N. 1.[illegible]4
PRECIO: $ 4. AEREO $ 0,20

estadio

SERGIO MESSEN

Palestino: empate con el colista

ENRIQUE ARIAS

Magallanes, goleado por el puntero

EL SUEÑO DE OVALLE

¿vacaciones para dos?
¡al pelo!...el próximo verano invita Wella

Participe en el Concurso "KOLESTON DE WELLA" enviando un sobre con 2 estuches o etiquetas de cualquier producto WELLA, a Casilla 198-D, Santiago; e indicando al reverso su Nombre, Dirección y Ciudad.

1er. PREMIO:

Un viaje para dos a Isla de Pascua por vía aérea y 9 días de estada con todo pagado.

2.° PREMIO:

Un viaje para dos a Punta Arenas por vía aérea y 5 días de estada con todo pagado.

3er. PREMIO:

Un viaje para dos a Arica por vía aérea y 5 días con todo pagado.

4.° PREMIO:

Un viaje para dos a Coyhaique, vía aérea, y 5 días con todo pagado.

...¡MILES DE PREMIOS MAS! ¡SORTEO ANTE NOTARIO EN DICIEMBRE!

Todos sus sobres participan.
Mientras más sobres, más posibilidades.

IMPORTANTE: LOS 4 GRANDES PREMIOS SON CANJEABLES POR DINERO EFECTIVO.

CONOZCA CHILE.
LE INVITA

WELLA

estadio

LOS punteros se escapan en la tabla del fútbol profesional. Unión Española y Concepción quedaron con una luz de 5 puntos sobre el tercero. Hubo relevo en este casillero: Huachipato, vencedor de Aviación, desplazó a Green Cross, perdedor de la Unión. Quedó enseguida el grupo de los que lucharán por entrar en la liguilla para la Copa Libertadores, a lo que en estos momentos, aparte del que sea subcampeón, se ven con mejores posibilidades todavía Green Cross, por cierto que Huachipato, Palestino y Lota Schwager. Quedó un grupo neutro, de los que poco o nada tienen ya que temer, pero lejos de superiores aspiraciones. ¡Colo Colo! (sigue retrocediendo; ya va 7.º). Wanderers, Universidad de Chile, Santiago Morning, Naval y Everton. Y el otro grupo, los comprendidos entre los 20 y los 16 puntos, para quienes está en plena vigencia el riesgo de descender (Rangers, La Serena, Aviación, Magallanes y O'Higgins).

Este era el panorama al término de la 9.ª fecha de la 2.ª rueda.

Desde Buenos Aires llegan noticias de la Copa del Mundo de 1978.

La Comisión Inspectora de la FIFA fue, vio y... anotó los antecedentes recogidos para darlos a conocer en la reunión de mañana, de la Comisión Organizadora, en Ciudad de Guatemala. El alemán Herman Neuberger, el francés René Courte, el chileno Juan Goñi y el irlandés Harry Cavan estuvieron en Buenos Aires, Mar del Plata, Rosario, Córdoba y Mendoza inspeccionando estadios, revisando planos, conferenciando y escuchando explicaciones. Aunque no hicieron declaraciones sobre la impresión que se formaron —deben primero informar a la Comisión Organizadora—, ratificaron que "la designación de Argentina como sede de la XI Copa del Mundo de Fútbol, II de la FIFA (hasta que Brasil ganó en 1970, en México, fue la Copa Jules Rimet), se acordó en julio de 1966 y nada fue dispuesto en contrario hasta ahora. La FIFA tendría que designar otro país organizador sólo en los siguientes 2 casos: a) Que la propia Argentina renunciara, por cualquier razón, a la organización y la "devolviera a la FIFA". b) Si la Comisión Organizadora de la FIFA se sintiera obligada a dar ese paso, ya sea porque los organizadores no se atuvieran a las instrucciones fijadas para una Copa Mundial o por razones imprevistas que imposibilitarán la realización de los debidos preparativos (dentro de los plazos previstos)."

Al parecer los "inspectores" no observaron nada anormal en los preparativos argentinos, lo que hace suponer que su informe en Guatemala será favorable. Herman Neuberger dijo que "se habla mucho y se escribe mucho sobre los aspectos negativos de la organización, lo que produce intranquilidad. Yo recuerdo que cuando faltaban dos años y medio para el Mundial de Alemania, las cosas estában como están ahora en la Argentina".

Informalmente los delegados dejaron ver que hasta el momento la FIFA está conforme con los trabajos y proyectos que han visto en Argentina.

HOY

(Martes 18-11-1975. Ed. 1.684)

EVENTOS

De pronto cambió el guión (U. Española 3 Green Cross 1) 4-7
¡Qué absurdo este Aviación-Huachipato! (Huachipato 2 Aviación 1) 8-9
Diez rounds de persecución (Boxeo: Martín Vargas-Félix González) 52-53
Concepción es pájaro nocturno (Concepción 5 Magallanes 0) 54-56
Porteños barrieron con favoritos (Básquetbol universitario) 59-61
Para llorar de pena... (Colo Colo 1 Everton 1) 62-65

PERSONAJES

Propiedad privada de Hernán Bustos (Billar) 20-22
Este "Chago" del que pocos se acuerdan (Santiago Oñate) 34-37
En su mejor año (Jaime Fillol) 36-47

TEMAS

Y el "Turco" Ibarra tiene la fórmula (La recuperación de la "U") 12-13
El deporte chileno tocó fondo (En los Panamericanos) 23
Ovalle vive un sueño del que no quiere despertar 24-29
El año de los sureños (En el fútbol profesional) 40-41
Adiós a una ilusión (Renato García) 42-43

PANORAMA

De nuevo hay fiesta (Básquetbol porteño) 14-15
El deporte es un derecho ciudadano (Jorge Ehlers) 14
Las aspiraciones del Banco del Estado 15
Con la mente en Uruguay (Ciclismo: Doble Graneros) 16-17
La alegría del deber cumplido (Atletas menores) 16-17
El que sea valiente, que se atreva (Presidencia de Magallanes) 17

INTERNACIONAL

Caszely 75-76 49
Rollerball, ¿deporte del siglo XXI? 50-51
La "fuga" de Cubilla 50

SINTESIS

La fecha 10

SECCIONES

Ocurre 11
Aquí Jumar 19
Yo lo vi 31
Diganos 32-33
Entretiempo 38-39
Pretérito 45
Migajas 48
Gente 57

Parecía película muy vista, pero...

DE PRONTO CAMBIO EL GUION

EL INGRESO DE TRUJILLO RESULTO FUNDAMENTAL EN EL RUMBO QUE TOMO UNION ESPAÑOLA LUEGO DE UN PRIMER TIEMPO DESLAVADO Y SIN GOLES: 3x1 A GREEN CROSS

PARECIA un calco de tantos partidos disputados por Unión Española y Green Cross. Distintos hombres. Pero las mismas características, el mismo estilo, idéntico ritmo, las mismas marcas. El mismo resultado. En Temuco hay mayor dominio de Green Cross. Pero generalmente el asunto termina en cero (ya ocurrió así en la primera rueda). En Santa Laura predomina Unión. Y también, por lo general, el partido termina sin goles.

En esos cuarenta y cinco minutos iniciales nada nuevo. El fútbol tramado de Unión Española estrellándose contra una defensa ordenada, de mucha sincronización en los relevos y que cuenta siempre con el auxilio eficaz de Juan Rojas. Green Cross, defendiéndose bien y buscando el pelotazo como arma permanente de contraataque. En ambos equipos buenos actores: Palacios e Inostroza, Francisco Silva y Juan Rojas. Unos destacando en el quite, los otros sacando aplausos por su manejo y sus pases. Pero sin lograr desequilibrar el duelo. Hacen bien su parte —con brillo casi siempre—, pero su aporte no encuentra eco en el resto y ellos no pueden aportar más de la cuota extraordinaria de esfuerzo y técnica que la que están ofreciendo.

Resultado de todo esto: poco trabajo para los arqueros. Francisco Espinoza —reemplazante de Bratti— viene a ser exigido por primera vez pasada la media hora de juego (centro rasante y violento de Véliz). Vallejos —había desaparecido como titular en la séptima fecha de la primera rueda— apenas puede calentar las manos en un disparo de Silva y se inquieta con un par de tiros de Linaris y otro de Rojas, que pasan cerca de los postes. Nada más. Todo el resto muere en las defensas.

Y Unión no puede hacer suyo un partido que en el papel se le presenta favorable. Bratti es importante en Green Cross, y no está. Romero y Graf constituyen una dupla peligrosa en ataque, y tampoco están. En cambio, los rojos cuentan con Carregado, promesa de gol latente luego de sus espectaculares inicios (cinco tantos en sus primeros tres partidos en Chile). Se supone que con Carregado se solucionan dos problemas: la soledad de Palacios en las labores creativas de medio campo y la orfandad de Spedaletti en el área rival, dos de los factores decisivos en la derrota anterior frente a la "U". Pero el aporte del ex boquense es escaso. Falla en el traslado, pierde siempre en el enfrentamiento individual, no prosperan sus paredes con el centrodelantero. Termina la etapa —el partido para él, porque luego es reemplazado por Trujillo— sin haber disparado una sola vez al arco. Más aún, con su presencia el perjudicado es Véliz, el único que gana cuando enfrenta a su marcador. Véliz no es aprovechado en este primer tiempo. Los pases que tendrían que ser para él son acaparados por el argentino. Y éste le da otro rumbo a las acciones: busca por el medio. Y en ese sector mandan Rojas, Magna y Cerda.

No hay elementos desequilibrantes. Por el lado rojo podría ser Véliz. Pero no se le aprovecha. Green Cross no lo tiene. Podría ser Francisco Silva, si se le aliviara la tarea: está en el correteo, el quite y el armado. No se le puede exigir —aunque él lo busca siempre— el finiquito.

Por todo eso el primer tiempo suena a película vista muchas veces.

Pero de pronto cambió el guión. Entró un protagonista nuevo y los actores debieron amoldarse a otro fútbol. Varió el ritmo de la acción. Se produjeron escenas inéditas. Y todo terminó con un "happy end" que obligó al aplauso. El elemento nuevo y decisivo fue Alejandro Trujillo.

Ya frente a la "U" el goleador de la Copa Libertadores había demostrado sus ansias de jugar y, con ello, le había dado a su equipo una dinámica distinta y positiva. Esta vez, con las mismas ganas de correr y con más fútbol, provocó trizaduras que no se preveían en la sólida defensa temuquense.

APOGEO ROJO: Cortada de Palacios, esquive de Véliz al arquero Espinoza, centro retrasado, empalme libre de Spedaletti, pelota a la red y desconcierto blanco. Es el segundo gol de Unión Española, premio a un fútbol de gran categoría. Minuto 11 del segundo tiempo.

SE SALVA VALLEJOS..., GOL DE UNION: Fue a los 40 minutos. Graf enfrentó solo al arquero y su disparo se estrelló en el cuerpo del guardián. Y del rechazo nació el contragolpe que finiquitó Miranda con disparo cruzado. Trujillo —gran figura— ya sabe que es gol.

El bloque posterior visitante se encontró con elementos nuevos, inesperados y desconcertantes. Y terminó confundido. Ahora era Trujillo el que asumía la función de enlace y todo era más simple, rápido y directo. Spedaletti también bajaba y entre ambos sucumbía Juan Rojas. Y como ambos se convertían de inmediato en atacantes netos, el cuarteto posterior enfrentaba a cuatro delanteros que venían lanzados y con pelota dominada. Paredes, aperturas a los aleros, escapadas individuales, esquives limpios, remates. Cada avance, una posibilidad de gol.

Desde el pitazo que reanudaba el juego hasta el minuto 9 —momento de la apertura de la cuenta— todo rojo. Cinco ocasiones de llegar a la red. No prosperaron por despejes de última instancia, por atajadas de Espinoza, por impericia de alguno que llegaba en buenas condiciones para el remate (Machuca desperdició una en forma increíble). Hasta que llegó el gol en una jugada en que participaron todos los atacantes y mediocampistas: Trujillo, Miranda, Inostroza, Palacios y Spedaletti estuvieron en la combinación que finiquitó Véliz con un disparo arrastrado que se coló rozando un poste.

Y dos minutos después, el segundo. Otra maniobra en que la defensa blanca quedó a contrapié, desconcertada

EL GOL DE LINARIS: Se estorbaron Palacios y Gaete en el rechazo, y el uruguayo aprovechó la indecisión para aplicar un puntazo que sorprendió a Vallejos. Quedaron 2x1 y se insinuó un vuelco.

por el giro que tomó la jugada desde que la pelota le llegó a Palacios. El pase preciso del argentino dejó a Véliz enfrentado con el arquero. Ganó el puntero y, pudiendo tirar con poco ángulo, prefirió el pase retrasado. Spedaletti esperaba en el área chica y sólo tuvo que poner el pie para que la pelota tomara rumbo hacia los cáñamos.

Definitivamente era otra película. Porque Unión Española no se conformó —como ocurre muy frecuentemente— con la ventaja. Acicateada tal vez por la goleada que le dio Concepción —el otro puntero— a Magallanes, pretendió también cifras holgadas.

Y siguió jugando como debiera hacerlo siempre: a todo vapor, con punteros abiertos, con el aporte sincronizado de los laterales, los mediocampistas o de su propio defensa central en el ataque. Fútbol químicamente puro, con los ingredientes de una gran dosis de calidad individual, esfuerzo colectivo y ansias de gol. Miranda y Véliz fueron punteros imparables. Spedaletti y Trujillo, una pareja que se entendió. Palacios, un peón en defensa, un estratega en medio campo y una amenaza en el área. Inostroza, un imán para captar pases de los rivales. Arias y Machuca, dos émbolos por sus costados. Soto, lo de siempre: ganando siempre en su zona y aportando sorpresa con sus entradas. Gaete, mejor que otras veces como defensa central. Y en el arco, un guardián muy seguro... Una máquina esta Unión Española.

Y así como pudo anotar tres o cuatro goles antes de la apertura, pudo llegar fácilmente al 3x0, al 4x0 y al 5x0. Porque Espinoza siguió atajando mucho, los centrales fueron obligados a grandes esfuerzos para conjurar situaciones angustiosas y los atacantes siguieron fallando en ocasiones muy propicias. Hasta Soto tuvo posibilidades de anotar: su tiro —un balazo desde el área chica— dio en el pecho del arquero. Y Antonio Arias fue detenido con penal, no sancionado, cuando también iba hacia el arco con mucha ventaja.

DECISIVO: El ingreso de Trujillo cambió toda la dinámica del ataque rojo. Alternándose con Spedaletti, como enlace y como ariete, causó estragos en la defensa de Temuco.

Superioridad rotunda. Pero el rival no estaba entregado. Green Cross tiene jugadores que se multiplican cuando están en desventaja. Que se ven mejor cuando hay dificultades. Un caso: Linaris. Por algo es uruguayo. Y junto a él, Silva y Rojas. Dos sustos había pasado Vallejos en plena exhibición roja: una entrada libre de De la Barra (terminó con tiro elevado) y un cabezazo de Linaris (dio en el cuerpo del arquero) en un corner. Prueba de que Green Cross luchaba. Y de tanto luchar, llegó el descuento: perdieron los defensas en un centro alto (casi siempre perdieron y ahí estuvo su única falla), se estorbaron Palacios y Gaete en el rechazo, y Linaris aplicó un puntazo certero.

Faltaba bastante: veinticinco minutos. La entrada de Romero —segundos antes del gol— le daba más fuerza al ataque visitante. Había posibilidades de vuelco. Pero ahí Unión Española se tornó más cautelosa. Los gritos estridentes de Vallejos obligaban a sus compañeros a no arriesgar la pelota. Se buscó el pase seguro, pero que no daña, a la entrega profunda. Y por momentos se volvió al ritmo inicial.

Una entrada muy libre de Víctor Manuel González, que terminó con centro desmedido, sacudió la modorra roja. Hubo varios que comprendieron que por ese camino iban mal. Que se trataba de anotar el tercer gol antes de que les hicieran el segundo. Y volvió a desencadenarse el aluvión. Tres veces se salvó Espinoza en ataques producidos por los punteros rojos.

Y de pronto, la estocada de Green: Graf —que había entrado por Silva minutos antes— enfrentó solo a Vallejos. Y el arquero salvó el resultado al tapar con el cuerpo. En la réplica, Spedaletti dejó solo a Miranda y el tiro del puntero llegó a la red.

Era lo justo. El 2x1 era poco premio. El 2x2 habría sido una injusticia. El fútbol practicado por Unión Española en el segundo lapso había sido lo mejor suyo en el año. Y de lo mejor que se ha visto en toda la competencia. **(Julio Salviat. Fotos de Miguel Rubio y Pedro González.)**

Después de lo que hicieron Alemania y Holanda...

¡QUE ABSURDO ESTE AVIACION-HUACHIPATO!

En noventa minutos de p y hacia los costados ga

DE KUZMANIC a Azócar, de Azócar a Alarcón. En cuanto el defensa central recepciona y levanta la vista, se prevé el siguiente paso: el balón tendrá que ir a Daniel Díaz, para que éste avance unos metros y delegue su responsabilidad en Julián Urrizola. Y es así siempre. En la ventaja mínima, o en la paridad opaca, Huachipato no sale de su tranco. Recibir, mirar y tocar al costado. Bien al costado. O hacia atrás, para mayor seguridad, en cuanto el hostigamiento, sin mucha convicción que intenta Aviación, amenaza provocar dificultades. Para que recoja nuevamente Simón Kuzmanic. Para que entregue el balón a Alarcón o a Azócar,, parados fuera del área grande, y éstos busquen a Díaz o a Silva, a la espera de que la desesperación del cuadro rojo induzca al adelantamiento suicida que produzca brechas y claros. Siempre la misma salida. Invariable su tranco, que —con la excepción de Miguel Neira— casi no conoce de la aceleración que imprime el pase

EL GOL DE SINTAS, la falla del arquero Capurro. Cuando se decidió por el manotazo, el balón ya había pasado. Al fondo, Godoy, que ni siquiera ganó la última línea para complicar con el centro retrasado.

largo. Como norma rígida, como dogma inalterable. Como esos letreros luminosos que dan vuelta la noche iluminando de verde, rojo o azul en un circuito tan invariable que ya a la tercera vuelta pierden todo el atractivo para el que fueran diseñados.

PREVIO AL EMPATE. Chávez ya hizo el centro que Peredo empalma fuerte cerca del punto penal. La tijera de Flavio Silva desvía el remate hacia un costado y ahí, viniendo desde atrás, empalmará Eloy Vidal para vencer la estirada de Kuzmanic.

...e juego monótono y sin variedad, de toque intrascendente ...anó el que mejor aprovechó los errores del contrario.

Aviación es lo mismo. Toque, toque y toque. Pero igualmente intrascendente y mucho menos pulcro. Porque los cuatro del fondo se atreven menos con el balón en los pies. O porque sienten la responsabilidad que recae sobre ellos con el equipo tan cerca del final de la tabla, tan peligrosamente cerca de O'Higgins y Magallanes. Y entonces los que la tocan son Vidal, Juárez y Javier Méndez, pero sin alcanzar a producir los pases intencionados que exploten la velocidad que insinúan sus delanteros las escasas veces que surge un pelotazo largo, que hasta se antoja como nota falsa dentro de una agobiante sinfonía de pases, pases y pases.

Entonces, ¿cómo se puso arriba Huachipato? Gracias a un error, a una salida en falso del arquero Capurro. A los 36 "Bigote" Godoy le hace la finta a Rojas y, sin intentar ganar el fondo, mete el balonazo al área. Es pelota que llega casi de frente, balón que no implica riesgos para el arquero; pero éste falla en el salto, se queda a medio camino entre la intención de embolsarla o darle el manotazo y cuando se decide ya la pelota pasó por entre sus manos. Y el centro se encuentra con la cabeza de Sintas, que, arremetiendo por atrás, entraba "por si acaso". Error y gol. Nada tuvo que ver el toque, la maraña de combinaciones pacientemente elaborada.

Lo mismo el empate. Jugada que nace en Eloy Vidal, que entrega para Méndez al ver todos los caminos tapados y éste mete el pelotazo para un Chávez que hasta este minuto (41) nunca pudo frente a Daniel Díaz, ni en velocidad ni en el mano a mano con pelota dominada. Pero esta vez gana. Porque se paró Daniel Díaz, porque también Azócar y Alarcón se quedaron pegados al piso pidiendo un fuera de juego de presencia de Peredo, ubicado al otro extremo del área. Julio Rubio deja seguir la jugada. No hay pito porque la ubicación del centrodelantero no distraía en nada la atención del arquero. Y cuando la defensa de Huachipato se recupera, ya es tarde. El centro es empalmado por el propio Peredo con violento derechazo a la altura del punto penal, se produce el rebote en Silva, la pelota salta a un costado y ahí es empalmada de primera por Vidal para el empate. Error defensivo y gol. Y con el uno a uno los equipos se van al descanso.

Al volver, se reanuda la sinfonía de pases y pases. Toque y toque. Pero casi sin intención, bien al costado. Como si el fútbol fuera un exclusivo juego de pasarse el balón, pero sin arcos. Mientras no suene el pito final, el circuito de pases seguirá inalterable. Igual que los letreros luminosos. Con la salvedad que esos brillan y esto no puede ser más opaco.

Sólo Méndez —a ráfagas, con problemas y sin la prestancia de antes— y Miguel Neira buscan romper el monótono trámite. Pero las intenciones, que buscan transformarse en cortadas exactas y profundas, apenas alcanzan la categoría de pelotazos. Entonces no es extraño que los laterales prevalezcan sobre los punteros, que ambos equipos —en consecuencia— se encuentren sin entrada. Cáceres y Godoy, por Huachipato (por este último ingresó luego Astudillo), pierden más que ganan frente a Galaz y Rojas. En el otro extremo, sin la alimentación vital de sus hombres de mediocampo, Chávez y Orellana tienen que procurarse ellos los balones para intentar hacer daño con intentos individuales. Obviamente, todo queda en un mero intento. Chávez, partiendo de la mitad de la cancha, llega sin fuerza a encarar la solidez de Daniel Díaz. Y José Orellana es un vicioso por el dribbling, cuya habilidad con el balón pareciera ser inversamente proporcional a su inteligencia. Entonces elude a uno, a otro y a otro, pero la jugada muere invariablemente en el defensa siguiente. Por eso a Aviación sólo le queda como arma de relativo riesgo la inquieta pero solitaria movilidad de Jorge Peredo. Muy poco para ganarle a la solidez de Alarcón y Guillermo Azócar.

Sobre 75 minutos se interrumpe por unos breves minutos el toque hacia los costados. Armando Tobar gritó instrucciones en la pista de ceniza y las órdenes repercuten en una ligera aceleración en el ritmo de Huachipato. No alcanza a entibiar la noche, a calentar el entusiasmo de esos dos mil quinientos que bostezan sobre los tablones, pero por lo menos se plantea la incógnita de ver qué pasa. Y pasa que viene el gol de Huachipato. Urrizola, que rompe los esquemas y se va al ataque, da para Neira y a la entrada del área grande se encuentra con la devolución de primera, que deja el balón como suspendido en el aire. Especial para el voleo es lo que piensa Urrizola y de zurda dispara de primera, un tanto pifiado. Por eso la pelota se eleva y de improviso cae. Capurro está adelantado, pisando el área grande se encuentra con la devolve de nada.

Y volvemos a lo mismo con la ventaja que ha alcanzado Huachipato. Al toque especulativo, al cálculo frío que desdeña el espectáculo y la ofensiva insistente por el valor de esos dos puntos que permiten seguir soñando y negarle una tregua a los punteros. Toque, toque y toque. Hacia el costado, bien al costado. O hacia atrás, para mayor seguridad, en cuanto el hostigamiento, sin mucha convicción, que intenta Aviación.

Hasta que suena el pitazo de Julio Rubio para cortar la maraña de pases e interrumpir el circuito. Y la gente se va descontenta, porque de fútbol casi no vio nada. Mucho cálculo, mucha frialdad, muchos pases laterales. Al punto que pudo ser goleada si un bromista en medio del partido cambia los arcos, pone uno frente a la puerta de la maratón y el otro de espaldas a las tribunas oficiales. ¿Absurdo? ¡No, que va a ser absurdo! ¿Es que acaso puede haber algo más absurdo que dos equipos que pretenden llegar al gol y ganar jugando para los lados después de haber visto la contundencia de Alemania campeón y la revolución futbolística que produjo Holanda? (Eduardo Bruna. Fotos de Oscar Lagos y Leopoldo Canales).

EL TRIUNFO. Pared Urrizola-Neira-Urrizola, voleo de zurda medio pifiado, la pelota que se eleva, cae y entra, ayudada por el adelantamiento evidente de Capurro.

LA FECHA

RESULTADOS DE LA 9ª FECHA — 2ª RUEDA

Viernes 14 de noviembre.

DEP. AVIACION 1
Vidal (41').

HUACHIPATO 2
Sintas (36') y Urrizola (74').
Estadio Nacional.
PUBLICO: 2.337 personas.
RECAUDACION: $ 3.455,50.
ARBITRO: Julio Rubio.

DEP. AVIACION: Capurro; Rojas, Muñoz, García, Galaz; Méndez, Vidal, Juárez (Díaz); Chávez, Peredo y Orellana. "E": ARTURO QUIROZ.

HUACHIPATO: Kusmanic; Silva, Azócar, Alarcón, R. Díaz; Salinas, Urrizola, Neira; Cáceres, Sintas (Elissetche), Godoy (Astudillo). "E": ARMANDO TOBAR.

S. WANDERERS 0

R. ANTOFAGASTA 1
R. Rojas (34').
Estadio Playa Ancha, Valparaíso.
PUBLICO: 3.520 personas.
RECAUDACION: $ 9.054,00.
ARBITRO: Mario Lira.

S. WANDERERS: Tapia; González, Maluenda, Posenatto, Riveros; Cordero (Riffo), Verdugo, Solís; Moriggi, Villar y Osorio (J. Alvarez). "E": JOSE PEREZ.

R. ANTOFAGASTA: R. Díaz; García, Rivera, Miranda, Delgado; Vildósola, Rivas, Cepeda; R. Rojas, Coffone y Solar. "E": HERNAN CARRASCO.

Sábado 15 de noviembre.

DEP. CONCEPCION 5
Briones (3'); (41'); Cavalleri (57'); L. Díaz (66') y Urrunaga (81').

MAGALLANES 0
Estadio Regional de Concepción.
PUBLICO: 8.384 personas.
RECAUDACION: $ 16.485.00.
ARBITRO: Sergio Vásquez.

DEP. CONCEPCION: Osbén; Rodríguez, Isla, Bravo, León; L. Díaz, Acevedo Cavalleri, Distéfano, Estay (Urrunaga) y Briones (Fabres). "E": Guillermo Báez.

MAGALLANES: D. Díaz; Navarro, R. Díaz, Retamal y Aguilar; Suazo, J. Herrera, E. Arias (J. F. Espinoza); M. A. Herrera, Fdo. Espinoza y Pérez. "E": DONATO HERNANDEZ.

O'HIGGINS 1
Vargas (56').

PALESTINO 1
Fabbiani (34').
Estadio El Teniente de Rancagua.
PUBLICO: 4.653 personas.
RECAUDACION: $ 8.108,50.
ARBITRO: Patricio Andrade.

O'HIGGINS: Ramonda; Cruchaga, Landeros, Campodónico, Gálvez; Martínez, Ashwell, Vargas; Cuevas (Pino), Salas y González. "E": JORGE ARETIO.

PALESTINO: Araya; Araneda, Caneo, Peccoraro, Dubó; Coppa (Vásquez), Ramírez, Fabbiani; Hidalgo, Messen (Ibáñez) y D. Henry. "E": CAUPOLICAN PEÑA.

DEP. NAVAL 2
Flores (13' y 50').

LOTA SCHWAGER 1
Ponce (34').
Expulsado: H. González (L-SCHW) (87').
Estadio El Morro de Talcahuano.
PUBLICO: 3.354 personas.
RECAUDACION: $ 5.632,00.
ARBITRO: Pedro Araya.

DEP. NAVAL: Anabalón; Pérez, Sánchez, Aravena, Lobos; Valdivia, (Erick), Escalona, Román; Sepúlveda (Vargas), Flores y José Lara. "E": ISAAC CARRASCO.

LOTA SCHWAGER: Petinelli; Rojas, Durán (Bascur), López, Jara; Arroyo, Melo (Merello); González; Gallina, Ponce y Fontora. "E": ALIECER BELMAR.

RANGERS 1
Bastías (61').

UNIV. DE CHILE 3
H. Pinto (49' y 74') y A. Muñoz (83').
Estadio Fiscal de Talca.
PUBLICO: 3.984 personas.
RECAUDACION: $ 8.987,00.
ARBITRO: Eduardo Rojas.

RANGERS: Drago; Spicto, Díaz, Ulloa, Puchi; Farías, Bilbao, Bastías; Landeros (Rodríguez), Abatte (Caltieri) y Dunevicher. "E": CONSTANTINO MOHOR.

UNIVERSIDAD DE CHILE: Carballo; Marambio, Vergara, Pizarro, Bigorra; Pinto, Cortázar, J. Zelada; V. Zelada (Romo), Socías y A. Muñoz. "E": LUIS IBARRA.

Domingo 16 de noviembre.

STGO. MORNING 2
Pizarro (2') y Arratia (66'), de penal.

DEP. LA SERENA 1
J. Barrera (62').
Estadio Nacional, preliminar.
PUBLICO: 7.529 personas.
RECAUDACION: $ 24.300,00.
ARBITRO: Néstor Mondria.

STGO. MORNING: Trucchia; Rubilar, Villalobos, Vidal, Martínez; W. Quiroz, P. González; Cubilla, Venegas, V. Pizarro y Arratia. "E": ENRIQUE HORMAZABAL.

DEP. LA SERENA: Helo; Chirinos, Benavente, Etcheverry, Maluenda; W. Barrera, Segovia (Toro), Guerrero; J. Barrera, Coopmann (Jhones) y Gile. "E": DANTE PESCE.

COLO COLO 1
Mena (3').

EVERTON 1

Fredes (29').
Estadio Nacional, partido de fondo.
ARBITRO: Rafael Hormazábal.

COLO COLO: Nef; Galindo, González, L. Herrera, García; Lara, Valdés; Mena, Crisosto, Pianetti (Dubanced) y Araneda. "E": ORLANDO ARAVENA.

EVERTON: Werlinger; Zúñiga, Berrio, C. Díaz, Olmos; G. Martínez, Escudero; González, Fredes (Navarrete), López y Benzi. "E": MARTIN GARCIA.

UNION ESPAÑOLA 3
Véliz (54'); Spedaletti (56') y Miranda (74').

GREEN CROSS 1
Linaris (67').
Estadio Santa Laura.
PUBLICO: 4.495 personas.
RECAUDACION: $ 12.536,00.
ARBITRO: Juan Silvagno.

UNION ESPAÑOLA: Vallejos; Machuca, Soto, Gaete, A. Arias; Palacios, Inostroza, Carregado (Trujillo); Miranda, Spedaletti y Véliz. "E": LUIS SANTIBAÑEZ.

GREEN CROSS: F. Espinoza; Droguett, Cerda, Magna, Núñez; J. Rojas, Linaris, F. Silva (Graf); De la Barra, Galluzo (Romero) y V. M. González. "E": G. GUEVARA.

ASI VAN

Lugar	Equipos	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PL	PV	Tot.
1.º	U. ESPAÑOLA	26	15	9	2	54	25	22	17	39
1.º	D. CONCEPCION	26	16	7	3	43	21	22	17	39
3.º	HUACHIPATO	26	14	6	6	41	25	20	14	34
4.º	GREEN CROSS	26	12	9	5	38	26	18	15	33
5.º	PALESTINO	26	9	13	4	48	36	17	14	31
6.º	L. SCHWAGER	26	11	8	7	34	31	18	12	30
7.º	COLO COLO	26	10	7	9	45	38	18	9	27
8.º	S. WANDERERS	26	8	10	8	27	29	18	8	26
9.º	U. DE CHILE	26	8	9	9	40	42	14	11	25
9.º	S. MORNING	26	9	7	10	44	48	17	8	25
11.º	DEP. NAVAL	26	7	10	9	23	30	17	7	24
12.º	EVERTON	26	6	10	10	39	40	14	8	22
12.º	R. ANTOFAGASTA	26	6	10	10	44	47	14	8	22
14.º	D. LA SERENA	26	7	6	13	35	43	14	6	20
14.º	RANGERS	26	6	8	12	39	53	12	8	20
16.º	DEP. AVIACION	26	5	8	13	29	48	12	6	18
17.º	MAGALLANES	26	5	7	14	29	52	12	5	17
18.º	O'HIGGINS	26	4	8	14	29	47	11	5	16

MAXIMOS GOLEADORES:

16: VICTOR PIZARRO (SM).

14: Julio Crisosto (CC); Alberto Hidalgo (P), Sergio González (EV) y Ricardo Rojas (RA).

13: Miguel Neira (H).

12: Francisco Cuevas (O'H).

11: Patricio Romero (GC); Javier Santibáñez (SW) y Jaime Barrera (DLS).

10: Pedro Gallina (L-SCHW), Raúl Briones (DC) y Jorge Spedaletti (UE).

OCURRE...

¡Si va a estar la tele, póngame a la izquierda, que es mi mejor ángulo!...

¿SABIA USTED QUE ESTOS CAMPEONES USAN LENTES DE CONTACTO?

¡Pues sí..., efectivamente! Patricio Cornejo, tenista y campeón de Chile, usa LENTES DE CONTACTO. Su médico oculista se los recomendó y Andrés Hammersley, con los últimos adelantos de la tecnología moderna, se los adaptó de acuerdo a su necesidad. Hoy Patricio Cornejo sigue ganando prestigio y galardones.

OPTICA Y LENTES DE CONTACTO
ANDRES HAMMERSLEY
(Optico titulado en Berlín
Contactólogo)

Bandera 183 - Local 19
(Subterráneo) - teléfono 88243

Se atiende según prescripción médica.
Solicite su crédito.

La recuperación de l
Y EL "TUR
TIENE LA

ESTADIO El Llano. Jueves en la tarde. En la cancha del Banco del Estado, encuentro de entrenamiento entre el representativo bancario y Universidad de Chile. Un partido de trámite agradable, con mucho pundonor de parte de los dueños de casa y con gran interés de los hombres de la "U". Ibarra quiere un apretón fuerte antes del partido con Rangers (jugado el domingo en Talca). Las acciones son rápidas, el trato al balón por parte de ambos elencos es bueno, el dominio es parejo en el campo y se juega con limpieza.

Quince minutos (aproximadamente) del segundo tiempo y se acaba el amistoso. Una jugada intrascendente en el medio del terreno, un jugador de Banco del Estado que estima que hubo foul y se desencadena la tormenta. Un puñetazo al rostro y un hombre de la "U" se va al suelo. Y lo que viene después, todo es darse y recibir golpes. El fútbol quedó a un lado, la confraternidad también. Bancarios y universitarios se dan con todo en la cancha. Patadas, puñétazos, golpes de karate, etc. Nadie puede detener el pugilato. Ibarra, Graeff, Musso (entrenador de Banco), algunos dirigentes del instituto dueño de casa —a los gritos—, tratan de calmar a los hombres, que en cosa de segundos han transformado un encuentro amistoso de fútbol en una terrible riña.

"Una lástima", dice Luis Ibarra, director técnico de Universidad de Chile, mientras disculpa a sus hombres ante Braulio Musso. **"Es una pena, no sabemos cómo pudo pasar"**, expresa un dirigente de Banco del Estado al entrenador azul, procurando establecer la parte de culpa de sus dirigidos en el incidente.

Al final, la calma. Todos a las duchas y... aquí no ha pasado nada.

IBARRA Y LA "U"

Más tranquilo —mantuvo la calma durante el pugilato—, Luis Ibarra explica el porqué de la recuperación de Universidad de Chile. El tomó a su cargo el timón azul cuando todo hacía creer en el naufragio. 16 puntos tenía el equipo el viernes 10 de octubre, cuando enfrentó a O'Higgins, con Ibarra en la banca. Estaba decimotercero en la tabla de posiciones. Ese día, la "U" mostró un esbozo de recuperación. Empató a dos con el cuadro rancagüino, que esa noche no pareció ser el colista.

En este momento (antes de su partido con Rangers) la "U" tiene 23 puntos, y está en el noveno lugar. Le ganó a Colo Colo (1x0), le ganó a Santiago Morning (3x2), cayó frente a Deportes Concepción (0x3) y derrotó al puntero Unión Española (3x2), en un en-

"USTEDES NO SON TAN MALOS..." Ibarra lo dice, y los jugadores lo creen.

de "U" es una realidad: "TURCO" IBARRA A FORMULA

cuentro calificado de excelente y en el que demostró que su recuperación es algo real.

"La recuperación de Universidad de Chile se debe —más que nada— a un trabajo sicológico", opina el "Turco" Ibarra. "Mi tarea ha sido convencerlos de que jueguen más tranquilos. Los muchachos entraban muy nerviosos, y hacían cualquier cosa, menos lo que eran capaces de realizar. Le pegaban con la canilla, con el tobillo, con cualquier parte, menos con la que correspondía. Se perdieron partidos que no se debieron perder y el nerviosismo se fue paulatinamente acentuando. El hincha les exigía resultados (al principio se habló de un gran equipo, que iba a disputar el título, que sería un potencial animador del torneo), **y los jugadores entraban así con el compromiso de ganar y no se soltaron jamás."**

—¿Podríamos decir que la solución fue nada más que trabajo sicológico?

"No, por supuesto que no. Es sólo uno de los aspectos. El otro fue implantar un sistema de juego que estuviera de acuerdo con los elementos que contaba. No puedo exigirle a un jugador que haga determinada función si no sirve para ello. Afortunadamente yo los conocía a casi todos desde juveniles. Lo que hice entonces fue darles, en el campo de juego, la función que mejor podían desempeñar de acuerdo a sus características. Hay que aprovechar al máximo las virtudes de cada uno. Le doy un ejemplo: nadie creía que Jorge Zelada podía marcar tan bien como lo ha hecho en estos últimos partidos. Y ha sido fundamental su actuación, porque ha anulado a hombres claves. Creo que si existe mérito en mi gestión, la razón fundamental es ésa: haberle dado a cada uno de los jugadores el trabajo que mejor podían, a mi juicio, realizar. Y afortunadamente no han fallado."

Por algo son 22 años en la "U" como jugador. Desde los infantiles, pasando por juveniles y el primer equipo, luego como monitor dirigiendo los cadetes y ahora como director técnico en propiedad del primer equipo (firmó un nuevo contrato por dos años). Luis Ibarra (ex entrenador de Ñublense, La Serena, Antofagasta, Wilsterman de Bolivia y ayudante de Gutenford en la Selección Nacional) cree firmemente en la recuperación total de la "U". Y ya tira líneas para el próximo torneo. Se piensa en reforzar el equipo convenientemente, darle al cuadro azul la jerarquía que merece y hacer volver en los hinchas ese fervor de los mejores años del "Ballet Azul". El "Turco" Ibarra (uno de los más altos puntajes en el curso de monitores dictado por Fernando Riera y el primer lugar del curso de entrenadores realizado por Luis Alamos y Gustavo Graeff) parece tener la fórmula exacta para recuperar, levantar y llevar a la cima a este equipo de la "U", que lo único que quiere es demostrar que puede rendir mucho más.

"Les saqué de la cabeza a los jugadores la idea de que eran malos", agrega. "Son tan capaces como cualquiera; es cuestión que se lo propongan y nada más. Y entonces, a cuidarse de la "U", que viene pidiendo rienda."

(S.J.)

SUGERENCIAS
AL AUTOMOVILISTA
SILENCIADORES Y
TUBOS de ESCAPE
MAS DE UN CUARTO DE SIGLO ABASTECIENDO AL PAIS CON SUS PRODUCTOS DE CALIDAD Y NORMAS ORIGINALES
Productos: MO-FO-RO
SANTA ROSA 6670-6740-CASILLA 5221-FONO: 581920

RECTIFICACION
DE MOTORES
DIESEL Y BENCINA
Manuel Serrano L.
SANTA ELVIRA 21
TELEFONO: 567436
POR Avda. VICUÑA MACKENNA, ALTURA 1200
A UNA CUADRA DE LA Avda. MATTA.

TAPICERIA
para AUTOMOVILES
Alhumada
TODO PARA EL INTERIOR DE SU COCHE
TAPICERIAS COMPLETAS CON SELLADO ELECTRONICO
BUTACAS — CIELOS — CABECERAS
FUNDAS EN GENERO ESCOCES ARREGLO DE CREMALLERAS
ASIENTO CITRONETA ASIENTO FRESCO
TAMBIEN CIELO INTERIOR PARA SU: FIAT 600.
ATIENDE EN LAS DOS DIRECCIONES
Avda. MATTA 334.- Fono 50854
Teniente PONCE 2064.- Fono 377328
INDEPENDENCIA ALTURA 3.700.

NEUMATICOS
PATONES
ACCESORIOS DEPORTIVOS
IMPORTADORA ROYAL LTDA.
DOMINGO DIAZ PEREZ
ARTURO PRAT 32
TELEFONOS: 382065 - 33149

Entusiasma el básquetbol porteño:

DE NUEVO HAY FIESTA EN

LA característica es el equilibrio de fuerzas. Y eso mismo le ha dado a la competencia de básquetbol de Valparaíso un inesperado atractivo. Sportiva Italiana, Wanderers, Arabe y Unión Española han protagonizado encuentros emotivos y plenos de incertidumbre.

Promediando la segunda rueda, sólo queda un invicto: Wanderers. Pero aún no puede cantar victoria, pese a que Sportiva —campeón del año pasado— y Arabe —permanente animador— han caído dos veces cada uno.

La principal amenaza de los caturros es Sportiva Italiana. Aprovechando el reglamento de la Federación, consiguió el pase definitivo de Jorge Fornoni y José Verdejo, que actuaban en Santiago por los equipos de Bata y Banco del Estado, respectivamente. Ambos cracks se radicarán definitivamente en Valparaíso y naturalmente significarán un aporte valioso para el club itálico y para el torneo. Se considera muy improbable que con su concurso Sportiva vuelva a perder otro partido.

Por otra parte, Wanderers ha mostrado un retroceso en su accionar. Por razones diversas han ido desertando figuras básicas, y el conjunto se ha debilitado. Ya no es el quinteto bien armado y goleador que entusiasmó en la

Director de Deportes
en la II Región:

"EL DEPORTE ES UN DERECHO CIUDADANO"

JORGE EHLERS
Efectiva prédica en el desierto.

NADA de frases rebuscadas, peroratas ni halagos. Derecho al grano. Tajante, franco, directo y parco. Y eso les gustó a los nortinos, gente más amiga de trabajar que de hablar.

Jorge Ehlers, Director General de Deportes y Recreación, visitó la Segunda Región y fue derecho a lo que le interesaba a él y al deporte: enfrentar a los dirigentes deportivos para conocerlos y formularles —en líneas gruesas pero definidas— la nueva política deportiva, la nueva manera de enfrentar los serios problemas que aquejan al deporte chileno en todos sus planos.

Los aspectos en los que más insistió:

◆ El deporte que se hace en Chile es de entretención, de solaz. Por el contrario, en las grandes naciones el deporte es un derecho ciudadano, y se le trata como tal. El primero, el que hacemos acá, ya pasó de moda. Hay que buscar otro modelo.

◆ Es imprescindible explicar y hacer sentir, en todos los sectores, lo que es el deporte: una actividad que va con el hombre, que nace con él y que lo acompaña siempre. Un pueblo sano está en mejores condiciones físicas y espirituales para realizar sus labores y emprender cualquier tarea.

◆ Tenemos que hacer entender que no sólo en los estadios y gimnasios o piscinas se puede desarrollar una labor deportiva. Hay que predicar y ejemplarizar en el sentido de que el deporte se puede y se debe practicar en cualquier parte. Caminatas, excursiones, "campings" constituyen también excelentes ejercicios, especialmente para aquellos de tareas sedentarias o que les exigen posiciones rígidas o incómodas en sus lugares de trabajo.

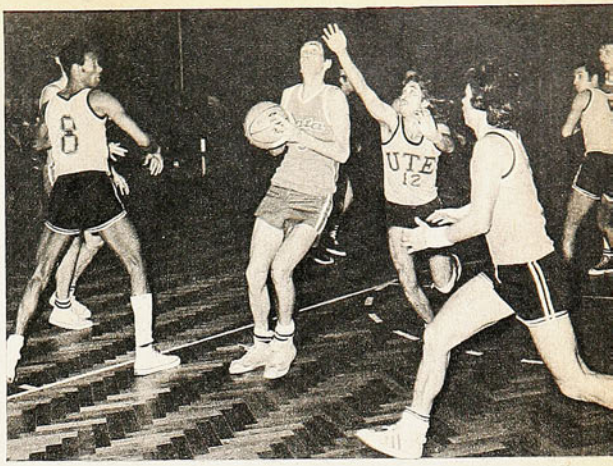
◆ Hay que planificar, programar, estudiar y realizar torneos. Buscarles y darles sentido a las competencias. La carencia de financiamiento ha sido siempre una valla infranqueable para el deporte. Pero no lo es todo. Lo fundamental es la labor de los dirigentes. Ahí está la fuerza para mover a los hombres. Después del esfuerzo, la ayuda económica vendrá por añadidura.

EL FORTIN

primera rueda. Sigue obteniendo triunfos, pero cada vez con mayores dificultades. En círculos locales se comenta que hay una razón básica para la declinación: el estado económico del club y el consiguiente incumplimiento de compromisos.

Arabe sigue siendo el cuadro poderoso de siempre. Está en condiciones de recuperar terreno, pero con menos posibilidades que Sportiva. El otro que puede causar más de un desaguisado es Unión Española, un equipo que a comienzos de temporada no asustaba a nadie. Los hispanos fueron mejorando paulatinamente hasta alcanzar la buena marca de permanecer siete fechas sin ser derrotado. Entre otros, ganó a Arabe.

Liceo, con gente muy joven, practica un básquetbol de libro. Gana y pierde con cualquiera. Y eso significa otro atractivo para el certamen.



JORGE FORNONI Ahora encesta en Sportiva Italiana.

Las zigzagueantes campañas de Universidad Santa María y Universidad Católica contribuyen al suspenso. Y el que cierra el grupo es Robin Hood, el más débil: hasta ahora no conoce el triunfo y demuestra que quedó fuera de ubicación al clasificarse.

Todo esto ha derivado en que el público esté volviendo al Fortín. Y no sería raro que, cuando se acerquen los cotejos finales, el reducto de la Plaza O'Higgins vuelva a revivir las jornadas gloriosas que lo caracterizaron hace unos años (Rubén Henríquez).

Las aspiraciones del Banco del Estado

EN aquellos tiempos de la vieja Caja Nacional de Ahorros ya se hablaba de la incorporación de la institución al fútbol oficial. El explosivo triunfo de Raúl Toro —funcionario de la Caja— encendió más de alguna vez el entusiasmo y alentó las ilusiones. El Estadio El Llano fue el epicentro de un fuego que terminó por extinguirse.

El Campeonato Latinoamericano de Fútbol para Bancos oficiales, que acaba de jugarse en Santiago y en el que la representación del Banco del Estado de Chile —heredero de aquella Caja Nacional de Ahorros— obtuvo el título, ha reavivado el fervor dormido. La Asociación Deportiva de la institución (fútbol, básquetbol, pesca y caza, tenis, gimnasia, andinismo, boxeo, tenis de mesa, esquí, rugbv, rayuela, natación y arquería) se ha puesto en campaña para postular a la Segunda División del fútbol profesional. Están en los estudios reglamentarios por aquello que es condición esencial para la postulación, pertenecer a una Asociación (se subentiende que afiliada a la ANFA). Confían los dirigentes bancarios en que su propia asociación deportiva pueda ser la que los lleve a la Central.

Lo demás lo tienen casi todo estudiado. Se trataría de un club sui géneris. El contrato de jugador de fútbol sería una prolongación o un apéndice del contrato de funcionario del Banco. Confían los pioneros de la idea en que resultará particularmente atractivo —sobre todo en los tiempos que corremos— tener una carrera asegurada, sin problemas de pagos ni de estabilidad y en la que jugar al fútbol será como una parte de su función de empleado.

Nada parece arredrar a los emprendedores dirigentes, que han madurado mucho la iniciativa. Confían en el respaldo económico que significa la institución por sí sola y en el respaldo deportivo que, de antemano, le asegura su planta a través de todo el país (central y sucursales), y que se incrementará con el atractivo que será para muchos futbolistas "entrar al Banco". Tienen perfectamente claro el rol que competirá al funcionario-jugador, dualidad elemental en la organización.

Como es gente con los pies bien puestos en la tierra, no creen que para tener éxito en el fútbol profesional bastará con el equipo que ganó el Sudamericano —una competencia de amateurs, de "empleados de Banco que juegan al fútbol"—, aunque tienen el antecedente de algunas confrontaciones de ese mismo cuadro con rivales de la Segunda División Profesional, ante los cuales en ningún caso se han visto inferiores. El entrenador, Braulio Musso —ex jugador y brevemente DT de Universidad de Chile—, también tiene claras las ideas al respecto y sabe que necesitará algunos refuerzos, los que deben llegar bajo las condiciones propuestas: que sean primero funcionarios y enseguida jugadores.

En un medio en que lo que falta son instituciones con auténtico respaldo, en que está visto que el profesionalismo integral no puede sostenerse, surge la iniciativa del Banco del Estado, a primera vista, como la más adecuada a las circunstancias. Una iniciativa interesante, desde luego.

BRAULIO MUSSO
Con ideas claras...

"Doble Graneros":

CON LA MENTE EN URUGUAY

FUE una carrera de intenso trajín y los protagonistas llegaron bastante agotados a la meta, frente al Estadio de Colo Colo. Fernando Vera, gran animador, no pudo, incluso, disputarle en el embalaje el honor del primer lugar al curicano Manuel Aravena, que con este triunfo ratificó su condición de haber sido el mejor rutero chileno en la Gran Fondo de los Panamericanos —noveno—. Más tarde, Vera confesó: "Estaba acalambrado". Y de la misma manera, todos los hombres de vanguardia expresaron que la "guerra" pedalera en la "Doble Graneros" había sido a muerte. Es que no se trata sólo de la última prueba del calendario de la Asociación Santiago, sino que la mente de los diez preseleccionados que intervinieron estaba puesta en Uruguay, adonde los cuatro mejores irán a competir en los primeros días de diciembre en una prueba de cinco etapas. Por eso, era necesario dejar una buena impresión en el entrenador, Eduardo Carrasco, que siguió atentamente las alternativas durante los aproximadamente 150 kilómetros de recorrido.

Esa fue la razón clara de por qué se anduvo a un ritmo "volador" desde la partida, a pesar del desafío que significaba la fría mañana. Las escapadas se sucedieron una tras otra y el pelotón fue sacudido constantemente. Luego de varios intentos, se formó un grupo puntero de poderosa acción, integrado por Roberto Muñoz, Manuel Aravena, Mario Bretti, Pedro Aguilera, Claudio Tapia y Guillermo Astorga —único "convidado de piedra"—. Y esos seis hombres mandaron en la prueba desde Angostura, en el trayecto de ida, hasta el final de la carrera. Solamente que más tarde, y ya en el regreso, debieron aceptar la compañía de Vera, que llegó hasta ellos tras un sensacional esfuerzo solitario.

En el tramo final, todos estos hombres, con méritos para ello, buscaron una definición por ventaja territorial. Pero el único capaz de quebrar a sus adversarios fue Vera, a quien siguió hábilmente a la rueda Aravena. La meta ya estaba muy cerca. El greencrossino fue el del esfuerzo, pero el curicano fue el único que a esa altura pudo resistir su paso, para después ganarse los honores con lo último que le quedaba de su proverbial capacidad embaladora.

El resto de los corredores que estuvieron normalmente en punta llegó a casi un minuto de los punteros. Mario Bretti lo encabezó, seguido de Claudio Tapia, Guillermo Astorga, Roberto Muñoz —llegó pinchado— y Pedro Aguilera.

De este modo, aunque el resultado fue satisfactorio para los hombres de Bata, Aravena y Vera rompieron la cadena de triunfos que venían consiguiendo este último tiempo los corredores de Peñaflor.

Aparte de la meta internacional, en el campo local, la cercanía del Campeonato Nacional de Rutas de Rancagua acicateó a los participantes, que buscaron lucir sus condiciones para estar en la justa. De allí, entonces, que el promedio fuera un poco superior a los 44 kilómetros a la hora, facilitado esto también por lo plano del trayecto. Y, seguramente, la animación que tuvo esta carrera debe repetirse este fin de semana en la prueba de dos etapas que organiza Curicó, que será el último "colador" para los hombres que pretenden viajar a Uruguay. (Juan Carlos Douzet.)

MANUEL ARAVENA:
Un promedio para calambres.

LA ALEGRIA DEL DEBER CUMPLIDO

LLEGARON muy alegres, haciendo tintinear las medallas que traían colgadas al cuello. Volvieron con la íntima satisfacción de haber cumplido bien, dentro de sus posibilidades, en el Sudamericano de Menores del Atletismo, celebrado en Quito.

Cuatro medallas de oro, dos de plata y diez de bronce (total, 16), el tercer puesto en la clasificación extraoficial y en la suma del puntaje de damas y varones (total, 168 puntos), es el satisfactorio balance de la gestión cumplida por el vivero del atletismo chileno en la elevada capital ecuatoriana. No se quejaron de nada al regreso. Ni de la altura ni de la lluvia, que a menudo se dejó caer en plena competencia y que a más de alguno le restó centímetros o le sumó décimas de segundo, como a Roberto Tegtmeier, por ejemplo, que cumplió en estas condiciones su prueba, lanzamiento de la jabalina, y que ganó medalla de bronce por su tercer puesto, con 50,12 metros ("No me afectó mucho el agua porque yo soy de Temuco", dijo sonriendo el vigoroso atleta).

Algunos debieron ser atendidos a la orilla de la pista, pero no fue sino después que hicieran el esfuerzo por una mejor clasificación o una mejor marca. Eso es lo fundamental de la actuación chilena en Quito. Fueron pocas las pruebas en que un o una atleta nacional no llegó a las finales y en muchas se produjo la superación por sobre los propios registros.

July Araya, por ejemplo, tenía como mejor marca personal 1,60 m. en el salto alto; allá ganó la prueba con 1,62 m., la misma altura de Mónica Boeck, de Perú, y Laura Ragas, de Argentina, pero la suya fue lograda limpiamente en el primer intento.

Desde que participó en las series se vio que Carolina Cox era una carta muy solvente en los 80 metros vallas y en la final lo ratificó ganando la medalla de oro con la que es su mejor marca personal: 12"1.

El record chileno de la categoría para la posta de 4 x 400, damas, era de 4'03"6. El cuarteto que formaron Pía Abalos, Carolina Palacios, Bernardita Abalos y Georgina Quiroz lo dejó, en Quito, en 4'00"5, en emocionante lucha con una muy afiatada estafeta brasileña, tras la cual obtuvo el título sudamericano.

Aunque en los 100 metros Cristián Schweitzer había igualado el record chileno, 10"8, no podía estar satisfecho. Había sido cuarto. Por eso su alegría al adjudicarse los 200 metros en 22"4 en un duelo electrizante con Pedro Ivo da Silva, de Brasil, al que ganó "por tocada de pecho" (el mismo tiempo para el brasileño).

La cosecha de plata fue hecha por Benito Baranda en los 1.500 metros planos, que para ser segundo del colombiano Carlos Araneda, registró el mejor tiempo en su incipiente carrera atlética: 4'15"3, y por Rodrigo de la Fuente, otro de los casos de notable superación: mejoró en 10 centímetros

Presidencia de Magallanes

EL QUE SEA VALIENTE QUE SE ATREVA

MAGALLANES: Sólo para valientes.

CUATRO presidentes durante la presente temporada indican que la cosa no ha marchado viento en popa para la vieja carabela. Indican también que hay que tener una buena dosis de valor y algún grado de locura para desempeñar el cargo.

Es conocido que Magallanes, huérfano de apoyo, es uno de los clubes que más han acusado la crisis económica. Concretamente, el gasto que hasta este momento se eleva a 300 mil pesos, y su ingreso ha sido de 80 mil, obviamente quien pone la diferencia es el directorio, especialmente el presidente, el que firma los cheques.

La historia se remonta a la renuncia de Omar Mateluna, próspero industrial del calzado, quien declaró, en su momento: "No puedo más. Hagan lo que quieran con el club".

Consultado sobre los recientes acontecimientos, dijo: "No tengo la menor idea. Desde hace seis meses no he sabido nada de Magallanes, y les aseguro que recuperé la tranquilidad. Si hasta de algunas enfermedades he sanado".

Sin los medios económicos de Mateluna, asumió la presidencia el doctor Arturo Brandt, hombre de reconocida solvencia moral. Intentó unir a diversos sectores y tuvo la virtud de sortear los embates más duros de la crisis: sueldos impagos, paro de jugadores, recaudaciones irrisorias. Con espíritu conciliador logró ir superando uno a uno los problemas: reincorporó a los "descarriados" y dejó los sueldos al día. Pero también le llegó el momento de decir "No puedo más".

"Debí renunciar porque no podía seguir exponiendo mi situación personal ante compromisos que no podía cumplir yo solo. Traté de unir a los magallánicos y debo confesar que en parte lo logré, pero no fue suficiente. Así que preferí retirarme con la frente en alto antes de caer en la ruina, como les ha sucedido a varios dirigentes que conozco".

Uno de los que habían caído en la ruina era Pedro Altman, durante un período de presidencia anterior. Para cubrir los cheques con su firma, le fueron embargados sus bienes, e incluso estuvo detenido. Haciendo caso omiso de esa amarga experiencia, reincidió. Para asumir exigió dos condiciones: Que se formara una junta directiva representativa de todos los sectores y que se lo eligiera en asamblea, por aclamación. Ambas le fueron concedidas y pareció que la carabela iniciaba una navegación más venturosa. Se contrató a un entrenador identificado con el club, como es Donato Hernández, y se ganó a Santiago Morning por 3 a 1. Realmente empezaron a surgir sonrisas esperanzadas, pero he ahí que tres días más tarde esas sonrisas se congelaron. Altman comunicó verbalmente su renuncia, motivada por problemas familiares insoslayables, que no vale la pena recordar.

Y allí recomenzaron las dificultades, más graves aún que antes.

José Ferreira, ex presidente proveniente del sector Matadero, en el que se depositaban grandes esperanzas, fustigó duramente la actitud de Altman:

"Nunca debió haber aceptado el cargo sabiendo a los problemas que se exponía. Nos habría ahorrado tan penoso espectáculo ante la opinión pública. Es por eso que de antemano renuncio a cualquier cargo en la directiva del club."

A todo esto continuaban las nerviosas gestiones tendientes a embarcar algún valiente que aceptara tan peligroso cargo. Se habló de Sergio Silva, un nuevo dirigente, desconocido para la mayoría.

Pero he ahí que dos días más tarde, José Ferreira dio un golpe de timón en 180 grados y comunicó que aceptaba ser el nuevo presidente. Diría:

"No podía sustraerme a las demandas de todos los magallánicos que llegaron hasta mi negocio para solicitármelo. Dirigentes, en especial Sergio Silva, para quien sólo tengo palabras de elogio, socios e incluso los propios jugadores. Ante esa adhesión emocionante no me quedó más que pensar que los destinos del club estaban por sobre todo."

En una nueva asamblea convocada para el efecto, Altman comunicó sus motivos, que en general fueron comprendidos, y cedió el cargo a Ferreira, quien volvió a reclamar la colaboración de todos los sectores.

Está por verse si será un capitán capaz de conducir a la embarcación a puerto seguro, pero desde la partida ha mostrado un criterio realista.

"La primera prioridad será mantener al club en Primera División. En segundo lugar, hay que obtener la máxima colaboración e integración de todos los que se digan magallánicos, para que con trabajo común logremos salir de esta situación. En tercer lugar, hay que conformar el plantel para la próxima temporada, tratando de mantener la base actual, ya que muchos jugadores quedan libres, y aprovechar los nuevos valores que provengan de las divisiones inferiores, evitando las grandes contrataciones y subidos sueldos. Tendremos que atenernos estrictamente a la realidad económica del club. Si el próximo año llegamos a mitad de la tabla, consideraré que las metas fueron cumplidas."

Como se ve, los objetivos parecen muy poco pretenciosos, pero para Magallanes significan una empresa titánica. Mientras tanto, hay que saludar al nuevo capitán, José Ferreira, un valiente que se atrevió.

(Francisco Herreros.)

su mejor marca. El 1,90 m. del subcampeón sudamericano, como asimismo del otro chileno participante en la prueba, Carlyle Guerrero, iguala el record chileno.

Las medallas de bronce las ganaron Roberto Tegtmeier (jabalina, 50,12), el cuarteto de la posta corta (Lamotte, Edwards, Riveros y Schweitzer, 43"1), Sebastián Hevia (garrocha, 3,60 m., igualando la mejor marca chilena), Benito Baranda (1.500 m. con obstáculos), posta de 4 x 100, damas (Pía, Paz y Bernardita Abalos y Carolina Cox, 48"4, record chileno de intermedia y juvenil y a 4 décimas del record adulto), Laura Ketels (pentatlón, 3.235 puntos, a 4 puntos de su propio record de Chile), Alfredo Edwards (300 m. vallas, 40"2) y Paz Abalos (100 metros planos, 12"1).

Entre los atletas que no ganaron medalla hubo casos también de superación como el de Paz Abalos, cuarta en 200 metros, con 24"8, igual al record chileno, en circunstancias que llegó a Quito con 25"7, como lo mejor que había hecho; Alfredo Edwards, cuarto en 110 m. vallas, en que estuvo más o menos en su tiempo (tiene 15" e hizo 15"2), Alvaro Farías, cuarto en 800 m.; Gloria Martínez, quinta en disco, 33 m. 14. Fueron muy pocas las defecciones de este equipo incompleto, que rehabilitó, en cierto sentido, al atletismo chileno.

El reparto de medallas fue el siguiente: Brasil 9-11-7 (27), Argentina 9-9-7 (25), Colombia 5-4-4 (13), Chile 4-2-10 (16), Perú 3-5-1 (9) y Ecuador 1-0-2 (3). El puntaje extraoficial (suma de puntos damas y varones): Argentina 255, Brasil 249, Chile 168, Perú 132, Colombia 125, Ecuador 37, y Bolivia 3.

PAZ ABALOS.

la mejor manera de "escuchar" la felicidad.

Chispa... amenidad... talento... imaginación ... dinamismo ... todo eso con la musicalidad insuperable de una programación hecha para que Ud. sepa **cómo suena la felicidad.**

NUEVO MUNDO ... musicalmente la primera, con las voces inconfundiblemente amigas de **JUAN CARLOS GIL** ("El hombre del Disco"), **AGUSTIN INOSTROZA** y **GABRIEL MUÑOZ** ("Los Chicos Malos"), **LUIS HERNANDEZ** ("Los Pegaditos del Mediodía"), **PEPE ABAD** y **GUILLERMO PARADA** (Ayer, Hoy y Mañana"), **DANIEL BRAVO** (Disco Expo '75"), **EDMUNDO SOTO** ("Escala Musical" y "Medianoche"), **PEDRO PIZARRO** ("Los Ocho Cuartos"), **NICANOR MOLINARE** ("La Revista Deportiva") y **FERNANDO VALENZUELA** ("Gente en la Noche"), entregan lo mejor de sí al auditor y **EMISORAS NUEVO MUNDO**, con ellos, es el canal creativo, agresivo y vendedor que su empresa, su negocio o sus servicios requieren para alcanzar el éxito pleno.

EMISORAS NUEVO MUNDO CB 93

Musicalmente la Primera.

©Velmo

AQUI

AHORA resulta que el ascenso tuvo superávit.

Superávit de público en relación al 74.

Las cifras no mienten y Waldo Crovari las entregó con beneplácito en la Asociación Central: "Señores, hubo más público este año que el anterior. Y eso que no se disputó la liguilla..."

El hecho no deja de causar sorpresa si se considera que una de las características de la temporada ha sido justamente la soledad de las graderías y muy especialmente en los meses de invierno. Con el sol se produjo un alza notoria y puede afirmarse que el fútbol ha vuelto con la primavera.

¿Por qué entonces este saldo a favor de la segunda división?

¿Acaso los rigores climáticos y el factor económico no rigen en la serie que sirve de antesala? ¿Acaso es otra gente la del ascenso...? ¿No pertenecen sus clubes y sus plazas al mismo medio y el mismo ambiente?

La razón está a la vista. Se llama Universidad Católica. Nada más.

La tabla de recaudaciones revela que el campeón obtuvo por concepto de boleterías la suma de $ 191.289. Al escribir estas líneas, sólo Colo Colo ostenta una cantidad levemente mayor. De modo que Universidad Católica llevó más gente que los equipos de primera división, y puede darse el caso que su entrada global sea la segunda del fútbol chileno al término del año.

Lo malo es que entre la UC y el resto existe un marcado desnivel. Vienen después Trasandino con $ 47.394, San Luis $ 44.463, Ovalle $ 40.673, San Felipe $ 39.972, Curicó $ 31.162, Audax Italiano $ 26.704, Malleco $ 25.399, San Antonio $ 25.366, Ferroviarios $ 24.162, Iberia $ 22.422, Soinca $ 19.896, Linares $ 15.372, Unión Calera $ 15.035, Independiente $ 13.524.

Las cifras —auténticas por cierto— revelan las grandezas y miserias del fútbol profesional a través de cifras casi increíbles. Muchos clubes no llegaron a los veinte mil pesos y algunos ni siquiera a los quince mil. ¿Es posible mantener en esas condiciones una competencia que se supone rentada? ¿Es posible hablar de profesionalismo integral en tales circunstancias?

La verdad es que la mayoría de las instituciones subsisten de milagro. Con préstamos y dádivas, con el aporte de unos pocos, con el fervor ocasional de un triunfo importante o una buena figuración, con el respaldo entusiasta de grupos provincianos o de viejos mecenas.

La excepción se llama Universidad Católica.

Y en el déficit que se observa en primera división habrá que considerar la parte que le corresponde al elenco estudiantil en el vacío tan difícil de llenar —como en los discursos tradicionales— que dejó durante dos años en las citas de primera. Y habrá que ir pensando en lo que puede suceder el 76 cuando la Católica no esté animando las jornadas del ascenso...

PLAZAS... PLAZAS... PLAZAS...

Lamentablemente no hay plazas para fortalecer el organismo futbolístico. Y no las hay porque Chile es un país largo y estrecho, muy complicado en su comunicación y muy poco poblado en vastos sectores del territorio.

Ahora ha subido Ovalle en gloria y majestad. Con todas las de la ley. Legítimamente. Pero más allá de la euforia natural que ha despertado su triunfo —analizado a fondo en otras páginas de ESTADIO—, más allá del carnaval vivido en el Limarí, más allá de los abrazos y las lágrimas, queda en claro que al último encuentro de la competencia, el que consagraba el ascenso del subcampeón, asistieron cinco mil y tantas personas.

¿Qué más se le puede pedir a una ciudad de población limitada?

En proporciones, va más gente al fútbol en estos puntos pequeños que en la inmensa y multitudinaria capital. Lo malo es que Ovalle está a cuatrocientos kilómetros de Santiago, el viaje cuesta caro, la recaudación no puede ser muy subida, y, salvo Ñublense —con la identificación de Chillán—, el resto de los aspirantes no ofrece tampoco perspectivas más sonrientes en lo económico y lo futbolístico.

Y eso está íntimamente relacionado con la estructura misma de Chile.

En nuestro país hay una sola ciudad que ostenta MAS DE UN MILLON DE HABITANTES, que es Santiago. Y dos que pasan de los quinientos mil. El resto bordea los cien mil, y en el caso del fútbol, son varias las plazas que ni siquiera llegan a las cincuenta mil almas. ¿Qué se puede esperar?

Por eso, cuando se pretende establecer comparaciones con Europa o se insiste en un torneo de tipo nacional, se olvidan varias cosas importantes. Entre ellas, que UN TERCIO DE LA POBLACION DE CHILE VIVE EN SANTIAGO.

En el Viejo Mundo es distinto, muy distinto.

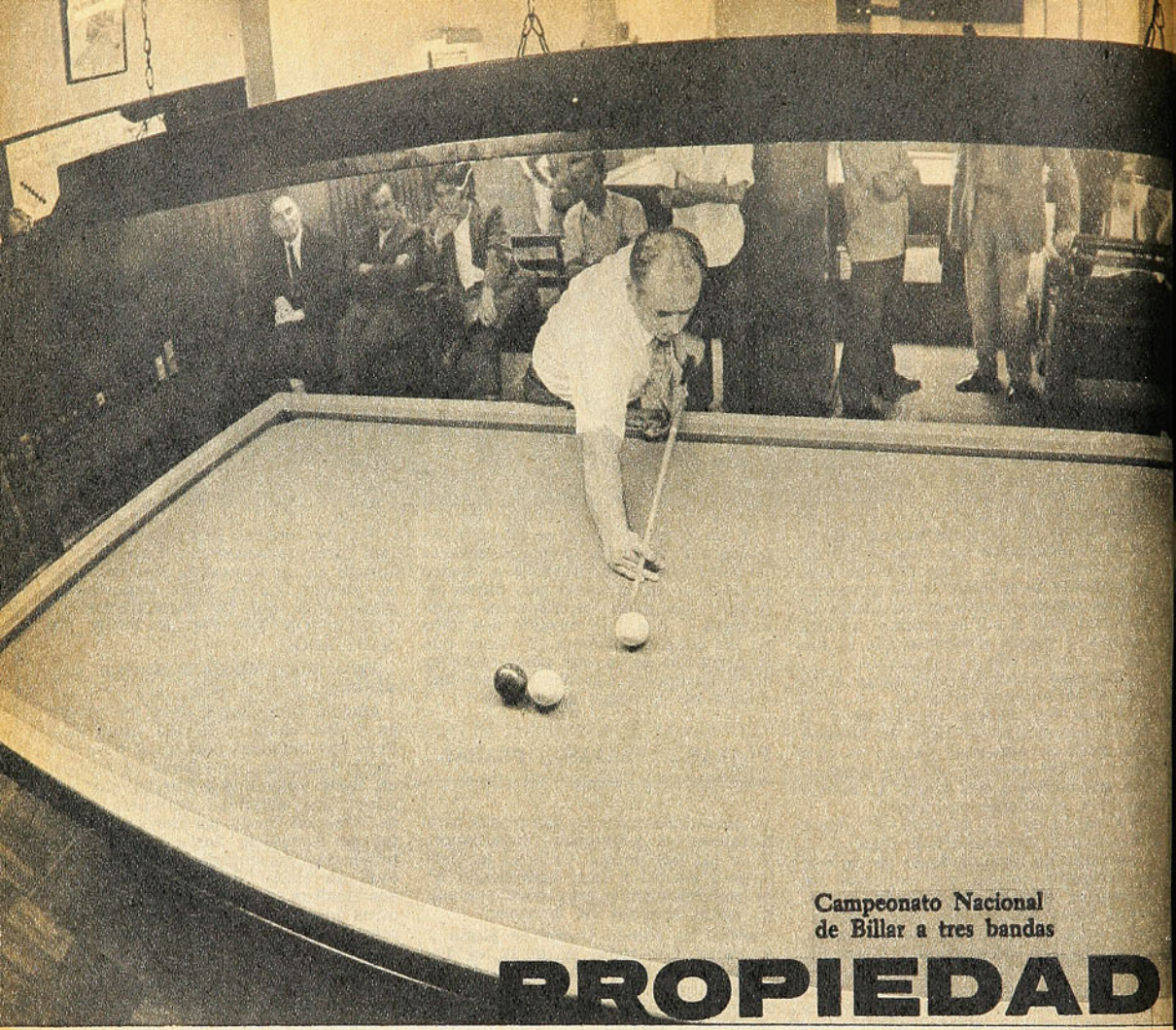
Madrid tiene dos equipos en primera y Barcelona y Sevilla otros dos. Pero hay ciudades populosas y fuertes como Valencia, como Bilbao y Zaragoza, como Valladolid y Burgos, que permiten una actividad futbolera plena de vitalidad desde las tierras candentes de Andalucía hasta las lluviosas provincias vascongadas. Lo propio sucede en Italia. Roma también tiene dos cuadros en primera, Turín y Milán otros dos. Pero junto a ellos están Florencia y Bologna, Nápoles y Venecia, Génova y Cagliari. Ciudades grandes, con industrias poderosas, con historia y tradición, con todo lo que requiere el fútbol para transformarse en una pasión ciudadana. Lo mismo ocurre en Alemania. Hay nueve, doce, catorce o dieciséis ciudades parejas en posibilidades, en recursos, en todo. El fútbol germano no depende de Francfort o Munich. Mucho menos de Berlín. Es algo más que un aporte zonal o un esfuerzo particular. ¿Acaso París no estuvo varios años sin fútbol de primera división? Y es la Ciudad Luz... Pero el fútbol galo tiene sus luces propias en Reims y Marsella, en Lille y Mónaco, en Bordeaux o en Lyon.

Imposible compararnos con ellos.

El drama de nuestro fútbol está relacionado con la falta de plazas. Un drama acentuado por la distancia. Entre Antofagasta y Temuco —ida y vuelta— hay casi cinco mil kilómetros. Arica está más lejos de Santiago que Buenos Aires. Y las localidades que asoman al alcance de la mano no pasan en algunos casos de veinticinco mil habitantes.

¿Qué se hace frente a esto?

Las cifras del ascenso 1975 no pueden mover a engaño. Se deben a la presencia de Universidad Católica. Eso es un club, un aporte valioso, un auténtico primer actor.



Campeonato Nacional
de Billar a tres bandas

PROPIEDAD PRIVADA DE HERNAN BUSTOS

El duelo de los dos colosos había hecho perder la noción del tiempo. La última bola se desplazaba en busca del objetivo, que era chocar contra esa banda y luego con la que le hacía ángulo, para entrar en su trayectoria definitiva. Como ya había perdido velocidad, parecía que el tiempo se arrastraba más lentamente aún. El silencio se hizo angustioso, llegando a pesar físicamente. Dos chasquidos, apenas audibles, tuvieron la virtud de romper esa especie de encantamiento. La tensión contenida en tanta carambola y entrada aflojó en una interminable ovación. Esos chasquidos señalaban que Rodolfo Gutiérrez había logrado lo que se consideraba imposible: ganarle al maestro Hernán Bustos, lo que los llevaba a un partido de definición. El acontecimiento marcaba un mérito especial: era la tercera vez que Bustos caía derrotado en 17 campeonatos.

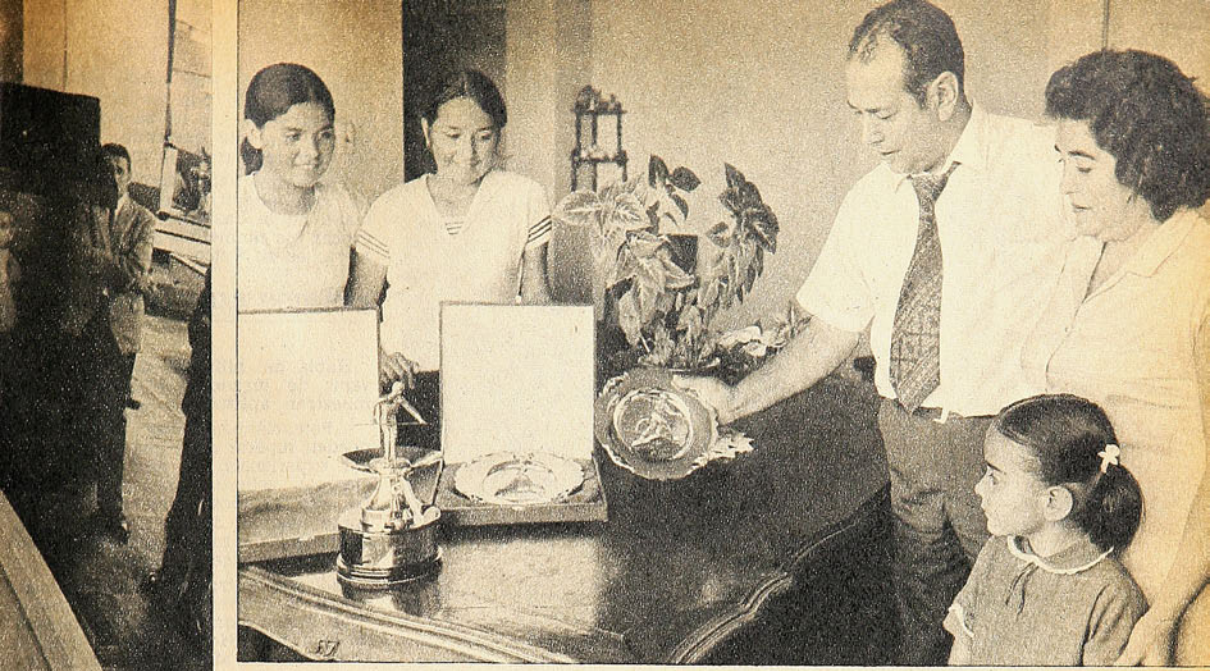
Score definitivo: 60 carambolas para Gutiérrez, 58 para Bustos, en 71 entradas. Como en la última completó Bustos sus 58 carambolas y Gutiérrez llegaba con 56, quería decir que éste estaba obligado a hacer una tacada de 4, difícil prueba en campeonatos y en ese clima tenso de final. Pero lo logró, igualando a 14 puntos con el maestro.

La definición tuvo el desenlace lógico. El campeón, cual mago que va sacando conejos del sombrero de copa, hizo todo lo que sabe en materia de trayectoria y efectos que sólo él domina y que no en vano le han hecho ganar 17 torneos nacionales, los últimos 14 consecutivamente, marca inigualada a nivel mundial. Ganó, pues, Bustos, y con relativa facilidad: 60 carambolas por 32, en 69 entradas.

Y así se cerró la cortina del 25.º Campeonato Nacional de Billar a tres bandas.

NO HAY DONDE PONER TROFEOS

Pocos campeones pueden exhibir el currículum de Hernán Bustos. Ha ganado 15 campeonatos en tres bandas (consecutivamente desde 1962 hasta el de este año), ha sido también campeón en otras modalidades: en cuadro



FAMILIA Y TROFEOS: Los momentos gratos en la vida del gran billarista.

71-2, en una banda, en pentatlón, que incluye libre, cuadro chico, cuadro grande, una banda y tres bandas, y en fantasía clásica. Ha participado en una cincuentena de torneos internacionales, incluyendo 15 sudamericanos y 4 mundiales. Desde 1973 figura en el 6.º lugar del ranking de la Unión Mundial de Billar. Entre sus mejores triunfos recuerda el del Sudamericano a una banda en 1968, el de un torneo de estrellas en Guayaquil en 1971, el de otro internacional en Quito, el mismo año, y el de un triangular en Pereira, Colombia.

Cuando no está jugando es un ciudadano como cualquiera. Vive en un departamento de un bloque habitacional en Santa Rosa con su esposa y sus tres hijas. Es funcionario de Laboratorios Recalcine. La fundamental decoración de su departamento es una parte de su colección de trofeos y una fotografía tamaño mural de su participación en el Campeonato del Mundo de Bélgica. ("En un departamento tan pequeño no puedo poner tanta cosa; esto parecería tienda de platería o casa de anticuario", explica sonriente su esposa.)

Obvio es decir que la charla con el campeón discurrió sobre tapetes verdes y bolas de marfil.

—¿Qué cuadro mental se hace el billarista ante cada tiro, o qué elementos considera antes de golpear la bola?

—Se lo puedo explicar por partes, pero advirtiéndole que todo se da como un proceso simultáneo en la mente del billarista. De hecho es imposible que se repita una carambola, lo que hace más difícil aún la explicación. En primer lugar, hay que construir mentalmente el trazado geométrico de la trayectoria más simple, tomando en cuenta las referencias proporcionadas por los diamantes. Luego hay que decidir cuál será la bola de ataque, o sea, la que se toque primero, y cuál será el objetivo, es decir, la que se debe golpear luego que la propia haya dado como mínimo tres veces la banda. En esta etapa cabe mencionar que hay juego de ataque (cuando queramos que la bola quede fácil para otra carambola) y juego de defensa (para hacer difícil el próximo tiro del rival). En seguida debe fijar lo que se llama el ataque. Determinar la forma escogida para ese tiro, considerando los efectos que se quiera dar.

"Existen a lo menos 16 golpes básicos, que se deben dominar a la perfección. Respecto a la fuerza del golpe, personalmente me he trazado una escala de 1 al 7, usando para tres bandas del 4 para arriba.

"Fuera de esto, el billarista debe tener una vista perfecta, un sistema nervioso equilibrado, una gran capacidad de concentración y un buen estado físico. Son estos factores los que diferencian al billar de otros deportes llamados "intelectuales", como el bridge y el ajedrez.

DECEPCIONES Y SUEÑOS

Una vida normal. Trabajo, deporte, hogar. Alegrías, insatisfacciones, sueños.

Todo lo va contando en ese living pequeño:

—El billar es la actividad que más satisfacciones me ha aportado. A través de él he hecho mis mejores amigos, por su intermedio he conocido muchos países y lugares maravillosos. Cuando termina un campeonato siento un vacío, como si me faltara la mitad de algo. Por suerte el hogar lo compensa.

Pero no todo es color de rosa:

—Pero, a la vez, el billar me ha significado dificultades en el lugar donde trabajo. Como debo viajar continuamente a torneos internacionales para mantener el nivel, he tenido que pedir muchos permisos en la empresa. Y esto ha hecho que me tengan considerado en las últimas escalas de sueldos. En otros países, las empresas estimulan al deportista que destaca. Acá, no. Si no existiera una ley de la Dirección General de Deportes, ni siquiera me concederían los permisos...

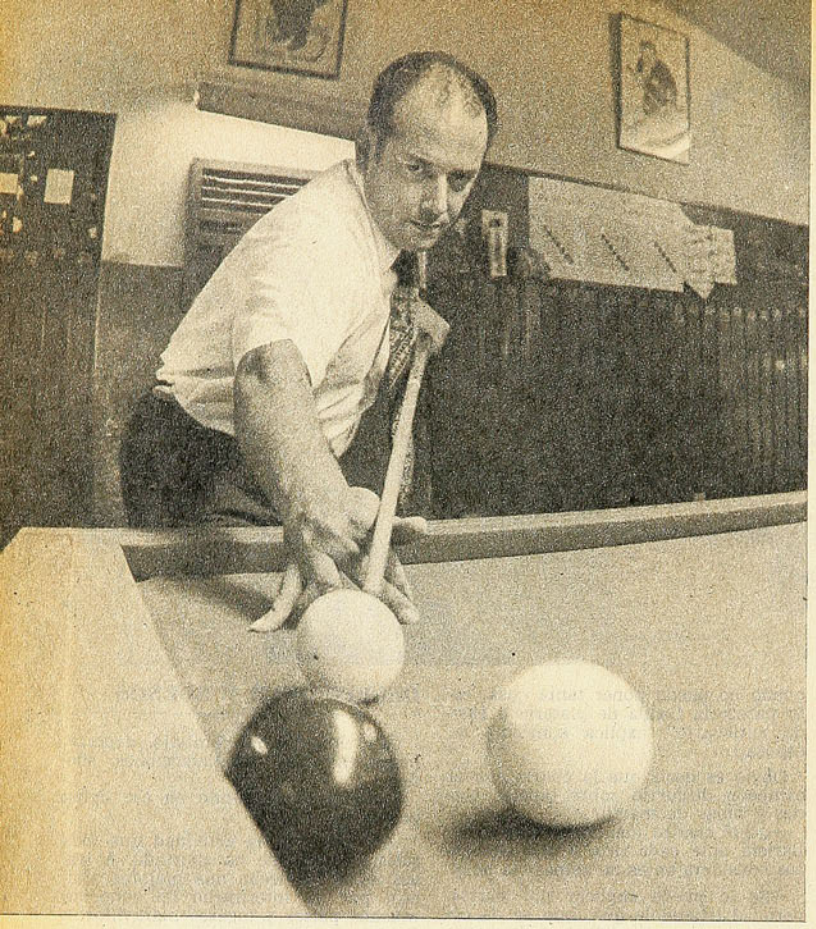
Y no faltan los proyectos:

—Mi sueño es instalar una academia propia de billar. No sólo enseñaría y viviría de este deporte, al que he dedicado toda mi vida, sino que me permitiría dedicar mayor tiempo al perfeccionamiento de la última etapa de todo buen billarista: dominar la fantasía clásica.

—¿Cuánto tiempo le dedica al billar, cuánto debería dedicarle y cuánto le dedican los grandes maestros?

—Debería dedicarle al menos tres horas al día. Pero como trabajo, y salgo bastante cansado, sólo puedo practicar una hora y media. A veces, ni eso. Conozco jugadores de nivel mundial que viven prácticamente del billar: practican por lo menos ocho

→



EN PLENA ACCION: Receta: vista perfecta, sistema nervioso equilibrado, gran concentración y buen estado físico.

horas diarias. Hay otros que están subvencionados por las empresas en que trabajan. Acá no se puede. Y no es que me esté quejando: con todos los deportes sucede lo mismo.

Y mientras habla, va desempolvando un viejo álbum de recortes: una semana no le bastaría —afirma— para evocar los momentos gratos de su carrera: es su único premio.

PERMISO PARA LOS DEMAS

Habla del billar en Chile. Del porvenir de jugadores jóvenes que demuestran aptitudes:

—Potencialmente hay muchos que pueden superar a los que tenemos mayor experiencia. De este torneo, por ejemplo, salieron muchas promesas. Le cito algunos: Alejandro Chacón, Jorge Jadue, Jorge Lizana, Adolfo Andrade. Con mayor roce internacional pueden hacer cualquier cosa.

La tarde ha transcurrido rápidamente. Da la impresión de que llegamos hace media hora: hemos conversado durante tres. Hernán Bustos debe ir ahora al club Manila para iniciar los entrenamientos. Su meta es ganar el Campeonato Sudamericano de tres bandas. No es una quimera: su actual nivel y su esforzada dedicación son armas contundentes para conseguirlo.

Tiene 45 años de edad. ¿Retiro próximo? Ni pensarlo. Afirma que seguirá en la brecha hasta que la salud y el físico se lo permitan: "Si Dios quiere, unos veinte años más".

Y mientras escoge el taco y la tiza y se pone el frac de exhibición, queda flotando la impresión de que, para ser campeón nacional de billar a tres bandas, habrá que pedirle permiso a Bustos **(Francisco Herreros).**

EL 25.º NACIONAL

SANTIAGO Alarcón, presidente de la Federación de Billar, resume lo positivo del último campeonato:

***** El nivel deportivo fue óptimo. Nunca hubo tantos partidos de tanta calidad.**

***** El interés y la asistencia de público fueron mayores que los de otros años. La prensa cooperó mucho y fue factor preponderante de este éxito.**

***** Apareció una interesante generación de cultores que eventualmente podrá reemplazar a los de primera línea. El hecho de que clasificara a los tres primeros para el próximo Campeonato Sudamericano (en Santiago, a partir del 26 de noviembre), fue un gran incentivo para los jugadores.**

***** Por primera vez se jugó un campeonato en dos mesas y con paño y banda similares a los usados en torneos internacionales. Pero lo más importante es que, por primera vez, se usó el sistema de jugar todos contra todos, el único que permite medir la exacta capacidad de cada jugador.**

***** Se está logrando desterrar la imagen que la gente se ha formado de este deporte. El billar se asocia de inmediato a un tugurio denso de humo, donde se reúnen gente de mal vivir y noctámbulos empedernidos. Se ha podido comprobar que los billaristas son gente muy normal, gente de trabajo. No podría ser de otro modo: el billar es un deporte que exige una vida absolutamente equilibrada y que no permite el menor desarreglo.**

POSICIONES FINALES

Lugar	Jugador	Puntaje	Mejor prom. particular	Promedio general
1	Hernán Bustos	14	1,200	0,876
2	Rodolfo Gutiérrez	14	0,845	0,551
3	Antonio Arrese	10	0,705	0,553
4	Adolfo Andrade	8	0,645	0,499
5	Jorge Lizana	7	0,740	0,500
6	Alejandro Chacón	6	0,674	0,509
7	Jorge Jadue	6	0,540	0,442
8	Alfredo Alamos	4	0,550	0,420
9	Salvador Giralt	3	0,588	0,482

No está considerado el partido de definición entre Bustos y Gutiérrez.

Uno de los favoritos, el internacional José Iglesias, debió abandonar en la tercera fecha por enfermedad. Los tres primeros clasifican para el sudamericano.

Para dirimir las posiciones en caso de igualdad en el puntaje, se consideran los promedios.

Los promedios se sacan dividiendo las 60 carambolas por el número de turnos o entradas. El jugador que hace una carambola repite tiro hasta que yerra. Es lo que se denomina tacada o número de carambolas seguidas. Cuando un jugador yerra, le corresponde el turno a su rival. El jugador que partió primero determina las entradas.

La mejor tacada del campeonato fue de 8 carambolas, lograda por Alejandro Chacón y empatada por Jorge Jadue y Hernán Bustos.

El promedio record nacional es el impuesto por Bustos en un campeonato en Colombia con 42 entradas y un promedio de 1,402.

"EL DEPORTE CHILENO TOCO FONDO"

JUAN CARLOS ROJAS

"NO ES el efecto de las circunstancias señaladas: falta de una preparación sostenida, un irregular sistema de selección o de meras indisciplinas y descuidos. ¡No! Son veinte años de decadencia, los que se manifiestan en esas dos escuálidas medallas de bronce.

¡El deporte chileno tocó fondo!

De regreso de los Juegos Panamericanos de México, luego de observar y apreciar los desempeños de los treinta y tres conjuntos de países concursantes de las Américas, con serenidad y profundidad, se desprende un hecho básico e irreversible: el país que más invierte es el que recoge más medallas.

El quid del asunto: no puede exigírsele mucho al deporte chileno, que es el que menos invierte en Panamérica y en el área sudamericana.

Existen cifras que lo expresan en su amplitud: Venezuela entrega anualmente 67 millones de dólares a su deporte Brasil, 48 millones; Colombia, 43, y Bolivia, 20, sólo para señalar algunas de las aproximadas. Chile, sólo 800 mil dólares. La esperanza pende actualmente de la Polla del Deporte, cuya vigencia se sigue aguardando con viva ansiedad. La anhelada Polla, que se calcula redondeará una entrada diez veces superior a la actual, total que de ninguna manera permitirá acercarse al menor de los presupuestos conocidos de las naciones del continente.

Chile estuvo ubicado en el decimooctavo lugar entre los 33 concurrentes a los Séptimos Juegos, en cantidad de participantes. Seleccionó sólo a aquellos con una marca correspondiente al sexto lugar de los Panamericanos anteriores o que hubiesen clasificado en los tres primeros puestos de los Campeonatos Sudamericanos. Exigencia demostrativa de cómo eran de modestos las pretensiones y el avalúo de su capacidad. No obstante, de esta manera se dejó en casa a deportes básicos e importantes como el fútbol amateur, el básquetbol, la gimnasia y la natación. También estuvo ausente por otras causas el deporte ecuestre, que siempre vuelve como el más medallado.

EN CIUDAD DE MEXICO se ratificó, una vez más, que predomina el grupo constituido, precisamente, por los países que más dinero destinan a la promoción de la actividad física. Los resultados lo apuntan directamente: 1.° EE.UU., 2.° Cuba y 3.° Canadá, seguidos de Brasil y México. Más distante el resto.

Brasil gastó ochocientos mil dólares (el presupuesto nuestro de un año) en su equipo de esgrima (viajes a Europa y un constante cambio de manos con rivales fuertes, de acuerdo a un proceso prolongado de preparación) y el haber ganado las medallas de bronce en una ajustada definición con Chile les proporcionó un desborde de gran júbilo, estimando que el esfuerzo económico se había justificado ampliamente con esas medallas. El detalle sirve para darle una mano al seleccionado nuestro y reconocer que sus hombres disponen de aptitudes destacadas que, al ser respaldadas y estimuladas con una preparación completa y de constante roce internacional, llegarían a sobresalir en niveles superiores. Y como en ese deporte, en otros...

En el enfoque real de las causas y efectos, es justo señalar, sin propósito de descartar fallas y responsabilidades, que las dos medallas de bronce no reflejan la exacta medida del deporte chileno, pues debió cosechar otras, aun dentro de sus posibilidades limitadas. En tenis, Alvaro Fillol sufrió una distensión muscular que lo dejó sin una medalla merecida, que pudo ser hasta de oro debido a la campaña lucida que estaba cumpliendo. En esgrima —espada— merecieron las de bronce por equipos, y el tiro al vuelo—skeet—, pese a la defección inexplicable de sus mejores escopetas, debió traer las de bronce, aun estimando una baja sin llegar a los extremos registrados."

El profesor Juan Carlos Rojas, secretario de la Comisión Técnica del Comité Olímpico Chileno y veedor de la Dirección General de Deportes y Recreación, sintetizó en una charla ante expertos de la DIGEDER sus impresiones sobre la participación chilena en los Panamericanos recientes.

—Reitero —dijo al finalizar— que el deporte chileno tocó fondo en esta ocasión y que es el momento de revisar la organización vigente para eliminar métodos caducos en esta era de avances de todo orden. Es la consecuencia más neta que nos dejan los Séptimos Juegos... Es el efecto de veinte años de decadencia e imperativo es comenzar, desde ahora, un nuevo ciclo de trabajos con la fe que jamás desaparece en el ámbito deportivo.

"Todos somos un tanto responsables en esta caída y deber de quienes llevan responsabilidad y devoción por la causa, es reaccionar con ideas y energías renovadas.

D. P.

DESPACHOS A TODO EL PAIS
Pida lista completa de precios.

DEPORTES SANHUEZA
FABRICA DE ARTICULOS DEPORTIVOS
Fernando Sanhueza Ramirez

10 CAMISETAS POPELINA CON NUMEROS:
1/2 manga
manga larga
Pantalones Selección
medias elásticas

Zapatos de fútbol acolchados
Pelotas fútbol oficial 32/c.
Buzos stretch
Colchonetas
Sacos de dormir en lana

Con un 10% de descuento.
Envíe su valor por Giro o Vale Vista para recibir su pedido por encomienda simple. DESCUENTO ESPECIAL A COMERCIANTES.
ESPERANZA Nº 5 - FONO 93166 - ALAMEDA 2879 - FONO 94516

Desde el triunfo dramá

OVALLE
DEL QUE
NO QUIE

EL TROFEO entregado por los dirigentes de la Central al final del partido. Gómez, Quiroz, Adolfo Cortez, Astudillo y un hincha anónimo gritan su alegría.

—¡BIEEEN, don Guillermo, bieeen! ¡Felicidades, "Yemito", felicidades! ¡Ahora quiero ver qué tan guapos son la Unión y el Colo, don "Yemo"! ¡Por fin en Primera, Guillermo, por fin!

Así a cada rato. Por más que el partido haya quedado muy atrás en el recuerdo. Desde el pitazo de Ricardo Ke-

...co frente a Deportes Linares...

...VIVE UN SUEÑO ...RE DESPERTAR

ller, que consagraba subcampeón a Ovalle, Guillermo Díaz viene recibiendo una avalancha de abrazos, apretones de mano y voces de aliento. El que quiera verlo no tiene más que encaminarse hacia la plaza, ubicar "El Oasis", para encontrarlo frente a un jugo en una mesa conversando, discutiendo o haciendo planes junto al dueño del restaurante, César Eliorreta, un vasco que llegó a Chile hace algunos años y terminó enamorándose de esa ciudad nortina, de sus calles, su fútbol y sus gentes. Es que si para todos el ascenso a Primera es obra de "don Yemo", como le llaman afectuosamente, el hincha número uno es ese español bonachón, al cual los jugadores consideran casi como un padre, y cuyo local podría confundirse perfectamente con la sede del club. Así de constante es la avalancha de hinchas, socios y jugadores.

—¿Que si me molesta? ¡Qué va! Después de la alegría que nos dieron estos muchachos, se lo merecen todo. Si usted nos hubiera visto en el bus que nos traía desde Angol después del empate con Malleco... ¡Uy!, si aquello más parecía un funeral.

Guillermo Díaz escucha y se sonríe. Ahora ya no importa esa prolongación del sufrimiento, ya no importa ese empate que hizo necesario esperar el partido frente a Linares. Total, ¡qué importaba esperar una semana más algo que se había anhelado desde hace trece años! Lo que ahora cuenta es el futuro. Ese futuro del cual quiere hablar "don Yemo", no sin antes responder a la enésima congratulación, con un gesto que nunca se enfría por lo mecánico de la rutina.

"SI QUIERE SER CAMPEON, BUSQUE A OTRO ENTRENADOR"

—Al club yo llegué apenas quince días antes de comenzar la Copa Chile...

Es la elección que ha hecho Guillermo Díaz: comenzar por el pasado. Tal vez es lo mejor, para que ningún detalle escape. Entonces hay que recordar, aprovechar al máximo el tiempo de la charla, porque ya llegan también a "El Oasis" los dirigentes para hablar de la difícil empresa que tienen por delante.

—Conmigo conversó el presidente del club, Luis Chacón. Recuerdo que fue en mi casa, allá en Santiago. Cuando me dijo que querían llevarme a toda costa como entrenador de Ovalle, yo fui muy franco. "Dígame, don Luis —le pregunté—, ¿usted quiere ser campeón? ¿Llevar al equipo a Primera? Si es así, entonces búsquese otro. Yo no vendo ni títulos ni promesas. Apenas le podría ofrecer honestidad y trabajo".

El presidente Luis Chacón ya llegó. Está a su lado. Alcanzó a escuchar el recuerdo de Guillermo Díaz. No sólo asiente tácitamente con un gesto, sino que revive la escena y expresa:

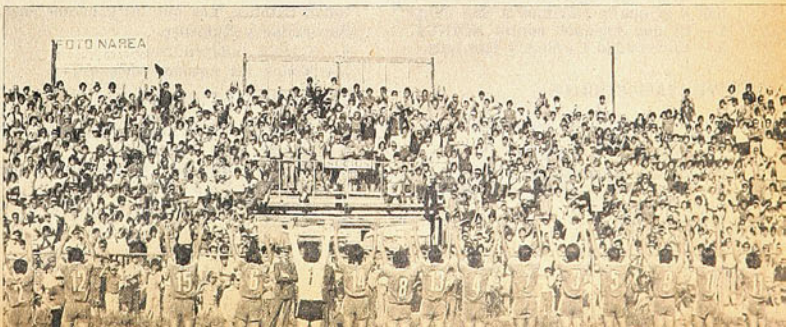
—Sí, así me contestó Guillermo. Y, francamente, sus palabras me impresionaron. Debe haber sido porque todo entrenador que antes vino al club llegó prometiendo este mundo y el otro. "Yemo" fue distinto desde un principio. Por eso ni lo pensé para contestarle: "Don Guillermo, ahora con mayor razón quiero llevármelo. Si acepta nuestras condiciones, trabajará tranquilo. Ninguno de nosotros le irá a exigir cuentas por una derrota o porque el equipo se quede otro año sin subir a Primera".

Así fue el comienzo. Sin ambiciones desmesuradas. Alentados apenas por esa disimulada ilusión de los que nunca pierden las esperanzas.

→

LA VUELTA olímpica. La última aparición como jugadores de Segunda División. En primer plano, Gabriel Gallardo. Más atrás, Astudillo, Víctor Tapia y Heriberto Rojas. Después, el estadio entero pidió a Guillermo Díaz.

LOS QUE VAN A subir te saludan. La hinchada a pleno sol espera el triunfo sobre Deportes Linares. Que llega en las dos estocadas de Horacio Astudillo.



—O sea que usted se encontró con el equipo ya formado...

—Sí, y lo peor es que no me gustó nada. Jugaban para atrás, para el lado, pero poco hacia el arco contrario. Nos pusimos a trabajar duro. Quedaban dos semanas para la Copa Chile y entremedio había un partido amistoso contra Magallanes. Les expliqué a los jugadores lo que quería: un fútbol de mucha velocidad y de búsqueda del gol por los caminos más sencillos. No me costó nada imponer esa idea. Los cabros se entregaron enteros y comenzamos ganándole el partido 2-1 a Magallanes.

—Sin embargo integró a algunos nuevos jugadores...

—Sí. Me traje al arquero Jiménez, a Víctor y Adrián Tapia y a William Roldán, que para mí se constituyó en uno de los mejores centrales del Ascenso. Palestino nos ofreció un jugador a préstamo y yo me incliné por Astudillo. Con ellos fui especialmente claro. Les dije: "Cabros, yo los traje; pero si alguno de ustedes me falla por cuestiones disciplinarias, yo mismo me encargaré de echar al culpable". No hubo problemas. El plantel entero se comportó de manera irreprochable.

EL SECRETO DEL EXITO

—¿Cuál fue, para usted, la razón del subcampeonato?

—El éxito yo lo atribuyo a la aplicación y humildad del plantel, aunque esta última palabra está un poquito manoseada... Nunca miramos en menos a nadie, aunque tampoco agachamos el moño ante nadie.

—¿Cuándo pensó que podía darse el subir este año a Primera?

→

EL PRECIO de subir a Primera. Aunque pocos le creían, Ferid Hatibovic pagó la promesa de dejarse igual que Yul Brynner. Héctor Jiménez, el arquero, fue el peluquero.

OVALLINAS

***ECONOMIA ES riqueza, dice el refrán, y los dirigentes de Ovalle trataron de llevarlo a la práctica en el partido final frente a Deportes Linares. Para el segundo tiempo se decidió que el equipo ingresara a la cancha con un juego de camisetas de un verde ya deslavado por el uso, el sol y los detergentes. Si los hinchas cumplían el rito de las tardes felices que proporciona el fútbol, al menos se salvaban las camisetas nuevas... Pero la reja olímpica y la firmeza de la vigilancia policial tornaron innecesaria tal preocupación: Fueron contados los hinchas que pudieron ingresar al campo y hasta el retorno a los camarines, por lo menos, no se vio a ninguno de los jugadores a torso desnudo.

***DEPORTES OVALLE tiene su propio "Humberto". Se trata de Raúl Chirinos, un utilero que, aparte de aportar su amabilidad y buen humor a las campañas del equipo, se autodefine como el más furibundo de los hinchas. ¿Cuántos años lleva en el club? Ni el mismo lo sabe. Sólo el año pasado quedó separado de la institución por una diferencia con Luis Santibáñez, pero retornó a la utilería en cuanto llegó Guillermo Díaz. Los ovallinos ratificaron lo contado por los jugadores. "El que lo hayan despedido para él sólo significó dejar de percibir su sueldo, porque diariamente estaba en los tablones mirando las prácticas del equipo."

***CHIRINOS sufre de asma, por eso a todos los dejó muy preocupados cuando antes del partido se le escuchó prometer: "Si subimos a Primera, me doy la vuelta olímpica junto a los jugadores, aunque me caiga muerto". Cumplió, y a pesar de que le fallaron un poco los pulmones, en el baile de celebración estaba más sonriente y feliz que cualquiera.

***CESAR ELIORRETA, el vasco dueño de "El Oasis", es todo un personaje. Sólo es un socio más de la institución, pero coopera más que cualquier dirigente y es para muchos el mejor relacionador público que puede tener Deportes Ovalle. Por decisión propia becó en su restaurante a dos jugadores, aunque cuando se le pregunta por el hecho o por los nombres de los favorecidos, elude olímpicamente el tema. Ahora que está Ovalle en Primera, y se le hizo la tradicional interrogante, dicen que no dudó un segundo en responderla: "¿Que por quién voy a gritar cuando toque con Unión Española? ¡Pues, hombre, eso no se pregunta. Por Ovalle!"

***MUCHOS no le creyeron cuando hizo la promesa a comienzos de campeonato.

AQUI OPINARON TODOS

1.— ¿Cuál fue la razón del éxito de Ovalle?
2.— ¿Qué le faltó al equipo para quedar más cerca de Universidad Católica?
3.— ¿Cuál fue el mejor partido realizado por el equipo?
4.— ¿Cuál el peor?
5.— ¿Quién fue el rival más difícil?

HECTOR JIMENEZ

1.— Buenos dirigentes, jugadores aplicados y un gran entrenador.
2.— Mejor suerte y no haber tenido algunos arbitrajes en contra.
3.— El que perdimos con Ñublense en Chillán y el que le ganamos a San Felipe.
4.— El que jugamos contra SOINCA.
5.— Universidad Católica y San Luis.

WILLIAM ROLDAN

1.— La regularidad del equipo, un conjunto sin estrellas.
2.— Suerte y... dinero.
3.— El que ganamos 4-2 a Ñublense aquí
4.— El que perdimos con Independiente de Cauquenes allá.
5.— San Luis.

ALFONSO RODRIGUEZ

1.— La disciplina y la constancia. Nunca nos consideramos los mejores, pero tampoco los peores.
2.— Bajamos mucho en algunos partidos claves.
3.— El que le ganamos aquí a Ñublense.
4.— El que perdimos con Independiente.
5.— Universidad Católica.

GABRIEL GALLARDO

1.— La disciplina y el compañerismo.
2.— Mayor suerte y no haber tenido ese bajón de la segunda rueda, cuando perdimos tres partidos al hilo.
3.— El que empatamos aquí con Universidad Católica. Los que les ganamos acá a San Felipe y Ñublense.
4.— Contra Independiente.
5.— Todos los equipos sureños.

HORACIO ASTUDILLO

1.— La humildad de todos los jugadores.
2.— Suerte, nada más que eso.
3.— Dos: los que les ganamos acá a Ñublense y San Felipe.
4.— Contra Independiente de Cauquenes.
5.— Todos.

ADOLFO CORTEZ

1.— La disciplina, el amor propio.
2.— Suerte. Perdimos puntos tontos contra Trasandino y Unión Calera.
3.— Los que jugamos aquí contra Ñublense y San Felipe y el que le empatamos a San Luis en Quillota.
4.— Todos.

LUIS BUSTAMANTE

1.— Se juntaron buenos dirigentes con un buen entrenador. Además, los jugadores dimos todo lo que estaba de nuestra parte.
2.— No haber perdido puntos increíbles.
3.— El que le ganamos 4-2 a Ñublense aquí en Ovalle.
4.— El que jugamos aquí contra Trasandino. Personalmente no agarré nunca una.
5.— Todos los equipos sureños.

RAUL QUIROZ

1.— La disciplina y el esfuerzo.
2.— Mejor suerte.
3.— El que le ganamos a San Felipe aquí.
4.— Contra Independiente.
5.— Universidad Católica, sin duda.

DIAZ Y "DON CESAR". El héroe de la banca y el socio más fanático de Deportes Ovalle.

LOS DIRIGENTES, con el Estadio Fiscal como fondo. Con mayor capacidad pero con menos comodidades, aunque la cancha vuelve a estar perfectamente nivelada.

"Si subimos a Primera este año, palabra que me pelo "al cero". Y Ferid Hatibovic cumplió. La misma noche del triunfo sobre Deportes Linares se sometió a las expertas manos del arquero Héctor Jiménez, que lo dejó como bola de billar, sin provocarle un solo corte. Al día siguiente, de bigote y chupalla, pocos lo reconocieron. Hay que aclarar que Jiménez nunca ha sido peluquero...

***RAREZAS del Norte. La calle principal recibe el nombre de "Alameda", sin embargo lo único que se ve en sus jardines, desde que comienza hasta que termina, son palmeras. Los amigos de las precisiones dicen que debiera llamarse "Palmereda".

***CINCO MIL ciento cuarenta espectadores se registraron la tarde del triunfo frente a Linares. Lo interesante hubiera sido obtener la cifra de los que miraron el partido instalados en el cerro que da al arco norte. A pesar de que no pueden ver los goles en ese arco por los cartelones con propaganda que hacen las veces de biombo, se conforman. Por lo menos no pagan entrada. Y cuando ven que allá abajo en el estadio la gente celebra, ellos también lo hacen.

***EL FINAL fue con antorchas, lágrimas y el himno de Deportes Ovalle. No había champaña, pero un hincha ingenioso descubrió que la cerveza también saltaba del envase al agitar la botella. La gente sólo abandonó el estadio cuando Guillermo Díaz fue llamado por los parlantes y luego alzado en hombros junto a los jugadores en el centro de la cancha.

***CUANDO TERMINO el partido, todos los jugadores corrían para cualquier parte. Adrián Tapia, a quien todos apodan "Burro", se lanzó sobre la reja como quien se tira a la piscina para abrazarse con un hincha. Era el más emocionado y él explicaba por qué: "Soy uno de los pocos jugadores que no son de Ovalle. Don 'Yemo' me trajo de Santiago y a mi familia la tengo en Valparaíso. Todo me ha costado un esfuerzo extraordinario. Por eso al que me pregunta le respondo lo mismo: El vicecampeonato se lo dedico a mi polola, a mi familia y a una familia amiga, a la cual le debo gran parte de esta felicidad de ahora, formada por María Cisternas y don Abel Lobos. Por favor, póngalo.

***ALGUNAS calificaciones a cargo de Guillermo Díaz. El más hábil: Rubén Gómez. El más bromista: Gabriel Gallardo. El más revoltoso: Raúl Quiroz. El más alegre y gritón: Héctor Jiménez. El más veloz: Adolfo Cortez. El más trabajador: Benedicto Montalván. Los más porfiados: Jiménez y Hatibovic ("Cuando esos dos comienzan a discutir por algo, el resto de los jugadores hacen apuestas para ver quién gana"). El de más personalidad: Luis Bustamante. El más flojo: Horacio Astudillo. "Eso póngalo no más, a ver si leyéndolo en ESTADIO cambia. Yo siempre le digo: Astudillo: usted es más flojo que caballo de fotógrafo."

***EL AÑO pasado se intentó jugar en el estadio Fiscal para aprovechar su mayor capacidad. Se llevó incluso un técnico agrónomo para que viera modo de arreglar la cancha. El diagnóstico de éste fue muy sencillo: "La cancha está buena. Ahora, si quieren mejorarla, pásenle rodillo". Como no entró en precisiones, los dirigentes se consiguieron un rodillo y lo pasaron. Resultado: la cancha se hundió en todo su sector central. Motivo: la maquinita que usaron pesaba más de cinco toneladas. Afortunadamente, ahora la cancha vuelve a estar nivelada.

FERID HATIBOVIC

1.— El compañerismo, la excelente dirección de Guillermo Díaz, y la gran labor del preparador físico.
2.— No haber experimentado esa baja de la segunda rueda, cuando no le hacíamos un gol a nadie.
3.— Dos: los que les ganamos aquí a Ñublense y San Felipe.
4.— No hubo.
5.— Malleco e Iberia.

RUBEN GOMEZ

1.— El compañerismo y don "Yemo".
2.— Suerte. Perdimos puntos increíbles.
3.— El que empatamos con San Luis en Quillota.
4.— Dos: contra Malleco e Iberia.
5.— También dos: Trasandino y Universidad Católica.

CARLOS CORTEZ

1.— La humildad y el compañerismo.
2.— ¿Qué nos faltó? Nada. Yo estoy muy conforme con el puntaje que alcanzamos.
3.— Los que les ganamos a Ñublense y San Felipe en Ovalle.
4.— Contra Independiente.
5.— Universidad Católica, lejos.

BENEDICTO MONTALVAN

1.— El haber tenido un equipo homogéneo y deseos de triunfar.
2.— Plantel.
3.— El que jugamos acá contra San Luis. ¡Ah! y los que les ganamos aquí también a Ñublense y San Felipe.
4.— Contra Independiente. Todos le van a decir lo mismo.
5.— Universidad Católica.

VICTOR TAPIA

1.— La aplicación del equipo y la confianza que todos teníamos en don Guillermo.
2.— No haber experimentado esa baja de la segunda rueda.
3.— Los que les ganamos aquí a Ñublense y San Felipe.
4.— Contra Independiente de Cauquenes.
5.— San Luis.

ADRIAN TAPIA

1.— El compañerismo. Siempre nos dimos enteros para dejar contenta a esta gente de Ovalle.
2.— No haber tenido tantos arbitrajes malos que nos perjudicaron y restaron puntos.
3.— El que le ganamos aquí a Ñublense.
4.— El que empatamos aquí con Unión Calera.
5.— Universidad Católica.

HERIBERTO ROJAS

1.— La confianza que nos entregó don Guillermo Díaz. Nadie creía mayormente en nosotros.
2.— Más tranquilidad. Hubo mucho nerviosismo en algunos partidos y eso nos perjudicó.
3.— El que jugamos contra San Antonio aquí en Ovalle.
4.— Contra Independiente.
5.— Todos.

FRANCISCO CORTEZ

1.— El apoyo y la confianza que nos entregó don "Yemo".
2.— No haber tenido ese "bajón" de la segunda rueda que nos hizo perder un poco la confianza.
3.— El que le ganamos 4-2 a Ñublense acá.
4.— Contra Independiente.
5.— Todos.

—Aunque no venía en ese plan, uno siempre conserva sus esperanzas... Cuando terminó la primera rueda y vi que el equipo mantenía un rendimiento parejo, pensé que perfectamente podíamos nosotros ser los escoltas de Universidad Católica. Pero fíjese que ni aun con esas expectativas los dirigentes se enloquecieron. Nunca me dijeron nada, ni aun cuando perdimos tres partidos seguidos —frente a Independiente, Universidad Católica y Trasandino—, y esos seis puntos dejados en el camino significaron que por primera y única vez Ñublense nos sobrepasara por un punto en la tabla.

—¿Qué le faltó al equipo para haber llegado más cerca de Universidad Católica?

—Básicamente, un delantero de jerarquía. Mis hombres son jugadores de velocidad y fuerza, pero no muy hábiles. La excepción es el "Nene", Rubén Gómez, pero por su edad —19 años — no está aún en condiciones de transformarse en líder y conductor de su equipo. Con un jugador experimentado, técnico y dribleador allá adelante junto a Astudillo, los Tapia y Hatibovic, pienso que perfectamente habríamos podido pelearle el campeonato a Universidad Católica.

—Si usted siguiera como entrenador de Ovalle, ¿cuántos refuerzos solicitaría?

—Unos cinco jugadores. Pediría "un cinco", un par de delanteros, un lateral y un mediocampista. Pero antes de comenzar a hacer compras conversaré con los dirigentes para ver de que arreglen con la gente que ahora tengo. Con dos o tres excepciones, el resto termina contrato y queda libre.

—¿Temor a la Primera?

—No, en absoluto. Siempre pensé que era posible formar un buen equipo prescindiendo de las estrellas. La experiencia al frente de este cuadro confirmó mis apreciaciones. Para Primera prolongaré esa política. Me gusta el buen jugador, lógicamente. Me gusta el elemento hábil, que recepciona bien, entrega bien y se atreve en el dribbling; pero no aceptaré un jugador con esas características si como profesional no es honrado y como hombre no es correcto.

LA OPINION DIRECTIVA

El último capítulo de la conversación con Guillermo Díaz es el primero en la preocupación directiva. El plantel se desmantela. Junto con comenzar a estudiar las posibles compras, hay que conversar de dinero y renovaciones. Por eso, el presidente Luis Chacón se apodera de la palabra. A su lado, Alfonso Artigues y Raúl Cepeda, directores, escuchan, asienten o intervienen para redondear opiniones.

—Obviamente, para nosotros la prioridad la tiene la confirmación de Guillermo en el cargo; pero como creemos que no existirá ningún tipo de problema, nos preocupa sobremanera la constitución del plantel para el próximo año. El 70 por ciento del actual caduca sus contratos, y la verdad es que ya siento el peso que significa estar en Primera. Guillermo ha hablado de unos cinco refuerzos, yo diría mejor seis o siete. No aspiraremos a campeonar, porque tenemos los pies bien firmes sobre la tierra, pero tampoco queremos pasar angustias.

—¿En alguna oportunidad anterior estuvo Ovalle en condiciones de subir a Primera?

—El año 1974 se hizo un esfuerzo extraordinario para lograrlo; pero fracasamos. Usted tiene que recordar: se formó un gran cuadro, se contrató a Luis Santibáñez, y al final ni siquiera entramos a la liguilla. Por dos goles, Trasandino nos arrebató ese derecho. El camino ha sido muy duro. Comenzamos en 1962 en Segunda División, como Ovalle Ferroviarios, y hasta 1970 descendimos dos veces hasta nuestra "Asociación de origen". Ese año pasamos a ser Deportes Ovalle, hasta concluir con este ascenso a Primera, que tiene mucho de hazaña. Por eso yo pienso que hay que aprovechar el entusiasmo extraordinario que se advierte en la gente, en las autoridades, para arreglar muchos problemas.

—¿Qué problemas? Porque Ovalle fue uno de los pocos clubes que siempre tuvieron sus jugadores al día...

—Sí, sí; pero como todos, nosotros también tuvimos tremendas dificultades. Si supiera usted la crujidera que capeamos después del reajuste del 71 por ciento... Lo que pasa es que nosotros, en lugar de lamentarnos, aguzamos el ingenio.

Entonces interviene Alfonso Artigues, que fuera presidente del club durante cuatro años, para aclarar cómo.

—Durante el año hicimos festivales, rifas y bailes para juntar fondos. El mérito mayor de nuestro club al estar al día en el pago de los sueldos reside en que aquí no existen los mecenas que entregen dinero de su bolsillo. Cada uno de nosotros tiene, obviamente, sus responsabilidades. Si hay un baile, cada uno tiene que vender una cuota de cincuenta entradas; si hay una rifa, dos talonarios, por ejemplo. Si no cumple, entonces tendrá que responder con lo suyo.

—Para usted, señor Chacón, ¿las cosas se van a dificultar o a facilitar compitiendo en Primera?

—Creo que se nos van a facilitar. El entusiasmo de toda la zona es impresionante y eso hay que aprovecharlo, sobre todo para aumentar la capacidad de cualquiera de los dos estadios que podemos ocupar: el Fiscal o el de los ferroviarios. Fíjese que este año, con una media de 2 mil espectadores, lo recaudado alcanzó apenas para cubrir un 30 por ciento de los sueldos de los jugadores, y nuestra planilla está lejos de ser una de las más elevadas.

El director Raúl Cepeda interviene para aportar dos datos:

—El Estadio Fiscal tiene capacidad para ocho mil personas, pero tiene las desventajas de estar muy a trasmano. —casi en las afueras de la ciudad— y no contar con tablones sobre el cemento. Por eso a la gente no le gusta mucho. El Ferroviarios, en cambio, tie-

LA OPORTUNIDAD que desperdició Gómez para tranquilizar a una ciudad expectante. Se fue eludiendo gente y cuando enfrentó al arquero llegó mal perfilado. Tiró con su pierna "buena", izquierda, cuando todo estaba para que finiquitara un diestro.

EL VUELO suicida de Adrián Tapia, que aterriza en las alambradas.

ne una capacidad menor —unas cinco mil personas—, pero cuenta con asientos y está casi en el centro de Ovalle.

Alfonso Artigues clausura la charla con una opinión que por lo sensata todos suscriben.

—Creo que lo mejor es arreglar este último recinto. Ampliarlo para unas ocho a diez mil personas. Hay que aprovechar esta efervescencia para canalizar recursos, pero en ningún caso nos vamos a volver locos. Lo principal será, para el año próximo, la que fuera preocupación preferencial nuestra durante este campeonato: mantener al día en los sueldos a los jugadores. Y un equipo al día, aunque sea modesto y sin estrellas, siempre rendirá más que uno que pasa el año ahogado en problemas.

Adiós, Ovalle, aunque todo en ella sea aún un canto a la meta alcanzada de llegar a Primera. Estamos recién en noviembre, y sin embargo todos ya hablan del próximo año. La alegría se refleja en esa señora que se asoma a la puerta de su casa y para hablar con la vecina elige el tema del equipo, descartando por esta vez el pretexto del tiempo, los grados o la reuma. En ese cartelón que, afirmado en un poste de la plaza, felicita al entrenador y a los jugadores por la alegría brindada. En ese banderín que exhibe sobre el parabrisas como el más preciado trofeo este bus que ya enfila raudo por la carretera hacia Santiago y que, enmarcando la foto del cuadro titular, dice: Ovalle, vicecampeón. Y ahora... con los grandes.

Atrás queda ese Ovalle acogedor. Espera Santiago. Pero no es fácil olvidar la alegría de sus calles y sus gentes. No es fácil sacarse de la memoria aquella canción que, a sones de guitarras electrónicas y golpes frenéticos de batería, un grupo beat derramara sobre la ciudad la noche del triunfo.

A primera Ovalle va...

a primera Ovalle va...

a segunda nunca más regresará.

Al menos ésa es la esperanza de todos. **(Eduardo Bruna. Fotos de Oscar Lagos, enviados especiales.)**

"YEMO" DIAZ. Todos dicen que se queda en Ovalle.

LOS 26 DEL SUBCAMPEON

VEINTISEIS jugadores utilizó Deportes Ovalle desde su debut triunfante frente a Ferroviarios por 2 a 0, jugando como local, hasta su triunfo dramático frente a Deportes Linares, por un 2 a 1, que significó el subcampeonato y el ascenso a Primera. La lista es ésta:

	Partidos
HECTOR JIMENEZ	29
ADRIAN TAPIA	27
RAUL QUIROZ	27
LUIS BUSTAMANTE	26
ADOLFO CORTEZ	26
RUBEN GOMEZ	25
GABRIEL GALLARDO	25
WILLIAM ROLDAN	25
VICTOR TAPIA	23
ALFONSO RODRIGUEZ	22
FERID HATIBOVIC	22
HORACIO ASTUDILLO	20
RENATO MARDONES	15
CARLOS CORTEZ	11
FRANCISCO CORTEZ	10
WILFREDO ARRIAZA	7
CARLOS PEREZ	6
HERIBERTO ROJAS	5
OMAR DIAZ	2

EL ARQUERO JIMENEZ. El que más veces dijo ¡presente!

JULIO ORTIZ	2
JUAN MARTINEZ	1
WILLA GONZALEZ	1
JOSE DOMINGUEZ	1
OGUEL CAMPUSANO	1
BENEDICTO MONTALVAN	1
ROBERTO TELLO	1

LA CAMPAÑA FECHA A FECHA

FECHA	JUGADO EN	RIVAL	MARCADOR	GOLEADORES
1.ª	Ovalle	Ferroviarios	2-0	Hatibovic y Gómez (penal)
2.ª	Curicó	Curicó Unido	1-1	Hatibovic
3.ª	Ovalle	San Antonio Unido	4-0	A. Tapia, Hatibovic, Quiroz y Bustamante
4.ª	La Calera	Unión Calera	3-1	Bustamante (2) y Fco. Cortez
5.ª	Ovalle	Independiente de Cauquenes	0-0	
6.ª	Los Andes	Trasandino	1-1	Hatibovic
7.ª	Ovalle	Universidad Católica	1-1	Gómez
8.ª	Ovalle	San Luis	2-0	Hatibovic y Víctor Tapia
9.ª	Santiago	Audax Italiano	2-1	Bustamante y Adrián Tapia
10.ª	Ovalle	SOINCA	3-2	Hatibovic (2) y Astudillo (penal)
11.ª	Chillán	Ñublense	1-2	Quiroz
12.ª	Ovalle	Malleco Unido	2-0	Adrián Tapia (penal) y Hatibovic
13.ª	San Felipe	Unión San Felipe	3-3	Hatibovic, Quiroz y Adrián Tapia
14.ª	Ovalle	Iberia	2-0	Astudillo y Víctor Tapia
15.ª	Linares	Deportes Linares	3-2	Astudillo, Hatibovic y Quiroz
16.ª	Santiago	Ferroviarios	2-0	Víctor Tapia y Bustamante (pen.)
17.ª	Ovalle	Curicó Unido	5-0	Astudillo, Adrián Tapia (2), Víctor Tapia y Rodríguez
18.ª	San Antonio	San Antonio Unido	1-1	Astudillo
19.ª	Ovalle	Unión Calera	1-1	Astudillo
20.ª	Cauquenes	Independiente de Cauquenes	1-2	Gallardo
21.ª	Ovalle	Trasandino	0-1	
22.ª	Santiago	Universidad Católica	0-1	
23.ª	Quillota	San Luis	0-0	
24.ª	Ovalle	Audax Italiano	1-1	Astudillo
25.ª	Melipilla	SOINCA	1-0	Hatibovic
26.ª	Ovalle	Ñublense	4-2	Gómez, Astudillo y A. Tapia (2)
27.ª	Angol	Malleco Unido	1-1	Gallardo
28.ª	Ovalle	Unión San Felipe	4-0	Hatibovic, Bustamante, Astudillo y Víctor Tapia
29.ª	Los Angeles	Iberia	0-0	
30.ª	Ovalle	Deportes Linares	2-1	Astudillo (2)

aquí comienza su expedición a Chile

Editora Gabriela Mistral y un destacado equipo científico chileno le llevan a explorar palmo a palmo bosques, desiertos, cordilleras, nieves, ríos y mares.
A conocer sus plantas, insectos y animales.
A desentrañar el misterio de una naturaleza hermosa y benigna que, a veces, suele rebelarse con furia.
FASCICULO A FASCICULO UD. IRA FORMANDO 3 VALIOSAS COLECCIONES FINAMENTE IMPRESAS EN COUCHE E ILUSTRADAS A TODO COLOR:

- 4 Volúmenes de 240 páginas cada uno.
- 13 Guías para la Observación de la Naturaleza.
- 1 libro de Cartografía física, política, histórica, zoológica y botánica. 26 mapas de 98 x 37 cms.

expedición a
CHILE
Fascículos coleccionables quincenales

GRATIS
CADA 3 FASCICULOS UNA PORTADA PARA ENCUADERNAR SUS MANUALES

MISTRAL PUBLICIDAD

YO LO VI...

MARIO RECORDON

ERA un osornino de maravillosa estampa atlética y parecía hecho para grandes hazañas. Pero vino de su urbe sureña a estudiar Ingeniería y en su facultad nadie se interesaba por el deporte. Es que Mario Recordón llevaba dentro, junto a su decisión de ser ingeniero civil, la llama del deporte atlético. No se quedó tranquilo cuando en su escuela a nadie le interesaba el atletismo. Buscó dónde practicarlo, y fue progresando, semana tras semana, con un tesón notable.

Una sola batalla puede crear a un héroe. Un solo campeonato puede hacer inolvidable la figura de un atleta. El Sudamericano de 1946, en el Estadio Nacional, llegó a ser, en el recuerdo, el Sudamericano de Recordón.

Y conste que fue una competencia única, la más hermosa que nos ha ofrecido el deporte puro, la que nos dio las grandes satisfacciones. Las damas ganaron todas las pruebas, Ilse Bahrends estableció un récord sudamericano que se mantuvo inalterable por largos años y estuvo cerca de igualar el récord del mundo en salto alto. Labarthe dio la gran sorpresa al vencer nada menos que al brasileño Bento de Assis. Fueron nueve días de sueño, de superaciones, de alegrías interminables. Sin embargo, todavía parece resonar en mis oídos, como el rumor de un mar lejano y furioso, un nombre que era una bandera al viento: "¡Recordón, Recordón!"...

ES UNA HERMOSA y corta historia la de este talentoso ingeniero especializado en construcciones deportivas, este hombre del sur, de sangre gala. Breve y magnífica, porque en 1945 era todavía un desconocido. Por primera vez intentó competir en decatlón, pero un mes antes del Sudamericano de Montevideo fue probado por los dirigentes y aquello fue un desastre. No alcanzó a terminar las diez pruebas, porque hubo algunas tan malas, que era mejor no seguir. En garrocha, no alcanzó a pasar un metro... Cuando se realizó el viaje, costó mucho incluirlo en el team nacional: no podía dar puntos para nuestros colores, jamás había hecho las diez pruebas del decatlón; pero, a última hora, se decidió llevarlo, para que se fuera fogueando. Alguien pensó en su futuro, y convenció a todos de que convenía enfrentarlo a los ases, para que se fuera acostumbrando a las grandes competencias.

Recordón fue siempre atleta de campeonato. En el Sudamericano del 46 quebró todas sus marcas, y, en el del 45, en Montevideo, cuando sólo iba para foguearse, se clasificó campeón. Mario se tenía fe, pero no esperaba derrotar al gran especialista brasileño Pinheiro Doria. Al astro de Brasil le anularon una de sus pruebas y así el osornino fue campeón. De ser un simple desconocido, pasó a figurar entre los grandes del atletismo sudamericano.

TODAVIA recuerdo el duelo formidable en los 110 metros con vallas: el argentino Triulzi, Undurraga y Recordón. Una carrera dramática, en la que lucharon codo a codo Triulzi y el nuestro. Y venció Recordón, estableciendo el tiempo de 14"4/10, nuevo récord sudamericano. Pero todavía quedaba el decatlón, la dura prueba de dos días estremecedores. Y en esas diez pruebas agobiadoras, Recordón supo mostrar su clase, su capacidad de gran atleta. Grande entre los grandes, en el total derrotó al brasileño Celso Pinheiro Doria por más de 500 puntos, y ahí quedó un nuevo récord sudamericano en poder del atletismo de Chile.

¿Quién de todos los que llenaron las tribunas y galerías del Estadio Nacional puede haber olvidado esos mil quinientos metros, última prueba del decatlón? Estaban en la pista Mario Recordón, el brasileño Dias Rodrigues y el argentino Sarraúa. El resultado de la serie no tenía mayor importancia, ya que Recordón era el vencedor absoluto y Chile era campeón sudamericano de damas y varones. Sin embargo, la emoción fue enorme. Mario Recordón estaba en la pista y era como el símbolo del deporte de nuestra tierra. Recuerdo aún su paso firme, siempre en la punta; pegado a él, el moreno de Brasil en las primeras vueltas. Y la marea popular llenando el aire, bajando a la pista misma en su grito estridente y vencedor: "¡Recordón, Recordón, Recordón!" Cortó la lienza adelante y la ovación se agigantó. Finalizaba así el más hermoso Sudamericano Atlético de nuestra historia, y el nombre del osornino quedó grabado en la historia de las competencias atléticas de Sudamérica. El de 1946 seguirá siendo para nosotros "El Sudamericano de Mario Recordón". **(Pancho Alsina.)**

EDITORA NACIONAL
GABRIELA MISTRAL

Pone a su disposición su taller impresor, el más grande de Sudamérica, para todo tipo de reproducciones en Offset, Huecograbado y Tipografía.

* Libros y revistas
* Folletos, catálogos y memorias
* Textos de estudio
* Afiches y calendarios
* Papeles de envolver y etiquetas
* Creación y producción de Arte Publicitario.

Son algunos de los trabajos que realiza esta importante empresa que es...

SUYA... NUESTRA... DE CHILE

Avda. Sta. María 076 4º Piso Telef. 775903-779522

COPA CHILE

SEÑOR director:

Quiero aportar algunas ideas para cuando se reglamente la próxima Copa Chile. Estoy de acuerdo con la sugerencia que hizo ESTADIO en la primera página del número 1.682, en sentido de que la Copa debiera jugarse antes o después de la competencia oficial.

El hacerla como apertura de la temporada tendría la ventaja de que los equipos se pondrían en forma para el campeonato y hasta podría autorizárseles un determinado número de jugadores a prueba. Ahora sucede que los clubes que contratan jugadores, especialmente si éstos son extranjeros, los vienen a ver cuando ya se clavaron con ellos, y generalmente tienen que pagarles todo el contrato, aunque sean eso, "unos clavos". El público se pondría en ambiente también y llegaría "mentalizado", como se dice ahora, al campeonato por los puntos.

Si la Copa se juega como clausura del año, también los clubes tendrían ventajas importantes. Podría tratarse de una competencia de primavera-verano, nocturna o seminocturna, a la que seguramente concurriría más gente, porque está visto que al hincha le gusta ir al estadio cuando hace calor.

De cualquiera de las dos formas, todos saldríamos ganando. El campeonato oficial no se interrumpiría, no se les exigiría a los jugadores el esfuerzo de estar jugando dos competencias al mismo tiempo, de características tan diferentes; el aficionado no tendría que gastar dos veces a la semana, etc.

Me gustaría ver publicadas estas líneas en la sección "Díganos".

Saluda muy atte. a usted, deseándole el mayor de los éxitos con ESTADIO

Juan de Dios Peralta S.
Austria 173, Santiago.

***** Le vemos las mismas ventajas que usted a la realización de la Copa Chile antes o después del campeonato oficial, y algunas otras que las iremos viendo cuando sea oportuno.**

HINCHA DE LA UC

SEÑOR director:

Me dirijo a usted para que tenga a bien publicar estas líneas en la sección "Díganos".

Por intermedio de la revista ESTADIO deseo felicitar a dirigentes, entrenadores y jugadores de Universidad Católica por haber conquistado el derecho a subir a Primera División, lugar del cual nunca debieron haber salido.

Es de esperar que de aquí para adelante se tomen las cosas con calma, y no se vuelva a vender jugadores; por el contrario, sería muy recomendable comprar más de uno, pero que se destaque en el medio nacional o internacional, pues estos jugadores se pagan solos, ya que, cuando un equipo anda bien, los estadios se llenan de público; si no, recuerden la época de oro de la UC, cuando se disputaban los títulos con la "U" en duelo de titanes y estadio repleto, época que de ahora en adelante tiene que volver, pues los dirigentes este año han mostrado una excelente conducción y planificación; y lo comprendo, pues todos fueron grandes jugadores del club y que también se destacaron a nivel internacional; ellos quieren a la Católica igual que nosotros, y sufren cuando su campaña es deficiente.

Un párrafo aparte merece el entrenador, don Jorge Luco, que supo amalgamar un equipo dentro y fuera de la cancha, con una unión nunca, o casi nunca, vista hasta ahora en clubes chilenos; adelante, don Jorge, a trabajar firme el próximo año y los venideros para obtener una nueva estrella, que hace tanto tiempo que no conseguimos en Primera División.

Agradeciéndole la publicación de esta carta, me despido de Ud. atte.

Arturo Wagemann L., Valdivia.

EN CUESTION DE "MERITOS"

SEÑOR director:

El motivo de la presente es hacerle algunas sugerencias: ¿Por qué cuando un club contrata a un jugador extranjero la prensa y la propia revista ESTADIO llenan sus páginas con su trayectoria? Yo pienso, y hemos discutido este tema con mis colegas de trabajo que un jugador primero tiene que hacer méritos para destacarlo.

Se podría mencionar el caso de Pianetti, en Colo Colo, que nada ha demostrado.

Para terminar, señor director, me gustaría que entrevistara a Maximiliano Gerbier, el jugador del club Aviación; creo que se lo merece por su campaña en el cuadro de El Bosque.

Lo saluda atte. a Ud. la lectora número 1 de su revista (es la segunda vez que le escribo; espero que esta vez me conteste por intermedio de su revista).

Margarita Zamorano T.
Gran Avenida 18948.
Santiago.

***** Hay jugadores que "han hecho méritos" para preocuparse de ellos antes de llegar a los clubes chilenos.**

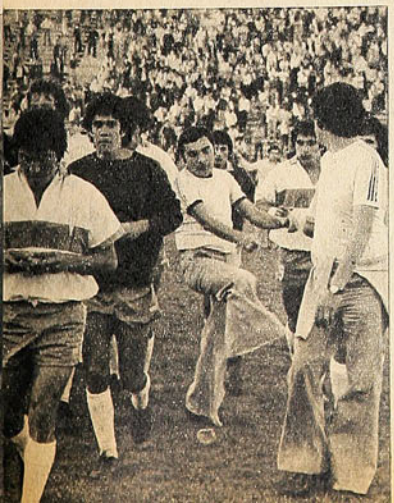
LAS "GARANTIAS" DE LA "U"

SEÑOR director:

Seguí con mucho interés los comentarios de ESTADIO sobre ese partido por la Copa Chile entre Unión Española y Universidad de Chile que no terminó, porque los jugadores de este último recibieron órdenes de sus dirigentes de abandonar la cancha. También he leído, interesado, el caso del jugador Lo Bello, inscrito irregularmente. La preocupación que su revista ha expresado por la solución que la Asociación ha dado a ambos casos es la de todos los aficionados al fútbol que no somos, naturalmente, hinchas de la "U".

Porque ya no cabe dudas, señor director, que hay un reglamento propio para defender al club universitario. Un dirigente entra a la cancha, retira a su equipo —burla para el público, que pagó por ver un partido completo— y no le pasa nada. Los jugadores que fueron parte del escándalo —tres o cuatro expulsados, no lo recuerdo exactamente— sufren sanciones mínimas, no obstante la importancia de sus faltas. Cuando se esperaba que el dirigente responsable del escándalo mayor fuera juzgado por el Tribunal de Penas, el directorio lo amparo sin dar ninguna explicación. Simplemente porque sí.

Universidad de Chile se permite inscribir cuatro jugadores extranjeros, estando permitidos sólo tres, y antes de que haya el reclamo de algún otro de los clubes de la competencia la Asociación se anticipa a dar por cerrado el caso, decretando que la inscripción queda nula y nada más. Tengo entendido que el reglamento dispone sanciones para estas irregularidades, como las sufrió, ya hace años, el club San Luis de Quillota, que incluso descendió por descuento de puntos, debido a mala inscripción de jugadores extranjeros.



JULIO GOMEZ: En tela de juicio

No me voy a referir a la impunidad en que casi siempre están quedando los jugadores de Universidad de Chile —desde hace algún tiempo—, que cometen infracciones de juego porque, por último, la sanción de éstas dependen del "criterio" del árbitro y de "la conciencia" de los miembros del Tribunal cuando llegan hasta ellos. Pero lo que corresponde a la Asociación Central y sus reglamentos, sí que me parece importante.

No pueden, señor director, haber clubes con "garantías", y no cabe dudas que en la actual dirección del fútbol profesional los hay. Uno de ellos: Universidad de Chile, según está comprobado.

Agradezco a Ud. esta oportunidad que me brinda la sección "Díganos" para este desahogo de hincha del fútbol.

Carlos R. Romero B.
Los Queñes 35-B, Santiago.

***** ESTADIO comparte la inquietud del lector por los casos que menciona, y a los que se ha referido en numerosas oportunidades.**

COSAS DE IQUIQUE

SEÑOR director:

En primer lugar, un saludo afectuoso para usted y sus colaboradores; ésta tiene por objeto informarles sobre el deporte en general de Iquique y aclarar unos conceptos del señor Mercado, de Arica: Iquique eliminó nuevamente a Arica en el Campeonato Nacional de Fútbol Amateur; y digo nuevamente, porque Arica, en su historia, nunca ha eliminado a Iquique; las veces que ha llegado a las finales es porque ha sido dueño de casa, y eso que se jactan de tener tres asociaciones. En lo que se refiere al señor Mercado, que los jugadores ariqueños Flores, Díaz, Sandoval y Ugalde deberían estar en la profesional, en realidad estos jugadores no demostraron nada (Arica no tiene ningún jugador de nivel profesional; en tanto Iquique tiene para hacer una buena selección).

Básquetbol. Se realizarán en esta ciudad las finales de la zona norte en la categoría intermedia, entre Antofagasta, Chuquicamata e Iquique.

Natación. Por fin Iquique verá, en diciembre próximo, la inauguración de la Piscina Olímpica "A. Godoy"; con esto se recuperará la natación iquiqueña, acostumbrada anteriormente a dar campeones de Chile.

Boxeo. Pronto tendremos un nuevo campeón de Chile de profesionales en la categoría pluma, se llama Eduardo Prieto.

Saluda atte. a Ud.
Hernán Ahumada Castro.

UNIVERSIDAD CATOLICA:
Deseos de días venturosos en Primera

AÑO XXXV - NUMERO 1.684.
18 de noviembre de 1975.

DIRECTOR:
Antonino Vera.
SUBDIRECTOR:
Edgardo Marín.
JEFE DE INFORMACIONES:
Julio Salviat.
REDACTORES:
Renato González, Carlos Guerrero, Edmundo Gómez, Eduardo Bruna, Julio Martínez.
COLABORADORES:
Cecil Vargas,
Sergio Díaz,
Juan Aguad,
Juan Carlos Douzet.
CORRESPONSALES:
Carlos Vergara y
Carlos Alarcón (Concepción).
Homero Avila (Antofagasta).
Rubén Henríquez (Valparaíso).
Servicio Internacional:
AGENCIA ANSA.
DIAGRAMADOR:
César Boasi.
SECRETARIA:
Andrea Varas.
HISTORIETAS:
Renato Andrade,
Alejandro Dreckman.
FOTOGRAFIA:
Guillermo Gómez, Miguel Rubio, Oscar Lagos, Pedro González, René Chávez Ch.
Editada e impresa por
EDITORA NACIONAL GABRIELA MISTRAL.
PRESIDENTE EJECUTIVO Y REPRESENTANTE LEGAL:
Juan Naveillan Fernández.
GERENTE GENERAL:
José Harrison de la Barra.
Avenida Santa María 0108.
Casilla 69-D, Santiago.
Teléfono 776114.

Precio ejemplar: $ 4.
Recargo aéreo: $ 0,20.

PUÑETES EN LA CALLE

SEÑOR director:

Leí hace algunos días en la prensa una declaración atribuida al presidente de la Federación de Box, en la que éste dijo que "el asunto de Julio Gómez no era materia de incumbencia de la Federación". Se refería al incidente en que se vio envuelto el boxeador en la vía pública y que lo llevó hasta el Juzgado, en vísperas de su último combate.

Personalmente difiero con el dirigente, y me gustaría conocer la opinión de ESTADIO al respecto. Yo creo que las entidades deportivas deben preocuparse del prestigio de su actividad, incluso a través de la conducta de sus miembros. La Federación de Box, entiendo yo, no puede desentenderse, de buenas a primeras, del hecho de que un boxeador profesional se vea envuelto en un lío callejero, en el que termina haciendo uso de los puños. Yo no digo que lo condene sin más trámite, pero sí que tiene la obligación de investigar los hechos. Puede ser que el boxeador Gómez haya sido el agredido y no el agresor, y entonces no tendrá culpabilidad, pero sí la tendría si, abusando de su calidad de pugilista, fuera él el que agredió. Y en ese caso la Federación no podría desentenderse del asunto, por mucho que se trate de algo ajeno al deporte mismo.

Mario Zúñiga F.
La Cisterna, Santiago.

***** A los boxeadores les está expresamente prohibido oficiarlas de tales en la vía pública. Estamos con usted en que la Federación no puede ni debe desentenderse de estos casos.**

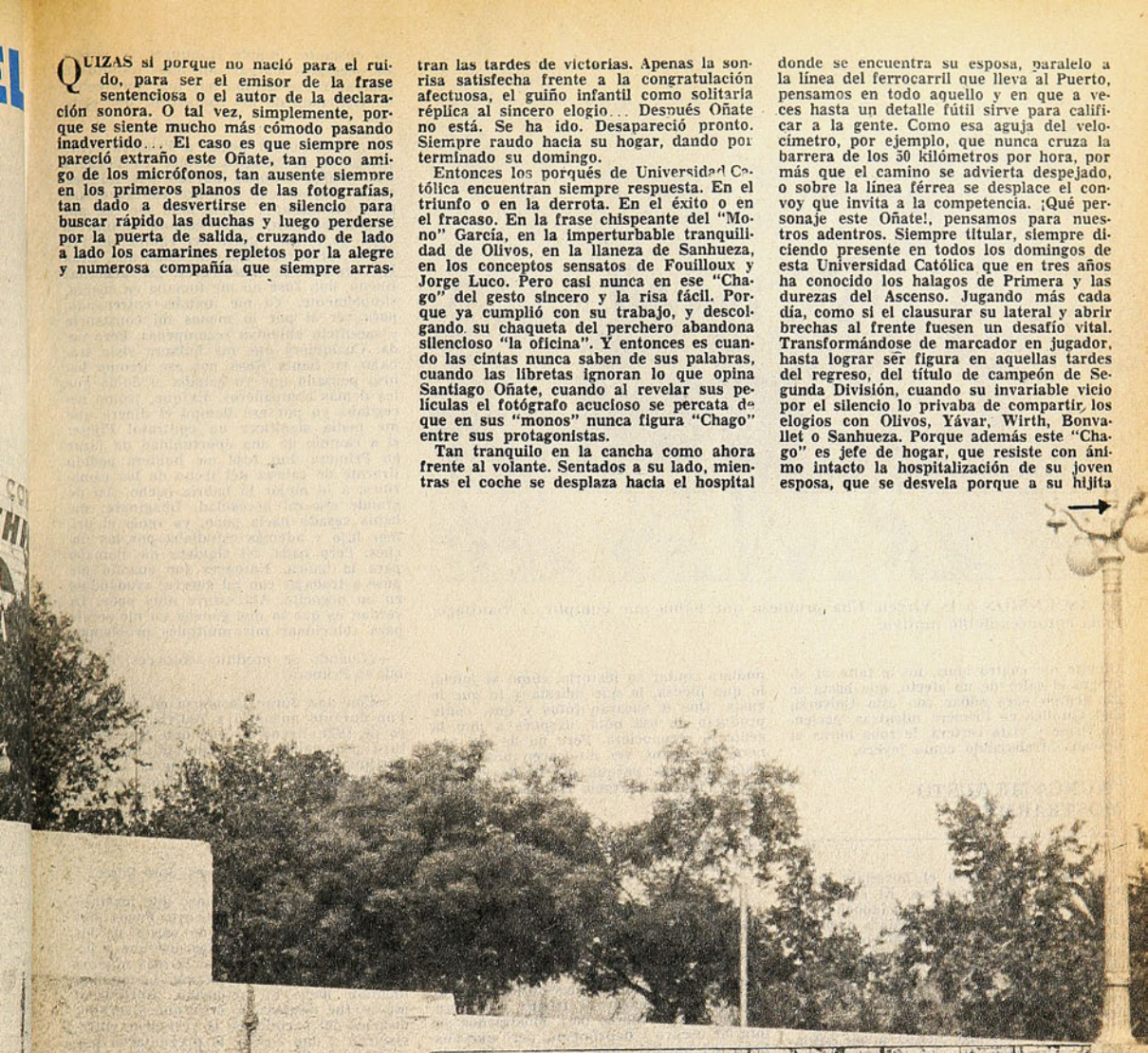
ESTE "CHAGO" DEL QUE POCOS SE ACUERDAN

Con la met
alcanzada,
viviendo y
fútbol de P
Santiago C
el jugador
de elogios,
uno de los
dentro de

QUIZAS sí porque no nació para el ruido, para ser el emisor de la frase sentenciosa o el autor de la declaración sonora. O tal vez, simplemente, porque se siente mucho más cómodo pasando inadvertido... El caso es que siempre nos pareció extraño este Oñate, tan poco amigo de los micrófonos, tan ausente siempre en los primeros planos de las fotografías, tan dado a desvertirse en silencio para buscar rápido las duchas y luego perderse por la puerta de salida, cruzando de lado a lado los camarines repletos por la alegre y numerosa compañía que siempre arrastran las tardes de victorias. Apenas la sonrisa satisfecha frente a la congratulación afectuosa, el guiño infantil como solitaria réplica al sincero elogio... Después Oñate no está. Se ha ido. Desapareció pronto. Siempre raudo hacia su hogar, dando por terminado su domingo.

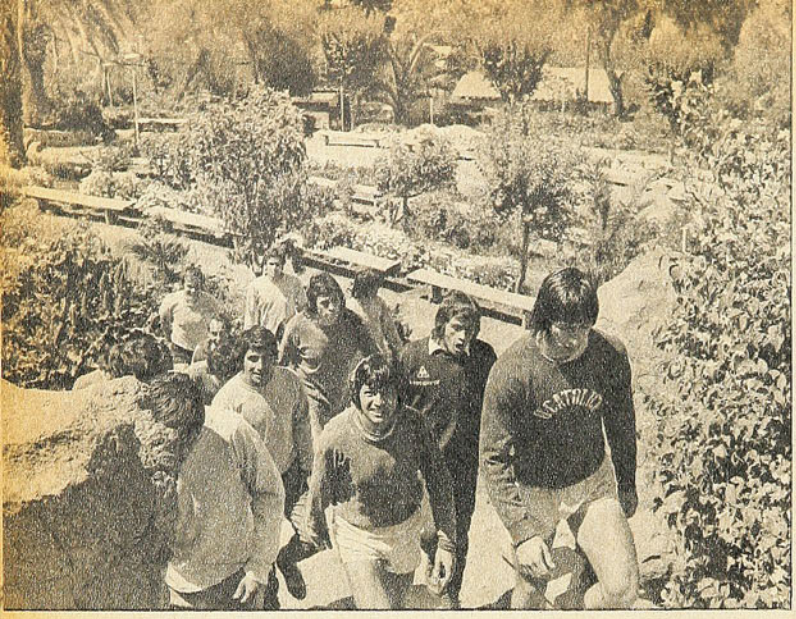
Entonces los porqués de Universidad Católica encuentran siempre respuesta. En el triunfo o en la derrota. En el éxito o en el fracaso. En la frase chispeante del "Mono" García, en la imperturbable tranquilidad de Olivos, en la llaneza de Sanhueza, en los conceptos sensatos de Fouilloux y Jorge Luco. Pero casi nunca en ese "Chago" del gesto sincero y la risa fácil. Porque ya cumplió con su trabajo, y descolgando su chaqueta del perchero abandona silencioso "la oficina". Y entonces es cuando las cintas nunca saben de sus palabras, cuando las libretas ignoran lo que opina Santiago Oñate, cuando al revelar sus películas el fotógrafo acucioso se percata de que en sus "monos" nunca figura "Chago" entre sus protagonistas.

Tan tranquilo en la cancha como ahora frente al volante. Sentados a su lado, mientras el coche se desplaza hacia el hospital donde se encuentra su esposa, paralelo a la línea del ferrocarril que lleva al Puerto, pensamos en todo aquello y en que a veces hasta un detalle fútil sirve para calificar a la gente. Como esa aguja del velocímetro, por ejemplo, que nunca cruza la barrera de los 50 kilómetros por hora, por más que el camino se advierta despejado, o sobre la línea férrea se desplace el convoy que invita a la competencia. ¡Qué personaje este Oñate!, pensamos para nuestros adentros. Siempre titular, siempre diciendo presente en todos los domingos de esta Universidad Católica que en tres años ha conocido los halagos de Primera y las durezas del Ascenso. Jugando más cada día, como si el clausurar su lateral y abrir brechas al frente fuesen un desafío vital. Transformándose de marcador en jugador, hasta lograr ser figura en aquellas tardes del regreso, del título de campeón de Segunda División, cuando su invariable vicio por el silencio lo privaba de compartir los elogios con Olivos, Yávar, Wirth, Bonvallet o Sanhueza. Porque además este "Chago" es jefe de hogar, que resiste con ánimo intacto la hospitalización de su joven esposa, que se desvela porque a su hijita →



del título
a el equipo
función del
era.
te es quizás
s desprovisto
in embargo
eprochables
rupo ejemplar.

LA VUELTA. Brazo en alto, Oñate agradece los aplausos que vienen de la galería. Siempre dijo presente, no faltó a ningún partido.



LA ASCENSION a la Virgen. Una promesa que había que cumplir. Y Santiago tenía entonces doble motivo.

Ginette, de cuatro años, no le falte ni siquiera el calor de un afecto, que hasta se da tiempo para soñar con esta Universidad Católica en Primera mientras, paciencia firme y vista certera, le roba horas al descanso trabajando como joyero.

"NUNCA ME GUSTO MOSTRARME"

¿Cuánto queda para el hospital? Poco, no más de veinte cuadras. El coche, virando, deja atrás la calle Mapocho. El tren, compañero de ruta, queda a nuestras espaldas. Entonces es cuando por sobre las casas chatas aparece a lo lejos la gris estructura hospitalaria y la necesidad de desentrañar los secretos de este Oñate del cual, en estas horas triunfales, pocos se acuerdan.

—¿Que si les tengo alergia a las entrevista? ¡No, nada de eso! ¿Sabe lo que pasa? Que terminado cada partido, yo me visto y desaparezco. Porque pienso que hasta allí llega mi trabajo. Fíjese que nunca me ha gustado eso de andar mostrándome para ver si a uno le ponen por delante el micrófono o le toman una foto. No sé..., me daría hasta vergüenza quedarme en el vestuario más rato del necesario y pensar que alguien se imagine que lo hago por publicitarme. Yo sé que a uno eso lo ayuda. Para hacerse conocido, para superarse en el próximo partido, en fin. Pero siempre que a uno lo necesitan y lo llamen. No entiendo cómo hay, a veces, jugadores que poco menos que se andan ofreciendo...

El amarillo que sucede al verde obliga a quitar el pie del acelerador y el rojo a aplicar el freno. La pequeña pausa le sirve a Oñate para recordar, para redondear la idea.

—Mire si seré enemigo de buscar la figuración personal: cuando comencé a jugar como titular por la Ucé, en 1973, un amigo fotograbador me hizo el ofrecimiento. "Chago" —me dijo—, como yo trabajo en un diario, conozco varios periodistas... ¿Te gustaría que te consiguiera una entrevista con uno de ellos?" Yo le contesté: No, viejito, gracias. Lindo sería que uno pudiera contar su historia, cómo se inició, lo que piensa, lo que detesta y lo que le gusta. Que le sacaran fotos y que, como producto de esa nota, después a uno la gente lo reconociera. Pero no de esa manera. Si alguna vez me hacen una entrevista, que sea porque me la he ganado, porque me la merezco. No porque me la hayan regalado.

LA ODISEA PARA LLEGAR

Allá quedó el auto, estacionado bajo la sombra protectora de un frondoso acacio. Aquí el hospital con sus enfermeras apresuradas, sus visitas de gestos dolientes, y ese olor característico, mezcla de alcohol, anestesia y todas las gamas de los medicamentos. El ascensor al frente, que abre sus puertas de hierro para mostrarnos su interior oscuro y deprimente, pero que nos libra del martirio que encierra subir seis pisos a través de las escaleras. Luego Santiago Oñate, que se identifica, y el permiso que la auxiliar va a requerir de la enfermera jefe, obligan a otra espera, cuyos minutos sirven para conocer otras facetas de este "Chago", cuyas metas anhela alcanzar siempre sin regalos.

—¿Por qué el permiso? ¿Acaso no es día de visita?

—No. Las visitas son los días domingos solamente; pero para mí es imposible. Tuve que hablar con la doctora que la atiende y con la enfermera jefe para conseguir que conmigo hicieran una excepción y me permitieran visitar a Marilú los días de semana.

—¡Ah! Usted les explicó que era futbolista...

La respuesta de Oñate es una confirmación más de su invariable costumbre de pasar inadvertido.

—No... ¡Qué les iba a importar eso a ellas! Si me hubieran negado el permiso, a lo mejor se los hubiera dicho para tratar de convencerlas, pero como no hubo problemas...

La auxiliar retorna con una sonrisa que, no obstante, impide franquear la puerta. Es necesario alargar por unos minutos la espera. Y ese tiempo hay que aprovecharlo. Hablando de los comienzos, por ejemplo.

—¿Si me costó llegar a Primera? ¡Uf!, ¡usted no se imagina cómo! Yo llegué a Universidad Católica llevado por mi hermano mayor, que siempre me tuvo una gran confianza. Y en el club me fue por lo general bien, hasta cuando cumplí la edad de formar parte del equipo de Primera. Ahí pareció que me estancaba. Eran los tiempos de José Pérez, ¿se acuerda? Bueno, don José no me tomaba en cuenta, simplemente. Yo me mataba entrenando, para ver si por lo menos mi constancia y sacrificio obtenían recompensa. Pero nada. Cualquiera que me hubiera visto trabajar en Santa Rosa por ese tiempo habría pensado que yo ganaba el doble que los demás compañeros. Es que, ¡cómo necesitaba yo por ese tiempo el dinero que me podía significar un contrato! Fíjese: si a cambio de una oportunidad de jugar en Primera don José me hubiera pedido tirarme de cabeza del techo de los camarines, a lo mejor lo habría hecho. Así de grande era mi necesidad. Imagínese: me había casado hacía poco, ya venía el primer hijo y además estudiaba por las noches. Pero nada. Ni siquiera me llamaba para la banca. Entonces fue cuando me puse a trabajar con mi suegro, ayudándole en un negocito. Ahí estuve muy poco. La verdad es que lo que ganaba no me servía para solucionar mis múltiples problemas.

—¿Cuándo se produjo entonces el debut en Primera?

—Con don Jorge Casanova en la banca. Fue durante una gira a Bolivia, en febrero de 1973. Recuerdo que don José Pérez tuvo problemas y no pudo ir. Jugué un partido, bastante bien, según la opinión del entrenador y los muchachos, así que don Jorge, al regreso, informó de mí en forma muy favorable. "Aquí puede estar la mía", pensé; pero para el "Gallego" fue como si lloviera.

—¿Cuándo cedió, entonces, José Pérez?

—Para un partido amistoso que jugamos contra la "U" en Santa Laura. Pocos días antes se encontró con que varios de los titulares estaban lesionados, así que a pesar de que no me tenía ni la más mínima confianza, tuvo que ponerme. La opinión unánime hacia mi actuación, afortunadamente, fue elogiosa. Y mire qué divertido: después del partido, en el vestuario, entrevistaron a don José y le preguntaron por el debut de Oñate, y el "Gallego", con ese estilo inconfundible que tenía para dar a entender que nunca se equivocaba, dijo: "¿Oñate? Y... sí, el "Chaguito" es muy buen jugador; pero no había querido incluirlo porque lo tenía de tapadita para este partido, ¿sabe?"

EL PELIGRO ESTA PASANDO

Sala ocho, cama tres. Allí está Marilú. Fresca, pecosita, rubia y sonriente. Esperando escuchar las novedades que siempre le trae Santiago. Que la niña está bien, que la echa mucho de menos y que le manda un beso. Que los familiares le desean una pronta mejoría, un parto sin complicaciones y le recomiendan extremo cuidado. Porque este "Chago" y esta Marilú parecen tener la suerte en contra con esto de los hijos. El segundo, también niñita, a pesar de todos los esfuerzos médicos, murió por insuficiencia respiratoria. Entonces, mientras Marilú debió pasar durante un tiempo más en el hospital sin la compañía de la pequeñita que esperó durante nueve meses, "Chago" tuvo que secarse los ojos y poner el corazón duro

EL TITULO ESTA a la mano. La Primera División dejó de ser quimera. Olivos ha anotado el tercer gol contra Iberia, y Oñate lo celebra junto a García, Moscoso y Sanhueza.

para seguir ganándose el sustento cada domingo en una cancha de fútbol.

Ahora, Marilú lo tranquiliza.

—La doctora dice que el peligro está pasando... Pero no me quiere dar el alta.

Santiago no encuentra mejor manera de expresar su alegría que haciendo un risueño comentario.

—Todo va a salir bien. ¡Tiene que ser hombre! ¡Si usted lo sintiera, cómo patea! ¡Y el tremendo porte que tiene!

—Santiago, ¿cómo fue posible que esta preocupación de tener a la esposa hospitalizada no se reflejara en su desempeño en la cancha? Porque el mejor partido del campeonato lo hizo aquella tarde del título contra Iberia...

—Sí; mucha gente me ha preguntado lo mismo... No crea que me fue fácil. En el camarín tenía que alejar esa preocupación, que no me había dejado dormir durante la semana. ¿Qué podía hacer yo, sino confiar en Dios? Y el fútbol es mi trabajo, la fuente principal de nuestro sustento, así es que en cuanto sonaba el pito en la cancha yo me entregaba entero por el triunfo. Imagínese lo que significa para uno económica y profesionalmente ser campeón, subir a Primera... Pero así también en cuanto terminaba el partido volvía Marilú a apoderarse de mi pensamiento.

—Yo escuché todo el partido —dice Marilú—. "Chago" me trajo una radio a pilas, así que el domingo del triunfo contra Iberia di unos tremendos saltos con cada gol que hizo el equipo. Claro... con audífono, porque tampoco podía meter bulla a las demás enfermas...

Se termina el plazo. Se fueron los minutos. Nos alejamos discretamente para que "Chago" y Marilú se despidan hasta la próxima semana. Antes de abandonar la sala, Santiago contesta la última pregunta de Marilú y obtiene de ésta una sonora carcajada como respuesta.

—Dime, "Chago", ¿qué pasó que no vinieron Nelson Sanhueza y Bruno Morales?

—Como hoy no era día de visita, no pudieron. Pero te mandaron muchos saludos y besos, y me encargaron decirte que por nada del mundo se te vaya a ocurrir salir a "patiperrear" a cualquier lado.

LA VISITA A Marilú, hospitalizada ya desde hace un mes aproximadamente. Aunque no pueda ser en día domingo, como lo hace la demás gente.

"HE LLEGADO A QUERER A LA CATOLICA"

El regreso al centro. Las últimas fotos para este "Chago" de la campaña sin ausencias, de este lateral que progresa semana a semana con la pelota, pero cuya invariable devoción por el silencio lo relega siempre a un discreto segundo plano. En el regreso nos muestra sus obras, las joyas que fabrica robándole horas al descanso. Una medalla, una cadenita, un brazalete, un anillo, una Virgen pacientemente labrada. Entonces, riendo, cuenta que por culpa de ese trabajo se ganó el mote de "El Turco", que cuando a un jugador "le llega su hora" es el exclusivo diseñador de las argollas, y que de su personal creación son las que lucen Hugo Solís, Julio Crisosto y tantos otros.

—Sí, creo que como jugador he progresado mucho —dice Oñate—. Debe ser porque he tenido la suerte de toparme siempre con excelentes entrenadores. Don Jorge Casanova, don Guillermo Díaz... ¿Luco? ¡Ah!, Luco son palabras mayores... Fíjese hasta el mismo José Pérez... No sé, siempre le he guardado estima. Era fregado, tenía sus cosas, sus rarezas; pero era sincero, iba siempre de frente. Y eso a la larga uno lo valora.

—¿Optimista?

—Sí, ¡cómo no estarlo después de este año! Estoy en conversaciones para renovar... Esta es mi ocasión de capitalizar un buen año. Pero no se equivoque: no pido nada extraordinario, ninguna locura. Sé que puedo arreglar mi situación, que no es buena, pero sin sacar los pies de la tierra. Quiero seguir en Universidad Católica. Uno es profesional, pero al club he llegado a quererlo como si fuera cosa mía. Y me tengo confianza como para ser titular en Primera. Así como me costó ganarme el puesto, así también va a costar que alguien me lo quite.

Y se va Santiago Oñate. Este "Chago" de quien pocos se acuerdan en la hora de los brindis y de triunfo. Quizás si porque no nació para el ruido. Tal vez porque él se siente mucho más cómodo pasando inadvertido. Pero que vale, no cabe duda. Porque han bastado dos horas para la despedida cordial, para el apretón de manos y el "ha sido un gusto conocerte", que no suena a frase formal, vacía de significado. Y uno sólo entonces repara en que se ha tuteado espontáneamente con aquel interlocutor de apenas dos horas de charla. Que se ha despedido de él con la calidez con que se deja al amigo de toda la vida. (Eduardo Bruna. Fotos de Pedro González y archivo.)

ENTRETIEMPO

D	R	A	L	L	A	G	O	M
O	L	L	I	D	U	T	S	A
G	A	L	L	A	R	D	O	S
O	P	H	A	L	P	G	L	P
M	I	A	P	I	I	A	T	O
E	A	T	I	N	A	M	A	L
Z	P	I	A	T	Z	E	P	A
Z	M	B	I	O	L	D	I	N
C	I	V	O	B	I	T	A	H

LABERINTO

EN EL laberinto de letras figuran los nombres de CINCO integrantes del equipo de Ovalle, recién ascendido a Primera División, que jugaron el encuentro decisivo para su ascenso. Pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba hacia abajo, de abajo hacia arriba y en diagonal. Procure localizarlos.

sportgrama

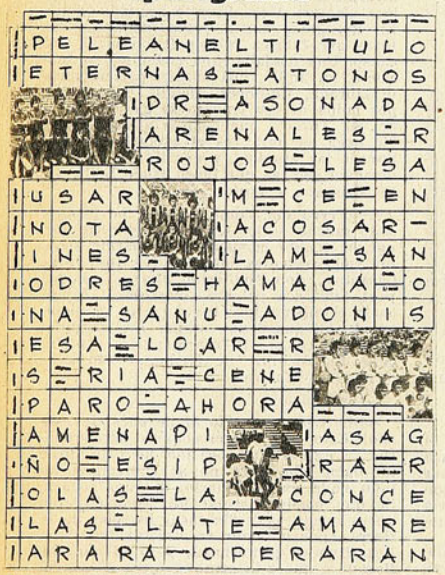


FOTO-TEST

28 DE NOVIEMBRE de 1956. Main Stadium, de Melbourne. En su primer lanzamiento ganó la clasificación superando la mínima exigida. Y luego, por la tarde, la rubia chilena libró cerrada lucha, centímetro a centímetro, con la laounzen —de Unión Soviética— y con la checa Zatopkova. Finalmente, Marlene Ahrens pudo subir a la tarima de las vencedoras: subcampeona olímpica en el lanzamiento de la jabalina, medalla de plata para Chile. Fue una de las cuatro grandes distinciones del deporte chileno en las olimpíadas australianas.

1.— Marlene Ahrens ganó su medalla con un lanzamiento de:

a) 50,38 metros
b) 46,51 metros
c) 57,61 metros

2.— Ramón Tapia, boxeador de la categoría mediano, ganó la medalla de:

a) Oro
b) Plata
c) Bronce

3.— Claudio Barrientos ganó medalla de bronce en la categoría:

a) Pluma
b) Gallo
c) Mosca

4.— Carlos Lucas, en la categoría medio pesado, ocupó el lugar:

a) Quinto
b) Cuarto
c) Tercero

5.— Los Juegos Olímpicos de Melbourne llevaron el número:

a) XII
b) XVI
c) XIX

6.— Oscar Cristi, César Mendoza y Ricardo Echeverría ganaron medalla de plata en equitación en los Juegos Olímpicos de:

a) 1952 (Helsinki)
b) 1948 (Londres)
c) 1928 (Amsterdam)

7.— Manuel Plaza, en la maratón de las Olimpíadas de 1928, ganó medalla de:

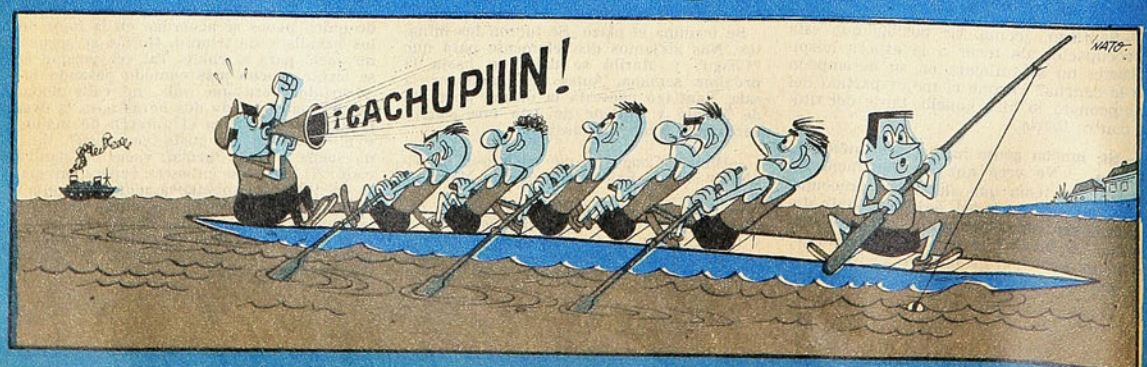
a) Bronce
b) Plata
c) Oro

F	E	R	R	I	B	A	R	B
I	E	I	R	A	R	R	E	F
L	O	T	U	S	A	R	M	C
O	U	M	A	H	B	A	R	B
T	S	T	L	P	O	T	U	S
O	M	L	U	L	M	E	N	O
S	M	A	C	L	A	R	E	N
L	C	L	R	M	C	R	I	T
O	N	T	Y	R	R	E	L	E

SOLUCIONES DEL NUMERO ANTERIOR

1.—80 metros vallas
2.—Australiana
3.—Copa de Naciones
4.—Decatlón
5.—Salto largo
6.—Mosca
7.—Luis Ayala - Carlos Sanhueza

cachupín



sportgrama

regala · media mesa · parte Palestino · vosotros · matrimonial · solio · segunda vocal · agote · 3 letras · media tina · mortal · preposición · santo · atrevidos

los de las fotos son glorias del.

hacer masa · para escuchar · casi lira

burla · te · Africa · Sergio Ahumada · derecho

gusto · para pintar · 100 · 500 · nosotros

nombre hombre · costados · existíamos

regálale · casi entre · maniobras · sonido · Rita sin vocales

ace · 1.000 · 3 · imper · oreja

existencia · Ovalle · así gringo · primera vocal · negación

dirigiremos · licor · estaciones · artículo · ere

aso · contrastar · pida · sodio

primera vocal · doro · limpios · quieren · para volar poco

a nivel · extraña · pera, sin vocales · letra bebestible · regla

existe · rasuraste · aquello · ara · Aviación · región gala

descifrar · regalé · juntaba · marisco

para sazonar · U. Técnica · hogar · eje · cuarta vocal · medio nardo

orlar · Concepción · parte Calera

negación · pegaba · tercera vocal · capturar · pe

tilo · dividirá

EL AÑO DE LOS

GREEN CROSS-UNION: El partido con mayor público en el sur: 16.416 personas.

LOTA SCHWAGER: No todo es defender...

SIEMPRE hubo uno —con un máximo de dos— entreverado en los primeros lugares, respondiendo a lo que se esperaba de ellos cuando se ganaron el derecho a participar en la competencia más importante de nuestro fútbol.

A estas alturas del campeonato de 1972, Green Cross (4.º) y Deportes Concepción (5.º). Los primeros lugares los peleaban Colo Colo, Unión Española y la "U", en ese orden. En 1973, Concepción (4.º) y Huachipato (6.º). Punteros: Unión Española, Colo Colo y O'Higgins. En 1974, Huachipato (1.º) y Concepción (5.º). Entre medio, Palestino, Colo Colo y Unión.

Nunca se había dado el caso de que cuatro de los cinco equipos sureños aparecieran en los primeros cinco lugares de la tabla al promediar la segunda rueda: Concepción (1.º), Green Cross (3.º), Huachipato (4.º) y Lota Schwager (5.º). Apenas hay un huequito para Unión Española (que compartía la punta) y Palestino (que disputaba el quinto lugar).

Y, sin embargo, salvo en Temuco, el público no ha participado de la feliz campaña de sus equipos. En Lota, sólo últimamente se advirtió respaldo masivo. En cambio, Huachipato y Deportes Concepción no logran entusiasmar en sus reductos. Al partido con la "U" —en que los penquistas tenían la posibilidad de alcanzar la punta— sólo asistieron 4.300 personas. En su último compromiso como local —ante Wanderers— Huachipato sólo atrajo a 2.161 espectadores. Naval —del que no puede exigirse mucho, dada su campaña— llevó más público en su última presentación: 2.535. Green Cross, como contrapartida, tuvo a cerca de nueve mil personas como testigos de su derrota ante Concepción. Y Lota Schwager llevó más de cuatro mil a su encuentro con Magallanes.

Si el puntero lleva cuatro mil personas y el que va cuarto —con claras posibilidades de ganarse un lugar en la liguilla final— apenas cuenta con dos mil seguidores, debe haber una causa. Y la más probable es su desinterés por el espectáculo. Tanto Huachipato como Deportes Concepción aportan un juego especulativo, sin brillo, mezquino. El objetivo es el triunfo, pero con el mínimo de esfuerzo. Y en el avance en el puntaje no logran paliar el tedio que causa su modo de conseguir puntos. Son equipos sin jugadores refulgentes, que actúan de acuerdo a una mecánica muy bien estudiada y ejecutada, pero que no se salen de sus moldes. Y eso termina por cansar. Los dos basan sus posibilidades en la fortaleza y recursos de sus defensas. Cuesta hacerles goles. Y por eso, generalmente les basta uno para ganar. Y un solo gol es poco premio para el que paga su entrada.

Si Green Cross y Lota Schwager han entusiasmado en sus lares es porque poseen mayor variedad. Ambos también poseen un estilo definido y han hecho propia una determinada manera de jugar. Pero la diferencia radica en que poseen más recursos ofensivos... y les hacen más goles. No es lo mismo un partido que se gana 1x0 que uno en que se vence por 3 a 2... No es lo mismo tener un gran defensa central que un gran centrodelantero, y lo mismo reza para el marcador de punta comparado con el alero de ataque.

El cuarteto defensivo de Deportes Concepción es el más solvente de este torneo: gran arquero (Osben), excelente lateral derecho (Gabriel Rodríguez), eficiente pareja de centrales (Isla-Bravo) y muy buen lateral izquierdo (León). Tiene la ventaja de no haber hecho modificaciones (el que más ha faltado ha sido a dos encuentros en lo que va corrido del campeonato) y ha logrado una complementación ideal con el volante de contención (Acevedo). Resultado: 21 goles en contra en 25 partidos. Pero tiene menos goles a favor que equipos que van mucho más atrás en la tabla (Unión, Huachipato, Palestino, Colo Colo, Santiago Morning, Antofagasta) y la misma cantidad que algunos que peligran descender (Everton y Rangers).

El caso de Huachipato es similar. Concepción tiene 38 goles a favor y 21 en contra. Los acereros, 39 a favor y 24 en contra. Es muy raro que anoten tres o más goles en un partido. Concepción lo ha logrado sólo cinco veces (3x2 con Aviación, 5x3 con Colo Colo, 3x1 con Santiago Morning, 3x1 con Wanderers y 3x0 con la "U"). Huachipato, otras cinco: (5x1 con Rangers, 3x1 con Antofagasta, 3x0 con Magallanes, 3x2 con Everton y 6x0 con Aviación). Pero desde que se vieron con posibilidades de obtener una buena ubicación, el rendimiento ofensivo bajó. Concepción anotó sólo 13 goles en

SUREÑOS

La excelente campaña de Deportes Concepción, Huachipato, Green Cross y Lota Schwager no encuentra eco en zonas donde el fútbol siempre provocó respaldos masivos.

los últimos ocho encuentros (menos de dos como promedio). Huachipato, solamente 9 (apenas sobre 1 por partido).

Por eso no entusiasman.

Green Cross y Lota Schwager, aún con cifras inferiores, son otra cosa. Los de Temuco han declinado ostensiblemente en la obtención de resultados, pero su juego sigue siendo armónico y, a veces, espectacular. No hay tanto desnivel entre defensa y ataque. Está continuamente creándose ocasiones de gol —caso parecido al de la "U"— y sólo le falta un goleador de nota para que esa máquina funcione a la perfección. Cuando Patricio Romero perdió su efectividad, no hubo nadie para reemplazarlo. Algo parecido a lo que ocurre con los del carbón, cuya efectividad depende en mucho del momento por el que atraviese Pedro Gallina.

Huachipato no supo capitalizar el título de campeón logrado hace menos de un año. La estrella —la primera de un equipo de la zona— debió provocar un remecimiento en la zona y una mística en el equipo.

HUACHIPATO: El fútbol mecánico y frío de siempre.

DEPORTES CONCEPCION: Así cuesta hacerle goles.

Por eso preocupa lo que ahora sucede con los cinco del sur. Nunca tantos habían hecho tan buena campaña. Y nunca un éxito semejante había sido observado con tanta indiferencia **(Julio Salviat. Fotos archivo).**

LAS CAMPAÑAS

EQUIPOS	1972	1973	1974	1975	UBICACION PROMEDIO
D. CONCEPCION	5.º	4.º	5.º	1.º	4.º
HUACHIPATO	9.º	6.º	1.º	4.º	5.º
GREEN CROSS	4.º	8.º	8.º	3.º	6.º
LOTA SCHWAGER	8.º	13.º	10.º	5.º	9.º
NAVAL	11.º	15.º	11.º	11.º	12.º

LAS ASISTENCIAS

Las visitas de Unión Española y Colo Colo son prácticamente las únicas que han provocado algún entusiasmo en los estadios sureños. En todo caso, no son cifras para entusiasmar, salvo en Temuco.

Este ha sido el comportamiento del público en Collao, Las Higueras, Temuco, Coronel y El Morro frente a los distintos visitantes:

RIVAL	CONCEP.	HUACHIP.	GREEN C.	LOTA SCH.	NAVAL
ANTOFAGASTA	3.066	—	—	—	746
AVIACION	7.014	943	—	4.255	1.697
COLO COLO	—	12.170	15.813	8.040	—
D. CONCEPCION	—	11.948	8.651	7.798	2.026
EVERTON	—	1.166	6.933	5.809	2.535
GREEN CROSS	4.175	—	—	—	1.197
HUACHIPATO	10.086	—	5.085	—	4.414
LA SERENA	4.874	—	2.654	2.418	1.197
LOTA SCHWAGER	—	1.710	7.248	—	—
MAGALLANES	—	771	—	1.184	2.013
NAVAL	—	3.292	5.683	—	—
O'HIGGINS	2.536	1.340	3.606	4.832	—
PALESTINO	3.664	—	1.980	1.033	1.380
RANGERS	1.942	253	—	4.985	1.433
S. MORNING	3.970	1.786	3.001	3.327	—
U. ESPAÑOLA	9.085	4.423	16.416	5.185	—
U. DE CHILE	4.403	3.663	8.400	—	3.321
WANDERERS	2.350	2.161	5.349	3.789	—
TOTAL	57.165	45.520	90.999	56.655	21.714
PROMEDIO	4.764	3.501	7.000	4.721	1.974

SUGERENCIAS
AL AUTOMOVILISTA

LALUZ
PUBLICIDAD
567553

FABRICAMOS
PISTONES MOTOR

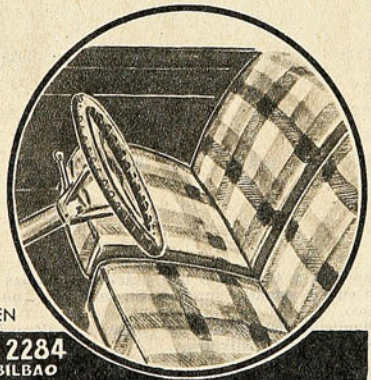
REPUESTOS INTERNATIONAL

MOLIMOR

AVDA. BRASIL 86 - FONO 711792 CAS. 13991
CORREO 21 - STGO. • TELEG."MOLIMOR"

FUNDAS PARA ASIENTOS DE AUTOS, EN TELA
DE LANA ESCOCES, LISTADO, LISO.

EN TELA
TIPO TOALLA



EN DIFERENTES
COLORES Y PARA
TODAS LAS
MARCAS

COLOCACION
EN 10 MINUTOS

TAPICERIA EN
GENERAL Y
RECAMBIO DE
ASIENTOS CITROEN

Avda. OSSA 2284
CASI ESQUINA BILBAO
Avda. MATTA 15. - ESQUINA VICUNA MACKENNA

N. AGUILAR D.
RECTIFICACION
de MOTORES de
CITRONETAS
ANILLOS,
VALVULAS y PISTONES
... EN TODOS LOS MODELOS Y MEDIDAS
SANTA ELENA 962. - Fono: 221239
SANTIAGO

ADIOS

DERROTADO POR ABANDONO EN EL 6.º ROUND, EN LOS ANGELES, RENATO GARCIA YA NO PODRA REALIZAR EL SUEÑO DE "UN CAMPEON DEL MUNDO PARA CHILE".

SE ha dicho en las últimas semanas que Renato García, a raíz de su derrota por nocaut frente al mexicano Villanueva, había decidido abandonar para siempre el pugilismo activo y que se dedicaría a trabajar en una industria en Los Angeles. Nada de esto ha sido confirmado, pero ahora estamos en condiciones de afirmar que Renato García, que llegó a ser una gran esperanza para el pugilismo chileno en los Estados Unidos, ha vuelto al ring. Justamente, el primero de noviembre recién pasado reapareció en el Olimpic Auditorium de Los Angeles. Era la oportunidad que necesitaba García para rehabilitarse de su sorpresiva derrota anterior y seguramente era lo que esperaba su manager, Vic Weiss.

Se había programado en 10 rounds el combate del chileno con un tal Zovek Barajas, que tenía su historia. Es un mexicano que, en 1973, derrotó a Armando Muñiz por puntos y luego a Billy Backus, ex campeón mundial de peso welter, por nocaut, en el tercer asalto. Posteriormente Barajas, por culpa de su vida disipada, se vino abajo verticalmente, y, al parecer, podía ser una buena elección para la reaparición de García. Pero no sabemos por qué Barajas fue reemplazado por un welter de Sacramento, Pete Ranzany, muchacho de 23 años de edad, con dos de profesional y con un récord bastante elocuente: había efectuado, hasta esa noche, 17 combates, habiendo perdido uno solo, por puntos, frente a Jimmy Jackson. De sus 16 triunfos, 14 fueron por nocaut. Era, pues, un pugilista que, sin tener un cartel muy valioso, resultaba un serio peligro por su contundencia.

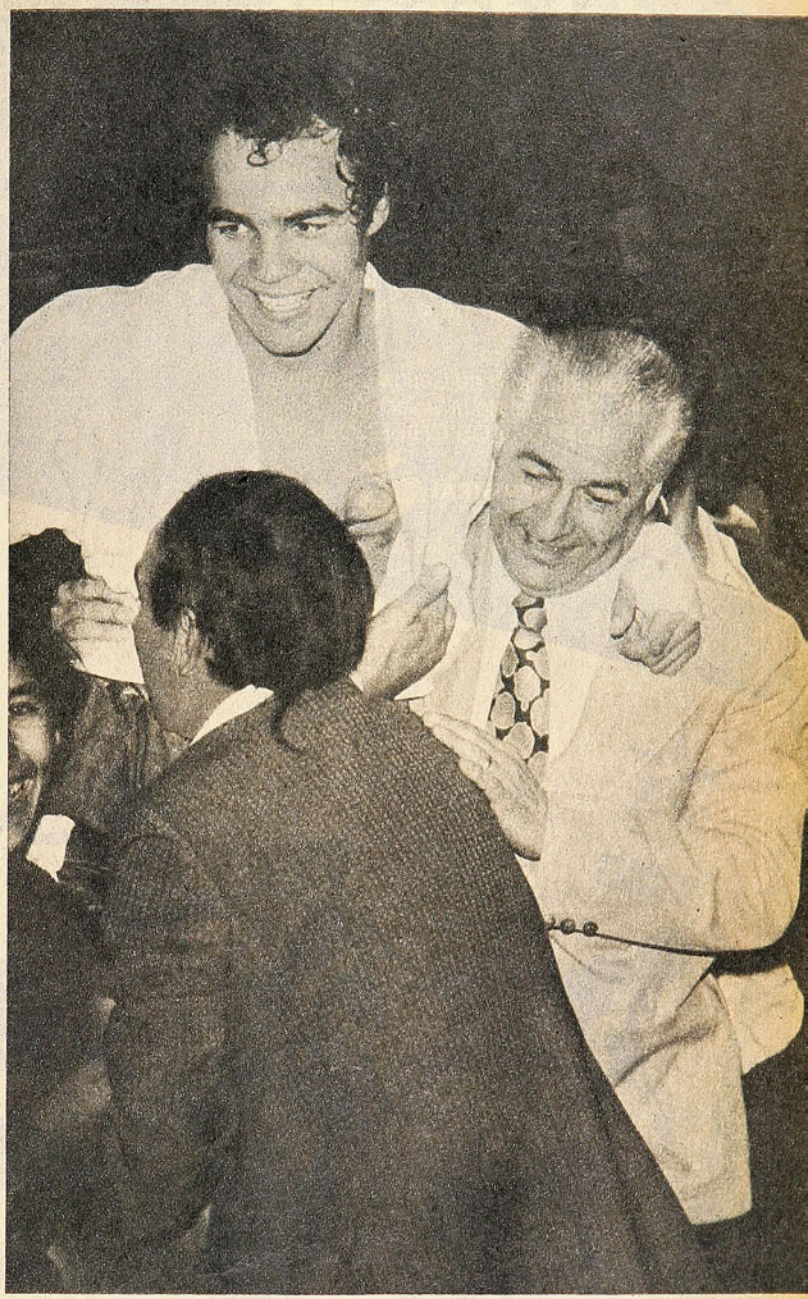
JOHN THOMAS, un ex pugilista californiano, fue el árbitro del encuentro, y en el primer round, muy movido, hubo poco de efectivo. Repetidos jabs de uno y otro que no llegaban a destino, algunos derechos sin mayor importancia y, aunque con acción veloz, una vuelta pareja, sin ventajas.

En la segunda vuelta se pudo advertir aquella falla defensiva que ya mostró Renato García en algunos de sus combates en Santiago: el jab izquierdo de Ranzany, seco y rápido, llegaba con demasiada frecuencia a su rostro. García buscaba su distancia y su oportu-

LA declinación de Renato García comenzó luego de su prematura confrontación con Emile Griffith, en Mónaco, y enseguida con Lisha Obba, en Los Angeles. Cuando después de esos combates —que perdió— hizo su segunda breve campaña en Santiago, se advirtió ya que distaba mucho de ser el veloz y vigoroso púgil que habíamos visto en su primera visita, cuando todavía estaba bajo la dirección y control de Sergio Ojeda.

A UNA ILUSION

nidad, pero el jab de Ranzany lo mantenía alejado. En la tercera vuelta, ya la superioridad del norteamericano comenzó a hacerse evidente. No sólo era la seguidilla de jabs que detenía la entrada de García, sino que también Ranzany dio con su derecha al cuerpo del chileno, y éste no inmutó a su oponente, aunque lo alcanzó con algunos golpes de derecha. Era el comienzo del derrumbe. Porque en el cuarto round, Ranzany aceleró su juego y García no sólo sintió visiblemente sus golpes, sino que se vio disminuido. Ranzany, que es de los noqueadores que no perdonan, vio que el final podía estar cercano y, en el quinto asalto, comenzó una faena de veras demoledora. García se cubría, trataba de evitar el duro castigo, pero era incapaz de frenar al contundente adversario que tenía al frente. El californiano lo estaba demoliendo, lo tenía a su merced. Cuando finalizó el quinto round, el árbitro Thomas se acercó al rincón del chileno y conversó con el manager de éste, Weiss, diciéndole que, a su juicio, García ya no ofrecía resistencia alguna y le preguntó si no sería mejor detener el encuentro. Vic Weiss estuvo de acuerdo con él. García ya no ofrecía resistencia, nada tenía que hacer, y prolongar el match podría serle fatal. No salió, pues, a combatir en la sexta vuelta nuestro compatriota, y Pete Ranzany fue declarado vencedor por abandono.



NADA MAS. García puso en evidencia que sus resistencias físicas están muy disminuidas, que le falta fuelle para resistir combates intensos y que su defensa en nada ha mejorado. Y ahora sí que podría ser realidad lo que se ha venido anunciando en los corrillos boxísticos metropolitanos: su retiro definitivo del oficio, aunque nada ha sido anunciado. Puede que vuelva a combatir, que siga en su dura profesión, pero lo que parece definitivo es que sus ilusiones de llegar a disputar la corona mundial se han esfumado por ahora. Esta segunda caída es, en este sentido, harto elocuente. Ranzany no es aún una figura destacada en el pugilismo norteamericano, pero bien se ve que se trata de un muchacho promisorio que, por sus virtudes, su fortaleza y su buena disposición ofensiva, puede aspirar a mucho más. No nos extrañaría, pues, que volvamos a saber de este Pete Ranzany, de Sacramento, ya en un plano más alto. Tiene sólo 18 combates de profesional —contando éste, con Renato García— y 15 de ellos no llegaron al término pactado. **(Pancho Alsina.)**

Las dos derrotas posteriores a su segunda actuación en Chile confirman que hasta aquí llegaron las aspiraciones que llegó a tener en día no lejano el entonces promisorio boxeador nacional. Lamentablemente, Renato García perdió el sentido de las proporciones, fue mal aconsejado, se desvió del camino que llevaba, se deslumbró. No quiso comprender que el camino por recorrer era largo, que tenía mucho que aprender todavía y mucho que sacrificarse. Cometió el error de prestar oídos a malos consejeros, de desligarse del hombre que lo había iniciado en el duro camino del boxeo profesional, entregándose a entrenadores y managers para quienes sólo era un boxeador más de los tantos que levantan y destruyen en el controvertido mercado norteamericano.

Hombres sin historia han puesto en la realidad a Renato García, en una realidad que parece irreversible.

grandes del deporte

32 grandes del deporte chileno en este compendio de los exponentes mejor recordados de todas las épocas. Las grandes figuras nacionales que han llegado a situarse en el ámbito mundial. Sus lucidos desempeños les ha valido lograr niveles internacionales desde el grado sudamericano al olímpico.

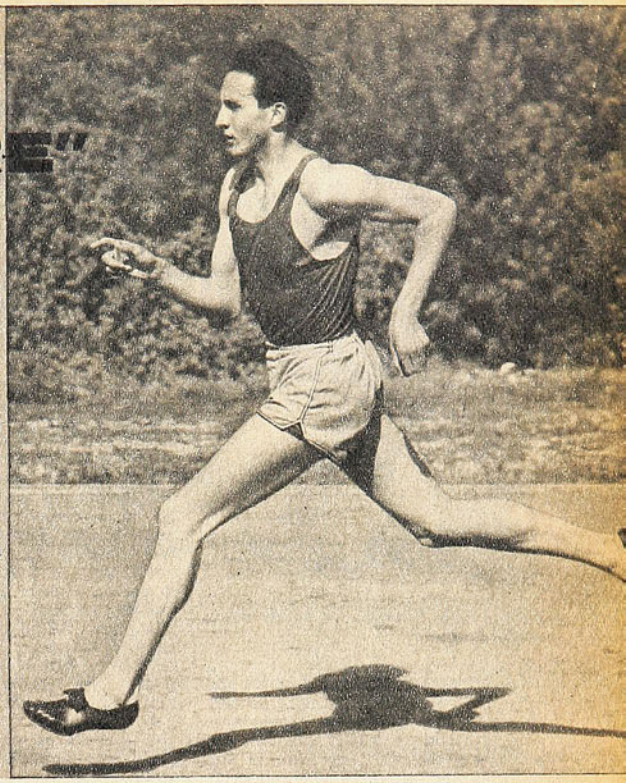
Excelente libro de Carlos Guerrero (Don Pampa) de la Colección NOSOTROS LOS CHILENOS editada por

GABRIELA MISTRAL

En venta en todas las librerías.

6 de noviembre de 1949.
Nuttini quiebra el récord S. A. de los 800 metros.

"LO BATIRE EN NOVIEMBRE"



HUGO NUTTINI Promesa cumplida en Ñuñoa.

LA INDUSTRIA CIC decide formar un equipo ciclístico y, en su debut, organiza una Vuelta a Santiago. Más de 400 competidores llegan al punto de partida. Exequiel Ramírez es el vencedor.

UNIVERSIDAD CATOLICA, camino a su primera estrella, empata con Wanderers (segundo, a dos puntos) en Playa Ancha. 18.787 personas presencian un cotejo sin incidentes ni goles.

SIGUE DISPUTANDOSE, en el Madison Square Garden, un torneo ecuestre internacional con participación de jinetes de Canadá, Chile, Estados Unidos, Irlanda y México. El capitán de Carabineros Oscar Cristi, adjudicándose el premio "West Point", se hace aplaudir por un público que asiste de etiqueta.

JOSE IGLESIAS recibe feliz noticia: ha sido homologado su nuevo récord mundial de Carambola Libre. Su marca: una tacada de 536. A los 40 años, el porteño declara que el billar es "un juego de experiencia" y anuncia que "le queda mucho por delante".

Lo había anunciado en abril, después del Sudamericano Atlético de Lima: "En noviembre batiré el récord de los 800 metros".

Se podía confiar en la determinación del joven brigadier: la formidable progresión de sus marcas en sus escasos tres años de atletismo hacía posible esperar la hazaña. Sin embargo, no era el primero en prometerlo. Por el contrario, hacía ocho años que lo más selecto del mediofondo sudamericano venía luchando por derribar la barrera del minuto 53. El récord para la clásica distancia (1'53"1) lo había establecido el ya legendario Guillermo García Huidobro en 1941. Por lo demás, bajar ese tiempo era una exigencia que nadie le hacía a Hugo Nuttini. En su meteórica carrera ya había dado al aficionado chileno muchos motivos de satisfacción. Sin ir más lejos, su consagración internacional al ganar los 1.500 metros del Sudamericano.

Pero para Nuttini no era suficiente.

No sólo porque quisiera coleccionar títulos o récords, sino porque lo que más le atraía era la carrera de ochocientos, que tenía para él el embrujo de lo difícil. "No hay —había dicho— carrera más linda ni más difícil. Es una prueba de estrategia. No basta con estar entrenado para correrla: hay que saber correrla". Y en ella, más que en ninguna otra, quería ser el mejor de Sudamérica. Por eso, en el torneo limeño había sido más fuerte la decepción por la derrota en los ochocientos que la alegría por el triunfo de los mil quinientos.

Quería ganar y era un atleta tenaz. De preferencias y convicciones firmes. Desde la primera vez que, de niño, le preguntaron: "¿qué quieres ser cuando grande?", contestó "marino". Y no lo decía por decirlo. Lo quería intensamente y se transformó en obsesión desde que —cuando tenía sólo seis años— conoció el mar. Desde entonces su vida en el fundo "Florencia" de Peumo, de propiedad de su padre, fue más que nada la espera del reencuentro con el océano. Apto para toda exigencia física, pronto fue campeón juvenil de natación, dirigido por el profesor Héctor Parada.

Nada, hasta entonces, hacía pensar en algún futuro atlético. La coyuntura se produjo cuando el entrenador Armando Soruco lo vio en las pruebas de suficiencia física de la Escuela.

El técnico se impresionó. Lo convenció de sus posibilidades, lo dirigió y en 1945 debutó Hugo Nuttini en el torneo de novicios de la Asociación Atlética de Valparaíso. Ganó los 800, 1.500 y 3.000 metros e integró las postas de 4x100, 4x400 y olímpica.

Ahí la suerte quedó echada y nacía una nueva obsesión: el atletismo. Y sobre todo los ochocientos metros.

Lo que sigue es rápido, vertiginoso. Es la carrera de un consagrado. En 1946 corre los 800 en 2'2". En 1947, en 1'59". En 1948: 1'55"7. En 1949: 1'54"8. En 1947 se produce su debut a nivel nacional; en 1948 es el mejor de Valparaíso; en 1949 es el mejor de Chile y, tras cartón, logra su consagración internacional en Lima.

Pero... no en los ochocientos metros.

Terminado el Sudamericano, para Hugo Nuttini recién comenzaba su lucha personal contra el reloj. "En noviembre batiré el récord", había prometido. Y tenía que cumplir. Aprovechó el tiempo. Y entrenó, entrenó, entrenó. Su padre —un florentino que fue bogador en su juventud— era el más entusiasta: de regalo por sus marcas nacionales le había construido una pista de 400 metros en el fundo. Los meses transcurrieron silenciosamente.

La ocasión —en el anunciado noviembre— se produjo con el match entre Santiago Atlético y Gimnasia y Esgrima. En el primer día de competencias Nuttini ganó los 1.500 metros, reafirmando su superioridad continental. Pero, tal como en Lima, no le era suficiente. Además, el torneo interclubes estaba resultando explosivo: nueve récords sudamericanos mejorados en la pista del Estadio Nacional.

El mediofondista chileno tenía reservada su sorpresa. Cinco mil personas había en Ñuñoa el domingo 6 de noviembre. Todos pudieron comprobar, desde el comienzo, que sería una victoria fácil para el chileno. Pasados los primeros ciento cincuenta metros ya Nuttini quedó solo al frente del grupo. Ya no habría lucha. El triunfo, claro, podía adivinarse. Pero no el récord, pues la ausencia de rivales haría aún más difícil la tentativa. Nuttini tendría que luchar, a solas, contra el reloj.

Al completar la primera vuelta, tenía 50 metros de ventaja y la había cumplido en 54"8. Promisorio. Y los 500 los pasó en 69". Y los 600 en 1'24"...

No había que esperar la voz de los cronómetros. La hazaña se adivinaba. La cerrada ovación se anticipó a los anuncios. Sólo había que esperarlos para pedirle a Hugo Nuttini la vuelta olímpica. Cuestión de protocolo. Y esperaron impacientes: "Nuevo récord sudamericano. Un minuto, 52 segundos, seis décimas". El triunfador ya podía iniciar la vuelta olímpica para recibir —una vez más— la gratitud del público.

EN SU CASA: "Por fin sé dónde estoy cuando despierto".

EN SU MEJOR AÑO

JAIME FILLOL ESPERA TERMINAR LA TEMPORADA CLASIFICADO PARA EL MASTER, COMO UNO DE LOS 9 PRIMEROS DEL GRAND PRIX.

UNA semana de descanso antes del "round" final. Una semana de sentirse en tierra firme, de despertarse en la mañana y saber exactamente dónde está, de ver caras que le son familiares, de oír voces y entenderlas sin tener que hacer esfuerzo mental alguno, de comer lo que le gusta. Es una especie de "reposo del guerrero". A fin de semana tenía que irse a Buenos Aires, después a Johannesburgo, enseguida..., ¿quién puede saber adónde va a ir un profesional del tenis?

Estamos con Jaime Fillol, en la casa de sus padres. Se respira serenidad. Muchas flores, mucho verde, voces alegres que vienen del segundo piso —Alvaro se prepara para salir— y las gracias con que llama nuestra atención la lindísima Cecilia, que toma la "papa" en un sofá... ¿Una semana de descanso justo en vísperas del Campeonato Argentino?... Por ahí enhebramos la charla.

—Me va a hacer bien. Ya hice la prueba antes. Después de la Copa Davis me olvidé del tenis una semana y enseguida jugué dos o tres torneos muy buenos. Creo que es la mejor terapéutica para las tensiones, para los nervios, para el agotamiento, para el desequilibrio que se produce con tanto jugar y tanto viajar. Uno se cansa de todo eso tanto como de jugar. Le pongo un ejemplo: jugué en Barcelona un sábado, salí el domingo para Teherán, el lunes ya estaba jugando de nuevo, y el miércoles todavía no tenía noción exacta de dónde estaba... Y siempre ocurre lo mismo.

Ha sido una temporada dura para el campeón chileno, con muy pocas pausas. Primero, los torneos de la WCT; después, el Grand Prix, con Copa Davis y la Copa de las Naciones de por medio. Al final de la jornada el balance será positivo. A la distancia teníamos la impresión que el propio Jaime nos confirma:

—Este ha sido mi mejor año.

Y lo fundamenta:

—He ganado a algunos a los que no les había ganado nunca, como Arthur Ashe y Rod Laver, por ejemplo. Ya frente a muy pocos me digo lo que me decía hasta el año pasado: "A éste no lo gano". Superé dos veces a Orantes, dos veces a Tanner, con Kodes estamos una y una, le he ganado a Nastase... Esto quiere decir que "estoy en el lote" (en el lote de los mejores, apuntamos). Ello se debe a que he adquirido mayor regularidad en un mejor nivel. Estoy golpeando mejor con el derecho, que me sale con más velocidad y precisión; también he mejorado el servicio.

Una comprobación de esos progresos está en que son pocos los torneos en que ha estado verdaderamente mal, en que ha perdido cuando lo lógico era que ganara. Entre ellos, cuenta el de Sao Paulo, a comienzos de temporada, cuando lo eliminó el australiano Ruffles, y el de Teherán, en que lo eliminó Jairo Velasco.

—En este último, se daba todo para que llegara lejos; el cuadro me era muy favorable; si ganaba a Jairo, tenía que jugar con el francés Proisy y seguía avanzando. Pero el colombiano tiene el juego y la velocidad precisos para andar bien en la altura, a la que, por lo demás, él está habituado, porque es de Bogotá. Teherán está a 2 mil metros... (No obstante, y como para confirmar la chance que Fillol se adjudica, Velasco perdió a la vuelta siguiente con Proisy.)

Pero junto a esos "torneos malos", como los llama Jaime, hubo muchos otros muy buenos; ganó el de Dusseldorf (Alemania Federal), fue semifinalista en Filadelfia, Louisville, Saint-Louis, Charlotte (Carolina del Norte); llegó a cuartos de final en Las Vegas, Washington, Indianapolis, Forest Hills, y a los octavos en Roland Garros. Ha jugado con lo mejor del mundo en estos momentos y, aun perdiendo, rara vez se ha visto inferior. Talvez sólo frente a Vilas y Borg...

—Los dos son grandes jugadores, tienen un juego de fondo de cancha de extraordinaria potencia, golpean muy fuerte, tienen gran devolución de servicio y una condición física admirable; pueden estar dos horas o más jugando al mismo ritmo. La verdad es que terminan por aburrir con su eficiencia si uno se entrega al peloteo con ellos, un peloteo que tiene que ser violento. Como tienen gran precisión en ese juego fuerte, van ganando puntos, y entonces uno piensa que tiene que cambiarles, írseles a la red, jugarles la pelota más baja, y, de todas maneras, sale perdiendo; en el **stop-spin** a ellos la pelota siempre les cae adentro de la cancha... Y en tenis el desarrollo de la cuenta tiene una importancia capital, afecta sicológica y estratégicamente.

Hablamos del Grand Prix 1975.

—He estado fluctuando entre el 8.º y el 9.º lugar, pero llegaré a Buenos Aires en el 10.º, por los avances de Ramírez y de Dibbs. La meta de esta maratón de torneos es el Master, al que van los 8 primeros del ranking que van confeccionando las computadoras; pero como Connors ya desistió de participar, hay cabida hasta el noveno. Vamos a llegar al penúltimo campeonato con no más de 30 a 40 puntos entre el séptimo y el décimo, y entre estos cuatro se pelearán tres puestos. (Cuando conversamos con Fillol, no sólo Ramírez y Dibbs habían avanzado, sino también Panatta. Cuando aparezca esta nota ya habrá terminado el torneo argentino, y se tendrá la clasificación en vísperas del cierre de la temporada.)

Como se sabe, el Master se juega este año en Estocolmo. Surge entonces la pregunta:

—¿Y qué pasa con Jaime Fillol si queda clasificado?...

—Es algo en que he decidido no pensar, precisamente hasta no saber si tengo derecho a ir al Master. Si no tengo el puntaje, ¿para qué hacerse problemas?...

Jaime Fillol está jugando desde el mismo mes de enero, con muy pocas pausas como ésta que se ha dado ahora.

—Llega un momento en que lo único que se desea es arrancarle al tenis, a los campeonatos, a los desplazamientos. Lo malo está en que hay que dar aviso con un mes de anticipación si se desiste de concurrir, salvo que se compruebe una razón muy valedera; si ésta no existe, y no se concurre, hay multa. Yo debía haber ido a Toronto, pero arreglé las cosas para no participar, me arranqué del tenis estos

CON ALVARO: El mismo físico, la misma vocación.

días para despejar la mente. Esto es un círculo vicioso. Se juega constantemente, porque mientras más se juegue más se gana; pero el exceso de actividad repercute en los resultados, y si éstos no son buenos, se gana poco...

De Madrid a Barcelona, de Barcelona a Teherán, de Teherán a París, de París a Santiago, de Santiago a Buenos Aires, de Buenos Aires a Johannesburgo. Y la ronda seguirá hasta que la tensión sea tanta que tenga que escaparse por otros cuantos días.

—Estando en Sudamérica no hay problemas, la casa siempre queda cerca. En Estados Unidos tampoco, porque mi mujer tiene familiares allá. Lo duro es cuando se anda por Europa. Si no se juega no se gana, y se gasta...

Hablamos de tenis en general, de esa permanente lucha con las rayas, con el **stop-spin**, con la necesidad de cambiar de juego en momentos determinados, que va afectando sicológicamente al jugador. Hablamos de tenistas también.

—Los rankings hay dos maneras de hacerlos; objetivamente, según los resultados, que lo hacen las computadoras, y subjetivamente, según el gusto de cada cual —nos dice Jaime—. Yo tengo, por ejemplo, mi propio ranking, estrictamente subjetivo. Según lo que a mí me gusta del tenis, primero está Connors, y, en orden descendente, Ashe, Laver, Nastase, Borg, Vilas, Orantes, Alexander, Panatta y Kodes, para los primeros 10 lugares. Ya le digo que esto no tiene nada que ver con los rankings según los resultados...

La tarde se va yendo. A Jaime Fillol le quedaban apenas un par de días de estar en casa, de sentirse pisando firme en la tierra, de despertar en la mañana y saber dónde está. Nos habría gustado reunir a Jaime con Alvaro —que viene llegando de los Panamericanos—, pero apenas sí cazamos a la pasada a Alvaro para un par de fotografías, porque también tiene prisa por salir. A Jaime le esperan en el living. Hay mucha gente, amigos y familiares que quieren estar con él, que es, por lo demás, parte de este "reposo del guerrero"... **(AVR.)**

EN MADRID creo que hice uno de mis mejores partidos. Fue con Jan Kodes. Le gané los primeros dos sets y estaba ganando 5-3 el tercero. Aun manteniendo mi nivel de juego perdí ese set y en adelante el checoslovaco fue el que jugó muy bien, mejor que yo, y me ganó, pero me quedó la sensación de hacer un muy buen match.

NUNCA se sabrá cómo y por qué se da vuelta un partido de tenis. Ahí tiene ese match que se ha llamado "increíble", entre Orantes y Vilas, en Forest Hills. El español se zafó de siete match point y terminó ganando. Es que en tenis, todo es "creíble".

EL ITALIANO Panatta es de los que más ha progresado y hay uno que esta temporada ha resurgido: Tom Ockers. En París llegó a la final sin perder un set y sé que se la ganó a Ashe.

LA ASOCIACION de jugadores, que preside Arthur Ashe, confecciona un ranking según la actuación en todos los campeonatos que tengan de 25 mil a 150 mil dólares de premio (hay cuatro categorías). Los promedios son los que van determinando la clasificación. Puede ocurrir que eventualmente un jugador esté en un mal momento, pero si el promedio es bueno tendrá que aceptarse su inscripción.

MIGAJAS

POR JUMAR

CADA vez se alejan más las posibilidades de un título mundial para el boxeo nuestro. Hace poco más de un año, había tres cartas: Renato García, Julio Gómez y Martín Vargas. Ahora la esperanza es Vargas...

Según noticias no confirmadas, García habría decidido abandonar el pugilismo para dedicarse a una industria... Julio Gómez está muy tierno, aún a nivel sudamericano... Y Vargas —el más firme en su propósito— todavía es menor de edad...

UN COLEGA llegó al diario y encontró un recado en la máquina:

"Que llame por teléfono a tal número..."

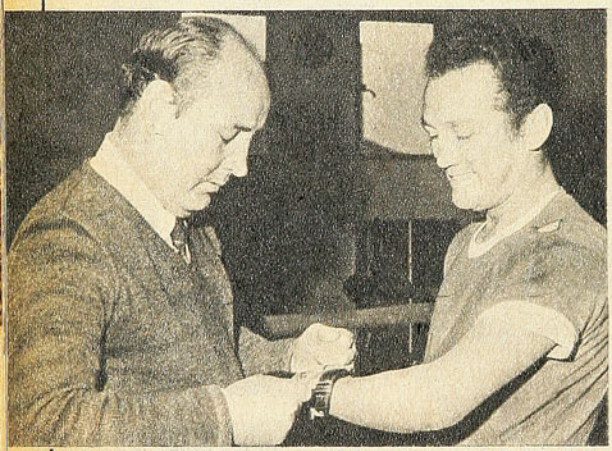
Lo hizo equivocadamente, y se encontró con un bromista muy avispado.

—Buenas noches, señor. Le habla Patricio Romero. Hay un recado en mi máquina y desearía saber de qué se trata.

—¿Un recado?... Mire, lo que pasa es que estamos velando a Arturo Godoy...

Lo peor de todo es que el colega cayó redondo en la trampa y la noticia alcanzó a propalarse en diversos círculos. Esa noche había fútbol en el Estadio Nacional, y varios reporteros de agencias cablegráficas llegaron hasta la tribuna de prensa para preguntarle datos de Godoy a "Mister Huifa"...

INSOLITO lo ocurrido en el Hexatlón de Quito.



GODFREY STEVENS
De árbitro en Mendoza.

En la última prueba —los 800 metros—, ya con el triunfo asegurado, los dos muchachos argentinos se tomaron de la mano y así cruzaron la meta... Pues bien, ante la desesperación de los afectados, el jurado determinó privarlos de la victoria, por haberse prestado ayuda, lo que está prohibido en el reglamento. El chileno Vicuña —que era tercero— pasó entonces al primer lugar y recibió la medalla de oro. Sin embargo, al día siguiente, el jurado reconsideró su medida y le quitaron la medalla al chileno... De modo que fue campeón por unas horas y ni siquiera pudo traerse la medalla de recuerdo...

Lo sucedido revela que los reclamos de los argentinos pesan y que es muy difícil —a cualquier nivel— que los chilenos puedan superar a los del Atlántico con un triunfo por secretaría...

POR LO DEMAS, se hizo justicia, porque los "cabros" transandinos procedieron de buena fe y en momento alguno tuvieron la intención de ayudarse. ¿Para qué? Algo parecido sucedió una vez en una prueba ciclística internacional con dos pedaleros que, para rematchar su victoria, optaron por cruzar la meta abrazados... Y los descalificaron... Los reglamentos no quieren saber nada con la fraternidad...

FERROVIARIOS se despidió con un lindo triunfo sobre Universidad Católica.

Lo peor de todo es que el campeón de Ascenso ni siquiera pudo gozar de un abrazo en la despedida. El único tanto que hizo se debió a un autogol. Pero un autogol tan nítido —cabezazo de Cifuentes—, que no había por dónde congratular a un atacante...

ÑUBLENSE va a solicitar que en el próximo campeonato suban tres. De aprobarse, no cabe la menor duda que el cuadro chillanejo terminará cuarto...

GODFREY STEVENS estuvo unos días en Mendoza. De paseo, como tantos chilenos. Fue al boxeo una noche y los organizadores lo reconocieron enseguida. Era un festival con participación de viejas glorias, entre ellas Raúl Landini. Por los parlantes se anunció la presencia de Stevens y tuvo que subir al ring. La ovación fue grande. Y lo hicieron arbitrar...

CUENTA GODFREY que una noche fue a un local a escuchar conjuntos gauchos. Era tal la cantidad de chilenos, que el anunciador pidió que se pusieran de pie para brindarles un aplauso. Casi el ochenta por ciento del público era nuestro. Entonces, un chileno agarró el micrófono y pidió que se pusiera de pie la colonia argentina para poder identificarla...

SALVADOR BIONDI se encontró con Miguel Saiman, un promotor argentino locuaz y chispeante con muchos amigos en Chile. Todo un personaje. Hablaron de fútbol, lógicamente. Las quejas de Biondi, muy explicables:

—¿Cómo andas en La Calera?

—Con muchos problemas, viejo... No tengo jugadores...

—¿Qué te falta?

—Medio equipo...

—Bueno, yo te consigo a Rivelino..., a Babington..., a Sotil...

—¿Pero vos estás loco? Eso cuesta un millón de dólares...

—Entonces tu problema es de dinero, y no de jugadores...

SE LAMENTABA Orlando Aravena.

—Yo debí haber asumido en Colo Colo después del partido con La Serena. Se me olvidó que Colo Colo ha ganado una sola vez en La Portada, desde que los nortinos subieron a Primera. Y eso que jugué allá...

ORLANDO ARAVENA
Si espera unas semanas más...

CUANDO RUDI Gutendorf estuvo en Chile declaró que el arquero con más porvenir de nuestro fútbol era Osben. Le encantó por su físico —tipo europeo—, su juventud y sus ricas condiciones. La campaña del meta penquista le ha dado la razón al técnico germano.

"Al César, lo que es del César"...

Y A PROPOSITO de Gutendorf.

La noche que se transmitió por TV el partido de Palestino y Naval, el narrador hizo referencia a que el marcador de punta, Pérez —capitán de Naval—, había sido seleccionado en la época de Gutendorf. Y de arriba le replicaron:

—No se olvide que el alemán seleccionó a ciento noventa.

CASZELY 75-76

¿HOMBRE sincero o chalado? Así siguen viendo a Carlos Caszely en España. Combatido pero admirado. Hoy más que nunca, tras la pésima temporada que ha venido cumpliendo el Español en la Liga.

Carlos no ha debutado, y por lógica es el único que ha escapado de las ácidas críticas con que los españolistas atacan al equipo de Sarriá. Carlos sabe que el no haber alineado todavía en el primer equipo lo ha transformado en la única esperanza legítima de los blanquiazules de Pepe Santamaría.

El único jugador que hace banca y que es noticia en España.

No deja de ser un "requiebro". Aunque a algunos se les revuelva el estómago.

No ha cambiado un ápice en su manera de pensar. Sus respuestas, las mismas de siempre.

—Pienso que soy el mejor jugador del mundo.

Y cuando le preguntan, ¿en serio?, la respuesta no se hace esperar.

—¡Claro! Si no me doy moral yo, ¿quién es el guapo que me la va a dar?...

—¿El fútbol?

—Produce gran tranquilidad, pero el precio de la fama es caro porque interviene en mi vida privada.

—¿El balón?

—Un dulce que a veces empacha. Pero en otras ocasiones sólo lo tocamos y se lo regalamos al arquero para que lo recoja en el fondo de las mallas y se los coma de pura rabia.

—¿El triunfo?

—Es estar arriba y en boca de todos.

—¿Cruyff?

—Un buen jugador del Barcelona (?). Yo tengo 25 años; él 29. Lógicamente puedo llegar más alto.

Caszely gusta a la prensa española. Seguramente porque se atreve a decir cosas. Y esas cosas venden. Una entrevista con el chileno siempre da para algo más. En cada una de sus respuestas hay un desafío. De hombre sincero o chalado, pero que al colega español le facilita una labor que con otras estrellas a veces se reduce a dos NO y tres gruñidos.

Por ahí, Luis Miguel Lainz se expresaba de Carlos:

—Con el chileno da gusto hablar. Aunque sea por el solo placer de una conversación. El fútbol le apasiona tanto, que no para en ningún momento. Se embelesa hablando.

Otro periodista que le entrevistó comenzó su crónica diciendo: **"Es pecado de raza. Un pecado de raza que ha convertido cualquier respuesta en un manoseado tópico. Cualquier informador podría contestar a su propia pregunta sin el menor riesgo de que sus palabras fuesen distintas a las que había de contestar el personaje. Pero afortunadamente para el entrevistador, de vez en cuando sale un tipo —salado este Caszely— y proporciona la posibilidad de un lucimiento que en realidad se atribuye al periodista, sin que a éste corresponda más que a la sinceridad del personaje, ante la pregunta más o menos sagaz o ante el tema más sabroso o inocuo..."**

—¿El Español, su equipo?

—Sé que nunca ha sido campeón de Liga, pero este año pienso que puede ser. Mis compañeros dicen que la meta es ser terceros o cuartos. Acabamos discutiendo amigablemente. Pero es que para ser primero y ganar el título es preciso estar convencido que se puede lograr. De otra manera, claro que seremos cuartos o terceros...

—¿Caszely—defensa?

—Por disciplina jugaría, pero irremediablemente me olvidaría que el entrenador me ha puesto ahí. Las piernas se me irían hacia adelante por sí solas. El número no me importa, pero me gusta pisar el área.

—¿La sinceridad?

—Lo más perjudicial para un futbolista. (¡Caramba, qué sinceridad!)

En otra oportunidad le preguntaron si son muy caras sus declaraciones. (En Europa todo se cobra.)

EN SARRIA y con la camiseta del Español, Carlos Caszely pareciera haber encontrado la tranquilidad que hasta ahora no había mostrado. De la noche a la mañana, el regalón de la prensa.

La respuesta fue con sonrisa: **"Me conformo con que me guarde un ejemplar del periódico el día que salga la entrevista."**

—¿...?

—Es que mi mujer, si gasto un duro más, me echa de casa...

Este es el rostro de Carlos para la temporada 75-76.

¿Chalado u hombre sincero? Difícil decirlo a la distancia; pero una cosa es cierta. Su personalidad se mantiene vigente. Se ha conquistado a la prensa catalana y durante las entrevistas sonríe.

Quiéralo o no, pero en eso hay madurez.

Que le dure, Carlos.

George Best. REENCUENTRO CON EL FUTBOL

FUE el niño mimado del Manchester United.

Europa le dio un balón de oro. Futbolista extraordinario. Un playboy impenitente. Dos años sin vestir de corto, y la vuelta a los 29 años. Cuando la curva de los 30 ya la tiene sobre sus hombros.

Nadie logró dominarlo. Y por eso largó...

Ahora que el Manchester le devolvió su carta de libertad, ya firmó su primer contrato. Por un mes, y contra todo pronóstico, en la misma Inglaterra. El afortunado (¿o desafortunado?) club resultó ser el Stockport, equipo que milita en la cuarta división británica y que hasta esta semana marchaba en los últimos lugares, con cuatro victorias en 16 encuentros.

En un principio se pensó que el Atlético Marbella lo incorporaría a sus filas, pero el Manchester le negó el pase. Entonces era verano y Best andaba por las costas del Mediterráneo español.

El NO debe haber sido para bien del irlandés, pues una estada en el balneario habría sido la tumba para las pretensiones de George. Marbella es la capital del jet-set durante TODO EL AÑO, y el irlandés, como lo mostramos en la foto, ya se estaba aprontando para lo que sería la temporada...

Después vino lo de Estados Unidos. Que el Cosmos, que Los Toros, que los Rovers.

Y la verdad es que Best tenía pensado cruzar el Atlántico. Declaró que estará en USA para abril próximo, cuando comienza el campeonato. Que a los 29 años tenía que pensar en darse prisa, y hasta había contemplado la posibilidad de alinear nuevamente por Irlanda del Norte.

Pero la oferta del Stockport lo hizo regresar a Inglaterra.

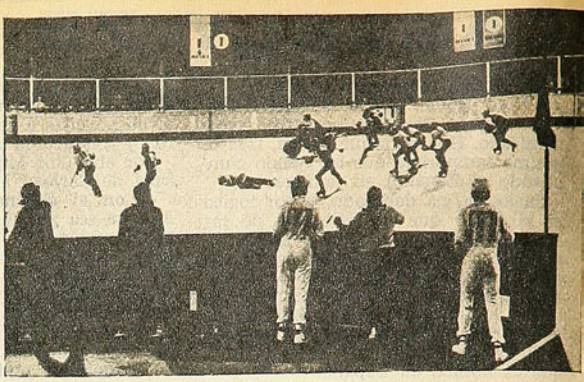
Para ponerse a punto se instaló en una granja donde, por primera vez en su vida, dejó de lado la bohemia y las mujeres para conseguir su mejor estado físico.

Claro que ya son pocos los que creen en él. De partida, el contrato con el club del norte de Inglaterra sólo lo firmó por un mes, prorrogable por otros más, siempre y cuando los deseos de regeneración de George se vean reflejados en el propio campo de juego.

Atrás quedaron el Manchester, la noche londinense, Marbella y su castigo.

Volver a asombrar a Europa ya depende sólo de él. (C. V.)

CUANDO el verano lo sorprendió en Marbella. Todavía permanecía el castigo del Manchester. Ahora Best vuelve a vestir de corto, y en la misma Inglaterra.



Los jueces siguiendo el transcurso del macabro partido. Por hoy es una película de deporte-ficción. Pero el violento presente no lo hace aparecer tan lejano...

Diez contra diez. Una mezcla de hockey sobre hielo y fútbol americano. El siglo XXI nos espera con el diabólico ROLLERBALL.

Permitido matar.

ROLLERBALL: ¿EL DEPORTE DEL SIGLO XXI?

...SU mejor patinador, Jackie Magee, va a entrar en la curva. Me lanzo en su dirección, calculando perfectamente el golpe. En el momento en que se vuelve hacia mí, ríe burlonamente, y no le dejo tiempo para reaccionar. Noto sus dientes y su mandíbula inferior ceder bajo el puño.

"Los espectadores manifiestan su entusiasmo.

"Ningún problema ahora. Nos imponemos y ganamos por 7-2.

Quien habla es Jonathan E., del equipo Houston.

Estamos en el siglo XXI, y usted está escuchando la transmisión de un partido de ROLLERBALL MASSACRE, el deporte que quizás sus hijos —ojalá no— practiquen del año 2000 para arriba.

Por hoy, es deporte-ficción. Llevado a la pantalla por Norman Jewison —el mismo de "Jesuschrist Superstar"— y que a Europa tiene convulsionada, hoy mantiene ocupados a siquiatras, sociólogos y técnicos deportivos ante un tema que, si hoy mueve a la risa, a ochenta años plazo puede ser una cruda realidad.

Lo invitamos a conocer el ROLLERBALL...

Año 2018. No hay naciones. No hay guerra. El campo de juego, una especie de velódromo circular. Diez jugadores por lado: siete patinadores y tres motoristas. La bola de juego se lanza desde un cañón, es de ebonita y pesa diez kilos; sale disparada a quinientos kilómetros por hora y tiene las mismas características que una de "bowling". Circula a lo largo de la pared y va perdiendo poco a poco velocidad. Cuando alguno de los jugadores ya la tiene en su poder, se permite TODO. Lógicamente, incluso MATAR.

El equipo es parecido al del fútbol americano y al hockey sobre hielo (hasta nuestro siglo, el deporte más brutal). Una sola modificación: un guante de cuero rematado con puntas de acero, y que de paso simboliza y hace propaganda a la película.

—...Nada de pausas en el juego, nada de sustituciones de jugadores en el curso del partido. Si tu equipo pierde un hombre, peor para él. A ti te toca igualar el handicap eliminando un adversario...

MARIO MOLINA EN ALICANTE

VELADA de ciertos atractivos para los alicantinos. Dos combates internacionales con dos ex campeones europeos en el ring y una disputa de título español. En el Pabellón Municipal de Alicante, José Durán (mediano ligero) hizo la mejor pelea del programa con... el chileno Mario Molina. Dice el comentario de MARCA, que el ex campeón de Europa fue siempre superior, que dominó durante los ocho rounds "a un boxeador valiente y animoso, que encajó duro castigo sin amilanarse nunca, ganándose al final una gran ovación, que no fue sino continuación de las que brotaron del público al final de cada uno de los duros asaltos disputados". Ganó Durán por puntos, compartiendo con el chileno el mérito de haber protagonizado una lucha calificada de brillante.

Otro sudamericano trotamundos, el uruguayo Gualberto Fernández, llamado "Fierrito", que ya anda por los 35 años, con más de 100 combates en Europa, fue derrotado por el ex campeón europeo de los welters ligeros, Miguel Velásquez. Este Velásquez ha desafiado al tailandés Muangsuring por la corona mundial, que el asiático le ganó a otro púgil español, "Perico" Fernández. Como la respuesta desde Bangkok se ha retrasado, hizo esta pelea "para mantener la forma".

Dos ex monarcas de Europa que buscan nuevas chances y que se encaraman hacia ellas enfrentando, y ganando, a rivales que no pueden significarles ningún peligro, en cambio sí una anotación en sus records. Molina sigue presentándose en el Viejo Mundo como "Campeón de Chile", y Fernández, como "Campeón del Uruguay"...

MARIO MOLINA Perdiendo en Europa...

Golpear al rival. Una acción que en el 2018 no sorprende. Guantes con puntas de acero, destrozan y matan.

Un velódromo. Siete patinadores y tres motocicletas. Un deporte en lo que todo es permitido. Incluso matar.

Siglo XXI. Todos los deportes han ido desapareciendo. La disposición del planeta ha cambiado notablemente. Sin países, el control ha caído en seis macrocorporaciones: Energía, Transporte, Alimentación, Vivienda, Servicios y Lujo. La economía ha desbancado por completo a la política.

—...**El salvajismo es indescriptible. Nos debatimos a puñetazos y patadas, hasta el momento en que una bola viene a golpear de pleno el bloque compacto que formamos. Recupero mi equilibrio, y, llevado por mi impulso, catapulto a un adversario contra la pared del círculo central. Me convierto en velocidad pura, en fuerza bruta. Esquivo, golpeo, salto, empujo. Un contrario propina a un compañero un golpe lo suficientemente violento como para arrancarle el casco y parte del rostro**...

...Hasta el momento la película va en su primera media hora.

Jonathan E., el protagonista, forma parte del equipo de Energía, con sede oficial en Houston. Mide 1,90 m. Pesa 115 kilos y tiene 47 centímetros de cuello. Multimillonario. Es el ídolo del planeta, y quien, de paso, va relatando el partido.

—...**Hace más de una hora que jugamos. Cuatro hombres de nuestro equipo están seriamente tocados —miembros rotos—, y otro, un novato, se ha dejado matar. Dos de nuestras motos están inutilizadas. Pero el otro equipo aun está peor. Uno de sus motociclistas, contra el que una bola ha hecho impacto, pierde el control. El depósito de combustible se inflama y explota. En los graderíos es el delirio**...

En un principio hubo reglas, pero la ferocidad del "respetable" obligó a incrementar la crueldad del espectáculo. Se anulan los límites de tiempo y se permiten las agresiones: columnas vertebrales tronchadas, cráneos aplastados por las cuchillas de los patines, cuerpos demolidos por las motos contra las paredes del velódromo.

Un sadismo que el siglo XXI exige, y que el nuestro ya lo vislumbra en los estadios ingleses.

"L'Equipe", irónicamente, se ha preocupado de la manera de endurecer otros deportes en la onda ROLLERBALL. Para el atletismo, sugiere campo minado en longitud y triple. Sustitución del listón de altura y pértiga por un cable de alta tensión. Para la natación, cocodrilos en vez de "liebres", que irían detrás de los que compiten, y no delante.

Y para el fútbol, entrega inmediata a los socios del jugador que fallara tres veces seguidas. Tribunales especiales, constituidos al borde del terreno de juego, para juzgar al delantero que fallase un gol cantado. Arbitros con lanzallamas, disparando un poco al que mereciera la tarjeta blanca y la roja...

ROLLERBALL MASSACRE todavía puede inducir a la risa, pero quienes estamos en esto del deporte sabemos que el guante de puntas de acero ya existe. En nuestro siglo se llama matonaje, whisky, Olimpíadas de Munich, "bobbies", Parque de los Príncipes y unos cuantos ejemplos más.

Mañana se llamará ROLLERBALL. Aunque le pese. **(Cecil Vargas.)**

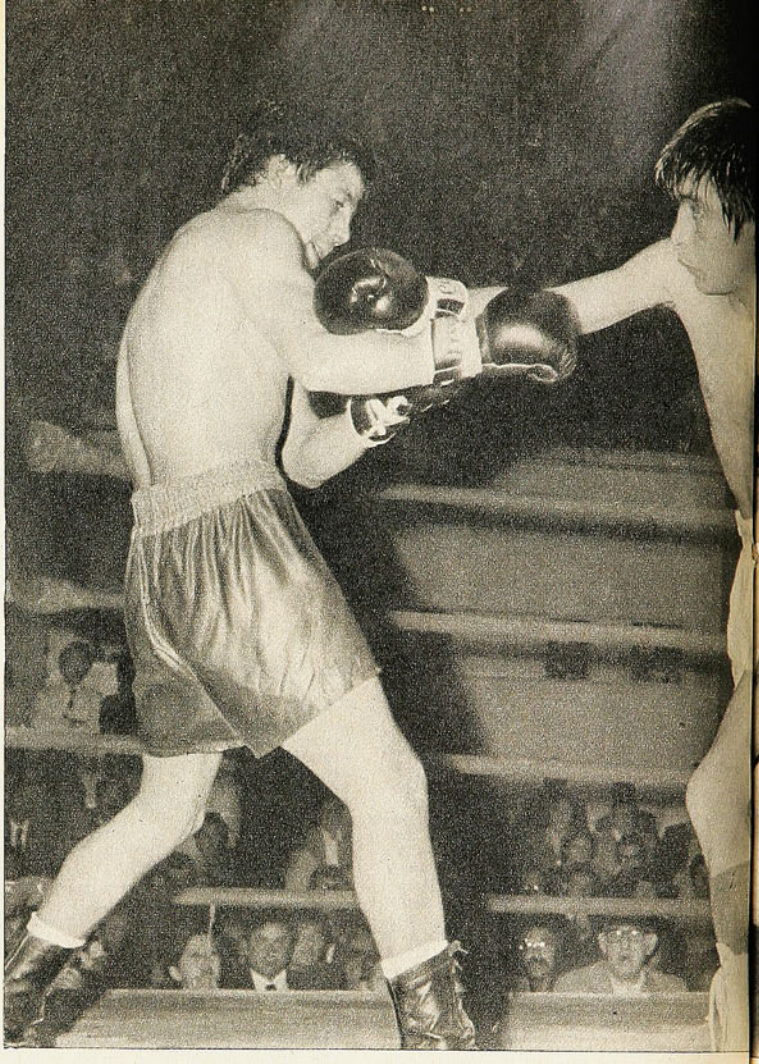
LA "FUGA" DE CUBILLAS

Voló desde Lisboa a Caracas, subrepticiamente. Con la mejor de sus sonrisas le dijó a un periodista que lo sorprendió en el aeropuerto:**"Esta vez no hubo ninguna dificultad para que me integrara a la selección de mi país. Los directivos de Oporto no pusieron reparos. No tendría sentido que todos esperasen ver a Humberto jugar con Portugal contra Checoslovaquia y que a mí me impidiesen representar a mi nación** (Humberto juega en Francia). **Cualquier jugador desea defender los colores de su patria, por eso marcho a Caracas muy satisfecho".**

Pero la cosa no era así. El Oporto había negado el permiso a Teófilo Cubillas, el "nene", para jugar la definición del Campeonato Sudamericano con Colombia. Y cuando se supo de su vuelo, se apresuró a comunicar a las agencias informativas que Cubillas se había fugado y a enviar un cable a las Federaciones de Perú y Venezuela diciendo: **"Informamos que nuestro jugador Cubillas se ausentó a pesar de no ser autorizado, incurriendo en delito disciplinario y punible. Stop. Su eventual participación en el partido Perú-Colombia será de vuestra responsabilidad, hasta por carecer de seguro, en cuanto a posibles lesiones, lo que otorga el derecho de indemnización, que no dejaremos de exigir".**

Como se sabe, Cubillas jugó y espléndidamente, Perú ganó el título y Cubillas regresó a Oporto. Y lo hizo acompañado nada menos que del embajador del Perú en Portugal, Tomás Carril Romero, quien dió las explicaciones del caso en nombre de su Gobierno. No se sabe la decisión final del club portugués. El "nene" ha dicho que **"estoy dispuesto a aceptar cualquier sanción, porque para mí era mucho más importante representar a mi país".**

Martín Vargas encontró en el argentino Félix González uno de esos típicos rivales que no quieren guerra y poco menos hay que lacearlos.



AHORA LA derecha entra en recto, arriba. El campeón chileno de los moscas ganó 7 de los 10 rounds.

RETROCESO de "Yeyé" Hernández (izquierda). El jurado le dio un triunfo que no había obtenido ante el argentino Sosa.

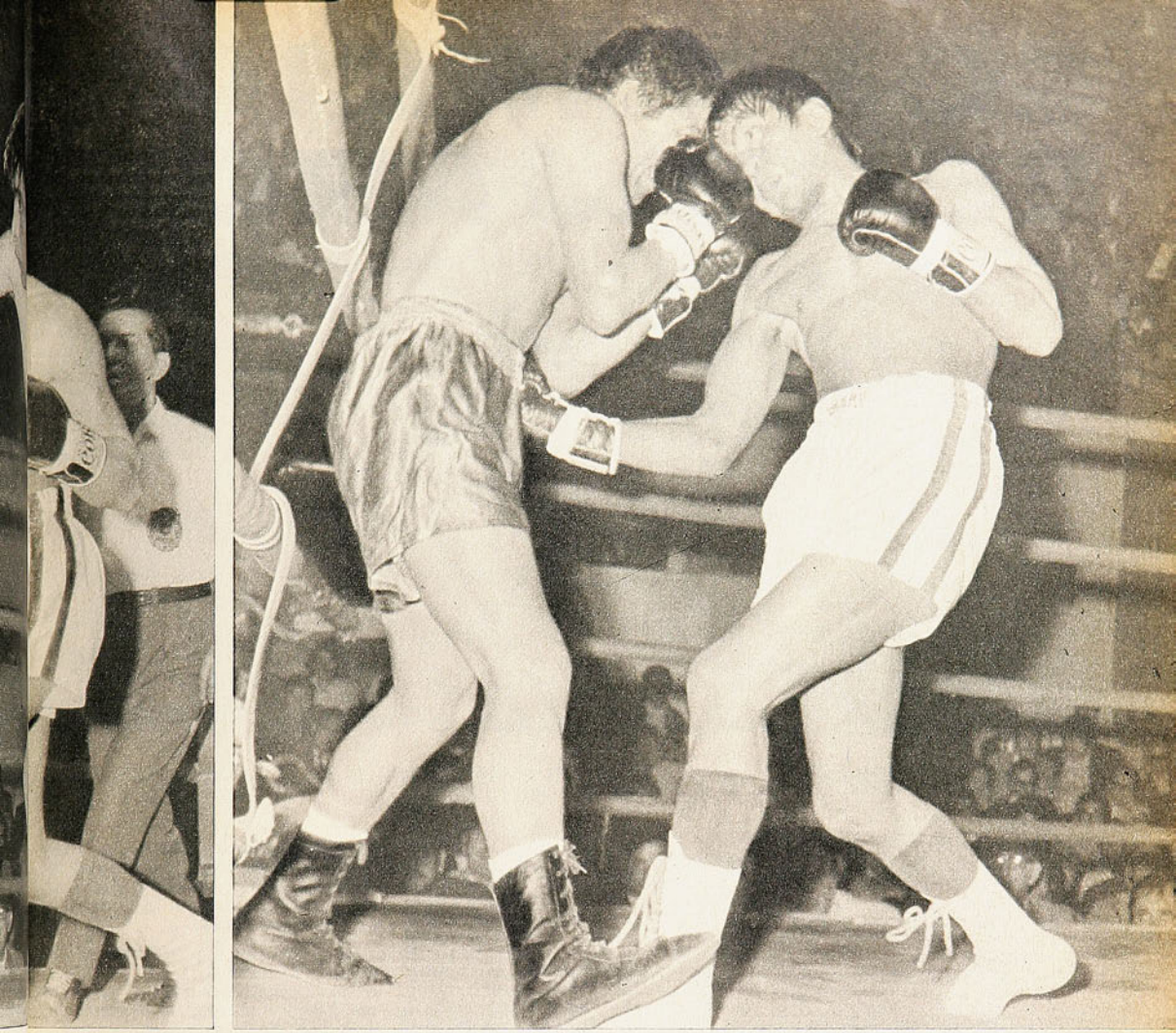
CARTELERA

4 rounds. Categoría liviano:
Rafael Prieto GPP a Juan Campos. (Buen debut profesional del iquiqueño, ex campeón de Chile de aficionados).
6 rounds. Categoría pluma:
Rolando Trujillo GPKO al 6.º round a Eduardo Poblete (el vencido tenía la pelea ganada hasta los 2 minutos del último asalto; fue calzado a la quijada y tirado a la lona; se incorporó, pero al ser furiosamente atacado, quedó K.O. parado y así escuchó la cuenta).
8 rounds. Semifondo. Categoría mediomediano:
Jorge "Yeyé" Hernández GPP a Raúl Sosa (argentino). Fallo desmedidamente generoso con "Yeyé", que había perdido el combate, desnudando todos sus defectos y limitaciones de novicio. El empate ya lo favorecía... Vaya en descargo de Hernández que había fácilmente dos categorías de diferencia en el peso, aunque se registró sólo 2,300 kilogramos.
10 rounds. Categoría mosca:
Martín Vargas, chileno (51,500 kilogramos), GPP a Félix "Lito" González, argentino (52,400 kilogramos).

DIEZ ROUNDS

DE ACUERDO. El boxeo es —o debiera ser— el arte de la defensa propia. Se trata de pegar y que a uno no le peguen. Personalmente preferimos al buen boxeador antes que al peleador, por razones estéticas y hasta de orden moral, si ustedes quieren. Pero a nadie, ni al más delicado en estos conceptos, puede gustarle lo que vino a hacer Félix "Lito" González frente a Martín Vargas. Sólo en uno de los 10 asaltos —el 6.º—, el pugilista extranjero insinuó alguna iniciativa, hizo algo más que esperar la oportunidad de conectar el contra de izquierda a la salida de Vargas, colocando algunos golpes a la línea baja, con lo que, a nuestro juicio, se adjudicó este episodio, el único en que le otorgamos una leve ventaja. Todo lo demás fue no sólo retroceder, sino literalmente arrancar de los puños del chileno.

Si el combate mantuvo cierta línea de calidad, y llegó en algunos momentos a ser intenso, fue mérito exclusivo de Martín Vargas. Llevó el osornino toda la pelea, no se enloqueció en la caza de un objetivo escurridizo lanzando golpes al aire. Lo persiguió con mucha tranquilidad, aprovechando bien las pocas veces en que el trasandino se vio arrinconado y sin salida.



BUEN HOOK de derecha de Martín Vargas, que debió hacerlo todo ante un adversario que "no quería guerra".

DE PERSECUCION

Entre el tercero y el quinto round y en el décimo tuvo Martín sus mejores aciertos. Colocó sus veloces combinaciones de izquierda-derecha y de arriba-abajo, parando en su huida desesperada a González. Especialmente al finalizar el 5.º asalto, lo calzó netamente, dejando el argentino la impresión de estar sentido, además de flojo de piernas.

"Lito" González, tal vez si con la íntima pretensión de quedar bien —la última impresión es la que prevalece—, salió de su boxeo negativo en el último round y entonces Vargas pudo imponer más netamente sus mejores recursos ofensivos.

Según nuestro propio análisis del combate, fueron parejos los rounds 1.º y 8.º, perteneció a González el 6.º y todos los restantes fueron ganados por Martín Vargas, algunos por amplio margen, como el 5.º, 7.º y 10.º. No corrió ningún riesgo el campeón chileno, porque desde las primeras escaramuzas se advirtió que el contra de izquierda lo asimilaba bien y resultó ser ésa la única arma de ataque del trasandino. Parece natural que Vargas recibiera con cierta frecuencia ese golpe porque, acostumbrado a enfrentar a hombres de guardia derecha, le sorprendía el impacto de la mano que el adversario llevaba recogida por ser zurdo.

Pudo ser una pelea malísima, visto el boxeo negativo del "Lito" González, su renuencia absoluta a ofrecer lucha y hasta un perfilamiento exagerado. Vargas consiguió que no fuera así, porque todo lo que hizo lo hizo bien, arriesgando racionalmente cuando era oportuno, variando su ataque, no desesperándose de no encontrar al rival, sino yendo criteriosamente en su busca. Cuando lo tuvo, lo aprovechó, configurando así una superioridad que se hizo amplia.

(AVR. Fotos de Pedro González.)

CONCEPCION ES PAJARO NO

ENGANCHE contra Briones. El defensa Rubén Díaz saca la pelota al puntero y queda listo para el enganche. Más atrás aparecen Cavalleri y Navarro.

ES posible que Donato Hernández, estimulado por el éxito que logró en su primer partido dirigiendo a Magallanes-75 (ganó sorpresivamente a Santiago Morning), pensara que en Collao, ante uno de los punteros de la competencia, podría por lo menos defender un punto. Esquemáticamente, la distribución de piezas albicelestes sería la misma de la semana anterior en Santiago. Fue así como vimos a Enrique Arias como puntero, pero sólo nominal, porque a ojos vista su función iba a ser fundamentalmente de defensa. Lo peor que puede ocurrirle a un equipo que sale a defenderse es que le hagan un gol a los 2 minutos de iniciado el partido. Lo que se traía pensado ya no sirve. Con el rival en ventaja hay que salir a lo mínimo que se pretende: el empate.

Le ocurrió a Magallanes, ante Concepción. Decisiva esa incidencia inicial para el desarrollo total del partido y para su desenlace, porque no tiene hoy por hoy la escuadra "carabelera" (ya resulta incongruencia llamarla "académica" como en viejos tiempos) los recursos, las armas necesarias para dar vuelta un encuentro, menos si éste lo libra con uno de los más competentes adversarios que puede encontrar. Esa posición de Magallanes en el fondo de la tabla responde cabalmente a lo que mostró en el estadio penquista.

Como respondió la exhibición de Concepción a su encumbrada posición de líder.

Todas las providencias estratégicas de Donato las destruyó de entrada BRIONES. Fue una jugada que, sin que sea necesariamente "de pizarrón", se repite mucho en el ataque lila. Cavalleri remató provocando el rebote que hacía salir la pelota al corner, pero para el puntero argentino Distéfano no hay balón perdido, no hay balón fuera de cancha mientras efectivamente no haya traspuesto las líneas, persiguió ése, según su costumbre, y alcanzó a devolverlo, de primera, al medio; superó el centro a la defensa listada —cargada sobre ese costado— y en el otro lo empalmó Briones para derrotar por primera vez a Daniel Díaz.

Naturalmente se confundió Magallanes ante una alternativa que "no estaba en el libreto", y como no tiene claridad de fútbol, ni fuerza, ni aptitud creadora, no consiguió hacer más de lo que sabe: marcar discretamente, empeñarse en iniciativas individuales, sin otras variantes que la inquietud de Juan Herrera por buscar a Espinoza y Pérez en estéril intento de desbordar con "paredes" a la siempre bien dispuesta defensa lila.

Quizás el prematuro gol de Briones obrara efecto contrario en el puntero, porque fue evidente la tranquilidad con que jugó, como si supiera, de entrada, que no sería preciso prodigarse en demasía. Aunque quitando el pie del acelerador, aunque sin la preocupación por hipotéticas incógnitas, Concepción fue siempre mucho más que el adversario, en todos los aspectos, resultando visible el contraste en cuanto a coordinación, a sentido de conjunto. Bastó al equipo de casa su juego asociado, preciso, con intermitencias de velocidad para ser el dueño de la cancha y mantener latente la certeza que los goles ya saldrían...

La verdad es que era cuestión de tiempo. El segundo tanto pudo salir en cualquiera de las muchas escaramuzas llevadas al área visitante, como en aquella de Luis Díaz, cuyo violento impacto dio en la base de un vertical, o en uno de los tantos corners servidos por Cavalleri (éste no se pierde servicio de esquina, va a ejecutarlos a cualquiera de los dos lados) cuando saltaron el arquero Díaz y el eventual atacante Isla y aquél perdió el balón para recuperarlo enseguida, o en aquella habilitación del mismo Cavalleri, en profundidad, para Estay, que exigió la rápida y resuelta salida a achicar del golero.

Demoró el segundo gol de Concepción hasta los 40 minutos del primer tiempo, pero más que nada por esa seguridad que quitó apuro, por esa íntima conciencia de que no había riesgos a la vista; también, porque dentro de sus limitadas posibilidades Magallanes retardó el trámite con la agrupación de su medio campo y defensa. A esas alturas, Lito Rodríguez jugó el balón profundamente para la entrada de BRIONES, y el puntero izquierdo, con todas sus imperfecciones técnicas, con todas sus dificultades de manejo, desbordó, dribleó y se puso frente a Daniel Díaz para derrotarlo por segunda vez.

Bajo los focos de Collao, los lilas penquistas abrumaron a Magallanes (5-0)

NOCTURNO...

BRAZOS AL CIELO. Briones celebra la obtención de su segundo gol, mientras Daniel Díaz, hincado, reclama contra sus compañeros Rubén Díaz y Retamal; el penquista Luis Díaz acude a festejar con su compañero.

Aun pudo ser más expresivo el marcador de la primera etapa. Tras el 2-0, un tiro libre de Bravo, que había superado a Díaz, fue desviado en última instancia por Navarro, cuando en las graderías se festejaba como inminente la conquista.

La historia del partido escrita, irreversiblemente. (Pocas veces puede verse tan claro que un encuentro no tiene posibilidades de cambiar, como en éste de la noche del sábado en Collao.) Magallanes salió al segundo tiempo con Francisco Espinoza por Arias —quizás en un estéril intento de darle más ataque—, y Concepción sustituyó a Briones —maltrecho en la jugada de su segundo gol— con Fabres. Por un fugaz lapso pareció que podría ser positivo el cambio para los metropolitanos, por lo menos se pusieron una vez a tiro de gol cuando la conexión Juan Herrera-Fernando Espinoza obligó a Osben a una apresurada cuanto oportuna salida al corte. Pero sobre esa misma maniobra ofensiva —una de las pocas de Magallanes a través de todo el partido — CAVALLERI dejaba la cuenta en 3-0. Una jugada de cierta similitud con la del primer gol, porque también se trató de una pelota devuelta al centro (esta vez por Fabres), superando al arquero para que Cavalleri, por la derecha, la conectara y la enviara a la red con cabezazo.

Obvio es dejar constancia que con el aumento del marcador Concepción fue jugando cada vez más suelto, más a gusto, brindando mejor exhibición a

→

PESE A QUE AL lateral derecho Lito Rodríguez le pusieron un marcador (Arias), se dio maña para entrar en función ofensiva. En el grabado aparece justamente disparando sobre la valla de Magallanes.

sus regocijados parciales. La fina llovizna que empezó a caer no fue suficiente para ahuyentar a los hinchas, que permanecieron ajenos a ella, disfrutando del redondo partido que les ofrecían. Y de los goles que restaban... Porque a mitad del período LUIS DIAZ anotaba el cuarto, en un cruce de Estay que remató con violencia, y ya sobre los 36 el peruano URRUNAGA (que había reemplazado recién a Estay) cerraba "el circuito" con un disparo bajo, junto a un poste.

Demasiada desproporción de fuerza, de valores, de sentido de fútbol colectivo como para que el encuentro resultara de reales atractivos. Estos estuvieron en el amplio despliegue de facultades que hizo el puntero penquista. La modestia del rival no resta, sin embargo, méritos ni autoridad al triunfo contundente de Concepción, precisamente por eso, por contundente, y porque, por lo demás, viene a prolongar una serie de excelentes actuaciones que se inició ante Wanderers y que culminó ante el difícil y duro Universidad de Chile.

La noche parece ser propicia a las huestes de Báez y Cantattore. También atrae a los aficionados que, bajo los focos de Collao, han visto los mejores desempeños de su favorito. **(Sportsman.)**

LUIS ISLA salta y "roba" la pelota al meta Díaz, en el minuto 25 del primer tiempo; pero Díaz se rehará del balón. Fue una situación de riesgo.

pero todos coinciden

... coinciden en el agrado que produce Restaurant Lo Curro. Es algo que no se compara. Con la mejor atención y el más refinado gusto prepara los más exquisitos y variados platos y manjares. Compruébelo usted mismo! ... siempre encontrará la ocasión para volver.

TODOS LOS DOMINGOS: ALMUERZO A LA AMERICANA.
MENU NIÑOS Y UNA GRATA PRIMICIA DESDE LAS 17.00 HRS.:
ONCES COMIDAS A LA AMERICANA PARA TODA LA FAMILIA.
RICA PASTELERIA FINA Y GLOBOS PARA LOS NIÑOS.
TODOS LOS JUEVES:
CENA A LA AMERICANA
Todas las noches Gran Carta Internacional amenizada con la orquesta de Los Rocket.

LO CURRO
Drive in Restaurant
Costanera Norte 7850
Fono 202697

BONVALLET: Ahora todos lo quieren.

ENTRE PEDIR Y OFRECER

FUE pieza importante en el desempeño que permitió al equipo ganar el torneo de Ascenso. Y el equipo, a su vez, fue importante para él: "Encontré excelentes compañeros y, además, tuve la libertad necesaria para hacer en la cancha lo que me gusta". Buena razón como para que EDUARDO BONVALLET quiera seguir con Universidad Católica en Primera División. Y la UC quiere seguirlo teniendo. El pero: el pase de Bonvallet pertenece a Universidad de Chile, en cuyas divisiones inferiores se formó, y el préstamo termina el 31 de diciembre. Las posiciones de los afectados, en este momento, son al mismo tiempo claras y vagas. Dice el jugador: "Quisiera seguir en Universidad Católica, pero si debo regresar a la "U", también quedaría conforme." Dice Fernando Jara, presidente católico: "Queremos retenerlo; todo depende de cuánto nos pida Universidad de Chile". Dice Rolando Molina, presidente azul: "Queremos que vuelva, pero todo depende de cuánto nos ofrezca Universidad Católica".

UNO DE LOS INTIMOS

FORMO con Arturo Fernández la "pareja tempestad" del fútbol peruano. Ambos fueron los zagueros de la selección olímpica de 1936 y sudamericana de un año antes. VICTOR LAVALLE era del Alianza y con el equipo de los "íntimos" vino a Chile, junto a Valdivieso, Magallanes, Alcalde y otros. Era un negrazo impresionante, de acción ruda y resuelta, lo que le costó el término de su carrera. En septiembre de 1936, jugando Alianza con un combinado chalaco, lesionó a Jorge Chávez, fracturándole una pierna. En aquellos tiempos los recursos médicos no eran los de ahora. Al centrodelantero chalaco tuvieron que amputarle la pierna y una gangrena se lo llevó a la tumba. Víctor Lavalle sufrió prisión, fue enjuiciado, inhabilitándosele a perpetuidad. Nos llega la noticia de su fallecimiento en Lima.

EL HIJO PRODIGO

TENTO también la "aventura mexicana" que tanto seduce a los jugadores chilenos. Por diversas razones no fue precisamente de los que triunfaron y siguieron viaje a los EE. UU. Desempeñó los más diversos oficios, desde los propios de su profesión, en México, hasta otros más modestos en USA. Reapareció un día en el Estadio de Recoleta —cuartel general de la "U" — y pidió el correspondiente permiso para entrenar junto a sus ex compañeros. No perdió el tiempo, y ahora desde Universidad de Chile se anuncia que ha sido contratado para la temporada 1976. MANUEL RODRIGUEZ, el mayor de la familia futbolística que completan Juan (en el Español mexicano) y Gabriel (en el Concepción chileno), ha sido recibido como el hijo pródigo. Probablemente hará su reestreno en el Clásico Universitario de mañana.

BASTA DE MARCHAS

SE calcula que recorrió algo así como 300 mil kilómetros a través de 24 años de actividad deportiva, en la cual destaca con formas nítidas su participación en cinco olimpíadas. Desde 1960 hasta 1965, no tuvo rivales en la especialidad de 50 kilómetros de marcha y durante cuatro años fue récordman mundial de la misma. Fue medalla de oro en los Juegos Olímpicos de Tokio (1964), de bronce en Roma (1960), y, lógicamente, uno de los más famosos atletas italianos de todos los tiempos. Ahora, el marchista ABDON PAMICH ha decidido retirarse a la edad de 42 años y hasta tiene elegida la ocasión: Lo hará después de tomar parte en la tradicional prueba "La vuelta de Roma".

GREEN CROSS LIQUIDA

"LAS uvas están verdes", como dijo la zorra, por los pagos de Green Cross, en Temuco. La tesorería adelanta que al término del campeonato —aún considerando la eventualidad de entrar en la liguilla— el déficit del ejercicio puede llegar fácilmente a los $ 250.000 (E° 250 millones) y que ya los mecenas de la zona tiraron la esponja. Sólo una nueva liquidación del actual plantel —y Green Cross las hace cada cierto tiempo, por tradición, doctrina y... necesidad— padría salvar la aflictiva situación. SERGIO BRATTI, 21, argentino, arquero que vino de Rangers, y VICTOR MANUEL GONZALEZ, 27, chillanejo aquerenciado en Temuco desde que Caupolicán Peña lo llevó a Green Cross —aunque hizo una fugaz pasada sin éxito por La Serena—, son los "valores realizables" que tiene el club sureño para equilibrar su balanza, y empieza a ponerlos en pública subasta.

CINCO MESES DESPUES

JUGO su último partido el 8 de junio. Huachipato ganó esa tarde en Las Higueras a Rangers por 5 a 1. La noticia siguiente, con toda la parquedad del parte policial, fue que "el futbolista FRANCISCO PINOCHET sufrió un grave accidente automovilístico, del que salió con heridas de gravedad, que lo tendrán alejado de las canchas durante varias semanas". No sólo fueron semanas, sino varios meses los que el defensa lateral de Huachipato y en algunas ocasiones de la selección nacional estuvo marginado del fútbol. Recién esta semana —después de cinco meses— ha vuelto a los entrenamientos de su club. Según informaciones procedentes de la zona, no quedan secuelas del grave accidente y Pinochet alcanzará aún a jugar en el campeonato en curso.

UN SEÑOR GOLEADOR

PASO por varios de los clubes grandes de la Liga inglesa, el Liverpool, el Manchester United, el West Ham y otros por el estilo. Pero ha sido en el más modesto Norwich donde ha alcanzado los mayores éxitos de su carrera. En los primeros 10 partidos del campeonato, Norwich marcó 20 goles y de ellos 15 los hizo su insider de punta. TED MAC DOUGALL, 28 años, escocés, ha seguido haciéndose presente en las redes adversarias, figurando cuando se completa un tercio de la Liga, a la cabeza de los goleadores.

Ya en la Copa inglesa había confirmado sus aptitudes. En 1971, en una de las primeras etapas de la competencia, jugando por el Borneouth contra el Margate, marcó 9 de los 11 goles con que ganó su equipo, siendo el suyo el récord de goles anotados en un partido de Copa.

Ted Mac Dougall aspira con legítimo derecho a ser el primer jugador inglés que se adjudique las 5 mil libras esterlinas (más o menos $ 12.500 pesos nuestros) por lograr 30 goles —o más— en la actual temporada.

DESCANSO PARA EL CAMPEON

DESPUES de su salto triple en los Juegos Panamericanos, con una marca de 17,89 m. que no sólo le significaron obtener medalla de oro, sino también establecer el nuevo récord mundial de la especialidad, JOAO CARLOS DE OLIVEIRA, un soldado brasileño de 23 años, fue elegido la Figura Deportiva del Año por los jefes de las páginas deportivas de la prensa europea de acuerdo a la encuesta anual realizada por la agencia United Press International. Ambas cosas, sin embargo, parecen haber pesado negativamente sobre su ánimo. En la ciudad de Sao Paulo, en el Torneo Primavera, Oliveira saltó apenas 15,45 m., es decir, 2,44 m. por debajo de su mejor marca, decepcionando a técnicos y aficionados. En vista de su notoria baja, su entrenador determinó un mes de absoluto descanso para contrarrestar un probable agotamiento físico, decisión que le impidió a Joao Carlos viajar a Buenos Aires a participar en el campeonato "Juan Domingo Perón", ex "Torneo Pierre de Coubertin".

OLIVEIRA: Para recuperarse, un mes de descanso.

HOY

REVISTA

CONTIGO

■ LO QUE PIENSAN LOS NIÑOS DE LA NAVIDAD

Un hermoso reportaje hecho a varios niños, que en sus propias palabras expresan qué significa este acontecimiento para ellos.

■ LA NOSTALGIA DE LOS 30 AÑOS

Si usted tiene treinta años o unos pocos más se sintirá identificada con este reportaje. Se acordará del rock con Bill Hayley y sus Cometas, Los Platters, Elvis Presley, las faldas "plato". Cómo eran las fiestas, el modo de pensar y de enamorar de esa época. No ha pasado demasiado tiempo; sin embargo, las cosas eran bastante distintas.

■ COCINA ESPECIAL CON RECETAS INEDITAS

Deliciosas recetas que harán que esta Navidad sea inolvidable.

■ CUENTO NAVIDEÑO DE RICHARD BURTON

Una insospechada faceta del famoso actor. Un cuento de Navidad escrito por él.

■ IDEAS, IDEAS... MILES DE IDEAS PARA PREPARAR CON TIEMPO ESTA NAVIDAD.

Haga usted misma sus regalos y adornos para la Navidad. Saque ideas fáciles y económicas.

■ ENTREVISTA AL VIEJO PASCUERO

El periodista Julio López Blanco accedió gentilmente a entrevistar a un personaje tierno, que a través de generaciones ha sido mantenido como una de las más lindas ilusiones de los niños: "El Viejito Pascuero".

REVISTA "CONTIGO"...

contigo mujer

CAMPEON INDISCUTIDO. U. Católica de Valparaíso arrebató a U. de Concepción el título del básquetbol universitario. Un equipo improvisado, pero que tuvo mayor calidad individual y colectiva que sus rivales, y brindó espectáculo en un torneo de mucha emoción y colorido, pero discreto técnicamente.

Nacional Universitario:

PORTEÑOS BARRIERON CON FAVORITOS

U. Católica de Valparaíso, sorpresivo e indiscutido campeón en varones. U. de Chile retuvo título en damas. Auspicioso reencuentro de juventud cestera universitaria en Concepción.

EN organización, emoción, espectáculo, la versión N.º 18 de los Nacionales Universitarios de Básquetbol Masculino y N.º 3 Femenino, jugados la semana pasada en Concepción, bajo la dirección del Club Deportivo de esa casa universitaria, y con el patrocinio de la Corporación Nacional de Deportes, organismo dependiente del Consejo de Rectores de las Universidades, tuvieron nota máxima.

El respaldo de la afición y el aspecto técnico no alcanzaron sí el grado que se esperaba, considerando los antecedentes de los participantes. Positiva resultó la renovación de estos eventos, suspendidos desde 1972 y que es —según sus directivos— el punto de partida del renacer del deporte universitario.

PORTEÑOS CAMPEONES

U. Católica de Valparaíso fue un sorpresivo vencedor. También fue un campeón indiscutido, el que, por su juego, llegó más al espectador.

Como equipo actúa en el torneo de la Asociación porteña, pero en el quinteto titular campeón sólo tuvo un integrante: Eduardo Cordero, hijo del recordado jugador internacional. Los restantes juegan habitualmente en otros equipos. Verdejo lo hizo este año en Banco del Estado de Santiago y ahora juega en Sportiva Italiana. Schulz formó esta temporada en U. Española de Santiago. Haye estuvo inscrito (sólo jugó un partido) por Sirio de Santiago, y Víctor Bahamondes es titular de Santiago Wanderers, puntero invicto del baloncesto de Valparaíso. En este mismo equipo juegan Lanel y Villanueva, dos de los primeros suplentes de la UC.

El técnico Felipe Osorio es "de casa". Ex jugador y profesor de Educación Física, mostró sorprendentes y gratas cualidades. Esquemas claros y adecuados al plantel que disponía. Hábil en los cambios y detenciones de juego.

La UC sorprendió con marcación individual, presionante en su sector y de mucha colaboración, para inmovilizar el ataque rival, disputar y ganar el rebote considerando la baja estatura del equipo. Sólo Cordero tiene más de 1,85 m.

La defensa fue la partida de su ataque, con quiebres rápidos y bien finiquitados o con incesante circulación, para lanzar con comodidad o entrar bajo el tablero.

A todo esto agregaron espíritu de lucha —superior al habitual de los equipos de Valparaíso—, excelente conversión y muy pocos errores técnicos.

A pesar de que el comienzo no fue muy auspicioso, fueron subiendo poco a poco y el quinteto base estuvo entre los diez mejores del torneo.

Sólo perdieron en el debut con los locales por un punto, en la fase eliminatoria, después de ir en desventaja de 19 puntos en el lapso inicial.

Triunfo ante U. Austral, en el segundo partido, que pudieron ganar más fácil, pero la salida de Schulz —su conductor y el mejor defensa— por 5 faltas, mermó su rendimiento.

En la ronda final, primera sorpresa. Equilibrado primer tiempo con la U. de Chile, que perdieron por un punto. Excelente fracción final, donde arrasa-

→

RESULTADOS Y TABLA FINAL

VARONES

HUBO dos series eliminatorias. La primera formada por U. de Chile, UTE, U. Católica de Chile y U. del Norte. Se clasificaron las dos primeras.

La "U" ganó a UTE 67 a 63, a U. Católica de Chile por 106 a 83 y a U. del Norte por 78 a 61. La UTE superó a U. del Norte 79 a 66 y perdió con U. Católica por 74 a 78. U. del Norte ganó a U. Católica por 71 a 70. Por "goal average" se clasificó UTE.

En la segunda serie jugaron U. Concepción, UC de Valparaíso y U. Austral. Pasaron a la ronda final las primeras. Los locales ganaron a los porteños por 78 a 77 y a la Austral por 94 a 70. UC de Valparaíso se impuso a los valdivianos por 72 a 67.

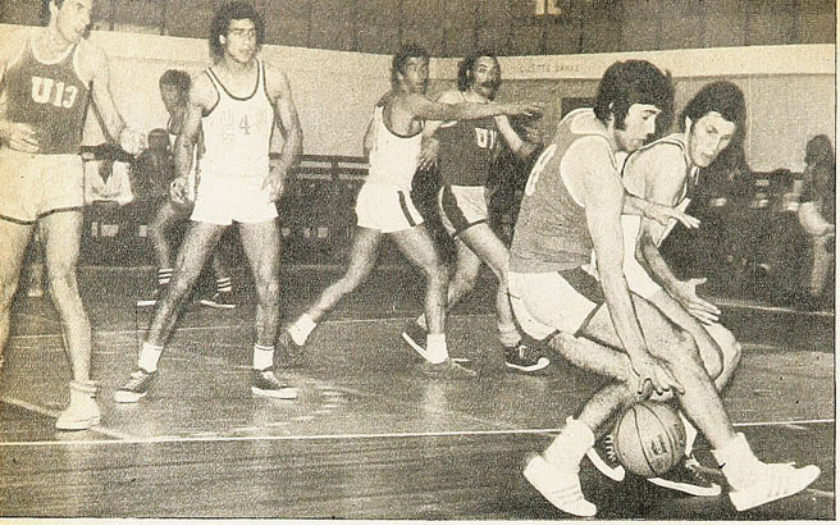
En la rueda final UCV ganó invicto. Derrotó a la "U" por 78 a 66, a la UTE por 74 a 61, y a U. Concepción por 59 a 58. Los locales, segundos, ganaron a la "U" por 79 a 78 y a UTE por 63 a 59. La UTE, tercera, superó a la "U" por 84 a 67. U. de Chile, cuarta.

Por los lugares restantes, U. Austral, quinta, venció a U. Católica de Chile por 85 a 71, y a U. del Norte, sexta, por 79 a 65. Estos ganaron a los católicos por 80 a 75, que cerraron la tabla.

DAMAS

La "U" ganó por "goal average", ya que empató en puntos con U. de Concepción, segunda; la UTE, tercera, igualó con U. Católica de Chile, cuarta, pero por el mismo sistema quedó en tercer lugar.

La "U" ganó a UTE por 49 a 42 y a U. Concepción por 58 a 38. Perdió con U. Católica por 53 a 52. U. Concepción superó a UTE por 56 a 49, y a U. Católica por 54 a 52. UTE, por su parte, ganó a U. Católica por 55 a 38.



MAL LOS PENQUISTAS. U. de Concepción, base de la selección de su ciudad, fue una sombra del campeón nacional de Huachipato y del Bodas de Oro. Era el gran favorito. Sólo logró el segundo lugar. Madrid, el único que jugó en su nivel.

ron con los capitalinos, alcanzando en algunos momentos 17 puntos de diferencia y terminando con la confianza en sus medios de la impenetrable defensa azul, clave del éxito en el Erasmo López y en la invicta rueda eliminatoria.

Desquite ante los dueños de casa. Superaron la estatura y presión ambiental, ganando por un punto. Triunfo merecido que debió ser más amplio.

En el partido final destrozaron a la UTE, que en sorprendente levantada entró a la disputa del título. Hasta los 10' estuvieron igualados. En impresionante acción tomaron decisiva y concluyente ventaja, que alcanzó a 20 puntos en un determinado pasaje.

LOS LOCALES

U. de Concepción fue segundo. Evidenció mala preparación y peor conducción técnica. Hugo Aránguiz, entrenador debutante, pagó el noviciado. No supo imponerse al plantel, demasiado avezado para él.

Mala ubicación de los hombres en el ataque, especialmente de Daniel Maass —baja actuación—, lento desplazamiento y extraña debilidad en los rebotes, incluso en el tablero propio, con el equipo de más estatura de los participantes.

Otra de sus cualidades en torneos anteriores, la escasez de faltas técnicas, ahora fue notorio defecto. La deficiente preparación impidió superar buenas o presionantes marcaciones.

Magor Madrid fue el único que jugó en su nivel. Morales, sólo bien en ataque. Fissore, importante sólo en el partido con U. de Chile.

DECAYO LA "U"

La U. de Chile fue uno de los candidatos destronados. En la rueda eliminatoria impresionó y afirmó la opinión de ser uno de los más fuertes postulantes.

Fracasó en la ronda final, saliendo a relucir las causas de este fracaso en cuanto a resultados, ya que la dirección técnica mantuvo su esquema defensivo sin claudicar en el trabajo que está realizando a futuro.

La derrota con U. Católica de Valparaíso lo hizo decaer anímicamente y bajó en consistencia, sintiendo el peso de una campaña demasiado intensa para el físico de sus juveniles integrantes. Junto a la UTE fueron los únicos que jugaron 6 partidos.

También fue importante la ausencia de Milenko Skoknic —su mejor rebotero—, ausente por problemas de estudios. Somoza fue el más parejo, junto a Erenchun. Araya, con altibajos. Zenteno, la revelación, y llamativos aportes de Callejas y Retamales.

UTE EN ALZA

U. Técnica venía en alza. Aumentó la potencialidad del equipo con los refuerzos. Al final pudo disputar la posibilidad al título, después de un aplastante y brillante triunfo ante la U. de Chile.

En la meta afloraron los excesos individualistas de los más avezados: Córdova y David San Martín. Este último fue el de actuación más regular, junto a Escalona. Más allá de lo previsto, el desempeño de Mihovilovic. Córdova bien, cuando actúa en función colectiva y con aplicación. Rivera y Gajardo debieron tener más oportunidades.

LOS COLISTAS

U. Austral, dirigido por el joven técnico Marcos Guzmán, jugó bien, en un nivel levemente inferior a lo esperado. Campeón de Valdivia y con buena preparación, fue eliminado en una serie con el local y el campeón.

Su juego es ágil y penetrante, pero demasiado liviano y con poca puntería de media distancia. Contó en sus filas con una de las notas más gratas del torneo: la confirmación de un elemento con muchas posibilidades en el plano nacional, Hernán Rosa, de 21 años y 1,92 m.

U. del Norte pagó tributo a su aislamiento, mostrando mucha irregularidad de un encuentro a otro y aun en el mismo partido. Apoya buena parte de su actuación en el desempeño del eficiente y correcto Luis González.

U. Católica de Chile defraudó en alguna medida. Un plantel que venía de ganar los Juegos de Universidades Católicas en Talcahuano y que jugó la mayor parte de los encuentros en esa ciudad y que contaba con Manuel Herrera. Mostró falta de oficio, poca marca y potencia rebotera. Buenos aprontes del juvenil Deik y Quiroz; Manuel Rodríguez requiere un intenso trabajo.

ARBITRAJES

Carlos Iturra, de la U. de Chile, lejos el mejor. Tuvo a su cargo la conducción de los partidos más importantes

ESTADISTICAS DE TORNEOS

UNIVERSIDAD de Concepción era el detentor del título, en varones, jugado en esa ciudad en 1972, seguido por U. de Chile y U. del Norte.

UC de Valparaíso lo había sido en Santiago en 1971, y ganó antes en 1967 y 1961. Esta es la cuarta corona.

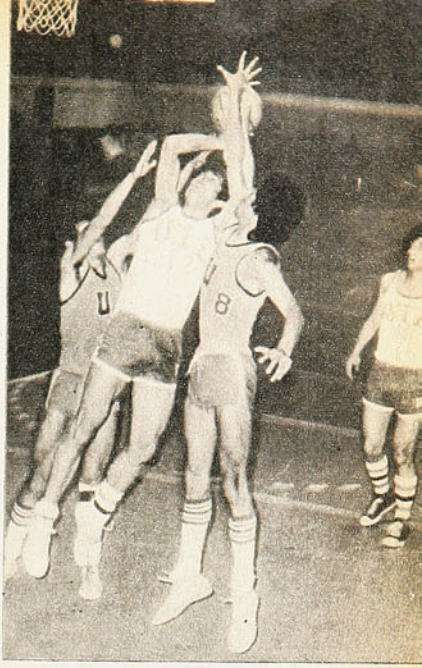
Entre los años 1966 y 1970 el vencedor fue sin interrupciones la UTE.

En damas, la U. de Chile ratificó el título que había ganado en 1972 en Temuco. U. de Concepción fue el segundo, igual que ahora. En el primero, en 1971, en Santiago, triunfó la UC porteña.

En 1976, primera quincena de octubre, la sede del Nacional Masculino será Antofagasta (U. del Norte) y del Femenino (segunda quincena de octubre) será Santiago (U. de Chile).

DISCRETO NIVEL tuvo el básquetbol femenino. En todo caso, hay deseos de superarse. Gilda Valenzuela de U. Católica (Talca) y su equipo fueron de los escasos aportes del torneo de damas.

IRENE ECHEVERRIA (10), la goleadora del campeonato, junto a TRINIDAD PEÑA (11), pilares del nuevo título logrado por la U. de Chile.



DE LOS MEJORES. Víctor Escalona (12), de UTE, una de las figuras del torneo. Rodrigo Zenteno, de la "U" (8), uno de los pocos que jugaron por encima de lo esperado.

y principalmente al local. Ratificó su acelerado progreso. Bernardo Carrasco, de Concepción, pito avezado, le siguió en méritos.

No se caracterizó el torneo por los buenos arbitrajes, aun cuando es importante señalar que la gran mayoría era debutante: Richard Camus, Alberto Real y H. Cárdenas siguieron a los anteriores.

Mal Larrondo, de Huachipato, y regulares Zapata ("U") y Muñoz (Concepción).

LA "U" EN DAMAS

Un ganador también indiscutido resultó la U. de Chile en la competencia de damas. Debió terminar invicto, pero su buena estructura colectiva —base del título— falló justo en los minutos finales del encuentro con U. Católica de Chile y perdió por un punto.

En los otros dos partidos fue un claro ganador. Su DT, Osvaldo Retamal, de dilatada actuación, símbolo del básquetbol de la "U", reapareció en torneos nacionales luciendo su mano en "hacer equipos".

Logró amalgamar la experiencia de las avezadas María Angélica Vergara y Trinidad Peña con la juventud y calidad de Irene Echeverría (hija de Irene Velásquez) y María Soledad Peters (hija de María Gallardo) y un plantel de escasos años de edad y básquetbol.

El buen y aplicado trabajo defensivo fue suficiente para superar a U. de Concepción, el más difícil rival.

LOS ESCOLTAS

U. de Concepción tenía un elenco de similar calidad individual a la U. de Chile, con valores importantes, como Patricia Villablanca, su mejor jugadora y una de las destacadas en el torneo, Celia Alarcón, Cecilia Thibaut y Carmen Oyarce, la más promisoria del evento, pero igual que los varones, careció de juego colectivo y buena conducción.

La UTE con un esquema parecido a la U. de Chile, pero de menor calidad. Su mejor valor, Ana Teresa Rojas, principalmente por su pundonor y esfuerzo. Adriana Serrano y Juana Gajardo le siguieron en regularidad.

U. Católica de Chile fue un novedoso y buen aporte. Un trabajo más ordenado que el del equipo masculino de esa Universidad. Bien estuvo el DT Pedro Valdés. Gilda Valenzuela, Erika Paredes e Irene Cortez nos parecieron las más destacadas.

El nivel del básquetbol femenino merece un trabajo más a fondo, ya que su calidad técnica es deficiente. **(Juan Aguad. Fotos de Víctor Machuca.)**

EQUIPOS VENCEDORES

El elenco campeón de U. Católica estuvo integrado por los siguientes jugadores: Eduardo Cordero (4), Jaime Lanel (5), Rodrigo Villanueva (6), Eduardo Haye (7), Víctor Bahamondes (8), José Verdejo (10), Foch Schulz (11), Oscar Poblete (12), Carlos Puente (13), Juan González (14) y Raúl Muñoz (15).

El cuadro de damas de la U. de Chile lo integraron: M. Angélica Vergara, Irene Echeverría, M. Soledad Peters, Trinidad Peña, Argentina Correa, María Isabel Olguín, Gloria Astudillo, Lorena Prado, Maureen Bontá, Anegla Castillo, Ana María Millar e Inés Moedinger.

GOLEADORES

EN damas, IRENE ECHEVERRIA, de la U. de Chile, fue la mejor anotadora con 61 puntos en 3 partidos. La siguieron Patricia Villablanca (U. de Concepción), con 56; Gilda Valenzuela (UC de CH.), con 44; Cecilia Thibaut (UCV) y Erika Paredes (UC de CH.), con 33; Ana T. Rojas y T. Peña, con 32; A. Serrano, con 29; M. A. Vergara, con 25; J. Gajardo, 25; C. Alarcón e Irene Cortez, con 23, y M. S. Peters, con 22.

En varones, JUAN MORALES, de la U. de Concepción, fue el máximo encestador del grupo finalista (1.º al 4.º) con 80 puntos en 3 partidos, seguido de Eduardo Haye, con 65, Hermo Somoza y David San Martín con 55, V. Escalona con 47, F. Schulz con 44, Magor Madrid con 40, V. Bahamondes con 39, R. Zenteno con 38, J. Córdova con 38, J. Verdejo con 37, y D. Araya con 33.

Entre los que disputaron los lugares 5.º al 7.º, el goleador fue HERNAN ROSA, de U. Austral, que convirtió 55 puntos, superando al astro M. Herrera, que hizo 54; después Dobson con 39, L. González con 33, Fonseca con 33, Rosas con 29, Tejeda con 24, Soto con 22 y Bruzzone con 21.

Sin embargo, sumando los puntos anotados en las series eliminatorias y las ruedas finales, fue otra vez el talquino MANUEL HERRERA el goleador, totalizando 135 puntos en los 5 partidos que jugó su equipo. Juan Morales le siguió con 122, D. San Martín con 119, pero en 6 partidos; Haye con 109, Somoza con 102, L. González con 91, Coloma con 89, igual que Escalona; Araya con 85, Madrid 84, Rosa con 83.

PARA LLORAR

Treinta minutos atractivos alcanzaron a hacer Colo Colo y Everton. El resto, más que malo, fue triste. Al final 1-1.

TRISTE.

No es, en realidad, un calificativo frecuente para un partido de fútbol. Los partidos son buenos, malos o regulares; lentos o rápidos; intensos o flojos. Sin embargo, las calificaciones convencionales a veces son superadas por los hechos. No bastaría con decir que este Colo Colo-Everton fue un mal partido; tampoco fue notablemente lento ni flojo. El repertorio tradicional de adjetivos no tiene el término preciso. Falta una palabra.

Hasta que aparece ésta. Triste.

UNO-CERO. Minuto 3. Pase con el sello de "Chamaco" y Mena que se va solo, abriéndose a la derecha para eludir a Werlinger y tirar sobre el arco descubierto. Parecía que Colo Colo arrollaría.

DE PENA...

Porque cuando el público no sólo deja de vibrar con el partido y no sólo deja de interesarse, sino que —más aún— decide festinarlo, echarlo a la chacota y transformar los tablones en graderías de circo, entonces el espectáculo apena y la gente sale del estadio entristecida.

No con rabia, no de mal humor, sino simplemente con tristeza. Y todos se van silenciosos y cabeza gacha, mordiendo su desconsuelo.

Lo curioso es que no había comenzado así. Por el contrario, había empezado con anuncios de fiesta. Hasta el sol, a encontrones con las nubes tercas e inoportunas del fin de semana, se abrió paso para ver el comienzo arrollador de Colo Colo. El gol de apertura, a los 3 minutos, fue toda una síntesis de lo que se vería más adelante: Valdés le gana la pelota a Benzi en media cancha, se va arriba, busca la pared enfrentando el área y la devolución la transforma en venenosa metida que deja a Mena solo frente a Werlinger: lo elude el alero, abriéndose a la izquierda, y tira con el arco descubierto.

Uno-cero. Tres minutos. Y la cosa sigue: en la partida de Everton tras el gol, quite blanco, pelota para "Chamaco", pelotazo largo para Mena, centro pasado y Pianetti que la echa afuera cuando enfrentaba el arco.

Pudo —y debió— ser el dos-cero. Colo Colo estaba atropellando. El pase largo de Valdés descomponía absolutamente a una defensa que no hacía pie, que parecía desbordable en todo su frente, aunque bastaba con el pelotazo para Mena. Además, era un Colo

UNO-UNO. Jugada de "Charola" González por la derecha, que elude a todos los que le salen al paso. Gana el fondo y centra. Disparo de Benzi y rebote. Y al rebote va Fredes para hacer el gol atropellando.

Colo activo, gracias a la generosa movilidad de Julio Crisosto en la bajada y en la obstrucción.

Everton, nada. El fútbol de hielo de Escudero y Guillermo Martínez no bastaba para contener ni daba base para la creación de Jorge López, que se perdía. El venenoso ataque albo había cortado en dos a los del balneario y éstos no se inquietaban ni se apuraban, dejando que los de atrás arreglaran sus problemas. Y los de atrás no daban abasto: el juego rápido dejaba clavados, por lentitud, de reflejos, a

→

Berrio y Carlos Díaz, al paso que Olmos pagaba el precio de las pelotas que Valdés ponía a sus espaldas para Mena. Sólo Erasmo Zúñiga resolvía su fácil duelo con Araneda —un sonámbulo— y hasta insinuaba la salida.

Arriba, los viñamarinos tenían nada más que la solitaria ilusión de lo que hiciera "Charola" González, lo cual —aunque les iba a bastar para empatar el partido— podía considerarse escaso en el cálculo de probabilidades.

De manera que resultaba explicable el dominio de área de Colo Colo. Dominio que siguió expresándose sin contrapeso. A los 15', Pianetti queda solo frente a Werlinger y tratando de fintarlo —sólo para hacer más humillante la jugada— permite que el golero se la puntee, alejando el peligro. Era el dos-cero. O el tres-cero, en el tablero de los goles perdidos. A los 20, Crisosto se pasa a cuanto evertoniano le sale al paso, hace pared con Pianetti y desvía el remate final, encima de Werlinger. A los 21, "Chamaco" mete pase profundo y cruzado: Araneda para de pecho por el centro del área y tira para que el golero nuevamente se luzca en la contención.

Y en medio de los vuelos del arquero viñamarino, como un paréntesis, el gol del empate. Minuto 24. Rebasado Rolando García, son Lara y Rafael González los que le salen al paso a "Charola". Pero éste les gana a todos: llega al fondo, avanza al centro y dispara violento. Atropella Benzi. Rebote. Atropella Fredes y la pelota llega a las mallas.

Por mucho que "Charola" le estuviera ganando —y lejos— el duelo a García, por mucho que cada vez el alero dejara en descubierto la dureza del lateral, de todos modos era insuficiente como expresión ofensiva. Por eso, el gol fue sólo un paréntesis. Como respuesta, Colo Colo llega dos veces al gol en los minutos siguientes. En maniobras viciadas (off-side y mano de Crisosto), pero llegadas al fin y al cabo, demostrativas de la facilidad con que podía vulnerarse a esa defensa auriazul.

Luego de la segunda oportunidad perdida por Crisosto —minuto 26—, el partido tendió a equilibrarse, en un anuncio de lo que sucedería más adelante.

Lo que ocurrió es muy simple. Dramáticamente simple para Colo Colo.

Everton, vuelto a punto cero con el empate —que era lo que le interesaba—, pudo echarse atrás. Dedicarse, simplemente, a obstruir y confiarse en "Charola". Ahora sí, para defender sin compromisos ofensivos, serviría el fútbol inexpresivo y frío de Escudero y Martínez, dejando a López sólo para iniciar el contragolpe.

Y ahí empezó a quedar al descubierto Colo Colo. Ahí se comprobó que el vendaval del comienzo se debía más a las facilidades otorgadas por el adversario que a sus propias virtudes. Quedó en claro que todo el ataque se limitaba, exclusivamente, al pase de Francisco Valdés y a la actividad inclaudicable de Crisosto. Y nada más.

ANULADO. Minuto 25 —uno después del gol viñamarino— y Crisosto bate a Werlinger, en maniobra anulada por posición de adelanto. Colo Colo, a pesar de todas sus deficiencias, siempre pudo asegurar el resultado.

PELUQUERIA
GUILLERMO DIAZ

Centro Integral
de la Estética
Capilar Masculina.
Posticería.

Agustinas 869 Local E-2
Galería Imperio Entrepiso
Fono 391359

NO FUE. Considerando que detrás de Werlinger no hay ningún zaguero, no podría pensarse que Pianetti perderá el gol. Pero lo perdió. Sucedió en el minuto 15 y debió ser el dos-cero para Colo Colo.

Se comprobó que Mena sólo juega en las pelotas que le sirven al hueco, pero que no encara y que si va al choque solamente lo hace por si gana un tiro libre, pero no para ganarlo. Se comprobó que Araneda no saldría jamás de su sueño, que nunca podría con el despierto y fuerte Erasmo Zúñiga. Se comprobó que Pianetti no termina de ubicarse a conciencia en la cancha, que no es enlace ni es ariete.

Así y todo, Colo Colo pudo hacer el segundo gol (o el cuarto, en el tablero ideal) cuando Valdés tiró a las manos, de frente, tras recibir centro de Pianetti. Eso fue a los 37 minutos. Y fue la última maniobra rescatable del pobre partido que ya se estaba viendo.

Y en el segundo tiempo, lo peor de lo malo.

"Chamaco" pierde el pase (y no le queda nada, naturalmente). Lara entra en un mareo parecido al de Araneda. Sólo Crisosto, cada vez con menos visión y energía, mantiene la ilusión del comienzo.

Y al otro lado "Charola" ya le ha dado características de show a su duelo con García. Pero como no tiene compañía efectiva, las ganancias de su duelo se pierden.

A los 14 minutos entra Dubanced por Pianetti. Ganoso, lleno de energías, con hambre de correr. Y sin una pizca de fútbol. Corrió con todos y perdió todas las carreras, peleó todas las pelotas y no ganó ninguna.

"Chamaco" entrega pelotas al contrario. Dubanced corre hacia ninguna parte. Mena hace su fútbol chiquito. Araneda sigue la siesta. Crisosto ya está cansado. "Charola" se pasa por enésima vez a García.

En las tribunas ya terminó el partido. Sólo hay bromas, alusiones graciosas e hirientes para los jugadores albos, consejos para Orlando Aravena.

Para matizar, dos muy buenas atajadas de Werlinger —minutos 30 y 40— y una soberbia de Nef —37— para echar al corner un remate de Benzi.

Hasta el árbitro parecía aburrido cuando dio el último pitazo. Y no era para menos. Qué pena este Everton. Y qué pena este Colo Colo. **(Edgardo Marín. Fotos: Oscar Lagos y Leopoldo Canales).**

ULTIMA. Minuto 41 del segundo tiempo. El cabezazo de Crisosto lleva la pelota a las mallas inexorablemente, sin que puedan impedirlo Berrio y Werlinger. En la raya, sin embargo, la detendrá Carlos Díaz.

ASÍ, SÍ...

CONTRASTES en el fútbol. Mientras el copuntero, Unión Española, se rehace bien de una performance infortunada y defiende con altivez su condición de líder, Green Cross sigue declinando. El equipo ofensivo por excelencia, que llegó a parecer el más indicado para pelearles a los rojos el título, ya perdió hace tiempo el 2.º lugar y esta semana hasta perdió el 3.º, que dejó en manos de Huachipato.

Nada pudo el buen ánimo de los temuquenses frente a esa macicez exhibida por Unión Española, cuyo segundo tiempo la hizo aplastante para el rival del sur. Impecable en defensa, dinámica en medio campo, agresiva en ataque —particularmente desde la entrada de Trujillo—, la formación hispana alcanzó la estatura que le corresponde, la que la ha llevado a ser desde hace dos años la más solvente del fútbol profesional chileno y la ha elevado a una ponderable altura internacional.

El domingo, en Santa Laura, en esos brillantes 45 minutos finales, vimos a la Unión Española que quisiéramos ver siempre.

HAY ALGO EN ELLOS QUE CONTAGIA

... es su eterna juventud.

La juventud, brillo, sedosidad y vida que pone Shampoo Glossy en sus cabellos

Y después del lavado, coloque Bálsamo Glossy, el toque de suavidad.

Sienta usted también ese algo que contagia.

Shampoo y Bálsamo

GLOSSY

Para cabello seco, normal y grasoso.

Lo mejor
para los mejores

Club BAG

para los grandes deportistas

Senior
$145

Junior
$125

Sus diferentes modelos, resistentes, prácticos y elegantes, se adaptan a todos los deportes y se presta para todos los usos.

OTRA CREACION DE:

SAXOLINE®

Salones de Venta: **MARIN 431 y PROVIDENCIA 2529**

y en los mejores negocios del país.

N.° 1.685
PRECIO: $ 4.— AEREO $ 0.20.—

estadio

PEDRO PINTO

Un gol en la conquista de la Copa Chile

CON TRIUNFO DE LA "U" VOLVIO EL CLASICO

EL DIABLO ANDUVO SUELTO EN LA FECHA DEL FUTBOL

¿vacaciones para dos?

¡al pelo!...el próximo verano invita Wella

Participe en el Concurso "KOLESTON DE WELLA" enviando un sobre con 2 estuches o etiquetas de cualquier producto WELLA, a Casilla 198-D, Santiago; e indicando al reverso su Nombre, Dirección y Ciudad.

1er. PREMIO:

Un viaje para dos a Isla de Pascua por vía aérea y 9 días de estada con todo pagado.

2.° PREMIO:

Un viaje para dos a Punta Arenas por vía aérea y 5 días de estada con todo pagado.

3er. PREMIO:

Un viaje para dos a Arica por vía aérea y 5 días con todo pagado.

4.° PREMIO:

Un viaje para dos a Coyhaique, vía aérea, y 5 días con todo pagado.

...¡MILES DE PREMIOS MAS! ¡SORTEO ANTE NOTARIO EN DICIEMBRE!

Todos sus sobres participan.
Mientras más sobres, más posibilidades.

IMPORTANTE: LOS 4 GRANDES PREMIOS SON CANJEABLES POR DINERO EFECTIVO.

CONOZCA CHILE.
LE INVITA

WELLA

estadio

IMPRESIONES encontradas en la semana. Volvió el Clásico Universitario con todos sus perfiles de antaño, adecuados a la realidad de hoy. Una especie de avant-première de lo que los clubes de la "U" y de la UC habrán de brindar al confrontarse de nuevo dos veces al año. Fue como si el tiempo se hubiese detenido hace dos años y echado a correr otra vez esta noche del sábado. Rostros nuevos en el fútbol, otros que se habían alejado de los estadios. Un aire de fiesta que no vivíamos desde hace mucho y que las Universidades han traído de vuelta.

Era un partido amistoso, el reestreno en sociedad de la Católica, pero se jugó con el ansia y la seriedad de las viejas confrontaciones oficiales. Era una revivencia del otro match, el de las barras, y éste aportó lo que en tiempos pasados iba la gente a buscar al estadio en estas ocasiones. Objetivo cumplido entonces en todos los aspectos.

Junto a una sensación placentera otra desoladora: el Campeonato Nacional del boxeo amateur. Dijimos que la propia Federación se encargó de rebajar la importancia de la competencia, otrora la segunda en importancia en el calendario deportivo chileno (después del campeonato oficial del fútbol rentado). El desarrollo total del certamen dejó al desnudo la declinación en que se precipita el viril deporte de los puños en el campo aficionado, base y antesala del profesional. Aunque en determinados casos, el espectáculo en sí pudo disimular muchas imperfecciones, no alcanzó para borrar la impresión de pobreza en todos los aspectos.

Tendrá necesariamente la entidad máxima del boxeo que revisar sus estructuras; está fomentando la mediocridad más absoluta entre otras cosas con la limitación a cuatro participaciones en Campeonatos Nacionales de los aficionados. Un muchacho que es campeón a los 17 años —como se dan muchos casos—, ya a los 21 no puede tener el incentivo del título para su conservación y perfeccionamiento pugilístico. Tendrá que revisar las bases sobre las que organiza el Campeonato Nacional, propiciando una mejor selección de valores. Tendrá que revisar la nomenclatura misma del torneo, en defensa de su seriedad. Lleva muchos años el Nacional como para que no se sepa aún confeccionar el cuadro completo, que va señalando etapas que desembocan en octavos de final, en cuartos de final, en semifinales y finales. En el boxeo se da el curioso caso que, según convenga, los púgiles disputan dos semifinales...

Desde Ciudad de Guatemala llegó el sorteo de la Comisión Organizadora de la DIFA para la Copa del Mundo de 1978. Se ratificaron allí los grupos sudamericanos "recomendados" por la CFS (Chile debe eliminarse en primera instancia con Perú y Ecuador) y se aprobó un procedimiento especial que obliga a pasar por subsiguientes etapas de clasificación. A la Federación Internacional cada día se le hace más difícil la selección de los 14 finalistas que acompañan al país organizador y al Campeón en ejercicio. Cada vez son más sus afiliados, lo que exige estos procedimientos de tamizado. Según el sorteo de Guatemala, los vencedores de los tres grupos de Sudamérica jugarán entre sí una liguilla, de la cual los dos primeros quedarán automáticamente clasificados y el último deberá jugar su opción con el vencedor del grupo 9 de Europa.

HOY

(Martes 25-11-75. Ed. 1.685)

EVENTOS

Cuando nadie daba una chaucha... (Colo Colo 2, Palestino 1) 4-6
Ni heroico ni desesperado (Magallanes 1, U. Española 1) 8-10
El duelo de siempre (Equitación) 11
Talca ratificó superioridad (Básquetbol, Liga Nacional) 12-13
¡Pobre Nacional! (Boxeo amateur) 51-53
En busca del tiempo perdido (U. de Chile 4, U. Católica 1) 56-59
Aplastante (Palestino 4, Lota Schwager 0) 60-65

PERSONAJES

"Tiene que ser algo realmente bueno" (Manuel Rojas) 34-37
Más fracasos que triunfos (Brasileños en el fútbol español) 40-41

TEMAS

Los noqueadores también ganan por puntos (Boxeo) 20-22
Como programado por una computadora (Balance del Campeonato de Ascenso) 24-29
Necesita intenso regadío (Básquetbol universitario) 44-45

PANORAMA

La lección de los belgas (Ciclismo) 14
No habrá excusa que valga (Fútbol, preselección olímpica) 14-15
Otra iniciativa feliz (Básquetbol juvenil escolar) 16-17
Sorteo en Guatemala (Mundial 1978) 17
No hubo rifa y se acabó el público 16-17

INTERNACIONAL

Anemia de goles (Liga inglesa) 47
En 20 segundos (Elisha Obed-Oliveira) 47
Pensando en 1976 (Automovilismo, F-1) 48
Mundial de Atletismo 49

SINTESIS

La Fecha 7

SECCIONES

Aquí Jumar 19
Ocurre 23
Yo lo vi 31
Díganos 32-33
Entretiempo 38-39
Pretérito 43
Migajas 50
Gente 55

CUANDO NADIE DABA UNA CHA

POR CAMPAÑAS, POR EQUIPOS Y POR JUEGO, NO CABIA OTRA COSA QUE LA GOLEADA A FAVOR DE PALESTINO. PERO COLO COLO APROVECHO ERRORES Y LOGRO UN REHABILITADOR 2x1.

ASI GANO COLO COLO: Con una pelota que era fácil para Araya, con un puñetazo errado por el arquero, con un cabezazo bien aplicado por Crisosto y con la arremetida de Dubanced para conectar antes de la línea, cuando el gol igual se producía. Faltaban cuatro minutos para el final.

...E CAUCHA...

LA SALVADA DE GONZALEZ: Nef estaba descolocado luego de desviar el potentísimo tiro de Fabbiani; Hidalgo entraba de frente para conectar con el arco vacío. En gran reacción, el zaguero central despejó antes de que llegara el atacante.

DESPUES de lo del viernes, en esta fecha podía pasar cualquier cosa. El airoso puntero estuvo en apuros frente al subcolista y logró un empate punto menos que agónico.

Y pasó cualquier cosa:

La Serena, otro de los entreverados en zona peligrosa, le ganó al otro puntero (Deportes Concepción); O'Higgins le empató sobre la hora a Naval, en El Morro, con tiro penal. (¿Y la mala suerte de los colistas?); Huachipato cayó frente a Lota Schwager con tres goles en su valla (no había ocurrido en todo el año); Green Cross logró su primer triunfo de la segunda rueda (hacía nueve fechas que los de Temuco no se abrazaban); Antofagasta goleó a Aviación (debe ser su primer 5x0 desde que está en Primera).

Y para cerrar la serie, Colo Colo ganó a Palestino.

¿Sorpresa que gane Colo Colo?

Esta vez sí. Por lo que venía mostrando y por el poderío del rival. Palestino no sólo venía de consagrarse campeón de la Copa Chile, sino que exhibía el envidiable record de 13 partidos sin derrotas. Su última caída fue frente a Unión Española el domingo 3 de agosto. De ahí en adelante, sólo triunfos y empates, hasta lograr 20 de 26 puntos en disputa. Los albos, sin ser el reverso, mostraban pobreza de resultados y de fútbol. Sólo dos triunfos en la segunda rueda (Wanderers y Magallanes). Empates buenos y malos (con Huachipato, Everton y Green Cross). Derrotas con equipos débiles (Aviación, Antofagasta, Universidad de Chile, La Serena). Un equipo sin figuras, sin padrón, sin garra, sin aliento multitudinario.

Y esta vez el asunto iba de nuevo para derrota. Hasta los treinta minutos de juego, respondiendo a los cálculos previos, el partido era un monólogo tricolor. Palestino era dueño de todo. No dejaba espacios y la pelota le pertenecía permanentemente. No había quién retuviera en Colo Colo, y el balón era exclusividad de los mediocampistas y atacantes de Palestino.

La pizarra ya se había movido (minuto 21), pero el 1x0 estaba muy lejos de reflejar la exacta diferencia entre un equipo aplomado, serio y afiatado, y otro desconcertado, sin línea futbolística, sin recursos.

Las "hostilidades" las había iniciado Colo Colo. Un tiro desviado de Dubanced y un desborde de Ormeño por la derecha habían constituido las primeras acciones de riesgo en las áreas. Pero desde ahí en adelante —5 minutos—, Palestino mandó sin réplica. Tres intervenciones notables de Nef impidieron que la cuenta se abriera más temprano. Galindo no podía ganar una pelota en su duelo con Pinto, y por ahí se producía el mayor desequilibrio. Pero en los demás sectores tampoco existía equiparidad de fuerzas: en la disputa personal siempre ganaba el tricolor, en medio campo se floreaban los de colonia, en defensa ni siquiera había inquietud para los laterales y centrales de Palestino. Araya no necesitaba intervenir.

Y no era que Palestino estuviera protagonizando un gran partido. Comparándolo con el que le permitió llevarse la Copa Chile, no había parangón. Grandes figuras de esa noche (Fabbiani y Messen, especialmente), ahora eran sonámbulos trotadores. No se veían los piques espectaculares de los aleros cada vez que la pelota quedaba en poder de sus mediocampistas, ni el avance asfixiante y efectivo de sus laterales. Palestino se limitaba a hacer el mínimo, al ritmo cómodo de Sergio Ramírez. Pero con eso le bastaba para minimizar a ese Colo Colo achatado e ineficaz.

Sin presionar a fondo, Palestino se había creado buenas ocasiones y había anotado un gol. En ventaja, aflojó más aún. Pero siguió viéndose más. Hidalgo tuvo el 2x0 al ganar con ventaja una pelota lanzada al hueco, pero no tuvo visión para eludir la salida desesperada de Nef.

Y desde ese momento se perdió el monólogo. Tartamudeando, Colo Colo comenzó a balbucear una mejoría. Ormeño —debutante— comenzó a soltarse, luego de evitar los intentos de túnel de Fabbiani, y entró a discutir, bien apoyado por Lara, la zona en que Palestino dominaba sin contrapeso: la media cancha. Galindo salió de su posición conservadora y, al transformarse en atacante, hizo que Pinto se retrasara (y Palestino perdió con ello gran parte de su poder ofensivo). Espinoza también arriesgó por su costado, aunque sin contar con los recursos de su colega (para cada centro debía acomodar la pelota a la pierna "buena", la derecha). Por fin entró en acción Juan Carlos Orellana, al que no se le había servido un pase medianamente bueno en todo el partido.

Y faltando un minuto para que terminara el primer lapso llegó el empate. Premio al tesón de Orellana. Castigo a la displicencia de los tricolores.

De ahí en adelante, lo que es tan común en fútbol. Un equipo que se sabe superior, que malogró muchas oportunidades, buscando reencontrar —sin lograrlo— el paso perdido. Y el otro equipo, consciente de su inferioridad, pero afortunado en el trámite, que se agranda, porque todo le está saliendo bien.

Ya no hay espacios para las escapadas de Pinto. Incluso Galindo gana cuando se enfrentan y el tricolor lleva la pelota dominada. Espinoza termina por anular totalmente a Hidalgo. Messen —extrañamente apático—, se pierde entre los centrales. Fabbiani no luce la fuerza y la destreza que lo hicieron descollar cuando los ojos mexicanos lo estaban observando el miércoles pasado. Coppa se cansa. Y comienzan los problemas para la retaguardia, porque ahora está Mena, mucho más ganoso y hábil que Araneda; porque Orellana ya sabe que puede ganar en su duelo con Araneda; por que Crisosto es de los que no se entregan; porque definitivamente Ormeño está pasando con buena nota el examen del debut; y porque Dubanced, perdido y todo, corre más —aunque sea correr por correr—, más que varios tricolores juntos.

No hay, todavía superioridad alba. Pero tampoco existe supremacía tricolor. No hay gran fútbol. Pero dentro de todos los errores hay equilibrio. Y si el arco de Nef se salva, luego de que Messen elude al arquero, el de Araya pasa sustos con un zurdazo de Crisosto. Y si Fabbiani desvía por poco, luego de su única pared con Messen, Orellana también malogra, luego de dejar atrás a toda la defensa. Y si Rafael González evita una conquista segura de Hidalgo, que se aprestaba a rematar con el arco vacío, luego de gran tapada de Nef, Araya tiene suerte de que el tiro de Crisosto (entrando en línea recta y sin rivales cerca) rebote en sus piernas.

Las posibilidades netas son espaciadas, pero compartidas. Y ya se sabe que el que hace el gol gana. Palestino busca mejorar intentando cambios. El remedio resulta peor que la enfermedad. Nelson Vásquez (entra por Coppa) no acierta en los pases ni en los disparos; es un desastre. Osvaldo González (entra por Messen) no logra tocar la pelota durante los ocho minutos que permanece en la cancha.

Y sale el gol de Colo Colo (Dubanced) en una falla de Araya, cuando faltan cuatro minutos. Y Palestino no tiene poder de reacción. Los albos pierden la tercera conquista: Ormeño habilita a Mena y el centro de éste es conectado con furibundo derechazo por Dubanced: ¡palo!

Y uno se queda pensando: qué fue del Palestino dominador, canchero y seguro del primer tiempo. Y el hincha tricolor se queda lamentando los goles perdidos en esa media hora inicial. Y el hincha albo se va feliz, porque ese triunfo no estaba en sus cálculos. Ni en los de nadie. **(Julio Salviat. Fotos de Oscar Lagos y Miguel Rubio.)**

EL GOL DE ORELLANA: Primera pelota bien servida y primera vez que el puntero izquierdo encara a su marcador. Gana en el duelo y saca el zurdazo. Araya achica bien y la pelota rebota en su cuerpo. Orellana insiste sin ángulo. Y cuando la pelota va entrar, Caneo sólo logra desviarla más hacia las redes.

DEPORTES SANHUEZA

FABRICA DE ARTICULOS DEPORTIVOS

Fernando Sanhueza Ramirez

10 CAMISETAS POPELINA CON NUMEROS:
1/2 manga
manga larga
Pantalones Selección
medias elásticas

Zapatos de fútbol acolchados
Pelotas fútbol oficial 32/c.
Buzos stretch
Colchonetas
Sacos de dormir en lana

Con un 10% de descuento.

DESPACHOS A TODO EL PAIS
Pida lista completa de precios.

Envíe su valor por Giro o Vale Vista para recibir su pedido por encomienda simple. DESCUENTO ESPECIAL A COMERCIANTES.

ESPERANZA Nº 5 - FONO 93166 - ALAMEDA 2879 - FONO 94516

LA FECHA

RESULTADOS DE LA 10ª FECHA — 2ª RUEDA

Viernes 21 de noviembre.

MAGALLANES 1
Fdo. Pérez (38').

UNION ESPAÑOLA 1
Inostroza (81').

Estadio Nacional.
PUBLICO: 1.465 personas.
RECAUDACION: $ 2.883,50.
ARBITRO: Gastón Castro.

MAGALLANES: D. Díaz; Navarro, R. Díaz, Astudillo (J. Díaz), Aguilar; Suazo, Retamal, J. Herrera; Espinoza, F. Pérez y M. Herrera. "E": DONATO HERNANDEZ.
UNION ESPAÑOLA: Vallejos; Machuca, Gaete, Soto, Arias, Palacios, Inostroza, Trujillo; Miranda (Ubeda), Spedaletti y Véliz. "E": LUIS SANTIBAÑEZ.

Sábado 22 de noviembre.

DEP. LA SERENA 1
Jhones (55').

DEP. CONCEPCION 0

Estadio La Portada, La Serena.
PUBLICO: 4.494 personas.
RECAUDACION: $ 7.513,50.
ARBITRO: Juan Silvagno.

DEP. LA SERENA: Helo; Chirinos, Benavente, Etcheberry, Rojas; Segovia, Guerrero, Gile; Jhones, J. Barrera (W. Barrera) y Toro. "E": DANTE PESCE.

DEP. CONCEPCION: Osben; Rodríguez, Isla, Bravo, León; Díaz, Acevedo, Distéfano; Estay, Cavallieri y Fabres. "E": GUILLERMO BAEZ.

DEP. NAVAL 2
Flores (6' y 64').
O'HIGGINS 2
González (78') y Cuevas (90'), de penal.
EXPULSADOS: José Lara y Lobos (N).
Estadio El Morro, Talcahuano.
PUBLICO: 1.956 personas.
RECAUDACION: $ 2.951,50.
ARBITRO: Julio Rubio.

DEP. NAVAL: Anabalón; Pérez, Sánchez, Aravena, Lobos; Eriz, Escalona, Vargas; Flores, Román y J. Lara. "E": ISAAC CARRASCO.

O'HIGGINS: Ramonda; Cruchaga, Campodónico, Gálvez, Landeros; Ashwell, Cuevas, Martínez; Vargas, Salas y González. "E": JORGE ARETIO.

Domingo 23 de noviembre.

PALESTINO 1
Hidalgo (21').
COLO COLO 2
J. C. Orellana (44') y Dubanced (86').
Estadio Nacional.
PUBLICO: 6.200 personas aproximadamente.
RECAUDACION: no se dio a conocer.
ARBITRO: Néstor Mondría.

PALESTINO: Araya; Araneda, Pecoraro, Caneo, Varas; Coppa (Vásquez), Ramírez, Fabbiani; Hidalgo, Messen (O. González) y Pinto. "E": CAUPOLICAN PEÑA.

COLO COLO: Nef; Galindo, González, L. Herrera, Espinoza; Elías Ormeño, Lara, Crisosto; Araneda (Mena), (Reyes), Dubanced y J. C. Orellana. "E": ORLANDO ARAVENA.

REG. ANTOFAGASTA 5
Solar (18'); Vásquez (50'); Acevedo (65' y 83') y C. Rivas (68').

DEP. AVIACION 0
EXPULSADOS: García, Muñoz y Peredo (AV).
Estadio Regional de Antofagasta.
PUBLICO: 3.852 personas.
RECAUDACION: $ 12.109,00.
ARBITRO: Lorenzo Cantillana.

REG. ANTOFAGASTA: R. Díaz; García, Delgado, Rivera, Miranda; Vildósola, C. Rivas, Vásquez; R. Rojas, Coffone y Solar (Acevedo). "E": HERNAN CARRASCO.

DEP. AVIACION: Capurro; L. Rojas, Edo. García, Muñoz, Galaz; Illescas, Vidal, Juárez (Ulloa); Edo. Díaz (Guerrero), Peredo y Orellana. "E": ARTURO QUIROZ.

EVERTON 4
Fredes (37') y Gmo. Martínez (69', 83' y 90').

STGO. MORNING 3
Pizarro (39', 41' y 55').

EXPULSADO: Vidal (SM) (68').
Estadio Sausalito, Viña del Mar.
PUBLICO: 5.678 personas.
RECAUDACION: $ 13.158,00.
ARBITRO: Patricio Andrade.

EVERTON: Werlinger; Zúñiga, Berrío, Olmos, C. Díaz; Gmo. Martínez, S. González, Escudero (Aballay); Fredes (Navarrete), J. López M. y Benzi. "E": MARTIN GARCIA.
STGO. MORNING: Trucchia; Rubilar, Villalobos, Vidal, H. Martínez; P. González, Quiroz (Vega), Arratia; Cubilla, Venegas (Retamales) y Pizarro: "E": ENRIQUE HORMAZABAL.

LOTA SCHWAGER 3
Melo (54' y 86') y Jiménez (56').

HUACHIPATO 2
Astudillo (53') e Iturra (87').

Estadio Fco. Schwager, Coronel.
PUBLICO: 3.802 personas.
RECAUDACION: $ 5.191,50.
ARBITRO: Juan Carvajal.

LOTA SCHWAGER: Petinelli; Rojas, Durán, López, Jara; González (Melo), Arroyo, Ponce; Jiménez, Gallina y Fontora. "E": ALICEL BELMAR.

HUACHIPATO: Kusmanic; F. Silva, Alarcón (Rivero), D. Díaz; Salinas, Urrizola, Neira; Iturra, Sintas y Astudillo. "E": ARMANDO TOBAR.

GREEN CROSS 2
Graf (29') y Linaris (70').

RANGERS 1
Bastías (74').

Estadio Municipal de Temuco.
PUBLICO: 3.513 personas.
RECAUDACION: $12.734,00.
ARBITRO: Eduardo Rojas.

GREEN CROSS: Espinoza; Droguett, Cerda, Magna, Cornejo; Linaris, J. Rojas, Silva (De la Barra); Romero, Graf y V. M. González. "E": GASTON GUEVARA.

RANGERS: Drago; Spicto, Bilbao, Díaz, Puchi; Rodríguez (Dunevicher), V. M. Arias, Bastías; Landeros, Abatte y Caltieri. "E": ELADIO BENITEZ.

PALESTINO CAMPEON COPA CHILE. (Miércoles 19 de noviembre).

PALESTINO 4
Messen (27'); Fabbiani (42'); Hidalgo (78') y Pinto (87').
LOTA SCHWAGER 0
Estadio Nacional.
PUBLICO: 5.259 personas.
RECAUDACION: $ 21.045,00.
ARBITRO: Rafael Hormazábal.

PALESTINO: Araya; Araneda, Pecoraro, Caneo, Varas; Ramírez, Coppa; Hidalgo, Messen, Fabbiani (Dubó) y Pinto. "E": CAUPOLICAN PEÑA.

LOTA SCHWAGER: Petinelli; Rojas, Durán, López, Jara; Arroyo, González; Melo (Ahumada), Gallina, Ponce, Fontora (Jiménez). "E": ALICEL BELMAR.

ASI VAN

Lugar	Equipos	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PL	PV	Tot.
1.º	U. ESPAÑOLA	27	15	10	2	55	26	23	17	40
2.º	D. CONCEPCION	27	16	7	4	43	22	22	17	39
3.º	GREEN CROSS	27	13	9	5	40	27	20	15	35
4.º	HUACHIPATO	27	14	6	7	43	28	20	14	34
5.º	L. SCHWAGER	27	12	8	7	37	33	20	12	32
6.º	PALESTINO	27	9	13	5	49	38	17	14	31
7.º	COLO COLO	27	11	7	9	47	39	18	11	29
8.º	S. WANDERERS	26	8	10	8	27	29	18	8	26
9.º	U. DE CHILE	26	8	9	9	40	42	14	11	25
9.º	D. NAVAL	27	7	11	9	25	32	18	7	25
9.º	STGO. MORNING	27	9	7	11	47	52	17	8	25
12.º	R. ANTOFAGASTA	27	7	10	10	49	47	16	8	24
12.º	EVERTON	27	7	10	10	43	43	16	8	24
14.º	D. LA SERENA	27	8	6	13	36	43	16	6	22
15.º	RANGERS	27	6	8	13	40	55	12	8	20
16.º	D. AVIACION	27	5	8	14	29	53	12	6	18
16.º	MAGALLANES	27	5	8	14	30	53	13	5	18
18.º	O'HIGGINS	27	4	9	14	31	49	11	6	17

Partido pendiente: U. de Chile-S. Wanderers. Se juega hoy.

MAXIMOS GOLEADORES:

19: VICTOR PIZARRO (SM).
15: Alberto Hidalgo (P).
14: Julio Crisosto (CC); Sergio González (EV) y Ricardo Rojas (RA).
13: Miguel Neira (H) y Francisco Cuevas (O'H).
11: Patricio Romero (GC); Javier Santibáñez (SW); Jaime Barrera (DLS).
10: Carlos Rivas (RA); Juan C. Orellana (CC) y Raúl Briones (DC).

El punto lo ganó Magallanes:

NI HEROICO NI DESESPERADO

TAL VEZ porque la mayoría erró el vaticinio es que se palpa la desilusión colectiva. Es que mucho antes de comenzar este Unión Española-Magallanes, todos encasillaban el desarrollo del partido de acuerdo a un esquema tan definido y previsto que, dentro de él, jamás habría lugar para ingredientes que hicieran burla de la lógica: Unión Española a la ofensiva insistente desde los primeros minutos, buscando el gol por los más variados caminos y tirando desde distancia cuando el agrupamiento defensivo albiceleste cortara todos los intentos de entrar a fuerza de amagues, toques y paredes. Magallanes con los once trabajando el fondo, tirando la pelota para cualquier lado, con un Daniel Díaz sometido a un bombardeo tan insistente, que entre revolcón y revolcón ni siquiera tuviera una tregua para sacudirse de pasto la tricota. ¿Y con qué se encuentran esos mil quinientos fieles habitantes de los tablones? Con un esquema distinto, con un argumento que, aun conservando rasgos del desarrollo previsto, no es la película que todos han venido a ver, quizás si por ese ánimo un poquito morboso de auscultar al cuadro chico, que en la cancha entrega la vida por robarle un punto al equipo grande. Como si en un "spaghetti western" la cifra de baleados estuviera por debajo de la cuota que exige la platea. Como si en una película de agentes y espionaje hubiera golpes y tiros, pero faltara la clásica persecución en auto.

Porque es cierto que Magallanes agrupa gente y dispone de algunas marcas cuya insistencia no pueden desmentir su elaboración de pizarra, su razón táctica, porque Unión Española asume la ofensiva franca desde el pitazo de Gastón Castro; pero su ataque, siendo insistente, nunca alcanza a parecer un aluvión, y Magallanes, que soporta esa ofensiva que le impide descuidarse un segundo o regalar un metro, tampoco alcanza a descomponerse o llegar a los límites de la salvada providencial o el despeje desesperado. Trabaja Daniel Díaz, cierto. También lo hacen en el área Rubén Díaz y Astudillo, con la ayuda cercana de Retamal, Juan Herrera y Suazo. Sufren los marcadores Navarro y Aguilar con cada intento de Véliz y Miranda, y en ese enfrentamiento incesante hasta pierden más que ganan. Y entonces Unión Española gana repetidamente el fondo, sólo que todo se reduce a centros por vía de los punteros, o de Machuca y de Arias, que son dos delanteros más por ausencia de atacantes albicelestes que busquen por las alas. Blandos o violentos, a media altura o altos, pero, al cabo, centros que cruzan sin ser empalmados ni por Spedaletti, Trujillo, Inostroza o Palacios.

Y eso es el ataque de Unión durante larga media hora. Una lluvia de centros para que se luzcan Rubén Díaz y Astudillo, para que el joven meta Daniel Díaz caliente las manos y, entre corte y corte, fortalezca la moral para ese aluvión que, tarde o temprano, deberá desencadenar Unión si quiere llevarse los dos puntos. Centros, nada más que centros. Speda-

FRENTE A UN EQUIPO CARENTE DE IDEAS, QUE CASI SIEMPRE EXPLOTO SOLO EL CENTRO FRONTAL COMO ARMA DE ATAQUE, MAGALLANES SACO UN PUNTO A UNION ESPAÑOLA, AGRUPANDO GENTE EN EL AREA, PERO SIN BRINDAR LOS NOVENTA MINUTOS DE RESISTENCIA HEROICA QUE TODOS HABIAN IMAGINADO.

EL GOL DEL EMPATE. Véliz en el centro, Spedaletti en la arremetida sin cálculo, pero que desorienta. El empalme de Inostroza en una de las pocas veces que se atrevió a invadir el área. La tijera postrera de Navarro no sirve. Luego, el festejo caliente por un gol que se buscó con escasa variedad de ideas y que, por lo mismo, demoró 83 minutos en llegar.

letti es un cúmulo de sugerencias que mueren invariablemente en los relevos de Retamal y Díaz; Trujillo sólo aparece en un disparo de media vuelta blando y sin consecuencias; Palacios no está en su noche y además siente tras sí las pisadas de Juan Herrera, y Eddio Inostroza —por estilo y temperamento— jamás toma una iniciativa que lo saque de su tranco opaco, por más que esa audacia de ir arriba y entreverarse con sus delanteros en el área sea una necesidad imperativa y urgente. El no se inmuta. Toca y toca. Por más que la persecución insistente de Fernando Pérez sea un claro síntoma de que, para Donato Hernández, su aporte puede llegar a ser, en un determinado momento, muy importante.

Así, Magallanes hace un 4-4-2 que nunca llega a las fronteras de la resistencia angustiosa. No tiene sorpresa para el contragolpe, es cierto, entre otras cosas, porque sus propios jugadores caen en la tentación de tocarla al estilo de Unión, al ver que la situación no alcanza a ser desesperada, y entonces la metida al hueco demora ese segundo preciso que permite la recuperación de la defensa roja; pero al menos mantiene un cero a cero que le significa un punto. Y un punto frente al puntero en estos tiempos...

Sobre los 38 minutos el Nacional se viste de asombro. Una pelota que corta Suazo, cae en los pies de Miguel Angel Herrera y el pase de éste, de primera, por primera vez sorprende a contrapié a la defensa de Unión. Ahí arremete Fernando Pérez. Gaete intenta el cierre. El delantero entra al área, trastabilla y eso hace dudar al defensa; pero Pérez no cae, gana el fondo ayudado por la indecisión de Gaete y, parado sobre la línea de fondo, saca el remate, que supera la salida absurda de Vallejos, choca en el vertical más lejano y llega a las mallas. Prácticamente un gol imposible. Fernando Pérez no tenía ni un grado de ángulo.

En el segundo tiempo, con Unión Española en desventaja, el público pudo por fin ver la película que esperaba. Nunca tan dramática. Nunca con un ataque tan semejante a una avalancha, ni una retaguardia tan cercana al límite que separa la defensa apremiada de la resistencia heroica; pero al menos el argumento ya se semejaba más al desarrollo previsto, que tendrá siempre todo partido entre un cuadro grande y otro chico, al martilleo insistente que debe intentar uno de los punteros si quiere abrir la defensa de uno de los colistas. Porque a Unión Española le siguieron escaseando variedad y capacidad de ideas, pero, cuando menos, derrochó esa ambición que había mezquinado durante todo el primer tiempo.

Al minuto ya se va Miranda, hace el centro y Trujillo empalma el cabezazo que mete la pelota al área. Ahí la empalma Spedaletti de media vuelta y el balonazo rebota en la espalda de Aguilar. A los 63', Véliz gana el fondo, mete el centro pasado y hacia atrás, la manotea Díaz, empalma Miranda pisando el vértice del área chica, y entonces el arquero atrapa de manera definitiva. A los 70', primer tiro de distancia que realiza Unión en lo que va corrido del partido: dispara Véliz desde 25 metros y Daniel Díaz echa al corner. A los 73', Palacios da para Spedaletti, éste de media vuelta abre a la punta para la entrada de Machuca, el lateral le gana las espaldas a Aguilar y mete el centro atrás, que Trujillo empalma en una "semipalomita". Sin mucho

EL ATAQUE DE Magallanes. Sólo la esperanza del contragolpe por vía de "Polilla" Espinoza o Fernando Pérez. Pero como en esta oportunidad, solitarios y llegando por lo general tarde

apremio, vuelve a atrapar Daniel Diaz.

¿Y Magallanes? Sin volverse loco atrás, defiende bien la mínima ventaja. Trabaja mucho más que en el primer lapso, pero la situación —aunque difícil a ratos— sigue sin ser desesperada. Nada de revolcones del arquero, nada de rechazos desde la línea. Se le ha venido encima Unión, es cierto, pero lo ayuda la carencia de variedad del cuadro rojo —que sigue apelando al centro frontal como arma más utilizada—, la falta de visión de Miranda —que en repetidas oportunidades le gana en velocidad a Aguilar, pero concluye invariablemente tirando el centro por detrás del arco—, el partido apagado de Trujillo y, especialmente, de Palacios —que nunca busca desequilibrar en intentos individuales—, el tranco plano y sin matices de Inostroza, que sigue tocando y tocando sin perder pases, quizás si porque siempre entrega corto y al costado. El resultado hasta se vislumbra: 1-0 para Magallanes. Porque Unión sigue sin provocar el grito de gol que se ahoga en las gargantas, y los delanteros albicelestes encargados del contragolpe (Fernando Pérez y "Polilla" Espinoza) fracasan reiteradamente las pocas veces que se encuentran con un pelotazo medianamente bien jugado.

Ya muy cerca del término, cuando la ofensiva de Unión nuevamente había amainado, cuando el cambio que intentó Santibáñez de Miranda por Ubeda no había dado ningún resultado, cuando ya parecía que Magallanes mantendría incólume esa ventaja que le había entregado el gol imposible de Fernando Pérez, llegó el empate. Mal rechazo de la defensa albiceleste, la pelota sale del área y a su disputa van Astudillo y Palacios. El mediocampista rojo lleva un par de metros de ventaja, si el defensa quiere rechazar, sólo le queda como último recurso la barrida al suelo para compensar las centésimas de segundo con que partió tarde; pero no lo hace y en la trabada gana Palacios. Entonces éste abre hacia la punta para la atropellada de Véliz, que a estas alturas ya juega por la derecha, el puntero rescata el pelotazo y mete el centro. Spedaletti entra y pasa de largo, pero de atrás entra Inostroza (¡Inostroza!) y convierte a un par de metros del arco, haciendo estéril la última tijera que intentó Navarro.

Y en los siete minutos que restan, Unión Española sigue esperando que el gol llegue como producto de centros casi frontales. Spedaletti sigue siendo sólo sugerencias, Véliz pierde frialdad con el correr de los minutos, continúan sin aparecer Trujillo y Palacios, en tanto que Inostroza ya retornó a su tranco. Y el pitazo sorprende atacando a Unión y, obviamente, defendiendo a Magallanes. Pero con una tenacidad que está lejos de la desesperación, con un trajinar incesante que nunca alcanzó las fronteras de la resistencia heroica.

Algo se compuso la película. Su argumento estuvo más cerca de lo que todos habían vaticinado; pero de todos modos faltó la persecución en auto y siguió siendo deficitaria la cuota de muertos. Y el público entonces no quedó del todo satisfecho. Porque no pudo darse el gusto casi morboso de ver sufrir al colista, ni pudo tampoco ver la caída de uno de los punteros. Y a la gente, ya está visto, poco le gusta que le rompan sus esquemas. **(Eduardo Bruna. Fotos de Miguel Rubio y Oscar Lagos.)**

EL ARMA MAS utilizada por el ataque de Unión Española: los centros. Pero casi todos frontales, sin riesgos para Daniel Díaz ni problemas para los zagueros. En una de las pocas veces que Véliz metió el centro atrás llegó el empate.

PELUQUERIA GUILLERMO DIAZ

Centro Integral de la Estética Capilar Masculina.

Agustinas 869 Local E-2
Galería Imperio Entrepiso
Fono 391359
y en Valdivieso 426

Concurso de la
Escuela de Carabineros:

EL DUELO DE SIEMPRE: VARAS - SIMONETTI

RENE VARAS, la noche del sábado, ganó las tres pruebas del programa. En acción se le ve en "Quintral", pasando la tabla del metro 80. Hizo tres recorridos impecables. El lente capta el positivo estilo del mayor de Carabineros, de prestigios mantenidos.

LA TEMPORADA de equitación entra en su etapa más importante en primavera-verano. A esta altura, de noviembre a enero, los binomios han logrado avanzar en el entrenamiento de meses y meses en el picadero. Es la etapa esperada con interés por el grueso de la afición al deporte ecuestre y ya es tradicional que sea el concurso oficial organizado por la Escuela de Carabineros el que "abre la cancha" al ciclo de torneos más atractivos.

El fin de semana reciente brindó esa grata sensación al público adicto, que desde que ingresa a las acicaladas avenidas del recinto en la Avda. Antonio Varas se impresiona con el preparativo y el arresto del club organizador, más todavía cuando ya situado al borde del rectángulo de saltos aprecia el afán evidente de superación de año en año.

EXISTE UNA disciplina en el deporte ecuestre que pasa casi inadvertida para los espectadores: el Adiestramiento, que se hace casi en familia. Exhibe el súmmum de la destreza y la elegancia del caballo y el jinete, además de la eximia conducción que debe recurrir a suaves y oportunos toques de mando. Especialidad en que Chile posee del núcleo más distinguido en el continente, no obstante se le programa en jornadas apartes, cuando el estadio está vacío.

Es necesario darle mayor promoción, sobre todo ahora que se ha iniciado la campaña para que infantiles y juveniles entren en competencia. Hay países donde las pruebas se hacen alternadas en los concursos: una de saltos, una de Adiestramiento, como lo ha contado el comandante Ramón Urzúa Merino, prestigioso maestro chileno, que estuvo varios años radicado en Venezuela.

El Adiestramiento en categoría Difícil tiene en nuestro país un "capo", como lo es el mayor Roberto Gómez, de la Escuela Militar, que, desde hace cinco años, viene obteniendo el título de campeón y a la vez ser seleccionado obligado en justas sudamericanas y panamericanas. Junto al coronel Antonio Piraino, del Haras Nacional, jinete de vasta experiencia internacional y compañero del mayor Gómez en todo compromiso internacional.

El mayor Gómez compite actualmente con "Siberiano", que el viernes se impuso en las categorías Difícil y Mediana, seguido muy de cerca por el coronel Piraino, en "Impertérrito".

Hay otros que vienen ascendiendo y acentuando un futuro elocuente: el teniente Guido Paredes, en "Farewell", de la Escuela Militar, ganador de la categoría Mediana en jinetes "B"; el teniente Luis Clavel, de la Escuela de Caballería; y el capitán Adolfo San Cristóbal, de la Escuela de Carabineros, para nombrar a los que mejor clasificaron en esta última demostración.

EL CONCURSO de la Escuela de Carabineros, en el mismo desenlace de otros cumplidos en la temporada en los clubes Polo San Cristóbal, Santiago Paperchase, Macul, Club de Campo, Escuela Militar y Haras Nacional, se ha concretado en las pruebas llamativas a un duelo constante entre dos valores "fuera de serie". Aparte de ser los mejores, están montados en caballos que acumulan y acumulan trofeos y escarapelas de todos colores, en campaña mantenida de responsabilidad y fiel entrega a la causa deportiva.

El mayor René Varas Asenjo y Américo Simonetti. Sólo en muy contadas ocasiones algún otro binomio de condiciones relevantes y de los que persisten en encaramarse sobre los astros logra aventajarlos.

El cartel se repite y se repite: "Primero, René Varas, de la Escuela de Carabineros" o "Américo Simonetti, del club Universidad Católica". Se han voceado cien veces en las canchas de la capital, de Viña del Mar, Quillota, Angol, Concepción, Valdivia y otras ciudades.

No podía ser excepción el que acaba de finalizar. Hay concursos en que el jinete de la Católica, en sus caballos "Alejandro", "Hajiri", "Ataúlfo" o "No me toques" (es el jinete que dispone de mejor caballada en la actualidad, a costa de afanes que vienen desde muchos años), es el que sale vencedor en el duelo señalado, pero en otras, es el jinete del uniforme verde.

René Varas tuvo una jornada de alto vuelo en la tarde y noche del sábado último. Las tres últimas pruebas del programa de ese día en la etapa del atardecer le pertenecieron y en dos de ellas, en una lucha mantenida de calidad con Simonetti, de la UC. En "Quintral" venció en el recorrido con saltos a metro 50 por seis segundos de tiempo de diferencia, luego que ambos habían hecho un derribo. Igualaron en puntos en contra, pero el recorrido de Varas fue más rápido. En la Prueba a la Americana, que mantiene en carrera al binomio hasta que incurre en una penalidad, Varas, en "California", y Simonetti en "Hajiri", se impusieron con igual número de obstáculos salvados, más rápido con sólo una mínima diferencia de dos quintos de segundos, el del primero. René Varas completó la noche al triunfar en la prueba de Barreras con tres recorridos inmaculados, en el último, con la tabla más alta, a metro ochenta.

CLASIFICADO INVICTO: Con 6 victorias en igual número de partidos ganó la Zona Norte la selección de Talca. De pie: Julio Barraza, Jorge Sáez, Hugo Lara (DT), Fernando Toro, Manuel Araya y Víctor Escalona. Hincados: Patricio Herrera, Manuel Herrera, Carlos Soto, Alvaro Belmar y Carlos Monsalves.

BUENA CIRCULACION: Otra arma del éxito talquino. Abre al rival y permite el ingreso hasta el cesto, como lo hace sólo Patricio Herrera, ante las miradas... de Lichnovsky, Iván Herrera, Córdova y Sartori.

Liga Nacional:

TALCA RATIFICO SUPERIORIDAD

VICTORIA FINAL SOBRE SANTIAGO POR 72 A 65. AMBOS CLASIFICADOS PARA LA FINAL. ELIMINADA LA "U" POR NO PRESENTACION. TORNEO REQUIERE URGENTES CORRECCIONES.

CON EL ENCUENTRO entre Talca y Santiago (Banco del Estado), jugado el martes pasado en el Gimnasio Nataniel y que favoreció al primero por 72 a 65, se puso término a la fase eliminatoria de la Zona Norte de la Liga Nacional.

El partido que correspondía enfrentar a Santiago con Universitaria, fijado para el día jueves en el mismo recinto, no se llevó a efecto por no presentación de los últimos, que no aceptaron la fecha fijada, insistiendo en postergarlo para esta noche, a lo que no se accedió.

Esta circunstancia permitió que además de Talca, vencedor invicto en 6 encuentros, se clasificara Santiago con 3 victorias (ganó a Universitaria en las dos ocasiones y una vez a Concepción), en igual número de partidos que los anteriores. Los estudiantes, que tenían un solo triunfo, ante Concepción en casa, optaron por no viajar a esa ciudad a jugar el encuentro que les restaba del grupo. Concepción terminó con una victoria (ante Santiago) y un partido sin jugar. Las finales con los representantes de la Zona Sur (Ancud y Valdivia) se jugarán el próximo mes.

Anormal, imprevista y desafortunada la finalización de esta ronda eliminatoria, que sólo contribuye a restar méritos a esta interesante iniciativa que es la Liga Nacional y que a la vez es un llamado de atención para que sus integrantes busquen la fórmula de corregir los defectos que ella tiene.

URGENTES CORRECCIONES

Dos años de vida tiene la Liga, nacida del interés de las Asociaciones más importantes del país, para oficializar la realización de las confrontaciones amistosas, que habitualmente desarrollaban entre ellas y disponer de otro torneo de envergadura, además de los clásicos campeonatos nacionales.

En esta nueva versión se han ahondado los problemas que amenazan seriamente su existencia, a no mediar una rápida y urgente corrección.

El financiamiento de la Liga es uno de los más serios. Los gastos que precisa una organización seria (oficina, mobiliario, personal) deben financiarlos los propios participantes, quienes apenas tienen para solventar los que demandan los partidos de este torneo.

La programación se ve interferida —o interfiere— con la realización de los torneos de las propias asociaciones o eventos nacionales, por falta de una planificación adecuada, en la que tienen responsabilidad las directivas superiores de nuestro básquetbol. Mientras se jugaba el "Erasmo López" hubo encuentros de la Liga. Los hubo también paralelamente con motivo del "Provincias del Sur". Los jugadores de Concepción salían de su torneo local, actuaban en esta competencia, pasaban a jugar el Nacional Universitario y debían volver a la Liga. Igual cosa con los talquinos, la Universitaria y también Santiago.

Para terminar con las fallas de estructura, las bases del torneo son incompletas. No se habla de la fecha de término del campeonato, no se contempla el sistema a aplicar de gol average en caso de empate, ni se contienen sanciones por faltas o incumplimientos, como los recién señalados.

Tampoco los organizadores cumplen con lo convenido. En las bases se señalaba que, con motivo del encuentro Talca-Santiago, a jugarse en la capital, se haría la entrega del premio de campeón 1974 a Santiago (Banco del Estado) y Talca se presentaría con las camisetas de todas las asociaciones de la Liga... Nada de esto hubo.

Finalmente, la entrega de la representación de la asociación a un club ha desvirtuado la idea original. Se trata de un torneo de Asociaciones y no de clubes. Sin embargo, algunos clubes, como los casos de Santiago y Concepción (Banco del Estado y ENAP), han asumido la representación deportiva y económica de ellas y deben soportar todas las contingencias favorables o desfavorables, lo que no parece serio...

Creemos que la Federación de este deporte debe intervenir a fin de que la Liga sea una organización seria y responsable. No pueden suceder hechos como los del jueves pasado.

JUSTO GANADOR

No fue el equipo potente, contundente y con pocos errores el talquino en el encuentro con Santiago, pero fue un justo ganador, que produjo en todo caso una buena actuación, con su básquetbol grato y colorido, que lo ha constituido en atracción para el público santiaguino.

Buen número de aficionados acudió a presenciar el partido, motivados por ver expedirse al astro Manuel Herrera y su equipo. Verificar, aun cuando no era necesario, las razones de su excelente campaña y ser testigos de la posible caída de un invicto.

Santiago estaba dispuesto a cortar la racha. El resultado no era decisivo para la clasificación, ya que todavía quedaba el partido con la "U". De por medio estaba también el pundonor que debe exhibir el detentor del título, más aún cuando juega en casa.

Los talquinos no venían en sus mejores condiciones. Víctor Escalona había terminado de jugar intenso torneo en Concepción (Nacional Universitario), donde había sufrido una pequeña lesión. Manuel Herrera también había participado en esa competencia y tenía una serie de 15 partidos casi ininterrumpidos en los últimos 20 días.

Hubo equilibrio e incertidumbre en casi todo el match. Hasta los 15' del primer tiempo, sucesivos empates, alternándose en

CAMPAÑA DEL GANADOR

CUATROCIENTOS sesenta y seis puntos a favor anotó en su invicta campaña de la eliminatoria la selección de Talca. Los puntos en contra fueron 375.

Sus victorias como local: ante la "U", 60 a 58; con Santiago, 64 a 59; y Concepción, 106 a 55. Como visita superó a la "U" 82 a 77, a Concepción 82 a 71 y a Santiago 72 a 65.

PUNTOS PARTIDO FINAL

Talca: Soto 8, P. Herrera 6, M. Herrera 18, Toro 4, Barraza 2, Sáez 10, Escalona 16 y Araya 6.

Santiago: I. Herrera 4, Sartori 6, Hechenleitner 6, Córdova 10, Lichnovsky 29 y Caballero 10.

SANTIAGO FINALISTA: Banco del Estado es la base de la representación capitalina. La forman: Lichnovsky, Hechenleitner, Mattman, Luis Valenzuela (DT), Toledo y Sartori, de pie: Gajardo, Olmedo, Caballero, Herrera y Córdova, hincados.

el marcador. Talca tenía dificultades en el rebote, viéndose mal Escalona. Sartori y Lichnovsky hacían predominar a Santiago. Manuel Herrera fallaba increíblemente en ataque. Perdió hasta una bandeja... y varios tiros libres. Los errores fueron parejos en ambos elencos, que no mostraban acabada preparación y parecían más nerviosos de lo que cabía por el resultado. Las direcciones técnicas hicieron cambios en las alineaciones para buscar una corrección. Córdova y Caballero remplazaron a Olmedo y Hechenleitner en Santiago, y a su vez, Araya y Soto ingresaron por Escalona y Sáez en Talca.

Mejoró la puntería Santiago, hubo preocupación defensiva, al paso que no sucedía lo propio en Talca, que anotaba continuos errores en pases y lanzamientos. Santiago pasó a mandar en el marcador y aumentar la diferencia hasta llegar a 7 puntos (29-22), que la mantuvo hasta faltando un minuto para el término del primer tiempo.

MERITOS TALQUINOS

Ahí empezó una recuperación decisiva en Talca y ratificó su superioridad. Había vuelto Escalona (por Toro) y empezaba a jugar en su nivel. Los visitantes controlaban el rebote y pudieron salir en su habitual quiebre. Rápidamente descontaron para llegar al fin del lapso inicial perdiendo por sólo 3 puntos (31-34).

Talca jugó lo mejor del partido y muy cerca de sus buenos rendimientos en la segunda fracción, a pesar que Manuel Herrera, con acentuados altibajos, no estaba en su noche. Sirvió para confirmar que el equipo no es sólo su goleador y remarcar los méritos de sus compañeros. En ventaja desde el inicio, que alcanzó en momentos a 7 y 9 puntos (57-52, 67-58).

Escalona y Araya hicieron la fuerza en los primeros 10' del segundo período. Soto y Sáez fueron importantes en los minutos restantes de ese tiempo. Toro lo había sido al comienzo y lo fue al final, mientras Patricio Herrera mantenía su clásica regularidad y Barraza ingresó en el último minuto sin temores.

Santiago tuvo las fallas que había lucido Talca en el primer tiempo. Muchos errores, baja del porcentaje de conversión, poca colaboración defensiva, dificultades en el rebote y poca penetración. Lichnovsky, que había tenido un buen comienzo y después había sido bien custodiado, en el segundo período, cuando Talca se puso en su nivel, fue quien impidió con un excelente accionar individual que se distanciaran en las cifras. Obligó a dos de sus marcadores, Araya y Sáez, a abandonar por 5 faltas.

Córdova, con mucho sentido colectivo, mantuvo en varios pasajes, junto a Lichnovsky, el accionar del cuadro. Sartori, a ratos muy bien, en otros, desaparecido del partido... Caballero con parecidos altibajos y discretos Herrera, Hechenleitner y Olmedo, especialmente este último. Toledo ingresó en el último minuto, mostrando de inmediato su utilidad en el rebote, pero era tarde y un momento muy difícil para que un suplente volcara un partido.

ARBITRAJE

Otra vez airados y reprobables reclamos contra los árbitros, principalmente de algunos espectadores, que debieron —y no sucedió— ser expulsados del recinto. No fue un cometido de los mejores, pero tampoco deficiente, ni menos parcial o decisivos en el resultado, como los más fanáticos creyeron ver. Una pareja joven —Camilo Henríquez y V. Gaete, de Talca— que cometió la cuota de errores que es inevitable y que posiblemente en mayor proporción perjudicaron al equipo local, pero lucieron conocimientos y capacidad para la función. (Juan Aguad. Fotos de Pedro González.)

SE RETIRA LA "U"

"LA Asociación Universitaria se retira de la Liga Nacional". Así lo anunció su presidente, Francisco Carmona.

"Lo sucedido en esta ocasión fue la culminación de una serie de hechos desafortunados. Hay poca seriedad directiva y no lo podemos aceptar. A nosotros se nos exigió jugar el jueves, porque las eliminatorias debían terminar el sábado 22. Sin embargo, aún no finalizan los encuentros de la Zona Sur y tampoco nosotros hemos jugado con Concepción, a quien no se ha consultado para nada en este asunto. Además, había tiempo suficiente para las finales, ya que éstas se jugarán en las dos semanas venideras. Por último, nunca hubo problemas para postergar partidos."

"Nosotros dijimos que en principio se podría jugar el jueves 20, pero que confirmaríamos al regreso del Universitario. Los dirigentes de Banco programaron el encuentro para esa fecha, antes de esperar nuestra vuelta y no quisieron postergarlo."

La versión de los dirigentes de Banco es totalmente distinta. Así lo señaló el secretario de esa entidad, Humberto Parada: "El encuentro estaba fijado inicialmente para el día 8 del presente. Como la "U" viajaba el domingo 9 al Universitario, accedimos a postergar el encuentro, aceptando el señor Carmona jugar el jueves 20. Cuando jugamos con Talca, supimos que la "U" no se presentaba. Sin embargo, no se acercaron a informarnos y tuvimos que hacerlo nosotros. Frente a su petición de prórroga, el presidente del club, don Pedro Malbrán, les contestó que aceptaría siempre que dieran algún motivo justificado. El único que señalaron era que su equipo estaba cansado. Como ello no nos satisfizo, mantuvimos la programación".

Pedro Gallegos, Director Ejecutivo de la Liga, viajó desde Temuco, lugar donde esta la sede, a poner fin a este problema. Su informe fue definitivo: "Santiago era local y fijaba el día y hora del partido. Así estaba acordado en las bases. Así sucedió cuando la "U" fue local. Banco avisó oportunamente que el encuentro del 8 se había postergado para el jueves 20 y cuando supimos de la negativa de la "U" la conminamos a jugar. Reglamentariamente, no hay nada que hacer y Santiago quedó clasificado".

Selección preolímpica:

NO HABRA EXCUSA

CARAS conocidas entre los 16 primeros llamados a conformar la selección que disputará su clasificación para Montreal en el torneo eliminatorio preolímpico que se disputará en Brasil la segunda quincena del próximo enero.

Por allí se ve a Oscar Wirth, a Augusto Vergara, Leonel Gatica, Juan Soto, a Gustavo Moscoso, por citar a los que fueron a Lima. También están Eduardo Bonvallet, Juan Toro, Jorge Newman, jugadores que destacaron en sus respectivos equipos de Primera o Ascenso en esta temporada.

Y la duda se plantea de inmediato: ¿En qué quedó el amateurismo de las Olimpíadas?

Pedro Morales, el técnico, se encarga de resolverla:

—No podemos seguir siendo ingenuos. En los últimos grandes eventos del deporte mundial (Olimpíadas, Panamericanos) ha quedado demostrado que el deporte amateur químicamente puro ha pasado a ser una quimera. Las potencias con grandes medios económicos se escudan en el argumento de que sus deportistas no tienen contrato profesional. Para qué citar lo que ocurre con los países socialistas. En ambos casos, el deportista vive y subsiste gracias a su deporte, ya sea con auspicio o con contrato de trabajo ficticio.

Se pensó esta vez competir con las mismas armas. No dar más ventajas. Y la Federación Nacional de Fútbol entregó a la Asociación Central la responsabilidad de formar un equipo con elementos conocidos en el fútbol profesional, pero no profesionales.

También hay explicación para esto:

—En la Asociación Central existen tres tipos de contratos. El profesional, que es de todos conocido. El de Cadetes, que existe desde hace unos 4 años, y que es un arma que tienen los clubes para retener a elementos que han formado, sin que sea un contrato profesional. Y el contrato de aficionados, facultad que se les concedió a clubes de provincias para que inscriban a jugadores de la zona, sin que sea tampoco contrato profesional. Esta selección corresponde a los dos últimos tipos, y por supuesto verificaremos cuidadosamente que sea así, para evitar cualquier dificultad posterior.

"Muchos países sudamericanos (Argentina, Brasil y Uruguay, especialmente) envían selecciones formadas con jugadores que militan en clubes profesionales y que no tienen contrato —agrega Morales—. Es absurdo que nosotros no hagamos lo mismo. Si tenemos la ventaja de los contratos no profesionales, debemos aprovecharla.

—¿Qué pasó con la selección que entrenaba Gracián Miño y que debería estar preparándose para este torneo?

Ramón Martínez cuenta su experiencia:

LAS LECCIONES DE LOS BELGAS

—NO se puede perder ni un día de entrenamiento. Hay que darle con todo, diariamente, se corra o no. Ni siquiera el sábado es día de recreo. Se participa el domingo, y el lunes hay que estar de nuevo en la preparación. Esa es la única manera de salir adelante en ciclismo y en cualquier otro deporte...

RAMON MARTINEZ
Primero, aprender a sentarse

Ramón Nelson Martínez, el espigado pedalero de Antofagasta —copiapino de nacimiento—, es quien se expresa así. Aprendió la lección en Bélgica, donde permaneció cuatro meses bajo la tutela y la dirección del padre Deschamps, el cura amigo de los chilenos. El lavado de cerebro fue completo. Un nuevo espíritu guía sus pasos y su acción. Y esto —entendemos— es importante. No se trata de métodos y formas de entrenamiento diferentes, sino de conceptos, ideas y enfoques distintos con respecto al ciclismo y a la manera de vivir.

—Si le contara todo lo que sufrí, todos los dolores que sentí en la primera parte de mi trabajo en Bélgica, a lo mejor no me creería. ¿Y sabe para qué fue todo ese sacrificio? Para encontrar mi mejor posición en la máquina y aprovechar cabalmente mi físico, mi fuerza y todo lo que uno tiene. Allá, mientras no se le encuentre la manera de sentarse en la máquina al corredor, nada se hace con él. Conseguido eso, se le confecciona la máquina adecuada. Y recién entonces se entra a lo otro: al entrenamiento, al trabajo diario...

Martínez nunca ha sido muy conversador. Pero ahora está "embalado" en el tema:

—Usted pregunta para qué todo esto. Es para lograr el "pedaleo redondo", para que el punto muerto en cada pedaleada completa desaparezca o se haga sentir lo menos posible. De esta manera, el avance es sostenido y regular. Y como se tiene en la máquina la posición ideal, el rendimiento aumenta y se está en condiciones de levantar el ritmo a medida que se mejore el entrenamiento...

Cuenta cómo es el ciclismo en que debió competir:

—En Bélgica se corre todos los días, casi siempre con lluvia. Los caminos son de pavimento o de adoquín. Y es lo mismo: se pasan igual, subida y bajada. Corren cien o doscientos tipos, y todos son enemigos de todos. Cada uno corre para su santo. Uno ve cambios a cada rato en la punta del pelotón, pero no es una maniobra de equipo para ir tirando en forma alternada. Nada: el que toma el liderato va en busca del triunfo y es un solitario. Tiene que pelear contra todos. Y cuando lo desplazan, es otro igual. Todos corren a ganar. Los remolones, los "chuparruedas", no se conocen. Ni siquiera se conciben.

Con 21 años de edad —asegura que el ciclista recién se realiza a los 25—, Ramón Martínez ha vuelto con ideas nuevas y conceptos claros. Confiesa que aún le queda mucho por aprender. Pero que ya sabe lo que tiene que hacer si quiere aspirar a algo. Y como quiere, se aplicará a ello con todo el esfuerzo y sacrificio que implica. "Luego de lo que vi y viví en Bélgica, estoy convencido de que es el único camino posible". (Homero Avila.)

COMIENZA EL TRABAJO
Cita frecuente en Pinto Durán.

QUE VALGA

—No lo sé. Cuando me encargaron la misión lo pregunté; me respondieron que estaba disuelta. El poco tiempo disponible para recurrir a la tradicional selección amateur de provincias fue otro de los factores que incidieron en que la responsabilidad se le entregara a la ACF.

—¿Cuál será el plan de trabajo?

—En principio trabajar con intensidad estos primeros llamados. A medida que los clubes vayan desentendiéndose de la lucha por los primeros lugares o por el descenso, iré llamando a los próximos. No quiero adelantar sus nombres para no modificar su ánimo dentro de sus actuales tareas.

Así como hay novedades en la formación del conjunto, el torneo preolímpico mismo también es novedoso: por primera vez se realiza una clasificación previa de los grupos sudamericanos. Habrá cuatro series. Y los respectivos ganadores serán los únicos que participarán en Montreal.

Por el lado chileno, parece que empiezan a asimilarse las amargas experiencias anteriores. El ánimo es no conceder ventajas esta vez. Pero lo cierto es que ya se concedió una: la escasez de tiempo para la preparación, que ha servido siempre como la gran disculpa para los fracasos. (Eduardo Herreros. Fotos de Oscar Lagos.)

LOS 16 PRIMEROS:

NOMBRE	CLUB
Oscar Wirth	U. Católica
Gustavo Moscoso	U. Católica
Emilio Jara	S. Morning
Humberto Martínez	S. Morning
José Núñez	Aviación
Fortunato Morales	Aviación
Augusto Vergara	U. de Chile
Eduardo Bonvallet	U. de Chile
Jorge Newman	U. de Chile
Juan Soto	U. de Chile
Leonel Gatica	San Luis
José Zurita	San Luis
Eduardo Valenzuela	Concepción
José Alam	U. Calera
Juan Toro	U. Española
Jorge Puntarelli	San Felipe

"...Y LA UC VOLVIO"

MAXIMO CLAVERIA, relator deportivo de vasta experiencia, siguió los pasos de Universidad Católica por la Segunda División. Relató desde el partido en que la UC cayó en el descenso, al término del torneo de 1973 (jugando con Wanderers), hasta que volvió como Campeón a Primera, dos años más tarde, goleando a Iberia de Los Angeles.

Profesional inquieto, Clavería reunió sus relatos en una grabación bajo el sello Vía Music Ltda, y con el título "...Y la UC volvió". No hay nada prefabricado en ese disco del que los hinchas de la Católica son capaces de hacer un bestseller. Como el mismo relator lo dice, "es un disco testimonio", todo ocurrió así, como está relatado, desde aquel gol de Dubanced hasta el de Olivos (cuarto a Iberia). Un emotivo recuerdo en el que se intercalan breves narraciones paralelas a los acontecimientos, a cargo de Ramón Muñoz Bedoya. Un testimonio imperecedero de dos años en la vida de un club. Un valioso aporte a su historia, hecho por un profesional serio, responsable y capacitado.

ESPECIALIDAD EN: Fútbol - Atletismo - Vóleibol
Box - Básquetbol - Tenis - Ping-Pong - etc.
deportes
SEDERAP
DESCUENTO ESPECIAL 15%
ALAMEDA 3401 - FONO 90347

SUGERENCIAS
AL AUTOMOVILISTA

LALUZ
PUBLICIDAD
567553

FABRICAMOS
PISTONES MOTOR

· METALES BIELAS
· METALES BANCADAS
· METALES EJE LEVAS
SEMITERMINADOS

· CAMISAS DE PISTON
· ANILLOS PARA PISTON
· PASADORES PARA PISTON
· BUJES DE BIELAS

REPUESTOS INTERNATIONAL

MOLIMOR

AVDA. BRASIL 86 - FONO 711792 CAS. 13991
CORREO 21 - STGO. - TELEG."MOLIMOR"

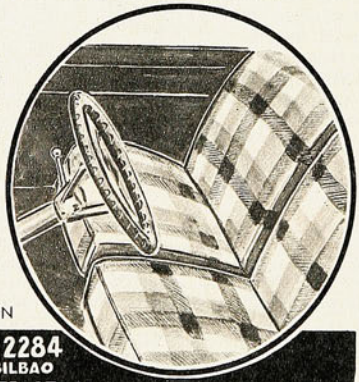
FUNDAS PARA ASIENTOS DE AUTOS, EN TELA
DE LANA ESCOCES, LISTADO, LISO.

EN TELA
TIPO TOALLA

EN DIFERENTES
COLORES Y PARA
TODAS LAS
MARCAS

COLOCACION
EN 10 MINUTOS

TAPICERIA EN
GENERAL Y
RECAMBIO DE
ASIENTOS CITROEN



Avda. OSSA 2284
CASI ESQUINA BILBAO
Avda. MATTA 15. - ESQUINA VICUNA MACKENNA

N. AGUILAR D.
RECTIFICACION
de MOTORES de
CITRONETAS
ANILLOS,
VALVULAS y PISTONES
... EN TODOS LOS MODELOS Y MEDIDAS
SANTA ELENA 962. - Fono: 221239
SANTIAGO

PANORAMA

Basquetbol Juvenil Escolar:

OTRA INICIATIVA

FINALIZO EL DOMINGO, en el gimnasio Nataniel, el Campeonato Metropolitano de Básquetbol Juvenil Escolar, que consagró campeón al Internado Nacional Barros Arana (INBA), al derrotar a Colegio Hispanoamericano por 70 a 68.

Un torneo organizado por el Area Metropolitana de la Dirección General de Deportes (César Fernando Soto, principal motor), la Asociación Universitaria, con el auspicio del diario "Las Ultimas Noticias" y que no se realizaba desde hace más de 8 años.

Competencia con participación de 22 colegios fiscales y 14 particulares, que durante dos meses efectuaron las correspondientes eliminatorias para elegir los 3 mejores de cada grupo que disputarían la final.

Escuela Militar, San Ignacio e Hispanoamericano fueron los clasificados en el área particular; INBA, Barros Borgoño y Coeducacional de Melipilla, en el fiscal. Por problemas de estudios, no participaron en la final los dos primeros, siendo reemplazados por Juan Bosco y Liceo N.º 7 de Ñuñoa.

CAMPEON INVICTO

INBA resultó el vencedor invicto con triunfos contundentes, anotando en un encuentro más de 100 puntos (103-28 a Liceo N.º 7) y llegando como inmenso favorito a la final ante Hispanoamericano.

El encuentro tuvo tanta o más calidad que los jugados por varios de los equipos adultos de Primera División del Básquetbol capitalino y lleno de emoción y suspenso por su resultado, multiplicado por el nerviosismo de los protagonistas y el grito incesante de las barras (familiares y condiscípulos).

Dos equipos de excelente físico y edad inferior a la juve-

Fútbol por televisión:

NO HUBO RIFA Y SE ACABO EL PUBLICO

AL chileno por naturaleza le gusta apostar. No falta, en cualquier ocasión, el que le dice al otro: ¡te apuesto que...! Y más que apostar, le agrada coquetear con la Diosa Fortuna. No hay rifa, sorteo o lotería en que no se embarque. Los domingos, la Polla y la Lota. Las apuestas entre amigos, la rifa del colegio, del club, de la oficina. Apuestas en el fútbol, para el nacimiento de una criatura y en fin, el motivo es lo de menos..., la cosa es buscarle las cosquillas a la suerte.

Y en ello pensaron los directivos de Televisión Nacional cuando comenzaron, en directo, las trasmisiones del campeonato profesional de fútbol de Primera División. **"Con la televisión —dijeron— no va a ir público al estadio".** Y tenían razón. El chileno es cómodo y prefiere quedarse en la casa con una cervecita al lado, viendo el encuentro por televisión y ahorrándose la plata de la entrada. Había entonces que idear algo para llevar al público al estadio. Un gancho lo suficientemente bueno, como para conseguir una asistencia que dejara utilidades.

Alguien tuvo la idea. Era tan fácil. Había que sortear algo. Cualquier cosa, pero era imprescindible un sorteo. ¿Resultados? Vaya sacando cuentas:

Primera trasmisión: la "U" con O'Higgins (2 a 2), asistieron 2.295 personas. Poca gente. Claro que nadie sabía que en esa oportunidad se sortearía un Fiat 600 (lo ganó un funcionario de la Universidad de Chile que se había casado hacía quince días).

En la segunda trasmisión, para el encuentro entre Palestino y La Serena (0 a 0), se sortearon cinco motos. ¿Público?: 4.399 personas. Tercera trasmisión: cinco motos, O'Higgins con Magallanes (2 a 1), 5.856 personas. Cuarta trasmisión: cinco motos, Santiago Morning con Green Cross (1 a 0), 6.961 personas. Quinta trasmisión: cinco motos, Palestino y Naval (3 a 0), 5.422 personas.

Entonces vino la reflexión en TV Nacional: ¿la gente irá al estadio por el partido o por el sorteo? Y resolvieron probar, haciendo las trasmisiones sin sorteo. Huachipato ganó a Aviación (2 a 1), ante 2.337 personas. Y el viernes recién pasado, para un encuentro que se suponía interesante, Magallanes con Unión Española (1 a 1), sólo asistieron 1.465 personas. No hubo sorteo y se acabó el público.

"Hicimos esto de los sorteos porque se suponía que no iba a ir mucha gente al estadio. Cuando vimos que la asistencia era de cinco mil personas como promedio, decidimos suspender los sorteos para ver qué pasaba. Y la realidad el público bajó notablemente". Carlos Ramírez, encargado de la producción del Area Deportiva de TV Nacional, tiene muy clara la película. Pero, ¿qué harán aho-

A FELIZ

nil, mejor dotados que buen número de selecciones que actuaron en el Nacional de Puerto Montt.

INBA, con un promedio de estatura superior al 1,80 m. (3 elementos: Guevara, Silva y Marti, sobre el 1,90 m. y Doepking muy cerca). Hispanoamericano con promedio levemente inferior, pero también con algunos de buen porte, próximos al 1,90 m., como Lara, Balart y Ehrmantraut.

Muy buena técnica en los integrantes de ambos cuadros. Además de los nombrados, Atanasovici y Bahamondes en INBA, Aspillaga, Ruggeroni, Lorca y Ortega en Hispano.

Varios de INBA con roce de más alto nivel: participación en Nacionales Juveniles. Los de Hispano, casi en su totalidad, forman parte de las divisiones cadetes de Aviación en la Asociación Santiago.

INBA se encontró con un rival de capacidad similar, con el que no sirvió su excelente marcación individual presionante desde el fondo de cancha. Fue decisivo en su triunfo su mayor contextura, que le permitió dominar los rebotes, pudiendo ser más amplia la victoria, la que al final resultó angustiosa.

Un merecido premio para el trabajo que desde hace largos años efectúa en ese plantel el profesor de Educación Física y Rector Erik Muñoz y para la labor eficiente del DT Alejandro Coloma (jugador de la "U").

Silva, Atanasovici (goleador del campeonato con 77 puntos), Guevara y Bahamondes los más importantes del triunfo final. Lara el mejor de Hispano, junto a Aspillaga.

Hermosos e interesantes premios (balones, tableros, unigol, trofeos, diplomas), para todos los participantes en la final de otra iniciativa feliz que ha tenido el deporte chileno.

INBA, campeón invicto.

POSICIONES FINALES

1.º INBA; 2.º Hispanoamericano; 3.º Barros Borgoño; 4.º Coeducacional de Melipilla; 5.º Juan Bosco y 6.º Liceo N.º 7.

Valores con futuro de los demás equipos: Soto, Peña y Vidal, en Barros Borgoño. Hernández, Romanini y Cueto en Melipilla; Contreras, en Liceo N.º 7, y Cornejo, Vilches y Muñoz, en Juan Bosco. (JAK).

ra, sabiendo que la gente va preferentemente por el sorteo?

El acomodador del California, Juan Pavez; el jugador de La Serena, Coopmann; el tapicero Roberto Escobar, el ayudante mecánico José Serrano; los estudiantes de Ingeniería, Juan Carlos Aguirre y Roberto Yunis, y los otros, todos los que ganaron una moto, o el funcionario de la "U", que recibió como "regalo de bodas", el flamante Fiat 600, le dirán a usted: "sí, señor, es conveniente". Y los otros, los que tienen ganas a un premio, dirán lo mismo.

Carlos Caszely:

LA ULTIMA GESTION

"VENGO sólo por algunas horas a tramitar un documento que me permitirá, a la brevedad, conseguir la doble nacionalidad". Carlos Caszely, la esperanza chilena del Español de Barcelona de repuntar en la tabla y que aún no ha podido debutar por el cuadro azulgrana, llegó el viernes a las 19 horas a Santiago.

Acompañado por el abogado del club Levante, José Luis Boronat, el futbolista chileno se movilizó rápidamente para conseguir el documento, indispensable para que el Ministro de Asuntos Exteriores de España firme la carta que acredita la doble nacionalidad de Caszely.

"Confío en que en los próximos días ya estaré jugando —agregó el jugador—, **ya que me han dicho que a la presentación del documento, el Ministro firmará de inmediato la solicitud."**

Carlos Caszely, contratado como la gran figura por el Español de Barcelona, sólo ha podido actuar en encuentros amistosos. **"En esos partidos anduve muy bien. En el último, ante el Stoke City, hice un golazo y puse otro en bandeja. Allá están locos, porque me nacionalice. Dicen que así el Español conseguirá entrar en la pelea por el título".**

SORTEO EN GUATEMALA:

COMO lo había dejado ver la Comisión de Inspección de la FIFA, que visitó Buenos Aires, Mar del Plata, Córdoba, Rosario y Mendoza, la reunión de la Comisión Organizadora de la Federación Internacional, reunida en Ciudad de Guatemala, confirmó a Argentina como sede de la Copa del Mundo de 1978. Fue aprobado lo hecho hasta ahora y los planes de lo que se hará en las distintas materias (estadios, comunicaciones, hoteles, etc.).

Luego se procedió al sorteo de los grupos para las eliminatorias, determinándose el procedimiento de clasificación. Quiso la suerte que una vez más un representante sudamericano deba subeliminarse con uno europeo y, caprichos del sorteo, vuelve a ser el vencedor del grupo en que quedó la URSS el que tenga que someterse a esta segunda fase de eliminación. En el Grupo 9 de Europa están además, Hungría y Grecia, lo que hace suponer que serán los "rusos" los que tengan que eliminarse con el último clasificado en la liguilla de ganadores sudamericanos.

Este fue el sorteo de Guatemala:

ZONA EUROPEA:
GRUPO 1: Polonia, Portugal, Dinamarca y Chipre.
GRUPO 2: Italia, Inglaterra, Finlandia y Luxemburgo.
GRUPO 3: Alemania Democrática, Austria, Turquía y Malta.
GRUPO 4: Holanda, Bélgica, Irlanda del Norte e Islandia.
GRUPO 5: Bulgaria, Francia y República de Irlanda.
GRUPO 6: Suecia, Suiza y Noruega.
GRUPO 7: Escocia, Checoslovaquia y Gales.
GRUPO 8: Yugoslavia, España y Rumania.
GRUPO 9: Unión Soviética, Hungría y Grecia.

ZONA SUDAMERICANA
GRUPO 1: Brasil, Paraguay, Colombia.
GRUPO 2: Uruguay, Bolivia, Venezuela.
GRUPO 3: Chile, Perú, Ecuador.

Los tres ganadores disputarán una nueva serie para clasificar dos equipos finalistas. El peor clasificado de esta serie enfrentará al ganador del Grupo 9 de Europa para clasificar otro finalista.

ZONA CENTRO-NORTEAMERICA Y CARIBE
GRUPO 1: Canadá, México, Estados Unidos.
GRUPO 2: Guatemala, Honduras, El Salvador, Costa Rica, Panamá.
GRUPO 3: Antillas Neerlandesas, Barbados, Cuba, Guyana, Haití y República Dominicana.

Los dos primeros de cada grupo jugarán una nueva serie en una sede a determinar para clasificar el finalista de la zona.

ZONA ASIA
(Un lugar a disputar con el ganador de la Zona Oceanía.)
GRUPO 1: Hong Kong, Indonesia, Malasia, Singapur, Sri Lanka y Tailandia.
GRUPO 2: Israel, Japón, Corea del Norte y Corea del Sur.
GRUPO 3: Irán, Irak, Arabia Saudita y Siria.
GRUPO 4: Bahrein, Kuwait, Emiratos Arabes Unidos y Qatar.

Los ganadores de cada grupo se enfrentarán entre sí para determinar el equipo que jugará contra el triunfador de la Zona Oceanía.

ZONA OCEANIA
(Un lugar a disputar con el ganador de la Zona Asia.)
GRUPO 1: Australia, Nueva Zelandia y Taiwán.

El ganador del Grupo enfrentará al triunfador de la Zona Asia para determinar un finalista.

ZONA AFRICA
GRUPO 1:
SUBGRUPO 1: Argelia y Libia.
SUBGRUPO 2: Marruecos y Túnez.
SUBGRUPO 3: Ghana y Guinea.
SUBGRUPO 4: Senegal y Togo.
GRUPO 2:
SUBGRUPO 5: Zaire y Africa Central.
SUBGRUPO 6: El ganador de Sierra Leona y Níger enfrentará a Nigeria.
SUBGRUPO 7: Congo y Camerún.
SUBGRUPO 8: El ganador de Mauritania y Alto Volta enfrentará a Costa de Marfil.
GRUPO 3: SUBGRUPO 9: Egipto y Etiopía.
SUBGRUPO 10: Sudán y Kenya.
SUBGRUPO 11: Uganda y Tanzania.
SUBGRUPO 12: Zambia y Malawi.

En la segunda vuelta se enfrentarán los ganadores de los Grupos 1 al 4, 5 al 8 y del 9 al 12. El ganador de esta ronda se clasifica para las finales en Argentina

Cuando vea el signo

PARE

PARE!
Así de simple.

COMITE NAC. DE EDUCACION DE TRANSITO "CHILE"

Es una indicación de

Un amigo en su camino

AQUI JUMAR

LO DIJIMOS a comienzos de año. ¿Cuántos terminarán en la banca?

Nos referíamos a los entrenadores que comenzaron desempeñando sus funciones en los dieciocho equipos de Primera División. Ahora que entramos ya al último mes del año conviene echar un vistazo a la suerte corrida por los hombres encargados de la dirección técnica a través de los inevitables vaivenes del fútbol.

¿Quiénes quedan? ¿Quiénes han permanecido inconmovibles a esos remezones y esos vaivenes? ¿Quiénes son los sobrevivientes? Luis Santibáñez, en Unión; Caupolicán Peña, en Palestino; Enrique Hormazábal, en Santiago Morning; Arturo Quiroz, en Aviación; la dupla Báez-Cantattore, en Concepción; Belmar, en Lota Schwager; Isaac Carrasco, en Naval; Gastón Guevara, en Green Cross de Temuco; José Pérez, en Wanderers. Y punto.

En total, nueve. Justo el cincuenta por ciento.

El proceso es explicable y obedece a las razones de siempre. Hoy por hoy impera el fútbol resultado —lo confiesan los propios técnicos— y son justamente los resultados los que determinan esta remoción periódica de quienes asumen la responsabilidad del desenlace semanal. Pocos, muy pocos, son los que cuentan con cierta estabilidad para poder realizar un trabajo o llevar adelante una planificación a conciencia. Y cosa curiosa. A la larga, son los que obtienen los mejores frutos. Pero cuando se va mal en la tabla, cuando la espada del descenso asoma amenazante, cuando el equipo no camina, cuando se juega mal y fundamentalmente no se gana, todos piden la cabeza del entrenador. A veces con razón. Otras, sin ella. A veces para "ver qué pasa". Otras por cábala. Y lo malo es que el fenómeno se ha generalizado. Es mundial.

La tabla no espera y surgen la impaciencia, la inconformidad, la desesperación, la creencia absoluta de que con "otra mano" en la parte técnica el panorama cambiará radicalmente. Total, la fe es lo último que debe perderse en el fútbol. Y en la vida.

No es extraño, entonces, que Santibáñez y Peña —muy capaces, por cierto— laboren sin problemas mayores en Unión y Palestino. Lo mismo reza para "Cua Cua" Hormazábal, que se ha defendido decorosamente en la banca bohemia después de obtener el retorno del club que lo lanzó a la fama. Naval y Aviación conservan a Carrasco y Quiroz —pese a que han tenido distinta suerte—, porque son entidades de estructura diferente, que no conciben esta rotativa de rostros y nombres en la conducción de un equipo de fútbol. ¿Qué pueden decir en Coronel y en Lota del astuto Belmar? Lo cierto es que ha superado toda expectativa. ¿Acaso Guevara no tuvo nuevamente a Green Cross al tope de la tabla mientras dispuso de un plantel con fuerza, cohesión y fortuna? ¿Puede aspirar a más el viejo Wanderers con el plantel que tiene? Por eso los porteños confían en José Pérez. Porque es un profesional que siempre ha dejado huella en los surcos caturros y las tardes de Playa Ancha. Pero no hay duda que la combinación del torneo es la que tiene a Concepción disputando el título.

Guillermo Báez y Vicente Cantattore.

Son opuestos en temperamento y en carácter. Uno pasó hace rato los sesenta (que nos perdone el "Gallego", pero es un elogio). El otro hasta hace muy poco todavía era jugador. Uno es vehemente, fogoso, sanguíneo. El otro es calmo, pausado, inconmovible. Uno batalló siempre en la zona, conoce bien el sur y ha vivido la evolución del fútbol. El otro fue pieza importante en el Wanderers campeón, siempre fue un hombre observador, sabe lo que quiere y sabe cómo conseguirlo.

Tal vez por eso se han complementado sorprendentemente. Y el beneficiado ha sido el club. Este Concepción firme y sólido, que en plena tierra derecha es candidato bravísimo a la corona.

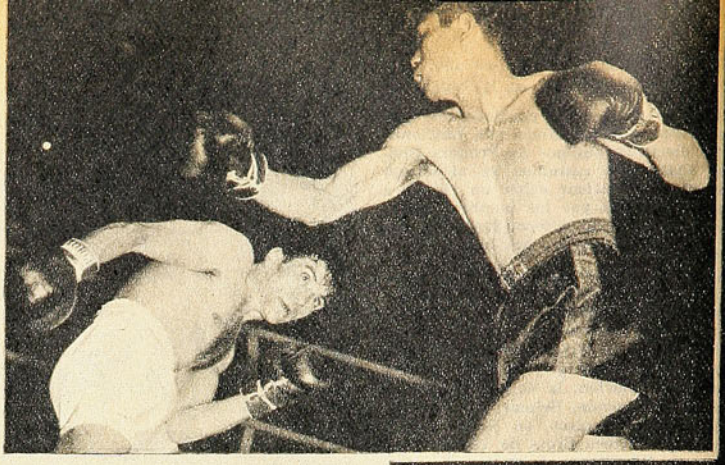
LICENCIAS

No sólo los cambios en la banca obedecen al convenio de común acuerdo, a una conversación entre caballeros o a una simple rescisión de contrato. También existe ahora la licencia médica. Es el caso de Lucho Alamos, que afectado seriamente en su salud —nunca pudo reponerse plenamente de la afección diabética previa al Mundial de Alemania— debió dirigir ciertas tardes a Colo Colo desde la portezuela de un automóvil... Y eso no puede ser. Alamos le ha hecho mucha falta a Colo Colo este año, pero con su aporte normal, continuado, junto al equipo. Lo de Hugo Tassara fue otra cosa. El corazón dijo basta y pidió descanso, porque la campaña de la "U" era como para poner a prueba cualquier resistencia cardíaca. Tassara no vuelve a la "U". Se va otra vez a Centroamérica. A Lucho Alamos —según declaraciones de Héctor Gálvez— se le buscará otra función, tal vez la de secretario-técnico, pero en la banca seguirá Aravena, tal como en la banca azul seguirá Lucho Ibarra. Lo concreto es que en las enfermedades de Alamos y Tassara puede encontrarse un trasunto de una temporada poco feliz para dos actores a los que se exige otra posición y otra preponderancia.

¿Quiénes han cambiado de batuta en 1975?

Huachipato comenzó con Miguel Angel Ruiz y encontró la solución en Armando Tobar. Everton se desligó de Ramón Climent —el hombre que consiguió la vuelta a Primera de los viñamarinos— para entregar los destinos oro y cielo a dos glorias de casa: Martín García y José María Lourido. Antofagasta empezó con Pedro Araya, pero está muy conforme con haberlo sustituido por Hernán Carrasco, cuyo triunfo en Chile no tiene por qué sorprender dadas su personalidad y su trayectoria. Y los movimiento más acentuados se produjeron en los cuadros que están en capilla. Lo inevitable, lo de siempre, lo que guarda relación con esa mezcla de ilusión, de cábala en los afligidos que desean salir de cualquier manera del pantano. La Serena partió con Donato Hernández, siguió con el preparador físico Pezoa y ahora alimenta muchas posibilidades con Dante Pesce, que estuvo parte del año en Audax. A su vez, Donato Hernández llega a Magallanes con arrestos de salvador y una prima única de tres mil pesos por partido ganado. Se fue Miranda —exento de culpa en la suerte corrida por la vieja Academia—, y Carlos Ahumada, que estaba en Palestino, fue al sacrificio durante algunas fechas, que coincidieron con el derrumbe albiceleste. En O'Higgins el drama lo han soportado Bedoya y Aretio. Y de Rangers, que el 74 caminó sin sobresaltos agudos con Pedro Areso, acaba de irse Constantino Mohor, que a su vez heredó la pesada carga dejada por Andrade y Benítez. Quien lo suceda será el cuarto técnico de la temporada que se acerca al Piduco.

Por ahora sobrevive la mitad. Pero a lo mejor todavía hay novedades en plena tierra derecha. ¿Por qué no? Es lo usual...



PASCUAL PEREZ, uno de los certeros noqueadores de la categoría mosca, anotó en su record 27 victorias por puntos. En el grabado, esquiva frente a Yoshio Shirai.

LOS NOQUEADORES TAMBIEN GANAN POR PUNTOS

El K.O. es en box lo que el gol en fútbol: no siempre sale. Comentario a propósito de la última pelea de Martín Vargas

MARTIN Vargas es un peleador que está permanentemente en los comentarios pugilísticos. Tiene fama de noqueador, todos sabemos que su pegada es algo muy serio y de ahí que se ha llegado a pensar que debe ganar todos sus combates por nocaut, y sus triunfos por puntos, según muchos, no valen. El público no queda totalmente conforme cuando el contrincante, por muy golpeado que haya sido, termina en pie hasta el último tañido de la campana. Es el sino de los fuertes golpeadores, a los que se les exige siempre más, no sé por qué.

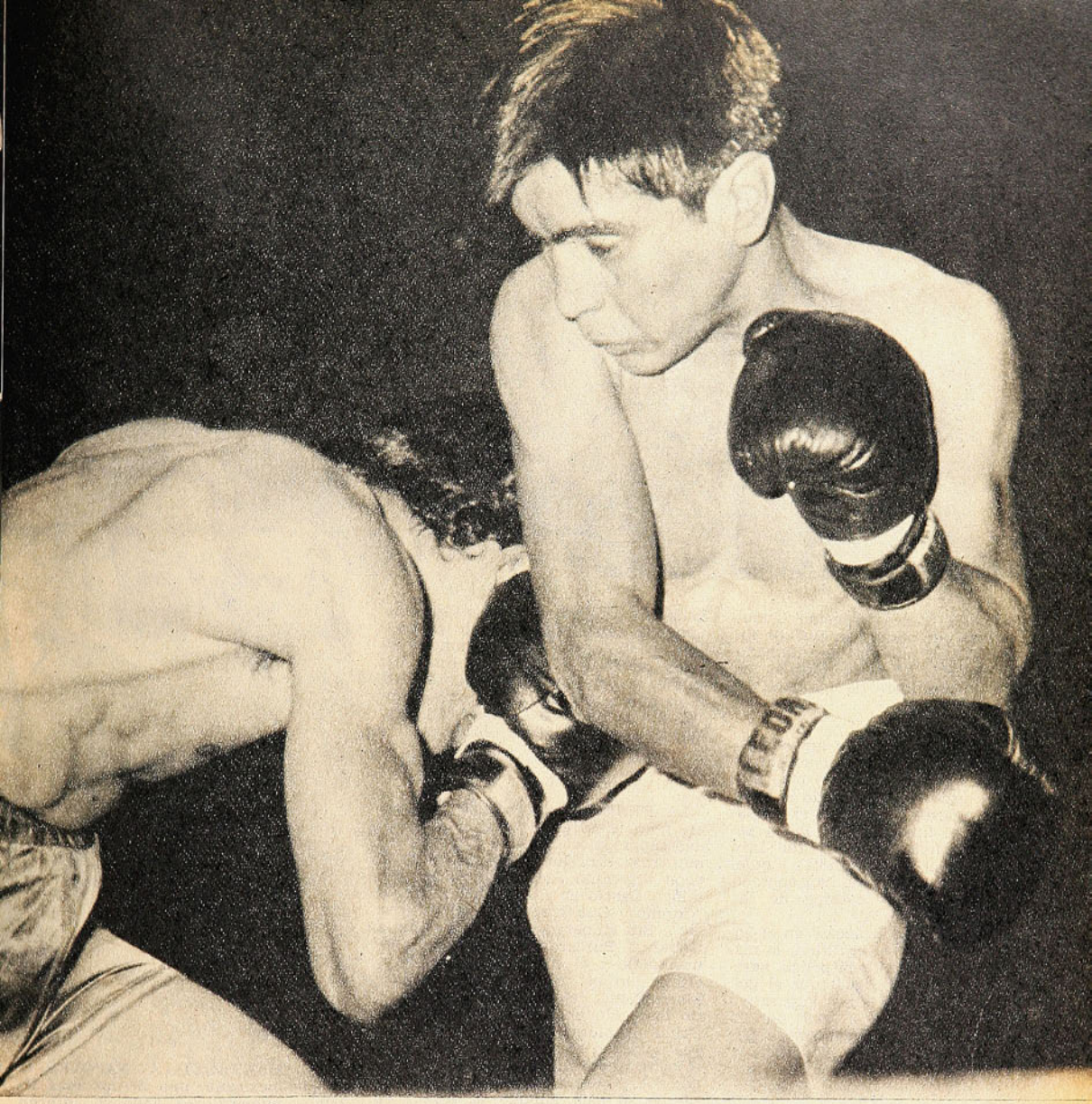
No llegan las gentes a comprender que los noqueadores también ganan por puntos. Y yo agregaría que, en peso mosca, esto es muchísimo más frecuente. Uno revista el récord de los campeones mundiales de la división y se encuentra con que los mejores no siempre vencen por fuera de combate.

Por ejemplo, vean ustedes al que, para mi entender, ha sido el más contundente de los campeones del mundo en la categoría de los 50 kilos. Hablo del mendocino Pascual Pérez. Y conste que en toda su campaña, Pascualito ganó 56 encuentros por nocaut y sólo 27 por puntos. En su gran momento, cuando era el imbatible campeón de peso mosca, muchos se le escaparon: llegaron en pie hasta el decimoquinto round. O hasta el décimo, según fuera lo pactado. Cuando era campeón del mundo, peleó tres veces con el chileno Conrado Moreira y las tres veces Moreira terminó sin ir a la lona en los asaltos contratados. Después que ganó —y por nocaut— el título en Tokio, varios de sus desafiantes se salvaron del fuera de combate: Danny Kid (10 rounds), Leo Espinoza (15), Ramón Arias (15) y Dommy Urzúa (15) llegaron hasta el final. Y hubo, en medio de estos encuentros, muchos otros que finalizaron por decisión sin estar la corona en juego. El mendocino era un sensacional noqueador, un mosca que, en esa materia, resultaba un fuera de serie. Pero también ganaba por puntos.

NI LOS grandes noqueadores del peso máximo se han escapado de esto. Peleando por el cinturón, Tommy Farr y Arturo Godoy le resistieron a Joe Louis quince vueltas. Cuando Jack Dempsey estaba en su mejor momento, justo entre sus encuentros con Carpentier y Luis Angel Firpo, que ganó por nocaut, apareció Tommy Gibbons, que era un mediopesado tan sólo y le aguantó, moviéndose y defendiéndose, quince rounds.

Jack Johnson, que poseía un uppercut derecho verdaderamente asesino, tuvo que conformarse con derrotar por puntos a Sandy Ferguson, a Sam Langford y a Sam McVey. Y conste que peleando veinte vueltas. También el "Calderero" Jim Jeffries, de mano pesadísima, no pudo dormir en 20 asaltos a Joe Choynsky y en 25 a Tom Sharkey. Y en su segundo match con "Gentleman" Jim Corbett sólo pudo noquearlo en la vuelta número 23.

Hubo un campeón de peso máximo



MARTIN VARGAS ganó la corona nacional de los moscas derrotando por puntos a Alcayaga. Su último combate, ganado por la misma vía, valió más que otros en que noqueó.

que se distinguió por su feroz golpe, por sus demoledoras manos: Rocky Marciano que se retiró invicto del ring. Pero no consiguió noquear a Roland La Starza ni a Ezzard Charles, a éste en 15 vueltas. Y ustedes deben recordar que Jersey Joe Walcott, que ya era bastante veterano, le dio duro trabajo y sólo pudo dormirlo en el decimotercer asalto.

Ni Frazier ni Cassius Clay, en sus mejores momentos, escaparon a las decisiones por puntos. Bonavena le resistió a Frazier 10 asaltos; Joe Bugner 12. Y en sus años más encumbrados, Clay sólo venció por puntos a George Chuvalo y a Ernie Terre en peleas a 15 vueltas. No hablo de su segunda época, porque ya Clay (Ali) no era el mismo de antes.

VEAN USTEDES el caso de Carlos Monzón. Después de dormir a Nino Benvenutti, se transformó en un noqueador terrible y sus adversarios no eran capaces de aguantar en pie hasta el final. Pero Benny Briscoe, Emile Griffith y Jean-Claude Bouttier (en su segundo encuentro) fueron vencidos por puntos frente al terrible santafecino. Es que el nocaut a veces no llega y hay que conformarse, hay que aceptar que, en muchos casos, un triunfo por decisión es más valioso que uno conseguido con un solo golpe bien pegado.

Saquen ustedes la cuenta de que "Mantequilla" Nápoles, en defensa del cinturón que le ganó por nocaut a Curtis Cooke, tuvo que quedar conforme con derrotar por decisión a Hedgemon Lewis, Esteban Osuna, Emile Griffith, Roger Menetry, Clyde Gray y Mando Muñiz. No se le dio el golpe de gracia y eso fue todo, pero tuvo tiempo para establecer su claro dominio, su superioridad que nadie podía discutir. →

CARLOS MONZON, el Campeón del Mundo de los Medianos, no consiguió hacer dormir a Benny Briscoe, Emile Griffith (en una de sus dos peleas) y Jean-Claude Bouttier.

¡Pero si el francés Eugenio Criqui (que perdió por puntos en Buenos Aires con Carlos Uzabeaga) era llamado "El Rey del K.O." y de 94 victorias sólo logró 40 por fuera de combate!

ES LOGICO, y ahí están las estadísticas, que en peso mosca el nocaut es más difícil. El adversario es más movedizo, se escurre, sobre todo si sube al ring dispuesto a aguantar el chaparrón hasta el final. Routier Parra peleó quince rounds con "Corporal" Izzy Schwartz por el título mundial, y quienes vieron ese match me han contado que Routier perdió catorce de las quince vueltas.

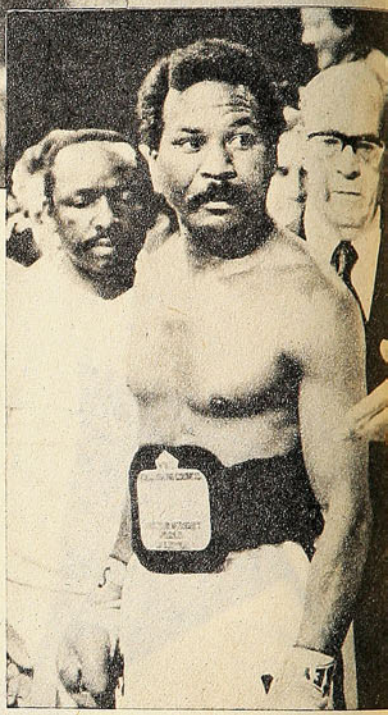
Suele decirse que el nocaut en el boxeo es como el gol en el fútbol: la máxima emoción. Y también podría agregarse que el nocaut, igual que el gol, viene solo. Más bien por el imperativo de una superioridad y a veces por un golpe de suerte en el pugilismo o por un acierto individual en el fútbol.

NOSOTROS hemos tenido en Chile noqueadores de fuste. Yo diría que hubo dos, muy especiales por su fulminante "punch". Ellos fueron Osvaldo Sánchez, "El Cabro", en peso pluma, y Luis Vicentini en liviano. Solía decirse que donde ellos pegaban "no salía pasto". Y vayan viendo, después que Vicentini había dejado nocaut a Juan Beiza, a Manuel Sánchez, a Santiago Mosca, que era peso welter, y a muchos otros, no pudo acabar con el campeón uruguayo Julio César Fernández en disputa del cinturón sudamericano y en quince rounds. Contaban entonces que la cabeza del uruguayo, al final del encuentro, había quedado llena "de cototos", pero Julio César, gran boxeador, era una verdadera ostra. En los Estados Unidos, Vicentini consiguió triunfos espectaculares por nocaut (como aquél frente a Rocky Kansas, que poco más tarde fue campeón del mundo de peso liviano), pero ganó y perdió por puntos en otros matches importantes. Una vez, en diez vueltas, perdió por puntos con el campeón del mundo Sammy Mandell y otra con Joe Dundee, campeón mundial de peso welter, en doce.

LA DERECHA de Osvaldo Sánchez era notable. Larga pero de una velocidad supersónica. Como lo demostró en numerosas ocasiones (frente al campeón argentino Jacobo Stern, a Chumingo Osorio en la segunda pelea, al "Corcho" Gutiérrez, a José Turra, etc.). Sin embargo, no pudo dormir a Goliardo Purcaro, que terminó noqueándolo a él en el último asalto, a Osorio en el primer match, a Luis Marfurt, etc. Peleó con dos peruanos y no los pudo noquear. Uno era Felipe Trillo, un pluma de notable defensa al que no logró calzar en diez rounds, y el otro, Augusto Martens, un valeroso peleador que era campeón de peso gallo en su país, aunque ya estaba en pluma.

Cuando el formidable noqueador cubano Kid Charol, que fue sensación en Buenos Aires, peleó aquí con medianos de cartel y, sin contar su debut con Víctor Contreras, al que no quiso dejar nocaut, los durmió a todos; se pactó una pelea con Willie Murray, un moreno de juego técnico asombroso y de defensa casi inexpugnable. Murray apostó que Charol no lo noqueaba y, defendiéndose como él sabía hacerlo, llegó al final de la pelea, que perdió por puntos, evitando magistralmente el demoledor juego del cubano.

Es que cuando un púgil que enfrenta a un pegador sube al ring dispuesto a evitar el fuera de combate, muchas veces lo consigue. Igual que esos equipos de fútbol que, como visitantes, van en busca de un empate sin goles y se defienden con nueve o diez jugadores en su área.



JOSE "MANTEQUILLA" NAPOLES, el cubano-mexicano, uno de los más terribles noqueadores, ganó el cinturón por la vía rápida, pero después tuvo que esperar la decisión de los jurados muchas veces.

QUEDAMOS, pues, en eso: los noqueadores también ganan por puntos, tal como lo hizo Martín Vargas el otro viernes peleando con el zurdo argentino Félix González. Justamente éste consiguió lo que buscaba: evitarse el nocaut. Lo que en nada disminuye los méritos exhibidos por el campeón de Chile **(Pancho Alsina)**.

OCURRE...

—¡Y después reclama porque los diarios dicen que juega a la defensiva!...

Balance del Ascenso 1975:

COMO PROGRAMADO POR UNA COMPUTADOR

CON UN EQUIPO QUE DIO ESPECTACULO SIEMPRE, CON LA APARICION DE VARIOS VALORES QUE IGUAL PODRIAN JUGAR EN PRIMERA, CON UN SUPERAVIT DE 50.295 ESPECTADORES, AL TORNEO DE 2da. DIVISION SOLO LE FALTO UNA MAYOR CUOTA DE INCERTIDUMBRE PARA SER CALIFICADO DE EXCELENTE.

GRAN PARTIDO: Universidad Católica-Ñublense en Santa Laura. Jugado a todo ritmo y con todo el derroche físico del fútbol de Ascenso. Tribunas repletas de público para ver el triunfo final del equipo cruzado con gol conquistado por el "Mono" García sobre la hora.

A ESTE torneo de Segunda División, recientemente finalizado, sólo le faltó una mayor cuota de incertidumbre para inscribirse, sin lugar a dudas, entre los mejores disputados a través de la historia del Ascenso. Porque Universidad Católica no tuvo jamás un rival que le peleara de igual a igual la vanguardia de la tabla, porque la pelea por el subcampeonato nunca alcanzó a ser dramática y porque, en el fondo, ya a mitad de camino, se preveía a SOINCA y Malleco Unido como dos de los más firmes candidatos para regresar, durante 1976, a su "asociación de origen".

¿Qué tuvo de positivo el campeonato del año pasado? Apenas la permanente vigencia del factor sorpresa, porque un domingo impresionaba un equipo y al siguiente era aplastado por un cuadro que en su anterior compromiso había defeccionado claramente. En cambio, este de 1975, que a mitad de camino evidenciaba más o menos claramente quienes serían sus dueños, reunió, a nuestro juicio, tres características que lo empinan por sobre aquel de 1974, que consagrara finalmente a Everton y Santiago Morning. Primero, el contar con la presencia de un equipo (Universidad Católica) que jugó y dejó jugar, que siempre esperó los triunfos y los

EL RANKING

ARQUERO:
Oscar Wirth (UC)
Héctor Jiménez (O)
Feliciano Muñoz (Ñ)

LATERAL DERECHO:
Santiago Oñate (UC)
Luis Ubilla (SAU)
Miguel Muñoz (AI)

CENTRAL DERECHO:
Sergio Fuentes (T)
Roberto Hernández (UC)
Nelson Gallardo (Ñ)

CENTRAL IZQUIERDO:
Nelson Sanhueza (UC)
William Roldán (O)
Víctor Adriazola (F)

LATERAL IZQUIERDO:
Pablo Valenzuela (F)
Jorge Yávar (USF)
Alfonso Rodríguez (O)

MEDIO DE CREACION:
Héctor Olivos (UC)
Jorge Toro (AI)
Gabriel Gallardo (O)

MEDIO DE CONTENCION:
Leonel Gatica (SL)
Luis Bustamante (O)
Eduardo Bonvallet (UC)

PUNTERO DERECHO:
Jorge Neumann (Ñ)
Jorge Puntarelli (USF)
Raúl Varela (SL)

ATACANTE DE ENLACE:
Freddy Bahamondes (DL)
Guillermo Yávar (UC)
Rubén Gómez (O) y
Juan Soto (Ñ)

ATACANTE CENTRAL:
Jaime Fonseca (T)
Carlos Lagreze (F)
Manuel García (UC)

PUNTERO IZQUIERDO:
Gustavo Moscoso (UC)
Mario Zurita (SL)
Jorge Cabrera (F)

Los números de cada cual:

	Partidos			Goles		
	G	E	P	F	C	Puntos
U. CATOLICA	18	9	3	64	22	45
D. OVALLE	15	11	4	53	25	41
ÑUBLENSE	17	5	8	55	44	39
SAN LUIS	12	12	6	42	28	36
SAN FELIPE	14	7	9	55	33	35
FERROVIARIOS	13	8	9	59	48	34
TRASANDINO	11	11	8	49	41	33
A. ITALIANO	11	10	9	52	46	32
SAN ANTONIO	12	8	10	42	48	32
IBERIA	10	8	12	39	43	28
D. LINARES	8	8	14	40	54	24
U. CALERA	7	10	13	31	46	24
CURICO UNIDO	5	11	14	42	56	21
INDEPENDIENTE	5	11	14	34	62	21
MALLECO UNIDO	5	9	16	31	48	19
SOINCA	4	8	18	33	77	16

La infructuosa persecución de Ñublense:

	OVALLE			ÑUBLENSE		
Fecha	Rival	Puntos	Puntaje acumulativo	Rival	Puntos	Puntaje acumulativo
1.º	Ferroviarios	2	2	S. Felipe	0	0
2.º	Curicó Unido	1	3	Iberia	2	2
3.º	San Antonio	2	5	D. Linares	2	4
4.º	U. Calera	2	7	Ferroviarios	2	6
5.º	Independiente	1	8	Curicó Unido	2	8
6.º	Trasandino	1	9	San Antonio	2	10
7.º	U. Católica	1	10	U. Calera	2	12
8.º	San Luis	2	12	Independiente	1	13
9.º	A. Italiano	2	14	Trasandino	0	13
10.º	Soinca	2	16	U. Católica	0	13
11.º	Ñublense	0	16	Ovalle	2	15
12.º	Malleco Unido	2	18	A. Italiano	2	17
13.º	San Felipe	1	19	Soinca	2	19
14.º	Iberia	2	21	San Luis	0	19
15.º	D. Linares	2	23	Malleco Unido	2	21
16.º	Ferroviarios	2	25	San Felipe	0	21
17.º	Curicó Unido	2	27	Iberia	2	23
18.º	San Antonio	1	28	D. Linares	2	25
19.º	U. Calera	1	29	Ferroviarios	1	26
20.º	Independiente	0	29	Curicó Unido	2	28
21.º	Trasandino	0	29	San Antonio	1	29
22.º	U. Católica	0	29	U. Calera	0	29
23.º	San Luis	1	30	Independiente	2	31
24.º	A. Italiano	1	31	Trasandino	0	31
25.º	Soinca	2	33	U. Católica	1	32
26.º	Ñublense	2	35	Ovalle	0	32
27.º	Malleco Unido	1	36	A. Italiano	1	33
28.º	San Felipe	2	38	Soinca	2	35
29.º	Iberia	1	39	San Luis	2	37
30.º	D. Linares	2	41	Malleco Unido	2	39

puntos al margen de mezquinas especulaciones que regatearan el espectáculo y ahuyentaran al aficionado de los estadios. Segundo, y como consecuencia de ello, este torneo superó en 50.295 espectadores la concurrencia registrada en el torneo anterior, sin el agregado atractivo de una liguilla que, se supone, reúne a los seis mejores cuadros del torneo de Ascenso. Si en 1974 el público fue de 407.740 espectadores, esta vez esa cifra ascendió a 458.035. ¿Cuánto tuvo que ver en esta alza Universidad Católica? Mucho. Y si alguien muestra el asomo de una duda, ahí están las cifras de recaudaciones entregadas. Mientras el cuadro estudiantil sumó 191.124 pesos a lo largo de treinta fechas, Independiente, uno de los colistas, apenas recaudó $ 13.124. Finalmente, no se puede pasar por alto una tercera característica que es, quizás, la más importante de todas: este año mostró un repunte notorio el nivel del juego, la calidad técnica. Un gran porcentaje de partidos nada tuvo que envidiar a los de Primera; muchos jugadores de Ascenso podrían haberse desempeñado con igual éxito en un equipo de Primera. Pruebas: resulta dificultoso confeccionar una ranking con los mejores en cada puesto por exceso de postulantes y, por otra parte, cabría recordar que de aquel equipo que formara Orlando Aravena para el Sudamericano Juvenil de Lima, que mostró mucha garra y un buen nivel futbolístico, ocho de los dieciocho jugadores del plantel pertenecían a cuadros de Segunda: Oscar Wirth, Gusta-

OVALLE ALCANZA EL CIELO. El triunfo contra Deportes Linares. Aquí pudo tranquilizarse la ciudad. Centro que cabecea Adrián Tapia y el balón que se estrella contra el vertical

LA ALEGRIA del Norte Chico reflejada en esas caras de hombres, mujeres y niños que se apretujan contra la reja del Estadio Ferroviarios.

vo Moscoso, Juan Soto, Rubén Gómez, Jaime Palma, Freddy Bahamondes, Leonel Gatica y Teodoro Gantz.

REPASO A LOS DIECISEIS

¿Por qué fue campeón en forma tan holgada Universidad Católica? Porque fue sin lugar a dudas lejos el mejor equipo del torneo de Segunda. Podría discutirse acerca de la real capacidad del equipo como conjunto, y ello es perfectamente posible si se considera que, a través del año, el campeón sólo realizó trece excursiones por canchas provincianas. Sin embargo, las matemáticas constituyen para Universidad Católica una argumento irrefutable: Fue la vanguardia más positiva del torneo, con 64 tantos, y la defensa menos batida, con sólo 22 anotaciones. Ganó 18 partidos, empató 9 y sólo perdió tres, dos de ellos por la cuenta mínima (frente a San Felipe y Trasandino, este último, producto de un gol olímpico que escapa a todo cálculo), y contra Ferroviarios, 2-1, cuando ya se había proclamado campeón. ¿Y Ovalle? Un digno escolta y legítimo subcampeón del torneo. Porque si bien su delantera no fue de las más positivas (53 goles), su defensa, en cambio, fue, después de la de Universidad Católica, la menos batida (25 goles). Experimentó una baja notable entre la 18.ª y 24.ª fecha, en que sólo alcanzó a reunir 4 puntos de un total de 14, pero no alcanzó a ver comprometida su chance por la vacilación simultánea de Ñublense.

⟶

EQUIPO	GOLEADOR	EXPULSADOS	PENALES A FAVOR	PENALES EN CONTRA	JUGADORES OCUPADOS	CAMPAÑA PERFECTA
A. Italiano	San Martín y Miranda (9)	San Martín Benjamín Pérez, Moroni, Silva, Muñoz, Gamboa Toro, Núñez, Yáñez	No anota Henríquez (F) Farías (T) Farías (M) Farías (C) No anota Núñez (UC)	Goles (2) de Cabrera (F) Canales (SAU) Cruz (2) (S) Quezada (M)	28	——
Curicó Unido	Bonhome (12)	Moreno, Rojas, Arenas, López, Sepúlveda	López (O) Pantoja (SF) Pantoja (DL)	Gol de Gómez (O) Quezada (M) Adriazola (F) Soto (U. Cal.)	27	——
D. Linares	Inostroza (14)	Inostroza (2), Bahamondes (2), N. Godoy (2), González	Inostroza (F) Inostroza (S) Inostroza (M) Inostroza (UC) Bahamondes (SAU)	Gol de Palma (F) Pantoja (C)	25	——
D. Ovalle	Hatibovic (12)	Hatibovic, Mardones	Gómez (C) Astudillo (S) A. Tapia (M) Bustamante (F) Bustamante pierde frente a Manríquez (SAU)	López (C) Cruz (S)	26	——
Ferroviarios	Lagreze (20)	Galarce, Pinto, Soto, Pichulmán, Palma (2), Adriazola, Valenzuela, Escanilla	Cabrera (2) (AI) Cabrera 2 (S) Cabrera (U. Cal.) Cabrera (Ind.) Cabrera (UC) Adriazola (C) Adriazola (U. Cal.) Adriazola (UC)	Atajado a Henríquez (AI) Inostroza (DL) Rivera (SL) Canales (SAU) Bustamante (O) Aburto (I)	29	Lagreze
Iberia	Aburto (9)	Osses (3), Herrera (2), Escobar (2), Romero, Briones, Sasso, Rossel	Aburto (Ñ) Aburto (F) Aburto (T)	——	27	——
Independiente	Fuenzalida y Muñoz (5)	Mena (3), Sepúlveda (2), Martínez (2), Roca, Durán	Negrete (F) Negrete (T) Fuenzalida (S) Negrete (M)	Bascur (M) Cabrera (F) Ruiz (SF) Adriazola (F)	28	——
Malleco Unido	Quezada (8)	Muñoz, Bascur, Stuardo, Jara, Sepúlveda, Jiménez, Torres, González, B. Pedreros Henríquez.	Quezada (SF) Quezada (Ib.) Quezada (AI) Quezada (Ñ) Bascur (Ind.) Quezada (SF) Quezada (C)	Inostroza (DL) Tapia (O) Farías (AI) Canales (SAU) Negrete (Ind.)	30	——
Ñublense	Abad (15)	Cerendero (2), Soto (2), Abad (2), Toro	Soto (SL)	Rodríguez (S) Rivera (SL) Quezada (M) Aburto (Ib)	24	Gallardo
S. Antonio	Canales (9)	Gallardo, Ubilla, Canales, González, Mendoza, L. Herrera	Canales (AI) Canales (F) Canales (S) Canales (M)	Torres (U. Cal.) Bahamondes (DL)	21	——
S. Luis	Rivera (12)	Miranda, López	Rivera (F) Rivera (Ñ) Rivera pierde frente a Soinca Gatica (S)	Soto (Ñ) Torres (U. Cal.)	23	——
Soinca	Alarcón (7)	Brito, Jorquera (2), Araya, Cruz, Ahumada, González, Marciel	Cruz (O) Cruz (2) (AI) Rodríguez pierde frente a Wirth	Inosrtoza (2) (DL), García (2), (UC) Astudillo (O) Cabrera (F) Canales (SAU) Fuenzalida (Ind.) Fonseca (3) (T) Gatica (SL) Atajado a Rivera (SL)	28	——
U. Calera	Villanueva (6)	Vásquez, Torres, Castro (3), Valera, Hidalgo, Quintanilla (2)	Torres (SAU) Soto (C) Torres (SL)	Cabrera (F) Sanhueza (UC) García (UC) Adriazola (F)	28	——
U. Católica	García (17)	Morales, García, Zamora, Yávar, Olivos, Oñate, M. Hernández, Bonvallet (2)	Sanhueza (U. Cal.) García (U. Cal.) García (2) (S) García pierde frente a Indep.	Inostroza (DL) Cabrera (F) Atajado a Núñez (AI) Rodríguez (S) desvía	20	Sanhueza Oñate R. Hernández
S. Felipe	Ruiz (23)	Pacheco (3), Alvarez (2), Tejos, Alarcón, Apablaza	Ruiz (Indep.) Ruiz (T)	Quezada (M) Quezada (M) Pantoja (C)	25	——
Trasandino	Fonseca (24)	Fuentes, Herrera, Castillo (3), Cabrera, Abarza	Fonseca (2) Fonseca (2) Cal.)	Negrete (Ind.) (U.Ruiz (SF) Aburto (Ib)	28	——

SOINCA: Venía de un medio amateur, como es el Torneo Regional. Al resultar último, debe volver ahí el próximo año.

Ñublense ha quedado, una vez más, frustrado de ascender a Primera. Después del campeón, fue el equipo que más victorias sumó, pero lo liquidó el hecho de tener una defensa permeable, que recibió 44 tantos y acumuló 8 derrotas. Cuando estuvo por sobre Ovalle en la tabla, no tuvo la clase suficiente como para mantener su ventaja; cuando estando debajo tuvo la ocasión de sobrepasarlo, le faltaron tranquilidad y entereza moral para obtener victorias que eran claves. Al cabo, tercero, cuando son dos los que ascienden. El mismo viejo drama con distintos protagonistas: problemas a lo largo del campeonato con dos entrenadores (Luis Ibarra y Luis Vera), equipo que se disuelve, perdidas las esperanzas. A comenzar de nuevo el próximo año.

El duro camino de Deportes Ovalle:

AÑO	UBICACION	PUNTOS	CAMPEON	PUNTOS	NOTA
1963	4.º	30	Green Cross	41	Participan 14 equipos. Deportes Ovalle debuta en el fútbol profesional vistiendo camisetas azules.
1964	13.º	25	O'Higgins	53	Participan 13 equipos. Ovalle empata en puntaje con Deportes Colchagua, pero debe retornar a su asociación de origen por poseer peor gol average (0,682 contra 0,681).
1965	9.º	35	Ferrobádminton	49	Participan 13 equipos. Ovalle es admitido nuevamente en Segunda División.
1966	—	—	Huachipato	49	Torneo con 16 equipos. Ovalle se queda sin participar por esta vez.
1967	11.º	20	Deportes Concepción	42	Torneo con 14 equipos. Por gol average Ovalle retorna a su asociación de origen.
1968	—	—	Antofagasta Portuario	24	Torneo con 14 equipos, dividido en dos fases. Ovalle no participa.
1969	—	—	Lota Schwager	40	Torneo con 14 equipos. Ovalle no participa.
1970	6.º	26	Unión San Felipe	36	Torneo con 14 equipos. Ovalle retorna con el uniforme verde completo, que luce hasta la actualidad.
1971	4.º	35	Naval	39	Torneo con 14 equipos.
1972	5.º	41	Palestino	51	Torneo con 14 equipos.
1973	5.º	30	Aviación	38	Torneo con 14 equipos.
1974	7.º	16	Santiago Morning	—	Torneo con 16 equipos, dividido en zona norte y sur.
1975	2.º	41	Universidad Católica	45	Torneo con 16 equipos. Asciende a Primera en su calidad de vicecampeón.

EL GRUPO DE LOS INDEFINIDOS

Lo forman San Luis, San Felipe, Ferroviarios, Trasandino, Audax Italiano, San Antonio, Iberia y Deportes Linares. Porque nunca alcanzaron a estar en la zona de peligro, pero tampoco muy arriba como para hacerse ilusiones. Aunque no puede decirse de todos que nunca pasó nada con ellos.

San Luis tuvo buenas figuras (Gatica, Zurita, Rivera) y la tercera defensa menos batida. ¿Qué le faltó entonces? Mayor contundencia ofensiva, ser un equipo que finiquitara en mayor proporción las oportunidades de gol que se procuraba. Ferroviarios hizo una más que aceptable segunda rueda, pero no pudo descontar la ventaja que le sacaron los punteros en la primera. Trasandino fue la irregularidad misma. Le sacó los cuatro puntos a Ñublense, tres a Ovalle y tres a Universidad Católica, pero perdió puntos claves frente a los cuadros chicos. San Antonio fue sólo relumbrones que se opacaban invariablemente a la siguiente semana, y Audax, el equipo casi enteramente juvenil, que, por su condición de tal, mezcló victorias, empates y derrotas con una regularidad también notable. Los números: 11 victorias, 10 empates, 9 derrotas; 52 goles a favor, 46 en contra. No puede ser más justa, entonces, su ubicación en el centro de la tabla. De todos modos, no está mal, tratándose de un equipo prestado por Aviación y en su gran mayoría novato.

De San Felipe, Iberia y Deportes Linares, en cambio, sí puede decirse que no pasó nada. Todo lógico, todo dentro de lo esperado. Jamás la derrota sorpresiva, pero tampoco el triunfo que hace vibrar a sus parciales, haciéndolos olvidar otras tardes amargas. Porque San Felipe derrotó a Universidad Católica, es cierto, pero lo hizo cuando el camino del equipo estudiantil

MALLECO UNIDO: Campaña pobre, y esta vez no hubo salvación a última hora.

estaba ya despejado, cuando ese triunfo y esos dos puntos, ante la cercanía del término del torneo, no podían servirle de nada.

Por último, está el grupo de los que se salvaron. Porque hasta los últimos partidos, Unión Calera, Curicó Unido e Independiente sintieron sobre sí la amenaza de ocupar aquellos dos últimos lugares, que vienen a significar, prácticamente, su casi segura desaparición como instituciones. Y no es difícil encontrar las razones que expliquen sus fracasos. Curicó Unido e Independiente tuvieron, después de SOINCA, las defensas más débiles del campeonato y las delanteras menos positivas. Unión Calera, por su parte, tuvo que resignar la chance que en el papel ofrecía un plantel formado por algunas figuras conocidas (Casco, Nelson Torres, Jopia, Duarte, Manuel Cataldo), por los múltiples problemas económicos que pesaron en la campaña y que, terminado ya el torneo, aún siguen penando en la ciudad del cemento.

LOS DE LA COLA

Las veces que ESTADIO alcanzó a verlos actuar bastaron para calificar a Malleco Unido y SOINCA entre los cuadros más débiles del torneo de Ascenso. Esa impresión, que podía ser subjetiva, y, por lo mismo, impugnada, se refuerza ahora con el argumento sólido de los números. Malleco sólo tuvo cinco victorias: contra Iberia, Independiente y Unión Calera, en calidad de local, y dos contra San Antonio Unido; sacó once empates y experimentó dieciséis derrotas. A favor, 31 goles; en contra, 48. SOINCA, por su parte, sólo resultó vencedor en cuatro ocasiones: contra Curicó Unido, Independiente, San Luis y Malleco Unido. Curiosamente, los cuatro partidos corresponden a la primera rueda. En cambio, empató en ocho ocasiones y perdió en dieciocho oportunidades. Goles a favor, 33; en contra, 77. Por ello, la ubicación que ambos equipos alcanzaron no podía ser más merecida. Ya el año pasado, Malleco Unido se había salvado de desaparecer de Segunda División, en un partido de definición dramático, jugado en el Estadio Santa Laura, frente a Coquimbo Unido. Ahora, en cambio, no pudo eludir su destino. SOINCA, por su parte, retorna a su "asociación de origen", es decir, el torneo Regional de la Zona Central. (Recordemos que jugó como "invitado".)

Lo dicho: bajaron los peores y ascendieron los dos mejores equipos. Para ser más atractivo aún, a este torneo de Segunda División, que consagró a Universidad Católica y Ovalle, tan sólo le faltó una mayor cuota de incertidumbre como ingrediente. Porque hasta Ñublense cumplió con la tradición arribando tercero.

APUNTES

***** SOLO CINCO jugadores de los 417 que actuaron en el torneo de Segunda División de 1975 estuvieron siempre presentes en el momento de ingresar sus equipos a la cancha. Significativamente, tres de ellos pertenecen a Universidad Católica: Nelson Sanhueza, Santiago Oñate y Roberto Hernández. Los dos restantes son Nelson Gallardo, zaguero central derecho de Ñublense, y Carlos Lagreze, el goleador de Ferroviarios, y uno de los mejores atacantes centrales del campeonato.**

***** A PROPOSITO de Universidad Católica: el campeón fue el equipo que utilizó menos jugadores. Sólo veinte hombres participaron en la empresa del retorno a Primera. Por contraste, Malleco Unido, cuadro que por llegar decimoquinto en la tabla de posiciones debe retornar a su "asociación de origen", utilizó treinta. El otro que retorna al medio amateur —Soinca— dispuso de 28 jugadores a lo largo de treinta fechas.**

***** DIECINUEVE autogoles se anotaron durante el torneo. La lista de los infortunados es ésta: Soto (D. Linares), a favor de Audax Italiano; Osses (Iberia), a favor de Soinca; Hernández (Independiente), a favor de Unión Calera; Soto (Iberia), a favor de Ñublense; Galaz (Audax Italiano), a favor de Independiente; Vilches (Soinca), a favor de Independiente; Rojas (Independiente), a favor de Soinca; Castro (U. Calera), a favor de Ñublense; Henríquez (Audax Italiano), a favor de San Luis; Toro (Ferroviarios), a favor de U. Calera; Guerra (San Luis), a favor de Iberia; Bustamante (Ovalle), a favor de Audax Italiano; Sepúlveda (Curicó Unido), a favor de Audax Italiano y Ferroviarios; Quiroz (Ovalle), a favor de Ñublense; Aguilera (Curicó Unido), a favor de San Antonio; Andrade (Audax Italiano), a favor de Iberia; Cifuentes (Ferroviarios), a favor de Universidad Católica, y Ferreira (Malleco Unido), a favor de Ñublense.**

***** SOLO un partido de los 480 jugados a lo largo del torneo no pudo llegar a su término normal. Fue el disputado en San Felipe entre el equipo local e Independiente de Cauquenes. El cuadro sanfelipeño ganaba cómodamente por cuatro a cero cuando el árbitro determinó la expulsión de cuatro jugadores visitantes: Roca, Durán, Martínez y Mena. Siguió atacando San Felipe, hizo el quinto tanto Ruiz, se produjo entonces la expulsión del zaguero Sepúlveda, y entonces se terminó el partido, porque Independiente no podía seguir jugando con seis jugadores en la cancha. Lo curioso es que el equipo sureño durante la primera rueda no registró expulsiones; pero en cambio en la segunda echó a perder su excelente conducta al tener que quedar en cinco fechas con el equipo disminuido.**

***** A PROPOSITO de disciplina: Iberia anotó el record de expulsiones: 11. Los más correctos, en cambio, fueron San Luis y Ovalle, con dos jugadores expulsados cada uno. Los que echaron a perder la hoja: López y Miranda, por San Luis; Hatibovic y Mardones, por el subcampeón, Ovalle.**

***** NO FIGURAN en el ranking final del campeonato, pero merecen de todas maneras una mención especial. Se trata de Alberto Fouilloux y Héctor Avila. El primero, demasiado conocido como para entrar en mayores precisiones. El segundo, mucho más joven, pero con un ancho futuro; al punto que durante 1974 fue, sin lugar a dudas, el mejor zaguero central del campeonato. Fouilloux demostró que aún podía serle útil a Universidad Católica, superando un comienzo vacilante y anotando un par de goles que se pueden calificar entre los mejores del campeonato (contra Soinca y contra Malleco). Héctor Avila, en cambio, es el caso inverso. Comenzó el año ratificando todo lo bueno que de él se dijera; pero bastó un partido malo, que llegara Luis Vera a la banca de Ñublense, para que desapareciera del primer equipo y la segunda rueda transcurriera en blanco. Un caso paradojal, si se toma en cuenta que el cuadro de Chillán lo declaró intransferible cuando Universidad de Chile y Unión Española pidieron precio por él a comienzos de temporada.**

***** Un solo gol olímpico se anotó en el torneo. ¡Pero qué gol! Como que significó dos puntos para Trasandino y derribar al único equipo invicto que se mantenía hasta esa fecha: Universidad Católica. El autor: Juan Gamboa. El arquero: Oscar Wirth. Fue en Los Andes, en la vigésima fecha.**

aquí comienza su expedición a Chile

Editora Gabriela Mistral y un destacado equipo científico chileno le llevan a explorar palmo a palmo bosques, desiertos, cordilleras, nieves, ríos y mares.
A conocer sus plantas, insectos y animales.
A desentrañar el misterio de una naturaleza hermosa y benigna que, a veces, suele rebelarse con furia.
FASCICULO A FASCICULO UD. IRA FORMANDO 3 VALIOSAS COLECCIONES FINAMENTE IMPRESAS EN COUCHE E ILUSTRADAS A TODO COLOR:

- 4 Volúmenes de 240 páginas cada uno.
- 13 Guías para la Observación de la Naturaleza.
- 1 libro de Cartografía física, política, histórica, zoológica y botánica. 26 mapas de 98 x 37 cms.

expedición a
CHILE
Fascículos coleccionables quincenales

GRATIS
CADA 3 FASCICULOS UNA PORTADA PARA ENCUADERNAR SUS MANUALES

MISTRAL PUBLICIDAD

YO LO VI...

LOS HERMANOS MASANES

FUERON siempre dos alegres camaradas. Solían discutir, pelear, decirse cosas, pero nunca dejaban de ser un par de muchachos llenos de vida, pícaros y vigorosos. Por sangre tenían que ser ciclistas, pues Mario y Hernán Masanés eran hijos de Alfredo Masanés, que fue toda su vida un enamorado del deporte pedalero. La vocación ciclística de los Masanés estuvo llena de contradicciones. A Mario, más que todo, le gustaba el fútbol, y jugaba de arquero en el "Juventud Atacama" de su barrio. Pero el padre insistía, soñaba con tener un hijo campeón, un as sobre la bicicleta, que hiciera todo lo que él había soñado, sin conseguirlo. Y cuando falleció el padre. Mario tuvo toda la libertad para dedicarse a lo que más le gustaba. Sólo que se encontró con dos amigos de su padre, que lo apadrinaran. Paco Caro, su padrastro, y Pancho Torremocha, aquel pintoresco andaluz que había sido torero y ciclista, todo de pura afición. Mario se vio obligado a seguir la huella pedalera. Y conste que en la familia también hubo un boxeador. Su tío, José Masanés, fue campeón de Chile de aficionados en peso pesado.

TAMPOCO a Hernán le gustaba mucho el ciclismo. Cuando él pudo iniciarse, ya su hermano era campeón nacional, pero prefería jugar a la pelota. Y como la familia ya tenía un campeón pedalista, a Hernán lo dejaban que siguiera en su afición futbolística. Pero Paco Caro luchaba por llevarlo a su deporte, le regalaba bicicletas, repuestos, de todo. Insensiblemente, Hernán se encontró enrolado también en el ciclismo. A regañadientes, los dos hermanos terminaron en lo mismo. Pero continuaron las contradicciones. A Mario le agradó el camino, siempre pensó que el ciclismo era eso: la valerosa lucha rutera, el bello esfuerzo de perseguir al pelotón, de escaparse, de aprovechar cualquier desaliento de los rivales para irse. En fin, el camino es el ciclismo y no hay más. Pero un día, pedaleando hasta la cuesta de Barriga con un grupo de ases, comandados por Raúl Torres, éste descubrió en Mario condiciones innatas para velocista. Picó de bajada y el único que lo pudo aventajar fue el cabro de 16 años. "Tú serás velocista, olvídate del camino, anda a la pista y verás", le dijo. De ahí en adelante lo tomó como su alumno preferido y las enseñanzas del campeón le sirvieron tanto que, pasado el tiempo, Mario jamás las olvidó: "Lo que sé se lo debo a Raúl Torres", solía decir.

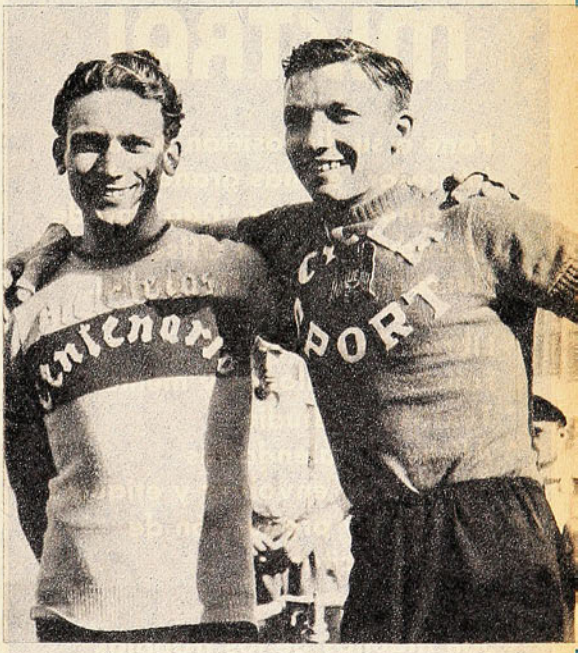
Y a Hernán también le gustaba el camino. Fuerte desde pequeño, se sentía feliz en la ruta y, en las categorías inferiores, consiguió numerosas victorias. ¿Cómo terminó en velocista? Seguramente por la influencia de su hermano campeón.

MARIO quería poner al servicio de su hermano menor toda su experiencia y nunca dejaba de enseñarle, de aconsejarlo. Pero Hernán era díscolo y no le hacía caso. Peleaban, estaban días enteros, sin hablarse, pero a la larga volvían a ser los de siempre: dos alegres camaradas. Fueron diferentes. Mientras Hernán era todo fuerza y ganaba las pruebas de velocidad por cuatro o cinco máquinas, Mario era puro cálculo, exactitud, aprovechamiento del detalle, picardía. Mientras el menor le sacaba seis máquinas al rival, Mario lo vencía por una llanta.

En el Americano de Montevideo, Mario y Hernán quedaron para disputar la final con Pocho de los Santos, el astro uruguayo. Mario ganó el primer embalaje, con Hernán segundo. Luego, en el siguiente, dieron de ganador al uruguayo (aunque el vencedor había sido Hernán) y luego descalificaron a Mario, dejándolo sin puntaje en la serie. La tercera sería la definitiva. Hernán 7, De los Santos 6 y Mario 5 puntos. Mario, pues, se sacrificaría por su hermano. Estudió bien la estrategia y todo salió exactamente como lo había planeado. Hernán Masanés, campeón Americano de Velocidad.

Una vez llegaron ambos a disputar la final del campeonato de Chile. Mario ganó la primera manga y Hernán la segunda. Pero no hubo "buena", porque el mayor se sintió mal y tuvo que retirarse. "Yo lo ganaba seguro, explicaba Hernán, y él lo sabía".

Mientras Hernán siempre tomó el ciclismo muy en serio, Mario fue más bohemio y nunca se esforzó como su hermano menor. Pero cuando Hernán comenzó a ser un gran velocista, Mario fue su más entusiasta hincha y su consejero más leal, aunque el chico a veces no le hiciera caso a sus consejos. Hablar de la campaña de estos dos muchachos, ciclistas por tradición y por sangre, sería demasiado largo. Fueron campeones de Chile, campeones americanos, y todavía hay quienes recuerdan aquella histórica rivalidad de Mario con Reinaldo Acuña, otro coloso en esa prueba tan difícil y de tantos vericuetos y secretos, como es la velocidad. Mario fue a Londres y allá cumplió su más alta actuación. En Velocidad Pura los astros de aquellos Juegos Olímpicos eran el italiano Ghella, el inglés Harris, el francés Bellanger y el holandés Echarndorf. Mario, para ir a los cuartos de final, sorprendió a la cátedra derrotando a Bellanger que, a juicio de Ghella, que fue campeón, era el más peligroso de todos. "Me subestimó, explicaba Mario sin darle mayor importancia a su hazaña, y lo sorprendí. Lo gané de vivo". Más tarde, Masanés fue eliminado por el inglés Harris, que al año siguiente fue campeón mundial de profesionales (Pancho Alsina).



EDITORA NACIONAL
GABRIELA MISTRAL

Pone a su disposición su taller impresor, el más grande de Sudamérica, para todo tipo de reproducciones en Offset, Huecograbado y Tipografía.

* Libros y revistas
* Folletos, catálogos y memorias
* Textos de estudio
* Afiches y calendarios
* Papeles de envolver y etiquetas
* Creación y producción de Arte Publicitario.

Son algunos de los trabajos que realiza esta importante empresa que es...

SUYA... NUESTRA... DE CHILE

Avda. Sta. María 076 4º Piso Telef. 775903-779522

FERNANDO RIERA: SOLUCION
Los problemas vistos desde Long Beach.

COLECCIONISTAS

SEÑOR Director:
Como se dice, la justicia tarda pero llega. Aunque con atraso, hago llegar mis felicitaciones al periodista Edgardo Marín por su veraz, claro y objetivo comentario sobre el partido final del Campeonato S. A. Juvenil de Lima.

Estos periodistas son los que hacen falta en Chile para que desnuden y saquen a luz todos los complejos y deficiencias que suelen sufrir los deportistas y el deporte chileno en general. Periodistas y redactores jóvenes que expresen, sin pelos en la lengua, lo que otros callan por comodidad o cobardía. Felicitaciones una vez más y que sigan por esa línea, que yo creo que es la única que puede levantar algo al ya muy por el suelo deporte chileno, como quedó demostrado en los recientes Panamericanos.

Aprovecho la ocasión para ofrecer a los coleccionistas de Revista ESTADIO números atrasados, números especiales y con posters. Mi dirección es 21 de Mayo 1186, Peñaflor, frente a la plaza. No hay por dónde perderse: ir sábados y domingos. Números atrasados, $ 3; números especiales, $ 5 (el poster va de regalo).

Hugo Tello F.

PUNTOS DE MAS

SEÑOR Director:
Que en la revista que Ud. dirige no se les dé ninguna importancia a los equipos de 2.ª División, que no sea la Universidad Católica (a quien felicito por su merecido título), ya a los provincianos no nos llama la atención, porque sabemos las archiconocidas excusas de ESTADIO sobre el particular; pero que tengan equivocaciones como la que cometen en la edición 1.681 del 28.10.1975, en que hacen aparecer a Ñublense en la tabla de colocaciones, con 36 puntos en vez de los 35 que efectivamente tiene, a dos partidos de finalizar el campeonato, induciendo al lógico error a sus miles de lectores, ya es el colmo de la desinformación.

Saluda atentamente a Ud.

Sergio Aguirre G.
Ovalle

***** Aunque no sea el colmo de la desinformación —información errónea, en todo caso—, tiene usted razón.**

CABEZA DE "POLILLA"

SEÑOR Director:
Antes que nada me permito saludar a todo el personal que colabora en esa prestigiosa revista.

El propósito de esta carta es que yo concuerdo totalmente con las observaciones hechas por el señor Montero con respecto a las entrevistas hechas a los siguientes jugadores: Oscar Lihn, Pianetti, Rodríguez, ya que nada han aportado a sus equipos.

En cambio hay un jugador que se lo merece de sobra, es el caso de Carlos Rivas, el extraordinario mediocampista de Antofagasta, que ha sido llamado a la Selección y que cumplió con creces.

También hago presente un pequeño error del comentarista Julio Salviat, sobre el partido de Magallanes-Santiago Morning, ya que no fue Fernando Pérez el que cabeceó el segundo gol, sino que fue "Polilla" Espinoza.

Gracias por la publicación de esta carta, ya que es de un fiel lector.

Se despide atte. de Ud.

Arnaldo Díaz Naranjo
Arica

***** Cierto: cabeceó "Polilla", y se ha hecho la corrección estadística. Carlos Rivas está en nuestro calendario de entrevistas.**

LOS GRANDES MALES

SEÑOR Director:

Soy un chileno amante del fútbol, nacido en Concepción y, por ende, socio e hincha fanático de Deportes Concepción. Por intermedio de Revista ESTADIO, en su número 1.677 del 30 de septiembre, en la sección "Díganos", me he enterado de la angustiosa situación por la que atraviesa nuestro deporte favorito, el fútbol: el principal aspecto es la falta de público a los estadios, y que trae como consecuencia un déficit económico en todos los clubes profesionales.

Yo me quiero referir a dos puntos, que son las últimas presentaciones de nuestra Selección (frente a los peruanos) y la ausencia de público a los estadios; creo que el primer punto que abordaré está íntimamente ligado con el segundo.

1.º ¿Qué pasa con nuestra Selección, que cuando se trata de compromisos internacionales, que cuando debe mostrar el poderío del fútbol chileno en el extranjero simplemente se desinfla, se achica? El caso más cercano lo tenemos con Perú: un desastre desde cualquier punto de vista. Ahora en nuestro medio hay jugadores capaces, pero el error fundamental está en la dirección técnica. Hace un tiempo se pensó traer a Fernando Riera a la Selección nuevamente, ¿y qué pasó? Simplemente los dirigentes de la Central dijeron no, porque Riera puso sus condiciones y entre ésas una era trabajar tranquilo y sin que los dirigentes estén encima de él, y eso no les gustó.

Me he enterado de que Chile deberá eliminarse nuevamente con los eternos rivales de siempre para el próximo Campeonato Mundial: Perú y Ecuador, ¿creen ustedes que en un año la situación variará? Será la misma cosa, sufrir y sufrir en los momentos previos al partido, y el mismo día del partido todavía el señor Alamos no se decide cuál es la formación titular del cuadro nacional. Como ha ocurrido en otras oportunidades, para mi punto de vista la culpa de esto la tienen los dirigentes y los entrenadores, digo los dirigentes porque ellos no sólo no cumplen sus funciones, sino también se meten en cosas que no les incumben, y culpo a los entrenadores, porque no tienen la personalidad, franqueza y honestidad suficientes de "pararles el carro", como decimos los chilenos, a los dirigentes cuando éstos meten sus narices donde no deben. Es por eso que no aceptaron las condiciones de don Fernando Riera, porque sabían que con él no les resultaba nada. Hace bastante tiempo don Fernando volvió y renunció al poco tiempo al no aceptar que nadie se meta en su trabajo, pues ya los dirigentes habían empezado con esto y con lo otro. Tiempo después nuevamente se pensó en él, pero como dijo las cosas "pan pan, vino vino", sin pelos en la lengua, a los mandamases no les gustó y ahora vean el resultado cómo está el fútbol chileno. Yo les aseguro que muchos compatriotas más, por no decir la mayoría, estarían de acuerdo con esto: traigan a don Fernando Riera nuevamente, aceptando sus condiciones (porque lo que él pide está al alcance de todos; no pide cosas del otro mundo, sólo que lo dejen tranquilo), y verán como tendremos nuevamente una selección de primera, que jugará fútbol, pero el verdadero fútbol, el que a todos nos gusta y no sólo será ver buen fútbol para las eliminatorias y el Mundial, porque no sólo prepara a los titulares, sino que prepara y enseña a jugar desde las divisiones infantiles hacia arriba. Habrá buen fútbol para rato, ya que don Fernando prepara un semillero para años y años. Ya ven ustedes qué sucedió en la Católica: después del Mundial muchos se fueron y la Católica por años fue un equipo peligroso y bueno, ya que tenía un estilo de juego en todas sus series, y si no fue siempre campeón, por lo menos estuvo en la pelea, y cuando ese semillero se terminó y se fue don Fernando, Católica se desinfló; ¿es verdad o no es verdad lo anteriormente dicho?

Pasando al punto de la ausencia de público a los estadios, está para mí íntimamente relacionado con el punto anterior, ya que actualmente los clubes en general cuentan sólo con los titulares: se lesiona uno, entra un suplente y el equipo baja. ¿Dónde está la falla? En que entre los reservas y los titulares hay mucha diferencia. Es por eso que —insisto— para mí es esencial para tener buenos valores comenzar desde abajo, cuando los niños recién le están dando a la de cuero, y es en la época en que el niño capta mejor, aprende rápido y fácilmente, y los errores se le pueden corregir a tiempo. Si los entrenadores se preocupan de esto, los estadios seguirían llenos como antes, ya que en un mismo equipo habría un solo padrón de juego y entre reservas y titulares no habría tanta diferencia, y al lesionarse un titular y entrar un suplente no variaría el sistema de juego, como ocurre ahora.

Le agradezco de antemano la gentileza de leer ésta y le pido que me disculpe por lo extensa, pero como chileno —aunque no me encuentro en mi tierra natal, pero que sigo muy de cerca el deporte— sólo quise dar mis puntos de vista que, estoy seguro, muchos los compartirán.

Queda a sus gratas órdenes.

Enio Luis Vásquez Zurita.
Carnet 282656 - Concepción.
Long Beach, Los Angeles.
California.
EE. UU.

AÑO XXXV - NUMERO 1.685.
25 de noviembre de 1975.

DIRECTOR:
Antonino Vera.
SUBDIRECTOR:
Edgardo Marín.

JEFE DE INFORMACIONES:
Julio Salviat.

REDACTORES:
Renato González, Carlos Guerrero, Edmundo Gómez, Eduardo Bruna, Julio Martínez.

COLABORADORES:
Cecil Vargas,
Sergio Díaz,
Juan Aguad,
Juan Carlos Douzet,
Sergio Jerez,
Fco. Herreros.

CORRESPONSALES:
Carlos Vergara y
Carlos Alarcón (Concepción).
Homero Avila (Antofagasta).
Rubén Henríquez (Valparaíso).

Servicio Internacional:
AGENCIA ANSA.

DIAGRAMADOR:
César Boasi.

SECRETARIA:
Andrea Varas.

HISTORIETAS:
Renato Andrade,
Alejandro Dreckman.

FOTOGRAFIA:
Miguel Rubio,
Oscar Lagos, Pedro González,
René Chávez Ch.,
Leopoldo Canales.

Editada e impresa por
EDITORA NACIONAL
GABRIELA MISTRAL.

PRESIDENTE EJECUTIVO Y REPRESENTANTE LEGAL:
Juan Naveillan Fernández.

GERENTE GENERAL:
José Harrison de la Barra.
Avenida Santa María 0108.
Casilla 69-D, Santiago.
Teléfono 776114.

Precio ejemplar: $ 4.
Recargo aéreo: $ 0,20.

FERNANDO ESPINOZA
El dueño del cabezazo.

"TIENE REAL

MANUEL ROJAS 1975. Siempre alegre, seguro de sí mismo, pisando con los dos pies en la tierra.

NQUE SER ALGO MENTE BUENO"

Manuel Rojas piensa que sólo en ese caso dejará Palestino para enrolarse al fútbol mexicano.

SUELE ocurrir. Viene el emisario de un club extranjero a ver a determinado jugador y por el deseo, por la responsabilidad de mostrarse de manera convincente, ese jugador es un desastre. Suele también suceder que está lesionado y no juega. Pasó con David Henry, cuando Pancho Hernández, del América de México, traía el encargo de observarlo. En esos días el puntero izquierdo, que estaba en Unión Española, se fracturó un brazo... Ahora ha venido nuevamente el veedor azteca con el encargo de poner los ojos en Manuel Rojas, el joven "media punta" de Palestino. Y Rojas está recién reiniciando los entrenamientos después de unos días de yeso en el pie izquierdo (una plancha en el empeine). No sabíamos al conversar con el jugador palestinista si alcanzaría a mostrarse en esta oportunidad (poco probable parecía entonces que reapareciera ante Colo Colo) o si tendrá que esperar que la suerte golpee por segunda vez a sus puertas.

Ese era el motivo central de la charla con el talentoso Manuel Rojas, aunque, como siempre ocurre, pronto nos desviaríamos por los diversos caminos que se abren en el encuentro con un futbolista, sobre todo si éste es interesante.

—Sí, conocí al señor Hernández la tarde que Palestino jugó en Rancagua. Lástima que me conociera de espectador y con un pie enyesado. Fue nada más que un saludo formal. Lo del interés del América está en manos de mi club, particularmente en las de don Enrique Atal, quien, cuando sea el caso, decidirá lo que sea más conveniente para el club y para mí. Por eso estoy absolutamente tranquilo. Ni me deslumbra ni me es indiferente la posibilidad de irme a México (o a cualquiera otra parte). Estoy bien en Palestino, no tengo problemas de ninguna especie, no tengo apuro por salir, pero si la oportunidad se presenta ahora y significa algo realmente bueno —eso que quede claro, "realmente bueno"— para el club y para mí, no lo pensaré dos veces. Si por esta lesión o por cuestión de dólares más o menos no resulta ahora, no me sentiré defraudado ni mucho menos, ya vendrá otra...

A los 21 años se puede pensar con la serenidad con que piensa Manuel, sobre todo si se tiene la confianza, la seguridad, la fe que él tiene en su destino futbolístico profesional. Es claro, no le quita el sueño un probable contrato inmediato con el América porque él tiene una póliza de garantía muy sólida en Palestino y en sus propias aptitudes. Llegó al club de colonia cuando era un niño en edad de 2ª Infantil (1968), después de una razzia que se hizo en Universidad Católica en las divisiones inferiores (sería del caso recordar el chascarro del huaso: "el ojito del patrón"...) Querendones como son, en Palestino vieron crecer y desarrollarse al pichón de crack. Fue para todos el "ahijado", lo regalonearon, a lo que el muchachito respondió con su juego, con su conducta, con su moral, con su entrega siempre generosa. **¿Por qué le va a alterar entonces la posibilidad que fracase por esta vez la misión de Pancho Hernández?**

EN UN MANO a mano con Francisco Las Heras. Podrían encontrarse de nuevo como rivales en México.

—Es más —nos ha dicho—, yo creo que hasta me haría bien un año de espera. La verdad es que no he tenido muchas oportunidades de mostrarme; salvo ese infortunado paso por la Selección Nacional Juvenil que jugó en el Sudamericano de Concepción —infortunado no sólo para mí, personalmente, sino para todo el equipo—, no he vuelto a ponerme la camiseta chilena. Me habría gustado, antes de salir al extranjero, ser campeón. El año pasado pudo ser, pero nos faltó un pelito. Esta Copa Chile es el primer título importante que tengo en mi ca-

→

—FUI a probarme a Palestino porque era el club que me quedaba más cerca de la casa. Entrenaba en la cancha de UCLO, en el Paradero 17 de la Gran Avenida, y yo vivo en la altura del 18 por Santa Rosa.

—UNA VEZ expulsaron a Manuel Araya (fue el año pasado en el empate a 1 con Wanderers por la semifinal de la Copa) y me dieron a mí la camiseta de arquero. De niño me gustaba mucho jugar al arco y atajaba harto y bien, pero pienso que si los de Wanderers hubieran tirado algo siquiera, habría hecho el loco.

—LOS ROJAS ZUÑIGA somos 8 hermanos, yo soy el penúltimo. El menor, Miguel Angel, ya está en los juveniles de Palestino. Gustavo Cortés (el entrenador) dice que sale bueno...

—CUALQUIER puesto de medio campo hacia adelante me ha acomodado. En juvenil, Dante Pesce me hizo jugar de puntero izquierdo y no lo hice mal. En primera división he sido indistintamente "8" ó "10".

—TENGO CONTRATO con Palestino hasta el término de 1976. El club me ha dado todo lo que tengo, muchas veces sin que yo lo pidiera. Por eso tengo confianza en que a la hora de decidir mi futuro, decidirá lo que sea mejor para mí.

—EN EL FUTBOL son más los momentos gratos que los ingratos. Las lesiones se olvidan. Lo que queda durando es el escozor de alguna frustración, como aquella que sufrimos en el Sudamericano de Concepción. Teníamos equipo para hacer mucho más de lo que hicimos. Teníamos la obligación de hacer más, si habíamos muchos jugadores de primera (Bigorra, Bonvallet, Vargas, Castro, Orellana, Alarcón, Serrano Montenegro y otros).

—NACI EL 13 de junio de 1954, estoy jugando con 63 kilos y mido 1,70 m. Creo que últimamente me he estirado un poco y me he fortalecido bastante.

—EN LO de mi futuro, pienso lo mismo que en la cancha: que lo importante es trabajar "para el equipo" (mi familia).

ROJAS ARQUERO: fue en la semifinal de la Copa Chile del año pasado, con Wanderers. ¡Menos mal que los porteños no llegaron al arco!

UNA DE LAS BUENAS formaciones ofensivas de Palestino: Hidalgo, Coppa, Fabbiani, Rojas y Pinto.

rrera, y ni siquiera pude estar en la final... Sigo pensando que también la Copa de 1974 debió ser para nosotros y entonces ya podría irme más tranquilo... Por todo eso no me alterará si no resulta ahora lo de México; me quedan cosas por lograr en Chile, cosas por hacer y ayudar a hacer antes de salir. Pero ya le digo, sí lo del América, ahora mismo, es realmente bueno, agarro viaje...

¿Qué considera Manuel Rojas como "realmente bueno"?... No puede sorprender la respuesta: "Lo que Palestino considere que es..."

1975 es el tercer año suyo en Primera División. Debería haber sido el año del despegue definitivo, de la consagración sin reticencias; está vigente el concepto que los dos mejores valores del fútbol chileno en estos momentos son Mario Soto, el defensa central de Unión Española, y Manuel Rojas. Pero la verdad es que el jugador de Palestino no ha podido confirmarlo del todo en esta temporada. **¿Razones?...**

—Hay un club que está íntimamente ligado a mi carrera: Magallanes. Contra él debuté en Primera División en 1973, cuando a cargo de Palestino estaban Isella y Tobar. Todo anduvo bien hasta comienzos de este año, cuando en un amistoso-entrenamiento con Magallanes, en la cancha de Mademsa, salí con rotura de ligamentos. Hubo dudas hasta de que pudiera seguir jugando al fútbol... Ya me había olvidado de esa lesión (22 días de yeso, dos meses inactivo) cuando, jugando otra vez contra Magallanes (partido oficial), me pusieron la plancha en el empeine del pie izquierdo; perdí muchos días en el tratamiento y no alcancé a llegar a la final de la Copa ni a la visita del señor Hernández... Por todo eso yo creo que no conseguí este año lo que esperaba, después de ese muy buen 1974 que hice.

Efectivamente, fue un muy buen año ése para Manuel Rojas. Llegó a ser como "el barómetro de Palestino", el hombre que le dio características definidas, que lo hizo un equipo fluido, de juego elegante y meduloso al mismo tiempo, de ofensiva constante. Su sentido de desmarcación, el toque fácil en cualquier longitud, su capacidad de improvisación, su sentido de equipo le comunicaron al cuadro tricolor un estilo muy grato y una solvencia convincente. Precisamente a sus ausencias prolongadas en la temporada actual cabe atribuir mucho de la irregularidad de este Palestino 1975 y de algunas de sus individualidades, que llegaron a jugar "de memoria" con la inteligente y siempre fresca conducción de Manuel (Coppa, Pinto, Hidalgo).

—Ha sido una lástima —reflexiona—, porque éste tenía que ser un año muy bueno... Anduvimos por Colombia y España y creo que esas giras me sirvieron mucho. Es bueno jugar con rivales distintos de los que uno enfrenta todas las semanas, con exigencias a las que no está acostumbrado. En España, de 8 partidos yo jugué 7 y me sentí siempre cómodo. En el debut, en

la primera pelota que recibí, me levantaron de un quiñazo, pero a la segunda ya me avivé y la toqué antes que llegara el defensa. Tampoco me molestó eso de jugar seguido (dos o tres veces en la semana), al contrario, creo que también me sirvió porque volví con más fuerza. Sinceramente, creo que de esas experiencias salí mejor que antes... Pero vinieron esas lesiones y casi puedo decir que 1975 ha sido un año semiperdido...

—...¿que podría equilibrarse con el contrato del América?

—Hay también otras cosas para mejorar el balance. Primero, que pueda volver a jugar pronto, aunque el equipo anda muy bien como está; que ya que tenemos asegurada la participación en la Liguilla, afirmemos esa línea de juego que tuvimos el año pasado y que ahora hemos tenido sólo en algunos partidos. Por último, que ganemos el derecho a jugar la Copa Libertadores... Eso es, en este momento, lo principal para mí.

—¿Lo de México?...

—Sí, una linda manera de terminar una temporada que no fue muy afortunada que digamos.

SIEMPRE ha estado entre los goleadores de Palestino, siempre ha sido el hombre que dio la tónica del estilo y de la producción del cuadro. Sin embargo, Manuel Rojas reconoce como una de sus cualidades el tener presente el concepto de equipo: "Nunca juego para mí —dice convencido—, nunca aspiré a ser 'el salvador del partido'; siempre pensé que podía serlo cualquiera y con ése jugué".

Hablando de virtudes, Manuel reconoce la eficiencia de su pierna izquierda, aunque sólo es zurdo para chutear, y su capacidad de desmarcación: "Es que el mejor juego de Palestino está basado en eso, en la circulación de los hombres y de la pelota. También en el espíritu ofensivo que nos ha inculcado don Caupolicán. Nosotros no especulamos, como se dice, vamos de frente. Tal vez por eso de repente nos empatan partidos que tendríamos que haber ganado y hasta nos ganan también. Estoy de acuerdo en eso de que nuestro equipo es el que mejor ha conseguido jugar con precisión en velocidad, porque mal que mal todos la tocamos bien. No hay entre nosotros lo que se llama 'un tronco' ni hay flojos. Salimos a hacer la nuestra, que es correr, tocar, ir hacia adelante, buscar el arco. Si en una de éstas no nos sale bien, mala suerte, pero nos queda al menos la conformidad de que nadie podrá decirnos que no ganamos o que perdimos por defender un gol, por buscar el empate".

Por asociación de ideas, volvemos otra vez al interés del América por llevárselo. Habíamos conversado con Pancho Hernández y nos había dicho que lo que su club necesita en estos momentos es un "volante de ataque", que no marque, sino que lo marquen a él. Carlos Reinoso está jugando de delantero neto y necesita al hombre que le sirva el juego: "Yo podría andar bien en ésa —reflexiona Manuel Rojas—, porque es precisamente lo que me gusta y para lo que creo tener facilidad. Por lo demás, si triunfaron casi todos los jugadores chilenos que fueron a México, en diferentes clubes, no veo por qué no podría imponerme yo, aunque sé que la cosa no es fácil, que 'hay que pelearla' como la pelearon los otros..."

Pensamos en lo que para Palestino significaría desprenderse de Manuel Rojas. Los intereses institucionales hay que cuidarlos, y si se presenta la oportunidad de hacer un buen negocio, no debe desperdiciarse. Pero está el lado afectivo, el sentimental. Para los tricolores Manuel Rojas es "Rojitas", el chico que llegó a tentar suerte, que no quería volver derrotado al club "Estrella Verde", de la Población Joao Goulart, después de eso de la Católica. El niño que se hizo hombre como llevado de la mano por gente querendona y generosa que se prendó de sus cualidades futbolísticas y personales, tanto de la destreza de su pierna izquierda como de su simpatía, tanto de su dribbling como de su viveza, tanto de su visión periférica del fútbol como de su decencia. Si esto de México se lleva a buen término, será un brillante negocio para Palestino —porque creemos en lo que nos ha dicho Enrique Atal, que la operación se hará sólo si es "brillante" para el club y para el jugador—, pero será una pena grande. Los palestinistas tendrán que pensar que es la evolución natural de la vida y verán irse a Manuel con la resignación con que los padres ven irse de su lado a los hijos... **(ANTONINO VERA. Fotos de Miguel Rubio y archivo).**

G	U	E	V	A	P	A	R	T
A	L	A	M	E	S	L	O	O
N	O	U	S	L	O	B	O	B
E	P	C	T	T	A	R	G	A
V	E	N	E	R	A	E	I	L
A	L	T	I	M	L	Z	R	B
R	P	E	L	E	T	L	A	A
A	T	E	O	F	I	E	N	E
T	B	M	N	O	Z	N	O	N

LABERINTO

EN EL laberinto de letras figuran los nombres de CINCO entrenadores de equipos de Primera División del Campeonato Profesional de Fútbol. Pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba hacia abajo, de abajo hacia arriba y en diagonal. Procure localizarlos.

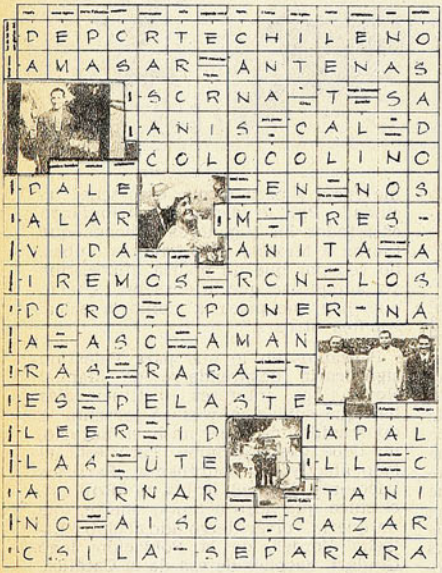


FOTO-TEST

D	R	A	L	L	A	G	O	M
O	L	L	I	D	U	T	S	A
G	A	L	L	A	R	D	O	S
O	P	H	A	L	P	G	L	P
M	I	A	P	I	I	A	T	O
E	A	T	I	N	A	M	A	L
Z	P	I	A	T	Z	E	P	A
	M	B	I	O	L	D	I	N
C	I	V	O	B	I	T	A	H

SOLUCIONES DEL NUMERO ANTERIOR

1.— 50,38 metros
2.— Plata
3.— Gallo
4.— Tercero
5.— XVI
6.— 1952 (Helsinki)
7.— Plata

CLAY REGAZZONI, piloto; Mauro Forghieri, técnico; Nicki Lauda, piloto. Los tres integran el equipo de la Ferrari. La casa automovilística italiana, en la tarde del 7 de septiembre de 1975, celebra la conquista del Campeonato Mundial de Marcas, que obtiene al ganar el Circuito de Monza y cuando aún falta una fecha para terminar el calendario anual del torneo. Para el austríaco Lauda, el título de Campeón Mundial de Conductores. La Fórmula 1 ya puede festejar a los mejores de 1975.

1.— Emerson Fittipaldi, el campeón mundial 1974, corrió en esta temporada un coche:

a) McLaren
b) Shadow
c) Lotus

2.— Colin Chapman —vinculado a la Lotus— es un famoso:

a) Industrial
b) Diseñador
c) Piloto

3.— Los colores de la Ferrari son:

a) Verde y negro
b) Azul y rojo
c) Rojo y blanco

4.— El argentino Carlos Reuteman corrió un coche:

a) Brabham
b) Tyrrel
c) Lola Hill

5.— La primera prueba anual del Campeonato Mundial se disputa en:

a) Bélgica
b) Argentina
c) Sudáfrica

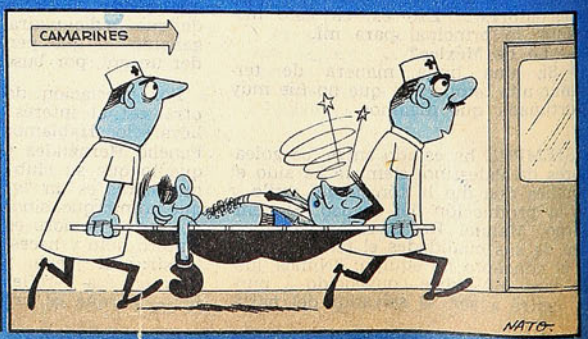
6.— La última prueba se corre en Estados Unidos. Es el circuito de:

a) Watkins Glen
b) Silverstone
c) Indianápolis

7.— El trágico circuito español de Montjuich —suspendido en la vuelta 29— lo ganó:

a) Jochen Mass
b) Jackie Ickx
c) Carlos Reuteman

cachupín



sportgrama

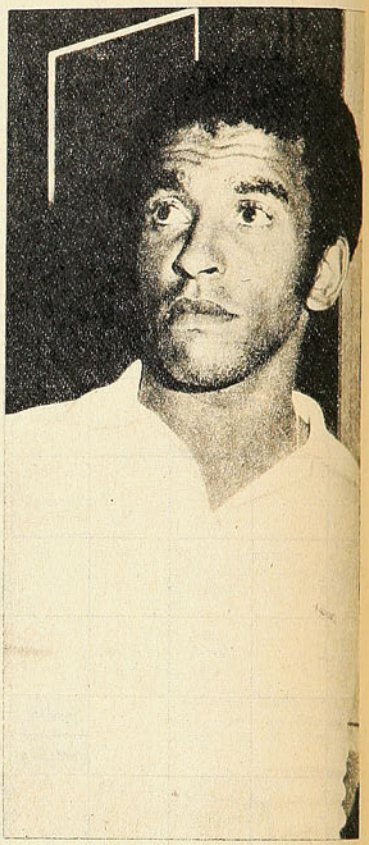
	risa	ciudad antigua	regale	medio gato	deseo	Everton	libro sagrado	proyectos	balsa famosa	fantasías	mayor cantidad	aquélla	parte Rangers	deseosos
ahora Ovalle...														
se queman						con alas / Cura de ...							parte Naval / ... Posenatto	
				nombre bíblico					aquéllos / nombre mujer					
				burla							de ese modo / escuché			
												parte Concepción / extrañas		
		chicos	no soltar	dorar										
Lucho ...							parte Serena			te dirigirás / para volar				
... de Suárez								Sergio Ahumada / ladrona			pendiente / aquí			
prueba					diptongo		ere		hogar / muela				curves / san	
primer mes						para dormir / verso								Ovalle
preposición				apruebo / habla con S						burro / pide				
campeones					celoso / jugador che									
1.000		vivir / existe												
Palestino			defenderá / argumento								ama			letras extremas
pronombre					diptongo / recuperada					primera letra		se dirige / caminaras		
cuarta vocal		a nivel / licor				penúltima vocal / flor								
nuestra				boxeador famoso / en gringo				antes de 12	campeón	casi oría				preposición
de Santo Domingo										separe / letra refrescante				
pequeñas							asesinases							

Brasileños en España:

MAS FRACASOS QUE TRIUNFOS

¿Romperán Luiz Pereira y Leivinha la tradición de que sólo se imponen los brasileños que son delanteros de punta?

DIDI: el gran fracaso brasileño en el fútbol hispano. No encajó en el Real Madrid de Di Stéfano, a quien se atribuye la defección.



JEREMIAS (Jorge da Silva), con experiencia europea (jugó en Portugal), con perfiles de virtuoso, pero poco adaptable al fútbol del Español de Barcelona.

"LA Revolución Rojiblanca" se ha llamado a la contratación por parte del Atlético de Madrid de los jugadores brasileños Luiz Pereira y Leivinha.

Los hinchas del club rojiblanco se las prometen muy felices de cara al título de Liga con la contratación de ambos jugadores. Y la afición, que antes de la contratación de los dos ases del Palmeiras veía que el campeonato de Liga de la temporada 75-76 a priori tenía sólo dos favoritos, Real Madrid y Barcelona, piensa que ahora con la adquisición de Luiz Pereira y Leivinha el Atlético de Madrid puede ser el tercero en discordia.

Piensan que con estos dos refuerzos, al lado de los Heredia, Ayala, Gárate, Reina, Aguilar, Díaz, etc., los actuales intercontinentales han conseguido un equipo de "ensueño", capaz de conseguir el título. O estar disputándolo.

LA ACTUACION DE LOS BRASILEÑOS EN ESPAÑA

Son muchos, por el contrario, los que piensan que, pese a ser grandes jugadores de fútbol en su país, Luiz Pereira y Leivinha pasarán sin pena ni gloria por el Atlético de Madrid y el fútbol español. Ello se debe a que la mayoría de los jugadores brasileños que han venido a España, desde luego en menos cantidad que argentinos, uruguayos y paraguayos, no han alcanzado los resultados de los futbolistas de las nacionalidades antes citadas o de otras, como los peruanos Juan Seminario y Hugo Sotil, o de los europeos.

Y se da la circunstancia de que los dos brasileños de mejor actuación en España se alinearon con el Atlético de Madrid, como fueron el mediovolante Ramiro y el delantero centro Vavá, actual entrenador del Córdoba.

Pero estos dos no han sido los primeros que vinieron a España, donde, ya dijimos, no han actuado muchos jugadores brasileños y menos a partir de 1958, en que tras conquistar por vez primera la selección nacional brasileña el campeonato mundial hubo una emigración constante de futbolistas del país del samba al exterior.

El primer jugador brasileño que llegó a España fue en el año 29. Un portero, cuyo nombre se ha perdido en el tiempo, que contrató el Barcelona y que tras una temporada en el club azulgrana marchó a Francia, donde terminó su carrera deportiva con más pena que gloria. Tras él fue el centro medio. Gudicelli el que se enroló en un equipo español. Concretamente en el Real Madrid, donde era titular en esa demarcación el canario Luis Valle. Gudicelli jugó sólo un partido contra el Racing de Santander, que ganó al Madrid por uno a cero en el viejo Chamartín en el partido inaugural del campeonato, lo que fue motivo suficiente para apartarlo del equipo y ser el culpable que el club blanco no ganase el campeonato por esos dos puntos perdidos frente a los santanderinos, y que el título se lo llevase el Real Betis Balompié de Sevilla, que ganó también al Madrid los dos encuentros de Liga, y porque los de Heliópolis tenían un equipo de campanillas.

EL FRACASO DE DIDI

Pero no sólo fue Gudicelli el único jugador brasileño que fracasó en el Real Madrid. Hubo otro que tampoco

pasó con eco triunfal por las filas blancas, pese a ser el mejor de todos los del país del samba que han llegado a España. Y un jugador fuera de serie.

Se trataba de Waldir Pereira, más conocido por "Didí", que vino al Real Madrid en la temporada 59-60, cuando todavía resonaba en el mundo futbolístico el eco que había levantado en el Mundial de Suecia, donde el inventor de la "Folha seca" —de la que dio prueba al marcar un tanto de esa forma contra el Sevilla en uno de los pocos encuentros que jugó— había sido el mejor jugador y el hombre clave de Brasil, de manera especial en la final, cuando Suecia se adelantó con un gol a los 5 minutos del encuentro. Es cierto que hubo cosas extrañas y fuera del terreno de juego en el fracaso de Didí en el Real Madrid. Pero también es verdad que el carioca fracasó, porque su estilo y manera de jugar eran muy diferentes a los que se estilaban en España. Y nunca se adaptó, así como tampoco pudo superar su lentitud, principal motivo de su fracaso. Una lentitud que es innata también en Luiz Pereira y Leivinha, de ahí que sean muchos los que piensan que estos dos jugadores, de gran calidad técnica, puedan fracasar en España. Sobre todo el defensa, ya que no es lo mismo jugar frente a delanteros de juego lento, que no buscan el choque, como son los brasileños, que a hombres de más rapidez, más luchadores, como son los españoles.

Parece mentira que los de más éxito en el fútbol español de los jugadores brasileños que han venido hayan sido los hombres que han jugado en punta, como fueron Evaristo Macedo, aquel delantero que tuvo el Barcelona al lado de Kubala; Walter y Waldo, que se alinearon en el Valencia; Canario, que estuvo en el Real Madrid y el Zaragoza; sin olvidar a Vavá, aunque al que fue jugador del Atlético Madrid no se lo explotó bien, porque se le hizo jugar de atrás hacia adelante, cuando él era "un rompedor", un ariete clásico, que era peligroso en el área, como lo demostró con la selección nacional brasileña, Vasco da Gama y Palmeiras, donde su efectividad para hacer goles era parte importante en la producción de esos cuadros.

PERIODO DE ADAPTACION

Es pronto, y hasta imposible, juzgar cuál será la actuación de Luiz Pereira y Leivinha en el Atlético Madrid. Como es pronto para juzgar la de Jeremías, en el Real Club Deportivo Español de Barcelona, aunque éste tenga la ventaja de haber actuado ya en Portugal, por lo que está más adaptado al fútbol europeo, y Duda, el que es delantero centro del Sevilla, que son los cuatro brasileños que se alinean esta temporada en España.

PEREIRA Y LEIVINHA: las grandes contrataciones del Atlético de Madrid. Su destino está en compás de espera.

Duda ha dejado una grata impresión en los partidos de pretemporada y en los primeros de campeonato. Y su éxito inicial ratifica lo que afirmamos de que los de más éxito son los hombres que juegan en punta, porque ha marcado goles y ha puesto de manifiesto una técnica fuera de lo común, lucha en el área y busca el gol.

En cambio Jeremías, que juega más atrasado, es hombre de gran habilidad con la pelota en los pies. Pero no lucha y tiene que tener al lado al hombre que enlace con él. Que es lo mismo que le ocurre a Leivinha, que comenzó en Palmeiras jugando en punta y que por cuestiones tácticas de Oswaldo Brandao se convirtió en el hombre de enlace —"el nexo"—, entre Ademir da Guía y los hombres que jugaban en punta. Tiene más movilidad que Jeremías, aunque sea menos habilidoso que éste, y sube con rapidez al gol. Si encuentra en el Atlético de Madrid al hombre que supla a Da Guía, que puede ser el hispano-argentino "Cacho" Heredia, Leivinha "la puede romper", como se dice por pagos sudamericanos cuando se juega bien y se tiene éxito. Pero también él como Luiz Pereira, más éste que aquél, tendrán que sufrir y pagar el período de adaptación para que puedan cumplir al máximo en sus actuaciones. Actuaciones que se esperan con expectativa, porque, no cabe duda, que son dos grandes jugadores. **(Por Carlos Jiménez, de la Agencia EFE.)**

grandes del deporte

32 grandes del deporte chileno en este compendio de los exponentes mejor recordados de todas las épocas. Las grandes figuras nacionales que han llegado a situarse en el ámbito mundial. Sus lucidos desempeños les ha valido lograr niveles internacionales desde el grado sudamericano al olímpico.

Excelente libro de Carlos Guerrero (Don Pampa) de la Colección NOSOTROS LOS CHILENOS editada por

GABRIELA MISTRAL

En venta en todas las librerías.

15 de noviembre de 1955: Ayala gana a Davidson en cuatro sets y se clasifica campeón del Nacional de Tenis:

LA ANSIADA CONSAGRACION

***** UNIVERSIDAD DE CHILE golea 6x1 a Wanderers en el Estadio Santa Laura y avanza al sexto lugar en la tabla. Pero el resultado más sorpresivo de la fecha —penúltima de la segunda rueda: son tres— lo brinda Colo Colo, que derrota 2x0 al poderoso Palestino. La diferencia de éste con su escolta inmediato (Everton) se reduce a NUEVE puntos: suma 38. Los albos quedan terceros con 28.**

***** VALPARAISO, Universitaria, Santiago y Puente Alto asoman como las mejores cartas al título al cumplirse las primeras fechas de las semifinales del 13º Campeonato Nacional de Básquetbol Femenino. También participan Tomé, María Elena, Osorno y Coquimbo. Irene Velásquez, de Puente Alto, es la figura más deslumbrante del torneo.**

***** ACIDAS críticas reciben los dirigentes del fútbol de la Asociación Central por la determinación de separar a Luis Tirado de su cargo de seleccionador nacional. Bajo su dirección, Chile obtuvo el subcampeonato en el último torneo sudamericano (marzo de 1955, en Santiago) y realizó gran actuación en la Copa O'Higgins (1x1 y 0x1 con Brasil, en Río de Janeiro y Sao Paulo). El compromiso inmediato de la selección es el Sudamericano de Montevideo.**

***** CLAUDIO BARRIENTOS, Luis Núñez, Ramón Tapia, Miguel Safatle, Hugo Díaz y César Barría son las mejores figuras en las etapas iniciales del Campeonato Nacional de Boxeo Amateur.**

DESDE hacía dos años había estado permanentemente al borde de la actuación consagratoria. Entreverado en forma definitiva entre los mejores del mundo, a Luis Ayala sólo le faltaba el triunfo en un campeonato de resonancia. Oportunidades había tenido, pero no las concretaba: eliminado en cuartos de final del Torneo de Alemania (con un panorama muy favorable si ganaba), en la semifinal de Estambul, en las finales del Líbano y el norte de Italia, en semifinales del sur de California... Siempre al borde. Siempre atravesándosele alguien: Art Larssen, que lo había ganado después de estar **match-ball** dos veces; Mervin Rose, al que llevaba gran ventaja; Jaroslav Drobny, al que superaba 5—2 en el quinto set...

El público chileno ya se había acostumbrado a las buenas noticias iniciales en que participaba Ayala. Pero ya se estaba habituando también a las decepciones en el momento culminante. En una palabra, le estaba perdiendo la confianza.

El campeonato nacional de 1955 —el más internacional de los realizados hasta entonces en Chile— era la ocasión propicia para la reconciliación de Luis Ayala con su exigente público. Era un torneo de real categoría en el que estaría expuesto el tenis en todos sus estilos y características. "Para todos los gustos", como se le definió. Ahí estarían el tenis clásico y hermoso del sueco Sven Davidson, considerado el jugador número uno de Europa en la última temporada; el juego extraño pero eficiente del italiano Giuseppe Merlo, miembro del equipo que ganó la zona europea de la Copa Davis; la sutileza del polaco Wladimir Skonecki, ganador de los tres últimos torneos disputados en Europa; la potencia pura y casi ingenua del argentino Enrique Morea, considerado el número uno de Sudamérica; la efectividad desmañada del sueco Art Larssen, campeón en los torneos de Alemania y Forest Hills. Y junto a estas figuras de primera categoría mundial, gregarios de prestigio: el brasileño Carlos Fernández, el colombiano Ivo Pimentel, los chilenos Andrés Hammersley y Salvador Deik.

Torneo difícil, con especulaciones en cuanto al sorteo. Cada uno opinaba sobre la ubicación que más le convenía a Ayala. Si era mejor que en su camino se topara con Larssen o si era más conveniente que se le incluyera en el grupo con Davidson.

Después de siete días de emociones —entre el 8 y el 15 de noviembre—, esos debates iniciales eran vanos: cualquier sorteo habría sido igual. Con lo que mostró el campeón chileno, había bastante para imponerse a cualquiera de los contendores. "Ya no será necesario que revistas francesas nos digan que nuestro joven campeón es uno de los mejores tenistas del mundo —se concluyó—: lo hemos visto con nuestros propios ojos".

Sólo perdió dos sets a lo largo del torneo: uno contra Carlos Fernández en la primera rueda (cuando todavía los sets no tenían gran importancia) y el otro con Davidson en la final. Pero no fue una superioridad exagerada. Sólo que se las arregló para imponer a cada uno de sus rivales el juego que más le convenía a él. Las mejores demostraciones de esto las brindó en los dos últimos partidos. Tanto enfrentando a Merlo como contra Davidson, el público se asombró de que Ayala no diera violencia a sus golpes, no intentara ganar puntos con servicios fulminantes ni ofreciera un espectáculo de gran lucimiento.

Había una explicación: si Ayala hubiera salido a dar espectáculo, es posible que ambos encuentros hubiesen alcanzado ribetes sensacionales, pero es también casi seguro que no habría sido campeón. Ni a Merlo ni a Davidson se le podía ganar —como reconocieron los críticos— a raquetazo limpio. El italiano era maestro del contragolpe con su novedoso revés a dos manos; el sueco era —como se señaló luego— el voleador más certero y mortífero visto en Chile.

LUIS AYALA
Su primer torneo grande.

Ayala —y ahí radicó su gran mérito— los obligó a un duelo de sutilezas y precisión. Frente a Merlo varió constantemente la fuerza de sus golpes, eludió el juego agresivo y sólo se acercó a la red para rematar un punto seguro. Lo que alcanzó ribetes de hazaña fue que logró llevar siempre la iniciativa sin atacar.

En la final llevó a Davidson a un duelo de colocaciones en que la pelota se movía en ángulos muy cerrados y se mantenía siempre a escasa altura. Y en ese terreno resultaban inefícaces las dos mejores armas del contrincante: los drives desde el fondo y las voleas altas en la red.

Tenis para entendidos más que para legos. Pero que supieron captar y aplaudir expertos y profanos que hicieron reventar las graderías del court central. Fue tanto público el que quedó afuera, que de inmediato se alzó la voz de la prensa pidiendo la construcción de un escenario a tono con el interés que el tenis estaba despertando en la ciudadanía

Mientras tanto, Pepe Nava (José María Navasal) escribía en ESTADIO:

"Cuando se haga la biografía de Luis Ayala, habrá que señalar que ganó el primer torneo grande de su vida en las canchas del Estadio Español de Santiago de Chile..."

Canal universitario:

NECESITA INTENSO REGADIO

HAY CONSENSO en que el deporte chileno requiere con urgencia una reorganización total, que permita integrar a estas actividades a un mayor número de personas, alcanzando su proyección a nivel de selección, y mejorar nuestras escuálidas y débiles representaciones en torneos internacionales.

"México 75" terminó, al parecer, por convencer a todos. Las autoridades nacionales, particularmente las deportivas, intentan echar a andar una reestructuración que no puede demorar más.

El Canal universitario —extraoficialmente— se puso en actividad desde el punto de vista de las materializaciones, teniendo como punto de partida los campeonatos nacionales de básquetbol (versión N.º 18, para los varones, y 3.º para las damas), que se jugaron hace poco más de una semana en la Casa del Deporte de la Universidad de Concepción.

La importancia del deportista estudiantil no merece dudas. Es la base de cualquier mejoramiento, no sólo físico, sino que de un país. En el ámbito de las competencias internacionales de mayor trascendencia —Sudamericanos, Panamericanos, Mundiales, Olimpíadas— bien es sabido que la mayor cuota en las selecciones de casi todos los países del mundo la aportan los estudiantes; principalmente los universitarios.

Por eso esta cita de Concepción tenía importancia. Por eso acudieron a ella los principales directivos de la recién creada Corporación Universitaria de Deportes, organismo asesor del Consejo de Rectores, que está a cargo del entusiasta y emprendedor ex atleta internacional Hernán Figueroa.

Las competencias tuvieron excelente organización, fueron atractivas y constituyeron un grato espectáculo deportivo. Al margen de lo competitivo, los nacionales de básquetbol entregaron un balance de lo que es hoy el deporte universitario, de lo que debe hacerse y de la necesidad apremiante de asumir una política seria, planificada y que cuente con el RESPALDO Y APROBACION DE LAS AUTORIDADES UNIVERSITARIAS.

Material humano existe, y en gran cantidad. La población estudiantil en nuestro país, entre los 15 y 24 años (enseñanza media y universitaria), es cercana al millón, pero sólo practica deporte un 10 por ciento de ellos. A la juventud le interesa el deporte y está en condiciones de proyectarse y ocupar un lugar en esta cruzada que es de todo el país. También ahora dispone de más tiempo, pero se encuentra casi en la completa orfandad.

DEFICIT

Para muestra estos botones observados en los nacionales de básquetbol:

a) Equipos mal preparados física y técnicamente. Los que más, traían 15 a 20 días de trabajo —cronológico, no de prácticas— para llegar al torneo;

b) La mayoría de las Universidades conformaron sus equipos con jugadores que actúan en otros clubes de sus respectivas asociaciones y no por su Universidad. El campeón, U. Católica de Valparaíso, fue el ejemplo más claro. Sólo uno de sus titulares juega por "su Universidad". Lo propio sucedió con U. de Concepción, U. Austral, UTE. Para evitar esto, muchos han propuesto dictar disposiciones, como el famoso decreto 230 de la "U", muy olvidado en la práctica, que obliga a sus alumnos a jugar exclusivamente por sus equipos;

c) Ausencia de Universidades, como Santa María, que desistió a última hora, al no lograr ayuda económica ni facilidades de estudios para sus jugadores. Ausencia de jugadores por iguales razones. Caso de Milenko Skoknic, puntal de la "U", que no pudo viajar por tener compromisos de estudios que no logró postergar. Problemas similares tuvieron las restantes participantes; y

d) La contextura física de buen número de los "atletas" —basquetbolistas— no es ningún orgullo para el país ni para las Universidades, revelador de falta de asistencia médica y alimenticia adecuada; aún cuando su origen es anterior.

Esto es lo medular. En lo anecdótico, recordemos la fotografía —reproducida por un periódico de Concepción— de las zapatillas de uno de los mejores jugadores del torneo, que más parecían ojotas, por los orificios que lucía por todas partes... Penoso y lamentable.

La Corporación analizó a fondo estos problemas. Estudió sus causas y las representará al Consejo de Rectores, el que no puede menos darle su apoyo.

CAUSAS

Vale la pena señalar cuáles son ellas e insistir una vez más, a fuer de ser majaderos:

1.º Las Universidades deben consultar en sus presupuestos fondos para construcciones deportivas. Es un mal del país, pero a todos cabe un poco de responsabilidad. O, por lo menos, habilitar algunos recintos, ocupados en otras labores (el gimnasio de la Escuela de Derecho de la "U" está destinado a biblioteca; el de la Casa Central de la UC, a set de televisión); fondos para realización de torneos e intercambio de técnicos;

2.º No hay profesores de Educación Física y técnicos deportivos en los planteles estudiantiles. En el campo nacional existe un profesor de Educación Física por cada 270 alumnos. En las Universidades la proporción debe ser de 1 por 2.000.

3.º No existen, salvo contadas excepciones, créditos deportivos. Se publicitó hace algún tiempo que éstos serían obligatorios en todas las Universidades. Sin embargo, las menos cuentan con ellos.

4.º Desaparecieron totalmente las tardes deportivas y, por las razones anteriores, no existen horas de Educación Física o deporte.

5.º No hay ayuda —con Aptitud Académica aprobada— para el ingreso de los deportistas en las Universidades.

6.º No hay becas de matrícula, alojamiento ni alimentación para los deportistas-estudiantes. UTE es la única excepción.

7.º No existen facilidades para ausentarse en caso de torneos o partidos en defensa de su Universidad, ni menos para postergar pruebas o exámenes. Entre muchos casos, recordamos hace algún tiempo el de un atleta universitario que volvía con un título panamericano y debió dar examen al día siguiente de su regreso. No sólo salió mal, sino que el profesor se mofó de él. Lo paradojal: el maestro era dirigente deportivo... En Concepción, varios integrantes de diversas delegaciones debían levantarse a las 5 y 6 de la mañana a preparar sus exámenes..., para evitar encontrarse con otros "maestros"...

Y queda mucho más en el tintero...

Las competencias universitarias, por estas razones, carecen de atractivo. Los alumnos no están incentivados, motivados. No cuentan con el respaldo de sus profesores. Si su escuela no le da campos de juego, facilita implementos, técnicos, organiza competencias serias, ni coopera —no se trata de regalar— en materia de estudios, no habrá interés por defender a su Universidad y aparecerá de toda justicia que se reclame por la aplicación del decreto 230...

Nos parece innecesario ahondar acerca del valor del deporte, como medio de elevación de los niveles de capacidad física y de incremento de la cultura, como sucede en países de avanzada social y económica...

La Universidad debe estar en esta cruzada (Juan Aguad).

MANUEL RODRIGUEZ. Estudiante de la UC de Talcahuano. 2.00 m. y 19 años de edad. Seleccionado juvenil de Chile. Condiciones ideales, pero una contextura débil y técnica deficiente.

INQUIETANTE SALDO ARROJA EL DEPORTE UNIVERSITARIO A TRAVES DE LOS NACIONALES DE BASQUETBOL. A LAS UNIVERSIDADES LES CORRESPONDE ASUMIR UN PAPEL IMPORTANTE.

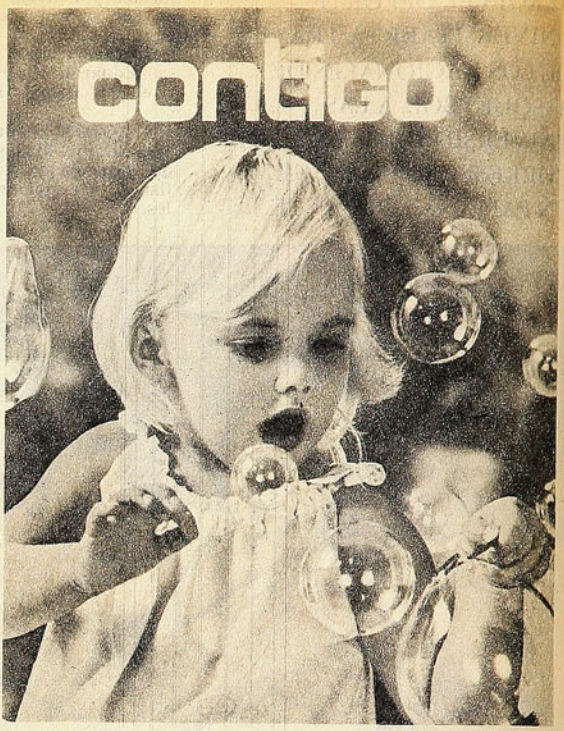
AFUERINOS. La mayor parte de los universitarios juegan por otros clubes y no por su Universidad. Del equipo campeón (UC de Valparaíso), eran de la casa Eduardo Cordero (4), y el DT, Felipe Osorio.

EN BOTON. Sigue en promesa Daniel Maass, de la U. de Concepción. Excelente físico y condiciones naturales.

HOY

REVISTA

CONTIGO



■ LO QUE PIENSAN LOS NIÑOS DE LA NAVIDAD

Un hermoso reportaje hecho a varios niños, que en sus propias palabras expresan qué significa este acontecimiento para ellos.

■ LA NOSTALGIA DE LOS 30 AÑOS

Si usted tiene treinta años o unos pocos más se sentirá identificada con este reportaje. Se acordará del rock con Bill Halley y sus Cometas, Los Platters, Elvis Presley, las faldas "plato". Cómo eran las fiestas, el modo de pensar y de enamorar de esa época. No ha pasado demasiado tiempo; sin embargo, las cosas eran bastante distintas.

■ COCINA ESPECIAL CON RECETAS INEDITAS

Deliciosas recetas que harán que esta Navidad sea inolvidable.

■ CUENTO NAVIDEÑO DE RICHARD BURTON

Una insospechada faceta del famoso actor. Un cuento de Navidad escrito por él.

■ IDEAS, IDEAS . . MILES DE IDEAS PARA PREPARAR CON TIEMPO ESTA NAVIDAD.

Haga usted misma sus regalos y adornos para la Navidad. Saque ideas fáciles y económicas.

■ ENTREVISTA AL VIEJO PASCUERO

El periodista Julio López Blanco accedió gentilmente a entrevistar a un personaje tierno, que a través de generaciones ha sido mantenido como una de las más lindas ilusiones de los niños: "El Viejito Pascuero".

REVISTA "CONTIGO"...

contigo mujer

Liga Inglesa.

ANEMIA DE GOLES

INGLATERRA no anda bien en producción ofensiva.

Lo prueban el Campeonato de Liga y la actuación del equipo de la Rosa en la Copa Europea de Naciones, donde marcha a la par con Checoslovaquia en el puntaje (7), en el mismo número de partidos (5).

Aparte del 4-1 del Derby al Real en el Baseball-Ground de Derby, las mallas británicas cada vez se acercan más a lo que producen las ofensivas del calcio.

Dos clubes y un diario, sin embargo, han tomado el toro por las astas.

El Queen's Park Rangers, equipo sorpresa en la primera división inglesa este año, ha fijado "por decreto" una cuota de cien goles para la presente temporada. Cuota para una Liga de 22 equipos y de 42 jornadas, y que da como media 2,39 goles por partido. Para el fútbol defensivo de hoy en día, una cifra demasiado alta.

Dave Sexton, manager del equipo, hace el cálculo de la siguiente manera: cada delantero en punta, 20 goles per cápita; cada centrocampista, 10, y entre los cuatro defensas, 20.

Por supuesto que hasta el momento el plan no se ha ajustado a la idea primitiva. Catorce partidos y 22 goles. Claro que el debut no pudo ser más esperanzador: 5-1 a domicilio al Derby County copero.

Esto en relación al Quenn's...

Respecto al Fulham, esta temporada en segunda, el asunto es aún con más sabor de anécdota. Durante el verano europeo, el manager del club, Alec Stock, junto con la liquidación del mes, incluyó una carta que rezaba lo siguiente:

Estimado... (espacio para el nombre).

Te deseamos una próxima temporada llena de éxito y te agradecemos todo lo hecho en la anterior. Sin embargo, tuvimos que constatar que has marcado solamente... (espacio) goles. Creemos que podrías marcar un número mayor, de modo que para la nueva temporada esperamos... (espacio) goles. Todo número que esté debajo de esta expectativa será considerado como un fracaso y habrás de atenerte a las consecuencias del mismo".

Sin duda que la carta era una fuerte presión sicológica.

Sin embargo Stock fijó la cifra: 20 goles por cada uno de los cinco delanteros y cinco por cada defensa.

El fracaso ha sido rotundo: el Fulham marcha en el cuarto puesto y sólo ha marcado 17 goles en 14 partidos.

La directiva, al parecer, ha desestimado aplicar las sanciones, por ahora.

Vámonos a la prensa.

El causante es el "Daily Mirror" de la City. Como ya habíamos adelantado, ofrece nada más y nada menos que 20 mil dólares para el primer jugador de segunda o primera división que sobrepase los treinta goles. Cifra que no se alcanza desde los tiempos de Jimmy Greaves y de los 33 de Francis Lee, cuando militaba en el Manchester City durante la temporada 71-72 (hoy lo hace en el Derby County).

Y esto sí que se vislumbra como con mayor éxito.

Así parecieran sentirlo Ted McDougall, del Norwich City, con quince goles, y Malcolm McDonald, del Newcastle United, con once, y que encabezan con ciertas esperanzas la tabla de goleadores.

La pena para los ingleses es que ambos son escoceses.

A McDougall le llaman el tanque o "Supermac". Mide 1,78 y es un cabeceador eximio. Su escalada ha sido demasiado rápida, aunque muchos se equivocaron cuando lo tuvieron bajo sus órdenes.

DOS EQUIPOS y un diario atacan a fondo el problema de los goles. Mientras tanto, Ted McDougall, del Norwich (en la foto, con el 9) comanda la tabla con 15 goles.

Apareció en el Bournemouth de la III División. Se lo llevó el Manchester City por 45 mil dólares. A los seis meses lo dejaron partir para el West Ham en sólo 35, y al poco tiempo, su viejo entrenador del Bournemouth, John Bond, lo recuperó para el Norwich en apenas 18 mil.

Docherty había dicho de él: "No sabe jugar al fútbol"; y Greenwood, el patrón del West Ham: "No entra en nuestro sistema de juego".

Hoy su pase y sus quince goles no tienen precio.

El secreto del éxito, uno sólo: "Es una curiosa historia —relata Ted—. Un día, un amigo de la selección, Charlie Cooke, con quien tenía pieza en común, me facilitó un libro de Norman Vincent Peale, llamado PODER DEL PENSAMIENTO POSITIVO. Lo leí, lo estudié y lo asimilé. Desde entonces soy un monstruo de sangre fría".

Un libro que le ha reportado 15 goles; la posibilidad de ganarle diez mil libras al "Daily Mirror" y volver a hacer de Inglaterra la potencia ofensiva de antaño.

Aunque a Londres le pese que su salvador pueda ser un escocés (C.V.).

EN 20 SEGUNDOS

TIENE 23 años de edad, ha disputado 63 combates, de los que ganó 61, con la importante cifra de 41 ganados por K.O.; los dos restantes fueron declarados empate. Uno de los que ganó por puntos fue ante el chileno Renato García. Sus principales golpes son el **cross** y el **uppercut** de izquierda, que conecta con extraordinaria violencia. Sus fundamentales defectos son los comunes a la mayoría de los grandes golpeadores: defensa muy abierta y algo de lentitud.

Este es Elisha Obed, un mulato de Las Bahamas que se ha proclamado en el Hipódromo de París Campeón del Mundo de los Medianos Ligeros, título que disputó al campeón, el brasileño Miguel de Oliveira, y que le ganó por abandono en el 11º round.

A pesar de haber sido enviado a la lona en dos oportunidades en el 10º, los jueces tenían registrados en sus tarjetas —árbitro y jurado— 2 puntos de ventaja para el campeón, 97 a 95. En esa vuelta, sin embargo, Obed descargó toda su artillería pesada y cuando faltaban apenas 20 segundos para que finalizara, conectó su temible combinación de **cross** y **uppercut** y envió al brasileño a la lona. Se levantó Oliveira tras la cuenta de 8 (cuenta de protección), pero para recibir una derecha que lo tumbó de nuevo. La campana salvó al campeón del K.O., pero no de la derrota y de la pérdida del título. Cuando llamó para el 11º round, Miguel de Oliveira permaneció en su rincón sin poder reaccionar de los duros golpes recibidos en el episodio anterior.

Así se consagró Campeón del Mundo Elisha Obed, de Las Bahamas.

Fórmula 1:

PENSANDO EN 97

NICKI LAUDA. Tentado por McLaren. Pudieron más los 300 mil dólares que le ofreció por un año don Enzo Ferrari.

NO termina el año y ya la Fórmula 1 está pensando en la Temporada 76. La prueba reina del automovilismo en lo que a "transferencias" guarda relación nada tiene que envidiarle al fútbol.

Empecemos con los triunfadores del 75.

La casa Ferrari, Don Enzo y Nicki Lauda.

Se habló que el austríaco se iba a la McLaren, pero los 300 mil dólares de renovación por un año más en la scudería del caballito dejaron intacto al equipo Ferrari. Sin contar el 40 por ciento de primas y premios que puede ganar durante la temporada, según sea su colocación.

El suizo Regazzoni no ha puesto problemas. Más aún ahora que se probó el nuevo 312 T/2 en la pista de pruebas de la Ferrari en Fiorano, y donde están representadas las curvas más difíciles de los circuitos mundiales con el fin de poder acoplar los coches al trazado antes de mandarlos.

Pues bien, en Fiorano Lauda batió el récord que él mismo poseía.

Don Enzo está contento, y aunque dio muestras de agrado porque Lauda siguiera con ellos, confesó haber tenido ya en carpeta para reemplazarlo a Peterson, Hunt y Watson.

El vehículo ya no tiene el tomaaire sobre la cabeza del piloto, prohibido este año por los reglamentos. Tiene carenaje en las ruedas delanteras, y siguen manteniendo doce cilindros. Los motores deben andar en los 510/515 C.V. y deben estar alcanzando las 11.500 r.p.m.

Ferrari en el 76 seguirá siendo el favorito.

UOP Shadow, McLaren, Brabham, Tyrrell, Esketh, March y Ensing tampoco han introducido cambios en sus escuadras.

Sin embargo, se sigue insistiendo que en diciembre, cuando Elena, la esposa de Emerson Fittipaldi, dé a luz, el brasileño se retirará. Por otro lado, Jackie Stewart, por encargo de Ken Tyrrell, estaría pololeando al brasileño para llevarlo a la scudería inglesa. Los dólares los pondrían por partes iguales Ford, Good Year y Elf, los dueños del equipo.

En ese caso saldría el sudafricano Scheckter, que por lo poco disciplinado no estaría en los planes de Ken. Más ahora que el sudafricano ha comunicado que correrá paralelamente en América en Fórmula A/5.000 por la UOP Shadow. Esto significaría continuos desplazamientos, que pueden ocasionar baja en rendimiento para Fórmula 1.

Respecto a Brabham, no hay problemas con Pace y Reutemann. March sigue con Vittorio Brambilla, ganador en Austria, pese al accidente que tuvo al levantar los brazos —emocionado por la victoria— y per-

El 312 T/2, la nueva máquina Ferrari. El día de la prueba, con Regazzoni y Lauda.

MUNDIAL DE ATLETISMO

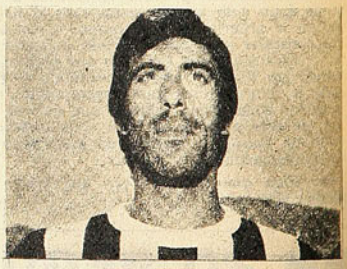
¿POR qué sólo el fútbol, el básquetbol y algunos otros pocos deportes privilegiados? También el atletismo quiere disputar su Copa del Mundo. La Federación Internacional ha dado el primer paso en este sentido, convocando a este primer mundial atlético para 1977. Entre el 26 y el 28 de agosto de ese año se pondrá en juego la copa en Düsseldorf, Alemania Federal, sobre bases que están siendo discutidas en Europa.

La competencia se remitiría a ocho equipos nacionales: los dos mejores clasificados en los campeonatos de Europa, uno de EE. UU., uno de Africa, uno de Asia, uno de Oceanía, un "resto de Europa" y un "resto de América".

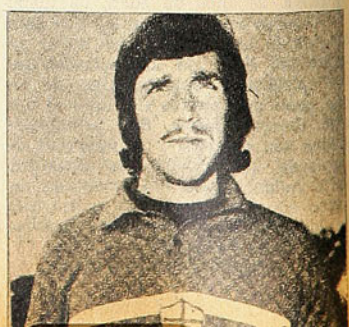
No se han hecho esperar las críticas a esta nomenclatura tan alambicada. Precisamente el ideal olímpico ha hecho que no haya vencedores por naciones en las competencias internacionales, en las que se lleva un puntaje extraoficial. Se consagra atletas campeones, pero no países campeones. Las bases de esta primera Copa del Mundo están hechas sobre el concepto opuesto.

Si de "equipos nacionales se trata", resulta confuso eso de "resto de Europa" y "resto de América", por ejemplo, como no se sabe que haya realmente un campeonato africano que clasifique regularmente a un país campeón, ni un campeonato continental oceánico. La mayoría de los técnicos europeos está por una Copa Mundial disputada individualmente, con los 16 mejores atletas del ranking de los continentes o subcontinentes.

Parece más racional que ese vago concepto de "equipos nacionales". De todas maneras, de aquí a la oficialización de la Copa —todo hasta ahora es extraoficial— habrá tiempo de perfeccionar las bases. Pero la idea ya la lanzó la Federación Internacional de Atletismo, fijando fecha y sede para la ambiciosa competencia.



Renato Campanini (Ascoli)
Marco Rosinelli (Sampdoria)



der el control del vehículo. Pero fue tal la alegría del equipo que conseguía su segundo triunfo desde que compite, que todo se olvidó rápidamente.

Los problemas están en el team Lotus.

La marca que más victorias ha conseguido (57, sobre 56 de Ferrari) aún no termina su año de crisis.

El asunto comenzó el 74, cuando Ralph Bellamy, diseñador de la scudería, echó al mercado el MK 73. Duró cuatro carreras. Chapman debió sacar de los boxes los viejos MK 72, que habían debutado en Jarama el 70, para hacer frente a la temporada 75. Y lógicamente resultaron obsoletos.

Hace apenas una semana consiguió sacar el MK 76, esta vez sin la colaboración de Bellamy, quien dolido por la actitud del jefe Collin ha decidido buscar trabajo en otras marcas.

El carro trae los frenos anteriores pegados a la carrocería, pero en el exterior, para su mejor refrigeración, y se pueden cambiar las suspensiones a gusto del piloto, poniendo vías anchas en los circuitos sinuosos y estrechas en los rápidos.

Jackie Ickx seguirá sólo si le dan un MK 76. Ronnie Peterson, aunque tiene contrato hasta 1976, está a la espera de los resultados del nuevo coche. Los gastos han sido elevados, pero John Player's, el patrocinador, ha llegado con sus libras para darle a Chapman paz para 1976. Mientras tanto Collin tiene bajo contrato a Brian Henton y a Jim Crawford, dos prometedores pilotos ingleses; y quiere traerse al irlandés John Watson...

Tres nuevos equipos anuncian su debut: Ligier, Alpine-Renault y BMW. El primero va equipado con un motor V 12 Matra de 500 C.V. El equipo, ciento por ciento francés, estará formado por Jean-Pierre Beltoise, casi sin actividad esta temporada, y Henri Pescarolo. Pero si Jarier deja el UOP Shadow, Pescarolo quedaría fuera del binomio. Y en ese caso la UOP Shadow se llevaría a Mario Andretti. Pryce continuaría como segundo piloto.

Alpine-Renault aún está atrasado. Motor V 6 reducido a 1.500 c.c. con turbocompresor. Para pilotos, Jean-Pierre Jabouille y Gérard Larrousse, con escasa experiencia en Fórmula 1.

En cuanto al BMW, sólo misterio. Una sola cosa segura, su piloto: Hans Stuck. El segundo podría ser Chris Amon, el experimentado neozelandés, y con el que Stuck ya había corrido por BMW oficial en 1973.

Alemania con BMW es una incógnita que las demás scuderías respetan y temen.

Pero aún hay más.

Tres equipos estarían por retirarse: BRM, Surtess y Penske.

Los primeros no han logrado salir del bache en que cayeron en 1972. Sus motores V 12 en el mejor de los casos dan 20 C.V. menos que los motores de los demás competidores. Pero el problema mayor es que carecen de patrocinador. Sir Louis Stanley no les ha quitado el auspicio, pero tarde o temprano tendrá que suspender una sangría económica imposible de detener.

BRM es historia.

Surtess también. El ex campeón no ha conseguido soporte económico este

JODY SCHEKTER y KEN TYRRELL. El primero sacó el Project 34 a seis ruedas. El sudafricano correrá paralelamente en Fórmula A/5.000.

año, y otra temporada en las mismas condiciones le sería fatal.

Y Penske, con la muerte de Mark Donahue, no ha logrado recuperarse del golpe. Si todos los pilotos aproblemados no consiguen ponerse luego entre la competencia deberán bajar a la categoría A/5.000, como ya lo hicieron en el pasado Peter Gethin, Tim Scheneken y el mismo Amon.

Y bajar de Fórmula significa menos dólares. Y más tarde, el desaparecimiento **(Cecil Vargas).**

Fútbol italiano. LOS MAS FEOS

PARA concursos, encuestas y estadísticas, Europa.

Para las mismas cosas, pero en chacota, Italia.

"Il Corriere dello Sport" todos los años elige los cinco personajes deportivos del año. A veces son los más taimados, los más groseros, los más troncos, los más cualquier cosa...

Y cuando llega diciembre, Italia espera con ansiedad la "nueva gracia" del semanario.

Esta vez no deben haber dejado contentos a muchos. Por lo menos a cinco. Los CINCO MAS FEOS DEL CALCIO. "Il Corriere dello Sport" se los presenta. Usted juzgue.

Felice Pulici (Lazio)

Franco Panizza (Ternana)

Giacomo Bulgarelli (Bologna)

MIGAJAS

POR JUMAR

DEL VIEJO anecdotario argentino.

Carlos Peucelle había ido a Rufina a convencer a Bernabé Ferreyra para que volviera a River. La "Fiera" se había botado en huelga y el problema sería serio. Las conversaciones de Peucelle y Ferreyra duraron cuatro días y ellas fueron matizadas con cacerías que organizaba el famoso artillero apodado "El Mortero de Rufino". La caza era su deporte favorito, después del fútbol, y... las cartas. Tenía un perro de caza al que le llamaba Ford. El can descubría la presa, la levantaba, y Bernabé le mandaba el tiro. Pero con la escopeta la "Fiera" era un desastre... Ford levantaba la perdiz, Bernabé apretaba el gatillo y el ave seguía volando... Esto sucedió cuatro, cinco, diez veces. Entonces Ford, al ver que no venía el disparo, persiguió la perdiz por su cuenta y la atrapó directamente con los dientes. Ferreyra, achunchado frente a sus amigos, arrojó la escopeta sobre el perro, y le gritó:

—Tomá... Cazá vos, que yo rastreo...

EDUARDO CORTAZAR: Igual un oficial que un amistoso.

MARTIN VARGAS ganó al argentino Lito González en una verdadera persecución. El cordobés —que ya conocía al nuestro— se subió a la bicicleta y no bajó en toda la noche. Deslució al osornino, que de todas maneras ganó bien. En el camarín vinieron las preguntas de rigor:

—¿Cansado, Martín?

—No. Aburrido, que es diferente...

—Al final dio la impresión que le faltaba aire...

—Sí, me sentí un poco ahogado... Debe haber sido el puro de "Mister Huifa"...

GUILLERMO VILAS volvió a imponerse en el Grand Prix y disputará el Torneo de Maestros en Estocolmo. Su victoria en el torneo argentino fue rotunda.

También tuvo un diálogo novedoso con un cronista especializado:

—¿No lo cansa el tenis?

—No. Es mi vida. Mi razón de ser. De modo que cuando me siento un poco hastiado, recuerdo lo que me ha dado...

—¿Y qué le ha dado?

—Todo. Triunfos, viajes, títulos, un nombre. Y en lo que va corrido de este año, ciento cincuenta mil dólares...

VILAS tiene razón para no sentirse aburrido. Lo que gana compensa cualquier esfuerzo y cualquier sacrificio. Además, el hombre tiene vida interior. Y ha confesado que en los ratos libres hace versos.

—¿Se siente poeta, Guillermo?

—La verdad que sí. Entre hotel y hotel ya he compuesto algunos. Creo que no están mal. Son variados. De amor, de la vida, de la naturaleza, de lo que me dicte la cabeza...

Menos mal. Porque entre hotel y hotel era como para pensar en una oda a la cama...

LOS ARGENTINOS son tremendamente italianos. Es cuestión de ver un capítulo de "Nino", o acercarse al Barrio La Boca. Pero no en el tenis. Cuando jugaron Panatta y Fillol, todo el público estuvo con el nuestro...

UN DIRIGENTE del fútbol, de muy buena posición, dijo que uno de sus hijos se educaba en Notre Dame.

Y uno de los contertulios le replicó: —Ten cuidado. A lo mejor se recibe de curcuncho...

EL LATINOAMERICANO de Fútbol de los Bancarios dio lugar a tardes de fiesta en los antiguos y hermosos parajes de El Llano. Un folleto explicaba en detalle a los asistentes los pormenores y la finalidad de la justa. En el editorial, frases plausibles de hospitalidad. Un torneo para hermanar a los pueblos a través del deporte. Lamentablemente, algunas delegaciones parece que no lo leyeron o les dieron un folleto cambiado. Porque abundaron los incidentes y el último partido finalizó en una batalla campal...

LOS BRASILEÑOS traían algunos jugadores muy buenos, que militan en clubes grandes. También Chile contó con el aporte del colocolino Fernando Gómez, antiguo funcionario del Banco del Estado. Alguien le preguntó al arquero brasileño si en realidad pertenecía a Gremio de Porto Alegre:

—Sí; soy del gremio. Del gremio de los bancarios...

CUANDO BRASIL ganó a Chile recurrió a todas las artimañas imaginables para defender la ventaja. Se creyó esa tarde que serían los campeones. Pero en la jornada final perdieron con Argentina, que no había ganado un punto. Y tras el gol de los trasandinos, fueron éstos los que abrieron el mismo libreto de los brasileños. Los desesperaron. El que a hierro mata...

LO PEOR sucedió en la despedida. Chile le ganó a Paraguay uno a cero, y con eso obtuvo el título. No bien se escuchó el silbato final, el arquero paraguayo corrió toda la cancha y le dio un puñetazo al árbitro a vista y paciencia de todo el mundo. De lo que se deduce que estaba sobregirado en puñetes...

GUILLERMO VILAS: El poeta del tenis...

HUBO CRITICAS por el juego brusco de la "U" la tarde que venció a Unión. El triunfo fue espectacular y legítimo, pero a varios defensores azules se les pasó la mano ante la complacencia referil. El asunto no terminó ahí. A mitad de semana Universidad de Chile entrenó con el equipo que había ganado el título de los bancarios, y se armó una mocha de padre y señor mío, porque Cortázar se agarró a bofetadas con un rival...

Los afectados se quejaban con razón: "¡Cuándo nos invitan a jugar otro amistoso...!"

COLO COLO tuvo un comienzo prometedor frente a Everton. A ratos brillante. Con un gol madrugador de Mena, que hizo pensar en una goleada. En la tribuna, Eugenio Pertier —viejo hincha colocolino— apuntó:

—Me recuerda al Colo Colo del 73...

Desgraciadamente sólo fueron veinte minutos. Después, el partido y el cuadro albo decayeron verticalmente. El epílogo resultó triste. Y el amigo Pertier volvió a filosofar:

—Me recuerda al Colo Colo del 75...

¡POBRE NACIONAL!

El Campeonato de Chile de Boxeo Amateur señaló la profunda declinación del pugilismo chileno. Luis Alvarado, un campeón de excepción para el medio.

EMPEZO mal y terminó peor. El Campeonato Nacional de Boxeo Amateur es el exacto reflejo de la pobreza en que ha caído este deporte, registrada con elocuencia en las competencias internacionales. Un Caupolicán con sólo un tercio de su capacidad ocupada; once finales en que la mayoría difícilmente puede resistir un análisis técnico; veintidós finalistas, de los cuales no más de cinco o seis están a la altura de disputas de títulos. Ese es el balance de un torneo que pasó sin pena ni gloria por el calendario deportivo nacional. (Debe decirse que pasó con más pena que gloria: las penas que sufre la Federación por el fuerte déficit económico que dejó el campeonato y las que sufrieron los afectados por los peores fallos que se han visto en mucho tiempo en estas competencias; los jurados locales mientras más experiencia tienen, peor votan.)

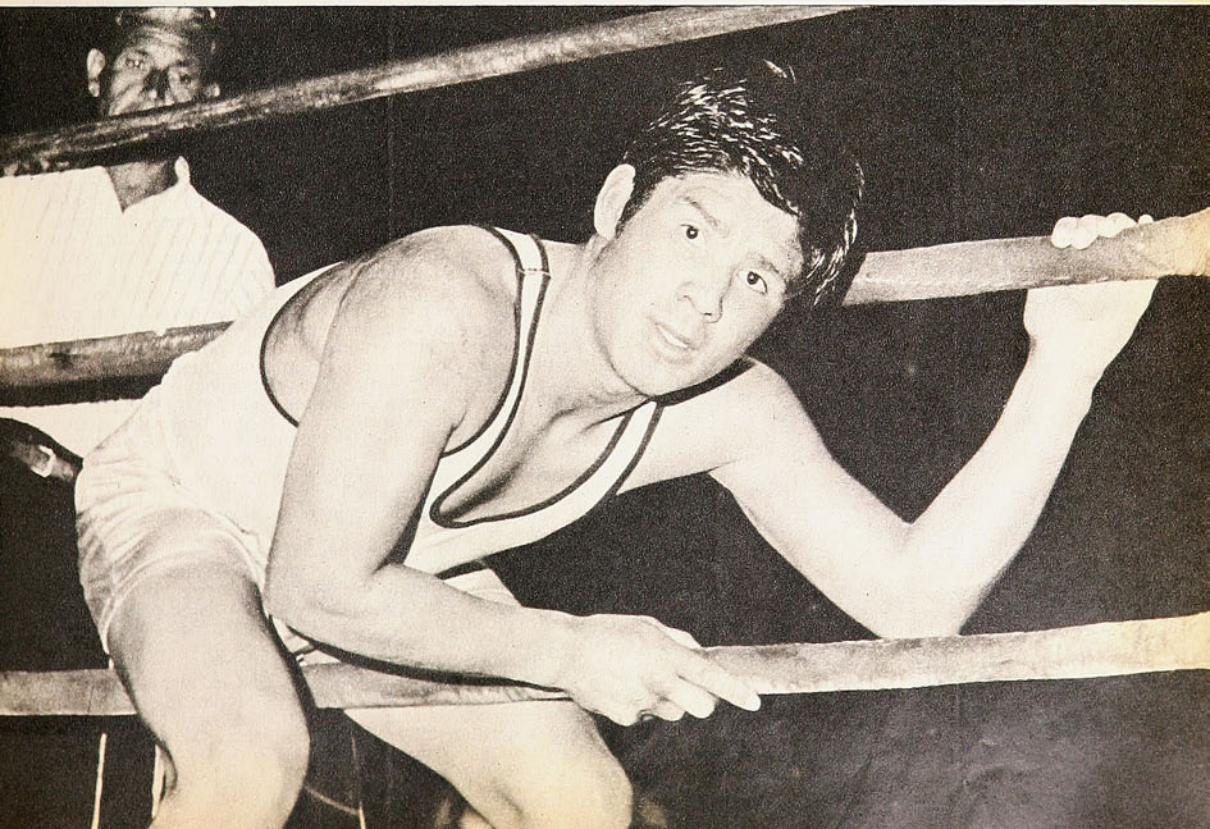
Del cuadro de Campeones 1975 no pueden abrigarse muchas esperanzas. Hay hechos sintomáticos. Varios pugilistas, eliminados más temprano o más tarde en Nacionales anteriores, han debido esperar éste, de bajísima calidad, para coronarse campeones; algunos, que antes apuntaron aptitudes que hacían esperar algo de ellos, han retrocedido visiblemente (como el mosca junior Gabriel Sepúlveda, el gallo Pedro Miranda, el mediano José Reyes, y otros).

Entre discretos boxeadores pueden protagonizar, sí, combates animados, que hasta logran dejar una impresión engañosa. Algo de ello ocurrió en estas finales de 1975.

LOS CAMPEONES

BENITO BADILLA, de Linares, 17 años, uno y medio de boxeo, de campeón de novicios en moscas juniors en su ciudad saltó al título de Chile. Dinámico, constante en la ofensiva, con alguna incipiente variedad de golpes, superó claramente a Gabriel Sepúlve-

LUIS ALVARADO: campeón de los mediomedianos, la figura de más relieve en el Nacional. Fue el único campeón que defendió y retuvo su título.



¿SABIA USTED QUE ESTOS CAMPEONES USAN LENTES DE CONTACTO?

¡Pues sí..., efectivamente! Patricio Cornejo, tenista y campeón de Chile, usa LENTES DE CONTACTO. Su médico oculista se los recomendó y Andrés Hammersley, con los últimos adelantos de la tecnología moderna, se los adaptó de acuerdo a su necesidad. Hoy Patricio Cornejo sigue ganando prestigio y galardones.

OPTICA Y LENTES DE CONTACTO
ANDRES HAMMERSLEY
(Optico titulado en Berlín
Contactólogo)

Bandera 183 - Local 19
(Subterráneo) - teléfono 88243

Se atiende según prescripción médica.

Solicite su crédito.

da, de Temuco, uno de los que retrocedieron este año.

JORGE VARGAS, de Santiago, talagantino, 18 años, con sólo un año de boxeo, fue el campeón de los moscas. Había sido favorecido con el fallo en una semifinal ante Gardenio Ulloa, pero en la final superó aquella actuación y ganó bien a Pablo Vidal, de Osorno, un aficionado de 4 Campeonatos Nacionales, en los que lo mejor que hizo fue ser 4º en 1971. Combate confuso, sin ninguna calidad.

LUIS ROJAS, de Valdivia, es el nuevo campeón de los pesos gallos; 22 años, tres de boxeo; ha sido campeón en su primer Nacional. Ganó sin duda alguna a Pedro Miranda, de Melipilla, favorecido también por los jueces en una semifinal. Rojas fue ligeramente superado en el primer asalto, empató el segundo, pero barrió literalmente con su adversario en el tercero. Miranda es otro de los que, lejos de progresar, perdieron la mayoría de las buenas cualidades que habían apuntado. Muy discreta la pelea.

Con la misma estatura de cuando fue rival de Martín Vargas en una final de moscas, el valdiviano MARCELO HERRERA, ahora defendiendo a la Asociación de Los Lagos, salió con la suya, ser Campeón de Chile, pero en la categoría pluma. Debemos entender que no ha subido de peso por desarrollo natural, sino sencillamente "que engordó". Con su tenacidad, con la continuidad de su ataque sin pausa, terminó por destruir las reservas del experimentado Benedicto Villablanca.

CARLOS AMAYA, de Chuquicamata, había sido ya figura interesante en otros Nacionales, pero había quedado a medio camino. Ahora, en el peso liviano, anuló la mejor técnica de Wilibaldo Kramm, de Río Bueno. Amaya —nos parece muy bajo para la categoría— cifra todas sus expectativas en su continuidad; es de los que "llegan a aburrir" al contrario de tanto estarle encima.

En el mediomediano ligero estuvo otro de los valores interesantes del certamen. LUIS HERRERA, de Antofagasta, 19 años, concurrente por segunda vez, se mostró mucho más fluido que en 1972, cuando terminó cuarto. Con un boxeo natural (en que todo lo que hace "es suyo", según se apuntó en el palco), resultó inalcanzable para todos sus adversarios. Herrera es de los que pegan sin que les peguen. Y eso hizo con Carlos Avila, un ya veterano aficionado de Copiapó.

En el peso mediomediano estuvo la mejor figura del Campeonato, la única quizás de verdadera jerarquía pugilística. LUIS ALVARADO, de Castro, era por lo demás el Campeón en ejercicio de la división (el único campeón que defendió y retuvo su título). Con la insuperable consistencia de su acción en media distancia fue dejando atrás a Carlos Ubilla (Potrerillos), Rafael Urrea (El Teniente) y Francisco Guerra (Santiago). No se presentó Víctor Ramos (Iquique). La final la disputó con Raúl Braganza, de Pedro Aguirre Cerda, uno de los "terribles" noqueadores de este Nacional y lo destruyó como a todos los anteriores. Braganza fue el noqueador noqueado.

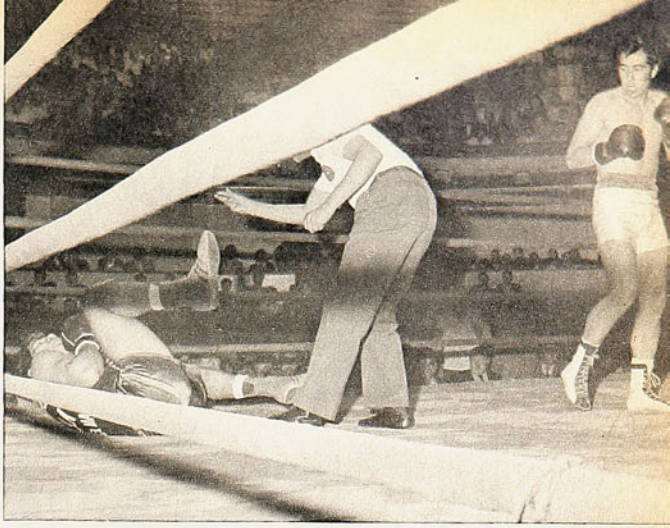
El "boom" de este Nacional venía siendo el mediano ligero portomontino Pedro Soto. Cada uno de sus combates fue electrizante. Pero Soto, con pocas nociones de boxeo, aunque con un coraje suicida, se encontró en la final con JORGE SAZO, de la Asociación Naval, 20 años, 4 de boxeo y concurrente a su último Campeonato Nacional. El "marinero" contuvo las briosas arremetidas del sureño con un buen recto izquierdo y lo contragolpeó de derecha sin conseguir, no obstante, rebajar el espíritu combativo del púgil de Puerto Montt. Ganó en justicia Sazo por su mejor línea pugilística, pero una vez más los aplausos fueron para Soto.

A JOSE REYES, mediano, de Concepción, lo habíamos visto mejor en ocasiones anteriores (éste fue su segundo Nacional, pero ha sido seleccionado para competencias internacionales). No tuvo rival en el viñamarino Rufino Rodríguez, que ya en el primer round acusó los efectos del castigo a la línea baja, que la verdad no pareció para tanto. Estuvo dos veces en la lona Rodríguez en el round inicial y al primer impacto que recibió en el segundo se encogió de nuevo y el árbitro dio el **out**.

De las categorías más altas, lo de siempre, aunque ahora peor que nunca. En medio pesado, el militar MIGUEL CEA, dominador absoluto en los dos primeros rounds, salvó aflictivamente el tercero, cuando Rogelio León, ahora ñuñoíno, se decidió a pelear. Pero ya era tarde. Cea conseguía el título en su segundo Nacional.

En la categoría máxima sólo se inscribieron dos pugilistas: Manuel Muñoz, de Coyhaique, que es virtualmente un medio pesado, y Juan Ortega, de El Monte. Había 21 kilos de diferencia: 83 de Muñoz por 104 de Ortega. No tuvo problemas MANUEL MUÑOZ para puntear de izquierda, moverse y con ello ganar el título en un pobrísimo combate. **(AVR. Fotos de Pedro González).**

LUIS ROJAS (izquierda) ha echado hacia atrás a Pedro Miranda con un gancho de izquierda. El valdiviano es el campeón de los gallos.



JOSE REYES, de Concepción, derriba en el primer round a Rufino Rodríguez, de Viña del Mar, en la final de los medianos. El penquista ganaría en el segundo asalto.

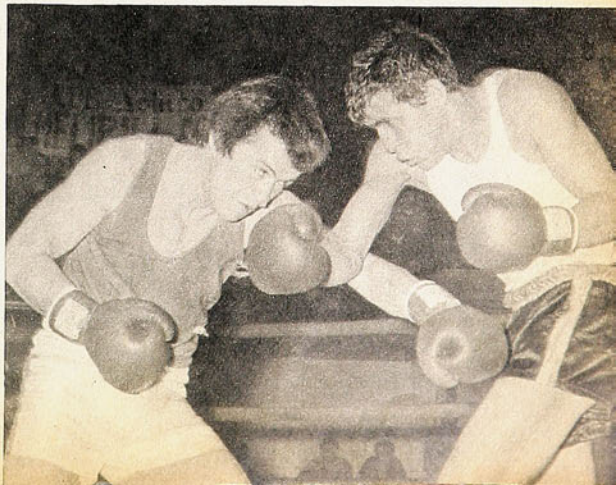
JORGE SAZO, Naval, se cubre bien de la abierta ofensiva de Pedro Soto, Puerto Montt; el título de los medianos ligeros fue para el "marinero".

JOSE VARGAS, de Santiago, se mete al cuerpo de Pablo Vidal, de Osorno. El metropolitano ganó la final de los pesos moscas.

EL VIGOROSO liviano de Chuquicamata, CARLOS AMAYA, con ofensiva inclaudicable, le ganó a Wilibaldo Kramm, de Río Bueno.

MARCELO HERRERA, campeón de Chile de los plumas. Arrasó con Benedicto Villablanca en tres rounds muy intensos.

LUIS HERRERA, de Antofagasta, un zurdo de boxeo natural, frente a Carlos Avila, de Copiapó. En su segundo Nacional el antofagastino ganó la corona de los mediomedianos ligeros.



la mejor manera de "escuchar" la felicidad.

Chispa... amenidad... talento... imaginación ... dinamismo ... todo eso con la musicalidad insuperable de una programación hecha para que Ud. sepa **cómo suena la felicidad.**

NUEVO MUNDO ... musicalmente la primera, con las voces inconfundiblemente amigas de **JUAN CARLOS GIL** ("El hombre del Disco"), **AGUSTIN INOSTROZA** y **GABRIEL MUÑOZ** ("Los Chicos Malos"), **LUIS HERNANDEZ** ("Los Pegaditos del Mediodía"), **PEPE ABAD** y **GUILLERMO PARADA** (Ayer, Hoy y Mañana"), **DANIEL BRAVO** (Disco Expo '75"), **EDMUNDO SOTO** ("Escala Musical" y "Medianoche"), **PEDRO PIZARRO** ("Los Ocho Cuartos"), **NICANOR MOLINARE** ("La Revista Deportiva") y **FERNANDO VALENZUELA** ("Gente en la Noche"), entregan lo mejor de sí al auditor y **EMISORAS NUEVO MUNDO**, con ellos, es el canal creativo, agresivo y vendedor que su empresa, su negocio o sus servicios requieren para alcanzar el éxito pleno.

EMISORAS NUEVO MUNDO CB 93

Musicalmente la Primera.

©Yelmo

POR SEGUNDA VEZ

POR SEGUNDO año consecutivo ha ganado el Grand Prix Internacional de Tenis. Cuando salió victorioso del primer partido del Gran Premio de la República Argentina (que ganó finalmente por tercera vez, también consecutiva), GUILLERMO VILAS totalizó el puntaje inalcanzable para el español Manuel Orantes, que lo precedía. Ahora Vilas ha debido desistir de participar en el último torneo puntuable de la temporada, en Johannesburgo, Sudáfrica, al serle diagnosticada una "distonía neurovegetativa en la región inguinal izquierda", como consecuencia de un gran cansancio muscular.

El vencedor del Grand Prix descansa en su ciudad natal, Mar del Plata. A fines de mes viajará a Estocolmo, donde este año se disputará el Master, torneo reservado para los 8 primeros del Grand Prix y que Guillermo Vilas ya se adjudicó el año pasado.

TODO UN PERSONAJE

SE HIZO popular por su chispa para anunciar su mercadería, por su ingenio para contestar en centésimas de segundos las pullas de la galería sin recurrir nunca al recurso bajo de la grosería. Se identificó siempre con los colores de Wanderers y ni aún en los peores momentos del club renegó de su viejo e invariable afecto. ¿Cuánto tiempo trabajó recorriendo los estadios voceando sus turrones? Ni él mismo lo sabía. Apareció por última vez en el partido de Everton con Aviación, y, aunque sus achaques de 70 años le habían quitado gran parte de su vitalidad, cuando terminó el partido el pitazo del árbitro detuvo el correr del balón y jugadores, pero no su postrer diálogo lleno de colorido con el eterno habitante de los tablones. Murió hace unos días en la misma ciudad donde nació casi junto con el siglo: Quilpué, y sus funerales, extraordinariamente concurridos, ratificaron el que durante su vida de comerciante alegre y tallero supo cosechar infinidades de afectos. Entonces, recién se supo que su nombre era FERNANDO ALVAREZ, porque todos —niños, jóvenes y viejos— sólo le conocían como "el rico veneno".

DECIMA DEFENSA

HIZO SU combate número 64, décimo en defensa de su corona del mundo de los mediomedianos ligeros. Con ello, su récord queda en 28 victorias por K.O., 32 por puntos, 1 empate y 3 derrotas. Esta vez venció al australiano Héctor Thompson en Panamá. El desenlace técnico fue retiro al 8º round, por decisión del rincón. ANTONIO CERVANTES (llamado Kid Pambele), colombiano aquerenciado en Ciudad de Panamá, tenía ventajas de 4 puntos hasta el 7º asalto. En ese episodio, en un furioso asalto, abrió la ceja izquierda del aspirante y los asistentes de éste determinaron que no podía seguir combatiendo. Kid Pambele sigue siendo uno de los campeones del mundo más seguros en su trono.

POR ACLAMACION

FUE UNO de los primeros "socios del millón de escudos". Su primer cargo directivo fue el de protesorero, más tarde tesorero, finalmente, como consecuencia natural de su influencia en la marcha del club, fue elegido presidente. Al completar su segundo período (de dos años cada uno), VITTORIO YACONI, constructor, contratista en pavimentación, banquero (uno de los nuevos directores del Banco de Osorno y La Unión), dio cuenta a la asamblea del Club de Deportes Concepción del estado actual de la entidad. La asamblea no sólo aprobó con caluroso entusiasmo la gestión del presidente Yaconi, sino que le pidió continuara por un período más a la cabeza de la institución.

YACONI: Sigue como presidente de los "lilas".

UNA MISION DIFICIL

LE PIDIO permiso a San Luis para dirigir a Rangers hasta el fin del campeonato de Primera y le fue concedido. Faltando ocho fechas, su misión no puede ser más difícil: el equipo suma apenas 20 puntos y junto con Aviación, Magallanes y O'Higgins comparte los últimos lugares de la tabla. Pero ADOLFO RODRIGUEZ no se amilana. Piensa que aún es posible arreglar el rendimiento de un cuadro que, a un tercio del término, muestra una de las vanguardias más ineficientes (39 goles) y la defensa más batida (53 goles). Y si afirma no tener temor, habrá que creerle, porque para aceptar esa quemante banca ni siquiera reparó en el significativo hecho que, con su nombre, ya son cuatro los técnicos que han pasado durante este año por Talca. Los otros desahuciados: Oscar Andrade, Eladio Benítez y Constantino Mohor.

DE NUEVO AL RING

FUE derrotado hace un par de meses por un K.O. contundente que le propinó el mexicano Villanueva. Cuando quiso rehabilitarse, en pelea a diez rounds en el Olimpic Auditórium, volvió a fracasar, perdiendo esta vez por abandono al sexto round después de ser prácticamente demolido a golpes a manos del estadounidense Pete Ranzany. Entonces se dijo que RENATO GARCIA, ex esperanza de un título mundial para Chile, se retiraba de manera definitiva de la práctica del boxeo para dedicarse a trabajar una pequeña industria de tejidos que había instalado en la ciudad de Los Angeles. Ahora, sin embargo, el cable desmiente tal rumor, al asegurar que el púgil nacional peleará el 2 de diciembre contra Ray Seales, ex olímpico y ganador de medalla de oro en los Juegos de México. La pelea está pactada a diez asaltos y ha sido profusamente anunciada por la empresa Global Productions, quien presenta a García como Campeón Sudamericano de la categoría de los medianos.

REAJUSTE

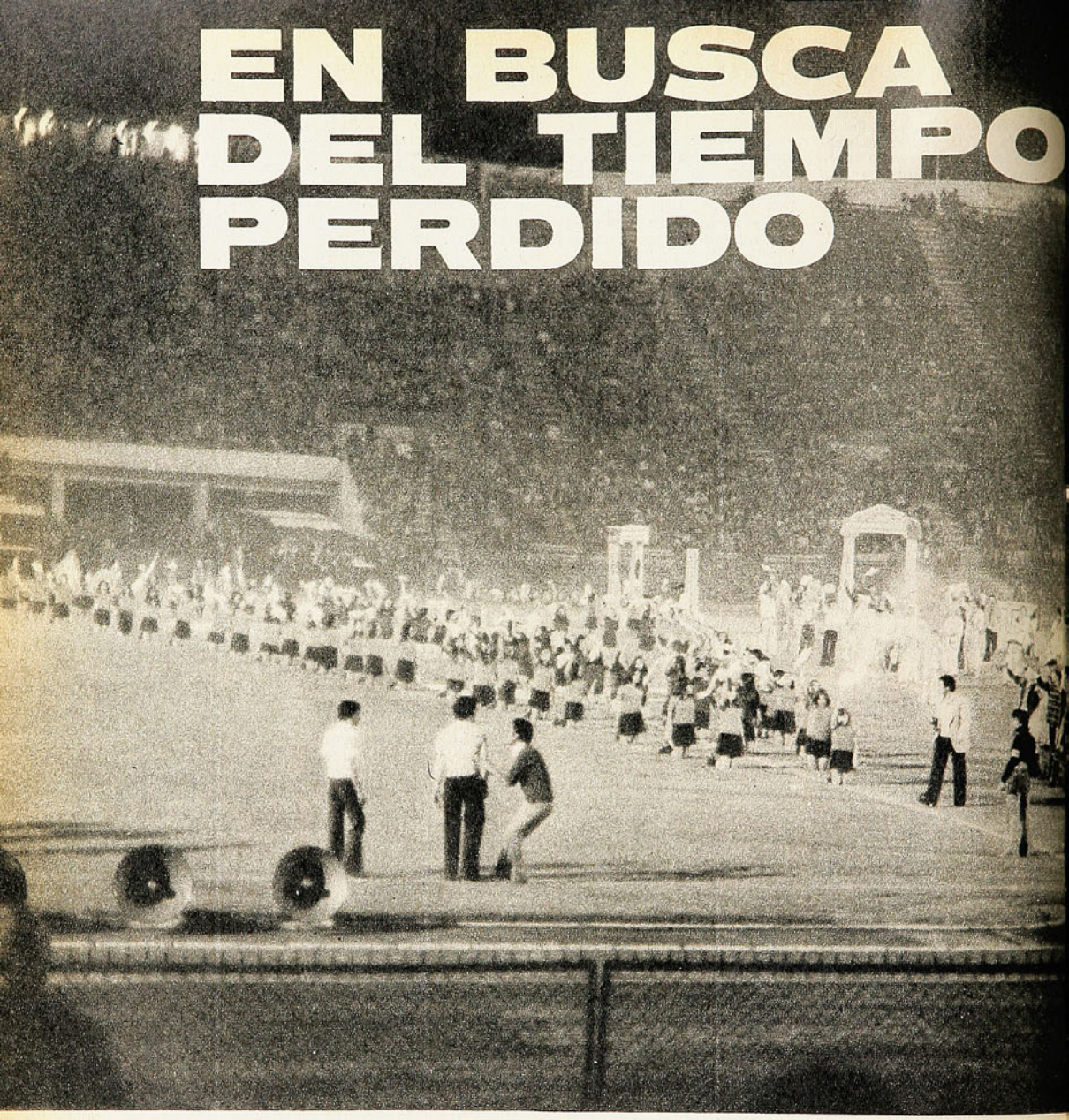
FUE CALIFICADO, una vez más, como el mejor jugador del Campeonato Nacional de Brasil, en su etapa de clasificación. Su club, Internacional, de Porto Alegre, se apresuró a renovarle el contrato por dos años más. La información cablegráfica dice escuetamente que "el zaguero chileno ELIAS FIGUEROA recibirá mensualmente 41 mil cruzeiros, casi 4.700 dólares, lo que significa 13 mil cruzeiros más que en su anterior contrato". Un buen "reajuste" (más del 25%) para la principal figura del equipo de Río Grande: una suma total que equivale a $ 35.250,00 (Eº 35.250.000) por mes, cantidad que es superior a lo que varios clubes del fútbol chileno han recaudado en todo el campeonato...

TRAS LA HUELLA DE DELFO

EL JUEVES partió a Mendoza lleno de optimismo. Va a participar en la temporada rutera de dicha ciudad y todos piensan que puede ser larga su ausencia de Chile, ya que, al competir por el equipo del Centro de Empleados del Comercio, tiene asegurado, además, un muy buen trabajo. En Chile defendía los colores del Club Chacabuco, pero fue entusiasmado por el corredor mendocino Antonio Sarmiento, aunque el viaje le significó tener que renunciar a la preselección y ello le impida, automáticamente, ser considerado en el equipo ciclístico que durante la primera semana de diciembre competirá en Montevideo en la prueba "Sesquicentenario de la República Oriental del Uruguay". PEDRO AGUILERA sigue así la huella de otro pedalero: Delfo Naveas, quien milita desde hace algunos meses en el club que agrupa a los comerciantes mendocinos.

AGUILERA: A Mendoza a correr y trabajar.

EN BUSCA DEL TIEMPO PERDIDO



EL PARTIDO comenzó después de las once y siguió, es claro, hasta el otro día. Como se trata de innovar y buscar nuevas fórmulas, esta vez tuvimos "fútbol de trasnoche". Y hasta se diría que valía la pena asistir a este cotejo de los elencos universitarios después de tantos años. El clásico más clásico de todos había desaparecido, estando la UC en el ostracismo y era, pues, interesante asistir a este valeroso intento de la noche del sábado. Las universidades andaban decididamente **en busca del tiempo perdido.**

Y me parece que este primer intento encontró eco en el público, se justificó y quizás si sea un buen comienzo en la tarea de hacer volver al fútbol a un público que se había escapado desde hace años.

SE JUGO CON intensidad, se mantuvo un ritmo juvenil, se advirtió un deseo de ganar y, de paso, de revivir el viejo pleito. Cierto que había ausencias en ambos elencos (como Olivos y Yávar en la UC, como Pinto en la "U"), pero eso no era lo importante. Se trataba de la intención, de jugar en serio, a velocidad sostenida y con afán creativo. Uno seguía el juego y no era lo que sucede con fre-

LAS UNIVERSIDADES REANUDARON SU TRADICIONAL RIVALIDAD. COMO TANTAS VECES EN EL PASADO, LA UC GANO EN BARRAS Y LA "U" EN FUTBOL: 4-1

cuencia. Veinte minutos en que carga un elenco, un cuarto de hora en que el otro toma las riendas del match. Esta vez no era así. Se jugaba de primera, apresurado, pero ordenadamente, con un fútbol que resultaba agradable por la intención y la intensidad. Pases inmediatos, y era muy raro que ellos fueran a los lados. Pase al hueco, siempre buscando la estocada, y esto hacía que menudearan los tiros a puerta desde cualquier distancia. A veces, es claro, fallaba la puntería, pero en otras los arqueros atajaban con esfuerzo. Entre numerosos intentos de gol del primer tiempo, anoto un centro de Hernández que agarró de cabeza García y que, por fortuna para Carballo, dio con el balón en un madero. Un disparo sorpresivo de Víctor Zelada que mandó al corner Wirth, remates de Socías, siempre buscando

→

LA CATOLICA, EN BARRAS

SE TRATABA de recuperar ese entusiasta público de los viejos Clásicos Universitarios, de interesar de nuevo a esas gentes que, dos veces al año, se asomaban masivamente al Estadio Nacional, pero que, en el camino, dejaban también un saldo favorable de nuevos aficionados a la fiesta popular del fútbol de todo el año. Había que hacer algo serio que, sin que pudiera resistir las comparaciones con las grandes creaciones de otra época, por lo menos tuviera la intención de hacerlo, se adivinara el deseo de quedar bien.

Existió ese deseo, pero por solo un lado. Volvió a repetirse aquello tan usual en los viejos clásicos: La UC en barras, la "U" en fútbol...

LA CATOLICA se esforzó, hizo todo el gasto. Con un argumento harto manoseado, salió adelante y sacó la cara. Esos dos rotitos que salen a patiperrear y recorren el mundo son un tema muy trillado, pero dan pie para presentar números con música y colores, con algunas notas cómicas. Y así desfilaron Estados Unidos, Brasil, México, los países árabes e Italia. Con el consabido regreso y el cuadro semifolklórico, con profusión de huasos, chinas, danzas y cueca final.

PARA FINALIZAR, la UC llenó la cancha y hubo lo que nunca debe faltar, alegría de colores, vestuario adecuado. Pero el gran final, con mensaje, tuvo aún más color, fuegos artificiales, antorchas azules y rojas, una gran insignia del C. D. U. C., rodeada de luces multicolores, y, en lo alto de las galerías, el frontis de la Universidad, con el Cristo de brazos abiertos y las letras tradicionales del himno: "Por la Patria, Dios y la Universidad". Mensaje hablado, señalando lo que la Universidad brinda en ciencia al pueblo y eso.

No fue una presentación como para recordarla en forma especial esta de la UC, pero se advirtió la intención de hacer algo serio, con responsabilidad y de acuerdo al espíritu y a las costumbres del clásico.

PERO la presentación de la Universidad de Chile fue pobre de solemnidad. Imitaciones, con intención de hacer algo divertido, de diversos programas de la televisión (la imitación de un cierto locutor de noticiarios bastante buena) y luego, numeritos de danzas, de luces, de una modestia realmente conmovedora. Incluso se trató de darle cierto relieve ofreciendo un homenaje a Leonel Sánchez y a Carlos Campos, dos futbolistas que dieron a la "U" enormes satisfacciones, pero que se merecían mucho más que esa mención al pasar en un clásico. La "U" quiso talvez pagar la deuda de gratitud que tiene con Leonel y Campos, pero la deuda sigue en pie.

P. A.

SUGERENCIAS
AL AUTOMOVILISTA

LALUZ
PUBLICIDAD
567553

SILENCIADORES Y
TUBOS de ESCAPE
MAS DE UN CUARTO DE SIGLO
ABASTECIENDO AL PAIS CON
SUS PRODUCTOS DE CALIDAD
Y NORMAS ORIGINALES
Productos: MO-FO-RO
SANTA ROSA 6670-6740-CASILLA 5221-FONO: 581920

RECTIFICACION
DE MOTORES
DIESEL Y BENCINA
Manuel Serrano L.
SANTA ELVIRA 21
TELEFONO: 567436
POR Avda. VICUÑA MACKENNA. ALTURA 1200
A UNA CUADRA DE LA Avda. MATTA.

TAPICERIA
para AUTOMOVILES
Alhumada

TODO PARA EL INTERIOR DE SU COCHE
TAPICERIAS COMPLETAS CON SELLADO ELECTRONICO
BUTACAS — CIELOS — CABECERAS
FUNDAS EN GENERO ESCOCES ARREGLO DE CREMALLERAS
ASIENTO CITRONETA ASIENTO FRESCO
TAMBIEN CIELO INTERIOR PARA SU: FIAT 600.
ATIENDE EN LAS DOS DIRECCIONES
Avda. MATTA 334.- Fono 50854
Teniente PONCE 2064.- Fono 377328
INDEPENDENCIA ALTURA 3700.

NEUMATICOS
PATONES

ACCESORIOS DEPORTIVOS
IMPORTADORA ROYAL LTDA.
DOMINGO DIAZ PEREZ
ARTURO PRAT 32
TELEFONOS: 382065 - 33149

UN GOL que ya hubiera querido hacerlo un delantero: el zaguero Claudio Avendaño cabecea en gran estilo contra su propio arco y bate a Wirth. Fue la apertura de la cuenta.

el tanto, de Montenegro, buenísimo uno de ellos, de Miguel Hernández, con mucho veneno. Tiros de tales o cuales, pero frecuentes visitas a los arcos, y era como un fútbol de pimpón, porque la bola no se quería aquerenciar en un solo campo, iba de un lado para otro sin solución de continuidad. Se estaba jugando, además, con sangre hirviendo y por fortuna

SE ESCAPA el arco de la "U". El violento disparo de Manuel García lleva el balón a estrellarse con el vertical. Durante 80 minutos se jugó en plano de equilibrio, y bien.

ahí estaba poniendo orden la experiencia y la personalidad de Carlos Robles, nuestro pito número uno. Porque habría sido fácil que el match tomara otros rumbos, se cargaba con violencia, se entraba fuerte. Y Robles frenó todo eso sin necesidad de tarjetas al viento. Más vale prevenir que curar y todo siguió normal hasta el último.

ERA PUES muy parejo y disputado el match y cualquiera podía abrir la fiesta de los goles. Sólo que la apertura llegó de manera insólita. Un centro y un cabezazo certero que derrotó a Wirth. Lo malo fue que el autor había sido Claudio Avendaño. El ca-

bezazo, si lo hubiera agarrado un delantero, habría sido magistral. Fue de un defensa y contra su propia ciudadela. ¿Qué pensaba hacer el zaguero con ese remate de cabeza? Nunca se supo, pero la "U" quedó así arriba por uno a cero en momentos en que lo más lógico era la igualdad.

La Católica comenzó el segundo tiempo con el mismo ritmo del primero, pero la Chile se anduvo frenando y entregó la iniciativa por un rato. Claro que, antes de los dos minutos, Socías pasó largo a Muñoz, que estaba sin custodia (y los lentos zagueros de la UC no llegaban), y a éste lo sorprendió Wirth, escamoteándole la bola de sus pies estupendamente. Pero sobre la marcha vino una réplica vivaz de los cruzados y Zamora mandó sin demora un cañonazo que obligó a Carballo a conceder tiro de esquina. No habíamos llegado a los 5 minutos de este round cuando fue Miguel Hernández el del disparo mortal. Era gol, pero dio en un palo y volvió a la cancha. A los 12' Zamora tiró de distancia, tapó Carballo, pero no terminó ahí el asunto; hubo una acción confusa y Hernández consiguió la igualdad. Entiendo que era lo merecido, porque la Católica se había acercado al gol en varias oportunidades y asediaba la portería azul.

DE AHI EN adelante, el ritmo del juego bajó. Digamos que tuvo sus treguas, que en media cancha algunos jugaban la pelota sin apresurarse y defendiéndola, no arriesgándola tanto. Pero el chispazo seguía vigente, la puja no había terminado y había frecuentes visitas a los pórticos. No se advertía hasta esos instantes la superioridad que existía en el papel. No daba la impresión de que se estaban cotejando un equipo en alza y de Primera División y un team que hasta unas semanas atrás era de Segunda. La Católica estaba cumpliendo, estaba dando un examen muy meritorio. Puede que sus rivales no jugaran con el calor con que disputan los puntos en la competencia oficial, pero no se advertía tal cosa en la cancha. En cambio, se podía ver que los cruzados cumplían con mayor eficiencia que en su campaña del Ascenso. Sucede que la UC jugaba bien, con rapidez, con buena línea técnica y estaba haciendo un match muy equiparado, muy honorable. Como si fuera el anuncio de lo que podrían ser los clásicos universitarios en 1976.

TODO ESTO, hasta que vino el vendaval. Faltaban diez minutos para el término y es cierto que ya la "U" había comenzado a insinuarse, ya se advertían algunas lagunas en el campo cruzado. Pero a los 35' se produjo aquello. Socías disparó sorpresivamente, tapó Wirth con dificultades, le rebotó el balón y, como tromba, entró Cortázar y quedó la "U" en ventaja. Se rompía la igualdad después de ochenta minutos de duro trajinar y ahí quedaba la brecha abierta. Porque la defensa de la Católica es lenta, a veces disimula su lentitud con buena colocación, pero nada más. ¿Se acuerdan ustedes de aquel cotejo con Trasandino en el Estadio Nacional? Los andinos alcanzaron a estar tres a cero arriba y esto, más que todo, a causa de los yerros defensivos de los universitarios. Entonces no puede extrañar que ese vacío de la UC se advierta más enfrentando a un team de Primera División en pleno despegue.

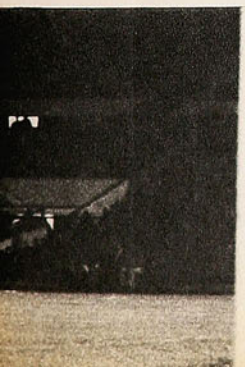
En seis minutos Socías rompió violenta y espectacularmente la igualdad. Seis minutos endemoniados, en que el contundente delantero azul hizo de las suyas y con un par de goles hermosos, con taponazos solemnes. No es una sorpresa esto de Socías que, estando inspirado, es un jugador colosal (para nuestro medio), capaz de cualquier desaguisado, capaz de volcar en poco rato un match difícil. Se derrumbó estruendosamente el edificio levantado con tanto empeño, quedaron al descubierto las grietas y el vendaval hizo estragos. Tuvo la Católica ochenta minutos de ilusiones, más de una hora sintiéndose capacitado para codearse sin peligro con los mejores de la división privilegiada, pero también tuvo diez minutos que lo hicieron volver a la tierra y a la realidad. A la salida del estadio alcancé a escuchar a unos optimistas hinchas de la "U":

—Para el próximo año ya tenemos cuatro puntos fijos...

CON BULLICIO, con gentes que nunca van al fútbol si no se les ofrece primero el "show", este intento me parece saludable y puede ser el anuncio de que algo vuelve en el fútbol profesional nuestro, que tendremos este clásico tan mentado y lo tendremos con bullicio, con fervor y sangre caliente. Fue, pese a esos 10 minutos de temporal azul, un buen examen el de la Católica. Pero también un aviso de que con el plantel con que ganó el ascenso y el título de Segunda no basta para responder en Primera a las exigencias de una hinchada que, en el duro trajín del regreso, supo mostrarse generosa, seguidora y noble.

(Pancho Alsina.)

JORGE SOCIAS fue el hombre que desequilibró el partido. En 10 minutos (de los 80 a los 90) llevó a Universidad de Chile al triunfo con la jugada previa al segundo gol y con la consecución personal de los goles tercero y cuarto. En los grabados, un remate de cabeza de Socías y la difícil contención de Wirth.



APLASTAN

Con tanta agilidad como fuerza, Palestino abrumó en el marcador (4-0) a un digno Lota Schwager en la final de una Copa Chile que le había sido injustamente esquiva.

1-0.— Minuto 28, pleno dominio tricolor en el área. Centro de Araneda, una "paloma" fallida a mitad de camino y Messen que llega de frente para tirar a la derecha de Petinelli. Ninguna opción para el arquero y cuenta abierta.

...Y UNO ya está pensando en otra cosa, ya se olvidó del partido, ya los cuatro goles pasaron raudos al recuerdo, como si el último pitazo hubiera terminado el encuentro y detenido el tiempo simultáneamente. Estamos en un reloj de arena y somos el granito que va cayendo, separándose del futuro para ir a engrosar la suma de las horas ya vividas. Ahí estamos, suspendidos en el tiempo. Esos noventa minutos del partido habían sido como un paréntesis entre el deseo y la gloria, y, al cerrarse, nos dejaba un vacío, una sensación extraña. Porque uno está pensando al mismo tiempo en el ayer y en el hoy. Está pensando en el Palestino que hace un año anduvo bordeando el triunfo, en que casi tuvo a la Copa de una oreja. O en el Palestino que animó un campeonato como superestrella y que a la hora de los postres tuvo que conformarse con el caldo deslavado de un tercer puesto en la liguilla. Y piensa en Peña y en sus planes, y en la serena confianza directiva a la que él no puede retribuir con una satisfacción grande. Entonces ese cercano pasado de frustraciones, que no lograron quemar la alegría y la fe, se salta los noventa minutos y se encarama sobre este extraño y feliz presente, y ambos se funden en este montón de antorchas y gargantas enronquecidas, que por fin pueden lanzar el grito tantas veces ahogado. Y uno descubre que ahí fue donde se detuvo el tiempo, donde se han atropellado el ayer de la esperanza y el hoy de la alegría para prometer un futuro: en la barra tricolor. No son muchas las antorchas ni muchos los que gritan. ¿Trescientos, quinientos? Pero no importa. Han gritado como si llenaran el estadio, y son los mismos que hace dos años que están encaminándose a las canchas con sus flautas, pitos y tambores y cualquiera cosa que suene para alentar al equipo. Son los mismos que no desmayaron nunca. Los que llevaron un estilo nuevo a nuestro campeonato, señalando que las románticas "banditas" ya cumplieron su papel y deben ir pensando en el retiro de las pistas: porque si uno quiere escuchar marchas, se va a la plaza a la hora de la retreta, y si lo que quiere son cumbias, entonces enciende la radio. Ellos trajeron —aunque sea de importación y no original— el grito deportivo, el canto dedicado al equipo. Más gargantas que trompetas, más palmas que tambores. Y ellos, aquí, bajo la marquesina del Nacional, son los que le han cortado las alas al tiempo mientras en la pista corre la Copa de mano en mano, a la vista de ojos enrojecidos.

MESSEN Y FABBIANI

Si las posibilidades tricolores en la final se hubieran juzgado a través de lo sucedido en el partido con Lota del 2 de noviembre —por el campeonato oficial—, sus seguidores tenían razón para sentirse inquietos y para pensar que, una vez más, podría quebrarse la aguja en la última puntada. Aquel había sido un encuentro inquietante. No habían funcionado los aleros (Pinto-Gallegos), Hidalgo había naufragado por el medio, Fabbiani no resultó un buen enlace y todas las posibilidades quedaron entregadas al disparo de Nelson Vásquez, tan violento como desvia-

Alpaca

Para ciertas personas que solo aceptan lo mejor.

Sólo hay que verla para darse cuenta de que ALPACA es una tela resistente y lujosa. Su belleza y colorido lo dicen todo. Pero su atractivo llega mucho más allá...

Por ejemplo, su elegancia y presentación la hacen adecuada para cualquier ocasión, ya sea de mañana en la oficina o de tarde en una reunión, quien use Alpaca sentirá la seguridad de vestir en forma sobria y a la moda.

Todavía más. Alpaca es el producto textil chileno de la más alta calidad técnica, un factor muy importante que contribuye a su durabilidad, resistencia al roce e inalterable colorido.

Esto se debe al urdido de filamento continuo, de 1.050 torsiones, y a la trama —con Trevira Lana— que le permite una caída desprovista absolutamente de arrugas.

Otra cosa: insistiendo en el color, Alpaca permite siempre lograr la combinación deseada.

Sus alegres colores pastel o sus sobrios tonos oscuros satisfacen la imaginación más fértil.

En otras palabras, Alpaca reúne lujo y los atributos de una tela de gran funcionalidad: Todo chileno exigente solo acepta ahora lo mejor de ambas cosas.

Visite al distribuidor más cercano de Sedamar, y quede convencido con una demostración.

Sedamar
es mucho mejor

viña del mar ..
valparaíso/etchevers
y 14 norte 757
santiago .
vicuña mackena 846
rancagua .
san martin 431
antofagasta .
orella 759

...y en las mejores tiendas de confecciones del país

MERCADOTECNIA

2-0.— Minuto 42. Coppa sube por la derecha y saca centro violento. Hidalgo atropella por el medio y pifia el remate. De atrás entra Fabbiani y derrota a Petinelli con un disparo inatajable.

3-0.— Minuto 31 del segundo tiempo. Hidalgo la empieza y la termina. Maniobra por la derecha que termina en pase al medio para Messen. Devolución de éste para Fabbiani y el argentino toca para la entrada de Hidalgo. Ahí está el remate que López no puede evitar.

do. Y Lota Schwager, aunque sin vocación de ataque, había conseguido elaborar una defensa eficiente y hasta ponerse uno-cero. El empate final (1-1) debía preocuparlos a ambos. El resultado del match decisivo, apenas 17 días más tarde, demuestra que Palestino resolvió mejor las dudas planteadas en el primer cotejo.

Si hubiese que hilar muy delgado para decidir cuál fue el factor de mayor preponderancia en la rotunda superioridad palestinista, estimamos que éste radicó en el excelente trabajo conjunto de Messen y Fabbiani. La función de ambos consistió en desempeñarse, alternativamente y con elasticidad, como enlaces y arietes; y en determinadas ocasiones, ambos debían ser, simultáneamente, arietes o enlaces. Por eso hicieron, juntos, muchas jugadas en el área rival, y por lo mismo es que ocasionalmente recorrieron juntos la media cancha. Evidentemente —tal como sucede en todas las faenas de duplas: zagueros centrales o mediocampistas netos—, cada uno se caracterizó más por una determinada función: Messen fue "más enlace" y Fabbiani "más ariete". Pero lo realmente importante radicó en el desempeño sincronizado de ambos.

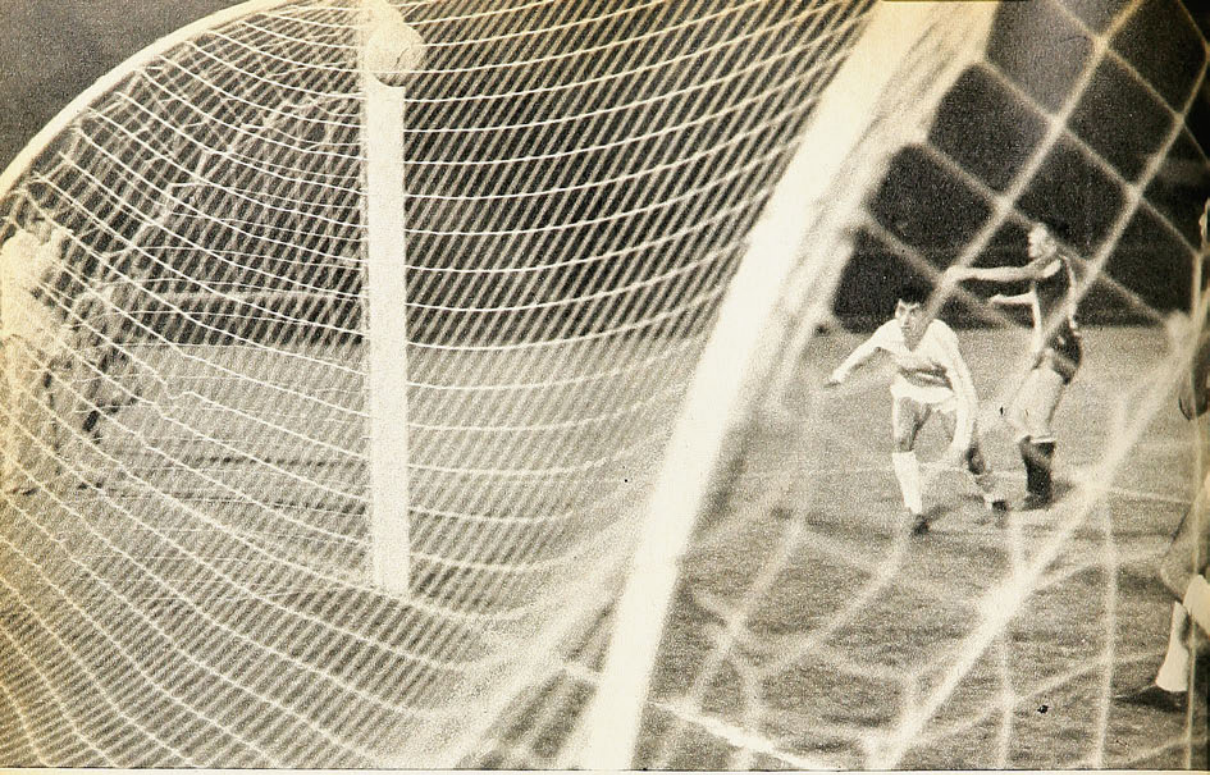
Esto significó que, al tener la pelota, Palestino "aplastó" a Lota contra su propio terreno. El tránsito permanente, armónico e inquieto de sus dos "arietes-enlaces" se tradujo en que los medios sureños se encontraron siempre luchando contra cuatro hombres: Sergio Ramírez, un gran organizador desde la retaguardia; Coppa, que buscó con potencia e inteligencia, y los vitales Messen y Fabbiani. Si el duelo por los metros de la media cancha lo perdía Lota —como lo perdió siempre—, sus zagueros tendrían que enfrentarse a cinco arietes: Messen, Fabbiani, Coppa y los aleros que se agregaban: Hidalgo y Pinto.

Ese efecto multiplicador de la potencia de medio campo (cuatro hombres en vez de tres) y de ataque (cinco en vez de tres) se explica por la acción múltiple y tan perfectamente ejecutada de Messen y Fabbiani.

A REVENTAR

Si Palestino planteó así las cosas fue precisamente por las experiencias recogidas del primer cotejo. Experiencias simples. Primera: es difícil filtrarse por la media cancha lotina, pues la cubren bien. Segunda: en el enfrentamiento individual, los zagueros sureños son superiores. ¿Qué se podía hacer? Ofensivamente hablando, no se podría exigir mucho a nivel individual. No había por qué pensar que Hidalgo tuviera mejor suerte que Gallegos frente al despierto Jara, como tampoco se podría presupuestar que Pinto desequilibrara con facilidad su duelo con Patricio Rojas. De modo que el desborde por las puntas —a la manera tradicional— no sería fácil. Y sin ese recurso se tendría que producir, necesariamente, el desamparo del ariete central, quienquiera que él fuese, y por mucho que entre los centrales lotinos (Durán-López) no estuviera presente el lesionado Escobar.

La única posibilidad razonable radicaba precisamente en lo que Palestino hizo: reventar al rival, aplastarlo contra su propio campo, transformar el terreno en un inmenso embudo que desembocara en el arco de Petinelli. Es muy simple: si se meten ocho huevos en una caja en la que caben seis, uno o varios se quebrarán. Si en un



4-0.— Jugada de Varas por la izquierda que termina en centro violento, que recoge Pinto cargando por la izquierda. Disparo alto —Petinelli perdió el vuelo en el centro— y marcador que se cierra.

terreno donde habitualmente se desenvuelven tres arietes se hacen llegar cinco, tiene que producirse alguna quebrazón: o se quiebra el ataque o se rompe la defensa.

La prueba de que Palestino ganó a Lota reventándolo, está precisamente en los goles. En la forma en que se produjeron. Cuatro goles. Cuatro hombres distintos los hicieron (Messen, Fabbiani, Hidalgo y Pinto). De los cuatro goles, tres nacieron de centros, ejecutados por distintos jugadores: Araneda, Coppa y Varas. Curioso: un medio y los dos laterales. Si se examina en detalle la forma de los goles, se pueden seguir obteniendo observaciones sugerentes: centros de laterales, atropelladas de los aleros por el centro, presencia conjunta de Messen y Fabbiani para arremeter en la misma jugada. En fin, todo tiende a establecer que en el área lotina se produjo un quiebre total, motivado no tanto por la superioridad individual de los atacantes, como por su arrolladora y potente superioridad numérica.

SIMPLEMENTE NO PUDO

Lota no tuvo fuerza ni fútbol para escapar de ese aplastamiento. No porque sus hombres lo hayan hecho mal, sino porque simplemente no pudieron. Lo dieron todo, pero fue insuficiente. Porque Palestino, con la fuerza, la determinación, la velocidad y la calidad con que jugó esa noche, habría sido un adversario difícil de contener para cualquier equipo. Para el más pintado.

Hugo González, el armador sureño, jamás pudo jugar una pelota tranquilo. Con Coppa en la obstrucción y Fabbiani hostigando, jamás pudo ver la cancha limpiamente hacia adelante. Y tampoco podía entregarla corta, pues ni Arroyo —más atrás— ni el enlace Gallina estuvieron a la mano para hacerles un pase: ambos tenían ya demasiados problemas. Por eso es que González, responsable máximo de la conducción sureña, normalmente tuvo que darse muchas vueltas y revueltas con la pelota en los pies, defendiéndola con dientes y uñas, antes de pretender entregarla. La mayoría de las veces la perdió —a pesar de que la defiende bien— y las otras la entregó mal. Quizás si Arroyo debió soltarse un poco, arriesgarse y salir de la antesala de su defensa para darles una mano a sus medios creativos. Cuando lo hizo —después del dos a cero—, se expidió en excelente forma, con fuerza desbordante. Sin embargo, no se le puede imputar falta de iniciativa por haber demorado esa acción, pues resultaba demasiado riesgoso.

De manera que el aplastamiento de que era víctima, Lota no tuvo cómo evitarlo. Ni siquiera podía esperar una mano de sus arietes. Ponce, a pesar del evidente castigo que estaban recibiendo sus mediocampistas, no hizo nada especialmente destacable por socorrerlos. Y de Melo y Fontora —igual que en el primer partido— no podía esperarse ningún aporte defensivo ni ofensivo, al extremo de que los laterales tricolores fueron mucho más aleros que ellos. Incluso en los cambios estuvo bien Lota. Sacó, precisamente, a los dos punteros. Ya en el primer tiempo (minuto 35) salió Melo y entró Ahumada. Ganó el equipo con el cambio. El ingresado pudo acercarse a Ponce y el ataque ganó un mínimo de consistencia.

Pero nunca, a pesar de su vergüenza, pudo Lota inquietar a Palestino en forma seria. Sólo cuatro veces, a través de los noventa minutos, logró su ataque crearse situaciones de algún riesgo. Y eso, comparado con la producción ofensiva tricolor, es una gota de agua en el mar. Palestino estuvo siempre llegando; en ataque pleno en el primer tiempo o contragolpeando en el segundo. Aparte de lo que sacó Petinelli, hubo dos tiros en los palos: Fabbiani, a los 9, y Messen, a los 11 del segundo tiempo.

DIFERENCIA DE LLEGADA

Lo cierto es que Palestino siempre pudo asegurarse el resultado. Antes de la apertura de la cuenta (minuto 28), Petinelli había intervenido en cuatro ocasiones difíciles, exigido por tiros de Fabbiani (a los 5 y a los 21), por Messen (a los 12) y por Pinto (a los 16). Tras el gol (centro de Araneda y remate de Messen, con Petinelli deso-

Aparte de los goles, Palestino se procuró muchas ocasiones en los dos tiempos. Una de ellas está en esta maniobra de Pinto, que demora cuando Petinelli ya está vencido y permite que Rojas despeje junto a la línea de gol (minuto 29 del segundo tiempo).

rientado por la "paloma" fallida de Pinto), Lota intentó salir. Hizo su primera insinuación de salida Arroyo, se multiplicó Gallina —aunque sin claridad— y luchó González por ganar la pelota. Pero el equipo no sacó nada en limpio: simplemente no pudo llegar a Araya. Ni siquiera el ingreso de Ahumada, que le dio más inquietud, alcanzó a traducirse en efectividad. El impecable trabajo de contención de Coppa y Ramírez y la asfixiante presión de Araneda y Varas terminaron por ahogar esos esbozos ofensivos. A pesar de toda su intención y su esfuerzo, Lota sólo pudo acercarse al área tricolor en tres ocasiones en el primer tiempo: a los 14, un tiro libre de González que contuvo Araya; a los 15, un centro de Jara al que atropelló Melo, poniendo en dificultades al golero, y a los 40, un tiro alto de Ponce, también contenido por el arquero. Y precisamente dos minutos después de esta maniobra, el segundo gol tricolor: centro violento de Coppa, al que atropelló, fallando, Hidalgo: nuevamente es engañado Petinelli y de atrás llega, tirando a matar, Fabbiani.

Si jugando a pleno ataque Palestino se había conseguido cuatro o cinco ocasiones de gol, en el primer tiempo, para concretar dos, en el segundo, dejándose dominar y contragolpeando, logró similar producción. Y Lota, afanosamente, luchando con encomiable amor propio, sin entregarse jamás —ni siquiera después del tres a cero—, no consiguió más que la escasa producción de los primeros cuarenta y cinco minutos. Incluso consiguió menos: apenas un corner concedido por Pecoraro, a los 9 minutos, para cortar una combinación de Ponce con Ahumada.

Entregado el terreno, Palestino debió ahora apelar a sus zagueros. Y éstos supieron responder al desafío de mantener la ventaja. Impecables los laterales, resolutivo Caneo, al paso que Pecoraro salvó en el área los pecados cometidos en la salida.

El resto puede adivinarse. Inclaudicable afán lotino y punzante contragolpe tricolor con la promesa del gol en cada avance. Hidalgo puso el 3-0 a los 31, culminando maniobra iniciada por él y seguida por Messen y Fabbiani; y Pinto alargó a 4-0, cerrando maniobra y centro de Varas, a los 42.

Ya se podían sacar las banderas.

Tres minutos más tarde, ya puede soltarse el grito guardado durante tanto tiempo. Pitazo. ¡Campeones! El grito recorre la noche y detiene el tiempo. Estamos pensando en esa barra fiel. En los proyectos de Peña: En los dirigentes, que siempre creyeron. El partido ya es recuerdo y está cerrado el paréntesis. Y seguimos cayendo, como un granito de arena... **(Edgardo Marín. Fotos de Miguel Rubio y Leopoldo Canales.)**

LAS 5 FINALES

1958: Estadio Nacional. Sábado 20 de diciembre.
Público: 22.752 personas.
Arbitro: Sergio Julio.
COLO COLO (2): M. Escuti; C. Peña, M. Ortiz, F. Navarro, C. Soto; E. Hormazábal, H. Rodríguez; M. Moreno, J. Soto, L. H. Alvarez, J. Toro. Goles: L. H. Alvarez, M. Moreno.
U. CATOLICA (2): S. Livingstone; E. Jorquera, W. Villarroel, F. Roldán, C. Molina; S. Espinoza, J. Luco; O. Pesce, A. Godoy, J. Lezcano, M. Soto. Goles: Mario Soto (2).
(Colo Colo es campeón por mejor promedio de goles.)

1959: Estadio Nacional. Sábado 22 de diciembre.
Público: 5.245 personas.
Arbitro: José Luis Silva.
WANDERERS (5): F. Martínez; A. Valentini, E. Bozzalla, R. Sánchez, M. Canelo; C. Reynoso, J. Dubost; E. Méndez, A. Tobar, R. Díaz, C. Hoffmann. Goles: R. Díaz (3), C. Reynoso (2).
LA SERENA (1): F. Bravo; J. Poblete, J. Rojas, A. Farías, V. Araya; R. López, O. Aravena; J. Carvajal, J. Sulantay, P. Pérez, M. Contreras. Gol: A. Farías (penal).

1961: Estadio Independencia. Jueves 29 de junio.
Público: 8.553 personas.
Arbitro: Domingo Massaro.
WANDERERS (2): J. Olivares; A. Valentini, J. Salinas, R. Sánchez, H. Berly; J. García, J. Dubost; E. Méndez, A. Tobar, R. Díaz, C. Hoffmann. Goles: R. Díaz, C. Hoffmann.
U. CATOLICA (0): W. Behrends; E. Jorquera, L. Olivares, W. Villarroel, S. Valdés; M. Soto, H. Rivera; O. Pesce, J. Nackwaki, R. Trigilli, A. Fouilloux.
(En Valparaíso —primer partido— ganó U. Católica 2-1.)

1974: Estadio Nacional. Domingo 25 de agosto.
Público: 50.468 personas.
Arbitro: Rafael Hormazábal.
COLO COLO (3): A. Nef; R. García, A. Lara, R. González, M. Rubilar; F. Valdés, G. Páez; L. Araneda, J. Crisosto, M. Gamboa, L. Véliz. Goles: L. Araneda (2), M. Gamboa.
WANDERERS (0): H. Tapia; J. Riveros, A. Escudero, M. Maluenda, M. Albanez; J. Verdugo, O. Blanco, S. Pérez (C. Mena); H. González (M. Escobar), J. Dubanced, O. León.

1975: Estadio Nacional. Miércoles 19 de noviembre.
Público: 5.229 personas.
Arbitro: Rafael Hormazábal.
PALESTINO (4): M. Araya; C. Araneda, M. Caneo, M. Pecoraro, M. Varas; G. Coppa, S. Ramírez, O. Fabbiani (R. Dubó); A. Hidalgo, S. Messen, P. Pinto. Goles: S. Messen, O. Fabbiani, A. Hidalgo, P. Pinto.
LOTA SCHWAGER (0): A. Petinelli; P. Rojas, A. Durán, H. López, J. Jara; H. González, A. Arroyo, P. Gallina; J. Melo (L. Ahumada), P. Ponce, L. Fontora (Jiménez).

ES JUSTICIA

COLO Colo dos veces, Wanderers otras dos. Ahora Palestino. Son los ganadores de las cinco versiones de la Copa Chile jugadas hasta hoy. Un enorme trofeo, difícil de mostrarlo al público en el gesto tradicional de los capitanes victoriosos. Ahí está Manuel Araya en el apuro de recibir dignamente del vicepresidente de la ACF, Carlos Pilassi, el importante trofeo y de levantarlo para mayor regocijo de esos hinchas que hicieron música de fondo al triunfo, cantando y gritando sus consignas desde antes del primer minuto de juego hasta más allá del último.

La Copa Chile para Palestino satisface porque representa la justa recompensa a la seriedad proverbial del instituto de colonia, para el que no hay compromiso intrascendente, al trabajo y a la inteligencia conductora de la dirección técnica, al espíritu altivo, a la aplicación y a la mística del equipo.

Si las conquistas que más cuesta alcanzar son las que más alegran, en Palestino debe haber desbordante alegría, porque esta Copa Chile demoró dos años en llegar a la casa de Santo Domingo, costó una gran dedicación, costó la frustración injusta del año pasado cuando se dijo que Palestino era "el ganador de Copa sin Copa..."

HAY ALGO EN ELLOS QUE CONTAGIA

... es su eterna juventud.

La juventud, brillo, sedosidad y vida que pone Shampoo Glossy en sus cabellos

Y después del lavado, coloque Bálsamo Glossy, el toque de suavidad.

Sienta usted también ese algo que contagia.

Shampoo y Bálsamo

GLOSSY

Para cabello seco, normal y grasoso.

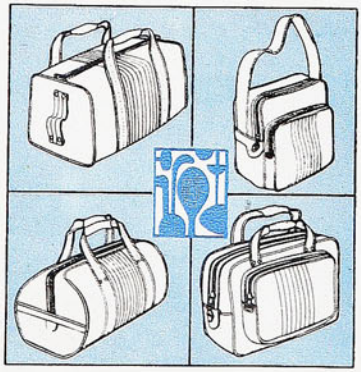
Lo mejor
para los mejores

Club BAG

para los grandes deportistas

Senior
$145

Junior
$125



Sus diferentes modelos, resistentes, prácticos y elegantes, se adaptan a todos los deportes y se presta para todos los usos.

OTRA CREACION DE:

SAXOLINE®

Salones de Venta: **MARIN 431 y PROVIDENCIA 2529**

y en los mejores negocios del país.

N.° 1.686
PRECIO: $ 5.– AEREO $ 0,20.–

estadio

ALFREDO PETINELLI

Ausente del desastre lotino en Rancagua

LA TABLA

El mismo puntero (Unión) y nuevo colista (Magallanes)

PERSONAJES

Jorge Socías y Leonel Gatica

¿vacaciones para dos?

¡al pelo!...el próximo verano invita Wella

Participe en el Concurso "KOLESTON DE WELLA" enviando un sobre con 2 estuches o etiquetas de cualquier producto WELLA, a Casilla 198-D, Santiago; e indicando al reverso su Nombre, Dirección y Ciudad.

1er. PREMIO:

Un viaje para dos a Isla de Pascua por vía aérea y 9 días de estada con todo pagado.

2.° PREMIO:

Un viaje para dos a Punta Arenas por vía aérea y 5 días de estada con todo pagado.

3er. PREMIO:

Un viaje para dos a Arica por vía aérea y 5 días con todo pagado.

4.° PREMIO:

Un viaje para dos a Coyhaique, vía aérea, y 5 días con todo pagado.

...¡MILES DE PREMIOS MAS! ¡SORTEO ANTE NOTARIO EN DICIEMBRE!

Todos sus sobres participan.
Mientras más sobres, más posibilidades.

IMPORTANTE: LOS 4 GRANDES PREMIOS SON CANJEABLES POR DINERO EFECTIVO.

CONOZCA CHILE.
LE INVITA

WELLA

estadio

ENTRE los comentarios de rutina por las alternativas de la tabla otros ocuparon la atención en el curso de la semana. Uno, el peligroso fenómeno que puede producirse —y que de hecho se produce— con el equipo que ganando la Copa Chile asegura su inclusión en la Liguilla para determinar el segundo representante a la Libertadores, cuando ya no aspira al título anual ni puede temer al descenso. Otro, el efecto de las transferencias al extranjero de figuras destinadas a elevar el medio local.

Palestino ganó brillantemente la final de la Copa un día miércoles y el domingo siguiente produjo una de sus performances más flojas del año, perdiendo con Colo Colo. Explicaciones pueden haber muchas, pero la más cercana a la realidad parece ser la que se vertió en el propio camarín de los tricolores y que nos hace preocuparnos del problema: "nosotros ya estamos en la Liguilla, no podemos ser campeones ni podemos descender..., ¿para qué íbamos a "matarnos"?...

Peligrosa reflexión, cuando aún restaban siete fechas de campeonato (14 puntos a disputar). Porque aparte de la obligación que tiene el futbolista profesional de "matarse", siempre —para usar el término que escuchamos en ese camarín—, por el espectáculo, hay otros aspectos importantes que tener en cuenta. El campeón de Copa debe jugar todavía contra los dos equipos que luchan por el título (Concepción y Unión Española), con dos que están en la zona de descenso (Rangers y Aviación) y con uno que también aspira a jugar esa Liguilla. Es decir, hay de por medio importantes intereses de terceros como para mirar tan desaprensivamente el rol a jugar en lo que resta de competencia. Situaciones como son las que aconsejan a reestudiar el sistema de la Copa y de clasificación para la Libertadores.

En cuanto al segundo punto puesto en tabla habrá siempre opiniones encontradas. El éxodo de las pocas figuras de relevancia que tenemos tiene dos ángulos encontrados también. El fútbol de competencia se resiente por la falta de estos valores (la "U" no habría pasado las aflicciones que pasó con Quintano, Hodge, Juan Rodríguez y algunos otros de sus "productos de exportación"; talvez Audax Italiano no hubiera descendido con Carlos Reinoso, el ataque de Concepción sería más efectivo con Osvaldo Castro, el de Colo Colo con Gamboa). El público sería más numeroso teniendo a estas estrellas todas las semanas en la cancha, el espectáculo sería de mejor calidad. Pero ¿cómo no alegrarse de la oportunidad que significa para muchachos generalmente modestos la contratación "millonaria" en el exterior? Hasta es posible que se mire como un prestigio para el fútbol del país que este interés que despiertan sus pocos jugadores de auténtica clase. Pero puestos los conceptos en la balanza, la verdad es que cuesta resignarse a ver partir a estos hombres que deberían motivar al aficionado con su presencia y su capacidad.

El último comentario al término de la semana fue la ventaja recuperada por Unión Española en el primer puesto (2 puntos a Concepción) y el relevo en el último lugar, donde tras la victoria de O'Higgins y Aviación ha quedado Magallanes sin compañía.

HOY

(Martes 2-12-75. Ed. 1.686)

EVENTOS

Cuando la Unión agarra la onda... (4-1 a La Serena) 4-7
Aprietos innecesarios (Palestino 4, Santiago Morning 3) 8-11
Monólogo azul (U. de Chile 3, Wanderers 0) 24-26
Traía algo escondido (Concepción 2, Everton 2) 56-58
Mientras Ramonda va atajando... (O'Higgins 4, Lota Schwager 1) 60-61
Por una cabeza (Colo Colo 2, Naval 1) 62-65

PERSONAJES

El jugador que todos quieren (Leonel Gatica) 20-22
Así las ganamos las medallas de oro (Carolina Cox y Cristián Schweitzer) 44-45
"Es que la 'U' y yo somos así" (Jorge Socías) 52-55

TEMAS

Incubadoras de astros (Básquetbol escolar) 27-29
La suma de los detalles (Los 5 mejores centrales de los últimos 15 años) 34-37
Fue un examen bravo (Equitación) 41-43

PANORAMA

Todos nerviosos, menos el afectado (Carlos Caszely) 14
Hacerlo, pero ¿cómo? (Antidoping) 15
Acusar se escribe con "A" (COCH versus periodistas) 16
La figura del mes (Caupolicán Peña) 16
"Pluto" Contreras, nuevo piloto de Aviación 17
Sólo falta un detalle: 18 mil dólares (Martín Vargas y el título SA) 17

INTERNACIONAL

Kubala, el hombre del año 50
Los ocho clasificados (Copa Europa de Naciones) 51
F 1: Calendario 1976 51

SINTESIS

La fecha 13

SECCIONES

Aquí Jumar 19
Ocurre... 23
Yo lo vi 31
Díganos 32-33
Entretiempo 38-39
Pretérito 47
Migajas 48
Gente 59

CUANDO LA UNION AGARRA LA ONDA...

HASTA LOS 30 MINUTOS DEL PRIMER TIEMPO, EL PARTIDO ERA MUY POBRE; DESDE AHI PARA ADELANTE, LOS ROJOS HICIERON MUCHO Y BIEN PARA ENTRETENER Y PARA GOLEAR A LA SERENA: 4-1.

LA primera anotación vinimos a hacerla a los 22 minutos de juego y para consignar que se había producido la primera incidencia de algún riesgo: "Jhones recibe de un rebote y eleva". Hasta ese momento la hoja no tenía más que las alineaciones, el nombre del referee y la hora de iniciación del encuentro... El público había empezado a protestar. La verdad es que estábamos amenazados con uno de esos partidos que invitan al adormilamiento, típico de Unión Española en tarde de spleen y de un rival de situación no aclarada todavía en la parte baja de la tabla, en este caso La Serena, que sale de visita a correr los menos riesgos posibles, a tratar de defender un punto hasta donde pueda.

No tenía intenciones el conjunto nortino de encender el partido —lo que, por lo demás, le correspondía al adversario—, no mostraba tampoco las ambiciones que suele mostrar —y justificar— en su terreno, donde ha tenido buenas actuaciones con resultados positivos. Puede decirse que los de La Portada vinieron a jugar con un 4-4-2, que en la práctica quedaba en cuanto a la fórmula ofensiva en 1 y 1|2, porque sólo Jhones iba decididamente al frente, en tanto Víctor Toro, el otro atacante potencial, se diluía en amagues sin destino.

No se veía, entonces, cómo con esa disposición podría La Serena darle algunas preocupaciones al encumbrado Unión Española. Quizás la única posibilidad serenense estuviera en que los rojos no salieron de ese ritmo cansino con que habían empezado, que siguieran "caminando" la cancha displicentemente. Entonces sí que La Serena podría resistir el partido y hasta jugarse alguna posibilidad en una de esas arremetidas de Jhones al pelotazo.

Pero había en la Unión un hombre que siempre se niega a las comodidades, que podrá errar mucho, pero que sacude la modorra, que exige con sus piques y fintas, que rompe el ritmo adormecedor con su propio ritmo vivaz. Ese hombre se llama Leonardo Véliz. Lo poco que hubo hasta la media hora se generó por la banda izquierda de Unión Española, en la que pronto entraría a enseñorearse también, como Pedro por su casa, Antonio Arias. Exactamente a los 30 minutos pudo producirse la apertura de la cuenta, cuando Véliz, con sus fintas en carrera y entrando por el medio, desbordó a los centrales serenenses; cuando iba a pisar el área, Benavente lo trabó desde atrás. (Un foul que nos parece merecía algo más que la reconvención verbal del juez Vásquez, por la intencionalidad y las consecuencias).

Desde ese momento se rompió el relativo equilibrio, se dejaron ver facetas muy claras, que hacían cada vez más amplia la diferencia entre los dos equipos. Unión Española encontró la onda de su juego bien tramado y con una velocidad más por lo menos; empezaron a descolgarse los laterales Machuca y Arias sin que el rival atinara

→

LA APERTURA de la cuenta: cuando todos esperaban el remate de Spedaletti —por la izquierda de su ataque—, éste levantó el balón sobre la derecha, para la entrada de Miranda, que cabeceó casi encima del vertical.

YA HABIA hecho bastante el arquero Helo con parar el violento cabezazo de Miranda como para exigirle que alcanzara a recuperarse para el impacto con que Palacios empalmó el rechazo parcial del arquero. Fue el segundo gol de Unión Española.

GINO
JOHNSONS

a la más mínima inquietud por contenerlos. Y de uno de esos descuelgues salió el primer gol. Arias jugó con Spedaletti, el centrodelantero bajó el balón con el pecho y cuando lo lógico era que rematara él, levantó medidamente esa pelota para la entrada de Miranda por la derecha. Casi chocando con el segundo palo alcanzó el puntero a cabecear cuando todos los defensas serenenses se había quedado esperando el remate de Spedaletti.

Se dio ya otra de las curiosas características del partido. Spedaletti tuvo mucho la pelota, dio excelentes pases, pero aun en las condiciones más favorables para rematar él, eludió esa responsabilidad entregando, cuando la habilitación tenía que sorprender hasta el compañero a quien iba destinada. En ese gol quedó expuesta también otra de las características generales del ataque hispano: su apego a la elaboración pulcra de la jugada; por ese perfeccionismo se malograron muchas oportunidades en este partido en que los rojos pudieron estructurar un marcador mucho más amplio que ese 4-1 con que se llegó al final.

Encontrando las redes la Unión, el partido se tornó más movido; de la misma línea de gol devolvió Benavente una pelota que entraba —impulsada por Véliz—, y en el otro lado un vertical devolvió el violento remate de Segovia, yendo el balón a las manos de Vallejos.

Para el segundo tiempo La Serena hizo un cambio inspirado en la lógica necesidad de darle más ataque. Total, no se viene "a perder por poco", que de nada sirve. Jaime Barrera, atacante neto, reemplazó a Waldo Barrera, mediocampista de rol muy híbrido en esta ocasión. Una sola vez las intenciones de la dirección técnica quedaron justificadas: fue cuando se fueron en pared Barrera y Giles terminando la jugada con un taponazo del argentino, que estremeció el horizontal. No se produjo el encuentro del recién ingresado con Jhones —que era lo que se pretendía— ni volvió Giles a incrustarse en el ataque.

Entre tanto, sí que la ofensiva roja se movilizó con agilidad, con codicia. El arquero Helo tuvo muy buenas intervenciones, postergando el aumento de las cifras al haber rojo. La verdad es que no tuvo fortuna el guardavallas serenense, no lo ayudaron sus compañeros a completar salvadas con las que ya él había hecho mucho como para exigirle que además retuviera el balón. En un centro de Carregado, desde la izquierda, por ejemplo, cabeceó violentamente Miranda —cabezazo de gol—, desvió meritoriamente el arquero, pero nadie impidió que Palacios entrara a conectar ese rechazo e hiciera el segundo gol. Sobre el cuarto de hora sacó con gran esfuerzo Helo un disparo de Carregado, pero la pelota, de vuelta, golpeó las piernas del zaguero Echeverry que tardíamente acudía a la jugada, y se introdujo al marco quedando concretado así el 3-0. No era una diferencia injusta, desde luego, pero dolía un poco el infortunio del arquero en la forma de concretarse esa diferencia.

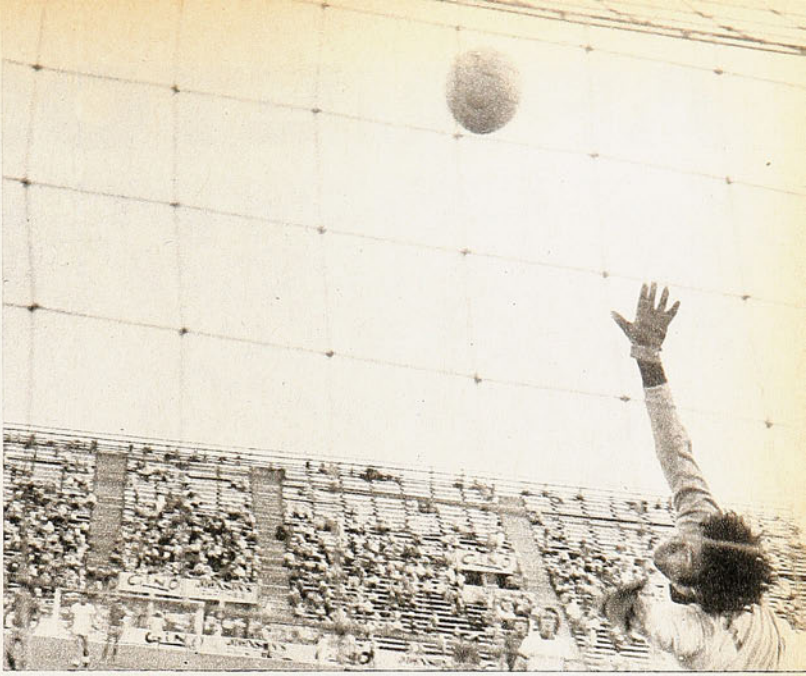
Tan poco injusta era la ventaja de Unión Española, que pudo ser más amplia, como ya hemos dicho. Carregado —¡otra vez el afán perfeccionista!— quiso driblearse a Helo y malogró así la oportunidad más clara que tuvo en todo el partido, porque no consiguió su objetivo. Dos veces Spedaletti, con el arco para él, recayó en el vicio del pase que nadie esperaba por ilógico.

Demasiado lenta la defensa de La Serena, con poca iniciativa los medios, con poca imaginación todo el equipo para neutralizar maniobras repetidas una y otra vez por el rival, como el profundo descuelgue de Machuca y Arias, por ejemplo.

Así y todo los nortinos consiguieron su gol, un muy buen gol, con Jhones llegando hasta la línea de fondo

DESCUENTO SERENENSE, cuando ya la Unión ganaba por 3 a 0: buena maniobra de Jhones, con medio centro retrasado, para la entrada de Julio Guerrero.

CARREGADO perdió los goles más fáciles e hizo el más difícil. Un soberbio disparo alto al ángulo superior izquierdo de la valla, ante el cual nada tenía que hacer el arquero.

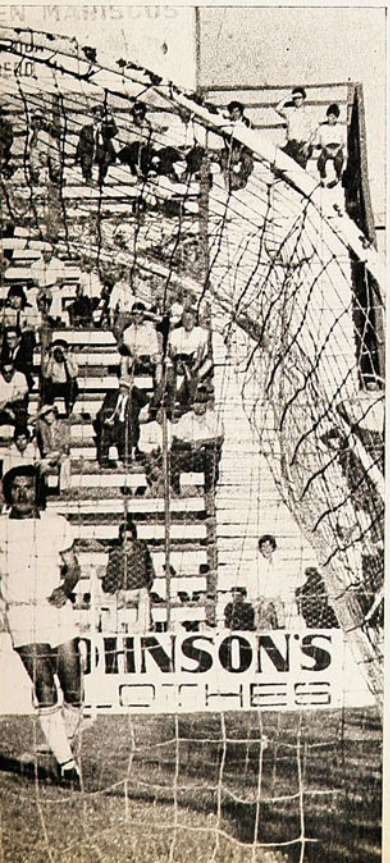


para hacer el medio centro retrasado que empalmó Guerrero, quizás si en la única ocasión en que el mediocampista aventuró en el ataque.

Y como el fútbol está lleno de incongruencias, ahí estuvo la mayor de todas. Carregado había perdido un gol imposible de perder —hacia el final perdió otro de parecida manera— e hizo el que nadie esperaba. Un disparo violentísimo, desde unos 25 metros, con la pelota metiéndose por un ángulo imposible —allá arriba, entre horizontal y vertical— a la izquierda de Helo.

Un partido que lo que hizo Unión Española a partir de los 30 minutos del primer tiempo tornó entretenido y con abundantes motivos para el aplauso, por la calidad de eso que hizo. **(ANTONINO VERA. Fotos de Leopoldo Canales y Pedro González).**

CURIOSA TOMA de un "cabeza a cabeza" de Mario Soto, con Víctor Toro en el área de Unión Española. El ataque serenense fue muy poco para la experta defensa roja.



APRIETOS INN

Palestino vio comprometido su triunfo sobre Santiago Morning a pesar de su manifiesta superioridad en el área y de un comienzo tranquilizador. Al final 4 - 3.

EL MEJOR GOL: Minuto 28 del segundo tiempo. Coppa avanza abriéndose a la derecha y sobre la marcha saca centro profundo y medido para Fabbiani, que entra por el medio y bate a Godoy, con impecable frentazo. Es el 4-2. Pero aún Palestino no puede estar tranquilo.

LA ULTIMA ESPERANZA: Minuto 35 del segundo tiempo. Quiroz rodeado de zagueros debe chocar con Páez —que se le acerca, en la foto—, y con Fairlie para sacar el remate que deja la cuenta 4-3, que sería la definitiva.

ECESARIOS

Lo único realmente claro del partido, lo único que se mantuvo como característica inalterable a través de los noventa minutos fue el dominio de Palestino en el área. Los tricolores monopolizaron las situaciones de peligro y el trabajo de Adán Godoy fue siempre urgido (y, como siempre, afortunado).

Fue lo único claro. Todo lo demás fue variable, irregular, con altibajos demasiado notorios. No hubo otra línea futbolística definida y destacable. No se jugó mal, pero tampoco el resultado fue bueno. Palestino pareció que podría manejar el partido a su antojo, pero nunca pudo hacerlo: temprano —a los 28— estaba dos a cero, y, sin embargo, a los 5 minutos del segundo tiempo empataba a dos. Santiago pareció que, al arrimarse al empate, tendría una gran levantada, y, sin embargo, volvió a ser inmediatamente controlado y dominado.

Un partido extraño, sin línea. Producto, seguramente, del calor intenso que se sintió en Santa Laura. El calor, aparte de sofocar, adormece, invita a la siesta más que al esfuerzo, neutraliza la chispa, conspira contra la velocidad. Palestino y Santiago Morning no se dejaron abatir por el termómetro, no jugaron parados, pero tampoco tuvieron la fuerza ni la chispa de una tarde más piadosa.

Y eso explica —aparte de los argumentos futbolísticos— la blandura del partido, las dificultades de Palestino para mantener su dominio y las de Santiago para cristalizar su levantada. Y tenía que ganar el que habitualmente es más ágil, más liviano, y físicamente mejor preparado.

Ese fue Palestino.

Los tricolores abrieron la cuenta a los 18 minutos, pero bastante rato antes ya habían tenido la ocasión de hacerlo. A los dos minutos se produjo el primer riesgo para Godoy cuando atropelló Rojas con centro de Fabbiani. Y fue Fabbiani, un minuto más tarde, el que pifió el remate cuando estaba solo frente al arquero. A los 11 Godoy echó sobre el travesaño un tiro libre del mismo argentino y éste —a los 12— tiró a un palo, conectando pase de Rojas. El uno-cero de los 18 minutos no podía ser más justo —penal servido por Fabbiani por falta de Villalobos sobre Pinto— y abría para Palestino las posibilidades de un triunfo tranquilo. El segundo, diez minutos más tarde, las confirmó: pase de Fabbiani al medio, atropellada de Pinto y tiro alto para dejar establecido el 2-0.

Sin embargo, ahí empezó a marchitarse Palestino. Perdió frescura, perdió claridad. Manuel Rojas ya no tuvo la movilidad del comienzo y el retorno de Sergio Ramírez se hizo demasiado lento. Sólo Coppa mantuvo la fuerza para hacer el enlace con el ataque y atacando él mismo, pero no era suficiente para mantener el dominio del partido porque en el trío de arietes no había retención. Pinto —que hizo un excelente partido— es alero de juego directo, de finiquito. Fabbiani también está —o estuvo esta vez, al menos—, sólo para el gol, para la arremetida final. Y Henry no estuvo para nada. De modo que sin una alimentación directa y permanente ese ataque valía poco en sí mismo, en cuanto a mantener el juego en el área rival, aliviando la carga del resto del cuadro.

Si esa deficiencia no se observó en forma alarmante fue simplemente porque Santiago no tuvo ninguna fuerza como para hacerla notar. Con Cubilla neutralizado —no pudo contra Ibáñez ni contra nadie— el equipo se quedó sin surtidor, sin un punto de partida sólido para el ataque. Sólo Arratia, yendo y viniendo, insinuaba alguna trabazón. Pero era muy poco. Pío González es poco lo que pesa —y podría pesar más—, mientras que Quiroz está cada fecha más apagado y sin fuerza. Y ocurre que Venegas y Pizarro, que son chispa y oportunismo en el área, necesitan de juego permanente, continuo. Ahora no lo tenían y, por lo tanto, el trabajo de Fairlie fue demasiado tranquilo: dos tiros desviados (Arratia y González) fue todo lo que pasó en su arco en los primeros treinta minutos.

De modo que Santiago, sin ataque y demasiado golpeado por el fracaso de sus centrales por el martilleo de Fabbiani y la diagonal de Pinto, no tenía de dónde afirmarse.

Sin embargo se fue afirmando de dos elementos nuevos: el ingreso de Rosales por Villalobos, que le dio más resolución en su propia área, y del paulatino declinamiento tricolor. Palestino, desde el momento del segundo gol, sólo llegó en una ocasión hasta Godoy antes del minuto 45: un tiro de Rojas al palo. Y Santiago, sin aumentar en absoluto su capacidad de llegada, pudo, sin embargo, hacer el descuento: foul penal de Ibáñez a Pizarro y servicio de Arratia para el dos-uno.

→

PRIMER EMPATE: Cinco minutos del segundo tiempo. Cubilla retiene a un zaguero, hace el "pasillo" para Pizarro y éste recibe descubierto para medir el remate y tirar violento sobre la inútil salida de Fairlie.

COMODIDAD: El partido se daba fácil para Palestino. A los 28 minutos (con este remate de Pinto, con pase de Fabbiani, que vence la resistencia de Godoy), los tricolores están dos a cero. Sin embargo, siempre les fue difícil afirmarse en el marcador.

El del segundo tiempo, considerado el estado de los armadores de los dos equipos, tendría que ser un duelo de artilleros. Y eso fue. Se abandonó el medio campo como terreno de creación y todo el segundo tiempo fue un enfrentamiento directo y permanente en las áreas. Siempre fue mejor Palestino Llegó más y fue más peligroso en cada llegada. Fueron más Fabbiani y Pinto —especialmente el alero— que Venegas y Pizarro. Ya a los 3 minutos debió Palestino ponerse 3-1, cuando Fabbiani le levantó la pelota a Godoy, perdiéndose caprichosamente la maniobra en un último bote que elevó el balón sobre el travesaño.

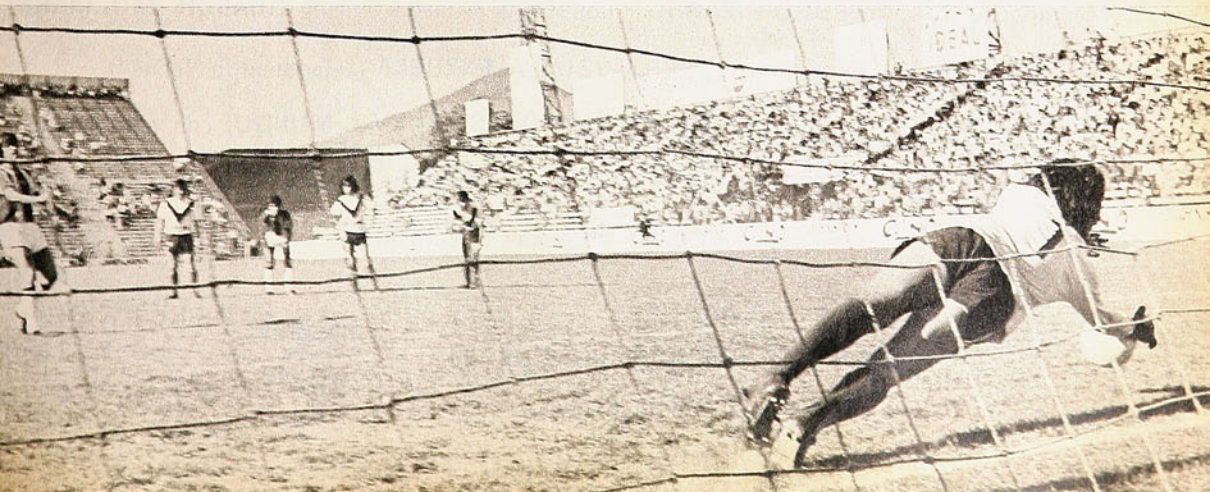
Sin embargo, a los 5 minutos la cuenta estaba empatada: Cubilla —que había retenido a un zaguero preparando el hueco— cedió para la atropellada de Pizarro, que derrota a Fairlie con remate violento.

Después, cualquier cosa. La media cancha es terreno de tránsito sin obstáculos y en las áreas hay un chocar permanente. Y a los dos equipos les duele por donde están sus zagueros centrales. A los 18, Fairlie contiene su primer remate directo: un tiro de Arratia "a boca de jarro". 20: Godoy se la encuentra en una maniobra de Fabbiani y se la vuelve a encontrar frente al argentino a los 22. A los 26: tiro de Pizarro a un poste.

Dos goles seguidos (Fabbiani a los 28 y a los 30, habilitado, respectivamente, por Coppa y Pinto) dieron a Palestino una ventaja que —tal como en el primer tiempo— no fue segura: a los 35 descontó Quiroz, a los 36 Godoy le atajó un tiro penal a Sergio Ramírez, y los últimos diez minutos, a pesar de la falta de fuerza y de chispa de Santiago, fueron de incertidumbre para un Palestino que había perdido muy temprano la frescura y la velocidad.

Aunque no hicieron un partido flojo, es evidente que para ambos equipos el torneo lanquidece. Santiago Morning ya cumplió con un reestreno sorprendente en Primera División y Palestino ya está en la Liguilla. Y eso se nota. **(Edgardo Marín).**

PENALES: Tres tiros desde los doce pasos en noventa minutos. Dos convertidos, uno atajado. Arriba, apertura de la cuenta: Fabbiani, a los 18 minutos, con remate al centro del arco. Al centro, primer descuento de Santiago Morning, con tiro de Arratia a la derecha y vuelo de Fairlie a la izquierda. Abajo, el atajado: largo vuelo de Godoy para detener el lanzamiento de Sergio Ramírez.



la mejor manera de "escuchar" la felicidad.

Chispa... amenidad... talento... imaginación... dinamismo... todo eso con la musicalidad insuperable de una programación hecha para que Ud. sepa **cómo suena la felicidad.**

NUEVO MUNDO... musicalmente la primera, con las voces inconfundiblemente amigas de **JUAN CARLOS GIL** ("El hombre del Disco"), **AGUSTIN INOSTROZA** y **GABRIEL MUÑOZ** ("Los Chicos Malos"), **LUIS HERNANDEZ** ("Los Pegaditos del Mediodía"), **PEPE ABAD** y **GUILLERMO PARADA** (Ayer, Hoy y Mañana"), **DANIEL BRAVO** (Disco Expo '75"), **EDMUNDO SOTO** ("Escala Musical" y "Medianoche"), **PEDRO PIZARRO** ("Los Ocho Cuartos"), **NICANOR MOLINARE** ("La Revista Deportiva") y **FERNANDO VALENZUELA** ("Gente en la Noche"), entregan lo mejor de sí al auditor y **EMISORAS NUEVO MUNDO**, con ellos, es el canal creativo, agresivo y vendedor que su empresa, su negocio o sus servicios requieren para alcanzar el éxito pleno.

EMISORAS NUEVO MUNDO CB 93

Musicalmente la Primera.

Yolmo

LA FECHA

RESULTADOS DE LA 11ª FECHA — 2ª RUEDA

Viernes 28 de noviembre.

DEP. AVIACION 2
Illescas (53') de penal y Peredo (62').

UNIV. DE CHILE 1
Ulloa (R) (76') autogol.
EXPULSADO: Cortázar (UCH) (70').
Estadio Nacional.
PUBLICO: 2.644 personas.
RECAUDACION: $ 7.873,00.
ARBITRO: Rafael Hormazábal.

DEP. AVIACION: Fournier; Juárez, Muñoz, Ulloa, Osorio; L. Rojas, Illescas, Valenzuela; Chávez, Peredo y Juan Rojas. "E": CARLOS CONTRERAS.

UNIV. DE CHILE: Carballo; Marambio, Pizarro, Vergara, Bigorra; J. Zelada, Cortázar, Montenegro; V. Zelada (Romo), Socías y Muñoz. "E": LUIS IBARRA.

UNION ESPAÑOLA 4
Miranda (32'); Palacios (53'); Etcheberry (DLS) (59'), autogol y Carregado (65').

DEP. LA SERENA 1
Guerrero (17').
Estadio Santa Laura, partido de fondo.
ARBITRO: Sergio Vásquez.

UNION ESPAÑOLA: Vallejos; Machuca, Gaete, Soto, A. Arias; Palacios (Berly), Inostroza; Miranda, Carregado, Spedaletti (Ubeda) y Véliz. "E": LUIS SANTIBAÑEZ.

DEP. LA SERENA: Helo; Chirinos, Etcheberry, Benavente, Rojas; Guerrero, W. Barrera (J. Barrera), Segovia, (Escobar); Jhones, Giles, y Toro. "E": DANTE PESCE.

Sábado 29 de noviembre.

COLO COLO 2
Arancda (54') y Crisosto (84').

DEP. NAVAL 1
Flores (25').
Estadio Nacional.
PUBLICO: 6.862 personas.
RECAUDACION: $ 32.458,00.
ARBITRO: Manuel Alfero.

COLO COLO: Nef; Galindo, González, Herrera, Espinoza; Lara, Ormeño, Crisosto; Araneda, Dubanced (Mena) y J. C. Orellana. "E": ORLANDO ARAVENA.
DEP NAVAL.: Campodónico; Pérez, Sánchez, Aravena, Eriz; Vargas, Muñoz, Román (Escalona); Flores, Alvarez y Lara (Valdivia). "E": ISAAC CARRASCO.

STGO. WANDERERS 0
GREEN CROSS 0

Estadio Playa Ancha, Valparaíso.
PUBLICO: 4.425 personas.
RECAUDACION: $ 19.115,00.
ARBITRO: Julio Rubio.

S. WANDERERS: Tapia; R. González, Posenatto, Gatica, Riveros; Cordero, Mena (Verdugo), Solís; Villar, Santibáñez y Osorio. "E": JOSE PEREZ.
GREEN CROSS: Espinoza; Droguett, Cerda, Magna, Cornejo; Linaris, J. Rojas, Silva; Romero, Graf y V. M. González. "E": GASTON GUEVARA.

O'HIGGINS 4
Cuevas (7' y 50'); Vargas (30') y Ashwell (78').

LOTA SCHWAGER 0

Estadio El Teniente, Rancagua.
PUBLICO: 4.616 personas.
RECAUDACION: $ 13.416,00.
ARBITRO: Alberto Martínez.

O'HIGGINS: Ramonda; Cruchaga, Campodónico, Gálvez, Landeros, Ashwell, Martínez, Vargas; Cuevas, Salas y González (Pino). "E": JORGE ARETIO.
LOTA SCHWAGER: Rubio; Rojas, Durán, López, Jara; Arroyo (Fontora), Jiménez, H. González; Gallina, Melo y Bascur. "E": ALICEL BELMAR.

RANGERS 3
Puchi (5'); Abatte (6' y 82').

MAGALLANES 1
Fdo. Espinoza (8').

Estadio Fiscal de Talca.
PUBLICO: 8.134 personas.
RECAUDACION: $ 16.580,00.
ARBITRO: Mario Lira.

RANGERS: Drago; Spicto, H. Díaz, Ulloa, Puchi; Rodríguez, V. M. Arias, Bastías; Landeros, Abatte y Aravena. "E": ADOLFO RODRIGUEZ.
MAGALLANES: D. Díaz; Navarro, Astudillo, R. Díaz, Aguilar,; Retamal, M. A. Herrera, J. Herrera; Fdo. Espinoza, Fdo. Pérez y Suazo. "E": DONATO HERNANDEZ.

DEP. CONCEPCION 2
Estay (15') y Cavallieri (24).

EVERTON 2

S. González (35') y Fredes (56').
EXPULSADO: Berrio (EV) (70').
Estadio Regional de Concepción.
PUBLICO: 7.553 personas.
RECAUDACION: $ 23.811,00.
ARBITRO: Gastón Castro.

DEP. CONCEPCION: Osben; Rodríguez, Isla, Bravo, León; Díaz, Acevedo, Cavallieri; Distéfano, Estay y Briones. "E": GUILLERMO BAEZ.
EVERTON: Werlinger; Zúñiga, Arriagada, Berrio, Olmos; Escudero, Martínez, López; S. González (Navarrete), Fredes y Salazar (Aballay). "E": MARTIN GARCIA.

Partido pendiente de la 10.ª fecha, Martes 25 de noviembre.

UNIV. DE CHILE 3
Montenegro (34') y Jorge Zelada (41'), de penal y (59').

STGO. WANDERERS 0

Estadio Santa Laura.
PUBLICO: 4.859 personas.
RECAUDACION: $ 13.213,00.
ARBITRO: Lorenzo Cantillana.

UNIV. DE CHILE: Carballo; Marambio, Pizarro, Vergara, Bigorra; J. Zelada, Cortázar, Montenegro; V. Zelada, Socías y Muñoz. "E": LUIS IBARRA.

S. WANDERERS: Tapia; González, Posenatto, Maluenda, Riveros; Solís, Verdugo, Moriggi; Santibáñez, Alvarez y Villar. "E": JOSE PEREZ.

HUACHIPATO 3
Astudillo (12'); L. Godoy (49' y 58').

REG. ANTOFAGASTA 1
R. Rojas (56').

Estadio Las Higueras, Talcahuano.
PUBLICO: 1.461 personas.
RECAUDACION: $ 3.928,00
ARBITRO: Pedro Araya.

HUACHIPATO: Mendy; Mariángel, Azócar, Riveros, Díaz; Urrizola, Salinas, Neira (M. Silva); Iturra (L. Godoy), Sintas y Astudillo, "E": ARMANDO TOBAR.
REG. ANTOFAGASTA: R. Díaz; García, Delgado (Tapia), Cepeda, Miranda; Coffone, Vildósola, Vásquez; Rivas (Acevedo), R. Rojas y Solar. "E": HERNAN CARRASCO.

Domingo 30 de noviembre.

STGO. MORNING 3
Arratia (38') de penal; Pizarro (50'); Quiroz (80').

PALESTINO 4
Fabbiani (18'), de penal, (73' y 75'); Pinto (28').
Penal no convertido: Ramírez (82') (P). Atajó Godoy (SM).
Estadio Santa Laura, preliminar.
PUBLICO: 7.091 personas.
RECAUDACION: $ 47.144,00.
ARBITRO: Lorenzo Cantillana.

STGO. MORNING: Godoy; Rubilar, Villalobos, Retamales, Martínez; Quiroz, P. González, Arratia; Cubilla, Venegas y Pizarro. "E": ENRIQUE HORMAZABAL.

PALESTINO: Fairlie; Araneda, Páez, Caneo, Ibáñez; Ramírez, Coppa, Rojas (Lueyza); Fabbiani, Pinto y Henry. "E": CAUPOLICAN PEÑA.

ASI VAN

Lugar	Equipos	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PL	PV	Tot.
1.º	U. ESPAÑOLA	28	16	10	2	59	27	25	17	42
2.º	D. CONCEPCION	28	16	8	4	45	24	23	17	40
3.º	HUACHIPATO	28	15	6	7	46	29	22	14	36
3.º	GREEN CROSS	28	13	10	5	40	27	20	16	36
5.º	PALESTINO	28	10	13	5	53	41	17	16	33
6.º	L. SCHWAGER	28	12	8	8	37	37	20	12	32
7.º	COLO COLO	28	12	7	9	49	40	20	11	31
8.º	U. DE CHILE	28	9	9	10	44	44	16	11	27
8.º	S. WANDERERS	28	8	11	9	27	32	19	8	27
10.º	S. MORNING	28	9	7	12	50	56	17	8	25
10.º	DEP. NAVAL	28	7	11	10	26	34	18	7	25
10.º	EVERTON	28	7	11	10	45	45	16	9	25
13.º	R. ANTOFAGASTA	28	7	10	11	50	50	16	8	24
14.º	D. LA SERENA	28	8	6	14	37	47	16	6	22
14.º	RANGERS	28	7	8	13	43	56	14	8	22
16.º	D. AVIACION	28	6	8	14	31	54	14	6	20
17.º	O'HIGGINS	28	5	9	14	35	49	13	6	19
18.º	MAGALLANES	28	5	8	15	31	56	13	5	18

SUGERENCIAS
AL AUTOMOVILISTA

LALUZ
PUBLICIDAD
567553

FABRICAMOS
PISTONES MOTOR

· METALES BIELAS
· METALES BANCADAS
· METALES EJE LEVAS SEMITERMINADOS

· CAMISAS DE PISTON
· ANILLOS PARA PISTON
· PASADORES PARA PISTON
· BUJES DE BIELAS

REPUESTOS INTERNATIONAL

MOLIMOR

AVDA. BRASIL 86 - FONO 711792 CAS. 13991
CORREO 21 - STGO. - TELEG."MOLIMOR"

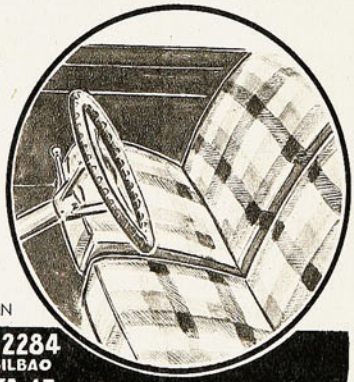
FUNDAS PARA ASIENTOS DE AUTOS, EN TELA DE LANA ESCOCES, LISTADO, LISO.

EN TELA
TIPO TOALLA

EN DIFERENTES COLORES Y PARA TODAS LAS MARCAS

COLOCACION EN 10 MINUTOS

TAPICERIA EN GENERAL Y RECAMBIO DE ASIENTOS CITROEN



Avda. OSSA 2284
CASI ESQUINA BILBAO
Avda. MATTA 15. - ESQUINA VICUNA MACKENNA.

N. AGUILAR D.
RECTIFICACION
de MOTORES de
CITRONETAS
ANILLOS,
VALVULAS y PISTONES
... EN TODOS LOS MODELOS Y MEDIDAS
SANTA ELENA 962. - Fono: 221239
SANTIAGO

Caszely no puede jugar; Caszely puede jugar:

TODOS NERVIOSO

VIERNES 21 de noviembre. Llega Caszely a Pudahuel procedente desde Barcelona. Inesperadamente, sorpresivamente. Su explicación:

—Vengo por unas horas, solamente a tramitar un documento que me permita conseguir, a la brevedad, la doble nacionalidad. Necesito que la Dirección de Deportes del Estado acredite mi condición de futbolista profesional y mi calidad de integrante de la selección chilena.

El fin de semana constituyó tiempo muerto. Horas que Caszely dedicó a los viejos amigos, a sus padres, y a esas playas de Algarrobo que no visitaba hacía meses. Junto a él, José Luis Boronat, el abogado del club Levante.

Lunes 24 y martes 25 de noviembre. La DIGEDER entrega el documento requerido y el abogado Boronat viaja de inmediato a España para ganar tiempo. Perdidas las esperanzas de poder debutar el domingo frente al Salamanca, Caszely posterga su viaje para el jueves a mediodía, y el miércoles por la tarde aprovecha para "moverse" junto a la Selección Preolímpica en Pinto Durán.

Jueves 27. Un cable de la AFP, desde Madrid, despacha una noticia con caracteres alarmistas. Textualmente dice: **"Pese a que Caszely ostente la nacionalidad española, su ficha no podrá ser tramitada por esta Federación ni dado de alta como jugador del Español, por cuanto está vigente la prohibición de inscripción de jugadores procedentes del extranjero que no pueden jugar en la selección española, acuerdo recientemente adoptado por la Delegación Nacional de Deportes..."**

Exámenes antidoping:

HACERLOS,

PERO ¿COMO?

FUE tema de discusión durante toda la semana. Por intermedio de su vicepresidente, Patricio Vildósola, Rangers solicitaba exámenes antidoping para todos los clubes en lo que resta del campeonato, y ése fue el punto de partida para todo tipo de declaraciones, desmentidos y quejas. Estas últimas por parte de los dirigentes de Magallanes; se sintieron ofendidos por la petición del equipo talquino, aunque nunca se negaron a acatar el procedimiento si éste era aceptado.

A mediodía del viernes, a pocas horas de jugarse el partido entre Deportes Aviación y Universidad de Chile, existían opiniones contradictorias. Mientras Rangers daba por aceptada su petición, Pedro Fornazzari, gerente de la Asociación Central de Fútbol, aseguraba que no existía ningún acuerdo oficial al respecto. Lo encontrado de ambas posiciones llevó a ESTADIO a iniciar sus propias averiguaciones. Esto dijeron los protagonistas.

Pedro Fornazzari.

—A la Central no ha llegado ninguna petición oficial, y, aunque llegara, dudo mucho de que pueda tener acogida. El torneo oficial no puede sufrir alteraciones de sus reglas cuando se encuentra en plena última parte. Si comenzó sin considerar la posibilidad de realizar exámenes contra el doping, no veo por qué ello deba alterarse.

VILDOSOLA
"Nos dijeron que bueno".

FORNAZZARI
"Aquí no ha llegado nada".

SOS, MENOS EL AFECTADO

A dos horas de embarcarse hacia Barcelona, Caszely no se inmutaba por los términos del cable.

—Sí, entrenando el miércoles por la Selección Preolímpica en Pinto Durán, ya me impuse de ese rumor.

—Sin embargo, la agencia atribuye esas declaraciones nada menos que a la Federación Española de Fútbol...

—Porque el acuerdo tomado en relación a los jugadores extranjeros existe, es efectivo; sólo que está vigente desde hace un mes aproximadamente, y yo tengo tramitada mi ficha 60 días antes de dicho acuerdo. Por eso pienso que se trata de un malentendido, de una interpretación errónea.

—¿Por qué razón recién ahora se decidió a tramitar ese documento ante la DIGEDER?

—No; si yo lo venía tramitando desde el momento mismo de mi pase. Lo que sucedió fue que el Español llevó mi expediente a la Federación y ésta no lo entregó mientras no tuviera el documento que me acreditara como jugador profesional chileno e integrante de la selección. Entonces, hace un mes, aproximadamente, solicitamos ese papel a la DIGEDER por intermedio de la Embajada chilena en Madrid, pero la gestión se dilató demasiado.

—¿Y qué pasa si durante su ausencia de España se hubiera tomado un acuerdo cuyos alcances lo afectaran?

—No sé, pero en todo caso no me inquieta. El Español o el Levante —no sé a qué club le correspondería hacerse cargo del problema— tendría que ver forma de negociar mi pase.

—¿Está en una mala ubicación el equipo? Porque se habla de Caszely como la esperanza del Español...

—No, no está tan mal ubicado. Debe ir segundo o tercero. Lo que sucedió fue que en uno de los últimos partidos le hicieron una boleta de 6-1, y eso repercutió en el ánimo de la gente.

Viernes 28. Llega a Chile un nuevo cable de la AFP. Caszely tenía razón al estar tranquilo. El presidente de la Federación Española de Fútbol, Pablo Porta, aparece declarando:

—Hubo una mala interpretación por parte de quien pidió la información a la Federación. A Caszely no le atañe la última orden dictada por la Delegación Nacional de Deportes. En cuanto lleguen a nosotros los expedientes de doble nacionalidad, el jugador será dado de alta y podrá jugar.

Así se deshizo un rumor que llegó a alarmar a muchos, menos al principal afectado (E. B. Fotos de Oscar Lagos).

CASZELY: "Soy muy caro para estar un año sin jugar".

—Sin embargo, Patricio Vildósola, vicepresidente de Rangers, asegura que la petición hecha a nombre de su club fue aceptada por el directorio.

—No, no. Aquí a la Central, le repito, no ha llegado nada. No entiendo por qué el señor Vildósola declara algo así... ¿Cómo podrían realizarse exámenes antidoping a los equipos después de los partidos si en Chile, que yo sepa, no existen clínicas especializadas ni instrumental adecuado? Mire: un aparato imprescindible para hacer estos exámenes cuesta algo así como 8 mil dólares, y, que yo sepa, la Central no posee ninguno.

Las declaraciones de Patricio Vildósola, en cambio, se encontraban en el polo opuesto. Para él, la aceptación por parte del Directorio de la Central de la petición de su club era algo acordado formalmente.

—Don Rafael Blanco, como secretario de la Asociación Central, me aseguró personalmente que la petición, hecha a nombre de mi club, había sido aceptada por el directorio. Si don Pedro Fornazzari desconoce tal acuerdo y desmiente mis declaraciones, sería simplemente su palabra contra la mía. Lo mejor será que usted hable con don Rafael Blanco, para que él, personalmente, le ratifique lo que me aseguró a mí: que los exámenes antidoping, para los jugadores de todos los clubes —incluyendo por cierto el mío—, se harían.

Señor Vildósola, esta petición de Rangers, hecha en la víspera del partido frente a Magallanes, ¿significaría que ustedes dudan de Donato Hernández?

—No, no, en ningún caso. Y le agradezco que me hayan hecho esa pregunta para desvirtuar cualquiera mala interpretación posterior. Para mí y mi club, Donato Hernández es un técnico honesto, acucioso y trabajador, irreprochable en todo sentido. Y todo esto lo afirmamos con pleno conocimiento, puesto que el señor Hernández sirvió dos veces como técnico en Rangers. El hecho que presentáramos esa solicitud en la víspera de enfrentar a Magallanes es una simple coincidencia.

Rafael Blanco, requerido para aclarar la gestión directiva en el controvertido asunto, fue parco y preciso.

—El lunes estábamos reunidos con el directorio en la Asociación Central, cuando recibimos un llamado de Patricio Vildósola, a nombre de Rangers, para presentarnos la solicitud de realizar exámenes antidoping a todos los equipos en lo que resta del campeonato. Después de consultarlo brevemente, se le respondió de manera afirmativa. Si Fornazzari dice que no hay nada oficial, es sencillamente porque está mal informado.

De nuevo, la opinión del gerente de la Central, para cerrar el ciclo aclaratorio. También fue muy parco, aunque su declaración si bien aclaró algunas cosas, oscureció otras. Dijo:

—Así que tanto el señor Vildósola como don Rafael Blanco aseguran que lo del doping se hace... Bueno, pregúnteles de qué manera piensan hacerlo, si cuentan con el procedimiento, la clínica, el personal especializado y el instrumental, que son imprescindibles para una cosa como ésa (E. B.).

Caza submarina:
BRASIL CAMPEON
MUNDIAL; CHILE 6º

EN las aguas de Pisco, Perú, se disputó el XII Campeonato Mundial de Caza Submarina. Sobre la base de tres competidores por país Brasil sorprendió adjudicándose el título por equipos, con 984.450 puntos en reñida lucha con el campeón anterior, España, que obtuvo el segundo lugar, con 864.900 puntos. A escasos 100 puntos quedó tercero Estados Unidos (864.800). En orden descendente se clasificaron Francia (808.700), Italia (797.000), Chile (703.000), Inglaterra (691.990), Portugal (682.850), Perú (663.800) y Venezuela (564.500).

El triunfo en la clasificación individual fue para el francés Jean Schapez, que totalizó 456.050 puntos, siendo seguido por el brasileño Ricardo Díaz, subcampeón, con 352.000 puntos. El Campeón del torneo anterior, el español José Amengual, quedó en tercer puesto con 351.500 puntos.

El chileno mejor clasificado fue el iquiqueño Eduardo Soto, séptimo con 309.700 puntos.

La competencia se realizó en la bahía de Paracas, al sur del Perú, encontrando los competidores aceptables condiciones de aguas, temperatura y piezas.

ARMANDO GELLONA.
Cómo lavarse las manos

Caso COCH versus periodistas

ACUSAR SE ESCRIBE CON "A" (Y MENTIR CON "M")

EL incidente se conoció a través de "El Mercurio" del 19 de octubre en pleno desarrollo de los Juegos Panamericanos: el dirigente José Respaldiza y el funcionario René Carrasco serían devueltos a Chile. Razón: ambos, de acuerdo a la información periodística, se habrían visto "envueltos en un incidente, debido a su estado de intemperancia", dando espectáculo, presenciado por técnicos, deportistas y dirigentes, "en los comedores y camino a los dormitorios de la Villa".

Aunque los involucrados no fueron devueltos, al regreso se insistió en el castigo y el Presidente del Comité Olímpico, Armando Gellona, declaró a la prensa: "El hecho sucedió y se tomarán las medidas del caso, que serán ejemplarizadoras". Como resultado inmediato, el afectado Respaldiza presentó su renuncia indeclinable a la Tesorería del COCH, lo que hizo comentar al Jefe de la Comisión Técnica y Vicepresidente del organismo: "¿Si no eran culpables —incluye a Carrasco en la declaración—, por qué presentaron la renuncia?"

La renuncia de Respaldiza era uno de los puntos que debía tratar la Asamblea Plenaria del Comité Olímpico Chileno el lunes 24 de noviembre, dedicada fundamentalmente al informe deportivo y económico de la actuación nacional en México. La jornada, de cuatro horas de duración y que "pasará a la historia, como una mascarada y un radioteatro barato", en opinión de "El Cronista", estableció finalmente —en medio de aplausos y felicitaciones—, que ambos resultados fueron óptimos. En lo económico: ahorro de 12 mil dólares, de los 47 mil presupuestados, con mérito de José Respaldiza por administración de los fondos. En lo deportivo —a través de un informe sorprendente para 10 millones de chilenos—, Isaac Froimovich repitió sustancialmente lo dicho a la prensa: "En México no se fracasó, y quien diga lo contrario no está bien informado de lo que pasó en México".

Froimovich fue calurosamente felicitado por la Asamblea, a la cual llegaron representantes de todas las Federaciones nacionales, destacando la intervención del dirigente de Caza y Pesca —ex periodista—, que señaló que "la prensa chilena en general ha mentido".

No sería ésa la única mención a la prensa: las habría a montones al tratar la renuncia de Respaldiza.

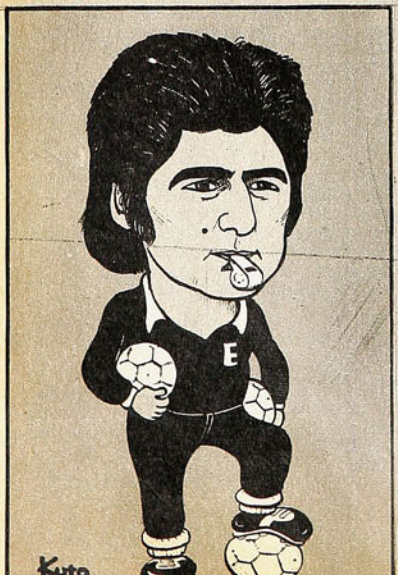
Frente a ella, Gellona señaló que Respaldiza debería alejarse del organismo, pues "había dañado la imagen deportiva", pero que "aceptaría lo que dijera la Asamblea". El renunciado, tras señalar que esto no era más que "la infamia de un periodista", aceptó quitar a su renuncia el carácter de indeclinable y ponerse a disposición de la Asamblea, que rechazó la renuncia por 18 votos contra 11.

Finalmente, y dando la "noticia de la semana", el dirigente del básquetbol Sergio Molinari sentenció que detrás de todo el incidente había una maquinación para "derribar al Directorio del Comité Olímpico". Los confabulados "en la maniobra política" —según el dirigente— serían los distinguidos periodistas Alfredo Aceituno —Jefe de Deportes de "El Mercurio"— y Humberto Ahumada —Presidente del Círculo de Periodistas Deportivos—, y el prestigiado ex dirigente nacional Sabino Aguad. Sería, pues, "el plan político de las tres A".

Respecto a Sabino Aguad —homenajeado en México con la más alta distinción que otorga el deporte panamericano—, el acusador lo vinculó a "maniobras políticas" y a "mendigar cargos, sin éxito".

A pesar de la gravedad de los cargos y a la falta de pruebas, ninguno de los delegados presentes pidió mayores antecedentes de las acusaciones o intentó la defensa del dirigente ausente y gratuitamente acusado. Naturalmente, menos se hizo algo respecto a los periodistas tan frívolamente puestos en tela de juicio. No habiéndose producido —hasta el cierre de la edición— ninguna retractación de parte de Molinari sobre sus públicas acusaciones, pareciera que sólo cabe esperar la acción judicial de los afectados.

LA FIGURA DEL MES



(CAUPOLICAN PEÑA)

PALESTINO, ganador de la Copa Chile. Fue el principal acontecimiento de noviembre. Una satisfacción con efecto detardado, porque ya debió gozar de ella el conjunto tricolor en la versión 1974 de la competencia.

Cualquiera de los jugadores que estuvieron en la cancha en esa final con Lota Schwager podría haber entrado a esta galería de "figuras del mes", desde el arquero y capitán, Manuel Araya —de desempeño impecable esa noche—, hasta Pedro Pinto, el puntero izquierdo que se anotó en el marcador con el cuarto gol. Pero nos ha parecido que la distinción corresponde a Caupolicán Peña, el entrenador que le ha dado al plantel palestinista un estilo, una disciplina de juego y de conducta, una mística, una compenetración cabal de sus posibilidades. Que lo ha dirigido con tino, autoridad y capacidad.

Vargas-Cruz por el título S.A.

SOLO FALTA UN DETALLE: 18 MIL DOLARES...

"QUE curioso. En este momento sí que me siento relajado y con las ideas claras. Es mejor replantearse la estrategia a seguir, pues ésta es la oportunidad que hemos estado buscando durante 2 años llenos de sacrificios. Para nosotros es vital ganar esta pelea y para ganarla es necesario que se haga en Chile... Veamos, si aumento el premio para Martín y si ofrezco un mayor premio a Cruz para que acepte venir, tal vez logre lo que parece un imposible"...

Estas eran las reflexiones que se hacía Lucio Hernández, que por fin conseguía un momento de reposo, lejos del ajetreo cotidiano, mientras volaba con destino a Guayaquil para finiquitar los detalles de la pelea por el título sudamericano de los Moscas, entre el actual campeón, Gonzalo Cruz, y el retador, Martín Vargas.

Como señalaría después, ese momento, en que pudo mirar el panorama con tranquilidad y desde una perspectiva diferente, fue clave. Analizando fríamente las cosas, concluyó que la única posibilidad cierta de ganar el título a Cruz en su casa

Y empezó ganando

"PLUTO" CONTRERAS: NUEVO PILOTO DE AVIACION...

JUGADOR del famoso "BALLET AZUL" de la "U", de la Selección Chilena, de Antofagasta Portuario y de Ferroviarios; monitor ayudante de Luis Ibarra en Antofagasta y en las divisiones inferiores de Deportivo Aviación, Carlos Contreras (37 años, casado, dos niños), a cargo del primer equipo del representativo de los aviadores desde el martes pasado, dió el campanazo de la fecha al derrotar su equipo a la "U", por dos goles a uno.

"Estoy feliz con este triunfo. Pero estimo que más que mérito de mi parte se debe principalmente a la entrega incondicional de los jugadores en la cancha. La "U" siempre es un equipo difícil y creo que al final nos apreto un poco, ya que a Aviación le falta todavía en el aspecto físico".

En el camarín del vencedor todo es alegría. Se han ganado dos puntos valiosos que hacen renacer las esperanzas de salir de las últimas posiciones de la tabla. Carlos Contreras se muestra tranquilo. Recibe las felicitaciones de dirigentes, simpatizantes y jugadores con mesura y hasta con humildad. Antes del encuentro había dado muestras de confianza en la situación de su equipo.

—Me hice cargo al día siguiente del retiro de Quiroz, es decir el martes. Hemos intensificado los entrenamientos con miras a salir de esta incómoda posición. Yo, particularmente, lo veo todo con mucho optimismo, ya que hay buenos jugadores y especialmente mucha calidad humana. Los muchachos me han manifestado que se encuentran dispuestos a hacer cualquier cosa por llevar este buque a un buen puerto.

—¿Alguna variación en el planteamiento de juego en relación a lo que venía haciendo Aviación?

"Bueno, variaciones hay, pero usted sabe que éstas no resultan si los jugadores no cumplen en la cancha con las instrucciones recibidas. Un equipo es un conjunto, es decir, jugadores, dirigentes, utileros, cuerpo técnico, etc, y en la disposición con que veo a la gente baso mi confianza de que este equipo tiene que caminar. Claro que sería demasiada presunción pensar que por el hecho de estar yo a cargo del equipo todo va a salir bien. Soy sólo una pieza en el engranaje. En todo caso estaré al mando del cuadro hasta fines de temporada, pase lo que pase. Ya veremos.

CARLOS CONTRERAS
Hasta aquí vamos bien...

Y algo se vio. Por lo menos se cumplió la cábala. Aviación, con nuevo entrenador, logró dos puntos importantísimos. La tarea es difícil y eso es lo que la hace interesante. (SJ)

---

tendría que ser por KO, pues esperar que le concedan la pelea por puntos sería una vana quimera, por mucho que Martín asegure que está para ganar donde y cuando sea. Así que debía conseguir a toda costa una modificación de la sede. Al cabo de tres días y en su última noche de permanencia, encontró que su idea había ido tomando cuerpo, decantándose de manera natural, armándose cómo un rompecabezas:

—Ninguna de las tres principales empresas de Guayaquil, la de Marcos Aguirre, la de Díaz y Mateo y la del doctor Gómez, se había atrevido a cargar con la responsabilidad, dando el premio para Martín, solicitado por Hernández.

—La oferta de aumento del premio para Cruz si aceptaba defender su título en Chile había tenido buena acogida en el propio púgil y en sus dirigentes.

—Cruz debía combatir de todas maneras, pues de lo contrario se le quitaría el título por no defenderlo desde hace 2 años, tiempo máximo permitido por el reglamento. Dadas así las cosas, a la Asociación Ecuatoriana de boxeo no le quedaban más que dos caminos. Asumir la responsabilidad de organizar la pelea en Guayaquil o levantar la suspensión impuesta a púgiles ecuatorianos, en el sentido de no defender coronas fuera del país.

Las gestiones del director del diario "El Universo" de Guayaquil, Ricardo Chacón, y el respeto que se le tiene a Renato Court, presidente de la Federación Chilena, hicieron que las preferencias se inclinaran por la segunda posibilidad, siempre que Lucio Hernández refrendara desde Santiago algunas garantías solicitadas por la Asociación Ecuatoriana. Exigían un juez y dos dirigentes ecuatorianos, un árbitro neutral y una fianza que avalara la realización del combate en Chile.

Hernández cablegrafió que se hacía cargo de las exigencias, mientras que desde allá recibió la confirmación que el directorio de la Asociación aprobaba el levantamiento de la suspensión.

Al cierre de esta edición, Martín había comenzado con el plan de entrenamiento, que incluye una semana de chequeo médico y concentración en San Antonio, hasta el 11 de diciembre, mientras que Lucio Hernández se abocaba a la tarea de financiar el presupuesto de 150 mil pesos, 18 mil dólares, fijado para la pelea, incluidos los premios y utilidades para la empresa. En orden de preferencia, las tareas son éstas:

—Conseguir la misma exención de impuestos que beneficia al fútbol y a otros espectáculos. Actualmente los impuestos gravarían en un 50% al presupuesto, pero el promotor confía en que su gestión a nivel de altas esferas prosperará. Argumenta que Martín podría proporcionar una enorme satisfacción deportiva en un año que ha estado lleno de frustraciones con la Copa Libertadores, la Copa Davis y los Panamericanos, por lo que pasarían ser una causa de tipo nacional.

—Conseguir un local adecuado que asegure una buena recaudación, única manera de cubrir los costos. Al cierre de esta edición se había descartado el estadio Santa Laura y se discutía sobre los siguientes locales:

El teatro Caupolicán, actualmente el mejor para boxeo, pero con una capacidad limitada a 7 mil personas, lo que obligaría a cobrar un promedio de 22 pesos, precio excesivo, dada la actual situación económica del país.

El velódromo del Estadio Nacional, cuya capacidad de 15 mil personas bajaría el promedio de entrada a 10 pesos. Opone la dificultad que el ring quedaría muy lejos del público. Una carpa para 8 mil personas, que presenta la misma dificultad que el Caupolicán.

—Implementar una campaña de publicidad y propaganda acompañada de un cuerpo de promotores de ventas que visitarán oficinas e instituciones. Anunció la contratación de un tren especial desde el sur.

La suerte está echada. Lucio Hernández aceptó el desafío. (Francisco Herreros).

MARTIN VARGAS
Y ahora, a pelear.

Alpaca

Para ciertas personas que solo aceptan lo mejor.

Sólo hay que verla para darse cuenta de que ALPACA es una tela resistente y lujosa. Su belleza y colorido lo dicen todo. Pero su atractivo llega mucho más allá...

Por ejemplo, su elegancia y presentación la hacen adecuada para cualquier ocasión, ya sea de mañana en la oficina o de tarde en una reunión, quien use Alpaca sentirá la seguridad de vestir en forma sobria y a la moda.

Todavía más. Alpaca es el producto textil chileno de la más alta calidad técnica, un factor muy importante que contribuye a su durabilidad, resistencia al roce e inalterable colorido.

Esto se debe al urdido de filamento continuo, de 1.050 torsiones, y a la trama —con Trevira Lana— que le permite una caída desprovista absolutamente de arrugas.

Otra cosa: insistiendo en el color, Alpaca permite siempre lograr la combinación deseada.

Sus alegres colores pastel o sus sobrios tonos oscuros satisfacen la imaginación más fértil.

En otras palabras, Alpaca reúne lujo y los atributos de una tela de gran funcionalidad: Todo chileno exigente solo acepta ahora lo mejor de ambas cosas.

Visite al distribuidor más cercano de Sedamar, y quede convencido con una demostración.

Sedamar
es mucho mejor

viña del mar ..
valparaíso/etchevers y 14 norte 757
santiago .
vicuña mackena 846
rancagua .
san martin 431
antofagasta .
orella 759

...y en las mejores tiendas de confecciones del país

INTERCADOTECNIA

AQUI JUMAR

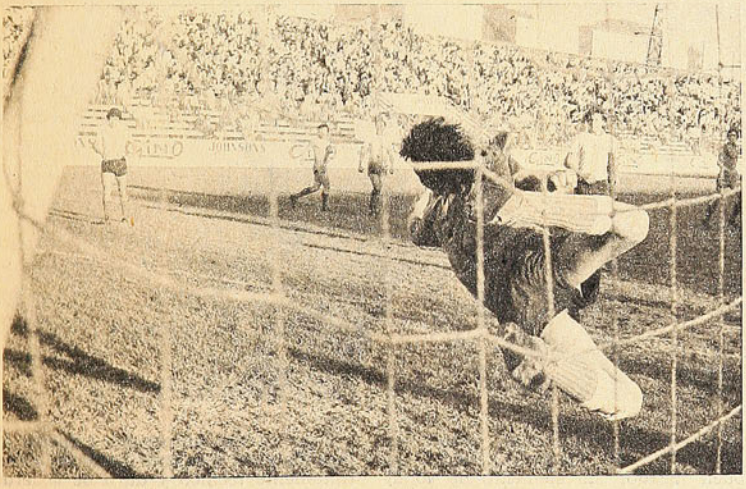
TODOS tienen la receta.

Por eso en el fútbol es posible que el colista iguale con el puntero, que los grandes tengan problemas con los chicos, que el punto de vista llegue a tener otro valor, en fin, que no pueda hablarse de mayores sorpresas en un deporte tan pródigo en ellas.

Los penquistas se quejaban —tras su revés en La Portada— de que han perdido puntos valiosos con los equipos de peor ubicación en la tabla. En cambio, con los de arriba, viento en popa. Es cierto. Concepción cayó con Serena, con Rangers, con Everton y con Naval. Partidos que en el papel se le presentaban favorables. Lo propio ocurre con Unión. Sus derrotas —ambas en el último minuto— se produjeron ante Wanderers y la "U", cuando el elenco estudiantil todavía no se afirmaba en su repunte. Es más, el elenco rojo acusa empates con Aviación, Magallanes y O'Higgins, los equipos que luchan por evitar el descenso. Si eso acontece con los punteros, ¡qué queda para los demás...!

La razón es simple.

A esta altura del torneo, los rivales más peligrosos suelen ser aquellos que se juegan la vida en cada fecha, los que sienten la espada sobre la cabeza, los que no pueden disimular la desesperación de sentirse comprometidos. Se esfuerzan, se superan, corren una barbaridad, se aplican a lo que les dice el técnico y desarrollan un libreto que aunque previsto no deja de ofrecer complicaciones.



Unión sabe que los adversarios le van a jugar así. Concepción, también. Y sin embargo —pese a las providencias tomadas en la semana, las instrucciones en el vestuario y los consejos en la víspera —caen regularmente en la red del contendor y ceden puntos que a primera vista resultan ilógicos.

Para contrarrestar esas fórmulas mundialmente conocidas, para desentenderse de las amarras, para superar los obstáculos del que actúa de chico a grande, es primordial el primer gol. Un gol tempranero lo cambia todo. Empezando por el libreto. Por el contrario, si la paridad persiste o el desvalido en la tabla consigue explotar un error para ponerse en ventaja, entonces el panorama se le oscurece al favorito, que debe luchar contra el público, contra el tiempo, contra el rival, contra su propia obligación de ganar.

Es algo que se ve todas las semanas.

Pese a ello, los equipos nuestros se muestran faltos de imaginación para sortear esos obstáculos. Monocordes, irresolutos, poco variados, insisten en un dominio territorial con paredes fallidas o los eternos centros aéreos. Y el fútbol chileno carece de cabeceadores. Como carece de rematadores de media distancia, que es justamente otra de las armas fundamentales para destruir los esquemas aludidos.

Para penetrar en una trinchera fortificada, la receta es ésa: o el cabezazo certero, que aproveche los centros elevados, o el tiro de veinte o treinta metros, que evita la marcación y el bosque de piernas en el área.

Tomemos como punto de referencia la campaña de Unión. El equipo que tuvo lucida actuación en la Copa Libertadores, que ahora aspira al título casero con legítimo derecho y que ostenta el ataque más positivo del campeonato. Al escribir estas líneas —antes del encuentro con Serena— los rojos han marcado 55 goles. La cifra más alta del certamen. Y si la memoria no nos engaña o la estadística no nos traiciona, sólo TRES de esas conquistas han sido logradas con golpes de cabeza. Tres en CINCUENTA Y CINCO.

¿Es posible? Hay que considerar que Unión es una fuerza esencialmente ofensiva, un actor que cuando agarra la onda da espectáculo, un cuadro con delanteros muy hábiles. Sin embargo, casi todos sus tantos se originan en las inmediaciones del área chica. Con toques de Spedaletti, entradas a fondo de los punteros, remates de Miranda, aciertos de Carregado o puntadas oportunas de Palacios. Los cabezazos corresponden a Hoffmann, Ahumada y Véliz. El de Ahumada, en una salida en falso de Manuel Araya, que lo dejó con el arco a su merced. Prácticamente sólo tuvo que empujar el balón con la cabeza. El de Hoffmann, una zambullida, en Talca. Y el de Véliz, un empalme sobre la marcha a un centro de Spedaletti. Es el que registra la foto. Tercer gol rojo contra Magallanes en el partido de la primera rueda. Y punto.

Repetidamente se ha dicho que los futbolistas chilenos no cabecean ni en los velorios... La festiva afirmación alcanza de lleno a los delanteros. Por eso se sigue añorando a Carlos Campos. Y se aplaude a Crisosto. Quizás si sea Colo Colo uno de los pocos elencos que alientan esperanzas en el cabezazo, porque tiene a Crisosto, al mismo Araneda y al argentino Dubanced.

Concepción —sin ir más lejos— explota mucho una jugada preconcebida con centro al segundo palo desde la derecha —habitualmente de Rodríguez — y cabezazo de Briones en el otro costado. Así han salido varios goles importantes de los lilas. Pero son ejemplos aislados. Sergio Messen es un buen cabeceador. También García, el goleador de la UC. Y Juan Alvarez, el tanque de Wanderers. Excepciones que no hacen otra cosa que confirmar la regla. Como el caso de Hugo Berly —que es zaguero— y frecuentemente se confunde con los atacantes en los tiros de esquina.

Tenemos, en suma, un fútbol mutilado. Y de ahí los buenos resultados que consiguen estas fórmulas defensivas tan en boga y plenamente justificadas cuando los puntos valen tanto... Equipos que entregan la iniciativa, que se refugian en el área, que invitan incluso al centro repetido y sin frutos. Ese centro que se realiza casi por instinto. A lo que salga. Contra el reloj o por exigencia popular. Se dirá que el proceso es mundial, pero en nuestro medio adquiere perfiles alarmantes. Los que cabecean bien son unos pocos. Y los que disparan bien desde fuera del área conforman una minoría muy fácil de identificar. La propia Unión —insistimos en el caso hispano por los cincuenta y cinco goles—, desde que partió Pancho Las Heras se ha quedado sin remate y sin gol de media distancia. ¿Por qué? Todos los abrazos rojos se originan en la boca del arco. Eso es dar mucha ventaja, es despreciar otros canales de producción. Es limitar las posibilidades de finiquito a un par de recetas. Y el fútbol ofrece más. Muchas más.

—¿NERVIOSO?

—No, no. ¿Por qué habría de estarlo?

—Se debuta contra Brasil...

—¿Y eso qué? Al igual que nosotros, es un equipo formado por once jugadores y, que yo sepa, ningún monstruo.

—¿Pronóstico para el torneo?

—No bajamos del tercer puesto. Y si me apura un poquitito, hasta le diría que vamos a pelear el campeonato.

El diálogo llega aún nítido desde el fondo de los recuerdos. Fue una lluviosa tarde de agosto, cuando la selección juvenil que viajaba a Lima preparaba equipaje y documentos horas antes de despegar desde Santiago. Ahí estaba Gatica, sorprendiendo a la libreta con sus palabras, haciendo dudar al lápiz acerca de la validez de todo ese derroche de confianza. Ese casi desconocido Leonel Gatica que, a despecho de sus precoces 20 años, cometía la irreverencia de no demostrar temor frente a un debut con los juveniles de los tricampeones mundiales. ¿Y quién era entonces Gatica? Un buen jugador, un elemento de condiciones extraordinarias; pero que no trascendía en el reconocimiento de la masa a causa de una carrera breve y ese semianonimato que, como la sombra, acompaña siempre al jugador provinciano.

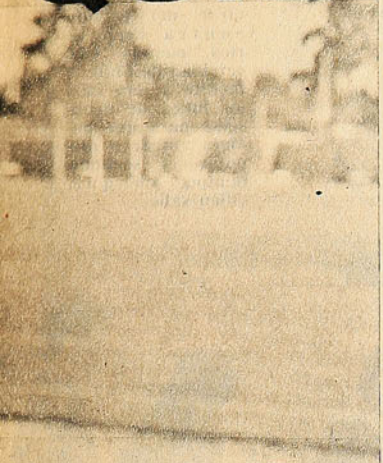
Pero bastó el debut para que su nombre traspasara las fronteras de su hasta entonces reducido ámbito quillotano. Ahí, en el centro del terreno del estadio limeño, demostró que su confianza no era la pose falsa del que pretende desvirtuar la imagen del debutante atormentado por los nervios y abrumado por una responsabilidad nueva y trascendente. Creando juego desde los límites de su propia área, cortando paredes, anticipando, "mordiendo", invadiendo campo enemigo cuando se producían los claros, ese Leonel Gatica del desenfado y del anonimato dejó de ser un desconocido y hasta se hizo un nombre a fuerza de personalidad y talento para ser indistintamente técnico y duro de acuerdo a las circunstancias.

ENTRE EL BALON Y LOS CUADERNOS

En esta tarde de sol y calor se deshacen los recuerdos. Hay que volver al presente. Al hoy de este Leonel Gatica que superó su ámbito provinciano para entrar a esa reducida élite de los que, llegado fin de año, pueden elegir sin apuro los colores que vestirán durante la próxima temporada. Porque San Luis ya tiene decidido transferirlo para aminorar sus problemas económicos y esperar con tranquilidad el próximo campeonato; porque por lo menos tres son los equipos que quieren contar con su personal talento, para quitar, enfriar y acelerar el juego

Leonel Gatica:

EL JUGADOR QUE TODOS QUIEREN TENER



A FINES DE JULIO MUY POCOS LO UBICABAN Y CATALOGABAN COMO BUEN JUGADOR, PERO VINO EL SUDAMERICANO JUVENIL Y ENTONCES SU NOMBRE COMENZO A SER CONOCIDO, RATIFICANDO LUEGO EN EL TORNEO TODO LO QUE SE DIJO DE EL. AHORA SE SABE DE TRES CLUBES GRANDES QUE SE DISPUTAN SU PASE.

EL DEBUT, contra Brasil. Y realmente no eran ningunos monstruos.

ahí en el centro del terreno. Aunque la dialéctica del tiempo torna ineludible unir este presente con aquella tarde lluviosa de agosto, cuando Gatica pisaba el umbral de esa consagración que ahora se traduce en una necesidad casi imperiosa de los clubes por tenerlo el próximo año con un "seis" sobre la espalda, que certifica auxilio para la defensa y oxígeno para la delantera.

—Sí, yo recuerdo también ese diálogo. Todo lo que le dije esa tarde me salió sincero, nunca pretendí dármelas de "agrandado" o demostrar una confianza que no sentía. Es que estaba seguro de que el equipo iba a dar una grata sorpresa y que yo, en lo personal, iba a andar bien. Físicamente don Pedro Morales y Orlando Aravena nos trabajaron en forma excelente, y además me sentía tan feliz con mi nominación que lo único que quería era entrar luego a la cancha y enfrentar a cualquiera para demostrarles a todos que los técnicos no se habían equivocado al convocarme. Nunca estuve nervioso ni con temores. Ni en el debut contra los brasileños ni en la final contra los uruguayos. Creo que mi mejor virtud es ésa: me tengo una gran confianza y no me achico ante nadie.

—¿Y cómo fue que llegó a San Luis, Leonel?

—A mediados de 1973, y un poquito contra mi voluntad. Jugaba en el Magallanes, el club de mi barrio allá en Quillota, cuando me vio Eduardo Silva, entrenador de San Luis, y me ofreció integrarme de inmediato al plantel. Al principio me negué, porque no quería dejar los estudios de construcciones metálicas que seguía en la Escuela Industrial de La Calera, pero finalmente acepté, cuando vi que mi papá se entusiasmó con la idea que yo tentara suerte en el fútbol, y el club prometió darme todas las facilidades para que entrenara cuando pudiera. Es que yo soy el único hijo hombre, y mi viejo —que jugó por Unión Calera entre los años 53 y 57— quería a toda costa que yo siguiera sus aguas. Debuté en un amistoso contra Audax, en Quillota. Ganamos 2-1 y desde entonces nunca más salí del equipo. Ni cuando anduve bastante mal durante la Copa Chile de 1974.

—¿Y a qué se debió esa baja?

—A los estudios, precisamente. Tenía que viajar diariamente entre La Calera y Quillota y, aunque no es mucha la distancia, me perjudicaba la premura del tiempo para llegar a la hora justa a los entrenamientos. Fíjese que muchas veces ni almorzaba. Claro, el club me daba facilidades, nunca me pusieron problemas por minutos más o minutos menos, pero yo me imponía mis propias obligaciones, que eran retribuir con honestidad la oportunidad que San Luis me brindaba. Por eso siempre seré un eterno agradecido de don Adolfo Rodríguez, porque en esos momentos malos él me ratificó toda su confianza, me confirmó en el puesto y sólo me dijo que me auguraba un gran futuro si yo accedía a prestar atención a sus indicaciones. Que tenía condiciones extraordinarias y que tratara de conciliar los estudios con el fútbol. Así lo hice. Terminé el cuarto medio, y de salirme un buen contrato estoy decidido a seguir peleándosela a los cuadernos. Me gustaría ingresar a la Universidad Técnica a estudiar algo relacionado con mecánica. Claro, para eso tendría que jugar por un equipo de Santiago...

OTRO COLOR HABRA EN 1976

Una posibilidad más que cercana. Porque existen interesados y San Luis ya le dijo a fin de campeonato: "Leonel, si existe una oferta que convenga al club y a usted, tendremos que transferirlo".

—Sí, aunque mi temor es que sea efectivo eso de los 40 mil dólares que el club pediría por mi pase. Es una locura. Y como están las cosas, nadie podría pagarlos.

—Por más que en Lima los juveniles argentinos lo hayan bautizado como "Perico" Raimondo, el que fuera mediocampista del Independiente Campeón de América y hoy integrante del plantel de River, campeón metropolitano...

Leonel sonríe con la acotación que lo lleva a Lima nuevamente. A esa Villa Huampani, donde llegó dispuesto a pagar la promesa que antes de partir les había hecho a sus padres.

—Sí, fue muy divertido. Nos hicimos muy amigos con los cabros argentinos, que no eran ni sobrados ni creídos, como todos pensábamos. Al contrario de todas las delegaciones, eran los más simpáticos y fáciles de trato. Conver-

→

EN LA SELECCION Preolímpica. Práctica en Pinto Durán, a las 16 horas, para ir acostumbrándose al calor intenso de Recife. Intentando pasar entre César Reyes y Luis Ibarra, jugadores de Colo Colo.

¿TRANSFERIDO A LA "U"? No. Es la tarde del partido contra Ferroviarios, cuando Universidad de Chile le facilitó a San Luis un juego de camisetas para que pudiera entrar a disputar el segundo tiempo. Aunque, quién sabe.

sando una vez, ya en los días finales del campeonato, uno de ellos, jugador de River, me dijo: "¿Sabés, 'Gato'? Vos jugás igual que 'Perico' Raimondo. Corrés igual la cancha, apoyás como él, te ubicás como él y cortando paredes atrás eres tan fenómeno como él". Cuando les pregunté quién era el famoso "Perico", casi se fueron de espaldas. No podían creer el hecho de que yo no lo conociera ni siquiera por las págs. de "El Gráfico". Se reían y me decían: "Andá, 'Gato', deja de cargarnos. Vos tratás de imitarlo. Reconocé que es tu ídolo". Al final tuvieron que convencerse de que yo no mentía. Medio desilusionados, aún bromeando, me decían: "Mirá, 'Gato', cuando volvamos a Buenos Aires vamos a cargar a 'Perico'. Le vamos a preguntar dónde te vio jugar para después imitarte". Y mire qué divertido. Todavía no conozco al famoso "Perico" Raimondo, aunque la comparación me sirvió para comprobar que yo había cumplido con mis padres, porque antes de partir a Perú les dije: "Quédense tranquilos, que en el Sudamericano yo y el equipo vamos a andar peleando los primeros lugares".

EN CUATRO MESES, LA FAMA

POR SAN LUIS. Aunque las camisetas sean negras, frente a la necesidad de diferenciarse con el amarillo de Ferroviarios.

De nuevo en Chile. En este Santiago del sol veraniego para el cual aquella tarde lluviosa de agosto y la irreverencia de Leonel Gatica pasan a ser sólo recuerdos anecdóticos. En este Pinto Durán que de nuevo encuentra al "Gato" con una camiseta roja, deseoso de ratificar con la selección preolímpica todo lo que hasta aquí ha mostrado.

—Esta vez, me imagino, el llamado no lo tomó tan de sorpresa...

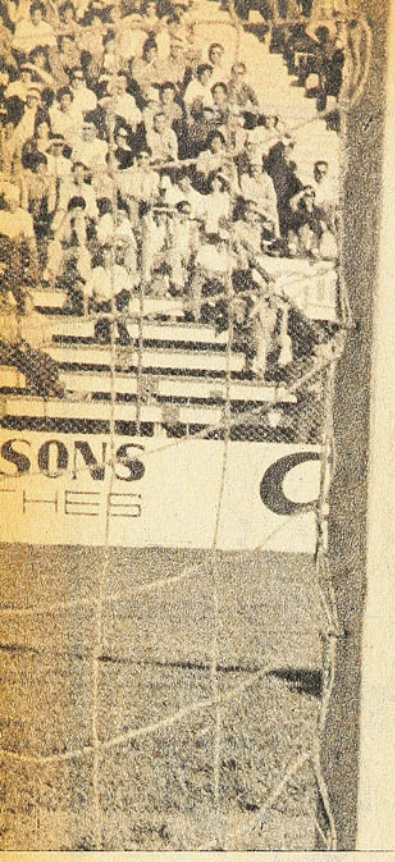
—Cierto, no me sorprendí, pero fíjese que en aquella oportunidad tampoco. Don Adolfo Rodríguez ya me había preparado un poco el ánimo, porque siempre me repetía aquello de mis "condiciones extraordinarias". Me decía: "Usted, Gatica, si me hace caso, se va a ganar un puesto en la selección. Lo tiene todo, sólo le falta soltar más rápido la pelota, no quererla tanto, y mirar muy bien el panorama antes de recibir para desequilibrar con el pase sorpresivo". Lo mismo mi viejo. Tanto me alienta, que él ha contribuido mucho —pienso— en fortalecer mi propia confianza en mis medios. ¿Sabe quién más también me ayudó mucho para que ese llamado no me sorprendiera? Eugenio Méndez. El "Pastelito" me felicitaba siempre después de cada partido bueno, y después de los entrenamientos sacrificaba un par de horas de su descanso para quedarse conmigo a solas en la cancha. Y durante todo ese rato se dedicaba a trabajarme la pierna izquierda, porque dice que sabe poco en relación a la derecha. Por arriba, por abajo, a media altura, pero todos pases para la pura pierna izquierda. Al final me quedaba casi dormida, pero fíjese que gracias a eso ahora la uso mucho más de lo que la usaba antes. Y ahora hasta dribleo con ella, en circunstancias de que antes sólo la usaba para el toquecito corto.

Por eso el presente es una espera. De aquella nómina que confirme los nombres de los veintidós que viajan a Recife. De esas ofertas de los grandes de Santiago, que el próximo año quieren tener a Gatica cortando paredes y tejiendo pases. Entonces se vendría con toda su familia a Santiago y podría acometer los estudios de mecánica retornando a la cuadriculada geografía de los cuadernos. Y aquí en Santiago, asegura, jugaría lo mismo que en Lima, tal cual como lo hace domingo a domingo en Quillota. Con esa confianza precoz y casi irreverente de uno que recién deja atrás los veinte años.

Y pensar que hasta julio de este año el tumulto de la masa se quedaba frío cuando escuchaba el nombre de Leonel Gatica (**Eduardo Bruna. Fotos de Oscar Lagos y archivo**).

OCURRE...

—. . . Si no ganamos ahora, yo no sé cuándo. . .



EL TERCERO: Maluenda está caído luego de la disputa, Posenatto no alcanza a corregir posiciones, el achique de Tapia no sirve. El disparo de Jorge Zelada va rumbo a la red. Minuto 14 del segundo tiempo. Todo liquidado.

MONOLOGO

ZELADA-SOCIAS: Problemas sin solución para la desorganizada defensa verde. Solís quedó atrás y Maluenda ya está a contrapié. Detrás de él sólo está Posenatto. Así de fácil...

UN detalle: partieron los centrales de la "U" y la pelota, como de costumbre, fue enviada hacia atrás para que del mediocampista pasara al lateral y el ataque se iniciara por la banda. Y ninguno de Wanderers se movió de su lugar. Siempre hay uno que corre con pretensiones de cortar la jugada de inmediato en sector rival. Esta vez, no. Los verdes se quedaron esperando en campo propio.

De un equipo que comienza el partido con ese espíritu no se puede esperar gran cosa. Significa, lisa y llanamente, que no tiene deseos de jugar. Wanderers dispuso de noventa minutos más para demostrar que no los tenía.

Se esperaba más del duelo. Wanderers y la "U" se han caracterizado siempre como conjuntos aguerridos, de fuerza, de juego viril. Cinco mil personas controladas —los que conocen la capacidad del estadio aseguran que había más de seis mil— constituyen un excelente público para jornada simple en día martes. Y toda esa gente llegó atraída no sólo por el notable

AZUL

ANTE UN WANDERERS APATICO Y DEBIL, LA "U" NO NECESITO QUEMAR MUCHAS ENERGIAS PARA ESTABLECER UN CONCLUYENTE MARCADOR DE 3x0.

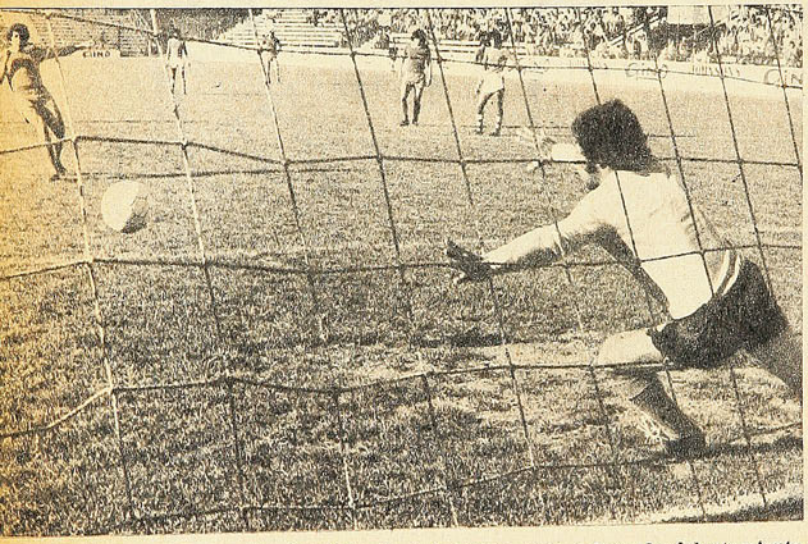
repechaje de los azules, sino porque preveía un duelo parejo, encendido y espectacular, en el que —teóricamente — "ni siquiera faltarían las patadas".

Equilibrio sólo existió durante veinte minutos. El lapso que demoró Leonardo Montenegro en encontrar su posición en la cancha y en comprender cuál es la función de enlace que se le había encargado. Penó Héctor Pinto en esos minutos iniciales: la salida de la "U" era muy lenta, poco imaginativa; y adelante no había acompañantes para Jorge Zelada o Socías cuando éstos iniciaban sus arrestos individuales. Fallaba la "U" en medio campo y eso permitía que Verdugo, Solís y Collante establecieran leve superioridad en ese sector. El que desequilibraba era Solís, ubicado como volante de contención, pero con iniciativa y visión para participar en gestiones de ataque. Pero en cuanto Montenegro comenzó a quitar por primera vez — después de veinte minutos de nulidad absoluta— y de acercarse un poco al área rival, se disiparon las pocas dudas sobre quién sería el ganador: el azul era demasiado ataque para una defensa tan desorganizada como la

——→

VICTOR ZELADA: Poca acción pero efectiva. La posición del puntero ha resultado decisiva en la levantada de la "U".

EL PRIMERO: Pase de Socías y entrada libre de Montenegro para empalmar en la línea del área grande. Zurdazo potente y arrastrado, 1x0 a las 37'.



EL PENAL: Caminando llegó Zelada a la pelota para evitar el adelantamiento de Tapia. Se lanzó bien el arquero, pero no llegó. 2x0 a los 41'.

verde. Y —por el otro lado— el ataque porteño era demasiado blando y repetido para una defensa que sigue otorgando licencias graves —las pifias de Pizarro hay que contabilizarlas de antemano—, pero que ha ido mejorando su rendimiento y a la que cuesta superar cuando todo se hace a base de centros.

Con este panorama, no podía ser un duelo encendido. Era asunto de esperar que el equipo que jugaba un poco mejor y que luchaba mucho más aprovechara las oportunidades que sucesivamente se iba creando. La "U" —en las buenas y en las malas— ha conservado dos virtudes: la de luchar siempre y la de estar permanentemente creándose situaciones para convertir. En los tiempos malos, generalmente las malogra. Ahora que está en buena racha, las capitaliza. Si el partido tuvo interés, se debió exclusivamente al afán de los azules por lograr lo antes posible las cifras que le permitieran economizar energías, medir el gasto y ponerse a pensar de antemano en el compromiso que tenía el viernes. Aun en el período de dominio compartido, la llegada de la "U" era más clara, más profunda, más peligrosa. Víctor Zelada no entraba mucho en juego, pero siempre que lo hizo pasó algo: en un corner ganó un cabezazo y desvió por poco; un centro suyo provocó un despeje desesperado de Posenatto que casi terminó en autogol; un pase de cabeza dejó a su hermano Jorge en buenas condiciones para el remate, y desvió. Y hubo otras: una entrada individual de Jorge Zelada —el mejor de la "U" en este partido— que terminó con remate rozando un poste, y uno de los típicos cañonazos de Socías contenido dificultosamente por Tapia. Al otro lado, remates blandos o anunciados y situaciones de peligro nacidas por fallas defensivas más que por capacidad de ataque.

Lo poco de espectacular corrió por cuenta de la habilidad de Socías —otra vez en gran momento— ...y los goles. El primero demoró 37 minutos. Y el zurdazo de Montenegro —gran habilitación de Socías— abrió las compuertas. Dos minutos después, otro pase excelente de Socías permitió la entrada libre de Zelada con tiempo para todo: dominar, acomodar, mirar. Por calcular mucho el tiro, desvió. Y dos minutos después, el penal que significó el segundo gol: pase profundo de Montenegro y escapada de Socías. A Maluenda no le quedó otro recurso que el foul, cuando el delantero ya se acercaba al punto penal para fusilar. Y antes de que terminara la etapa, otra posibilidad clara: otro arranque de Socías —ahora no llegó nadie— y gol perdido por pretender el túnel al arquero.

Si había alguna posibilidad de vuelco, se malogró comenzando la etapa (minuto 8). Verdugo entró libre, habilitado por Solís, y fue desequilibrado, haciéndolo desviar el tiro final, cuando había eludido a Carballo. Se otorgó penal. Y el propio Verdugo desperdició el servicio (la pelota dio en el vertical derecho).

Ahí se selló la suerte de Wanderers. Ni el ingreso de Osorio —más ganoso que todos los demás juntos— fue positivo. El juego y las posibilidades de gol siguieron siendo exclusividad de los azules. Cantillana no vio un penal cometido contra Socías. Muñoz desvió desde excelente posición. Y luego, cuando Zelada dejó el marcador 3x0, se acabó toda la lucha y todo el interés. En los treinta minutos que faltaban Wanderers no hizo nada por enmendar su suerte y la "U" dejó transcurrir el tiempo. La dinámica de Romo (ingresó por Montenegro) no encontró imitadores. Socías comprendió que Maluenda y Posenatto tenían licencia para golpear y se alejó definitivamente del área. Bigorra —otro que ha levantado mucho— no cooperó en ataque con la decisión del primer tiempo. Cortázar, dueño del sector central, olvidó el pase al hueco en su afán por asegurar la pelota. En los treinta minutos finales la modorra sólo se sacudió con una salvada notable de Tapia en un disparo de Jorge Zelada.

En todo caso, el partido sirvió de confirmaciones. La "U" encontró su mejor manera de jugar. A la mística de siempre agrega un estilo novedoso y grato. Su nuevo entrenador acomodó piezas a las funciones para las que están más capacitadas. Y el equipo encontró el gol: nueve en los últimos tres partidos. Wanderers, al revés, confirmó su declinación en este aspecto: en toda la segunda rueda sólo anotó (hasta este encuentro) seis goles. Nunca anotó más de uno en un partido. En los tres últimos no llegó a la red contraria. Y el resultado está a la vista: sólo dos triunfos (Unión Española y Aviación) y dos empates (Santiago Morning y Rangers). En el puerto deben estar dando las gracias por los puntos conseguidos al comienzo: tal como está, Wanderers posee el nivel de juego de los que están luchando por salvarse (**Julio Salviat. Fotos de Oscar Lagos y Pedro González**).

COMO AYER. INBA fue el campeón con un equipo de parecida capacidad a los mejores de antaño. El dominio en los rebotes fue una de sus armas de triunfo. Guevara (4) se empina por sobre sus compañeros Silva y Lara. Es otro de los que están por arriba del 1.90 m.

EL CAMPEONATO Metropolitano Escolar de Básquetbol que realizó la DIGEDER conjuntamente con la Asociación Universitaria (y con el auspicio del diario "Las Ultimas Noticias") constituyó otra demostración clara de que con una buena organización y con mayores aportes el deporte chileno puede ir logrando el ansiado despegue.

Poco a poco se está haciendo conciencia en nuestras autoridades —gubernamentales y deportivas— del valor del deporte en el desarrollo personal y social. Las iniciativas en este sentido han aumentado, aun cuando en forma incoherente, sin la urgencia, la planificación y el respaldo que debieran tener.

Se sabe que el porcentaje de participación de nuestra juventud en el deporte no alcanza cifras deseables y que correspondan al grado de desarrollo del país. La falta de una base amplia es uno de los factores que inciden en los débiles resultados que en el plano internacional logra nuestro deporte competitivo.

Las causas se conocen, pero se olvidan con mucha facilidad. Los esfuerzos no tienden a hincar el diente en los rubros importantes, en la médula del problema.

Hay que crear conciencia del significado del deporte, reafirmar que para un equilibrio fisiológico y psicológico el hombre necesita de la actividad física. Promover una mayor participación, principalmente en la edad escolar y juvenil. Otorgar los recursos humanos especializados: profesores, técnicos, orientadores. Crear las condiciones necesarias para que se practique deporte: recintos, equipamiento, control de salud. Finalmente, una adecuada planificación.

→

Básquetbol Escolar

INCUBADORA DE ASTROS

EXITOSO RESULTADO DEL CAMPEONATO METROPOLITANO ESCOLAR. ANTAÑO SURTIDOR DE CLUBES Y SELECCIONES. INICIATIVA QUE NO DEBE DETENERSE, SINO ALCANZAR NIVEL NACIONAL.

LALUZ
PUBLICIDAD
507553

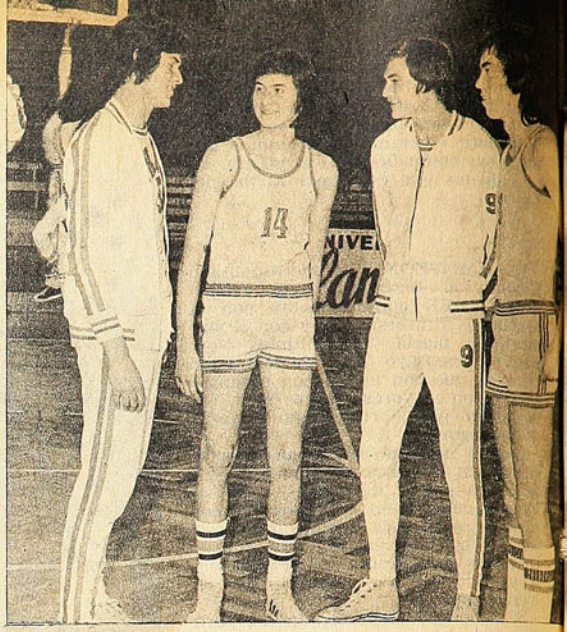
SUGERENCIAS
AL AUTOMOVILISTA

SILENCIADORES Y
TUBOS de ESCAPE
MAS DE UN CUARTO DE SIGLO
ABASTECIENDO AL PAIS CON
SUS PRODUCTOS DE CALIDAD
Y NORMAS ORIGINALES
Productos: MO-FO-RO
SANTA ROSA 6670-6740-CASILLA 5221-FONO: 581920

RECTIFICACION
DE MOTORES
DIESEL Y BENCINA
Manuel Serrano L.
SANTA ELVIRA 21
TELEFONO: 567436
POR Avda. VICUÑA MACKENNA, ALTURA 1200
A UNA CUADRA DE LA Avda. MATTA.

TAPICERIA
para AUTOMOVILES
Alhumada
TODO PARA EL INTERIOR DE SU COCHE
TAPICERIAS COMPLETAS CON SELLADO ELECTRONICO
BUTACAS — CIELOS — CABECERAS
FUNDAS EN GENERO ESCOCES ARREGLO DE CREMALLERAS
ASIENTO CITRONETA ASIENTO FRESCO
TAMBIEN CIELO INTERIOR PARA SU: FIAT 600.
ATIENDE EN LAS DOS DIRECCIONES
Avda. MATTA 334. - Fono 50854
Teniente PONCE 2064. - Fono 377328
INDEPENDENCIA ALTURA 3700.

NEUMATICOS
PATONES
ACCESORIOS DEPORTIVOS
IMPORTADORA ROYAL LTDA.
DOMINGO DIAZ PEREZ
ARTURO PRAT 32
TELEFONOS: 382065 - 33149



HAY MATERIAL HUMANO. Marcos Silva, Joaquín Lara (14), Claudio Doepking (9) y Luis Balart bordean el 1.90 m. Además mostraron buena técnica.

MUNDIAL DE 1959. Juan Arredondo y Exequiel Figueroa dan las instrucciones al quinteto titular nacional: Etchepare (14), Zitko (4), Garafulic (5), Thompson y Donoso. Los tres últimos eran alumnos del Barros Arana.

El concepto de que a nuestra juventud no le agrada el deporte es equivocado. Basta un pequeño estímulo para desvirtuar esa afirmación. El reciente torneo escolar que consagró campeón al Internado Nacional Barros Arana fue un elocuente ejemplo.

SEMILLERO DE ASTROS

Durante muchos años el básquetbol escolar fue el principal surtidor de los clubes y de las selecciones nacionales. Existía una Asociación Deportiva Escolar, que realizaba anualmente torneos en diversas disciplinas. El básquetbol era la más importante; o por lo menos la de mejor calidad.

Las competencias estaban llenas de veedores de los clubes, que acudían a buscar jugadores para sus equipos. Y así los liceos se transformaron en verdaderas sucursales o filiales de clubes. Sus directivos se preocupaban de conseguirles a los jóvenes matrículas en los colegios vecinos a su sede.

Hubo una época en que decir básquetbol en el famoso club Internacional era decir Liceo Amunátegui. Famae se identificó con el Liceo Barros

Borgoño. La YMCA, con el Instituto Nacional; Sirio, con el Liceo Valentín Letelier; Universidad Católica, con los colegios particulares y los provincianos. La "U", con el Internado Nacional Barros Arana. A pesar de su edad juvenil, estaban en condiciones de jugar en los primeros equipos adultos.

El año 1958 se produjo un hecho excepcional, que no se ha vuelto a repetir. Tres jugadores del INBA formaron parte de la selección de Chile que se preparaba para disputar el Mundial de 1959, que se realizó en el Estadio Nacional: Juan Guillermo Thompson, Maximiliano Garafulic y Mario Donoso eran alumnos de ese plantel, que tenía un quinteto capaz de enfrentar al propio seleccionado (lo integraban, además, Alfredo Soto, seleccionado de la "U", y Jorge Jofré).

Los campeonatos escolares alcanzaron relevancia. Desgraciadamente, en la medida que aumentó la población escolar disminuyeron los estímulos, las horas deportivas, las tardes escolares. Los gimnasios y canchas comenzaron a deteriorarse y no se les reparó. Los implementos escasearon, al extremo de no disponer siquiera de un balón. La Asociación Escolar feneció poco a poco.

Hasta 1960 hubo torneos importantes a nivel nacional. De ahí en adelante empezó la decadencia. El último realizado en el plano local en forma amplia se había efectuado en 1968.

TORNEO DE PROYECCIONES

Afortunadamente surgió esta interesante iniciativa. Respondieron 22 liceos fiscales y 14 particulares y una docena se comprometió para el próximo evento. El torneo tuvo un brillo inesperado. Durante más de dos meses el gimnasio de la Federación se vio repleto de jóvenes bulliciosos, que con carteles, cantos, gritos y cualquier utensilio capaz de provocar ruido alentaban a sus compañeros. Importante la presencia de profesores e incluso rectores de varios colegios.

Técnicamente la competencia tuvo calidad. Pudo ser mejor, pero no se pudo contar con algunos colegios (San Ignacio, Escuela Militar) y la preparación no fue suficiente.

Pero hay base y material humano en condiciones de volver a constituir al básquetbol escolar en la incubadora de astros que fue en una época no muy lejana

ALEGRIA JUVENIL. Los colegios dieron su respaldo al campeonato. Nataniel tuvo más público que en los torneos de las Asociaciones locales. Las barras fueron incesante estímulo durante todo el desarrollo.

La jornada final permitió presenciar un encuentro de una calidad técnica similar o mejor que en equipos adultos, al mismo tiempo que cerca de una decena de muchachos lucieron condiciones físicas y técnicas de proyecciones.

La reanudación de las actividades, con tan excelente apronte, no puede detenerse. Debe proseguir todos los años y alcanzar a nivel nacional. El básquetbol y el deporte chileno lo precisan.

La edad escolar es el comienzo de los futuros seleccionados. Pero se necesita superar en parte los problemas que padece nuestro deporte.

Digno de destacar fue el incentivo otorgado por los organizadores a los participantes. No sólo trofeos estimulantes (medallas-diplomas-copas). También balones —obsequiaron 62 importados—, tableros para mini y cestos unigol.

El básquetbol es la disciplina que sigue al fútbol en el favoritismo de nuestros deportistas, muy por encima de los demás deportes. La mayoría de los colegios dispone de la modesta cancha y la población escolar es numerosa.

Faltaba solamente quien encendiera la mecha, que no debe apagarse (**Juan Aguad. Fotos de Leopoldo Canales**).

COLEGIO HISPANO AMERICANO. Subcampeón. Un buen aporte al torneo. Excelente fundamentación de la mayor parte de sus integrantes. Aspillaga (11) y Lara (14), jugadores de proyecciones. Mejor contextura de colegios particulares.

aquí comienza su expedición a Chile

Editora Gabriela Mistral y un destacado equipo científico chileno le llevan a explorar palmo a palmo bosques, desiertos, cordilleras, nieves, ríos y mares.
A conocer sus plantas, insectos y animales.
A desentrañar el misterio de una naturaleza hermosa y benigna que, a veces, suele rebelarse con furia.
FASCICULO A FASCICULO UD. IRA FORMANDO 3 VALIOSAS COLECCIONES FINAMENTE IMPRESAS EN COUCHE E ILUSTRADAS A TODO COLOR:

- 4 Volúmenes de 240 páginas cada uno.
- 13 Guías para la Observación de la Naturaleza.
- 1 libro de Cartografía física, política, histórica, zoológica y botánica. 26 mapas de 98 x 37 cms.

expedición a
CHILE
Fascículos coleccionables quincenales

GRATIS
CADA 3 FASCICULOS UNA PORTADA PARA ENCUADERNAR SUS MANUALES

YO LO VI...

NORTON CONTRERAS

AHI TIENEN ustedes un producto legítimo, auténtico, de las barriadas santiaguinas. Así como los grandes astros de la mejor época del fútbol argentino se hicieron en los potreros de Buenos Aires y Rosario, Norton Contreras aprendió la ciencia del popular deporte en la universidad bravía de los baldíos del barrio San Eugenio. Allí aprendió a dominar y a querer la pelota, se hizo sapiente en las picardías del dribbling, fue astuto y duro en las bravas trenzadas suburbanas. Norton, jugador de barrio pobre, tenía que estar destinado al club que más se identifica con el pueblo nuestro, Colo Colo. Sucedió todo normalmente, como suele ser. De las pichangas del potrero pasó al equipo de la Escuela 57 y ahí no faltó el profesor hincha de los albos que lo recomendara a los dirigentes del club.

A los 15 años ya pudo lucir orgulloso la blanca camiseta del club popular. Y desde ese instante, en juveniles, comenzó a llamar la atención.

TENGO LA impresión de que Norton Contreras ha sido uno de los entrealas más completos del fútbol nacional en cualquiera época. Poseía un sentido claro del fútbol y era como si jugara tan solo por instinto, sin pensar en lo que hacía, sin grandes esfuerzos, de manera tan natural que todo le salía fácil. La cachaña picante y oportuna, el violento disparo al pórtico, el pase preciso para el compañero. Un entreala que igual andaba atrás buscando juego, que le peleaba el balón a los defensas rivales y que se entreveraba en todos los problemas del área adversaria. Fabricaba goles, hacía goles, su faena era múltiple.

Y más múltiple aun ese año del 41, cuando Francisco Platko implantó la marcación en Chile por primera vez y armó su team con la WM de Chapman. Porque en esa formación de Diano; Salfate, Pastene y Camus, Hormazábal y Medina; Sorrel, Socarraz, Domínguez, Norton y "Rata" Rojas, eran los dos insiders los que se llevaban el trabajo más pesado y el más importante. Eran émbolos, subían y bajaban, estaban junto a la defensa o metidos en el área enemiga, sin tregua, en una labor que duraba los noventa minutos, sin que se pudieran tomar vacaciones. Y en esa faena, Norton supo ser inimitable. Colo Colo ganó invicto y sin zozobras el campeonato con ocho puntos sobre su más cercano perseguidor. Era como para pensar en un trabajo sin mayores exigencias, pero para Norton y Socarraz era otra cosa. Todos los domingos iguales, goleando o ganando apenas, los dos eran los peones, los motores del team.

FUE UN GRAN jugador, pero siempre he creído que nunca llegó a realizarse en toda su auténtica dimensión. Le resultaba tan fácil jugar al fútbol que nunca supo llevar una vida de acuerdo con el deporte; fue bohemio y despreocupado. En 1939 debutó en el primer equipo albo y se estuvo en él hasta 1946. Jamás conoció, en campos chilenos, otras camisetas que no fueran las de Colo Colo y la Selección Nacional, que defendió en los sudamericanos de los años 41, 42 y 45.

Estuvo cuatro meses jugando en Banfield de Argentina, pero nunca se pudo acostumbrar. Lejos de sus amigos, de su barrio, del club de sus amores, "no se halló" y, de la noche a la mañana, regresó y volvió a vestir la camiseta alba. El 46 dejó su club para irse a México, al América, en el que alineó en una delantera que tenía dos mexicanos, un costarricense, un argentino y él.

Llamó la atención, gustó su fútbol desenvuelto, hábil y productivo. Allí estaba su porvenir, en canchas aztecas podría haberse realizado en plenitud, porque se disciplinó, aprendió que el fútbol profesional tiene exigencias, obligaciones serias y se dio cuenta de que, en ese tren, podría amasar una fortuna que le aseguraría para siempre su porvenir económico. Pero no pudo ser. En su más alto rendimiento, habiendo triunfado en el fútbol mexicano, sufrió una lesión a la rodilla, fue operado y estuvo tres meses sin entrenar siquiera. Luego hizo un viaje a Chile, a ver a su madre. Pero también a respirar el mismo aire que respiró en su infancia, a pisar su tierra, a curarse de las nostalgias que empezaban a apretarlo en México. Vino para irse de nuevo, pero día a día fue postergando el momento de su partida, de su regreso a las canchas aztecas. Cada vez se le hacía más cuesta arriba dejar su ambiente santiaguino, su familia, sus amigos. Y no volvió a México. Dejó el fútbol para siempre.

Por desidia, por falta de ambiente, porque no se le orientó a tiempo, Norton Contreras dejó a mitad de camino su consagración definitiva. Tal vez por falta de voluntad, por bohemia, no alcanzó a ser un astro del más alto nivel en el fútbol de Sudamérica. **(Pancho Alsina.)**

CONDORITO SOCCER CLUB:
Caras conocidas en Jersey City.

EN NEW JERSEY

Señor Director:

El Club Deportivo Condorito Soccer Club, de New Jersey, saluda y al mismo tiempo agradece a revista ESTADIO por la valiosa y completísima información deportiva que nos brinda semana a semana a los chilenos residentes en Estados Unidos (New Jersey). Queremos dejar presente que por intermedio de su Revista y diarios chilenos (Mercurio y Tercera), nos informamos de lo que acontece en el mundo deportivo.

Valiéndonos de que su prestigiosa Revista es leída por la mayoría de los chilenos residentes en los Estados Unidos, queremos que publique la foto de nuestro equipo, que milita en la **Schaefer Soccer Liga**, actuando en la serie mayor de ésta. Con la publicación de nuestra foto en su Revista captaremos muchos socios que deseamos para engrandecer nuestra institución.

El plantel del Condorito Soccer Club es el siguiente: Francisco Pando (ex seleccionado chileno de básquetbol), A. Córdova; Roberto Zubán (argentino), Pedro Arbiol (ex Unión Española, Unión Calera); G. Naranjo; O. Tapia; S. Astudillo, L. Peralta; J. Roco, J. Pérez, R. Núñez, Domingo Muñoz (argentino); G. Brunet, J. Sepúlveda (ex Rangers, Ñublense, San Luis), T. Soto, D. Vergara y M. Drihuela. Entrenador: R. Verdugo; Masajista: N. Mondaca, Utilero: E. Lobos. Fotógrafo oficial: E. Leiva.

Actualmente vamos ubicados en segundo lugar, faltando dos partidos para que finalice la primera rueda. Queremos hacer notar que nuestro club hace tres años se encontraba en tercera división y ahora lo hace en la serie mayor de la **Schaefer Soccer Liga.**

Agradeciendo de antemano su publicación se despide de usted por el Club Deportivo Condorito: N. Mondaca, E. Leiva, R. Verdugo, J. Saladriga, C. Arancibia, Luis Avendaño, y Víctor González.

Gracias.

304 New York Ave.
Jersey City
New Jersey
USA.

¿Y "CONCE"?

Señor Director:

Primeramente felicito a todos los que de una u otra manera colaboran para hacer realidad esta Revista Deportiva, orgullo de Chile.

Me dirijo a usted para hacerle notar la poca información, el poco realce —en cuanto a comentarios se refiere— que se viene notando hace algunos números: 1.681, 1.682 y 1.683, y probablemente también el 1.684. Deportes Concepción va en camino de algo más que la liguilla y se merece algo parecido a las informaciones que trataban de Huachipato, que cuando todavía no había superado a Palestino —en puntaje—, ya disponían sus socios y simpatizantes de una completa información en vuestra Revista. (el año pasado.)

También me permito hacer notar un grueso error en cuanto a la sección Síntesis de ESTADIO 1.682. En el comentario referente al brillante triunfo de los morados sobre la abúlica y sin fe Universidad de Chile —al menos en ese partido— se anota: 4.403 espectadores y una recaudación de $ 8.698,00. Estas cifras son erradas, por cuanto en esa bonita noche lila asistieron 9.451 personas y con una recaudación de $ 18.842,00, indudablemente las cifras exactas. En la sección Síntesis de ESTADIO 1.681 le hago notar que L. Isla, defensa central de Deportes Concepción, fue expulsado en Antofagasta, y esto no está debidamente certificado por ustedes.

En cuanto a las divergencias surgidas respecto a la precipitada opinión de JULIO SALVIAT: Mario Soto, el mejor futbolista chileno, voy a dar mi opinión.

No discuto los méritos de este muy buen defensa de Unión Española, pero hay hombres que han tenido demasiadas buenas actuaciones como para poder decir que aquél sería el mejor, el indiscutido. Para muestra, dos botones: MARIO OSBEN y GABRIEL RODRIGUEZ, dos jugadores excelentes a los que sólo les faltaba un año como éste, para decir, sin temor a equivocarme, que son tan o más muy buenos jugadores, que el también **gran player Mario Soto.**

Y si se trata de nombrar otros excelentes jugadores, yo citaría a hombres como Carlitos Rivas, Daniel Díaz o Víctor Manuel González, decisivamente importantes en sus respectivos equipos.

Sin más que decirles y ansiando el espacio que merece en su Revista un equipo que ha cumplido tan buena campaña como DEPORTES CONCEPCION, se despide de usted un joven hincha morado, como lo soy yo.

Carlos A. Ruiz Vera
Lientur 559
Concepción.

*****Se han hecho las correcciones en las estadísticas correspondientes. Compartimos sus opiniones respecto a la campaña de Deportes Concepción.**

DATOS

Señor Director:

Somos asiduos lectores de su prestigiosa Revista.

El motivo por el cual nos dirigimos a usted es solicitarle nos dé la alineación del partido de Colo Colo jugado con Naval en el estadio El Morro de Talcahuano en el año 1972. La alineación que le pedimos es la de Colo Colo. Deseamos ésta para poder salir de una duda que tenemos varios amigos con respecto a los jugadores que participaron ese día.

Desde ya le damos las gracias por atender nuestra petición y le deseamos que sigan teniendo el éxito y prestigio que ha mantenido a través de los años su prestigiosa REVISTA ESTADIO.

Se despide atte. de usted
Luis Araya Sánchez
Pérez Rosales 345.
Lisandro Henríquez
Huelén 399.
José Sánchez
Huelén 380.
Cerro David Fuentes de Talcahuano.

*****Domingo 30 de abril de 1972. Estadio El Morro. Arbitro: Lorenzo Cantillana. Colo Colo 2, Naval 0. Colo Colo: Onzari; Castañeda, Aguilera, González; Rubilar; Páez, Valdés; Osorio (Ahumada), Messen (Beiruth), Caszely y Véliz (expulsado a los 42' del primer tiempo).**

Señor Director:

Una vez más molesto su atención con una modesta colaboración con motivo del triunfo de mi país en el último Sudamericano de fútbol, que espero merezca su atención en la sección "Díganos".

Por tratarse de un país del Pacífico con tantas afinidades con Chile, y por los datos estadísticos que incluyó —inéditos aún acá en Lima—, supongo que serán de interés para los aficionados sureños.

Sin otro particular me remito de Ud.

Atto. y S.S.

Jorge Vásquez Haya.

Jirón Torres Paz 1381-104 (Santa Beatriz), Lima, Perú.

PERU, CAMPEON SUDAMERICANO DE FUTBOL POR SEGUNDA VEZ

Por Jorge Vásquez Haya.

Por segunda vez Perú se ha clasificado campeón sudamericano de fútbol, después de treintiséis años de su anterior conquista acá en Lima. Es, pues, el único país del Pacífico que ha conseguido tal hazaña, desde que estos certámenes se iniciaron, en 1916. Es sabido que el título siempre fue usufructo de los "tres grandes" del Atlántico, ya que además de lo mencionado, sólo en dos oportunidades correspondió a países "mediterráneos": Paraguay, brillantemente en 1953, en esta capital, y Bolivia, diez años más tarde, aunque contando con la ventaja de la altura, pues fue local.

Se amerita más el triunfo obtenido por lo ímprobo que ha resultado siempre imponerse ya sea a Brasil, Argentina o Uruguay, como tenemos un claro ejemplo en la Libertadores, donde en dieciséis torneos nunca ha podido triunfar un equipo que no sea de esos países. Conviene no olvidar además, que la nueva modalidad de partidos de ida y vuelta con cada rival, hace más difícil que antes ganar, pues no se cuenta con la ventaja de ser local, como ocurría a veces.

UN POCO DE HISTORIA

Perú debutó internacionalmente el 1.º de noviembre de 1927, acá en Lima, con motivo del Undécimo Campeonato Sudamericano, enfrentando a Uruguay y perdiendo por cuatro a cero. Y el primer equipo extranjero que jugó en canchas nacionales —en 1924— fue una selección uruguaya, integrada por nuevos elementos, al que siguió al año siguiente el Belgrano, de la misma nacionalidad, por lo que consideramos a los orientales como nuestros maestros, ya que el entrenador de ese representativo del 27 fue precisamente uruguayo, Julio Borelli.

Por último, el primer equipo peruano que efectuó una gira al exterior fue el Ciclista Association, que en 1926 se presentó en campos centroamericanos.

De paso mencionaré que el team chileno que debutó en Perú fue el Santiago Deportes, en 1928, y viceversa, el Atlético Chalaco se presentó el mismo año en la capital sureña.

ESTADISTICA

La Selección Peruana ha jugado hasta la fecha 241 partidos, de los que ha ganado 96, empatado 46 y perdido 99, con 389 goles a favor y 375 en contra. Chumpitáz es el que ha vestido más veces la casaquilla: 99, y el que ha marcado más goles es Cubillas, con 26, seguido de Sotil con 25 y tercero Lolo Fernández con 24, que se amerita porque en su época no se jugaba cada año la cantidad de partidos internacionales de ahora, aunque, eso sí, era más fácil anotar.

El arquero Dimas Zegarra es el jugador que ha permanecido más tiempo en la Selección, pues debutando en 1956, lo integró hasta el 70: catorce años.

MUCHOS SINSABORES

Largo y dificultoso ha sido el camino recorrido en casi medio siglo. A los pocos años, con motivo de las Olimpiadas en Berlín en 1936, se pudo conseguir el título Olímpico, si no se hubiera retirado la Delegación al anularse el triunfo sobre Austria, que le daba paso a las semifinales. Dos años después, se conquistó el título de campeón Bolivariano, en Bogotá, al que siguió el triunfo en el Sudamericano, meses después.

De ahí, hasta la clasificación entre los dieciséis finalistas del Mundial de México del 70, lo más halagador fueron tres terceros puestos en Campeonatos de esta parte del continente.

Y en los últimos años, antes del éxito en Caracas, subcampeonato en la Libertadores del 72, por intermedio de Universitario.

PARTIDOS JUGADOS POR LA SELECCION PERUANA

	PJ	PG	PE	PP	GF	CC
Yugoslavia	1	0	0	1	1	2
Holanda	1	0	0	1	0	3
Escocia	1	0	0	1	0	2
Corea Sur	1	1	0	1	4	0
Marruecos	1	1	0	1	3	0
Urss	3	0	1	2	0	4
Bulgaria	3	2	0	1	9	8
Alemania Oeste	1	0	0	1	1	3
Japón	2	1	1	0	1	0
Checoslovaquia	2	1	0	1	2	3
España	1	0	0	1	1	3
Inglaterra	2	1	0	1	4	5
Austria	1	1	0	0	4	2
Finlandia	1	1	0	0	7	3
Rumania	3	0	2	1	4	6
Guatemala	1	1	0	0	5	1
Costa Rica	1	0	0	1	2	4
San Salvador	2	2	0	0	7	1
Panamá	2	2	0	0	11	1
México	11	5	2	4	18	17
Venezuela	4	4	0	0	10	4
Ecuador	13	10	1	2	35	15
Colombia	15	8	5	2	30	12
Brasil	21	2	3	16	21	48
Chile	30	9	7	14	46	46
Paraguay	20	7	6	7	22	28
Argentina	23	3	7	13	24	49
Bolivia	14	9	1	4	26	10
Uruguay	23	6	0	7	28	53
	204	79	36	91	326	333

AÑO XXXV - NUMERO 1.686.
2 de diciembre de 1975.

DIRECTOR:
Antonino Vera.
SUBDIRECTOR:
Edgardo Marín.

JEFE DE INFORMACIONES:
Julio Salviat.

REDACTORES:
Renato González, Carlos Guerrero, Edmundo Gómez, Eduardo Bruna, Julio Martínez.

COLABORADORES:
Cecil Vargas,
Sergio Díaz,
Juan Aguad,
Juan Carlos Douzet,
Sergio Jerez,
Fco. Herreros.

CORRESPONSALES:
Carlos Vergara y
Carlos Alarcón (Concepción).
Homero Avila (Antofagasta).
Rubén Henríquez (Valparaíso).

Servicio Internacional:
AGENCIA ANSA.

DIAGRAMADOR:
César Boasi.

SECRETARIA:
Andrea Varas.

HISTORIETAS:
Renato Andrade,
Alejandro Dreckman.

FOTOGRAFIA:
Miguel Rubio,
Oscar Lagos, Pedro González,
René Chávez Ch.,
Leopoldo Canales.

Editada e impresa por
EDITORA NACIONAL
GABRIELA MISTRAL.

PRESIDENTE EJECUTIVO Y
REPRESENTANTE LEGAL:
Juan Naveillan Fernández.

GERENTE GENERAL:
José Harrison de la Barra.
Avenida Santa María 0108.
Casilla 69-D, Santiago.
Teléfono 776114.

Precio ejemplar: $ 5.
Recargo aéreo: $ 0,20.

HECTOR CHUMPITAZ
99 selecciones

ELIAS FIGUEROA (cortando un avance de Santos): puntaje completo en el análisis de 15 rubros fundamentales.

LA SUMA DE L

Los cinco mejores defensas centrales d
últimos 15 años a la luz de 15 conceptos

"CHILE es un país productor de grandes full-backs"... La expresión pertenece a una gloria del fútbol uruguayo y fue vertida hace ya años, en una amable rueda de gente del ambiente, en Montevideo. Héctor Scarone se remitía al recuerdo de Ulises Poirier, de Víctor Morales —a los que enfrentó—, de Ascanio Cortés, Mario Baeza y Arturo Farías, entre otros, a los que vio cuando él ya hacía tiempo había dejado el fútbol.

Después de Farías, al que conviene recordar que Alberto Buccicardi hizo zaguero central para la Copa del Mundo de 1950, brilló en la defensa de la selección chilena un extranjero nacionalizado, Rodolfo Almeyda, que constituyó otro curioso caso. El "Tano" Almeyda vino de Racing a Universidad Católica como "centro-has" y cuando el mismo Buccicardi quiso transformarlo en back, ardió Troya, hasta el punto que el jugador prefirió irse del club. Y se fue a Palestino, donde fue... el defensa central del equipo campeón de 1955, y de la selección desde ese año a 1957.

La secuencia no se interrumpió. Cuando Fernando Riera inició el plan de formación del equipo para la Copa del Mundo de 1962, ya estaba Raúl Sánchez —y pronto aparecería en las divisiones inferiores de Wanderers Elías Figueroa (mandado a foguearse a Unión Calera poco después)—. Andando el tiempo surgió en Universidad de Chile Alberto Quintano. El fútbol propiamente local disfrutó poco tiempo de la presencia de estos dos últimos. Dentro de la pobre actuación que tuvo Chile en la Copa del Mundo de 1966, en Inglaterra, Figueroa fue una de las pocas excepciones y ya interesó al entonces aún poderoso Peñarol uruguayo. Los aurinegros tuvieron que esperar el sudamericano del año siguiente para formalizar la transferencia; pero como "a rey muerto, rey puesto", la selección tenía en la "U" al reemplazante del porteño: Quintano, que no tardaría en ser conquistado por el fútbol mexicano, en plena fiebre de importaciones. La influencia del chileno en el Cruz Azul fue confirmación de los antecedentes que inspiraron su contratación.

La promisoria pareja de Colo Colo, Leonel Herrera-Rafael González no llegó a realizarse como tal a nivel de selección. Hubo desequilibrio entre ella, por mucho que llegara a producir en sus campañas de club. El central izquierdo (González) fue siempre más cerebral, mas reflexivo, más futbolista, en una palabra, que su compañero de fórmula. Se ha dicho y se dirá mucho todavía que a Rafael González le faltó nada más que un poco de estatura para entrar sin mengua en la nómina de los mejores valores de todos los tiempos en esta evolucionada plaza. Que no lo ha conseguido del todo, no obstante sus innegables cualidades, lo prueba el que al momento de constituir las últimas selecciones —eliminatorias y Copa del Mundo de 1974— se haya recurrido a la pareja Figueroa-Quintano; esta pareja chileno-brasileño-mexicana, cuya alta capacidad llegó al máximo en Moscú en septiembre de 1973 y en Berlín al año siguiente.

LA PROXIMA cita grande del fútbol chileno es en Santiago, Lima y Guayaquil, para el próximo año; en todo caso, para antes de 1978. Se trata de las

BERTO QUINTANO (en las elimi-torias con Perú): digno acompañan- para el mejor zaguero central chi- no.

OS DETALLES

ilenos de los undamentales

eliminatorias de la Copa del Mundo en Argentina, en la que, como ya se sabe, nuestra selección debe enfrentar a las de Perú y Ecuador, en la primera fase del proceso. Desde ya, técnicos y dirigentes miran hacia Porto Alegre y Ciudad de México, donde están Elías Figueroa y Alberto Quintano.

En casa ha surgido un nuevo valor que a nivel nacional, al menos, resulta indiscutible: Mario Soto, el defensa central que de destacar en Magallanes pasó a brillar en Unión Española. Sin embargo son muy pocos los que discuten que en trance de reconstituir la selección no debe pensarse en otra cosa que en obtener de Internacional de Porto Alegre el préstamo de Figueroa, y de Cruz Azul de México, el de Quintano, para cuando llegue el momento de enfrentar a Perú y Ecuador. (Recordemos que los peruanos ganaron el título sudamericano recientemente con el concurso de sus estrellas repartidas entre América y Europa: Cubillas, Sotil, Percy Rojas, Ramírez y Oblitas, principalmente.)

La dirección técnica nacional podría trabajar una segunda fórmula: González-Soto o Soto-González, en prevención de que ocurra lo que ha sucedido tantas veces: que las gestiones de préstamo se hagan a la hora undécima o que, sencillamente, aún hechas en el momento oportuno, fracasen. Para pensar en esa otra pareja, habría que trabajar con tiempo, porque a uno de los dos, el de Colo Colo o el de Unión Española, habría que habituarlo a jugar sobre la derecha, y a uno de los dos a jugar en función de rompedor.

Recogiendo impresiones, cambiando →

MARIO SOTO (contra la "U", este año): es el número 1 de los defensas centrales en el campeonato actual.

ideas, nos hemos encontrado con los opositores de siempre al procedimiento de rescatar a título transitorio a los mejores valores de que puede disponer el fútbol chileno para ocasiones determinadas.

Personalmente pensamos que en lo de Figueroa-Quintano no hay por ahora solución que se le acerque. Constituyen, tanto el ex jugador de Wanderers como el ex de la "U", los dos mejores defensas centrales que ha producido el fútbol chileno en todos los tiempos. El concepto está avalado por el rol que les ha correspondido en medios futbolísticos más avanzados que el nuestro y lo que han mostrado en la Selección Nacional, expuesta a los más exigentes compromisos.

Para graficar el concepto, hemos hecho un estudio sobre quince rubros aplicados a los cinco más destacados zagueros centrales del fútbol chileno desde 1962 hasta ahora. Por orden cronológico son Raúl Sánchez, Elías Figueroa, Alberto Quintano, Rafael González y Mario Soto. Hemos considerado los aspectos principales inherentes a la función y algunos de orden general, comunes a jugadores de cualquier puesto, como son: talento, personalidad, prestancia, temperamento, soltura, panorama.

Dando puntaje de 1 a 10, llegamos a la conclusión de que Elías Figueroa es el más completo, porque del detenido examen de sus aptitudes resulta que debe adjudicársele el puntaje máximo en todos los rubros. Aceptamos que la clasificación puede ser en algunos conceptos meramente subjetiva y que será materia de discusión. También que hay rubros muy amplios y abstractos, como por ejemplo, ¿qué es "talento" en fútbol? Complejo conjunto de virtudes, sin duda alguna, que va desde la acomodación a las más diferentes circunstancias hasta la manera de transparentarla. Podría ser que se objetara como sinónimos el concepto "quite" con "intercepción", pero la idea ha sido diferenciar el acto mismo de despojar del balón al atacante que lo trae dominado, de los movimientos (ubicación, desplazamiento, cierre, abertura, etc.) que determinan la superioridad final del defensa sobre el atacante.

Probable materia de discusión será la valoración del temperamento, por aquello del subjetivismo. Habrá quienes —hasta por temperamento propio — estén más con la frialdad hierática de Raúl Sánchez que con la vistosidad de Figueroa o la resolución de Mario Soto.

Comprendemos también que la evolución del fútbol tiene mucho que ver en la clasificación de jugadores de una misma plaza. Hemos incluido el rubro "participación", reconociendo que tiene hoy muchísimo más importancia de la que tenía en 1962. En este sentido, cualesquiera de los actuales le lleva ventaja larga al zaguero central de la selección tercera del mundo, como se la llevaría cualquier defensa lateral de nuestros días al mejor de otra época. "Participar", en nuestro estudio, es hacer más de lo que corresponde al concepto clásico del puesto. Participan más Machuca, Galindo, Arias, que lo que "participaban" en el juego los laterales de cuando no había descuelgues, ataques profundos por las bandas y todo eso que complementa y amplía hoy la función del defensa. Mario Soto "participa" más que Raúl Sánchez, que Quintano y González y tanto como Figueroa, que es uno de los importantes propulsores del "ataque sorpresa" de Internacional (lo vimos así en la Copa del Mundo de Alemania, cuando invadió campo de la RDA llevando adelante al equipo y hasta estuvo a punto de hacer un gol).

Subjetivo también el concepto "prestancia", que el aficionado común suele definir como "pinta". Apostura física, garbo, desplante, elegancia son los ingredientes considerados. El más "fachoso" del grupo elegido es también Elías, viniéndose a la memoria una anécdota, de cuando Raúl Sánchez fue presentado a José Pérez, que llegaba a Wanderers. El técnico juzgó por la primera impresión, que no fue favorable al zaguero: "no me traigan estos jugadores de edad y tan desarmados", y ocurre que Raúl era un joven aspirante a crack al que sólo, por entonces, no le ayudaba "la pinta"...

Difícil de definir la "personalidad". A menudo se la confunde con la prepotencia, con el grito estentóreo, con el gesto ampuloso. Y es algo mucho más sutil, que tiene que ver hasta con el ascendiente que se alcanza en el grupo, pasando por el respeto que se inspira al adversario.

El escalpelo ha penetrado en los conceptos fundamentales: talento, personalidad, prestancia, temperamento, técnica, fuerza, quite, anticipación, intercepción, participación, velocidad, recuperación, cabezazo, soltura (fluidez), panorama. La suma total nos da un apreciable margen favorable a los dos zagueros que constituyeron en el último mundial la pareja más solvente de su grupo (y en él estaba nada menos que el campeón. Alemania Federal, y uno que basa toda su potencialidad en la defensa, Alemania Democrática). Fue una lástima que Chile no pasara a la segunda fase del torneo, porque, estamos seguros, esa fórmula Figueroa-Quintano habría alcanzado un lugar preponderante.

El puntaje adjudicado por cada rubro nos da la ratificación de lo que está en la mente de todos: que Elías Figueroa es el más alto valor producido por el fútbol chileno entre los zagueros (válido para cualquier época y para cualquier sistema que se juegue), le sigue Alberto Quintano. Mario Soto resulta a la par con Raúl Sánchez y muy ligeramente más abajo queda Rafael González, el hombre al que sólo le faltaron unos centímetros de estatura para mejorar en rubros importantes como cabezazo, quite y algún otro, que hubieran consecuentemente mejorado su clasificación en este estudio.

El resultado, por otra parte, da la razón a quienes desde ya empiezan a inquietarse por la formación del equipo para las eliminatorias de la Copa del Mundo de 1978 y llevan la mirada —ojalá también los pasos— a Porto Alegre y a Ciudad de México **(AVR).**

RAUL SANCHEZ (en el amistoso con Alemania previo al Mundial del 62): a la par con el mejor de la actualidad.

RAFAEL GONZALEZ (en un Colo Colo-Green Cross): le faltaron unos centímetros de estatura para aspirar a muchos más.

LA SUMA

	E. FIGUEROA	R. GONZALEZ	A. QUINTANO	R. SANCHEZ	M. SOTO
TALENTO	10	9	8	10	7
PERSONALIDAD	10	9	8	10	8
PRESTANCIA	10	8	9	8	8
TEMPERAMENTO	10	8	10	7	10
TECNICA	10	10	8	10	8
FUERZA	10	7	10	7	9
QUITE	10	8	10	8	9
ANTICIPACION	10	8	10	8	10
INTERCEPCION	10	8	9	7	10
PARTICIPACION	10	9	9	7	10
VELOCIDAD	10	7	9	8	10
RECUPERACION	10	8	9	10	10
CABEZAZO	10	7	10	8	8
SOLTURA (fluidez)	10	10	9	8	7
PANORAMA	10	8	8	9	8
Totales:	150	124	136	125	125

ENTRETIEMPO

C	A	L	I	N	A	T	S	E
H	T	O	R	O	M	A	S	N
E	E	N	I	L	M	M	R	R
L	O	N	D	R	E	S	O	U
S	A	R	U	T	D	I	M	O
I	S	E	L	O	R	S	E	B
N	I	T	O	K	I	O	K	L
K	N	E	R	I	D	L	M	E
I	K	I	L	A	A	M	O	M

LABERINTO

En el laberinto de letras figuran los nombres de CINCO capitales que han sido sede de Juegos Olímpicos en la época de postguerra. Pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba hacia abajo, de abajo hacia arriba y en diagonal. Procure localizarlas.

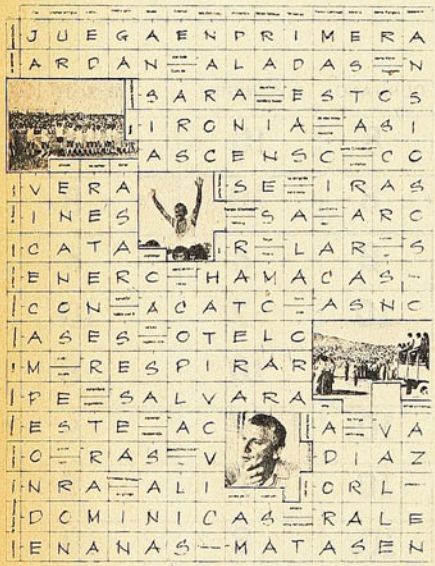


FOTO-TEST

G	U	E	V	A	P	A	R	T
A	L	A	M	E	S	L	O	O
N	O	U	S	L	O	B	O	B
E	P	C	T	T	A	R	G	A
V	E	N	E	R	A	E	I	L
A	L	T	I	M	L	Z	R	B
R	P	E	L	E	T	L	A	A
A	T	E	O	F	I	E	N	E
T	B	M	N	O	Z	K	O	N

SOLUCIONES DEL NUMERO ANTERIOR

1.— Mac. Laren
2.— Diseñador
3.— Rojo y blanco
4.— Braham
5.— Argentina
6.— Watkins Glen
7.— Jochen Mass

MIERCOLES 19 de noviembre de 1975. Ha sonado el pitazo final y los seguidores de Palestino ya pueden desplegar sus banderas e invadir el terreno para festejar a los nuevos campeones de la Copa Chile. Palestino es el vencedor de la quinta versión de un torneo que nació para dar mayor atractivo a las competencias profesionales, objetivo que aún no se consigue, pues sólo la final de 1974 fue realmente un acontecimiento, con 50 mil espectadores en el Estadio Nacional.

1.— La Copa Chile se disputó por primera vez en:
a) 1956
b) 1957
c) 1958

2.— El primer campeón fue:
a) Universidad Católica
b) Colo Colo
c) Wanderers

3.— El segundo campeón fue Wanderers, que ganó en la final (3-2) a:
a) La Serena
b) Colo Colo
c) U. de Chile

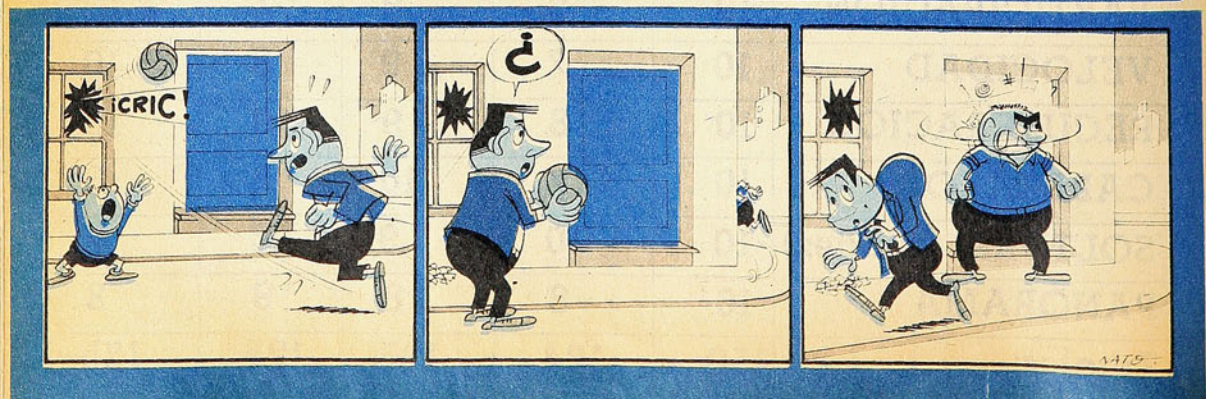
4.— La tercera Copa se jugó en 1959 y sus finalistas fueron:
a) Colo Colo-Wanderers
b) Universidad Católica-Colo Colo.
c) Wanderers-Universidad Católica

5.— En la disputa de la final de 1974 (Colo Colo 3, Wanderers 0), los goles del campeón los marcaron:
a) Luis Araneda (2), Miguel Angel Gamboa.
b) Francisco Valdés, Luis Araneda, Rafael González.
c) Julio Crisosto (3)

6.— Wanderers es el equipo que más vèces ha ganado la Copa. La ganó:
a) 2 veces
b) 3 veces
c) 4 veces

7.— Todas las finales se han jugado en el Estadio Nacional, salvo la de 1961, que se jugó en:
a) Independencia
b) Playa Ancha
c) Sausalito

cachupín



sportgrama

Sergio Ahumada · medio mono · sodio · existe · dos letras · 13 · del riñón · primera letra · quemó Roma · casi ogro · terminan verbos · increpará · Ovalle · único

los de las fotos

haré pan

RR · periodo · cuarta vocal · rodearán

primer mes · ejecutar · ... Tal · quitarán humedad

acepto · bolsón · cúbrete

descenso

vosotros · recuperarse · estabas

nombre bíblico · fósforo · destino · 3 letras

emplear · instrumento · antes de Cristo · altar

Everton · casi nata · sustraer · pondrá de pie · dorado

para aceitar · entonaras · lapso

escud · Dios del amor · media ansia · pequeño · santo

pesa sin vocales · cultivalas · atreverse · campeón

rey germano · adverbio · menudo

a nivel · habladora · para pensar · nota musical · pronombre · únicas

ignorante · parte Ovalle · casi alita

letra · del riñón · parte Santiago · burro

sana sin vocales · abandoné · nota musical · ... Tif · Dios egipcio · ojos · contracción

nombre mujer · hay en la playa · segunda vocal

N N N · miles de kilos

grandes del deporte

32 grandes del deporte chileno en este compendio de los exponentes mejor recordados de todas las épocas. Las grandes figuras nacionales que han llegado a situarse en el ámbito mundial. Sus lucidos desempeños les ha valido lograr niveles internacionales desde el grado sudamericano al olímpico.

Excelente libro de Carlos Guerrero (Don Pampa) de la Colección NOSOTROS LOS CHILENOS editada por

GABRIELA MISTRAL

En venta en todas las librerías.

RENE VARAS, de la Escuela de Carabineros, arrasó con los premios, esta vez para demostrar que con "Quintral" forman un binomio que recupera la jerarquía que le ha dado fama durante varias temporadas.

EL DOBLE RECORRIDO TIPO COPA DE NACIONES, EXIGENCIA RESPETABLE PARA LO MEJOR DE NUESTRO DEPORTE ECUESTRE. NOTABLES PROTAGONISTAS, EL MAYOR VARAS-"QUINTRAL", SIMONETTI-"ATAULFO" Y BARBARA BARONE-"EL NEGRO".

Comentario de equitación:

FUE UN EXAMEN BRAVO

MUCHA EXIGENCIA para el momento, como si se hubiera querido adelantar el examen de fin de temporada. Sin duda la más fuerte del año, y razón que explica la ausencia de otros binomios. Se produjo un decantamiento natural, se inscribieron sólo aquellos que estaban en estado de afrontar el Doble Recorrido tipo Copa de Naciones, de rango interna-

→

EDITORA NACIONAL
GABRIELA MISTRAL

Pone a su disposición su taller impresor, el más grande de Sudamérica, para todo tipo de reproducciones en Offset, Huecograbado y Tipografía.

* Libros y revistas
* Folletos, catálogos y memorias
* Textos de estudio
* Afiches y calendarios
* Papeles de envolver y etiquetas
* Creación y producción de Arte Publicitario.

Son algunos de los trabajos que realiza esta importante empresa que es...

SUYA... NUESTRA... DE CHILE

Avda. Sta. María 076 4° Piso Telef. 775903-779522

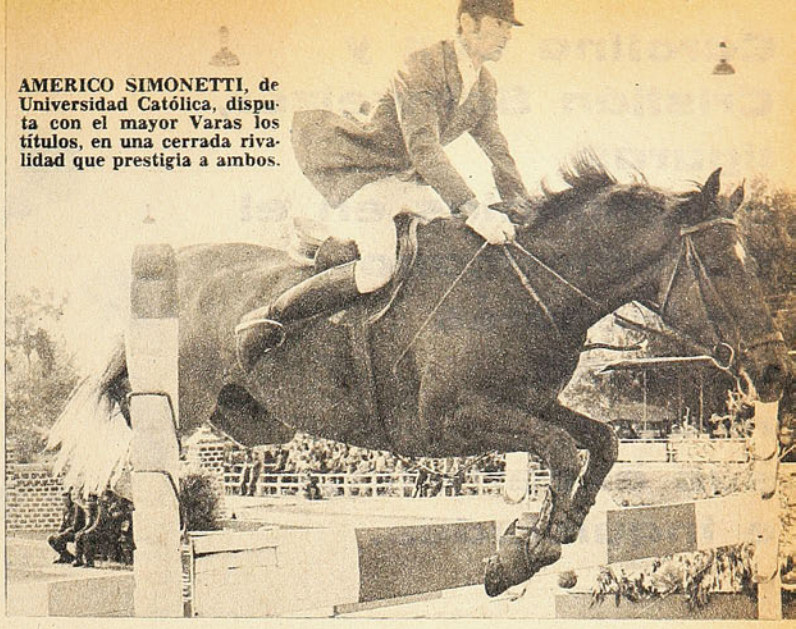
EL MAYOR RENE VARAS en "Quintral"; Américo Simonetti en "Ataúlfo", y Eduardo Meschi fueron jinetes de sobresaliente desempeño en el último concurso. Aparecen a la hora de recibir las escarapelas. Meschi es un joven equitador que asoma con capacidad.

cional. Bastará con decir que estaba en la dimensión olímpica del Gran Premio Panamericano cumplido hace poco en Ciudad de México. Catorce obstáculos en una distancia de 750 metros, con verticales, muros, triples y un foso de agua de cuatro metros de largo, con su vallita para exigir un brinco de mayor trecho. Obstáculos macizos, imponentes, de metro sesenta, metro cincuenta y metro cuarenta de altura y lo que es más, con metro ochenta, dos metros y dos metros veinte de espesor.

Recorrido de mucho respeto, instalado con jerarquía digna de escenario de una justa olímpica. Hermoso jardín que lo admiraron más los entendidos por su calidad y disposición, digno orgullo de la Escuela de Carabineros, que la supo presentar a costa de muchos esfuerzos, aún con algunos detalles superiores a la que fue puesta para el llamado Campeonato Latinoamericano, efectuado al comienzo del presente año, en Santiago.

Es sabido que es la prueba máxima que sirve de medida para apreciar la capacidad de los afinados binomios de que se dispone para la Disciplina de Saltos. Y, para que no quepan las dudas, para que influya menos la fortuna y se concrete la exacta capacidad de los mejores, se exigen las dos vueltas al recorrido: pasada y ratificación. Por ello los recorridos limpios, sin palos botados, son escasísimos aquí y en cualquier otro país, aún con la participación de las más solventes combinaciones. Era prueba calculada para que el vencedor anotara, por lo menos, ocho puntos en contra, o sea, dos derribos. Ocho y doce puntos en contra es una anotación honrosa.

Si se recuerdan algunas realizadas en temporadas pasadas llegó a decirse: "se botaron más palos que en una cancha de palitroques", pues se producía la participación de binomios de todo tipo, y por cierto, la mayoría sin las aptitudes adecuadas para recorridos superiores, de esta manera la campana de la eliminación sonaba a menudo y las actas apuntaban resul



AMERICO SIMONETTI, de Universidad Católica, disputa con el mayor Varas los títulos, en una cerrada rivalidad que prestigia a ambos.

tados con veinte y más puntos negativos. Esta vez el Doble Recorrido Copa de Naciones fue puesto en condiciones severas, por consecuencia, se produjo una autoselección y sólo cinco binomios comparecieron como a una final.

Era prueba brava. Las incidencias y la tensión que vivieron tres mil espectadores lo comprobaron.

LOS DOS JINETES de más nombradía, los mismos que a través de todos los concursos de la temporada habían venido acumulando los primeros puestos: el mayor René Varas, de la Escuela de Carabineros, y Américo Simonetti, de Universidad Católica, estaban en la cancha, y junto a ellos, Bárbara Barone, también de Universidad Católica, que es la más empecinada y valerosa concursante, de más aplaudida asistencia en las reuniones de la equitación nacional e internacional.

Los tres que se animaron, eran desde luego, los mejor preparados, los que compiten con mayor asiduidad y poseen los caballos solventes que también han exhibido potencia, ritmo y ductilidad, afinados con destreza y experiencia, a fin de que el Doble Recorrido a metro sesenta, sea meta hacedera y exitosa. Estaba la crema de nuestro deporte ecuestre está dicho, como en una final, y como si fuera el resultado tangible de una selección. Los tres mejores del año.

Justa estremecedora que sacudió al público desbordante para ponerlo en angustias desde el primer hasta el último obstáculo en cada recorrido. Copa de Naciones que requiere de la claridad del día y que se hizo nocturna y bajo una iluminación que no es la más nítida que se requiere. Dramática por las rodadas de los jinetes Simonetti en "Alejandro", y Varas en "Cyrano" y de las rehusadas de "El Negro" de Bárbara Barone, que frente al Oxer, pintado de negro y blanco, estuvo a punto de ser desmontada ante el intempestivo rechazo de la cabalgadura, pero que la diestra amazona, con sus reflejos, supo esquivar bien. Duelo sensacional de capacidad. René Varas y Américo Simonetti compitieron con sus dos mejores caballos y Bárbara Barone lo hizo con uno. El ganador pasó sin derribos el primer recorrido y con 4 puntos en contra, un derribo en el segundo. Total 4 puntos en contra, "Quintral", conducido por el mayor Varas. En su otro caballo "Cyrano" anotó también cero falta en el primer recorrido y en el segundo rodó, mas terminó con 17 puntos en contra. Américo Simonetti con "Ataúlfo" pasó con 8 puntos en contra (dos derribos), el primer recorrido y sin botar en el segundo, pero con una rehusada y tiempo pasado, 3 3/4 puntos que totalizaron 11 3/4 y que le valió el segundo lugar. Con "Alejandro" anotó 17 3/4 en el primer recorrido, en el que cayó, y un derribo en el segundo, 4 puntos, que sumaron 21 3/4. Bárbara Barone en "El Negro" sumó 25 puntos en contra en el primer recorrido y el segundo tuvo sólo un derribo, 4 puntos, totalizó 24.

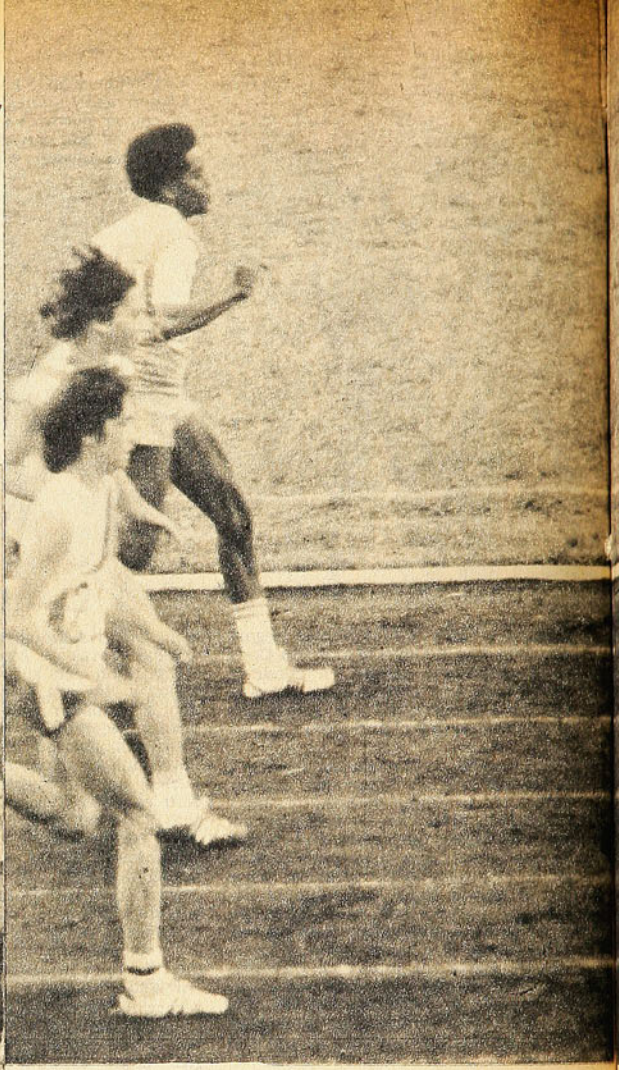
RESULTADO favorable para la problemática prueba que significaba un intento osado para el momento de nuestro deporte ecuestre y porque se estima que noviembre no es todavía el mes en que todos están a punto. Argumento por el cual los campeonatos de Chile se fijan en enero para los jinetes de la Serie A. 4 puntos en contra de René Varas en "Quintral" y 11 3/4 puntos de Américo Simonetti en "Ataúlfo" es un balance excelente para un Doble Recorrido de esta especie efectuado bajo luz artificial, que supera el cálculo optimista formulado antes de la prueba: ocho puntos en contra para el primero, un derribo en cada recorrido, y doce en contra para el segundo.

El desempeño de los dos ases de nuestro deporte ecuestre fue honorable y capacitado, confirma la campaña cumplida en los concursos de la temporada corrida. A veces el jinete de la Católica con más escarapelas y honores y en otras el mayor de la Escuela de Carabineros. Simonetti en otros concursos cumplió la hazaña de triunfar en todas las pruebas importantes como lo hizo en este reciente el mayor Varas. Ganó cinco de las siete pruebas programadas: Recorrido a metro 30, Recorrido a metro 50, Barreras, A la Americana y el Doble Recorrido Copa de Naciones. Bárbara Barone, digna competidora, contó con el aliento incesante de la concurrencia que la hizo su favorita en reconocimiento a la gallardía, coraje y fervor que la han convertido en figura distinguida de la equitación chilena.

LA FEDERACION CHILENA ha partido en estos días con un equipo seleccionado de jinetes y caballos al Torneo Internacional de Montevideo. Por cierto que los protagonistas del duelo que se comenta harán la fuerza en la capital uruguaya: El mayor Varas, Américo Simonetti y Bárbara Barone, acompañados por los oficiales de la Escuela de Caballería, Víctor Contador y Daniel Walker, Juan Carlos Zegers, de la UC, y el mayor Manuel Garrido, de la Escuela de Carabineros, también conductores de experiencia reconocida y que no pudieron presentarse en el examen que significó la Copa de Naciones por no estar sus caballos en condiciones. Más sentida la ausencia de Víctor Contador que en "Bonny" ha demostrado ser un gran especialista para el Doble Recorrido.

Lo visto en la noche final en el relamido pasto de la Escuela de Carabineros deja también la impresión de que "Quintral", el caballo número uno de nuestras canchas, recupera su capacidad tan elogiada. Debe recordarse que ha estado resentido por exceso de competencia y hasta se llegó a sostener que había entrado en franca decadencia. Sigue siendo el mejor y lo ha probado a la hora de los grandes esfuerzos. Como si el as equino tuviera su orgullo para expresarles a sus rivales más temidos, "Alejandro" y "Ataúlfo", los que monta Simonetti, y otros: "Todavía relincho yo". **(Don Pampa).**

Carolina Cox y Cristián Schweizer, figuras descollantes en el Sudamericano de Menores de Quito, relatan sus experiencias e inquietudes.

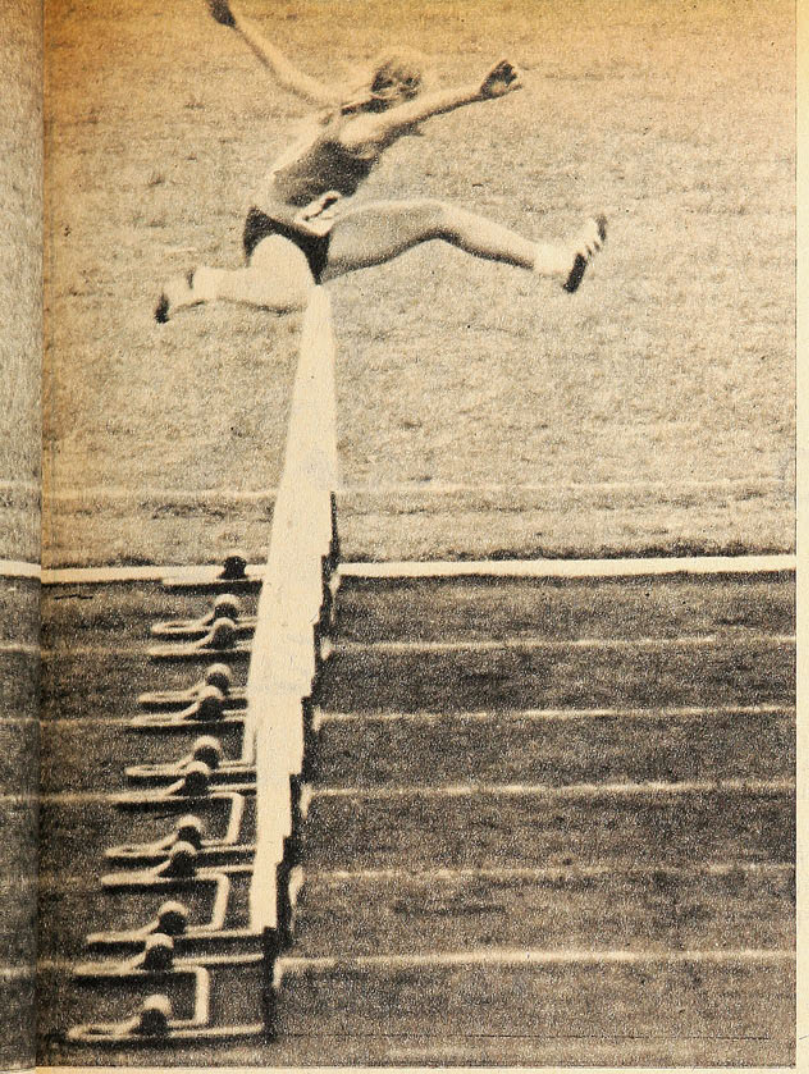


"ASI GANAMOS LA MEDA LI DE ORO"

CRISTIAN SCHWEIZER
Después de la sonrisa, lágrimas de felicidad.

DOS EMOCIONES muy diferentes hicieron vivir al deporte chileno Carolina Cox y Cristián Schweizer en el Estadio Olímpico Atahualpa de Quito. Ambos ganaron medallas de oro. Pero mientras una se esperaba, la de la rubia vallista, la otra estaba sólo en los cálculos de los más optimistas.

Desde que ganó su serie en los 80 metros vallas, Carolina Cox se transformó en la favorita. Su presea dorada se comenzó a contabilizar mucho antes de que se corriera la final. En las semifinales había sido la mejor y no se veía quién podría derrotarla. Y eso hizo que su victoria fuera recibida sin mayor estruendo. Ni ella misma se sintió sorprendida: sólo atinó a sonreír cuando cruzó la meta victoriosa con el buen tiempo de 12.1. Estaba feliz, es cierto, porque ese sudamericano de menores le había permitido demostrar a todo el continente



CAROLINA COX
Volando hacia la medalla de oro.

S
LLA

que era la mejor en esa especialidad y también porque había podido ratificar en una pista extranjera que su ascendente carrera había alcanzado una de sus primeras metas.

"A Quito iré a ganar", nos había dicho antes de partir, y antes de la prueba lo había ratificado: "La medalla de oro tendrá que ser mía". Y la rubia del Villa María cumplió con clase, sin dejar dudas de su extraordinaria capacidad para salvar las vallas.

Los ecuatorianos no creían que con ese físico tan menudo pudiera derrotar a sus adversarias. Fue por eso que la hicieron su regalona y la buscaban para entrevistarla, para conversar con ella.

Lo de Cristián Schweizer fue totalmente distinto. Luego de su fracaso en los 100 metros, en donde todo se confabuló para que no consiguiera una medalla aunque fuera de bronce, el nuevo campeón de los 200 metros se hizo un juramento. Era difícil cumplirlo porque tenía que enfrentar a un rival muy fuerte: el brasileño Pedro Ivo da Silva, que lo había vencido en los 100 metros.

Schweizer no sólo iba a buscar una medalla, sino a demostrar que su actuación en los 100 metros había sido falsa y que había sido perjudicado por una mala partida. En los pronósticos previos no figuraba. Nadie creía en él. Pero se sabía capaz y estaba dispuesto a jugársela. En las series hizo 22.1, nuevo récord de Chile. A la vez consiguió, junto al brasileño y al argentino De Brito, el mejor tiempo.

"Me tenía una fe enorme. Sabía que podía hacer algo grande. Además, corrí "quemado". No podía conformarme con lo que había pasado en los 100 metros. No desconocía la capacidad de mis adversarios, pero sabía que estaba a la altura de ellos. Corrí con los dientes apretados y la medalla fue mía."

La victoria de Schweizer sí que conmovió. Se esperaba que consiguiera una actuación destacada, pero no la de oro. Es por eso que cuando en un impresionante "sprint" final derrotó por pecho al brasileño Da Silva, todos saltamos. Su triunfo otorgaba a nuestro país una victoria en velocidad después de muchísimos años. El atleta del Verbo Divino lloró. Al comienzo comentó su victoria y no se cansó de contar a todo el mundo que él la esperaba. Luego cuando recibió la medalla rodeado de todos sus compañeros, que cantaron la canción nacional, no pudo esconder las lágrimas. El muchacho siempre tranquilo, sereno y callado se presentaba en otra faceta. "Los momentos que se viven cuando uno está en la tarima y escucha la canción nacional son tan fuertes que es imposible controlar la emoción. Es demasiada felicidad."

Carolina Cox (16) se inició en el atletismo hace sólo cuatro años. "Comencé en el Villa María, corriendo los 50 metros planos. Hace sólo dos temporadas que estoy dedicada a las vallas, especialidad que no abandonaré nunca. Ahora que he pasado a juveniles tendré que familiarizarme con los 100 metros vallas. Mi próxima meta es ir a Caracas. Pero no sólo tratare de mejorar en esa prueba, sino también en velocidad, para seguir aportando algo en la posta de 4x100."

Carolina pertenece a una familia de atletas. Su padre, Eduardo Cox, también vallista, fue el que le metió en su sangre la pasión por las vallas. Son siete hermanos (cuatro hombres y tres mujeres), y ella está en la mitad. Eduardo, Ana María y Susana también han elegido al deporte clásico como su favorito. Carolina sólo practica el atletismo y a veces en invierno esquía (pero muy mal).

Cristián Schweizer (16) comenzó antes.

"Al igual que Carolina, empecé en el colegio. De eso hace unos seis años, cuando al Verbo Divino le faltó un atleta y corrí 50 metros. También integré la posta. Desde ahí continué siempre haciendo velocidad. Tengo varios planes para el futuro y uno de ellos es batir el récord chileno de Iván Moreno en los 100 y los 200 metros."

Una sola vez corrió los 400 metros, y también ganó. Esa distancia, si bien no lo ha conquistado del todo todavía, la lleva por herencia, ya que su padre, Jorge Schweizer, fue un buen valor en esa distancia.

El deporte siempre lo atrajo, y otra de sus pasiones es la equitación. "Me gusta mucho. La practiqué, pero nunca concursé. Ahora sólo hago atletismo."

Esa es la pequeña historia de cómo dos valores jóvenes de nuestro atletismo ganaron medallas de oro. Es la historia también de dos figuras en franco ascenso que se enamoraron del deporte clásico, porque en sus colegios los incentivaron. En el deporte escolar está el porvenir de Chile. Ese equipo que fue a Quito así lo demostró.

(Edmundo Gómez.).

HOY

REVISTA

CONTIGO

■ IDEAS COMO BRONCEARSE Y LUCIR UNA LINDA FIGURA BAJO EL SOL.

Máscaras de belleza con productos naturales, gimnasia para la cintura y respuesta de un dermatólogo sobre las consecuencias de las quemaduras de sol.

■ COMO DECIRLE NO AL MARIDO.

Un NO a tiempo puede resolver un futuro problema conyugal. La mujer no siempre se encuentra en la disposición de ánimo adecuada para tener una feliz relación.

■ ELIJA DONDE Y COMO VERANEAR.

Datos sobre todo lo que usted necesita saber en cuanto a caminos, hoteles, precios, movilización, desde Arica a Punta Arenas.

■ LA ENIGMATICA RAPA-NUI.

¿Podría ser Isla de Pascua este verano? Leyendas, tradiciones e información práctica en un reportaje a una isla chilena metida en la Polinesia.

■ EL MEA CULPA DEL DOCTOR SPOCK.

Después de treinta años, el famoso médico por el cual se guiaron los padres del mundo entero para educar a sus hijos, reconoce haber errado en alguno de sus postulados e indica cómo se debe proceder ahora.

■ MODA: ¿TRAJE DE BAÑO O BIKINI?

La última palabra en moda de playa. Lo que debe lucir este año en la playa para verse bonita.

■ CONCURSO

MUJER-CONTIGO 76.

contigo mujer

2 de diciembre de 1946:
nuevo record chileno en los 400 vallas

SERGIO GUZMAN
UNA ESTRELLA FUGAZ

** **CELESTINO GONZALEZ es el púgil más brillante del Campeonato Latinoamericano de Boxeo, en el que Chile clasifica a cuatro campeones invictos.**

** **SE COMENTA que "en Estados Unidos el fútbol se hace grande", gracias a la difusión que le hacen los soldados, que vieron practicarlo en todo el mundo durante la guerra.**

** **AUDAX ITALIANO gana su segunda estrella en el fútbol profesional. Nuevamente (como en 1936) su línea media es factor fundamental en la victoria. La de 1946 la forman Acuña, Cabrera y Reynoso.**

** **REGOCIJO en Boedo y duelo en Caballitos: San Lorenzo es campeón y Ferrocarril Oeste es último en el campeonato argentino.**

JAMAS le había interesado el deporte. Ni practicarlo ni mirarlo. Ni siquiera detenerse en las páginas deportivas de los diarios. Es cierto que en las largas carreras con sus compañeros de juegos infantiles siempre les sacaba mucha distancia y debía esperarlos, pero eso sólo formaba parte —precisamente— de los juegos. Lo único que realmente lo obsesionaba era hacer monos. Y le resultaban bien. Sus caricaturas de condiscípulos y profesores le ganaban —entre amables reprimendas— risas y sonrisas de todos en el liceo de Copiapó.

La familia se radicó en Santiago: un hermano seguiría Medicina, otro Ingeniería, y Sergio Guzmán canalizaría su afición en Bellas Artes. Se instalaron en Ñuñoa, cerca del Estadio Nacional. El futuro artista tuvo su primera relación con el campo deportivo: lo dibujó. Pero nada más que eso.

Fue el bullicio de una tarde cualquiera el que lo hizo entrar al recinto por primera vez. Le llamó la atención el desfile incesante de los que se dirigían a la inauguración del Campeonato Sudamericano de Atletismo. Escuchó hablar de Edith Klempau, de Miguel Castro, de García Huidobro. Se entusiasmó y se dejó llevar por la corriente: no se perdió ninguna reunión del torneo y enronqueció alentando a los atletas chilenos.

La decisión estaba tomada: compró zapatillas con clavos y partió a la pista. Silenciosamente, sin decir nada a nadie, se dedicó a dar vueltas a la pista durante los entrenamientos de Universidad de Chile.

Poco después lo tenía a su cargo el ya famoso Walter Fritsch. Lo hicieron competir en un torneo oficial de novicios de la Asociación Santiago en varias pruebas, para ver cuál le acomodaba mejor. Fue quinto en 100 y 400 metros y tercero en 1.500, sin mostrar nada especial, nada llamativo. Siguió compitiendo —por la Escuela de Leyes— en los torneos universitarios, pero sin destacar en las pruebas de medio fondo, que eran las que más le habían impresionado en el Sudamericano y para las cuales se sentía mejor dotado.

En 1944 participó en otro torneo de novicios: ganó los 800 metros con récord metropolitano e integró la posta vencedora de 4 por 100.

Fue entonces cuando empezaron a fijarse en Sergio Guzmán con atención. Debutó en todo competidor y fue quinto en 400 metros —aventajado por hombres destacados: los Ehlers, Rozas y Alcalde— con un tiempo sugerente: 51"9. Insistió durante 1945, llegando a poner 51"3, al paso que hacía los 800 en 2'5 y saltaba 12,80 m. en salto triple. Al mismo tiempo empezaba a tomarle el gusto a las vallas. No le gustaban "por miedo a los porrazos", pero aceptó el desafío y cerró el año con 16"7 en 110 metros.

La carrera a partir de ese momento, fue rápida. En 1946 fue reserva del equipo chileno en 400 metros y en la posta larga. No alcanzó a intervenir —sólo podían actuar dos hombres por país en cada prueba— y eso pareció ser el gran aliciente.

Sus progresos fueron notorios y rápidos. Desde el Sudamericano —en marzo— fue progresando en 400 planos y vallas, alcanzando los records universitarios y de Asociaciones. Hasta el gran día. El 2 de diciembre. "Día del Estadio": jornada de festejos con que —por entonces— se recordaba la inauguración del Estadio Nacional.

Y Sergio Guzmán muestra su sorpresa: 53"9 para los 400 metros vallas. Violenta superación del mejor tiempo anterior (los 54"4, de Gustavo Ehlers) y promisorio acercamiento al record sudamericano del brasileño Magalhaes Padilha (53"6).

DE NOVICIO A RECORDMAN
Una carrera meteórica

Habían transcurrido siete meses desde el Sudamericano en que fue reserva. Y sólo dos años desde su ingreso a las pistas. De novicio a recordman en apenas unos meses. Y faltaba algo más: en 1947 —Río de Janeiro— se clasifica campeón sudamericano.

Ya es un consagrado y para Sergio Guzmán lo que importa son los planes. "Empecé tarde en el atletismo —dice— y debo ponerme al día". Y promete: "En el Día del Estadio batí el récord de Chile de los 400 metros vallas. Este año batiré el sudamericano, el mismo día".

Todo podía esperarse de este joven sorprendente. Espectador en 1943, novicio el 44, recordman chileno el 46 y campeón sudamericano el 47, ¿por qué no podría aspirar al récord de Sudamérica y a una actuación decorosa en las Olimpíadas de Londres en 1948? Todo era posible.

Sin embargo, Sergio Guzmán desapareció tan fugazmente como apareció. Siempre se mantuvo la esperanza en sus posibilidades mundiales, pero jamás repitió los 53"9 del 2 de diciembre de 1946. A pesar de su promesa, se alejó de los entrenamientos, se desentendió de las exigencias y, cuando llegó el momento de la selección para las Olimpíadas londinenses, su mejor tiempo fue de 54"6. Ya podía volver a los pinceles.

MIGAJAS

POR JUMAR

MUY EXTRAÑO el viaje de Carlos Caszely, a fin de acelerar los trámites de su nacionalización. Como se sabe, el internacional chileno precisa de la doble nacionalidad para poder actuar por el Español, que por cierto pagó una fortuna por su pase y soporta ya la impaciencia de los hinchas por la ausencia en la cancha de la controvertida conquista.

CARLOS CASZELY: Un dato fácil de ubicar...

Al decir de Caszely y el dirigente levantino que lo acompañó, lo que necesitaba era un certificado de su actuación internacional por el fútbol chileno. ¿Tan atrasados de noticias están los españoles?... Era cuestión de que hubiesen comprado un diario del último Mundial y punto...

EL VIAJECITO de marras dio lugar a muchas bromas. Y a muchas suspicacias. Porque el certificado internacional lo puede dar la FIFA, cuya oficina central está en Zurich. Bastante más cerca que Santiago...

ALGUNOS íntimos le dijeron a Caszely que antes de volver a Barcelona llevara certificado de vacuna..., un diploma del colegio... y papel de baño...

TIPOS que nunca faltan.

Leyó en el diario que se iniciaba un torneo a tres bandas y preguntó si iba a participar el Orfeón de Carabineros...

LO MAS CURIOSO es que el citado campeonato —muy atractivo por cierto— tiene lugar en la sede de Unión Española. El billar precisa de un silencio absoluto. Sólo se aplauden, como en el tenis, las buenas jugadas. Y los partidos más importantes coinciden con la hora en que los españoles juegan al dominó...

DONATO HERNANDEZ ha hecho sentir su mano en Magallanes. Eso nadie lo puede negar. Y su voz también... Le ganó a Santiago Morning en un partido difícil y le sacó un punto de oro a la Unión. En rueda de amigos el técnico confidenciaba:

—¿Se dan cuenta...? ¡Llevo quince días y le empato al subcampeón de América...!

EL PARTIDO de rojos y albicelestes fue televisado. Y a Donato le tocó un micrófono al lado de la banca albiceleste. Por momentos, el martilleo vocal apagó el relato de Carcuro. Y lo que es peor, al final —exasperado por el drama que se vivía en el área de Magallanes— tuvo algunos exabruptos que los escuchó todo Chile... Conclusión. Cuando juega Magallanes, los micrófonos ambientales están de más...

MAGALLANES terminó esa noche con Daniel Díaz en el arco, el argentino Rubén Díaz como patrón de zaga y José Díaz —de las divisiones inferiores—, que sustituyó a Astudillo. Con razón los albicelestes aseguran que les aguardan mejores "días"...

JULIO RUBIO es un juez con personalidad. Y valiente..., nada le atemoriza. Aún se recuerda cuando en un clásico universitario descendió a la cancha en helicóptero... Ahora le cobró un penal a Naval en El Morro cuando se cumplían tres minutos de descuento... Y lo que es peor, la falta fue bastante polémica. Ardió Troya en el reducto navalino, y recordando el asunto del helicóptero, los managuás han llegado a la conclusión que Rubio no quiere nada con la Armada. Es hincha de la Aviación...

FINALIZARON los Juegos Silenciosos en Maracaibo. Una olimpíada chica para sordomudos. Y lo que son las cosas. Por esas paradojas del destino, el título en fútbol fue para los argentinos...

LOS MAS contentos con estos Juegos son los árbitros. Nadie reclama y los jugadores apenas escuchan el pito...

LA NOCHE que Palestino ganó la Copa Chile, alguien reparó en la tribuna de prensa en la generosidad del plantel listado. Si en la cancha había once valores, fuera de ella se podía armar otro equipo muy competente: Fairlie; Olivares, Herrera, Páez e Ibáñez, Dubó y Nelson Vásquez; Gallegos, Osvaldo González, Manuel Rojas y Henry... ¿Qué tal? Ese equipo entra a la competencia y les gana a varios...

CARLOS CAMPOS y Leonel Sánchez recibieron un homenaje merecidísimo. Con gusto a poco, como nos dijo Rubén Marcos, que aplaudió con emoción a sus viejos amigos.

CARLOS CAMPOS: Había que vestirlo de futbolista...

—¿Por qué, Rubén?

—Pero, claro. Muy bonitas las bandejas. Pero vacías...

LOS DOS festejados se vistieron en el camarín azul junto al equipo de honor. Y no fue fácil encontrar un uniforme adecuado para Carlos Campos, que se encuentra ligeramente excedido de peso... Según Rolando Molina, todo el presupuesto de la barra se les fue en eso. Y según el doctor Ercole, tuvieron que comprar la producción de un día en Yarur para vestir al "Tanque"...

POR ESAS cosas del destino, la muchacha que entregó la bandeja a Campos sufrió un accidente al hundirse la tarima en que pisaba. Sufrió serias contusiones y debió ser atendida en la Posta. Lo que nadie se explica es cómo no se hundió la parte en que estaba Campos...

En España:

EL HOMBRE DEL AÑO

CUANDO a un hombre combatido y polémico se le reconoce como la figura deportiva del año, por algo será.

Especialmente si se trata de un entrenador de fútbol.

Seis años con la selección nacional a su cargo. 33 partidos jugados, 17 victorias, 12 empates, 4 derrotas, 58 goles a favor, 27 en contra, desde el 10 de octubre de 1969 al 16 de noviembre de 1975.

Una de esas derrotas convertida en eterna espina. El gol de Katalinski en Franfurt, y que dejara a España fuera de la WM 74, en beneficio de Yugoslavia. Así y todo, Ladislao Kubala fue lo mejor del 75 para la prensa española.

¡Con lo que cuesta ponerse de acuerdo allá para elegir al mejor!

Cuando a Pérez Payá, ex presidente de la Federación Española, le preguntaron por qué su defensa de Kubala como DT del equipo nacional durante tanto tiempo, la respuesta fue simple:

—Defiendo a Kubala porque he seguido muy de cerca su trabajo con la selección; su dedicación absoluta; el trato y deferencia que tiene con sus dirigidos, la seriedad e importancia que propicia en todas las concentraciones. Por eso, y por muchas cosas más era y sigo siendo un defensor nato de don Ladislao.

A KUBALA siempre se le aplicó aquello de que un currículum de nada vale, si a la hora de los partidos trascendentales se pierde (el caso con Yugoslavia). Una afirmación que durante mucho tiempo bogó en España pero a la que Kubala invariablemente respondió con:

—No puedo parir futbolistas...

Y usted ya sabe que en España recién se están consiguiendo resultados que no se lograban desde la Eurocopa del 64 y las últimas hazañas del Madrid. En todo caso, con Kubala llegaron el orden y el concierto al equipo nacional. Hizo de la selección un club, donde todos querían jugar. Antes, cualquier molestia disculpaba al jugador de vestir la roja. ¡Es claro, se ganaba más en los clubes! La selección no era negocio.

Con Lazzi se acabó el asunto Real, Atlético, vascos, andaluces y hasta más o menos pesetas. Hoy España es un grupo humano envidiable. En Eurovillas durante cada concentración está la mejor prueba de ello.

Entonces salieron con eso de que los unían las suculentas primas...

Y aquí Kubala fue más zorro que nunca. Equiparó los premios de la selección con los que sus dirigidos cobraban en sus respectivos clubes. Si a los de Real les daban 80 mil "pelas" por empatar en Salamanca, no era justo despacharlos con cinco mil por haber vestido la roja.

Son profesionales, y como tales hay que tratarlos.

Cuando se logró esto, José María García, columnista de PUEBLO, dijo:

—Como ya dije en otras ocasiones, mejor que el dinero sea para los chicos que no para los viajes y comilonas de los directivos.

Y AUN queda su faceta humana.

Atento, servicial, amigo y compañero de sus pupilos, seguramente porque más que eficiente profesor siempre se consideró alumno distinguido.

Cuando se perdió y hubo que enfrentar a la prensa y dirigentes, nunca escondió la cara. Jamás culpó a algún jugador. No escurrió el bulto, y la responsabilidad nunca la dejó de eludir.

Por eso no deja de extrañar que cuando se hizo una encuesta entre jugadores convocados a la selección, los que nunca lo han sido, ex seleccionados, y el cuadro estable del momento, la respuesta fuera unánime:

—El mejor, lejos...

El desafío nuevamente se llama Yugoslavia para el Mundial de Argentina; y una vieja conocida: Rumania.

Mientras tanto su más auténtica biografía la siguen escribiendo los internacionales españoles. Los de ahora y los que ya han largado.

Un mérito que pocos entrenadores pueden ostentar. **(Cécil Vargas).**

SEIS AÑOS con la selección y apenas cuatro derrotas. Hoy es el personaje del año deportivo: Ladislao Kubala.

KUBALA y su currículum

1.	La Línea	15-10-69	España-Finlandia	6-0
2.	Sevilla	11- 2-70	España-Alemania Occidental	2-0
3.	Madrid	21- 2-70	España-Italia	2-2
4.	Laussana	22- 4-70	Suiza-España	0-1
5.	Zaragoza	28-10-70	España-Grecia	2-1
6.	Sevilla	11-11-70	España-Irlanda del Norte	3-0
7.	Cagliari	20- 2-71	Italia-España	1-2
8.	Valencia	17- 3-71	España-Francia	2-2
9.	Nicosia	9- 5-71	Chipre-España	0-2
10.	Moscú	30- 5-71	URSS-España	2-1
11.	Sevilla	27-10-71	España-URSS	0-0
12.	Granada	24-11-71	España-Chipre	7-0
13.	Madrid	12- 1-72	España-Hungría	1-0
14.	Hull	16- 2-72	Irlanda del Norte-España	1-1
15.	Salónica	12- 3-72	Grecia-España	0-0
16.	Madrid	23- 6-72	España-Uruguay	2-0
17.	Madrid	12-10-72	España-Argentina	1-0
18.	Las Palmas	19-10-72	España-Yugoslavia	2-2
19.	Atenas	17- 1-73	Grecia-España	2-3
20.	Málaga	21- 2-73	España-Grecia	3-1
21.	Amsterdam	2- 5-73	Holanda-España	3-2
22.	Estambul	17-10-73	Turquía-España	0-0
23.	Zagreb	21-10-73	Yugoslavia-España	0-0
24.	Stuttgart	24-11-73	Alemania Occidental-España	2-1
25.	Frankfurt	13- 2-74	Yugoslavia-España	1-0
26.	Barcelona	25- 2-74	España-Alemania Occidental	1-0
27.	Copenhague	25- 9-74	Dinamarca-España	1-2
28.	Buenos Aires	12-10-74	Argentina-España	1-1
29.	Glasgow	20-11-74	Escocia-España	1-2
30.	Valencia	7- 2-75	España-Escocia	1-1
31.	Madrid	17- 4-75	España-Rumania	1-1
32.	Barcelona	12-10-75	España-Dinamarca	2-0
33.	Bucarest	16-11-75	Rumania-España	2-2

Grupo 3: Yugoslavia. Eliminó a Suecia, Irlanda del Norte y Noruega.

Grupo 4: España. Eliminó a Escocia, Rumania y Dinamarca.

Eurocopa:

LOS OCHO CLASIFICADOS

NO habrá que esperar hasta el 28 de febrero para hacer el balance de lo que fueron los octavos de final de la Copa Europa de Naciones.

Tres meses antes ya tenemos a los ocho clasificados: Checoslovaquia, Gales, Yugoslavia, España, Holanda, la URSS, Bélgica y la RFA son hasta ahora los mejores del continente. Todos ellos, clasificados antes de tiempo, excepto la remota posibilidad que Alemania perdiera por goleada con Malta el 28 de febrero en Hannover.

Sólo en ese caso, Grecia ocuparía su puesto por diferencia de goles. Pero eso ya es deporte-ficción.

Veamos los grupos.

EN EL UNO, la primera sopresa. Inglaterra eliminada.

La causa habría que buscarla en la derrota en el Estadio de la Luz, en Lisboa, y en el empate a 0-0 con los mismos portugueses en el ya no tan respetado Wembley.

En cambio, los checos no recibieron ningún gol en Praga, ganando 2-0 a Inglaterra, 5-0 a Portugal y 4-0 a Chipre. Y afuera derrota en Wembley por 0-3, victoria en Chipre por 3-0 y empate a 2 en Oporto.

No había por donde perder la clasificación:

Portugal, una selección que camina como el país, y a la que se hace difícil pedirle resultados. Chipre, la comparsa del grupo.

EN EL DOS, el recuerdo de John Charles.

El diminuto Gales y la hazaña de dejar en el camino a Hungría y Austria. Nueve puntos de un máximo de doce. Austríacos y húngaros matándose entre ellos y Luxemburgo ofreciendo goles a los tres: 28 en contra.

La vuelta de Gales ha sido recibida con agrado en Europa. Ausente de los mundiales desde 1958, hoy pinta como el mejor exponente del alicaído fútbol británico.

Para el recuerdo, el partido del Nepstadion de Budapest, donde Gales consiguió el 2-1 que le dio su clasificación, perdiendo automáticamente a Hungría.

YUGOSLAVIA hace tiempo que está en alza, y en el grupo 3 lo demostró una vez más. De todos sus partidos sólo perdió en Queen's Park con Irlanda del Norte. A Suecia, el rival más poderoso, la ganó en Estocolmo y Belgrado.

Ahí se acabó la lucha. Una lucha dada sin Katalinski, Oblak y Dzajic: sus tres máximos pilares, hoy defendiendo equipos alemanes y franceses.

Batalla desigual para un grupo con dos comparsas: Noruega e Irlanda del Norte.

GRUPO CUATRO.

Clasificación justa para un equipo que hace recordar al campeón de la edición 1964. El de los magníficos del Zaragoza más Pereda y Luisito Suárez.

Una clasificación fácil en primera instancia, la de España, pero que se fue complicando en la etapa paradójicamente más fácil. Se triunfó en Copenhague y Glasgow, pero sólo se cosecharon empates en casa frente a Escocia y Rumania.

Hubo que esperar ir a Bucarest para sacar un empate a dos, que a la postre resultó el pasaporte para el equipo de Kubala.

Rumania, una selección con la que se volverán a topar para las eliminatorias del mundial y que nada tiene que envidiar a las mejores de Europa.

Escocia, de capa caída. Y Dinamarca, el convidado de piedra...

EN EL GRUPO CINCO se juntaron tres selecciones con posibilidades.

Por supuesto que los platos rotos los pagó Finlandia, aunque dándose el gusto de empatarle a Italia en Roma, y quitándole en ese instante toda posibilidad de clasificar.

Fórmula 1

CALENDARIO 1976

LA Fórmula 1 ya tiene su calendario 1976.

El vamos será el 25 de enero en el autódromo de Buenos Aires, ya que el Congreso de la FIA (Federación Internacional del Automóvil), para su reunión de París durante el 10 y 15 próximo, dará la aprobación definitiva para atrasar la apertura del campeonato del 11 al 25, como se había estipulado en un principio.

Lógicamente, Brasil quiso aprovechar la determinación argentina para que fuera Interlagos, la carrera que iniciara la temporada, pero Argentina hizo valer sus derechos de realizar en Buenos Aires la apertura de la prueba reina del automovilismo mundial.

Es interesante destacar que durante dicho Congreso la FIA ratificará dos nuevos grandes Premios —elevando la cuota de 15 a 17—, uno más para Estados Unidos y creando el de Japón, con lo que Oriente se integraría a la familia de la Fórmula 1.

Y aprovechando el tema del automovilismo, a última hora Emerson

Grupo 5: Holanda. Eliminó a Polonia, Italia y Finlandia.

Grupo 8: Alemania Occidental. Eliminó a Grecia, Bulgaria y Malta.

Grupo 7: Bélgica. Eliminó a la RDA, Francia e Islandia.

Polonia y Holanda tuvieron que esperar hasta el partido de los naranjas contra Italia la semana pasada, y donde los azurri ganaron por la cuenta mínima. Perder por un gol significaba la chance para Holanda.

Polonia tendrá que esperar hasta el Mundial. Holanda deberá subir mucho su juego para llenar el vacío de Repp, Cruyff y Neeskens. Por ahora sólo un buen equipo. En cuanto a Italia, un triste fracaso. De los seis puntos que disputara en casa, apenas cosechó dos, con igual cantidad de goles.

Y así no se puede aspirar a cuartos de final.

SE PENSO en un principio que EIRE se saldría con la suya, en el grupo seis, pero la URSS remontó de atrás. Perdió en Dublín, mientras los irlandeses sacaban un punto en Zurich. Pero después de URSS agarró su ritmo, clasificándose sin problemas. Ganó sus tres compromisos en Moscú y Kiev, y terminó clasificándose antes de ir a jugar a Ankara contra Turquía.

Suiza y Turquía no le dieron problemas, y el EIRE apenas le aguantó durante la primera mitad de la jornada.

EN EL GRUPO SIETE, los alemanes orientales no olvidarán tan fácilmente a la débil Islandia. En Leipzig les robaron un punto; en Rayjkavík tuvieron que dejar los dos.

Tres puntos que no perdió Bélgica. Empates en Jena y París, triunfo en la isla del Norte. Empate en casa con los alemanes y triunfos sobre Francia e Islandia en casa terminando invicta.

Respecto a Francia, el fracaso rotundo del plan Kovacs y la vuelta de la dirección técnica para un galo: Michel Hidalgo. Ni siquiera la extraordinaria campaña cumplida por el Saint-Etienne en la Liga y en la Copa Europa, salvaron a Francia de un nuevo Waterloo.

Claro que el Napoleón, esta vez fue un rumano: Stephan Kovacs.

GRUPO OCHO. El grupo de la crítica.

—Y claro, si en él está el campeón del mundo. Un campeón que no convence con tres empates y dos victorias. Una en casa por la cuenta mínima a los búlgaros, y otra, 1-0, también a la discretísima Malta en La Valetta. Empate a uno en Sofía y a dos (angustioso y sobre la hora) en Atenas.

Pero donde la prensa no perdonó fue en el empate con los griegos, en casa.

Siete puntos (igual que Grecia), aunque a la espera del 28 de febrero para enfrentarse con Malta en Hannover. Una clasificación muy poco clara para un campeón mundial.

Bulgaria, en su nivel; Grecia, creciendo, y Malta, la primera que puso el dedo en la llaga, y que no descarta hacer la de San Quintín para febrero.

Europa entera está haciendo Pilatos para que suceda (Cécil Vargas).

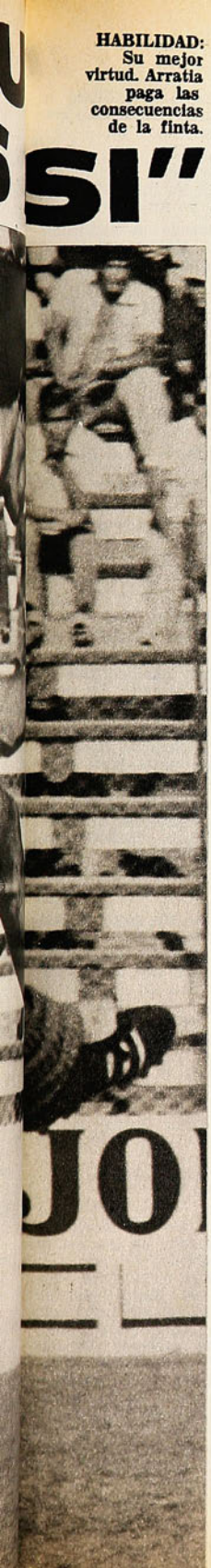
Fittipaldi se decidió a dejar McLaren e integrar este año la scudería del auto brasileño COPERSUCAR.

La firma la estampó el viernes antepasado, y la noticia no se filtró hasta la semana pasada. Su compañero de equipo será el joven piloto brasileño Ingo Hoffman, manteniendo como jefe de la scudería a su hermano Wilson.

ITINERARIO 1976

25 de enero: Argentina
8 de febrero: Brasil
6 de marzo: Sudáfrica
27 de marzo: Estados Unidos (Long Beach).
11 de abril: Una de las posibles fechas para Japón.
2 de mayo: España
16 de mayo: Bélgica
30 de mayo: Mónaco
13 de junio: Suecia
4 de julio: Francia
18 de julio: Inglaterra
1º de agosto: Alemania
15 de agosto: Austria
29 de agosto: Holanda
12 de septiembre: Italia
3 de octubre: Estados Unidos (Watkins Glenn).
24 de octubre: La otra fecha posible para Japón.(Cécil Vargas).

"ES QUE LA "U" Y YO SOMOS A



HABILIDAD: Su mejor virtud. Arratia paga las consecuencias de la finta.

Jorge Socías explica el proceso que desembocó en la crisis azul y el remedio para convertir a ese grupo inconexo en un conjunto sólido.

DEL período oscuro apenas quedan los recuerdos. Añoranzas que ahora, incluso, han tomado otra perspectiva: se relatan entre risas, como si fuera algo simpático. Ahora es divertido recordar las chambonadas que costaron goles y significaron derrotas; los errores que impidieron goles que equivalían al triunfo; el desconcierto total que significaba un equipo a la deriva, sin padrón ni fisonomía propia; la racha de partidos en que se fueron puntos a última hora: Antofagasta, Green Cross, La Serena, Palestino, O'Higgins...

Lo que hace algunos meses era tragedia hoy es anécdota graciosa. Los triunfos tendieron un manto sobre lo negativo. Y en la "U" creen —están seguros— que la experiencia no volverá a repetirse. Que lo ocurrido en 1973, 1974 y buena parte de 1975 constituyó una lección demasiado dura [illegible] para no asimilarla. 13.º en los dos últimos torneos. Y en éste, posibilidades de llegar incluso más abajo. Ya comenzaba a comentarse en Recoleta que habría otro año sin Clásico Universitario: "capacito que suba la UC y nosotros nos vayamos al hoyo".

Y de pronto, como por arte de magia, el vuelco. Triunfos en lugar de derrotas. Risas después de cada partido. El "ceachef" retumbando alborozado. Aplausos en vez de las acostumbradas pifias. Grandes actores, y no comparsas. Y en Recoleta cambió el comentario: "Capacito que lleguemos a la Liguilla y a la Copa Libertadores".

Los villanos de antes ahora son héroes. Y uno de ellos es Jorge Socías, el bigotudo de piernas hábiles, blanco de las mayores iras para los parciales azules en los días negros y objeto de los mayores elogios en los actuales días de esplendor. Y es él quien va proyectando esta película que comenzó como drama y puede terminar como alegre comedia. Lo suyo y lo de la "U" están muy ligados: alcanzó a saborear momentos gratos en el período de decadencia (subcampeón 1971 y participante en la Copa Libertadores 1972), vivió todo el período crítico de los años siguientes y quiere seguir —estaba por firmar nuevo contrato— ahora que se avecinan tiempos mejores.

LA IMPORTANCIA DEL DT

Piernas gruesas, tórax ancho, cara afilada. Detrás de los bigotes, dientes disparejos que mastican chicle. Polera blanca importada, pantalones ajustados. Melena larga.

Del flacuchento que se consagró meteóricamente con dos goles en el debut a comienzos de 1972 (5x1 a Rosario Central, campeón argentino) sólo queda el espíritu festivo ("me siguen pateando los amargados y los acomplejados") y la rectitud de procedimientos inculcada con la palabra y el ejemplo en el hogar. ("Un club me ofreció cualquier cantidad de plata para que jugara por ellos. ¿Sabe por qué no firmé? Me molestó que exigieran que fuera al tiro: saben que todavía no termina el campeonato...")

Su alza coincidió con la levantada de la "U" en las últimas fechas. Pero Socías no se siente héroe.

—No es que haya mejorado yo. Lo que pasa es que el equipo experimentó un cambio radical. Y cuando un equipo juega bien, todos nos vemos mejor. Sinceramente, creo que mi campaña de este año —de todo el año— no ha sido mala. Generalmente jugué

→

CON HECTOR PINTO: "Jugar con el Negro es muy fácil".

"EL LULO" Y...

SUS MEJORES PARTIDOS: "Contra Colo Colo en 1972: hice los tres goles en el 3x0; contra Huachipato este año. Y contra Wanderers siempre..."

LOS MEJORES DEFENSAS: "Aquellos que amagan cuando uno los enfrenta. Siempre me hacen pisar el palito: Soto, Rafael González y Azócar. Como marcadores de punta, el chino Arias y Julio García, de Antofagasta".

LOS ARQUEROS: "Me siguen gustando los tradicionales: Nef, Olivares y Vallejos. Carballo es el otro. A los de provincia los veo muy poco, en todo caso. Al que nunca le he hecho goles es al chico Tapia".

LOS ARBITROS: "Dicen que la 'U' tiene fuero. ¡Qué va a tener! Al contrario, nos tienen entre ojos. Contra Wanderers terminamos tres con tarjeta amarilla. A Posenatto y Maluenda los dejaron que dieran duro".

LOS GOLPES: "Hay que contabilizarlos. Son parte del fútbol mismo. Si hay algo que no soporto es el teatro de las lesiones. Cada penal es un escándalo, y no hay para qué: si tocó el pito, ¿para qué seguir revolcándose?"

LOS "PESADOS": "Cuando era hincha —me gustaba la Unión— no podía ver a los de la 'U'. ¡Puchas que eran pesados! Sobre todo Yávar. Ahora me gustaría tener once Yávar en un equipo".

EL DINERO: "No me quita el sueño. Estoy por quedar con mi pase, y la verdad es que no me preocupa. Tampoco me preocupó gran cosa que llegaran ofertas desde España y México ni que la 'U' me tasara una vez en 300 mil dólares".

SU COMPADRE: "Soy amigo de todos, pero con el que mejor me llevo es con Bigorra. Debe ser porque debutamos juntos".

MONTENEGRO: "El día que juegue como lo hace en los entrenamientos va a ser un fuera de serie. Lo tiene todo para ser un crack: fuerza, quite, anticipo".

SOCIAS-PINTO: "No sé de dónde sacaron que no podíamos jugar juntos. En reserva nos hicimos ricos haciendo paredes y goles. Con el Negro puede jugar cualquiera".

EL FUTURO: "Creo que voy a seguir en la 'U'. No todo se puede reducir a plata. Hay otras cosas que considerar: el ambiente, la amistad. Yo llego a Recoleta como si fuera a mi casa. Y eso es impagable".

al mismo nivel actual. Lo que pasa es que el conjunto no funcionaba. La temporada de Jorge Zelada ha sido excelente, pero nadie se había fijado tampoco hasta que comenzamos a jugar bien todos. Y a ganar, que es lo importante.

—¿Y a qué se debe la mejoría?

—Fundamentalmente al entrenador. De otra manera no se explica que los que hasta hace un par de meses éramos rematadamente malos, ahora seamos superbuenos. Con don Hugo (Tassara) nunca supimos realmente qué pretendía. Nos hacía jugar cada semana de distinta manera. Un domingo quería que jugáramos como Palestino, porque le había gustado mucho; al siguiente nos decía que jugáramos como Huachipato; y después, que lo hiciéramos como Unión Española; al último quería que jugáramos como lo hacía la selección. Eso significaba dos o tres cambios de alineación cada semana, además de variaciones en la ubicación de jugadores. Yo jugué de todo en ese lapso: de puntero derecho, de organizador, de ariete, de enlace y de puntero izquierdo; hasta de mediocampista de contención me pusieron una vez. Zelada era otro que no sabía qué hacer: también pasó por todas. A Bigorra le encargaba marcación personal sobre un jugador determinado. pero nadie cubría su lugar cuando el rival lo sacaba de su zona: y por ahí quedaba la escoba... Eso era lo malo: pretendió adecuar a los jugadores a sistemas determinados, sin tener esos jugadores capacidad, vocación ni condiciones para realizarlo.

—Y ahí estuvo el acierto de Luis Ibarra...

—Claro. El nos conocía a todos. Sabía cuál era la función que le acomodaba más a cada uno. Y partió al revés: adecuó un sistema a las condiciones de los jugadores que tenía. Lucho sabe, por ejemplo, que donde mejor me desempeño es como centrodelantero. En ese puesto fui segundo goleador en 1973, cuando fuimos decimoterceros. **¿Sabe cuántos goles hice el año pasado, en que jugué casi siempre como puntero?**: Tres. Me llega a dar vergüenza. Dos a Naval y uno a Palestino...

—Pero ahí no estaba don Hugo.

—No. Pero de vuelta de la selección, Pinto había hecho capote como centrodelantero, y no era lógico que se le cambiara. Llegué igual que los niños: a encontrar un puesto.

LA ETAPA NEGRA

Fue la peor etapa de Socías y de la "U". Va enumerando las razones de su baja...

—Se confabularon varias cosas. Primero, el hecho de tener que jugar en un puesto que no me gusta. Es que no hay caso. Me propongo hacerlo lo mejor posible y no me resulta. En segundo lugar, las lesiones. Me llegaron todas juntas. Lesiones raras, por lo general. Una vez, terminado un entrenamiento, no podía apoyar la planta de los pies. Me caía de dolor. Nunca se supo qué era. Desapareció tan inesperadamente como había aparecido. El colmo fue cuando me quebraron: no lo supo nadie. Fue en San Felipe. Sentía dolores, pero seguí jugando. Al partido siguiente, en Temuco, volví a jugar. Después del precalentamiento los dolores fueron insoportables. Pero ya había firmado la planilla y tenía que entrar. Tuve que jugar en una pata. Y en una de ésas me pegaron justo donde más dolía. Recién entonces se descubrió que tenía fractura en el peroné...

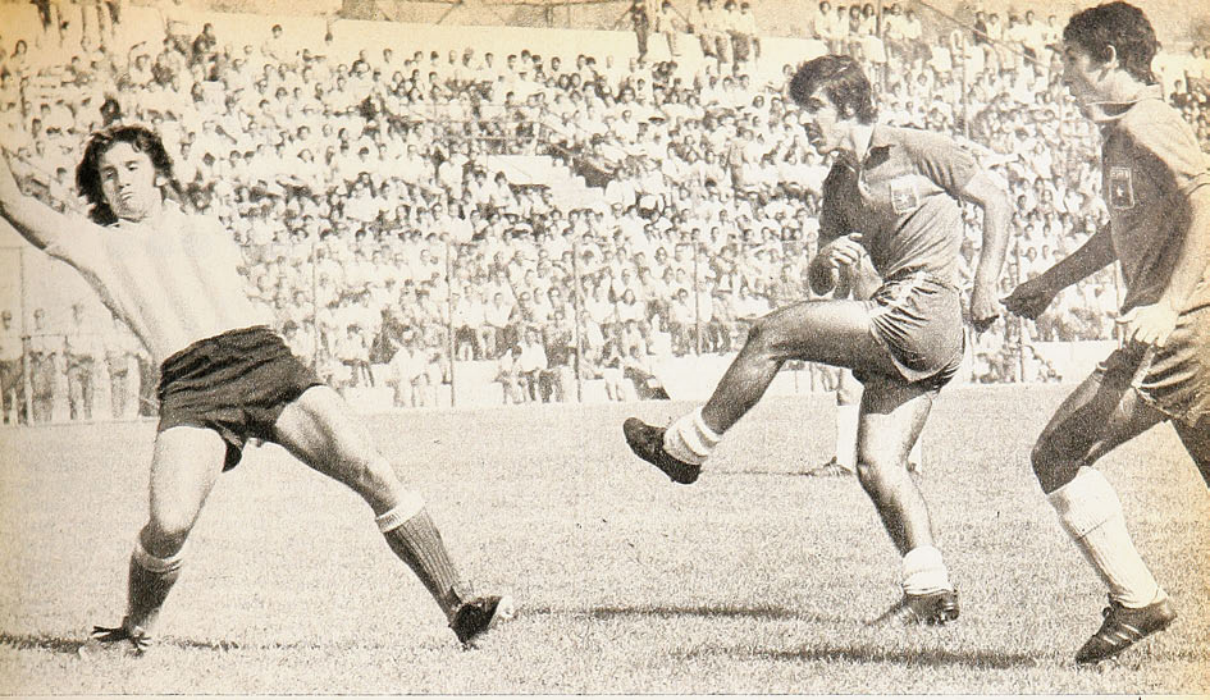
—¿Influyó también lo del Mundial?

—¿En qué sentido?

—Por el fracaso...

Prende el segundo Belmont. El maxillavero que jugaba en sus manos deja lugar al cigarrillo.

—Yo no fracasé en el Mundial. Nunca lo consideré así. Jugué sólo un tiempo, y es difícil en tan poco rato mostrar algo. Además, se me encomendó una misión na que ver con mis características: el correteo de rivales y cuidar las espaldas de Reinoso. Estaba pensando en dejar las instrucciones a un lado e irme con todo al ataque cuando me cambiaron. Pero en los partidos previos anduve bastante bien. La prueba es que querían dejarme en España.



EN LA SELECCION (anotando frente a Racing): "Mi actuación en el Mundial no fue un fracaso".

—¿Y en el partido con Australia?

—Nada. Ni siquiera en la banca. Estuve en la tribunita comiendo salchichas...

Lo mismo que en la "U": si ese momento fue amargo, ya está olvidado. Las salchichas dejaron mejor sabor que la amargura de no jugar.

FUTURO AZUL

Y volvemos a la "U". A la actual, a la que gana y luce. La que lleva público aunque sea día martes y fines de mes. Y Socías vuelve a mencionar a Luis Ibarra:

—El trabajo sicológico que realizó fue decisivo. Ya nos estamos convenciendo de que somos buenos. Cada uno hace lo que sabe. Acomodó funciones y llegó a una alineación estable, que es algo que nunca tuvimos en los dos últimos años. Hay otra cosa importante: no le interesa si perdemos la pelota allá adelante. Nos obliga a que arriesguemos. Nos pide que nos juntemos con Pinto y Zelada y hagamos lo que venimos haciendo desde que estábamos en las inferiores...

—Y se afirmó la defensa...

—La afirmó Cortázar. Si hubiera que señalar al jugador más importante de la "U", yo diría que es el "Lalo". Tiene el don de saber mandar. Ordena, grita, reta, manda, se la juega con todo. El fue otro de los grandes beneficiados con la llegada de Ibarra. Está en el lugar que más le acomoda. Lo importante es que todos lo aceptamos como líder. La verdad es que nunca lo tuvimos. Y por eso cuando los partidos se están enredando o perdemos la onda, nosotros mismos pegamos el grito: "¡Ya, Lalo, ordena tú!" Y él comienza a dirigir. Y nosotros empezamos a afirmarnos de nuevo. Antes no gritaba nadie o gritábamos todos. Y terminábamos peleando.

—¿Se clasifican para la Liguilla?

—Me van a pegar los cabros, pero objetivamente es muy difícil. Si la primera rueda no hubiese sido tan desastrosa, si hubiésemos logrado unos veinte puntos, y no 14, le aseguraría que sí. Pero el problema es que no dependerá tanto de lo que hagamos nosotros, sino de que se caigan los demás. Yo calculo que vamos a lograr once o doce puntos de los catorce que quedan. Pero lo más probable es que no nos alcance. Físicamente estamos mejor que todos. Lo demostramos frente a la Unión. En cambio, los demás ya vienen de baja.

—¿El próximo año, entonces?

—Sin duda. Hay otro factor en esta recuperación: los nenes han madurado. A la mayoría de nosotros no se nos podía exigir experiencia. Eramos gente nueva. Yo mismo llevo muy poco en esto. Y en el mismo caso están Pinto, Zelada, Bigorra, Marambio, Muñoz, Suárez, Montenegro... Yo creo que el próximo año robamos. Por lógica, no podemos perder ningún partido contra los provincianos en Santiago. Ese será el punto de partida.

—Pero usted no madura mucho... Conserva mucho de pichanguero.

—Si lo dice por las chambonadas que me mando de cuando en cuando, tiene razón. Pero es que el fútbol tiene que ser alegre, improvisado. No puede ser una cosa puramente mecánica. Y en eso del individualismo que se me critica, también hay explicación: si uno va solo, tiene que tirarse el carril. Y eso pasaba mucho en la "U": no llegaba nadie para acompañar. Ahora, en cambio, uno toma la pelota y hay por lo menos tres picando al hueco y dos más cerca. Entonces ya no es necesario tirarse contra el mundo. Todo es más fácil y más lógico.

Es lo que dice Socías. Y lo que dirían Pinto, Zelada, Cortázar, cualquiera de la "U". Encontraron el camino. A la mística de siempre agregaron la confianza en sus medios. Y el camino pedregoso ya está convertido en una senda asfaltada que los puede llevar a revivir viejos días de gloria (**Julio Salviat**).

DE ARQUERO (contra La Serena en 1973): "He jugado en casi todos los puestos, pero soy centrodelantero".

TRAIA ALGO ESCONDIDO...

DE nada sirvió dominar los 90 minutos y 45 de ellos (los finales) jugarlos a una puerta, porque pesaron más en la balanza dos errores defensivos y ellos no sólo restaron un punto al encumbrado Deportes Concepción, la noche del sábado en Collao, sino también frustraron a los jugadores lilas y apretaron a los aficionados en el graderío. Hazaña de uno de los equipos que cierran el cómputo, sin duda alguna, porque Everton supo enfrentar el partido para sacar un resultado que le acomodara. Y el empate lo fue. Curiosamente, hasta pudo ganar si "Charola" González, en un contragolpe, hubiese tenido mayor reserva física para enfrentar a Osben. Pero el hecho es que esa escapada angustió en la cancha y en las tribunas.

Noche dramática e inquietante. Concepción se puso tempranamente en ventaja de dos a cero. Aprovechó la luz natural para hacer los goles en la primera etapa. Se pensó, y los hechos lo demostraban, que era un partido de fácil trámite. Everton asomó en la cancha con un claro 4-2-2. es decir, dando más énfasis al cierre del camino a los ágiles locales y dejando en la vanguardia la iniciativa sólo a dos atacantes: al derecho (González) y al ariete Fredes. A los 17 minutos su esquema se hizo más claro con la lesión de Salazar y la entrada de Aballay, cuya labor fue exclusivamente de destrucción para facilitar la contención de Escudero, Martínez y López.

EL COMIENZO ALEGRE DE CONCEPCION, QUE LLEGO A ESTAR 2-0, TERMINO EN FRUSTRACION ANTE UN EVERTON QUE LO SORPRENDIO CON EL CONTRAGOLPE. 2-2 LA CUENTA EN COLLAO.

A los 15 minutos Estay se cobró la revancha con el referí por un gol anulado al comienzo, y ahora, corriendo por la derecha, se sacó la marca de Berrio con una hábil finta y finalmente dejó a Arriagada en velocidad para anotar la apertura del marcador con un puntazo cruzado. Dos minutos más tarde combinó con habilidad con Briones (se fueron en pared) y cuando el disparo estaba hecho, se cruzó Olmos y salvó sacando al corner. La jugada la repitieron varias veces y la defensa evertoniana hacía agua. A los 23 la culminó Estay con un tiro que pasó raspando el travesaño. Para hacer justicia a este juego, un minuto más tarde Cavalleri ponía el lapidario 2-0, con una jugada de similar forma a la del primer gol. Metida de Acevedo a Estay fue la primera y metida de Estay para Cavalleri la segunda. Ambos goles por el mismo sector y casi idéntica gestación.

Pero Everton tenía algo escondido y era el contragolpe. Zúñiga se fue por el sector derecho y sorprendió a medio mundo cuando disparó sobre la valla obligando a Bravo a salvar sacando al corner. Luego Osben sacó por encima de su travesaño un tiro de Mar-

2-0. Paredes de Cavallieri con Estay. El argentino es el que queda destapado —Berrio no alcanza— y puede tirar de izquierda sobre Werlinger. Segundo gol. En Concepción no hay dudas.

1-0. Arriagada no alcanza a llegar y la salida de Werlinger no basta: Estay —que viene de eludir a Berrío—, saca derechazo bajo que abre la cuenta en Collao y reafirma el cálculo de una victoria fácil...

tínez, muy ajustado y al cual entraron González y Fredes. Dos avances de Everton y dos problemas. El tercero tenía que ser gol y lo fue, cuando una falla de León dejó a "Charola" González para empalmar de primera un centro de Berrío, extrañadamente corrido como alero. El 2-1 enfrió a Concepción, que ya pensaba tener la leche cocida. Sin embargo siguió buscando y la segunda tarjeta amarilla afloró contra Berrío, al barrer con un foul descalificador a Distéfano.

→

pero todos coinciden

... coinciden en el agrado que produce Restaurant Lo Curro. Es algo que no se compara. Con la mejor atención y el más refinado gusto prepara los más exquisitos y variados platos y manjares. Compruébelo usted mismo! ... siempre encontrará la ocasión para volver.

TODOS LOS DOMINGOS: ALMUERZO A LA AMERICANA.
MENU NIÑOS Y UNA GRATA PRIMICIA DESDE LAS 17.00 HRS.:
ONCES COMIDAS A LA AMERICANA PARA TODA LA FAMILIA.
RICA PASTELERIA FINA Y GLOBOS PARA LOS NIÑOS.
TODOS LOS JUEVES:
CENA A LA AMERICANA
Todas las noches Gran Carta Internacional amenizada con la orquesta de Los Rocket.

LO CURRO
Drive in Restaurant
Costanera Norte 7850
Fono 202697

OPORTUNO manotazo de Werlinger para desviar el centro de Gabriel Rodríguez. Son los momentos en que Concepción es una avalancha y Everton sólo puede defenderse.

Everton desarticuló a Concepción con su juego y, lo que es más, lo llevó a su estilo. Aunque ofensivamente fueran nulos sus esfuerzos, hizo más duro el caminar de los delanteros morados, porque cerró brechas y los subpunteros pasaron a descontrolarse con el adversario y con el árbitro. Vino la segunda etapa y la entrada fue decidora: Everton entró caliente a la cancha y Concepción entró frío: los dos primeros disparos con picardía fueron de los visitantes. Primero con Martínez, que obligó a Osben a sacar sobre su travesaño, y luego Fredes, quien, ante falla de Rodríguez, tiró al arco con libertad y la pelota entró pegada al travesaño. El 2-2 resultó inesperado quizás para los dos equipos "porque Concepción es el cuadro que mejor fútbol está jugando y el único que puede hacerle el peso a Unión Española", como lo afirmó Martín García al término del cotejo. Desde los 12 minutos para arriba el partido sabatino tiene una sola historia: jugar a una puerta, aduñándose Concepción desde la mitad de la cancha hasta la ciudadela de Werlinger. Un ataque sostenido, insistente, atosigador, sobre todo en el cuarto de hora final, ayudado por la ausencia de un defensor menos (Berrio expulsado a los 26 minutos).

Todos dispararon al arco: Lito Rodríguez buscó la rehabilitación, Luis Díaz fue más directo al área, Distéfano incluso dio con una bola en el travesaño, Cavalleri, Acevedo, Isla. Faltó que solamente Osben disparara en busca de la definición. Everton defendió con ahínco, con desorden, sin ninguna línea técnica, pero defendió y salvó, con los dientes apretados, el punto que quizás no esperaba con tanta facilidad. El partido fue intenso en este aspecto y mantuvo al público expectante y de pie. Al final, el empate, con distinto sabor, como se apreció en los vestuarios: para los viñamarinos todo era un gran abrazo mientras los penquistas salían derrotados. **(Carlos Vergara).**

ALGO MUY BUENO

DURANTE la temporada 1967 se produjo —o empezó a producirse— una "razzia" en los planteles de Universidad Católica. Infantiles, jóvenes y consagrados debieron emigrar, sacrificados en una "idea de fútbol" que terminó con el club en Segunda División. Uno de los emigrados fue MANUEL ROJAS, que llegó a Palestino en 1968, a segunda infantil. Desde entonces hizo segura carrera, debutando en 1973 en Primera División. Su rápido y convincente ascenso lo puso en vitrina internacional y ahora se da como un hecho su partida a México, al América, en culminación de las gestiones realizadas en Chile por Francisco Hernández, secretario técnico del instituto mexicano. Al plantearse la posibilidad del viaje (ESTADIO 1.685), Rojas no se mostró inquieto; declaró no tener apuro y señaló que sólo se iría si le ofrecieran "algo muy bueno". ¿Será buena una oferta de 20 mil dólares por porcentaje del pase, 1.200 dólares mensuales, un departamento amoblado en Ciudad de México y un automóvil último modelo por concepto de prima? Eso es —según informaciones no oficiales— lo que le significaría a Manuel Rojas irse al América. Lo oficial —hasta el cierre— es que el jugador viaja a México el 5 de diciembre al chequeo médico previo.

NI ADIOS NI HASTA LUEGO

EL PRIMER GOL lo marcó Sergio Espinoza a los 15 minutos, y el segundo, Oscar Carrasco, a los 26. De manera que para Audax fue un partido fácil y no se esmeró por llegar a un marcador más expresivo ante el débil Iberia. La crítica reparó en que, de todos modos, "Audax gustó en esos veintiséis minutos iniciales". De manera que las 11.770 personas que llegaron al Estadio Nacional la tarde del domingo 3 de mayo de 1953, en la jornada inaugural del torneo profesional, salieron satisfechas. Sin embargo, el hecho más destacado de la tarde futbolística no tenía por qué quedar consignado en forma especial: era el debut de CARLOS ROBLES arbitrando un partido de Primera División, a la que llegó luego de 8 años de su inicio en el referato. La larga carrera del más destacado chileno en su especialidad se anunció como terminada en la noche del último Clásico Universitario: es —se dijo— "la despedida del pito de oro". Con cincuenta años de edad —treinta de negro—, de gran calificación nacional e internacional, árbitro FIFA, participante en todas las Copas Libertadores desde su inauguración en 1960 —dirigió cinco finales y dos definiciones—, juez de dos finales Intercontinentales —en Holanda y España—, el Clásico serviría de marco adecuado para el adiós. Sin embargo —según aclaró él mismo en apresurados llamados a las redacciones—, no era ésa la noche del retiro: "Lo anunciaré personalmente cuando lo decida", aclaró. Para dar una pista, añadió que "lo decidiré en enero".

RECORD

EN 1937 el paraguayo Arsenio Erico, centro delantero de Independiente, en la famosa línea Maril-De la Matta-Erico-Sastre y Zorrilla, establecía la marca de 47 goles para un campeonato argentino de fútbol. Pasaron 38 años. Hubo grandes goleadores, en ese lapso, en los equipos trasandinos, pero ninguno alcanzó esos 47 goles.

El domingo antes pasado, cuando San Lorenzo de Almagro entró a la "bombonera" para enfrentar a Boca Juniors, HECTOR HORACIO SCOTTA tenía 46 goles anotados, sí que un campeonato más largo —con más participantes— que aquél de 1937. A los 30 segundos de iniciado el partido, Scotta había igualado la marca de Erico. A los 34 minutos, al derrotar por segunda vez a Biasutto, era el goleador máximo del fútbol argentino de todos los tiempos. (Digamos, de paso, que al hacerle esos 5 goles, San Lorenzo de Almagro sigue siendo el único equipo que ha conseguido esa cuota frente a Boca, en la propia cancha de los xeneises.)

CARLOS ROBLES
Todavía sopla.

EN EL KILOMETRO 41

EL MAVERICK BV-937, de Conchalí, corría hacia Santiago, trayendo importantes pasajeros (un delegado al Congreso de Municipios, su secretario, un alto oficial de la Armada, entre otros). En el kilómetro 41 de la ruta 68 la pinchadura del neumático trasero derecho precipitó la tragedia. HUGO RIVERA DUQUE, ex futbolista profesional de Audax Italiano, Universidad Católica, Unión Española y Ferrobádminton, piloto del coche de turismo accidentado, no pudo controlar la máquina, que fue a estrellarse con otras dos, con la trágica consecuencia de una víctima fatal —el delegado ecuatoriano Jorge Pesantez Bedoya— y varios heridos. Hombre tranquilo, responsable, previsor, Hugo Rivera había invertido sus ganancias del fútbol en ese automóvil que quedó destrozado.

LA ULTIMA ESPERANZA

HAY QUE ser de veras valiente para hacerse cargo de un equipo que está en la penúltima ubicación de la tabla, a un punto del colista absoluto y en un campeonato en que descienden los dos últimos. Nada ha atemorizado, sin embargo, a CARLOS CONTRERAS, conocido en el fútbol como "Pluto", formado y criado en Universidad de Chile, con término de su carrera en Antofagasta. El seleccionado chileno a la Copa del Mundo de 1962 aceptó la dirección técnica de Deportivo Aviación, que es uno de los cuadros en peligro inminente de descenso. Si su experiencia como entrenador no es mucha, confía en lo mucho que le dejaron Luis Alamos —su entrenador en la "U"— y Fernando Riera, en la selección que fue tercera en aquel Mundial de Chile.

No tiene tampoco mucho tiempo Carlos Contreras para probar su capacidad: apenas siete fechas, en las que se juega el todo o nada. Si Aviación se salva bajo su dirección, habrá empezado bien esta difícil profesión de entrenador de fútbol. Si desciende...

LOS CABALLEROS NO FIRMAN

EL PRIMER caso —que se recuerde— sucedió con Fernando Riera, cuando el técnico y Universidad Católica decidieron que no era necesario un contrato firmado por su prestación de servicios. El segundo caso tuvo como protagonista a Andrés Prieto: bastaba —según Colo Colo declaraba risueñamente a la prensa— con "un acuerdo de caballeros". Ambas situaciones, sin embargo, terminaron en forma nada caballerosa. Ahora, siguiendo la característica de una "escuela de entrenadores", ha sido JORGE LUCO quien ha convenido con Universidad Católica un convenio "de palabra" para hacerse cargo de la dirección técnica del equipo para el torneo de Primera División 1976. Tras una semana de tira y afloja —"no renuevo mientras no me paguen lo que me deben de 1975", señaló Luco—, salió humo blanco y el dirigente Oscar Lihn aclaró que la solución se produjo luego de que "Luco aceptó rebajarse la prima en un 50%". Y se enfatizó por parte del club: "No es necesario firmar un contrato, ya que decidimos que el compromiso se deshace cuando el club o el entrenador lo estimen conveniente".

JORGE LUCO
En la UC, como en Versalles.

O'Higgins goleó a Lota, en tanto Rancagua coreaba un verso:

MIENTRAS RAMONDA VA ATA
LA CUENTA SE VA ALARGAN

NUEVE minutos. Apenas nueve minutos y ya se presiente que tanto OHiggins como Lota Schwager agregarán el alma a las piernas, los brazos y los codos ante la necesidad imperiosa de ganar este partido. Nueve minutos. Con varias marcas personales que se insinúan. Con el refregón seguido del pito. Con el carrerón que concluye invariablemente con el protagonista en el suelo. Con el pase profundo excesivamente largo, nerviosamente impreciso. Con el dos-uno como intento que se diluye pronto en el corte áspero, en la barrida que no discrimina entre balón y piernas, en el rechazo tempraneramente angustioso, desnudo de pudores, ausente de exigencias estéticas. Nueve minutos a todo ritmo, con el transitar febril de un balón que no sabe de treguas. Del área de O'Higgins al arco de Lota, para que todo concluya en el despeje resuelto que en cosa de segundos invierte todo el proceso. Para que ahora sea Lota Schwager el que ataca y O'Higgins el que defiende.

Nueve minutos. Por la izquierda Héctor González encara a Patricio Rojas, pica, saca un metro de ventaja y eso le significa ir de bruces al suelo. Foul a la altura del área grande, a unos cinco metros de la línea lateral. Francisco Cuevas le da de chanfle y como con un fierro y entonces, recién, el partido comienza a desnivelarse. Al menos en el marcador, porque Lota Schwager reacciona desde la partida y, a despecho de sus problemas de entrada, va en busca del empate con todas sus armas. Con todas las ganas, a pesar de que Hugo González no puede acometer su papel de armador porque transita la cancha con la marca pegajosa de Salas, a pesar de que Gallina está impedido de hacer con libertad el enlace por un Ashwell que no le pierde pisadas, a pesar de que en las alas Bascur y Jiménez son asfixiados por Cruchaga y Gálvez, y sólo va quedando la habilidad de Melo para ganarle esporádicamente a la persecución implacable de Eddy Campodónico y al relevo oportuno de Landeros.

A tropezones, con todas las dificultades derivadas de la escasez de espacios, Lota se la juega. Falla una y otra vez, pero de nuevo están sus delanteros exigiendo, buscando. Y cuando los seis y ocho celestes que trabajan el fondo no son suficientes, entonces aparece la figura extraordinaria de Ramonda como postrer obstáculo que ahoga el grito lotino impidiendo el empate. Once minutos: pared González-Melo que deja a este último en las puertas del gol, pero todo termina con la zambullida suicida del arquero. Trece minutos: rechaza mal Campodónico, Gallina empalma de primera y ahí está Ramonda para atrapar a medias, pero con los reflejos suficientes como para reincorporarse, ir de nuevo al piso y neutralizar definitivamente en los pies de un delantero. Diecinueve minutos: centro de Rojas, Gallina le gana el salto a Campodónico y se la baja a Jiménez; éste empalma de primera a la entrada del área y ahí está otra vez Ramonda para echar al corner en una volada extraordinaria.

¿Y del ataque de O'Higgins, qué? Intermitente, mal alimentado —entre otras cosas porque tanto Ashwell como Salas y Martínez andan correteando gente—, Vargas, Cuevas y Héctor González se las arreglan para preocupar en el contragolpe. Y a los 31 llega el dos-cero. Metida profunda que rechaza débil y sin cálculo Durán, con un cabezazo tímido que deja la pelota dando botecitos a la entrada del área grande, y zurdazo de primera de Juvenal Vargas, con una precisión que hizo inútil la estirada de Rubio y una potencia que ni siquiera respetó la red para dejar el balón durmiendo a los pies de esa reja que separa los tablones de la cancha mientras toda Rancagua se estrujaba en un abrazo.

Dos cero y a reanudar el proceso. Lota al ataque tan ambicioso y persistente como falto de claridad. O'Higgins refugiándose en el área, cerrando caminos, achicando espacios y esperando ese contragolpe que tiene permanente vigencia con Vargas y Cuevas inscrustados allá adelante. Y la figura gigantesca de un Ramonda que mantiene inalterable el dos-cero, ayudado en gran forma por la defensa, a pesar de los errores que comete esa misma defensa frente al martillero tenaz que realiza Lota Schwager buscando ese descuento que lo acerque al empate.

Sobre el filo del descanso termina Ramonda por perpetuar ese dos-cero con que los equipos bajan a los vestuarios. Centro de Melo, que ahora busca por la derecha dejando a Jiménez al centro, empalma de cabeza Gallina, el arquero ataja a medias con el travesaño y Campodónico comete una falta tan innecesaria como torpe al tomar de un brazo a Hugo González e impedirle ir a buscar la posibilidad del rebote. Sirve el mismo Hugo González y Ramonda dice de nuevo: "Aquí estoy yo", manoteando de manera extraordinaria y jugándose luego la cabeza para atrapar después en los pies del mismo Hugo González.

A los cincuenta minutos, el tres-cero. Vargas no halla entrada, pero la defiende bien con el cuerpo; cuando ve el claro mete el pase para Cuevas que, de primera, violento y de media vuelta, la clava abajo contra el segundo palo. Fiel a su costumbre, Lota reacciona. Herido por el tres-cero en el ataque empeña hasta el último de sus zagueros. Así López se va arriba, mira desde 35 metros y mete el cañonazo que busca un rincón bajo del arco. Ramonda vuelve a ser protagonista fundamental, el mimado de la galería, el depositario de todos los aplausos.

Entonces, a esas alturas, la pregunta ineludible es: ¿Qué le queda a Lota? Porque la defensa celeste refuerza su ímpetu y su mística por no perdonar un rebote, por no regalar un metro; porque Lota tiene dos delanteros que no gravitan —Bascur y Jiménez—, y sólo dos que ganan a ratos —Gallina y Melo—, pero cuyos menguados e intermitentes triunfos se diluyen invariablemente en las manos de Ramonda. Entonces, de nuevo la pregunta: ¿A Lota qué le queda? Intentar algo, hacer un cambio. Echar a la cancha un hombre que ayude a Hugo González en su ardua tarea de buscar brechas en el aglomeramiento, que explote la indomesticable vocación de gol de Melo y Gallina, que nun-

ANDO,

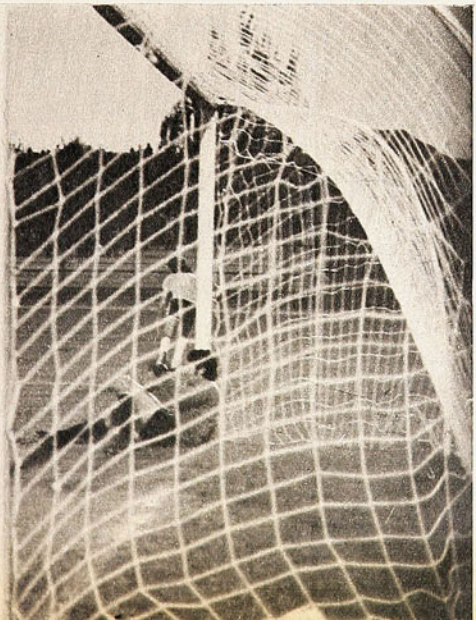
ca bajan los brazos, que no se rinden jamás, a pesar de todos los fracasos. Y el cambio llega: sale Arroyo y entra Fontora. Y con el cambio queda sellada la suerte de Lota Schwager. Porque lo que necesitaba el equipo era claridad y el uruguayo en los pocos minutos que juega sólo aporta fuerza, que no hace sino apurar la aparición del refregón, la frecuencia de los pitazos.

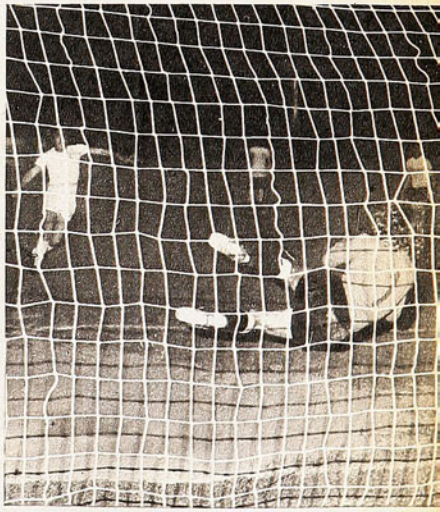
A los 77 minutos el cuatro-cero. Pared Cuevas-Vargas, centro al área que rechaza López y a la entrada del área la pelota se encuentra con el carrerón decidido de Johnny Ashwell, que saca un remate bajo y violento que Rubio primero atrapa a medias y después se hace gol cruzando lentamente la línea. Y de nuevo Lota que busca tornar más honorable su victoria. Y de nuevo O'Higgins que vuelve a lo suyo: aguantar atrás y esperar los goles por vía de un contragolpe que no es más preciso y mortífero sólo porque Luis Pino (ingresado durante el descanso por Héctor González), es un canto a la torpeza, a la lentitud y a la carencia absoluta de respeto por una historia que lo cuenta entre los seleccionados chilenos.

Así, cojo el ataque celeste, agotadas las luces de Cuevas y golpeado Juvenal Vargas, sólo quedó Ramonda para mantener hasta el último el interés por el espectáculo. Y nunca sonaron más fuertes los aplausos que cuando echó por sobre el travesaño un cabezazo de Gallina empalmado a tres metros del arco. Y nunca tuvo más vigencia aquello de que todo gran arquero necesita una dosis de suerte que cuando Melo le escapó a Gálvez, eludió a Ramonda con un tiro cruzado y la pelota retornó a las manos del arquero devuelta por el vertical. Entonces, recién ahí, Lota vino a bajar los brazos. Porque, ¿qué se puede hacer frente a un equipo que aprovecha cada una de sus oportunidades? ¿Qué contra una defensa que suma el alma a las piernas en la defensa de su área? ¿Qué contra un arquero que pareciera intuir hasta las intenciones?

Por eso ni costó encontrar título al comentario. Estaba sobre el papel mucho antes de que Alberto Martínez hiciera sonar por última vez su silbato (Eduardo Bruna. Fotos de Leopoldo Canales y Oscar Lagos).

ALGO DE LO que hizo Ramonda en una noche inspirada. Saliendo a los pies, achicando el ángulo, jugándosela contra el delantero que se corta solo y, por último, atajándole el penal a Hugo González. Mimado de la galería, se merecía con creces los aplausos.





SE ABRE LA CUENTA en Rancagua. Foul de Rojas contra Héctor González. El tiro libre lo realiza Cuevas, violento y de chanfle. El vuelo de Rubio sólo sirve para la foto. Luego, la euforia, el contraste. López y Rubio lo lamentan. Campodónico lo celebra.

POR UNA CABEZA...

2 a 1 ganó Colo Colo a Naval. Los albos regalaron el primer tiempo. Crisosto, una vez más, aclaró un partido que se había complicado.

MUY BUENA intervención de Campodónico, arquero de Naval, en un tiro libre que pasó la barrera, cuando Colo Colo buscaba afanosamente el triunfo.

LA UBICACION de Luis Araneda al centro, para el segundo tiempo, le dio a la ofensiva blanca la fuerza y la profundidad que le había faltado. Ahí está Araneda, comprometiendo con su entrada a la defensa navalina.

LENTAMENTE la pelota se va más allá de la línea, sin que Galindo alcance a llegar. Allá al fondo quedó —fuera del área— Adolfo Nef. El puntero derecho Flores abrió así la cuenta, a los 25 minutos del primer tiempo.

FRACASO Espinoza en la marca y salió Nef a la descubierta. Flores alcanzó a puntear suavemente el balón rumbo a las redes y, pese a que éste iba despacito, nadie alcanzó a llegar a tiempo. Se habían jugado 25 minutos, Naval se encontraba ganando en el Nacional por uno a cero.

Antes de eso puro desconcierto en las filas albas. Después del gol y hasta el descanso, más desconcierto, desorden, porque allí nadie se entendía. A los 17 alcancé a anotar una muy buena maniobra de Galindo que dejó a Araneda en buena posición para abrir la cuenta, pero el puntero remató a las nubes. Después, otra jugada de Galindo para Crisosto y éste disparó de muy lejos.

La cuestión era que Naval se veía más armado, más seguro de lo que pretendía hacer. No sólo apretaba la marca, sino también insinuaba ataques de riesgo. Por ahí por los 40' recuerdo que hubo un disparo de Román que Nef desvió en gran estirada. Y se puede asegurar que en este primer round Naval estuvo más cerca del dos a cero que el Colo Colo del empate a uno. Campodónico no había tenido ocasiones para lucirse y Nef las encontró para borrar su salida en falso del primer gol de la noche.

PIENSO QUE el team albo no tenía fuerza, ni orden ni una línea de ataque más o menos aceptable. Naval accionaba con seguridad y sin recurrir a una defensa exagerada, ya que tenía un gol de ventaja que quizás no se esperaba. Es que la formación ofensiva colocolina era esa que ha estado fracasando sistemáticamente desde hace tiempo: Dubanced y Crisosto como arietes. Sucede que Crisosto no se encuentra en el estilo albo y, lo que es peor, se ordena a Crisosto irse más atrás, casi como mediocampista absoluto y esto no le acomoda. Así se pierden los dos arietes y se pierde el poder ofensivo del cuadro. Entonces no se advierte fuerza de ataque en el equipo y esto parece como que complicara a todos. Porque no se afirmaban los zagueros centrales, porque Espinoza era incapaz de controlar a su wing y porque Galindo dejaba libre de custodia al puntero Lara. En medio campo faltaba claridad y todo esto se tradujo en lo ya señalado: estuvo más cerca Naval del 2 a 0 que el Colo Colo del 1 a 1.

Como todo esto se había producido en la primera parte del match, era lógico que hubiera modificaciones en el camarín. Y se produjeron, por fortuna para el club popular, todavía a tiempo. En el round final entró Mena para jugar por la punta derecha y así pudo Araneda irse al medio, donde, por su fortaleza, por su juego simple y atropellador, es muchísimo más útil. Dubancer se quedó en las tribunas y entonces apareció, en todo caso, el espíritu colocolino.

LA BANCA de Naval, acaso con el deseo de defender la mínima ventaja, cambió al puntero Iván Lara por un defensa: Valdivia. No creo que esta determinación haya sido un punto vital en el vuelco de los acontecimientos, pero debo señalar que la salida del puntero izquierdo marinero dio a Galindo libertad absoluta para irse arriba y aprovechar la mejor de sus virtudes: la ofensiva. Es que todo el team cambió. Ormeño, que volvió a confirmar lo bueno que mostró en su debut, tuvo más claridad sin encontrarse con Crisosto en su línea, Lara respondió con tino y hasta probó puntería y entonces la media colocolina empujó y tuvo a quienes empujar: cuatro delanteros netos que iniciaron casi en seguida un asedio porfiado e incontenible en el campo naval. Tal vez la última estocada de los sureños se produjo a los cuatro minutos de este tiempo final. Pero Nef respondió estupendamente y aquí no ha pasado nada. En seguida se hizo sentir el vendaval albo y Araneda consiguió la igualdad a los seis.

Se asistió entonces a la lucha heroica de una ciudadela sitiada y bombardeada, que, con todos sus efectivos, defendió sus posiciones. Una combinación de Crisosto y Ormeño estuvo muy cerca de producir el gol de la ventaja

→

EL EMPATE TRANSITORIO. Jugada profunda para la arremetida de Araneda, que levantó la pelota por sobre la salida de Campodónico. Fue a los 9'.

a los 20 y casi en seguida Crisosto agarró de cabeza un centro de la derecha y Campodónico salvó la caída con felina reacción. Y siguió el asedio, cada vez más porfiado y cada vez más exigente. La retaguardia navalina sacaba el peligro como fuera, con esfuerzo, con voluntad, pero siempre muy urgida. Se sucedían los pelotazos a las tribunas, los corners y todo eso. Hasta que vino lo que tenía que venir. No era posible frenar tanto tiempo el a ratos furibundo ataque del adversario.

Todo comenzó con un tiro libre de Orellana, violento y envenenado, que tapó en gran intervención el portero Campodónico. Pero alguien insistió con el balón que no había podido atrapar el meta sureño y éste volvió a salir del paso con buen éxito, pero concedió tiro de esquina. ¿Qué pasó? El servicio de Orellana era para Campodónico y casi cuando había atrapado el centro, apareció la cabeza de Crisosto que dejó al arquero con las manos vacías y a la pelota en los cáñamos. Colo Colo había ganado por una cabeza nuevamente. Por la cabeza de Crisosto.

LOS ENTRENADORES —esto es muy frecuente— aciertan con los cambios cuando se han equivocado al comienzo. Para que el acierto se produzca tiene que existir un anterior yerro y eso fue lo sucedido en el team albo. La fórmula de Dubanced de ariete con Crisosto más atrás no dio resultados, pero hay que convenir en que, en en-

DEPORTES SANHUEZA

FABRICA DE ARTICULOS DEPORTIVOS

Fernando Sanhueza Ramirez

10 CAMISETAS POPELINA CON NUMEROS:
1/2 manga
manga larga
Pantalones Selección
medias elásticas

Zapatos de fútbol acolchados
Pelotas fútbol oficial 32/c.
Buzos stretch
Colchonetas
Sacos de dormir en lana

Con un 10% de descuento.

Envíe su valor por Giro o Vale Vista para recibir su pedido por encomienda simple. DESCUENTO ESPECIAL A COMERCIANTES.

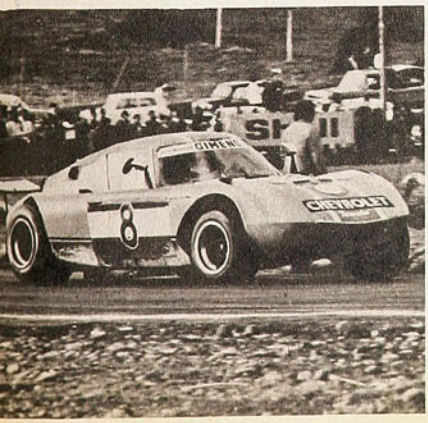
ESPERANZA Nº 5 - FONO 93166 - ALAMEDA 2879 - FONO 94516

DESPACHOS A TODO EL PAIS
Pida lista completa de precios.

EL TRIUNFO. Cuando Colo Colo atacaba furiosamente y a 6 minutos del final, Crisosto supera a Campodónico en el salto y cabecea para anotar el 2-1 definitivo.

cuentros anteriores, tampoco dio resultados. Dubanced, que fue un delantero fundamental en Wanderers, no está, al parecer, en la cuerda colocolina. Y con esa manera de armar la ofensiva se pierde Dubanced y también, lo que es más grave, se pierde Crisosto. Al salir el ex porteño, entrar al campo Mena, que es hábil, que es jovencito y tiene ambiciones, mejoró la punta derecha. Pero esto fue más allá porque Araneda pudo darle más peso al ataque por el centro y Crisosto encontró un compañero más adecuado. Máxime que se olvidó de irse atrás, donde no hacía falta porque Ormeño y Lara bastaban. La entrada de Valdivia en Naval otorgó a Galindo la libertad que a él le gusta, para incorporarse al ataque ya sin restricciones. Todo esto hizo cambiar el panorama y quedó la impresión en los espectadores que simplemente Colo Colo había regalado el primer tiempo dificultando con ello el triunfo, que resultó mucho más complicado.

Aunque no nos olvidemos que Naval bajo la batuta de Isaac Carrasco es un equipo acostumbrado a ganar puntos como visitante. Esta vez no fue posible, pero estuvo cerca de ser de nuevo realidad. Más de ochenta minutos estuvo el team marinero con un punto en el bolsillo. **(Renato González. Fotos de Miguel Rubio y Pedro González).**



STETICA
G
GHIGLIOTTO

NUEVAMENTE EN CHILE
GHIGLIOTTO M.R.

- ESPECIALISTA EN DESABOLLADURAS - VOLCADOS
- ENCHAPADURA FINA FIAT - PEUGEOT
- PINTURAS DUCO Y ACRILICAS

CALIDAD Y GARANTIA - NO GASTE EN VIAJAR FUERA DEL PAIS

NO CONFUNDA - NUEVA DIRECCION

Arzobispo Casanova 5 - Fono 776151

Costado Iglesia La Epifanía Bellavista altura 0480

CITA CON EL RECUERDO

LOS 37 años del Estadio Nacional fueron celebrados con nutrido programa, en que hubo lugar para el fútbol amateur y profesional, gimnasia, motorismo acrobático, karting, hockey sobre césped, atletismo y otras expresiones deportivas. Estuvieron en la cancha los seleccionados chilenos de 1962, enfrentando a una formación de ex futbolistas profesionales. No estaban todos los que fueron, pero sí fueron todos los que estaban. Para que la extrema defensa de la selección que fue tercera del mundo estuviera completa, sólo faltó Misael Escuti (pero jugó Adán Godoy, que fue el arquero en el partido por el tercer puesto con Yugoslavia). Eyzaguirre, Contreras, Sánchez y Navarro acudieron a la cita, menos atléticos por cierto, pero con tanto fervor como hace 13 años. Humberto Cruz, Braulio Musso, Tito Fouilloux, Leonel Sánchez, Hugo Leppe, de aquel plantel que entró a la historia, completaron una alineación que trajo al césped del Nacional toda la nostalgia de los tiempos idos.

En la selección de ex futbolistas estuvieron Francisco Nitsche, Enrique Hormazábal, Antonio Vargas, Atilio Cremaschi, entre los más connotados.

Una amable cita con el recuerdo, un empate sin goles y un aplauso cariñoso para esta gente a la que el aficionado le debe momentos inolvidables. Una buena idea habería reunido en el día en que el Estadio estaba de fiesta.

HAY ALGO EN ELLOS QUE CONTAGIA

... es su eterna juventud.

La juventud, brillo, sedosidad y vida que pone Shampoo Glossy en sus cabellos

Y después del lavado, coloque Bálsamo Glossy, el toque de suavidad.

Sienta usted también ese algo que contagia.

Shampoo y Bálsamo

GLOSSY

Para cabello seco, normal y grasoso.

Lo mejor
para los mejores

Club BAG

para los grandes deportistas

Senior
$145

Junior
$125

Sus diferentes modelos, resistentes, prácticos y elegantes, se adaptan a todos los deportes y se presta para todos los usos.

OTRA CREACION DE:

SAXOLINE®

Salones de Venta: **MARIN 431 y PROVIDENCIA 2529**

y en los mejores negocios del país.

N. 1.687
PRECIO: $ 5.- AEREO $ 0,20

estadio

HUACHIPATO: UNA CLASE MAGISTRAL

La tabla: U. ESPAÑOLA Y O'HIGGINS EN LOS EXTREMOS

FERNANDO CAVALLIERI

La gran figura en el triunfo de D. Concepción

¿vacaciones para dos?
¡al pelo!...el próximo verano invita Wella

Participe en el Concurso "KOLESTON DE WELLA" enviando un sobre con 2 estuches o etiquetas de cualquier producto WELLA, a Casilla 198-D, Santiago; e indicando al reverso su Nombre, Dirección y Ciudad.

1er. PREMIO:

Un viaje para dos a Isla de Pascua por vía aérea y 9 días de estada con todo pagado.

2.° PREMIO:

Un viaje para dos a Punta Arenas por vía aérea y 5 días de estada con todo pagado.

3er. PREMIO:

Un viaje para dos a Arica por vía aérea y 5 días con todo pagado.

4.° PREMIO:

Un viaje para dos a Coyhaique, vía aérea, y 5 días con todo pagado.

...¡MILES DE PREMIOS MAS! ¡SORTEO ANTE NOTARIO EN DICIEMBRE!

Todos sus sobres participan.
Mientras más sobres, más posibilidades.

IMPORTANTE: LOS 4 GRANDES PREMIOS SON CANJEABLES POR DINERO EFECTIVO.

CONOZCA CHILE.
LE INVITA

WELLA

estadio

ENTRA el Campeonato del fútbol rentado a tierra derecha. Y entra a su fase más apasionante. Arriba, Concepción no ceja, no le pierde pisada al puntero (Unión Española), de quien le separan dos puntos. Huachipato mantiene la ilusión no sólo de llegar a la Copa de los Libertadores, sino, todavía, de amagar espectacularmente la posición de los más legítimos aspirantes al título. Green Cross, Colo Colo y Lota Schwager pelean por un puesto en la liguilla (de los otros tres, ya uno tiene dueño, Palestino; otro será el subcampeón, se supone que los negriazules de la usina serán los terceros en discordia para este objeto). Un final "de película" para los primeros lugares.

Abajo, la definición no está menos encendida. Entre los 22 y los 19 puntos que cierran la tabla, hay por lo menos cuatro comprometidos: Rangers (22), Aviación (21), Magallanes (20) y O'Higgins (19). Considerando que descienden dos, hasta el de 24 puntos (La Serena) podría entrar en la ingrata discusión.

Así quedaron las cosas en esta fecha número 29, en la que sólo fueron partiquinos aquellos equipos que nada tienen que ganar ni perder a estas alturas, y que, por eso mismo, pueden tornarse claves para las últimas soluciones (Palestino perdiendo con Concepción y Wanderers con Magallanes, por ejemplo).

En esta jornada de fin de semana vivimos una tarde excepcional, como traída del pasado. Fue en Viña del Mar. Sausalito con un público abigarrado, hasta en el cerrito de la cabecera sur. Pagaron 18.205 personas, a las que hay que agregar 4.235 niños, cuya entrada era una botella vacía (promoción de una casa del ramo), lo que hace un total de 22.443 espectadores. Un ambiente de fiesta en el más hermoso escenario del fútbol chileno, en una cancha de un verde tan rabioso como el de los bosques que lo circundan.

La verdad es que nos habíamos olvidado ya de lo hermoso que es el fútbol jugado en esas condiciones, en tarde de sol y con esa frescura que viene del mar y de la vegetación ubérrima, en medio de una multitud que pone calor humano y resonancia.

El fútbol recobró su importancia y su trascendencia en esa feliz jornada viñamarina. Y nada lo empañó. Un partido correcto, intenso, de alternativas que, si no dieron para el suspenso, dieron sí para mantener el interés y justificar la expectación que provocó.

HOY

(Martes 9-12-1975. Ed. 1.687)

EVENTOS

En la cuerda que le pidan (U. Española 3, Everton 1) 4-7
Clase magistral de Huachipato (3x0 a U. de Chile) 8-11
Juicio pendiente (Boxeo: E. Prieto-J. C. Alvarez) 54-56
Entre la necesidad de ganar y... (Magallanes 3, Wanderers 0) 58-59
Pase de Cavalleri..., ¡gol de Estay! (Concepción 2, Palestino 1) 62-65

PERSONAJES

"¿Me permite soñar un poco?" (Juan Soto) 20-22
La muerte llegó del cielo (Graham Hill) 24-25
Pero nunca se borraron las cicatrices (Rubén Díaz) 34-37
Un hombre feliz (Oscar Anguita) 46-48

TEMAS

Cita en la cumbre (Master de Tenis) 12-13
¡Que se vaya el entrenador! (Fútbol) 26-27
Porte y juventud (preselección de básquetbol) 28-29
Un mito menos en la lista (las (2as. ruedas de Green Cross) 40-43

PANORAMA

Torneo de Estrellas (Natación) 14
Ha caído un monstruo (derrota de "Mantequilla" Nápoles) 15
No se burlen de los niños (básquetbol) 15
En busca de un nuevo camino (automovilismo) 16-17
Ventaja para Santiago (Básquetbol: Liga Nacional) 17

INTERNACIONAL

Al mejor postor (arbitrajes europeos) 51
La Eurocopa al día (Fútbol) 52-53
Bodas de Plata (fútbol alemán) 53

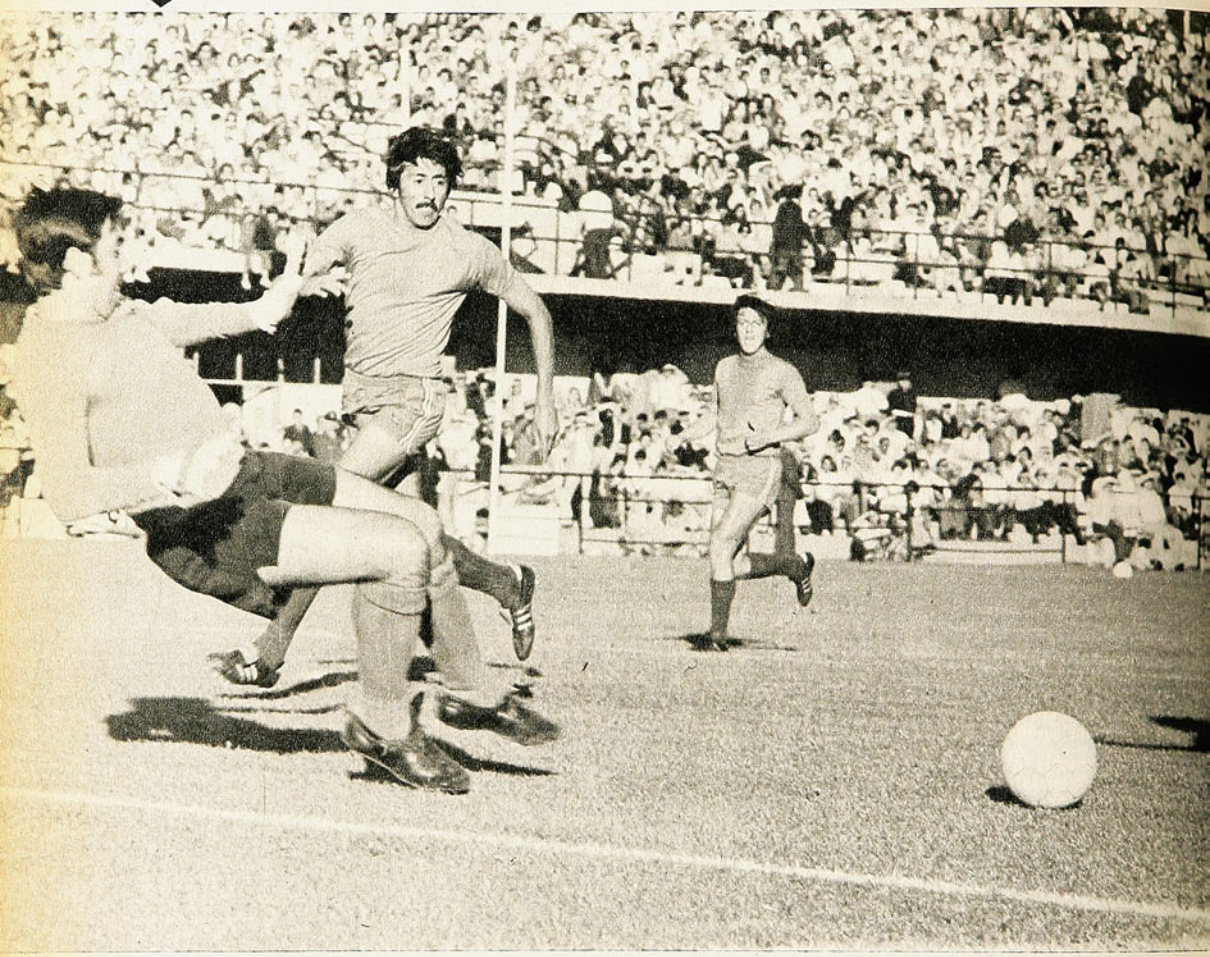
SINTESIS

La fecha 61

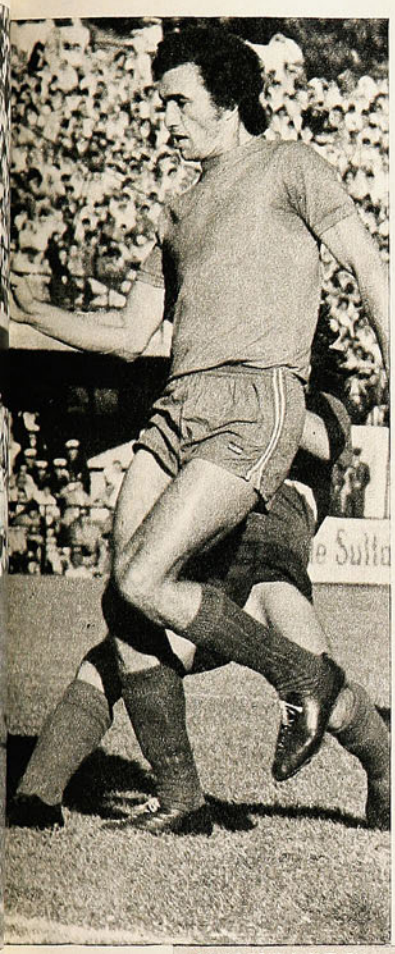
SECCIONES

Aquí Jumar 19
Ocurre... 23
Yo lo vi 31
Díganos 32-33
Entretiempo 38-39
Pretérito 45
Migajas 50
Gente 57

EN LA CUERDA QUE LE PIDAN



UNION ESPAÑOLA HIZO EN SAUSALITO UNA CABAL DEMOSTRACION DE SU DUCTILIDAD Y SUPERO A EVERTON POR 3 a 1.



QUE Unión Española es el puntero, que Everton hacía 5 fechas que no perdía (tres victorias y dos empates), que la hora del partido era la más apropiada para jugar en el balneario (la gente se va a la playa y de vermouth se va al fútbol), que la tarde invitaba con su luminosidad y su frescor, que había otros agregados atractivos, como una revista de gimnastas de la Universidad Santa María, festival de bandas de la Armada, rifas y regalos al público. El caso es que en Sausalito se jugó a tablero vuelto, como lo destacamos en la nota de apertura de esta edición.

Si el partido no fue mejor —no fue malo, de ninguna manera—, se debió a la enorme diferencia de capacidad que hay entre Unión Española y Everton. Diferencia de valores, de conjunto, de personalidad, de variedad de recursos para las diversas alternativas de un encuentro, diferencia claramente reflejada en la tabla, por lo demás. Al entrar a la cancha había 17 puntos de distancia (quedaron en 19). Mientras el líder no tiene un solo jugador que pueda llamarse de "relleno", Everton apenas tiene uno que puede considerarse de calidad (Guillermo Martínez), uno solo capaz de resolver situaciones, de pensar, de crear, de generar fútbol, de abrir caminos. Si no hay una gran superación anímica o un incentivo superior, si por añadidura a ese equipo de Everton le falta "Charola" González, la diferencia tiene que quedar crudamente al desnudo, como quedó en esta oportunidad.

COMIENZO FRIO

A los 18 minutos de juego se concedió el primer corner (Unión Española). Entonces reparamos en que si se hubiese jugado sin arqueros, nada habría cambiado. Igual habrían estado cero a cero. La pelota circulaba en mitad de campo, con algunas aberturas a las que llegaban oportunamente los zagueros laterales, con alguna tímida intención de profundidad que moría fácilmente en la presencia de Berrio o de Mario Soto. Ya no se puede pensar que uno se va a aburrir soberanamente, porque debe suponerse que en cualquier momento Unión Española va a romper el ritmo, va a salir de la simple circulación del balón, va a hacer lo que conviene hacer.

La primera incidencia espectacular se produjo en el arco evertoniano, cuando Werlinger manoteó sólo el intencionado remate de Trujillo, insistiendo Carregado y sacando finalmente Escudero desde la misma línea. Dos minutos más tarde (28), VELIZ abría la cuenta. Fue una internada profunda de Spedaletti, salió Werlinger, rechazó, corto, y ahí estaba Véliz, que había acompañado por el medio, para enviar la pelota adentro.

Había que esperar a que las "circunstancias del partido" les volvieran a decir a los rojos qué era lo apropiado hacer. Sin elevar mucho las revoluciones, pero sin bajarlas demasiado tampoco, la Unión mantuvo su primacía en el campo, quebrada en sólo dos ocasiones, cuando Benzi superó en velocidad a Antonio Arias y llegando al área por la línea de fondo remató sin ángulo (lógicamente el balón dio en el vertical), y cuando Martínez exigió la primera intervención directa de Vallejos, con disparo de media distancia.

Un primer tiempo jugado con mucho tino por parte del líder, con ventaja mínima que estaba de acuerdo a su dominio, a su manejo del partido. Everton había sido poca cosa. Sin más iniciativa que las propias de Guillermo Martínez, con ataque sin imaginación para poner en apuros a los muy experimentados defensas visitantes y absolutamente quebrado por el costado izquierdo, donde, una vez más, Meneses no acertaba una.

EL TRIUNFO

De la pobreza del plantel oro y cielo habla con elocuencia el cambio que hizo Martín García en el descanso. Pasó a Benzi a la punta izquierda —su ubicación habitual— y para la derecha recurrió a Pedro Espinoza, que es... zaguero lateral.

Futbolísticamente, no tenía por qué cambiar el partido. Cambió sí en equilibrio aparente, por la mayor movilidad, por la superior dinámica con que jugó Everton el segundo tiempo. Corrieron los viñamarinos, pelearon cada pelota, la llevaron adelante, pero sin el

——▸

APERTURA DE LA CUENTA: Spedaletti enfrenta a Werlinger, que le sale al encuentro; alcanzará a desviar el arquero, pero entrará Véliz para conectar el balón y mandarlo a la red. En la toma se ve caído al arquero y Berrio reclamando un offside que no existió.

LA UNION 2 a 0: profundo contraataque rojo, habilitación a Trujillo, que, a tres cuartos de cancha, en terreno adversario, finta a los zagueros y, recostándose sobre su izquierda, remata cuando Werlinger intentaba achicarle el ángulo.

SIEMPRE VELIZ: veloz, incisivo, corajudo, el puntero izquierdo de Unión Española busca entrada entre Martínez y Berrío.

Al salir a diligencias
que le convienen a Ud.
obtendrá seguro éxito
peinado con fijador FIXAPEL.

PELUQUERIA
GUILLERMO DIAZ
Centro Integral
de la Estética
Capilar Masculina.
Agustinas 869 Local E-2
Galería Imperio Entrepiso
Fono 391359
y en Valdivieso 426

OPORTUNIDAD: demora el remate Carregado y da tiempo a la llegada del arquero, que bloquea el disparo. Mucho trabajo tuvo Ricardo Werlinger. Carregado fue sustituido para reforzar la defensa.

mínimo orden necesario para descomponer a esa retaguardia roja, sólida en todos los sectores. También Santibáñez hizo un cambio en su equipo, destinado más que nada a contener ese brote de rebeldía del adversario: sacó a Carregado, adelantó ligeramente a Gaete y mandó a la cancha a Berly.

De que Unión Española "sabe lo que tiene que hacer" en cada momento, quedó demostrado enseguida, cuando aplicó el buen recurso del contraataque, que puede emplear muy bien, porque tiene los hombres indicados para ello: buenos habilitadores (Inostroza, Palacios, Spedaletti) y buenos recepcionistas (Véliz, Trujillo, y, si es necesario, el mismo Spedaletti).

De un pase largo a TRUJILLO provino el segundo gol hispano: enfrentó en carrera a Berrio, lo fintó, eludió el cruce de Arriagada y se fue recto sobre Werlinger, que salió a achicar, sin conseguirlo.

(En el contraataque rojo quedó claro la falta de ductilidad de la retaguardia evertoniana; tanto Berrio como Arriagada pueden ser más o menos eficientes ante el hombre que les va de frente, pero resultan alarmantemente vulnerables a la finta, al toque rápido, a la pelota que se juega a sus espaldas. Esto ya había quedado en evidencia en el primer tiempo, cuando intentaron jugar al off-side).

El descuento de los 31 minutos —muy buena maniobra personal de Benzi fintando dos veces a Machuca y tirando el centro para el libre cabezazo de LOPEZ— dio mayor animación a los minutos finales, pero no alcanzó para pensar en un vuelco del partido. Porque antes de los 40, otra vez Unión Española llegaba a las redes custodiadas por Werlinger. Pase largo para Spedaletti, abierto sobre su derecha, centro bajo y cómoda entrada de TRUJILLO para establecer el 3-1 definitivo.

Quizás sin la mejor síntesis de lo que había sido el partido la hiciera un espectador saliendo de Sausalito: "Na' que decir, la calidad es más que el échale p'adelante"... Y eso había sido. Unión Española, dueña de amplios recursos, enfriando cuando tenía que enfriar, contraatacando cuando tenía que contraatacar, atacando en bloque cuando tenía que atacar en bloque. Everton sólo corriendo —y nada más que en el segundo tiempo—, con pocas ideas y con menos reflexión. **(Antonino Vera. Fotos de Oscar Lagos y Pedro González).**

DESCUENTO: Benzi, por la izquierda, preparó la maniobra del gol de Everton dribleando y repasando a Machuca para tirar finalmente el centro que cabecea con entera comodidad López (¿dónde quedaron los zagueros rojos?...).

LA UNION 3-1: el golpe de gracia para Everton. Recién descontaba, cuando en otro contraataque Spedaletti "puso" la pelota a disposición de Trujillo, para que, con el borde interno del pie derecho, la enviara a la red. Werlinger quedó descolocado en la entrada de Spedaletti.

CLASE MAGISTRA DE HUACHIPATO

EN EL PRIMER TIEMPO LOS SUREÑOS HICIERON TODO LO QUE SABEN Y MARCARON SUS 3 GOLES. EN EL SEGUNDO DESPERTO LA "U", PERO FUE TARDE... (3-0 AL FINAL).

APENAS comenzó el partido se pudo advertir que el puntero izquierdo Astudillo iba a hacer estragos. A los siete minutos de juego ya le habíamos anotado tres escapadas que no pudo frenar Suárez y tres centros que estuvieron muy cerca de ser goles. A los trece, otra vez. Pero ahora todo resultó perfecto. Se fue Astudillo pegado a la línea de fondo, centró hacia atrás, propiciando la entrada de Salinas, y éste fusiló a Carballo. Un par de metidas más y Carballo volvió a pasar zozobras. Tendría que trabajar muchísimo el portero de la "U" esa noche.

Recuerdo todavía aquello de que "la electricidad se escapa por las puntas". Y así sucedió en esos 25 minutos notables que brindó Huachipato en la noche del sábado. Porque, por el otro

EL SEGUNDO: Ahora por la otra punta. Y el que llega al fondo es Urrizola, el mejor jugador del partido. Carballo no logra interceptar y Sintas encuentra todo el arco para él. Minuto 21.

lado, Godoy también hacía lo suyo. Y cuando no era él, era Urrizola. En una de ésas el mediocampista centró, no alcanzó a atrapar Carballo pese a su esfuerzo, y Sintas se encontró con la pelota, que metió al arco sin problemas. Y siguen las firmas... Porque otra vez Godoy incursionó, pero ahora se fue hacia el centro y, desde atrás, Montenegro tuvo que derribarlo dentro del área. Mario Salinas sirvió el penal y, en 25 minutos, Huachipato se encontró ganando por tres a cero.

Conste que pudo ser más grave para la "U" el resultado de ese primer tiempo. Aunque luego del gol —como es costumbre por lo demás— amainó el temporal sureño. Pese a lo cual en cada oportunidad los huachipatenses hacían estragos en la zaga azul y Carballo trabajaba como negro. Por ahí un tiro libre de Moisés Silva y una gran tapada. Pero al final un avance por la izquierda dejó a Sintas listo para hacer el gol. Algo así como que le habría bastado con empujar el balón para llevarlo a los cáñamos. Pero se enredó y no le quedó otra que

——→

EL PRIMERO: Tercera escapada de Astudillo (se alcanza a ver dónde quedó Suárez) y centro retrasado antes de que intervenga Zelada (un desastre como volante de contención); luego, el empalme de Salinas y los esfuerzos inútiles de Pizarro y Carballo. Minuto 13.

SUGERENCIAS
AL AUTOMOVILISTA
LALUZ PUBLICIDAD 567553

FABRICAMOS
PISTONES MOTOR

· METALES BIELAS
· METALES BANCADAS
· METALES EJE LEVAS SEMITERMINADOS

· CAMISAS DE PISTON
· ANILLOS PARA PISTON
· PASADORES PARA PISTON
· BUJES DE BIELAS

REPUESTOS INTERNATIONAL
MOLIMOR
AVDA. BRASIL 86 - FONO 711792 CAS. 13991
CORREO 21 - STGO. - TELEG."MOLIMOR"

FUNDAS PARA ASIENTOS DE AUTOS, EN TELA DE LANA ESCOCES, LISTADO, LISO.

EN TELA
TIPO TOALLA

EN DIFERENTES COLORES Y PARA TODAS LAS MARCAS

COLOCACION EN 10 MINUTOS

TAPICERIA EN GENERAL Y RECAMBIO DE ASIENTOS CITROEN

Avda. OSSA 2284
CASI ESQUINA BILBAO
Avda. MATTA 15. - ESQUINA VICUNA MACKENNA

N. AGUILAR D.
RECTIFICACION
de MOTORES de
CITRONETAS
ANILLOS,
VALVULAS y PISTONES
... EN TODOS LOS MODELOS Y MEDIDAS
SANTA ELENA 962. - Fono: 221239
SANTIAGO

pasar hacia atrás. Moisés Silva mandó un disparo furibundo, pero lejos del pórtico.

El tres a cero había sido concluyente y la "U" había sacado barato el asunto.

Huachipato, cuando encuentra facilidades, es un team muy bien armado, con fútbol fluido y funcional, con orden en sus avances y buena disposición ofensiva. Y la "U" en ese primer tiempo se olvidó de lo que es, dejó en el camarín sus virtudes, su fisonomía. Y sobre todo su velocidad. Todos se veían flojos, insegura la defensa, desconcertado el medio campo, improductivo el ataque. Socías perdido por las puntas, desconcertado y desanimado. Se suele decir que cuando juega bien Socías, juega bien la "U". Pero el delantero azul dice otra cosa: cuando juega bien la "U", juega bien Socías...

Hay algo más. En esa entrevista al gran delantero azul que publicó ESTADIO, éste se refirió en forma muy especial a Cortázar. Como líder aceptado por todos. "Y por eso, cuando los partidos están enredados y perdemos la onda, nosotros mismos pegamos el grito: ¡ya, Lalo, ordena tú! Y él comienza a dirigir y nosotros nos afirmamos de nuevo". El sábado no estaba Cortázar y la "U" estuvo sonámbula en todo el primer tiempo. Se olvidaron sus hombres de que a Huachipato hay que exigirlo, hay que anticiparlo, hay que hostigarlo y atacarlo con velocidad. No se le puede dejar que juegue a su gusto, que imponga su personalidad, su orden y su ritmo. Hay que sacarlo de sus casillas.

Los muchachos azules necesitaron un tiempo completo para darse cuenta de lo que estaba sucediendo. Es claro, no estaba Cortázar y tampoco estaba Pinto, pero eso no basta para justificar esos 45 minutos desalentadores. Así no se le puede jugar a Huachipato, equipo sólido, que sabe lo que hace y que tiene valores muy respetables. Esos 25 minutos iniciales fueron ejemplares, de catedráticos que dictan una clase seguros de lo que están diciendo. Sólo que la "U" fue, en ese tramo, un simple telón de fondo, un "sparring-partner" bien dispuesto y nada más.

Lo que cambió en la segunda parte. Entiendo que Lucho Ibarra les habrá hablado claro y duro en el camarín. Porque la "U" del segundo tiempo fue

LO PIERDE SINTAS: El uruguayo tenía tiempo y espacio para tirar, pero se enredó con la pelota. Apremiado por Pizarro, entregó hacia el lado. Y Moisés Silva, entrando de frente y con el arquero caído, tiró desviado.

EL TERCERO: Escapaba Godoy y Montenegro lo derribó a la entrada del área. Y desde los doce pasos, Salinas engañó a Carballo. Minuto 25.

SALVA CARBALLO, apremiado por Sintas, cuando Astudillo nuevamente había llegado hasta el fondo. El arquero evitó cifras mayores. Vergara, que lo acompaña, fue el mejor del cuarteto defensivo.

muy distinta a la otra. Y no es como para pensar que el simple cambio del juvenil Araya por Víctor Zelada —que jugó muy bien, hay que decirlo— hubiera cambiado el panorama. Porque, lo que cambió fue el espíritu, la manera de enfocar el serio problema que se les había venido encima.

Era otro ánimo, otro espíritu y, aunque a los seis minutos Astudillo volvió a escaparse y obligó a Carballo a una gran tapada, la "U" se fue encima jugándosela a muerte, aunque quizás demasiado tarde. Al cuarto de hora Socías, que había aparecido triunfalmente, se mandó una de las suyas y habilitó a Salah, que buscó "fusilar" a Mendy, pero éste respondió muy seguro.

Puede también que haya influido en los problemas que estaba encontrando Huachipato el cambio de los 22 minutos. Tal vez por estar golpeado —o agotado—, Mario Salinas dejó su puesto a Iturra, y Salinas había sido hasta ese momento uno de los puntos altos del team visitante.

Digamos que se mantuvo el tres a cero, pero el encuentro fue diferente. Ahora había puja, eran once contra once y se discutía el resultado con ahínco. Por ahí Víctor Zelada, más o menos a la media hora, mandó un disparo engañador de distancia. Mendy, como es su costumbre, hizo vista y el balón dio en los maderos. Inmediatamente después, ni un minuto había pasado, el mismo Zelada cabeceó un centro de la otra orilla y de nuevo su remate dio en el horizontal, cuando Mendy volvía a hacer vista. Y a los 35' vino un tiro libre de Socías ¡y palo otra vez!

Mientras tanto, aunque más confundido y sin tantas facilidades, Huachipato incursionaba de tanto en tanto, pero no llegaba con la claridad de la etapa inicial. El match se hizo parejo, era un mano a mano interesante y cualquiera podía haber anotado, aunque los azules tuvieron más llegada y más empuje. Pero el marcador señalaba tres goles para los sureños y cero para los estudiantes... Y éstos ni siquiera tuvieron la satisfacción de haber anotado una vez, para salvar la honra. Lucharon con coraje y como saben hacerlo, pero demasiado tarde. Hicieron en el segundo tiempo lo que debió haber sido su faena desde el comienzo y uno no llega a entender por qué sucedió esto, por qué la "U" no aceleró más temprano, no frenó con velocidad al visitante, ya en el primer tiempo.

Muy responsable la zaga de Talcahuano, sobre todo el moreno Riveros, que tuvo prestancia, seguridad, admirable colocación, pachorra y serenidad en sus intervenciones. Gran figura Mario Salinas y los dos punteros, magnífico Urrizola, y la verdad es que sería cosa de nombrarlos casi a todos para quedar tranquilos. Cuando un equipo juega bien, todos juegan bien. O casi todos.

Como sea, ha quedado en la retina la maciza demostración del equipo del acero, que afirma sus pretensiones a intervenir en la tan esperada "liguilla". (Renato González. Fotos de Oscar Lagos y Miguel Rubio.)

CITA EN LA CU

GUILLERMO VILAS

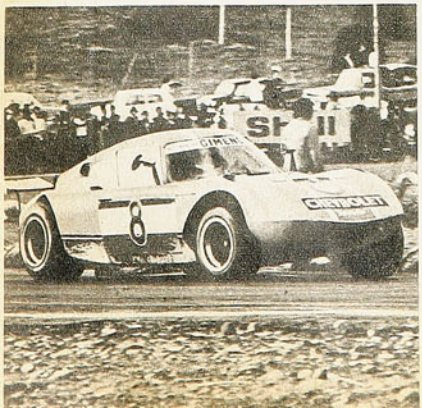
DESDE 1970, EL MASTER PONE FRENTE A FRENTE A LOS PRIMEROS CLASIFICADOS DEL GRAND PRIX EN UN TORNEO QUE TIENE US$ 100 MIL DE PREMIO. EL RUMANO NASTASE, VENCEDOR ESTE AÑO POR CUARTA VEZ.

EN EL Palacio de los Deportes de Estocolmo finalizó el domingo el Master-75, sexta versión del torneo reservado a los ocho primeros tenistas clasificados en el Grand Prix. Cuarenta mil dólares de premio al ganador, veinte mil al otro finalista y diez mil a cada uno de los cuatro semifinalistas es el señuelo principal, al que debe agregarse naturalmente el prestigio y granjerías consiguientes que otorga la sola incorporación en el grupo de los elegidos. Por todo eso luchan los ases del tenis durante todo el año. Al único que no parecen inquietarle mayormente los dólares, el prestigio y otras prebendas es a Jimmy Connors, clasificado 6.° este año, pero que una vez más no participó en el Master.

El torneo de Maestros se jugó por primera vez en Tokio, en 1970, entre los 6 primeros del Grand Prix. Jugaron todos contra todos. El ganador del Gran Prix de ese año, el estadounidense Cliff Richey, no concurrió por haberse lesionado, con lo que correspondía la entrada del 7.°, el australiano John Newcombe, pero éste a su vez enfermó reemplazándolo el siguiente en el escalafón, el checoslovaco Jean Kodes. Stan Smith, en el mejor momento de su carrera, hizo un gran campeonato, perdiendo sólo con su compatriota Ashe. En segundo lugar se clasificó Rod Laver, también con una sola derrota, ante el Campeón (lo que determinó que fuera subcampeón); tercero fue Ken Rosewall, cuarto Arthur Ashe, quinto el yugoslavo Franulovic y sexto Jean Kodes. 50 mil personas vieron la serie jugada en el Gimnasium Auditorium de la capital japonesa.

Para 1971 se había dispuesto ya la concurrencia de los 8 primeros del Grand Prix, siempre jugando por el sistema de todos contra todos. Sin embargo, la competencia celebrada en el estadio Pierre de Coubertain, de París, sólo tuvo siete participantes. A última hora desistieron los australianos Newcombe y Rosewall, clasificados 6.° y 8.°, respectivamente. Despuntó entonces la gran calidad del contradictorio rumano Ilie Nastase, vencedor espectacular y convincente. Lo escoltó el ganador del año anterior, Stan Smith, que tuvo dos derrotas, ante el campeón y ante Kodes. Tercero fue Cliff Richey, cuarto el francés Pierre Barthes, quinto Kodes y sexto Franulovic.

En el Palau Blau Grana, de Barcelona, se jugó el tercer Master. Por primera vez se distribuyeron los participantes en dos



STETICA
GHIGLIOTTO

NUEVAMENTE EN CHILE
GHIGLIOTTO M.R.

■ ESPECIALISTA EN DESABOLLADURAS ■ VOLCADOS
■ ENCHAPADURA FINA FIAT - PEUGEOT
■ PINTURAS DUCO Y ACRILICAS
CALIDAD Y GARANTIA ■ NO GASTE EN VIAJAR FUERA DEL PAIS

NO CONFUNDA - NUEVA DIRECCION
Arzobispo Casanova 5 - Fono 776151
Costado Iglesia La Epifanía Bellavista altura 0480

MBRE

STANLEY SMITH e ILLE NASTASE

grupos. Llegaron a las semifinales Smith y Gorman, por un lado, y Nastase-Connors, por el otro. Tom Gorman tenía matchball a su compatriota cuando se lesionó y decidió abandonar para que pudiera jugarse la final sin tropiezos. El rumano, a su turno, vencía a Connors, llegándose así a una magnífica definición con Stan Smith, que hizo suya en una de las finales de más calidad que ha tenido el Master. En 5.º lugar quedó el español Manuel Orantes, en 6.º el checoslovaco Kodes, en 7.º el español Gimeno, cerrando la tabla el sudafricano Bob Hewitt.

Con Nastase, Newcombe, Gorman y Kodes en el "grupo azul", Connors, Okker, Smith y Orantes en el "grupo blanco", se disputó la versión de 1973, en el John B. Haynes Auditorium de Boston (EE.UU.). Llegaron a las semifinales Nastase y Newcombe, Connors y Okker; el rumano venció al estadounidense en dos sets (6-3 y 7-5), en tanto el holandés eliminaba al australiano en tres sets (3-6, 7-5, 5-3 y abandono de Newcombe). Otra gran final en la que Ille Nastase obtuvo su segundo Master, imponiéndose a Tom Okker en 4 sets (6-3, 2-5, 4-6 y 6-3).

Había despuntado el genio de un joven sudamericano, a través del Grand Prix 1974. Era el argentino Guillermo Vilas, que lo ganó con 797 puntos (83 puntos más que Jimmy Connors). El norteamericano no compareció a la competencia máxima celebrada en el estadio Kooyong, de Melbourne, Australia. Conforme al derecho del país organizador de incluir a un competidor fuera de clasificación, fue John Newcombe el elegido para completar el cuadro. Los tenistas fueron distribuidos con Vilas, Borg, Newcombe y el neocelandés Parum en un grupo; Nastase, Solomon, Ramírez y Orantes en el otro. Vilas culminó su primer gran año a nivel mundial confirmando en el Master su desempeño del Grand Prix: derrotó en la final a Nastase en 5 reñidos sets, de tenis de alta calidad (7-6, 6-2, 3-6, 3-6 y 6-4).

Y se llega así al VI Master, que se ha disputado en Estocolmo. Otra vez Guillermo Vilas entró como vencedor del Grand Prix, ahora con 850 puntos y otra vez se abstuvo de participar Jimmy Connors, que ha preferido jugar un desafío de dobles mixtos programado por su manager, Bill Riordan (recordemos que el tenista clasificado que no concurre al Master no recibe el premio que le correspondía por su ubicación en el Grand Prix). En reemplazo de Connors entró el 9.º del GP, Harold Solomon, también de EE.UU.

Los grupos quedaron formados por Vilas, Borg, Ramírez, Solomon y Nastase, Ashe, Orantes y Panatta. A las semifinales llegaron el argentino Vilas, el sueco Borg, por un grupo, Nastase y Ashe, por el otro.

No dejó de ser sorprendente la definición del Master 1975. Llegaron a las semifinales el vencedor del año pasado, Guillermo Vilas, Borg, Ashe y Nastase. Del cuarteto, era el rumano el que parecía con menos opción: su campaña de esta temporada había sido inferior a las anteriores. Pero Ille Nastase eliminó con relativa facilidad al argentino, mientras el sueco hacía otro tanto con el norteamericano, llegando así a una final europea que no se esperaba.

Más sorprendente aún fue la rapidez con que el rumano derrotó a Bjorn Borg: en 3 sets de poco más de una hora de duración: 66 minutos, con score amplio: 6-2, 6-2, 6-1. El temperamental tenista de Rumania, vencedor ya del torneo de maestros en 1971, 1972 y 1973, agregó a su récord espectacular su cuarto Master.

BJORN BORG

LA HISTORIA DEL GRAND PRIX

1970:

1. Cliff Richey (EE.UU.), 60.
2. Arthur Ashe (EE.UU.), 55.
3. Ken Rosewall (Australia), 53.
4. Rod Laver (Australia), 51.
5. Stan Smith (EE.UU.), 47.
6. Zeljko Franulovic (Yug.), 35.
7. John Newcombe (Austral.), 35.
8. Jan Kodes (Checoslov.), 33.

1971:

1. Stan Smith (EE.UU.), 187.
2. Ille Nastase (Rumania), 172.
3. Zeljko Franulovic (Yug.), 129.
4. Jan Kodes (Checoslov.), 124.
5. Cliff Richey (EE.UU.), 98.
6. John Newcombe (Austral.), 94.
7. Pierre Barthes (Francia), 82.
8. Ken Rosewall (Austral.), 82
9. Clark Graebner (EE.UU.), 79.

1972:

1. Ille Nastase (Rumania), 659.
2. Stan Smith (EE.UU.), 587.
3. Manuel Orantes (España), 468.
4. Jan Kodes (Checoslov.), 332.
5. Andrés Gimeno (España), 319.
6. Bob Hewitt (Africa Sur), 273.
7. Jimmy Connors (EE.UU.), 251.
8. Tom Gorman (EE.UU.), 227.

1973:

1. Ille Nastase (Rumania), 610.
2. John Newcombe (Austral.), 512,5.
3. Tom Okker (Holanda), 498.
4. Jimmy Connors (EE.UU.), 383.
5. Manuel Orantes (España), 358,5
6. Jan Kodes (Checosl.), 315.
7. Stan Smith (EE.UU.), 274.
8. Tom Gorman (EE.UU.), 270.
9. Bjorn Borg (Suecia), 240.
10. Arthur Ashe (EE.UU.), 236.
11. Rod Laver (Australia), 230.

1974:

1. Guillermo Vilas (Arg.), 797.
2. Jimmy Connors (EE.UU.), 714.
3. Manuel Orantes (España), 622.
4. Bjorn Borg (Suecia), 607.
5. Raúl Ramírez (México), 488.
6. Ille Nastase (Rumania), 482.
7. Onny Parun (N. Zel.), 452,5.
8. Harold Solomon (EE.UU.), 429.
9. Arthur Ashe (EE.UU.), 422.
10. Stan Smith (EE.UU.), 416.

1975:

1. Guillermo Vilas (Arg.), 850.
2. Manuel Orantes (España), 764.
3. Bjorn Borg (Suecia), 560.
4. Arthur Ashe (EE.UU.), 550.
5. Ille Nastase (Rumania), 485.
6. Jimmy Connors (EE.UU.), 470.
7. Raúl Ramírez (México), 402.
8. Adriano Panatta (Italia), 393.
9. Harold Solomon (EE.UU.), 375.

Natación:

TORNEO DE ESTRELLAS

SERGIO SARMIENTO e Ignacio Verdaguer, proclamados vencedores en 100 metros pecho, Infantiles "B".

FABIOLA MONTALVAN, de Universidad Católica, ganadora de los 100 metros pecho, categoría Juvenil.

STADE Français quiso hacer algo totalmente diferente con su Campeonato de "Estrellas" y para ello invitó a los nadadores que destacaron en el Torneo Nacional de Invierno, y aun más, programó las pruebas de acuerdo a las que habían tenido un desarrollo más espectacular en esa competencia. Sin embargo, el esfuerzo quedó sólo en eso, porque el primer evento acuático de verano fue igual que muchos otros y aportó muy poco.

Las excusas como siempre no se hicieron esperar. "Los muchachos vienen de receso. No han podido nadar". "Es el primer torneo", etc. Cosas archisabidas que en general sólo reflejan la falta de interés de los competidores. La mayoría de ellos viene de una temporada de invierno que como nunca tuvo competencias. Se nadó bastante para el medio nuestro. Y justo cuando llega el verano, con su temporada de piscina y se hace más factible practicar la natación, los torneos no muestran nada o muy poco. En invierno se está mal porque no hay piscinas, y en verano...

Del torneo de "Estrellas" hay muy poco que señalar. Los vencedores consiguieron sus triunfos con comodidad, quitándole con ello atractivos a las pruebas a pesar del esfuerzo de los organizadores. Y los tiempos no dicen nada. Lo más importante fue la superación de algunos muchachos jóvenes que van en alza. Es el caso de Patricio Vargas, el infantil "A" de sólo 9 años, que en menos de dos meses mejoró en seis segundos sus mejores tiempos al ganar los 100 metros libre con 1.21.2. También habría que señalar a Iván Schilling, del Manquehue, otro infantil "A" que consiguió su primera victoria importante en su bisoña carrera. Y como prueba-espectáculo, nos quedamos con la primera, los 100 metros pecho para infantiles "B", en donde Sergio Sarmiento e Ignacio Verdaguer empataron con 1.30.1.

En cuanto a los adultos, estimamos que lo mejor fue la victoria de Patricio Infante en los 100 metros mariposa con 1.07.3, luego de haber estado mucho tiempo sin practicar.

Como atenuante de los bajos tiempos, es preciso señalar que varios de los competidores recién están cambiando de categoría y ello indudablemente que influye en los cronos. **E. G.**

DEPORTES SANHUEZA

FABRICA DE ARTICULOS DEPORTIVOS

Fernando Sanhueza Ramirez

10 CAMISETAS POPELINA CON NUMEROS:
1/2 manga
manga larga
Pantalones Selección
medias elásticas

Zapatos de fútbol acolchados
Pelotas fútbol oficial 32/c.
Buzos stretch
Colchonetas
Sacos de dormir en lana

Con un 10% de descuento.

Envíe su valor por Giro o Vale Vista para recibir su pedido por encomienda simple. DESCUENTO ESPECIAL A COMERCIANTES.

ESPERANZA Nº 5 - FONO 93166 - ALAMEDA 2879 - FONO 94516

DESPACHOS A TODO EL PAIS
Pida lista completa de precios.

HA CAIDO UN MONSTRUO

JOHN H. STRACEY

EL inglés Johnny Stracey acaba de noquear al colosal "Mantequilla" Nápoles. Este cubano nacionalizado mexicano, que nació en Santiago de Cuba el 13 de abril de 1940 —ya va, pues, para los 36 años de edad—, ha sido en los últimos seis años uno de los monstruos del boxeo mundial, un peleador excepcional capaz de ser comparado con los grandes del tiempo viejo. Después de mucho bregar, en abril del 69 (cinco días antes había cumplido los 29 años de edad) se hizo del cinturón mundial de los welters al poner nocaut en trece asaltos a Curtis Cooke y dos meses más tarde repitió su triunfo, ahora en sólo diez vueltas. Desde entonces fue uno de los campeones inconmovibles de la geografía boxística. Es cierto que al año siguiente, en Siracusa, le quitaron la corona, pero en forma harto dudosa. El zurdo Billy Backus le rompió una ceja de un cabezazo y, en el 4.º asalto, el referee detuvo el combate y declaró perdedor a Nápoles por nocaut técnico. Seis meses más tarde, Nápoles recuperó el cetro y continuó su interrumpido reinado. Y defendió su cinturón por todas partes. En Grenoble frente al francés Menetry, en Los Angeles contra Griffiths, Ernie López, Hedgemon Lewis (que le duró los 15 rounds), en Toronto frente a Clayd Gray, en Londres contra Ralph Charles. Por todas partes "Mantequilla" establecía su condición de matador implacable. Acaso fue en París, al cometer la osadía de discutirle a Carlos Monzón el título de medianos, en febrero de 1974, que recibió Nápoles el primer aviso. Alcanzó a brindar tres o cuatro rounds de estupendo estilo, brillantes, espectaculares, pero nada más. Las manos pesadas del santafecino —seis kilos más pesado que él— lo fueron demoliendo implacablemente y lo obligaron al retiro: no salió a pelear la séptima vuelta.

"MANTEQUILLA" Nápoles, boxeador de vida atrabiliaria, imposible de llevarla cuando se es campeón del mundo —o cuando se quiere ser—, en 1975 inició su caída que quizás sea definitiva. Su match con Mando Muñiz, un welter apenas discreto, a nadie satisfizo. Cierto es que el resultado oficial fue la victoria del campeón por nocaut al décimo asalto, pero quedaron tras eso muchas discusiones y muchas dudas.

Un inglés llamado Johnny Stracey lo ha derribado de su pedestal y de manera inesperada: por nocaut.

Este Johnny Stracey, nuevo campeón del mundo del peso welter, nació en Bethnal Green, Londres, el 22 de septiembre de 1950: 25 años de edad, entonces. En 1968 peleó en los Juegos Olímpicos. En una ronda eliminatoria le tocó enfrentarse a Ron Harris, de los Estados Unidos. Era un encuentro de la división de livianos, en la que Chile fue representado por Luis Muñoz, eliminado por Muruli, de Uganda, el que también perdió con el norteamericano Harris, que a la postre, se clasificó campeón olímpico.

Johnny Stracey se hizo profesional, como junior welter, en septiembre de 1969 y ese año ganó cuatro peleas por nocaut. En 1970 siguió la serie. Ya no era el desteñido amateur de los Juegos. Tommy Carson, Tel Dovie, Barnard Martin y Harry Pitulainen cayeron fulminados por los golpes de Stracey y así sus ocho primeros combates —todos en Londres— los ganó Johnny por nocaut. Y continuó avanzando. En búsqueda del cinturón británico de welter, ganó la semifinal por nocaut, pero en el match por el trono vacante perdió por descalificación en la séptima vuelta con Bobby Arthur. Continuó con sus victorias, hasta que a fines del 73 sufrió su primer nocaut: se lo propinó Cubby Jackson en el tercer asalto.

Pero su campaña de 1974 resultó harto elocuente y bien pronto conquistó el primer lugar entre los aspirantes al cinturón de Nápoles. Es que el año pasado Stracey obtuvo cinco victorias, todas por fuera de combate. Y entre sus vencidos aparecían welters de bastante calidad, que habían sido rivales de "Mantequilla". A Ernie Red López lo durmió en siete vueltas, en Londres, y al francés Roger Menetry, en París, lo liquidó en ocho.

Lo que resulta indiscutible es la potencia de sus golpes. En sus primeros seis años de profesionalismo, el nuevo rey de los welters ha conseguido más de treinta triunfos por la vía del sueño. Y en la noche del sábado, en Ciudad de México, el árbitro tuvo que detener el combate con "Mantequilla" promediando el sexto round. Un inglés era rey de los welters del mundo. (Renato González).

¡NO SE BURLEN DE LOS NIÑOS!

NO HAY NADA más peligroso que burlarse de los niños. La confianza que ellos depositan en los mayores cuesta mucho que vuelva si se dan cuenta que han sido engañados.

Los pequeños se entregan enteros, sin dobleces y les basta el más pequeño estímulo. Todo se termina si se sienten frustrados.

La Asociación Santiago de Básquetbol y los dirigentes de los clubes más importantes de esa entidad cometieron una gruesa cantidad de errores con los jugadores de las divisiones menores —Mini, Infantiles, Intermedia y Juveniles— y desperdiciaron una preciosa oportunidad de atraerlos más hacia este deporte.

La Asociación "organizó" para cada una de esas divisiones un torneo con los 6 mejores equipos clasificados en el torneo oficial, jugando todos contra todos. Era una magnífica ocasión para destacar a estos pequeños: los excelentes gimnasios de Famae y Sabino Aguad, sólo para ellos desde el lunes a domingo; oportunidad para contar con respaldo de público, directivos, medios de difusión, y repartir premios.

Resultó un fracaso. Y "todos" cooperaron para que así fuera: 1.º La época no era la más conveniente, ya que muchos de los jugadores estaban en pleno período de exámenes; 2.º Indisciplina de varios clubes, que merecen una sanción, como Banco del Estado, que no presentó sus equipos, igual que Alonso de Ercilla en la serie Intermedia, y Unión Española, que jugó con sus infantiles dos encuentros (ambos los perdió) y uno con la intermedia y optó por retirarse —para variar— por decisión de su directiva; 3.º Sólo 4 a 5 dirigentes de la Asociación llevaron el peso del campeonato, haciendo de todo. Los demás miembros —igual que los dirigentes de clubes—, no aparecieron; 4.º No hubo árbitros oficiales el lunes (no se les avisó oportunamente) y el viernes (estaban en elecciones), debiendo oficiar improvisados jueces (el propio presidente de la Asociación); 5.º Los tableros marcadores de goles y control del tiempo no funcionaron en Nataniel: nadie supo hacerlos funcionar; 6.º El programa se fue haciendo en el camino. El horario del lunes debió iniciarse más tarde de lo fijado y terminar antes, porque la cancha estaba arrendada. Los equipos de Bata que viajaron de Peñaflor no pudieron jugar y optaron por retirarse. Las jornadas del martes y miércoles terminaron después de las 22.30 horas, y la reunión final, fijada para el domingo en la mañana, se adelantó para el sábado en la tarde... Alonso de Ercilla, Aviación y Ferroviarios ratificaron su buen trabajo en las divisiones inferiores. Los primeros ganaron en Mini e Infantiles y Ferroviarios en Juvenil. Aviación ocupó el segundo lugar en Infantiles, Intermedia y Juvenil. Famae fue el vencedor en Intermedia. (JAK).

EDITORA NACIONAL
GABRIELA MISTRAL

Pone a su disposición su taller impresor, el más grande de Sudamérica, para todo tipo de reproducciones en Offset, Huecograbado y Tipografía.

* Libros y revistas
* Folletos, catálogos y memorias
* Textos de estudio
* Afiches y calendarios
* Papeles de envolver y etiquetas
* Creación y producción de Arte Publicitario.

Son algunos de los trabajos que realiza esta importante empresa que es...

SUYA... NUESTRA... DE CHILE

Avda. Sta. María 076 - 4° Piso - Telef. 775903-779522

SANTIAGO BENGOLEA
Llueven las invitaciones.

Automovilismo:

EN BUSCA DE UN NUEVO CAMINO

EL automovilismo, a pesar de su inactividad competitiva, ha hecho noticia estos días. Brasilia, Interlagos, Mendoza y ahora Buenos Aires se han abierto a los pilotos chilenos que, conscientes de la inmejorable oportunidad, se han jugado enteros por conseguir una imagen positiva. Y hasta el momento todo ese esfuerzo ha sido recompensado.

El próximo domingo, en el autódromo municipal de Buenos Aires, un equipo de pilotos chilenos estará presente en la importante prueba "Seis Horas Argentinas". La invitación no se explica sin la actuación de Santiago Bengolea en Interlagos y Brasilia ("Desafío de los valientes") y en Mendoza. Si bien no consiguió un primer lugar, estuvo siempre dando "guerra", mostrando una habilidad innata, que sus colegas supieron aquilatar y valorizar. En Mendoza pudo alzarse con una victoria espectacular si no hubiera tenido problemas graves con su máquina. En Brasil, donde consiguió entreverarse en el grupo que escoltó a los punteros, su actuación le valió excelentes críticas.

Ahora en Buenos Aires la cosa es seria. Las "Seis Horas Argentinas" es una prueba de largo aliento, donde los coches, más que potencia, tendrán que mostrar gran resistencia. Y por supuesto los pilotos deberán extremar sus habilidades. Con esta competencia el automovilismo argentino cierra la temporada anual. Por ello, la prueba alcanza un brillo excepcional. El que anduvo mal durante el año tiene la ocasión de desquite. El que consiguió buenos resultados a través de toda la competencia busca afianzar la posición alcanzada.

Es ahí, en ese clima, donde los chilenos tendrán que demostrar que la invitación fue cursada justicieramente. Y es ése el espíritu de la gente que hoy comienza la aventura (las máquinas y los técnicos viajaban hoy, los pilotos lo harán el jueves) de conquistar Buenos Aires.

ESPIRITU DE LUCHA

La preparación de las máquinas ha sido intensa. Jorge Bravo, el técnico, ha extremado el cuidado de los tres Fiat 125 (sólo participarán dos, para dejar siempre uno para emergencia). Samuel Larraín, el coordinador administrativo del equipo chileno, ha dicho que se ha puesto especial dedicación en la preparación de las máquinas.

"Se han introducido modificaciones en ellas para lograr un mejor rendimiento, una mayor potencia y una resistencia superior. Se instalaron espirales reforzados y los amortiguadores correspondientes, para que se inclinen menos. Les colocamos cajas de cambio nuevas, e incluso a los dos coches que fueron chocados en Mendoza se les instalaron las piezas nuevas en la carrocería. Todo para presentarnos lo mejor posible."

Hay fe en el equipo. Se ha demostrado capacidad y calidad. Lo importante es mantener el ritmo, conseguir mejores ubicaciones cada vez. Lo demás vendrá solo. Pero es una tarea difícil y, por supuesto, de toda la familia automovilística. Aquí está en juego no el prestigio de los que van, sino el del deporte mecánico chileno.

BENGOLEA

Una muestra de lo conseguido por los pilotos chilenos es la invitación que le llegó a Santiago Bengolea desde Brasil. La carta viene firmada por el director del equipo "Hollywood", Luis Pe-

Liga Nacional:

VENTAJA PARA SANTIAGO

SANTIAGO fue el vencedor del primer cuadrangular disputado por los finalistas de la Liga Nacional de Básquebol. El Coliseo de Valdivia revivió grandes jornadas con encuentros emotivos y de buena calidad técnica que hicieron vibrar a la numerosa afición que acudió a presenciarlos.

Se pensaba antes de su inicio que entre Talca, invicto en la Zona Norte (ganador de sus 6 partidos), y Santiago, campeón del año pasado (clasificado con 3 victorias en su grupo), saldría el triunfador de este torneo. Pero no se podía descartar a Valdivia, vencedor del Provincias del Sur, con buen desempeño en el Nacional Universitario y que aprovecharía su condición de local. Ancud era el de menos posibilidades.

El primer partido del cuadrangular prácticamente decidió esta fase. Victoria de Santiago sobre Talca (73 a 70), después de ir perdiendo el primer tiempo por 25 a 33. Los capitalinos se soltaron y entraron confiados a los encuentros restantes. Amplio vencedor sobre Ancud (100 a 58) en la segunda reunión, llegó en igualdad de condiciones con los dueños de casa a la final.

Valdivia había superado sin dificultades en la fecha inaugural a Ancud (93 a 75), con primer tiempo favorable de 51 a 30. Pero debió luchar duro en la noche siguiente para superar a Talca (69 a 65), quien sintió el esfuerzo del debut ante Santiago.

El encuentro final encontró en mejores condiciones a Santiago, que superó en forma concluyente a los valdivianos (87 a 76). Talca, en el preliminar, obtuvo su única victoria —que le permite mantener posibilidades al título—, derrotando a Ancud (80 a 73).

Santiago, con la base —igual que el año pasado— de Banco del Estado, llegó esta vez con mejor plantel. Además de Lichnovsky y Córdova, el DT Luis Valenzuela llevó al goleador Edgardo Arizmendi, quien no fue en sus mejores condiciones, pero resultó importante aporte.

Valdivia hizo pesar su condición de local. Buen quinteto titular con Zarges, Rosa, Oliva, Matamala y Ziegele, al que sólo le falta mayor poder físico y banca de suplentes.

Talca, con su eterno sino, es el conjunto de básquetbol más agradable, que más gusta al público y con la presencia del astro Manuel Herrera —otra vez el goleador—, pero no alcanza a ganar torneos de importancia por falta de jugadores de mayor estatura.

Ancud fue mucho menos de lo esperado y le costará ganar un encuentro en el cuadrangular definitorio de este fin de semana en Talca, que se jugará viernes, sábado y domingo entre los mismos rivales.

El puntaje del torneo es acumulativo. Santiago tiene 6 puntos, Valdivia 5, Talca 4 y Ancud 3.

JUAN LICHNOVSKY
Un pilar en el cuadro santiaguino

---

reira Bueno. La nota invita a Bengolea a incorporarse a este equipo para la prueba internacional "25 Horas", a realizarse este sábado en Sao Paulo. Lamentablemente el compromiso de Bengolea para participar en Buenos Aires le impide aceptar la invitación. Pero el hecho mismo es en sí un gran antecedente. El piloto nacional dejó excelente impresión en Brasil. Y todo hace prever que no será la última invitación.

KARTING

Paralelamente, la atención del aficionado estará centrada a lo que pase en Las Vizcachas. Este viernes comienza el Tercer Sudamericano de Karting, organizado por la Federación chilena. A la cita concurren representantes de Argentina, Uruguay, Brasil, Paraguay, Perú, Colombia, Ecuador, Venezuela y Aruba. La prueba, que proseguirá el sábado, para terminar el domingo, es un compromiso serio para Chile, ya que estarán presentes los mejores volantes del continente en la especialidad.

El equipo nacional se ha preparado intensivamente bajo la dirección técnica de Juan Manuel Silva. Los diez integrantes (de los cuales sólo participarán ocho, que serán nominados mañana miércoles) se han sometido a todos los trabajos con gran espíritu de sacrificio. Andrés Colomer, Carlos Herrera Berrios, Carlos Herrera Lorca, Aldo Fantinatti, Alejandro Aranda, Antonio Chaler, Luis Arturo, Guillermo Alvarez, Miguel Vespa y Orlando Pulgar están en estos momentos en condiciones de ofrecer dura resistencia a los competidores extranjeros.

La Federación, para lograr mejores resultados, realizó importantes arreglos en la pista. Los trabajos para aumentar en 260 metros el perímetro quedaron terminados y en estos momentos Las Vizcachas está en condiciones de recibir, en la mejor forma, a esta "flor y nata" del karting sudamericano.

De esta manera el automovilismo comienza a salir de su —podríamos decir— receso, para lanzarse de lleno a conseguir el apoyo multitudinario que merece. (Sergio Jerez).

EL CERTIFICADO DE CASZELY

LA explicación de que venía a buscar unos documentos que certificaran su calidad de jugador internacional no convenció a nadie. Para eso no se justificaba un viaje tan largo: era mucho más fácil pedir la lista de los inscritos —si no lo vieron por televisión o no lo leyeron en los diarios— en el Mundial de Alemania.

Pero ésa era la versión de Carlos Caszely y del abogado del Levante, Luis Boronat. Y a falta de pruebas en contrario, había que creerla.

"Marca", diario español de deportes, descorrió el velo misterioso: Caszely vino a conseguir un certificado que "dejara bien en claro que está al margen de cualquier implicación política", según palabras del presidente del club levantino, Manuel Grau Torralba.

Junto con agradecer "que todo en Santiago ha sido facilidades", Grau reveló el certificado. Y éste expresa textualmente:

"CERTIFICADO. El Director General de Deportes y Recreación que suscribe certifica que el señor Carlos Caszely Garrido, cédula de identidad número 5.426.246-3 de Santiago, es jugador profesional de fútbol y ha sido seleccionado chileno, y no existe impedimento legal alguno para que en el futuro pueda ser seleccionado nuevamente por carecer de antecedentes profesionales y políticos que sean contrarios al orden público de este país. Se extiende el presente certificado para su presentación a las autoridades españolas competentes en materia de nacionalización. Santiago de Chile, noviembre 24 de 1975. Firmado: Jorge Ehlers Trostel, Director General." (Hay membretes del Ministerio de Defensa Nacional, Dirección General de Deportes y Recreación, Gabinete del Director General.)

Un asunto que no merecía tanto misterio.

la mejor manera de "escuchar" la felicidad.

Chispa... amenidad... talento... imaginación ... dinamismo ... todo eso con la musicalidad insuperable de una programación hecha para que Ud. sepa **cómo suena la felicidad.**

NUEVO MUNDO ... musicalmente la primera, con las voces inconfundiblemente amigas de **JUAN CARLOS GIL** ("El hombre del Disco"), **AGUSTIN INOSTROZA** y **GABRIEL MUÑOZ** ("Los Chicos Malos"), **LUIS HERNANDEZ** ("Los Pegaditos del Mediodía"), **PEPE ABAD** y **GUILLERMO PARADA** (Ayer, Hoy y Mañana"), **DANIEL BRAVO** (Disco Expo '75"), **EDMUNDO SOTO** ("Escala Musical" y "Medianoche"), **PEDRO PIZARRO** ("Los Ocho Cuartos"), **NICANOR MOLINARE** ("La Revista Deportiva") y **FERNANDO VALENZUELA** ("Gente en la Noche"), entregan lo mejor de sí al auditor y **EMISORAS NUEVO MUNDO**, con ellos, es el canal creativo, agresivo y vendedor que su empresa, su negocio o sus servicios requieren para alcanzar el éxito pleno.

EMISORAS NUEVO MUNDO CB 93

Musicalmente la Primera.

Yelmo

INSISTO en el tema de los entrenadores y su discutida influencia.

Muchos sostienen que en este asunto de los directores técnicos hay una buena dosis de fantasía, de relaciones públicas o de fortuna. No faltan los que sostienen que a la larga, los equipos ganan cuando tienen que ganar, y pierden, cuando tienen que perder; que no hay magos, ni sabios, ni estrategas privilegiados. En una palabra, que en lo que concierne a los hombres de la "E", existen también los mitos.

Puede ser.

Pero, igual que en todas las cosas, en la vida, hay entrenadores buenos y mediocres. Los hay con personalidad y sin ella. Trabajadores y flojos. Observadores y descuidados. Suertudos e infortunados. Como reza el refrán, de todo hay en la viña del Señor...

Y contra todo lo que se arguya y se argumente, el entrenador influye, pero para bien o para mal influye. Porque en el fútbol de hoy los equipos se mueven al son que les impone el técnico. Por eso se les entrega la mayor responsabilidad en la constitución de las escuadras y la distribución de las piezas. El jugador que no cumple tarde o temprano se queda en la tribuna o se eterniza con el buzo. La frase ya se ha hecho socorrida. ¿Por qué no juega fulano?... No está en los planes del entrenador... Los casos abundan. Y las injusticias también.

Lo hemos escuchado frecuentemente. "Si yo tuviera el plantel de Unión, ganaría muchos puntos y mucho dinero..." ¿Qué puedo hacer con el equipito que me han entregado?... "Ah, si yo agarrara un contrato grande..."

Expresiones usuales en el ambiente cuando se juzga una campaña o se analiza los méritos de un profesional. Sin el material humano adecuado es difícil llegar arriba, y si bien las sorpresas son usuales en el fútbol, ya está visto que a la larga se da la lógica. Al término de la carrera discuten el título lo más capaces y luchan por evitar el descenso los más desamparados. En una fecha puede ocurrir cualquier cosa. En treinta y cuatro, el asunto es diferente y la regularidad tiene su premio. Y la eficiencia también.

La otra tarde Lucho Santibáñez dijo algo muy cierto en Santa Laura, tras el triunfo hispano sobre La Serena. Desde una caseta radial se le preguntó si Spedaletti tenía prohibición de tirar al arco... Y el técnico respondió sin vacilaciones. "A estas alturas yo no puedo cambiar a Spedaletti. El se entretiene obsequiando goles a los demás y hay veces que se olvida del arco. Es una manera de sentir el fútbol. El lo vive así. Está a dos metros del arquero y prefiere dar la pelota a un compañero, ensayar un dribbling, qué sé yo, lo que se le venga a la cabeza... Tengo que aceptarlo como es..."

A la postre, las individualidades mantienen su estilo y los astros imponen su temperamento. Eso no cambiará jamás. Pero, donde la mano de los técnicos ha llegado a ser fundamental es en el orden colectivo. Hoy por hoy, la gran mayoría de los cuadros se identifica con el entrenador y en muchos casos adquieren incluso su propia personalidad. Todos los equipos de Fernando Riera tienen un padrón conocido. Y aquellos que son dirigidos por pupilos suyos, exhiben la misma característica, refundida en el conocido precepto de asegurar la pelota, para que no la tenga el rival. ¿Acaso Donato Hernández no ha hecho jugar a Magallanes como él quería? ¿Acaso Carlos Contreras no derrotó a Universidad de Chile al debutar por Aviación con, un estilo muy parecido al de la propia "U"?... ¿Acaso Caupolicán Peña no ha logrado transmitir a Palestino todas sus ideas y todos sus conceptos? ¿Acaso Green Cross no se identifica con la idea de fútbol de Gastón Guevara?... ¿Acaso Concepción, no se mueve en la cancha como lo han planeado Báez y Cantattore?...

SANTIAGO MORNING

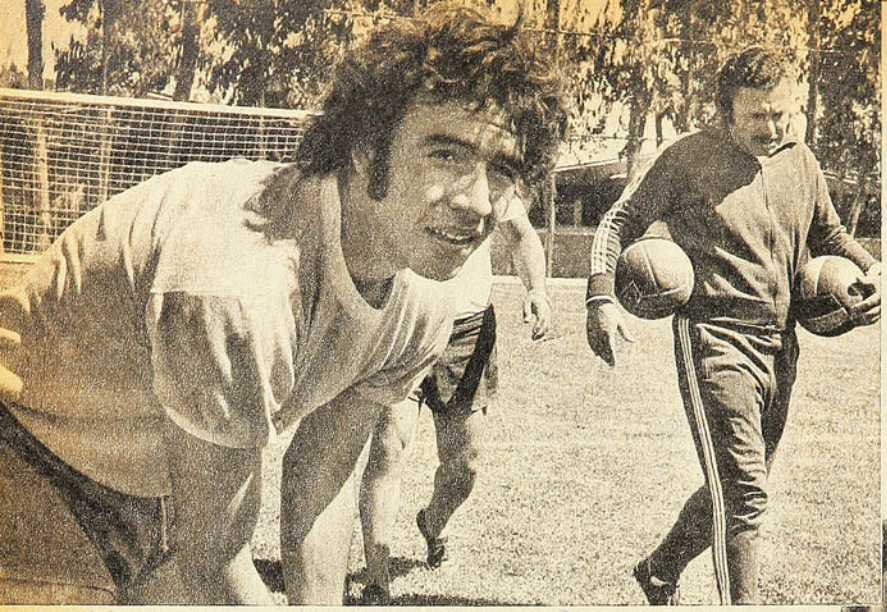
Para qué seguir.

En la capital tenemos un caso típico de esta identificación con Enrique Hormazábal y Santiago Morning. Al escribir estas líneas —antes del match de los recoletanos con Naval—, el elenco bohemio tiene el ataque más positivo detrás de Unión y Palestino. Cincuenta goles avalan lo expuesto. Hombre por hombre, la dotación ofensiva de Santiago Morning no puede resistir un paralelo con las de esas fuerzas de colonia por mucho que disponga en sus filas con el goleador del campeonato. Unión, para empezar, tiene cuatro aleros como Miranda, Trujillo, Véliz y Hoffmann. Palestino otros cuatro como Hidalgo, Gallegos, Pinto y Henry. Y los goles suelen salir por las puntas. Por ahí vienen los centros o se abre el camino. Lo malo es que frente a esos 50 goles a favor, Santiago Morning ostenta 56 en contra...

En dos fechas seguidas le pasó lo mismo al viejo y querido "Chago". Hizo tres goles, pero..., le marcaron cuatro. Tres goles es una cuota como para asegurar por lo menos un punto. Sin embargo, no fue suficiente para que consiguiera evitar la derrota con Everton y Palestino. En Sausalito ganaba tres a uno. Le empataron con dos tiros libres, y perdió la brega en el minuto noventa. Algo increíble. Con Palestino fue distinto, pues nunca la gente de Quiroz estuvo arriba en el marcador y lo más que consiguió fue un transitorio empate a dos. Pero las cifras revelan el mismo desnivel entre LO QUE PRODUCE AL ATAQUE y lo que DESPILFARRA LA DEFENSA.

No hay duda que lo mejor de Santiago está de mediocampo hacia adelante. Lo mejor se llama Quiroz, Cubilla y Pizarro, con el aporte abnegado de Arratia —siempre útil por su cultura táctica y su peligrosa zurda—, el aporte de fútbol de Pío González y el aporte de juventud de Venegas. Y conste que el colorín Benavente ha hecho una falta enorme porque era el auxiliar que más entendía a Pizarro, con quien forma una dupla temible. A pesar de la seria lesión de Benavente, Santiago Morning se las ha ingeniado para marcar cincuenta goles. Pero ya está dicho que tiene más goles en contra que a favor. Hormazábal ha ensayado fórmulas con Arrieta y Rubilar, con Villalobos y Rosales, con Vidal, Retamal y Martínez; y el mismo Rubilar ha permitido algunas apariciones esporádicas de Adán Godoy, después de ciertas vacilaciones de Trucchia, pero todo ha sido en vano. Entre el bloque posterior y el contingente ofensivo, la diferencia es marcada. Y por cierto que no se trata de un problema de arquero, porque Trucchia nos parece un guardián con oficio y solvente. Lo que pasa es que SANTIAGO JUEGA ASI. Abierto. Sin amarras exageradas. Juega un fútbol desaprensivo y de inspiración personal. El fútbol bohemio que inmortalizó a Raúl Toro. El fútbol del uruguayo Cubilla, que cayó pintado en la tienda de Recoleta. El fútbol de Enrique Hormazábal, a quien siempre preocupó mucho más lo que pasaba en el pórtico adversario que en el propio.

Santiago Morning —en sus virtudes y sus defectos—, es un retrato de "Cua Cuá" Hormazábal. Así logró su retorno y así ha cumplido en primera. Con aplausos y sin sobresaltos. Entregando partidos, en los que anota tres goles...



A los 19 años, el talentoso jugador de la "U" sueña con defender a Chile en el Mundial de Argentina y después jugar entre los grandes de España. Everton, Ñublense y las selecciones Juvenil y Preolímpica son su tarjeta de presentación.

Juan Soto:

¿ME PERMITE SOÑAR UN POCO?

"QUIERO representar a Chile en el Mundial de Argentina y luego jugar en un club de España". Lo dice con la misma tranquilidad con que juega, con la misma tranquilidad con que contesta cualquier pregunta; con la misma tranquilidad con que ha recibido felicitaciones, halagos, honores y triunfos. Se tiene fe y lo dice. **"Son mis aspiraciones".** Y Juan Soto Quintana sabe que para él no hay nada imposible. Y como no habría de tenerse confianza si ya a los 19 años se vislumbra como un triunfador del fútbol. Debutó a los 15 años y hoy no sólo es seleccionado del plantel preolímpico que prepara Pedro Morales, sino que ha integrado la Selección de Ascenso en 1974, y la Selección Nacional Juvenil que participó este año en el Sudamericano de Lima. Está en un club grande (la "U"), y dos equipos de provincias han conocido su calidad (Everton y Ñublense). Entonces ¿a qué preocuparse? Cuando se está arriba a los 19 años existe razón para soñar.

"Cuando chico era hincha de Colo Colo. Pero a los 13 años mi hermano Manuel me llevó a la "U". Y uno, estando adentro, como que empieza poco a poco a tomarle cariño a la camiseta. Y yo supe quererla. Fuimos campeones invictos en segunda infantil."

La partida fue con el pie derecho. Lo demás fue fácil. José Ruiz, en ese entonces el director técnico de los infantiles, le dio confianza. Le tomó aprecio y lo estimuló, aparte de enseñarle las lecciones básicas.

"Estuve dos años en segunda y un año en primera infantil. De ahí pegué el tremendo brinco: al primer equipo."

Soto sonrié al recordarlo. Era apenas un chiquillo cuando Ulises Ramos le entregó la camiseta con el número dos en la espalda y la "U", en el pecho.

"Sí, aunque parezca extraño, debuté como marcador lateral derecho."

Santa Laura lo recibió cálidamente. Siempre pasa cuando el debutante es un niño apenas. El examinador era su antigua ilusión de niño: Colo Colo. ¿Los nervios? **"Se quedaron en el camarín. Allí estaba mi oportunidad".** Y supo aprovecharla. Un buen partido, una victoria por tres goles a uno y una felicitación compartida. **"Ulises Ramos no felicitaba a un jugador en forma particular, siempre lo hacía con todo el equipo junto".** Al amistoso con Colo Colo siguió uno con Santiago Wanderers, para la despedida del "Hallulla" Muñoz, que partía a buscar la gloria a España. Su actuación en ambos cotejos le valió a Soto la inscripción en el primer equipo para la competencia oficial.

"Mi debut en el torneo fue contra Antogafasta. Ganamos tres a cero y no tuve problemas. Pero luego jugué contra La Serena y perdimos. Entonces todo lo bueno que había hecho ya no valía y desaparecí del primer equipo. Cuando faltaban dos partidos para terminar la competencia de 1973 se

produjo nuevamente la oportunidad de ponerme la camiseta titular. Le ganamos a Naval cinco por uno y a Colo Colo (¡otra vez!) por dos a cero."

EVERTON

El año 1974, llegó y trajo incertidumbre. Soto quedó en la reserva. Llegaron muchos jugadores al plantel azul y los jóvenes perdieron su oportunidad. Surgió entonces la posibilidad de irse a Everton. **"Ramón Climent había sondeado el ambiente para llevarme. Entonces José Ruiz y Washington Urrutia influyeron decididamente para que me prestaran a Everton."**

La experiencia en Viña del Mar fue buena para Soto. Desde todo punto de vista. En lo deportivo, la satisfacción de subir a primera división con el equipo oro y cielo. En lo personal, la tranquilidad de la Ciudad Jardín, su clima, sus playas, le dejaron honda huella en el espíritu. **"Lo pasé como se dice, extraordinario. Todos se portaron muy bien con nosotros** (iban tres muchachos de la "U" y Mena de Colo Colo). **Vivíamos con el presidente y todos se preocupaban de nuestros problemas. Nosotros no íbamos sólo a foguearnos, sino que a luchar por la camiseta y por los colores evertonianos. La barra nos quiso de inmediato porque vieron que nosotros nos jugábamos la vida en cada pelota."**

Pero la aventura en Everton terminó y Soto volvió a Santiago y a la "U". Nuevamente la posibilidad de emigrar surgió cuando llevaba una semana incorporado a los entrenamientos del primer equipo azul. Esta vez era Ñublense de Chillán quien tenía interés en contar con sus servicios.

ÑUBLENSE

"Yo no quería irme a Chillán. Mis deseos eran seguir en Everton y jugar en primera. Pero los dirigentes de la "U", estimaban que ningún jugador del club podía estar en primera división en calidad de préstamo. Entonces me mandaron a Chillán."

No fue lo mismo que Viña. Era otro clima, otro ambiente, otros compañeros.

"Cuando supe que iban a Ñublense varios jugadores de la 'U' y también el entrenador Luis Ibarra, sólo entonces me decidí a partir a Chillán. No fue lo mismo que Viña del Mar. Pero de todos modos, igual corrí y luché por conseguir la camiseta titular.

CONTRA BRASIL EN LIMA: La actuación consagratoria. Uno de los más grandes en un equipo que no se achicó.

LA FICHA

NOMBRE: Juan Soto Quintana.

EDAD: 19 años. Nació el 25 de junio de 1956, en Santiago.

ESTATURA: 1,70 m.

ESTADO CIVIL: Soltero.

CLUBES: Segunda y primera infantil de la "U". A préstamo en Everton (1974) y Ñublense (1975). Seleccionado nacional para el Sudamericano Juvenil de Lima (1975) y llamado a la Selección Preolímpica que prepara Pedro Morales.

DEBUTO: A los 15 años, en un amistoso ante Colo Colo, como lateral derecho. Ganaron tres a uno en Santa Laura.

EN HUAMPANI: La serena espera de la definición del título.

Creo que la campaña fue más que regular. Lamentablemente no conseguimos llegar a primera división, pero desentonamos y estuvimos en la pelea." no desentonamos y estuvimos en la pelea."

Y AHORA LA "U"

Y ahora la historia se repite. Nuevamente de vuelta al hogar. Nuevamente en Recoleta y la camiseta azul. El futuro se presenta incierto en cuanto a si queda o no en el plantel de la "U" para la temporada venidera.

"Luis Ibarra me ha dicho que yo estoy en sus planes para el próximo año. Pero habrá que esperar que termine este campeonato para saber en forma cierta en qué voy a quedar. Hasta el momento no hay nada concreto. Me gustaría quedarme y jugar este año en el primer equipo, pero, como le digo, no se sabrá hasta fin de año, cuando armen el plantel."

Mientras tanto la Selección Preolímpica ocupa todo su tiempo. Allí en Juan Pinto Durán se trabaja duro. Soto está confiado en que tendré un lugar en la nómina definitiva. Porque tiene confianza en sus medios. Se

"Para mí éste es un paso importante. Es prácticamente una selección adulta. Es una gran satisfacción, ya que a mi edad no son muchos los que han tenido estas oportunidades. Esta es mi tercera selección (antes la del Ascenso, la Juvenil y ahora la Preolímpica). **Pero tengo confianza en que todo va a ir bien. Igual como la tuve cuando integré la selección juvenil para el Sudamericano de Lima. Nadie daba un cinco por nosotros y ya ve dónde llegamos."**

Y aunque el fútbol aún no le ha dado grandes satisfacciones económicas, Juan Soto no puede sentirse defraudado. Ha tenido la oportunidad de representar a Chile en el extranjero, de conocer todo el país, y el camino se abre ancho y promisorio.

"Los más contentos son mis padres. Ellos son mis hinchas más fanáticos. Me han seguido a todas partes y prácticamente no se han perdido ninguna de mis actuaciones. Me han apoyado desde el principio y jamás han dejado de darme aliento. Es algo que no podré pagar nunca. Por eso trato de estar el mayor tiempo posible con ellos."

Juan Soto se considera hogareño. Todo su tiempo libre lo dedica a ayudar a su madre en las compras o en el aseo de la casa. Y aunque que estima sociable las fiestas no le llaman la atención.

"Creo que las fiestas son perjudiciales para los futbolistas. Uno debe cuidarse si quiere llegar a alguna parte. Yo, es cierto que tengo muchos amigos, pero en verdad salgo poco de la casa. Sólo cuando el tiempo libre es largo me pego una arrancadita a una fiesta."

Aclara que no lee mucho y que al cine va pero muy poco. Sus gustos son sencillos y está con los pies bien puestos sobre la tierra.

"Según lo que pase en la 'U' este año, veré si puedo terminar mis estudios (tiene tercero medio). **Si no hubiera sido capaz para el fútbol habría estudiado mecánica de torno. Posiblemente habría instalado un taller."**

La quietud se deja caer ya en Juan Pinto Durán. El entrenamiento ha terminado y todos los seleccionados se han retirado al comedor. Soto pasea la vista por la cancha vacía y reflexiona sobre sí mismo.

"No, no se me irán los humos a la cabeza. Sigo siendo el mismo de siempre. Humilde, amigo de mis amigos, buen hijo, mejor hermano. No tengo conflictos con nadie y soy un agradecido de la vida que me ha dado tantas satisfacciones y la posibilidad de soñar un poco, cuando apenas tengo 19 años."

(S.J.) Fotos de Oscar Lagos.

EN PINTO DURAN: El optimismo en vísperas de la eliminatoria preolímpica.

OCURRE...

—No quiero meterme en su vida privada; pero se corta el pelo o se pone el numero más abajo...

Graham Hill:

LA MUERTE LLEGO DEL CIELO

CERCA DE LONDRES CAPOTO EL AVION EN QUE VIAJABA EL UNICO CORREDOR QUE HA GANADO LA TRIPLE CORONA DEL AUTOMOVILISMO: EL CAMPEONATO MUNDIAL, INDIANAPOLIS Y LE MANS.

SUPERGA, Munich, los Andes, Torino, Manchester, Green Cross.

Rocky Marciano y el "pelón" Osuna; Marcel Cerdán y un equipo uruguayo de rugby. La lista macabra es larga.

El 29 de noviembre pasado, el número siguió aumentando. Un Piper-Azteca que salió de Marsella no logró llegar a salvo a Elstree, aeródromo a 19 kilómetros de Londres. La niebla y el fatal impacto enlutaron nuevamente al deporte. Seis hombres pertenecientes al Hill-Embassy Racing Team murieron calcinados.

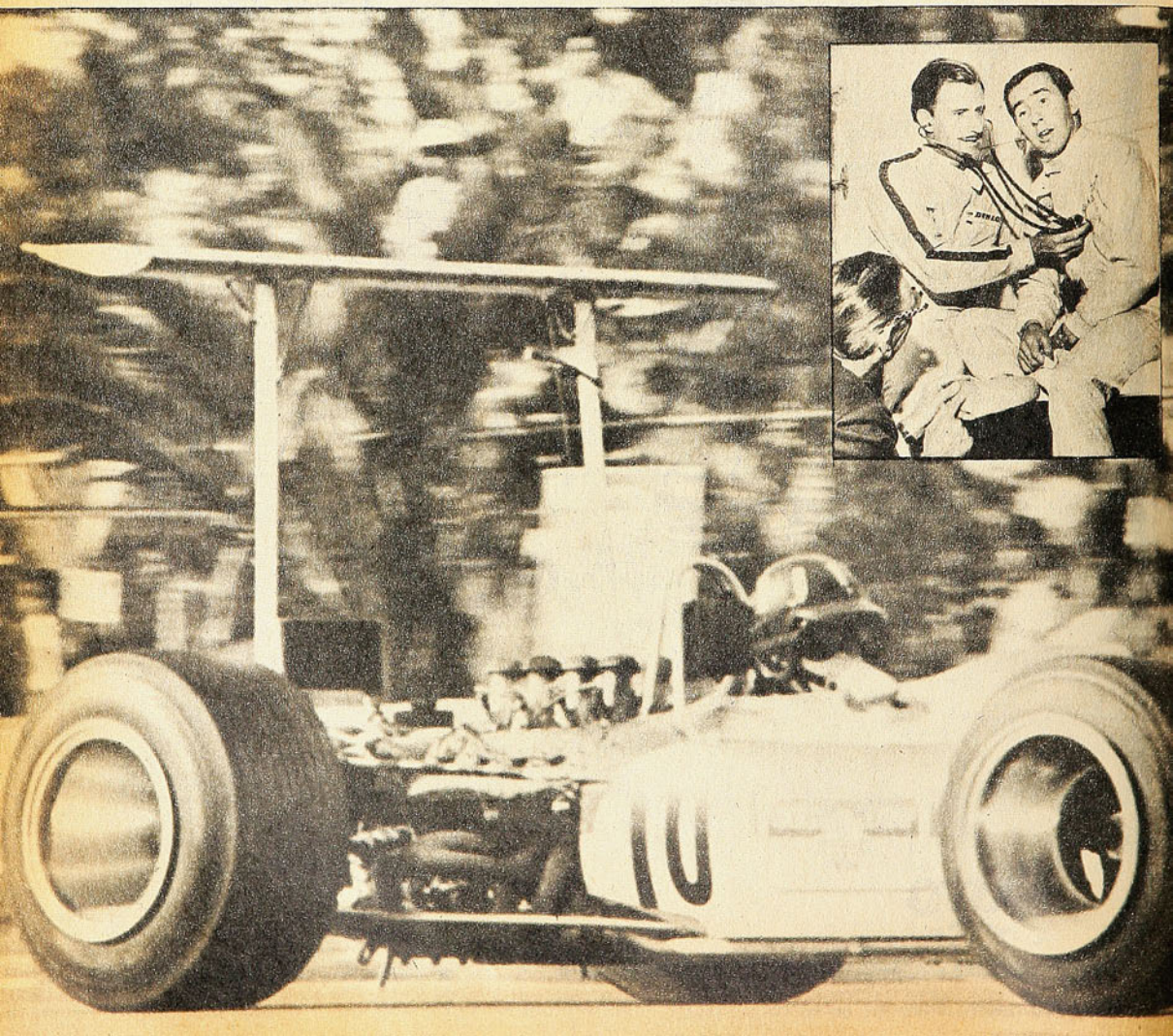
Tony Brise, piloto del equipo; Ray Brinble, manager; Andy Smallman, diseñador, los mecánicos Terry Richards y Tony Alcock, y un capítulo de la historia de la fórmula uno: Graham Norman Hill.

En tierra, la muerte no había podido con él...

Por haberlo visto de cerca, su ausencia se hace más pesada. No convence. Parece una broma macabra.

Porque a Hill lo vimos y le escuchamos en los pits de la Magdalena Michuca en 1968, cuando la pista mexicana estaba incorporada a los Grandes Premios. Cuando Hill estaba a un año de conseguir su segundo título mundial. Estaban Surtess, Clark, Hulme (quién en esa carrera se coronó campeón), Stewart, Pescarolo, Siffert y Pedrito Rodríguez. De todos ellos, sólo Pescarolo se mantiene en actividad.

Se podía decir que era el típico británico. Flemático, frío, calmado; nunca una palabra de más. Lo suficiente para compe-



UNA CURIOSA pose de dos de las más grandes figuras del automovilismo deportivo mundial: Graham Hill en ademán de auscular a Jackie Stewart en vísperas del Watkins Glen de 1966.

tir y ganar. Melena y bigote, bajo y colorín, a su lado la persona que siempre le cronometró ssu tiempos; Betty, su esposa. Una pareja que nada tenía que ver con el mundo vertiginoso que es la Fórmula uno.

Pero Graham Hill fue algo más que esa tarde de la Magdalena Michuca..

Fueron 46 años ejemplares como deportista y como hombre. Un profesional infatigable. Indomable incluso ante la adversidad. Campeón en 1962 y en 1968. Subcampeón en 1964-65 y 66.

Dos años negros y el accidente en Watkins Glen (Nueva York), en la última competencia de 1969.

Los médicos dijeron en esa oportunidad: "En el mejor de los casos necesitará un año para volver a andar".

Cinco meses después del accidente, en Lotus 49 y ayudado por bastones, Hill corrió en Sudáfrica, terminando en sexto puesto.

Todos dijeron: ¡Milagro! Pero tan sólo era temple. El temple de Hill.

Fue en mayo de este año cuando largó definitivamente.

Y fue en su circuito predilecto, donde debutara en 1958 y en el que obtuvo cinco triunfos: 1963, 1964, 1965, 1968 y 1969.

Mónaco pudo haber sido su Grand Prix número 177, pero el Hill-Embassy había llegado destrozado después del accidente de Montjuich.

Entonces declaró: "No trato de excusarme, pero lo cierto es que me duelen horriblemente las piernas."

Y en Montecarlo se cambia posición de piernas aproximadamente unas 145 veces por vuelta, más doce frenadas fuertes; por lo que las piernas de los pilotos se ven forzadas a una trabajo titánico.

Graham Hill aguantaba sólo gracias a su temple. Pero es que el escocés estaba hecho para desafíos. Tres años debió bregar en Fórmula 1 para obtener su primera victoria. Y en 1970, tras su MILAGRO todavía alcanzó un último Grand Prix. Fue en Silverstone, conduciendo un Branham. Y en 1972, formando equipo con Pescarolo en Matra, ganó Las 24 Horas de Le Mans, constituyéndose en el único piloto que ha ganado las tres pruebas máximas: Fórmula 1, Indianápolis y Le Mans.

Con ello, logró ser historia en vida.

Pero el tiempo pasó y justamente en donde obtuvo su primera victoria, declaró en mayo de este año: "Voy a tener que dejar mi puesto a un piloto joven, para concentrarme en la labor de director de equipo, y tratar que los patrocinadores, que han tenido confianza en mí, se vean compensados con resultados, pero de ninguna forma abandonaré este ambiente que es mi vida".

Del 60 al 70 llenó un enorme capítulo del automovilismo.

Fiel a sus principios, jamás abandonó su profesión. Y sus compañeros hoy le recuerdan con afecto y admiración.

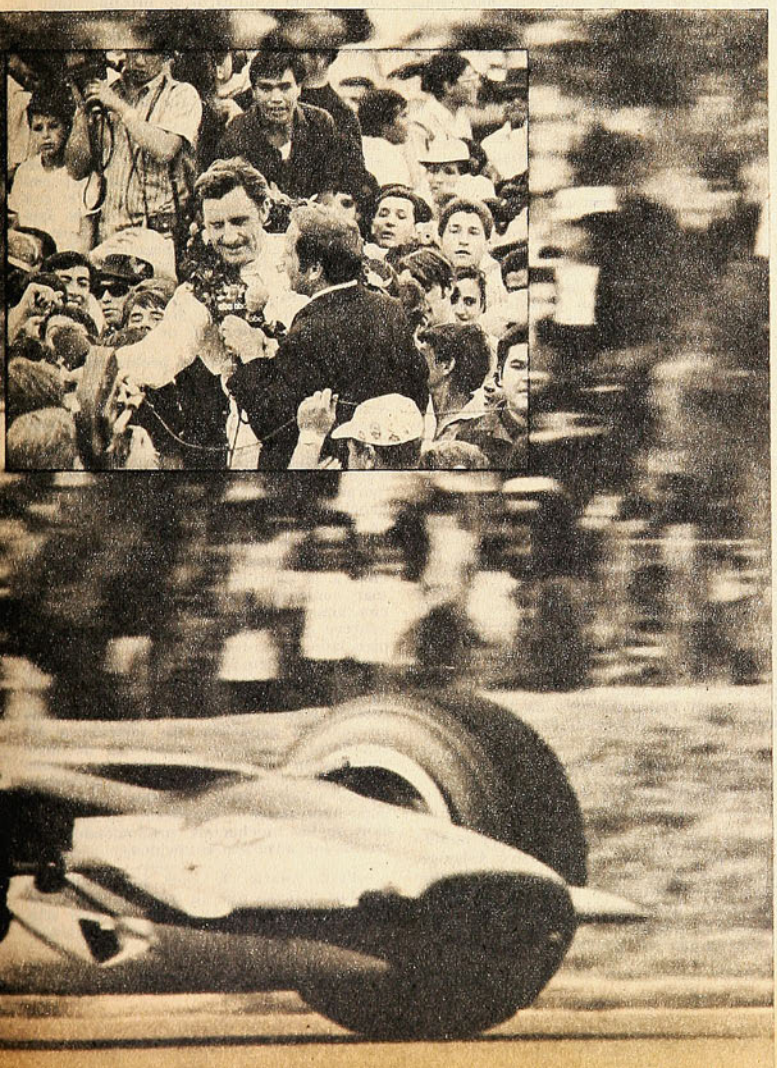
"Hemos perdido a uno de los últimos grandes volantes de la categoría." (Dennis Hulme, presidente de la Asociación de Pilotos de Fórmula 1).

"El magnetismo de la personalidad de Hill aportó más al automovilismo británico en el período posterior a la guerra que cualquier otra figura mundial." (Olive Bosson, presidente del Consejo Deportivo del Automovilismo).

"Su partida es una tragedia. Fue un caballero. Trató de salvar a Revson en su accidente de SUDAFRICA, y a mí en 1966, arriesgando su primer lugar en Spa (Bélgica)." La opinión es de Jackie Stewart.

El "viejo" Graham, como todos cariñosamente le llamaban, se ha ido, pero su ejemplo para los nuevos pilotos es algo que el Piper-Azteca no logró destruir. (Cécil Vargas).

EL UNICO CORREDOR que ganó la Triple Corona del Automovilismo —el Campeonato del Mundo, Indianapolis y Le Mans— recibe la admiración de los mexicanos en Magdalena Michuca.



EN NOVIEMBRE de 1968 Graham Hill fue distinguido con la Orden del Imperio Británico. Aquí está con Betty, —su mujer—, y Brigitte y Damon, sus dos hijos, a las puertas de Buckingham.

GRAHAM HILL y su Lotus-Ford, ganador del Gran Premio de México 1968, con lo que se adjudicó por segunda vez el Campeonato del Mundo de Conductores.

ARTURO QUIROZ: "El respaldo en Aviación no fue total."

Cuando llega el fin de temporada y existe el peligro del descenso, los clubes recurren a la fórmula clásica:

ROSAMEL MIRANDA: "En Magallanes no se puede trabajar tranquilo".

"¡QUE SE VAYA EL ENTRENADOR!"

YA ESTAMOS a fines de año. Y el Campeonato Profesional de Primera División se acerca a su término con sus dos incógnitas tradicionales: el primer lugar, que equivale al título (con el agregado ahora de saber quiénes ocuparán los lugares para entrar a la Liguilla que definirá el equipo número dos de nuestra representación a la Copa "Libertadores de América"), y lo que es conocido como el "drama del Descenso", aumentado al doble, pues serán dos los que bajen a Segunda División.

Características especiales alcanza la lucha por no ser colista, o penúltimo. Faltando poquísimas fechas para la finalización del torneo, los clubes comprometidos comienzan a desesperarse. Los dirigentes discuten; los hinchas, también; los jugadores entran a la cancha en un gran estado de nerviosismo, y todos tratan de buscar soluciones de último momento. Y entonces se recurre a la más clásica de las fórmulas: "¡Que se vaya el entrenador!"

Y los directores técnicos de esas entidades han de irse. A pesar de que en otras temporadas hayan conducido al elenco a buenas ubicaciones finales. A pesar de que se reconozcan sus condiciones técnico-profesionales. Aun sabiendo que su labor ha sido valiosa para la institución.

LA CARABELA SE HUNDE...

Magallanes, el equipo carabelero, tuvo problemas de variada índole desde principios de año. En lo futbolístico, el entrenador sólo pudo contar con 18 jugadores profesionales en el plantel.

Comenzaron a pasar las fechas, y la campaña de los albiceleste era sólo regular. Hasta que surgió la crisis. Los jugadores, impagos, decidieron no actuar frente a Huachipato y Antofagasta; los juveniles tuvieron que reemplazarlos. Como resultado final, ocho jugadores del plantel fueron separados y Rosamel Miranda presentó su renuncia.

Hoy, el ex técnico de la Academia trabaja con la Selección Preolímpica que entrena mirando hacia Recife, Brasil, donde se efectuará la eliminatoria sudamericana, y recuerda la situación vivida...

—Renuncié porque era imposible trabajar en esas condiciones. Aparte de la falta de materiales, de un adecuado campo de entrenamiento, se separaba a varios jugadores que reclamaban con razón por sueldos y premios impagos. La directiva de entonces no aceptó la renuncia. Me rogó que continuara en el cargo. Y les expresé que sólo lo haría si volvían los jugadores separados, condición mínima para poder desarrollar un trabajo profesional. De a poco se arregló la situación, pero finalmente quedé con sólo dieciséis profesionales: Jorge Arias fue vendido en una suma irrisoria a España, aun cuando mi opinión era contraria a la venta, y Raúl Contreras, el arquero, fue definitivamente separado. En el intertanto se sucedían los cambios de directiva. El clima era demasiado inestable y presenté mi renuncia por segunda vez, la que fue aceptada.

—En relación a lo futbolístico, ¿estaba satisfecho con la campaña cumplida?

—Tanto como feliz, no. Pero satisfecho sí. Cuando yo dejé al equipo, éste se encontraba a 4 puntos del penúltimo y a 6 del último. Teníamos toda una rueda por delante y, además, un partido pendiente. Me despedí con un triunfo frente a La Serena y bastaban 10 puntos más para salvarse definitivamente del descenso. Mi labor tampoco se puede calificar como fracaso. Lo que pasó en Magallanes fue que a un error le sumaron otro error... Y así estuvieron durante todo el año. Cambiaron cuatro directivas y siempre hubo problemas económicos. De esa manera no se puede trabajar en ninguna parte...

Y Rosamel Miranda no siguió trabajando en Magallanes. Manuel Torres, técnico de las inferiores, se encargó del cuadro por dos partidos, siendo reemplazado luego por Carlos Ahumada, ex preparador físico de Palestino. Este condujo al elenco durante tres fechas. Mientras, la cuarta directiva del año de Magallanes aprobó la segunda renuncia de Miranda y llamó a Donato Hernández. Entretanto, el ex entrenador académico respira aires más tranquilos en Juan Pinto Durán, colaborando con Pedro Morales en los entrenamientos de la Selección Preolímpica.

AVIACION SE ESTA QUEDANDO EN TIERRA...

Otro cuadro seriamente comprometido en "zona peligrosa" es Deportivo Aviación. Y esto ha sido una sorpresa para la mayoría. Una institución seria, que planifica sus pasos, que esperaba consolidar su categoría de Primera División, se ve ahora luchando por no retornar a Segunda.

Desde que el representativo de los aviadores militaba en el Regional Zona Central, la dirección técnica estaba a cargo de Arturo Quiroz. Y éste, con un trabajo paciente, condujo al cuadro a Campeón del Regional, luego al primer lugar de Segunda División ("antes de lo presupuestado"), y a una buena ubicación el año pasado en su primera incursión en la serie privilegiada.

Pero no todo es siempre color de rosa. Y así comenzó a saberlo Quiroz este año.

—A comienzos de temporada hice una lista de quince jugadores necesarios para reforzar el plantel. Pero, por razones económicas, ninguno de ellos pudo ser contratado. Aparte se decidió dividir el contingente de jugadores: quince fueron facilitados a Audax Italiano para que se foguearan en el torneo de Segunda, y 20 quedaron para afrontar el campeoanto. Pero durante el año hubo varias cosas que entorpecieron el trabajo, redundando finalmente en la actuación en la cancha y en la magra obtención de puntos.

—¿Cuáles fueron esos problemas?

—Un club está integrado por cinco niveles: los dirigentes, el cuerpo técnico, los jugadores, los médicos y los auxiliares. Hasta el año pasado, la integración de estos niveles hacía posible un trabajo tranquilo. Pero eso comenzó a perderse en esta temporada. El respaldo ya no fue total: personalmente supe a mediados de año que en los primeros meses se había conversado con otros técnicos, pues deseaban cambiarme. Además, tuve problemas en relación a la cantidad que recibiría por firmar contrato, adeudándome hasta la fecha una parte, a pesar de que en actas aparece que firmé por menos dinero. Por otro lado, durante todo el año estuvo presente el problema de la atención médica, aun existiendo facultativos y materiales en la entidad. Nunca, hasta que yo dejé la dirección técnica, se contó con especialistas en materia deportiva. En relación a los jugadores, existieron problemas de incomunicación con el nivel directivo. Incluso varias cartas fueron cruzadas, tratando de arreglar esto. Y todos los problemas, naturalmente, incidieron en la actuación de los muchachos, produciéndose los resultados adversos conocidos.

—Pero, aparte de esos inconvenientes, muchos piensan que su labor tuvo influencia negativa en la campaña de este año. Al parecer, las innovaciones proyectadas no dieron buenos resultados...

—Eso de las innovaciones comenzó el

DONATO HERNANDEZ: Triste récord en dos clubes.

año 74, luego de mi viaje al Campeonato Mundial de Alemania. Fundamentalmente, a través de varias tácticas, busqué darle ritmo al equipo, con y sin la pelota; y adaptarlo a diversos esquemas, con el fin de desdoblarme en defensivos o atacantes, según fuera el rival y las condiciones del partido. En 1975 cumplíamos buena campaña en el campeonato y en la Copa Chile. Hasta que en esta última fuimos eliminados por Lota Schwager. A esas alturas, de muchos sectores habían surgido críticas hacia el aparente "no estilo" de Aviación. La directiva me llamó a una reunión, y ante tanto problema, expresé que lisa y llanamente volveríamos a los esquemas tradicionales de juego. Y así lo hicimos. Pero, en todo caso, el jugar de una u otra manera es sólo un detalle. Lo importante fueron todos los problemas conexos al plantel, agravados en las últimas fechas por la certeza de que a muchos jugadores no les será renovado el contrato. Luego de la derrota con Antofagasta, en el aeropuerto, el capitán Zárate, presidente de la Comisión de Fútbol del club, me entregó una carta en la que me comunican la decisión de rescindir contrato, sin aducir razones, llamándome a conversar sobre el finiquito...

Casi cinco años de labor terminaron. La situación de Aviación en la tabla pesó más que el trabajo desarrollado por Quiroz, y tuvo que abandonar su puesto, siendo reemplazado por Carlos Contreras, ex futbolista, a quien el ex técnico llevara a principios de año a la escuadra aviática.

La clásica fórmula: "¡Que se vaya el entrenador!", como en todos los fines de temporada, es aplicada con entusiasmo por aquellos clubes que ven peligrar su permanencia en Primera División. Es la solución de último minuto, el postrer recurso para salvar el enfermo. Al final, la "fórmula" es la única posibilidad, pagando los directores técnicos culpas de otros, o en las que tuvieron muy poco o nada de participación. Total, el asunto es salvarse... (O. E.).

LOS DT Y SUS RENDIMIENTOS

Treinta y cuatro entrenadores para 18 clubes. Rangers y Magallanes son los que han ocupado más: cuatro cada uno. Sólo un DT ha dirigido dos clubes de primera división en esta misma temporada: Donato Hernández. Y su campaña no es para alegrarse: De los 5 partidos a cargo de La Serena y los 4 a cargo de Magallanes, sólo ganó uno (con los albicelestes a Santiago Morning), y empató tres; es decir, logró cinco puntos de un posible de 18.

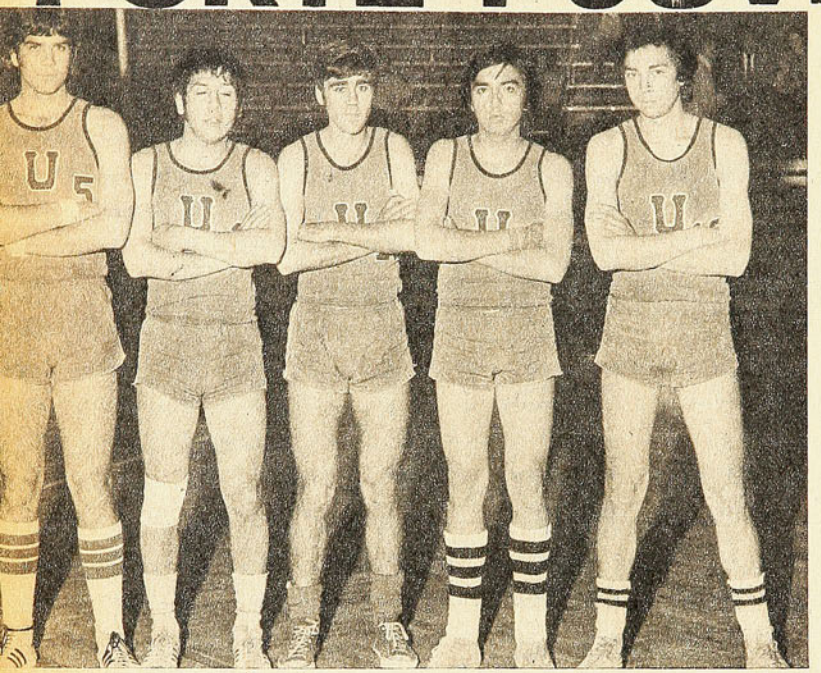
La cábala de "equipo que cambia entrenador gana", no se cumplió totalmente: sólo se dio en los casos de José González, Martín García, Adolfo Rodríguez, Carlos Contreras y Donato Hernández. Poco para tanto cambio de entrenador producido en el torneo.

La suerte de los equipos con sus distintos entrenadores ha sido la siguiente, sin considerar la última fecha:

CLUB	ENTRENADORES	PD	PG	PE	PP	PTOS.	RENDIM.
ANTOFAGASTA	Pedro Araya	7	2	1	4	5	35%
	Domingo Gajardo	4	0	1	3	1	11%
	Hernán Carrasco	17	5	8	4	18	53%
	TOTAL	28	7	10	11	24	45%
AVIACION	Arturo Quiroz	27	5	8	14	18	33%
	Carlos Contreras	1	1	0	0	2	100%
	TOTAL	28	6	8	14	20	35%
COLO COLO	Luis Alamos	14	7	3	4	17	61%
	José González	8	2	2	4	6	37%
	Orlando Aravena	6	3	2	1	8	66%
	TOTAL	28	12	7	9	31	55%
CONCEPCION	Guillermo Báez	28	16	8	4	40	71%
EVERTON	Ramón Climent	9	1	4	4	6	33%
	Martín García	19	6	7	6	19	50%
	TOTAL	28	7	11	10	25	44%
GREEN CROSS	Gastón Guevara	28	13	10	5	36	64%
HUACHIPATO	Miguel A. Ruiz	7	4	0	3	8	57%
	Armando Tobar	21	11	6	4	28	65%
	TOTAL	28	15	6	7	36	64%
LA SERENA	Donato Hernández	5	0	2	3	2	20%
	Hernán Pezoa	14	3	3	8	9	32%
	Dante Pesce	9	5	1	3	11	61%
	TOTAL	28	8	6	14	22	39%
LOTA SCHWAGER	Aliecer Belmar	28	12	8	8	32	57%
MAGALLANES	Rosamel Miranda	18	3	6	9	12	33%
	Manuel Torres	3	1	1	1	3	50%
	Carlos Ahumada	3	0	0	3	0	—
	Donato Hernández	4	1	1	2	3	37%
	TOTAL	28	5	8	12	18	32%
NAVAL	Isaac Carrasco	28	7	11	10	25	44%
O'HIGGINS	Leonardo Bedoya	17	2	5	10	9	26%
	Jorge Aretio	11	3	4	4	10	45%
	TOTAL	28	5	9	14	19	34%
PALESTINO	Caupolicán Peña	28	10	13	5	33	59%
RANGERS	Oscar Andrade	7	2	0	5	4	29%
	Eladio Benítez	6	1	3	2	5	42%
	Constantino Mohor	14	3	5	6	11	39%
	Adolfo Rodríguez	1	1	0	0	2	100%
	TOTAL	28	7	8	13	22	39%
STGO. MORNING	Enrique Hormazábal	28	9	7	12	25	44%
U. ESPAÑOLA	Luis Santibáñez	28	16	10	2	42	75%
U. DE CHILE	Hugo Tassara	20	4	4	8	16	40%
	Luis Ibarra	8	5	1	2	11	69%
	TOTAL	28	9	5	10	27	48%
WANDERERS	José Pérez	28	8	11	9	27	48%

Preselección Nacional de Básquetbol:

PORTE Y JUVENTUD



MAYOR APORTE. La "U" es la Asociación que más jugadores aporta a la Selección. Toda su alineación titular, formada por Skoknic, Novión, Erenchun, Araya y Somoza, fue nominada.

CARACTERISTICA DE LOS LLAMADOS A PREPARARSE PARA EL S. A. DE MEDELLIN (COLOMBIA), DE ABRIL DE 1976. BUENA ELECCION. AUN NO HAY ENTRENADOR. DEBE TRABAJARSE SELECCION DEL FUTURO.

EL BASQUETBOL CHILENO comienza la preparación para el Campeonato Sudamericano Masculino que se jugará en la primera quincena de abril del próximo año en Medellín, Colombia.

Con su participación en este torneo, el baloncesto reiniciará las actividades internacionales, suspendidas desde su intervención en el S.A. de julio de 1973, que se jugó en Bogotá. Con posterioridad no hubo salidas o actuaciones de selecciones nacionales, llegando incluso a autoeliminarse de postular a los Panamericanos recién efectuados en México.

Los problemas económicos para preparar adecuadamente una selección que pueda trabajar en una sede durante largos meses, efectuar confrontaciones de alto nivel dentro y fuera del país, la presencia de un técnico de categoría —norteamericano— fueron las causas, entre otras, que provocaron este aislamiento.

El básquetbol tiene un gran número de cultores en nuestro país —es aventajado solamente por el fútbol— y mantener esta situación, junto con perder de vista el progreso internacional con su constante renovación, que significaría un mayor retraso, provocaría el desaliento de los deportistas por la falta de estímulos e incentivos.

Hasta el último S.A. se advertía un mejoramiento en la calidad de este deporte. El tan injustamente criticado técnico Dan Peterson había logrado remecer el ambiente. Con un trabajo intenso, particularmente personal, logró mantener un grupo de gente joven en actividad, efectuar contiendas dentro del país y en el exterior, provocando la imitación en nuestro medio. En postrera actuación, el S.A. de Bogotá significó un cuarto lugar en su empate (5.° por gol average), y la participación de Chile en opinión de los técnicos a ese evento fue la única nota sorpresiva, por el básquetbol grato y renovador.

Su alejamiento coincidió con un estancamiento a nivel de competencias y de novedades técnicas. Este año hubo un renacer, que fue precisamente lo que incitó a la Federación a aceptar la participación en el Sudamericano de Medellín, que será uno de los más concurridos: 10 participantes (Brasil, Argentina, Uruguay, Paraguay, Chile, Perú, Colombia, Venezuela, Bolivia y Ecuador) y posiblemente Panamá.

PRESELECCION

Se dispone sólo de 3 meses para la preparación del cuadro nacional. Aún no está designado el entrenador. Afortunadamente, la actividad en este año ha sido sin interrupciones y los jugadores se encuentran en sus mejores condiciones. Así también ya está casi lista la nómina de preseleccionados, que incluye a los más destacados, salvo contadas excepciones.

La Federación, a la espera de la llegada de un DT de Estados Unidos, solicitó al Cuerpo Nacional de Entrenadores una lista de jugadores que estarían en condiciones de ser llamados a una preselección. Esta entidad, que preside Luis Valenzuela, se reunió la semana pasada y después de un análisis a fondo, considerando entre los factores básicos estatura y juventud, amén de experiencia y buena campaña en el año, entregó una lista de veintiocho elementos.

La nómina, como todas las de este tipo, está sujeta a las eternas discusiones. En nuestra opinión, el criterio seguido fue atinado y los llamados. Es representativo de lo mejor del medio.

Se prescindió de elementos que aún están en actividad, pero finalizando sus campañas, como son los casos de Kiko Valenzuela, Fornoni, Lichnovsky, Juan Morales, Ferrari, Sánchez, Wilberto Díaz.

Más de un tercio de los llamados (10) está por encima del 1.94 m. Otros tantos están por encima de 1.84 m. y los menos —no más de 7— están por debajo de ese porte.

El promedio de edad no supera los 23 años, pero debutantes en eventos sudamericanos, a nivel juvenil o adultos, no hay más de una decena.

OBSERVACIONES

Pese a todas estas bondades es necesario formular algunas observaciones. En este listado, cabían perfectamente jugadores que han mostrado calidad en distintos eventos, como Víctor Escalona, de Talca; Julio Córdova, de Santiago, y Bahamondes y Haye, de Valparaíso.

Es de esperar que la fecha inicial de preparación (fijada por la Federación para el 5 de enero próximo) no se postergue y que se harán todos los esfuerzos para que los llamados comiencen, sin excepciones, el trabajo. También, que el técnico americano o nacional esté designado antes de dicha fecha. Que se puedan jugar encuentros preparatorios en casa y afuera. Que la preparación, en suma, sea suficiente para cumplir una presentación honrosa y que muestre progresos. Nuestro básquetbol no puede pretender los primeros lugares; pero sí se le puede exigir que se brinde entero y con decoro. Y para ello es necesario una buena preparación. En caso contrario, no vale la pena asistir.

Finalmente, la Federación no puede dejar esperando un nuevo torneo S.A. para preparar y mejorar a una serie de jugadores que dejaron de ser juveniles y que se encuentran en condiciones de ser receptor provechosos de conocimientos. Podrían ser llamados para integrar una selección del futuro, que trabaje paralelamente con la nominada para el S.A., le sirva de sparring, e incluso pueda enfrentarlo públicamente en encuentro en casa.

Entre estos elementos, damos nombres: Valdivia, Velimir, Skoknic, Draguisevic, Rodrigo Díaz, de la UC; Rosa, Mihovilovic, Laurido, de la UTE; Zenteno, de la "U"; Sáenz, de Carabineros; Palma y Olfos, de Viña del Mar; Simeone, Mac Lean, de Punta Arenas; Ulloa, de Temuco; Giubergia y Toro, de Talca; Bartsch, O'Ryan,

EL MAS JOVEN. MAURICIO KUSANOVIC, de Punta Arenas, figura del Nacional Juvenil de Puerto Montt, recién con 18 años, es el más joven de los nominados para la preselección nacional.

EL VETERANO. EDGARDO ARIZMENDI, con 31 años, goleador del campeón de Santiago, Unión Española, participante en todos los S. A. de los últimos diez años, es el más avezado. Mantiene todavía su reconocida capacidad.

Sergio Molinari aclara: "D. T. GRINGO O CHILENO"

"CON D. T. norteamericano o nacional, la selección iniciará su preparación el 5 de enero próximo", es la afirmación tajante del presidente de la Federación, Sergio Molinari. Y luego argumenta:

"Creemos que la presencia de un entrenador de prestigio, dentro de nuestros medios económicos, es importante para nuestro básquetbol. Tenemos tres ofrecimientos de entrenadores de Estados Unidos. No los conocemos, pero acompañaron un buen curriculum; ya pedimos a la Asociación de Entrenadores de ese país que nos entregue información de ellos. Si se confirman sus buenos antecedentes, traeremos a uno".

Y ante quejas del Cuerpo Nacional de Entrenadores, sostiene: "Necesitamos nuevos aportes, porque estamos alejados del mundo actual del básquetbol, lo que pude apreciar en los Panamericanos de México. Los entrenadores nacionales serán considerados. Uno de ellos será entrenador ayudante del norteamericano que traigamos. Y si no viene ninguno, el D. T., será chileno".

La reaparición de Chile en el ámbito internacional es clara para la Federación. "Chile será sede del S. A. de 1977 y no podemos aislarnos. Estamos dando demasiadas ventajas. Nuestro principal inconveniente para despegar sigue siendo el económico..."

EL GIGANTE. RAIMUNDO SCHMIDT, de Sirio de Santiago, con 2,02 m., es el gigante de los preseleccionados. Estuvo en el último S. A. Necesita trabajo intenso.

de Puerto Montt; Cordero, de Valparaíso; Toledo, del Banco del Estado; Moedinger y Sanfurgo, de Concepción; Manuel Rodríguez, de Talcahuano; Marcos Silva, Guevara, Doepking, Martí, del INBA; Balart, Lara, Aspillaga, Erhmantraut, del Hispano-Americano; Devoto, de Las Condes; Mosca, Unión Española. No podemos darnos el lujo de desaprovecharlos hasta esperar que lleguen a la mayoría de edad para mejorarlos y darles posibilidades. (Juan Aguad. Fotos M. Rubio. P. González y Oscar Lagos)

NOMINA

LA lista entregada por el Cuerpo Nacional de Entrenadores y que seguramente en su totalidad será aprobada por la Federación es la siguiente:

	NOMBRE	ASOCIACION	EDAD	ESTATURA
1.	Manuel Herrera	Talca	24	1,80
2.	José Verdejo	Valparaíso	24	1,84
3.	Edgardo Arizmendi	Santiago	31	1,84
4.	Foch Schulz	Santiago	22	1,75
5.	Roual Villella	Santiago	23	1,94
6.	Carlos Zarges	Valdivia	23	1,97
7.	Raimundo Schmidt	Santiago	23	2,02
8.	Hermo Somoza	"U"	20	1,90
9.	David San Martín	Santiago	22	1,88
10.	Milenko Skoknic	"U"	22	1,90
11.	Pedro Sartori	Santiago	22	1,96
12.	Víctor Hechenleitner	Santiago	23	1,94
13.	Daniel Maass	Concepción	23	1,93
14.	Rafael Reusch	"U"	26	2,01
15.	Juan Erenchun	"U"	22	1,79
16.	Daniel Araya	"U"	19	1,78
17.	Alejandro Coloma	"U"	22	1,86
18.	Néstor Miranda	Punta Arenas	18	1,84
19.	Hernán Rosa	Valdivia	20	1,93
20.	Osvaldo Novión	"U"	20	1,77
21.	Carlos Ziegele	Valdivia	21	
22.	Mauricio Kusanovic	Punta Arenas	18	1,86
23.	Luis Suárez	Ancud	27	1,96
24.	Rubén Unda	Ancud	23	1,89
25.	Carlos Troncoso	Santiago	23	1,86
26.	Fernando Moya	UC	21	1,84
27.	Lorenzo Pardo	Huachipato	24	1,80
28.	Manuel Araya	Talca	22	1,84

La Federación ha agregado los nombres de Javier Laurido, de la UTE y Fernando Toro, de Talca, ambos de 19 años y más de 1,90 m. y también de Rubén Moedinger de Concepción, de 21 años y 1,94 m.

LOS SUDAMERICANOS

EN la historia de los Torneos Sudamericanos, iniciada en 1930, sólo una vez logró Chile el título de campeón. Fue en 1937, en un campeonato realizado en dos ruedas, una en Santiago y otra en Valparaíso. Ganó todos sus encuentros a Uruguay, Brasil, Perú y Argentina. Los titulares eran Eduardo Kapstein, Rafael Palacios, Rafael Salamovich, José González y los hermanos Luis y Manuel Ibaseta.

En los últimos veinte años —desde 1955 hasta la fecha—, el básquetbol chileno no ha podido superar el quinto lugar. La mejor campaña en este período la cumplió en agosto de 1973, cuando empató el 4.º lugar, pero quedó 5.º por gol average.

La ubicación de Chile en los Sudamericanos ha sido la siguiente:

AÑO	SEDE	CHILE	CAMPEON	EQUIPOS
1930	Montevideo	4º	Uruguay	4
1932	Santiago	2º	Uruguay	3
1934	Buenos Aires	2º	Argentina	4
1935	Río de Janeiro	—	Argentina	3
1937	Santiago	1º	Chile	5
1938	Lima	—	Perú	5
1939	Río de Janeiro	5º	Brasil	5
1940	Montevideo	4º	Uruguay	6
1941	Mendoza	4º	Argentina	6
1942	Santiago	4º	Argentina	5
1943	Lima	4º	Uruguay	6
1945	Guayaquil	4º	Brasil	6
1947	Río de Janeiro	3º	Uruguay	6
1949	Asunción	3º	Uruguay	6
1953	Montevideo	3º	Uruguay	7
1955	Cúcuta	5º	Uruguay	8
1958	Santiago	5º	Brasil	8
1960	Córdoba	5º	Brasil	7
1961	Río de Janeiro	6º	Brasil	8
1963	Lima	7º	Brasil	9
1966	Mendoza	6º	Argentina	8
1968	Asunción	6º	Brasil	8
1969	Montevideo	5º	Uruguay	7
1971	Montevideo	6º	Brasil	8
1973	Bogotá	5º	Brasil	8

grandes del deporte

32 grandes del deporte chileno en este compendio de los exponentes mejor recordados de todas las épocas. Las grandes figuras nacionales que han llegado a situarse en el ámbito mundial. Sus lucidos desempeños les ha valido lograr niveles internacionales desde el grado sudamericano al olimpico.

Excelente libro de Carlos Guerrero (Don Pampa) de la Colección NOSOTROS LOS CHILENOS editada por

GABRIELA MISTRAL

En venta en todas las librerías.

YO LO VI...

LOLO FERNANDEZ

YO VI A LOLO Fernández por primera vez en aquella gira de Alianza Lima de los años treinta. Venía reforzando al team de los Intimos y era un brillante refulgente metido en una diadema de joyas negras. El viejo Lavalle en la punta derecha, luego Adelfo Magallanes, en seguida Lolo, el maestro Manguera Villanueva y Morales en la punta izquierda. Magnífica familia futbolística esta de los Fernández de Cañete, con Lolo, Arturo y Lolín, todos ellos de fama internacional. Arturo jugó dos temporadas en Colo Colo y Lolo vino de Lima especialmente a reforzar el equipo albo en una ocasión. Lolín fue figura en el fútbol argentino durante cinco años. Pero los amigos de la familia siempre aseguraban que el mejor de todos tendría que haber sido Antonio, el mayor, padre justamente de otro Fernández de gran prosapia: José, seleccionado peruano durante largos años.

CURIOSO caso este de Lolo. Curioso por su apego al terruño y al club en el que comenzó y terminó su campaña futbolística: el Universitario de Lima. Porque la calidad de Lolo era para que hubiera triunfado en los más exigentes escenarios y conste que no le faltaron proposiciones. Colo Colo quiso tenerlo en sus filas y estoy seguro de que si se hubiera decidido a venir, habría llegado a ser un ídolo con la camiseta del club popular. Porque su juego directo, contundente y sencillo habría enchufado estupendamente en el team albo de entonces y en el de cualquiera época.

Pero Lolo nunca quiso moverse de Lima y de los cremas de la "U" limeña. Despreció generosamente sus posibilidades de asegurar su porvenir económico, no quiso ganar fortuna con su habilidad. Era querendón y quizá si también un poco tímido con los extraños, con los que no eran sus amigos y compatriotas.

Pocas veces he podido ver yo a un ariete de la calidad. de la feroz eficiencia de Lolo Fernández. Sus condiciones naturales eran riquísimas. Disparo violento y certero con ambos pies, cabeza privilegiada, visión de juego y capacidad para cambiar los frentes de batalla con sus pases largos y precisos a las puntas. Valentía para entrar al área, dureza para recibir golpes, fútbol sin complicaciones, funcional y hermoso en su recio estilo. Yo, en todos estos benditos años que he vivido como espectador de fútbol, he conocido arietes notables, de todo pelaje, técnicos como Raúl Toro o Pedernera, cañoneros como Puskas, completísimo como Di Stéfano, magistrales como Cruyf, amos del área chica como Lángara, astutos y goleadores como el alemán Müller, temibles como John Charles, cerebrales como Gabino Sosa o como Nolo Ferreyra. He visto y sigo viendo astros del ataque y les respondo que Lolo Fernández figura, en mis recuerdos, en medio de toda esa aristocracia balompédica.

DURANTE ese primer sudamericano nocturno de Buenos Aires que nunca dejaré de recordar —fue el año 37—, apareció en "El Gráfico" una portada con dos colosos: Raúl Toro y Lolo Fernández. Eran goleadores, porque, cosa extraña, Toro en aquel campeonato brilló como goleador y fue el número uno del torneo.

Llegué a ser amigo de Lolo, lo mismo que de Arturo. Juntos hemos trasnochado en Santiago, en aquellas visitas que hizo el ariete peruano para reforzar al Colo Colo en amistosos internacionales y siempre fue igual. De pocas palabras, claro en sus ideas, incapaz de un mal gesto, hombre sencillo y buenazo, fiel a sus amistades, a sus cariños y a su tierra.

El año 29 debutó en la 3.ª División y como puntero derecho. Y dejó la casaca crema cuando tenía ya más de 40 años de edad. Es que la vida futbolística de este coloso está llena de hazañas y recuerdos. Algún día alguien tendrá que escribir un libro grandote con la vida de Lolo. Nunca olvida Lolo ese mach en que reforzó al Colo Colo, que jugaba contra Independiente. Se formó una delantera terrible: Sorrel, Socarraz, Lolo, Domínguez y el Rata Rojas. Pablo Pasache, como centro medio, y el Sapo Livingstone, en la puerta.

Goles, goles, goles. Quizá por eso los espectadores y los críticos olvidaron las demás virtudes de este jugador excepcional. Su golpe de cabeza, su fácil desplazamiento, su visión total y sus largos envíos a las puntas. A raíz de ese match contra Independiente, Robinson Alvarez, gran presidente colocolino, le entregó a Lolo un cheque en blanco: que le pusiera la cifra que quisiera. Pero Lolo olvidó la oferta y también las de San Lorenzo y Racing de Buenos Aires, Peñarol de Montevideo y Racing de París. Tímido y querendón, jamás se atrevió a dejar su tierra, sus cariños, su familia y sus amigos.

Había sufrido una seria lesión; ya todos lo daban por terminado, pero todavía no bien repuesto de la operación, salió como suplente contra Racing. Perdían dos a cero y vino eso de ¡Que entre Lolo, que entre Lolo! Entró, medio rengueando, y señaló los dos goles del empate. En la revancha, su equipo ganó por 5 a 3 y los cinco goles fueron suyos. Años más tarde, ya con el peso de su larga campaña encima y de los golpes recibidos, tuvo que jugar contra Alianza Lima en el gran clásico peruano. Se habían lesionado los dos ejes del ataque crema y tuvo que salir él a la cancha. Tenía ansias de hacerlo bien, pero miedo de fracasar. Muchos de sus más queridos amigos no quisieron ir al estadio por el temor de verlo fracasar. Ganó la "U", y los tres goles los señaló el veterano. Entonces decidió dejar ese bello recuerdo como final de su vida futbolística. Años más tarde se le ofreció un match de beneficio, el "jubileo", como le llaman en Europa. Jugó Lolo y anotó tres goles soberbios.

LOLO FERNANDEZ, capitán de Perú, con José Salomón, capitán de Argentina.

Fue goleador con 48 tantos en la gira de aquel "Combinado del Pacífico", en el que jugaban también cinco chilenos. Estuvo en los Juegos Olímpicos del 36, en Berlín. En el debut, el Perú le hizo 7 goles a Finlandia y cinco fueron de Lolo. Después venció a Austria por 4 a 2, siempre con un par de goles del cañonero. Y hasta ahí no más duró la hazaña olímpica. Fue un escamoteo vergonzoso aquél: se decidió que debía repetirse el match y el Perú retiró toda su representación de los Juegos, como lógica protesta. (Pancho Alsina).

COLECCIONISTAS

SEÑOR Director:

Quiero por intermedio de la sección Díganos avisar a los lectores de ESTADIO que tengo en venta Estadios del N.º 922 (26-1-61) al N.º 1.100. En ellos están incluidos todos los partidos del Mundial de Fútbol de 1962. También tengo en venta del N.º 1.378 al 1.650. Garantizo que están en perfectas condiciones y estos últimos, con todos sus afiches, que no han sido tocados, como también sus puzzles. Son más de 450 números de ESTADIO en total. Los interesados deben dirigirse a J. Aracena N., Manzana 11, sitio 4, Villa Arturo Prat, Las Barrancas, Santiago (por San Pablo altura 6400). Cada ejemplar E° 2.000. Los vendo todos juntos.

J. Aracena N.

COPAS

SEÑOR Director:

Antes que nada, permítame felicitarlo por tan prestigiosa revista, y a mi juicio una de las mejores del continente, ya que no peca de parcialidad ni de publicar notas del extranjero frecuentemente, como es el caso de otras. (Lo digo porque otras revistas del continente forman parte de mi colección. Tengo la satisfacción de tener ESTADIO desde el N.º 1 a la fecha).

Quisiera que por favor entrevistaran a Pelé, ya que hace mucho tiempo que no se le hace una entrevista; lo último que se publicó de Pelé ha sido su vida en fotos (muy buena por lo demás).

También mis felicitaciones a Julio Martínez por sus comentarios. Una sola crítica, que no repita mucho los temas de su columna, como, por ejemplo, los especialistas en penales, la supremacía del Atlántico, etc.

Felicitaciones a Pancho Alsina. Y a los fotógrafos: se pasaron en las tomas del transcurso de la Copa (The Strongest-Unión Española). Quisiera información también sobre la Copa "Europa de Naciones" y la "Copa de Clubes". Además, ¿sería posible que ESTADIO saliera con más páginas? Y la última cosita, que entrevisten al jugador de Ñublense, Jorge Neuman.

Luis Borman.

***** Las Copas europeas están siendo informadas, permanentemente, en nuestra sección Internacional.**

MAS ARGUMENTOS

SEÑOR Director:

Creo que la inasistencia de público a los estadios, además de ser justificada, es razonable, ya que no sólo se debe a la crisis económica por la cual atravesamos todos los chilenos, sino también porque los espectáculos deportivos, en todo el sentido de la palabra, no satisfacen.

Esta misma inasistencia del público a los estadios está haciendo que la situación económica de los clubes se torne crítica. Es por eso que se deben buscar las causas y buscar la solución o salida a este problema. Una de las causas debe ser la falta de renovación de valores o figuras nuevas. Si las hubiera, surgiría la posibilidad de ver nuevos rostros y aparición de jugadores que llamen la atención y motiven el retorno del público a los estadios, ya que la gente pareciera que está aburrida de ver siempre a los mismos jugadores. Yo creo que esto va a arreglarse en gran parte con la reestructuración del fútbol, que permitirá que exista una tercera división. Otra de las causas podría ser que el jugador de ahora es más cómodo, menos sacrificado y su entrega en la cancha es sólo parcial, lo que hace que la lucha por el triunfo en los partidos se vea empobrecida. Además, los equipos se preocupan sólo del resultado, dejando de lado el dar espectáculo y dejar conforme al público, porque como es lógico éste paga su entrada para ver un espectáculo.

Creo que debiera formarse una comisión integrada por dirigentes, entrenadores, socios, hinchas, etc., que estudiaran a fondo el problema y sólo así, podrían llegar a encontrar una buena y justa solución a este gravísimo problema.

La pobreza de los espectáculos que se ofrecen está motivando que el público vuelva hacia el fútbol amateur, al fútbol de los barrios, en donde al jugador se le ve una entrega total por la camiseta que defiende.

Desde ya, muchas gracias.
Saluda atentamente a Ud.

Anthony Bahamondes.

***Es indiscutible que el fútbol chileno es cómodo, lento y anunciado. Sin embargo, el nivel técnico y la expresión de lucha del actual torneo, no son inferiores a los de campeonatos anteriores. De manera que ésta no sería una explicación válida para el alejamiento del público. Es evidente —y antiguo— que nuestro fútbol tiene graves insuficiencias, pero en este momento no pueden ser precisadas, debido a la situación económica general. Recién cuando desaparezca este impedimento, se podrá volver al debate del tema propiamente futbolístico. Hacerlo ahora, en un momento de excepción, podría llevar a juicios errados e injustos. La única forma correcta y justa de enfocar la situación sería considerando, simultáneamente, los problemas propios del fútbol y los provocados por la situación general.

PELE:
¿Cómo entrevistarlo?

LOS LOGROS DE MALLECO

SEÑOR Director:

En sesión última y por acuerdo unánime del Directorio del Club de Deportes Malleco Unido, se acordó dirigirnos a usted a objeto de agradecerle a nombre del club, socios, jugadores y la provincia de Malleco entera su valiosa cooperación informativa para con nuestra institución, sin la cual no habrían sido posibles muchas de las labores y obras realizadas por C. D. Malleco, durante los años 1974-1975, en que participó en los torneos de la División de Ascenso del Fútbol Profesional Chileno.

Como una manera de dar a conocer a usted una breve reseña de lo que ha significado C. D. Malleco Unido para la provincia y para Angol, su capital, nos permitimos resumirle brevemente algunos adelantos logrados por la institución.

1.— Construcción de modernos camarines, para los equipos y árbitros, dotados de mesa, de masajes, agua caliente y fría, baños, casilleros individuales con llave, para guardar la ropa, etc.

2.— Túnel de acceso a la cancha principal con una longitud de 45 metros totalmente iluminado, de concreto armado.

3.— Aumento de la capacidad de galerías y tribunas, estas últimas numeradas.

4.— Construcción de casetas de transmisión, para radios y casetas de transmisión para estadio.

5.— Construcción de frontón para la práctica del fútbol.

6.— Construcción de modernos servicios higiénicos para damas y varones.

7.— Construcción de tablero, marcador de goles.

8.— Se cambiaron totalmente los arcos de la cancha principal de fútbol por arcos reglamentarios de metal.

9.— Cabe destacar que estas obras se efectuaron con el aporte de la comunidad, organismos públicos, entre los que cabe mencionar la Dirección de Obras Públicas, el Consejo Local de Deportes y ciudades como Angol, Victoria, Collipulli, Curacautín y Traiguén.

Lo anterior no es sino un breve resumen de los adelantos logrados por C. D. Malleco Unido, para Angol y la Provincia de Malleco a lo que habría que agregar espectáculos culturales —como exposiciones—. Si a todo esto adjuntamos el hecho de tener una buena recaudación y asistencia de público, corroborada por la presencia de más de 600 hinchas en el último partido de la competencia jugada en Chillán, donde se trasladó un tren completo de seguidores del club, tenemos que convenir que C. D. Malleco Unido ha tenido para nuestra provincia y su capital un extraordinario signi-

ficado que es necesario mantener y acrecentar.

Al dirigirnos a usted, lo hacemos con el alto propósito de darles objetivamente algunos elementos de juicio a fin de que se forme la opinión pública deportiva una idea cabal de nuestro club, donde se ha cobijado y se ha reunido toda la ciudadanía de una provincia.

Finalmente queremos reiterar a usted nuestro profundo agradecimiento por el apoyo que siempre ha encontrado C. D. Malleco Unido en ese importante medio informativo, reiterándose como siempre a sus muy gratas órdenes.

Saluda muy atentamente a usted.

Manuel Rodríguez Véliz,
Coronel de Ejército,
Intendente de la Provincia de Malleco,
Presidente del Club de Deportes
Malleco Unido.

WANDERINO

SEÑOR Director:

Soy simpatizante del Club de Deportes Wanderers de Valparaíso y quisiera saber si es posible que le hicieran una entrevista al arquero Humberto Tapia, que estuvo ausente del equipo de honor por una lesión a la mano, y no por "malo" como se dijo en algunos medios de radiodifusión.

Como en las últimas ediciones han publicado entrevistas a algunos arqueros (como Bratti, de Green Cross), me gustaría que apareciera algo del gran arquero porteño.

En una carta enviada a la Revista "Estadio" a la sección "Díganos", titulada "Tanque olvidado", unos lectores de la ciudad de La Serena, pidieron un póster del "Tanque". Ustedes respondieron: "El póster se lo merece el 'Tanque', y lo tendrá".

¿En qué quedó esto?

Guillermo Cavieres I.,
Condell Norte 269,
Quilpué.

***** Tapia ha sido entrevistado, pero no faltará la oportunidad de hacerlo de nuevo.**

***** Los pósters de este año están dedicados a los equipos. Por eso Juan Alvarez salió en portada (ESTADIO 1.674).**

ARICA E IQUIQUE

SEÑOR Director:

¡NO HAY CASO CON LOS IQUIQUEÑOS! Son pasionistas ciento por ciento. Así lo demuestra el amigo Hernán Ahumada de Iquique con sus declaraciones en la edición de "Estadio" N.º 1.684. Tomó versiones "Ná que ver" con mis conceptos relacionados con la campaña de un Club local de esta provincia, el INSTITUTO COMERCIAL. Los jugadores que nombré, y que pertenecen a los registros de esa prestigiosa institución, han sobresalido con creces en el Campeonato Oficial de Arica. Y lo vuelvo a ratificar: ¡HAY JUGADORES EN ARICA QUE PODRIAN ESTAR JUGANDO EN ALGUN CLUB PROFESIONAL! No me he referido especialmente a ellos, ni a nivel de SELECCIONES, como lo está considerando el señor Castro. Sólo hice un comentario de un club que actualmente es virtual Campeón de la Asociación Central de la Provincia de Arica.

—¿No recuerda el amigo Castro, que antes de ir a Arica a jugar con Iquique, en el primer encuentro por las eliminatorias ganó Arica 3 x 1 en el estadio Carlos Dittborn? ¿Qué en el año 1959, Arica eliminó a Iquique, al vencerlo por cinco goles a cuatro, para un Nacional que se efectuó en Calama? ¿Y qué ese mismo año Arica eliminó a Iquique con su Selección Juvenil 3 x 1 allá mismo en el vecino puerto para un Campeonato Nacional Juvenil?

En realidad los iquiqueños han vencido muchas veces a la celeste ariqueña. Pero hago estos recuerdos, ya que el amigo Ahumada menciona que "nunca en la vida, Arica le ha ganado a Iquique". Reconozco, que Iquique es una potencia en todo deporte, por el cariño de los integrantes que defienden la divisa, por esa garra, esa mentalidad ganadora, la tradición por años, el amor a su tierra y por ese espíritu combativo que contagia y que sobresale en los iquiqueños. Por todo esto, ahora con mayor razón, debemos las dos provincias luchar más y levantar el deporte en general por el prestigio de la Primera Región a la cual pertenecemos, Arica e Iquique, y borrar de raíz esa rivalidad y ese pasionismo que a nada nos conduce. Al contrario, debemos ser más unidos; así seremos grandes en el ámbito Nacional por el futuro de nuestro Chile.

Creo que ya tenemos un ejemplo concreto al solicitar Iquique cuatro refuerzos de Arica para el Campeonato Nacional Amateur, a realizarse en Calama; M. Flores, J. Loayza, J. C. Poblete y A. Silva. No pidieron a Carlín Díaz, el mejor jugador que hay en Arica actualmente, por haber sufrido una lesión en su último match, por las eliminatorias, precisamente con Iquique.

Espero que se comprenda que en ningún momento he tratado de menospreciar a los iquiqueños. Solamente reconocía la labor de algunos jugadores del Club Instituto Comercial 1975. E insisto: hay dos que deberían estar en el fútbol profesional, Carlín Díaz y Manuel Flores.

Por último, deseo nombrar algunos ariqueños que figuraron en el fútbol rentado: Rivera (Audax Italiano), A. Mamani (Ñublense y Concepción), H. Donoso (U. de Chile y Selección de Chile), C. Antezana (Colo Colo y Green Cross), Roly Vásquez (Ñublense), O. Mamani (U. Técnica y San Felipe), N. Rojas (U. Técnica), W. Guerra (Ferrobádminton), G. Olivares (U. de Chile), Aurelio "Kiko" Valenzuela (S. Morning y actual monitor), y los inolvidables valores Carlos Tello (Q. E. P. D.) y Raúl Aguila, defensores de Audax Italiano y la Selección de Chile.

Y recientemente en el Campeonato Juvenil de Atletismo, efectuado en Ecuador (Quito), dos integrantes de Arica y representantes de la Primera Región dieron 5 puntos a nuestros seleccionados, defendiendo a nuestro Chile: Mario Egmen (4.º Lanzamiento Martillo) y Miriam Bravo (5.ª Jabalina).

Roberto Mercado Calderón,
Carnet: 74.445,
Arica.

AÑO XXXV - NUMERO 1.687.
9 de diciembre de 1975.

DIRECTOR:
Antonino Vera.

SUBDIRECTOR:
Edgardo Marín.

JEFE DE INFORMACIONES:
Julio Salviat.

REDACTORES:
Renato González, Carlos Guerrero, Eduardo Bruna, Julio Martínez.

COLABORADORES:
Cecil Vargas,
Sergio Díaz,
Juan Aguad,
Edmundo Gómez,
Sergio Jerez,
Fco. Herreros.

CORRESPONSALES:
Carlos Vergara y
Carlos Alarcón (Concepción).
Homero Avila (Antofagasta).
Rubén Henríquez (Valparaíso).
Servicio Internacional:
AGENCIA ANSA.

DIAGRAMADOR:
César Boasi.

SECRETARIA:
Andrea Varas.

HISTORIETAS:
Renato Andrade,
Alejandro Dreckman.

FOTOGRAFIA:
Miguel Rubio,
Oscar Lagos, Pedro González,
René Chávez Ch.,
Leopoldo Canales.

Editada e impresa por
EDITORA NACIONAL
GABRIELA MISTRAL.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO Y
REPRESENTANTE LEGAL:
Juan Naveillan Fernández.

GERENTE GENERAL:
José Harrison de la Barra.

Avenida Santa María 0108.
Casilla 69-D, Santiago.
Teléfono 776114.

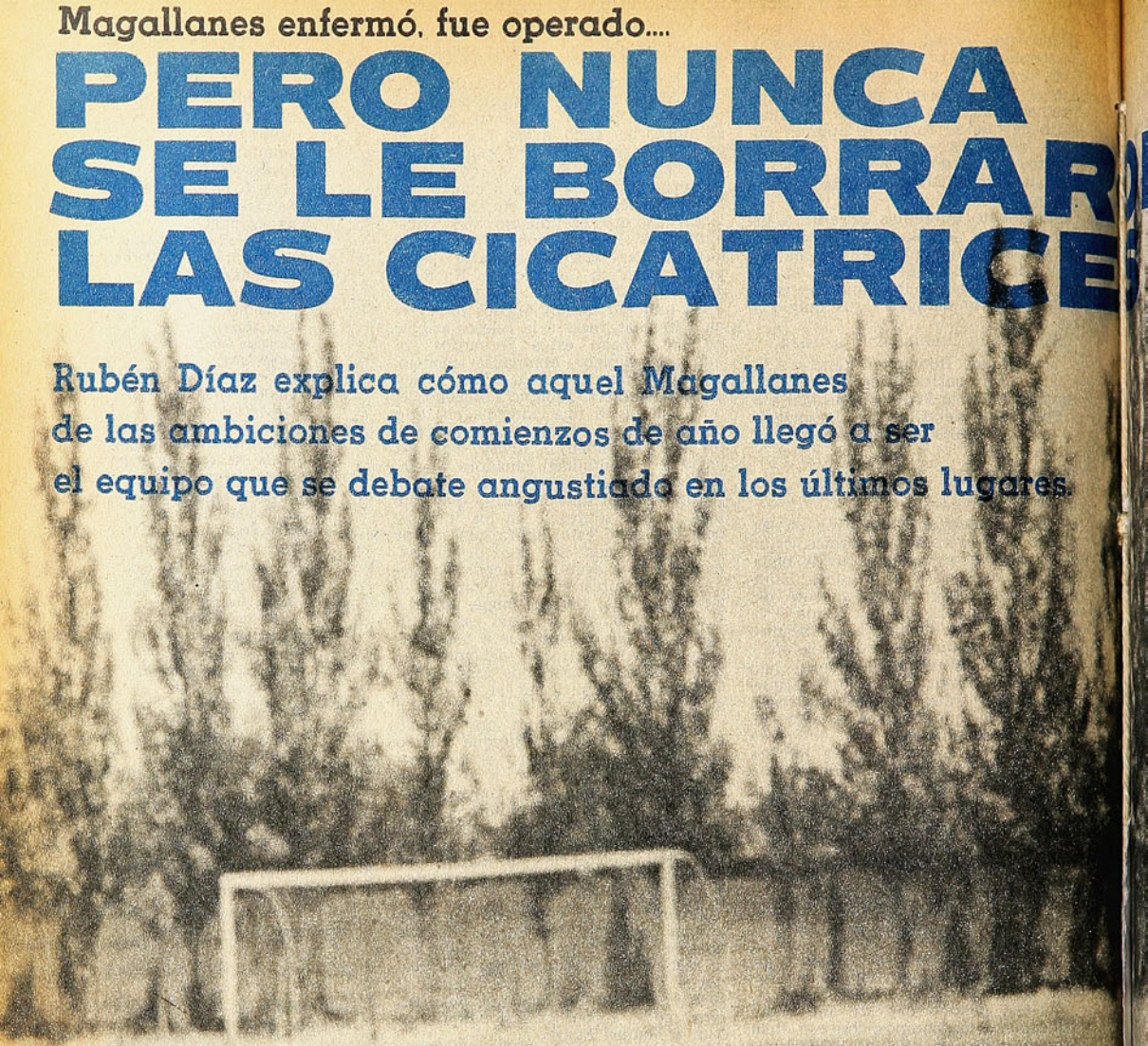
Precio ejemplar: $ 5.
Recargo aéreo: $ 0,20.

TELLO-AGUILA:
Ariqueños para mostrar.

Magallanes enfermó, fue operado....

PERO NUNCA SE LE BORRARON LAS CICATRICES

Rubén Díaz explica cómo aquel Magallanes de las ambiciones de comienzos de año llegó a ser el equipo que se debate angustiado en los últimos lugares.

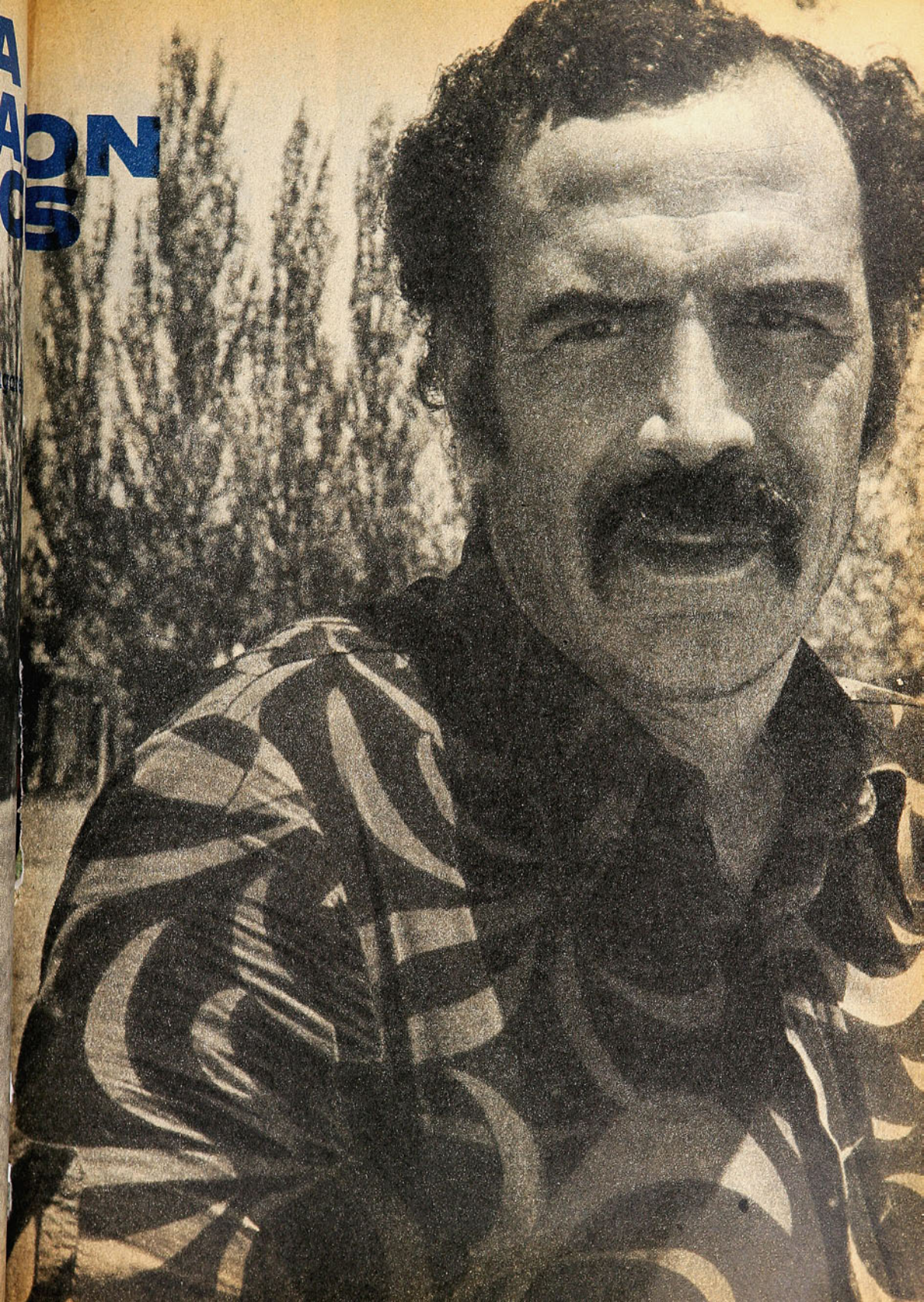


ENTONCES había que sumergirse en ese túnel vegetal de los árboles que ensombrecen Macul, emerger a la luz inclemente del sol y toparse con ese paisaje un tanto bucólico, un tanto rural de las casas grises y chatas, de las cercas de zarzamoras, de las acequias y puentes de tablas, de los murallones de adobe que a principios de siglo enmarcaban esas parcelas ajenas aún a la explosión de la metrópoli. Macul, altura del 13 mil. Allí entrenaba por entonces Magallanes. En esa cancha de los Padres Salesianos, rodeada por un murallón señorial, testigo de otros tiempos, a los pies de esa iglesia de aspecto adusto en su maquillaje rojizo de ladrillo, que hasta se hubiera juzgado abandonada si no hubiera sido porque de tanto en tanto cobraba vida el campanario.

¿Cuánto tiempo hace de aquello? Apenas siete u ocho meses. Cuando aún el Campeonato era un proyecto y el sacar cuentas alegres, derecho casi inalienable. Cuando todo era risa y buenos pronósticos a las puertas de una nueva aventura. Cuando se había inaugurado recién un taller para el trabajo físico a punta de ilusión y esfuerzo, cuya conformación de modesta madera alcanzaba otro status con el brillo casi orgulloso de la pintura celeste y blanca. Cuando el preparador físico era Carlos Ortega y el técnico, Rosamel Miranda. Cuando todos se atrevían con el vaticinio optimista que nunca rebajaba a Magallanes de los primeros cinco lugares...

¿Y hoy? Hoy, de aquello no queda nada. Se acabó el silencio plácido de Salesianos. Vallas, horcas, estacas, arcos y bolsas de arena duermen un triste y prolongado sueño de bodega abandonada, de proyecto irrealizado. Se fueron Carlos Ortega y Rosamel Miranda. No están ya Raúl Contreras, Gerardo Castañeda ni el argentino Rubén González. Hasta los rostros parecen más serios, más agrios los gestos, más sin ilusión las miradas. Aquel Magallanes de las ambiciones se debate angustiosamente en los últimos lugares. Aquel grupo esperanzado hoy tan sólo lucha por esa quimérica meta de mantenerse en Primera a seis fechas del término con la misma desesperación con que el viajero se ase al tablón después del naufragio.

→



MAGALLANES A COMIENZOS DE AÑO. Cuando se entrenaba en la cancha de los Padres Salesianos, cuando el técnico era Rosamel Miranda y la esperanza de todos: llegar entre los cinco primeros. Rubén Díaz en la horca, inaugurando ese taller que constituía un orgullo de esfuerzo.

LA HUELGA

Diciembre. Cancha del Hospital Trudeau. Con el sol implacable del verano que se viene anunciando, pasando el mercurio la línea del número 30. Con el polvo que se levanta y vuela. Con Magallanes que viene de fracasar frente a Rangers y que espera la visita de Wanderers. Con los jugadores de entonces, pero sin la fe ni la alegría de antes. Con Donato Hernández como único dueño de las reconvenciones y consejos en una carrera desesperada y contra el tiempo. Con Rubén Díaz al frente, para remontarse hacia ese abril ya lejano y recorrer mentalmente el camino que lo devuelve a las horas difíciles de este presente.

—¿Usted me pregunta qué nos pasó? Muy simple. Se resquebrajó la amistad, la camaradería que existía entre todos nosotros al comienzo. No, no crea que hubo "bronca", o que se hayan producido altercados serios entre nosotros; pero el equipo nunca más volvió a ser lo que fue después de esa famosa huelga. Y no crea, hicimos muchos esfuerzos por recuperar la confianza perdida, por recuperar ese compañerismo, esa amistad del comienzo. Incluso varias veces nos juntamos después de un entrenamiento o antes de un partido para conversar, aclarar las cosas y ponernos de acuerdo en que lo más importante era salvar a Magallanes. Pero llegaba el partido y las cosas igual no funcionaban como lo hacían al principio, ¿vio? Así fuimos perdiendo partidos frente a equipos que, en condiciones normales, no tenían por dónde ganarnos. Ya ve, después de los de Talca topamos recién el fondo, pero el proceso venía desde mucho antes. Desde aquella huelga que lo arruinó todo.

—Huelga que, sin embargo, fue justa...

—Claro, claro que era justa. Imagínese, usted, ¿qué podíamos hacer nosotros si no nos pagaban lo que correspondía y los dirigentes ponían oídos sordos a nuestras peticiones o bien nos contestaban que el club no tenía dinero para cancelarnos? Pelear, discutir, conversar, reclamar. Todo eso lo hicimos, pero fue inútil. Al fin acordamos parar de jugar, para ver si presionando de esa forma la situación variaba. Y es una lástima que hayamos tenido que recurrir a eso, pero le repito: ¿qué podíamos hacer nosotros si todos tenemos obligaciones que cumplir y una familia que alimentar?

—Al final el problema se arregló. No muy satisfactoriamente, pero cuando menos el equipo volvió a jugar. Pero, ¿por qué existió una prolongación del conflicto con ocho jugadores del plantel, entre los que figuraba Rubén Díaz?

—Y... hasta el día de hoy no lo sé. Los Herrera, Astudillo, Castañeda, "Gonzalito" y yo acompañamos al "Polilla" en todas las reuniones con la directiva, como correspondía, en solidaridad con el capitán del equipo que saca la voz en representación de sus compañeros; pero nunca fuimos instigadores de nada. Cuando decidimos no presentarnos a jugar fue cuestión de todos. Para los dirigentes, no obstante, éramos nosotros los cabecillas, y entonces decidieron que lo mejor era rescindirnos contrato.

EL REGRESO DE BUENOS AIRES

—Usted había regresado a Buenos Aires junto con Rubén González. ¿Por qué razón volvió?

—Porque ya era muy tarde para hacer un contrato con algún club de Argentina. Con el campeonato iniciándose se había cerrado el libro de pases. Lo otro que me hizo retornar fue el cariño que a todo jugador que llega acá le nace por Magallanes. Es algo difícil de definir, pero uno se encariña con la mística del equipo, de su barra, con la modestia del club, que anda entrenando de cancha en cancha sin las mínimas comodidades. Uno se va templando en esta empresa un poquito heroica, y le aseguro que de no presentarse las dificultades económicas, ningún jugador andaría pensando en abandonar Magallanes.

—¿Esas dificultades subsisten?

—Sí, sí, aunque atenuadas. Los dirigentes realizan los mayores esfuerzos por cancelarnos a tiempo aunque sea una parte del sueldo.

—Sin embargo, esa incertidumbre no deja de perjudicarlos...

—Lógico. ¿Cómo puede rendir en un ciento por ciento un jugador que un domingo juega pensando que al día siguiente tiene que pagar una letra y no dispone de los medios? ¿Cómo puede entregarse entero un tipo en un entrenamiento si está pensando toda la mañana que en su casa tal vez no tienen plata ni para hacer el almuerzo? Se junta todo, ¿vio? Un equipo resquebrajado por una huelga cuyas huellas no se pueden borrar, a pesar de todos los esfuerzos, y por la preocupación diaria y obsesionante de no saber si al día siguiente se dispondrá de dinero.

—¿Allá, en Argentina, usted había pasado por algunas parecidas?

—No, no, por suerte nunca. Yo comencé en All Boys y tuve la suerte

CONTRA UNION ESPAÑOLA. Saliendo a marcar a Reinaldo Hoffman, la tarde de la derrota de 3 a 0 por la primera rueda. Cuando ya el equipo estaba trizado y frescas las huellas que dejó la huelga.

CONTRA ANTOFAGASTA EN PEDREROS. Sin los titulares. Con los juveniles que a despecho de su inexperiencia sorprenden derrotando por la cuenta mínima al equipo nortino. Después vendrían las derrotas, las gestiones para que volvieran los profesionales. Pero Magallanes nunca recuperó el nivel del comienzo.

que al primer año como titular ya ascendíamos a Primera. De ahí pasé al Huracán de Menotti, uno de los mejores equipos de los últimos años en Argentina, y si no seguí fue por un capricho tonto. Para mí esto es algo nuevo.

—Como lo es estar en el último lugar de la tabla.

—Sí, y es lo que más desmoraliza. Aunque uno sepa que al final de cuentas son dos los que bajan, ¿vio? Creo que contra Rangers tuvimos muchos factores en contra que contribuyeron a nuestra derrota. Primero, el asunto de los exámenes antidoping, que nos tuvo nerviosos los días previos, porque es una muestra de desconfianza. Segundo, el jugar sabiendo que el viernes había ganado Aviación, y que el sábado, O'Higgins se había pasado por encima a Lota Schwager. Tercero, el calor que hacía el domingo en Talca. Fíjese que antes de los diez minutos ya nos habían hecho dos goles y ninguno de los de atrás reaccionaba. Varios jugamos muy mal ese día. Como si la subida temperatura nos hubiera aletargado las reacciones. Después reaccionamos, anotamos un gol y varias veces estuvimos a las puertas del empate, pero no hubo caso. La pelota no quiso entrar. Al final el camarín era un funeral. Por lo mal que habíamos jugado, y porque todos estábamos seguros de salir adelante después que llegó Donato Hernández y logramos empatarle a Unión Española y ganarle a Santiago Morning.

LA GESTION DE DONATO

—¿Ha influido Donato Hernández en un alza del rendimiento del equipo?

—Sí, desde luego. Si él no se hubiera hecho cargo de esto no sé dónde estaríamos en la tabla a estas alturas del campeonato. Sabe mucho y a todos nos infunde confianza con sus gritos y consejos. Antes de comenzar la práctica siempre da una charla que no sólo nos aclara muchas cosas, sino que reconforta, levanta el ánimo. Nos inculca siempre que no somos inferiores a nadie y que en la cancha hay que jugársela sin complejos. Conoce muy bien a los técnicos y los jugadores rivales. Si dice que Spedaletti, por ejemplo, intentará hacer esto y esto, fijo que en el partido resulta. Si dice que con un tipo hay que tener cuidado en el juego de alto, es seguro de que se trata de uno que se eleva bien y es peligroso en el cabezazo. Ya ve usted, contra Unión sacamos el empate marcándoles las figuras claves: "Pinina" Palacios, Spedaletti, Inostroza... ¡Y en qué estuvo que no ganamos!

—¿Cómo podría salvarse del descenso Magallanes?

—Trabajando duro, como lo hacemos cada día, entregar hasta el último resto en la cancha, pelear cada pelota como si fuera la última del partido. Ganándole a Aviación el domingo y confiar en que los otros cuadros del fondo se caigan. Ya ve, es difícil el camino que nos espera, pero personalmente creo que vamos a salir adelante. Llegado el fin del campeonato, no será Magallanes quien descienda.

Hace rato las manecillas del reloj dejaron atrás las 13 horas. Bajo el sol, gris de polvo, Donato Hernández sigue trabajando. Diciembre, a cinco fechas del término del campeonato. Magallanes en una lucha desesperada contra el tiempo, los rivales y la tabla. Después de hablar con Rubén Díaz, de conocer la menguada esperanza que anima a ese grupo trizado por los recuerdos y la desconfianza, ese mes de abril, allá en Macul, parece más lejano. **(Eduardo Bruna. Fotos de Pedro González y Archivo.)**

M	P	O	D	O	N	I	C	O	
I	R	T	A	E	O	L	I	N	
R	A	N	B	A	L	L	O	S	
E	T	S	R	O	M	E	R	A	
Y	O	R	A	M	O	N	D	A	
D	I	E	T	E	R	I	O	L	
N	S	U	T	E	I	T	R	E	
E	N	S	I	L	L	E	G	F	
M	O	R	U	T	A	P	I	A	

LABERINTO

En el laberinto de letras figuran los nombres de SEIS arqueros de clubes de provincia. Pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba hacia abajo, de abajo hacia arriba o en diagonal. Procure localizarlos.

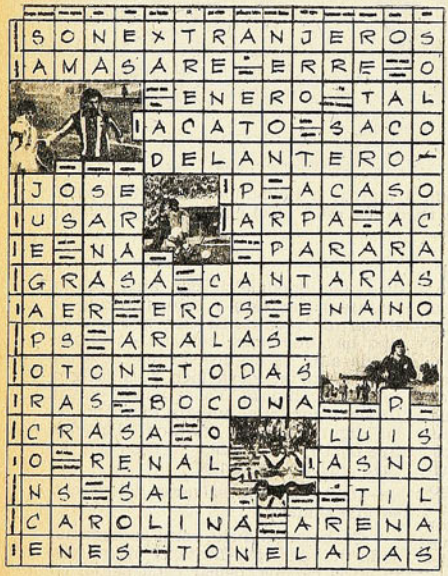


FOTO-TEST

ESTA considerado como el mejor partido jugado en canchas chilenas. El ritmo, los goles, las figuras, las diferencias de estilo y el equilibrio, se conjugaron para conformar un maravilloso espectáculo futbolístico. Santos de Brasil y la Selección de Checoslovaquia fueron los protagonistas. Pelé, la estrella más rutilante en la constelación de ese partido. Fue un sábado 16 de enero en el Estadio Nacional. Lo que aparece en la foto, es el último gol de la noche. La última obra maestra del rey.

C	A	L	I	N	A	T	S	E
H	T	O	R	O	M	A	S	N
E	E	N	I	L	M	M	R	R
L	O	N	D	R	E	S	O	U
S	A	R	U	T	D	I	M	O
I	S	E	L	O	R	S	E	B
N	I	T	O	K	I	O	K	L
K	N	E	R	I	D	L	M	E
I	K	I	L	A	A	M	O	M

SOLUCIONES DEL NUMERO ANTERIOR

1.— 1958
2.— Colo Colo
3.— Wanderers-UC
4.— La Serena
5.— Araneda (2), Gamboa
6.— 2 veces
7.— Independencia

1.— Fue en un campeonato:
a) pentagonal
b) hexagonal
c) octogonal

2.— Se disputó el año:
a) 1963
b) 1964
c) 1965

3.— A ese partido asistieron (aproximado):
a) 70.000 personas
b) 50.000 personas
c) 30.000 personas

4.— Santos ganó:
a) 6x4
b) 5x3
c) 7x5

5.— Pelé anotó en ese partido:
a) Tres goles
b) Cuatro
c) Cinco

6.— El otro u otros participantes extranjeros:
a) River Plate
b) Vasas y Peñarol
c) RDA, Vasas y Racing

7.— El mejor equipo chileno fue:
a) Colo Colo
b) U. Católica
c) U. de Chile

cachupín

Sportgrama

parte el Maga | existe | parte Serena | Sergio Ahumada | [illegible] | flor | efe | capital griega | consonantes | medio baño | difícil | de este modo | cuente | Persia

juegan en Palestino

limpiará

acordar

casi baja

conducir

saca

exclamación

primer hombre

terminan verbos

andaras

René sin vocales

fiel

región gala

pídala

uva vieja

roturaran

vaso

zaguero che

casi neto

amará

curvas

nalga sin vocales

cultivar

problema

para dormir

para comer

aceptaremos

San Luis

cantaras

[illegible]

saludo telefónico

león sin vocales

nitrógeno

vive

aplaudirán

dórala

Aviación

Ovalle

... Lizana

indio sureño

jugador albo

rosa, sin vocales

nosotros

cambiar

equipo sureño

chicas

oreja

detener

sois

sin nariz

dorase

echar sal

Palestino

sodio

Sóo

alimento

existir

te dirigirás

vive

querer

diptongo

dirigirse

balsa famosa

precisa

descifrelo

se alegra

Everton

hermanos de papá

Naval

pendiente

de la sierra

segunda vocal

UN MITO MENOS EN LA LISTA

"LAS LEVANTADAS DE GREEN CROSS EN LA SEGUNDA RUEDA": UN PRODUCTO DE LA IMAGINACION QUE ES DESMENTIDO POR LAS CIFRAS Y QUE COBRA ACTUALIDAD POR EL DESEMPEÑO SUREÑO EN ESTE CAMPEONATO.

EL primero en señalarlo fue Miguel Mocciola, en el invierno de 1965: "Al equipo le hace falta fútbol. No es lo mismo entrenar en un gimnasio que en la cancha, con la pelota y todo lo demás".

La observación de Mocciola —que seguiría repitiendo a través de los años— era razonable: la lluvia permanente del riguroso clima temucano impedía una adecuada preparación para el equipo. La lluvia arrinconaba al plantel y a sus técnicos en el gimnasio, imposibilitando un trabajo normal. De ahí, entonces, las "levantadas" grincrosinas en la segunda rueda y su figuración habitual entre los animadores de los últimos tramos de cada torneo.

Este año, sin embargo, la tradición parecería estarse quebrando. Green Cross terminó la primera rueda en primer lugar (cosa que no sucedía desde 1945, en que fue campeón), y en la segunda (jugados 11 partidos) está haciendo una de las peores de su historia y, de hecho, la peor desde que se estableció en la ciudad sureña. En la primera, los temucanos ganaron doce partidos, empataron cuatro y sólo perdieron uno; en la segunda llevan una sola victoria, seis empates y cuatro derrotas: apenas ocho puntos de los 22 disputados.

El hecho —que preocupa en Temuco y lamentan todos los aficionados— ha servido de pretexto para analizar cifras y verificar si este "Green Cross, equipo de verano", es verdad o mito.

Los números resultan categóricos: es un mito. Salvo situaciones muy excepcionales, el equipo tiene rendimiento parejo en ambas ruedas. Y más aún: desde el campeonato de 1970 hasta el actual, sus rendimientos en la segunda rueda han sido inferiores al de la primera.

El mito se originó, hace diez años, en un hecho que ahora —visto en perspectiva— explica todo el fenómeno, pero que en su momento fue mal interpretado y sirvió de base a toda una especulación errónea.

La fusión de Green Cross (fundador del fútbol profesional en 1933) y Temuco (militante en Segunda División desde 1963) se produjo en febrero de 1965. El club de la cruz verde, de añejísimos pergaminos, estaba siendo sostenido sólo por el romántico entusiasmo de unos pocos enamorados que cada día eran menos. Enfrentados a la desaparición, sus directivos prefirieron que la legendaria tradición siguiera viviendo, robustecida en el fervor de aquella "tierra linda de copihues, de araucarias y coyán". Temuco era toda una promesa: ciudad importante, afición masiva y un hermosísimo estadio construido por las manos de la comunidad y la voluntad de su alcalde —Germán Becker— que empezaba a prestar servicios desde el 18 de marzo de 1965.

Institucionalmente podía esperarse algo grande; y socialmente la fusión de los clubes implicaba un acontecimiento importantísimo para la ciudad que se incorporaba al fútbol profesional. Sin embargo, futbolísticamente el panorama no era tan grato. El campeonato se venía encima y no había tiempo para armar un cuadro sólido.

No tenía Green Cross —ni podía aspirar a tenerlo a esas alturas— un plantel definido. Era, por el contrario, un conjunto heterogéneo, formado por "retazos" que Miguel Mocciola, si quería triunfar, debería armar con mucha sabiduría. Hasta último momento esperaron los directivos temucanos la posibilidad de traer desde el extranjero a un par de rutilantes figuras internacionales, pero el cierre de las ins-

TIEMPO DE RISAS. Primera rueda. Graff mete el pase justo para el remate furibundo de Romero. Es el primer gol del 2-0 a Magallanes. Días de triunfo.

cripciones los sorprendió en el intento. Y, además, la posibilidad de sacar jugadores de la Bolsa no podía considerarse: los clubes tasaron a los enviados al ignominioso sistema en tales cantidades, que ninguno fue vendido por su intermedio. De modo que Miguel Mocciola (que llegaba desde Universidad Católica, club en que por esos años sólo se hacía una exigencia al técnico: ser campeón) debía arreglárselas con lo rescatable de Green Cross (Encina, Antezana, Body, Iturrate, entre ellos), algunos de Temuco (Urra, Zamora, Guevara, Miranda, Cuevas, y otros) y algunos nuevos, contratados para la emergencia: Francisco Fernández, Zúñiga, Hugo Rivera, Fernando Ríos, Carlos Hoffmann.

Nadie, naturalmente, abrigaba ambiciones desmedidas. De modo que luego del auspicioso debut (1-1 con la Católica, en el Nacional, con goles de Hoffman e Isella y 46 mil personas en las tribunas), todos supieron aceptar resignadamente la realidad: promediando el campeonato, el equipo estaba en el último lugar, pero aún así las asistencias bordeaban los diez mil espectadores.

El fervor temucano tuvo su recompensa: la sobresaliente segunda rueda del equipo. El ensamblea de un equipo hecho de recortes y, fundamentalmente, el tranco goleador del habilidoso argentino Edgardo D'Ascenzo, consiguieron el milagro. Green Cross fue real animador de la segunda etapa del torneo: ganó 11 de los 17 partidos, empató tres y perdió tres. Hizo 42 goles y sólo le marcaron 27. Hizo 25 puntos (contra los escasos 10 de la primera rueda) y fue el tercer equipo de la rueda. Con eso, mejoró notablemente la campaña y terminó en sexto lugar, con 35 puntos, más cerca del campeón (Universidad de Chile, 57 puntos) que del colista (Coquimbo, 10).

Y no sólo ganó puntos, sino que el reconocimiento de toda la afición hacia una plaza nueva que había concretado más de lo prometido. Seis de sus titulares se ganaron algún puesto en el ranking de fin de año (Pancho Fernández, Fernando Ríos, Juan Body, Ricardo Cuevas, Edgardo D'Ascenzo y Carlos Hoffmann) y mostró como caras nuevas a Urra y a Ricardo Cuevas, en un año en que despuntaban Sergio Ramírez, en Colo Colo, Antonio Arias en Magallanes, Nef en la "U", Vallejos en la Católica y Magna en Quillota.

Y ahí nació aquello de que Green Cross mejora en la segunda rueda, explicado en función del clima y de los entrenamientos en gimnasio.

Al año siguiente —1966— nuevamente Green Cross mejoró el rendimiento en la segunda rueda, lo cual —naturalmente— serviría para fundamentar el mito nacido en la temporada del debut. Sin embargo, pueden demostrarse dos cosas: primero, que tal mejoría

→

GREEN CROSS 1933-74

Torneo	Ubic.	Nº equip.	PJ	Ptos.	Goles F.	Goles C.
1933	7º	7	6	3	13	21
1934	9º	12	11	5	19	53
1935	En división "B"					
1936	"	"	"			
1937	"	"	"			
1938	"	"	"			
1939	8º	10	24	19	63	83
1940	5º	10	18	18	47	49
1941	8º	10	17	12	31	47
1942	4º	10	18	19	39	47
1943	4º	10	18	19	51	51
1944	10º	12	22	15	40	60
1945	CAMPEON		22	30	58	36
1946	4º	13	29	32	73	69
1947	8º	12	24	23	45	49
1948	11º	13	24	18	41	61
1949	9º	12	22	19	52	53
1950	9º	12	22	17	53	60
1951	11º	11	22	11	30	60
1952	12º	12	33	22	57	88
1953	6º	14	27	27	49	48
1954	6º	12	33	33	53	55
1955	5º	14	33	35	58	53
1956	10º	14	26	23	34	27
1957	11º	14	26	23	58	57
1958	12º	14	26	21	50	57
1959	En Segunda División					
1960	En Segunda División					
1961	12º	14	26	15	39	56
1962	18º	18	34	25	58	79
1963	En Segunda División					
1964	13º	18	34	28	36	52
1965	6º	18	34	35	57	59
1966	8º	18	34	35	64	51
1967	15º	18	34	28	47	63
1968	6º	18	36	37	41	44
1969	3º	18	41	41	60	57
1970	8º	18	43	44	63	63
1971	13º	18	34	30	45	51
1972	4º	18	34	43	55	43
1973	7º	18	34	37	47	45
1974	7º	18	34	34	36	40

TIEMPO DE IRA. Segunda rueda. Los nervios empiezan a jugar su papel y el que se va a las duchas es Juan Rojas. Incidentes en el 1-3 con Palestino.

MIGUEL MOCCIOLA
En invierno no se puede...

MARTIN GARCIA
No esperaron ni la primavera.

CAUPOLICAN PEÑA
El dueño del estilo.

GASTON GUEVARA
Dos veces salvador

no fue exactamente de la segunda rueda, sino que sólo de la última parte; segundo, que ella se debió a motivos muy específicos, ajenos a la cuestión climática.

La temporada comenzó con un declarado entusiasmo por mejorar al equipo. Y no era para menos: si con todos los problemas habían conseguido un sexto puesto, con un equipo mejor se podría, incluso, pelear el campeonato. De manera que llegaron a la capital de la frontera Honorino Landa, Ernesto Alvarez, el alero derecho Martínez —Racing—, Juan Carvajal —La Serena—, Gardella —golero de Coquimbo— y otros hombres de menos cartel. Se trataba de hacer algo en grande. Al frente del equipo seguía Miguel Mocciola.

Sin embargo, a pesar del costo, las cosas no se dieron, empezando por la desaparición de D'Ascenzo de la tabla de goleadores, la que se atribuía a la incorporación de Honorino al equipo. De todos modos, nadie se hizo muchos problemas: total, el año anterior Mocciola había tenido razón y, ¿por qué no esperarlo ahora? Ya vendría el verano.

Pero pasó el invierno, llegó la primavera, se acercaba el verano y... Green Cross seguía en el décimo lugar, tristemente lejos de Universidad Católica y peligrosamente cerca de Ferrobádminton.

Hasta que Miguel Mocciola decidió renunciar y el domingo 27 de noviembre debutó en la banca grincrosina Gastón Guevara. Esa tarde —faltando ocho fechas para el término del torneo— el equipo empató a dos con Universidad de Chile e inició una racha impresionante: de los 16 puntos, ganó 11: cuatro partidos ganados, dos empatados y dos perdidos. Con eso totalizó los 35 puntos que lo dejaron finalmente en un honroso octavo lugar. En síntesis, Green ganó en la segunda rueda tres puntos más que en la primera: 16 contra 19. Pero de estos 19, 11 los ganó luego del cambio de entrenador. Puede decirse —aunque no se pueda probar— que si no media el cambio de dirección técnica, el equipo iba rumbo de hacer una segunda rueda peor que la primera.

De manera que —hasta ahora, considerando los dos primeros años— la explicación de la mejoría en la segunda fase del torneo se explica exclusivamente en términos futbolísticos.

Y en 1967 el fenómeno se repite. El equipo (que había decidido "poner los pies en la tierra" y sólo contrata a Mario Ramírez, de Unión Española, y a Magna, de San Luis), es dirigido por Martín García.

ni siquiera esperaron la primavera y el 10 de septiembre reaparecía en la banca Gastón Guevara.

Hasta aquí —tres años— no hay ningún misterio climático. En el primer año la recuperación se produjo en la medida que se consiguió el difícil ensamble entre jugadores; y luego se debió a los cambios de entrenador, siendo en ambos casos Gastón Guevara el salvador.

Sin embargo, a pesar de los merecimientos, en 1968 aparece otra cara nueva en la banca sureña. El que debuta es Caupolicán Peña, quien dirige al cuadro en las temporadas 68, 69 y una rueda del 70, imprimiéndole al conjunto la característica de juego ordenado y ofensivo que mantiene hasta hoy, gracias a la mantención y perfeccionamiento del sistema que ha conseguido Gastón Guevara, que asumió la dirección técnica el 28 de junio de 1970 —Peña se alejó por razones de salud— y en la cual se mantiene hasta hoy.

1964. ULTIMO GREEN SANTIAGUINO

1965. PRIMER GREEN TEMUCANO

LA PRIMERA DE GUEVARA

EN DOS ocasiones —antes de que se le entregara la dirección técnica en difinitiva—. debió Gastón Guevara. hacerse cargo del equipo en condiciones desfavorables en la tabla. En la primera oportunidad sucedió a Miguel Mocciola —1966—, y en la segunda a Martín García —1967—, mejorando ostensiblemente la producción del equipo. Curiosamente, sin embargo, cuando recibió al equipo en forma definitiva —en junio de 1970, por renuncia de Caupolicán Peña—, Green Cross tuvo una declinación muy pronunciada.

El presente cuadro es la representación cronológica de los resultados obtenidos por el equipo (señalándose su condición de local o visitante) en 1966, con sus dos entrenadores de la temporada.

MIGUEL MOCCIOLA:	
0-0 La Serena	(V)
0-0 U. Española	(L)
1-2 U. Católica	(V)
2-3 Ferrobád.	(V)
1-1 Colo Colo	(L)
0-1 O'Higgins	(V)
4-1 Wanderers	(V)
3-2 San Felipe	(L)
0-1 U. de Chile	(V)
1-1 Audax	(L)
2-2 S. Morning	(L)
2-0 Magallanes	(L)
1-1 Palestino	(V)
3-3 Rangers	(L)
1-1 U.Calera	(V)
2-0 Everton	(L)
2-4 La Serena	(L)

3-0 U. Española	(L)
3-2 U. Católica	(L)
1-1 San Luis	(L)
5-0 Ferrobád.	(L)
1-2 Colo Colo	(V)
4-1 O'Higgins	(L)
2-3 San Luis	(V)
0-0 Wanderers	(L)
3-6 San Felipe	(V)
GASTON GUEVARA:	
2-2 U. de Chile	(L)
3-2 Audax	(L)
2-3 S. Morning	(L)
4-2 Magallanes	(V)
2-2 Palestino	(L)
2-1 Rangers	(V)
0-1 U. Calera	(L)
2-0 Everton	(V)

De los últimos 16 puntos, el equipo salvó 10 con Guevara. Y, cosa curiosa, ganó los seis disputados como visitante (en Santiago, Talca y Viña). El técnico repitió esta actuación al año siguiente, motivando una levantada del cuadro en los tramos postreros del torneo. Sin embargo, desde que lo dirige como titular, Green Cross habitualmente ha disminuido su rendimiento en la segunda rueda.

1965-1974: COMPARACION ENTRE RUEDAS

Torneo	Rueda	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.	Lugar
1965	Primera	17	3	4	10	15	32	10	16º
	Segunda	17	11	3	3	42	27	25	
	Ubic. Final	34	12	11	11	64	52	35	8º
1966	Primera	17	4	8	5	24	21	16	11º
	Segunda	17	8	3	6	40	31	19	
	Ubic. Final	34	12	11	11	64	52	35	8º
1967	Primera	17	4	3	10	24	41	11	18º
	Segunda	17	6	5	6	23	22	17	
	Ubic. Final	34	10	8	16	47	63	28	15º
1968	1º Prov.	9	4	3	2	12	8	11	2º
	2º Prov.	9	5	1	3	9	10	11	
	Ubic. Final	18	9	4	5	21	18	22	2º
	1º Honor	9	4	3	2	12	8	7	7º
	2º Honor	9	3	2	4	11	13	8	
	Ubic. Final	18	7	5	6	23	21	15	6º
1969	1º Prov	9	2	3	4	12	14	5	9º
	2º Prov.	9	5	2	1	17	8	14	
	Ubic. Final	18	7	5	5	29	22	19	5º
	1º Nacional	9	3	3	3	18	11	9	3º
	2º Nacional	9	2	4	3	7	10	8	
	Ubic. Final	18	5	7	6	25	21	17	3º
	Ubic. Liguilla	5	2	1	2	6	4	5	3º
1970	1º Prov.	9	4	2	3	15	14	10	2º
	2º Prov.	9	4	4	1	19	10	12	
	Ubic. Final	18	8	6	4	34	24	22	2º
	1º Nacional	9	4	2	3	13	11	14	2º
	2º Nacional	9	2	4	3	11	10	8	
	Ubic. Final	18	6	6	6	24	21	22	4º
	Ubic. Liguilla	7	0	0	7	5	18	0	8º
1971	Primera	17	4	6	7	18	27	14	13º
	Segunda	17	6	4	7	27	24	26	
	Ubic. Final	34	10	10	14	45	51	30	13º
1972	Primera	17	9	5	3	29	19	23	3º
	Segunda	17	6	8	3	26	24	20	
	Ubic. Final	34	15	13	6	55	43	43	4º
1973	Primera	17	8	3	6	23	21	19	8º
	Segunda	17	7	4	6	24	24	18	
	Ubic. Final	34	15	7	12	47	45	37	7º
1974	Primera	17	5	8	4	18	19	18	6º
	Segunda	17	4	8	5	18	21	16	
	Ubic. Final	34	9	16	9	36	40	34	7º

En los revueltos año del 68 al 70 (con sus provinciales, metropolitanos, liguillas y todo eso), Green Cross tuvo comportamientos parejos en las dos ruedas, de manera que no puede hablarse de "levantadas". Más aún, puede decirse que desde entonces (más precisamente desde que lo tomó Gastón Guevara en propiedad) el equipo ha empezado a declinar en la segunda parte de los campeonatos. Precisamente el 70, al producirse el último cambio en la banca, el equipo tuvo una declinación notable: de los 14 puntos que había ganado en la primera rueda del campeonato nacional bajó a 8 en la segunda y luego hizo un tristísimo papel en la liguilla por el título, en la que fue último sin puntos.

El 71 mejoró su producción de la segunda rueda (16 puntos, contra 14 de la primera) y desde 1972 hasta ahora, sin excepción, sus rendimientos han sido declinantes. En 1972: 23 puntos en la primera, 20 en la segunda. En 1973: 19 y 18. En 1974: 18 y 16.

De manera que resulta erróneo hablar de "levantadas" en el caso de Green Cross. Y menos atribuirlas al clima, pues las que ha tenido —como se demuestra— se explican perfectamente por razones futbolísticas.

Así es que... vamos borrando otro mito de la lista. (Edgardo Marín. Fotos de archivo).

aquí comienza su expedición a Chile

Editora Gabriela Mistral y un destacado equipo científico chileno le llevan a explorar palmo a palmo bosques, desiertos, cordilleras, nieves, ríos y mares.
A conocer sus plantas, insectos y animales.
A desentrañar el misterio de una naturaleza hermosa y benigna que, a veces, suele rebelarse con furia.
FASCICULO A FASCICULO UD. IRA FORMANDO 3 VALIOSAS COLECCIONES FINAMENTE IMPRESAS EN COUCHE E ILUSTRADAS A TODO COLOR:

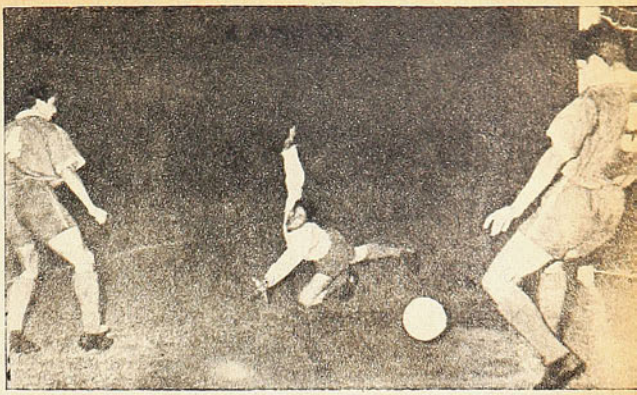
- 4 Volúmenes de 240 páginas cada uno.
- 13 Guías para la Observación de la Naturaleza.
- 1 libro de Cartografía física, política, histórica, zoológica y botánica. 26 mapas de 98 x 37 cms.

expedición a
CHILE
Fascículos coleccionables quincenales

GRATIS
CADA 3 FASCICULOS UNA PORTADA PARA ENCUADERNAR SUS MANUALES

Diciembre de 1960.
Magallanes desciende.

POR EL PROMEDIO DE PUNTOS EN LOS ULTIMOS TRES AÑOS



LA ULTIMA OPORTUNIDAD: "Pluto" Contreras salva en la línea.

*****CHILE, Campeón del VII Sudamericano de Básquetbol Femenino, jugado en Santiago.**

*****Empatando con Universidad Católica "en un partido que pasará a la historia", según los comentarios, y perdiendo Wanderers con Rangers, Colo Colo se clasifica Campeón profesional de 1960.**

*****Con participación de los ases italianos de categoría mundial Umberto Masetti, Gilberto Milani y Alberto Pagani se disputa el Circuito Tajamar de Motociclismo.**

*****Se anuncia que Ladislao Kubala, el futbolista húngaro nacionalizado español, que termina su carrera en Barcelona, jugará un partido por Universidad Católica —iniciativa del entrenador Alberto Buccicardi— y que hay posibilidades de tentarlo a que se quede una temporada en el club estudiantil.**

*****Humberto Loayza empata con el peruano Mauro Mina en el Caupolicán.**

*****Ganando la carrera Nos-Los Angeles, se incorpora a la primera línea del automovilismo nacional Eugenio Velasco Letelier.**

EL Campeonato del Fútbol Profesional toca dramáticamente a su término. Cuando se pidió interpretación de las disposiciones reglamentarias del descenso para aclarar si los promedios que se tendrían en cuenta —puntaje de los últimos 3 años— se referían a "los tres últimos equipos clasificados" o a "los equipos clasificados en los tres últimos lugares" —que era muy distinto— Magallanes defendió y sacó adelante la tesis de que se trataba de esto último. Y ocurrió que al finalizar el torneo de 1960 los tres últimos de la tabla eran Universidad Católica, Ferrobádminton y San Luis, en tanto que "en los tres últimos lugares" quedaron, además de los nombrados, Audax Italiano, Magallanes y Rangers...

El domingo 11 de diciembre se decidió todo. Se llegaba al final de la jornada y el que descendía era Audax Italiano, que estaba empatando sin goles con Santiago Morning. A los 40 minutos del segundo tiempo Ramiro Cortés derrotó a Adán Godoy y quedó condenado Magallanes, que en la noche anterior había perdido con Universidad de Chile 3 a 2.

La "U" y los albicelestes jugaron "uno de los partidos más intensos, más vibrantes y más espectaculares de este campeonato", diría la crónica. Durante 67 minutos Magallanes pareció a salvo de esa operación matemática que determinaría quién se iba a segunda división (ocupaba al entrar a jugar con la "U" el 8.º puesto, con 24 puntos, pero su promedio de los últimos tres años lo ponía en peligro. Su única solución estaba en no ser uno de los equipos clasificados en los tres últimos lugares).

Es noche, última de la competencia, jugaba bien Magallanes, mejor que su adversario, y tenía una ventaja de 2 a 0 en el marcador. La defensa académica marcaba certeramente y el arquero Moscoso no había recibido más de dos disparos del ataque azul, aunque estaban Musso, Alvarez y Carlos Campos allí. Por el contrario, el trío Cortés-Cabrera-Borello tenía de cabeza a la retaguardia universitaria. Definitivamente el equipo que luchaba por permanecer en primera división estaba haciendo bien las cosas. Así, hasta los 14 minutos del segundo tiempo.

Entonces se produjo la primera incidencia decisiva para el vuelco del partido. Ricardo Cabrera entró conforme a su estilo —arrasando con todo— y al zaguero Donoso le irritó, dándole un feo puntapié al atacante que ya seguía la pelota. El árbitro Carlos Robles determinó la expulsión de los dos jugadores (el juego se reinició con tiro libre para Magallanes, penando la infracción de Donoso, posterior a la entrada de Cabrera). Y así se le eliminó a la "U" un problema cuya solución no se veía en 59 minutos de juego. Sin él, Universidad de Chile pudo dedicarse más a la ofensiva y fruto de ella fue el primer descuento: una escapada de Ernesto Alvarez por la izquierda y un tiro en emboquillada que encontró adelantado al arquero.

El 1-2 estimuló a los azules; hasta los más apagados se hicieron notar, en tanto que los magallánicos perdían su eficiencia y serenidad del primer tiempo. Luis Ibarra —hoy entrenador de la "U"— estableció el empate transitorio a 2 con un tiro libre, y justo a la media hora Campos dejaba las cosas 3-2 favorable a su equipo, al conectar un despeje corto de Federico Pizarro.

En 8 minutos Universidad de Chile había pasado de vencido a vencedor. En 8 minutos Magallanes había pasado de la primera a la segunda división. Había tenido muchas oportunidades de ganar el partido. Estaban 2 a 1 cuando Juan Cortés realizó su mejor jugada

EL DRAMA FINAL: El consuelo de Astorga sirve de poco.

de la noche y superó a Manuel Astorga con su remate, pero sobre la misma línea devolvió ese balón el zaguero Carlos Contreras.

Empatando, Magallanes se habría salvado, pero lo olvidaron sus experimentados defensores en la confusión que les produjo el desmembramiento ocasionado por la expulsión de Cabrera y el crecimiento del rival. Los comentarios reprocharían después a los albicelestes no haber hecho nada por defender primero la ventaja y luego la igualdad, sino haberse volcado en el ataque, en un ataque ya sin uno de sus más efectivos integrantes.

Con toda dignidad se fue Magallanes a segunda división. No había sido el colista de la tabla. Había terminado 9.º en empate con Audax y Rangers y por encima de San Luis, Ferrobádminton y Universidad Católica, pero su promedio lo echó abajo. Los jugadores se formaron en el centro del campo, como de costumbre, y levantando el brazo se despidieron del público...

OSCAR ANGUITA y sus crisantemos. Como ocurre con la mayoría de los grandes artistas, en el taller están quizás si las mejores obras, como si el pintor quisiera conservarlas sólo para él.

UN HOMBRE FELIZ

LOS premios que recibió en el conspicuo colegio de los Padres Franceses, fueron por asistencia, orden y aseo, gimnasia y dibujo. Más o menos lo que correspondía a un "niño bien" de aquéllos años, cuyo futuro no iba a estar en lo humanístico ni en lo científico. Los Anguita Costa tendrían que ser agricultores, prolongando la tradición familiar. Ahí estaban, para las generaciones venideras, las tierras feraces de Angol. Eran gente de fundos. En Santiago tenían la residencia señorial, como correspondía a su rango, en la Avenida República, Matemáticas, historia y geografía, idiomas, zoología, no entraban, entonces, en las preocupaciones fundamentales del joven Oscar Anguita. El campo y la afición por el dibujo eran parte de la herencia materna.

Por aquéllos años, a los "pijes" santiaguinos y **porteños** les dio por el boxeo. Guillermo Matte, Eduardo Alessandri, Zorobabel Rodríguez, Federico Helffmann, el que más tarde iba a ser agudo crítico teatral, Natanael Yáñez Silva; el que iba a ser gran periodista, Rafael Maluenda; Ignacio Valdés Ortúzar; el futuro doctor, Oscar Avendaño Montt, Sergio Prieto (en Valparaíso), fueron algunos de los jóvenes que, bajo la inspiración de George Carpentier y el deslumbramiento de Jack Dempsy, llevaron el deporte de los puños a la mejor sociedad de la época. A esa pléyade se plegó Oscar Anguita.

Han pasado los años. Ocurrieron muchas cosas. Esta mañana estamos en un luminoso atelier de la calle Monjitas, rodeados de caballetes, telas, paletas, pinceles y pinturas, y, por cierto, de cuadros. Estamos frente al mismo Oscar Anguita, que debió ser próspero agricultor, pero que tuvo que ser muchas cosas...

Sin perder nunca la sonrisa, como si lo que contara perteneciera a terceras personas, Oscar nos va diciendo:

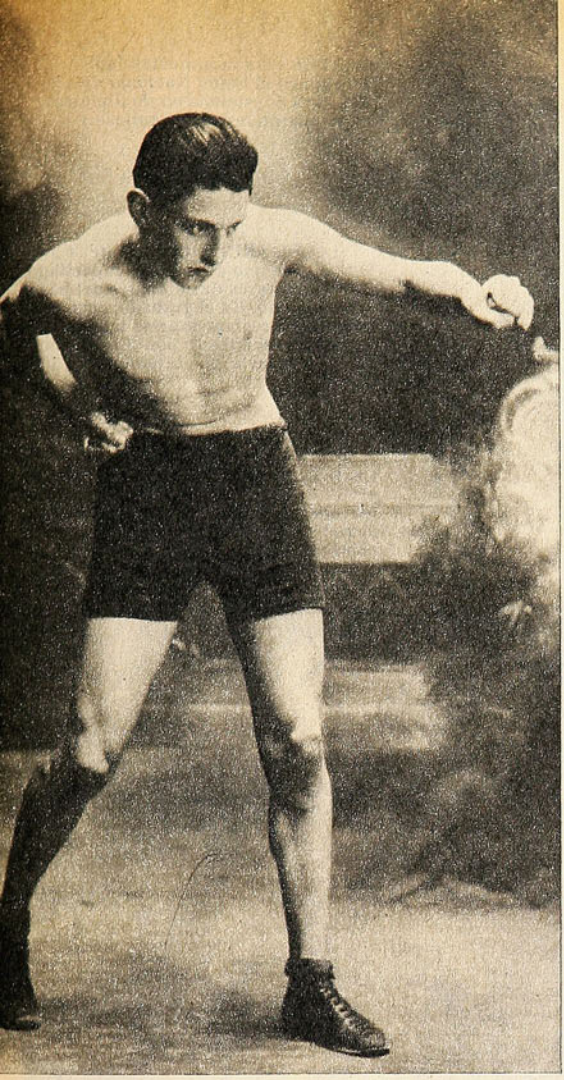
"Vino la crisis de los últimos años 20, murió mi padre, hubo que vender los fundos, la plata se hizo sal y agua. Cada uno cortó para su lado. Yo fui de todo: agente de Williamson Balfour en el Sur, comerciante —abrí el actual café Richmond, que tuve que vender luego—, vendedor de la Viña Casablanca, agente de Guillermo Moreno Vial (industria maderera en puertas y ventanas); hasta fui regidor en Angol. Gané mucho dinero, pero igual se **fue**. La verdad es que no me sentía a gusto, no me sentía realizado en nada. La única pasión duradera era el boxeo.

EL JOVEN CAMPEON

Durante 4 años, desde 1922, fue campeón escolar. Desde entonces data su amistad con Pincho Ojeda. En 1926 fue campeón de Santiago en el peso liviano y **finalista** del Campeonato de Chile ("Me fracturé el brazo izquierdo en las semifinales, así es que no pude pelear con Félix Muttinelli por el título; fue una lástima, porque los campeones iban ese año a Brasil"). La Federación le otorgó la medalla de oro por la "mejor escuela pugilística exhibida en la competencia" (Anguita se levanta, hurga en el fondo de un cajón y nos muestra, triunfante, la medalla). "Es que yo tuve los mejores maestros que había por esos años —nos dice—: Manuel Sánchez, Carlos Pérez, Pablo Muñoz y Juan Budinich".

No era una incongruencia que un muchacho fino, de rica sensibilidad, que empezaba ya a decorar porcelanas por afición espiritual, se trenzara a golpes en el ring. Le atraía lo que el boxeo tenía de ciencia, de esgrima, de inteligencia, de astucia. El francés George Carpentier era su ídolo y estudió su estilo, se imbuyó de su escuela para ponerla en práctica y enseñarla más tarde.

Porque después de hacer unas cuarenta peleas ("de las que sólo perdí una, con Francisco Caldera"), Oscar Anguita siguió a la orilla del ring como director de la Federación y como maestro instructor, y adentro, como árbitro. Dirigió durante 30 años; antes



EL ADOLESCENTE campeón de los años 20, en una pose que refleja su escuela. Mucho de ella derivó de su admiración irrestricta por George Carpentier.

JUICIOS DE LA CRITICA

"Los artistas chilenos han encontrado en el bello tema de las flores una manera de expresar estados de ánimo diversos y caminos plásticos muy variados, de acuerdo, por supuesto, a los temperamentos opuestos que habitan en el libre universo de la pintura. Anguita Costa ama las flores y las pinta con especial cariño. Hay una verdadera fiesta de color en sus lienzos, que muestran rosas, crisantemos y peonías, con el fondo azul del cielo de verano.

"Su pintura es una nota positiva que vibra en el aspecto agradable y hermoso de la naturaleza.

"Este personal enfoque de la pintura de Anguita Costa es una proyección de la propia personalidad del pintor, que enfrenta la vida de su arte con el goce y optimismo de los espíritus selectos que se entregan de lleno a su causa." (RICARDO BINDIS.)

"Oscar Anguita Costa desarrolla su personalidad en forma libre y espontánea, ajena al pintoresquismo o la receta. En su obra están presentes el entusiasmo creador y la inspiración, que vierte preferentemente en sus 'flores' que trabaja amorosamente y con el fervor de quien realiza honda y honestamente su tarea." (ENRIQUE MELCHERTS.)

"Sus cuadros son una fiesta jubilosa. No es extraño, en consecuencia, que abocado de lleno a la pintura haya logrado en poco tiempo el sitial que ostenta y que, en opinión de los entendidos, le ubica entre los buenos pintores del país." (CLAUDIO SOLAR.)

"La pintura de Anguita Costa tiene un color 'naïf'; su aspecto emocional está en el color, un color sin mayor búsqueda de sutilezas, pero elocuente en su sencillez. Las pinturas de Anguita Costa son un punto de mira para admirar las 'flores' y la belleza de un 'paisaje'. Es un regalo muy grato de recibir." (JOSE MARIA PALACIOS.)

(En los primeros meses del próximo año Anguita se expondrá al juicio de los críticos norteamericanos. Viajará a EE. UU., a la ciudad de Los Angeles, donde piensa estar un año. De ahí irá a realizar su viejo sueño —que es común a los pintores con verdadera inquietu—: ir a Europa para empaparse en la fuente de los grandes maestros italianos, franceses, ingleses, y españoles, principalmente. "Quiero visitar los grandes museos y atelieres y sacar provecho de ellos para progresar, que es mi gran fin", dice el artista.)

OSCAR ANGUITA, PINTOR DE MODA, TUVO DOS PASIONES EN SU VIDA: EL BOXEO Y LA PINTURA.

de los 20 ya había arbitrado nada menos que un combate internacional, entre Alberto Icochea y Duque Rodríguez, en el Hipódromo Circo. Como caso anecdótico, recuerda que arbitró un Carlos Uzabeaga-Cirilo Olano (este último había sido eliminado por el Tani, en la selección para proveer el título mundial), y muchos años más tarde un Carlos Uzabeaga (hijo) con Alberto Reyes. Su último arbitraje fue para Humberto Loayza-Páez, contando en total más de mil peleas. (Va adentro, vuelve con voluminosos álbumes en que están John Bernhart, Humberto Guzmán, Norberto Tapia, Fernandito, Willy Murray, Simón Guerra, Carabantes, José Concha, Salvador Greco, Osvaldo Sánchez, Domingo Osorio, Alberto Reyes, Manuel Castillo, en fin, toda la galería de supervalores que tuvo el boxeo chileno, y muchos de cuyos combates le tocó dirigir).

Escribió un libro de enseñanza del viril deporte, en el que se advierte la inspiración de Carpentier y Dempsey, que fueron para Oscar Anguita "la esencia de los fundamentos". Y fue profesor de la Federación, haciendo giras de instrucción desde Arica a Punta Arenas.

EL ARTISTA

Lo encontramos una tarde y nos invitó a la inauguración de su exposición en el Sheraton San Cristóbal. Una más de las tal vez 50 exposiciones que presentó hasta ahora en las salas más renombradas: Banco de Chile, La Alhambra (Sociedad Nacional de Bellas Artes), Mori, Hotel Miramar, Hotel O'Higgins, Casino Municipal de Viña del Mar, Instituto Cultural de Providencia, Hotel Tupahue (tiene allí exposición permanente).

Habíamos estado en otras muestras del artista, habíamos estado también en aquel atelier de Monjitas, pero nunca se había presentado la ocasión de charlar largo, de conocer íntimamente este curioso caso de vocación tardía, o quizás sea más propio decir de vocación dormida tantos años para despertar violenta e irrenunciablemente ya en el ocaso de la vida.

(Sólo conocíamos un caso parecido, el de la "abuelita Mosse", una norteamericana que a los 70 años tomó

→

PASAPORTE a la inmortalidad: Mención en el Salón Nacional de 1974, cuya constancia en un diploma Oscar Anguita exhibe orgulloso y satisfecho.

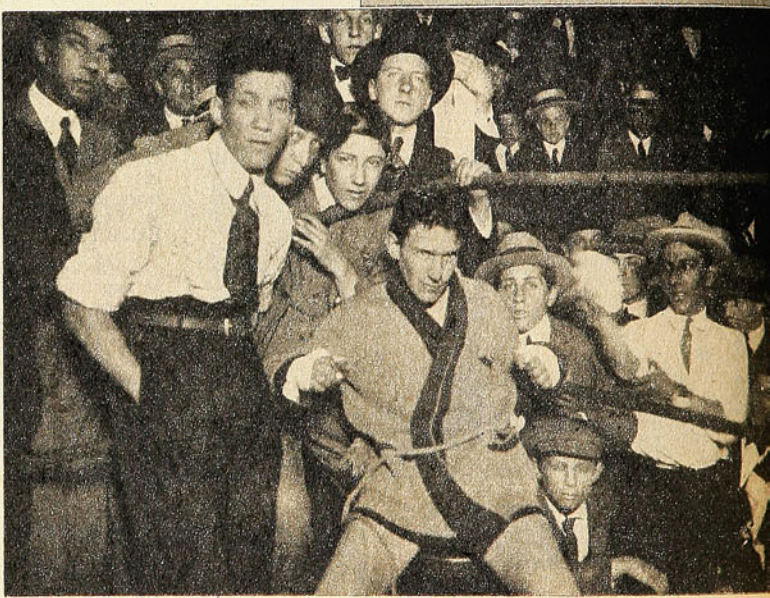
EL ARBITRO: Durante 30 años fue uno de los más capacitados directores de combates del boxeo chileno. En el grabado, cuenta los segundos reglamentarios a Humberto Loayza, derribado por "Cloroformo" Valenzuela, en el Nacional de 1951.

EL BOXEO se hizo afición de "cabros pijes" y Oscar Anguita se plegó a la pléyade entusiasta. Fervorosa hinchada lo rodea cuando en su rincón espera el combate.

las paletas y pinceles, y se entregó frenéticamente a pintar; en 5 años —murió a los 75— dejó un legado pictórico reducido, desde luego, pero de gran valor.)

Esa insatisfacción de Oscar Anguita, con todo lo que hacía, aquél antecedente de los dibujos escolares, una acuarela de cuando tenía 16 años, y aquella decoración de porcelanas, no anunciaban, sin embargo, al artista que despertó en 1967 (a los 61 años de edad).

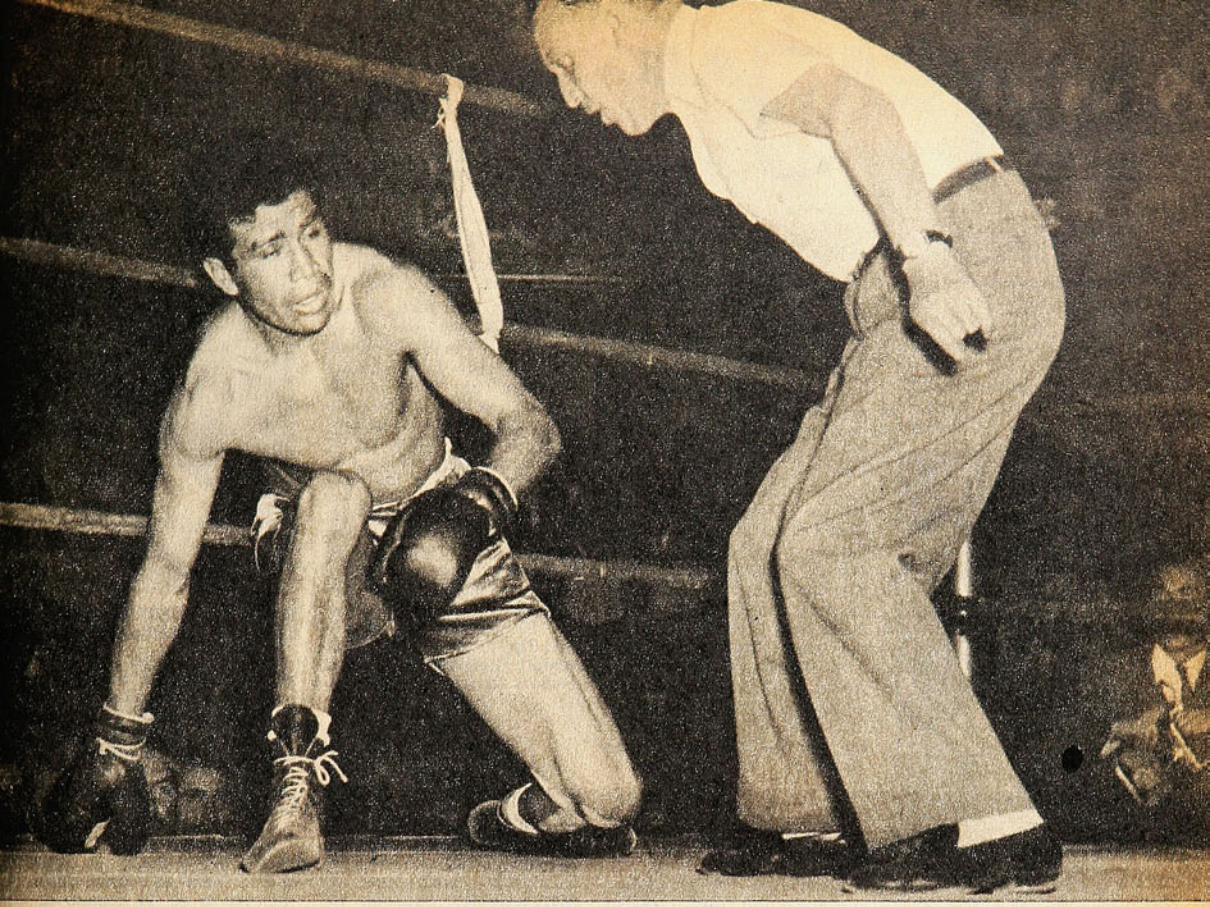
"Fue de lo más curioso —nos cuenta—. Mi hija había dejado en casa una caja de acuarelas y en un momento de inactividad tomé los pinceles e hice este cuadrito (va, revuelve y lo encuentra). Yo tenía un amigo que pintaba y le mostré nada más que como curiosidad este paisajito, le gustó, y me preguntó si yo había pintado al óleo alguna vez. ¡Qué iba a hacerlo! Y él me inició. Me llevó a su taller, me puso al frente una tela virgen en el caballete, la paleta, los pinceles, las pinturas, me dio algunas instrucciones primarias sobre cambios de colores, lavado de pinceles y otras cositas, me instaló entre una ventana que daba al San Cristóbal, y se fue porque tenía que hacer. Cuando regresó, a las 2 horas más o menos, yo tenía casi terminado "mi primer cuadro". Me entusiasmé tanto, que de ahí fui a inscribirme en el curso de Benjamín Guzmán Valenzuela, en la Sociedad Nacional de Bellas Artes..."



EL PINTOR en su atelier. Ahí está su mundo, ahí se siente realizado entre sus flores, sus naturalezas muertas y sus paisajes.

Anguita ríe abiertamente, cuando recuerda sus aflicciones de aquellos días de "iniciado". Porque ocurre que retrocedió en el tiempo, a sus años de colegial. Era un buen agente vendedor, de puertas y ventanas, pero tenía que moverse para vender, para visitar clientes, y además, tenía que ir a clases y pintar. A su patrón y amigo, tuvo que mentirle muchas veces como un niño. Al principio, tuvo que hacer aquello de "el caballero de los domingos", (Irving Wallace nos cuenta en la obra del mismo nombre, cómo dedicaba ese día a escribir lo que él quería, y no lo que le encargaban), pero llegó el momento en que no fue posible hacerlo más. A un año y 11 meses de haberse inscrito en la Academia presentó sus primeras 36 telas en la sala del Banco de Chile (julio de 1969), y renunció a su trabajo de vendedor de puertas y ventanas para entregarse por entero a la pintura.

Se declara una especie de discípulo de Monet, Sisley y Pissarro, los maestros del Impresionismo. "El mío yo lo llamaría, modestamente, un 'impresionismo realista'" —nos dice mientras va transformándose en autocrítico de sus obras, llenas de luz y colorido. Si Claude Monet tuvo pasión por sus nenúfares, Anguita la tiene por sus crisantemos, motivo que repite en un incurable afán perfeccionista. Y como en Corot hay algo interior en él que lo impele a producir y producir, el artista no se ha trans-



formado en artesano, pero pinta febrilmente, aunque tiene mucho más tiempo que la "abuelita Mosse". Al igual que Jean-Baptiste, Camille Corot, Oscar Anguita no se separa apenas de la pintura —trabaja por término medio 6 a 8 horas diarias frente a su caballete—, y como el francés, el éxito comercial no lo turba. Tras los cristales de sus lentes se aviva la mirada para asegurar que no tiene nada que ver esa ansia irrefrenable de producción con lo que pueda vender o no vender. Ve un matiz de luz, intuye la sensación del colorido y toma la tela, aunque tenga que abandonar la que estaba allí inconclusa en el caballete. Ya volverá a ella...

Oscar Anguita no habría sido feliz, después de todo, en las anchas heredades de Angol. Como no podía serlo vendiendo los vinos de Dussallant o las puertas y ventanas de Moreno Vial, esa felicidad que le proporcionaba el ejercicio físico del box, el estudio de sus sutilezas para hacerlo verdaderamente arte, debe haber sido sólo como la descarga de las inquietudes interiores, que no alcanzaban a expresarse y que debían hacer erupción más tarde.

En la paz de su atelier, en la compañía alegre de sus crisantemos que "estallan por todos los rincones", como estallaban los geranios de Pablo Neruda en su barrio de Arguelles, en Madrid, Oscar Anguita Costa, es un hombre feliz. (ANTONINO VERA. Fotos de Miguel Rubio y Archivo.)

A LA ORILLA DEL RING

Es largo más de medio siglo lo que Oscar Anguita vivió y sigue viviendo en contacto con el deporte de los puños. Para su gusto personal, el más grande boxeador chileno de todos los tiempos fue Luis Vicentini. "Nadie tuvo la perfección de su golpe, además de su apostura y su ángel". Recuerda con particular admiración a Manuel Sánchez, el primer Campeón Sudamericano que tuvo Chile. "Sánchez era la serenidad, la rapidez, la malicia, la técnica". Inolvidable es para él la ciencia del "Botija" Uzabeaga y de Humberto Guzmán. "Al 'Nato' Guzmán se le recuerda como un peleador terrible, pero pocos boxeadores nacionales hubo más científicos que él."

La insólita derivación de su vida no apartó a Anguita del boxeo. Como "honorario" de la Federación, aparece frecuentemente en el palco de dirigentes y se interesa por los valores actuales. "Martín Vargas me parece la figura más interesante, por su versatilidad, por su inteligencia, por su viveza. Estoy esperando ver lo que haga Eduardo Prieto (la conversación con Oscar Anguita tuvo lugar antes de la primera presentación del joven iquiqueño como profesional en Santiago); si es efectivo que ha mejorado en solidez, tendrá que ser una figura relevante. He visto pocos estilistas más naturales que Prieto, con mejor vista, con mayor fluidez. Un antecedente que lo favorece es que lo haya tomado a su cargo Manolo Castillo, otro de los depurados técnicos que hubo en el boxeo nacional. Recuerdo que me tocó arbitrarle su pelea con Manuel Santibáñez, cuando se proclamó Campeón de Chile."

(Nombres que no hacen sino confirmar la idea de boxeo que siempre tuvo Oscar Anguita, en consonancia con su sensibilidad y su apego por lo estético.)

MIGAJAS

POR JUMAR

MUY interesante el Sudamericano de Billar.

Y muy concurrido.

La especialidad a tres bandas es hermosa, y cotidianamente se dieron cita en la calle Carmen —sede de Unión Española— concurrencias doctas e insospechadas. Y cosa curiosa. Al

ARTURO QUIROZ: "Era" uno de los sobrevivientes...

igual que en el fútbol y otros deportes, también en el billar se juega a la defensiva... Hubo partidos en que los billaristas se preocuparon más de cómo dejar mal al adversario en la próxima jugada que de hacer su propia carambola. Es lo que se llama la "loba"... Y hay "loberos" insignes que terminan por desesperar al rival con su sistema. Lo mismo que esos equipos que entran a jugar con nueve hombres metidos en el área...

HERNAN BUSTOS confirmó su capacidad internacional destacándose nítidamente desde las primeras fechas. Es la mejor carta del billar chileno. Por ahí tuvo sus dificultades para entrenar y dedicarse de lleno al certamen. ¿Qué pasó? Problemas para conseguir permiso en el trabajo...

CANAL 5 ofreció un programa dominical con la historia de los mundiales de fútbol. A través de la pantalla chica fue posible ver escenas de las primeras justas, pasajes de eliminatorias, los goles más importantes, las finales de Maracaná, Suiza y Wembley, hasta el cuatro a uno de Brasil sobre Italia en el Estadio Azteca. El documental ofrece también el gol de Uruguay frente a Unión Soviética en México. En el último minuto del tiempo suplementario. La jugada la inició Cubilla y la empalmó Espárrago. Es evidente que la pelota salió del campo antes que el puntero efectuara el centro. Ahora que está en Santiago Morning y lo tenemos en casa sería interesante una confesión del uruguayo...

Y A PROPOSITO de Cubilla.

Terminado el encuentro con Palestino, fue entrevistado por una emisora en Santa Laura.

—Quiero aclarar —dijo el puntero bohemio— que no he renovado con Santiago Morning como aparece en un diario...

—¿Se va de Chile, entonces?

—No. Me quedo.

—¿Santiago no pondrá obstáculo?

—No. Me darán la libertad de acción.

Y el hincha del "Chago", que escuchaba en la tribuna, llegó a una conclusión filosófica. "No sé por qué tengo la idea de que Cubilla no va a jugar por nosotros el año que viene..."

SIGUIENDO con la película de los mundiales.

Al hacer referencia al 62, el locutor comenta algunas vistas de Chile, sus estadios y su gente. Y muy suelto de cuerpo lanza una sentencia sorprendente:

"Fue un mundial muy bien organizado, pero que pasará a la historia como el mundial del escándalo..."

De lo que se deduce que en el Viejo Mundo también se da este tipo de mentecato...

LA REFERENCIA es al partido de Chile e Italia.

Todo lo que hizo el fútbol nuestro en este certamen no tiene importancia.

Ni el triunfo sobre Unión Soviética en Arica ni la victoria sobre Yugoslavia con ocho hombres hábiles en Ñuñoa. La única visión chilena que brinda la cinta corresponde a los incidentes del partido con los italianos. ¿Qué tal? Todas las patadas y todos los incidentes del mundial de Inglaterra, por ejemplo, fueron soslayados por las cámaras y el agudo locutor. El mundial del escándalo fue el de Chile. Tenía razón Gustavo Campaña. ¡Señor, dame tu fortaleza!

HACE dos semanas publicamos una curiosa crónica relacionada con el movimiento de entrenadores en el año en curso. Lógicamente fue un martes. Señalábamos que entre los sobrevivientes figuraba Lilo Quiroz, pese a la inquietante campaña de Aviación. Y ocurre que esa misma noche lo cambiaron...

CARLOS CASZELY vino a buscar unos papeles, que resultaban vitales para adquirir la doble nacionalidad. Lo curioso es que el viaje del jugador coincidió con la presencia del Almirante Carvajal en España. Prácticamente se cruzaron en el camino. Le habría convenido mucho más pedir esos documentos a nuestro Ministro de Relaciones en Madrid. Más cómodo y más barato...

CARLOS RIVERA —fusta penquista que vino a conquistar la capital— es el líder de la estadística con el récord de carreras ganadas por jinete alguno en nuestras pistas. No cabe duda. Buen año para Concepción...

LOS MIEMBROS del Tribunal de Penalidades se

HERNAN BUSTOS: Campeón a medio entrenar.

reúnen a fin de mes para cerrar las actividades del año. Una reunión muy fraternal para olvidar las ingratitudes de su misión. Lo hacen el 28 de diciembre. O sea, el día de los inocentes...

EN VARIAS audiciones deportivas se ha llegado al trueque. Los auspicios están difíciles y muchas firmas comerciales contratan publicidad a cambio de mercadería. Un conocido restaurante, por ejemplo, ofrece diariamente un determinado número de almuerzos como parte de pago por una tanda de avisos.

Omar Marchant apuntaba en el café. "Tengo asegurado el almuerzo por mucho tiempo. Menos mal que no conseguí el aviso de un baño turco porque me habría diluido en quince días"...

GROTESCA la presencia de Yamilet en Playa Ancha. Ni fue más público ni ganó Wanderers... De lo que se deduce que el fútbol no entra en los milagros de la niña de Talagante...

A UN COLEGA famoso por su libaciones le pusieron justamente "Lamillete".

¿Por qué?

Porque cura con el aliento...

Arbitros europeos:

AL MEJOR POSTOR

LA UEFA todavía no ha tomado cartas en el asunto.

Pero esto de los arbitrajes ya es "vox populi" en Europa.

En España todavía recuerdan agriamente a Mr. Ellis y a Mr. Leafe, los colegiados ingleses que apearon "porque sí" al Real de Di Stéfano de la Copa Europa.

Pero los arbitrajes sospechosos han seguido, y algunos casos han salido a la opinión pública.

"LOS ARBITROS DE EUROPA SE VENDEN", es una frase que anda en boca de dirigentes, jugadores e hinchas.

Nada nuevo. Pero tres casos recientes pondrán a la UEFA en jaque para que alguna vez le hinque el diente a un problema, que muchos clubes habían terminado por aceptar.

Recopa de 1973. En Salónica, Leeds United y Milán frente a frente. Una final ganada por el árbitro. Era griego y favoreció tan descaradamente a los italianos que el Milán sacó el 1-0 ante el poderoso team inglés. El escándalo fue tal que la UEFA abrió un expediente y eliminó al griego para siempre de sus filas.

Pero la copa igual se fue a Milano.

Hace poco un colegiado portugués declaró que un tal Solti había intentado sobornarle. El asunto se quiso silenciar, pero la decidida intervención de la prensa británica retiró muy pronto la tapadera y la UEFA se vio obligada a abrir una amplia investigación en torno a los equipos para los que trabaja el tal Solti.

Y para la Eurocopa el último y más reciente botón.

Cuando se enfrentaron la RDA y Bélgica (1-2), los belgas quisieron salvar su honor advirtiendo al máximo organismo continental del inadmisible comportamiento del referee rumano en favor de... BELGICA.

Vino la investigación y se llegó a la conclusión de que el árbitro había viajado en compañía de un amigo y había pasado una nota de gasto antes del partido en la que se incluían la estancia, el viaje y otras "pequeñas cosas", del amigo en cuestión.

El resto pertenece al secreto del sumario.

Los hechos han logrado que la UEFA al menos dé su opinión al respecto.

En el último cursillo para árbitros internacionales se denunció claramente que temporada tras temporada, son más los clubes que tratan de influir sobre árbitros, especialmente a nivel internacional, y que las "atenciones", "recuerdos" y "muestras de hospitalidad" se traducen cada vez más en regalos de valor incalculable. En otras palabras, COMPRA DEL SEÑOR ARBITRO.

Y usted ya sabe lo que significa salvar una eliminatoria: cartel, publicidad, dos partidos más de ida y vuelta, y, por sobre todo, dos nuevas recaudaciones, traducidas lógicamente al dólar.

Ya no son rumores ni meras palabras.

Los hechos respaldan las acusaciones.

Sólo falta quedar a la espera de lo que decida "il signore" Franchi a través de su poderosa oficina: la UEFA.

(C. V.).

Mónaco:

RAINIERO Y LAS REFORMAS

RAINIERO de Mónaco es un estadista hábil.

Y se las ha ingeniado para que Montecarlo, poco a poco, vaya desbancando a Zurich y a Berna del centro nervioso del fútbol europeo.

Convenciones, congresos y campeonatos hoy son cosa de todos los días en el pequeño principado, y muchos dicen por ahí que en importancia, el simpatiquísimo estadio Luis II le sigue al alicaído Wembley.

Pero lo cierto es que Mónaco desde hace unos meses es punto geográfico importante del fútbol mundial.

La semana pasada terminó la reunión de la Comisión Permanente de la FIFA, que lógicamente estuvo presidida por Rainiero.

Allí Havelange declaró: **"La organización argentina en cuestiones de fútbol es formidable, y la FIFA se halla en condiciones de garantizar que las retransmisiones por TV de los partidos de la Copa del Mundo se efectuarán normalmente".**

Dicha comisión permanente, presidida por Havelange, Franchi y Sastre —este último presidente de la Federación Francesa—, ha sido creada para examinar las modificaciones que cabría introducir en el reglamento internacional del fútbol.

Rainiero ya ha hecho los arreglos para que se reúnan dos veces al año. Por supuesto, en Montecarlo.

UN PRINCIPE que quiere cambiar la capital del fútbol a Mónaco. Hasta ahora, Rainiero lo ha conseguido con inteligencia y diplomacia.

Respecto a los numerosos experimentos que se han estado aplicando en el último Torneo Juvenil de Europa (y que ganara España a Francia con prórroga en la final), realizado en noviembre en el estadio Luis II de Mónaco, sólo el "corner corto" fue aprobado por la Comisión Permanente.

Las restantes medidas, entre las que figuraba la expulsión temporal de diez minutos de un jugador, todas han sido dejadas de lado.

En cuanto a suspender el "off-side" en los tiros libres, regla que el año pasado había fracasado, esta vez tampoco tuvo éxito.

Veamos lo no aprobado.

Las expulsiones temporales redujeron la violencia. Se expulsó a 13 juveniles durante el torneo por diez minutos, y los cuadros afectados apenas pudieron marcar un tanto en ese lapso. Pero dicha expulsión hace correr el riesgo de lesión, pues la inactividad durante esos diez minutos no deja al jugador en buena forma para reintegrarse al juego.

Respecto a la supresión del "off-side" en los tiros libres, aparte de crear mucha confusión en las áreas, el procedimiento apenas arrojó un gol en 14 partidos.

Por eso a la larga sólo se quedó con el corner corto. Ejecutado desde el cruce de la línea de fondo y uno de los extremos del área chica. Y sólo servido, cuando un defensa arroja el balón afuera entre ese punto y uno de los verticales del arco.

En nueve partidos, se consiguieron 14 goles con esta modalidad.

Mientras tanto, la regla será enviada a las Federaciones Nacionales, para que se vaya practicando, y así cuando la FIFA anuncie su promulgación, la idea no será algo desconocida en las canchas del mundo.

Habrá que irse acostumbrando.

Al corner corto y a las genialidades de Rainiero.

(Cécil Vargas).

HISTORIA repetida: Bélgica se clasifica, dejando eliminada a Francia. La escena es del partido de la Copa Europea de Naciones, en el Heysel, de Bruselas.

LA EUROCOPA AL DIA

UN BUEN antecedente para la Copa del Mundo de 1978 debe ser la Copa Europea de Naciones, que se está jugando actualmente. Ya están clasificados 6 equipos para cuartos de final y los otros dos pueden considerarse también entre los ocho vencedores de grupo. Este ha sido el desarrollo completo de la V Eurocopa:

GRUPO I.—

Inglaterra-Checoslovaquia, 3-0 (30-10-74)
Inglaterra-Portugal, 0-0 (20-11-74)
Inglaterra-Chipre, 5-0 (16-4-75)
Checoslovaquia-Chipre, 4-0 (20-4-75)
Checoslovaquia-Portugal, 5-0 (30-4-75)
Chipre-Inglaterra, 0-1 (11-5-75)
Chipre-Portugal, 0-2 (8-6-75)
Checoslovaquia-Inglaterra, 2-1 (30-10-75)
Portugal-Checoslovaquia, 1-1 (12-11-75)
Portugal-Inglaterra, 1-1 (19-11-75)
Chipre-Checoslovaquia, 0-3 (23-11-75)
Portugal-Chipre, 0-3 (3-12-75).

CLASIFICACION:

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTOS.
CHECOSLOVAQUIA	6	4	1	1	15	5	9
Inglaterra	6	3	2	1	11	2	8
Portugal	6	2	3	1	7	7	7
Chipre	6	0	0	6	0	18	0

CLASIFICADO: Checoslovaquia.

GRUPO II.—

Austria-Gales, 2-1 (4-9-74)
Luxemburgo-Hungría, 2-4 (13-10-74)
Gales-Hungría, 2-0 (30-10-74)
Gales-Luxemburgo, 5-0 (20-11-74)
Luxemburgo-Austria, 1-2 (16-3-75)
Austria-Hungría, 0-0 (2-4-75)
Hungría-Gales, 1-2 (16-4-75)
Luxemburgo-Gales, 1-3 (1-5-75)
Hungría-Austria, 2-1 (24-9-75)
Austria-Luxemburgo, 6-2 (15-10-75)
Hungría-Luxemburgo, 8-1 (19-10-75)
Gales-Austria, 1-0 (19-11-75)

CLASIFICACION:

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTOS.
GALES	6	5	0	1	14	4	10
Hungría	6	3	1	2	15	8	7
Austria	6	3	1	2	11	7	7
Luxemburgo	6	0	0	6	7	28	0

CLASIFICADO: Gales.

GRUPO III.—

Noruega-Irlanda del Norte, 2-1 (4-9-74)
Yugoslavia-Noruega, 3-1 (30-10-74)
Suecia-Irlanda del Norte, 0-2 (30-10-74)
Irlanda del Norte-Yugoslavia, 1-0 (16-4-75)
Suecia-Yugoslavia, 1-2 (4-6-75)
Noruega-Yugoslavia, 1-3 (9-6-75)
Suecia-Noruega, 3-1 (30-6-75)
Noruega-Suecia, 0-2 (13-8-75)
Irlanda del Norte-Suecia, 1-2 (3-9-75)
Yugoslavia-Suecia, 3-0 (15-10-75)
Irlanda del Norte-Noruega, 3-0 (29-10-75)
Yugoslavia-Irlanda del Norte, 1-0 (19-11-75).

CLASIFICACION:

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTOS.
YUGOSLAVIA	6	5	0	1	12	4	10
Irlanda del Norte	6	3	0	3	8	5	6
Suecia	6	3	0	3	8	9	6
Noruega	6	1	0	5	5	15	2

CLASIFICADO: Yugoslavia.

GRUPO IV.—

Dinamarca-España, 1-2 (25-9-74)
Dinamarca-Rumania, 0-0 (13-10-74)
Escocia-España, 1-2 (20-11-74)
España-Escocia, 1-1 (5-2-75)
España-Rumania, 1-1 (17-4-75)
Rumania-Dinamarca, 6-1 (1-5-75)
Rumania-Escocia, 1-1 (1-6-75)
Dinamarca-Escocia, 0-1 (3-9-75)
España-Dinamarca, 2-0 (12-10-75)
Escocia-Dinamarca, 3-1 (29-10-75)
Rumania-España, 2-2 (16-11-75).

CLASIFICACION:

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTOS.
ESPAÑA	6	3	3	0	10	6	9
Rumania	5	1	4	0	10	5	6
Escocia	5	2	2	1	7	5	6
Dinamarca	6	0	1	5	3	14	1

(Partido pendiente: Escocia-Rumania, el 17-12-75).
VIRTUAL CLASIFICADO: España.

GRUPO V.—

Finlandia-Polonia, 1-2 (1-9-74)
Finlandia-Holanda, 1-3 (25-9-74)
Polonia-Finlandia, 3-0 (9-10-74)

ESPECIALIDAD EN: Fútbol - Atletismo - Vóleibol
Box - Básquetbol - Tenis - Ping-Pong - etc.
deportes
SEDERAP
DESCUENTO ESPECIAL 15%
ALAMEDA 3401 - FONO 90347

CON el triunfo por 1 a 0 sobre Bulgaria (Copa Europea de Naciones), el fútbol alemán celebró un importante acontecimiento: las bodas de plata del brillante ciclo de postguerra.

El 22 de noviembre de 1950, Alemania Federal jugó su primer partido internacional después de la gran conflagración. En Stuttgart, 100 mil personas asistieron al encuentro con Suiza, que ganaron los alemanes por 1 a 0, gracias a un penal convertido por Herbert Burdesnki, actualmente entrenador del Werder Bremen. Un sólo sobreviviente quedaba del equipo que había jugado el último partido antes de la guerra, contra la selección de Eslovaquia: el defensa Kupfer.

En este cuarto de siglo la RFA ha jugado 207 partidos oficiales de selecciones —contando el de Bulgaria, del 19 del mes pasado—, ganando 122, empatando 36 y perdiendo 48. Marcó 448 goles y le marcaron 229. Ha sido Campeón del Mundo dos veces, en 1954 (en Suiza) y en 1974 (en casa), subcampeón en 1966 (Inglaterra), tercero en 1970 (México), cuarto en 1958 (Suecia). Una sola vez fue eliminada en cuartos de final (Chile, 1962, por Yugoslavia).

BODAS DE PLATA

Desde la reiniciación de las actividades en 1950, y hasta 1964, fue dirigida por Sep Herberger, con un palmarés de 52 victorias, 14 empates y 31 derrotas, 219 goles a favor y 145 en contra. A Herberger lo sucedió en el cargo su discípulo Helmuth Schön, —actual seleccionador y entrenador—, que ha obtenido 71 triunfos, 22 empates y 17 derrotas, con 229 goles a favor y 83 en contra.

El récord total de Alemania Federal es de 404 partidos con 222 victorias, 71 empates y 111 derrotas. Hizo 974 goles y le hicieron 592. 626 jugadores han vestido la camiseta nacional, teniendo el récord de partidos jugados Frank Beckenbauer (93), y de goles anotados, Gerd Müller (68 en 62 encuentros).

ALEMANIA celebra las bodas de plata de su fútbol de postguerra clasificándose, aunque difícilmente, para los cuartos de final de la Eurocopa. En el grabado, recia acción de Vogts sobre Kudi Muller, centrodelantero suizo. Los helvéticos fueron últimos en su grupo.

Holanda-Italia, 3-1 (20-11-74)
Italia-Polonia, 0-0 (19-4-75)
Finlandia-Italia, 0-1 (5-6-75)
Holanda-Finlandia, 4-0 (20-8-75)
Polonia-Holanda, 4-1 (10-9-75)
Italia-Finlandia, 0-0 (27-9-75)
Holanda-Polonia, 3-0 (16-10-75)
Polonia-Italia, 0-0 (25-10-75)
Italia-Holanda, 1-0 (22-11-75).

CLASIFICACION:

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTOS.
HOLANDA	6	4	0	2	14	8	8
Polonia	6	3	2	1	9	5	8
Italia	6	2	3	1	3	3	7
Finlandia	6	0	1	5	3	13	1

CLASIFICADO: Holanda (por diferencia de goles).

GRUPO VI.—

Eire-URSS, 3-0 (30-10-74)
Turquía-Eire, 1-1 (20-11-74)
Turquía-Suiza, 2-1 (1-12-74)
URSS-Turquía, 3-0 (2-4-75)
Suiza-Turquía, 1-1 (30-4-75)
Eire-Suiza, 2-1 (11-5-75)
URSS-Eire, 2-1 (18-5-75)
Suiza-Eire, 1-0 (21-5-75)
Suiza-URSS, 0-1 (12-10-75)
Eire-Turquía, 4-0 (20-10-75)
URSS-Suiza, 4-1 (12-11-75)
Turquía-URSS, 1-0 (23-11-75).

CLASIFICACION:

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTOS.
URSS	6	4	0	2	11	5	8
Eire	6	3	1	2	11	5	7
Turquía	6	2	2	2	6	10	6
Suiza	6	1	1	4	5	10	3

CLASIFICADO: URSS.

GRUPO VII.—

Islandia-Bélgica, 0-2 (8-9-74)
Bélgica-Francia, 2-1 (12-10-74)
RDA-Islandia, 1-1 (12-10-74)
Francia-RDA, 2-2 (16-11-74)
RDA-Bélgica, 0-0 (7-12-74)
Islandia-Francia, 0-0 (25-5-75)
Islandia-RDA, 2-1 (5-6-75)
Francia-Islandia, 3-0 (3-9-75)
Bélgica-Islandia, 1-0 (6-9-75)
Bélgica-RDA, 1-2 (27-9-75)
RDA-Francia, 2-1 (11-10-75)
Francia-Bélgica, 0-0 (15-11-75).

CLASIFICACION:

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTOS.
BELGICA	6	3	2	1	6	3	8
RDA (Alemania Democrática)	6	2	3	1	8	7	7
Francia	6	1	3	2	7	6	5
Islandia	6	1	2	3	3	8	4

CLASIFICADO: Bélgica.

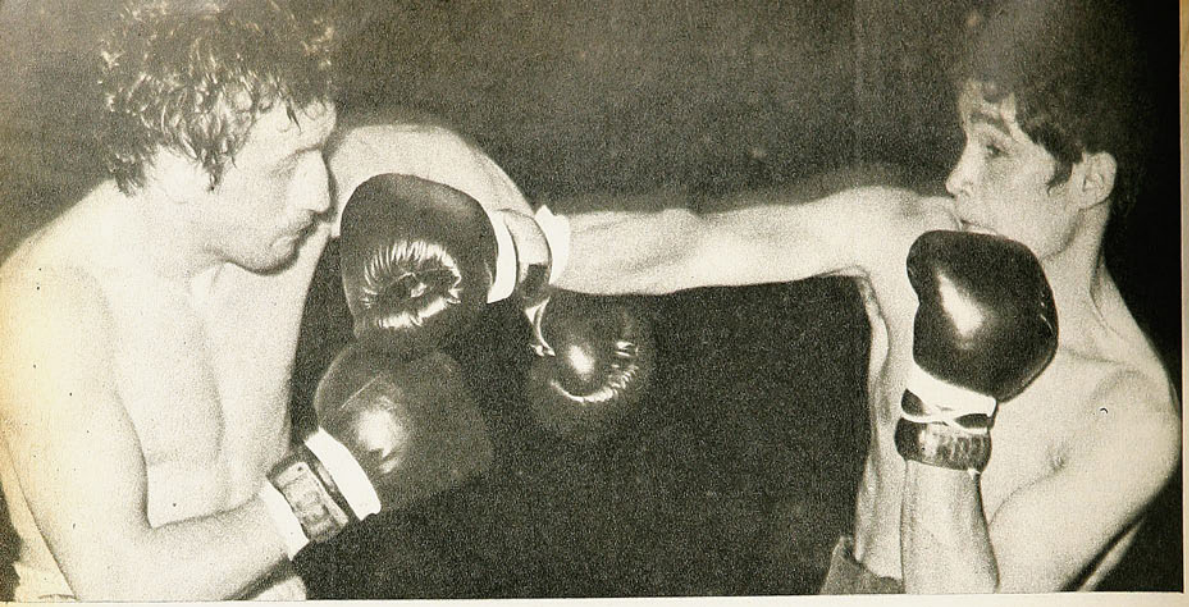
GRUPO VIII.—

Bulgaria-Grecia, 3-3 (13-10-74)
Grecia-RFA, 2-2 (20-11-74)
Grecia-Bulgaria, 2-1 (18-12-74)
Malta-RFA, 0-1 (29-12-74)
Malta-Grecia, 2-0 (23-2-75)
Bulgaria-RFA, 1-1 (26-4-75)
Grecia-Malta, 4-0 (4-6-75)
Bulgaria-Malta, 5-0 (11-6-75)
RFA-Grecia, 1-1 (11-10-75)
RFA-Bulgaria, 1-0 (19-11-75)

CLASIFICACION:

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTOS.
RFA (Alemania Federal)	5	2	3	0	6	4	7
Grecia	6	2	3	1	12	9	7
Bulgaria	5	1	2	2	10	7	4
Malta	4	1	0	3	2	10	2

(Partidos pendientes: Malta-Bulgaria, 21-12-75, y RFA-Malta, 28-2-76)



MUY POCO usó la derecha Eduardo Prieto y las veces que la empleó llegó neto con ella, sacudiendo reciamente a Juan Carlos Alvarez.

JUICIO PENDIENTE

EL ESTRENO EN SANTIAGO DE EDUARDO PRIETO, ANTE EL CHILENO-ARGENTINO JUAN CARLOS ALVAREZ, NO DIO PARA LA JUSTA VALORIZACION DE LOS PROGRESOS Y LA TRANSFORMACION DEL IQUIQUEÑO. GANO POR DESCALIFICACION EN EL 10º ROUND.

NO deja de ser un lastre pesado ese "Maravilla" que algunos entusiastas colegas y el anunciador del Caupolicán intercalan entre el Eduardo y el Prieto cuando presentan al joven pluma iquiqueño que el viernes ganó por descalificación al 10º round a Juan Carlos Alvarez. Porque además de ser una pérdida del sentido de las proporciones, le crean al pugilista un compromiso: el de responder cabalmente a ese apodo que le endilgaron gratuitamente.

A alguien que no ha visto mucho boxeo, desde luego le pareció "maravilloso" lo que el adolescente Eduardo Prieto de entonces hacía en los tres rounds de aficionado. Aquello era muy bueno, sin duda, muy plástico, muy elegante. El chico de Iquique, con su guardia invertida, había conseguido hacer realidad eso de pegar y que no le pegaran, aunque lo que él diera resultara inconsistente y repetido. Era muy grato su boxeo, entretenía una barbaridad, gustaba a los estetas, a los admiradores de lo pulcro, lo sutil, lo natural, lo pícaro. Y lo llamaron "Maravilla" Prieto, aunque la hipérbole fuera eso, precisamente, una exageración...

Cumplido su ciclo en el campo amateur —fue Campeón de Chile—, Eduardo se hizo profesional en su ciudad bajo la dirección de Manolo Castillo, que, en su tiempo (hace más de 20 años), fuera uno de los boxeadores más técnicos que hemos tenido. El ex campeón empezó por "enderezar" a su pupilo, es decir, acostumbrarlo a pelear con la guardia clásica (izquierda adelante). Los resultados obtenidos en sus primeros escarceos —empató y ganó a Héctor Molina, obligó al abandono a Jorge Barcia, puso K.O. a Juan Ordóñez— estaban anunciando una nueva personalidad pugilística que para el público de la capital debía ser interesante.

Y Eduardo Prieto se vino a Santiago a hacer su estreno metropolitano.

EL RIVAL

Nos parece que hubo exceso de audacia y optimismo al buscar el adversario. Juan Carlos Alvarez, un chileno criado y hecho boxeador en Argentina, está en el 10º lugar del ranking transandino de los plumas. Tiene más experiencia que el iquiqueño, sabe mucho más. Y como todo boxeador "argentino" —porque en el caso de Alvarez debemos considerarlo tal—, domina todo lo negativo, lo truculento, lo antirreglamentario. A los muchachos del otro lado antes que los fundamentos les enseñan las mañas, por eso es que a menudo sobran en eso que ellos llaman "dominio del ring" a nuestros inexpertos púgiles de 3 ó 4 peleas al año.

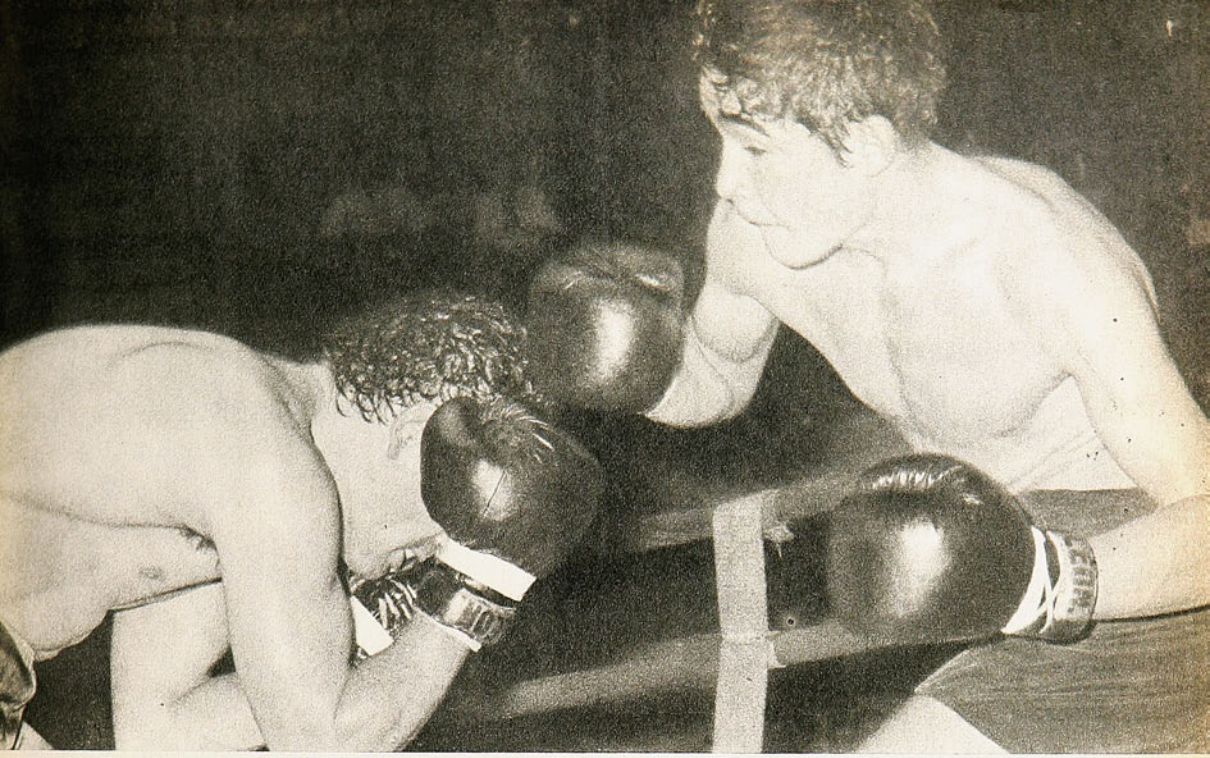
Alvarez mostró velocidad de brazos, buen retroceso, certero contragolpe de derecha, pero mucho más que eso, habilidad para deslucir al rival, no presentándole combate, amarrándole los brazos, empujándolo, metiéndole la cabeza bajo la barbilla, golpeándolo después del **break**, golpeando en la nuca, en fin, todo el repertorio de ilegalidades que contempla el reglamento. Este chileno-argentino, de simpática presencia de entrada, se tornó pronto antipático al público y terminó por irritar con sus argucias.

Desde luego que era el adversario menos indicado para el estreno capitalino de Prieto, que, por su estilo, por sus características, se verá siempre mejor frente a hombres de ataque, ante los cuales pueda hacer adecuado despliegue de sus atributos.

LA PELEA

Eduardo Prieto se encontró con que él tenía que atacar, él tenía que buscar al huidizo oponente y en esa cuerda el iquiqueño no va. Las pocas variaciones que tuvo el combate, las puso el iquiqueño, fue suyo lo poco de calidad que hubo en nueve rounds y medio, hasta que el referee Salvador Retamal optó por la descalificación de Alvarez.

Está manejando bien el recto izquierdo el nortino, tira muy bien el **hook** y el **uppercut** de la misma mano, pero se queda en eso. Puede decirse que ganó el viernes sobre la base casi exclusiva de esos recursos ofensivos. En el 6º, en el 9º y en el 10º round



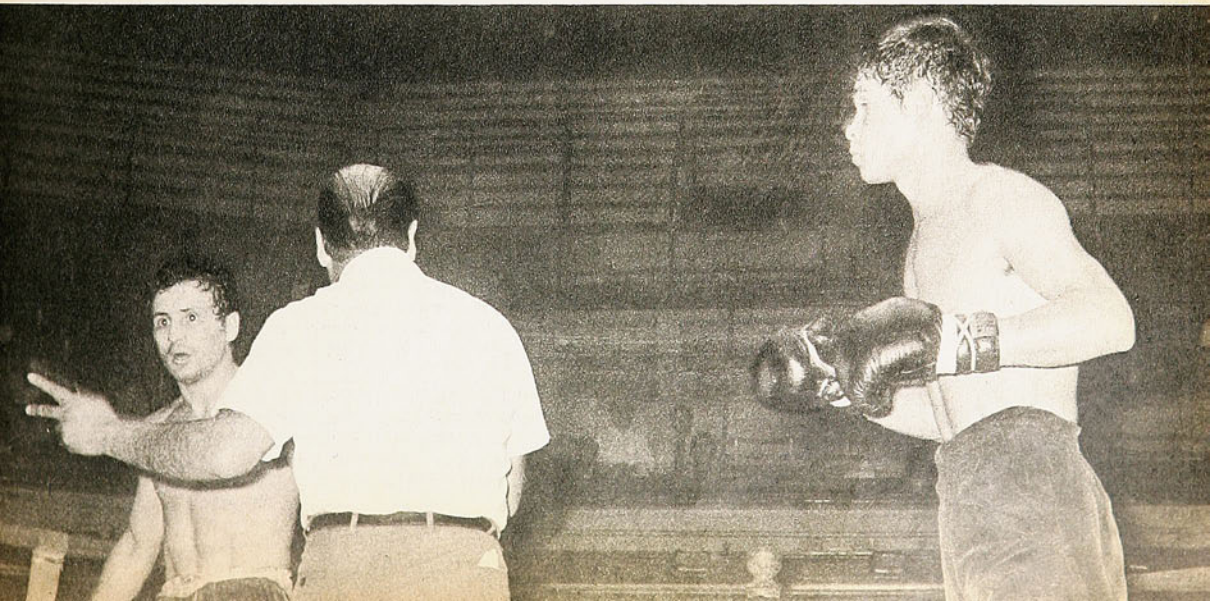
SE TAPA Alvarez y va con la cabeza en punta. La tendencia del perdedor a las acciones antirreglamentarias restó claridad y calidad al combate.

conectó derechas velocísimas, exactas y potentes, que remecieron a Alvarez, pero no insistió en ese golpe tal vez por temor a errar dado lo movedizo del blanco. Sigue siendo muy buena también la cobertura de Eduardo.

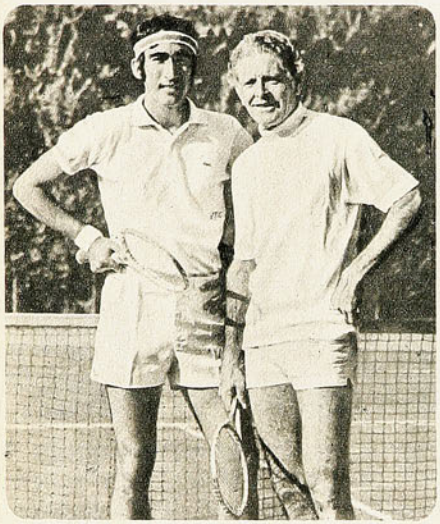
Una sola tónica para el combate: Prieto buscando y el rival escapándole. No podía ser, en consecuencia, una buena pelea. La calidad se rebajó más aún con la tendencia de Juan Carlos Alvarez al **foul**. Curiosamente, en el 6º round le marcaron el primero —ya había incurrido en muchos que no le sancionaron, lo que le debe haber alentado la confianza— y no había sido **foul**; coincidió la rapidez del gancho alto del visitante con la rapidez del esquive de cintura del de casa.

Pocos matices para hacer un combate interesante. En el 7º asalto, una derecha de Alvarez encontró mal parado a Prieto y lo envió fugazmente a la lona; en el 9º, lisa y llanamente, Alvarez rehuyó la lucha —dio vuelta la espalda— y el árbitro no atinó al conteo reglamentario. Más adelante nos dio la impresión que el transandino (llamémoslo así) hizo todo lo posible porque lo descalificaran —una manera de

FOUL ha marcado el árbitro al chileno-argentino. La insistencia de éste en los golpes a la nuca —algunos involuntarios, pero muchos intencionales— determinó su descalificación en el 10º round.



¿SABIA USTED QUE ESTOS CAMPEONES USAN LENTES DE CONTACTO?

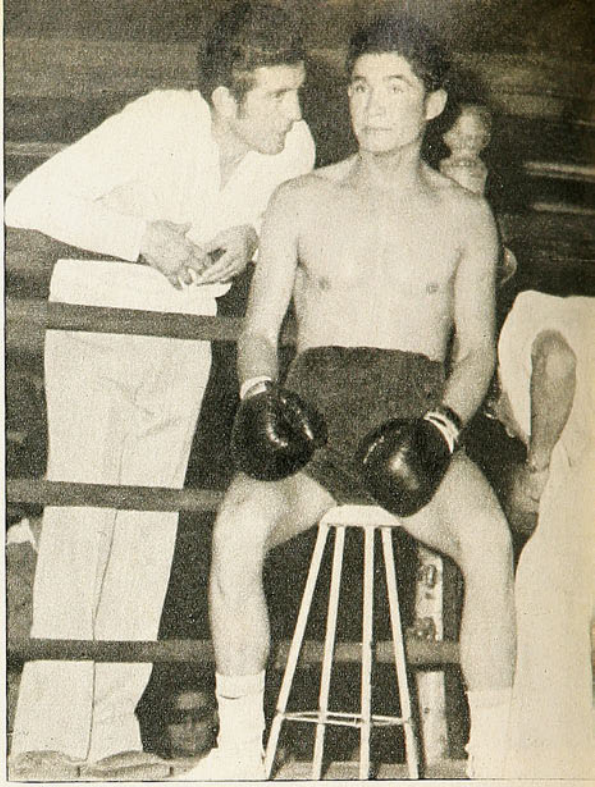


¡Pues sí..., efectivamente! Patricio Cornejo, tenista y campeón de Chile, usa LENTES DE CONTACTO. Su médico oculista se los recomendó y Andrés Hammersley, con los últimos adelantos de la tecnología moderna, se los adaptó de acuerdo a su necesidad. Hoy Patricio Cornejo sigue ganando prestigio y galardones.

OPTICA Y LENTES
DE CONTACTO
ANDRES HAMMERSLEY
(Optico titulado en Berlín
Contactólogo)

Bandera 183 - Local 19
(Subterráneo) - teléfono 88243

Se atiende según
prescripción médica.
Solicite su crédito.



EDUARDO PRIETO en su rincón recibiendo las instrucciones de Manolo Castillo. No encontró rival propicio a su lucimiento en su estreno en Santiago.

explicar después, en su favor, una derrota inevitable—. Porque, buena o mala, clara o enredada, la pelea la tenía ganada Eduardo Prieto de todas maneras.

Al minuto y 50 segundos del 10º round, al insistir en sus acciones antirreglamentarias, Juan Carlos Alvarez fue descalificado, una decisión que debió tomar antes el juez Retamal. Queda pendiente el juicio sobre la transformación y los progresos de Prieto hasta verlo más en su cuerda. **(AVR. Fotos de Pedro González.)**

LA CARTELERA

4 rounds. Categoría gallo:
Luis Fuentes GPP a Rogelio Ulloa.

6 rounds. Categoría liviano:
Carlos Martell GPP a Miguel Farías.

8 rounds. Categoría mediano ligero (semifondo):
Pedro Acuña GPP a Manuel Tapia. (Intenso combate en el que nos pareció que Tapia había aplicado los más y los mejores golpes, suficiente, a nuestro juicio, para igualar al menos la mejor técnica del declarado vencedor).

10 rounds. Categoría pluma:
Eduardo Prieto (56.900 Kg.) GPdescal. en el 10º round a Juan Carlos Alvarez (57.400 Kg.). Referee: Salvador Retamal (Deficiente). Jurados: Salvador Valenzuela, Humberto Begliomini y Eduardo Ried.

LEONEL: Para enseñarles a los niños de la "U".

¿REGRESO A LA "U"?

TUVO problemas con Ulises Ramos y a comienzos de 1970 abandonó su equipo de toda la vida para firmar por Colo Colo. A pesar de que había perdido velocidad y fuerza, su talento y calidad le bastaron para ser titular y pieza importante en el cuadro que, en dramática definición con Unión Española, conquistó la décima estrella. Durante 1971 jugó por Palestino, hasta que al año siguiente pasó a Ferroviarios, donde terminó su carrera junto con la finalización del torneo de 1973. Para todos, Universidad de Chile estaba en deuda con él, porque no era justo que el mejor puntero izquierdo del fútbol chileno de todos los tiempos se fuera silenciosamente, sin un homenaje. En algo se reparó el olvido cuando, junto con Carlos Campos, recibió una bandeja con motivo del último clásico Universitario. Ahora se dice que LEONEL SANCHEZ volvería a Universidad de Chile para trabajar, conjuntamente con Néstor Valdés y Sergio Navarro, con las divisiones cadetes del "chuncho".

CUESTA ABAJO

DESPUES de su derrota por K. O. a manos del mexicano Villanueva, de su abandono al sexto round en combate con el estadounidense Pete Ranzany, luego de ser prácticamente demolido a golpes, muchos lo dieron por retirado para siempre de la práctica del pugilismo. RENATO GARCIA, otrora esperanza de una corona mundial para Chile, se dedicaba a trabajar una pequeña industria de tejidos en Los Angeles. Al poco tiempo, sin embargo, tales rumores fueron desmentidos. La empresa Global Production anunciaba profusamente un combate frente a Sugar Ray Seales, campeón olímpico de Estados Unidos durante los juegos de 1972 en Munich. Ahora, disputada ya la pelea en Seattle, Washington, se confirma que Renato definitivamente viene cuesta abajo. Perdió por puntos en decisión unánime del jurado.

EL "KAYSER" ESTA MOLESTO

PRIMERO fue una rebelde lesión al tendón de Aquiles la que, según él, le impedía jugar en un ciento por ciento de su rendimiento habitual. Ahora, FRANZ BECKENBAUER se ha dedicado a proclamar a los cuatro vientos su molestia contra el club que lo lanzó a la fama: el Bayern München. Reiteradamente ha dicho a quien lo quiera oír que no está dispuesto a mirar eternamente los campanarios de Munich y que su contrato no tiene por qué ser como el matrimonio, es decir, "para toda la vida". Aunque se desconocen los motivos de su descontento, aunque toda la afición de Alemania Federal está preocupada por la probable emigración de su ídolo máximo, los directivos del Bayern no se inmutan ni le hacen el juego al crack respondiendo sus declaraciones. La razón es muy simple. Al "Kayser" Franz, 94 veces internacional, 30 años, la rescisión de su contrato le costaría algo así como 2 millones de marcos (unos 800 mil dólares), la pérdida de sus entradas por concepto de publicidad, y trastornar los estudios de sus hijos.

SIEMPRE EN LA NOTICIA

SE CREYO que con el documento entregado por la Dirección de Deportes del Estado, en que se acredita que CARLOS CASZELY es futbolista profesional y seleccionado chileno, el ex goleador del Levante podría obtener sin mayores problemas la doble nacionalidad que le permitiría jugar de inmediato por su nuevo club, el Español de Barcelona. Pero han surgido dificultades, cuya naturaleza y origen hasta el momento se desconocen. Lo concreto es que ellas le impedirían seguir en el fútbol peninsular. Manuel Grau Torralba, presidente del equipo azulgrana del Levante, ha dado a entender que algo pasa al declarar recientemente a través de la Radio Peninsular de Valencia: "Si las dificultades de Caszely para obtener la carta de ciudadanía española se subsanan, pronto podría debutar por el Español; de no ser así, se estudiaría su traspaso a algún club del exterior".

EL CAMPEON ESTA CONFIADO

LLEGO a París, fue saludado efusivamente en Orly por el promotor del combate, su ex rival Jean-Claude Boutier, y consultado por la prensa, se apresuró a imitar a Muhammad Ali al pronosticar una victoria sin mayores sobresaltos frente al francés tunecino Gratien Tona en el combate que debe sostener con él el próximo sábado 13. CARLOS MONZON está seguro de mantener por mucho tiempo más sobre su cabeza la corona de campeón mundial de peso mediano versión de la Asociación Mundial de Boxeo (AMB), por mucho que los críticos opinen que Tonna ha aprendido mucho y crecido en potencia luego de su perdido combate frente a Rodrigo Valdez. Precisamente, la única preocupación de Monzón la constituye un combate frente a este último campeón mundial de la misma categoría, pero en versión del Consejo Mundial de Boxeo (CMB). Al respecto, dijo: "Tonna no me preocupa para nada. Ni siquiera he aceptado mirar algunas películas de sus recientes combates. Me bastará con hacer lo que sé para ganar sin mayores dificultades.

¿SE NOS VA "SOTITO"?

PARA MUCHOS es no sólo el mejor zaguero central que existe en el país en estos momentos, sino acreedor al título del mejor futbolista durante el año 1975. Por Unión Española, durante la disputa de la Copa Libertadores, o por la selección chilena en los encuentros frente a los peruanos y bolivianos, MARIO SOTO fue siempre gran figura, confirmando luego con el correr del campeonato que estamos frente a un gran zaguero centro. Y al parecer, su fama ha traspasado las fronteras. Se dice que Racing de Avellaneda quiere llevárselo a toda costa, y para eso ha hecho el ofrecimiento formal de 50 mil dólares y la cesión de dos jugadores. Unión Española no pone obstáculos, siempre que la suma ascienda a 200 mil dólares. A todo esto, Mario Soto ha manifestado un gran interés porque la negociación se concrete, asegurando que está seguro de triunfar en Buenos Aires. Dijo: "Sí, tengo entendido que Unión Española espera una gira a España durante el mes de agosto del próximo año, para ofrecer mi pase; sin embargo, yo preferiría partir ahora mismo a Racing aprovechando esta oferta, que es algo concreto".

UN "DON" ZAGUERO PARA EL ATLAS

TENIA 16 años de edad cuando salió de la hacienda para jugar en Segunda División (Unidad Vecinal). A los 17 estaba en primera, en el Municipal; a los 18 y 6 meses, en Universitario. Vistió por primera vez la casaca nacional peruana en un preolímpico, aquél de la tragedia en el estadio Nacional de Lima. Fue capitán de la Selección que jugó la Copa del Mundo de 1970 y las eliminatorias para la del 74. Se inició como zaguero lateral, después fue medio campista y más tarde de uno de los mejores defensas centrales del continente.

Nada hacía suponer que HECTOR CHUMPITAZ, 30, casado, 3 hijos, iba a dejar tan repentinamente el fútbol peruano. En cosa de días se presentó la oferta del Atlas de Guadalajara, México, que compró su pase a la "U" y se fue. Jugó su último partido contra el Porto portugués, después de ganar el título sudamericano en la final con Colombia. No hubo homenajes para él, ni siquiera una vuelta olímpica de despedida. Se lleva de sus 10 años en Universitario un recuerdo de plata que le entregaron sus compañeros de equipo.

MONZON: Con Rodrigo Valdez en la mira.

Magallanes sumó dos pun

ENTRE LA NE
Y EL MIEDO D

"POLILLA" Espinoza recibe y alza la vista. No hay nadie cerca para intentar el dos-uno, para tocar y picar ganándole el carrerón al fondo a Raúl González. Entonces mete el centro cuando advierte que Posenatto se abre intuyendo la jugada personal y Miguel Angel Herrera se descuelga por ese callejón central que le permite recibir libre, amortiguarla con el pecho y tirar de media vuelta en una especie de semichilena que se va por arriba del travesaño. Entonces es cuando viene el pitazo que parte el encuentro en dos, que obliga a guardar libreta y lápiz, a retroceder hasta 45 minutos, y comenzar a recordar situaciones y jugadas. Para transitar por un primer tiempo tedioso, vacío de emociones, frío; un primer tiempo con un Wanderers de alineación disminuida, velocidad de carreta y temperamento ausente, aguantando el cero a cero frente a un Magallanes cuya calculadora frialdad dibuja un contraste más que agudo con su angustiosa situación al fondo de la tabla; un Magallanes cuya mesurada ambición no alcanza a ocultar que la consigna es "primero cuidar de que no nos hagan goles para después ver si los podemos hacer nosotros". Un Magallanes que ataca torturado por la posibilidad de destaparse en el fondo y regalar los claros para el contragolpe. Un Magallanes que desea sobrepasar a O'Higgins, pero que se desvela pensando en el contraste que lo perpetúe en el fondo.

Por eso es que antes de que el último hombre desaparezca por el túnel el camino retrospectivo ha terminado. Nada para destacar. Nada que haga pensar en esos ceros, que se mantienen inconmovibles sobre el marcador como en un absurdo. Porque si Magallanes —que al menos se jugaba algo — llegó espaciadamente y casi sin posibilidades frente a Tapia, Wanderers —que ni siquiera tiene como motivaciones anímicas el temor o la ilusión— sólo ve interrumpida su siesta apenas sobresaltada al comienzo por remates de Claudio Mena y Villar.

¿Cuál fue el ataque de Magallanes? Francisco Espinoza, condenado a un papel opaco por un transitar lento que nunca explota su evidente intención de picar para ganarle en velocidad a Rivero; los chispazos de "Polilla" y la presencia —apenas la presencia— de Miguel Angel Herrera. Eso, nada más que eso. Porque Fernando Pérez buscó poco el área en una labor de contención híbrida y mucho menos clara, porque Suazo nunca se la jugó hasta las últimas consecuencias, y porque Juan Herrera frenó sus posibilidades de desequilibrar con su manejo y meter pases largos por su notoria apreensión a dejar abandonados a los cuatro que trabajaban el fondo. Poco, demasiado poco para preocupar aún a una defensa como la de Wanderers, resquebrajada por las numerosas defecciones de Rivero, Gatica y Posenatto. ¿Y Wanderers? Un "mucho menos" que casi topa las fronteras del concepto "nada". Porque Villar nunca pudo con la rusticidad de Aguilar ni Collante con la de Navarro. Porque la movilidad de Santibáñez no bastó contra la decisión de Astudillo y la solidez de Rubén Díaz. Porque en el medio, Mena fue un elemento nulo, Cordero un transportador intrascendente, y Osorio un poema a la indefinición entre ser delantero o atacante de enlace. Al final, nada.

PUDO HACERLO WANDERERS, LO ANOTO MAGALLANES

Y así comienza el segundo tiempo. Con los mismos rasgos, con la misma invariable

ps y abandonó el fondo equilibrándose:

ICESIDAD DE GANAR OE PERDER

EL MEJOR GOL del partido. El segundo de Magallanes, anotado también por Francisco Espinoza. Disparo de media vuelta, con precisión y violencia europeas. Tapia sólo vuela por instinto.

LA APERTURA. "Polilla" que le gana en la disputa a Raúl González y mete el centro. El otro Espinoza, Francisco, empalma el cabezazo. Comienza a ganar Magallanes y a traspasarle a O'Higgins el fondo de la tabla.

EL TERCERO: Fernando Pérez tira cruzado después de cazar un fortuito rebote. Minuto 90, y Wanderers sigue frío y ausente.

intención de acercarse al gol, avisando cada carga por altoparlantes, con el mismo transitar lento y ese traslado de balón carente de sorpresa que transforma a los jugadores en carteros. "Tome, señor", "En sus manos, señor", "Entrega a domicilio, señor". Y en esa labor casi se hunde Magallanes. Porque justo en los 48 minutos, Astudillo corta una pelota y la deja en los pies de Santibáñez por querer pasarla a Aguilar, que estaba ubicado a un par de metros de distancia. El delantero pica, elude la salida desesperada de Díaz abriéndose a la derecha y tira cruzado. No es gol, porque todo se frustra en la tijera postrera de Astudillo, que con velocidad y capacidad de recuperación enmendó su propia falla.

Tres minutos más tarde, cuando Magallanes aún no daba señales de salirse de esa calculadora actitud, que al cabo lo estaba coartando en sus posibilidades de ataque, llegó el gol en una confusa jugada en que se mezcló la ambición de "Polilla" y la indecisión del lateral González, que prefirió correr el riesgo antes que reventarla. Ganó el delantero, la empalmó de volea para el centro, y por sobre la presencia de Posenatto y Tapia apareció Francisco Espinoza para cabecear y comenzar a sobrepasar a O'Higgins por un punto en la tabla.

¿Qué hace entonces Wanderers? Apenas un enroque de piezas que en nada contribuye a solucionar sus agudos problemas de imaginación y entrada. Verdugo ingresó por Collante para ir al centro y dejar a Osorio abierto sobre la izquierda. Con eso Wanderers sólo logra agravar su carencia absoluta de sorpresa, su lentitud de traslado. Por eso, a los 58 es nuevamente Magallanes quien se encuentra con las redes. Suazo deja de lado la cautela e invade territorio enemigo por esa franja central que está despoblada por el adelantamiento de Cordero; cuando le sale Posenatto se la echa a correr a Francisco Espinoza y éste se encuentra de nuevo con el gol disparando violento y de media vuelta. Entonces, con esa ventaja que ha alcanzado Magallanes, la sensación general es que la suerte de Wanderers está echada (también la de O'Higgins, si se trata de estudiar la tabla). Porque Magallanes comienza a jugar dejando que corra el tiempo, porque retiene y se echa atrás para consolidar posiciones, porque Donato Hernández hasta saca un delantero (Miguel Angel Herrera) para hacer ingresar a Enrique Arias, que se va encima de Verdugo en cuanto cruza esa línea que separa la pista de ceniza de la cancha.

Pasados los 75 minutos, se va Mena y entra Juan Alvarez. El cambio no soluciona nada. El equipo verde con eso sólo logra variar el estilo de su ofensiva, anunciada y carente de sorpresa. Porque si hasta entonces pretendió acercarse a Daniel Díaz mediante una maraña de pases majaderamente inocente, después del ingreso del "Tanque" todos los intentos acabaron siendo centros que murieron invariablemente en las cabezas de Rubén Díaz y Astudillo.

Sobre los 90, un gol que sólo sirve para la acuciosidad de las estadísticas: Magallanes se pone 3-0 por intermedio de un tiro cruzado de Fernando Pérez, que cazó un fortuito rebote en el área, y con eso abandona el mortificante fondo de la tabla. Y terminado el partido hasta resulta paradojal recordar la forma como ganó Magallanes. Porque hizo poco para la comodidad que sugiere el resultado. Porque el marcador fue demasiado generoso en relación a su actitud mesurada y calculadora. Debe haber sido porque al menos estuvo tibio. Wanderers, en cambio, estuvo siempre frío. Desoladoramente frío. (Eduardo Bruna. Fotos de Miguel Rubio y Leopoldo Canales.)

HOY

REVISTA

CONTIGO

■ IDEAS COMO BRONCEARSE Y LUCIR UNA LINDA FIGURA BAJO EL SOL.

Máscaras de belleza con productos naturales, gimnasia para la cintura y respuesta de un dermatólogo sobre las consecuencias de las quemaduras de sol.

■ COMO DECIRLE NO AL MARIDO.

Un NO a tiempo puede resolver un futuro problema conyugal. La mujer no siempre se encuentra en la disposición de ánimo adecuada para tener una feliz relación.

■ ELIJA DONDE Y COMO VERANEAR.

Datos sobre todo lo que usted necesita saber en cuanto a caminos, hoteles, precios, movilización, desde Arica a Punta Arenas.

■ LA ENIGMATICA RAPA-NUI.

¿Podría ser Isla de Pascua este verano? Leyendas, tradiciones e información práctica en un reportaje a una isla chilena metida en la Polinesia.

■ EL MEA CULPA DEL DOCTOR SPOCK.

Después de treinta años, el famoso médico por el cual se guiaron los padres del mundo entero para educar a sus hijos, reconoce haber errado en alguno de sus postulados e indica cómo se debe proceder ahora.

■ MODA:
¿TRAJE DE BAÑO O BIKINI?

La última palabra en moda de playa. Lo que debe lucir este año en la playa para verse bonita.

■ CONCURSO

MUJER-CONTIGO 76.

contigo mujer

LA FECHA

RESULTADOS DE LA 12ª FECHA — 2ª RUEDA

Viernes 5 de diciembre.

O'HIGGINS 0

COLO COLO 2

Crisosto (39') y J. C. Orellana (48').
Estadio El Teniente de Rancagua.
PUBLICO: 10.000 personas.
ARBITRO: JUAN SILVAGNO.

O'HIGGINS: Ramonda; Cruchaga, Landeros, Campodónico, Gálvez; Martínez, Salas (Pino); Vargas, Ashwell, Cuevas y González. "E": JORGE ARETIO.

COLO COLO: Nef; Galindo, Herrera, R. González, Espinoza; Ormeño, Lara; Araneda, Crisosto, Pontigo (Reyes) y J. C. Orellana. "E": ORLANDO ARAVENA.

EVERTON 1

López (75').

UNION ESPAÑOLA 3

Véliz (28') y Trujillo (71' y 85').
Estadio Sausalito, Viña del Mar.
PUBLICO: 18.208 personas.
RECAUDACION: $ 72.425,00.
ARBITRO: LORENZO CANTILLANA.

EVERTON: Werlinger; Zúñiga, Arriagada, Berrio, Olmos; Escudero, Martínez, López; Benzi, Fredes y Meneses (Espinoza). "E": MARTIN GARCIA.

UNION ESPAÑOLA: Vallejos; Machuca, Gaete, Soto, A. Arias; Inostroza, Palacios, Carregado (Berly); Trujillo, Spedaletti y Véliz. "E": LUIS SANTIBAÑEZ.

Sábado 6 de diciembre.

DEP. LA SERENA 3

J. Barrera (32'), Guerrero (44') y Toro (75').

RANGERS 2

Rodríguez (18' y 85').
Estadio La Portada, La Serena.
PUBLICO: 2.152 personas.
RECAUDACION: $ 9.228,00.
ARBITRO: PATRICIO ANDRADE.

DEP. LA SERENA: Helo; Chirinos, Benavente, Etcheberry, Rojas; Segovia (Toro), W. Barrera, Guerrero; J. Barrera, Escobar y Gile. "E": DANTE PESCE.

RANGERS: Drago; Spicto, Díaz (Bilbao), Ulloa, Puchi; Rodríguez, V. M. Arias, Bastías; Landeros, Abatte y Aravena. "E": ADOLFO RODRIGUEZ.

LOTA SCHWAGER 0

REG. ANTOFAGASTA 0

Estadio Fco. Schwager, Coronel.
PUBLICO: 1.940 personas.
RECAUDACION: $ 4.200,00.
ARBITRO: EDUARDO ROJAS.

LOTA SCHWAGER: Cartes; P. Rojas Durán, López, Jara; Arroyo, González, Ponce; Jiménez (Melo), Gallina y Bascur (Fontora). "E": ALICEL BELMAR.

REG. ANTOFAGASTA: R. Díaz; García, Rivera, Pérez, Tapia; Coffone; Rivas, Vásquez; Gallardo, R. Rojas y Solar. "E": HERNAN CARRASCO.

UNIV. DE CHILE 0

HUACHIPATO 3

Salinas (15' y 25', el último de penal) y Sintas (21').
Estadio Nacional.
PUBLICO: 3.027 personas.
RECAUDACION: $ 9.709,00.
ARBITRO: NESTOR MONDRIA.

UNIV. DE CHILE: Carballo; Suárez, Pizarro (Pellegrini), Vergara, Bigorra; J. Zelada, Montenegro; Salah, Socías, Araya (V. Zelada) y Muñoz. "E": LUIS IBARRA.

HUACHIPATO: Mendy; Silva, Azócar, Rivero, D. Díaz; M. Silva, Salinas (Iturra), Urrizola; Godoy, Sintas y Astudillo. "E": ARMANDO TOBAR.

GREEN CROSS 0

DEP. AVIACION 0

Estadio Municipal de Temuco.
PUBLICO: 3.940 personas.
RECAUDACION: $ 12.554,00.
ARBITRO: GASTON CASTRO.

GREEN CROSS: Espinoza; Droguett, Cerda, Magna, Núñez; Linaris, J. Rojas, F. Silva; Romero, Graf y V. M. González. "E": GASTON GUEVARA.

DEP. AVIACION: Fournier; Juárez, Ulloa, Muñoz, García; Osorio (Gerbier), Rojas, Illescas; Chávez, Valenzuela y Peredo. "E": CARLOS CONTRERAS.

DEP. NAVAL 1

Villalobos (SM) autogol (55').

STGO. MORNING 2

Pizarro (30' y 35').
Estadio El Morro, Talcahuano.
PUBLICO: 1.904 personas.
RECAUDACION: $ 5.166,00.
ARBITRO: SERGIO VASQUEZ.

DEP. NAVAL: Anabalón; Pérez, Sánchez, Eriz, Aravena; Vargas, J. Lara, Alvarez (Román); Escalona (Núñez), Flores y M. Lara. "E": ISAAC CARRASCO.

STGO. MORNING: Godoy; Rubilar, Retamales, Villalobos, Martínez; Vidal, Vega, Quiroz; Cubilla, Pizarro y Arratia. "E": ENRIQUE HORMAZABAL.

Domingo 7 de diciembre.

MAGALLANES 3

Fco. Espinoza (52' y 59'), F. Pérez (89').

S. WANDERERS 0

Estadio Nacional, preliminar.
PUBLICO: 5.624 personas.
RECAUDACION: $ 27.232,00.
ARBITRO: JUAN CARVAJAL.

MAGALLANES: D. Díaz; Navarro, R. Díaz, Astudillo, Aguilar; Suazo, Juan Herrera, Fdo. Pérez; Fco. Espinoza, Fdo. Espinoza y Miguel A. Herrera. "E": DONATO HERNANDEZ.

S. WANDERERS: Tapia; González, Posenatto, Gatica, Riveros; Cordero, Mena (Alvarez) Osorio; Villar, Santibáñez y Collantes (Verdugo). "E": JOSE PEREZ.

PALESTINO 1

Henry (27').

DEP. CONCEPCION 2

Estay (15' y 60').
Estadio Nacional, partido de fondo.
ARBITRO: ALBERTO MARTINEZ.

PALESTINO: Fairlie; Araneda, J. Páez, M. Herrera, Ibáñez; Dubó, Vásquez (Coppa); Pinto, González (Lueiza), Fabbiani y Henry. "E": CAUPOLICAN PEÑA.

DEP. CONCEPCION: Osben; Rodríguez, Isla, Bravo, León; Acevedo, Briones (Distéfano), L. Díaz; Estay, Cavalleri (Urrunaga) y Fabres. "E": GUILLERMO BAEZ.

ASI VAN

Lugar	Equipos	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PL	PV	Tot.
1.º	U. ESPAÑOLA	29	17	10	2	62	28	25	19	44
2.º	D. CONCEPCION	29	17	8	4	47	25	23	19	42
3.º	HUACHIPATO	29	16	6	7	49	29	22	16	38
4.º	GREEN CROSS	29	13	11	5	40	27	21	16	37
5.º	COLO COLO	29	13	7	9	51	40	20	13	33
5.º	LOTA SCHWAGER	29	12	9	8	37	37	21	12	33
5.º	PALESTINO	29	10	13	6	54	43	17	16	33
8.º	STGO. MORNING	29	10	7	12	52	57	17	10	27
8.º	U. DE CHILE	29	9	9	11	44	47	16	11	27
8.º	S. WANDERERS	29	8	11	10	27	35	19	8	27
11.º	R. ANTOFAGASTA	29	7	11	11	50	50	16	9	25
11.º	EVERTON	29	7	11	11	46	48	16	9	25
11.º	DEP. NAVAL	29	7	11	11	27	36	18	7	25
14.º	D. LA SERENA	29	9	6	14	40	49	18	6	24
15.º	RANGERS	29	7	8	14	45	59	14	8	22
16.º	DEP. AVIACION	29	6	9	14	31	54	14	7	21
17.º	MAGALLANES	29	6	8	15	34	56	15	5	20
18.º	O'HIGGINS	29	5	9	15	35	51	13	6	19

MAXIMOS GOLEADORES:

22: VICTOR PIZARRO (SM).

16: Julio Crisosto (CC).

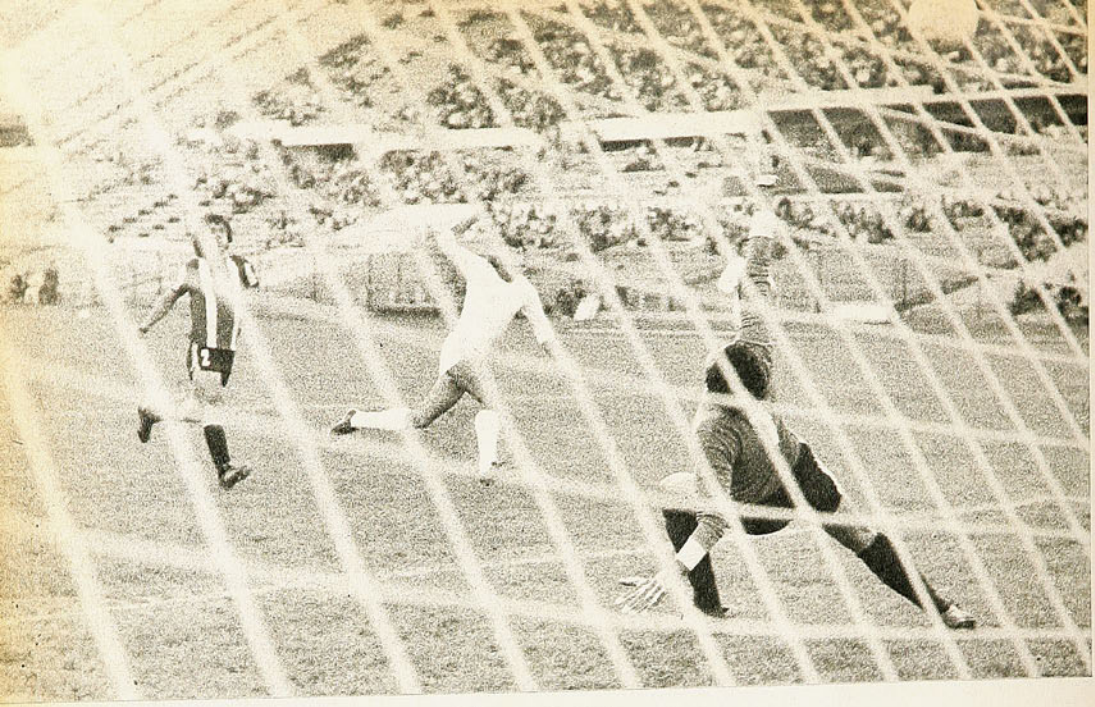
15: Sergio González (EV); Alberto Hidalgo (P); Fco. Cuevas (O'H) y Ricardo Rojas (RA).

13: Miguel Neira (H).

12: Jaime Barrera (DLS).

11: Patricio Romero (GC); Javier Santibáñez (SW); Juan Carlos Orellana (CC).

10: Carlos Rivas (RA); Raúl Briones (DC); Jorge Jhones (DLS); Pedro Gallina (LSCH); Jorge Spedaletti (UE) y Fdo. Espinoza (M).



PASE DE CAVALLERI ...¡GOL DE ESTAY!

La fórmula de Deportes Concepción para derrotar a un Palestino muy remendado pero digno rival. 2x1 en buen partido.

DIEZ minutos tardó Deportes Concepción en hacerse ver en la cancha. Tal vez cauteloso (a la espera de advertir cómo se planteaba ese Palestino tan remendado), tal vez sorprendido (los tricolores impusieron desde el comienzo un ritmo vertiginoso), el equipo lila —blanco esta vez— demoró demasiado en mostrar lo que puede y sabe.

Y en ese lapso pudo complicársele todo lo que traía planeado. Porque Palestino administró bien el control de la pelota y se creó un par de ocasiones que pudieron hacer variar toda la historia. Ya se sabe lo distinto que es el subpuntero con un gol a favor que con un gol en contra. Vásquez y Dubó se apoderaron en ese lapso del sector central y distribuyeron pases intencionados y precisos. Y la defensa sureña, siempre tan segura y compuesta, se vio comprometida por esos pelotazos largos que caían a sus espaldas y a los que entraban sin rivales Pinto, Fabbiani o Henry. A Pinto lo derribaron cuando escapaba solo (y no hubo tarjeta para el infractor: León); Fabbiani encontró el camino más libre aún, pero se apresuró en el remate —tenía espacio para acercarse más a Osben— y motivó la primera atajada de mérito del arquero; León se vio obligado a poner un brazo en la trayectoria de la pelota para desbaratar una carga de Dubó dentro del área y Alberto Martínez no advirtió el penal.

Pero bastó que Deportes Concepción ensayara una de sus clásicas jugadas —el centro pasado— y le resultara para que apareciera en toda su verdadera potencia. Esa jugada se perdió (el cabezazo de Estay resultó elevado), pero a la siguiente ya estaba en ventaja. El gol se palpó desde que la pelota salió desde las líneas traseras. Cavalleri recibió en su propio campo y emprendió un pique que dejó atrás a todo el medio campo tricolor. Y mientras devoraba metros con pelota dominada y sin que nadie atinara a salirle al paso, tres compañeros suyos picaban por distin-

DEMOLEDOR: El zurdazo de Víctor Estay rubrica el avance excelentemente gestado por Cavalleri y mueve el marcador por primera vez. Luego, el festejo de Briones y el desconsuelo de Herrera, Fairlie y Araneda.

EL SEGUNDO: El pase de Cavalleri, la entrada libre de Estay, la salida infructuosa de Fairlie. El goleador lo grita. Concepción mantiene las esperanzas del título.

tos sectores, acompañándolo. El pase fue para Estay. Y el centrodelantero, entrando en diagonal, sacó un zurdazo demoledor.

Ahí quedó reflejada la filosofía de este Concepción que no se desanima en la persecución de Unión Española: la simplicidad. Con jugadores que podrían darse un picnic mostrando sus habilidades naturales, practica un fútbol sobrio, directo, rendidor. Fútbol que a veces se hace mezquino por la avaricia del resultado, pero que a la larga tiene que convencer.

Palestino era el rival adecuado para medir los puntos del escolta del puntero. Pero no el Palestino que se presentó el domingo, sino el ganador de la Copa Chile. Con Araya en el arco (aunque Fairlie no tuviera ninguna responsabilidad en los goles); con Caneo y Peccoraro como centrales (aunque Herrera y Páez no cometieran errores de bulto); con un medio campo con Copa-Ramírez-Messen (aunque Vásquez-Dubó-Fabbiani no lo hicieran mal); con un ataque integrado por Hidalgo-Fabbiani-Pinto (porque aquí sí que hubo diferencia con el que integraron Pinto-González-Henry). Palestino fue un rival digno, pero concedió demasiada ventaja con su alineación. Y eso no lo pudo disimular pese al alza notable en el rendimiento de algunos (Dubó, Fabbiani e Ibáñez, especialmente) y por el derroche admirable de energías por parte de todos.

En esto radicó el mérito de Palestino. Sabiéndose inferior, redobló esfuerzos. Los mismos tricolores fueron quienes impusieron un ritmo afiebrado que les significaba un doble desgaste. Y gracias a eso lograron equilibrar la brega y mantener el suspenso hasta el final. Porque individual y colectivamente, el equipo sureño era superior.

Esa diferencia quedó expuesta nítidamente en la forma de lograr los go-

→

PUBLICIDAD 567553

SUGERENCIAS
AL AUTOMOVILISTA

SILENCIADORES Y
TUBOS de ESCAPE
MAS DE UN CUARTO DE SIGLO ABASTECIENDO AL PAIS CON SUS PRODUCTOS DE CALIDAD Y NORMAS ORIGINALES
Productos: MO-FO-RO
SANTA ROSA 6670-6740-CASILLA 5221-FONO: 581920

RECTIFICACION
DE MOTORES
DIESEL Y BENCINA
Manuel Serrano L.
SANTA ELVIRA 21
TELEFONO: 567436
POR Avda. VICUNA MACKENNA. ALTURA 1200
A UNA CUADRA DE LA Avda. MATTA.

TAPICERIA
para AUTOMOVILES
Alhumada

TODO PARA EL INTERIOR DE SU COCHE
TAPICERIAS COMPLETAS CON SELLADO ELECTRONICO
BUTACAS — CIELOS — CABECERAS
FUNDAS EN GENERO ESCOCES ARREGLO DE CREMALLERAS
ASIENTO CITRONETA ASIENTO FRESCO
TAMBIEN CIELO INTERIOR PARA SU: FIAT 600.
ATIENDE EN LAS DOS DIRECCIONES
Avda. MATTA 334.- Fono 50854
Teniente PONCE 2064.- Fono 377328
INDEPENDENCIA ALTURA 3.700.

NEUMATICOS
PATONES

ACCESORIOS DEPORTIVOS
IMPORTADORA ROYAL LTDA.
DOMINGO DIAZ PEREZ
ARTURO PRAT 32
TELEFONOS: 382065 - 33149

INVICTO EN LA CAPITAL

Deportes Concepción es el único equipo provinciano que no ha sufrido derrotas en Santiago. Faltándole enfrentar solamente a Santiago Morning, su campaña en canchas capitalinas es la siguiente:

RIVAL	CANCHA	RESULTADO
Unión Española	Santa Laura	0x0
Aviación	Santa Laura	1x0
U. de Chile	Santa Laura	1x0
Magallanes	Estadio Nacional	2x1
Colo Colo	Pedreros	5x3
Palestino	Estadio Nacional	2x1

RECLAMAN PENAL, y la posición de León parece confirmarlo. Pero la falta se cometió fuera del área y se sancionó tiro libre. Fue la última posibilidad de Palestino.

EL SUSPENSO: El gol de Henry que pone el marcador 2x1. El tiro bombeado del puntero, la encerrona de Osben entre Bravo y González y el manotazo del arquero hacia la valla. Se justificaba el empate.

les. Los de Concepción se produjeron luego de jugadas limpias, lucidas, claras (el segundo —también de Estay con pase de Cavalleri— fue similar al de la apertura). El de Palestino, en cambio, fue enredado, confuso, polémico: se había lucido Osben tapando un disparo de Henry (habilitado en forma notable por Nelson Vásquez); arquero y atacante cayeron, y Henry se recuperó más rápido; tiró en globito y la pelota comenzó a caer lentamente sobre la valla; Bravo y Osvaldo González esperaban en la línea del arco; Osben corrió hacia su pórtico y, saltando junto al compañero y al rival, manoteó la pelota hacia adentro.

Uno a uno. Y se justificaba. Porque a los sustos iniciales, Osben había agregado acción: una salvada espectacular —de las mejores atajadas del año— en un tiro libre de Fabbiani.

Pero de ahí en adelante comenzó a pesar más el equilibrio de los visitantes. Nelson Vásquez, que había comenzado muy bien, fue perdiendo fuerza en la disputa y precisión en los pases. Henry ya no encontró licencias en la marca de Gabriel Rodríguez. Ya no hubo pelotazos a las espaldas de Freddy León, y Pinto ya no tuvo espacio para ganar en velocidad. Osvaldo González siguió fracasando reiteradamente en cada enfrentamiento con un defensa. Concepción, sin brillar, no tenía elementos tan bajos.

Y desde ahí hasta el término de la primera etapa, todo lo medular se vivió cerca del arco de Fairlie. Y en todo lo importante que se creaba en el área tricolor estaba Fernando Cavalleri. La actuación del argentino alcanzó perfiles notables, porque a su reconocida habilidad agregó una dinámica y una visión que no ofrece continuamente. Apoyado constantemente por Acevedo —siempre bien ubicado para interceptar cargas rivales— y por Luis Díaz —otro que podría hacer maravillas para la galería—, el argentino siempre superó el primer obstáculo y se desprendió de la pelota antes de que se presentara el segundo; siempre hizo lo justo, lo atinado, lo que más convenía. Así metió pases que dejaron en buenas condiciones para rematar a Estay, Briones o Fabres. Así se procuró él mismo ocasiones para probar a Fairlie. Y así nacieron los dos goles que le dieron el triunfo a su equipo.

Con el ingreso de Coppa en el segundo tiempo, Palestino recobró fuerzas en mitad de cancha. Se equilibró el duelo en ese sector, pero siguió existiendo desnivel en las áreas. Y eso se hizo más ostensible aún desde el momento en que los sureños anotaron su segunda cifra (minuto 15).

Ahora sí Concepción entregó deliberadamente el terreno. Coppa, Dubó y Lueyza (ingresó por Osvaldo González y Fabbiani quedó como ariete) estuvieron más en campo rival que en el propio. Ibáñez se desentendió de la marca de Distéfano (que reemplazó a Briones, lesionado en un encontrón con Páez) y fue un activo puntero. Pinto buscó mejor suerte por la punta izquierda. Todo en vano. Si esa defensa es solvente jugando sin grandes providencias, da la impresión de invulnerable cuando la protegen sus tres mediocampistas. Y esto pasó en la última media hora. Entró a tallar otro factor: la diferencia de envergadura: si trancaban Rodríguez y Henry, el que caía era el puntero; si se encontraban Lueyza y Acevedo, el perjudicado era el juvenil; si chocaban Isla y Fabbiani, el que saltaba lejos era el argentino; si Coppa disputaba con Bravo, caía el mediocampista. Y al otro lado, el hombro con hombro de Fabres con Aranеda lo ganaba el penquista. Y a Estay no lo desequilibraban con facilidad. En cada disputa salía perdiendo el jugador tricolor. Y para llegar al área había que disputar la pelota con varios blancos.

GANA CAVALLERI: Como ganó siempre. El caído es Herrera. Notable la actuación del argentino prestado por Palestino.

Por eso no hubo muchas situaciones de peligro para Osben. Y cuando las hubo (un disparo de Coppa, algún centro de Henry), el arquero volvió a demostrar que es uno de los mejores en nuestro medio. Y cuando la defensa se vio superada (una entrada de Fabbiani) se acudió al foul.

El contraataque penquista fue cada vez más esporádico, pero siempre peligroso. La velocidad de Distéfano, Estay y Fabres ya no fue aprovechada con la misma continuidad. Es que a Concepción ya no le interesaba la tercera cifra. Prefería asegurar la ventaja que le daba la segunda. Y sólo se aplicó a eso. El asunto era mantener a Unión en la mira. **(Julio Salviat. Fotos de Miguel Rubio y Leopoldo Canales.)**

VUELA OSBEN y la pelota queda en sus manos. Obligado a intervenir esporádicamente, el arquero penquista volvió a mostrar sus recursos.

¡HOLA, CAMPEON!

Mendy, Rivero, Urrizola, Silva, Díaz, Azócar; Godoy, Moisés Silva, Sintas, Salinas, Astudillo...

Costó elegir una figura, porque todos lo fueron. Fue imposible encontrar un punto bajo, porque nadie desentonó. Y por eso, están los once, como un homenaje al equipo que proporcionó el mejor fútbol de la fecha y el espectáculo más grato en mucho tiempo.

Los pocos que lo vieron no olvidarán fácilmente la exhibición de técnica y contundencia de ese primer tiempo. La seguridad y espectacularidad del arquero; el quite elegante y la salida oportuna del cuarteto posterior; el toque fácil e intencionado de los mediocampistas, la codicia y recursos de los atacantes.

Huachipato vino a Santiago a decir que la suerte del torneo no está echada. Y que si hasta ahora sólo fue actor secundario, aún queda tiempo para convertirse en protagonista.

Vino a recordar a quiénes lo olvidaron que es el campeón.

HAY ALGO EN ELLOS QUE CONTAGIA

... es su eterna juventud.

La juventud, brillo, sedosidad y vida que pone Shampoo Glossy en sus cabellos

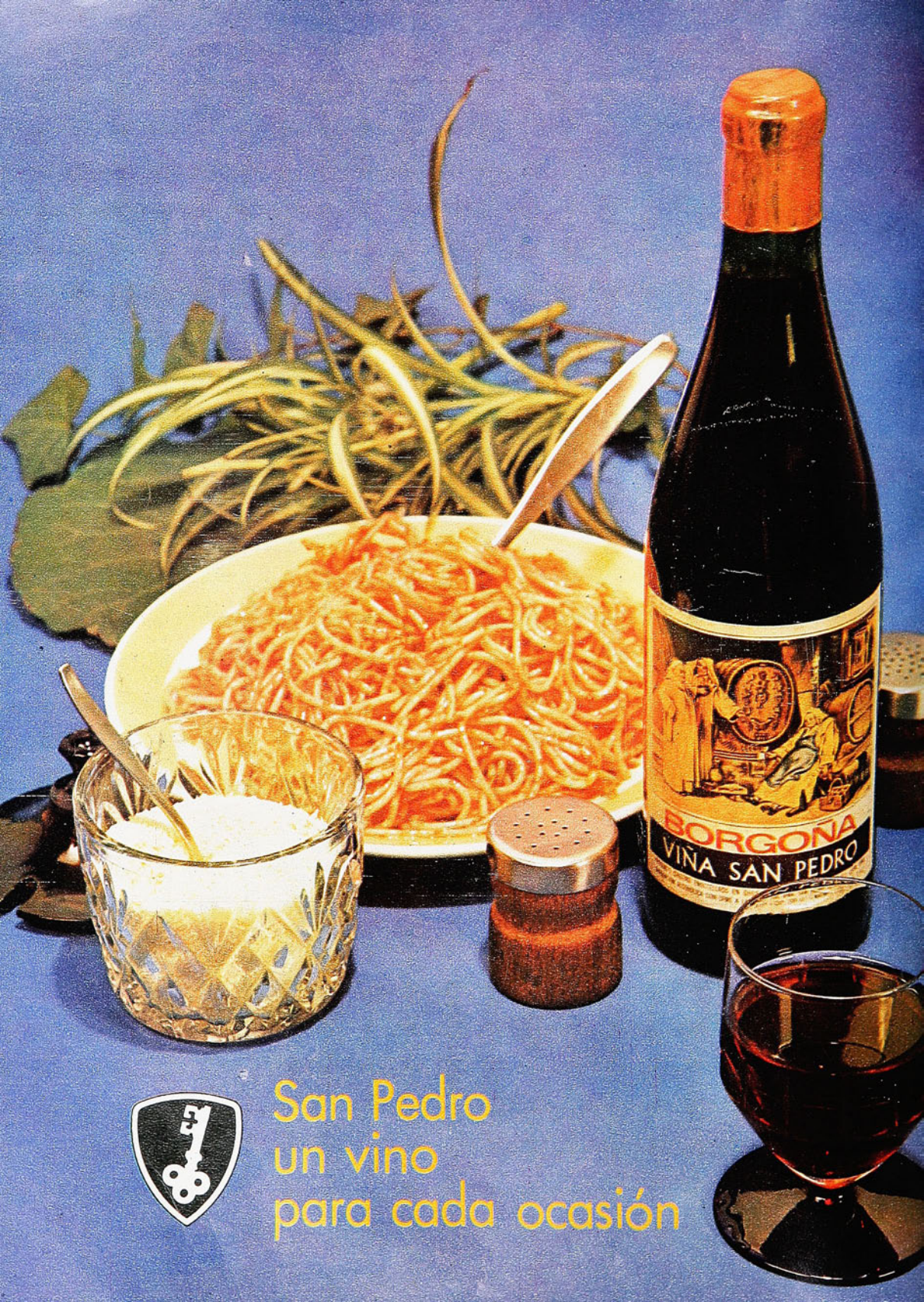
Y después del lavado, coloque Bálsamo Glossy, el toque de suavidad.

Sienta usted también ese algo que contagia.

Shampoo y Bálsamo

GLOSSY

Para cabello seco, normal y grasoso.



San Pedro
un vino
para cada ocasión

N.° 1.688
PRECIO: $ 5 - AEREO $ 0,20

estadio

MARIO GALINDO

Colo Colo mantiene la esperanza a goles

DOS EN PUNTA

(Concepción y Unión Española)

DOS EN LA COLA

(O'Higgins y Aviación)

¿vacaciones para dos?
¡al pelo!...el próximo verano invita Wella

Participe en el Concurso "KOLESTON DE WELLA" enviando un sobre con 2 estuches o etiquetas de cualquier producto WELLA, a Casilla 198-D, Santiago; e indicando al reverso su Nombre, Dirección y Ciudad.

1er. PREMIO:

Un viaje para dos a Isla de Pascua por vía aérea y 9 días de estada con todo pagado.

2.° PREMIO:

Un viaje para dos a Punta Arenas por vía aérea y 5 días de estada con todo pagado.

3er. PREMIO:

Un viaje para dos a Arica por vía aérea y 5 días con todo pagado.

4.° PREMIO:

Un viaje para dos a Coyhaique, vía aérea, y 5 días con todo pagado.

...¡MILES DE PREMIOS MAS! ¡SORTEO ANTE NOTARIO EN DICIEMBRE!

Todos sus sobres participan.
Mientras más sobres, más posibilidades.

IMPORTANTE: LOS 4 GRANDES PREMIOS SON CANJEABLES POR DINERO EFECTIVO.

CONOZCA CHILE.
LE INVITA

WELLA

estadio

NADA se definio, ni en la sede de la ACF ni en las canchas. El estadio de los Estatutos, del Reglamento y del sistema de transferencias, quedó para unos días más.

En el Campeonato, las definiciones también quedaron para seguir siendo "discutidas" en las cuatro últimas candentes fechas de calendario. Concepción volvió al primer lugar a hacerle compañía a Unión Española. Había compartido ya el liderato el equipo penquista entre las fechas 8ª y 9ª, dejándolo en manos exclusivas de los rojos en la 10ª, cuando cayó en La Serena, en tanto la Unión empataba dramáticamente con Magallanes.

Relevo en el tercer lugar: Green Cross sorpresivamente desplazó de esa posición a Huachipato; aproximamiento de Colo Colo, que aún mira con ilusión su entrada en la Liguilla, aunque tal halago se le haya vuelto más que hipotético con el avance temuquense.

Nada se aclaró tampoco en el fondo de la tabla. Por el contrario, cada fecha que se juega, queda más confuso el panorama. Ahora hasta Naval, que hace algunas jornadas parecía más o menos a salvo de peligros, entra en el grupo de los más comprometidos (25 puntos) tras su aplastante derrota frente a Concepción. Poco avanzó Rangers con su empate ante Everton (23 puntos), como poco avanzó Magallanes con su victoria sobre Aviación (22 puntos). Donde mismo quedó O'Higgins, ganándole a Santiago Morning (21 puntos), como no fuera la compañía del conjunto de la FACH.

Un final de Campeonato, entonces, que bien podría haber escenificado Hitchcock, el mago del suspenso.

Habrá que esperar hasta el último instante para saber quién será el Campeón, quiénes los que jueguen con el subcampeón y el ganador de la Copa Chile (Palestino), la Liguilla para determinar el segundo representante chileno a la Copa de los Libertadores, y quiénes los que bajan a Segunda División.

Habrá que esperar también para saber en qué va a quedar la ya tan manoseada "reestructuración del fútbol" y, principalmente, la situación y el procedimiento contractual de los jugadores con los clubes. Parece existir amplia mayoría para innovar en el actual sistema de libertad de acción que, no obstante haber sido "un derecho adquirido", es evidente que se ha prestado para todos los vicios. Mientras las actuales disposiciones prohiben el pago de primas por contrato —fue la teórica concesión que hicieron los jugadores a cambio de su libertad—, es sabido que se sigue pagando tal prebenda. Mientras se prohíbe entrar en tratos de transferencia en tanto no haya finalizado el Campeonato, los compromisos se firman impúdicamente y hasta jugadores y dirigentes posan para órganos de publicidad en el acto de formalizar el compromiso.

Se espera que la aprobación de los estatutos, reglamentos y nuevo sistema de relaciones jugadores-club pongan término a estas licencias que quizás sean las que ocasionaron el fracaso de la primera tentativa de acuerdo, el sábado pasado

HOY

(Martes 16-12-75. Ed. 1.688)

EVENTOS

Lo sacó de sus casillas (Palestino 4, U. Española 1) 4-7
Magallanes ya cree en la vida (1-0 a Aviación) 8-9
Santiago, inesperado ganador (Liga Nacional de Básquetbol) 11-13
La calidad de Jiménez, el coraje de Molina (Boxeo) 56-57
¿Green Cross 4 goles? ¿Y a Huachipato? (Green Cross 4, Huachipato 2) 60-61
Pensando en la Liguilla (Colo Colo 3, Lota Schwager 1) 62-65

PERSONAJES

De aquel viejo álbum del tío Absalón (Flavio Silva) 34-37
A puñetes con la vida (Carlos María Jiménez) 40-41
"Faltan arqueros" (Alberto Expósito) 44-46

TEMAS

De los "Punas" al "CRA" 24-29
Hicieron olvidar las ausencias (Nacional de Ciclismo) 47-49
Todo el equipo cumplió bien (Equitadores en Montevideo) 54-55

PANORAMA

Un Campeón sin pelos en la lengua (Gonzalo Cruz) 14
Una excelente Acta anterior (Reformas en la ACF) 14
Once meses en punto muerto (Vóleibol) 15
¿Fusión o transfusión? (Everton-Casino) 16
Mantuvo su cotización (Ciclismo chileno en Uruguay) 17
Graves acusaciones (En el básquetbol) 17

INTERNACIONAL

El increíble triunfo de Nastase (Sobre Bjorn Borg) 52
Exigencias para Argentina (Mundial 78) 53

SINTESIS

La fecha 10

SECCIONES

Aquí Jumar 19
Ocurre... 23
Yo lo vi 31
Díganos 32-33
Entretiempo 38-39
Pretérito 43
Migajas 50
Gente 59

LO SACO DE S

LA APERTURA DE LA CUENTA: Guido Coppa remató desde afuera del área y el balón rebotó en el horizontal; de vuelta lo conectó Fabbiani con cabezazo, antes que el arquero se recuperara y que reaccionara la defensa hispana.

Palestino hizo perder la calma y el orden al líder Unión Española y terminó goleándolo por 4 a 1.

US CASILLAS

FUE como si la Unión Española hubiera querido ganar la pelea por nocaut al primer round. Porque causó de veras sorpresa su arresto inicial. Y cuando uno piensa en estas cosas, no se puede explicar otras. Porque esos diez minutos iniciales del team rojo fueron de veras deslumbrantes. ¡Vamos, que el puntero va a arrasar esta tarde! Jugaban Spedaletti, Véliz, Trujillo y Palacios con tal desenvoltura, de manera tan galana y certera que no podía esperarse otra cosa que una victoria cómoda del líder santalaurino. Si llegaban sus atacantes con tanta facilidad al terreno final, ¿qué iba a suceder, quién podría evitar acaso una goleada?

Nada. Sencillamente que el gol no salió. Por tal o cual cosa, por una jugada de más, porque Dubó fue una revelación como zaguero central o porque Araya estaba muy atento, la cuestión es que el gol no salió.

Y uno no se explica por qué un elenco de jugadores avezados y en gran forma física, puede tener altibajos tan inesperados. Los rojos se quedaron, sus intenciones se fueron diluyendo y la retaguardia palestinista agarró confianza y cerró todos los caminos. La ubicuidad, el trajín incansable de Guido Coppa, que iba y venía, sorpresivamente dio sus frutos. Disparó violentamente de distancia, el balón dio en la madera y cuando volvía al campo, apareció Fabbiani, y no apareció ninguno de los zagueros rojos. Buen golpe de cabeza y ahí estuvo el primer puñete que quizás nadie esperaba.

Después, algo que se veía venir. Volvió la Unión a irse arriba y por ahí cerca de la media hora Machuca mandó un tirazo de distancia. Se desvió su trayectoria al tocar el balón con alguien y, descolocado el portero Araya, se vio venir el empate. Pero Araya, con estupendos reflejos, viró su intención y salvó. A los 40, otra vez el portero palestinista tuvo una tapada magnífica.

Y dije que había cosas inexplicables en esto del fútbol. Porque nadie podía esperar que un team de jugadores avezados, muchos de ellos los mejores del momento, perdieran la calma, se sintieran mareados y no pudieran reaccionar serenamente al recibir un golpe inesperado. Es que finalizado el primer tiempo, uno a cero a favor de Palestino, el asunto estaba aún muy difícil de diagnosticar. Si los rojos habían finalizado la primera fracción jugando mejor, podía esperarse que la mínima diferencia no resultara para ellos un escollo importante.

Pero hay que decir algo con respecto a la formación del medio campo unionista. Decididamente había tres en ese terreno: Inostroza, Palacios y Gaete. Ya sabemos que Palacios es el más activo, el que tiene más afecto a irse arriba y meterse en las discusiones del área. Pero los tres son jugadores de fútbol corto, sin profundidad. Palacios entra al área, pero no hace entrar. Y tanto Gaete como Inostroza no tienen la fuerza ofensiva del ausente Las Heras.

Por otro lado, aunque todos están de acuerdo en que Spedaletti suele ser un artista, un jugador fino y hasta magistral, lo es cuando las circunstancias se lo permiten. Cuando aprieta la marca, cuando el match se hace difícil, el ariete argentino se desdibuja y, como sucedió el sábado, desaparece. Palestino, improvisando una pareja de zagueros centrales, ya que la titular de Pecoraro y Caneo está en descanso, acertó con un Dubó que nadie esperaba. Páez es hombre de su puesto, pero Dubó era un ensayo y Peña acertó medio a medio con él.

El gol de Pinto, a los 5 minutos del segundo round, fue un golpe muy importante, como ya lo habían sido las atajadas de Araya en el primer tiempo. Se descompaginó increíblemente ese team de hombres acostumbrados a su trabajo. La entrada de Carregado — salió Inostroza— no sirvió de gran cosa en el desorden general que provocó la segunda conquista tricolor. Y sí que fue importante el cambio de Araneda por Varas, provocado en Palestino. Porque Varas andaba mal en la marca de Véliz y Araneda fue buena solución.

Veíamos a Berly entreverado en el ataque, a Machuca descuidando al puntero Pinto, a los mediocampistas sin darle apoyo alguno a la descontrolada zaga. Tan sólo Antonio Arias conservaba la calma y hasta estaba muy bien cuando se iba al ataque. En medio de todo esto, ni Mario Soto, el más seguro, el más tranquilo de todos, mantuvo su rendimiento habitual y tuvo ye-

→

2-0: Recién iniciado el segundo tiempo, Pedro Pinto derrota por segunda vez a Vallejos. Una incidencia clave, porque tras ella el equipo líder se descompaginó entero.

DESCUENTO: Ganaba ya Palestino por 4 a 0 cuando Rubén Palacios descuenta. El mediocampista rojo había acomodado el balón con una mano; eso es lo que reclama Manuel Araya, mientras Spedaletti corre a sacar la pelota de las redes.

rros de bulto. Ocho minutos más tarde vino el gol de Hidalgo. El puntero derecho había estado ausente en el primer tiempo. Uno lo buscaba y no lo encontraba. Pero, ya se sabe, este mozo puede desaparecer del campo un tiempo entero, pero es cuestión de esperar, porque ya vendrá "el gol de Hidalgo". Y fueron dos. Uno de ellos, increíble. Porque cabeceó en las mismas barbas de Berly, que nada pudo hacer.

Es que, después del gol de Pinto, el panorama era desalentador para el líder. Mientras Palestino se desenvolvía acertadamente, jugaba bien al fútbol, avanzaba con buen orden, maniobraba seguro y sereno, se encontraba al frente con un elenco ofuscado, desarticulado que no era ni el remedo de esa fuerza armónica y segura que suele ser el team de la Unión Española y que lo ha sido durante casi toda la competencia 1975. Había un claro desequilibrio y éste se traducía en goles. Por lo demás, la retaguardia tricolor cerraba con inteligencia y aplicación todos los caminos. Si en el primer tiempo los rojos no habían conseguido goles en sus deslumbrantes minutos iniciales y en su levantada del último cuarto de hora, era difícil que los encontrara ahora, cuando cundía el desconcierto en sus filas y la desesperación rompía los nervios de sus astros. Y conste que por ahí un yerro garrafal del siempre tan capaz Mario Soto pudo haber decretado la quinta caída. Hidalgo aprovechó el yerro aquel y se fue solo rumbo a la portería. Y Vallejos tuvo que realizar su mejor atajada para salvar su ciudadela.

Tarde llegó "el gol del honor". Había pasado ya la media hora cuando Palacios acertó. Pero fue clara la infracción del atacante, que, antes de disparar, acomodó el balón con una mano.

Poco más tarde, Concepción trituraba a Naval y teníamos dos punteros en el Campeonato.

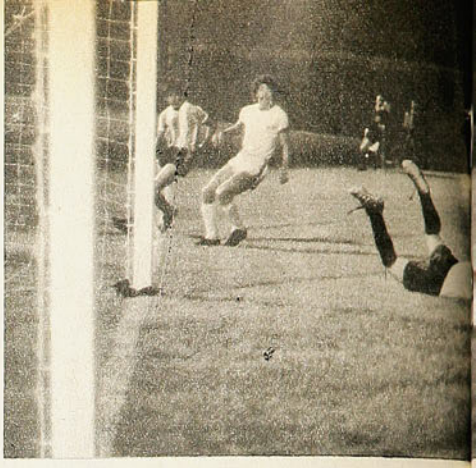
No hay duda, eso sí, que este team palestinista que enfrentó a la Unión Española era muy diferente al que luchó contra los penquistas la semana anterior. Lo que no quita que la actuación de los de Santa Laura haya sido desalentadora. No estaban Messen ni Pecoraro ni Caneo, titulares obligados en la escuadra de Caupolicán Peña. Pero este club tiene un riquísimo plantel

3-0: Centro de la derecha, Hidalgo surge entre Soto y Berly y cabecea para decretar la tercera caída de la valla de Unión Española. Nadie podía creerlo...

y puede darse el lujo de darles descanso —¿es que los profesionales del fútbol se cansan tanto que precisan de estos reposos?— a varios de los suyos y el equipo mantiene su fisonomía. Lo que no sucede con los rojos, que acusan la ausencia de cualquiera de los suyos.

—No, no nos interesa que el rival salga al campo con lo mejor que tiene —decían algunos seguidores de la Unión—. Los puntos que hemos ganado no los conseguimos jugando contra equipos disminuidos, y por eso duele ese desastroso segundo tiempo de hoy. **(Renato González. Fotos de Leopoldo Canales, Miguel Rubio y Pedro González.)**

EL ATAQUE DE Aviación. Sin punteros que ganaran un desborde, sin delanteros que coordinaran el dos-uno o buscaran el gol mediante lances individuales, sólo le quedó el recuerdo del centro, que nunca alcanzó a hacer daño a la defensa de Magallanes.



LO PIERDE Fernando Pérez. "Polilla" en el centro, Fournier en la estirada sin destino. La pelota cruza. Magallanes debe seguir esperando el triunfo en la mínima ventaja.

Aviación murió tirando centros...

MAGALLANES YA CREE EN LA VIDA

Y DONATO se sigue paseando, como lo viene haciendo desde que comenzó el segundo tiempo. Es inútil tratar de permanecer impávido en la banca ante ese reloj que parece atascado mientras la ofensiva amarilla busca con desesperación el empate que se frustra una y otra vez en el atrincheramiento albiceleste. De la banca hasta la pista de ceniza, de ahí hasta topar casi el borde del pasto. Ordenando, gritando, gesticulando, tomándose la cabeza con las dos manos ante el error defensivo como queriendo que sus brazos ayuden a ese contragolpe que se insinúa en cada despeje, pero que nunca se concreta por un toque de más, por una centésima de segundo menos. Y así sigue gritando, dialogando con el juez de línea, que algo le advierte; retrocediendo ante el inequívoco gesto del árbitro Sergio Vásquez, que lo obliga a retirarse hasta su puesto; tomando ese balón que reposa junto al foso de saltos para dejarlo caer sobre el empeine, elevarlo suavecito un par de veces, dejarlo quieto entre sus manos y acariciarlo, como si de ese gesto dependiera el fracaso de los rivales, el éxito de sus dirigidos. Como si con eso lograra liberar toda esa torturante tensión ante el 1-0 que se prolonga, ante el triunfo que es incierto, ante esos minutos que no corren con la velocidad con que los va descartando su mente.

Se adivinan sus gritos, sus instrucciones y consejos. Imposible que los oídos lo capten. Están llenos de esas marchas y pasodobles que surgen desde los extremos del estadio de dos bandas estoicas que ponen el corazón duro ante los valvenes del juego. Ese juego que a estas alturas del segundo tiempo ya debiera estar liquidado de no haber sido por todas las oportunidades que derrochó Magallanes; pero el 1-0 del marcador mantiene la incógnita e impele a Aviación a seguir buscando el empate que le devuelva ese punto de luz que tenía antes de entrar a la cancha sobre el equipo albiceleste.

Sí, porque tal vez sacando esas cuentas es que Aviación salió con un esquema cauteloso, que le entregaba la iniciativa a Magallanes, esperando los callejones amplios que le brindaran la posibilidad del contragolpe. A los cinco minutos, sin embargo, todo se vino al suelo. Rubén Díaz que mete el pelotazo profundo, Suazo que le gana por centímetros a la tijera de García para llegar al fondo y meter el centro que de media vuelta recepciona Fernando Pérez. Potente, clavando la pelota por sobre la cabeza de un Fournier que sólo se percató del gol cuando el balón ya venía de vuelta. Y entonces, inútil ya el libreto elaborado durante la semana, Aviación transita casi diez minutos por un laberinto de dudas e indecisiones que resquebrajan a cada instante su estructura defensiva.

Mérito de Magallanes. Cada carga es seguida de instantáneos carrerones diagonales de Francisco Espinoza y Miguel Angel Herrera que, frente a la marca hombre a hombre que realiza Aviación, arrastran defensas amarillos hacia el medio, dejando las alas desnudas de vigilancia. Y por ahí se descuelgan Fernando Pérez y el "Polilla". Y por ahí comienza Magallanes a acercarse a un dos-cero sin sobresaltos, porque las tímidas cargas rivales mueren en la entrega sin pausas de Aguilar y Navarro, que sobre las puntas anulan a Rojas y Chávez, y en el anticipo y solidez de Rubén Díaz y Astudillo, que impiden cualquier diálogo entre Valenzuela y Peredo. A los 12 minutos lo pierde "Polilla" al demorar el remate. A los quince el contragolpe se pierde en un toque que resulta muy largo. A los 17 Carlos Contreras se percata de la maniobra y saca a García, que pierde repetidamente en el mano a mano, para echar a la cancha a Gerbier y trocar el hombre a hombre por una marcación en zona.

Mejorando su aspecto defensivo, Aviación sigue siendo vulnerable. No le queda otra alternativa. Si quiere el empate, debe destaparse. Pero éste no llega porque no tiene claridad, y su ataque, siendo insistente, nunca se procura oportunidades. Sólo Peredo ensaya a los 20 una media vuelta peligrosa, pero que no puede clasificarse en el rubro "posibilidades". Y comienzan los gestos que evidencian contrariedad por un pase que no llega o una cortada que sale a destiempo. Y los nervios a hacer su efecto. Sin rivales cerca Gerbier, retrasa hacia Fournier y a éste se le escapa torpemente al corner. El mismo Fournier pretende

FINAL: TODA LA alegría reflejada en el abrazo de Francisco Espinoza, Astudillo, Suazo y Enrique Arias. Un 1-0 que por fin aleja a Magallanes de los dos últimos lugares.

luego entregar con la mano a Ulloa y a éste se le va al lateral sin tener marca cercana. Por eso Magallanes sigue martillando. A los 25 "Polilla" le gana a Osorio y es Juan Herrera el que empalma un remate que por poco se eleva sobre el travesaño. A los 31 otra vez "Polilla" gana el fondo y Fernando Pérez queda incrustado con las redes al fallar en el empalme de ese centro que cruza a centímetros de la línea. ¿Aviación? Sigue sin hacer daño. Los punteros nunca ganan un desborde. Los centrales nunca levantan una pared, nunca rematan, nunca inventan la locura genial del que se acerca al gol mediante intentos individuales.

El segundo tiempo ofrece el mismo panorama. Para mal de los nervios de aquellos que sobre las tribunas pretenden disimular su angustia golpeando tambores y derramando pasodobles a sones de trompeta. Para torturar a Donato Hernández, que debe contentarse con la ventaja mínima esperando el pitazo salvador, en circunstancias de que el partido Magallanes ya debiera tenerlo asegurado. Porque a los 51 lo pierde "Polilla" en la estirada oportuna de Fournier, a los 65 de nuevo "Polilla" con el arco vacío y con Fournier flotando lejos del área, y a los 77 Enrique Arias (recién ingresado por Miguel Angel Herrera), que incrustado entre los centrales de Aviación intercepta un pase y remata al cuerpo del arquero cuando la oportunidad de asegurar la victoria no podía ser más clara.

Y Aviación, entretanto, sigue sin tener entrada. Siguen sus punteros sin ganar un desborde, sin rematar de distancia, sin lances individuales o acertar el dos-uno que, por una vez siquiera, les gane a la decisión de Astudillo y a la tranquilidad de Rubén Díaz. Centros, tan sólo centros que se diluyen invariablemente en las manos del juvenil Daniel Díaz y en el salto decidido de los centrales. Y por eso Magallanes sólo puede temer el contraste que surja de un error propio, pero nunca como producto de la jugada meritoria de los rivales. Porque el partido es decisivo, porque influyen los nervios, porque el reloj parece atascado hace rato. Aunque el rival demuestre majaderamente no poseer ideas, no inventar nada que cambie esa actitud casi suicida de tirar centros que nunca hacen daño.

Por eso es que Donato Hernández gesticula y grita y en su transitar tenso casi borre las líneas blancas que cruzan la pista de ceniza. Así es como se toma la cabeza a dos manos y pareciera pretender transformar sus brazos en dos atacantes más cada vez que su equipo cruza la mitad de la cancha y se insinúa el contragolpe. Por eso dialoga con el juez de línea, le dice: "Sí, señor, sí", a la reconvención del árbitro y, en cuanto éste da la espalda, ya está de nuevo al borde de la cancha gritando, dando instrucciones y acariciando ese balón de reserva como suprema cábala. Hasta el pitazo. Que torna definitivo el 1-0. Que provoca el apretado abrazo de esos once albicelestes ahí en el centro de la cancha.

Y el equipo alza los brazos para la despedida. Y la bandita sigue con su pasodoble que sube por las escalinatas, salta el muro, recorre raudo los jardines que rodean el estadio y pretende inundar de ilusionada alegría la noche de Santiago. (*Eduardo Bruna. Fotos de Miguel Rubio y Leopoldo Canales.*)

LA FECHA

RESULTADOS DE 13ª FECHA — 2ª RUEDA

Viernes 12 de diciembre.

DEP. AVIACION 0

MAGALLANES 1

Fdo. Pérez (5').

Estadio Nacional.
PUBLICO: 3.344 personas.
RECAUDACION: $ 8.092,00.
ARBITRO: SERGIO VASQUEZ.

DEP. AVIACION: Fournier; Ulloa, Muñoz, García (Gerbier), Osorio; Juárez, Illescas, Valenzuela; Chávez (Orellana), Peredo y L. Rojas. "E": CARLOS CONTRERAS.
MAGALLANES: D. Díaz; Navarro, Astudillo, R. Díaz, Aguilar; Suazo, J. Herrera, Fdo. Pérez; J. Espinoza, Fdo. Espinoza y M. A. Herrera (E. Arias). "E": DONATO HERNANDEZ.

Sábado 13 de diciembre.

U. ESPAÑOLA 1

Palacios (80').

PALESTINO 4

Fabbiani (23'), Pinto (50') e Hidalgo (57' y 68').
Estadio Santa Laura.
PUBLICO: 3.155 personas.
RECAUDACION: $ 15.228,00.
ARBITRO: R. HORMAZABAL.

UNION ESPAÑOLA: Vallejos; Machuca, Berly, Soto, A. Arias; Palacios, Inostroza (Carregado); Trujillo (Miranda), Spedaletti, Gaete y Véliz. "E": LUIS SANTIBAÑEZ.

PALESTINO: Araya; Varas (Aranеda), Dubó, Páez, Ibáñez; Coppa, Ramírez, Lueiza; Pinto, Fabbiani (Gallegos) e Hidalgo. "E": CAUPOLICAN PEÑA.

DEP. CONCEPCION 5

Isla (44'); Valenzuela (61'); Valdivia (N), autogol (68'); Cavalleri (73') y Briones (78').

DEP. NAVAL 0

Estadio Regional de Concepción.
PUBLICO: 9.309 personas.
RECAUDACION: $ 28.746,00.
ARBITRO: CARLOS ROBLES.

DEP. CONCEPCION: Osben; Rodríguez, Isla, Bravo (Valenzuela), León; Acevedo, L. Díaz, Cavalleri; Briones, Estay y Fabres (Distéfano). "E": GUILLERMO BAEZ.

DEP. NAVAL: Anabalón; Pérez, Lobos, Valdivia, Aravena; Eriz, Román, Alvarez (Sánchez); Núñez, Escalona (Lara) y Flores. "E": ISAAC CARRASCO.

HUACHIPATO 2

M. Silva (42') y Sintas (45').

GREEN CROSS 4

Graf (11', 74' y 82') y V. M. González (80').

Estadio Las Higueras, Talcahuano.
PUBLICO: 2.641 personas.
RECAUDACION: $ 8.373,00.
ARBITRO: ALBERTO MARTINEZ.

HUACHIPATO: Mendy; F. Silva, Azócar, Avilés, D. Díaz; M. Silva, Urrizola, Salinas (Neira); Cáceres, Sintas y Godoy. "E": ARMANDO TOBAR.

GREEN CROSS: Bratti; Droguett, Cerda, Magna, Núñez; Linaris (Silva), Rojas, Travesani (Burgos); Romero, Graf y V. M. González. "E": GASTON GUEVARA.

Domingo 14 de diciembre.

STGO. MORNING 1

Pizarro (39'), de penal.

O'HIGGINS 3

Salas (28'); Cuevas (62'), de penal; y Vargas (88').
Estadio Santa Laura, preliminar.
PUBLICO: 12.949 personas.
RECAUDACION: $ 83.265,00.
ARBITRO: PEDRO ARAYA.

STGO. MORNING: Godoy; Rubilar, Villalobos, Vidal, H. Martínez; Vega (P. González), Quiroz, Correa; Venegas, Pizarro y Fuentes. "E": ENRIQUE HORMAZABAL.

O'HIGGINS: Ramonda; Cruchaga, Campodónico, Landeros, Gálvez; Ashwell, Vargas, J. Martínez; Cuevas, Salas y González. "E": JORGE ARETIO.

COLO COLO 3

Crisosto (10'); Araneda (70') y J. C. Orellana (80').

LOTA SCHWAGER 1

L. Herrera (CC), autogol (88').

Estadio Santa Laura, partido de fondo.
ARBITRO: GASTON CASTRO.

COLO COLO: Nef; Galindo, R. González, L. Herrera, Espinoza; Lara, Ormeño, Pontigo (Reyes); Araneda (Mena), Crisosto y J. C. Orellana. "E": ORLANDO ARAVENA.

LOTA SCHWAGER: Cartes; P. Rojas, Azócar, López, Jara; Arroyo, Jiménez, González; Gallina, Ponce (Merello) y Bascur (Melo). "E": ALICEL BELMAR.

R. ANTOFAGASTA 2

Vásquez (30') y C. Rivas (69').

UNIV. DE CHILE 0

EXPULSADOS: Montenegro (UCH) (85'); García (RA) (89').

Estadio Regional de Antofagasta.
PUBLICO: 4.189 personas.
RECAUDACION: $ 9.805,00.
ARBITRO: JULIO RUBIO.

R. ANTOFAGASTA: R. Díaz; García, Rivera, Pérez, Cepeda; Rivas, Tapia, Coffone; Vásquez, R. Rojas y Solar. "E": HERNAN CARRASCO.

UNIV. DE CHILE: Carballo; Suárez, Pizarro, Vergara, Bigorra; Montenegro, J. Zelada, Salah; Socías, V. Zelada y V. Muñoz. "E": LUIS IBARRA.

S. WANDERERS 1

Osorio (35'), de penal.

DEP. LA SERENA 2

J. Barrera (6') y Guerrero (56').

Estadio Playa Ancha de Valparaíso.
PUBLICO: 1.741 personas.
RECAUDACION: $ 4.530,00.
ARBITRO: MANUEL ALFERO.

S. WANDERERS: Tapia; González, Gatica, Posenatto, Riveros; Mena (Rodríguez), Cordero, Solís; Santibáñez, Alvarez (Villar) y Osorio. "E": JOSE PEREZ.

DEP. LA SERENA: Olivares; Chirinos, Etcheverry, Benavente, Maluenda; W. Barrera, Guerrero, P. García; J. Barrera, Gile y Toro (Ite). "E": DANTE PESCE.

RANGERS 1

Landeros (23').

EVERTON 1

S. González (78').

Estadio Fiscal de Talca.
PUBLICO: 3.858 personas.
RECAUDACION: $ 7.908,00.
ARBITRO: JUAN CARVAJAL.

RANGERS: Drago; Spicto, Ulloa, Bilbao, Puchi; V. M. Arias, Aravena, Rodríguez; Abatte, Bastías y Landeros. "E": ADOLFO RODRIGUEZ.

EVERTON: Werlinger; Zúñiga, Arriagada, Berrio, Olmos; Escudero, C. Díaz, López; S. González, Fredes y Benzi. "E": MARTIN GARCIA.

ASI VAN

Lugar	Equipos	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PL	PV	Tot.
1.º	U. ESPAÑOLA	30	17	10	3	63	32	25	19	44
1.º	D. CONCEPCION	30	18	8	4	52	25	25	19	44
3.º	GREEN CROSS	30	14	11	5	44	29	21	18	39
4.º	HUACHIPATO	30	16	6	8	51	33	22	16	38
5.º	PALESTINO	30	11	13	6	58	44	17	18	35
5.º	COLO COLO	30	14	7	9	54	41	22	13	35
7.º	L. SCHWAGER	30	12	9	9	38	40	21	12	33
8.º	S. WANDERERS	30	8	11	11	28	37	19	8	27
8.º	U. DE CHILE	30	9	9	12	44	49	16	11	27
8.º	STGO. MORNING	30	10	7	13	53	60	17	10	27
8.º	R. ANTOFAGASTA	30	8	11	11	52	50	18	9	27
12.º	EVERTON	30	7	12	11	47	49	16	10	26
12.º	DEP. LA SERENA	30	10	6	14	42	50	18	8	26
14.º	DEP. NAVAL	30	7	11	12	27	41	18	7	25
15.º	RANGERS	30	7	9	14	46	60	15	8	23
16.º	MAGALLANES	30	7	8	15	35	56	15	7	22
17.º	O'HIGGINS	30	6	9	15	38	52	13	8	21
17.º	DEP. AVIACION	30	6	9	15	31	55	14	7	21

MAXIMOS GOLEADORES:

23: VICTOR PIZARRO (SM).

17: Julio Crisosto (CC) y Alberto Hidalgo (P).

16: Francisco Cuevas (O'H) y Sergio González (EV).

15: Ricardo Rojas (RA).

13: Jaime Barrera (DLS) y Miguel Neira (H).

12: Juan C. Orellana (CC) y Enrique Graf (GC).

11: Patricio Romero (GC); Javier Santibáñez (SW); Raúl Briones (DC) y Carlos Rivas (RA).

Liga Nacional de Básquetbol:

SANTIAGO INESPERADO GANADOR

CON LA BASE DE BANCO DEL ESTADO RETUVO EL TITULO, VENCIENDO EN LOS CUADRANGULARES JUGADOS EN VALDIVIA Y TALCA. ESTOS TENIAN MEJOR CAMPAÑA Y JUGABAN EN CASA.

SANTIAGO, con una representación cuya base fue Banco del Estado, fue el inesperado ganador de la Liga Nacional de este año, manteniendo el título que conquistara en la segunda versión de este importante evento el año pasado. El primer campeonato lo ganó en 1973, Talca.

Los talquinos eran los grandes favoritos. Se habían clasificado invictos en las eliminatorias de la Zona Norte. Valdivia y Ancud tenían también una mejor campaña que los santiaguinos, quienes habían pasado a la final con 3 derrotas y 3 triunfos, uno de éstos por no presentación de la "U". El panorama para la etapa definitoria le era igualmente adverso, ya que la corona se disputaría en dos cuadrangulares —Valdivia y Talca— y en ambos Santiago era visita.

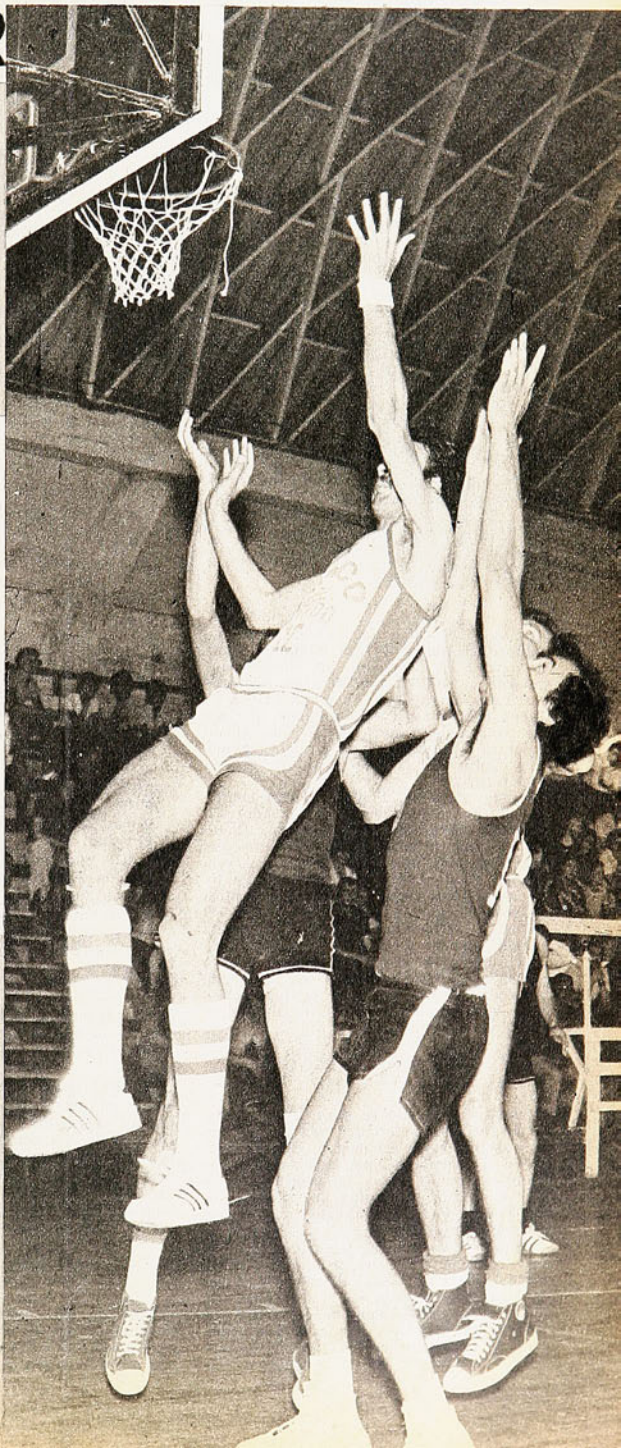
EUFORIA. Con su victoria ante Ancud en la segunda noche, aseguró Santiago el título, tras larga jornada. Euforia en el plantel al término del match.

Sin embargo, el título quedó prácticamente definido en el primer certamen, jugado en Valdivia la semana antes pasada por los cuatro finalistas. Santiago lo ganó sin derrotas, en forma merecida, con buenas actuaciones, mejor juego y con un plantel más completo que el que había tenido en las eliminatorias. Además de Córdova (UTE) y Lichnovsky (Bata), tuvo ahora a Arizmendi (U. Española), importante en el manejo del equipo, control del balón y con su excelente puntería, pese a que no llegó en su mejor forma.

Talca entregó sus posibilidades de hacer suyo el campeonato al ganar solamente un partido en el cuadrangular de Valdivia. De esta manera, aun cuando ganara los 3 partidos del evento que tenía que jugar en su cancha, quedaba al margen del título en caso que Santiago ganara dos de los tres encuentros.

Así sucedió. En la primera fecha del cuadrangular jugado este fin de semana

→



REBOTES. Santiago, o Banco, fue un equipo equilibrado. Buena defensa. Pareja la producción ofensiva. Elementos para jugar al paso o correr. Juventud y experiencia. Y principalmente —elemento importante en este deporte— reboteros. Sartori, Hechenleitner y Lichnovsky destacaron en este aspecto.

HERNAN ROSA. Buen aporte para Valdivia y el básquetbol chileno. Uno de los mejores en el Provincias del Sur, Nacional Universitario y Liga Nacional.

CAMPEON DE 1975. Santiago, otra vez con la base de Banco del Estado, retuvo el cetro de la Liga Nacional. Sartori, Hechenleitner, Lichnovsky, Luis Valenzuela (DT), Mattman, Alastuey (de pie); Gajardo, Caballero, Olmedo, Iván Herrera, Córdova y Arizmendi (hincados).

en Talca, el cetro de la Liga tenía un nombre, Santiago. En esa reunión, jugada el viernes en la noche, los santiaguinos ganaron a Valdivia por 90 a 80, mientras que Talca derrotaba a Ancud por 110 a 90. Quedó en claro esa misma noche que era casi imposible o muy difícil que Ancud superara a Santiago en la jornada siguiente y mantuviera la incertidumbre hasta la noche final.

Frente a Ancud, Santiago entró confiado, sabiéndose poco menos que ganador. Un excelente encuentro del campeón. Dominio abrumador en todos los aspectos del juego, principalmente en defensa, y ventaja en el marcador, que durante casi todo el segundo lapso fue de 20 puntos, dándose el lujo de hacer jugar a todo el plantel y venciendo finalmente en forma cómoda por 90 a 65.

El sábado se coronó campeón y a la entusiasta afición talquina sólo le quedó la esperanza de ver a su equipo clasificarse vicecampeón y despedirse superando al flamante vencedor.

MERITOS DE SANTIAGO

Banco del Estado se gana los principales elogios por la seriedad con que enfrentó y asumió esta designación. Hizo la fuerza en lo deportivo, jugando dos torneos simultáneamente —los de Santiago y la Liga—, y en lo económico, al costearse sus viajes con pocas posibilidades de recuperar en Santiago.

Resultó oportuna la inclusión de Arizmendi. Decisivo en los instantes difíciles. Buen trabajo de Luis Valenzuela en estos torneos. Muy afinado en la dirección técnica, conformando bien los quintetos que tenía en la cancha y con oportunos cambios. El plantel respondió. Lichnovsky, Caballero y Córdova, los más regulares, junto con Arizmendi, Sartori y Hechenleitner, casi en un mismo nivel y no desentonaron Alastuey, Iván Herrera, Olmedo y Mattman.

Un título para Santiago, que le corresponde en mayor proporción a Banco del Estado, pero que no debe desvirtuarse. La Liga es una competencia de Asociaciones y no de clubes. Banco hizo la fuerza, pero solo, con su gente, no habría sido campeón. Nos parece que la Asociación Santiago debe tener un poco más de ingerencia y asumir mayor responsabilidad.

LOS ESCOLTAS

Talca no pudo coronar su buen año de básquetbol con un triunfo de la categoría de este torneo. Era el favorito. El único sin derrotas antes de los cuadrangulares. No rindió en Valdivia lo esperado, lo que resultó más extraño, pues juega siempre mejor fuera de casa. Perdió con Santiago en el último minuto (73-70), en un partido que siempre le fue favorable. Ganó con dificultades a Ancud (80-73). Valdivia le derrotó merecidamente (69-65).

En Talca se rehabilitó. Muy bien ante Ancud, con algunos pasajes excepcionales (en los últimos 5' del primer tiempo anotó 23 puntos por 5 de sus rivales. Ganaba por 39 a 33 y terminó el tiempo por 62 a 38).

Muy bien ante Valdivia, pese a que se dejaron llevar por el ritmo vertiginoso de éstos. Mantuvieron destacada conversión, cercana al 50 por ciento de los lanzamientos, que fue suficiente para ganar el encuentro.

Manuel Herrera, su principal figura. Goleador en las eliminatorias, goleador en Valdivia y también en Talca. 30 puntos de

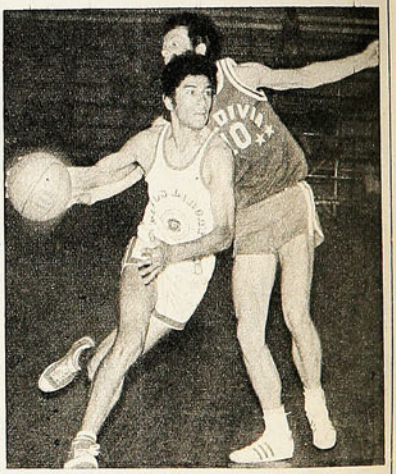
"MANO BENDITA"

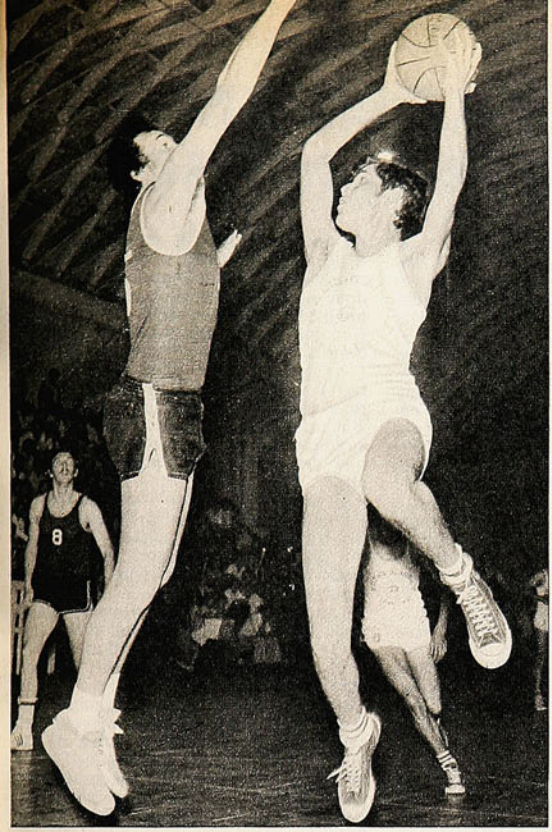
El fervor de los talquinos por su ídolo, Manuel Herrera, es impresionante, y sus hinchas lo llaman el "Mano Bendita"...

Una radio local realizó un concurso, una verdadera Polla, con suculentos premios, para quien acertara la cantidad total de puntos que haría el goleador en los dos cuadrangulares.

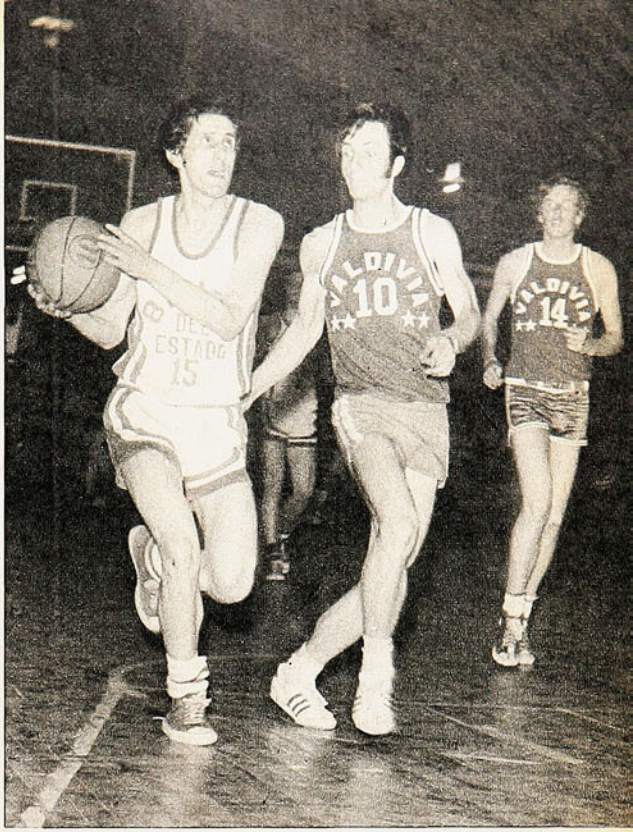
Los más pesimistas partían de 180 puntos en los 6 partidos (una media de 30 en cada uno). Los más fanáticos aseguraban 300...

En Valdivia, hizo 90 puntos en los 3 partidos En su casa, metió 39 puntos a Ancud y 44 a los valdivianos, y no estuvo en su mejor forma. Es un astro indiscutido en nuestro medio.





NOTORIOS PROGRESOS. Fernando Toro, de Talca, asomó en la selección juvenil de Chile y sus progresos han sido evidentes. Se ganó un puesto de titular en el equipo adulto de su ciudad y está llamado a la preselección nacional.



DECISIVO. Resultó la incorporación del goleador de Unión Española, Edgardo Arizmendi, en Santiago para los cuadrangulares que definían el torneo. Fue no sólo un buen anotador, sino que manejó el equipo. Ziegele (10), de Valdivia, fue importante en su equipo.

promedio en Valdivia (90 en 3 partidos). 39 puntos en su ciudad, frente a Ancud, y 44 puntos a los valdivianos.

Ha aumentado la potencialidad del plantel. Los más nuevos: Toro, Monsalves, Barraza, Belmar son dignos acompañantes de Patricio Herrera, Araya, Sáez y Escalona. Tienen incorporado al juvenil Alejandro Giubergia, quien aumentará la estatura del equipo, una de las pocas fallas, desgraciadamente muy importante. Mantiene Hugo Lara su dirección eficiente.

VALDIVIA

Los valdivianos no jugaron todas sus cartas. Llegaron a Talca con dos victorias, que les daban posibilidades al título, pero no viajaron Oliva ni Matamala, disminuyendo notoriamente su poderío. Pese a ello, cumplieron buena actuación. Nunca claudicaron. Ni ante Santiago, ni ante Talca. Incluso a los campeones les ganaban hasta los 12 del segundo tiempo en buena forma.

Mantiene su característica de juego veloz, lanzamientos en carrera, entrada hasta bajo el tablero, pero le falta mayor físico, seguridad y se peca de individualismo.

Zarges y Hernán Roa —la revelación del año—, sus mejores elementos. Oliva mantiene su calidad, aunque juega poco. Ziegele, con muchas cualidades, pero notorios altibajos, por su exagerada ambición de gol. Mitre, con su habitual pundonor, pero con muchas limitaciones, igual que Henríquez.

Le faltan suplentes de mayor calidad y saber zafarse de una marcación a presión. Mostró esta vez en Jorge Schüller un elemento de promisorias cualidades.

En el juego se nota un leve cambio. Tendencia a jugar más ordenado, mérito sin dudas de la labor de su joven técnico Marcos Guzmán.

ANCUD

El de menos preparación o en todo caso el más deficiente en lo físico y con un plantel de escasos valores individuales. No hay por otra parte definición, ni claridad en su juego. Mucho desorden.

Basa su potencial en la actuación individual de Luis Suárez —no jugó en Valdivia—, su mejor jugador, quien es mal aprovechado. Lipschky, atacante con poca técnica pero bastante útil, le sigue en méritos. Unda, lento y con poca entereza, se salva por su experiencia y conocimientos. Chahuán y Hadler aportan entusiasmo. Martín Barría, muy aplicado y con sentido de colaboración, es lo único promisorio que lucieron.

BUEN TORNEO

Culminó con éxito el torneo, que no tuvo en las eliminatorias el brillo y la organización que correspondían a la calidad de los participantes y poderío de las asociaciones.

Los dirigentes están conscientes de ello y en Talca se reunieron para tomar decisiones para la competencia del próximo año, corrigiendo los errores de este año. Se mantendrá la división por zonas: Norte y Sur y finales en dos cuadrangulares. Vuelven Huachipato y Temuco y se esperan noticias de Valparaíso.

Los cuadrangulares le dieron jerarquía, con jornadas espectaculares y de buen básquetbol. Exito de público y recaudación. En Valdivia, más de 13.000 personas e ingresos superiores a $ 20.000 en las tres reuniones. En Talca, recaudación cercana a los $ 15.000 y cerca de 4.000 espectadores en las tres jornadas. El gimnasio de Talca tiene un cupo de 1.500 personas y el de Valdivia por encima de 6.000. Obviamente, los talquinos cobraron precios superiores.

La Federación, reticente en un comienzo, le dio su respaldo por lo menos en su finalización y prometió darle todo su apoyo y preocupación en los años venideros.

ARBITRAJES

Héctor Vidal de Santiago, lejos el mejor. Pocos errores, más personalidad, experiencia y conocimientos, debió llevar el peso de todos los partidos.

Camilo Henríquez, de Talca, le siguió en méritos. Hostilizado por su propio público, fue capaz de incurrir en cobros parciales.

Carlos Lorca de Ancud, y Antonio Ormeño, de Valdivia, necesitan mayor experiencia y acopio de conocimientos. (Juan Aguad. Fotos de Oscar Lagos, enviados especiales.)

GENERAL GORDON
Compás de urgencia.

Reformas en la ACF:

UNA EXCELENTE ACTA ANTERIOR

El punto más trascendente de la tabla era la aprobación de la reforma de los Estatutos Sociales. En caso afirmativo, se procedería al estudio del proyecto de reforma a los reglamentos. La otra materia importante: el estudio de un proyecto sobre un nuevo sistema de contratación de jugadores. De ahí que —en medio de pompa, ilusión y escepticismo, además de la natural indiferencia de los aficionados— la jornada se anunciara como el ingreso del fútbol chileno "en el camino de su reestructuración".

Sin embargo, fue el más modesto punto de la tabla del Consejo extraordinario de Delegados de la Asociación Central de Fútbol (sábado 13, 9.30 horas) el único en ser aprobado: la lectura del acta anterior.

En lo demás no hubo acuerdo ni discusión. Razón: el grupo de clubes que no está con el actual Directorio del organismo (Aviación, Naval, Concepción, Huachipato, Palestino, Unión Española, Rangers, Universidad Católica, Ovalle, Independiente y Linares) solicitó la postergación de los estudios de las reformas propuestas.

La solicitud se presentó por escrito —la prensa sabía anticipadamente que un sector pediría postergar la discusión—, y el documento fue considerado injurioso por el presidente de la ACF, Eduardo Gordon ("no acepto tramitaciones ni insolencias"), produciéndose un ácido debate que terminó con un intermedio y reunión privada entre Gordon y representantes de los disidentes. Resultado: retiro de la carta ("en beneficio de la unidad del fútbol") y aceptación por parte de Gordon para postergar los estudios, no sin antes reprender severamente a los solicitantes por entorpecer reformas que deberían ser tratadas con urgencia.

El sector disidente —comprometido ahora a estudiar los proyectos— estima que el próximo sábado se cumple un plazo prudente para dedicarse al análisis. Sin embargo, no se dio oficialmente nueva fecha.

La urgencia de las reformas obedece a la necesidad de que el fútbol presente una organización sólida, dinámica y racional para poder ser, efectivamente, una base seria para la Polla del Fútbol, el concurso de pronósticos esperado por años y ahora ofrecido oficialmente por las autoridades de Gobierno como regalo de Pascua. El concurso de ensayo podría hacerse sobre qué materia —aparte del acta anterior — aprueban los delegados en el próximo Consejo.

UN CAMPEON SIN PELOS EN LA LENGUA

A LA hora de fijar la fecha definitiva del combate por el título sudamericano de boxeo de la categoría mosca entre el Campeón, el ecuatoriano Gonzalo Cruz, y el desafiante, el chileno Martín Vargas, el titular recordó que él había sido contratado para pelear el 20 de diciembre, y por cuestión de aclimatación, entrenamiento, ambientación, exigió se respetara ese acuerdo. El combate, entonces, se librará el próximo sábado, en un ring levantado en la cabecera norte del Estadio Nacional (allí donde se jugaron los Mundiales de Básquetbol). Se habilitarán 27 mil localidades dentro de un semicírculo que permita la buena visión del espectáculo.

Gonzalo Cruz es un muchacho desinhibido que no ha tenido empacho en declarar que viene a exponer su título a Chile, porque las condiciones que le ofreció el promotor-manager Lucio Hernández, son mejores que las ofrecidas en su propio país. Los empresarios de Guayaquil tenían como máximo 3 mil dólares para el Campeón, y Hernández le puso a la vista 4.500 dólares.

Tampoco vaciló mucho el pugilista guayaquileño para destapar los enredos del boxeo profesional en su tierra y la concomitancia que en ellos tendría —a su decir— la prensa especializada. "No te publican un párrafo si no lo pagas", aseguró. Criticó ácidamente a los dirigentes y promotores, causantes según él que su campaña no haya resultado más destacada a nivel internacional, no obstante ser el Campeón Sudamericano. "Te explotan y no quieren pagarte lo que vales", puntualizó.

El pugilista visitante tiene 24 años de edad, es casado, padre de dos hijos, y no le preocupa mucho el negocio del boxeo, porque es mueblista y con esa profesión se gana mucho dinero en su país. De amateur fue Campeón de los Guantes de Oro, Campeón Provincial, Campeón Nacional del Ecuador y Campeón Latinoamericano (peleó con Héctor Velásquez y lo ganó). Como profesional ha hecho 45 combates entre los cuales se anotan sólo 2 derrotas y 2 empates. Sus últimas actuaciones datan de apenas algo más de un mes, ganó al colombiano Carlos Osorio, y aunque los cables informaron que había empatado con el panameño "Papi" Torres (al que Vargas ganó por descalificación en Santiago), él dice que lo superó por puntos.

Ha venido con su entrenador-manager Raúl Gamboa, que fue quien lo dirigió de amateur y en su primera fase de profesional del boxeo.

Sin llegar a la exuberancia de un Ringo Bonavena o de un Cassius Clay, Gonzalo Cruz ha agregado con toda seriedad que él ha venido a Chile para ganar, para seguir siendo Campeón Sudamericano y tal vez con eso, para convencer que debe estar en los rankings mundiales. De Martín Vargas no sabe más que lo que de cuando en cuando ha leído. "Si es tan bueno como dicen, tanto mejor, porque el combate será más lindo y mi triunfo valdrá más", terminó diciendo.

GONZALO CRUZ
El Campeón Sudamericano a su llegada a Pudahuel. No se le pasa por la mente que va a dejar aquí su corona de los moscas.

El balance que deja el vóleibol al regreso de Asunción:

ONCE MESES EN PUNTO MUERTO

A COMIENZOS de año, después de una gira realizada por Bolivia, para el vóleibol nacional comenzaron a sonar las sirenas de alarma. Preocupaban los magros resultados obtenidos tanto por los varones como por las damas, pero más que eso y como lo señalara en esa oportunidad el propio presidente de la Federación, Juan Mijón, inquietaba al bajo nivel técnico mostrado por los jugadores. Ahora, once meses más tarde, concluida la actuación en el torneo Sudamericano de Asunción, las cosas en nada han variado. Porque en damas, Chile resultó en la última ubicación entre seis participantes; porque los varones remataron sextos entre ocho equipos, pero más allá de los resultados es el evidente estancamiento técnico de los jugadores seleccionados lo que quita el sueño a aficionados y dirigentes.

Los propios protagonistas coinciden con ese juicio. Mientras los demás participantes —con alguna excepción— mostraron progresos notables Chile sigue evidenciando un peligroso estancamiento.

Carolina Hernández fue considerada la mejor jugadora chilena. Ese galardón, sin embargo, no le impidió formular críticas al regreso.

—Nos falta más trabajo diario, realizar más giras internacionales. Mientras países como Argentina, Uruguay y Paraguay, entrenan seis horas diarias, nosotras apenas trabajamos malamente una hora y media o dos. Todas las selecciones tenían, además, técnicos extranjeros.

Mónica Fuster:

—Es evidente que nos estamos quedando atrás. Nos falta roce internacional. A aquellas que derrotamos en el sudamericano anterior, en Bucaramanga, esta vez no las pudimos ganar. Allá resultamos cuartas entre siete países. Acá, últimas, por más que en puntaje empatáramos con Paraguay y Uruguay, y fuera el "set-average" el que nos dejara al final de la tabla.

Para los varones, la ubicación final es desastrosa. Por más que, con ese sexto lugar entre ocho participantes, en comparación con las damas su papel no alcanzara niveles tan bajos. Al respecto, Gustavo Pollier, jugador del cuadro, fue terminante:

—Nuestra actuación fue un fracaso. Todos avanzan, mientras nosotros estamos ahí mismo, sin progresar nada. Las razones son muchas, pero creo que la más importante es la diferencia de dedicación al trabajo. Venezuela entrena seis horas diarias, nosotros ocho a la semana. Lamentablemente, varios jugadores somos estudiantes universitarios, y eso nos limita para practicar como debiera ser y como nosotros deseamos. ¿Soluciones? Trabajar más en el aspecto físico, coordinar el trabajo entre los clubes y la selección para lograr un padrón único y definido, como lo tiene, por ejemplo, Argentina. Creo que incluso hemos retrocedido, porque en Bucaramanga fuimos cuartos, y ahora apenas sextos.

Para Juan Mijón, entretanto, el problema fundamental sigue siendo el que señalara a su regreso de Bolivia.

—Es fundamental contar de una vez por todas con técnicos extranjeros. De lo contrario, vamos a seguir marcando el paso.

—¿Qué hizo la Federación en relación a ese problema en el lapso que va desde aquella gira a Bolivia y la participación en este torneo?

—Mucho. Solicitamos al Comité Olímpico que realizara todas las gestiones pertinentes y se nos dio una respuesta afirmativa, pero siempre esas diligencias se dilatan. Además, hay factores económicos que limitan cualquier iniciativa, y eso lamentablemente escapa al COCH. Personalmente me entrevisté con el encargado de negocios de China, para ver si de ese modo algo salía, pero hasta el momento no hay ninguna resolución, aunque por lo conversado la respuesta puede ser positiva.

—Algunos jugadores calificaron la actuación de "fracaso"...

—Es evidente que fue bastante pobre, pero pudo ser peor de no haber sido por todos los equipos brasileños y argentinos que trajimos durante el año como preparación para el torneo, precisamente. Los técnicos nos pidieron partidos internacionales y nosotros se los dimos. Los varones jugaron alrededor de 20 partidos, las damas, unos 16. Sí, pudo haber sido peor todavía...

—Mientras se decide lo de los técnicos, ¿qué cree usted que debe hacer la Federación de Vóleibol para mejorar la situación de este deporte?

—No competir internacionalmente en torneos oficiales, si previamente no se mejora el trabajo técnico, y dedicarse en forma intensiva al trabajo con los juveniles. Esta es una opinión a título personal.

—¿Algo más?

—Sí, algo que ya dejamos afinado antes de partir de Asunción: establecimos todos los contactos pertinentes con Brasil y Argentina para hacer empresa durante 1976 en la traída de equipos de alto nivel, llámense clubes o selecciones de países asiáticos. Pero que quede bien claro: lo fundamental es contar con los técnicos extranjeros. No se trata de mirar en menos lo que tenemos en casa, sólo que se trata de otro nivel.

ONCE MESES DESPUES, el vóleibol sigue sin técnico extranjero.

Para alcanzar
lo deseado
no necesita correr
bastará
que esté peinado
con fijador FIXAPEL.

PELUQUERIA
GUILLERMO DIAZ
Centro Integral
de la Estética
Capilar Masculina.
Agustinas 869 Local E-2
Galería Imperio Entrepiso
Fono 391359
y en Valdivieso 426

ANTONIO MARTINEZ: Ahora con los colores oro y cielo...

Everton-Casino:

¿FUSION O TRANSFUSION?

LA idea: que la principal ciudad-balneario del país tenga un equipo de primera magnitud, con grandes figuras nacionales y extranjeras en su formación, de manera que nunca tenga concurrencias inferiores a diez mil personas. La solución: una fusión, en la que el club Everton pone el nombre y Antonio Martínez —que fue delegado de Unión Española ante la Asociación Central de Fútbol y hombre fuerte de "Antonio Martínez y compañía", firma concesionaria del Casino de Viña del Mar—, pone el financiamiento.

La fusión fue sugerida por el dirigente y hombre de negocios hace un tiempo y la respuesta fue urgida durante la semana pasada, de manera que 20 de los 25 dirigentes del club viñamarino, debieron reunirse apresuradamente en la noche del jueves pasado para decidir sobre la oferta. Los presentes resolvieron, por unanimidad, aceptarla, y en los próximos días deben hacer entrega de la dirección del equipo profesional a la directiva que disponga la firma concesionaria del Casino.

Los primeros pasos de los nuevos dirigentes, de acuerdo a las declaraciones, estarán encaminados al montaje de un gran plantel deportivo-técnico-administrativo para el torneo del próximo año, que se anuncia con grandes perspectivas debido a los proyectos de reestructuración y a la inauguración oficial de la Polla del Fútbol. La formación de un plantel de estrellas, en todo caso, podría ser entorpecido si fueran modificados los actuales sistemas de contratación de jugadores. De todos modos, en los nuevos administradores del club sobra el entusiasmo. Antonio Martínez —respondiendo a "El Mercurio" en un descanso de la reunión directiva en la que él se contó entre quienes pidieron postergar el estudio del nuevo sistema de contratación de jugadores—, señaló: "Vamos a hacer que el club oro y cielo sea grande en todo concepto..., con poderosos conjuntos en sus diversas ramas, especialmente fútbol, básquetbol, atletismo, etc.".

En declaraciones del dirigente viñamarino Aldo Caimi, la fusión no implica la entrega total del club, pues ésta sólo se refiere al fútbol profesional, al paso que los dirigentes voluntariamente desplazados podrán dedicarse a otros deportes, que reclaman presencia directiva, como el ajedrez, el básquetbol y otros, aunque deslizó la posibilidad de que este último también, en el futuro, quede en manos de la misma empresa.

Entretanto, y según adelantó "La Tercera", también Wanderers estaría interesado en entregar su fútbol profesional al Casino, mediante "silenciosas gestiones" de las cuales no hay mayores antecedentes. ¿Y qué pasaría con el tradicionalmente enconado "Clásico Porteño"...?

EN BOCA CERRADA...

Frente a la ley, un acusado es considerado inocente mientras no se compruebe su culpabilidad.

Adecuando la figura legal, puede decirse que un hombre es honesto mientras no se pruebe lo contrario.

Por lo tanto, no es prudente ni es justo que los hombres proclamen, griten y prueben ser honrados si nadie los ha acusado de no serlo. Quien lo hace, y por el solo hecho de hacerlo, despierta suspicacias.

Valga la reflexión para las declaraciones de Caupolicán Peña, luego del triunfo de Palestino sobre Unión Española. En la alegría de la victoria, el técnico tricolor manifestó que "si se tratara de calcular, no nos convendría haber ganado a Unión, pues evidentemente no nos conviene como posible rival en la liguilla. Sin embargo, ganamos y los dejamos en un difícil pie en su lucha con Deportes Concepción".

Tras esa declaración, reflexionó Peña: "Eso demuestra que aún en el fútbol chileno prevalece la honestidad".

Nadie hasta el momento de las declaraciones del entrenador suponía lo contrario. Y menos acusaba. ¿Por qué, entonces, decirlo? ¿Para qué, si no había juicio, declarar inocencia? ¿Para qué una respuesta, si no había pregunta?

Peña, sin que nadie acusara ni preguntara, se adelantó —en la euforia de un triunfo— a declarar la inocencia de su equipo y —por extensión— a probar la honestidad de todo el fútbol chileno.

Sin embargo, por inoportuna, su declarada intención de desvanecer una suspicacia, que sólo existía en su mente, permitió que, minutos más tarde, naciera otra al saberse el sorprendente resultado de Green Cross sobre Huachipato. Entre dos equipos de muy diferente capacidad ocasional, ganaba el más débil, logrando un marcador desusado para él y para el adversario.

Entonces la suspicacia, que para nada había existido respecto a Palestino, nació para Huachipato, cuya defección frente a los sureños abre a éstos paso más seguro hacia la liguilla.

Mal estuvo Peña, al probar lo que nadie le pedía que mostrara y al responder lo que nadie le preguntaba, basándose en lo accidental y fortuito que puede ser el resultado de un partido de fútbol y, de paso, poniendo en tela de juicio a otros equipos y —probablemente— al suyo propio en próximas contiendas. (Edgardo Marín.)

En el Básquetbol:

GRAVES ACUSACIONES

LA Federación de Básquetbol eliminó de la nómina de jugadores preseleccionados para el torneo S.A. de Medellín, entregada por los entrenadores y publicada en nuestro número anterior, a Kusanovic, Manuel Araya, Unda, Pardo y Suárez. Agregó a la lista a Juan Lichnovsky.

Sorpresa y malestar provocó esta decisión entre los afectados, dirigentes de las Asociaciones a que pertenecen y algunos entrenadores.

"La Federación tiene derecho a eliminar o agregar a quien estime conveniente, pero no nos satisfacen las explicaciones que se dieron". Según los informantes, la Federación puntualizó que se excluyó a Kusanovic, porque es demasiado joven y vive en Punta Arenas; a Araya de Talca, porque ha jugado mal en los últimos torneos y a los otros tres, porque tienen malos antecedentes (golondrineos, indisciplina y profesionalismo).

Los afectados argumentan que Kusanovic fue considerado el mejor jugador del Nacional Juvenil de Puerto Montt y bien vale la pena estimularlo, por lo menos. Que en el caso de Ara-

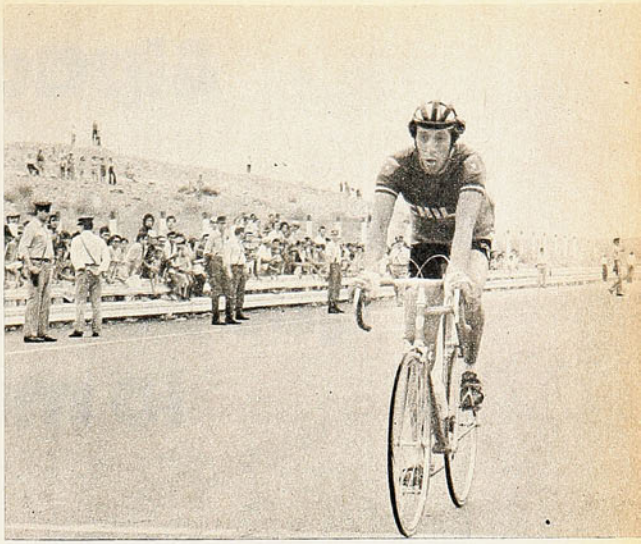
Ciclismo chileno en Uruguay:

MANTUVO SU COTIZACION

EN Montevideo se volvieron a juntar varios de los ruteros que actuaron en los últimos Panamericanos. Entre ellos estuvieron los chilenos Fernando Vera, Manuel Aravena y Roberto Muñoz, quienes junto al experimentado Rafael Aravena, completaron el equipo nacional que compitió en la prueba de cinco etapas organizada por la Federación Uruguaya de Ciclismo como parte de los festejos de los "Hechos Históricos de 1825". Fue una carrera hecha para el lucimiento de los dueños de casa —andan muy bien en el llano—, pero en ella tuvieron también buena actuación los corredores chilenos, que desde el primer día estuvieron luchando palmo a palmo con un equipo poderoso, como el colombiano.

Sigifredo Flores, presidente de la Asociación de Viña del Mar, debutó en esta competencia como dirigente a cargo de una representación nacional. Y llegó impresionado por el respaldo masivo que tuvo la prueba y la buena organización de la misma, así como satisfecho con la performance de los ciclistas nacionales, que mantuvieron la cotización internacional que se han sabido ganar en estos últimos años. **"La actuación fue buena, si se toma en cuenta que se colocó tres hombres entre los diez primeros y se logró un tercer puesto por equipos a sólo diez segundos de los colombianos, en una prueba en la que participaron cien corredores y en la que se rivalizó con las mejores figuras de Argentina, Brasil, Colombia, México, Venezuela y Uruguay, todos representativos nacionales. El obstáculo principal no fue esta vez el terreno, como en otras ruteras, sino que la capacidad de los rivales y el alto promedio a que se anduvo. Como ejemplo, se puede señalar que en la última parte de la tercera etapa (170 kilómetros), se corrió a cincuenta por hora."**

El directivo sufrió también como acompañante la congoja del par de rodadas que retrasaron a los chilenos y les hicieron perder posibilidades en el duelo con Colombia. **"No tuvimos ningún problema mecánico, ya que fuimos con muy buen material y no hubo siquiera una pinchadura. Sin embargo, en la cuarta etapa y cuando estaban los cuatro entre los doce primeros, Muñoz tuvo una caída que le hizo perder 1'12", y Rafael Araneda tuvo otra que le hizo retrasarse 7 minutos, porque quedó despegado del grupo y se gastó al tratar de pillar solo. Este último estaba noveno y allí se fue para atrás."**



FERNANDO VERA: En su papel de animador en rutas uruguayas. Fue el mejor clasificado del representativo chileno.

CLASIFICACIONES DE LOS CHILENOS

1.ª ETAPA (Circuito Nocturno, 80 kilómetros): 4.º Muñoz; 6.º Vera; 10.º Rafael Aravena; Manuel Aravena, en el grupo.

2.ª ETAPA (4x75 contra reloj): 3.º Chile, detrás de Uruguay y Colombia.

3.ª ETAPA (170 kilómetros en línea): 3.º Vera; 6.º Muñoz; los dos Aravena, séptimos con el grupo.

4.ª ETAPA (80 kilómetros en circuito): quintos Manuel Aravena y Vera; 27.º Muñoz y 42.º Rafael Aravena.

5.ª ETAPA (circuito de 48 kilómetros): 3.º Vera; cuartos Muñoz y los dos Aravena, en el grupo.

CLASIFICACION FINAL INDIVIDUAL: 1.º Waldemar Pedrazzi, Uruguay, 10.26.17; 6.º Fernando Vera, 10.29.32; 8.º Roberto Muñoz, 10.31.12; 9.º Manuel Aravena, 10.32.01; 24.º Rafael Aravena, 10.37.50.

CLASIFICACION FINAL POR EQUIPOS: 1.º Uruguay, 29.06.03; 2.º Colombia, 29.11.54; 3.º Chile, 29.12.04; 4.º México, 29.17.54.

La participación en esta prueba le dejó al dirigente una gran lección, que la resume en estas palabras. **"Debemos hacer un calendario local exigente. Nuestros ciclistas están preparados para eso; lo demuestra la forma en que están andando. En esta oportunidad cumplieron una buena actuación, justamente, porque estaban bien preparados, habiendo participado en una serie de competencias fuertes que los dejaron en gran forma."** (Juan Carlos Douzet.)

---

ya, parece que hay mala información, ya que es titular inamovible de su equipo y factor importante en la excelente campaña de este año y en el caso de los restantes, que no pueden quedar afuera, por sus actuaciones en el año y antecedentes deportivos, en una lista de 28 jugadores y principalmente, que "los actos de indisciplina y profesionalismo no pasan de ser sólo rumores, ya que no existe constancia en parte alguna de haber sido sancionados por algún hecho de esta naturaleza".

"Exigiremos una explicación a la Federación y pediremos una investigación". Un entrenador agregó: "Si se hila tan delgado, pueden quedar afuera no menos de una decena de designados..."

SUAREZ Y UNDA. Acusaciones sin antecedentes concretos los tienen al margen de la selección nacional. Ambos de Ancud. No puede prescindirse —en el caso del primero— de quien es uno de los cinco mejores basquetbolistas chilenos y capaz de anotar 43 puntos a Talca en la Liga.

Alpaca

Para ciertas personas que solo aceptan lo mejor.

Sólo hay que verla para darse cuenta de que ALPACA es una tela resistente y lujosa. Su belleza y colorido lo dicen todo. Pero su atractivo llega mucho más allá...

Por ejemplo, su elegancia y presentación la hacen adecuada para cualquier ocasión, ya sea de mañana en la oficina o de tarde en una reunión, quien use Alpaca sentirá la seguridad de vestir en forma sobria y a la moda.

Todavía más. Alpaca es el producto textil chileno de la más alta calidad técnica, un factor muy importante que contribuye a su durabilidad, resistencia al roce e inalterable colorido.

Esto se debe al urdido de filamento continuo, de 1.050 torsiones, y a la trama —con Trevira Lana— que le permite una caída desprovista absolutamente de arrugas.

Otra cosa: insistiendo en el color, Alpaca permite siempre lograr la combinación deseada.

Sus alegres colores pastel o sus sobrios tonos oscuros satisfacen la imaginación más fértil.

En otras palabras, Alpaca reúne lujo y los atributos de una tela de gran funcionalidad: Todo chileno exigente solo acepta ahora lo mejor de ambas cosas.

Visite al distribuidor más cercano de Sedamar, y quede convencido con una demostración.

Sedamar
es mucho mejor

viña del mar ..
valparaíso / etchevers y 14 norte 757
santiago .
vicuña mackena 846
rancagua .
san martin 431
antofagasta .
orella 759

...y en las mejores tiendas de confecciones del país

MERCADO TECNIA

LA NOTICIA circuló la semana pasada.

Héctor Gálvez visitó a Jorge Ehlers, a fin de solicitar la autorización correspondiente para citar a una Asamblea General de Socios de Colo Colo. Primer trámite de una suerte de clamor en la tienda alba.

La ropa sucia se lava en casa y es preferible que los colocolinos digan todo lo que piensan y todo lo que tienen que decir en una reunión abierta en lugar de exhibir lienzos y motes en los estadios, confundidos con consignas que se escuchan a los cuatro vientos y revelan una división peligrosa.

Héctor Gálvez ha dicho que la situación en Colo Colo es normal, que no teme en absoluto a lo que puedan recabar los asociados y que si la Asamblea estima conveniente que deje el cargo no tendrá inconveniente alguno en abandonar el timón.

La razón es simple.

Colo Colo no ha vivido un buen año. 1975 ha sido una temporada infortunada para los albos, pese a la inauguración de su estadio —a medias, pero inauguración al fin—, pese a que los sueldos se han cancelado, pese a que el cuadro popular ha sabido sortear la crisis más aguda del fútbol chileno. Lamentablemente la campaña no ha sido pareja, las contrataciones en general resultaron inapropiadas y en estos momentos Colo Colo sólo aspira a llegar a la Liguilla en un repechaje esforzado y problemático. Y eso es poco para quien está habituado a ser primer actor en la cancha y las graderías, habituado a pelear el título, habituado a otras alturas.

Durante el torneo actual, Colo Colo ha caminado en posiciones secundarias, que mucho han tenido que ver con la soledad de las graderías. Colo Colo, octavo; Colo Colo, séptimo; Colo Colo a muchos puntos de los líderes, Colo Colo en la penumbra. Y eso influye en el torneo, eso repercute en el estruendo de la fiesta, eso es vital para el campeonato.

Hubo un momento —cuando Unión tenía muchos partidos pendientes y no se encaramaba en la tabla— en que los cinco primeros lugares eran ocupados por equipos provincianos. ¿Qué repercusión podía tener entonces la cita por los puntos en Ñuñoa, Santa Laura o Pedreros? Ahí es donde hizo falta Colo Colo para poner una nota de atracción y embrujo en la lucha semanal. El Colo Colo que gana tres partidos de cuatro. El Colo Colo del 70 ó el 72. La inauguración de Pedreros fue una luz de esperanza en la frialdad del invierno. Ese estadio hasta los bordes y ese entusiasmo contagioso del primer día parecían un sueño. Pero la gente sólo fue a ver la novedad. Después se alejó, se quedó en casa, se ahuyentó cuando Colo Colo comenzó a perder puntos increíbles en su propio reducto, donde, se pensó, sería poco menos que imbatible. Y volvió a Santa Laura y volvió al Nacional, porque en esos pastos juega mejor. Sus propios hombres lo pidieron. ¡Quién lo iba a decir!

En Pedreros perdió Colo Colo puntos valiosos que ahora añora con desesperada nostalgia. Empató con Antofagasta... Empató con O'Higgins... Empató con Huachipato... Pleitos anodinos, en los que ni siquiera hubo goles. Marcadores en blanco para un Colo Colo que se olvidó de su característica tradicional. En esos meses perdió toda opción en la Copa Chile, y perdió terreno en su propio campo. Ausencias, enfermedades, lesiones, infortunio. En aquel partido con Huachipato, la pelota no quiso entrar en el arco de Mendy. Es cierto. Luego, el caso de Alamos y su rebelde diabetes. Hubo días en que guardaban cama, en diversas clínicas, Héctor Gálvez, Lucho Alamos y David Padilla. El presidente, el entrenador y el gerente. Todo un símbolo de los sinsabores de un año duro. Hubo un momento en que Colo Colo tenía nueve lesionados. Hubo un momento en que debió transferirse a Miguel Angel Gamboa para asegurar el cumplimiento de los contratos hasta fin de año.

Por eso, muchos estiman que Héctor Gálvez cumplió un ciclo.

Sin embargo, conviene recordar al respecto lo que era Colo Colo cuando este viejo y ladino dirigente tomó las riendas de la entidad popular. El chileno olvida con facilidad, y por eso se dice que constituimos un pueblo de mala memoria. Hubo una época en que Colo Colo no tenía crédito ni prestigio, una época en que debía adquirir las camisetas en el exterior a cuenta de futuras recaudaciones, una época en que no se le pagaba ni a la lavandera, una época en que exhibir un cheque colocolino no pasaba de ser una broma de mal gusto.

Héctor Gálvez saneó las finanzas, recuperó el crédito, convirtió a Colo Colo en una auténtica potencia y, entre el 70 y el 72, ganó dos títulos de tres torneos, para obtener el subcampeonato el 73 y brindar, a comienzos de ese mismo año, una campaña sin parangón en la historia de la Copa Libertadores. Una Copa que Colo Colo debió conquistar para sus vitrinas y nuestro fútbol si no se la hubiesen escamoteado. La pasión futbolera no puede echar tierra a una gestión prolongada. La campaña del 75 y el desacierto en las contrataciones no deben cortar de raíz todo lo positivo de una administración que levantó al primer actor cuando estaba convertido en comparsa. Todo esto, mirado desde un punto absolutamente neutral y objetivo.

Lo malo es que Colo Colo está dividido. Y lo que es peor, está diezmado. Hay fracciones irreconciliables, trizaduras antiguas, resquemores que no se ocultan. No es fácil unir a la familia alba. Y eso es lo que deben pensar los colocolinos llegado el instante de resolver. ¿Hay alguien que pueda unir a esa familia como para garantizar un repunte inmediato en lo institucional, lo futbolístico y lo deportivo? Porque una cosa es que imponga su tesis un determinado sector y otra llegar a una solución que satisfaga a la mayoría. Y lo que necesita Colo Colo es eso. Recobrar su condición estelar en la tabla y en la galería. ¿Quién o quiénes pueden garantizarlo en las actuales circunstancias?

A Héctor Gálvez se le imputa, entre otras cosas, su personalismo. Suele ocurrir en casi todas las directivas. Un arma de doble filo, porque se carga con la responsabilidad total en la buena y en la mala, en los triunfos y en los fracasos, en la bonanza y en la borrasca.

Es difícil el trance para Colo Colo. A lo mejor la solución es que el timonel se aleje, porque agotó una etapa. Pero... no vaya a ser cosa que el remedio resulte peor que la enfermedad.

Colo Colo es demasiado importante en nuestro fútbol como para seguir desaprensivamente su suerte, su presente y su destino.

LA FICHA

NOMBRE: FOCH HERMAN SCHULZ SOTO.
EDAD: 22 años.
NACIMIENTO: 15 de marzo de 1953.
LUGAR: Punta Arenas.
ESTUDIOS: 4º semestre de Ingeniería de Ejecución Mecánica UC Valparaíso.
ESTATURA: 1,75 m.

"¿Es bueno...?"

"¿Servirá para Unión?"...

"Es muy chico... Sólo sabe defender... No hace dobles... ¿A quién le ha ganado...?"

Estas preguntas y afirmaciones se escuchaban en la sede de Unión Española a comienzos de año, cuando se hablaba de los nuevos jugadores que incorporarían al plantel para luchar por la reconquista del título de Santiago y se comentaba acerca del jugador Foch Schulz, de Camuvi de Viña del Mar.

Al aficionado común el nombre le sonaba. Pero le resultaban más conocidos los de Lichnovsky, "Kiko" Valenzuela, Fornoni, Pando, Zarges, Miller, Bute, Arizmendi, Verdejo.

Para los allegados al básquetbol, principalmente técnicos y jugadores, esas expresiones eran verdaderas irreverencias. Lo único aproximado a la verdad era su baja estatura (1,75 m.), aun cuando es normal y suficiente para nuestro medio. El resto revelaba sólo desconocimiento.

Las respuestas llegaron en breve plazo. Unión Española recuperó el cetro en una de sus mejores campañas y tuvo en Schulz a uno de sus hombres bases. Fue unánimemente considerado el mejor defensa del torneo. Los más certeros goleadores claudicaron ante él. Lo mismo sucedió en Concepción, hace poco más de un mes, cuando defendió a Universidad Católica de Valpo. y logró otro título de campeón en la temporada.

Estos torneos sirvieron para sacarlo un poco del segundo plano, para ratificar la opinión de los técnicos y convencer al aficionado de que el inconveniente de su pequeña estatura lo suplía con agilidad, con fuertes y veloces piernas, con sentido de anticipación, buenos reflejos y mejor coordinación. Contra lo que se pensaba, también mostró que sabía encestar. Prefería entregar el balón a sus compañeros para que ellos anotaran, pero cuando era necesario, sabía convertir. En la final de Santiago

BUENA TECNICA. Domina casi todas las facetas del juego, apoyado en una buena técnica. Sagaz conductor, impresiona por su rapidez y sorpresivos cambios de ritmo. Maneja el balón con pasmosa facilidad y coordinación.

PRE CAMPEON

contra Bata anotó una buena cuota de dobles, todos decisivos. En Concepción fue uno de los goleadores de su equipo y también de la rueda final.

CURRICULUM

Si los hinchas hispanos hubiesen querido saber si era bueno y si serviría para su equipo, les bastaba haber pedido su curriculum. Un historial que sorprende, porque escasos jugadores nacionales pueden exhibir una hoja con tantos méritos.

El principal culpable de este desconocimiento es el propio Schulz. Ajeno a los elogios, sencillo en la cancha y en la vida privada, cuesta pensar, más aún por su juventud, que tenga un pasado deportivo tan completo. Enemigo de mostrarse, costó trabajo convencerlo de que existía interés por saber de él, de su carrera deportiva y del porqué de sus éxitos.

—No pensé que podía interesar... ¿Los títulos que he ganado...? He tenido fortuna. Poco menos desde que comencé, todos los años he sido campeón de un torneo de importancia. Fui campeón de Valparaíso en división juvenil como jugador del Arabe, mi único club en esa ciudad, en 1968, 1969 y 1970. Campeón Nacional Escolar en Osorno en 1969. Campeón en adultos, siempre en Arabe, en 1971 y 1972. Ese último año abandoné Arabe y pasé al Club Camuví de Viña del Mar; ahí gané los títulos de la Asociación viñamarina de 1973 y 1974 y el Campeonato de la Reconstrucción. El 75, dos campeonatos: el de Santiago, con mi actual club, Unión Española, y el Nacional Universitario, con Universidad Católica de Valparaíso, donde estudio.

Esas son las "medallas de oro". Pero también tiene "medallas de plata y de bronce": participaciones en eventos de importancia.

—En 1968 me premió la Asociación Valparaíso para ir a presenciar el Nacional Juvenil de Osorno. En 1970 jugué por Valparaíso en el Nacional Juvenil de Concepción, donde fuimos cuartos. En 1971, en el Nacional Juvenil de Victoria quedamos segundos, perdiendo la final con Valdivia. En 1972 integré el seleccionado nacional juvenil que logró el 4.º puesto en el S.A. jugado en Nataniel. Dan Peterson me llamó a la preselección adulta ese mismo año, con la que salí en gira por el sur y norte. En 1973 actué por Valparaíso en el Nacional de Antofagasta, clasificando en el tercer lugar. Y el año pasado defendí a Viña del Mar en el "Bodas de Oro", quedando 2.º, detrás del campeón peruano Field.

SENTIDO COLECTIVO

Pero las medallas y los títulos no son su obsesión. El básquetbol le gusta como expresión colectiva y su juego es reflejo fiel de cómo lo entiende. Siempre colaborando con sus compañeros, jugando con los dientes apretados, serio, concentrado, encargado de dirigir al equipo, casi siempre con la misión más difícil: cuidar al goleador rival.

—No siento el básquetbol como deporte individual. Me gusta colaborar con los demás. Nunca me ha gustado llamar la atención ni sentirme estrella. Por eso, quizás, desde que aprendí a jugar, me gustó más defender y conducir que meter dobles.

Hace la labor que generalmente no llama la atención. La menos vistosa y espectacular, pero tanto o más importante que las demás. No le interesa la luz que alumbra a los que encestan, pero si se lo propusiera podría convertirse en un goleador notable.

—En mi debut por adultos de Valparaíso, en Arabe, cuando tenía sólo 17 años, le metí 37 puntos a Quinta Normal Unido de Santiago, en un torneo de 6 y 6. Nunca más he vuelto a convertir tantos en un partido. Todavía no me gustaba defender y conducir como ahora. Era una actitud propia de la edad juvenil, de menos responsabilidad, que la modifiqué al poco tiempo. No creo tener mala puntería. Lo que pasa es que lanzo poco. Pero el porcentaje de conversión es bueno. Pienso que no todos deben lanzar. Alguien tiene que entregar y cuidar el balón...

Foch Schulz llama la atención por aspectos poco comunes en los deportistas de nota. Responsable, disciplinado, enemigo de mostrarse. No es de los que gritan los goles y los triunfos con los brazos en alto y saltando. Por el contrario, muy pocos se dan cuenta cuando convierte, porque inmediatamente pasa a la defensiva. Al terminar el partido después de una victoria, agradece primero a su entrenador y compañeros y trata de escabullirse rápidamente de la euforia. Así lo conoció el público de Nataniel en el Sudamericano Juvenil de 1972.

"En esa selección, Foch sobresalía de sus compañeros por su precoz madurez, sentido de responsabilidad, disciplina e inteligencia. Era uno de los hombres más importantes del equipo", señalaba hace algunos días el DT de ese campeonato Raúl Roa.

FORMACION

La escuela donde adquirió todas estas cualidades es su propia vida. Es la que lo ha modelado y después se ha reflejado en su carrera deportiva, en su manera de entender y sentir el deporte.

> No llega mucho al público, pero técnicos y rivales lo elogian. Indiscutido en la preselección nacional y considerado como el mejor defensa del básquetbol chileno. Este es Foch Schulz, un valor forjado en buen yunque.

Desde niño tuvo desafíos:

—Prácticamente no conocí a mi padre; falleció cuando yo tenía 5 años de edad en un accidente del trabajo en Punta Arenas, donde nací. Mi madre, Hilda Soto, optó por irse a vivir a Valparaíso, donde estamos radicados hasta ahora. Soy hijo único y ella ha sido mi sostén, luchando en duras jornadas con un pequeño negocio en el barrio Almendral. Mi ciudad natal vine recién a conocerla en 1972, cuando viajé con la selección que entrenaba Peterson.

No hizo caso de unos pronósticos agoreros que podrían haberlo desanimado:

—Estudiaba en el Liceo Eduardo de la Barra y me entusiasmé con el básquetbol, pero un profesor me dijo que no servía, que mejor lo dejara, porque era muy chico. Un compañero de curso me llevó al gimnasio del Arabe y allí con la conducción de un técnico que ha dedicado toda su vida a trabajar con los niños, Juan Rodríguez, me formé.

DE LA MISMA CUERDA. Con "Kiko" Valenzuela a quien admira como jugador y amigo. Nacidos en el mismo club (Arabe de Valparaíso) y de parecidas características. Un digno sucesor en la selección nacional.

FOCH SCHULZ

LOS ENTRENADORES: "Afecto por Juan Rodríguez, DT de cadetes de Arabe, de Valparaíso, quien me enseñó buena parte de lo que sé. Dan Peterson, el mejor entrenador, en todo sentido, que he tenido. Expresa directamente lo que quiere. Estimula al jugador como persona y deportista. Renato Raggio, por su vocación..."

UNION ESPAÑOLA: "El mejor equipo en que he jugado. Basta la calidad de Bute y Arizmendi. Un equipo equilibrado, con velocidad, marcación y rebotes, y buen respaldo directivo. Excelente grupo humano, a pesar de tener poco contacto familiar; sin roces, con mucho sentido de adaptación. Con Arabe, de Valparaíso, me identificaba mejor, porque vivíamos prácticamente juntos y existía especial preocupación por nosotros. Tenía interés por su tradición, por jugar en Unión y Santiago, y estaba seguro de que íbamos a ser campeones..."

U. CATOLICA, DE VALPARAISO: "Fuimos al Nacional Universitario sin responsabilidad. Pensábamos que podíamos ganar o perder con cualquiera. Un equipo con mentalidad ganadora, en que sobresalía Haye en ese aspecto. Cuando ganamos a la "U", terminamos por convencernos de que saldríamos campeones. Teníamos las armas precisas para derrotarla: dribbling, desmarcación, buena protección de la pelota y rapidez..."

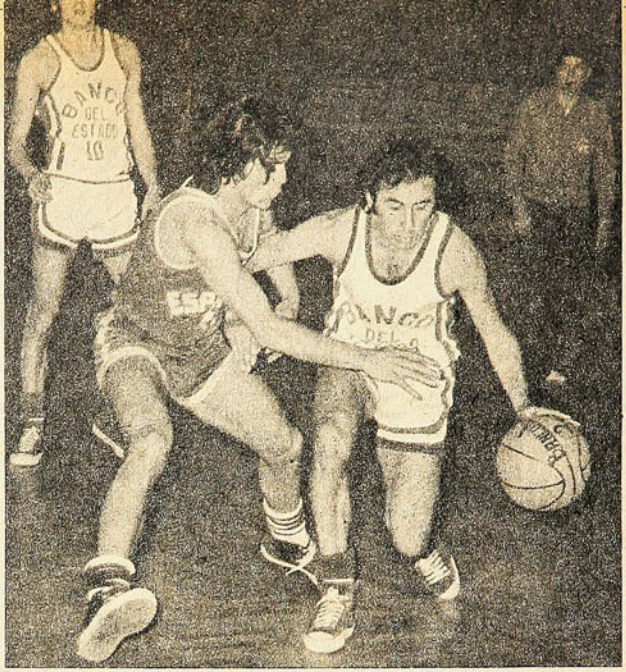
MANUEL HERRERA: "Un fuera de serie a quien siempre he marcado bien. Llevo haciéndolo varios años, y una sola vez me ha hecho más de 20 puntos. Temo que un día me haga 40..."

VALPARAISO: "Básquetbol rápido, con mucha llegada bajo el tablero y abuso de jugadas vistosas. Yo lo llevo muy metido. ¿Con qué básquetbol me quedo? Con el que haga más goles..."

SELECCION NACIONAL: "Peterson sentó un precedente. Con trabajo permanente y buena conducción se pueden hacer buenos papeles. En Bogotá fueron cuartos, en empate, y aplaudidos como los de mayores progresos. Es un orgullo vestir la camiseta nacional".

JUGADORES: "Kiko Valenzuela, un fuera de serie. Además, excelente compañero, que siempre me estimuló y ayudó. Manuel Herrera en la actualidad. También Arizmendi, Suárez y Verdejo, pese a que no le fue bien en Banco del Estado..."

VIRTUDES Y DEFECTOS: "Marcación, velocidad, instinto basquetbolístico, creo que son mis principales virtudes. También mis largos brazos. Mejor técnica en los lanzamientos, mi falla más notoria".



EXCELENTE MARCACION. Su mejor arma, que le ha permitido destacar en primer plano. Sus largos brazos le ayudan aún más. Los goleadores le temen. Iván Herrera de Banco, fue uno de los que han claudicaante su defensa.

Siendo juvenil, en el Nacional de Victoria, otra adversidad:

—Me enfermé justo antes de la final, cuando íbamos invictos y no pude estar presente...

La posibilidad que muy pocos pueden tener de viajar a Estados Unidos, jugar en la Meca del baloncesto y después actuar en un Sudamericano Adulto, tuvo que desecharla:

—Peterson me tenía incluido en la selección que iría a Estados Unidos y al S.A. de Bogotá, pero tuve que renunciar por mis estudios en la Universidad. Me había atrasado en unos ramos con motivo del S.A. Juvenil y me enfrentaba a perder un semestre si viajaba a esos campeonatos. No podía darme ese lujo y preferí renunciar...

Pero el básquetbol le dio oportunidad de ampliar su horizonte, de conocer su país, de visitar su ciudad natal y de viajar en avión, sus grandes sueños de niño.

El S.A. Juvenil fue un halago impensado, pero a la vez una decepción:

—Estaba feliz con la designación. Me había hecho muchas ilusiones de una buena actuación y no respondí como esperaba. Me faltó experiencia...

Viña del Mar iba como un candidato de posibilidades al Nacional de Huachipato este año con muy buenos aprontes y fracasó en el torneo, logrando sólo un 6.º lugar. "Fue otra de las desilusiones. Nos había ido bien en 1974 y antes de viajar ganamos en dos ocasiones a Valparaíso. En Talcahuano hubo una baja general. Sólo ganamos a Antofagasta y de nuevo a los porteños. El principal motivo fue la deficiente preparación. Entrenamos apenas 10 días".

Estas experiencias, dificultades, reveses y éxitos son los que han contribuido a modelar su personalidad. Su calidad como deportista y como persona son verdaderos vasos comunicantes, fruto de una vida esforzada, y que le permitirá llegar a mayores alturas. **(Juan Aguad. Fotos de Oscar Lagos.)**

DEPORTES SANHUEZA

FABRICA DE ARTICULOS DEPORTIVOS

Fernando Sanhueza Ramirez

10 CAMISETAS POPELINA CON NUMEROS:
1/2 manga
manga larga
Pantalones Selección
medias elásticas

Zapatos de fútbol acolchados
Pelotas fútbol oficial 32/c.
Buzos stretch
Colchonetas
Sacos de dormir en lana

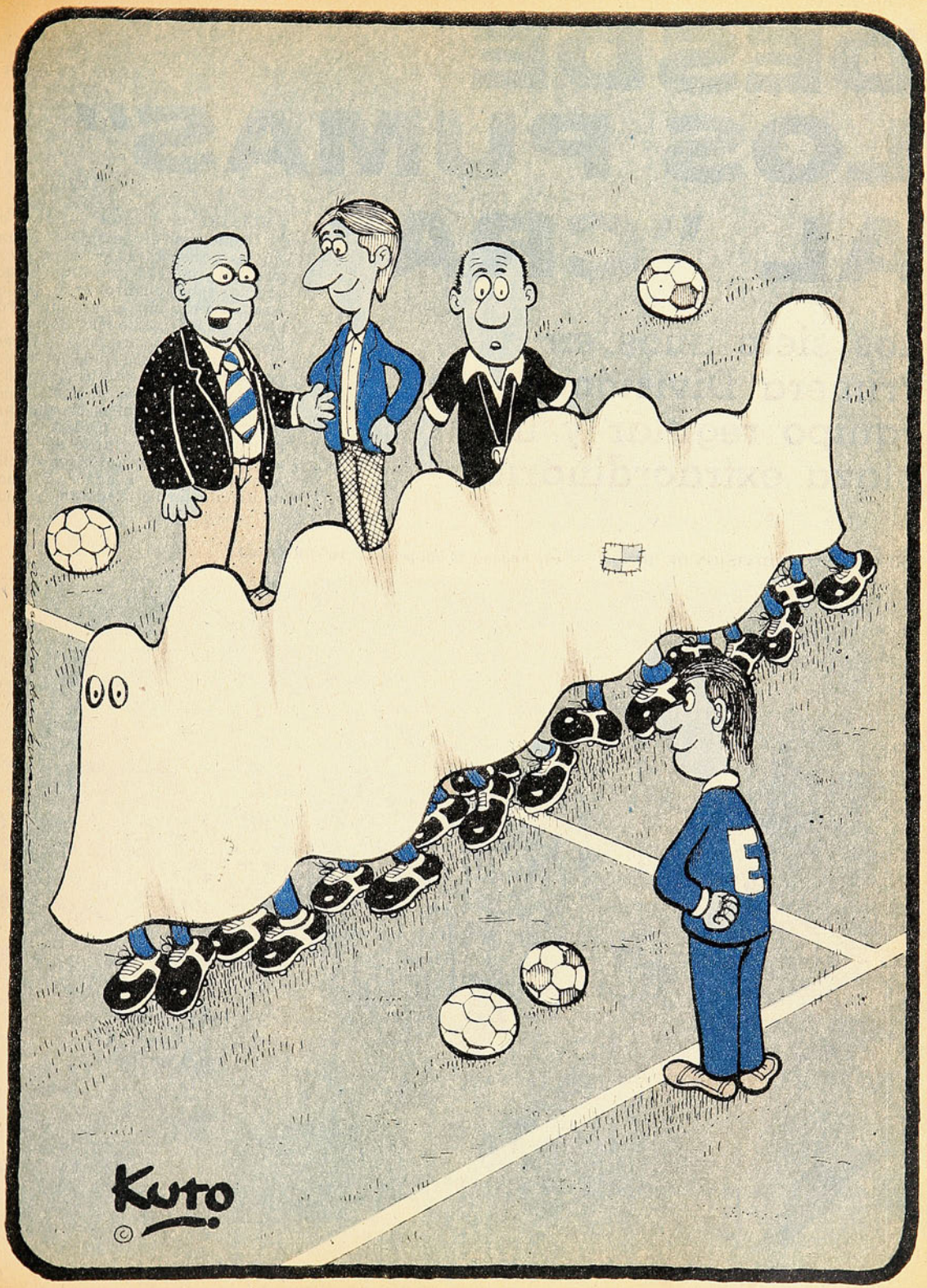
Con un 10% de descuento.

DESPACHOS A TODO EL PAIS
Pida lista completa de precios.

Envíe su valor por Giro o Vale Vista para recibir su pedido por encomienda simple. DESCUENTO ESPECIAL A COMERCIANTES.

ESPERANZA Nº 5 - FONO 93166 - ALAMEDA 2879 - FONO 94516

OCURRE...



—... pero, por lo menos, podría dar una pista de la alineación...

Antofagasta:

DESDE "LOS PUMAS" AL "CRA"

Los siete años en Primera División de un equipo regular y una plaza extraordinaria.

CUANDO el locutor —antes de comenzar el partido— anunció las cantidades de la tarde, se hizo un silencio profundo: todos querían saber cuántos eran los que estaban llenando el estadio. "Público: 12.891 personas. Socios de San Luis, 900. Socios de Antofagasta Portuario, mil...". Y en el estadio quillotano estalló el aplauso de la gente de más al norte. Ellos eran más. Eran miles los que habían llegado a la ciudad de las chirimoyas, en la tarde del 19 de enero de 1969. En autos, en camiones, en buses o "a dedo". Y todos de alguna forma llegaron. Y ellos,

PRIMER AÑO EN DIVISION DE HONOR 0-0 con Audax y 20 mil personas en el Regional.

que venían desde tan lejos, eran más que los dueños de casa. Eran mil socios contra novecientos. Por eso el aplauso. Y más tarde, cuando el locutor rectificó "socios de San Luis, dos mil", nadie creyó.

Se definía, en la última fecha, el campeonato de Ascenso, y San Luis necesitaba ganar por dos goles de diferencia para empatar el puntaje de los nortinos y ganarles el título en el promedio de goles. La situación favorecía a Antofagasta, pero ello no impedía el nerviosismo de los miles de seguidores, que en más de cien vehículos de todo tipo habían llegado hasta el estadio municipal quillotano. Por eso es que el gol de Pelayo Ayala, a los 33 minutos del segundo tiempo, lo gritaron más que ningún otro en todo el áspero campeonato.

Con ese gol el paraguayo completaba la docena y se titulaba scorer del torneo y Antofagasta Portuario aseguraba dos puntos que le permitían el ingreso a Primera División. Era el fin de un largo proceso de ilusiones y de querellas, que permitieron la formación del club, el montaje de un equipo y el ingreso al fútbol profesional. Y era el comienzo de un duro peregrinar por los pasillos (ofreciéndolo todo para poder jugar en Primera) y por los siempre demasiado largos caminos del país (cubriendo más kilómetros que ningún otro participante en Primera División).

Han transcurrido seis torneos y →

FRANCISCO HORMAZABAL

DOMINGO GAJARDO

FRANCISCO MOLINA

LUIS IBARRA

RAUL PINO

PEDRO ARAYA

HERNAN CARRASCO

SI CARRASCO SIGUE...

SIETE entrenadores ha tenido el Regional Antofagasta en siete años.

El de mayor permanencia en el cargo ha sido Francisco Molina, que tomó al cuadro cuando todavía tenía olor a potrero y lo dejó en 1972, luego de haberlo dirigido en 104 encuentros oficiales por el campeonato. Más sufrió que rió: ganó 29 partidos, empató 30 y perdió 45.

El de mejor rendimiento —a pesar de la brusca declinación del equipo en la segunda rueda— fue Luis Ibarra, que en 1973 consiguió igual número de triunfos que de derrotas (12), llegando a un redondo 50% de producción.

Sin embargo, de seguir en la actual línea de producción, podría ser superado por Hernán Carrasco, quien en sus primeros 18 partidos en la banca ha logrado un rendimiento del 52%, producto de cinco triunfos, nueve empates y cuatro derrotas.

Los técnicos y su rendimiento se detallan en el cuadro.

ENTRENADOR	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.	Rend.
FRANCISCO MOLINA (5-4-70 al 21-12-72)	104	29	30	45	119	162	88	42%
FRANCISCO HORMAZABAL (9-3-69 al 14-12-69)	36	8	12	16	39	60	28	38%
LUIS IBARRA (15-4-73 al 20-2-74)	34	12	10	12	47	46	34	50%
RAUL PINO (1-9-74 al 5-1-75)	31	11	6	14	43	58	28	45%
HERNAN CARRASCO (27-7-75 al 6-12-75)	18	5	9	4	37	31	19	52%
PEDRO ARAYA (13-4-75 al 22-6-75)	9	2	2	5	10	13	6	33%
DOMINGO GAJARDO (22-1-74 al 1-2-75; 29-6-75 al 6-7-75)	5	—	2	3	5	12	2	20%
TOTALES	237	67	71	99	300	382	205	43%

HOY

REVISTA

CONTIGO

EXCLUSIVO:

- NINA RICCI presenta especialmente para revista "CONTIGO" su colección 75-76.
- Entre los 7 y los 13 años PREOCUPESE de que su hija crezca bella.
- FRANK SINATRA se confiesa en una extensa entrevista de 50 preguntas.
- Representantes diplomáticos en Chile, cuentan cómo celebran la Navidad en sus países.
- ¿Qué leer en vacaciones? "CONTIGO" le sugiere... en este número.

CONCURSO

MUJER-CONTIGO 76

contigo mujer

1974. FABBIANI DERROTA A ZAZZALLI.
empatan a uno y el CRA gana el duelo.

UN EQUIPO CASERO

AUNQUE el gol no sirvió para ganar el partido (Antofagasta perdió 1-2 con Huachipato el 29 de noviembre recién pasado), para Ricardo Rojas tuvo un sentido especial, aunque él lo ignorara: su descuento en Las Higueras en el minuto 11 del segundo tiempo fue el gol número 300 del Regional Antofagasta en Primera División. El primero lo había marcado Heriberto Briones en el 2-1 a Huachipato del 9 de marzo de 1969.

De sus trescientos goles en 7 campeonatos, el CRA ha logrado 168 jugando en Antofagasta y 132 como visitante. Y de los 382 que suma en contra, 135 se los han marcado en su propio reducto y 247 en corral ajeno.

Eso está en relación, naturalmente, con su rendimiento en uno y otro caso: sólo 67 puntos ha conseguido como visita y 138 como local. La cifra final es elocuente: ha ganado el 50% de los puntos disputados en casa y sólo el 28% de los jugados afuera.

El cuadro estadístico contiene el rendimiento antofagastino jugando como local, como visitante, sus correspondientes totales por año y los totales de su campaña completa en Primera División.

se está cubriendo el séptimo. El hoy Club Regional Antofagasta es aún una institución —futbolísticamente hablando—, a la expectativa. Considerando la baja general de público en el último tiempo, el equipo, no obstante, mantiene en su público latente el entusiasmo que se manifestó desbordante en sus primeras campañas en Primera División. Su creciente ritmo de producción, a partir de 1972, fue frenado drásticamente en 1974 —dejando secuelas para el año siguiente—, debido al insensato calendario con que se jugó ese torneo y del cual —en razón de sus excesivos desplazamientos—, Antofagasta sería el más perjudicado. Eso explica que en 1974 el club haya tenido su peor año jugando como visitante, ganando sólo 5 de los 34 puntos en disputa. Sin embargo, su comportamiento en el estadio regional nortino le permitió heroicamente completar una campaña de producción razonable.

Hasta entonces el equipo estuvo permanentemente en plan de experimentación. Al cuadro de emergencia del primer año —con Francisco Hormazábal, siguieron, básicamente, los mismos hombres del Ascenso—, lo sucedió un período de búsqueda con Francisco Molina, como Director Técnico. "Paco" tuvo al cuadro durante tres temporadas, con rendimientos parejos y dándole al plantel una fisonomía definida de equipo de Primera División. La continuidad de los técnicos —notable en relación a la generalidad de los clubes— se rompió en 1972. Hasta entonces sólo hubo dos entrenadores, y desde entonces han pasado cuatro titulares y un Director Técnico eventual. Aún así se ha mantenido la regularidad: Luis Ibarra y Raúl Pino hicieron temporadas completas y Hernán Carrasco está cumpliendo su primer año. Sólo Pedro Araya y Domingo Gajardo (que dirigió cinco encuentros de emergencia) han pasado acciden-

AÑO		PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.	Rend.
1969	L.	19	6	8	5	21	21	20	53%
	V.	17	2	4	11	18	39	8	24%
	Total	36	8	12	16	39	60	28	39%
1970	L.	18	7	6	5	22	21	20	55%
	V.	18	2	8	8	12	24	12	33%
	Total	36	9	14	13	34	45	32	44%
1971	L.	17	6	7	4	22	18	19	56%
	V.	17	4	5	8	20	33	13	38%
	Total	34	10	12	12	42	51	32	47%
1972	L.	17	7	2	8	20	21	16	47%
	V.	17	3	2	12	23	45	8	24%
	Total	34	10	4	20	43	66	24	35%
1973	L.	17	8	6	3	21	13	22	65%
	V.	17	4	4	9	26	33	12	35%
	Total	34	12	10	12	47	46	34	50%
1974	L.	17	9	7	1	32	19	25	74%
	V.	17	2	1	14	13	45	5	15%
	Total	34	11	8	15	45	64	30	44%
1975	L.	14	5	6	3	30	22	16	57%
	V.	15	2	5	8	20	28	9	30%
	Total	29	7	11	11	50	50	25	43%
69-75	L.	119	48	42	29	168	135	138	58%
	V.	118	19	29	70	132	247	67	28%
	TOTAL	237	67	71	99	300	382	205	43%

Y AHORA, LOS ROJOS

El récord de asistencia en el Estadio Regional de Antofagasta se produjo el domingo 22 de julio de 1973: se controlaron en boleterías 32.663 personas. No era la primera vez que Colo Colo —el rival de esa tarde— llenaba el recinto. Dos veces —en 1969 y 1972— había llevado a más de treinta mil personas. Pero ésta era una ocasión especial: era el Colo Colo que había disputado la final de la Copa Libertadores con Independiente. El mismo que, vestido de rojo, había ganado la Copa Dittborn a los argentinos y le estaba peleando a Perú el derecho a participar en el Mundial de Alemania. A su atractivo de siempre, los albos agregaban un momento estelar, con figuras (Caszely, Ahumada, Valdés) que habían alcanzado renombre internacional.

Colo Colo fue siempre el equipo que marcó la mayor recaudación del año. La excepción se produjo en esta temporada: el equipo de mayor arrastre en el norte ha sido Unión Española. Mientras los rojos llevaron un público de 13.668 personas, los albos sólo consiguieron tentar a 9.146.

La peor asistencia en Antofagasta se produjo con motivo de la visita de Huachipato en 1973: era el último partido del año y asistieron solamente 1.528 espectadores. En general, es Lota Schwager el que atrae menos en el norte. Ha sido el que llevó menos público en las dos últimas temporadas.

Por último, un detalle revelador: la peor asistencia de 1969 (13.121 espectadores frente a Palestino) es levemente inferior a la mejor asistencia de este año.

Este es el detalle de las asistencias en Antofagasta desde que su equipo milita en Primera División:

AÑO	MAYOR ASIST.	MENOR ASIST.	PJ	TOTAL PUBLICO	PROMEDIO
1969	30.877 (CC)	13.121 (P)	19	372.767	19.619
1970	22.600 (CC)	11.045 (O)	18	332.524	18.473
1971	28.236 (CC)	8.750 (LS)	17	324.262	19.074
1972	30.717 (CC)	4.047 (E)	17	245.284	14.428
1973	32.663 (CC)	1.528 (H)	17	179.048	10.522
1974	19.278 (CC)	3.375 (LSch)	17	119.153	7.009
1975	13.668 (UE)	2.521 (LSch)	14	74.977	5.355
		TOTALES	119	1.648.015	13.849

NUNCA EN CORONEL

Su partido de la primera rueda de 1974 con Aviación (29 de septiembre), lo jugó Antofagasta en el Estadio Maestranza Central, de San Bernardo. Y como lo más probable es que ese recinto no vuelva a usarse en encuentros de Primera División, en el historial antofagastino quedará como el único del país en el que el CRA no ha conseguido ganar puntos, pues aquel partido lo perdió 2-3.

Hecha esa excepción, el club del norte ha ganado puntos en todos los estadios. En unos menos que en otros, claro está.

Los estadios en que nunca ha podido ganar: Calera, Collao, Pedreros, Sausalito y Maestranza Central. Y de consuelo: jamás ha perdido en Coronel. Y donde nunca empata: El Morro, San Felipe y Temuco. Su peor escenario es el Nacional, donde —jugando contra todos los equipos santiaguinos— ha logrado sólo dos victorias en diecisiete partidos.

ESTADIO	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.
CALERA	7	0	3	4	6	12	3
COLLAO	9	0	3	6	2	10	3
CORONEL	7	2	5	0	8	6	9
EL MORRO	4	1	0	3	4	8	2
LA PORTADA	7	2	2	3	9	15	6
LAS HIGUERAS	7	1	2	4	4	15	4
MAESTRANZA CENTRAL	1	0	0	1	2	3	0
NACIONAL	17	2	1	14	17	50	5
PLAYA ANCHA	8	1	2	5	9	20	4
PEDREROS	2	0	1	1	0	1	1
RANCAGUA	8	2	2	4	11	13	6
SAN FELIPE	4	2	0	2	6	6	4
SANTA LAURA	18	4	5	9	33	45	13
SAUSALITO	5	0	2	3	7	14	2
TALCA	8	1	1	6	11	20	3
TEMUCO	6	1	0	5	3	9	2

talmente por la banca antofagastina.

De todos modos, quien quiera que sea el técnico, en los presupuestos nortinos siempre deben figurar muy pocos puntos ganados fuera de casa. Aparte de las posibles diferencias de capacidad con sus rivales, lo cierto es que Antofagasta tiene razones extradeportivas para cumplir airosamente fuera de su regional. Las enormes distancias que debe cubrir habitualmente para jugar sus partidos producen un desgaste adicional, que en 1974 llevó a su dirigentes a pensar, seriamente, en la posibilidad de tener dos equipos: una para jugar en casa y otro como visitante.

En Antofagasta, el club gana aproximadamente la mitad de los puntos en disputa; afuera bordea el tercio. Aún, así, hay linajudos rivales que no han podido vencerlo fuera de Antofagasta y otros —también de pergaminos— que no han podido darse el gusto en la cancha nortina.

Siete años en Primera División y una plaza extraordinaria: su promedio de asistencia de este año fue de cinco mil personas en plena crisis, y en circunstancias de que "buenos públicos" se consideraban seis mil personas para un doble en Santiago.

El desempeño antofagastino en Primera División es lo que queda expresado en los siguientes cuadros estadísticos, de acuerdo a los rubros más importantes. (Edgardo Marín. Fotos, archivo).

ROJAS PIERDE UN GOL. Santiago gana 3-2. Unico invicto frente al CRA.

INVICTO CON PALESTINO

EL último partido considerado en estas estadísticas fue el jugado por Antofagasta contra Lota Schwager el 6 de diciembre. El empate (0-0) consiguió que se mantuviera la característica tradicional: Antofagasta nunca pierde en Coronel.

Lota Schwager es uno de los 21 adversarios que ha tenido en sus siete temporadas. La mayoría de sus 21 duelos los ha perdido.

Sin embargo, ha logrado ganar cinco de ellos. El más importante de todos: Palestino. A los tricolores, animadores permanentes de los últimos campeonatos, los nortinos no sólo les llevan ganado el duelo (con el 70% de los puntos disputados), sino que jamás han perdido con ellos, ni en Santiago ni en el Regional.

Los otros duelos ganados: La Serena, Lota Schwager, Naval y Unión San Felipe. Tiene empates perfectos con: Audax Italiano y Universidad de Chile.

Con la "U" están perfectamente pareados: los azules sólo han conseguido ganar un punto en Antofagasta, y los nortinos sólo han podido ganarles un punto en Santiago.

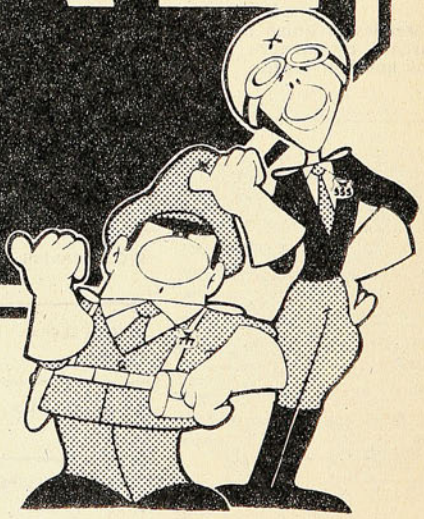
Los que nunca han podido ganarle en el Regional: Green Cross, Naval y Concepción.

Y algo sorprendente: quien más goles le ha marcado es Rangers: 30 en los 16 partidos que han jugado.

RIVAL		PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.	Rend.
AUDAX ITALIANO	L.	3	0	2	1	1	2	2	33%
	V.	3	2	0	1	3	5	4	66%
	Total	6	2	2	2	4	7	6	50%
AVIACION	L.	2	1	1	—	6	1	3	75%
	V.	2	—	—	2	4	6	—	—
	Total	4	1	1	2	10	7	3	37%
COLO COLO	L.	6	2	1	3	7	8	5	42%
	V.	6	1	1	4	10	15	3	25%
	Total	12	2	2	7	17	23	8	33%
CONCEPCION	L.	8	4	4	—	15	8	12	75%
	V.	8	—	3	5	2	9	3	18%
	Total	16	4	7	5	17	17	15	46%
EVERTON	L.	5	2	1	2	9	7	5	50%
	V.	6	—	3	3	9	16	3	25%
	Total	11	2	4	5	18	23	8	36%
GREEN CROSS	L.	7	3	4	—	12	8	10	71%
	V.	6	1	—	5	3	9	2	16%
	Total	13	4	4	5	15	17	12	46%
HUACHIPATO	L.	8	3	1	4	10	13	7	43%
	V.	8	1	2	5	4	16	4	25%
	Total	16	4	3	9	14	29	11	34%
LA SERENA	L.	8	4	3	1	11	6	11	69%
	V.	7	2	2	3	9	15	6	43%
	Total	15	6	5	4	20	21	17	56%
LOTA SCHWAGER	L.	7	3	3	1	9	6	9	64%
	V.	7	2	5	0	8	6	9	64%
	Total	14	5	8	1	17	12	18	64%
MAGALLANES	L.	5	3	1	1	7	4	7	70%
	V.	6	—	1	5	6	19	1	8%
	Total	11	3	2	6	13	23	8	36%
NAVAL	L.	4	3	1	—	6	2	7	87%
	V.	4	1	—	3	4	8	2	25%
	Total	8	4	1	3	10	10	9	56%
O'HIGGINS	L.	8	2	5	1	10	8	9	56%
	V.	8	2	2	4	11	13	6	37%
	Total	16	4	7	5	21	21	15	46%
PALESTINO	L.	4	2	2	0	6	3	6	75%
	V.	3	1	2	0	8	5	4	66%
	Total	7	3	4	0	14	8	10	71%
RANGERS	L.	8	2	4	2	9	10	8	50%
	V.	8	1	1	6	11	20	3	19%
	Total	16	3	5	8	20	30	11	34%
STGO. MORNING	L.	1	0	0	2	2	4	0	0
	V.	1	0	0	1	2	3	0	0
	Total	2	0	0	2	4	7	0	0
UNION CALERA	L.	7	2	2	3	9	12	6	43%
	V.	7	0	3	4	6	12	3	21%
	Total	14	2	5	7	15	24	9	32%
UNION ESPAÑOLA	L.	7	1	2	4	7	11	4	28%
	V.	7	1	1	5	4	18	3	21%
	Total	14	2	3	9	11	29	7	25%
UNION SAN FELIPE	L.	4	2	1	1	6	4	5	62%
	V.	4	2	0	2	6	6	4	50%
	Total	8	4	1	3	12	10	9	56%
UNIV. CATOLICA	L.	4	1	0	3	3	7	2	25%
	V.	4	1	1	2	7	8	3	37%
	Total	8	2	1	5	10	15	5	31%
UNIV. DE CHILE	L.	5	4	1	0	10	5	9	90%
	V.	6	0	1	5	7	18	2	16%
	Total	11	4	2	5	17	23	11	50%
WANDERERS	L.	7	3	3	1	12	8	9	64%
	V.	7	1	1	5	7	18	3	21%
	Total	14	4	4	6	19	26	12	43%
	SUMA	237	67	71	99	300	382	205	

Cuando vea el signo

PARE



PARE!
Así de simple.

COMITE NAC. DE EDUCACION DE TRANSITO "CHILE"

Es una indicación de
Un amigo en su camino

YO LO VI...

JUAN MANUEL FANGIO

AQUELLA maratónica rutera Buenos Aires-Caracas no pasó, de ida, por Chile. Se fue por el Altiplano y así me perdí la ocasión de ver en pleno vuelo al coloso de Balcarce, Juan Manuel Fangio. Y al regreso, Caracas-Buenos Aires, que utilizó nuestros caminos, ya Juan Manuel no venía en carrera. Había sufrido un serio accidente, más allá de Lima, y en él había muerto su copiloto. Tuvieron que pasar varios años para que lo tuviera cerquita de mis ojos, en aquel "Pedro de Valdivia Norte", en el que se compitió con máquinas monoplaza, de Fórmula Uno. Pero eso fue simplemente una estupenda exhibición. Bartolo Ortiz e Ismael González, los chilenos que estuvieron presentes, no tenían máquinas que les dieran opción a entreverarse con astros mundiales como ya eran Fangio, Froilán González, el francés Rossier y otros. Pero fue lindo ver al "Chueco" en esa verdadera academia del buen conducir. Allí conocí su pericia, comprobé la facilidad con que dominaba su arriesgada profesión, la total confianza con que lo hacía todo y lo resolvía todo. Su manejo era todo suavidad. Nunca una vacilación, nunca un esfuerzo violento o precipitado, nunca un mal viraje; era admirable la naturalidad con que tomaba las curvas y salía de ellas. Sus manos de gran corredor eran tan expresivas que parecían hablar. En esos años, Fangio no había ganado aún su primer título de campeón mundial (y fueron cinco), pero ahí estaban sus armas para conseguirlo.

MAS TARDE me pude desquitar y conocerlo de cerca en las muchas ocasiones en que vino a Santiago, de paseo o en visita oficial. No parecía un campeón mundial de automovilismo. Tan sólo un señor tranquilo, amable, charlador ameno, pero jamás cansador; sobrio en sus expresiones, y, al oírlo, uno comprendía que el deporte mecánico no tenía secretos para él. Uno no podía aburrirse oyéndolo, y las reuniones siempre nos parecían demasiado cortas. Ni siquiera nos atrevíamos a hacerle preguntas, porque estaban de más. Era mejor dejarlo solo, acelerando en sus recuerdos en esto que él amó tanto desde niño y que conocía al revés y al derecho. Son muchos los monstruos del automovilismo deportivo, nombres y más nombres ilustres, pero yo sigo pensando que nunca hubo otro igual a Juan Manuel Fangio, "El Chueco de Balcarce".

ESTE CORREDOR imperturbable estuvo más de una vez viendo de cerca el rostro de la Muerte. En aquella Buenos Aires-Caracas, por ejemplo. Los Gálvez iban corriendo muy fuerte, no daban tregua ni perdonaban un segundo, y Fangio se había retrasado por inconvenientes mecánicos en las primeras etapas en los caminos argentinos. Yendo hacia el norte, más allá de Lima, en una curva el coche se salió del camino y fue imposible enderezarlo. "Entonces, cuando comprendí que todo era inútil, me encogí sobre el volante y agaché la cabeza cuanto pude. Es en momentos como este cuando uno comprende lo frágil que es la cabeza del hombre, lo débil que es en general el organismo humano."

Nos contaba, en aquellas noches de charla interminable, lo sucedido en unas "24 Horas de Le Mans". Dos máquinas que iban delante de Fangio se estrellaron bárbaramente. Era la muerte segura; pero al estrellarse, los dos coches se fueron a los dos lados de la pista, y Fangio, todo pericia y sangre fría, pasó por entre los dos, que se incendiaron en pocos segundos.

LE DECIAN "El Chueco", porque de niño gustaba más que todo jugar al fútbol (¿y qué mocoso argentino no jugaba al fútbol en esos años?), y lo hacía de puntero izquierdo. "Chueco", igual que Enrique García, el incomparable rosarino de Racing Club, y además, puntero izquierdo.

Pero había nacido para triunfar —¡y qué manera de triunfar!— en el deporte mecánico, e incluso opacar la gloria del otro "Chueco" genial, el de las mejores selecciones del fútbol trasandino. Quería correr el "Gran Premio Argentino", pero no tenía dinero para hacerlo. Sus amigos de Balcarce se rascaron los bolsillos y financiaron así su primer auto de carrera. Un viejo Chevrolet todo parchado que, a los primeros kilómetros de la salida, comenzó a fallar. Primera etapa y ya estaba penúltimo, a tres horas del puntero, que era Heredia. Los representantes de Chevrolet le pidieron que se retirara de la prueba, "para que no desprestigiara la marca". Pero por ahí un negrito amigo suyo se robó dos latas de aceite y otra vez en la ruta. En Santiago del Estero ya se había ubicado octavo; en Jujuy, tercero. Los agentes de Chevrolet, los mismos que casi lo obligan a retirarse, le ofrecieron toda la ayuda que deseara, todo lo que le hiciera falta. En Catamarca era segundo y, en San Juan, ¡primero! Encabezando la clasificación en una competencia en la que estaba toda la aristocracia del automovilismo argentino nada menos. Volcó en la penúltima etapa y no pudo seguir. Pero ya estaba lanzado hacia la gloria. Ya tenía frente a sus ojos los caminos de la fama. El tiempo y su pericia harían el resto. Y fue cinco veces campeón del mundo. (Pancho Alsina.)

EDITORA NACIONAL
GABRIELA MISTRAL

Pone a su disposición su taller impresor, el más grande de Sudamérica, para todo tipo de reproducciones en Offset, Huecograbado y Tipografía.

* Libros y revistas
* Folletos, catálogos y memorias
* Textos de estudio
* Afiches y calendarios
* Papeles de envolver y etiquetas
* Creación y producción de Arte Publicitario.

Son algunos de los trabajos que realiza esta importante empresa que es...

SUYA... NUESTRA... DE CHILE

Avda. Sta. María 076 4º Piso Telef. 775903 779522

DIGANOS

TENIENTE PAREDES
Gerardo, y no Guido.

SEÑOR director:
Le agradeceríamos mucho ordenara rectificar el nombre del teniente de Caballería Gerardo Paredes, que aparece en su revista como "Guido". Esto es de mucho interés para nosotros, puesto que se trata de un oficial que nació en nuestra ciudad, Peumo, y se formó en la rama ecuestre de nuestro club, el "Unión Veterana".

Los peuminos hemos vibrado con los últimos triunfos de este joven oficial que, sin haber hecho los cursos de maestro en la Escuela de Caballería, está mostrando condiciones innatas y asoma como un valor para las próximas Olimpíadas.

Aprovechamos estas líneas para manifestarle que la equitación es un deporte que ha dado muchas satisfacciones al país y que continuará dándolas. Por eso debe tener en su importante y solicitada revista un espacio destacado y permanente. Con eso se promovería aún más su práctica y se formarían nuevos valores.

Deseamos también hacer llegar un mensaje a la Federación de Deportes Ecuestres: Creemos que no es conveniente ni práctico programar las pruebas de adiestramiento en día viernes. Deberían realizarse los sábados o domingos, entre las pruebas de saltos. Así las presenciaría mayor público, y, de esta manera, jinetes y cabalgaduras se acostumbrarían a desempeñarse frente a grandes asistencias, que es lo común en competencias internacionales. Además, el público conocería mejor esta disciplina.

Benjamín Prado X.
Rama Ecuestre "Unión Veterana".
Peumo.

QUEJAS AZULES

SEÑOR director:
Le escribo para formularle las siguientes consultas:

a) ¿Cuál es la situación de los jugadores Mario Benavente, Jaime Benavente, Carlos Arratia, Germán Rojas, Johnny Ashwell y Mario Lara: están a préstamo o fueron transferidos por la "U"?

b) ¿Qué se hizo el jugador Alejandro Silva?

c) ¿Entra Lota Schwager a la liguilla, tal como Wanderers el año pasado, en que fue segundo en la Copa Chile?

También quiero formular algunas críticas: No sé por qué siguen sin tomar en cuenta a la "U". Parece que ESTADIO fuera hincha de la Unión: no hay número en que no salga. A lo más, a la "U" le dedican una página y con comentarios casi siempre negativos. Me gustaría que entrevistaran a Augusto Vergara y Leonardo Montenegro y que salga en portada algún jugador de la "U": ¿Desde cuándo que no sale alguien de mi equipo?

El mejor jugador de la competencia oficial es Mario Soto, y éste es mi equipo ideal: Osben; G. Rodríguez, M. Soto, R. González, A. Arias; C. Rivas, E. Cortázar, J. Socías; L. Briones, J. Crisosto, J. C. Orellana.

Un hincha.
Carnet 22.728, Ñuñoa.

°°° Por orden: a) Fueron transferidos; b) Abandonó el fútbol profesional; c) Este año sólo entra el campeón de la Copa Chile (Palestino), pero Lota Schwager aún tiene opción por su puntaje: tendría que clasificarse entre los cuatro primeros.

°°° ESTADIO no es hincha de nadie. Cuando la "U" sea puntero aparecerá todas las semanas. Jorge Zelada fue el último de la "U" en portada (N.º 1.655, del 29 de marzo de este año).

GOLEADORES 1974

SEÑOR director:
Debido a motivos de trabajo, que no vale la pena mencionar, no pude adquirir prácticamente ningún número de ESTADIO correspondiente a la temporada 1974; por esta razón quería pedirle a usted que publicara —si fuera posible, lógicamente— la lista completa de goleadores de cada equipo de Primera División y el máximo goleador de cada equipo de Segunda División, ambos de la temporada de 1974, por supuesto, cada uno con sus goles correspondientes.

Leí con mucha atención la respuesta de la carta del señor

JULIO CRISOSTO
28 goles en la temporada anterior.

Guillermo Billa (ESTADIO 1.668) sobre el tema de la "U". Creo que tal vez podría poner a los anteriores scorers azules, es decir, desde 1938 a 1954. Esto sería muy interesante, por lo menos para mí, que soy hincha de la "U".

Sin otro particular, lo saluda muy atentamente S. S. S.

Alberto Ferrari M.
Valparaíso.

ooo Por razones de espacio es imposible complacerlo. Le indicamos, en todo caso, los goleadores máximos de cada club de Primera División en el torneo 1974: Antofagasta, Carlos Rivas (10); Aviación, Daniel Horno (12); Colo Colo, Julio Crisosto (28); D. Concepción, Víctor Estay (10); Green Cross, Francisco Quinteros (8); Huachipato, Carlos Sintas (24); La Serena, Jaime Barrera (15); Lota Schwager, Pedro Gallina (11); Magallanes, Fernando Pérez (15); Naval, Eduardo Lobos (7); O'Higgins, Alejandro Trujillo (14); Palestino, Alberto Hidalgo (21); Rangers, Juan Toro (12); Unión Calera, Jaime Aravena (8); Unión Española, Sergio Ahumada (17); Unión San Felipe, Fernando Cavalleri (12); Universidad de Chile, Juan C. Sarnari (20); Wanderers, Jorge Dubanced (15).

ESTADISTICO

SEÑOR director:

Durante mi reciente viaje por esas queridas tierras he tenido la oportunidad de leer la excelente revista que usted dirige. Le ruego me permita asomarme a la sección "Díganos" y tenga a bien publicar mi solicitud de correspondencia.

Me interesa el fútbol chileno. No en vano por el club de que soy socio, el Español, han desfilado varios jugadores chilenos: Andrés Prieto, Jaime Ramírez y —actualmente— Carlos Caszely. También lo entrenó Fernando Riera. Me interesa especialmente el aspecto estadístico: resultados, alineaciones, goleadores a lo largo de toda la historia del seleccionado y los clubes en la Copa Libertadores, así como la actuación de Chile en todos los campeonatos sudamericanos y mundiales. Es por ello que desearía mantener correspondencia con personas que posean un buen archivo. Yo, por mi parte, pondría a su disposición toda mi documentación, que es abundantísima, en lo que se refiere al fútbol europeo.

José Luis Gómez.
Mandri 56. Barcelona-6.
España.

ooo Ya lo saben los amigos de las estadísticas.

AÑO XXXV - NUMERO 1.688.
16 de diciembre de 1975.

DIRECTOR:
Antonino Vera.

SUBDIRECTOR:
Edgardo Marín.

JEFE DE INFORMACIONES:
Julio Salviat.

REDACTORES:
Renato González, Carlos Guerrero, Eduardo Bruna, Julio Martínez.

COLABORADORES:
Cecil Vargas,
Sergio Díaz,
Juan Aguad,
Edmundo Gómez,
Sergio Jerez,
Fco. Herreros.

CORRESPONSALES:
Carlos Vergara y
Carlos Alarcón (Concepción).
Homero Avila (Antofagasta).
Rubén Henríquez (Valparaíso).
Servicio Internacional:
AGENCIA ANSA.

DIAGRAMADOR:
César Boasi.

SECRETARIA:
Andrea Varas.

HISTORIETAS:
Renato Andrade,
Alejandro Dreckman.

FOTOGRAFIA:
Miguel Rubio,
Oscar Lagos, Pedro González,
René Chávez Ch.,
Leopoldo Canales.
Editada e impresa por
EDITORA NACIONAL GABRIELA MISTRAL.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO Y REPRESENTANTE LEGAL:
Juan Naveillan Fernández.

GERENTE GENERAL:
José Harrison de la Barra.
Avenida Santa María 0108.
Casilla 69-D, Santiago.
Teléfono 776114.

Precio ejemplar: $ 5.
Recargo aéreo: $ 0,20.

SUGERENCIAS
AL AUTOMOVILISTA

LALUZ PUBLICIDAD 567553

FABRICAMOS
PISTONES MOTOR

- METALES BIELAS
- METALES BANCADAS
- METALES EJE LEVAS SEMITERMINADOS

- CAMISAS DE PISTON
- ANILLOS PARA PISTON
- PASADORES PARA PISTON
- BUJES DE BIELAS

REPUESTOS INTERNATIONAL

MOLIMOR

AVDA. BRASIL 86 - FONO 711792 CAS. 13991
CORREO 21 - STGO. - TELEG. "MOLIMOR"

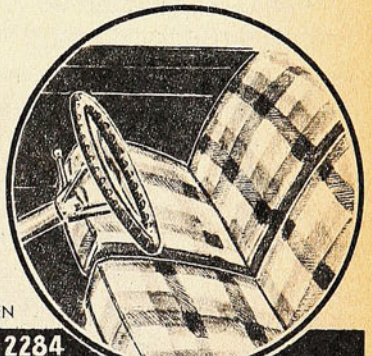
FUNDAS PARA ASIENTOS DE AUTOS, EN TELA DE LANA ESCOCES, LISTADO, LISO.

EN TELA
TIPO TOALLA

EN DIFERENTES COLORES Y PARA TODAS LAS MARCAS

COLOCACION EN 10 MINUTOS

TAPICERIA EN GENERAL Y RECAMBIO DE ASIENTOS CITROEN



Avda. OSSA 2284
CASI ESQUINA BILBAO
Avda. MATTA 15. - ESQUINA VICUNA MACKENNA

N. AGUILAR D.

RECTIFICACION
de MOTORES de
CITRONETAS

ANILLOS,
VALVULAS y PISTONES
... EN TODOS LOS MODELOS Y MEDIDAS

SANTA ELENA 962. - Fono: 221239
SANTIAGO

Después de visitar San Rafael, Flavio

AQUEL VIEJO A
DEL TIO ABSA

Sobrino de aquellos Bascuñán del primer Colo Colo. Flavio Silva cuenta el camino de ocho temporadas que debió recorrer para ganarse finalmente el puesto de titular.

COLECCION
estadio
N° 139 (16-12-1975)

Hector Díaz, Luis Spicto, Manuel Ulloa, Enrique Matus, Walter Bilbao, Jorge Dragot, Miguel Landeros, Ricardo Rodríguez, Luis Gallieri, Ricardo Bastías y Jaime Aravena.

lvá pensó en ser futbolista:

ALBUM ON

DE aquella visita a San Rafael sólo recuerda vagamente su cercanía con Talca, sus calles umbrosas y desnudas de asfalto, la casa familiar y al tío Absalón Bascuñán reactualizando nostalgias mediante la prolija revisión de aquel álbum ya deteriorado a golpes de tiempo que, sin embargo, mantenía impecables las amarillentas fotos cuya evocación constituía su máxima recompensa. Ahí estaba el tío, manos en las caderas, el pie derecho orgulloso sobre ese balón cuyo "corrión" era el mejor testimonio de una época ya pretérita, vistiendo una camiseta blanca muy larga y unos pantalonazos de color oscuro que le cubrían hasta más abajo de las rodillas, formando casi una sola identidad con esas medias de lana tosca de color indefinido. Recordando nombres, recitando alineaciones que se le venían de golpe a la memoria con el simple acto de entrecerrar los ojos. Riendo de las pillerías que lo tenían a él y a su hermano Togo como

→

protagonistas, emocionándose con la añoranza y conteniendo las lágrimas ante el recuerdo brutal e imborrable de la muerte de David Arellano. Luego todo se diluye en el tiempo. Se borran las imágenes y sólo permanece el sonido de esa voz ya gastada, que incluso flaqueaba al retroceder hasta esos años heroicos del Colo Colo de la gira a Europa, de los partidos en España, de la tragedia en Valladolid que enlutó para siempre esas camisetas albas.

Todo lo demás es una nebulosa. ¿Hace cuántos años fue? ¿Cuál el motivo de la visita? Ya no lo recuerda y es inútil todo el esfuerzo que lo lance a la caza de mayores detalles. Sólo sabe que en cierto modo aquel encuentro influyó sobre su vida, y que en el viaje de regreso a Talcahuano hasta le prometió a su mamá ser futbolista —como los tíos—, obteniendo de la señora Inés una sonrisa condescendiente para sus proyectos infantiles.

LA HISTORIA

La radio poderosa derrama sin complejos de volumen la gustadora cacofonía de una canción "beat". Polera a rayas horizontales, corte de pelo moderno y bluyines. Es Flavio Silva Bascuñán, sobrino de aquellos Bascuñán del primer Colo Colo y

EL SILVA ACTUAL: Titular de un equipo que aspira a ganar la liguilla y disputar nuevamente la Copa Libertadores.

hoy marcador de punta de Huachipato. El mismo que, cara al sol y tirado sin inhibiciones sobre un par de sillones, comienza a contar.

—Yo me inicié el 67, en la juvenil de Huachipato. Incluso fui seleccionado al Nacional que se hizo ese año en Antofagasta. Pero le aclaro una cosa: no como lateral. En esos años yo era "8", o sea, mediocampista de creación. Fíjese que hasta figuré en el ranking como el mejor de los de mi puesto, y eso me valió ser ascendido al plantel del primer equipo junto con otros tres compañeros: Martínez, Contreras e Iturra. ¿Sabe quién me hizo lateral?: Lucho Vera. Y en ese puesto debuté en Primera finalmente. Nunca olvido la ocasión. Perdimos 1-0 contra La Serena con un gol del "Nino" Landa, en un partido jugado en nuestro estadio de Las Higueras. Don Andrés Prieto estaba en la banca.

—Flavio, usted tardó dos años en debutar por el primer equipo, y, si consideramos que recién el año pasado vino a transformarse en jugador titular, la pregunta inevitable es: ¿por qué se demoró tanto en alcanzar sus objetivos?

—Sí, es cierto, me demoré bastante. ¿Sabe a qué lo atribuyo? A que Huachipato se caracterizó siempre por tener excelentes zagueros laterales. Mire: cuando yo hacía antesala, el titular era el "Negro" Eyzaguirre, y al poco tiempo el club compró a Daniel Díaz; después, a comienzos de 1974, cuando yo creía que el puesto iba a ser mío sin ningún tipo de complicaciones, el club compró a Pinochet. Y contra éstos no era fácil competir... Por eso yo agarraba de vez en cuando la Primera, pero en cuanto los titulares se mejoraban de sus lesiones, lógicamente era yo el primero en salir. Además, y esto tengo que reconocerlo, me faltaba madurez. Empezaba el partido y yo quería hacerlas todas para demostrar que yo también sabía jugar bien. Por eso actuaba sin tranquilidad, sin aplicación. Por robarme la película me iba arriba sin estudiar si se daban o no las condiciones para el descuelgue por mi lateral, y frustrándose la jugada lógicamente me costaba un mundo volver. El que me enseñó mucho en ese sentido fue el "Negro" Eyzaguirre, para mí, el mejor lateral derecho de toda la historia del fútbol chileno. Sin sus recomendaciones y consejos no sé qué sería hoy de mí.

"NUNCA BAJE LOS BRAZOS"

Dos años con toda la ilusión del juvenil que anhela debutar. Cumplido el sueño, de nuevo a la banca. Para jugar de vez en cuando. Para ver cómo pasaban los campeonatos y caían las hojas del calendario, viendo cómo se marchitaban los proyectos nacidos en los primeros años de vida y reforzados luego de aquella visita al tío Absalón de San Rafael.

—¿Usted me pregunta si alguna vez me sentí abatido? No, fíjese que a pesar de todas las dificultades, por suerte nunca me desanimé. Siempre entrené duro, con la misma ilusión. Como si esperando el partido del domingo yo hubiera estado seguro de salir como titular. Nunca bajé los brazos, porque estaba seguro que algún día tendría que darse la buena. Soy el más exigente de mis críticos, y yo mejor que nadie entendía que me quedaban muchos aspectos de mi juego por pulir. Sabía que el principal obstáculo era mi inmadurez, y que superando eso tendría que rendir mucho más de lo que rendía las pocas veces que podía jugar. ¿Sabe quién más me alentó a que siguiera luchando? Mi mamá. Ella siempre ha sido mi hincha número uno. No se pierde partido en Concepción, aunque tenga que ir sola al estadio. Y cuando yo era suplente eterno se lo pasaba metida en la iglesia, pidiéndole a Dios para que me ayudara. Con ese respaldo, imagínese usted si me iba a rendir...

—Sin embargo, a usted se lo dio, a comienzos de 1974, como jugador de la "U"...

—Ah, eso... Claro, si fue cierto que has-

CON HUACHIPATO EN Bolivia. Copa Libertadores, escuchando el saludo del Presidente Hugo Banzer a través de la voz de su secretario de Deportes. Para Silva, la Copa fue una experiencia extraordinaria y le significó darse a conocer internacionalmente.

ta alcancé a firmar contrato por Universidad de Chile. Porque desde chico fui hincha del "ballet azul", y porque llegó un momento en que creí que estaba condenado a morir como jugador suplente. A comienzos del año pasado, no sé si usted recuerda, los laterales éramos Daniel Díaz y yo. ¿Qué pasó? Que el club compró a Pinochet, y por supuesto que el que salía era yo. Ahí, le confieso, me sentí postergado, y por eso en cuanto la "U" me habló me vine a Santiago, y ni siquiera conversamos mucho para que yo les estampara mi firma en el contrato.

—Pero eso nunca se concretó...

—No. A la semana de estar en Santiago el club me mandó a buscar. La Asociación Central había dictaminado que, por provenir de las divisiones cadetes, me quedaba contrato vigente aún por una temporada más. Yo inicié mis propias averiguaciones y en la Central me ratificaron lo afirmado por los dirigentes de Huachipato. Conversé con los dirigentes de Universidad de Chile, les expliqué la situación, ellos se dieron cuenta de que yo había actuado de buena fe, y no iniciaron ninguna gestión para hacer valer la firma del contrato. Pensaron en pedir precio por mí, pero se arrepintieron después de calcular lo que podría pedir Huachipato. Volví un poco resentido, porque ya me había hecho la ilusión de defender a mi equipo de siempre y jugar en Santiago, pero tuve la compensación cuando, antes de partir el torneo oficial, don Pedro Morales dio a conocer la alineación que sería la titular y en la que como laterales figurábamos Daniel Díaz y yo.

—Y desde entonces, ¿nunca más en la banca?

—Sí, con excepción de ocho partidos en que estuve fuera como producto de una expulsión contra Green Cross. Usted sabe, don Pedro tenía como norma que el expulsado perdía automáticamente su condición de titular. Volví cuando por el mismo motivo debió dejar el puesto Francisco Pinochet.

LO QUE LE FALTA, LO QUE HA APRENDIDO

—Se supone que ahora sí ha madurado, que ha superado muchos aspectos deficitarios de su juego.

—Sí, sí, desde luego. En aplicación, fuerza, tranquilidad y cálculo para los cierres he aprendido mucho. Antes yo era muy nervioso, ahora no. Con decirle que ahora hasta bromeo con Kuzmanic o Mendy cuando veo que nos comienzan a atacar. En Cochabamba los reporteros gráficos se morían de la risa porque, cuando el Wilsterman se nos vino encima, yo le decía al Lucho: "Ya, Luchito, prepárate, que ahí vienen los rojos otra vez". Cuando jugaba de vez en cuando y notaba que los rivales comenzaban a apretarnos, sufría ante la posibilidad de cometer la tontería que nos costara un gol.

—¿Qué le falta aún para ser más completo como zaguero lateral?

—Mi falla es la de todos los laterales del fútbol chileno, con escasas excepciones: todavía no sé finiquitar bien las jugadas de ataque que intento de tanto en tanto. Me voy arriba y casi siempre concluyo tirando el centro frontal que le alivia la "pega" al arquero contrario, cuando la gracia es tirar el centro atrás, eludir defensas para provocar claros que sean aprovechados por los delanteros, o bien tirar al arco. Pero estoy aprendiendo, porque —ya le dije— soy mi crítico más severo. Nunca me siento conforme de lo que juego, y después de cada "embarrada" lo único que quiero es que la pelota me llegue luego para rehabilitarme. Cuando pueda ir arriba con la eficiencia con que lo hacen Daniel Díaz, Machuca, "Lito" Rodríguez y, sobre todo, Galindo, recién ahí estaré conforme.

Aguardó dos años con la fe del juvenil. Después de debutar, sintió la frustración de volver a la banca y seguir esperando por otras cuatro temporadas. Pero nunca se dejó abatir. Nunca bajó los brazos. Nunca dejó de entrenar con la alegría del que está seguro de jugar todos los domingos. Tal vez porque en esos momentos de duda se le venía a la memoria toda la ilusión materna contenida en cada rezo dominical. O porque se apropiaba de su recuerdo aquella tarde en San Rafael observando con infantil curiosidad el viejo álbum del tío Absalón (Eduardo Bruna. Fotos de archivo).

FLAVIO SILVA HABLA DE...

LUIS EYZAGUIRRE: "Ya le dije: para mí, el mejor lateral derecho de toda la historia del fútbol chileno. Como jugador, extraordinario; como persona, excelente. Lo que más admiré de él fue su visión para transformarse en atacante, su habilidad para eludir gente, su aplicación para estar siempre metido en el partido, la fuerza que imponía a su fútbol sin dejar jamás de ser técnico".

EL MEJOR LATERAL ACTUAL: "Ninguno es tan completo como lo era el 'Negro'. Para elegir al mejor en ese puesto tendría que hacer una mezcla, y para eso me quedo con la marca de Machuca y la visión y habilidad de delantero que tiene Mario Galindo".

LA FAMILIA: "La más fanática es mi mamá. Mi viejo, en cambio, es sumamente frío. Si juego bien, sólo se limita a palmotearme la espalda. Si juego mal, sencillamente no me dice nada. Somos cinco hermanos, cuatro hombres y una mujer. Yo soy el penúltimo. A todos los varones les gustó siempre el fútbol, pero yo fui el único que llegó a jugador profesional. El mejor de todos es el menor, José Luis, que jugaba de mediocampista en Huachipato. Pero no tenía esa predisposición para entrenar a diario, y al final dejó todo botado por estudiar en la Universidad Pedagogía en Matemáticas. Está en Talca, y creo que Rangers llegó a hablarle, pero dijo que no, porque está dedicado exclusivamente a sus estudios".

LA CAMPAÑA: "Es cierto, no vamos mal ubicados, pero podríamos ir mejor de haber jugado todo el torneo como lo hemos hecho en la segunda rueda. Al principio perdimos muchos puntos por ese relajamiento que se produce en todo equipo que alcanza una meta. Nos faltó la aplicación que tanto nos ayudó en 1974 para superar a Palestino y ser campeones".

LA LIGUILLA: "Sí, estoy seguro de que vamos a jugarla y que la vamos a ganar. ¿A quién respeto más? A Palestino. Por su fútbol, y porque siempre nuestros partidos han sido estrechos, de resultado incierto. ¿Concepción? Sí, un buen equipo, sin duda, pero tenemos la ventaja de que los conocemos más. Claro, ellos a nosotros también..."

LA COPA LIBERTADORES: "Una experiencia extraordinaria. Para mí, personalmente, me significó darme a conocer internacionalmente, y aprender de que no es un mito lo de la altura altiplánica. Se puede ganar, sí, pero hay que estar físicamente muy bien preparado. ¿Qué nos faltó para pasar a la siguiente ronda? Muy simple: que no hubiera estado la Unión".

LA PROXIMA COPA: "Como la liguilla la vamos a ganar, también vamos a estar esta vez en la Libertadores. Nos servirá de mucho la experiencia del torneo pasado y hasta creo que podríamos hacer mejor campaña. Al menos estoy seguro de que no defraudaremos".

LA SELECCION: "La cúspide en la carrera de todo futbolista. Tengo 26 años y aún conservo la ilusión de que alguna vez me llamen".

ENTRETIEMPO

M	A	S	C	A	R	O	N	I
A	N	E	A	D	I	R	O	S
R	E	L	L	A	V	E	T	A
A	G	U	T	R	A	V	E	T
S	I	N	I	R	T	I	A	N
C	R	U	E	L	A	R	R	I
O	S	I	R	A	N	I	L	S
A	L	L	I	B	U	C	O	A
P	A	L	O	M	E	R	T	O

LABERINTO

En el laberinto de letras figuran los nombres de CINCO jugadores uruguayos que militan en el fútbol chileno. Pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba hacia abajo, de abajo hacia arriba o en diagonal. Procure localizarlos.

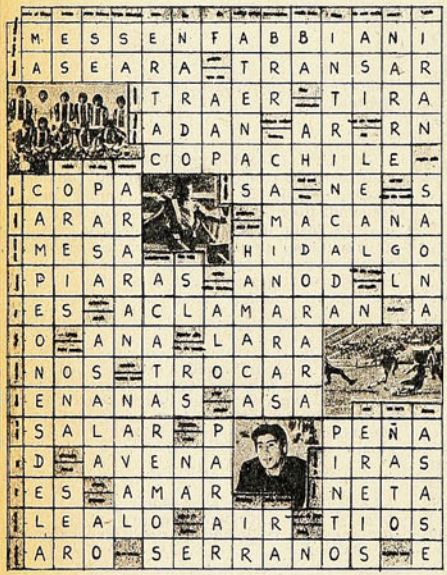


FOTO TEST

Domingo 10 de junio de 1962. En Arica, la selección chilena de fútbol ha obtenido el triunfo más resonante de su historia —2x1 a la URSS— y se clasifica para las semifinales de la Copa Jules Rimet. Junto con el pitazo final, se desata la euforia. Los jugadores corren a abrazar a Fernando Riera, el entrenador —y es Leonel Sánchez, autor del gol de la apertura, el primero que llega—; en las graderías se entona la canción nacional; en todo el país se inicia un carnaval que dura toda esa noche. Es el momento de gloria para el discutido director técnico.

1.— Riera debutó como jugador profesional cuando tenía:
a) 15 años
b) 16 años
c) 17 años

2.— Fue el inventor de una jugada llamada:
a) túnel
b) chilena
c) marianela

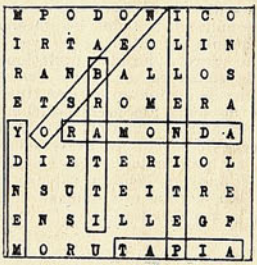
3.— Fue famoso por sus goles:
a) de cabeza
b) de taco
c) olímpicos

4.— Debutó internacionalmente enfrentando a:
a) Independiente
b) Rosario Central
c) Boca Juniors

5.— Su primer equipo francés fue el:
a) Rouen
b) Reims
c) Lille

6.— Después de Francia actuó en:
a) Venezuela
b) Colombia
c) Uruguay

7.— Debutó como DT dirigiendo al:
a) Belenenses
b) Benfica
c) Sporting



SOLUCIONES DEL NUMERO ANTERIOR

1.— Hexagonal
2.— 1965
3.— 70 mil personas
4.— 6x4
5.— Tres goles
6.— River Plate
7.— U. de Chile

cachupín

sportgrama

Sergio Ahumada | vosotros | [illegible] | diptongo | 3 letras | ballet azul | [illegible] | nombre | dan armas | 500 | escuchais | rosa sin vocales | pequeña Elena | pieza

los de las fotos

limpiar

[illegible] | amigo galo | rodeada de [illegible] | limpia

acrobacias | pronombre | meter bulla

modelos | curvas | Lizana | jugador chileno

roturaremos | costosos | piden | caminen

bolson | ore | vena importante | suceso

cultivar | dialecto | gastan | portillo

jugador del Colo | personaje bíblico | indios sureños | de | se dirige

filósofo chino

sala del rey | objeto | ciudad de USA | que vuela | parte Aviación

etsira | adornaran | dos A

antes de 12 | acierta | limpiamos | última vocal | dentro

rabo | sustrae | nombre mujer

oreja | quiere | paraíso | sodio | emperatura alta | se recuperan | doraré

he | vengan | nastar | avienda

cultivada | cuarta vocal | 50

pasa la lengua | terminan verbos | existe | nota musical | campeón | zeta | género grueso

Sánchez | reflexionar | parte Ranger

cas. coros | entes | Varas

A PUÑETES CON LA VIDA

Carlos María Jiménez, la figura más importante del boxeo mundial que ha venido a Chile en los últimos años.

"Y CUANDO PERDI, todos me dieron vuelta la espalda, como si hubiera cometido un crimen"...

¿CUANTOS años que no venía desde Argentina un auténtico valor del boxeo? Quizás haya que remontarse a Ramón La Cruz o a Chirino, aquél a quien le regalaron generosamente el título sudamericano, que esa noche correspondía a Domingo Rubio. Estos últimos días tuvimos en casa a un genuino primera serie, a un campeón argentino y hombre de los primeros lugares del ranking mundial. Estuvimos con él antes que subiera al ring a enfrentar a Ricardo Molina, de manera que la nota no incluye lo que haya mostrado el trasandino ni lo que haya hecho para su récord.

Es CARLOS MARIA JIMENEZ, un recio y atlético muchacho de Bahía Blanca (provincia de Buenos Aires), que ha cumplido los 27 años de edad en Santiago (nació el 10 de diciembre de 1948). Un hombre de pueblo, espontáneo, extravertido total. Uno de esos tipos a los que no es necesario sacarles las palabras con tirabuzón, porque largan la historia como un chorro y enlazan a ella muchas cosas anexas.

"LA PINTA será lo de menos, pero ayuda a la imagen que debe dar un Campeón"...

—Yo soy uno de 5 hermanos, tres varones, de una familia de ésas en que lo único que progresaba era la necesidad. Tuve que salir a la calle apenas pude valerme por mí mismo e hice de todo. Lustré zapatos, vendí diarios, hice mandados, estiré la mano también para comer... A los 14 años ya era un hombre curtido en el sufrimiento, en la dureza de la vida, en el hambre y la pobreza. Sí, sí, pongaló, ¿por qué no lo va a poner si es así?... (En la expresión, Jiménez revela algunas de sus características: inhibición absoluta, franqueza descarnada, sinceridad ruda).

"Quién sabe qué habría sido si no entra en mi vida un tipo bárbaro; yo perdí a mi padre muy temprano, pero lo volví a encontrar en Héctor Manuel Piñeiro, que guió mis pasos desde el momento justo. El me llevó de la mano para que no me perdiera. Lo demás, lo hizo el boxeo.

Como aficionado, Carlos María Jiménez hizo 51 combates y sólo perdió con Armando Gigena, en Azul, provincia de Buenos Aires. Otra faceta interesante de su personalidad es la claridad de sus recuerdos:

—Debuté el 17 de septiembre de 1963 —mire si era pibe— con Oscar Chávez, y gané por puntos en 4 rounds. Tres años justitos, justitos, más tarde, el 16 de septiembre de 1966 hacía mi primera pelea de profesional con Edgardo Moyano. Y ya llevo 94 (con Ricardo Molina hizo la número 95). Tengo 87 victorias (47 antes del límite), 2 empates y sólo 5 derrotas. Vine a perder el invicto en el combate número 25 con Julio César Obregón. Después sólo me ganaron Juan Carlos Salinas —lo gané en la revancha—, Antonio Cervantes, por el título mundial, en Bogotá, y dos veces Héctor Thompson, en Australia.

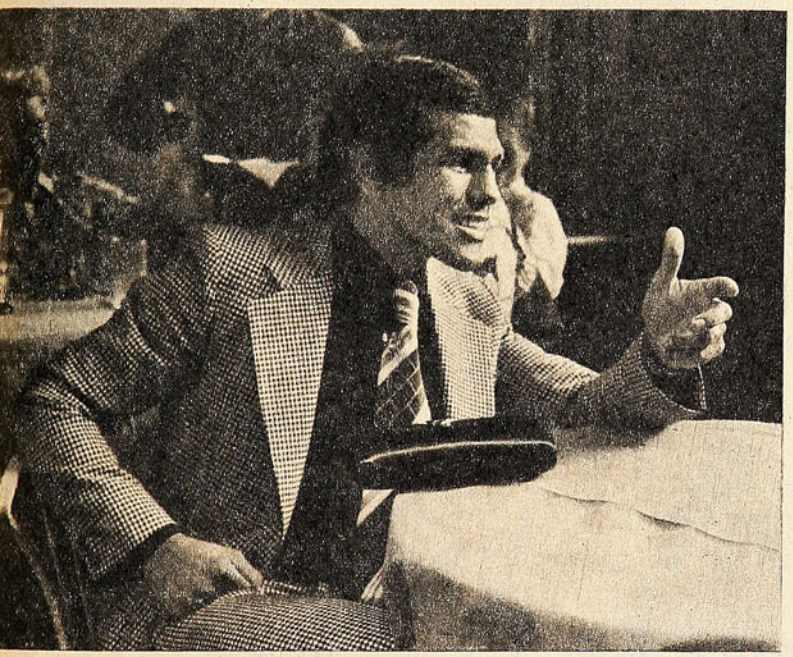
tancia que iba adquiriendo se preocupó de pulirse, de aprender muchas cosas que no habían estado a su alcance, como conducirse correctamente en cualquier circunstancia, hablar bien, vestir con pulcritud —hasta con elegancia—, porque aunque diga la canción que "la pinta es lo de menos", ayuda. Se cruzó su camino con el de María del Carmen Retamales, fue con ella al Registro Civil, entró a la iglesia y dio el paso que más le agradece a la vida, "porque el 99,9% de lo que he llegado a ser se lo debo a María del Carmen", dice sin ambages, y agrega... "y a Natalia, la piba de un año y seis meses que tenemos"...

Todo le sonreía al campeón, hasta que vino esa chance de disputar el título a Kid Pambele (Antonio Cervantes). Sin duda, es un mal recuerdo para Carlos María. Por primera vez se apaga la sonrisa, se hace duro el ceño, hay un lapso largo de silencio. El zancudo colombiano lo ganó por KOT al 5.° round. Y el mundo se le vino encima.

—Perdieron todos y no pasó nada, perdí yo y me dieron vuelta la espalda, dijeron que arrugué, que me achicó la ceremonia con el himno argentino y todas esas cosas, que tuve miedo... Nada de eso es cierto.

Lo de Bogotá fue una cosa común en la carrera de un boxeador. Sencillamente esa noche no peleó Carlos María Jiménez, no señor. Si me fui del ring fue porque no podía hacer nada, porque no tenía fuerzas ni ideas, porque no estaba yo en ese ring. Pero eso no me lo perdonaron así no más. Quizás haya sido para mejor. Me la tragué solo, como empezando de nuevo, yendo a todos lados "de punto", como cuando empezaba, y conseguí lo que quería. En Johannesburgo le gané a André Stein, un gran boxeador y eso me valió aparecer 6.° en el ranking mundial; en Ciudad del Cabo le gané a Norman Zagapani y subí al 2.° lugar; en junio de este año puse KO en el 5.° round a Ger Cremer y llegué al número 1 del escalafón (en el ranking del Consejo Mundial de Boxeo del mes de noviembre Carlos María Jiménez aparece clasificado en el tercer lugar). Y vea usted cómo es la gente: volví a casa y fue la locura. Aparecieron otra vez los "amigos", los palmoteos, las entrevistas. Yo creí que lo sabía todo en la vida por haberlas pasado todas, pero ahora comprendo que me faltaba mucho por saber todavía...

El proyecto inmediato de Jiménez es la revancha con Kid Pambele: "Los dos hemos cambiado —reflexiona—, yo ya no soy tan ingenuo como hace dos años, he ganado en experiencia, en vigor, en recursos. Estoy físicamente intacto y mantengo la ilusión de ser campeón del mundo. Cervantes sigue siendo un gran boxeador, pero ha declinado, se le está haciendo pesado el entrenamiento, la responsabilidad de defender cada cierto tiempo su corona. Creo que en estos dos años desde que él me ganó, nos hemos igualado, modestia aparte. Ya lo veremos en Johannesburgo, en febrero o marzo, cuando volvamos a encontrarnos. Allá yo tengo la ventaja de pelear como local, porque vea que en Sudáfrica yo soy ídolo, sin grupo, la gente me quiere una barbaridad..."



Entre los triunfos que más aprecia Jiménez está aquel sobre Juan Alberto Aranda, en el Luna Park. Y explica:

—Aranda era el campeón argentino, habíamos peleado por el título en enero de 1970 y empatamos; en la revancha, ese mismo año, la corona de los mediomedianos ligeros fue mía.

LAS PENAS DEL CAMPEON

Habían pasado los años de miseria, de oscuridad, de incertidumbres. Con la destreza de sus puños el niño pobre de Bahía Blanca se había abierto camino en la vida. Sin rencores, sin resentimiento, caminaba a trompadas hacia un destino seguro —todo lo seguro que puede ser el destino de un boxeador—. Consciente de la impor-

"VOLVI de Sudáfrica, ranqueado, y volvieron los aplausos, los palmoteos y los amigos"...

¿Me iba a arrugar ante un hombre como yo —por muy buen boxeador que fuera— si no supe lo que era arrugarse con todo lo que sufrí de niño? ¡Por favor! Pero el asunto es que se me cerraron las puertas, que gente que ayer me palmoteaba empezó a mirarme de reojo. Y no lo pude resistir. Agarré la valija, dejé todo en orden en casa, hablé con María del Carmen y me eché a correr mundo... Nueva York, Tahití, Honolulú, Islas Fiji, Australia, Sudáfrica. Necesitaba alejarme, recuperar la confianza en mí mismo, hacer cosas para que la gente se olvidara de aquella caída y yo me olvidara de ella.

EL BOXEADOR

En la sala no puede apreciarse en toda su dimensión la categoría de un boxeador. Y al escribir esta nota no teníamos de Carlos María Jiménez más que esa referencia, más lo que él nos dijera de sí mismo. En la "prueba" encontró la ayuda de Nelson Torres, hombre más pesado que él, pero con suficiente modalidad para exigirlo. Y el campeón argentino y aspirante a la corona mundial se vio dueño de todos los recursos que tipifican al gran boxeador.

—Fundamentalmente me gusta boxear, pero me adapto a todos los estilos y, como dice una canción muy simpática que ustedes tienen, "si hay que pelear, la peleamos". Me he encontrado con los rivales de modalidades más distintas y he salido bien. El que en mi récord haya 47 combates ganados por KO, KOT o retiro no significa que yo entre a hacer algo determinado, a buscar el golpe para terminar luego el trabajo. No, señor, el fuera de combate viene solo y si no sale, no tiene importancia siempre que la faena haya sido buena... Nunca me preocupó mucho conocer antes a mis adversarios, generalmente los vi por primera vez en el pesaje y luego arriba del ring. ¿Para qué más?...

Jiménez se vino con bastante anticipación para su pelea con Ricardo Molina.

—Fue otro de los aciertos de mi manager (Cavillón). Porque he disfrutado de dos semanas de absoluta tranquilidad, de gran bienestar. No tuve ni siquiera minutos de aburrimiento, ni de preocupaciones, todo me lo dieron servido. Ponga usted ahí que la familia Sichel y la familia De la Fuente han sido una barbaridad conmigo... (A.V.R. Fotos de Oscar Lagos.)

grandes del deporte

32 grandes del deporte chileno en este compendio de los exponentes mejor recordados de todas las épocas. Las grandes figuras nacionales que han llegado a situarse en el ámbito mundial. Sus lucidos desempeños les ha valido lograr niveles internacionales desde el grado sudamericano al olímpico.

Excelente libro de Carlos Guerrero (Don Pampa) de la Colección NOSOTROS LOS CHILENOS editada por

GABRIELA MISTRAL

En venta en todas las librerías.

Diciembre, 1953

Carlos Silva, Campeón de Chile, de peso liviano:

TRISTE ADIOS AL "MAESTRITO"

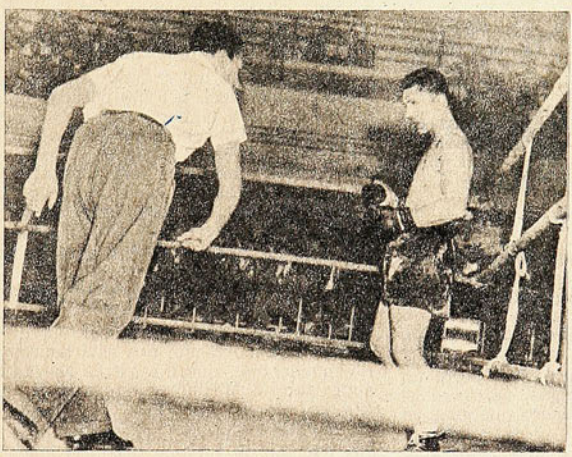
EN "el año de los Robledo" (y de Atilio Cremaschi, sería justo agregar), Colo Colo es el Campeón del fútbol profesional chileno. Lo escoltan, empatados, Audax Italiano y Palestino (el "Palestino espectáculo", con Almeyda, Carlos Rojas, el ala Coll-Pérez, el rosarino López y otros). En 4º lugar quedan Everton y Universidad de Chile, 6ºs. Green Cross y Ferrobádminton, 8º Universidad Católica, 9º Wanderers, 10º Rangers, 11º Santiago Morning, 12º Unión Española, 13º Magallanes y último, con lo que se va a 2ª División, Iberia. En el balneario de las Rocas de Santo Domingo se realiza el Campeonato del Mundo de Pentatlón Moderno; Hungría finaliza en primer lugar —y clasifica al vencedor individual Gaabor Bendek—, pero es descalificada en beneficio de Suecia. Subcampeón es Argentina, 3º Chile y más abajo EE. UU., Argentina y Uruguay. Regresa de Montevideo el equipo chileno de tenis de mesa como Campeón Sudamericano.

CUANDO poco más de un año antes Mario Salinas enfrentó al argentino de San Juan Federico Guerra, ya no quedó lugar para las dudas; el brillante pero frágil Campeón de Chile de los pesos livianos estaba terminado, no obstante su plena juventud. Pero se había dado un descanso largo, lo que hizo pensar a sus irreductibles partidarios que aún podría recuperarse. Estaba en el plazo de defensa de su título y tuvo que aceptar el desafío de Carlos Silva, un modesto púgil que en el amateurismo había defendido a la Asociación de la Universidad de Chile.

Desde que apareció en el ring esa noche, en el Caupolicán, se advirtió que el Campeón distaba de ser el hombre una de cuyas principales características había sido la confianza que siempre tuvo en sí mismo y que le permitió imponerse a todos los valores nacionales de las categorías liviano y mediomediano. Pero así y todo alcanzó a hacer un par de rounds en que dejó sentada la superioridad de sus recursos técnicos sobre el desafiante (Silva había ganado una selección promovida para sacar un rival del titular).

En los dos primeros rounds, Salinas sacó ventajas a pesar de no tener la soltura ni la puntería de sus mejores noches. Con lo que sabía de boxeo, con su movilidad, con los restos de su izquierda todavía elástica, con su defensa instintiva, todavía pudo hacer el "torero" ante un adversario voluntarioso, más recio que él, más lozano físicamente. El público aplaudió esperanzado.

Pero en el tercer asalto salió la izquierda de Silva, una izquierda que ni siquiera fue bien lanzada, que no llevaba la dinamita natural de los puños del **challenger**, apenas un manotón que ni siquiera llegó de lleno, pero que rompió la boca del campeón, lo mareó y lo dejó **groggy** de pie, sangrante, destrozado por dentro y por fuera. El **referee** —que era Sergio Arellano, el hoy General de División, Jefe del Estado Mayor de la Defensa Nacional— se interpuso oportunamente e inició la cuenta. Mario Salinas no reaccionó y el **out** lo encontró allí, en un rincón neutral, como ajeno a lo que realmente sucedía.



CARLOS SILVA: El campeón sin aplausos. Salinas se acerca para hacerle entrega simbólica de su corona.

EL FIN: Mario Salinas trata de entender lo que pasa. El referee Sergio Arellano prosigue la cuenta, que llegará al out.

Esa noche no hubo aplausos para el nuevo Campeón de Chile de los pesos livianos, el honesto, el tesonero, el eficiente pero nada brillante talquino Carlos Silva. El público pareció no percatarse del acontecimiento, no reparar en que el árbitro levantaba la diestra victoriosa de Silva, que un dirigente de la Federación ceñía el cinturón tricolor con la medalla dorada en la pretina del pantalón del nuevo monarca. Sólo veía la figura triste del muchacho al que se llegó a llamar "El Maestrito" dolorosamente vencido. Esa noche no hubo comentarios animados a la salida del Caupolicán. Una gran tristeza invadía el ánimo de los aficionados que habían visto no sólo caer, sino terminarse, a una figura atractiva, simpática, querida de todos, que durante seis años había sido el principal animador del boxeo profesional chileno.

Por primera y única vez Mario Salinas perdía con un adversario nacional. Carlos Silva había podido lo que no pudieron Francino, Ulloa, Miranda, "Cloroformo" Valenzuela y tantos otros. Y era evidente que no habría una segunda oportunidad para el campeón destronado. Así lo entendió el propio Salinas, que se llevó los guantes de este último combate de su breve y rutilante carrera.

Carlos Silva fue el Campeón sin aplausos. Dolidos por la caída del ídolo, los espectadores se olvidaron del vencedor; quizás si hasta resentidos con él —como quedaría demostrado más tarde durante su fugaz reinado— le negaron el reconocimiento que merecía por ese título conquistado honestamente gracias a una auténtica dedicación a su oficio.

Esa noche terminó una etapa más del boxeo chileno. A Mario Salinas no sólo lo derrotó la potencia joven del talquino Carlos Silva, sino los efectos de exigencias demasiado severas para su contextura, como fueron aquellos combates con José María Gatica y Sandy Sadler, entre otros.

"FALTAN ARQUEROS"

PARA ALBERTO EXPOSITO, EL "TARZAN" DEL SANTIAGO MORNING DE LOS AÑOS 50, ESE ES EL UNICO PROBLEMA DEL FUTBOL. UNA CHARLA DE FUTBOL CON UNO QUE VINO POR UN AÑO Y YA LLEVA 26 EN CHILE.

ALBERTO EXPOSITO es entusiasta para hablar de fútbol y particularmente del fútbol chileno. Para él, el único problema es que faltan arqueros...

ERA UNA especie de Tarzán en el arco de Santiago Morning. Alberto Expósito es uno de los muchos casos de futbolistas argentinos que vinieron a nuestro país contratados por uno o dos años y que anclaron para siempre en Chile su barco vagabundo.

—Al salir de Buenos Aires perdí un buen montón de amigos, pero eso se compensó con los muchos que gané en Chile.

Expósito jugó doce años como profesional y los doce años en el mismo club, el que lo trajo a Chile. Siempre fue un grandote querendón y él nunca se hizo problemas, nunca pensó siquiera en cambiar de club. Estaba bien donde estaba y a otra cosa.

Charla con fuerza, con convicción, le agrada hablar de fútbol porque sigue viviéndolo igual que en los tiempos en que se ponía frente a los cáñamos del "Chaguito", con su cuerpo macizo y ágil y su ardor.

—El futbolista debe vivir el partido y más que cualquier otro, el arquero. Tiene que tener sangre en las venas y que ésta sea como en un río correntoso.

ME HA dicho:

—El problema del fútbol chileno es uno solo: faltan arqueros. Los había en mis tiempos. Chirino, Livingstone, Hernán Fernández, Misael Escuti, el "Chico" Espinoza de Everton, Quitral, y otros. No le digo a usted que ellos hayan sido astros de nivel internacional, pero todos eran grandes arqueros de campeonato. Regulares. ¡Ah, y los de ahora! De repente uno va al estadio y un arquero lo ataja todo, se gana él solo el match, parece el mejor portero del mundo. Pero no vaya a verlo al partido siguiente, porque lo verá "comerse" dos o tres goles. Son irregulares, tienen errores clarísimos. Mire que no hace mucho vi un partido en el que Petinelli fue un héroe. Pocas veces vi algo más sensacional en toda mi vida. **¿Pero siempre es así?**

Arqueros, arqueros. Es la gran preocupación de Alberto Expósito.

—Porque el fútbol chileno está bien, digan lo que digan. El año pasado fuimos a Moscú a empatarles a los soviéticos, en Berlín empatamos con los alemanes del Este y perdimos estrecho con los campeones del mundo. Las últimas derrotas son cuestión de circunstancias poco felices, pero no dicen que estemos mal. Y Unión Española tuvo casi en sus manos la Copa Libertadores. Le digo que está bien y se lo digo hablando fuerte. Lo único que le falta es el gran arquero.

Yo no me quiero convencer. Le digo que la exportación nos está haciendo mucho mal, que los astros se van, sobre todo a México, y esto nos debilita.

—Es cierto que se han ido los mejores y acabo de ver que partió el chico Rojas, de Palestino. Yo estoy seguro que le va a ir bien, porque es un gran jugador, inteligente, de fuerte chut, que trata bien la pelota. Está bien, se van. ¿Pero en qué porcentaje? Cuando más será un cinco por ciento y eso indica que podemos llenar los vacíos que dejan. A cada rato están apareciendo valores jóvenes que, con un poquito de experiencia internacional, estarán listos para reemplazar a los que se fueron. Los clubes nuestros están haciendo una hermosa labor en los niños y en los potreros, hay un entusiasmo enorme. La otra tarde tuve que ir a Pudahuel a dejar a los amigos y a la orilla del camino me encontré con tres canchas de fútbol casi seguidas. Y en todas ellas hasta dos mil personas rodeando el campo. Le diré, ahora el chileno está sintiendo el fútbol como nunca lo había sentido. Todos los chicos quieren ser futbolistas.

EXPOSITO, porteño, hijo de español y de italiana, comenzó a jugar en el Club Central Argentino. De allí pegó el salto a Colombia y Venezuela.

—**¿Se da cuenta usted de lo que ha progresado el fútbol colombiano?** Yo creo que la contratación en masa de los grandes astros argentinos en los tiempos aquéllos está dando ahora sus frutos. Los colombianos recogieron la semilla que ahora están aprovechando.

En fin, que después de andar por el norte regresó a Buenos Aires y jugó por Chacarita Juniors. Entonces se le presentó la disyuntiva. Por un lado podía regresar a Colombia, donde había dejado muchos amigos, y de otro tenía una oferta para irse al club paulista Sao Paulo. En eso estaba cuando el periodista Carlitos de la Barga lo llamó a su oficina: "Mirá —le dijo—, han venido unos señores chilenos que andan buscando un arquero. Creo que te convendría irte por un par de años. Es un lindo país y te ganarás un buen montón de mangos".

Eran Humberto Agüero, el gran presidente de Santiago Morning, y el entrenador José Luis Boffi. Alberto aceptó en seguida: vendría por un año y de esto —el 1º de febrero de 1949— ya pasaron veinticinco. Esposa chilena, hijos chilenos, un buen negocio que él mismo administra y un hogar de sólida base de afectos y comprensión.

Y se acabaron los viajes. Sólo cuatro meses estuvo Expósito fuera del Chaguito. Fuera no, pero jugando en el sur. Le dieron permiso para que se fuera a jugar por "Unión San Vicente" del Regional de Concepción, mientras estaba suspendido el campeonato metropolitano.

—Estuve muy bien en San Vicente, todos me querían...

Todos lo querían. Y es claro, porque este hombre macizo y fortacho nunca tuvo problemas porque nunca creó problemas. Es de esos hombres que sonríen, que nunca andan de mal humor y que no saben hacerse de enemigos.

MAS QUE hablar de lo que fue como futbolista, le gusta hablar, sencillamente, de fútbol. Y sobre todo de arqueros:

—Los lunes no me pierdo el "Show de los Goles" de la televisión. Es un programa fascinante y todos los arqueros tendrían que verlo, debería obligárseles, porque es como estar en clase en una escuela de arqueros. Allí —le pasan dos veces cada gol— se

"TARZAN" en acción. Fue un arquero sólido, arriesgado, tal vez de los primeros que en Chile jugó afuera de los palos.

pueden ver los yerros y allí el portero podrá darse cuenta. "Este gol me lo comí, éste podría haberlo atajado si hubiera estado donde tenía que estar. Aquél fue falla de los zagueros. Salí a destiempo, se me escapó la pelota por no haberla asegurado". En fin, una escuela. Y, a propósito, ¿por qué no existe en Chile una escuela de arqueros? En este sentido ya han comenzado a trabajar en el Perú y en la cancha del Cristal pude presenciar ese trabajo. Rubiños y dos más estaban en eso. Es que los peruanos también tienen el problema nuestro. Yo creo que lo más importante en un arquero es que la sangre corra por sus venas, que tenga nervios, coraje, que viva el partido. Pienso que si Juan Olivares hubiera sido unos cuantos centímetros más alto habría sido un portero notable, de exportación. Y vea, Santander tenía todas las trazas para ser un coloso. Porque era atrevido, fuerte, ágil y no como esos arqueros que, por falta de peso, de fuerza, son arrollados por los delanteros contrarios. No sé qué pasó con ese muchacho que, creo, ahora anda por Guatemala.

"TENGO FE en que cada día iremos progresando más. Porque ya le dije, existe interés por los niños, y eso me consta, porque tengo un hijo —José Fernando, de 15 años— que juega de zaguero central en la Primera Infantil de la Católica. La otra tarde le dieron una linda fiesta. Con regalos, con diplomas, fotografías. Con todo eso que es un aliciente para los chicos.

Expósito tiene dos hijos varones. José Fernando, de 15, y Alberto Angel, de 17. Este no ha podido dedicarse mucho al fútbol porque es terriblemente estudioso, pero juega de arquero y está probándose en Audax Italiano. Los dos cabros ya son más altos que el papá, así es que por estatura no se van a quedar. Un arquero y un defensa central, linda pareja.

—¿Mi mejor año en el Santiago? Yo creo que fue el de 1953. Atajé varios penales y eso siempre es una satisfacción grande. Me acuerdo de un match contra el Colo Colo. Manuel Muñoz me tiró un penal y se lo atajé. Al rato vino otro tiro de doce yardas y lo sirvió Farías. Lo volví a atajar y ganamos por dos a uno. Yo creo que la edad en que el portero está en su más alto

→

rendimiento está alrededor de los 30 años. Porque ya ganó experiencia y eso vale mucho en este puesto.

Me hace una observación, que puede ser muy elocuente:

—Fíjese usted. Los dirigentes están siempre preocupados de contratar delanteros, mediocampistas, zagueros. De armar un gran team, ¡pero se olvidan del arquero! Y el arquero es una pieza fundamental en un equipo. Yo he visto elencos que se han venido abajo porque el portero se está comiendo goles fáciles y sus compañeros le pierden la confianza. Y esto es muy peligroso.

LE GUSTA hablar de los hombres de su puesto:

—Hay diversos estilos y cuesta elegir entre los mejores que uno ha visto. En Argentina siempre hubo grandes arqueros y pienso que eso debe ser porque allá los jóvenes que se dedican a tapar lo hacen con cariño, con pasión, viven intensamente el puesto. A mí no me dé usted esos porteros sin sangre, impávidos, que parecen estar pegados al suelo. A mí me criticaron mucho los periodistas por mis salidas. Yo veía venir al delantero y salía del arco a jugármela, tal vez porque siempre fuí aguantador y fuerte. Pero a veces no alcanzaba a llegar a tiempo y el delantero me dejaba tirado en el pasto y marcaba el gol. Me criticaban duramente, pero cuando con mis salidas yo evitaba la caída de mi pórtico se olvidaban de ello. Ahora he visto en los diarios que los periodistas hablan del equipo, de las tácticas, pero es muy raro que critiquen al jugador mismo. Tal vez sea mejor. No sé, pero "El Gráfico", que —no lo niego— es bastante mentiroso, elogia y endiosa a jugadores que a veces no lo merecen. Eso, es claro, le da color al juego y favorece al fútbol en la parte económica: lleva más gente a los estadios. A mí me ha pasado que tal o cual jugador, que es un fenómeno para la revista, se presenta en Santiago y uno llega a pensar: "¿Y éste era el fenómeno?" Yo pienso que los muchachos jóvenes deben ser apoyados. No digo que los endiosen, pero sí se les elogia, esto les hace mucho bien, les fortifica la personalidad, les da ánimos y deseos de seguir progresando.

Habla Expósito con entusiasmo:

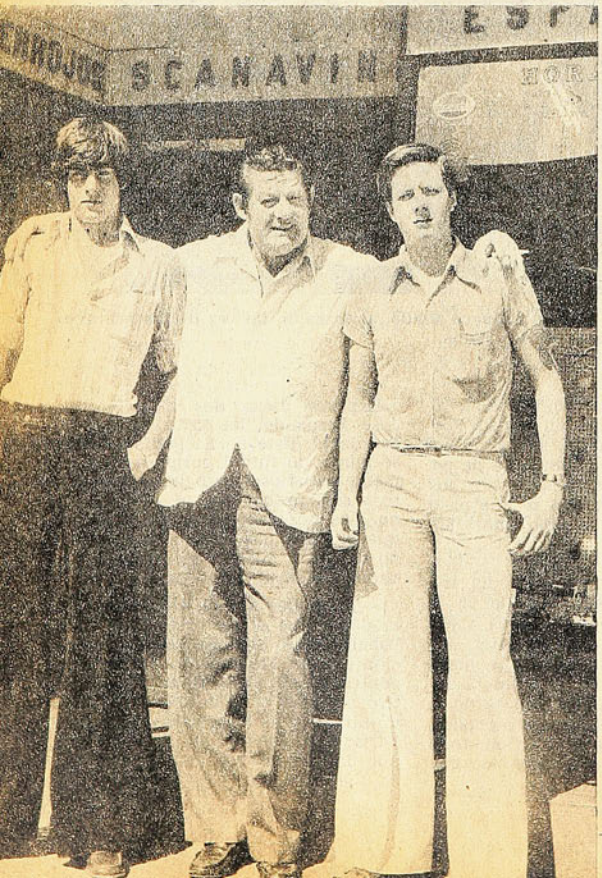
—Por ahí le escuché a un comentarista que decía que los astros de antes no podrían jugar ahora. Porque eran lentos, porque no los marcaban, por esto y lo de más allá. Pienso que estaba equivocado el comentarista. Los cracks de antes serían más cracks ahora. Porque trataban bien la pelota, tenían personalidad, jugaban al fútbol. Y si usted le agrega a eso la preparación física y los cuidados que tienen ahora los futbolistas, tendrá más claro el panorama.

Pero vuelve a hablar de arqueros:

—Para mí, el mejor que conocí fue Julio Cozzi. Y no por un solo partido, porque un partido bueno puede hacerlo cualquiera. Por una campaña larga, sin errores, con perfección. Seguro en sus salidas, aunque dominaba mejor el área chica; seguro para atrapar el balón en los centros, mandón de su defensa, con excelente colocación y reflejos increíbles. Mire que Carrizo fue también un gran arquero, pero era de otro tipo. Y en esto yo pienso que la elección es cuestión de gustos. Es muy lindo el puesto, pero es ingrato. Si el arquero falla, le hacen un gol y se le viene el mundo encima. Si un delantero pierde uno, dos o tres goles hechos, no pasa nada.

ALBERTO Expósito es ahora golfista. Pero no puede practicar con la asiduidad que él deseara porque no le queda tiempo. En Buenos Aires el chalet familiar quedaba pegado al campo de golf del San Andrés y allí tenía amigos y solía practicar. Aquí compró unas acciones en Lo Barnechea y allá va a jugar cuando tiene tiempo para hacerlo. También es un gran aficionado al tango y suele componer letras tangueras. Hablando de Pelé y Di Stéfano me decía que Alfredo había aprendido a jugar en el Millonarios de Colombia y que era un futbolista completo, extraordinario.

—Pero Pelé era un genio. No se prodigaba tanto como Alfredo, pero podía ganarse él solo un match con sus genialidades. **¿Se daba usted cuenta de cómo se desmarcaba?** Siempre estaba rotando, evitando las férreas marcaciones de los adversarios. La otra noche vi en la TV un partido del Cosmos. Pelé hizo dos goles, pero uno de ellos enloqueció a los espectadores. Agarró la pelota más allá de la media cancha y se fue cachañeando rivales con una soltura fabulosa. Y terminó dribleándose al arquero. Vea usted, han aparecido en todos los tiempos muy buenos cantores de tango, pero jamás podrá aparecer un nuevo Gardel. Igual es el caso de Pelé. Como Pelé y como Gardel no habrá otros en el mundo **(Renato González).**

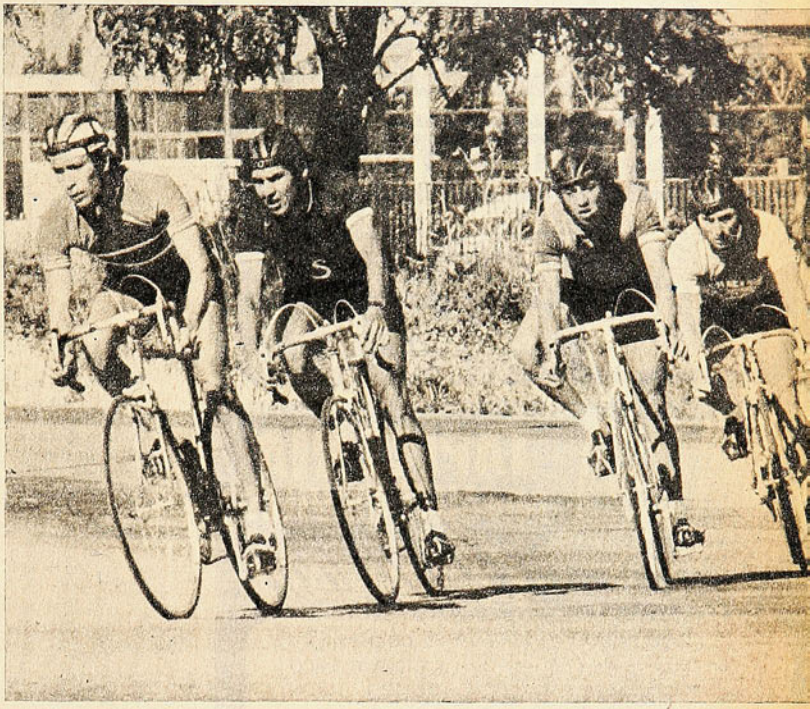


CON SUS HIJOS, José Fernando (15 años, defensa central) y Alberto Angel (17, arquero como el padre, aunque le tira más el estudio).

UN TRIO defensivo —a la antigua usanza— de Santiago Morning: Wirth-Expósito-Grill. El arquero vino por un par de temporadas y se quedó para siempre en Chile.

HICIERON OLVIDAR LAS AUSENCIAS

LA CAPACIDAD DE ALGUNOS ELEMENTOS JOVENES Y DE OTROS EXPERIMENTADOS CON CALIDAD VIGENTE HIZO PASAR CASI INADVERTIDO, QUE AL NACIONAL DE CICLISMO DE RANCAGUA FALTARON VARIAS PRIMERAS FIGURAS. SANTIAGO, SAN BERNARDO Y CURICO ESTABLECIERON CLARO DOMINIO EN EL CERTAMEN.



CUATRO VALORES: Víctor Díaz (Quilpué), Arturo León (Santiago), Luis Alberto Ortega (San Bernardo) y Hernán Cárdenas (Valdivia). No se echó de menos a los consagrados.

SAN BERNARDO: Gran animador, pese a no contar con Alejandro Urrutia y Luis Alberto Martínez. Kuschel, Ortega, Martínez y Arriagada sacaron la cara.

EL intenso roce internacional, que es uno de los pilares en que se afirma el progreso que ha experimentado el ciclismo nacional, le impidió nuevamente contar con algunos valores de primera línea para el Campeonato de Chile en Rutas, realizado en Rancagua. Tal como ocurrió en Curicó con el torneo de pista —faltaron esa vez los que estaban en Europa—, hubo algunas ausencias importantes en la cita de los mejores ruteros del país. Sin embargo, esto no provocó una debacle en la competencia, como habría ocurrido algunos años atrás, puesto que los valores jóvenes y otros experimentados que aún están vigentes se encargaron de poner la animación. El hecho de que el deporte pedalero nacional disponga en estos momentos de al menos entre 15 y 20 corredores de primer nivel le permitió, incluso, hacer pasar casi inadvertidas esas ausencias.

Los representativos de Santiago, San Bernardo y Curicó fueron los que se vieron privados de algunos de sus valores principales de las últimas temporadas. La competencia de Uruguay dejó sin su figura estelar a los capitalinos: Fernando Vera, encontrándose también en Montevideo otro valor experimentado como Rafael Aravena. A ellos habría que agregar a Pedro Aguilera y Leandro Contreras, que estuvieron en la lista de los mejores de la temporada, pero que decidieron ir a probar suerte en Mendoza. En Curicó faltaron dos elementos jóvenes que hoy por hoy son sus valores principales: Manuel Aravena y Roberto Muñoz, quienes se encontraban también en Uruguay. Por último, San Bernardo tuvo que arreglárselas para tapar los huecos dejados en su escuadra por Alejandro Urrutia y Luis Alberto Ramírez. Pero a pesar de este inconve-

SUGERENCIAS
AL AUTOMOVILISTA
LALUZ
PUBLICIDAD
567553

SILENCIADORES Y
TUBOS de ESCAPE
MAS DE UN CUARTO DE SIGLO
ABASTECIENDO AL PAIS CON
SUS PRODUCTOS DE CALIDAD
Y NORMAS ORIGINALES
Productos: MO-FO-RO
SANTA ROSA 6670-6740-CASILLA 5221-FONO: 581920

RECTIFICACION
DE MOTORES
DIESEL Y BENCINA
Manuel Serrano L.
SANTA ELVIRA 21
TELEFONO: 567436
POR Avda. VICUÑA MACKENNA, ALTURA 1200
A UNA CUADRA DE LA Avda. MATTA.

TAPICERIA
para AUTOMOVILES
Alhumada
TODO PARA EL INTERIOR DE SU COCHE
TAPICERIAS COMPLETAS CON SELLADO ELECTRONICO
BUTACAS — CIELOS — CABECERAS
FUNDAS EN GENERO ESCOCES ARREGLO DE CREMALLERAS
ASIENTO CITRONETA ASIENTO FRESCO
TAMBIEN CIELO INTERIOR PARA SU: FIAT 600.
ATIENDE EN LAS DOS DIRECCIONES
Avda. MATTA 334.- Fono 50854
Teniente PONCE 2064.- Fono 377328
INDEPENDENCIA ALTURA 3700.

NEUMATICOS
PATONES
ACCESORIOS DEPORTIVOS
IMPORTADORA ROYAL LTDA.
DOMINGO DIAZ PEREZ
ARTURO PRAT 32
TELEFONOS: 382065 - 33149

EL GRAN DUELO: Ortega y Bretti en el sprint final. Público desbordante le dio adecuado brillo al Nacional.

niente, estos tres equipos fueron los principales animadores del Campeonato Nacional, lo que ratifica el poderío de sus planteles.

Los tres equipos mencionados dominaron en la 4 x 100 y el Gran Fondo, con un saldo de ventaja para Santiago y San Bernardo, los grandes vencedores. Los capitalinos, con una mezcla de elementos experimentados: Arturo León y Claudio Tapia, y otros jóvenes: Jaime Bretti y Alejandro Astorga fueron triunfadores netos con casi tres minutos de ventaja sobre los sambernardinos, con quienes mantuvieron hasta la mitad un interesante duelo. Estos últimos marcaron 2.26.04, con una cuarteta formada por Carlos Kuschel, Ramón Martínez, Luis Ortega y Víctor Arriagada —que no terminó—. Santiago, que también perdió en el camino a un hombre: León, cronometró 2.23.19. Los curicanos, con Ramón Díaz y Antonio Carvacho, como sus valores conocidos, y Manuel Bucarey y Antonio Pereira, de la nueva hornada, fueron terceros con 2.28.57, superando con claridad a Quinta Región y Rancagua, que les siguieron.

El Gran Fondo marcó la consagración de uno de los valores nuevos del ciclismo nacional: Luis Alberto Ortega, de San Bernardo. De origen penquista y con 19 años, ya había comenzado a sonar en la temporada pasada y tuvo figuraciones en la última, vistiendo ahora la tricota sambernardina. Su triunfo, de punta a cabo, con un epílogo vibrante en el duelo con Jaime Bretti, ratificó sus merecimientos y lo colocó en el primer plano como un hombre de proyecciones. El capitalino Bretti, un pedalero ya consagrado a pesar de que también tiene sólo 19 años, no hizo otra cosa que recordar que ya es un hombre en plena producción, con un horizonte muy amplio. Detrás de estas dos figuras noveles, otras dos que años atrás domi-

LOS CAMPEONES

TODO COMPETIDOR

4x100 CONTRA RELOJ

1.° Santiago (Jaime Bretti, Claudio Tapia, Alejandro Astorga, Arturo León), 2.23.16.
2.° San Bernardo (Carlos Kuschel, Luis Ortega, Ramón Martínez, Víctor Arriagada), 2.26.04.
3.° Curicó (Ramón Díaz, Antonio Carvacho, Manuel Bucarey, Antonio Pereira), 2.28.57.

GRAN FONDO

1.° Luis Ortega, San Bernardo, 3.17.16.
2.° Jaime Bretti, Santiago, mismo tiempo.
3.° Carlos Kuschel, San Bernardo, 3.17.41.

JUVENILES:

1.° Nelson Cruz, Centenario de Santiago, 1.20.53.
2.° Luis Arayena, Unión Ciclista de Curicó, mismo tiempo.
3.° Pablo Veloso, Cóndor de Santiago, mismo tiempo.

INTERMEDIA:

1.° Sergio Aliste, Quinta Región (Quilpué), 2.01.44.
2.° José Avendaño, Español de Curicó, mismo tiempo.
3.° Aldo Bucarey, Español de Curicó, mismo tiempo.

naron con todos los merecimientos y que aún mantienen vigente su calidad: Carlos Kuschel y Arturo León. Y otra vez Santiago y San Bernardo, con la escolta de Curicó (Ramón Díaz, quinto).

En esta prueba, el duelo entre las escuadras metropolitanas fue finalmente favorable a San Bernardo, en un verdadero golpe a la cátedra. Se estimaba que Jaime Bretti, más veloz, superaría a Luis Ortega en el embalaje. Sin embargo ocurrió lo contrario, porque el arranque del sambernardino fue largo y le permitió imponer su mayor fuerza por sobre la velocidad del rival. Como final fue vibrante, con suspenso hasta cuando cruzaron la raya, ante la admiración de una buena cantidad de público que se fue congregando como tímidamente hasta constituir un buen bloque de aliento. Y después, en el pelotón Arturo León no debía tener inconvenientes. Pero Carlos Kuschel hizo la jugada y se arrancó algunos metros antes de la llegada para arribar a la meta con una ventaja clara.

Temuco, que tenía el título en la contra reloj, no vino a Rancagua para defenderlo. Y Ramón Martínez, que ganó el año pasado el individual para Antofagasta, no pudo ahora luchar con iguales posibilidades vistiendo la tricota de San Bernardo. El propio nortino declaró al término de la carrera que se vio afectado por una costilla hundida que tiene y que requiere de operación. Pero las cosas quedaron ahora en su lugar, ya que el campeonato anterior de Temuco fue un verdadero fracaso, por las ausencias de los principales equipos. Esta vez, en Rancagua, los títulos se disputaron con todas las de la ley.

Las pruebas de Juveniles e Intermedia demostraron que se puede estar tranquilo y optimista acerca del futuro del ciclismo. Proliferaron los elementos que en pocos años más deben estar en el primer plano. En la categoría Juvenil hubo predominio de Santiago, con el título para Nelson Cruz y siete puestos entre los diez primeros. En Intermedia la cosa estuvo más pareja, ya que especialmente los curicanos disputaron palmo a palmo con los santiaguinos los puestos de escolta, mientras que el título fue para Sergio Aliste, de Quilpué, que pasó a ocupar el primer lugar ante la descalificación del capitalino Manuel Maulén por estar excedido en el desarrollo de su máquina.

Sin constituir una verdadera fiesta popular, como ocurrió en Curicó —la gran plaza de ciclismo—, estos Campeonatos Nacionales de Ciclismo en Rutas fueron un digno broche para una temporada intensa y en la que este deporte mantuvo su buen nivel de los últimos años. Y en Rancagua quedaron ya formuladas las citas para los próximos torneos: Viña del Mar (Ruta) y Curicó (Pista), que servirán para evaluar el trabajo de la temporada, con la salvedad de que el balance —como ahora— difícilmente podrá ser completo ante la posible ausencia de más de algún valor al que su capacidad habrá llevado a competir al extranjero (Juan Carlos Douzet).

EL CAMPEON: después del triunfo, felicitaciones para Luis Ortega, la máxima revelación del evento.

MIGAJAS

POR JUMAR

OCURRIO en Alemania. Victor Karbowirk, jugador del Rot-Weiss —elenco de segunda división del fútbol germano— corrió contra un caballo para demostrar su velocidad. Y le ganó a "Val du Loir", un ejemplar de diez años, pero con muy buenos antecedentes. La carrera fue de 200 metros y el futbolista cubrió la distancia en 23,8. La llegada resultó estrechísima y, según las reseñas, Karbowirk se impuso por pescuezo.

DONATO HERNANDEZ
Recado a los árbitros

BROMAS aparte, el tiempo del alemán es bastante bueno. Mejor que el de muchos torneos atléticos nuestros.

SE QUEJABA el hincha de la "U" la noche del revés con Huachipato:

—¡No puede ser...! ¡A los veinticinco minutos ya perdíamos tres a cero...! ¡Así no se puede remontar un partido...!

Y el vecino lo consoló prontamente:

—No se preocupe. Total, les ganamos a Colo Colo, a la Unión y a la Católica... ¿Para qué más? Misión cumplida...

EFECTIVAMENTE.

Para la "U", su obligación terminó la noche del clásico. Y para Palestino, la noche que logró la Copa Chile. Al respecto, no dejaron de sorprender las declaraciones de Guillermo Báez al enjuiciar el triunfo de Concepción sobre Palestino:

"Quiero felicitar a Palestino, porque tuvo honradez y responsabilidad profesional para enfrentarnos."

No hay duda de que los hombres que entraron al campo jugaron con mucho pundonor, pero lo que olvidó el "Gallego" es que Palestino salió esa tarde a la cancha sin siete titulares...

Y A PROPOSITO de estas vacaciones de los futbolistas chilenos:

Palestino quiere ganar la liguilla, y ha decretado una rotativa para llegar así en la mejor forma a ese cuadrangular. Lo curioso es que se habla lógicamente de dar descanso a la gente. Y aquí viene lo bueno. Se les ha dado licencia a hombres que ni siquiera han jugado un tercio del campeonato. Y al escribir estas líneas, se piensa en recetarle unos días a Fabbiani, que estuvo casi todo el año en la banca...

WANDERERS es otro de los que se han presentado muy disminuidos en estas fechas finales. Frente a Magallanes su alineación fue realmente débil. Hay problemas en la tienda caturra, y José Pérez se ha quejado repetidamente de que no tiene plantel.

Desde los vestuarios, Juan Cugniet explicó la situación a Raúl Prado, que estaba en la caseta por los micrófonos de Cooperativa:

—¿Qué pasa con Wanderers? ¿Por qué no juegan Verdugo y Alvarez?

—Están lesionados. Pero saldrán a la banca por lo que pueda ocurrir...

—¿Y los otros? ¿Qué pasa con los otros?

—Esos están lesionados del bolsillo...

GRAN ACTUACION de los equitadores chilenos en Montevideo.

Arrasaron casi todas las pruebas, incluyendo la clásica Copa de Naciones, que es la especialidad estelar por equipos. René Varas "se pasó", y fue el ganador absoluto de los cuatro días de competencia. Simonetti, Contador y Bárbara Barone no le fueron en zaga. Tanto es así, que en el puntaje general los cuatro chilenos quedaron entre los cinco primeros. Sólo el argentino Delia logró ubicarse detrás de Varas. Fue algo así como el intruso en palacio...

YA QUE hablamos de palacio.

Se ha exagerado un poco en esto de Caszely, y por ahí se dijo que el rey Juan Carlos iba a interceder para que el futbolista chileno pudiera jugar pronto por su nuevo club. En la mesa del "Santos" hubo consenso para considerar que en estos momentos el rey de España tiene dos preocupaciones que le quitan el sueño. Los lios de la oposición y Caszely.

CUANDO terminó el encuentro de Wanderers y Magallanes, un porteño que estaba en la tribuna no pudo disimular su desencanto por el tres a cero. Y propuso una sentencia inmediata para los caturros:

—¡Yo los mandaría a pie hasta Lo Vásquez...!

PROTESTABA DONATO.

—Con esto de que todavía se juega con sol, la Central debía ordenar a los árbitros que dirigieran con una visera.

—¿Por qué, Donato?

—Cada vez que hay un penal contra la visita, se llevan la mano a los ojos para señalar que no han visto nada... A nosotros nos pasó en Talca. El juez se tragó dos penales... Le molestaba el sol... Si jugamos de noche, les hacemos la boleta...

CARLOS CASZELY
La gran preocupación de S. M...

SE ACERCAN los Juegos de Montreal.

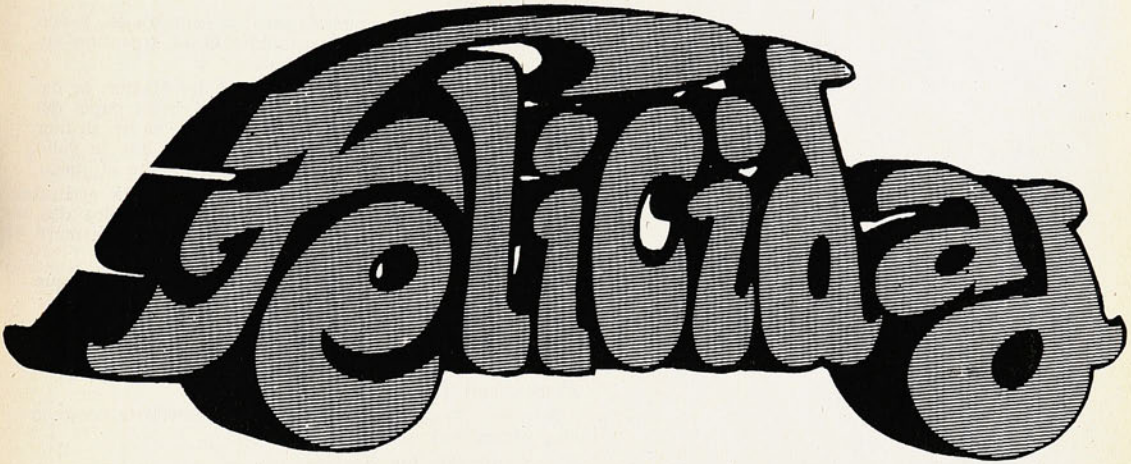
Chile hará un saludo a la bandera. Irán muy pocos. Los que puedan hacer un papel medianamente decoroso. Lo importante es que esta vez no concurra ningún periodista. Así nadie sabrá lo que ocurrió en los Juegos... Aunque el ideal sería llevar al presbítero Lizana para que consiga alguna medallita...

NO IRA ningún atleta chileno a la Corrida de Sao Silvestre. De lo que se deduce que los dirigentes tenían decidido pasar el Año Nuevo en casa...

SE LLENO Sausalito para ver a Everton y Unión.

Un marco imponente para una fiesta futbolera. Las cifras señalan que pagaron su entrada más de dieciocho mil personas. La mayor concurrencia al reducto viñamarino en mucho tiempo. Y que más de cuatro mil niños ingresaron con envases vacíos de una bebida... De manera que en la recaudación figuraban dieciocho mil personas y cuatro mil botellas...

MANEJE LA



Sí. La felicidad toma la forma de su vehículo cualquiera que él sea cuando Ud. es socio del AUTOMOVIL CLUB DE CHILE, que nació para servirle, dándole mucho más por menos de lo que Ud. piensa.

Felicidad es viajar con el respaldo seguro y permanente de una institución que tiene 47 años de experiencia para hacerle más gratas las horas en el volante a Ud. y a su familia.

HAGASE SOCIO Y CUENTE CON ESTAS FACILIDADES:

● Primera patente y padrón ● Inscripción del vehículo ● Renovación de Patente ● Documentos internacionales ● Servicio de grúas en todo el territorio ● Asesoría legal ● Resarcimiento (daños a tercero) ● Escuela de conductores y cursos de mecánica ● Choferes a domicilio ● Y más, mucho más.

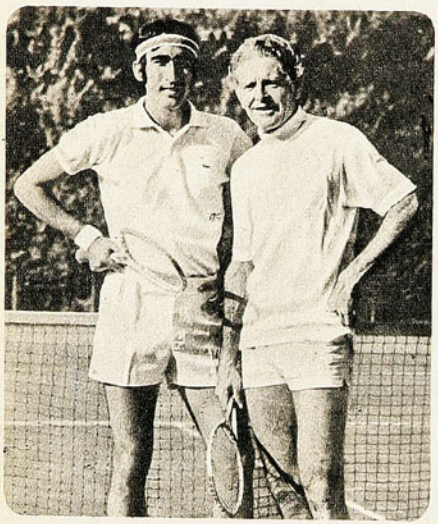
felicidad Vaya hoy mismo a Pedro de Valdivia 195 o solicite la visita de una promotora a los teléfonos 749516 y 749793.

AUTOMOVIL CLUB DE CHILE

Alfombra de confianza su camino

AUTOMOVIL CLUB DE CHILE

¿SABIA USTED QUE ESTOS CAMPEONES USAN LENTES DE CONTACTO?



¡Pues sí..., efectivamente! Patricio Cornejo, tenista y campeón de Chile, usa LENTES DE CONTACTO. Su médico oculista se los recomendó y Andrés Hammersley, con los últimos adelantos de la tecnología moderna, se los adaptó de acuerdo a su necesidad. Hoy Patricio Cornejo sigue ganando prestigio y galardones.

OPTICA Y LENTES DE CONTACTO
ANDRES HAMMERSLEY
(Optico titulado en Berlín
Contactólogo)

Bandera 183 - Local 19
(Subterráneo) - teléfono 88243

Se atiende según prescripción médica.
Solicite su crédito.

Torneo de Maestros de Estocolmo.

EL INCREIBLE TRIUNFO DE

LA COMPAÑIA de seguros inglesa UNION COMERCIAL lo celebra todos los años. Y para ello cita a los mejores ocho tenistas ubicados en el Grand Prix de la temporada.

El 74 la responsabilidad recayó en Melbourne, y el título fue para Guillermo Vilas, en memorable final con el rumano Nastase.

Esta vez el duelo se repitió, pero en semifinales, y con la variante de que Illie Nastase dejó K.O. al argentino antes de la pretendida final Borg-Vilas.

Estocolmo, sede en esta oportunidad del Master, la daba por descontado, tomando en cuenta el buen papel del argentino y el papelón hecho por Nastase en el primer partido de su grupo frente a Arthur Ashe, y que le valió la descalificación por demorar injustificadamente el juego.

Ashe hizo abandono del court denunciando la actitud de Nastase. En un principio se les descalificó a los dos, pero al día siguiente se le otorgó el punto al norteamericano.

Pocos daban ganador a Nastase en el grupo, ya que aún tenía por delante a Panatta y a Orantes.

En cambio en el otro las cosas ya estaban decididas para que los clasificados fueran Borg y Vilas, pues la diferencia todavía es grande con nuestro conocido Solomon y el mexicano Ramírez.

Pero este Torneo de Maestros no se escribiría como lo tenían programado los dueños de casa.

Y el culpable fue Nastase.

Cuando el rumano se dio cuenta que la descalificación lo dejaba prácticamente outsider, tomó inmediatamente dos caminos. Reconciliarse con el público y dedicarse a lo que sabe hacer tan bien: JUGAR TENIS.

Cayeron enseguida el español y Panatta. El paso a la semifinal y la sorpresa ante Vilas, el otro segundo cabeza de serie.

De la noche a la mañana se encontró en una final que HABIA PRONOSTICADO antes del campeonato. Con Borg al frente y la posibilidad de aumentar su cuenta en 40 mil dólares más.

Con serenidad y profesionalismo hizo prevalecer su experiencia en esta clase de torneos (las cinco últimas finales, con cuatro títulos para él), y dio cuenta fácil de Bjon Borg, en tres sets que lo dicen todo: 6-2; 6-2; 6-0.

Y después las declaraciones. Las eternas del rumano.

Futbolistas europeos.

EXIGENCIAS

GERD MULLER: con su decisión de 1974 abrió el apetito a los futbolistas europeos que juegan la Copa del Mundo.

NASTASE

—Tengo 29 años y me he concentrado tan sólo dos veces en mi vida; una fue ayer ante Guillermo Vilas; y después hoy (ante Borg). No peco de exagerado si confieso haber escuchado hasta la respiración del último espectador de la galería.

No hay que olvidar que Illie fue subiendo desde cero (con Ashe), hasta lo máximo con Borg. Los dos últimos partidos los ganó en 100 minutos, a Vilas, y tan sólo en 66 minutos a Borg, y dejando de paso con el palmo en las narices a los cinco mil fanáticos que se congregaron en el principal court de Suecia.

Y Nastase continúa:

—El único día que vi peligrar la corona fue el lunes (con Ashe). Entonces dudé que pudiera clasificarme para la ansiada final.

En cambio la prensa sueca y los entendidos que llegaron a Estocolmo estuvieron de acuerdo en que la mañana del sábado seis de diciembre, Borg no ganaba al rumano ni con todo su repertorio ni con el apoyo de los mil suecos que llenaron el court. Ese día Nastase lo hizo todo. Sin una burla, ninguna actitud de esas tan propias suyas. Sirvió con tal precisión que Borg jamás pudo quebrarle un servicio, y cada una de sus devoluciones terminó por abrumar a los 19 años de Borg.

En el tercer set, el sueco apenas cosechó ocho puntos, mientras Nastase se ponía 5-0. El partido lo pudo ganar Nastase en menos de una hora, pero Borg resistió hasta lo indecible en el sexto game del último set tras dos match-points. El sueco consiguió llevarse el game, pero el rumano se impuso a cero en el séptimo y último episodio del partido.

La reiniciación de Borg es para luego. Y cosa curiosa, con el apoyo del propio Nastase, quien ha sido contratado como entrenador del equipo sueco para la final de la copa Davis en Estocolmo entre el 19 y 21 de diciembre próximo, frente a los checos.

El triunfo de Illie coincidió con su tercer aniversario de matrimonio y elevó sus premios de este año a la suma de 179.124 dólares.

Muchos han quedado preguntándose, de no haber sucedido la descalificación contra Ashe: ¿Cuál hubiera sido la actitud a seguir por Nastase?

Pero el hecho es que el rumano difícilmente olvidará este Torneo de Maestros, especialmente por su gestación y término, que obligándolo a JUGAR TENIS logró ser nuevamente considerado como la raqueta número uno del mundo. A pesar de la temprana deserción de Jimmy Connors...

(Cécil Vargas)

EL MOMENTO en que es descalificado en su partido con Ashe. Después vendría una seguidilla memorable: Orantes, Panatta, Vilas y Borg. La mejor raqueta nuevamente se llama Illie Nastase.

PARA ARGENTINA

SUCEDIO en Alemania 74, y las exigencias serán aún mayores para Argentina 78.

Porque ya no serán solamente Holanda y el equipo de Schoen los que exijan mejoras económicas y PARTICIPACION en las utilidades de la FIFA, para una Copa del Mundo, sino todas las selecciones que logren llegar a los 16os. de final. Por lo menos los que integran jugadores europeos afiliados a la famosa FIPRO, una especie de concentración de futbolistas del Viejo Continente, y que ya tienen en carpeta presentar al máximo organismo del fútbol mundial la participación para todos los jugadores que logren clasificar para Argentina 78, en los beneficios que arroje la próxima Copa del Mundo.

Holanda y Alemania pusieron el dedo en la llaga la Copa pasada, pero la cosa no caminó como ellos quisieron. Los holandeses, al no lograr el título, tuvieron que conformarse con lo acordado con su Federación. Pero Alemania, con Müller a la cabeza, manifestaron a viva voz su disconformidad ante el trato económico que les dispensó la Federación Alemana. A tal punto, que el ariete del Bayern desertó para siempre de la selección.

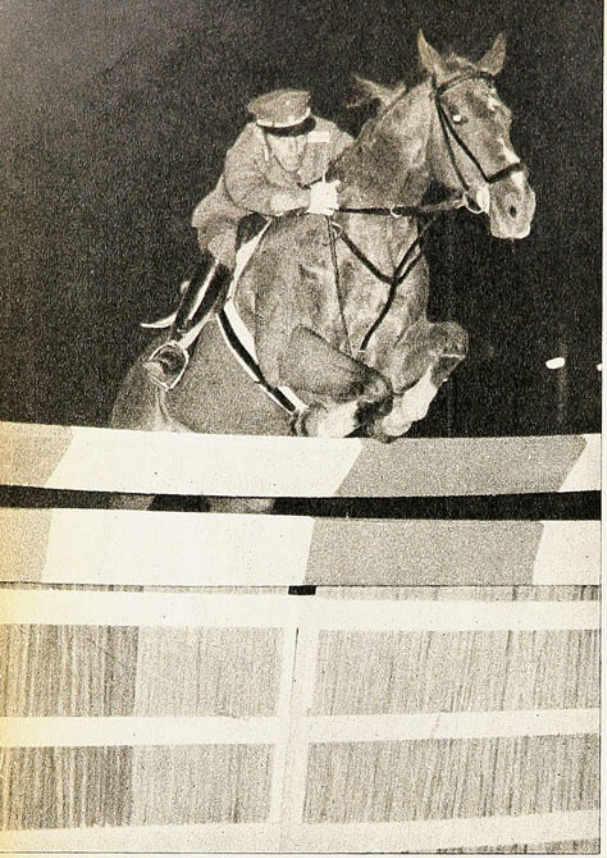
Pero, ahora, a través de la FIPRO se exigirá reparto de utilidades conjuntamente con la FIFA.

Alegan que los artistas y los que logran las recaudaciones no son otros más que ellos. Esto los hace sentirse con autoridad para pedir un trato más justo a la "hora de liquidar las platas".

El asunto será peliagudo, porque la FIFA no repartirá con tanta tranquilidad sus negocios; y ya se habla que para Argentina 78 no está descartada la idea de ver jugadores con dorsales publicitarios. El mismo Supersindicato europeo también ha exigido seguridad de parte de la policía argentina. Lo de Munich está aún cerca, y para el partido Irlanda del Norte-Yugoslavia por la Eurocopa, los primeros fueron amenazados de muerte por el IRA irlandés.

Pero el asunto seguridad es todavía algo sin forma al lado de las exigencias económicas que una vez más pondrán en jaque a la FIFA de Havelange.

Exigencias de quienes se definen como esclavos de la vida moderna; aunque olvidan decir que muchos de sus grilletes son de oro. (C.V.).



"TODO EL EQUIPO CUMPLIO BIEN"

LA EQUITACION CHILENA SE LUCIO EN MONTEVIDEO EN CONCURSO QUE REUNIA A DESTACADOS CONJUNTOS DE ARGENTINA, BRASIL Y URUGUAY. "SE PROBO LA EFICACIA DE ESTOS TANTEOS INDISPENSABLES EN AFAN DE PERFECCION."

RENE VARAS: el mayor de Carabineros fue la gran figura de un equipo que a juicio de su jefe cumplió, completo, a entera satisfacción.

EL DEPORTE ecuestre también se fortalece en el ámbito sudamericano... Hay países que crecen en forma evidente. Venezuela vino a mostrarlo no hace mucho en Santiago y Viña del Mar y es sabido que por el lado del Atlántico, Argentina y Brasil son poderosos tanto por la calidad de sus cabalgaduras com por sus constantes viajes a alternar en jardines de Europa, donde hierve la primacía mundial. La equitación chilena se desenvuelve en sus rincones y para mantener su capacidad reconocida debe tentar, en modestos esfuerzos, buscar el roce necesario en el área internacional cercana. Son los cambios de mano que sirven de pauta para apreciar el estado del momento, que al mantenerse sólo dentro de las fronteras puede ser engañoso. Es la razón del anhelo permanente de salidas a otros países. Con los consiguientes riesgos de que los pocos caballares solventes se malogren o se resientan.

¿Se ha mejorado o se ha descendido con respecto a temporadas últimas? Los tanteos internacionales, además de los resultados, sirven para que técnicos y jinetes saquen consecuencias. En cada concurso de estos relieves se capta algo útil y hasta novedoso, lo sostienen hasta jinetes que llevan cientos de recorridos.

Es probable que no exista otra federación que le cueste mayores esfuerzos que a la chilena preparar la salida de sus caballares, jinetes y ordenanzas. Costos que son prohibitivos y que no podrían solventarse sin el apoyo importante, como en el caso reciente de LAN CHILE y el Comité Olímpico Chileno.

EN ESTA EPOCA en que los triunfos se hacen más escasos, la equitación volvió a resplandecer y a lograr que la ciudadanía señale y aplauda a sus representantes. Al Cuadrangular Internacional, en recuerdo a los 150 años de hechos históricos de la república Oriental del Uruguay, se llevó la idea de un desempeño honroso, calculando lo que podrían presentar Argentina y Brasil. Un pronóstico sensato, afirmado más que todo en el examen fuerte que significó el doble recorrido Copa de Naciones de la Escuela de Carabineros y que ESTADIO profundizó en su edición de hace quince días: "resultado técnico por la exigencia de esa cancha de grado olímpico, superior el nivel del momento". Lo sucedido en las tres canchas del Concurso de Montevideo: del Club Hípico Uruguayo, Carrasco Polo Club y Estadio Militar, no hizo más que confirmar esa apreciación por la relevante actuación de todo el equipo nacional.

ES EL TEMA desarrollado en la mesa de trabajo del General de Carabineros D. Alberto Montecinos Caro, Prefecto General de Santiago y presidente de la Federación Ecuestre de Chile, al día siguiente de su regreso de la capital uruguaya. Dirigente como todos los del deporte ecuestre, técnico en su especialidad por haber dedicado una vida al caballo y al deporte.

En sus respuestas en síntesis abarca la visión del Concurso que sirvió de marco para que la equitación chilena se pusiera en Grande.

—Indiscutible, los resultados superaron las expectativas. No podíamos esperar tanto conociendo las condiciones de los adversarios. Si bien Argentina y Brasil no estuvieron allí con sus selecciones oficiales, sus equipos llevaban jinetes internacionales y caballos excelentes. Además Uruguay presentó un cuadro bastante más capacitado que el que trajo a Chile sin caballos de alzadas, pero muy veloces y giradores. Notables en las pruebas rápidas, ganaron dos de este tipo.

"El programa del Concurso Hípico Internacional señalaba ocho pruebas, Chile venció en seis, Uruguay en dos, Argentina, una prueba ganada en empate con Chile. El equipo se trajo veinte escarapelas que significan veinte figuraciones: 7 primeros, 4 segundos, 4 terceros, 4 cuartos y 2 quintos puestos. Además la Gran Copa por equipos Doble Recorrido tipo Copa de Naciones.

Este doble recorrido se hizo sobre obstáculos de metro 50 x metro 90 de espesor, exigencia menor que la cumplida en la Escuela de Carabineros el mes pasado. El desempeño fue impresionante, porque los cuatro binomios en el primer recorrido pasaron con un total de 4¼ puntos en contra. Vale decir, sin derribos de Bárbara Barone en "El Negro", sólo penada por 1/4 de punto por exceso de tiempo, del capitán Víctor Contador en "Bonny", y el mayor René Varas en "Quintral". Américo Simonetti en "Alejandro" tuvo el único derribo. Será difícil quitarle la prueba al equipo chileno y así se constató en el segundo recorrido en que tres binomios aseguraron el triunfo, y el mayor Varas en "Quintral" no tuvo necesidad de salir al salto, reservando el caballo para la prue-

BARBARA BARONE: la atractiva figura de siempre, una amazona que llama la atención con su alta capacidad. Integró el equipo del Doble Recorrido Copa de Naciones, que se adjudicó Chile.

RENE VARAS, VICTOR CONTADOR Y AMERICO SIMONETTI, tres cartas chilenas de gran jerarquía en Montevideo, tanto en las pruebas individuales como de equipo. Veinte escarapelas trajo la representación nacional desde Montevideo.

ba de Potencia del día siguiente. Chile en total sumó 8 1/4 puntos, en el segundo recorrido Simonetti en "Alejandro" pasó con cero y Bárbara Barone y el capitán Contador, 4 puntos cada uno. Brasil segundo con 20 puntos y tercero Uruguay con 41 1/2. Argentina no completó por eliminación de un binomio. (El General Montecinos es sobrio en su juicio y no se deja llevar por el revuelo provocado por las victorias.)

—La actuación del equipo resultó sobresaliente y justificó la apreciación y el reconocimiento del público y la crítica. Alabaron los técnicos la flexibilidad de la conducción y la efectividad del impulso de nuestros jinetes. El mayor René Varas fue el conductor experimentado y concentrado de siempre, que entra a ganar, es decir, con la misma disposición en un recorrido de una olimpiada que en el más modesto de un club de casa. Llegó a Montevideo con su mano enyesada a consecuencias de la rodada que tuvo en Santiago, pero es hombre de temple que se sobrepone a las dificultades. Vencedor en la prueba de Potencia en empate con el general argentino Carlos Delia. Pasaron dos metros, altura que debió mejorarse en una cancha mejor, terreno de fútbol, de pasto, pero endurecido por los fuertes calores. Los obstáculos carecían de la dimensión deseada, un muro de poco frente, 4 metros 50, el de la Escuela de Carabineros de Santiago tiene siete metros.

"El General Delía montaba un excelente caballo, "Cardón", de actuaciones meritorias en Europa. Se sabe que es equitador de fama internacional y olímpica, extraordinario jinete y caballero excepcional. Otro binomio sobresaliente, el brasileño Néstor Lambre, que montaba "Emperatriz", llegaba con la fama que no había botado un palo en cuatro concursos.

"Torneo autorizado por la Federación Internacional, cuyo representante fue el Coronel Jerónimo da Fonseca, de Brasil. Esta autoridad expresó, refiriéndose a la calidad del concurso: "No importa el número de participantes, lo que vale es el número de faltas en los recorridos". Ponderó el desempeño de los chilenos.

"Bárbara Barone, en igual forma como el año pasado en Buenos Aires, impresionó esta vez en Montevideo y se ganó la admiración del público numeroso asistente a las reuniones. La diestra amazona chilena compitió mano a mano ante adversarios consagrados del deporte equitador de cuatro países y obtuvo clasificaciones destacadísimas.

"Américo Simonetti demostró en el Doble Recorrido Copa de Naciones su jerarquía de conductor consumado, y al no mediar el hecho de que "Hajiri", su cabalgadura tan promisoria estuviera ausente —se sabe que se negó a tomar el avión en Santiago—, su campaña habría sido aún superior.

"Sirvió este tanteo internacional para descubrir o ratificar posibilidades mayores de otros caballos como "Giovanotto", de Bárbara Barone, que salvó bien tres triples a metro 90. "Ninell", del mayor Ricardo Izurieta, domostró capacidad en los recorridos, al igual que "Rex", del capitán Daniel Walker. Una baja sensible fue "Ataúlfo", el caballo de Simonetti, que montaba Juan Carlos Zegers, que no pudo competir, pues fue pateado en el desfile de presentación. Las pruebas fuertes del programa fueron afrontadas con las siguientes cabalgaduras, que respondieron bien: "Quintral", "Alejandro", "El Negro", "Bonny", "Rex" y "Cyrano".

"En resumen, una campaña muy satisfactoria, pero que no debe exagerarse, porque debemos insistir en que nuestro potencial no está todavía en condiciones de afrontar las competencias más duras. No hay más que pensar que por cualquier motivo pueden lesionarse o fallar los caballos puntales como "Quintral" o "Alejandro" y se notará de inmediato una falencia de cabalgaduras.

EL GENERAL MONTECINOS ha trabajado desde que tomó la presidencia del deporte ecuestre chileno en unir los esfuerzos de los países de Sudamérica tras un frente en favor de la equitación del hemisferio. Para tal efecto reunirá a todos los presidentes de las Federaciones en Santiago y Viña del Mar, en la primera quincena de enero próximo, en un congreso que persiga concretar anhelos, uniformar programas y estudiar los respectivos reglamentos.

—Aproveché este viaje —expresó— para asegurar la concurrencia de Uruguay, Argentina y Brasil. Además tenemos la aceptación de Colombia, Ecuador, Venezuela y se gestiona la venida de Perú y Bolivia. (Don Pampa).

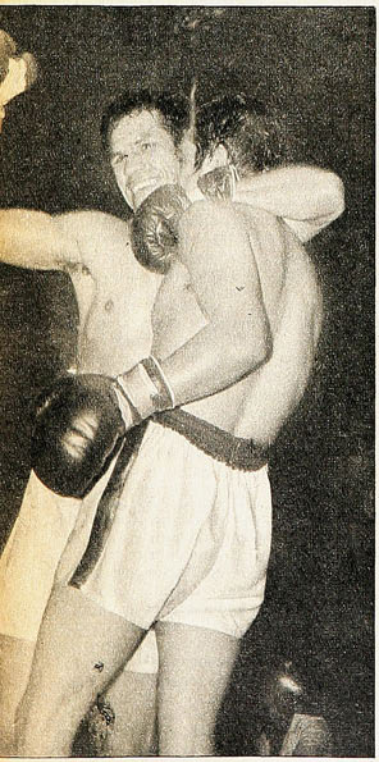
PLAUSIBLE la iniciativa de los promotores De la Fuente-Sichel de brindarle al público del boxeo la oportunidad de ver a una figura de categoría mundial. Tan plausible como riesgosa, en todo sentido. Para financiar la empresa se necesitaba una concurrencia mínima de 1.500 espectadores, y sólo pagaron 1.000. Es que el espectáculo del boxeo no puede darlo uno solo, por muy astro que sea. Necesita rival, y CARLOS MARIA JIMENEZ no lo tenía en Chile. El pugilista de Bahía Blanca, el día anterior a su presentación en el Caupolicán, había sido clasificado en el número 1 del ranking de los mediomedianos juniors por la Asociación Mundial de Boxeo (cuando a mitad de semana conversamos con él en el Hotel Panamericano estaba en el 3er. lugar). RICARDO MOLINA, ex campeón de Chile de los mediomedianos (perdió el título con Julio Gómez), no podía ser adversario que exigiera el total empleo de sus aptitudes a tan encumbrado oponente. Se dirá que la situación económica que vivimos, que el mes de diciembre, que la televisación del fútbol, que esto y lo de más allá fueron las causas de tan magra asistencia la noche del viernes al escenario tradicional del boxeo. La razón principal, sin embargo, nos parece que está —y aunque parezca un contrasentido— en la elevada cotización de Jiménez. El espectáculo pugilístico, para ser realmente atractivo, necesita un mínimo de incógnita, y en este caso no la tenía. Usted no lee una novela policial si sabe de antemano quién es el asesino, como no ve una película de suspenso si conoce ya el desenlace. Eso ocurrió con este Jiménez-Molina.

Ahora que quienes pensaron que no habría pelea, subestimaron el vigor, el coraje, la honestidad profesional del ex campeón chileno. Hubo pelea —y por momentos muy buena—, porque Ricardo Molina, aunque esté consciente de ella, se niega a reconocer por anticipado la superioridad de un adversario, y, con esa vocación de sacrificio que tiene, lo enfrenta valerosamente, con todos sus recursos.

Hubo pelea también porque Jiménez se hizo una correcta composición de lugar. El no podía defraudar a esa gente, que quizás se privara de algo especial por irlo a ver. Con la mano izquierda pudo ganar el combate; de-

LA CALIDAD DE J
Y EL CORAJE DE

HA TERMINADO el combate (por disposición del médico, Molina no salió al 9.° round) y los rivales se confunden en un abrazo. Jiménez tuvo palabras de elogio para la bravura de su rival.



LA DEFENSA: Jiménez bota con el guante derecho la izquierda de Molina. Se tapa muy bien el argentino y esquiva con admirable eficiencia.

LA CARTELERA

4 rounds, categoría pluma.

Luis Acuña GPP a Jorge Sepúlveda.

6 rounds, categoría liviano.

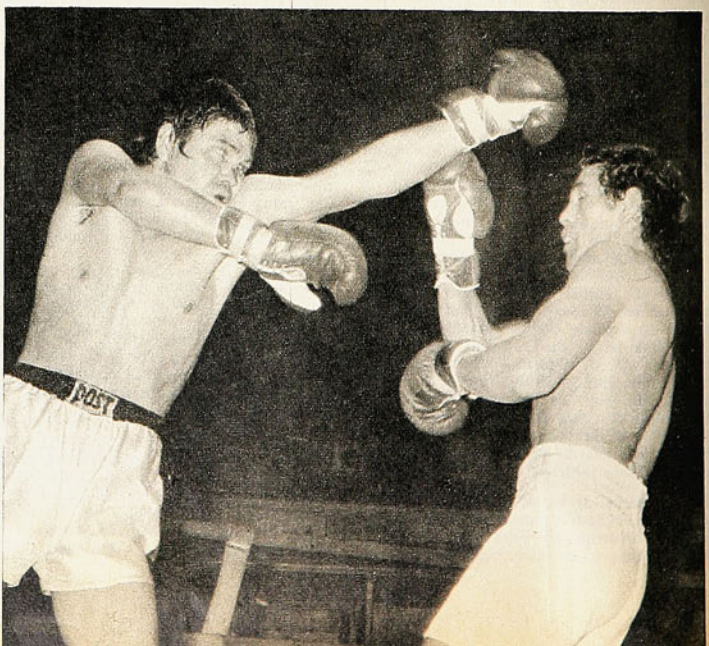
Héctor Peña GPR (decisión del árbitro) al 2° round a Enrique Urquieta.

8 rounds, semifondo, categoría liviano:

Francisco Pinto GPKOT al 4° round a Jorge González. (Una de las mejores expediciones que le hemos visto a Pinto en el profesionalismo, por su continuidad y variedad).

10 rounds, internacional, categoría medio mediano:

Carlos María Jiménez argentino (65,900 Kg.) GPKOT al 9° round a Ricardo Molina chileno, (66,500 Kg.).
Arbitro Carlos Díaz (bien). Jurados, Salvador Valenzuela, Humberto Begliomini y Alejandro Ried.



jando que Molina fuera a buscarlo, pudo contragolpear intermitentemente, pudo evitarse el riesgo de recibir algunos impactos más o menos serios. Pudo sobrar al rival, dejarlo en situaciones poco airosas, con su buen boxeo. Pero hizo mucho más que eso. Hizo que una lucha desigual fuera verdaderamente una lucha. Se prodigó generosamente, fue el boxeador y peleador que no en vano ha escalado el ranking, se expuso en la ofensiva (rounds 3.º, 6.º y 8.º, especialmente), y si en determinados momentos agrandó al rival, fue para enseguida ir él al frente, con toda la riquísima gama de sus recursos.

Fue por cierto una neta superioridad —aplastante por momentos— del hombre del ranking (el voto del jurado más generoso con Molina —Salvador Valenzuela— daba 80-77 puntos, con ventaja para Jiménez, hasta el 8.º round; Humberto Begliomini, 80-74, y Alejandro Ried, 80-72, pareciéndonos este último el más acertado), pero por la honesta disposición de Molina y por la abundancia de recursos de Jiménez nunca careció de intensidad, y, dentro de ella, de la calidad que ponía el trasandino.

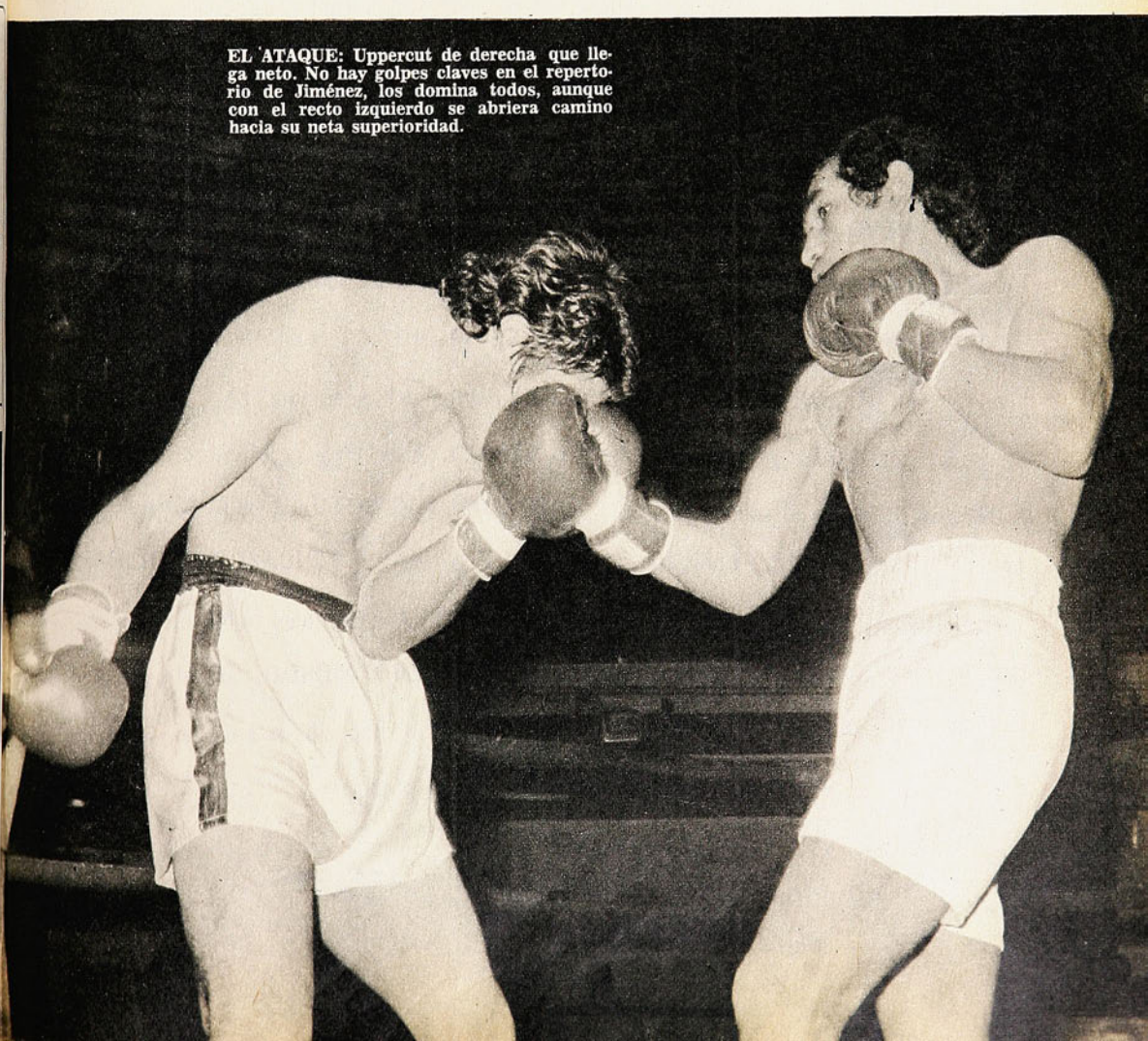
Cualquier otro que no hubiese sido el ex campeón de Chile habría claudicado ya en el 3er. round —el mejor de los 8 que alcanzaron a pelear—, cuando, tras un acierto de Molina en el "un-dos", Jiménez lo apabulló con la velocidad y precisión de sus golpes de ambas manos; o tal vez en el 6.º, en el que el argentino no tuvo una fracción de segundo de inactividad.

El recto izquierdo de Jiménez había llegado insistentemente a la cara del chileno desde el primer asalto, terminando por romperlo más allá de la mitad de la pelea. Fue la airosa solución para Molina. En el descanso del 8.º para el 9.º round, el médico de turno, llamado por el árbitro, determinó que Ricardo Molina no podía continuar, y entonces Carlos Díaz proclamó el triunfo de Carlos María Jiménez (KOT al 9.º round).

Aplausos para los dos; para el trasandino, por la exhibición de su alta capacidad de boxeador y de peleador; para el de casa, por esta demostración más de su irrenunciable valentía y honestidad. **(AVR. Fotos de Pedro González.)**

EL JIMENEZ DE MOLINA

EL NUMERO 1 DEL RANKING MUNDIAL DE LOS WELTERS JUNIORS (AMB) EXPUSO CON ELOCUENCIA LOS ARGUMENTOS QUE LO HAN ENCUMBRADO. EL EX CAMPEON DE CHILE RATIFICO SU FAMA DE GUAPO. GANO JIMENEZ POR KOT AL 9º ROUND.



EL ATAQUE: Uppercut de derecha que llega neto. No hay golpes claves en el repertorio de Jiménez, los domina todos, aunque con el recto izquierdo se abriera camino hacia su neta superioridad.

la mejor manera de "escuchar" la felicidad.

Chispa... amenidad... talento... imaginación... dinamismo... todo eso con la musicalidad insuperable de una programación hecha para que Ud. sepa **cómo suena la felicidad.**

NUEVO MUNDO... musicalmente la primera, con las voces inconfundiblemente amigas de **JUAN CARLOS GIL** ("El hombre del Disco"), **AGUSTIN INOSTROZA** y **GABRIEL MUÑOZ** ("Los Chicos Malos"), **LUIS HERNANDEZ** ("Los Pegaditos del Mediodía"), **PEPE ABAD** y **GUILLERMO PARADA** (Ayer, Hoy y Mañana"), **DANIEL BRAVO** (Disco Expo '75"), **EDMUNDO SOTO** ("Escala Musical" y "Medianoche"), **PEDRO PIZARRO** ("Los Ocho Cuartos"), **NICANOR MOLINARE** ("La Revista Deportiva") y **FERNANDO VALENZUELA** ("Gente en la Noche"), entregan lo mejor de sí al auditor y **EMISORAS NUEVO MUNDO**, con ellos, es el canal creativo, agresivo y vendedor que su empresa, su negocio o sus servicios requieren para alcanzar el éxito pleno.

EMISORAS NUEVO MUNDO CB 93

Musicalmente la Primera.

Yelmo

VARELA: de Ferroviarios a la selección del Ascenso.

LA SELECCION DE SEGUNDA YA TIENE DT

EL año pasado, con un equipo armado a la ligera, se derrotó a los argentinos por uno a cero en partido jugado en el Estadio Sausalito de Viña del Mar. Desde entonces, la selección de la Segunda División del fútbol chileno nunca más se había vuelto a juntar. Hasta ahora, en que de nuevo se habla de enfrentar a los trasandinos por el trofeo Raúl D'Onofrio, mediante el cual se rinde un homenaje a un destacado dirigente del fútbol argentino. Con jugadores de la zona central exclusivamente, para ahorrarse gastos por concepto de traslado y alojamiento, el cuadro comenzó a mediados de semana a trabajar durante las tardes en el Estadio de Ferroviarios. El director técnico es, precisamente, el hombre que a mediados del torneo se hizo cargo del equipo tranviario, y, después de una primera rueda muy pobre, consiguió dejar al club en una honrosa sexta ubicación: JULIO VARELA.

DE DESCONOCIDO A PRIMER ACTOR

SU TITULO de campeón europeo no le impedía seguir siendo un desconocido para el grueso de la afición pugilística. Después de derrotar a José "Mantequilla" Nápoles, por nocaut técnico al sexto round, sin embargo, JOHN STRACEY, 25 años, londinense, parece decidido a tomarse revancha contra ese semianonimato que hasta ahora lo acompañó en su carrera. El nuevo campeón del mundo de los pesos welter, versión del Consejo Mundial de Boxeo (CBM), ha dicho a los pocos días de realizado el combate: "'Mantequilla' Nápoles fue, sin duda, un excelente boxeador, pero ahora ya está viejo y es hora de que se retire y repose sobre sus laureles". El pugilista mexicano-cubano, por su parte, no parece tan decidido a aceptar esos consejos. Sobre todo tomando en cuenta sus antecedentes, que registran dos pérdidas de la corona y la recuperación consiguiente.

UN "GORDITO" QUE SABE

ES UN CABALLERO afable, tímido, que confiesa un sólo vicio: comer. Tal vez por eso será que pesa 105 kilos y que su cintura alcanza a 1 metro 10 centímetros. Tiene 33 años. Es dueño de un restaurant en el pueblo italiano de Santa María di Piave. Además, es boxeador, por cierto que de la categoría máxima, y ha llegado hasta a disputar el título europeo al inglés Bugner. GIUSEPPE "BEPI" ROS ha disputado 56 combates como profesional, el último en el Palacio de los Deportes de Madrid. Las risas con que fue recibido cuando se presentó con su coqueta bata celeste y más aún cuando descubrió su adiposidad, cesaron ya en el segundo round, cuando el "gordito" empezó a dar una sistemática paliza a José Manuel Ibar (Urtain), el vasco que sigue en el boxeo de porfiado que es... "Bepi" Ros ha dicho que el título europeo de los pesos pesados está otra vez a su alcance.

EL AUTOMOVILISMO LO SIENTE

A LOS 17 años de edad se estableció en Bolonia, Italia, donde su hermano Alfieri había instalado un taller de automóviles de carrera. Había nacido así en Italia —y eso ocurría en 1915— una de las más grandes scuderías europeas y la casa automovilística cuya marca iba a alcanzar, después de la Primera Guerra Mundial, un enorme prestigio tanto en la producción de coches en serie como de competencia, ERNESTO MASERATI fue proyectista y piloto, además de fundador de la casa que en 1922 construyó el primer automóvil ganador de una carrera en el circuito italiano de Mugello. La Maserati alcanzó la cúspide en 1930, con su nuevo modelo 2.500-A, de 16 cilindros, que con Ernesto al volante ganó el Gran Premio de Monza además de otras importantes pruebas internacionales. Retirado Ernesto del deporte activo, la Maserati encontró en el legendario Nuvolari al hombre que sostuviera su prestigio.

Ernesto Maserati ha fallecido en Bolonia, a los 77 años de edad.

NO PASO NADA CON EL "POCHO"

FUE FIGURA en Boca Junior durante todo un lustro, llegando a su máximo rendimiento en la temporada de 1968. Del cuadro Xeneise pasó en 1971, al Unión Tumán, de Perú, equipo de un ingenio azucarero, y después de jugar allí tres años pasó al Emelec de Ecuador, donde luego de un comienzo vacilante se afirmó, se transformó en goleador del equipo y en medio del entusiasmo y la euforia fue bautizado como "El bombardero". Allí estaba cuando Colo Colo se interesó por él. La operación se concretó en forma rápida, debutó la tarde en que Colo Colo derrotó por 3-0 a Wanderers y causó una alentadora primera impresión que, sin embargo, en sus posteriores y esporádicas apariciones como titular, nunca pudo ratificar, quedando primero en la banca y luego —con Orlando Aravena en la dirección técnica— desapareciendo incluso de la planilla. Ahora, OSCAR "POCHO" PIANETTI ha debido regresar a Buenos Aires al no serle renovado su contrato que vencía precisamente por estos días, y empleando una frase acuñada justamente en Argentina, con toda propiedad se puede decir que con él "no pasó nada".

O LO ARRIESGA O LO PIERDE

LE QUITO el título de campeón del mundo de los superwelters al brasileño De Oliveira y ahora está en

PIANETTI: el "Pocho" vuelve.

peligro de perderlo, de proseguir en su obstinada actitud de no arriesgar la corona en combate. ELISHA OBED no tiene alternativa. Si antes de mayo del próximo año no defiende el cinturón contra el retador germano occidental Eckhard Dagge, campeón de Europa y primero en el ranking, será despojado de su título por el propio Consejo Mundial de Boxeo. Así acaba de expresar en Berlín Occidental Helmut Schaube, vicepresidente de la Unión Europea de Boxeo, tras asistir al congreso del Consejo realizado recientemente en Túnez.

DE CELESTE A ROJO

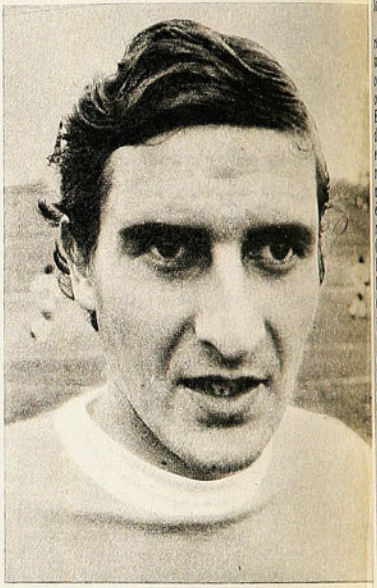
DENTRO de la situación angustiosa que vive Rancagua por la suerte de su equipo, O'Higgins, hay sin embargo uno que tendrá el privilegio de dormir más o menos tranquilo en las próximas semanas. Se trata de FRANCISCO CUEVAS, goleador del cuadro con 15 tantos hasta el partido con Colo Colo, e indiscutible figura y jugador con futuro. A cinco fechas del término del campeonato, con su equipo peleando por escapar de los últimos lugares, acaba de firmar contrato con Unión Española en condiciones que, se rumorean, son bastante ventajosas. Por firmar por tres años recibiría un auto, 25 mil pesos de prima y un sueldo mensual de 1.400, aparte de los consabidos premios por goles de diferencias y por partidos ganados.

¿GREEN CROSS 4 G
(¿Y A HUACHIPATO...

Sorpresivamente los temuquenses infligieron categórica derrota a los acereros en Las Higueras: 4-2

LUIS GODOY remata, el balón rebota en Bratti y se eleva; Cerda y Magna tratan de intervenir, pero llegan tarde. Huachipato atacó algo más, pero Green Cross fue más efectivo y ganó con toda justicia.

ENRIQUE GRAF: su gran tarde en Las Higueras. Marcó tres de los cuatro goles del vencedor.



¡QUE EXTRAÑO partido éste de Las Higueras! Green Cross, cuya máxima producción de goles en la segunda rueda había sido de 2, y jugando en su casa (los que le hizo a Colo Colo y a Rangers), que había terminado seis encuentros sin llegar a la red y tres llegando sólo una vez, viene de visita y le hace 4 a uno de los equipos de mejor defensa. La cuota máxima recibida por los acereros —y en una sola oportunidad— había sido de 3 (cuando perdió con Lota Schwager)...

Habrá que decir como tantas veces que "el fútbol es así", que tiene cosas para las cuales aparentemente no hay explicación, aunque en el caso de este Huachipato-Green Cross haya que esgrimir como argumentos valederos el desorden que imperó en la retaguardia local en el segundo tiempo, lo que se resintió el equipo con la salida de Mario Salinas, sustituido a nuestro juicio sin motivo por Miguel Neira y, por cierto, las facilidades que, a río revuelto, encontró Miguel Graf para penetrar y para golear.

Había resultado engañoso el primer tiempo. Después que los temuquenses abrieron la cuenta (11 minutos) mediante acción entre Linaris y Graf en la que este último, pese a sus dificultades de dominio, burló a Azócar para batir a Mendy. Fue Huachipato el dueño del terreno, pero un dueño con escasas posibilidades casi hasta el término del período. Green Cross se paró bien atrás, desde el medio campo cerró los caminos con atinada marcación mixta, dejó que el rival viniera y lo esperó a pie firme.

El panorama del juego parecía claro hasta allí, pero lo confundió Moisés Silva ya sobre los 42 minutos, cuando en un tiro libre —Daniel Díaz movió el balón para el certero mediocampista— derrotó a Bratti. Justo cuando se llegaba a los 45, un medio centro del mismo Silva fue cabeceado por Sintas y Huachipato, que minutos antes penaba por no poder romper la sólida estructura defensiva rival, se fue al descanso en ventaja.

Nos parecieron de importancia en el segundo tiempo los cambios ordenados por los técnicos. Huachipato en ventaja, no tenía para qué mover piezas, y si movía alguna debía ser para reforzar la defensa y sostener así el 2-1, pero está dicho que hizo entrar a Neira —atacante— por Salinas —que defiende bien—. Gastón Guevara, en cambio, estuvo atinado. Su equipo perdía y necesitaba darle más agilidad en el medio campo y más ofensiva. Por eso dispuso que entrara Francisco Silva en sustitución de Linaris, para lo primero, y que Burgos reemplazara a Travesani. Los efectos se hicieron ver. Mientras el dueño de casa perdía fuerza y orden, el visitante se iba arriba, movía la pelota con más rapidez y más profundamente.

Así y todo hubo 20 minutos de mero trámite. Sobre los 25 empezó a entonarse de nuevo el juego desde que un cruce de Godoy dejó a Cáceres con el arco a su disposición, pero falló éste en la puntada final. La réplica temuquense encontró mejor expresión cuando Núñez habilitó a Graf y quedó señalado el empate. La confusión —también el decaimiento físico—, el desánimo de los acereros, fue evidente, y de ello sacó generoso dividendo la visita. Un centro de Rojas lo conectó Romero con pase para Víctor Manuel González, que derrotó por tercera vez a Mendy, y de los pies del capitán y puntero izquierdo temuquense nació la jugada

4OLES?...
A T?...)

TAMBIEN PUNTERO

CONCEPCION volvió a compartir el primer lugar de la tabla con Unión Española. Su contundente triunfo sobre Naval (5-0) dejó al cuadro penquista con 44 puntos, al igual que los rojos.

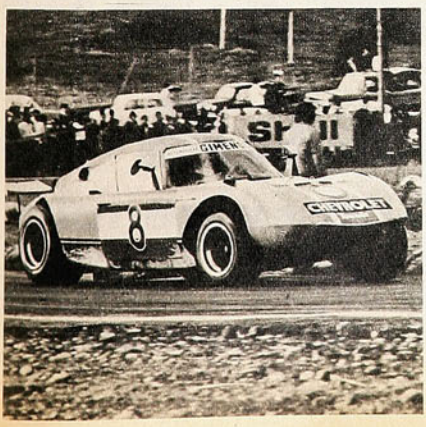
El primer tiempo había sido parejo, viniendo a producirse la apertura de la cuenta a los 44 minutos con un golpe de cabeza del defensa central Isla, incorporado al ataque. El partido se aclaró para los morados al cuarto de hora de la segunda etapa, cuando el arquero Anabalón reclamó airadamente una determinación del árbitro Carlos Robles y éste lo sancionó con un libre-indirecto por "conducta incorrecta". Otro zaguero, Valenzuela —que había entrado en reemplazo de Bravo, lesionado— explotó la situación en el área navalina para decretar el 2-0 parcial.

Tratando de acortar distancia los visitantes adelantaron sus líneas, lo que precipitó la goleada. Con autogol de Lobos, y con aciertos de Cavalleri y Briones, Concepción estructuró ese 5-0 que ratifica como legítimas las pretensiones penquistas a la disputa del título. Cerca de 10 mil personas (9.309 controladas) fueron testigos presenciales del encumbramiento de los lilas al primer lugar de la tabla.

CARLOS CACERES intenta el desborde corriendo por la banda derecha; le hostiga Víctor Manuel González, que tuvo acertado desempeño en el segundo tiempo, gravitando en los goles decisivos.

que cerraría la cuenta: se fue en diagonal contra el arco y cuando la defensa esperaba su remate, entregó a Graf para que anotara el cuarto gol.

La verdad es que aunque resulte sorpresiva la victoria grincrosina, por las razones que damos al comienzo, se ajustó ella a lo medular que vimos en el campo huachipatense. El partido lo manejó Green Cross, impresionismo aparte por el dominio territorial del primer tiempo de Huachipato, entre el 1-0 y el 1-1; tuvo el huésped mejor estructura táctica tanto cuando estuvo arriba en el marcador como cuando se vio en desventaja, manejó bien el contragolpe, tuvo mejor visión y más ansia de gol. **(SPORTSMAN.)**



STETICA G GHIGLIOTTO

NUEVAMENTE EN CHILE

GHIGLIOTTO M.R.

- ESPECIALISTA EN DESABOLLADURAS - VOLCADOS
- ENCHAPADURA FINA FIAT - PEUGEOT
- PINTURAS DUCO Y ACRILICAS

CALIDAD Y GARANTIA - NO GASTE EN VIAJAR FUERA DEL PAIS

NO CONFUNDA - NUEVA DIRECCION

Arzobispo Casanova 5 - Fono 776151

Costado Iglesia La Epifanía Bellavista altura 0480

ABRIENDO EL CAMINO. Minuto 15 del segundo tiempo. Hasta entonces, ningún requerimiento para los arqueros. Corner por la izquierda del ataque colocolino. Pontigo en el servicio. En el área, tres van al salto (Araneda, López y Crisosto), pero sólo uno gana. Es Crisosto el que se eleva más y mide el cabezazo que le gana a Cartes y decreta la apertura de la cuenta. En las fotos, el gol de frente y de perfil.

PENSANDO EN LA LIGUILLA

Presionado por una difícil exigencia, Colo Colo hizo frente a Lota un partido calculador que, sin embargo, terminó siendo espectacular. En la pizarra: 3-1.

PARA Colo Colo la situación es incomfortable. Más que para cualquier otro equipo en este torneo que entra a su desenlace sin que se produzca la definición en los extremos. Porque la presión y la exigencia que recibe son las más intensas y porque no está en sus manos, exclusivamente, ganarse un puesto entre los que lleguen a la Liguilla: depende de lo que vayan haciendo los otros interesados que le llevan ventaja. Ventaja que Colo Colo concedió durante una temporada irregular, con cambios y vacilaciones en la dirección técnica, con hombres de sus filas tentados prematuramente por otros institutos y con la habitual intranquilidad directiva que por estos días parece estar llegando a su clímax.

Ese es el panorama para el cuadro más exigido del fútbol chileno. Debe remontar una desventaja considerable en un tiempo breve y recurriendo a un plantel con el cual, durante todo el año, no consiguió formar un cuadro verdaderamente solvente y convincente.

Conviene señalar esta circunstancia para explicarse a este Colo Colo que jugó con Lota Schwager.

No fue, evidentemente, el cuadro albo tradicional. No fue el equipo de ataque siempre alegre que se concede licencias defensivas que sabe que luego recuperará por la virulencia de sus arietes. Ni fue tan atosigador como de costumbre. Resultó, por el contrario, un equipo de fútbol utilitario, casi calculador. De un fútbol con un solo objetivo en la mira: ganar.

Y es lógico que así sea. Es natural. Se trata de un cuadro que juega apretado, presionado, obligado. Y eso resta fluidez, elasticidad y juego combinado en el ataque, al paso que hace más enérgico y áspero el juego en su área. Así, menos risueño y más funcional, ha obtenido cuatro victorias en sus últimos cuatro compromisos.

Es lo que vale.

Lo interesante es que, a pesar de todo y cualquiera sea la emergencia en que se encuentre el equipo, Colo Colo sigue siendo Colo Colo. Porque este partido con Lota, a pesar de todo lo señalado y no obstante el trámite deslucido de gran parte de los noventa minutos, terminó de todos modos siendo atractivo y casi espectacular, y la visión global que quedará para el recuerdo en sus seguidores será la de un gran partido. Porque estuvo ganándolo tres a cero, porque hubo un par de goles espectaculares, porque a ratos el equipo funcionó con chispazos de tardes mejores, porque la defensa estuvo muy bien. En fin, no faltan los argumentos —pese a la flojedad de gran parte del encuentro— para que en el recuerdo y en el recuento quede como una linda tarde. Son los efectos que consigue Colo Colo.

El partido con los lotinos era especialmente significativo, por estar ambos empatados en la tabla: el ganador.

→

SUSTOS PARA NEF. Fue en el minuto 38. Nef salió al centro y perdió con Gallina en el salto. El cabezazo del delantero se iba a las mallas cuando llegó al arco Leonel Herrera y la desvió al travesaño. Y Nef, que iba a buscarla al fondo, se la encuentra a mitad de camino.

solamente, podría mantener la ilusión de entrar a la pelea por llegar a la Liguilla. Lota, aunque viene en marcado descenso desde la final de la Copa Chile —donde alcanzó gran nivel—, tiene el fútbol y tiene la gente como para complicarle —y más que eso— un partido a Colo Colo. Por de pronto, tiene a su escuadra intacta. Colo Colo, en cambio, no ha logrado aún estructurar una formación verdaderamente convincente y, por el contrario, está simultáneamente buscando resultados y ensayando fórmulas. Y más aún: esas fórmulas debe ensayarlas con gente nueva, echando mano de golpes de audacia de Orlando Aravena, cuya llegada a la dirección técnica debió producirse antes.

Y no se crea que el entrenador ha recurrido a elementos nuevos para "rellenar" la formación. Nada de eso: el medio de creación y el atacante de enlace —hombres claves en el fútbol de nuestros días— han sido papeles protagonizados por dos muchachos. Ormeño y Pontigo tuvieron la responsabilidad frente a Lota.

Ocurre que a ninguno se lo puede juzgar, por ahora, en términos definitivos. Probablemente sean mucho más de lo que jugaron contra Lota. Probablemente sean dueños de un fútbol más suelto, más creativo —especialmente en esos puestos que son pura creación —, pero es difícil que lo muestren en una situación de tal emergencia.

Pontigo, por ejemplo, no fue exactamente un enlace, o quizás no desarrolló al pie de la letra la misión encomendada. Lo que se captó como su misión principal fue obstaculizar la subida de Hugo González, el buen creador lotino. Y la verdad es que no lo hizo del todo bien. Le faltaron —a nuestro juicio— chispa, velocidad y nervio para cumplirlo redondamente. Tuvo lagunas en esa faena de obstrucción y, como está dicho, no fue tampoco un enlace, ni en la búsqueda de la combinación ni en el pase largo o sorpresivo.

Como sea, Hugo González no pudo caminar libremente por su terreno. La marca, aunque deficitaria en varios rubros, alcanzó a incomodarlo. Y sin un González plenamente creativo, Lota pierde un porcentaje demasiado importante de sus posibilidades de llegar a terreno contrario. No tiene otro camino. En Arroyo —el medio de contención— falta agresividad; y Gallina, el enlace, sufre el peor drama de los de su puesto: no tiene con quién "enlazar". Claro: no hay ataque. Sólo Jiménez, y cuando ya estaba muy avanzado el partido, pudo darle problemas a Espinoza en el área colocolina, obligando al zaguero a una dosis de rudeza que le valió tarjeta amarilla. Pero fue el único y cuando ya el partido estaba inclinándose hacia Colo Colo. Bascur no anduvo y Ponce siguió en la declinación anunciada hace algunas fechas, afectado quizás por una supuesta y prematura consagración que lo ha puesto blando, inconsistente y sin determinación. Aunque ambos fueron reemplazados (ingresaron Merello y Melo durante el segundo tiempo), la desarticulación del equipo ya se había producido y la trizadura terminaría en quebrazón.

A Lota le quedaba la indesmentida solidez de su defensa, resolutiva y fuerte por el centro (López), y ágil por las bandas (Rojas y Jara).

Y fue ahí donde se fue a estrellar Colo Colo después de pasar, con muchas dificultades, la media cancha.

Las dos cosas les costaron a los albos. El tránsito por la media y el finiquito en el área.

Si uno lee la formación de media cancha (Ormeño, Lara, Pontigo), ya puede ir pensando en que la creación no será fácil ni fluida. Pontigo estuvo en una tarea algo desteñida; Lara no es —ni ha sido— exactamente un conductor, y Ormeño todavía no lo es. Podría llegar a serlo. Trata bien la pelota, parece mirar las cosas con frialdad, resuelve serenamente. Pero es de toda evidencia que no se suelta, que no hace todo lo que sabe o quisiera hacer.

Y en esas condiciones a Colo Colo tiene que costarle salir mar afuera a enfrentarse con los zagueros adversarios. Más todavía si no cuenta con un Galindo fogosamente agresivo —ahora estuvo fundamentalmente en la defensa—, y si en la media no hay quién pueda asegurar un pase largo o un cambio de frente sorpresivo y oportuno.

Si a eso se agrega un ataque muy poco colaborador, el cuadro que resulta es bastante pobre. Y fue pobre. Araneda participó muy poco. Orellana desapareció ratos largos. Y Crisosto, que habitualmente es un colaborador abnegado de la media, ahora se estaba quedando arriba, estático.

El resultado de esta composición de lugar es obvio: Cartes y Nef estaban de espectadores. Ni siquiera un centro difícil o algún entrevero bravo para entrar en acción.

Esa indefinición duró hasta el minuto 15. Corner. Servicio de Pontigo, pelota al área, salto impecable de Crisosto para poner un limpio frentazo y abrir la cuenta.

Ahí entró el partido en lo que sería su característica dominante: un Colo Colo calculador que hacía doler el contragolpe pero que nunca daba la impresión de tener asegurado el control de las acciones. Y Lota tratando de salir a la ofensiva, pero sin disponer en absoluto de los medios.

El resultado, en esas condiciones, era previsible: aumento de la cuota de peligro para Cartes, que debió mostrarse sumamente ágil para estirar el 0-1 más allá de lo razonable. Mientras Lota llegó con una sola posibilidad concreta de gol —cabezazo de Gallina al travesaño, en el minuto 38, cuando Nef estaba fuera del marco—, Colo Colo tuvo no menos de cuatro oportunidades de aumentar, en los pies de Ormeño —se encontró una pelota perdida por López y tiró desviado—, de Araneda —tiró demasiado recto cuando Crisosto lo había dejado solo frente al golero—, de Crisosto —que remeció la red por fuera en un ajustado tiro al ángulo superior—, y de Lara, que elevó un pase profundo de Crisosto en la boca del arco.

Aún así, Colo Colo no parecía un ver-

DOS-CERO. Galindo para Orellana y centro medido del alero para Araneda, que viene atropellando en diagonal. Frentazo seco que va a la derecha de Cartes: el golero vuela y la manotea, pero no alcanza a echarla afuera. Golazo

dadero dominador. Parecía, pese a la debilidad de Lota, que el equipo sureño podría equilibrar en cualquier momento. Y efectivamente Nef pasó algunos aprietos alrededor del cuarto de hora del segundo tiempo. Un centro que se paseó frente al arco y una pelota que casi se le suelta al golero en un tiro libre de González llevaron inquietud a la zaga colocolina.

Faltaba, sin embargo, el vuelco espectacular. Y éste se produjo en la medida en que empezó a producir Juan Carlos Orellana. Apagado en el primer tiempo e intermitente en los comienzos del segundo, el alero izquierdo bajó a media cancha (cuando salió Pontigo para dar paso al defensivo César Reyes) y puso el elemento que faltaba: el pase largo con cambio de frente. O el centro, como ése muy medido del minuto 25 que recogió Araneda, de cabeza y entrando a la carrera, para clavar la pelota en las mallas, pese al intento de Cartes, que alcanzó a manotearla.

Un gol notable. Extraordinario. Por la simplicidad de la maniobra (Galindo-Orellana en la gestión), por la exactitud del centro del alero, y por la oportunidad de la entrada y la fuerza y dirección del cabezazo del puntero derecho. Lamentablemente Araneda salió inmediatamente después del gol, pues su reemplazante —Mena— no fue un buen receptor para los excelentes cambios de frente que siguió haciendo Orellana y que definitivamente quebraron a la defensa lotina, último baluarte del desequilibrado conjunto sureño.

El mismo Orellana —zurda de 30 metros— puso el 3-0 en el minuto 40 y reafirmó la definición del partido. El autogol de Leonel Herrera —cabeceó lejos del alcance de Nef— ya no podía variar el panorama.

Para Colo Colo queda la íntima satisfacción del deber cumplido en condiciones tan difíciles. Bien defensivamente —con mención especial para Leonel Herrera—, satisfactorio en medio campo, a pesar de todo, y con un Alfonso Lara más fluido y seguro que en cualquier otro partido, y un ataque que despertó a tiempo. **(Edgardo Marín. Fotos de Miguel Rubio, Pedro González y Leopoldo Canales.)**

TRES-CERO. Ni Azócar ni López alcanzan a llegar para la intercepción del violento zurdazo de Orellana, que fue elemento vital en el alza experimentada por Colo Colo en la última parte del encuentro.

EL DESCUENTO. El que cabecea es Melo. Y el que pone la cabeza, sorprendido y con los ojos semicerrados, es Leonel Herrera. Autogol, cuando ya el partido estaba decidido.

UN CURSO DE 24 MINUTOS

CUANDO se haga el balance de la temporada pugilística 1975 tendrá que haber lugar destacado para la mejor figura extranjera que llegó a nuestros cuadriláteros durante el ejercicio. Un valor como hacía tiempo no teníamos oportunidad de ver, un auténtico superclase a nivel sudamericano, desde luego, y que está incorporado a la élite mundial.

CARLOS MARIA JIMENEZ dictó el viernes, en el Caupolicán, un curso de boxeo en 24 minutos. Un boxeador que domina todos los secretos del ring, que expone sus aptitudes con limpieza, con claridad, con franqueza; que no se refugia en su astucia para descansar o deslucir; que emplea un vasto repertorio de golpes, desde el fundamental recto izquierdo —un latigazo—, pasando por el hook, el uppercut, los ganchos por fuera, el cross, en cualquiera longitud y en cualquiera alternativa del combate. Defensivamente exhibió cobertura maestra con los brazos y guantes; ese sutil semigiro del cuello que hace resbalar el golpe del adversario; ese leve movimiento de cintura que hace quedar corto o largo el envío del oponente; el uso de las cuerdas, el side-step, el retroceso, la entrada y salida siempre medida y en el momento exacto.

Pasó el viernes por el Caupolicán una ráfaga del boxeo de mejor categoría, hecho con velocidad, con aplicación, con seriedad y con contundencia.

HAY ALGO EN ELLOS QUE CONTAGIA

... es su eterna juventud.

La juventud, brillo, sedosidad y vida que pone Shampoo Glossy en sus cabellos

Y después del lavado, coloque Bálsamo Glossy, el toque de suavidad.

Sienta usted también ese algo que contagia.

Shampoo y Bálsamo

GLOSSY

Para cabello seco, normal y grasoso.

Lo mejor
para los mejores

Club **BAG**

para los grandes deportistas

Senior
$145

Junior
$125

Sus diferentes modelos, resistentes, prácticos y elegantes, se adaptan a todos los deportes y se presta para todos los usos.

OTRA CREACION DE:

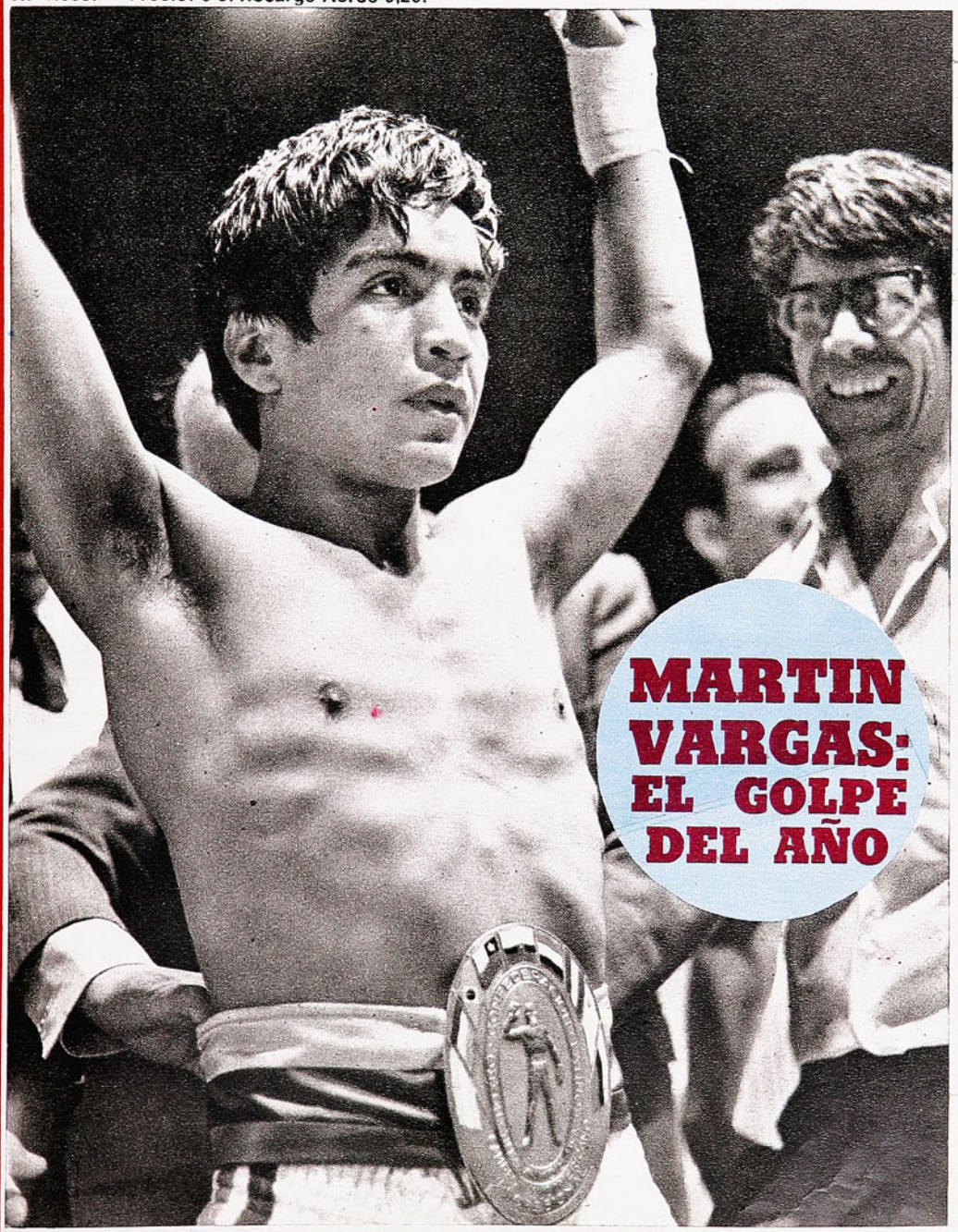
SAXOLINE®

Salones de Venta: **MARIN 431 y PROVIDENCIA 2529**

y en los mejores negocios del país.

estadio

N.º 1.689. Precio: $ 5. Recargo Aéreo 0,20.



MARTIN VARGAS: EL GOLPE DEL AÑO

¿vacaciones para dos?

¡al pelo!...el próximo verano invita Wella

Participe en el Concurso "KOLESTON DE WELLA" enviando un sobre con 2 estuches o etiquetas de cualquier producto WELLA, a Casilla 198-D, Santiago; e indicando al reverso su Nombre, Dirección y Ciudad.

1er. PREMIO:

Un viaje para dos a Isla de Pascua por vía aérea y 9 días de estada con todo pagado.

2.° PREMIO:

Un viaje para dos a Punta Arenas por vía aérea y 5 días de estada con todo pagado.

3er. PREMIO:

Un viaje para dos a Arica por vía aérea y 5 días con todo pagado.

4.° PREMIO:

Un viaje para dos a Coyhaique, vía aérea, y 5 días con todo pagado.

....¡MILES DE PREMIOS MAS! ¡SORTEO ANTE NOTARIO EN DICIEMBRE!

Todos sus sobres participan.
Mientras más sobres, más posibilidades.

IMPORTANTE: LOS 4 GRANDES PREMIOS SON CANJEABLES POR DINERO EFECTIVO.

CONOZCA CHILE.
LE INVITA

WELLA

estadio

TODO pasó a segundo término por el gran acontecimiento: Martín Vargas, Campeón Sudamericano de boxeo en la división de los moscas. Durante toda la semana ocurrió lo que otras veces hemos visto en torno a espectáculos de otros deportes, de auténtica jerarquía: gente que nunca se interesó por estas cosas estaba ahora interesada por la suerte del pequeño gladiador osornino y deseaba fervorosamente su victoria, que significaba muchas cosas.

Se calcula que 15 mil personas rodearon ese cuadrilátero levantado en la cabecera norte del Estadio Nacional, allí mismo donde se realizaron dos grandes Mundiales de Básquetbol, 15 mil almas que vibraron hasta el sufrimiento con la breve gesta deportiva y que se exaltaron hasta el paroxismo cuando el árbitro, ante los hechos espectacularmente consumados, levantaba la diestra ganadora al muchacho de Chile.

¡Cuántas cosas pensamos de regreso del Estadio!

El boxeo nacional es pobre, porque es pobre su base; debe improvisar un escenario al aire libre —los combates tienen más resonancia y vibración en locales cerrados—, porque ya el "estadio techado" pertenece a las "ilusiones perdidas", aunque permanezca en el corazón del Parque O'Higgins su estructura desmantelada. Los pugilistas nacionales entrenan en condiciones deplorables, por mucho que la Federación procure darles algunas comodidades. La actividad amateur es anémica, porque mantener un centro de boxeo cuesta dinero y fue en los viejos clubes (Rafael Franco, Benjamín Tallman, Girardi, Conrado Ríos Gallardo, Alfredo Riona, Tranviarios) donde se incubó el pugilismo chileno. Y con un boxeo aficionado escuálido tiene que generarse un boxeo profesional escuálido.

En esa noche de triunfo, bajo el fresco de las últimas horas de la primavera, pensamos —una vez más— en la Polla del Fútbol, de cuya firma por nuestros Gobernantes está pendiente el deporte chileno. Con el Totocalcio se levantaron las construcciones olímpicas de Roma; con la Quiniela del fútbol vive el deporte español; con el Prode Argentina hará realidad su Copa del Mundo en 1978.

Al deporte chileno no se le puede ayudar de otra manera; hay prioridades fundamentales que no admiten distracción de recursos, por muy importante que sea la salud física y la distracción del pueblo. En esta Polla está la tabla que permitirá en día no lejano levantar el gran Palacio de los Deportes, donde los Martín Vargas que puedan surgir en el futuro tendrán el escenario digno de sus proezas.

HOY

(Martes 23-12-75. Ed. 1689)

EVENTOS

30 segundos que estremecieron a Chile (Martín Vargas, Campeón Sudamericano) 4-9
Adiós, esperanzas (S. Morning 1, Colo Colo 0) 10-13
A pasito lento (U. Española 1, Naval 0) 58-60
Terminó por suicidarse (Huachipato 2, Magallanes 1) 62-65

PERSONAJES

Lo que se llama un buen negocio (Pelé en EE. UU.) 24-27
"La Liguilla ya tiene dueño" (Mario Caneo) 34-37

TEMAS

12 campeones para 23 categorías (Boxeo Mundial 1975) 20-22
La carrera de los artilleros (Goleadores del Campeonato) 28-29
Collao, la fortaleza morada (Concepción como local) 40-45
Débiles latidos (Básquetbol femenino) 54-55

PANORAMA

Invitación a última hora (Premiación de Mejores Deportistas) 14
Por mientras, nervio y cautela (Elecciones en Colo Colo) 14-15
Se lució el futuro (Nac. de Equitación Juvenil) 15
La verdad de la milanesa (Renuncia del DT nacional) 16
Pasadores con clase (Torneo de Tenis Viruta González) 16
En principio, sigue (Audax Italiano en el fútbol) 17

INTERNACIONAL

Con una sola sorpresa (Copa de la UEFA, 8os. de final) 50
Figueroa y Manga (En Porto Alegre) 51
Campeón para rato (Carlos Monzón) 52-53
Candidato al "balón de oro" (O. Blokhine) 52
El ranking de World Tennis 53

SINTESIS

La fecha 61

SECCIONES

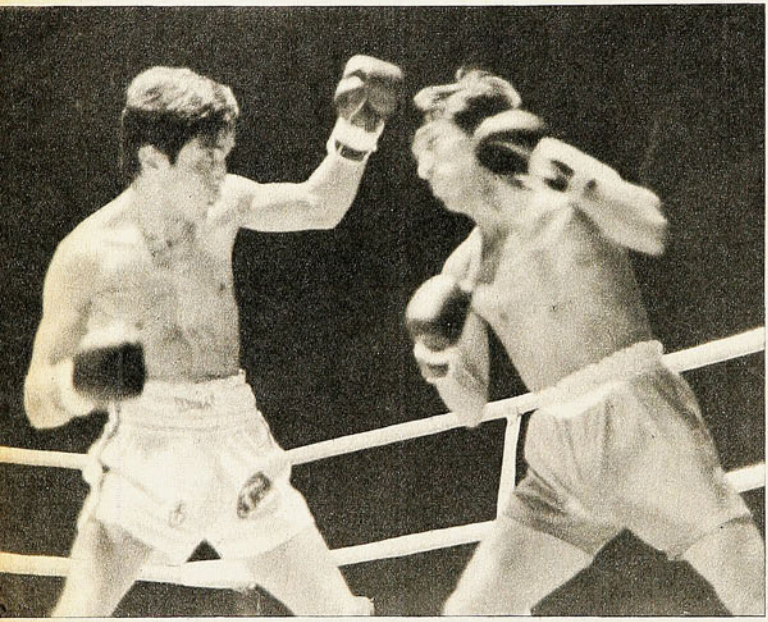
Aquí Jumar 19
Ocurre... 23
Yo lo vi 31
Díganos 32-33
Entretiempo 38-39
Pretérito 47
Migajas 48
Gente 56

30 SEGUNDOS QUE ESTREM

¡MARTIN VARG

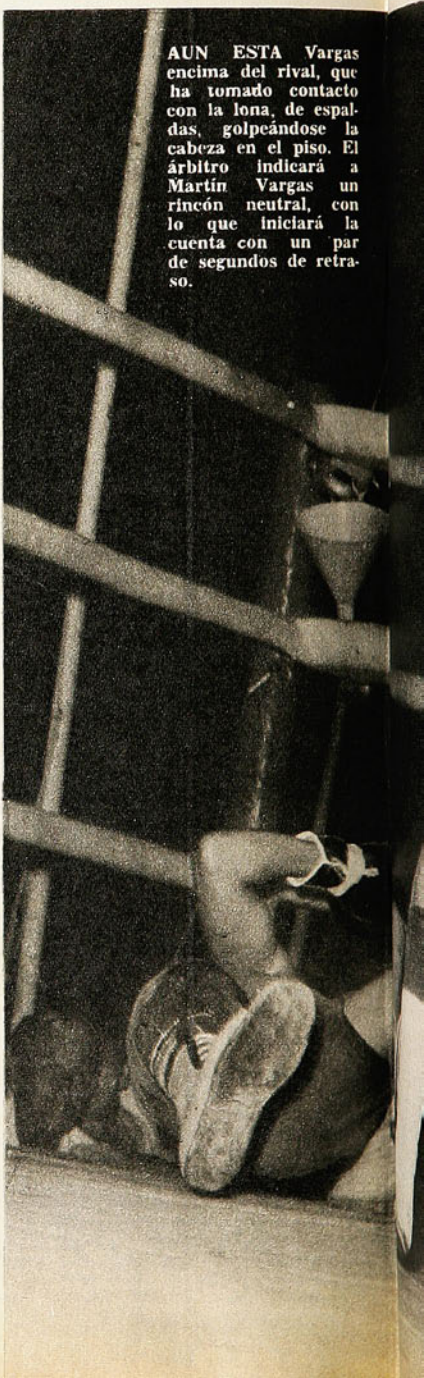
CAMPEON SU

Un gancho de derecha perfecto en velocidad, potencia y precisión puso K.O. al ecuatoriano Cruz



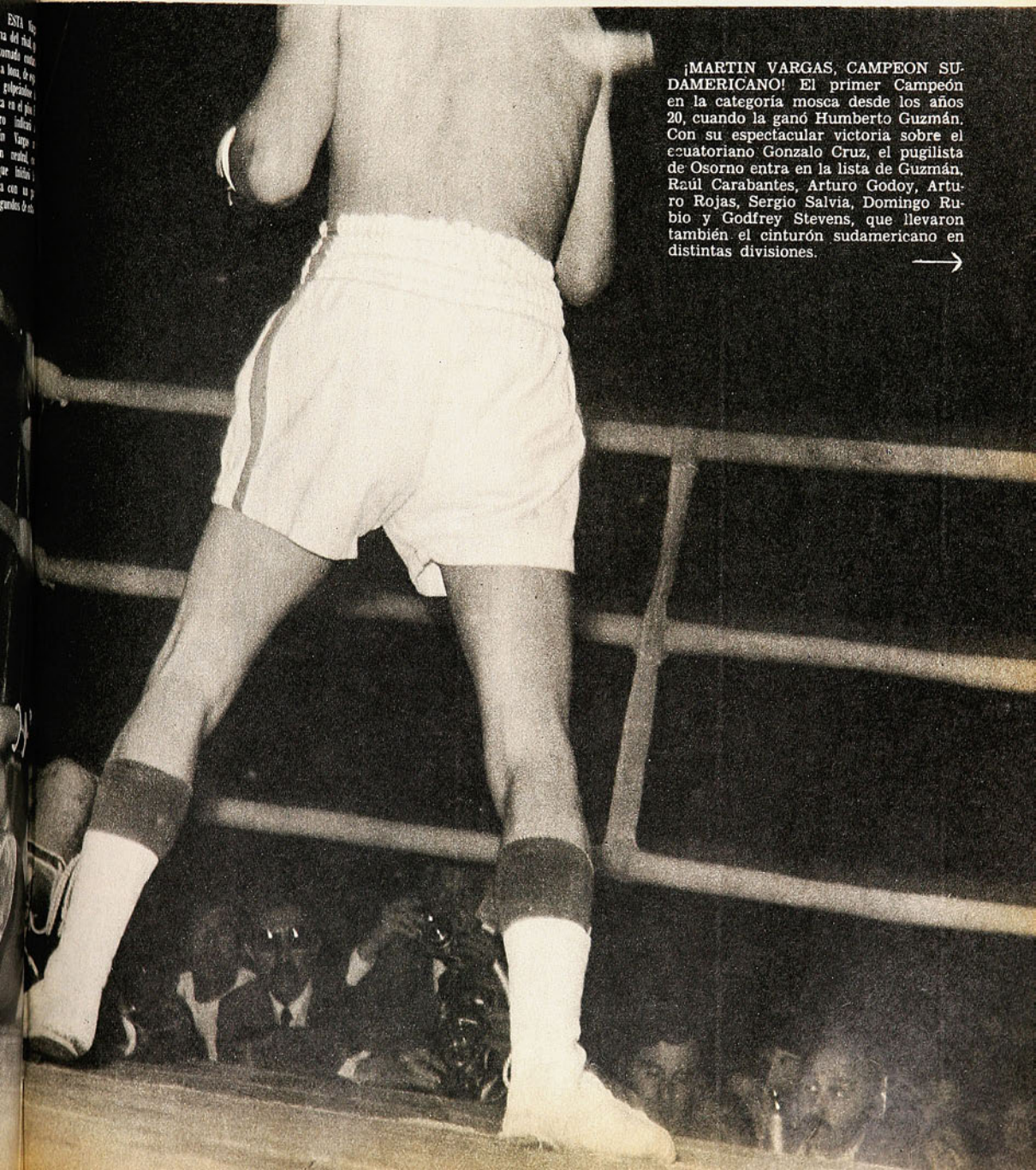
VA A SALIR la mano noqueadora. Vargas tiró la izquierda abajo, amagó que repetía arriba y sacó el gancho de derecha, veloz, potente y preciso, que dio en plena mandíbula de Cruz. Se habían peleado apenas 20 segundos.

POR INSTINTO, sin poder afirmarse todavía, el ecuatoriano trata de incorporarse. Lo hizo a los 7 segundos, pero evidentemente no estaba en condiciones de seguir en lucha.



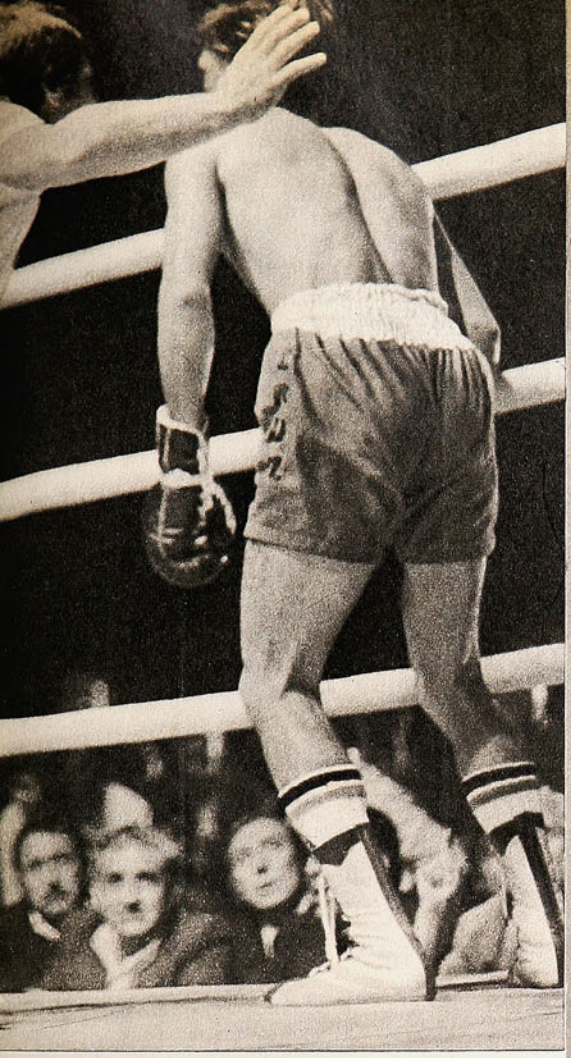
AUN ESTA Vargas encima del rival, que ha tomado contacto con la lona, de espaldas, golpeándose la cabeza en el piso. El árbitro indicará a Martín Vargas un rincón neutral, con lo que iniciará la cuenta con un par de segundos de retraso.

IERON A CHILE:
S,
AMERICANO!

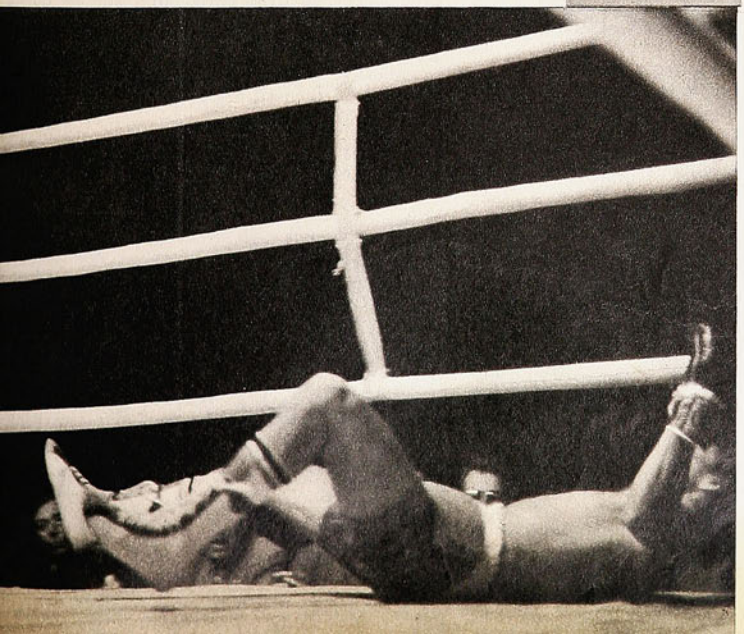


¡MARTIN VARGAS, CAMPEON SUDAMERICANO! El primer Campeón en la categoría mosca desde los años 20, cuando la ganó Humberto Guzmán. Con su espectacular victoria sobre el ecuatoriano Gonzalo Cruz, el pugilista de Osorno entra en la lista de Guzmán, Raúl Carabantes, Arturo Godoy, Arturo Rojas, Sergio Salvia, Domingo Rubio y Godfrey Stevens, que llevaron también el cinturón sudamericano en distintas divisiones. →

TODOS perdieron los quilates tras el K.O. Hasta Guillermo Pulgar, el entrenador del Campeón, siempre muy ponderado, saltó al ring a levantar en triunfo a su pupilo que expresa su regocijo.



YA SE ha incorporado Cruz, pero aún busca firmeza para la vertical en las cuerdas. Y la cuenta sigue inexorable. Atinado estuvo el árbitro argentino Borgia al dar el "out".



OTRA toma del instante en que Cruz cae fulminado por el impresionante derechazo que valió una corona sudamericana.

Quince mil personas estallaron en una ovación formidable cuando el referee argentino Angel Rubén Borgia dio el out, con el guayaquileño en pie, pero sin reaccionar mentalmente todavía. Todo vino muy rápido, muy inesperadamente, por mucho que supiéramos de la potencia del chileno y tuviéramos el antecedente de que el ex Campeón tiene problemas de asimilación de castigo.

Desde luego que fueron mucho más largos los prolegómenos que el combate. Cruz fue el primero en presentarse al ring con su vistosa tenida de presentación: buzo celeste con vivos blancos; sobre esa prenda, un chequetón rojo con vivos amarillos, zapatillas amarillas. Enseguida Martín, muy sobrio, enfundado en su bata blanca con solapas y vivos azules.

A petición expresa del nacional, la presentación formal del combate la hizo el anunciador portomontino que ha estado con él en toda su campaña sureña; llamó el árbitro a los contendores y se hizo el silencio en el Estadio. Eran las 22.15 de la noche.

Cruz salió directo al ataque, aportando desde el primer y único finteo que hubo un antecedente importante para tenerlo en cuenta segundos más tarde: salió con la derecha adelante, porque es zurdo —o pelea en zurdo—. Los pugilistas de guardia invertida se exponen a la recepción de la derecha del rival. Y fue lo que ocurrió. Los cronómetros señalaban exactamente el transcurso de 20 segundos de pelea cuando Martín tiró la izquierda abajo y sobre ella el velocísimo gancho de derecha arriba. Dio el impacto en la punta de la barbilla del ecuatoriano, que cayó hacia atrás, a plomo, quedando tendido en la lona. Curiosamente, el chileno instuyó antes que vio los efectos de ese golpe que llevaba todos los requisitos elementales del K.O.: rapidez, potencia, precisión, buen apoyo, porque aun antes que el referee retardara la iniciación de la cuenta para indicarle que conforme a reglamento se fuera a un rincón neutral, ya hizo su clásico gesto de victoria: un salto brazo en alto. A los 7 segundos se incorporó Cruz, efectivamente, pero no estaba en condiciones de percatarse de lo que acontecía. Los ojos vidriosos, las piernas flojas. El árbitro Borgia contó los segundos observando fijamente las reacciones del ecuatoriano y llegó al out sin que éste hiciera más gesto de reacción que aquel ademán subconsciente de haberse incorporado.

Con los 10 segundos correspondientes al K.O., más los dos o tres que demoró Borgia en señalar a Martín el rincón neutral, el combate había durado exactamente 32 segundos.

Otra curiosidad: había allí gente que había estado desde la 6 de la tarde instalada en los tablones de la cabecera norte del Estadio, había allí gente que había pagado hasta $ 40 por una butaca de ring-side y, sin embargo, nadie se sintió defraudado por la brevedad de la lucha. Se produjo la exaltación ruidosa que culminó en el grito multitudinario de "Se pasó..., se pasó...", y pronto en la emotiva entonación del Himno Nacional.

→

En 32 segundos Martín Vargas había culminado su campaña de 33 combates de profesional —contando el del sábado—, ciñéndose el cinturón sudamericano de los pesos moscas. En tan breve lapso había ratificado lo que vino mostrando desde el campo amateur: personalidad para sobreponerse a todos los factores externos —esperó la salida al ring tranquilamente, acostado en la mesa de masaje de su camarín, oyendo música—, rapidez mental para advertir el instante preciso de la definición, potencia para lograrlo. Pocos pesos moscas debe haber que peguen con la dureza con que pega Martín.

De Gonzalo Cruz no podemos decir nada. Vargas no lo dejó exhibir alguna cualidad. Vaya en su honor el hecho de que arriesgó desde que sonó la campana para iniciar el combate, alcanzó a conectar una mano alta, sin consecuencias, y enseguida recibió la derecha letal que le provocó la caída.

Un título Sudamericano para Chile, para engarzarlo a la diadema que empezó con Manuel Sánchez —primer Campeón continental de nuestro país—, que siguió con Luis Vicentini, con Humberto Guzmán —el primer Campeón de peso mosca, ganando a José Lagomarsino—, con el "Botija" Uzabeaga, con Raúl Carabantes, con Arturo Godoy —le ganó el título a Alberto Lowell, lo perdió con Primo y lo reconquistó ganándole nuevamente a Lowell—, con Arturo Rojas, con Sergio Salvia, con Domingo Rubio y con Godfrey Stevens; éste renunció para entregarse a la infructuosa persecución de la corona mundial de los plumas.

Una noche de enorme alegría para el deporte chileno. Costó a las fuerzas de Carabineros despejar el ring y enseguida hacer camino al nuevo Campeón. La gente tardó mucho en abandonar el Estadio, querían quedarse allí, con los ojos clavados en ese rectángulo encordado donde Martín Vargas había lucido, por primera vez, en su cintura el distintivo de los Campeones Sudamericanos. (ANTONINO VERA. Fotos de Leopoldo Canales y Pedro González.)

LA CARTELERA

LAS SERIALES, tarde o temprano, llegan a lo mismo. En la pantalla se lee, en grandes letras, la palabra FIN. El sábado en el semifondo se terminó otra más: la que protagonizaron Raúl Astorga y Héctor Molina. Se habían cotejado cinco veces y Astorga había ganado en cuatro de esos capítulos. Lo curioso es que el quinto, que tuvo a Rancagua como escenario, fue favorable a Molina de manera —según me han contado— brillante. Y resulta que el sexto y último capítulo resultó el triunfo más fácil para Astorga, que retuvo su título de campeón chileno de peso pluma.

A la gente no le gustó la pelea y esto sucedió porque los doce rounds resultaron demasiado largos y demasiado repetidos. Cuando se advirtió que el desafiante nada tenía que hacer, aquello se hizo monocorde y se perdió la posibilidad de un vuelco, de una sorpresa, de siquiera una sombra de duda. Astorga era el amo absoluto y Molina aparecía demasiado ingenuo —hasta inocentón— frente al que era en esos momentos su maestro.

ASTORGA sabe ser brillante, plástico, elegante en sus desplazamientos, delicado en sus maniobras. Se pensaba que el match se iba a plantear como de costumbre: el campeón manteniendo el pleito en distancia, usando sus piernas, su vivacidad y sus recursos técnicos en el boxeo por fuera. Y el desafiante buscando afanosamente su terreno, el juego corto y porfiado. Y el comienzo tuvo algo de eso, porque Molina quiso acercarse, sin conseguirlo, y Astorga se mantuvo en lo suyo sin mayores angustias. Hasta que, de pronto, todo cambió. Porque el campeón fue a buscar a su rival en el terreno que a éste más le acomoda. Con rápidas entradas se acercó y entonces nos encontramos con

PRELIMINAR: Radomirez Madariaga (de espaldas) llega con recto izquierdo a la cara de Nelson Torres. En combate recio y equilibrado, el jurado se pronunció por Madariaga.

que, en el in-fighting, el maestro era él, no el especialista. De cerca Astorga realizó una faena brillante con sus golpes cortitos, con sus uppercuts de diez o veinte centímetros, con sus ganchos exactos, su castigo al cuerpo. Con una gama preciosa de recursos ofensivos que sorprendió al desafiante. Lo llenó de impactos chiquititos que, para su fortuna, carecían de potencia.

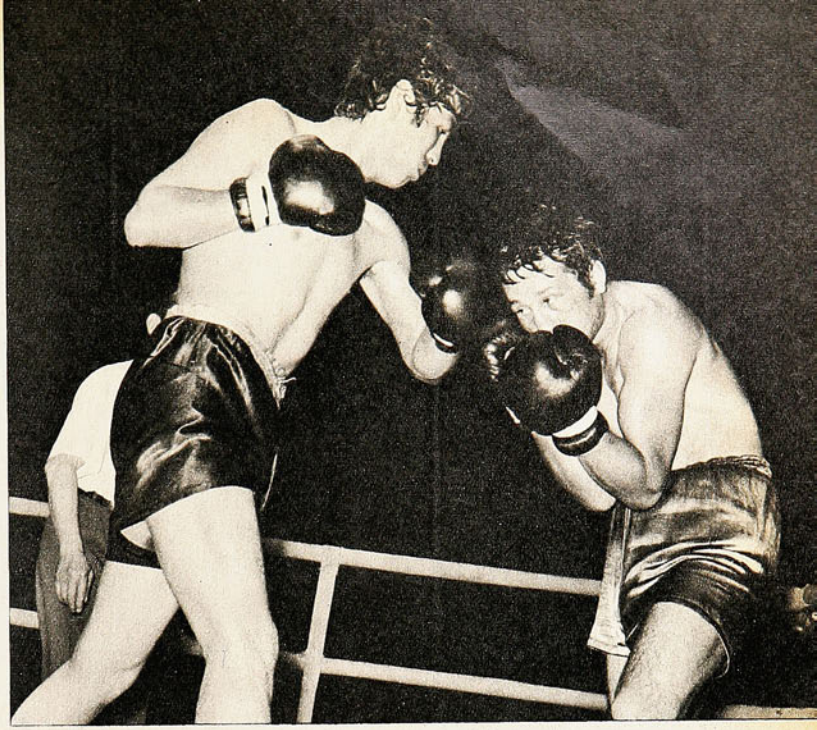
FUERA LOS SECONDS

APESAR de lo breve del combate, Martín Vargas se quedó largo rato en el camarín, comentando y disfrutando de su título. "Tenía una fe absoluta en que iba a noquear y me tincaba que iba a ser rápida la cosa. Cuando Cruz cayó, supe que se había terminado todo."

El nuevo Campeón Sudamericano dedicó su cinturón a Chile entero en ge

EL CONSUL de Chile en Francfort (RFA), Enrique Melkonian, entre dirigentes, durante el desarrollo de los preliminares.

ARTURO GODOY y su hijo, a su derecha, no se pierden ocasión grande del boxeo. El veterano astro estaba feliz con la pelea.



SEMIFONDO: Raúl Astorga, bien tapado, anula la izquierda de Héctor Molina. El Campeón no tuvo problemas para retener su título de los plumas nacionales.

En el cuarto round Astorga empezó a decir "aquí mando yo" y "no habrá esta noche un nuevo campeón de Chile". Pero en el quinto estuvo superior, exacto en todo, variado en su ofensiva, pegando y pegando con toda clase de golpes, con todo el diccionario del pugilismo en sus manos. De lejos casi nunca, de cerca en forma permanente. Con sabiduría, con una demostración tan cabal de su sapiencia que no dejaba resquicio alguno como para que se le pudiera escapar la victoria. A esa altura ya Molina peleaba sin esperanzas, ya estaba aceptando la derrota y si seguía luchando era por cumplir, pero en el fondo conforme con su derrota.

Por ahí por el séptimo asalto, Astorga aflojó. Siguió dominando el ring, pero bajó su ritmo y mezquinó su cuota ofensiva. Después del combate él explicó: "No estaba cansado ni trataba de guardar aliento para llegar bien a los doce rounds. Sencillamente estaba helado, sentía, no el trajín del encuentro ni los pocos golpes recibidos, sino el frío de la noche en Ñuñoa". Pulgar debió exigirle, en las vueltas siguientes, algo más de acción, porque ya comenzó a advertirse que la gente estaba descontenta, que quería guerra y, francamente, no podían dársela los dos peleadores. La superioridad de Astorga —que retuvo su título— era aplastante.

RADOMIREZ Madariaga es un peleador difícil, de un estilo que es antiestilo, pero que le sirve bastante para complicar la acción del adversario. Fue eso lo que usó para salir con fortuna de su encuentro con Nelson Torres en los ocho asaltos del segundo match de la noche. Pero quien puso boxeo, puso técnica y a ratos brillo fue Torres. Se perdió en algunos pasajes y Madariaga entusiasmó al público con una ofensiva tipo sorpresa, tirando golpes por fuera a la cara del otro, pero sucede que esos golpes, en su gran mayoría, iban a dar en los brazos y los guantes de Torres. Esto hizo que los aficionados se equivocaran en su apreciación y esto es perdonable. Pero lo que no se puede perdonar es la equivocación de los señores jurados, que, por unanimidad, dieron el veredicto en favor de Madariaga. Hasta se podría haber aceptado, un poco a regañadientes, un fallo de empate como para premiar el pundonor, el aunque muy poco académico empuje de Radomírez, pero nunca ese error garrafal.

En un preliminar sin importancia, nada más que para entretener a los madrugadores, Rolando Trujillo venció por puntos a José Pérez (RENATO GONZALEZ).

---

neral y a la familia del general Oscar Bonilla (Q.E.P.D.) en particular: "Fue un gran hombre que me ayudó", dijo con acento emocionado por el recuerdo.

Inmediatamente después del combate, tanto Cruz como su manager estaban nerviosos, alterados. El ex Campeón se salió de madre diciendo que "a este árbitro lo compraron; en Ecuador, si hace esto, lo llevan preso". Aseguró que se repuso inmediatamente y que podría haber continuado peleando. Ya al salir del camarín estaba más tranquilo, insistió en que le parecía que Borgia había contado demasiado rápido y que no había advertido su recuperación, pero todo dicho ya en otro tono, como corresponde.

Fue la noche de Guillermo Pulgar. Sus tres pupilos del programa resultaron vencedores y de ellos uno retuvo la corona nacional de los plumas y el otro ganó la sudamericana de los moscas. Radomírez Madariaga venció a Nelson Torres; Raúl Astorga, a Héctor Molina, y Martín Vargas, a Gonzalo Cruz.

"Estamos muy contentos por todo: por el triunfo, el título y la recaudación. La verdad es que habíamos estado muy afligidos con Lucio Hernández, porque ya la cuerda no daba más", nos dijo Fernando Paredes, automovilista y uno de los responsables de la carrera de Martín Vargas.

Todo un éxito la idea de haber llevado el combate al Nacional. En el Caupolicán no habrían entrado más de 7 mil personas —contadas las colgadas en los trapecios...—, y el sábado hubo por sobre las 12 mil que pagaron entrada.

Simón Guerra, Arturo Godoy, Godfrey Stevens, son de los antiguos pugilistas que no se pierden las grandes jornadas del boxeo nacional. Allí estaban, como siempre, hinchando por la suerte de Martín Vargas.

DEL FUTBOL al boxeo: Ernesto Alveal en el palco de los Delegados ante la Federación.

ADIOS, ESPERA

¿CUANTOS PARTIDOS perdió Santiago Morning por la debilidad de su defensa? El hincha bohemio ya perdió la cuenta. Escarba recuerdos y asoman el 2x6 con La Serena, el 1x4 con Everton, el 2x3 con Rangers y con la "U", el 1x3 con Magallanes, el 3x4 consecutivo frente a Everton y Palestino, no hace mucho.

Es que ese hincha nunca reparó mucho en su defensa. Empezaba a "ver" realmente los partidos —y a gozarlos— cuando la pelota transitaba desde Pío González hacia adelante. Porque ese tránsito era una madeja muy bien tramada por Quiroz, Arratia y Cubilla y casi siempre desembocaba en el gol de Pizarro. El fútbol de Santiago Morning —inculcado por Enrique Hormazábal— no tenía misterios: se trataba, simplemente, de anotar más goles que el rival. Y ganando más que perdiendo, levantaba a su hinchada, satisfacía al imparcial y ganaba elogios de la prensa.

Piezas desgastadas y la falta de estímulos (lejos de la lucha por el título) o de temores (a salvo de cualquier posibilidad de descender) se conjugaron para que el agradable equipo bohemio perdiera el estilo clásico y gustador. Y ganando a Naval o perdiendo con O'Hi⁻⁻ins, desaparecieron los aplausos: no era éso lo que el público acostumbraba a ver. No estaban los hombres que habían aprendido a jugar de memoria y, lógicamente, no estaba el fútbol galano y productivo. Y hasta surgieron suspicacias por parte de quienes están comprometidos por la posibilidad de descenso: Donato Hernández causó expectación en la semana al señalar que "Santiago Morning le entregó el partido a O'Higgins".

De que los bohemios no le entregan partidos a nadie quedó demostrado frente a Colo Colo. Pero hubo también otra demostración: a este equipo lo viraron completamente. Porque ese partido lo ganó la defensa.

Para Santiago Morning los puntos no tenían mayor interés.

EL GOL DE "PELUSA": Recibió de Cubilla y escapó de la tardía persecución alba. Enfrentó a Nef y lo eludió. Giró hacia su campo, y de media vuelta remató de derecha. González llegó tarde. Herrera no alcanzó a cubrir el arco. Ahí va la pelota rumbo a la red. 3 minutos del segundo tiempo.

Víctor Pizarro liquidó las esperanzas de Colo Colo de entrar a la Liguilla. 1x0 ganó Santiago Morning.

CRISOSTO Y RUBILAR: Actuaciones contrapuestas. Impecable el zaguero en la marca de Juan Carlos Orellana (y de cualquiera). Apagado el ariete y sin suerte frente al arco.

NZAS

Para Colo Colo, en cambio, eran vitales: el triunfo de Huachipato el viernes lo obligaba a ganar para mantener sus pretensiones de llegar a la Liguilla.

Y, sin embargo, la guerra la inició el "Chaguito". Recién comenzaba el partido y Luis Cubilla estuvo a punto de encender la hoguera con golpes sucesivos a Rafael González y Raúl Ormeño, dos piezas claves en el andamiaje albo. Los ánimos agresivos del uruguayo decayeron solamente cuando Leonel Herrera le pagó con la misma moneda. Incidencia importante porque, desde ese momento hasta que terminó el primer tiempo, Cubilla anduvo a los saltitos. No se atrevió a avanzar

con la pelota ni a quedarse con ella. Se desprendió de ella como si quemara y, lógicamente, sus pases no tuvieron la dirección ni la profundidad acostumbradas.

Y era importante el pase de Cubilla. Santiago Morning había planeado todo para defender. A los cuatro zagueros del fondo se agregaban —sin salir de ahí— Vega y Vidal. Quiroz deambulaba un poco adelante de ellos. Beiruth estaba más preocupado de obstruir la subida de Galindo que de organizar ataques o de integrarse a la ofensiva. De modo que la única posibilidad de ataque quedaba en los pies del uruguayo. Era el único capaz de defender una pelota y de ubicar un pase adecuado para el solitario Pizarro. Resultado: Cubilla no tuvo la pelota y Pizarro, las pocas veces en que ganó una, fue derribado sin contemplaciones antes de que la jugada tomara cualquier rumbo imprevisto para la zaga alba.

Sin problemas atrás, Colo Colo tenía un amplio sector para iniciar avances. En el sector central, Lara y Ormeño no tenían problemas para recibir, dominar, mirar y entregar. Las dificultades comenzaban cuando había que profundizar el juego. Primero, porque todos los atacantes estaban marcados —incluido Galindo—; segundo, porque no había espacio para el pelotazo. Y Colo Colo cayó en lo que quería su rival: el centro. Villalobos, Retamales y Vidal se cansaron de rechazar pelotas que caían en globitos sobre su área. Sin entrada por las puntas —Orellana no pudo nunca con la marca de Rubilar, y Araneda se fue muy pronto al centro para acompañar a Crisosto en la espera de los centros—, el ataque albo se fue centralizando y perdiendo sorpresa. Ni Lara ni Ormeño intentaron la entrada individual. Si Espinoza se adelantó fue para llegar hasta el borde del área, acomodarse y tirar otro centro blando. Si alguien intentó rematar de distancia, careció de puntería (Galindo fue el que anduvo más cerca del arco con un tiro que bajó sorpresivamente y que casi sorprende a Godoy, que hacía vista).

Y ese guión no tuvo variaciones. Y cuando pudo producirse, falló el árbitro: Pontigo había superado la marca de Martínez y se internaba en diagonal hacia el arco cuando el defensa central lo derribó desde atrás. Era penal —el defensa fue directo a las piernas, y no a la pelota—, pero Julio Rubio —otro desempeño deplorable— no sancionó. Había sido, en todo caso, la única posibilidad cierta de gol creada por Colo Colo hasta ese momento. Y ya corrían 45 minutos.

Faltaban ideas en Colo Colo. Todo era monocorde. Pero también faltaba espíritu. El desgano de los jugadores se reflejaba en la galería. Un equipo sin garra y una barra sin gritos. Un partido en silencio. El clima que les convenía a los dirigidos por "Cuacuá".

El ingreso de Mena (sustituyendo a Pontigo) le dio más variedad al ataque albo. El pequeño puntero es hábil y no le hace el quite a la raya. Está siempre —ganando o perdiendo— buscando el desborde. Y eso obliga a que uno de los centrales se abra. Por ese lado estaba martillando Colo Colo cuando se produjo la estocada. Cubilla, que ya había arriesgado en la maniobra individual y había ganado brillantemente su primer duelo, pudo al fin meter un pase bueno. La defensa blanca estaba abierta. Y quedó un amplio callejón para la entrada libre de Pizarro. El goleador ganó en el pique, eludió y repasó a Nef y remató sobre el arco vacío antes de que los zagueros llegaran a cubrirlo.

Ese gol sí que sacó de su apatía a Colo Colo. Afloró el instinto que empuja a los albos cuando atacan de sur a norte. Pero la garra no fue suficiente. No puede serlo cuando se trata de un conjunto de individualidades sin sentido de conjunto. Pese a todos sus experimentos, Colo Colo no encuentra fórmulas para integrar un equipo. No hay conductor ni un estilo. No hay fórmulas determinadas (nadie intentaba una pared) ni figuras que desequilibren. Entonces sólo le queda el centro. A ver si Crisosto —héroe de tantos triunfos— conecta alguno.

Pero el ariete no estaba para ganar. Siempre encerrado entre los centrales, siempre superado en los saltos, siempre anticipado en esas pelotas que quedan bailando en el área. Sin mística, sin fe, como entregado. Y de Araneda no puede esperarse mucho cuando no hay espacios. Y Orellana sin atreverse a picar frente a Rubilar.

Sólo queda el centro. Que es cada vez más tiro al arco sin ángulo. Y es así —cuando debería ser más fácil para el arquero— como nacen las situaciones de mayor peligro. Porque Godoy nunca fue muy seguro, y no lo va a ser ahora. Pero con manotazos desesperados y retrocesos tragicómicos, va conjurando las situaciones difíciles. Y cuando él falla, hay muchos para protegerlo. Porque en eso Santiago Morning no cambia en todo el partido: sigue refugiado cerca de su área a la espera de que Cubilla le meta otra pelota buena a "Pelusa" Pizarro. Y por la vía del centro llega la gran oportunidad para el empate. El del servicio es Espinoza. Y Crisosto, con poco ángulo, gana y cabecea hacia el centro. Y en plena área chica conecta Araneda de volea. Y la pelota va rec-

ASEDIO ALBO: Constante, pero infructuoso. Adán Godoy no trabajó mucho. Y cuando debió hacerlo, respondió bien. Y, además, tuvo la suerte de siempre.

ta al pecho de Godoy, que parecía indefenso.

Y Colo Colo comprende que la suerte está echada. Ya no pone el mismo empeño. Las figuras de Orellana, Crisosto y Araneda se van minimizando, mientras que las de los centrales bohemios se agigantan. Sólo Mena lucha hasta el final por abrir brechas. Rolando García entra por Lara, pero no cambia el panorama. En cambio sí es positivo el ingreso de Arratia por Beiruth. Porque con eso Santiago Morning gana en ataque. Hasta ahí, si alguna vez pasó la mitad de cancha fue para retener en ese sector. Con el zurdo, ahora se llega hasta el arco de Nef. Y dos veces hay llegada clara: las dos veces termina con disparo elevado de Arratia.

Y al final, la triste despedida de Colo Colo. Ahora la diferencia con Huachipato y Green Cross se amplió a cinco puntos. Y sólo quedan tres fechas. Adiós a la Liguilla. Adiós al torneo.

(Julio Salviat. Fotos de Miguel Rubio y Oscar Lagos.)

LO MEJOR DE GODOY: Un esforzado aterrizaje para detener un disparo muy esquinado de Mena. El autor del disparo fue el mejor delantero albo.

CENTROS Y MAS CENTROS: Unica fórmula alba. Aquí ganó Ormeño, anticipando a Vidal, pero sin consecuencias. Crisosto y Martínez sólo pueden observar la jugada.

HECTOR GALVEZ
"La asamblea lo aclarará todo".

Elecciones en Colo Colo:

POR MIENTRAS, N

HECTOR GALVEZ está muy nervioso, y lo reconoce. Lo atribuye a una bien montada y orquestada campaña en su contra.

Cuando ESTADIO lo consulta se pone a la defensiva. Asegura que en Colo Colo todo está normal: las finanzas, la situación de los jugadores, la posición de los socios, el estadio de Pedreros. Todo. Sostiene que citó a la asamblea por iniciativa propia, y no por presión de un importante número de socios: "En la asamblea saldrá todo a la luz pública y se verá que no existe ninguna irregularidad."

Adelanta que irá a la reelección y que está muy confiado en cuanto al resultado.

—¿Cree, entonces, que el grupo de oposición no cuenta con un apoyo importante?

Responde muy alterado:

—No, no. No he dicho eso. He tenido muchos problemas de mala interpretación por parte de la prensa. Esas palabras las dijo usted. Y cuídese de lo que escribe, pues a mi lado tengo testigos de lo que dije. —No alcanzamos a explicarle que era una mera consulta. Arguye que está en una importante reunión y que "ya ha perdido mucho tiempo".

La misma cautela se observa en los supuestos líderes del grupo de oposición. Antonio Labán asegura que él no tiene nada que ver, que es un socio más y que no tiene intenciones de volver a ser candidato. Respuestas similares recibimos de todos los encuestados. El único que no tuvo problemas, y que habló sin pelos en la lengua, fue Mario Moreno, al que se indica como el más probable rival de Héctor Gálvez en las próximas elecciones albas.

—¿Así que va a la pelea, Mario?

—En realidad no se puede decir que sea un candidato. Lo que ocurrió es que un grupo numeroso de socios me lo solicitó, y yo manifesté que estaba dispuesto siempre que las cosas se desarrollen normalmente en la asamblea. Allí veremos si hay una efectiva libertad de expresar posiciones y si hay la posibilidad de que realmente exista una representatividad. Tenemos que estudiar también las condiciones en que se dará la elección. Si vemos que el proceso da garantías a todos por igual, indudablemente estaré en la pelea.

—Usted tiene una conocida postura contra los dirigentes. ¿No cree que se podría pensar que incurre en contradicción al as-

Premio a los Mejores Deportistas: INVITACION A ULTIMA HORA

NO estaba en el programa. Su nombre no aparecía en la larga lista de los 41 Mejores Deportistas de 1974 (elección del Círculo de Periodistas Deportivos) y en la de los 13 que fueron premiados por su actuación en 1975 (designaciones del Comité Olímpico de Chile).

Pero su espectacular victoria de la noche anterior convirtió a Martín Vargas en una de las figuras relevantes del deporte chileno en el año que se va. E invitado a última hora apareció también el sábado en la mañana en el Teatro Municipal para recibir su homenaje que merecía. Y fue él quien se ganó la ovación más sonora del acto.

Amenizado con las actuaciones del Orfeón de Carabineros y de un grupo folklórico y presidido por Armando Gellona, presidente del Comité Olímpico, y Humberto Ahumada, presidente del Círculo de Periodistas, el acto tuvo el brillo y la solemnidad requeridos. Dirigentes de federaciones hicieron entrega de los premios a los deportistas más destacados del año. Periodistas de distintas publicaciones premiaron a los deportistas. Hernán Haddad, elegido como el Mejor Deportista 1974, fue el otro que acaparó felicitaciones y aplausos.

La lista de premiados es la siguiente:

MEJORES DEPORTISTAS 1974

ANDINISMO: Kurt Claussen S. (Viña del Mar). ATLETISMO: Hernán Haddad A. AUTOMOVILISMO: Velocidad: Hipólito Toujas G. Regularidad: Osvaldo Richards A. BASQUETBOL: Manuel Herrera Blanco (Talca). BEISBOL: Joaquín Nayar A. (Tocopilla). BOCHAS: Hugo Balocchi P. (Curicó). BOXEO: Profesional: Martín Vargas (Osorno). Aficionado: Iván Corral (San Antonio). CAZA Y PESCA: Caza: Pedro Pacheco Salinas (Valparaíso). Pesca: Osvaldo Lunecke A. (Valdivia). CICLISMO: Fernando Vera Vargas. DEPORTES SUBMARINOS: Marcos Cicarelli (Antofagasta). EQUITACION: Víctor Contador (Quillota). ESGRIMA: Gustavo Benko K. FUTBOL: Amateur: Raúl Alarcón Plaza (Melipilla). Profesional: Adán Godoy. GIMNASIA: Julia Oreamuno. GOLF: Gertrudis de Amunátegui. HOCKEY SOBRE CESPED: Mike Alberts. HOCKEY Y PATINAJE: Sandro Pifferi. JUDO: Víctor Cáceres. LEVANTAMIENTO DE PESAS: Luis Muraro. MOTOCICLISMO: Romelio Vergara H. NATACION: René Martorell. PENTATLON: Pablo Bopp. POLO: Juan Costábal. REMO: Edgardo Gajardo G. (Concepción). RUGBY: Germán Armas. RODEO: Fernando Romo Lira. SKI: Myriam Torralbo. TENIS: Omar Pabst Rénard (O.E.P.D.). TENIS DE MESA: Luis Aravena. TIRO AL BLANCO: Juan Pelikan. TIRO AL VUELO: Miguel Angel Zerené. VOLEIBOL: Ana María Barón Parra. YACHTING: Hernán Cubillos. Mejor Deportista: Hernán Haddad. Mejor Dirigente: Hernán Basagoitia. Mejor Antiguo Deportista: Ernesto Goycolea. Al Mérito Deportivo: Fernando Vera.

DEPORTISTAS DESTACADOS

ATLETISMO: Carolina Cox, Julia Araya, Pía Abalos, Bernardita Abalos, Carolina Palacios, Georgina Quiroz y Cristián Schweizer.

BOXEO: Iván Corral.

ECUESTRE: René Varas, Bárbara Barone, Víctor Contador y Américo Simonetti.

TIRO AL VUELO: Miguel Angel Zerené.

HERNAN HADDAD
El Mejor Deportista 1974.

ERVIOS Y CAUTELA

pirar ser no sólo dirigente, sino que presidente de un club?

—En absoluto. Muy por el contrario, creo que es una posición auténtica. Desde el sindicato siempre hemos sostenido que al fútbol lo deben dirigir los futbolistas. Basta ya de dirigentes amateurs que eluden sus responsabilidades cuando la cosa quema. Es más, pienso que éste es el segundo round de aquella pelea que se inició con la candidatura de Leppe, hace algunos años.

Y adelantó algo del programa:

—Si llegara a la presidencia de Colo Colo, llevaría a la práctica todo lo que hemos estado sosteniendo desde hace mucho tiempo: haríamos del club una verdadera institución social, con todas sus partes integradas. Tendríamos futbolistas con trato digno, socios con amplia base de participación y dirigentes que salgan de ambos estratos; es decir, una verdadera comunidad.

—¿Y qué han pensado sobre el aspecto económico? Generalmente los dirigentes son los que ponen la plata en un club...

—Justamente nuestra intención es acabar con los mecenas, con los patrones que ponen la plata y se creen dueños del club. Si logramos cristalizar la idea, el problema económico será superado, pues el club es esencialmente popular. Precisamente es el único en que se puede intentar esta experiencia piloto, pues tiene un registro de 80.000 socios. Colo Colo ha tenido una brillante historia deportiva, pero institucionalmente siempre ha sido un fracaso.

—¿Reúne usted los requisitos, considerando lo que le pasó a Leppe?

—Reúno casi todos los requisitos, excepto estar con las cuotas al día. Al respecto actúo como la mayoría. Si de un club con 80 mil socios sólo hay 2 mil al día, quiere decir que los 78 mil restantes no están de acuerdo con la directiva. En todo caso, si la asamblea se desarrolla normalmente, me pongo inmediatamente al día. Y lo mismo hará la mayoría. Y si en el club les ponen obstáculos les recomiendo que se pongan al día en la dirección General de Deportes. La maniobra de obstaculizar la puesta al día en vísperas de elecciones es una maniobra vastamente conocida. (Francisco Herreros.)

MARIO MORENO
"Ahora les toca a los futbolistas".

Nacional Juvenil e Infantil de Equitación: SE LUCIO EL FUTURO

LA SELECCION fue rigurosa. Y al Campeonato Nacional de Equitación para Jinetes Juveniles e Infantiles sólo llegaron los que habían probado sus condiciones y recursos. De tal modo que el torneo, realizado los días sábado y domingo en las canchas del Santiago Paperchase Club, alcanzó el atractivo que requiere un evento de carácter nacional. Diecisiete juveniles y doce infantiles demostraron que la equitación chilena puede confiar en su futuro.

Especial maestría exhibieron el campeón y subcampeón de la categoría juveniles. Su equiparado duelo constituyó lo más atractivo y espectacular de la jornada. Empatados en el doble recorrido, con apenas ocho faltas, debieron ir al desempate. Y allí se impuso la calidad de Ricardo Haz, del Club San Cristóbal, que montando a "Zingarita" acumuló 60 puntos a su haber. Su escolta, con los mismos merecimientos, fue Carlos Mostad, de la Prefectura de Carabineros de Cautín, montando a "Tranquilla".

Los resultados fueron los siguientes:

JUVENILES:

1.º Ricardo Haz (San Cristóbal), en "Zingarita", 60 puntos.
2.º Carlos Mostad (Carabineros de Cautín), en "Tranquilla", 56.
3.º Luis Naveillán (San Cristóbal), en "Yacará", 48,75 puntos.
4.º Enrique Neff (San Cristóbal), en "Quetzal", 48,50.
5.º Carmen Domínguez (U. Católica), en "Cristopher", 41,65.
6.º José M. Gorigoitía (Stgo. Paperchase), en "Gas Licuado", 36 puntos.

INFANTILES:

1.º Alberto Popper (Stgo. Paperchase), en "Nocturno", 19 puntos.
2.º Alicia Subercaseaux (San Cristóbal), en "Boyardo", 17 puntos.
3.º Ana María Domke (San Cristóbal), en "Argonauta", 16 puntos.

MARTIN VARGAS
La ovación más sonora

No se extrañe que lo miren
con un marcado interés

recuerde
que está peinado
con fijador
FIXAPEL.

SUGERENCIAS
AL AUTOMOVILISTA
LALUZ
PUBLICIDAD
567553

SILENCIADORES Y
TUBOS de ESCAPE
MAS DE UN CUARTO DE SIGLO
ABASTECIENDO AL PAIS CON
SUS PRODUCTOS DE CALIDAD
Y NORMAS ORIGINALES
Productos: MO-FO-RO
SANTA ROSA 6670-6740-CASILLA 5221-FONO: 581920

RECTIFICACION
DE MOTORES
DIESEL Y BENCINA
Manuel Serrano L.
SANTA ELVIRA 21
TELEFONO: 567436
POR Avda. VICUÑA MACKENNA, ALTURA 1200
A UNA CUADRA DE LA Avda. MATTA.

TAPICERIA
para AUTOMOVILES
Alhumada
TODO PARA EL INTERIOR DE SU COCHE
TAPICERIAS COMPLETAS CON SELLADO ELECTRONICO
BUTACAS — CIELOS — CABECERAS
FUNDAS EN GENERO ESCOCES ARREGLO DE CREMALLERAS
ASIENTO CITRONETA ASIENTO FRESCO
TAMBIEN CIELO INTERIOR PARA SU: FIAT 600.
ATIENDE EN LAS DOS DIRECCIONES
Avda. MATTA 334.- Fono 50854
Teniente PONCE 2064.- Fono 377328
INDEPENDENCIA ALTURA 3.700.

NEUMATICOS
PATONES
ACCESORIOS DEPORTIVOS
IMPORTADORA ROYAL LTDA.
DOMINGO DIAZ PEREZ
ARTURO PRAT 32
TELEFONOS: 382065 - 33149

PEDRO MORALES
¿Despidiéndose de Nef?

¿Renuncia Pedro Morales?

LA VERDAD DE LA MILANESA

EL ENTRENADOR nacional Pedro Morales no ha sido habido para que confirme o desmienta la noticia de su renuncia. Habría hecho llegar su dimisión verbalmente, con el anuncio de formalizarla por escrito anoche. Entre las razones que estaría invocando el técnico para dejar su labor en las Selecciones Nacionales se menciona su disconformidad con el programa dispuesto por la ACF y las condiciones en que éste se desarrollaría y la aparición de una selección de clubes de Ascenso bajo el mando de Julio Varela, de lo cual él no tenía conocimiento.

Rafael Blanco, dirigente de la Asociación, no tenía conocimiento oficial de la decisión de Morales y al respecto expuso que no había tal "selección" de clubes de Segunda, sino un combinado informal de cuatro clubes, y que, por lo demás, Pedro Morales estaba perfectamente al cabo de él.

La "verdad de la milanesa" parece ser que al DT nacional se le formuló interesante proposición desde Viña del Mar. Everton anuncia grandes proyectos bajo la tuición del Casino y la dirección del concesionario principal, Antonio Martínez. Entre ellos está la formación de un gran equipo que, de aquí a tres años —según plazo que se han puesto—, se constituya en "espectáculo" y sea un cuadro de exportación.

El concesionario Martínez, ex dirigente de la ACF, conoce perfectamente a Pedro Morales, a cuyo lado estuvo en la Copa del Mundo de Alemania. Y habría empezado a formar ese gran equipo que pretende por donde hay que empezar: por el entrenador.

Como extraoficial debe considerarse también la versión de que en caso de formalizarse la renuncia del DT el cargo se le ofrecería a Caupolicán Peña.

Torneo "Efraín Viruta González"
PASADORES CON CLASE

EL PARTIDO final mereció calificativos que rara vez se prodigan. "El Mercurio" lo describió como "un encuentro que tuvo un desarrollo espectacular por la calidad tenística que ofrecieron los pequeños protagonistas". Refiriéndose al campeón, agregó: "El defensor del club Antivero de San Fernando maravilló a la numerosa concurrencia con una expedición que rara vez suele verse en nuestro medio."

El héroe de la Copa "Efraín González" —evento que reúne

Audax Italiano en el fútbol profesional:

EN PRINCIPIO, SIGUE

EN manos del directorio central, que preside Marcelo Bottai, quedó el futuro de la rama de fútbol de Audax Italiano. El presidente se reunirá en el curso de esta semana con una comisión que integran los ex presidentes (Tito Solari, René Sepúlveda, Américo Simonetti, Waldo Crovari, entre otros) para dar la última palabra.

Las perspectivas son alentadoras. Una semiasamblea, convocada en la sede de la calle Lira, dejó en claro el pensamiento de la colonia, en el sentido de que el fútbol audacino no puede desaparecer de la noche a la mañana y tan sin pena ni gloria. Sin lirismos —que a nada conducen en la actualidad— se enfocó la situación. Un connotado ex dirigente del club dijo que "pasaron el platillo" y que en la primera recorrida se había reunido ya el dinero suficiente para saldar las deudas más apremiantes.

Quedó delineado el plan a seguir, contando con la cooperación de influyentes personeros e instituciones de la colonia italiana residente (Fiat, Martini y Rossi, Scappini, etc.), de donde provendrían fundamentalmente los recursos para sostener una rama profesional con el decoro y la dignidad que la historia del club exige. Todo esto deberá presentarse al directorio central, con el que, en conjunto, se estudiarán los procedimientos a seguir y el exacto alcance de las aspiraciones.

Estas son, en principio, restaurar el antiguo prestigio futbolístico de Audax Italiano con un equipo que esté en condiciones de recuperar su lugar en Primera División. "Mantenerse por mantenerse no tiene sentido", opinó uno de los asambleístas frente a la proposición de empezar por un cuadro sin pretensiones para llegar al cabo de un par de años a pelear, verdaderamente, el título.

1957: ULTIMO TITULO
Ahora, a restaurar el antiguo prestigio

CHILENO EN SUDAFRICA

VINO a saludarnos, cordial como siempre, Mario Tuani, el entrenador chileno que hizo carrera, y sigue haciéndola, en el fútbol sudafricano. Su viaje de esta vez obedeció a diversos motivos: vacaciones de fin de año, contratación de jugadores argentinos, contratación de cuatro cracks brasileños para que vayan a hacer una exhibición en Johannesburgo e invitación a Carlos Robles, el árbitro nacional cuyo último partido en Chile lo dirigió el domingo en el clásico porteño.

Tuani, que entrena a equipos de Primera y Segunda División (dirigió a 5 que llevó a Primera), será el próximo año entrenador de Lusitano, para el cual se lleva nada menos que nueve jugadores de Buenos Aires, y de Morocco Ltda., equipo de jugadores negros finalista de la Copa del país.

La Federación bantú le encargó la contratación de Paulo César, Marco Antonio, Leao y Joaosinho para que jueguen un cuadrangular en la capital,

MARIO TUANI
Jugadores brasileños, árbitro chileno

integrando uno a cada uno de los equipos locales.

Carlos Robles irá en principio por tres meses a dirigir partidos y a dictar cursos. Ya a comienzos de año había formulado la misma invitación a Rafael Hormazábal, pero por dudas con respecto a lo que dispone la FIFA (Sudáfrica está suspendida por el apartheid) no se materializó su viaje. Aclarado el problema —en el fútbol sudafricano hay pitos ingleses, y en estos momentos está allí Taylor, que arbitró la final de la última Copa del Mundo—, no tendrá inconvenientes Carlos Robles en viajar a Johannesburgo.

Entre los proyectos del entrenador chileno está el de trabajar en 1977 en los Estados Unidos (San Diego o Dallas) para retornar a Sudáfrica, donde se ha aquerenciado al parecer definitivamente y donde sus servicios son altamente estimados.

a los pasadores de pelotas de las diversas asociaciones y que se realiza anualmente en memoria del eximio tenista del pasado— fue un pequeñuelo de 10 años: Pedro Castro, de San Fernando. Demostrando condiciones notables, tanto en lo técnico como en lo táctico, derrotó en la final a quien aparecía como el gran favorito para quedarse con el título: Ismael Cáceres, del Club Manquehue, fácil vencedor en todos sus compromisos anteriores. Score final: 4-6, 6-1 y 6-4.

Ese fue el epílogo para la categoría de menores de 12 años. Angel Guzmán del Estadio Israelita se adjudicó el título en la serie para menores de 15 años (6-4 y 6-1 sobre Juan Carlos Díaz, del Country Club, en la final) y Sergio Sáez, del Manquehue, la categoría para menores de 17 (6-2 y 6-3 sobre Rubén Valenzuela, del Municipal, en el último encuentro).

Por equipos, el título fue para Manquehue. Clasificando un campeón, un subcampeón y un semifinalista, acumuló 17 puntos, que le significaron obtener por primera vez el trofeo. Segundo fue la debutante Asociación de San Fernando, con 14. Los lugares siguientes fueron ocupados, en este orden, por Estadio Israelita (10 puntos), Estadio Nacional (9), Country Club (7), Club Municipal y Club de Polo (5), Club Suizo, CORFO, Stade Français y Contraloría (3), Estadio Español (2) y Mundial, Santiago, Yarur, Banco del Estado, La Reina, Stadio Italiano y Estadio Yugoslavo (1 punto).

la mejor manera de "escuchar" la felicidad.

Chispa... amenidad... talento... imaginación ... dinamismo ... todo eso con la musicalidad insuperable de una programación hecha para que Ud. sepa **cómo suena la felicidad.**

NUEVO MUNDO ... musicalmente la primera, con las voces inconfundiblemente amigas de **JUAN CARLOS GIL** ("El hombre del Disco"), **AGUSTIN INOSTROZA** y **GABRIEL MUÑOZ** ("Los Chicos Malos"), **LUIS HERNANDEZ** ("Los Pegaditos del Mediodía"), **PEPE ABAD** y **GUILLERMO PARADA** (Ayer, Hoy y Mañana"), **DANIEL BRAVO** (Disco Expo '75"), **EDMUNDO SOTO** ("Escala Musical" y "Medianoche"), **PEDRO PIZARRO** ("Los Ocho Cuartos"), **NICANOR MOLINARE** ("La Revista Deportiva") y **FERNANDO VALENZUELA** ("Gente en la Noche"), entregan lo mejor de sí al auditor y **EMISORAS NUEVO MUNDO**, con ellos, es el canal creativo, agresivo y vendedor que su empresa, su negocio o sus servicios requieren para alcanzar el éxito pleno.

EMISORAS NUEVO MUNDO CB 93

Musicalmente la Primera.

Yelmo

CONCEPCION y Unión en pos del título.

Una lucha que al parecer sólo se definirá en la última fecha y que ha dado al torneo una emoción que sólo se creía reservada a la cola. Ha sido brava la tierra derecha y será estrecha la llegada en las dos puntas. Hubo un momento —cuando Unión tomó el liderato— que todo asomó favorable a los rojos, pero la verdad es que no han tenido reservas —de energías, plantel y fútbol— para consolidar y acreditar una ventaja definitiva.

Luis Santibáñez ha declarado que Unión siente el peso de un año durísimo, que comenzó en la Copa Libertadores, siguió con la gira relámpago a Bolivia —cuatro partidos en seis días—, el aporte hispano a la selección y los trajines inevitables del campeonato. Agrega el técnico que muchos rivales se han superado cuando enfrentan a Unión para declinar ostensiblemente cuando se miden con otros adversarios. Pone el caso de Wanderers, Universidad de Chile y Lota Schwager, que son los actores que lograron derrotar este año a la escuadra de Santa Laura antes de su importante caída con Palestino. Aduce que el éxodo de Maldonado, Las Heras y Ahumada resintió considerablemente la potencialidad de un plantel que, de generoso, pasó a ser escuálido. Y recalca que casi todos los arqueros han cumplido una actuación descollante frente a Unión, pese a lo cual mantiene el ataque más positivo del campeonato.

Todo eso es cierto.

Ocurrió durante muchos años con Colo Colo y se repite ahora con Unión. No puede compararse al Wanderers que le quitó el invicto a Unión, un mediodía en Playa Ancha, con este Wanderers desinteresado y triste de las últimas fechas. Lo mismo reza para la "U" y para el propio Lota Schwager, que a poco de ser finalista de la Copa Chile, cayó una noche por cuatro a cero en Rancagua. El porteño Tapia, el juvenil Daniel Díaz, Ramonda, Leyton fueron escollos casi insalvables para los hombres de Unión en jornadas de abierto dominio y manifiesta presión. ¿Acaso Manuel Araya no brindó una de sus mejores presentaciones la tarde reciente del 4 a 1 en Santa Laura? ¡Y qué decir de Petinelli en la Copa Chile! Todo eso es efectivo, y constituyen las razones de Santibáñez cuando Unión y Concepción prometen una llegada con fallo fotográfico en beneficio del espectador y del torneo.

Pero así como se esgrimen las razones hispanas, es conveniente también exponer algunos merecimientos de Concepción, que hasta ahora no han tenido el mismo estruendo por razones de distancia y geografía.

Un hincha —Roberto Araya es su nombre— nos expone desde Tomé las razones de Concepción. Y son irrefutables.

El cuadro penquista —por ejemplo— SOLO HA PERDIDO UN PUNTO DESPUES DE SEIS INCURSIONES POR SANTIAGO, que corresponde a su empate a cero con Unión en la fecha inicial de la lucha por los puntos. Posteriormente, superó a Magallanes, Aviación, Universidad de Chile y Palestino. Y le hizo cinco goles a Colo Colo en Pedreros. Está invicto en la capital. Mérito grande.

El cuadro penquista logró derrotar a Green Cross y Huachipato en sus propios reductos.

El cuadro penquista tiene la defensa menos batida, con un promedio inferior a un gol por partido.

El cuadro penquista consiguió igualar en sus dos compromisos con Unión Española. Es más, el empate en Collao lo consiguió Hoffmann cuando restaba un minuto de juego.

El cuadro penquista es el UNICO INVICTO EN SU CANCHA.

Y en cuanto al fútbol feo, el fútbol conservador, el fútbol defensivo de Concepción cuando actúa de visitante (que es, lamentablemente, el que ofrece en sus viajes a Santiago), el lector recuerda que Unión hace algo parecido cuando juega afuera. Por mantener el cero a cero perdió en Playa Ancha en el minuto noventa. Así jugó también en Temuco, lo que mereció un severo juicio de ESTADIO, que hirió muchas epidermis en la tienda hispana. En fin, que hoy por hoy casi todos los equipos del mundo salen a buscar el punto cuando les corresponde desempeñar el papel de huéspedes. Pero en Collao, Concepción es otra cosa. Magallanes y Naval pudieron comprobarlo...

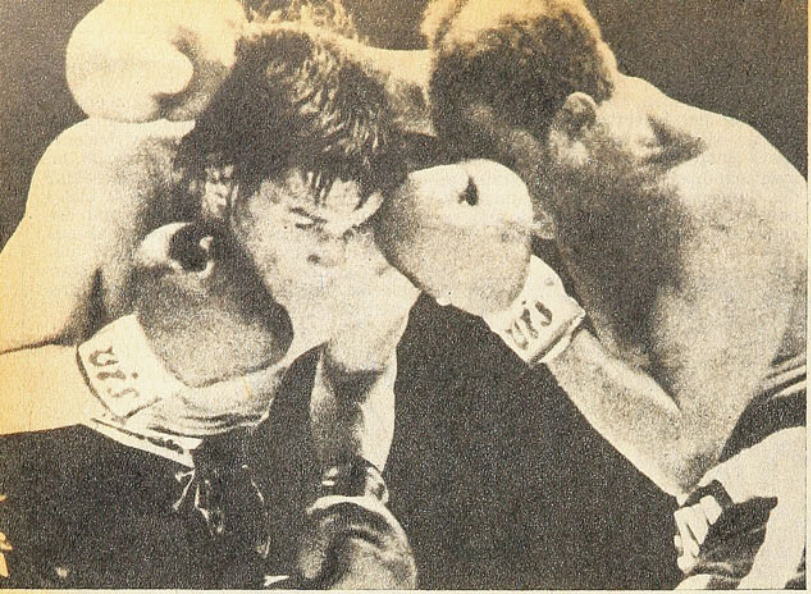
Los expuestos por un entrenador, plagado de elogios, y de un aficionado, acucioso y anónimo, trasuntan el momento expectante de dos actores que aspiran a lo mismo.

Ahora bien. El fútbol de Concepción es el que más se aviene con la característica de sus hombres, y Vicente Cantattore nos decía una tarde en Santa Laura que el esquema lila tiene que ajustarse a ellas. Por eso se busca la cortada de Estay o Fabres, por eso Briones marca muchos goles al empalmar centros del otro costado, por eso Cavalleri acierta de media distancia, por eso los goles lilas suelen producirse en jugadas fulminantes.

AQUI JUMAR

Concepción cubre muy bien los sectores vitales del campo. Es un equipo que no sólo cierra el camino, sino que sabe esperar. Con la cachaza y la fuerza de Acevedo y Bravo, con la estatura de Isla, con la marca de Rodríguez, con el buen fútbol de León, con las tenazas de Osben, acaso el mejor guardián del campeonato. Un equipo que desespera.

De ahí la envidiable cosecha ante los rivales "grandes" y esos once puntos conseguidos en Santiago sobre un total de doce. (A los penquistas sólo les resta su compromiso con Santiago Morning para completar el itinerario en la capital.) El balance no puede ser más elocuente. Lo cual redunda en merecimientos legítimos a una corona. Tan legítimos como los de Unión Española. Convenimos, eso sí, con Santibáñez en la superación de los adversarios, en las tapadas deslumbrantes de los arqueros (el caso de Petinelli en la Copa Chile llegó a ser cinematográfico) y en la sangría experimentada con el viaje a México de hombres que habrían sido vitales para oxigenar las huestes en la segunda rueda. Pancho Las Heras, especialmente, ha penado en las tardes grises o confusas de los rojos. Pero Unión tiene financiado el año, es uno de los pocos clubes que no lamenta problemas económicos, y es de todos conocida la visión de sus directivos para unir lo empresarial a lo futbolístico. Tal vez por eso ya tira línea para el 76 con nombres que están en la boca del mundillo del fútbol. Para que no le suceda lo del 75, en que se le puede escapar de las manos un título que tenía en el bolsillo.



CARLOS MONZON: Completó doce defensas airosas de su título de los medianos justo al término del año. Los aires de París le sientan bien.

SOLO EN MUHAMMAD ALI ESTAN DE ACUERDO EL CONSEJO MUNDIAL Y LA ASOCIACION MUNDIAL DE BOXEO.

Boxeo Mundial 1975

DOCE CAMPEONES PARA VEINTITRES CATEGORIAS

EN AQUELLOS años eran ocho las categorías clásicas del boxeo mundial. Luego aparecieron las de liviano y welter junior que, sin tener carácter oficial, solían interesar de cuando en cuando. Por esos años había medianos que peleaban sin arrugarse con pesados y livianos que se cotejaban con medianos. Sucede que ahora las categorías oficialmente aceptadas por las entidades rectoras del pugilismo en el mundo son doce, desde minimosca hasta pesado. Puede que ciertas divisiones sean aceptables, pero siempre he pensado que, por ejemplo, esa de medianos juniors no tiene razón de ser. Pero aceptemos ello y tengamos doce campeones mundiales.

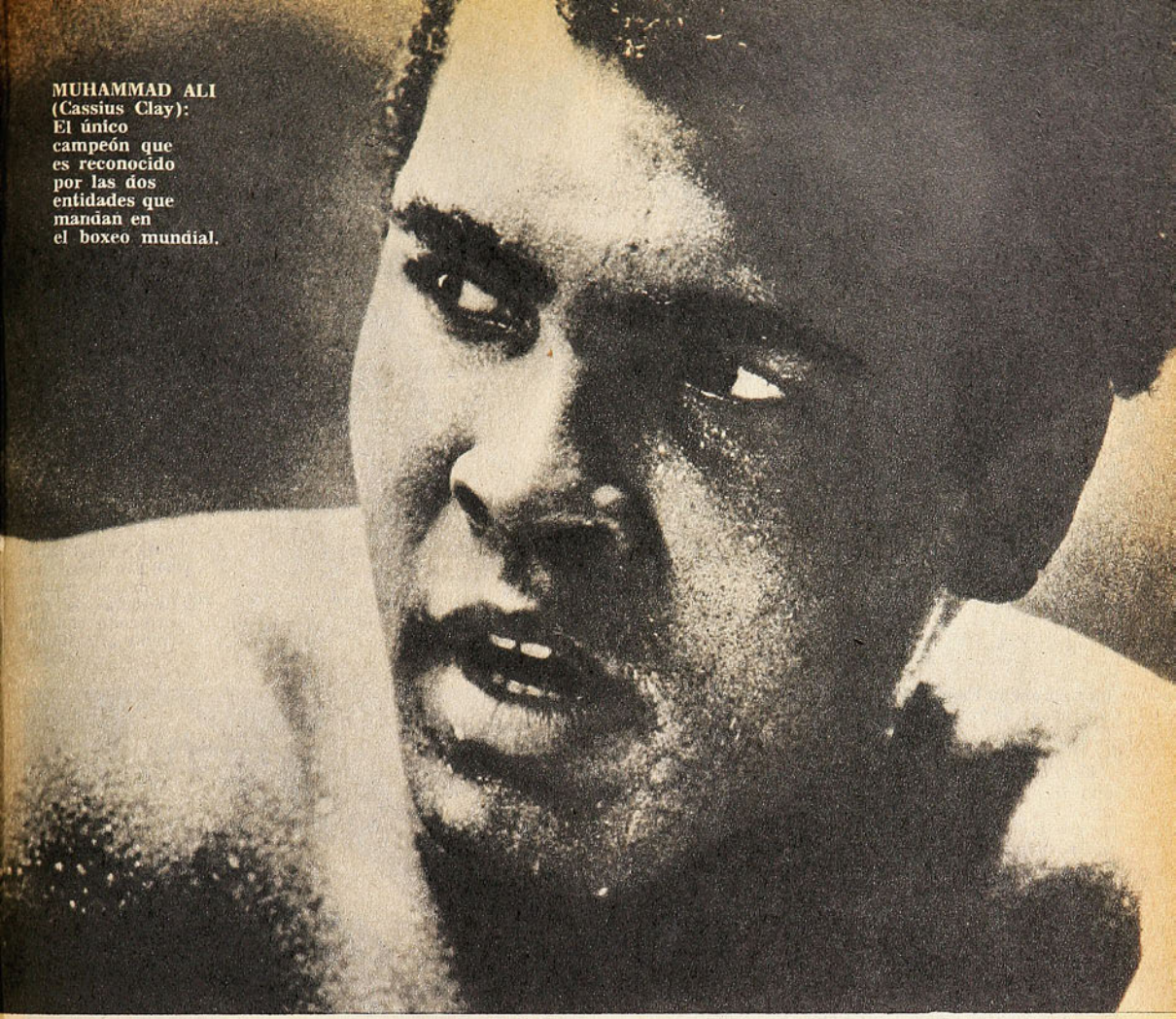
¿Doce? Así tendría que ser, pero como hay dos entidades que mandan en esto y que nunca se pondrán de acuerdo, nos encontramos, en diciembre de 1975, con que los campeones del mundo reconocidos son nada menos que ¡veintitrés! Lo dicho, ni uno menos, porque el Consejo Mundial y la Asociación Mundial están de acuerdo en una sola categoría, tal vez porque les resulta imposible hacer otra cosa. Unicamente Muhammad Ali, en peso máximo, es campeón de las dos versiones.

QUE NO EXISTE el menor deseo de ponerse de acuerdo se advierte en cualquier detalle. Por ejemplo, una de las novedades 1975 ha sido la creación de la categoría minimosca. Pues bien, cada uno por su lado, el Consejo y la Asociación organizaron competencias eliminatorias y hubo, digamos, diez candidatos en la del CMB y otros diez en la AMB. Total, que Luis Estaba, de Venezuela, es el campeón del CMB, y Jaime Ríos, de Panamá, el de la AMB. El primero que se ganó la corona flamante fue el italiano Franco Udella (la del Consejo), pero luego renunció a ella.

Yo diría que, para la historia, pueden señalarse para 1975, cuatro acontecimientos: la victoria contundente de Cassius Clay sobre Joe Frazier, defendiendo la corona que, en octubre del 74, había conquistado en Kinshasa noqueando a Foreman. Se ha terminado definitivamente el pleito Frazier-Ali, se acabaron las discusiones y nadie duda ya de la superioridad del campeón. Clay se ganó el cinturón el 25 de febrero de 1964 en Miami Beach, lo que quiere decir que, si no hubiera sido despojado injustamente de su cinturón por motivos ajenos al deporte, Clay quizá habría quebrado el récord de duración del extraordinario bombardero Joe Louis. En febrero próximo habría completado doce años de reinado. ¿Continuará en actividad el campeón en el año 76? Pienso que todos los que admiramos a este monstruo pugilístico deseamos que no siga, que abandone el oficio en gloria y majestad.

El segundo acontecimiento, negativo por donde se le mire, es el ya señalado: en doce categorías hay actualmente veintitrés campeones. Vayan viendo: MINIMOSCA: Luis Estaba, de Venezuela y Jaime Ríos, de Panamá. MOSCA: Miguel Canto, de México, y Erbito Salavarría, de Filipinas. GALLO: Rodolfo Martínez, de México y Alfredo Zamora, también de México. PLUMA: David Cotey, de Ghana, y Alexis Argüello, de Nicaragua. LIVIANO JUNIOR: Alfredo Escalera, de Puerto Rico y Ben Villaflor, de Filipinas. LIVIANO: Gattu Isshimatsu, de Japón y Roberto "Mano de Piedra" Durán, de Panamá. WELTER JUNIOR: Sansak Muangsurin, de Tailandia y Antonio Cervantes "Kid Pambele", de Colombia. WELTER: Zahmystracer, de Gran Bretaña y Angel Espada, de Puerto Rico. MEDIANO JUNIOR. Elisha O'Bed, de Bahamas y Jae Do Yuh, de Corea. MEDIANO: Rodrigo Valdés, de Colombia y Carlos Monzón, de Argentina. MEDIOPESADO: John Conteh, de Gran Bretaña y Víctor Galíndez, de Argentina. PESADO: Muhammad Ali (Cassius Clay), de los Estados Unidos.

CARLOS Monzón, plenamente vigente en la división de medianos, no tiene adversarios que puedan hacerle



MUHAMMAD ALI (Cassius Clay): El único campeón que es reconocido por las dos entidades que mandan en el boxeo mundial.

sombra, pero el Consejo Mundial, el año pasado le quitó el cinturón aduciendo razones pueriles. Se ha hablado mucho de un combate con Rodrigo Valdés, el colombiano que es dueño del título en el CMB., pero a nada se ha llegado. La verdad es que el colombiano no ha sabido demostrar méritos suficientes como para compartir la corona con el santafesino. Monzón sigue siendo uno de los más contundentes y convincentes campeones de la actualidad. Este año del 75 fue para él de poco trabajo boxístico. Frente al retador Tony Licata, al que liquidó con gran facilidad, demostró encontrarse en todo su esplendor. Y acaba de noquear, en París, al francés Gratien Tonah, en 5 rounds.

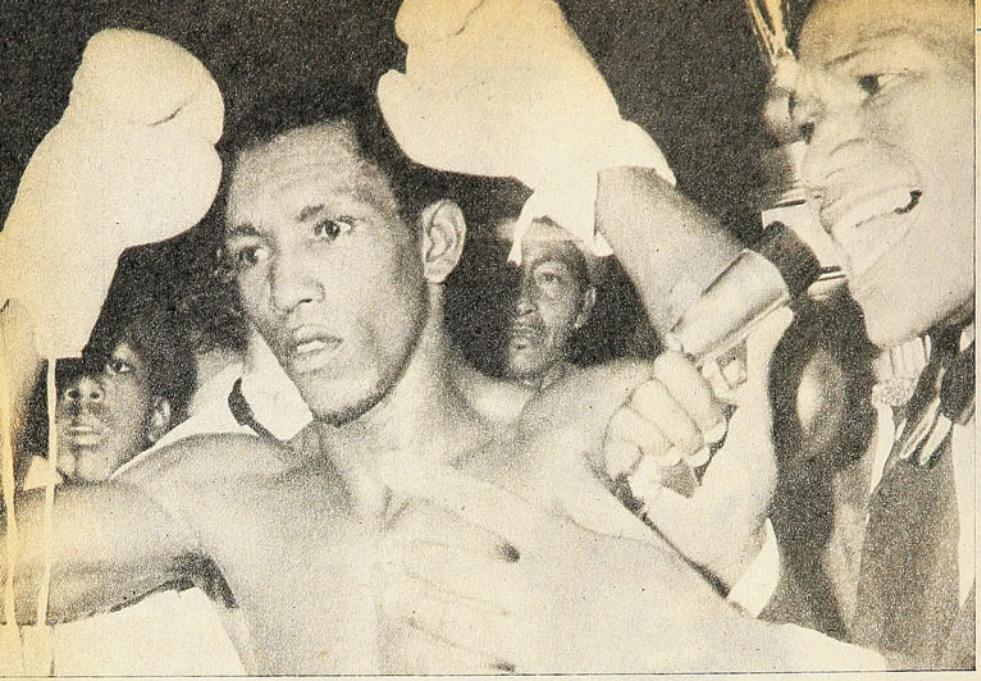
HAY POR el momento categorías confusas en las que hasta se explica esa dualidad de AMB y CMB. Pero otras están clarísimas. En mosca, por ejemplo, el mexicano Miguel Canto, que este año derrotó a Betulio González, al japonés Takadia Jiro, y a Ignacio Espinal, entre otros, ha puesto en evidencia sus derechos a ser campeón legítimo, por encima del filipino Salavarría, que ganó la mitad del cinturón al vencer al japonés Hanagata. La categoría gallo es un pleito interno entre mexicanos. El coreano Soo Wang Kong debió ceder su puesto a Alfonso Zamora, en tanto que la otra mitad pertenece a Rodolfo Martínez. Sería cuestión que los dos aztecas pelearan para así saber cuál es el auténtico campeón.

En pluma hubo de todo este año. Bobby Chacón, fue un rey de corto reinado, lo destronó Rubén Olivares, aquel que fue hace años El Boxeador del Año como campeón gallo, pero que ha tenido grandes altibajos en su carrera a causa de la vida bastante desarreglada que lleva. Hasta que apareció un peleadorcito de Ghana que se quedó con el cinturón CMB. Un tal David Cotey. Por el otro lado, cuando Alexis Argüello venció al nipón Royal Kobayashi, le dio a Nicaragua su primera corona mundial.

AUNQUE tenemos dos campeones en peso liviano, no puede dudarse que el panameño Roberto "Mano de Piedra", Durán es el "capo". Hombre de terrible pegada, no tiene por el momento adversarios que le hagan sombra. Entre los junior livianos hay también cierta confusión. Ben Villaflor ha vuelto a conseguir el título (la mitad), y es un peleador de poca técnica, guerrero y nada más. Kuniaki Shibata entregó su cetro a Alfredo Escalera, de Puerto Rico, pero la verdad es que ninguno de los que están arriba convence como un campeón de fuste.

En Welter junior está uno de los más grandes campeones mundiales del momento: el colombiano Antonio Cervantes, llamado "Kid Pambele". Boxea bien y acostumbra ganar por demolición. No puede acercársele a él el campeón del otro lado: Sansak Muangsurin, de Tailandia. Ni menos el español Pedro Fernández, que este año también tuvo algunos meses de campeón. "Pambele" encontró en esta temporada su más difícil contrincante el

——→

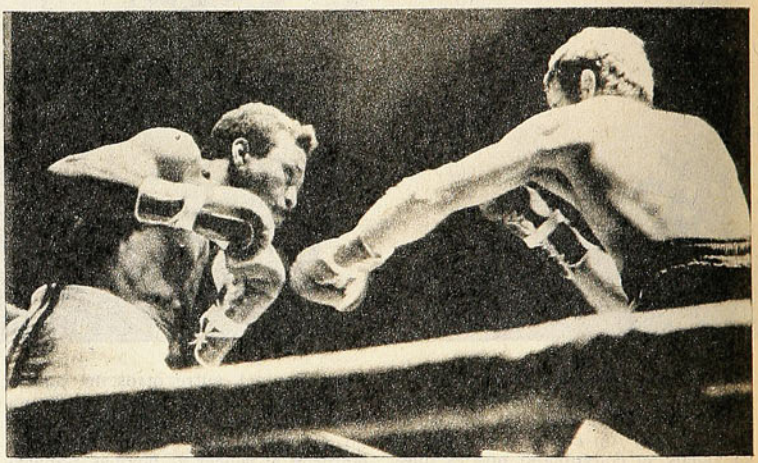


ANTONIO CERVANTES (Kid Pambelé): Campeón de los welters juniors, uno de los monarcas que se ven seguros en su cetro.

"MANTEQUILLA" NAPOLES: Hizo una de las grandes noticias del año, perdiendo el título frente al británico Stracey.

portorriqueño Esteban de Jesus, al que sólo pudo derrotar por puntos.

EL TERCER gran acontecimiento del año 75, —acaso el más grande de todos— fue la contundente derrota sufrida por el "monstruo", Mantequilla Nápoles, noqueado por el inglés Johnny Stracey hace pocas semanas. Claro que el cubano-mexicano, tiene ya cerca de 36 muy trajinados años de edad, y su vida ha distado mucho de ser la más adecuada para un campeón de boxeo. Pero como Nápoles nos tenía acostumbrados a sus triunfos —entrenando a veces una semana— no esperábamos que el inglés lo destronara, pese a sus muy buenos antecedentes. En esta división hay también dos campeones y debiera ser uno solo; el inglés. Pero en mayo último, Mantequilla renunció —no sé por qué— a la corona de la Asociación Mundial, que proclamó, luego de una selección, a Angel Espada, de Puerto Rico. Ya Nápoles había mostrado una clara decadencia en su pelea con Mando Muñiz, ganó en diez vueltas, pero se prestó a muchos comentarios poco amables para el campeón.



Quizá la división de medianos juniors es la más endeble del escalafón, pero acaso el recientemente proclamado campeón por el Consejo Mundial, luego de noquear al brasileño De Oliveira —hablo de Elisha O'Bed; de las Bahamas—, sea un campeón de mucha calidad. El mediocre norteamericano, Oscar Albarado, también Koichi Wajimay, Miguel de Oliveira han sido coronados este año. Además del coreano Jae Do Yuh, campeón en la versión AMB. Pero, queda la impresión de que el más solvente es el de las Bahamas, que posee un récord donde no se registran derrotas y un solo empate. Se llama Evertt Oswald Ferguson y al chileno Renato García, lo venció por puntos a fines del 74. Se anotan en su récord más de cuarenta triunfos por nocaut.

EN MEDIOPESADO, desde que Bob Foster dejó el boxeo activo, no ha aparecido aún la gran figura. Ni Víctor Galindo, de Argentina, gran pegador, firme y de poca técnica (campeón de la AMB), ni el inglés John Conteh (Consejo Mundial), convencen del todo. Y no hablemos de la pobreza de la división máxima, donde siguen en cartel rostros demasiado vistos y sin que aparezca el hombre capaz de ocupar el puesto que otrora prestigiaron colosos como Joe Luis, Jack Dempsey, Jack Jhonson, y otros de larga fama.

Tal vez, pese a que hay 23 campeones del mundo en sólo 12 categorías, hay algunos campeones indiscutibles: Muhammad Ali, Carlos Monzón, Antonio Cervantes (Kid Pambele), y Roberto "Mano de Piedra", Durán. Más atrás habría que hablar del mexicano Miguel Canto en mosca y —si lo viéramos un poco más el noqueador de Mantequilla Nápoles, Johnny Stracey, inglés.

Ya lo señalé. Son cuatro los acontecimientos para destacar en este año pugilístico 1975: el triunfo de Muhammad Ali, frente a Frazier, la sorprendente derrota de José Mantequilla Nápoles, la creación de la nueva categoría de minimosca y el hecho insólito de 23 campeones del mundo para sólo 12 divisiones.

(P.A).

OCURRE...

—Parece que la pelea fue a muerte...

LO QUE SE LLAMA UN BUEN NEGOCIO

EL COSMOS YA TIENE PAGADO LO QUE INVIRTIO EN PELE Y EL JUGADOR SE SIENTE BIEN PAGADO Y A SUS ANCHAS. UNA ENTREVISTA AL HOMBRE DE EMPRESA Y AL FUTBOLISTA, EN SU ESCRITORIO DE NUEVA YORK.

18 DE JULIO de 1971, en Maracaná, adiós a la camiseta nacional de Brasil (partido amistoso con Yugoslavia). 2 de octubre de 1974, en Santos, adiós a los colores blanco y negro del equipo de toda su vida.

LA FAMILIA en pleno, en Nueva York, a las puertas de la Warner Communications, en la Plaza Rockefeller.

EL cronista Lucas Mendes y el reportero gráfico Federico Mendes, de la revista brasileña "Manchete", llegaron un día hasta el 4.º piso del edificio de la Warner Bros, en la Plaza Rockefeller, de Nueva York. Allí está la oficina del señor Edson Arantes do Nascimento, un escritorio de ejecutivo importante. Y allí se desarrolló la entrevista, de la que extractamos lo fundamental Una entrevista a dos frentes: con el señor Arantes do Nascimento y con Pelé...

FUTBOL Y NEGOCIOS

—Pelé, usted quería estar más tiempo con la familia y tener más libertad para dedicarse a los negocios; pero por lo visto convive con su familia menos que antes...

—De hecho, los primeros meses fueron complicados, pero el contrato con el Cosmos me da seis meses libres por año. De septiembre en adelante sólo hay un viaje programado, y podré pasar más tiempo con Rosa y los niños.

—¿Tiene usted alguna queja?, ¿el contrato ha sido cumplido al pie de la letra?

—No tengo queja alguna; tampoco puedo exigir que algunos detalles sean cumplidos rigurosamente, como por ejemplo que me den una casa igual a la que tengo en Santos... Encontramos un buen departamento en Manhattan, y este escritorio está muy bien.

—¿Y la Warner está satisfecha respecto a usted?

—Por lo que he oído, y por el trato que me están dispensando, imagino que no tienen quejas tampoco. Ellos esperaban recuperar el dinero invertido en el contrato al cabo de dos o tres años. Sólo después esperaban alguna utilidad con las promociones o con el desarrollo del fútbol. Me han dicho que en octubre de este año estaba recuperado lo invertido.

—En términos de fútbol, ¿cuál es la situación? El Cosmos juega y pierde todo el tiempo...

—Perdemos una, ganamos otra, y la imagen se mantiene bien. Van a mejorar el equipo, y estoy seguro de que el Cosmos va a ganar en estos tres años más de lo que ganó el Santos durante toda mi carrera allá, quiero decir, en casi 16 años (1956-1972). Puede jugar dos o tres partidos en la semana, a 40 mil dólares cada uno. No acepta ningún encuentro de exhibición por menos de 30 mil dólares. El Santos no conseguía ni la mitad de eso...

—¿Cuál es su explicación para este éxito financiero del Cosmos?

—Una de ellas es la organización. Los tipos aquí pueden tener que aprender mucho de nosotros en la cancha, pero fuera de ella están infinitamente mejor organizados. El equipo es una empresa, no es un club de socios, ¿me entiende? En este mismo momento yo puedo mostrarle nuestra programación día por día, casi hora por hora, de aquí hasta el final de la temporada. Como empresa, el equipo tiene metas calculadas por economistas. Por lo demás, los equipos norteamericanos tienen verdaderas máquinas de promoción de juegos. En Brasil, la promoción queda entregada exclusivamente a la prensa. Aquí se publica una revista sobre cada juego; hay dos o tres funcionarios con la misión exclusiva de informar y orientar a los reporteros y organizan espectáculos para los entretiempos, que ayudan a distraer al público.

—No hace mucho Clive Toye afirmó en una entrevista que la experiencia sudamericana en el equipo estaba fracasando, que los sudamericanos no sirven para jugar en los Estados Unidos. ¿Concuerda usted con esta opinión?

—Algunos periódicos publicaron eso como si la opinión fuese mía. No hubo nada de ello. Lo que ocurre es que los árbitros norteamericanos dejan pasar muchas cosas que en América del Sur serían consideradas faltas. Aquí el fútbol-arte tiene poca chance. La escuela de fútbol es aquí la europea. El Cosmos tiene muchos latinos, pero los otros equipos son casi todos formados a base de ingleses. La idea del técnico es alinear una defensa toda de europeos, un medio campo latino y el ataque, mixto, latinos y europeos. Lo que la gente precisa es de jugadores que corran mucho y que den combate, tanto en la defensa como en la ofensiva. Pueden ser sudamericanos, pero necesitan tener esas características especiales. Puedo dar un ejemplo: entre Rivelino y Ademir da Guia, que son unos de los mejores jugadores brasileños, Rivelino es el tipo para jugar aquí. Ademir es arte, toque y cerebro. Rivelino es combate, fuerza.

—A los 34 años, ¿siente usted el peso de la edad? ¿Tiene que hacer más ejercicios para mantener su forma física?

—La forma física es importante a cualquiera edad. He visto y veo muchos jóvenes de 20 años sin físico para re-

→

sistir medio tiempo. Conozco otros, como Ramos Delgado, Ademir da Guia, Dudú, que parecen no tener 30 años. Hace 10 años yo no paraba en el campo. Aquí tampoco paré. A veces juego mal, es cierto, pero nadie puede decir que me paré o que sólo corrí medio tiempo. En materia de preparación física no tengo problemas. Un jugador cualquiera puede pararse, hacer correr más la pelota y correr él con menos prisa. Yo no tengo esa chance. Siempre hay un hombre marcándome, y, si me paro, no veo el balón. Por lo demás, en los primeros días de entrenamiento en Nueva York, el profesor me tomó el pulso y resultó que tenía exactamente lo que hace seis años, antes de la Copa del Mundo de 1970, alrededor de 54 pulsaciones por minuto.

HACIENDO su trabajo: rodeado de niños que se formarán futbolísticamente guiados por el más grande jugador de todos los tiempos.

EL UNICO mal negocio que hizo: la Sanitaria Santista. No fue nada, sin embargo, como para quitarle el sueño.

DE POBRE A RICO

—La prensa norteamericana nunca deja de mencionar el hecho de que usted era un niño pobre y jugaba con pelotas de trapo. Además de pobre, ¿tuvo usted una infancia desgraciada?

—No, nada de eso. Fui pobre, pero no hubo dramas ni tristezas en mi infancia. Tal vez haya sido la mejor época de mi vida y es el período de mis mejores recuerdos. Hace algunas noches soñé con Baurú y los amigos, y siempre es la misma cosa: juegos con pelotas de medias y comiendo **gabirobas**...

—¿Cuándo dejó de ser pobre?

—Es difícil determinarlo, porque a veces usted no tiene dinero, pero no se siente pobre ni pasa privaciones. En términos de confort, de poder comprar cosas, dejé de ser pobre después de 1956, cuando me incorporé al Santos. Recuerdo el primer regalo que le mandé a mi madre: un anafe a gas.

—Vamos a tratar de esclarecer de una vez por todas esa historia de sus dificultades financieras. ¿Estaba usted en mala situación cuando salió de Brasil?

—La Sanitaria Santista, en efecto, tuvo problema serio. La deuda no es sólo mía, y aun admitiendo que aconteciera lo peor, mi parte en esa deuda no iba a llevarme a la bancarrota. Sólo tengo un 6% en la sociedad y con la liquidación de terreno, maquinaria etc., quedaría algún dinero. El resto de mis empresas o de las que participo no están en crisis.

—¿Llegó a ganar usted más de un millón de dólares al año antes de venir a los Estados Unidos?

—¿Cuánto es eso en cruzeiros? ¿Unos ocho y medio o nueve millones, o por ahí? Contando el fútbol, la publicidad y otras cosas, debe andar cerca, pero no alcanza al millón de dólares. Siempre se exagera mucho en estas historias de dinero. No hace mucho leí un reportaje al Dr. Freitas, donde decía que el Santos ganó mucho dinero conmigo, pero que yo también gané mucho. Habló de los contratos de 1972 en adelante. Lo gracioso es que no se refirió a los anteriores, de 1956 al 72. Lo que me pagaban eran 8 mil dólares por partido en el exterior y 10 millones de cruzeiros por amistoso en Brasil. Pero eso sólo fue al final, en los últimos dos o tres años. Antes lo que me pagaban era ridículo... Además, de octubre del 73 a octubre del 74, jugué por Santos sin ganar ningún salario.

—A usted se le critica porque se dice que hace cualquier negocio por dinero y que por dinero salió de Brasil...

—Responder a esas críticas es perder el tiempo. Pero ya que usted lo menciona, vamos a hablar del asunto. Esos críticos deben ser los mismos que en 1970 escribían que no debía jugar en la selección, que debía dejar el fútbol y otras cosas. Fue en la época de los problemas con Saldaña. Esta historia de hacerlo todo por dinero es una bestialidad enorme. La primera vez que recibí una oferta gorda para salir de Brasil fue en 1959, desde París. Yo no tenía dinero en aquella época y la oferta era tan buena, que el propio personal del Santos quería que la aceptara. Después fue en 1960, del Real Madrid, que también significaba mucho dinero. Supe que varios directores estaban haciendo presión para que yo saliese. No acepté, porque estimé que tenía que jugar donde me agradara. Si "todo fuese dinero", habría aceptado ofertas para anunciar bebidas y cigarrillos. El dinero que me ofrecían no está escrito en ninguna parte. Las propuestas reunidas hacían largo más de un millón de dólares. Hubo también, hace cuatro años, una proposición fabulosa de México. Querían que fuese a terminar mi carrera allá.

—¿Se siente usted hostilizado por la prensa brasileña?

—Ni por la brasileña ni por la de algún otro país. La verdad es que nunca dejé de atender a periodista alguno; siempre los traté muy bien. A veces, por falta de tiempo, es imposible conceder alguna entrevista o hacer algunas fotos, pero una gran parte de mi tiempo estuvo y está reservada para atender a la prensa.

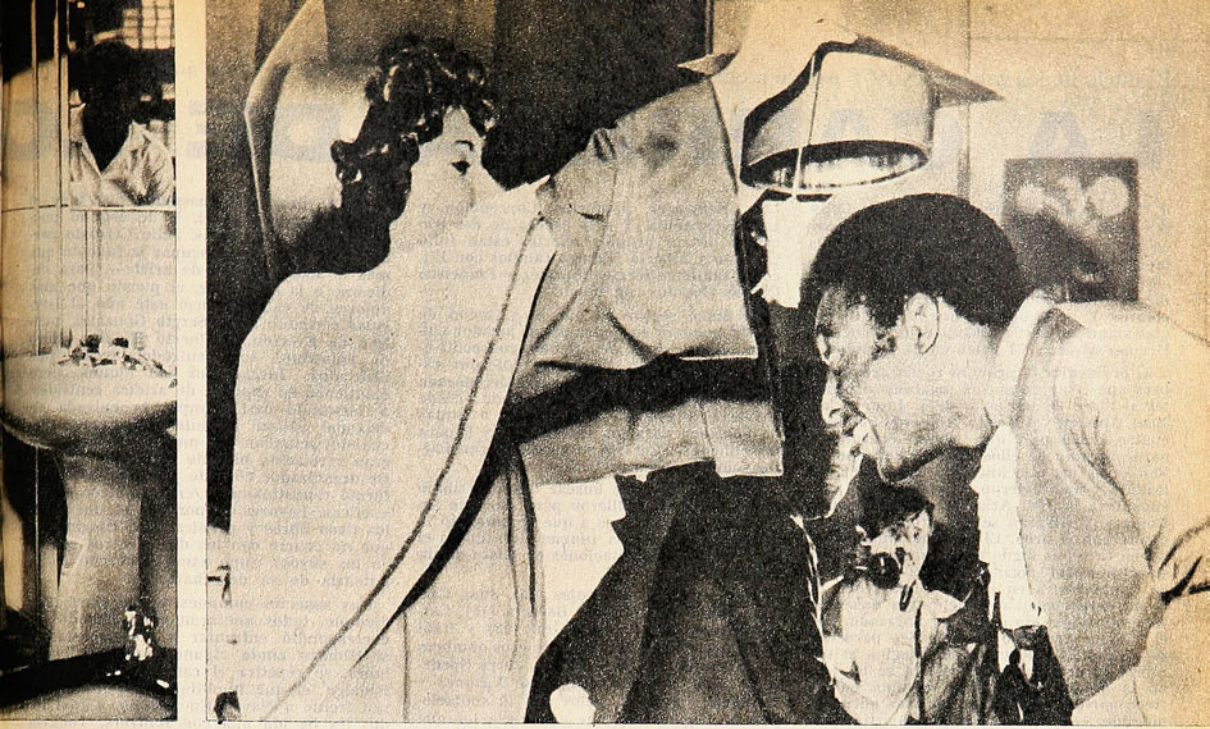
—¿Le parece que su venida a Nueva York provocó mucha crítica y hostilidad verbal en Brasil?

—Siempre queda gente diciendo que debía seguir jugando por el Santos o por la selección, pero nunca capté ninguna forma de hostilidad organizada ni animadversión de parte del público.

POLITICA, RELIGION, RAZA...

—Usted nunca quiso mezclarse en asuntos políticos, religiosos o raciales. Es una actitud cómoda, ¿o usted, piensa que no tiene ninguna contribución personal que hacer en estas áreas?

—Yo no participo en nada que pueda generar divisiones. Cuando tomo algún partido por algo, es en sentido de unir y aproximar a las personas. En política usted nunca consigue unir.



Tengo mi religión, que es la Católica. La finalidad de todas las religiones es encontrar a Dios. La cuestión racial es muy sensible. Nunca tuve problemas al respecto en ningún lugar del mundo, quiero decir, nunca me sentí discriminado. Antes de venir acá, mucha gente me preguntó si no me preocupaba este asunto. En Nueva York, todo el mundo trabaja junto, los colores se mezclan en los restoranes; en los carros de la policía usted siempre ve a un blanco al lado de un negro. En otras partes del país la situación talvez sea diferente. Me parece que en Brasil el asunto es más social que racial.

—Cuando usted dice que el objetivo de la religión es encontrar a Dios, ¿se está refiriendo a esta vida o a después de la muerte? ¿Encontrar dónde?

—Cada cual cree en Dios como quiere, sabe o puede. ¿Si existe otra vida?, no lo sé. Sería bueno encontrar a alguien que supiese de esto y nos contase la historia. Estas cosas no me quitan el sueño, debe ser porque no tengo miedo a la muerte ni pienso en ella, aunque la haya visto de cerca. En esos momentos siento cierta ansiedad, pero miedo, no.

—¿Ningún movimiento político o racial norteamericano vino pidiéndole apoyo?

—No. Debe ser porque hace mucho tiempo que vengo diciendo que no estoy comprometido ni soy participante de ningún movimiento en especial. La actitud de decir no, es muchas veces más difícil que decir sí. Cuando dije no a la selección brasileña, no fue una decisión fácil ni simpática...

—Muhammad Ali abre la boca, defiende y ataca. ¿Piensa usted que los deportistas no deben tener posiciones polémicas?

—Respeto a Ali y lo que él dice. El tuvo una infancia diferente a la mía y vivió en otras circunstancias.

—Hace poco, Sandor Kocsic dijo que usted era el mejor jugador de todos los tiempos y que no puede compararsele con Puskas u otros genios, porque está en otro nivel.

—No sé, también lo dijeron el propio Puskas y Stanley Matthews. Yo sólo sé que nací para jugar al fútbol, como Beethoven nació para la música.

—¿Y cuáles son los otros Beethovens del fútbol, los jugadores más completos y perfectos que usted ha visto?

—Zizinho fue el jugador más completo que vi, pero es difícil acertar con el mejor que encontré en el campo. Hay jugadores con características especiales, como Garrincha, por ejemplo. Nunca va a surgir otro puntero como él. Coutinho era un jugador especial, Zito también.

—¿Cuándo los norteamericanos van a disputar una Copa del Mundo con opción de llegar a las finales?

—De aquí a unas tres Copas llegarán a eso. El problema con el fútbol aquí es que las temporadas son muy cortas, y quien está en las universidades no puede ser jugador profesional. Habrá buenos equipos cuando se empiece a pagar buenos salarios que permitan un buen medio de vida sin forzar a los jugadores a tener otros empleos.

—¿Admite usted la posibilidad de radicarse definitivamente en los Estados Unidos?

—Es posible que así sea, por dos motivos. El primero, es que se hace difícil conciliar el período escolar de los niños. Ellos tendrán que estudiar en Brasil o en Nueva York. El segundo motivo es el volumen de trabajo. De continuar en este ritmo, es posible que tenga que pasar más tiempo en este país que en el mío. Contra esta posibilidad existe el hecho de que si cambio mi residencia para acá, tendré que pagar impuestos aquí sobre lo que gano en el mundo entero. Estoy estudiando el asunto...

—¿Por qué no termina usted de una vez por todas con las especulaciones sobre su fortuna y nos dice cuánto posee? Por lo menos se liberará de esa pregunta...

—¿Cuál fortuna, la material o la espiritual? La espiritual es fabulosa. La material es difícil determinarla. Me gusta repetir lo que decía mi padre: "Cuando usted esté juntando, no se detenga a contar..." Por ahora, sólo puedo decir que estoy en un buen negocio.

—¿Está usted tranquilo y feliz?

—Mi vida va muy bien...

UNA FOTO poco difundida: Pelé, graduándose de profesor de Educación Física, en Santos, el año pasado.

EN SU ESCRITORIO de la Plaza Rockefeller —contiguo al de Robert Redford, actor y productor de "Watergate"—, concediendo la entrevista a MANCHETE.

→

El duelo de los goleadores 1975 parece inclinado a favor de Víctor Pizarro. Pero los escoltas no aflojan ni pierde

LA CARRERA DE LO

EL duelo siempre resulta atractivo. Constituye un condimento sabroso y provoca tantas discusiones y polémicas como la lucha por los puntos. Todos los equipos —y cada hincha— desean que el goleador máximo del torneo sea un defensor de sus colores. Y, en lo posible, que bata el récord que mantiene desde 1963 el colocolino Luis Hernán Alvarez: 37 goles en 34 partidos.

Al promediar la primera rueda, tres nombres aparecían como los máximos aspirantes al título de scorer de 1975: Jorge Arias, Juan Alvarez y Patricio Romero. Faltando cuatro fechas para que termine el campeonato, ninguno de ellos aparece con opción. Son otros los que iniciaron una racha goleadora y mantuvieron su regularidad para encontrar la red. Arias se fue a España; Romero y Alvarez se pelearon definitivamente con el arco. El caso del puntero de Green Cross es digno de sahumerios: anotó su último gol jugando contra Magallanes en Santa Laura en la penúltima fecha de la primera rueda: completó tres meses (y trece partidos) sin poder ser abrazado. Con el "tanque" porteño sucedió algo parecido: su último gol fue contra O'Higgins al terminar la primera rueda. Y ahí se les acabó la dinamita a él y al equipo: en los trece partidos siguientes, Alvarez no anotó ninguno y Wanderers sólo convirtió siete (tres Santibáñez, dos Moriggi y dos Osorio).

El promedio de goles anotados por los scorers de los últimos veinte campeonatos (ver recuadro) es levemente inferior a 25. Las cifras más altas se produjeron en 1963 (37), 1970 (36) y 1962 (32). Las más bajas, en 1956 (19), 1958 (20) y 1960-66-68-73 (21).

El goleador máximo de 1975, Víctor Pizarro, ya bordea la cifra promedio. Anotó 23 goles, y le quedan cuatro partidos para aumentar la cifra. Su ventaja sobre el resto es apreciable. Pero ninguno de sus escoltas pierde las esperanzas de alcanzarlo en la meta. Aseguran que "a Santiago Morning le quedan partidos en que le será muy difícil meter goles". Se refieren a Colo Colo, Lota Schwager, Deportes Concepción y Unión Española. Y a la espera de ese fracaso y de sus propios aciertos están Julio Crisosto y Alberto Hidalgo (ambos con 17), como también Sergio González y Francisco Cuevas (los dos con 16).

Lo único seguro es que el galardón de scorer quedará en poder de un jugador chileno, como viene ocurriendo consecutivamente desde 1972. El último goleador extranjero fue Eladio Zárate (temporada 1971). Hasta ahí —considerando desde 1955— el duelo era muy parejo: 9 títulos de goleador para los extranjeros y 9 para los chilenos. (En 1966 lo compartieron Carlos Campos y Felipe Bracamonte.)

Este año hay que buscar bastante abajo en la tabla de artilleros para dar con un jugador foráneo. Pese a que se aumentó la cuota de extranjeros, ningún club dio en el clavo en sus contrataciones en busca de un romperredes.

Detrás de Ricardo Rojas (15), Juan Carlos Orellana (14), Jaime Barrera (13), Carlos Rivas (12), Enrique Graf (12) y Raúl Briones (11), aparecen los primeros nombres de extranjeros: Pedro Gallina, Jorge Spedaletti, Juan Carlos Abatte, José Vásquez y Fernando Cavalleri, todos con 10 anotaciones. Y después hay que saltarse a los que tienen 9, para encontrar al serenense Jhones y al lotino Melo, que convirtieron 8 veces.

En la temporada pasada —con sólo dos extranjeros por club—, un uruguayo (Carlos Sintas) y un argentino (Juan Carlos Sarnari) estuvieron siempre entreverados entre los máximos goleadores.

LOS DE AHORA

Dos arietes, dos punteros derechos y un atacante de enlace son los máximos artilleros de este año.

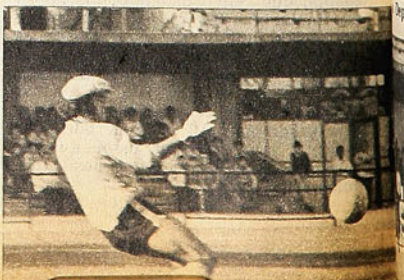
Víctor Pizarro, centrodelantero de Santiago Morning, ha conseguido que todo el equipo juegue para él. Y de eso no pueden jactarse los demás. Julio Crisosto perdió varias fechas sin ocupar la función que más le acomoda —la de ariete—, para dedicarse a la de enlace, el puesto que más dolores de cabeza causó este año al irregular conjunto albo. Sergio González, puntero de Everton, y Alberto Hidalgo, alero de Palestino, son centrodelanteros trasplantados. Juegan por las puntas, pero mantienen su espíritu de arietes centrales. Y buscando casi siempre la entrada en diagonal, causan los mismos estragos que cuando actuaban en medio del área. La gran revelación ha sido Francisco Cuevas. De organizador cómodo y trotón, se transformó repentinamente en un enlace activo y eficaz. Favorecido por ser el dueño de los tiros libres y penales en O'Higgins (lo que no ocurre con los de los otros cuatro en los suyos), supo sacar provecho de la potencia de su derechazo.

Hay aspectos comunes en los cinco. Por ejemplo, todos anotaron goles cuando les correspondió enfrentar a Antofagasta. Y si Hidalgo anota alguno frente a Wanderers, se repetirá el caso. Es justamente Hidalgo el que impidió que todos anotaran frente a Naval. En cambio, a casi todos les ha ido mal con Rangers. Todavía hay oportunidad para Crisosto, Hidalgo y Cuevas, pero lo concreto es que hasta antes del domingo sólo "Charola" había sido capaz de anotar frente a los talquinos. Curioso: un equipo al que no cuesta habitualmente golear, se convierte en escollo insalvable para cuatro de los cinco máximos goleadores. Al revés, Naval resultó hasta ahora el equipo más propicio para los artilleros.

Crisosto, Cuevas y Pizarro han logrado tres goles en un mismo partido. El colocolino hizo la gracia dos veces: contra Everton y Palestino. Pizarro lo consiguió frente a Everton; Cuevas, frente a Naval. Lo de Everton no es de extrañar: cuatro jugadores han logrado tripleta al enfrentar a los viñamarinos: además de los señalados, lo consiguieron. Pedro Pinto y Jorge Spedaletti. Alberto Hidalgo y Sergio González han sido más parejos: tres veces han anotado dos goles en un partido. Francisco Cuevas, aparte de su tripleta, ostenta cuatro dobletas: les hizo dos goles en un partido a La Serena, Santiago Morning, Universidad de Chile y Lota Schwager.

En todo caso, todos están lejos del récord de goles en un partido. Lo mantienen Carlos Campos, José Giarrizo y Francisco Valdés, que anotaron seis, enfrentando a Rangers (6x2 ganó la "U"), Audax Italiano (7x2 venció Everton) y Rangers (triunfó Colo Colo 8x0).

En cuanto a promedio, Víctor Pizarro tiene la mejor marca. Considerando los partidos en que participó (30), se concluye que convirtió un gol cada 117 minutos de juego. Le sigue Alberto Hidalgo (23



A QUIENES GOLEARON

ESTA es la suerte corrida por los 18 equipos frente a los máximos goleadores:

EQUIPOS	PIZARRO	CRISOSTO	HIDALGO	GONZALEZ	CUEVAS	TOTAL
ANTOFAGASTA	2	2	2	1	1	8
AVIACION	3	—	x	x	—	3
COLO COLO	1	*	2	—	—	3
CONCEPCION	1	x	—	2	x	3
EVERTON	3	3	2	*	—	8
GREEN CROSS	1	2	2	—	1	6
HUACHIPATO	—	—	1	1	1	3
LA SERENA	2	—	—	—	2	4
LOTA SCHWAGER	x	1	—	—	2	3
MAGALLANES	—	3	1	2	—	6
NAVAL	3	1	—	1	4	9
O'HIGGINS	3	1	1	2	*	7
PALESTINO	2	3	*	2	—	7
RANGERS	—	x	—	2	x	2
S. MORNING	*	x	1	1	3	5
U. ESPAÑOLA	x	x	3	1	x	4
U. DE CHILE	1	—	2	—	2	5
WANDERERS	1	1	x	1	x	3
	—	—	—	—	—	—
TOTALES	23	17	17	16	16	89

x Le queda un partido. *Su propio equipo.

as esperanzas.

LS ARTILLEROS

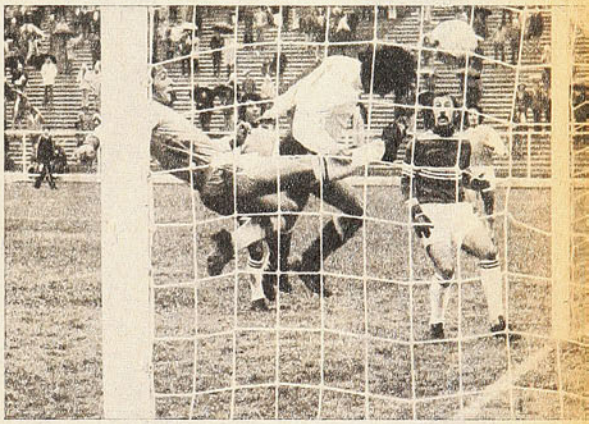
partidos jugados) con un promedio de un gol cada 122 minutos. Después, Sergio González (24), uno cada 135 minutos; Julio Crisosto (28), uno cada 148; y Francisco Cuevas (30), uno cada 168.

Otros buenos promedios son los de José María Carregado, que anotó seis goles en 7 encuentros (1 gol cada 105 minutos), y Jorge Arias, que convirtió 8 en diez partidos (un gol cada 113 minutos). De haber jugado todo el año y haber mantenido esa efectividad, ambos encabezarían la lista de goleadores en este momento.

Mientras tanto, la carrera sigue. Pizarro lleva ventaja de seis cuerpos. Los demás vienen desde hace fechas manteniendo la diferencia, pero sin poder descontar. Ocurre algo parecido con lo que sucede con Colo Colo y sus pretensiones de llegar a la Liguilla: gana, pero siempre está donde mismo. (Julio Salviat.)

LA DIAGONAL DE HIDALGO: El segundo en el 2x0 de Palestino a Huachipato.

LA CONTUNDENCIA DE PIZARRO: Uno de sus dos goles en el 3x2 a Antofagasta.



LOS PENALES DE CUEVAS: Este, frente a la "U"; en total convirtió cinco.

EL CABEZAZO DE CRISOSTO: El primero de Colo Colo en el 3x2 a Green Cross.

EL HABITO DE "CHAROLA": Goles por el centro, como a Deportes Concepción.

GOLEADORES EN DOS DECADAS

LOS máximos goleadores de los torneos en los últimos veinte años son los siguientes:

AÑO	JUGADOR	GOLES	CLUB
1955	Nicolás Moreno	27	Green Cross
1956	Guillermo Villarroel	19	O'Higgins
1957	Gustavo Albella	23	Green Cross
1958	Gustavo Albella	20	Green Cross
1959	José Benito Ríos	22	O'Higgins
1960	Juan Falcón	21	Palestino
1961	Carlos Campos y Honorino Landa	24	U. de Chile U. Española
1962	Carlos Campos	34	U. de Chile
1963	Luis H. Alvarez	37	Colo Colo
1964	Daniel Escudero	25	Everton
1965	Héctor Scandolli	25	Rangers
1966	Carlos Campos Felipe Bracamonte	21 21	U. de Chile U. San Felipe
1967	Eladio Zárate	28	U. Española
1968	Carlos Reinoso	21	A. Italiano
1969	Eladio Zárate	22	U. Española
1970	Osvaldo Castro	36	D. Concepción
1971	Eladio Zárate	25	U. de Chile
1972	Fernando Espinoza	25	Magallanes
1973	Guillermo Yávar	21	U. Española
1974	Julio Crisosto	28	Colo Colo

HOY

REVISTA

CONTIGO

EXCLUSIVO:

- NINA RICCI presenta especialmente para revista "CONTIGO" su colección 75-76.
- Entre los 7 y los 13 años PREOCUPESE de que su hija crezca bella.
- FRANK SINATRA se confiesa en una extensa entrevista de 50 preguntas.
- Representantes diplomáticos en Chile, cuentan cómo celebran la Navidad en sus países.
- ¿Qué leer en vacaciones? "CONTIGO" le sugiere... en este número.

CONCURSO

MUJER-CONTIGO 76

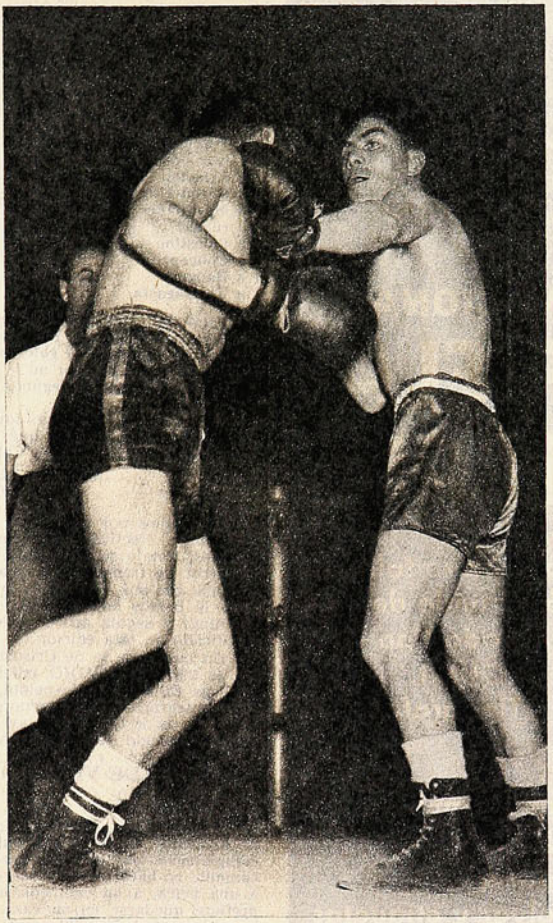
contigo mujer

YO LO VI...

CELESTINO GONZALEZ

CUANDO VINO por primera vez a los campeonatos nacionales de boxeo, Celestino González casi pasó inadvertido, pese a que ganó sus dos primeras peleas. Pero la gente no lo entendía, su estilo era algo así como la negación del estilo pugilístico. No parecía que boxeara ni que peleara y en las semifinales perdió frente al antofagastino Arturo González. Pasaron los años y llegué a ser muy amigo de "Don Cele". Sobre todo se hizo más sólida nuestra amistad en Sao Paulo, Brasil, cuando asistí al Latinoamericano del 47. Aquella era una prueba final —me parece— para los que postulaban al viaje Olímpico a Londres.

Me acuerdo que se ganó por primera vez el título de campeón de Chile en 1944, y con ello el derecho a intervenir en el Latinoamericano de ese año. Nadie daba ni una chaucha por su opción. Era campeón, pero no gustaba. Sin embargo, en Montevideo los superó a todos. Sólo sufrió una derrota, claro que contra el crédito local, Guillermo Porteiro, en un fallo localista a todas luces, porque Celestino había ganado los tres rounds. Al año siguiente le tocó ir a Buenos Aires y otra vez subcampeón. Otra vez lo venció el peleador de la casa, Arnoldo Parés.



ES QUE "Don Cele" tenía un estilo personal. No era brillante, ni vistoso ni espectacular. No tenía gran pegada, pero era inteligente y de una viveza natural increíble. Se las arreglaba lo más bien para que no le pegaran y para llegar él con su golpes. Los rivales podían ser más fuertes y más técnicos, más agresivos también, pero Celestino llevaba como su gran arma su inteligencia, su defensa natural, sus sorprendentes reacciones. Era famosa su "maquinita". Cuando se ponía en distancia se largaba a dar con gran velocidad al cuerpo y salía de allí pegando arriba con gran certeza. Si hubiera tenido pegada no sé hasta dónde habría podido llegar.

Un lotino ducho, amable, modesto, humilde y calladito. Prefería hablar con sus puños, con sus esquives, con sus bloqueos inesperados. Tenía espléndidos reflejos y su campaña de amateur ha sido una de las más destacadas en el pugilismo sudamericano. Porque hay que recordar que fue cinco veces campeón gallo de Chile (44, 45, 46 y 48), y tres veces campeón latinoamericano.

En el torneo nacional del 46 apareció un gallo metropolitano brillante, gustador, lleno de calidad y de soltura. Se llamaba Juan Córdova y muchos pensaron que ahí iba a terminar el reinado del lotino. Celestino lo apabulló, jugó con él y lo noqueó en dos vueltas. Ese año "Don Cele" se ganó su primera corona sudamericana, que debió ser la tercera, ya que con veredictos injustos le escamotearon el título en Montevideo y Buenos Aires, dejándolo de subcampeón. Aquí en Santiago se paseó frente al brasileño Kaled Cure, al argentino Víctor Peroné y al uruguayo Valerio Pereyra. Al año siguiente el Latinoamericano fue en Sao Paulo, y allá superó, entre otros, al argentino Rómulo Parés, hermano de Arnoldo, que había sido su rival dos años antes. En 1948 se efectuó el Latinoamericano en el Estadio Nacional de Santiago, y entonces se paseó frente a Angel Leyes, de Argentina, Domingo Palavecino, del Uruguay, y Pedro Galasso, del Brasil, el mismo que más tarde llegó a ser campeón sudamericano de profesionales en peso liviano y perdió el cinturón en su pelea con Sergio Salvia. Tres veces campeón de América Latina y dos veces subcampeón. Son pocos los que han igualado su récord en nuestro continente.

UN MUCHACHO buenazo, sencillo, alegre. Nunca lo vi de mal humor, ni siquiera cuando comprendía que le habían escamoteado un triunfo legítimo. Ahora, cuando me lo suelo encontrar en el centro, es el mismo de entonces. Nunca tiene problemas, es un trabajador serio y responsable y ha formado una familia ejemplar. Vivísimo en el ring, es modesto en la vida diaria y todo el que lo conoce lo aprecia y lo respeta. Un muchacho ejemplar en el boxeo y en la vida.

EL AÑO 48 alineó en el team chileno que fue a los Juegos Olímpicos de Londres. Iban también otros grandes del amateurismo chileno, como Manuel Videla, Eduardo Cornejo y Humberto Loayza. Pero todos fracasaron, menos Celestino. Le tocó debutar con el polaco Bazarnik y ganó sin apremios. Luego tuvo que cotejarse con el uruguayo Pedro Carrizo y se repitió la historia. González ganó con holgura y sin zozobras. Estaba ya en los cuartos de final y se podía asegurar que llegaría a disputar la medalla de oro. Su adversario, el español Domenech, ya en el primer round, se sintió desconcertado frente al estilo extraño del chileno y no acertaba una. La segunda vuelta iba igual, con ventajas claras para el lotino y entonces fue cuando el árbitro tomó una extraña decisión: lo descalificó porque, según él, "pegaba con la mano abierta". "Fue más que todo —me explicaba más tarde Fernandito, que lo dirigía— cuestión de guantes. Eran angostos y largos y 'Don Cele' tiene la mano muy pequeña. Debe haber sido eso lo que engañó al árbitro, porque Celestino pegaba siempre reglamentariamente con su mano cerrada."

Le faltó esa consagración a Celestino González, de Lota. Una consagración olímpica que se merecía quien fue uno de los más encumbrados campeones amateurs de Chile en toda su historia. **(P.A.)**

EDITORA NACIONAL
GABRIELA MISTRAL

Pone a su disposición su taller impresor, el más grande de Sudamérica, para todo tipo de reproducciones en Offset, Huecograbado y Tipografía.

* Libros y revistas
* Folletos, catálogos y memorias
* Textos de estudio
* Afiches y calendarios
* Papeles de envolver y etiquetas
* Creación y producción de Arte Publicitario.

Son algunos de los trabajos que realiza esta importante empresa que es...

SUYA... NUESTRA... DE CHILE

Avda. Sta. María 076 4º Piso - Telef. 775903-779522

JUAN C. ORELLANA
Dos goles más...

SEÑOR Director:
Soy asiduo lector de su prestigiosa revista.

El motivo por el cual me dirijo a Ud. es para solicitarle una corrección: en ESTADIO 1.685, del 25 de noviembre aparece Juan Carlos Orellana, puntero izquierdo de Colo Colo, con 10 goles, habiendo marcado 12 tantos a la fecha de la publicación:

3 a Wanderers (1 en la primera rueda y 2 en la segunda)
1 a Aviación
1 a Green Cross
2 a Magallanes (uno en cada rueda)
1 a Palestino
2 a Concepción
1 a Rangers
1 a Antofagasta

Total: 12 goles. Ruego pues hacer la aclaración.

Otra aclaración es referente a Julio Crisosto, centrodelantero albo; él ha marcado 16 goles y en revista ESTADIO aparecía solamente con 15; al parecer no le han contabilizado el segundo gol del partido con Palestino (segunda rueda), ya que se le adjudicó a Dubanced.

Para terminar, ¿cuántos torneos de la Copa Chile se han disputado hasta la fecha y en qué años?

Atte., un socio de Colo Colo.

MARIO PAREJA CONTRERAS
C. Id. 7.060.115-K, Stgo.

*** Vamos por parte, don Mario. A la fecha de su carta (5 de diciembre), efectivamente Juan Carlos Orellana había convertido 12 goles, siendo su estadística correcta. Se ha tratado de un simple error de transcripción, pues en las nuestras también Orellana figuraba con sus 12 goles. A la fecha, al puntero izquierdo de Colo Colo le hemos contabilizado 14 (antes del partido con Santiago Morning) y seguía apareciendo con menos, lo que ya debe estar rectificado en esta edición.

En cuanto a lo de Crisosto, no estamos de acuerdo. Observe Ud. la foto de ESTADIO, edición 1.685, página 4, y verá que cuando llega Dubanced a la pelota, ésta aún no había traspasado la línea, "íntegramente su circunferencia" (ni mucho menos). El gol, entonces, es de Dubanced, por mucho que de todas maneras se hubiera producido de no estar allí el jugador transandino.

DEPORTE DE VERANO

SEÑOR Director:
Mucho se ha hablado y escrito sobre que el fútbol es "deporte de invierno", pero en mi concepto eso no es aplicable a nuestra competencia, por diversas razones. El chileno, señor Director, es cómodo, no hace mayores sacrificios para ir a un partido de fútbol, a una pelea, a un campeonato de atletismo. Si hace mucho frío, prefiere quedarse en su casa. No es coincidencia que el público haya aumentado sensiblemente de septiembre en adelante.

Las canchas chilenas, en su mayoría, no permiten jugar, por lo menos normalmente, bajo lluvia. No es que el fútbol "se suspenda porque caen cuatro goteras", como suele decirse, sino que no hay campos que resistan los efectos de pisarlos cuando ha llovido. Yo me acuerdo haber visto ese partido de Chile con Australia, en el Mundial último, bajo un temporal, pero si bien los jugadores resbalaban, la pelota daba botes y se podía jugar sin que se tratara de una pantomima, como hemos visto más de alguna vez en nuestros estadios. (¿Se acuerda de la Copa Chile de 1974, en el Nacional?...)

¿Por qué, entonces, no modificar el período de competencias y trasladarlas a primavera-verano? Personalmente, señor Director, lo veo favorable desde todo punto de vista. Del público, de los jugadores, de los clubes. No tendrían, los equipos, especialmente los de las provincias del sur, que hacer una preparación artificial y sacrificada (siempre que ESTADIO entrevista a un jugador de

AÑO XXXV · NUMERO 1.689.
23 de diciembre de 1975.
DIRECTOR:
Antonino Vera.
SUBDIRECTOR:
Edgardo Marín.
JEFE DE INFORMACIONES:
Julio Salviat.
REDACTORES:
Renato González, Carlos Guerrero, Eduardo Bruna, Julio Martínez.
COLABORADORES:
Cecil Vargas,
Sergio Díaz,
Juan Aguad,
Edmundo Gómez,
Sergio Jerez,
Fco. Herreros.
CORRESPONSALES:
Carlos Vergara y
Carlos Alarcón (Concepción).
Homero Avila (Antofagasta).
Rubén Henríquez (Valparaíso).
Servicio Internacional:
AGENCIA ANSA.

FUTBOL, ¿deporte de Invierno?...

Green Cross, Concepción, Lota Schwager, Huachipato, etc., éstos dicen lo mismo: que lo peor es tener que entrenar en esas canchas, con esas pelotas, esa lluvia...). Llegarían mejor preparados al campeonato y ya una vez en él no tendrían problemas.

No se me escapa que uno de los puntos discutibles es la Copa de Los Libertadores, pues habría problemas con la clasificación de los equipos chilenos a tiempo para participar. Creo que por una vez podrían concurrir los finalistas de la Copa Chile —que se jugaría antes del Campeonato, como lo proponía aquel lector—, y ya para adelante esto se normalizaría.

Ruego a Ud. disculpar la extensión de estas sugerencias y hacerlas públicas.

Saluda Atte. a Ud.

PEDRO P. ARMIJO
Los Cedros 37-A, Santiago.

••• Una idea digna de estudiarse. Pensamos también que ha llegado la hora de intentar algo al respecto.

SELECCIONES EN EL EXILIO

SEÑOR Director:

Ya es conocido el grupo que nos correspondió para las eliminatorias del Mundial en Argentina: Perú y Ecuador, con posibilidades de enfrentarnos con alguna selección europea. Mi inquietud radica en lo siguiente: Barajando nombres dentro de los posibles jugadores que pudieran representarnos en dichas eliminatorias (junio próximo), se advierte que son muy pocos los que tienen roce internacional. Los experimentados seguramente ya no estarán en esa selección. Mirado fríamente el panorama, creo muy difícil que Valdés, Inostroza, Véliz, García, Lara, Páez o Pinochet —por citar algunos— sean nominados. Están surgiendo valores que tendrán que reemplazarlos, pero aquí surge el problema: no tienen el roce internacional que se necesita para este tipo de justas.

La ACF, junto a la comisión y el director técnico, debería confeccionar una nómina de 30 jugadores seleccionados que, a contar del 1.° de enero de 1976, no puedan ser contratados por clubes extranjeros. Es la única manera de defender al fútbol chileno. No hay que olvidar que tenemos por lo menos dos selecciones en el extranjero. Son éstas:

SELECCION "A": Efraín Santander; Juan Rodríguez, Alberto Quintano, Elías Figueroa, Mario Maldonado; Carlos Reinoso, Ignacio Prieto, Fernando Carvallo; Carlos Caszely, Sergio Ahumada y Miguel Gamboa. Como reservas: Rogelio Farías, Jorge Arias, Juan Catafau, Esteban Aránguiz y Osvaldo Castro.

SELECCION "B": Robles; C. Díaz, Villalón, Hodge, M. Alegre; Las Heras, Peralta, M. Rojas; Pedro Araya, Guillermo Muñoz, Gallegullos. Reservas: Adolfo Olivares, Juan Amaya, Carlos Guerra y Jesús Ortiz.

HERNAN CABALLERO E.
Playa Ancha - Valparaíso.

••• No confíe en una defensa con Maldonado como marcador de punta.

DIAGRAMADOR:
César Boasi.
SECRETARIA:
Andrea Varas.
HISTORIETAS:
Renato Andrade,
Alejandro Dreckman.
FOTOGRAFIA:
Miguel Rubio,
Oscar Lagos, Pedro González,
René Chávez Ch.,
Leopoldo Canales.
Editada e impresa por
EDITORA NACIONAL
GABRIELA MISTRAL.
VICEPRESIDENTE EJECUTIVO Y
REPRESENTANTE LEGAL:
Juan Naveillan Fernández.
GERENTE GENERAL:
José Harrison de la Barra.
Avenida Santa María 0108.
Casilla 69-D, Santiago.
Teléfono 776114.
Precio ejemplar: $ 5.
Recargo aéreo: $ 0.20.

SUGERENCIAS
AL AUTOMOVILISTA
LALUZ PUBLICIDAD 507553

BRITISH LEYLAND
VIAC AUTOS
REPUESTOS LEGITIMOS
AUSTIN MINI - MG.
BRITISH LEYLAND - UNIPART - FENSACO
Accesorios en General -
Pernos Abrasaderas -
Encendido - Gomas
Correderas para Vidrios.
APROVECHE NUESTROS DESCUENTOS
Avda. MATTA 376 - Fono: 568648 - Stgo.

FUNDAS PARA ASIENTOS DE AUTOS, EN TELA DE LANA ESCOCES, LISTADO, LISO.
EN TELA TIPO TOALLA
EN DIFERENTES COLORES Y PARA TODAS LAS MARCAS
COLOCACION EN 10 MINUTOS
TAPICERIA EN GENERAL Y RECAMBIO DE ASIENTOS CITROEN

Avda. OSSA 2284
CASI ESQUINA BILBAO
Avda. MATTA 15 - ESQUINA VICUNA MACKENNA

...NO SE LA PIERDA...
...ANTES de PASCUA...
SANTIAGO CONTARA CON LA SUPER Y MODERNA
MARISQUERIA
el Picoroco
BAR - CERVECERIA
21 DE MAYO
FRENTE A SAN PABLO

Mario Caneo advierte:

"LA LIGUILLA YA TIENE DUE

(Y ése es

Analizando a su equipo, a los probables rivales, recordando la gira a España y comparando resultados, el zaguero centro titular de Palestino concluye siempre en lo mismo: su equipo será el otro representante chileno en la Libertadores.

SABIA que seguir intentando ser campeones era una lucha sin destino; por eso la noche que los juntó con la Copa Chile, después de aplastar a Lota Schwager, a la natural alegría de un título se sumó la ilusión siempre acariciante de ser protagonista de la Copa Libertadores. Porque ya el año pasado se había imaginado enfrentando a los equipos bolivianos; había soñado a Palestino alcanzando alturas internacionales, pero todos sus castillos oníricos se le derrumbaron rudamente la noche que, perdiendo por dos a uno con Unión Española, vio con estupor que no habría vuelta olímpica, que el camino hacia la Copa tendría que pasar inevitablemente por una liguilla que los sorprendería físicamente agotados por las exigencias de dos tenaces campañas y síquicamente disminuidos por el golpe que implica toda meta que finalmente no se alcanza.

Tal vez así se explique mejor esa alegría, con resabios de rencor, que experimentó esa tarde en que, agobiado por el sol intenso de La Calera, se dejó caer sobre un sofá, encendió el receptor de radio y escuchó eufórico el par de cifras que le arrojaba el parlante: Palestino 4, Unión Española 1. Quizás por eso no lo rebela estar en obligado descanso, ausente por tres semanas de las canchas. Porque comparte la decisión técnica de planificar minuciosamente cada detalle de un plan cuya meta es casi obsesionante. Lejos de la posibilidad del título había que vengarse de esa Unión Española causante de tantas frustraciones, había que demostrarse a sí mismo y a todos que la liguilla tiene un firme candidato y que, esta vez, la posibilidad de jugar la Copa Libertadores no se les escapará absurdamente, como ocurriera en 1974.

—Pienso que lo que ha determinado don Caupolicán Peña es lo mejor para Palestino. Ya ve usted, el año pasado, no siendo campeones, por fútbol y campaña éramos nosotros los más indicados para ganar la liguilla. Y no sólo no ocurrió así, sino que apenas sacamos dos puntos, productos de un empate contra Wanderers y otro con Unión Española... ¿Sabe qué pasó? Que físicamente estábamos medio reventados después de ser los primeros actores durante todo el año, porque tanto en la Copa Chile como en el torneo oficial la máxima aspiración de todos era ganarnos. Es el tributo que tiene que pagar todo equipo puntero. Y sicológicamente pienso que llegamos a esa liguilla muy disminuidos, después de perder dos títulos consecutivos, prácticamente en la meta. Por eso, este año, cuando vimos que ya estábamos demasiado atrás como para aspirar a pelearles el campeonato a la Unión y Concepción, nuestro objetivo fue ganar la Copa Chile y así entrar a la liguilla por derecho propio, sin preocupaciones de última hora. Recuerdo que fue en julio cuando don Caupolicán nos explicó en una charla el plan a seguir, y ya entonces había decidido que, conseguida la meta, los elementos más jugados y golpeados tendrían descanso en forma alternada para, dos fechas antes del término, jugar con lo mejor que Palestino dispone y así poder llegar a punto a la liguilla.

ÑO"

alestino).

CUANDO APRENDIO que es perjudicial el excesivo temperamento. La noche de la derrota de 5 a 3 frente a Colo Colo. Cuando fue expulsado y su equipo empezó a perder terreno.

FRASES

*** YO LLEGUE a Unión Calera cuando tenía 15 años. Eso fue en el año 67. Cuando cabro jugaba de delantero, de "9" o puntero izquierdo, pero un profesor que tuve en la Escuela N.º 18, de apellido Torres, me convenció de que, por físico y características, podría hacerlo mucho mejor como zaguero centro. Le hice caso y ya ve usted, parece que resultó. En ese puesto fui seleccionado de La Calera y de ahí no me costó nada llegar al club.

*** Mucha gente me ha ayudado en mi carrera, pero hay dos a las que yo guardo especiales reconocimientos. Uno es Nicolás Chahuán, ex dirigente de Unión Calera, que siempre fue como un padrino para mí. El otro es Donato Hernández, porque él me entregó toda su confianza y me hizo debutar cuando yo cumplía recién 17 años. Nunca me voy a olvidar del partido: contra Deportes Concepción allá en Collao. Empatamos a 3 cuando nadie daba un peso por nosotros.

*** ¿QUE COMO llegué a Palestino? A comienzos de 1974, aunque hasta el día de hoy desconozco cómo se produjo el interés del club por mis servicios. Creo, por cosas que he escuchado, que fue Sergio Messen el que me recomendó con los dirigentes. No, no, con el "Keko" ni siquiera nos conocíamos antes de llegar a Palestino, pero sí nos habíamos enfrentado varias veces, y por lo que se ve no le resulté un defensa tan "papaya"...

*** LA COPA CHILE del año pasado ha sido una de mis mejores campañas. Tuve mala suerte durante el campeonato oficial, porque a la tercera fecha, con O'Higgins en Rancagua, sufrí un desgarro que me dejó fuera del equipo. Ahí empezaron a jugar Páez y el "viejo" Castañeda, con tal eficiencia que me costó mucho recuperar mi puesto.

*** LA GIRA a españa para mí fue como hacer realidad un viejo sueño. Ahí pude apreciar la tremenda diferencia de recursos económicos que hay entre ellos y nosotros y el concepto más acabado de profesionalismo que existe entre sus jugadores. Allá viven para el fútbol. Acá, con raras excepciones, el jugador se ve obligado a compartir el tiempo con otras actividades, porque con lo que se paga no se puede vivir bien y ahorrar para el futuro. Y esto dura muy poco...

*** FIJESE: el Levante, equipo de tercera división, tiene un estadio fabuloso, como no hay otro en Chile, descontando el Nacional. Con clínica médica, sala para masajes, baños saunas y todo lo que necesita un equipo de fútbol. Cuando se lo contaba a mis amigos de La Calera, creían que yo estaba inventando.

*** FUTBOLISTICAMENTE los españoles son muy fuertes, practican un fútbol directo y los delanteros entran con todo. Eso sí, técnicamente no nos llegan a los talones. Allá usted no verá jamás un defensa que intente salir jugando. Los cuatro en línea rompen con todo, y cuando la pelota llega a superar esa barrera, aparece el líbero que se gana los mejores aplausos mientras más arriba de la galería la tire. Pero físicamente hay que ser muy guapo para aguantarlos...

*** DESPUES de lo de Unión Española en la Copa Libertadores, de la actuación de los juveniles en el Sudamericano y de nuestra gira a España, he llegado a la conclusión de que nuestro fútbol no está mal. Simplemente escasean los medios económicos para que los clubes puedan retener sus figuras, para que la gente vaya a los estadios. ¿Se imagina lo que sería un campeonato con jugadores como Reinoso, Caszely, Figueroa y Quintano?

*** CANEO es un jugador fuerte, anticipa bien, es veloz y sabe irse bien arriba. Su mayor defecto es el temperamento. No le gusta ni por nada perder. Al principio para mí, eso entraba en el rubro "cualidades", pero después de que me expulsaron contra Colo Colo, a fines del torneo pasado, cuando perdimos por 5 a 3 un partido que para nosotros era clave, cambié mi manera de pensar. Es bueno el temperamento, pero bien administrado.

*** PIENSO QUE me falta ser más profesional, vivir mucho más en función del fútbol. Me falta sacrificio y dedicación. Tiempo libre que tengo aprovecho de arrancarme a La Calera, y me cuesta una enormidad regresar a los entrenamientos. Sí, allá tengo a mi mamá que vive sola, porque todos los demás hermanos ya están casados. Con 23 años yo soy el único que va quedando soltero.

*** HASTA problemas he tenido con don Caupolicán por esa actitud mía. El me dice que lo más aconsejable para mí es radicarme de manera definitiva en Santiago, porque no me hace bien eso de llevarme en viajes, por muy cortos que éstos sean. Y a pesar de que aún no me he decidido a traerme a mi mamá, le encuentro toda la razón a don Caupolicán.

*** EL DELANTERO más difícil que me tocó enfrentar siempre fue Miguel Angel Gamboa. Era fuerte, hábil y andaba siempre buscando al defensa. Y había que ser muy duro para aguantarlo los noventa minutos. Lo que más me gustaba de él era que en espacios reducidos cambiaba dos y tres veces de velocidad, y por eso uno nunca podía predecir lo que iba a hacer. Para el defensa, el delantero más fácil es aquel que elude el enfrentamiento personal, el que echa a correr la pelota y finca todo su éxito en la velocidad, porque basta con ser rápido para anularlo, si no se tiene rapidez, de todas maneras sirve una buena ubicación.

—¿No los desmoralizó sustraerse tan temprano de la lucha?

—No, porque simplemente era ponerse en la realidad. Con la delantera que nos llevaban la Unión y Concepción en puntaje, con el tranco regular que iban avanzando, el querer ser campeones era ponerse una venda en los ojos. Después de todo, al culpa era nuestra no más...

—A ver..., ¿cómo es eso?

—Claro, porque partimos dando prácticamente toda la primera rueda de ventaja. Entre el fin del torneo de 1974 y el comienzo del actual estuvimos dos meses sin tocar la pelota. Primero por las vacaciones, luego, porque el trabajo previo en lo físico fue tan intenso que casi se dejó de lado el fútbol. ¿Y qué pasó? Que entramos tiesos, duros, enemistados con la pelota, con esa mecánica de juego que durante el 74 nos diera tan buenos resultados. Así perdimos puntos increíbles, partidos que en condiciones normales los rivales no tenían por donde ganarnos, y nos fuimos quedando rezagados. Pienso que ese trabajo pretorneo dio sus frutos, porque ahora físicamente estamos enteros, pero nos limitaron nuestras posibilidades.

LA GIRA A ESPAÑA

Entonces vino el receso, la tregua que permitiera preparar bien a la selección nacional para sus partidos eliminatorios por el Sudamericano frente a bolivianos y peruanos. La ocasión que aprovechó Palestino para realizar una gira a España que no sólo significó triunfos, sino el reencuentro con ese fútbol vistoso y contundente que todos parecían haber olvidado.

—Sí. Se puede decir que recién entonces Palestino empezó a jugar lo que puede y lo que sabe. Físicamente ya habíamos alcanzado el ritmo de los españoles y futbolísticamente los llevamos por delante siempre que el equipo se encontró con su fútbol de toque. Como ellos no son hábiles, nosotros entrábamos a achicarles espacios, nos agrupábamos atrás y salíamos bien en el contragolpe. Por eso, para mí, los mejores partidos de Palestino durante el año los jugamos contra el Betis y el Oviedo, porque por entonces ya habíamos alcanzado el nivel que perseguíamos. Y eso tuvo su mejor comprobación la noche que le ganamos la final de la Copa Chile a Lota Schwager. Pocas veces había visto jugar mejor al cuadro. No le exagero si le digo que los destrozamos, y que hasta el 4-0 fue mezquino.

—Para Mario Caneo, ¿quiénes serán los tres equipos que acompañen a Palestino en la liguilla que entrega el segundo representante chileno en la Copa Libertadores?

—Creo que los tres equipos sureños: Concepción, Huachipato y Green Cross. Por plantel creo que Unión Española es campeón de todos modos, así que de partida la descarto de esta pelea. Tampoco creo que pueda tener cabida Colo Colo, porque empezó a recuperar terreno demasiado tarde. Si la Unión no fuera campeón —cosa que dudo—, no me asusta tenerla como rival. Con el 4-1 del otro día demostramos que somos mejores. A nosotros la Unión no nos vuelve a ganar bajo ninguna circunstancia... A Colo Colo tampoco le tememos, aunque sí lo respetamos más que a ningún otro rival. Mal o bien, nunca deja de ser Colo Colo.

—Así, con Palestino y los tres equipos sureños, perfectamente podría ocurrir que la liguilla se jugara en Collao...

—Sí, he escuchado rumores al respecto... A nosotros y a mí, especialmente, nos da lo mismo. Porque fíjese: en el Estadio Nacional jamás podríamos ser con-

siderados locales. La gente va a estar contra Palestino, cualquiera sea el rival que enfrentemos. Usted sabe..., por esa antipatía injustificada que existe hacia los cuadros de colonias. Jugar en Collao hasta puede ser favorable. No porque la gente vaya a actuar de manera distinta, al cabo eso no nos importa; pero sí porque, al ser locales Huachipato y Concepción, especialmente, ellos no sólo saldrán a la cancha con la intención de ganar, sino que con la obligación de ganar, porque así se los exigiría su público. Y jugando de igual a igual, sin cerrojitos ni nueve jugadores defendiendo a Osbén y Mendy, por fútbol y experiencia los tenemos que superar. Como rival el más difícil para mí es Huachipato; pero siendo los dos equipos muy parejos, en cuanto a rendimiento y mecánica de juego, el nuestro tiene la ventaja de poder desequilibrar haciendo valer el peso de sus individualidades.

LOS RIVALES UNO POR UNO

—¿Podría analizar someramente a cada uno de los supuestos rivales de la liguilla?

—Claro. Huachipato es un equipo sólido, frío, que conoce su oficio y sabe muy bien lo que quiere cada vez que sale a la cancha. Pero, ya le dije, le faltan individualidades que puedan arreglar por sí solas los problemas cuando el equipo no funciona como conjunto. Concepción para mí es un equipo en racha. Algo así como fue San Felipe durante el torneo de 1971, ¿se acuerda? Con eso le quiero decir que no me tinca para nada. Ni para ganar la liguilla, ni menos para ser capaz de quitarle el título a la Unión. Ya ve usted: nosotros hace cosa de dos semanas le pusimos al frente un equipo con cuatro jugadores titulares y apenas pudieron ganarnos dos por uno. Green Cross me gusta. Por su honestidad, por su generosidad para jugar siempre dando espectáculo y tratar de ganar gracias al mérito propio. El temucano es un equipo que nunca espera los puntos calculando los errores del rival. De todas maneras creo que, enfrentados, nosotros somos más. Ellos basan su ataque en la capacidad de los punteros, pero resulta que mientras Víctor Manuel González viene jugando siempre en su nivel, Patricio Romero en cambio ha bajado una barbaridad. Ya lo vio usted la última vez que los enfrentamos en Santa Laura. Los superamos de manera inapelable. Porque las expulsiones se produjeron cuando el partido ya lo teníamos en el bolsillo.

—Quedamos entonces en que en Palestino y Caneo hay mucho optimismo...

—Cierto. Pero tenemos derecho a eso después de estudiar los resultados obtenidos frente a nuestros posibles rivales, ¿no cree? Además, existen otras cosas. Físicamente —ya le dije— todos estamos a punto. Y todos los que tuvimos descanso sólo pensamos en el día de volver a las canchas. La gira a España, los resultados obtenidos, el triunfo reciente frente a Unión Española, por otra parte, nos están diciendo también de que el equipo anda bien. A todo eso súmele usted el hecho objetivo de que todos hemos madurado mucho del año pasado a esta parte y verá que nuestro optimismo tiene base. Acuérdese de Mario Caneo: Unión Española y Palestino serán los representantes chilenos en la próxima Copa Libertadores.

Se vestirá raudo. Quizás deje hasta desordenada su ropa sobre el perchero en su prisa por saltar a la cancha. Buscará ansioso el túnel de salida y los estoperoles resonarán más fuerte sobre el cemento, hasta que los acalle la blandura del pasto. Entonces será la liguilla. En Santiago o en Collao, a Caneo le da lo mismo. Exactamente lo mismo. Dondequiera que se juegue él está seguro de ganarla (Eduardo Bruna. Fotos de Pedro González).

CUANDO JUGABA en Unión Calera. Año 1973, contra Huachipato, en La Calera. La tarde en que se venció 1-0, sobre la hora y con un gol suyo de cabeza, al empalmar un córner. Por eso Caneo dice que también sabe ir bien arriba.

LLEGANDO Al estadio de la Universidad Técnica. Ahí donde, desde ahora, comienza a entrenar un Palestino que sueña con ganar la liguilla y decir presente en la Copa Libertadores.

LA FOTO ratifica la definición de Caneo futbolista. Porque Mario dice ser fuerte y saber anticipar bien, y ahí está el instintivo gesto del "Pelusa" Pizarro para confirmarlo.

ENTRETIEMPO

P	L	A	A	H	R	E	L	S
L	U	A	Z	O	D	N	E	M
U	C	M	A	R	L	E	V	E
C	A	E	L	A	I	P	A	T
A	L	N	P	H	B	A	N	O
S	U	D	R	R	E	R	T	T
I	C	I	I	E	R	G	A	O
C	A	Z	I	N	O	A	O	L
O	N	A	U	S	N	I	R	P

LABERINTO

En el laberinto de letras figuran los apellidos de CINCO deportistas chilenos que han obtenido medallas en los Juegos Olímpicos. Pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba hacia abajo, de abajo hacia arriba y en diagonal. Procure localizarlos.

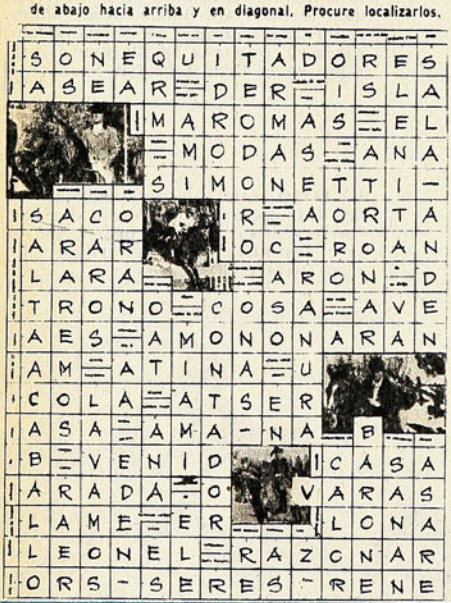


FOTO-TEST

28 DE junio de 1972. La actriz griega María Nocholou, en Olimpia, enciende la antorcha olímpica en el espejo cóncavo. Luego la entregará a su compatriota, el atleta Constantino Roussis, que hará la primera etapa de un viaje que al cabo de seis mil kilómetros, pasando por Grecia, Turquía, Bulgaria, Rumania, Yugoslavia, Hungría y Austria, terminará con la llama olímpica en Munich el 26 de agosto, donde presidirá la celebración de los últimos Juegos Olímpicos.

M	A	S	C	A	R	O	N	I
A	N	E	A	D	I	R	O	S
R	E	L	L	A	V	E	T	A
A	G	U	T	R	A	V	E	T
S	I	N	I	R	T	I	A	N
C	R	U	E	L	A	R	R	I
O	S	I	R	A	N	I	L	S
A	L	L	I	B	U	C	O	A
P	A	L	O	M	E	R	T	O

SOLUCIONES DEL NUMERO ANTERIOR

1.— 15 años
2.— Marianela
3.— Olímpicos
4.— Rosario Central
5.— Rouen
6.— Venezuela
7.— Belenenses

1.— Las primeras Olimpíadas de la Era Moderna se realizaron en:
a) Atenas (1896)
b) París (1900)
c) Amsterdam (1928)

2.— Los primeros Juegos Olímpicos posteriores a la Segunda Guerra Mundial se desarrollaron en:
a) Helsinki (1952)
b) Londres (1948)
c) Estocolmo (1947)

3.— Sólo una vez se han realizado Olimpíadas en Latinoamérica. Fue en:
a) México (1968)
b) Río de Janeiro (1954)
c) Guayaquil (1949)

4.— Cassius Clay tuvo su primera figuración mundial como campeón mediopesado olímpico. Ganó ese título en:
a) Melbourne (1956)
b) Roma (1960)
c) Tokio (1964)

5.— El presidente del Comité Olímpico en los Juegos de 1972 era:
a) Avery Brundage
b) Michael Killanin
c) Willi Daunem

6.— El más extraordinario deportista de los Juegos muniqueses fue el nadador Mark Spitz (EE.UU.) que ganó en natación:
a) 7 medallas de oro
b) 6 medallas de oro
c) 5 medallas de oro

7.— Las próximas Olimpíadas (1976) se realizarán en:
a) Bogotá
b) Montreal
c) Madrid

cachupín

sportgrama

	terminan verbos	casi queque	pronombre	dirigirse	casaca	premio famoso	jugador che	género grueso	parte Aviación	posesivo	letra griega	equipo nortino	flamearás	gases
en las fosas hay														
atrasar									nombre mujer / comerás					
				roca sin vocales / para asados			aquí / ruega sin vocales				Alemania del Este / media lima			
										descifrar / corretearás				
		balsa famosa	primer hombre	flotarán										limpiar
Persia							hogar				altar / sin enfermedad			
0							roturas					campeón / nosotros		
500		rasgar / provocar				campeón		doma / nombre mujer						
volcán famoso					delincuente / letra griega								primera letra / segunda vocal	
río italiano			da rosas / sin punta						tener tos / existir					
equivocar						dorsal / para arar								
gas					opiens / compañías									
casi dama				cantará el sapo / hijo del hijo										
bardas														
entre A e I		24 horas / Cura de..					vivir			concepto				
sodio			aquellos / en gringo						parte Naval	el primero	mirar			muchas curvas
casi trata					río galo / entre R y T					M M M / última vocal				
pronombre						afeitaos								

"¡AQUI MANDO YO!" Concepción entrando a Collao. 24 de mayo del 70. Es el "Conce" del "Pata Bendita". Sean quienes sean sus defensores, en Collao siempre manda Concepción.

COLLAO, LA FORTALEZA MORADA

SE ha escrito más de una vez: "¡Qué gran equipo sería si se propusiera hacer más goles!" Pero es extraño que se lo proponga. Y entonces se oscurece mucho de lo bueno que tiene. Su solidez, su oficio, su aplicación, el brillo individual de muchas de sus figuras y su notable desempeño explotando la condición de local se apagan frente a su fútbol frío, utilitario, excesivamente calculador. Tiene más de lo que muestra. Es, entonces, un equipo egoísta.

Y de ahí que se dé, con Deportes Concepción, un caso curioso: es un cuadro mucho más atractivo en las estadísticas que en la cancha.

¿Por qué?

Las razones quizás no sean puramente futbolísticas. Probablemente se remonten propiamente a su ingreso a Primera División —en 1969— o tal vez sean anteriores. Deportes Concepción nació hace nueve años —"con las patas y el timbre", en el gracioso decir de sus detractores del momento— y con-

NO hay que tener mucha imaginación para adivinar cuál es el equipo de mayor arrastre de los que visitan Collao. Es, naturalmente, Colo Colo.

Sin embargo, como en ningún otro caso, la supremacía colocolina en este caso no es fácil. La gran rivalidad lila, más intensa que la que sostiene con los albos, es con Lota Schwager. Son los mineros los que concitan el mayor interés en el recinto morado.

Colo Colo, en sus seis presentaciones en Collao, llevó 156.930 personas. Lota, en siete, llevó 157.369. El promedio es superior para Colo Colo. Pero aunque estadísticamente ganen los metropolitanos, la mayor rivalidad y atracción se produce en el cotejo con los lotinos. Y si su promedio es inferior se debe a que entre esos siete partidos se cuenta uno que no revistió ningún atractivo (final de la liguilla de 1970), que sólo llevó a 6.570 personas, y que rebaja considerablemente la cifra promediada.

De todos modos, corresponde a Colo Colo —como en casi todas las canchas— el haber marcado el récord de asistencia en Collao: 37.423 personas en la tarde del domingo primero de octubre de 1972.

AÑO	MAYOR ASIST.	MENOR ASIST.	PJ	TOTAL PUBLICO	PROMEDIO
1969	29.248	6.614	18	306.012	17.000
1970	34.816	6.570	19	334.166	18.564
1971	35.091	3.177	17	281.815	16.577
1972	37.423	4.971	17	283.007	16.647
1973	20.118	3.050	17	121.986	7.624
1974	23.640	643	17	111.780	6.575
1975	10.086	1.942	15	88.790	5.919

DEPORTES CONCEPCION, EN SUS SIETE TEMPORADAS EN PRIMERA DIVISION, HA DEMOSTRADO EL VALOR DE SER LOCAL CON SU CAMPAÑA EN EL INEXPUGNABLE RECINTO PENQUISTA. ESTE AÑO, ADEMAS, MEJORO SU PRODUCCION FUERA DE CASA. "Y SI ADEMAS SE PROPUSIERA HACER GOLES..."

siguió aunar los esfuerzos de personalidades e instituciones de la ciudad para hacer la campaña de Segunda División y llegar a Primera con una institución potencialmente poderosa, que habría de cumplir el mandamiento del himno: "Adelante, con garra, fuerza y corazón". En relación a la pujante zona en que tiene su sede, era el segundo club en llegar al fútbol grande —Huachipato lo había conseguido en 1967, Lota lo haría el 70 y Naval el 72—, y no era, precisamente, el más tradicional.

Los lilas habían nacido sorpresivamente. Y velozmente llegaban al fútbol de honor. Tenían, en los primeros momentos, detractores. Era, pues, una creación que había que defender y justificar. Sus primeros defensores, en consecuencia, eran profesionales que no podían tener la necesaria identificación con la institución, pues ésta recién nacía, y, al mismo tiempo, tenían sobre sí la responsabilidad de responder en la cancha a la poderosa potencialidad del club. Hay en todos estos hechos dos características en la

→

PEDREROS: Un partido y una victoria en el estadio albo. Contra Colo Colo, un duelo apretadísimo.

EN SANTA LAURA: Cancha propicia para los morados, donde suman más victorias que derrotas. Palestino es uno de sus vencidos en el duelo histórico.

LAS "GOLEADAS" CONTRA LOS LILAS

El sábado 31 de octubre de 1970 —jugándose la segunda rueda de la Zona "A" del Campeonato Nacional— asistieron a Collao 22.400 personas. Ellas pueden contar cómo fue la tercera y última vez que a su equipo le hicieron tres goles jugando en casa.

Ganó Universidad Católica 3-2, y nadie, desde entonces, ha vuelto a hacer tres goles en Collao. Han pasado cinco años. Además fue esa temporada —1970— la única en que otros equipos lo consiguieron: Lota Schwager (que ganó 3-2) y Unión Calera (que empató). Para la estadística quedan estos tres equipos como los únicos que lo han logrado.

Y no se crea que estadísticamente sólo ese hecho es sorprendente. Si bajamos a dos goles, también hay sorpresas, como que desde 1971 hasta la fecha (sobre un total de 83 encuentros jugados en Collao), sólo en diez ocasiones le han marcado dos goles. Y los elegidos son pocos: Unión Española (que lo consiguió en 4 oportunidades), Wanderers, Magallanes, Palestino, Huachipato, Green Cross y Everton. De modo que sólo 10 de los 21 equipos de Primera División que han jugado en Concepción pudieron marcar más de un gol, característica que se inició en la temporada de 1971, en que NINGUNO lo consiguió en 17 partidos.

Es difícil ganar en Concepción. Tanto, que sólo cinco equipos pueden ufanarse de haberlo logrado dos veces (pero no más): Huachipato, Lota Schwager, Unión Española, Unión San Felipe y Universidad Católica.

Por algo es que son varios los equipos que no han podido hacerlo ni siquiera una vez. Son los casos de Antofagasta, Audax Italiano, Aviación, Everton, Green Cross, Santiago Morning, Wanderers y La Serena. El que lo consiga, al regreso hará fiesta en el club.

Como contrapartida, las canchas nortinas son difíciles para los lilas, que no han logrado traerse los dos puntos de Antofagasta ni de La Portada. De los santiaguinos (que, por lo demás, no tienen cancha, salvo Unión Española), sólo uno se salva: Santiago Morning, con el que han jugado sólo una vez en la capital.

Deportes Concepción, en sus siete campeonatos en Primera División —disputándose el séptimo—, ha jugado en 16 estadios como visitante. En nueve de ellos el balance le es desfavorable: Antofagasta (donde ha ganado 4 puntos de 16), Coronel (5 de 14), La Portada (3-14), Las Higueras (7-18), Maestranza (0-2), Nacional (22-50: casi empate, lo que es muy bueno), Playa Ancha (6-16), San Felipe (2-8) y Sausalito (4-10).

En cambio, gana en seis, lo que es bastante decir: La Calera (11 puntos de 16), El Morro (4-6), Rancagua (7-12), Pedreros (2-2), Santa Laura (18-34) y Talca (8-14). El más notable es, sin duda, el balance de su actuación en Santa Laura, escenario en el que se enfrenta con los equipos capitalinos: ha jugado 17 encuentros, de los cuales ganó seis, empató seis y perdió cinco. A los cuadros de la capital —globalmente— los ha ganado en Collao y en su casa.

En una sola cancha tiene empate perfecto: Temuco, con ocho puntos ganados de un total de dieciséis.

Si en Collao es difícil hacerle un gol a Concepción, es difícil que afuera le hagan muchos. La prueba —por si hiciera falta— está en que sólo en nueve de los dieciséis estadios han conseguido ganarle por más de un gol. Los peores resultados que tienen los penquistas en las distintas canchas son: En Antofagasta, 0-4; Coronel, 0-4; La Portada, 2-4; Las Higueras, 0-3; Nacional, 2-7 (U. de Chile, 1971); Rancagua y San Felipe, 0-2; Santa Laura, 0-3, y Temuco, 1-3. Esas son las "goleadas" sufridas por los lilas como visitantes.

ESTADIO	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.
ANTOFAGASTA	8	0	0	4	8	14	4
LA CALERA	8	5	1	2	15	12	11
CORONEL	7	2	1	4	6	12	5
EL MORRO	3	2	0	1	2	1	4
LA PORTADA	7	0	3	4	3	9	3
LAS HIGUERAS	9	2	3	4	6	13	7
MAESTRANZA	1	0	0	1	0	1	0
NACIONAL	25	10	2	13	35	43	22
PLAYA ANCHA	8	2	2	4	10	10	6
PEDREROS	1	0	0	0	5	3	2
RANCAGUA	6	2	3	1	5	5	7
SAN FELIPE	4	1	0	3	3	4	2
SANTA LAURA	17	6	6	5	24	21	18
SAUSALITO	5	2	0	3	6	9	4
TALCA	7	4	0	3	9	6	8
TEMUCO	8	3	2	3	8	10	8

Nota: En El Morro y en Las Higueras, Concepción ha jugado, también, como local. Dada la intención de esta estadística, en ella sólo se consideran los partidos jugados como visitante.

¿DESPEGANDO DE COLLAO?

LAS campañas de Deportes Concepción —siempre entre el cuarto y el sexto puesto— son regulares. Quizás si por lo mismo es un equipo frío. Pero en lo que se refiere exclusivamente a la estadística, es un cuadro que gana en casa todo lo que tiene que ganar y que pierde fuera un poco más de lo que debiera perder como para ser un gran equipo (salvedad hecha, claro está, de su actual temporada).

Exceptuado 1973 (en que ganó sólo un 58% de los puntos jugados en Collao), normalmente gana en casa entre un 65 y un 75%. Y afuera bordea el 40%. Con eso puede aspirar, precisamente, a lo que viene obteniendo: ser un equipo de vanguardia, pero no el campeón.

Concepción, con los naturales altibajos, es un cuadro que a través del tiempo ha tratado de irse soltando de sus amarras de equipo demasiado casero. La prueba está en que en 1969, —año de su "debut" en Honor— no ganó un solo partido como visitante; alcanzó solamente a la modesta producción de seis empates en tal condición. Se superó notablemente al año siguiente (ganó 11 de 24 encuentros), y volvió a declinar en los campeonatos siguientes, aunque con los altibajos que pueden apreciarse en el cuadro estadístico.

Esa característica tradicional recién vino a romperse violentamente en el presente torneo, en el que superó todas las marcas de años anteriores. No sorprende tanto su formidable producción en Collao (25 puntos de 30) como su desempeño en canchas ajenas, en las que sólo ha perdido cuatro de quince partidos, con una producción del 63% que dista mucho de sus campañas habituales (la que más se le acerca es la de 1970, con un 52% de rendimiento como visitante).

De modo que en la estadística —lo cual no implica un juicio técnico— este 1975 muestra a un Concepción revolucionario en relación a su comportamiento como visitante, que fue siempre la traba que le impidió llegar a donde prometía. Quizás 1975 marque el despegue del Concepción casero al Concepción internacional.

AÑO		PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.	Rend.
1969	L	18	10	4	4	21	12	24	66%
	V	18	0	6	12	15	32	6	15%
	TOTAL	36	10	10	16	36	44	30	41%
1970	L	19	7	10	2	36	24	24	63%
	V	24	11	3	10	35	33	25	52%
	TOTAL	43	18	13	12	71	57	49	56%*
1971	L	17	11	3	3	27	12	25	73%
	V	17	4	4	9	13	29	12	35%
	TOTAL	34	15	7	12	40	41	37	54%
1972	L	17	9	8	0	27	13	26	76%
	V	17	7	3	7	21	18	17	50%
	TOTAL	34	16	11	7	48	31	43	63%
1973	L	17	7	6	4	26	17	20	58%
	V	17	7	3	7	23	18	17	50%
	TOTAL	34	14	9	11	49	35	37	54%
1974	L	17	8	6	3	27	17	22	64%
	V	17	5	4	8	20	28	14	41%
	TOTAL	34	13	10	11	47	45	36	52%
1975	L	15	10	5	0	34	11	25	83%
	V	15	8	3	4	18	14	19	63%
	TOTAL	30	18	8	4	52	25	44	73%
69-75	L	120	62	42	16	198	106	166	68%
	V	125	42	26	57	145	172	110	41%
	TOTAL	245	104	68	73	343	278	276	57%*

*La bonificación de 5 puntos obtenida en el Campeonato Nacional de 1970, está considerada en el puntaje de 1970 y en el puntaje total, y en sus correspondientes porcentajes de rendimiento.

relación de los jugadores con el club: escasa identificación y mucha responsabilidad.

Ahí —es sólo una teoría— podría radicar una razón que explique a este Concepción tradicionalmente duro, de fútbol poco alegre, de tan escasa audacia.

En un terreno más práctico y fácil

CON LA "U": El único equipo que ha logrado infligirle a Concepción una goleada verdaderamente catastrófica.

de probar está el carácter de sus entrenadores. Exceptuando a Oscar Ledesma —por ser el primero que el equipo tuvo en Primera y por sólo veinte fechas— y a Reinaldo Rebello —que sólo ocupó la banca accidentalmente por seis partidos—, todos los técnicos de Concepción han tenido en común su frialdad. Aunque fogosos en la cancha en sus tiempos de jugadores, fuera de ella han sido todos hombres cuidadosos, meticulosos, medidos, no muy expresivos —por regla general—, y, por sobre todo, absolutamente alejados de cualquier extremo. Ponderados, calculadores y muy celosos en la cuestión platas. Considerando los rasgos personales de cada caso, ¿escapan a esta figura Luis Vera, Jaime Ramírez, Néstor Isella?

Y ellos son, básicamente, los que han dado forma a la cara de Deportes Concepción en la cancha.

Especulaciones aparte, lo cierto es que se trata de un equipo cuyos promedios son muy buenos, pero cuya atracción deja mucho que desear.

CON LA SERENA: Los nortinos no han podido ganar en Collao. Y los lilas tampoco lo han logrado en La Portada.

En Collao cuesta hacerle un gol. Ganarle cuesta en todos lados.

Pero, al mismo tiempo, no es un equipo de superioridad aplastante, expresada en goles. Así como es una belleza la estadística de sus goles en contra, es árida la de los conseguidos

⟶

Comparación:

"CONCE" LOS PUNTOS; EL "CRA" LA GENTE

EN nuestra edición anterior presentamos las estadísticas correspondientes al desempeño de Regional Antofagasta en toda su campaña en Primera División. En los cuadros siguientes se comparan las cifras de ambos institutos.

No deja de ser sugerente el hecho de que mientras el rendimiento de Concepción es muy superior, sin embargo sus asistencias en Collao declinen ostensiblemente y en mayor proporción que las del Regional Antofagasta. En los años 1973-1974, Antofagasta fue octavo y undécimo, al paso que Concepción remataba quinto y sexto. Las asistencias, en cambio, fueron mejores en el norte. Demostración —quizás— de que el público prefiere el espectáculo al resultado, si es que se ve forzado a elegir.

Como contrapartida, el aprovechamiento de la condición de local es ampliamente favorable a Concepción.

LOCAL 1969-75

	PJ	PG	PE	PP	GF	CC	Ptos.	Rend.
CONCEPCION	120	62	42	16	198	106	166	68%
ANTOFAGASTA	119	48	42	29	168	135	138	58%

VISITANTE

CONCEPCION	125	42	26	57	145	172	113	41%
ANTOFAGASTA	118	19	29	70	132	247	67	28%

TOTAL

CONCEPCION	245	104	68	73	343	278	281	57%
ANTOFAGASTA	237	67	71	99	300	382	205	43%

PUBLICO PROMEDIO

AÑOS	1969	1970	1971	1972	1973	1974	1975
CONCEPCION	17.000	18.564	16.577	16.647	7.624	6.575	5.919
ANTOFAGASTA	19.619	18.473	19.074	14.428	10.522	7.009	5.355

CON LA UC: Los universitarios son de los pocos que han conseguido ganar dos veces a Concepción.

LA DUPLA DE LOS RECORDS

LAS comparaciones son innecesarias. Basta con observar la campaña actual de Deportes Concepción para asignarle a la dupla Báez-Cantattore el mejor rendimiento que entrenador alguno haya tenido en la banca lila. Su 73% habla por sí solo.

Se trata, sin embargo, de técnicos que sólo tienen a su haber esta campaña, que es —hasta este momento— la más corta de los entrenadores estables que ha tenido el club. Terminado el año, alcanzarán el número de partidos de Néstor Isella, y habrán emprendido (¿?) la marcha tras el récord de Luis Vera, que estuvo al frente del equipo durante tres años y que lo dirigió a través de seis eventos: Provinciales 1969 y 1970; Campeonatos Nacionales, 1969 y 1970; Liguilla por el título de 1970; Campeonatos Oficiales 1971 y 1972 (de este último sólo una fracción de diez partidos de excelente rendimiento).

El alejamiento de Luis Vera —el técnico más identificado con el equipo— se produjo cuando empezaba a cristalizar todo un proceso durante el cual el equipo había adquirido la estructura que le sería característica en Primera División, y que, en esos momentos, prometía el despegue hacia alturas mayores. Su sorpresivo retiro significó que el equipo en 1972 —que venía haciendo gran campaña— se desorientara y perdiera mucho de lo andado en manos de Reinaldo Rebello, que tuvo malos resultados, enfermó de los nervios y fue reemplazado (aunque en el momento se dijo que sería "dirección conjunta") por Jaime Ramírez, que hacía sus primeras armas como entrenador. El repunte del cuadro dirigido por el ex internacional significó que siguiera prestando sus servicios al año siguiente, interrumpiéndose nuevamente la gestión con el advenimiento de Néstor Isella en la temporada 1974.

El fútbol habitualmente frío de Concepción y las frías concepciones futbolísticas del técnico argentino hicieron, finalmente, una suma de congelamiento que debía reventar y que se expresó en asistencias finales —en un execelente año de público como fue 1972— de apenas diez mil personas en Collao.

Hasta llegar a este promisorio 1975, en que la experiencia de Báez y la capacidad teórica de Cantattore (más lo último que lo primero, en honor a la verdad) baten todos los récords de producción.

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.	Rend.
OSCAR LEDESMA (9-3-69 al 23-8-69)	20	5	6	9	18	26	16	40%
LUIS VERA (31-8-69 al 16-7-72)	103	44	26	31	146	122	114	57%*
REINALDO REBELLO (23-7-72 al 10-9-72)	8	2	3	3	8	12	7	43%
JAIME RAMIREZ (17-10-72 al 20-9-72)	50	22	15	13	72	49	59	59%
NESTOR ISELLA (1.º-9-74 al 1.º-2-75)	34	13	10	11	47	45	36	52%
GMO. BAEZ-VICENTE CANTATTORE (12-4-75 al 12-12-75)	30	18	8	4	52	25	44	73%
SUMAS	245	104	68	73	343	278	281*	

*Los puntajes de Luis Vera y el de la suma total incluyen los cinco puntos de bonificación ganados por Concepción en el Campeonato Nacional de 1970.

a favor. El número 1, en los dos casos, se repite con demasiada insistencia, y sus tablas de resultados cuadrarían mejor en las estadísticas del torneo italiano.

En contadísimas ocasiones ha logrado Concepción superar los tres goles. No lo logró en ninguno de los 36 partidos que jugó en 1969; lo consiguió cuatro veces en 1970 (5-2 a La Serena, 4-2 a Wanderers, 4-0 a Rangers y 6-4 a Unión Calera); tres veces el 71 (4-1 a Audax, Unión Calera y La Serena); nunca en 1972; dos veces el 73 (5-2 a la Católica y 5-1 a Green Cross); dos el año pasado (4-1 a la "U" y 6-0 a Unión Calera). Y en este espléndido 1975, el de su mejor campaña en siete años, ha conseguido dos veces arrimarse al 5-0 (con Magallanes y Naval) y una al 5-3 (con Colo Colo), al paso que sólo en 4 ocasiones ha logrado marcar tres goles.

En la suma total, sólo en 14 partidos, de los 245 que ha jugado, pudo Concepción pasar de tres goles.

Con todo, la actual campaña —considerando los 30 encuentros disputados hasta el viernes 12 de diciembre— es la más positiva, la más agresiva, con más del doble de goles a favor que en contra (52-25), situación jamás dada en los seis campeonatos anteriores.

Quizás si la primera promesa de despegue del equipo en cuanto a espectacularidad se produjo en 1972, cuando empezaba a cristalizar la tarea de Luis Vera. El equipo había adquirido una fisonomía y comenzaba a ser espectacular. Pero ese trabajo se interrumpió bruscamente, y nadie ha vuelto a hacer una campaña tan larga como la del segundo técnico lila. Podría ser que ahora, con el equipo absolutamente afianzado en sus características esenciales y ya poseedor de una tradición institucional, se estén dando las posibilidades para el despegue hacia un fútbol más agresivo, gustador y espectacular.

Concepción ya ha probado que en su casa sólo manda él. Ahora ya está mandando afuera, y quizás esté en el trampolín. **(Edgardo Marín. Fotos: archivo.)**

SOLO CUATRO LO GANAN

CUANDO Unión San Felipe descendió en el torneo de 1974, volviendo al Ascenso después de un fugaz y clamoroso retorno a Primera División, en un lugar de Chile no hubo precisamente consternación: en Concepción. Porque los sanfelipeños, en los apenas cuatro años en que se enfrentaron, fueron un problema demasiado difícil para los lilas. Podría decirse que insoluble, pues en el balance de esas cuatro temporadas es ampliamente favorable para el equipo que ahora milita en Segunda.

En 1971, cuando se enfrentaron por primera vez, Deportes Concepción sufrió a manos de San Felipe una de sus escasas derrotas en casa (0-1), y tuvo peor suerte cuando hizo de visitante: 0-2. El rendimiento se repitió al año siguiente, perdiendo 0-1 en las dos ocasiones, y recién los lilas pudieron darse el gusto el 73, ganando en Collao 3-0, aunque sin poder escapar nuevamente a la derrota (0-1) en San Felipe. Sólo el año pasado empezó el desquite morado: ganaron los dos partidos (2-1 y 3-0), pero fueron victorias que precisamente contribuyeron a que los sanfelipeños descendieran, interrumpiéndose un duelo que empezaba a serles favorable. Quizás si ahora a los penquistas les gustaría que San Felipe volviera para recuperar el terreno perdido.

Porque ocurre que en la notable hoja estadística de Concepción sólo se cuentan cuatro equipos que, hasta ahora, consiguen ganarle el duelo. Aparte de San Felipe, son Unión Española, Colo Colo y Lota Schwager.

Aunque la que más les duele a los lilas es la derrota con Lota, la más categórica es la que sufren a manos de los rojos de Santa Laura. De los 11 partidos que han jugado, Concepción sólo ha ganado uno (1971, en Santiago), ha empatados tres y perdido 7, con el agregado de que jamás ha logrado ganarle en Collao. De los 22 puntos en disputa, los lilas sólo han logrado quedarse con 5, lo que les da un pobre 22%. Puede decirse que es una "paliza a través de la historia".

La derrota con los lotinos también es sugerente: ha ganado tres de los 14 partidos disputados, sólo ha podido vencerlos una vez en Collao (aunque lo logró dos veces en Coronel), y totaliza 13 goles a favor y 20 en contra. Diferencia apreciable que contrasta con la leve derrota que experimenta con Colo Colo, ante el cual ha ganado tres y perdido cuatro partidos. Es casi un empate, en el que los albos no ganan desde el 73, en Santiago, y desde el 69 en Collao.

En suma, Concepción sólo tiene cuatro vencedores. Y, en cambio, cuenta con 14 vencidos. Y entre ellos, equipos ilustres y tradicionales. Las Universidades, Wanderers, Magallanes, Palestino, Audax, Aviación, Everton, Green Cross, Rangers, Santiago Morning, Unión Calera, Naval y O'Higgins. De los capitalinos, sólo Colo Colo y Unión escapan. Del norte se salvan Antofagasta y La Serena —con los cuales tiene empates perfectos—, y de la capital al sur no se salva nadie.

En cuanto a su duelo más importante —con los equipos de su zona—, es derrotado por Lota, empata con Huachipato y gana a Naval. A los penquistas, curiosamente, les está resultando más duro el carbón que el acero.

RIVAL		PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.	Rend.
ANTOFAGASTA	L.	8	5	3	0	9	2	13	81%
	V.	8	0	3	5	8	15	3	18%
	Total	16	5	6	5	17	17	16	50%
AUDAX ITALIANO	L.	2	1	1	0	6	3	3	75%
	V.	2	1	1	0	3	1	3	75%
	Total	4	2	2	0	9	4	6	75%
AVIACION	L.	2	1	1	0	4	3	3	75%
	V.	2	1	0	1	1	1	2	50%
	Total	4	2	1	1	5	4	5	63%
COLO COLO	L.	6	1	4	1	5	4	6	50%
	V.	6	2	1	3	10	13	5	41%
	Total	12	3	5	4	15	17	11	45%
EVERTON	L.	5	4	1	0	10	4	9	18%
	V.	5	3	0	2	8	9	6	60%
	Neutral	1	1	0	0	1	0	2	100%
	Total	11	8	1	2	19	13	17	77%
GREEN CROSS	L.	8	5	3	0	17	7	13	81%
	V.	8	3	2	3	8	10	8	50%
	Neutral	1	1	0	0	3	0	2	100%
	Total	17	9	5	3	28	17	23	67%
HUACHIPATO	L.	9	4	3	2	11	8	11	61%
	V.	9	2	3	4	6	13	7	38%
	Total	18	6	6	6	17	21	18	50%
LA SERENA	L.	7	4	3	0	14	6	11	78%
	V.	7	0	3	4	3	9	3	21%
	Total	14	4	6	4	17	15	14	50%
LOTA SCHWAGER	L.	7	1	4	2	7	8	6	42%
	V.	7	2	1	4	6	12	5	35%
	Total	14	3	5	6	13	20	11	39%
MAGALLANES	L.	6	4	1	1	12	5	9	75%
	V.	5	2	1	2	7	9	5	50%
	Total	11	6	2	3	19	14	14	63%
NAVAL	L.	5	3	1	1	9	2	7	70%
	V.	3	2	0	1	3	1	4	66%
	Total	8	5	1	2	12	3	11	68%
O'HIGGINS	L.	7	5	1	1	9	3	11	78%
	V.	6	2	3	1	5	5	7	58%
	Total	13	7	4	2	14	8	18	69%
PALESTINO	L.	4	1	2	1	4	4	4	50%
	V.	4	2	1	1	7	5	5	62%
	Total	8	3	3	2	11	9	9	56%
RANGERS	L.	7	5	1	1	11	3	11	78%
	V.	7	4	0	3	9	6	8	57%
	Total	14	9	1	4	20	9	19	67%
STGO. MORNING	L.	2	2	0	0	4	1	4	100%
	V.	1	0	0	1	1	2	0	0
	Total	3	2	0	1	5	3	4	66%
UNION CALERA	L.	8	3	4	1	19	9	10	62%
	V.	8	5	1	2	15	12	11	68%
	Total	16	8	5	3	34	21	21	65%
UNION ESPAÑOLA	L.	5	0	3	2	7	9	3	30%
	V.	6	1	0	5	2	8	2	16%
	Total	11	1	3	7	9	17	5	22%
UNION SAN FELIPE	L.	4	2	0	2	5	3	4	50%
	V.	4	1	0	3	3	4	2	25%
	Total	8	3	0	5	8	7	6	37%
UNIV. CATOLICA	L.	5	2	1	2	8	7	5	50%
	V.	6	3	2	1	13	9	8	66%
	Total	11	5	3	3	21	16	13	59%
UNIV. DE CHILE	L.	7	4	2	1	11	5	10	71%
	V.	8	3	1	4	13	16	7	43%
	Total	15	7	3	5	24	21	17	56%
WANDERERS	L.	8	5	3	0	16	9	13	81%
	V.	8	1	2	5	8	10	4	25%
	Total	16	6	5	5	24	19	17	53%
	SUMAS	245	104	68	73	343	278	281	

NOTA: Todos los partidos señalados en "cancha neutral" corresponden a los jugados en 1970, en el Estadio Nacional, en la liguilla por el título de campeón.

grandes del deporte

32 grandes del deporte chileno en este compendio de los exponentes mejor recordados de todas las épocas. Las grandes figuras nacionales que han llegado a situarse en el ámbito mundial. Sus lucidos desempeños les ha valido lograr niveles internacionales desde el grado sudamericano al olímpico.

Excelente libro de Carlos Guerrero (Don Pampa) de la Colección NOSOTROS LOS CHILENOS editada por

GABRIELA MISTRAL

En venta en todas las librerías.

*** COLO COLO derrota por dos tantos a uno a San Lorenzo de Almagro, en el Estadio Nacional, partido que constituye una fiesta de celebración de su octava estrella. Los goles: Juan Soto y Enrique Hormazábal.

*** La selección chilena "B", que bajo la dirección de Fernando Riera se prepara para el Mundial de 1962, derrota por 4 a 1 a Paraguay. Los goles chilenos: Ricardo Díaz, Carlos Campos, Aldo Droguett y Juan Abello.

*** Godfrey Stevens, joven peso pluma nacional, en el que se depositan muchas esperanzas, derrota con buen estilo y peleando en media distancia al púgil argentino Armando Pavez.

*** El corredor Francisco Allen es designado finalmente por la Federación Atlética para representar a Chile en la tradicional corrida de San Silvestre, en Sao Paulo, Brasil.

Diciembre de 1960:
Universidad Católica, con Ladislao Kubala en el ataque, derrota a River Plate, subcampeón del fútbol argentino.

UNA MAGISTRAL LECCION DE 90 MINUTOS

LOS MOMENTOS previos al partido. Homenaje de Universidad Católica para Kubala.

KUBALA EN ACCION. Eludiendo a Varacka, que sólo atina a mirar cómo el astro húngaro del Barcelona se lleva la pelota.

CUANDO Universidad Católica concibió la idea de hacer un match "espectáculo", contando con la presencia de Ladislao Kubala en su alineación, nadie se imaginó que el "festival" sirviera a tantos y tan variados objetivos. Porque ese domingo, a las 17 horas, con 30° de calor, poco más de veinte mil personas había reunidas en el estadio, dejando en boleterías la bonita suma de 20 millones de pesos; porque, con su fama, Kubala demostró que el público respondía siempre que se le ofrecía algo fuera de lo común, que escapara a la rutina.

Con los ingredientes más diversos, se compuso un espectáculo grato y a ratos muy sabroso; el fútbol de Kubala, el que jugaban los que fueron sus ocasionales compañeros, y "eso" a que jugaba River Plate, se combinaron admirable y sorprendentemente.

El astro húngaro del Barcelona, sin prodigarse demasiado, pero sí lo necesario para satisfacer la expectativa de su presencia en el campo, mostró cómo se juega el fútbol. Kubala enseñó en 90 minutos a qué se entra a la cancha, cómo se está en ella, qué debe hacerse con la pelota, con el adversario que marca y el que no marca, con el compañero que tiene y con el que espera el balón. Sin necesidad de incurrir en personalismos para hacerse ver, Kubala se vio todo el partido, y ése era el mejor elogio que podía hacerse a su actuación. Porque el de Universidad Católica no era precisamente un equipo, en la acepción amplia del concepto; Kubala lo hizo tal, aunando fuerzas discordes, conjugando un solo lenguaje futbolístico. Su juego sólido, sobrio, de primera intención; su habilidad matemática, siempre hacia adelante, siempre en profundidad; su movilización estrictamente funcional en el campo; sus disparos con efecto, constituyeron el mejor curso de fútbol que se haya dictado en nuestras canchas desde aquellas celebradas exhibiciones de Jorge Robledo en 1953.

El espectáculo lo dio Kubala; el partido, en cambio, lo ganó la defensa que alineó Universidad Católica, con el concurso del arquero Francisco Fernández, Isaac Carrasco y Manuel Rodríguez. Este bloque defensivo estudiantil, improvisado, rindió en la línea de eficiencia que caracteriza a nuestras defensas. Atacó al delantero antes de que tuviera el balón; pero, una vez que lo tuvo, retrocedió a cerrarle el paso al área; se desplazó sincronizadamente, hostigó sin exponerse "al baile" que pueden dar jugadores que dominan tan bien la pelota como los argentinos.

River vino con su escuadra titular, con las excepciones del arquero Carrizo, el defensa central Ramos Delgado y el volante Schneider. De los tres, sólo hizo falta el último. Porque los arqueros suplentes, Riggi y Ovejero, respondieron ampliamente, y el central, Pérez, se convirtió quizás si en el mejor valor de la defensa. Estaba en el campo el ataque completo de los "millonarios", con Paulinho, Onega, Joya, Menéndez y Zárate. Sin embargo, ese quinteto fracasó rotundamente por su personalismo incurable, por un verdadero narcisismo, que lo hizo estéril. Fatalmente entraron a la madeja insustancial, repetida, y sin otro asunto que hacer alarde de una habilidad que se tornó inútil frente a la decisión de la defensa cruzada.

Con menos individualidades, pero con un mejor sentido del fútbol, Universidad Católica consiguió el triunfo en una maniobra iniciada por Enrique Hormazábal con cambio de juego a Kubala. Amagó el húngaro el centro, pero jugó el balón para que se fuera con él Lezcano, por la banda izquierda; centró el paraguayo hacia atrás, desde la línea de fondo, y Nackwaki conectó limpiamente el balón sobre la boca misma del arco.

El partido tuvo la atracción poderosa de Kubala, la grata sorpresa de ver al cuadro local desempeñarse con seguridad —a ratos con prestancia—, y el feliz epílogo de un triunfo sugerente. Lo era el que el colista del campeonato chileno, por reforzado que estuviera, venciera al subcampeón del fútbol argentino.

Por eso, la empresa intentada por Universidad Católica había concluido de manera exitosa, después de que muchos la habían calificado como "locura". Se venció a River Plate, se ganó plata, a pesar de que la actuación del húngaro resultaba cara para el medio, y se consiguió lo que se buscaba: que Kubala diera espectáculo.

MIGAJAS

POR JUMAR

EL TITULAR apareció en las páginas deportivas de un diario muy serio: "Partidas violentas por la Copa Chile de Ajedrez". Y no faltaron lógicamente los que pensaron que más de algún participante se había lanzado las torres, los alfiles y los caballos por la cabeza...

CARLOS ROBLES
El homenaje era de todos...

LO DICE un colega mexicano refiriéndose a Francisco Las Heras:

"El volante chileno tiene un juego depurado y muy buena técnica. No es hombre de fuerza..., etc."

Una de dos. O el columnista de marras le pega muy poco al asunto o simplemente a Pancho lo viraron en tierra azteca....

NADA TENDRIA que extrañar, porque las reseñas revelan que a Sergio Ahumada —que milita en el mismo equipo de Las Heras, Gamboa y Maldonado— lo están haciendo jugar de mediocampista...

ANTOFAGASTA ES una ciudad que suele hacer noticia en las gamas más diversas. Siempre ocurre algo espectacular en la perla nortina. Empezando por los famosos cambios de sexo... Ahora, fue un perro el protagonista. Se disputaba una prueba importante del calendario hípico, y cuando uno de los favoritos avanzaba triunfal hacia la meta sufrió un contratiempo inesperado. A menos de doscientos metros del disco —con la carrera ganada— lo mordió un perro... Un perro enorme, que entró a la pista y que hizo perder mucho dinero al propietario, al preparador, al jinete y...., a los apostadores. Y lo peor es que ni siquiera hubo bandera de reclamo. ¿Contra quién?

POR LO GENERAL, cuando un "pingo" pierde una prueba en los tramos postreros, los apostadores descargan sus iras con el jinete o con el caballo. Esta vez querían matar a un perro...

DONATO HERNANDEZ es único.

Como Magallanes ha jugado repetidamente para la televisión en las noches de los viernes, el técnico ha llegado a todo Chile con sus instrucciones, sus ocurrencias y sus frases constantes de estímulo hacia sus dirigidos. Hay un micrófono cerca de la banca y Donato no para durante los noventa minutos:

"¡Vamos, 'Polilla'... Corra... Marque... Vuelva.... Sigan a ése.... Anticipen... Corran... Bien, pibe... Marquen..., falta poco..., ya los tenemos....!"

EN EL partido con Unión los minutos postreros resultaron angustiosos para Magallanes, pues el pórtico de Daniel Díaz vivió momentos de zozobra en cada avance rojo. Lo mismo aconteció ante Aviación. Desde la banca, Donato comenzó a pedir la hora a su manera:

"¡Vamos, referí..., ya es la hora... Vamos, que viene la Pascua y hay que estar en casa... Por favor, señor..., hasta cuándo jugamos... Un poco más y nos damos el abrazo de Año Nuevo...!"

TAMBIEN EL asunto del doping y un posible control en las últimas fechas, dio lugar a la respuesta pronta del técnico albiceleste:

"¿Doping yo?... Por favor, señores. En Magallanes el único doping es el entrenador...."

FRANCISCO LAS HERAS
Más finura que fuerza en México...

SIGUEN LOS homenajes a Carlos Robles.

De Concepción regresó cargado de trofeos y regalos, pues antes del último clásico se le rindió tributo por su larga trayectoria referil. Al término del partido, sin embargo, algunos amigos de Naval no pudieron ocultar su malestar porque los dos primeros goles se originaron en acciones que provocaron discusión. A la salida de Collao, uno decía:

"¡Don Carlos se olvidó que el homenaje era de toda la zona...!"

SE HA movido el boxeo mundial en el último mes del año.

Carlos Monzón retuvo su título sin problemas al noquear al francés Tonna al quinto round. Lo curioso es que el pugilista galo protestó airadamente de la decisión referil y declaró a los cuatro vientos que le habían pegado en la nuca...

Una confesión bastante íntima y delicada como para hacerla en público....

LA NOTA espectacular corrió por cuenta del británico John Stracey, al noquear a "Mantequilla" Nápoles sin compasión. Un K.O. rotundo de quien mantuvo la corona por tanto tiempo y contra el tiempo. Ahora se dice que lo noquearon los años..., la mala vida..., las trasnochadas..., sin olvidar que el inglés es bueno y pega duro. Tanto es así, que dejó a "Mantequilla" convertido en margarina...

OCURRIO LA semana anterior.

Entre el viernes 12 y el domingo 14. Cuando se disputó la 30ª fecha del torneo oficial. Estos fueron los horarios para los nueve partidos. El viernes —partido para la TV—, Magallanes y Aviación jugaron a las diez y cuarto de la noche. El sábado, Huachipato y Green Cross, jugaron en Las Higueras a la hora de García Lorca. A las cinco de la tarde. Al paso que Unión y Palestino lo hicieron a las seis y media en Santa Laura. Y Concepción con Naval a las ocho en Collao.

Al día siguiente, Santiago Morning y O'Higgins, comenzaron su brega en Santa Laura a las cuatro y media... Rangers y Everton a las cinco... Antofagasta y la "U" a las seis... Colo Colo y Lota Schwager a las seis y media... Y Wanderers enfrentó a La Serena en Playa Ancha a las once y media de la mañana....

¿Qué tal? Algo digno de Ripley.... ¿Qué va a ocurrir cuando salga la Polla...?

LUIS CUBILLA no jugó frente a O'Higgins.

Una ausencia importante en el ataque bohemio. Cuando se le preguntó a alguien de Santiago Morning por el uruguayo, su respuesta causó hilaridad:

—Está disfrazado de Viejo Pascuero y no pudo venir...

ANDANZAS NOCTURNAS DEL "CHOLO" SOTIL

HUGO SOTIL, cuando recién llegó al Barcelona, con los periodistas y con el presidente del club.

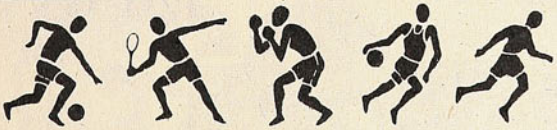
EN BARCELONA dicen que Hugo "Cholo" Sotil, el excelente "10" del C. F. Barcelona, no lleva la vida adecuada para un deportista. En el club están sobre aviso y al parecer ya le han advertido en más de una ocasión de que ésa no es vida para un profesional del fútbol. "Cholo" se ha visto metido, sin quererlo, en la "nuit", en la fácil noche de Barcelona, en la que todo es posible si se tiene un buen fajo de billetes. Si a los billetes le añadimos el que Sotil es superconocido en Barcelona —tanto o más que Cruyff—, y el de que el peruano de "oro" se ha comprado un fenomenal "Ferrari", con el que se pasa el mayor tiempo posible, imagínense la situación actual del "Cholo".

Todo esto viene de la temporada anterior, en la que Sotil no podía actuar con el equipo a causa de que se contrató al holandés Neeskens y las dos plazas de extranjeros estaban cubiertas. Ante esto, Sotil prefirió darse a la buena vida, que el sacrificarse durante una temporada, entrenándose, manteniéndose en forma, para así en la siguiente, volver a tener un puesto asegurado en el "once" titular.

Buena parte de la culpa de que el "Cholo" Sotil se halla adentrado en la juerga y diversiones que atrae la noche de Barcelona, la tiene el "Mister" holandés, Rinus Michels, que dirigiera la anterior temporada al Barcelona. Michels sabía que Sotil llevaba una vida nada recomendable para un jugador de fútbol, pero como sus servicios no los necesitaba, durante toda la temporada, prefirió dejarle en el olvido, haciendo la vista "gorda".

Por eso es que el rendimiento de Sotil, en el Barcelona, ha bajado mucho. Ya no es aquel jugador asombroso de hace dos años. Su entendimiento con el holandés Johan Cruyff ya no es el mismo. Y claro, todo el mundo lo achaca a esa "dolce vita" que tanto parece haberle gustado al peruano. Los aficionados que tanto han confiado en Sotil le echan en cara su falta de profesionalidad. Lógico y normal. Con la entrada en el equipo del germano, Weisweiler, la situación del peruano se ha puesto un poco negra. El entrenador alemán es duro y disciplinado, y no está dispuesto a soportar las correrías nocturnas del "Cholo". En diversas ocasiones le había llamado al orden advirtiéndole que de seguir así se vería apartado del conjunto. Hasta que eso, fatalmente, ocurrió.

Se puede decir que "Cholo" Sotil salvó su prestigio de gran futbolista gracias a la final de la Copa de América, entre Colombia y Perú, donde jugó un extraordinario partido y fue el autor del tanto que significó la victoria para los colores de Perú. La actuación del peruano de "oro" tuvo un amplio eco en toda la prensa española. No se alcanzaba a comprender cómo con el Barcelona sus actuaciones son "pobres" y en cambio con la selección nacional de Perú, el "Cholo" volvió a ser el de antes, el jugador de la primera temporada con el Barcelona. Aquel hombre que llegó a erigirse junto con Johan Cruyff en los dos mejores jugadores que se paseaban por España **(Miguel A. Díaz, EFE).**



ESPECIALIDAD EN: Fútbol - Atletismo - Vóleibol
Box - Básquetbol - Tenis - Ping-Pong - etc.

deportes

SEDERAP

DESCUENTO ESPECIAL 15%

ALAMEDA 3401 - FONO 90347

aquí comienza su expedición a Chile

Editora Gabriela Mistral y un destacado equipo científico chileno le llevan a explorar palmo a palmo bosques, desiertos, cordilleras, nieves, ríos y mares.
A conocer sus plantas, insectos y animales.
A desentrañar el misterio de una naturaleza hermosa y benigna que, a veces, suele rebelarse con furia.
FASCICULO A FASCICULO UD. IRA FORMANDO 3 VALIOSAS COLECCIONES FINAMENTE IMPRESAS EN COUCHE E ILUSTRADAS A TODO COLOR.

- 4 Volúmenes de 240 páginas cada uno.
- 13 Guías para la Observación de la Naturaleza.
- 1 libro de Cartografía física, política, histórica, zoológica y botánica. 26 mapas de 98 x 37 cms.

expedición a
CHILE
Fascículos coleccionables quincenales

GRATIS
CADA 3 FASCICULOS UNA PORTADA PARA ENCUADERNAR SUS MANUALES

8os. de final de la Copa de la UEFA

CON UNA SOLA SORPRESA

LIVERPOOL, Stal Mielec, Brujas, Spartak Sofía, Dinamo de Dresde, Milán. Barcelona y Hamburgo son los clasificados para los cuartos de finales de la V Copa de la UEFA, la segunda en importancia de las que juegan los clubes europeos.

Los ingleses no tuvieron problemas para confirmar en casa propia su clasificación, adelantada ya cuando derrotaron a los polacos por 2-1 a domicilio. El resultado del primer partido fue antecedente que explica el 3-0 de la revancha. Jugada ésta en el estadio de Anfield, fue vista sólo por unas 20 mil personas, las que tuvieron oportunidad de ovacionar a Jimmy Case, un joven delantero de 21 años de edad que anotó los tres goles del partido.

Mejor suerte tuvo el otro representante de Polonia en la Copa, el Stal Mielec, y más trabajo también. Derrotado en el encuentro de ida por el checoslovaco Inter Bratislavia por 1-0, debió esperar el minuto 85 del desquite para pasar a cuartos de final. La ventaja parcial de 1-0, al término del primer tiempo, exponía a los polacos al resultado por penales. Cinco minutos antes del toque final, sin embargo, Karas dio el triunfo y la clasificación al Mielec.

Con dos resultados "a la italiana", el Roma se quedó en los octavos de final frente al Brujas (Bélgica). Como visitantes, los italianos habían perdido por 1-0, y como locales, en el Estadio Olímpico romano, se repitió el desenlace. Resultado lógico, por lo demás, según el actual nivel de ambos equipos. Mientras Brujas es el líder del torneo belga, el Roma anda dificultosamente por los lugares bajos de la tabla italiana.

Una de las pocas sorpresas de la Copa de la UEFA se registró en el octavo de final entre el búlgaro Levski de Sofía y el holándes Ayax, uno de los grandes de Europa en la era de Cruyff y Neeskens. Igualados en partidos y en goles (un triunfo para cada uno, 2-1 en Amsterdam para el Ayax y 2-1 en Sofía para el Levski) definieron en lanzamientos de los 12 pasos. Pocas veces habrá lamentado más el cuadro holandés la ausencia de Neeskens que en esta oportunidad, porque el actual defensor del Barcelona es precisamente un especialista en penales (de 23 ejecutados sólo ha perdido uno) y en Sofía, mientras los locales convertían los 5 de su serie, los holandeses sólo conseguían convertir 3.

Aunque derrotado en Moscú por el Torpedo, el representante único de la RDA, Dinamo de Dresde, sigue en la Copa. Le bastó para ello el gol de Heilder para descontar la ventaja de 3-0 que tenían los soviéticos. Habiendo ganado en casa por 3-0, los alemanes orientales usufructuaron de la disposición de que, en casos de empates en partidos, los goles como visitantes valen el doble.

Estéril fue el triunfo del otro conjunto moscovita, el Spartak, sobre el Milán italiano. Era muy difícil que los soviéticos descontaran el 4-0 con que salieron de San Siro en el partido de ida. Por eso de nada le sirvió ganar la revancha por 2-0. La clasificación del Milán había sido asegurada en Italia.

Los húngaros del Vasas confiaban en remontar el 3-1 del Nou Camp barcelonés al recibir a los catalanes en su casa en el Nepstadion de Budapest. Sin embargo, bastó un fulminante contraataque, propiciado por Cruyff y finalizado por Fortes —con deficiente salida del arquero Meszaros— para que el Barcelona confirmara su victoria casera. Cuando los húngaros apretaron el dominio en busca del empate encontraron a una defensa muy experta y a un golero inspirado (Mora) que mantuvieron el 1-0 hasta el pitazo final.

AJAX: El gran eliminado en la Copa de la UEFA.

Finalmente, también el Hamburgo (RFA) encontró su clasificación gracias a un gol hecho como visitante. Vencedor del Oporto por 2-0, en Alemania, fue a defender ese resultado a Portugal. Para salir airoso contó con el gol de apertura de Reihmann, que obligaba a los portugueses a ganar por 3-1 para seguir en la Copa. El 2-1 final, favorable a los dueños de casa, no les bastó a estos para evitar la eliminación.

FIGUEROA Y MANGA

ELIAS FIGUEROA: Con el arquero Manga, los héroes del título brasileño del Internacional.

POR PRIMERA vez un equipo de Río Grande do Sul gana el título nacional brasileño de fútbol. Internacional, de Porto Alegre, rompió la hegemonía compartida entre cariocas (Río de Janeiro) y paulistas (Sao Paulo). En una difícil final con Cruzeiro, Campeón del estado de Minas, ganó, como se sabe, por la cuenta mínima; gol de Elías Figueroa señalado a los 11 minutos del segundo tiempo en un servicio libre, a manera de centro, de Valdomiro y en busca del cual fue el zaguero chileno, consiguiendo cabecear certera y violentamente.

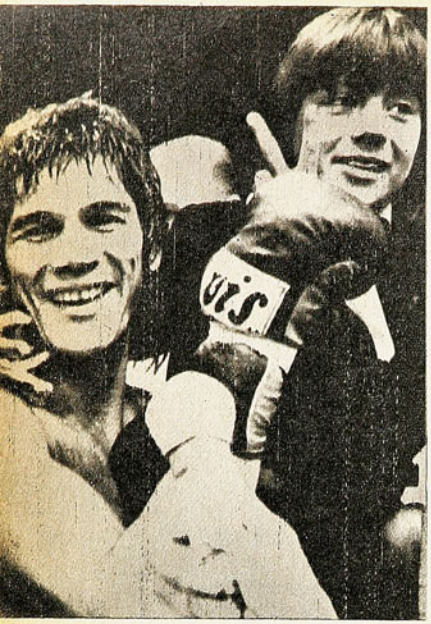
Los comentarios de la prensa de Brasil siguen destacando dos aspectos resaltantes del partido: "el descomunal desempeño de Manga el arquero, y la belleza del fútbol lírico y poético de Figueroa". Fueron las dos grandes figuras del campo.

Ailton Correa de Arruda, de 38 años, arquero de Brasil en la Copa del Mundo de 1966, en Inglaterra, Campeón uruguayo con Nacional de Montevideo, parecía haber terminado ya su carrera, pero resurgió este año jugando 81 partidos y abismando con sus actuación en la final de Beira Río "con reflejos y elasticidad de un muchacho" como señala Jornal dos Sports.

De Elías Figueroa, 29 años, seleccionado chileno a los Mundiales de 1966 y 1974, consagrado definitivamente en el último Peñarol campeón, el cronista de O Globo dice: "Ayer fue el dueño de la pelota y sólo Manga le disputó el derecho de ser el dueño del espectáculo. Su sola presencia infunde confianza y moral al equipo y hace que la hinchada grite su nombre con respeto y amor". Agrega que el jugador chileno "es idolatrado como zaguero y como hombre disciplinado y cumplidor de sus deberes, el profesional ejemplo del Internacional que justifica con creces los 50 mil cruzeiros (4.500 dólares), que recibe por mes, lo que lo hace el jugador mejor pagado en el país en estos momentos".

Carlos Monzón:

CAMPEON



LA PELEA ha terminado, y su hijo, Abel Ricardo, festeja el triunfo. Indiscutible y legítimo. Con la faena demoledora a que nos tiene acostumbrado Monzón.

DESDE 1970 ha puesto doce veces su corona en juego.

Y en todas ha salido airoso.

Un currículum que el sábado 13 lo llevó a la carpa del Hipódromo de París para arriesgar otra vez su cetro de los medianos (versión WBA) ante el franco-tunecino, y afincado en Marsella, Gratien Tonna.

Y la verdad es que Monzón dio una prueba más de su contundencia, ganando por la vía rápida; como dando a entender que el Consejo Mundial de Boxeo pronto tendrá que reconocer que el dueño de la categoría es uno sólo.

En todo caso, Tito Lectoure se puso ya en contacto con Melanio Porto, el apoderado de Rodrigo Valdés, colombiano, que ostenta el título versión CMB, y para el próximo mes de abril, en París, estarán frente a frente los dos titulares.

Los franceses esperan el combate con verdadera ansiedad, y ya ven en Valdés al "vengador" de Tonna y Bouttier...

LA DERROTA del local puede traer problemas para la Francia boxística, cuyo valor ha bajado profundamente entre los promotores franceses. Lo que dejaría, de paso, solo a Cohen —quien ya cuenta con 35 años— para la disputa del título, y lo cierto es que Cohen muestra interés por la versión del CMB (peso medio).

Y en caso de producirse el combate, deberá ser el último que los promotores galos guardan en carpeta para esta categoría.

Y como la pelea Valdés-Monzón es ya un hecho, lo más probable es el retiro de Cohen y el resto del boxeo de dicha categoría en Francia.

Como quién diría, fin de capítulo.

LA ORGANIZACION al parecer no anduvo muy bien.

6.000 personas atiborraron la carpa erigida en el Hipódromo de la Ciudad Luz, y los espectadores debieron esperar una hora para lograr entrar. El mal rato aún fue mayor adentro, cuando comprobaron que sus ubicaciones estaban ocupadas y que muchos de sus números no correspondían con los asignados a las butacas improvisadas.

El mismo Jean-Claude Bouttier —empresario en esta oportunidad— tuvo que intervenir personalmente, desembolsando algunos francos para calmar a los enardecidos parisienses.

"En verdad, estoy terriblemente desilusionado. Quería que todo fuera perfecto, pero obviamente no sucedió. Admito que el desorden producido, tomando en consideración los 100 dólares que costó un ring-side, fue absolutamente inadmisible, y la pelea misma no tuvo la dignidad que debe tener todo encuentro en que un título está de por medio."

Y aquí sí que le apuntó medio a medio Bouttier.

26 AÑOS tiene Gratien Tonna, y ésta es su segunda pelea por el título. En ambas ocasiones, buscando la descalificación del adversario, sólo logró quedar denigrado ante sus propios compatriotas.

A la mañana siguiente, y a través de las páginas de "Journal de Dimanche", el único diario parisiense que sale a la venta, la crítica que se le hizo no lo dejó muy bien parado.

El título lo dice todo: "NO HUBO MILAGRO: TONNA, K.O."

Y por ahí comenta: **"El golpe que recibió en el quinto asalto en la nuca pudo haber sido sospechoso, pero nunca para dejarlo K.O.; por consiguiente,**

Oleg Blokhine
CANDIDATO AL BALON DE ORO

HABRA que ir tomando su nombre en cuenta.

Se llama Oleg Blokhine, tiene 23 años, mide un metro ochenta, pesa 74 kilos, es puntero izquierdo del Dynamo de Kiev y, hoy por hoy, el candidato más fuerte para adjudicarse el BALON DE ORO número veinte y con el que cada año "France-Football" distingue al mejor jugador del Viejo Continente.

Hace poco anduvo con su equipo por París y deslumbró a la prensa occidental con sus 10,8 en cien metros, sus goles y una gama de recursos que se las quisiera cualquier brasileño.

En este momento eclipsa paulatinamente la estrella de Johann Cruyff, que, paradójicamente, es su ídolo.

El fútbol soviético poco a poco ha ido recobrando el poderío que tuvo desde 1958 hasta el Mundial inglés. Y Blokhine es uno de sus mejores representantes.

Con su equipo logró la Supercopa 75 a costa del Bayern München, ganando 1-0 en Munich y 2-0 en Kiev.

Blokhine fue el principal responsable.

DETTMAR CRAMER, DT del equipo bávaro, ha dicho de él: **"Es un futbolista excepcional y de gran clase. Nuestro club ofreció un millón de marcos al contado por su pase, pero la respuesta, lógicamente, fue negativa".**

También el inefable Artemio Franchi —presidente de la UEFA— se ha expresado de él: **"Blokhine es para mí el mejor jugador del mundo..."**

Una opinión discutida pero que algo de verdad trae, si Vladimir Petrowski, director del Instituto de Deportes de Kiev y entrenador del campeón de 100 metros planos, Valery Vorzov, ha dicho: **"Vente con nosotros y llegarás a ser muy pronto un sprinter de élite".**

¡Y claro, si su madre fue campeona de Ucrania en ochenta metros con vallas, no hay por dónde perderse para explicarse sus indiscutidos 10,8!

PERO BLOKHINE es algo más.

Corre indistintamente por los dos flancos. Tiene un dribbling endemoniado, tras el cual arranca con la pelota pegada al pie. Corre con la mirada fija en sus compañeros y tiene un toque de balón bastante poco dado en el frío fútbol practicado en la URSS.

Marca goles, tiene un juego de cabeza realmente mortífero y dispara de cualquier ángulo. En 1978 piensa estar en Argentina y seguramente dará que hablar. Ya fue considerado el mejor jugador durante la Olimpíada de Munich, cuando estuvo con la selección.

"Blozino", como lo denomina la prensa soviética, volvió a ser el máximo goleador en el campeonato ruso. Y al parecer se estaría convirtiendo apresuradamente en el primer "capitalista" de la URSS, pues en París, para un partido que fue a jugar contra el Saint-Germain, declaró poseer un automóvil último modelo, con un valor de diez mil dólares, estereofonía y una patente que reza escuetamente: 0001.

Es el candidato número uno al Balón de Oro.

El primer soviético que interesa a un club occidental.

Pero, más que nada, el símbolo del despertar de un fútbol frío y mecánico, al que Oleg Blokhine le ha venido a dar vida y espectáculo. **(C. V.)**

EL RUBIO puntero izquierdo del Dynamo, de Kiev, tiene con la boca abierta a Europa. Goleador, 10,3 en los cien metros y toque de balón hicieron que hasta el Bayern se interesara por servicios.

ARA RATO

la actitud adoptada por el púgil nuestro no fue la de un verdadero deportista".

Ya el 30 de noviembre de 1974, en el Palacio de las Exposiciones, de París, frente a Valdés, y tras recibir un golpe bajo, se dejó caer y no intentó levantarse, pudiendo hacerlo.

Pero si "Journal de Dimanche" fue severo, las imágenes de TV no dejaron dudas del "sospechoso golpe" que Tonna reclamó.

Claramente se ve que, al querer esquivar un directo de izquierda de Monzón, Tonna se volvió casi enteramente, de manera que el golpe siguiente del argentino, con la derecha, el marsellés lo recibió detrás de la oreja. Pero aún hay algo más.

Y es cuando se le ve de rodillas y con la cabeza baja, manteniendo sin embargo una mirada despierta, observando al árbitro, a quien indica con un ademán de la mano enguantada el lugar donde había recibido el golpe.

DOS HOMBRES que opinaron sobre el impacto:

Waldemar Schmidt, el árbitro portorriqueño de la pelea: **"El golpe final del combate fue legal, y lo califico como el mejor de la pelea".**

Raymond Deloustal, árbitro de los primeros combates del programa (sentado en primera fila): **"No hubo nada ilegal en el derechazo de Monzón. Lo que es más, fue una magnífica demostración de boxeo por parte del campeón".**

Para Monzón, sólo un momento de angustia; los "tres minutos de la esperanza", con que toda Francia bautizó el buen primer round de Tonna, y en el que logró meter un poderoso gancho de izquierda.

Pero luego equivocó el camino. Muecas y burlas en el segundo asalto, tuvieron un efecto contrario en el santafecino.

"Esa actitud me dio confianza, e inmediatamente me di cuenta de que tenía miedo", dijo el campeón.

De ahí hasta el quinto, la pelea era de Monzón. Amplia, inobjetable; hasta llegar a la serie de rápidos y duros jabs de izquierda, seguidos por el recto y potente derechazo a la mandíbula del retador.

SEGUNDO ASALTO. Y ya Monzón toma las riendas del combate. Tonna apenas fue rival en el primero. Luego se impuso la contundencia del argentino.

Los diez segundos. El out, y un reclamo injustificado.

Para los entendidos, ese golpe fue el quincuagésimonoveno puñetazo decisivo en sus cien combates.

Monzón tiene trono para rato: aunque su calendario ya rece 33...

(Cécil Vargas.)

EL RANKING DE WORLD TENIS

A ESTAS alturas del año, en todas partes y en todas las actividades se hacen rankings. La revista especializada World Tenis, que se publica en Nueva York, ha dado a conocer sus escalafones de 1975.

En varones coloca en primer lugar a ARTHUR ASHE, ganador de Wimbledon y de otros ocho campeonatos. En segundo término sitúa a JIMMY CONNORS, ganador de 9 torneos, aunque perdió los tres más importantes que el año pasado le dieron la primera ubicación: Wimbledon, Forest Hill y Australia. Tercero, clasifica al sueco BJORN BORG, cuarto al español MANUEL ORANTES, campeón en Forest Hill, quinto al rumano ILLIE NASTASE, vencedor del Torneo de Maestros (Master), en Estocolmo, sexto al argentino GUILLERMO VILAS, que se adjudicó el Gran Prix por segundo año consecutivo, séptimo al mexicano RAUL RAMIREZ, —una de las revelaciones de la temporada—, octavo al veterano australiano ROD LAVER, noveno a ROSCOE TANNER y empatados en el décimo lugar a los también norteamericanos HAROLD SOLOMON y EDDIE DIBBS.

En damas, World Tenis encabeza su ranking con CHRIS EVERT, que el 29 de este mes cumplió sus 21 años. Chris participó en 22 torneos y ganó 16. La escolta BILLI JEAN KING, la número 1 del año pasado. En tercer lugar, figura MARTINA NAVRATILOVA, la espectacular checoslovaca que decidió asilarse en EE. UU. Cuarta está la australiana EVONNE GOOLAGONG, quinta la británica VIRGINIA WADE, sexta la australiana MARGARET COURT, séptima la soviética OLGA MOROZOVA, octava la norteamericana NANCY GUNTER, noveno la francesa FRANÇOISE DUR, décima la norteamericana OSE MAY CASALS.

Gran Prix de Sudáfrica. POR UN PUÑADO DE "RANDS"

HACE algunos años se fue la Magdalena Michuca. Después dijo adiós Spa; y ahora quien se despide es Kyalami, allá en Johanesburgo.

Una lástima, porque la Fórmula Uno pierde un gran circuito; de los pocos que mantienen alto grado de seguridad.

Pero al contrario de lo sucedido con los circuitos de Bélgica y México, el asunto con Sudáfrica sólo ha sido por motivos económicos.

El anuncio lo hizo Francis Tucker, presidente del Automóvil Club de Sudáfrica, en conferencia de prensa.

Para este año el costo de la carrera deberá subir en unos 220 mil "rands" (la moneda sudafricana), casi 240 mil dólares.

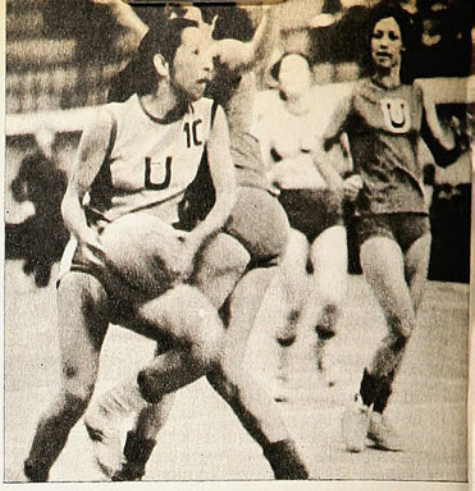
Esta temporada la gracia salió por 360 mil dólares, pero para marzo próximo, fecha en que se debe llevar a cabo la prueba —valedera por el campeonato mundial de conductores—, la cifra puede llegar a los 600 mil.

Y lógicamente la entidad que preside Tucker no puede poner más de 56 mil para patrocinarla; cantidad ínfima para lo que requiere dicha organización. Respaldando la afirmación del dirigente sudafricano, dirigente del mismo país de paso por París informaron a la Federación Internacional del Automovilismo que la devaluación del "rand", en el mercado, los aumentos de los costos de transporte y los elevados premios y primas para la largada de los pilotos han sido los tres factores fundamentales para que Kyalami se despida de la Fórmula Uno.

Spa y la Magdalena Michuca murieron por peligrosos.

Kyalami, tan sólo por un puñado de "rands".

SANTIAGO. Presencia de las jugadoras de mejores condiciones, pero deficiente preparación y trabajo correctivo. Magdalena Berner (14), con 1,85 m. y 19 años, sigue siendo una de las esperanzas. Ganó la eliminatoria para el Nacional de enero de 1976, en Puente Alto.



SIN PROYECCIONES. Sólo entusiasmo luce el básquetbol universitario, canal que carece de todo. Patricia Villablanca y Trinidad Peña, de la U. de Concepción y de Chile, entre las avezadas.

Básquetbol femenino:

DEBILES LATIDOS

LA ACTIVIDAD 1975 DEMUESTRA QUE SU LARGA AGONIA SIGUE SIN REMEDIO. EVENTOS AISLADOS CONSTITUYEN SOLO UNA COMPROBACION DE QUE NO HA MUERTO.

LAS visitas de las selecciones de Australia y Colombia, conjuntos de aceptable calidad —en ningún caso potencias mundiales—, permitieron confirmar el débil potencial del actual básquetbol femenino chileno y lo distante que se encuentra en el plano internacional.

El Nacional Universitario, realizado el pasado mes en Concepción, y las eliminatorias para el Campeonato Nacional, que acaban de terminar, han significado nuevos signos reveladores del estancamiento de este otrora brillante deporte, configurando un desalentador balance del año 1975. Las competencias de las principales Asociaciones (Santiago, Valparaíso, Universitaria, Puente Alto, Concepción), disputadas prácticamente en familia y con juego de deficiente calidad, han sido eslabones de otro año negro.

El Nacional Juvenil, jugado en Osorno en el mes de octubre; el torneo escolar, realizado en esa misma ciudad un mes antes, y el campeonato de colegios fiscales y particulares de la capital (efectuado con el auspicio del diario "La Tercera") fueron las únicas notas estimulantes en este triste panorama.

CAUSAS

Las causas que han llevado al básquetbol femenino a este increíble sitial son de sobra conocidas, pero, aunque resulte majadería, vale la pena repetirlas.

No hay base infantil y juvenil estable a nivel escolar. Sólo esporádicos eventos, sin planificación alguna, carentes de los escenarios adecuados y los implementos necesarios. La Federación ha anunciado que a partir del próximo año asumirá, en conjunto con el Ministerio de Educación, la organización de este canal. Puede ser el aporte y nota más importantes de estos últimos años.

A nivel de Asociaciones el panorama es similar. Subsisten los mismos problemas, pero hay mejor organización y estructura. El esfuerzo particular de algunas, en el plano juvenil, especialmente, merece destacarse: Osorno —trabajo importante de tres figuras de los mejores años del baloncesto nacional, como Iris Buendía, María Gallardo y Katy Meyer— y Curicó.

Nada o muy poco hay en las Universidades. Con el agregado de que aquí falta de todo: escenarios, implementos, horarios adecuados, incentivos, interés de las autoridades, técnicos en las escuelas.

Clubes y Asociaciones viven en falencia y no cuentan con los medios para contratar entrenadores idóneos, arrendar canchas, obtener útiles de juego y —menos— tener posibilidades de jugar fuera de casa.

La Sección Femenina "Sara López", de la Federación, es muy poco lo que puede hacer por modificar esta situación: carece no sólo de recursos, sino que de facultades suficientes para cambiar o adecuar su estructura.

TORNEO NACIONAL

Este caótico cuadro se ha traducido en el lamentable hecho que desde 1972 no se realiza un campeonato nacional femenino adulto. Ese año se efectuó el torneo en Iquique, y el campeón fue el equipo de Valparaíso.

Después, nadie se interesó en asumir la responsabilidad de ser sede. A mediados de este año Antofagasta se atrevió, y se le asignó ese privilegio; se fijó como fecha de la competencia mediados de noviembre.

Problemas internos y dificultades económicas lo hicieron desistirse. La sede quedó acéfala. No había nuevos interesados. Sorpresivamente apareció Puente Alto, y fue nominado de inmediato. Los recién designados anunciaron que harán el campeonato en la segunda quincena de enero.

Las eliminatorias finalizaron la semana antes pasada. Un dato revelador del estado de este deporte lo constituye el hecho que, de las 46 Asociaciones que integran la Federación, sólo participaron 23; vale decir, la mitad.

Las Asociaciones que jugarán la final serán las siguientes: Iquique, ganador de la I Zona; La Serena, vencedor de la II; Valparaíso, por derecho propio, como campeón; Santiago, triunfador de la III Zona; Valdivia, de la IV, y Puente Alto, por ser sede. Debió clasificarse una selección más, en representación de la V Zona, integrada por Punta Arenas, Puerto Natales, Puerto Aisén y Coyhaique, pero los cuatro desistieron de actuar por razones económicas.

El paso a las finales lo obtuvieron en la siguiente forma: Iquique, ganador de Arica, disputó el derecho con Chuquicamata, que había hecho lo propio con Tocopilla. En la II Zona, La Serena derrotó a Coquimbo y jugó la

AUSTRALIA, OTRA LECCION. Por marcadores superiores a 100 puntos ganaron las australianas a Santiago y la "U", dejando al desnudo nuestra lejanía internacional y la notoria inferioridad técnica.

final con Viña del Mar, que, a su vez, había obtenido el derecho al superar a Quilpué, Quillota y San Antonio.

En la III Zona disputaron el paso a la final Santiago, la "U" y Puente Alto. Las primeras habían vencido a La Granja y La Cisterna; las universitarias ganaron a Rancagua y las puentealtinas a Talca. Santiago fue el triunfador y se clasificó. Puente Alto fue nominado al obtener la sede del torneo.

En la IV Zona, Concepción ganó a Lota, y Temuco a Victoria, en tanto que Valdivia esperó al ganador entre ellos para la final. Temuco superó a Concepción y cayó en la final con Valdivia, por 60 a 59. Las perdedoras reclamaron por deficiente arbitraje y mal uso del reloj control, apelación que está pendiente y que podría significar un nuevo partido o la clasificación, si se rechaza, de Valdivia.

JUVENIL

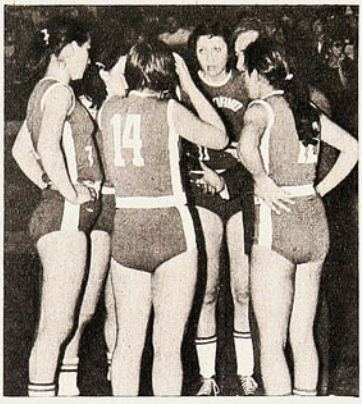
En los elementos juveniles está la base y la posibilidad de resurgimiento del básquetbol chileno. Así lo han entendido algunas Asociaciones, como Osorno y Curicó, que han redoblado sus esfuerzos por ubicarse en el primer plano nacional, y han obtenido rápidamente buenos resultados.

Las primeras fueron las vencedoras del 8.º Campeonato Nacional, jugado en su ciudad, ganando en forma invicta con un equipo que llamó la atención por su excelente juego, trabajado desde hace tres a cuatro años, y que parecía, según sus hinchas, una verdadera "maquinita".

Desgraciadamente, estos esfuerzos sólo alcanzan al básquetbol juvenil. Tanto Osorno como Curicó no presentaron equipos adultos para las eliminatorias del Nacional... En todo caso, hubo mayor interés por esta división, ya que de las 46 Asociaciones, en este torneo juvenil se eliminaron 34 selecciones.

Valparaíso resultó 3.º en este Nacional; Puente Alto, 4.º; Valdivia, 5.º; Puerto Natales, 6.º, e Iquique, 7.º.

COLOMBIA, SUPERIOR. Seguimos bajando en Sudamérica. Las colombianas, siempre inferiores, mostraron progreso y renovación, ganando ampliamente a Santiago y a las "Estrellas". María Clavería (con el balón), Ismenia Pauchard e Irene Velásquez (14) hicieron recordar los buenos tiempos de este deporte.



RELEVANTE. Las juveniles de Osorno, campeonas nacionales invictas, constituyeron la nota grata y destacada del año. Hay que cuidar el futuro de sus integrantes. Posibilidades ciertas en María Gutiérrez (7) y Patricia Uribe (11).

ESCOLARES

El Torneo de Porvenir, como se llamó a la competencia jugada en Santiago por los liceos y colegios particulares, mostró el evidente atraso del básquetbol en este sector. Pero llamó la atención el interés de participar y la existencia de elementos que con buena enseñanza pueden alcanzar el primer plano.

Dentro de los planes de mejoramiento del deporte chileno, las máximas autoridades deben darle atención especial al básquetbol femenino, preferentemente al escolar, base de cualquier plan de resurgimiento.

MEDIDAS

La solución cae por su peso: corregir los errores y fallas. Una organización más ágil y provista de recursos económicos mínimos. Volcar la mayor parte de los esfuerzos y aportes al sector escolar, juvenil y universitario. Mayores incentivos. Formación de selecciones, principalmente la juvenil, con carácter permanente. Y —lo principal— obtener que los mejores entrenadores laboren en este campo, dedicando todo su tiempo a formar técnicamente a las jugadoras. Las fallas en este último aspecto son de todo orden: desde desplazarse, correr, pasar el balón, driblear, marcar, lanzar, hasta cultura táctica, amor propio, alegría de jugar...

VALORES

Pocos que destacar, por la escasa actividad desarrollada. En todo caso, existen, por lo menos en cuanto a proyecciones, y sólo precisan —lo hemos señalado hace largo rato— preparación especial. Hay condiciones en Ana Ortega (de Puente Alto), Ana Alvarez, Zoila Cortés, Bernarda García, Rosa Calixto y, principalmente, Magdalena Berner (todas de Santiago), y Carmen Echeverría y Ana Teresa Rojas (de la "U").

Igual y mayor dedicación debiera prestarse a las provincianas, como en los casos de las jugadoras de Concepción Celia Alarcón, Cecilia Thibaut y Carmen Oyarce; la talquina Gilda Valenzuela, y, entre las juveniles, Patricia Orellana, de Valparaíso; María Ortiz, de Puente Alto, y María Gutiérrez y Ximena Moll, de Osorno. **(Juan Aguad.)**

RIVAL PARA HECTOR GALVEZ

ES, DESDE hace seis años, presidente del Sindicato de Futbolistas Profesionales, después de haber defendido a Colo Colo durante doce temporadas y haber terminado su carrera en Antofagasta Portuario. Desde ahí MARIO MORENO ha debido mantener una lucha tenaz, a veces incomprendida y siempre solitaria, para preservar los intereses de sus asociados. Por lo mismo es que para nadie es un secreto que su nombre y presencia no son bien recibidos entre los dirigentes del fútbol, aunque se transformaría en uno de ellos, de confirmarse la noticia que lo señala como candidato a la presidencia de Colo Colo de concretarse la asamblea y el llamado a elecciones que anunció Héctor Gálvez. "No temo que mi nombre sea cuestionado en alguna u otra forma. Mi determinación está tomada —ha dicho—, porque así me lo ha pedido un número importante de socios". Se dice que aproximadamente quinientos socios del club ya le han otorgado su respaldo frente a una futura lucha eleccionaria.

PRESO "MANTEQUILLA"

EXACTAMENTE el día 6 de diciembre había perdido el título mundial en México a manos del londinense John Stracey, quien lo derrotó por nocaut técnico al sexto round. Hace algunos días JOSE "MANTEQUILLA" NAPOLES cayó preso, ratificando con ello una vez más que se trata de un hombre cuya vida privada nunca ha estado a la altura de sus méritos deportivos. Jorge Mora, un parroquiano de un cabaret de su propiedad, interpuso la denuncia que significó que la policía irrumpiera en el local llevándose al conductor de un coche de alquiler, un mozo y al púgil mexicano-cubano. El cliente se quejó ante las autoridades de que los mozos le exigieron el pago de una cantidad mayor a la que correspondía por el consumo y que, como se negara a pagarla, los guardaespaldas de Nápoles lo habían golpeado y desnudado. Ahora "Mantequilla" se quedó sin corona y sin negocio, porque el cabaret fue clausurado.

ZAGALLO: De Botafogo a la selección de Kuwait.

DE BOTAFOGO A KUWAIT

COMO futbolista activo integró las selecciones que, en 1958, en Suecia, y en 1962, en Santiago, dieron a Brasil sus dos primeros títulos mundiales. Retirado de la práctica del fútbol, relevado Joao Saldanha, se le entregó la responsabilidad de dirigir el "scratch" que, después de una campaña verdaderamente brillante, obtuviera el tricampeonato en México y con ello se apropiara en forma definitiva de la Copa Jules Rimet. Por estos días, terminado el contrato que lo ligaba a su club de siempre, el Botafogo, MARIO ZAGALLO viajó al Africa, más precisamente a Kuwait, para conversar con los dirigentes del fútbol de ese país. La idea de éstos es entregarle al ex puntero izquierdo de las selecciones brasileñas la responsabilidad de dirigir la selección nacional. Zagallo, en tanto, se ha entusiasmado con los rumores que circulan acerca del monto de lo que sería su sueldo: 10 mil dólares mensuales.

PRESTAMO PARA ÑUBLENSE

FUE EL gran precio de la temporada. Por él Colo Colo tuvo que pagar una suma nunca claramente determinada, más el préstamo por un año de los jugadores Hugo Solís y Javier Santibáñez. Nunca pudo afirmarse como titular ni acercarse medianamente a lo que producía en Wanderers, donde era goleador e ídolo indiscutido. Ni tampoco pudo nunca entenderse con el goleador Julio Crisosto. De treinta fechas transcurridas del torneo, JORGE DUBANCED apenas jugó en catorce oportunidades, anotando en esos partidos la exigua cifra de 4 goles. (Contra Santiago Morning, Deportes Concepción, La Serena y Palestino). Por estos días Ñublense lo solicitó en préstamo, como primer paso destinado a formar el gran equipo que de una vez por todas deje de ser el eterno escolta del campeonato de Segunda, y Colo Colo, al parecer, está dispuesto a cederlo. Consultado al menos Orlando Aravena, director técnico, dijo no poner problemas para su traspaso al cuadro chillanejo.

NO PUDO OPERAR "EL CIRUJANO"

SE ESTA haciendo un nombre en Argentina después de que en Chile nunca se le considerara figura de grandes proyecciones. Se fue a Bariloche, realizó tres buenas peleas y el promotor Ariel Rosato lo entusiasmó para que enfrentara en el Luna Park a aquel mismo Víctor Echegaray, campeón argentino que una vez en Tokio le disputara a Kuniaki Shibata el título mundial. Lo ganó sorpresivamente, a pesar de la claridad que indicaron los puntajes de las tarjetas, y eso le significó al mediomediano ligero JUAN GARCIA hacerse un cartel que en el país quizás nunca hubiera alcanzado. Hace una semana, aproximadamente, ha ratificado en el mismo ring del Luna Park que lo suyo no es obra de la casualidad. Le empató a Mario "Cirujano" Ortiz, púgil mendocino, cuyo amplio repertorio y fuerte pegada permiten que muchos lleguen a compararlo incluso con Nicolino Locche, alias "El Intocable".

EN TELA DE JUICIO

FUE UNA de las grandes figuras del fútbol sudamericano. Su plena consagración la alcanzó en Peñarol de Montevideo, con el que fue "campeón de América y del Mundo". Retirado del fútbol activo, regresó a su país de origen, Ecuador, donde abrió una tienda de artículos deportivos a la vez que ejerce de entrenador. ALBERTO SPENCER aparece en estos días implicado en un intento de soborno. El ciudadano uruguayo Juan Comesaña, radicado en Guayaquil y empleado en el establecimiento comercial de Spencer, ha sido detenido, acusado de ofrecer 3 mil dólares a jugadores del Nacional de Quito para que fueran a menos en el partido con EMELEC, el cuadro que dirige el ex centrodelantero ecuatoriano de Peñarol. Nacional venció de todas maneras a los "eléctricos" porteños, eliminándolos de la Copa Libertadores. EMELEC perdió el partido, la posibilidad de entrar a la liguilla que clasificará a los participantes en la Copa y el crédito de su famoso entrenador.

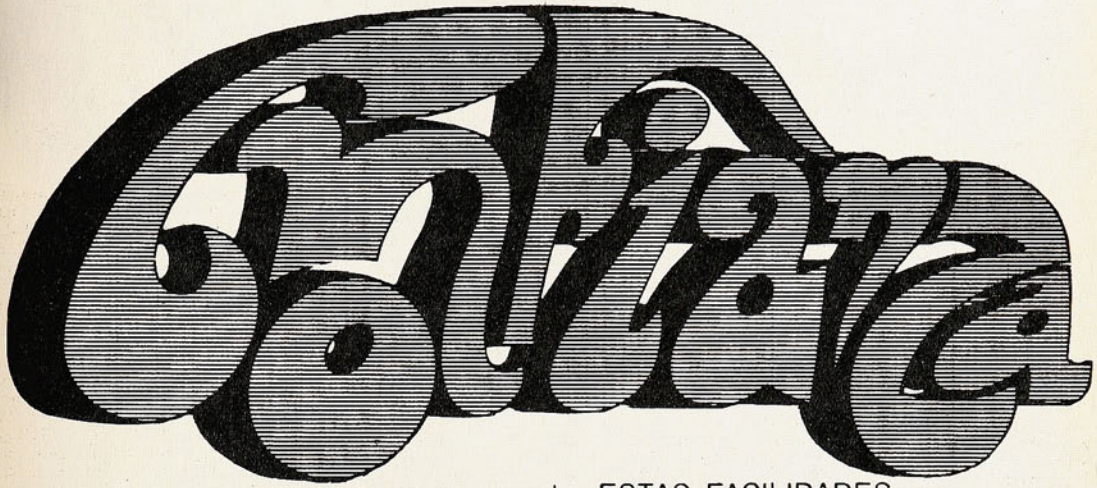
GARCIA: Buena campaña en el difícil Luna Park.

QUE LE RESUELVAN EL FUTURO

"SE CONFIRMA el diagnóstico de trastorno residual encefálico que motivó, en su día, la interrupción de la actividad deportiva del examinado. En consecuencia se mantiene el mismo criterio facultativo de desaconsejarle la práctica del deporte del boxeo".

Tal es el comunicado del Servicio Nacional de Medicina del Deporte a la Federación española de boxeo, la que, en consecuencia, ha prohibido la anunciada reaparición de LUIS FOLLEDO, ex campeón de España y de Europa, que se había concentrado hace tres meses para volver al ring, tras largo receso. El pugilista impedido ha dicho: "Supongo que la Federación Española me dará dos o tres millones de pesetas para poder vivir, o un buen empleo, porque mi vida ha sido el boxeo y no sé hacer otra cosa... Si la Federación me prohíbe boxear, lo justo es que ella me resuelva mi vida futura..."

MANEJE LA



La confianza toma la forma de su vehículo. Cuando Ud. es socio del AUTOMOVIL CLUB DE CHILE, sabe que cuenta con el respaldo de una organización dinámica, eficiente y responsable que estará junto a Ud. en cualquier punto del país a través de sus 22 delegaciones.

HAGASE SOCIO Y CUENTE CON ESTAS FACILIDADES:

● Primera patente y padrón ● Inscripción del vehículo ● Renovación de Patente ● Documentos internacionales ● Servicio de grúas en todo el territorio ● Asesoría legal ● Resarcimiento (daños a tercero) ● Escuela de conductores y cursos de mecánica ● Choferes a domicilio ● Y más, mucho más.

Confianza Vaya hoy mismo a Pedro de Valdivia 195 o solicite la visita de una promotora a los teléfonos 749516 y 749793.

AUTOMOVIL CLUB DE CHILE

Alfombra de confianza su camino

AUTOMOVIL CLUB DE CHILE

Yelmo

A PASITO LENTO

EL GOL ROJO: Engañado por el brusco cambio de dirección de la pelota al rozar en un pie de Lobos, el arquero Anabalón sólo puede mirar cómo el tiro de Véliz —al que iba bien— va rumbo a las mallas. 8' del segundo tiempo.

LA jugada individual de Leonardo Véliz, en posición de centrodelantero, había sido meritoria. Pero su tiro —bajo y potente— parecía ir a las manos de Luis Anabalón: el arquero ya se había dado impulso y dejaba caer su cuerpo hacia la izquierda, dirección del disparo. Fue en ese momento cuando surgió la pierna de Eduardo Lobos. La pelota rozó el botín del zaguero y cambió bruscamente de dirección.

Ese gol fortuito le permitió a Unión Española cumplir con el objetivo que se había trazado —ganar con el mínimo esfuerzo— y mantener sus legítimas aspiraciones al título de campeón del fútbol chileno. Pero en ningún caso constituyó una injusticia. Aun jugando al tranco, midiendo cada una de sus maniobras, los rojos habían establecido una superioridad que tarde o temprano, meritoria o fortuitamente, tendría que reflejarse en el marcador.

Naval había ensayado su libreto defensivo una semana antes con resultados desastrosos (0x5 con Deportes Concepción). Esta vez, con la lección mejor aprendida y corrigiendo los muchos errores advertidos en ese encuentro, estaba saliendo airoso. En cierto sentido, el propio rival contribuía a que la defensa navalina no mostrara brecha: no había sorpresa en el juego de Unión. El puntero se limitaba a esperar errores, más que a provocarlos. Sabiéndose superior, no se esforzó mayormente.

Y todo eso fue en perjuicio del público, que llegó en buena cantidad al estadio El Morro. Es lo que siempre ocurre cuando hay un equipo que no quiere guerra y otro que no tiene con qué darla: desde un comienzo se advirtió que esa delantera navalina no tenía recursos para inquietar al sólido bloque posterior visitante. Lo que, por lo demás, no es algo nuevo: a Naval siempre le ha costado marcar goles. Y la estadística lo refleja: 27 anotaciones en 31 encuentros. Es la más inefectiva del torneo.

Media hora le bastó a Unión Española para convencerse de que su defensa no tenía nada de qué temer. Que sus hombres se sobraban incluso para desbaratar las tímidas cargas del local. Y sólo entonces abandonó un tanto su posición conservadora. No descargó todo su poderío sobre la valla de Anabalón —eso no lo hizo en ningún momento—, pero al menos inten-

LA OCASION DE PALACIOS: Meritoria atajada de Anabalón para desviar un tiro de Véliz, y el argentino llega una fracción de segundo tarde para conectar el rebote. Poco trabajo tuvieron los arqueros.

Jugando al tranco, Unión Española se rehabilitó en El Morro y ganó 1x0 con gol fortuito pero merecido.

tó la sorpresa con el adelantamiento de Palacios y el descuelgue de Machuca. Había razones para obrar así: Spedaletti estaba maniatado por la marcación de Lobos y debía buscar zonas alejadas del área para tocar la pelota y participar en el juego. Anulado su ariete, Unión debía buscar nuevas fórmulas para abrir brechas.

Ya estaba también en evidencia que Naval buscaba el 0x0. Su posición en la tabla sigue siendo comprometida. Matemáticamente aún tiene posibilidades de bajar a Segunda División. De modo que si siempre se caracterizó por sus planteamientos defensivos, esta vez no iba a ser excepción. El cuarteto posterior tuvo siempre el apoyo cercano de los tres mediocampistas (Eriz, Román, Sánchez), dedicados a la marca y al correteo y completamente desentendidos de la creación y del apoyo. Pelotazos y ollazos fueron los únicos argumentos de ataque del local. Lógicamente, muy poco para los tres elementos de vanguardia (Núñez, Escalona y Lara) que siempre recibían la pelota en posición incómoda y sin espacios.

Al finalizar la primera etapa, el marcador seguía sin moverse. Y el resultado complacía más a Naval que a Unión Española. Dentro de todo, eran los rojos los que se habían procurado las mejores ocasiones de convertir y los que habían exhibido mejores recursos individuales y colectivos. Véliz, enfrentando solo a Anabalón, había malogrado la más clara en el minuto 37. Palacios, llegando tarde para empalmar una contención parcial del arquero, había desperdiciado la segunda.

Al terminar el encuentro, Luis Santibáñez confidenció cuáles habían sido las instrucciones durante el descanso: "Ir arriba... Que los punteros rotaran más. Que los laterales apoyaran más decididamente a los delanteros. Les insistí que Naval no tenía capacidad de contragolpe, y que teníamos que aprovechar eso..."

Fue lo que se advirtió al reanudarse el juego. Pero que sólo duró hasta el momento de gol (minuto 8). La conquista hizo que Unión volviera a realizar —ahora con más confianza y convicción— lo que había hecho al comienzo: mantener la pelota sin arriesgarla, tocarla permanentemente, esperar que en una de ésas el rival cometiera cualquier error para aplicar la estocada definitiva. Inostroza se convirtió en el eje central en juego enmadejado e insustancial y además tuvo co-

→

CONTIENE ANABALON, protegido por Aravena y Lobos, mientras Miranda y Palacios quedan fuera de acción. Al fondo, Spedaletti, muy lejos —como siempre— del área. Naval fue sólo defensa.

dicia para irse arriba en circunstancias favorables y siempre cubrió oportunamente el sector que dejaba vacío Machuca cuando intentaba sus desbordes en campo enemigo.

Unión ya había logrado lo que pretendía. Ese gol le bastaba y sobraba. Era Naval, ahora, el encargado de variar el ritmo, de buscar nuevas fórmulas. El ingreso de Ricardo Flores, un juvenil de grandes condiciones goleadoras, le dio mayor agresividad a la delantera. Favorecido por el natural repliegue rojo, Naval se instaló por momentos en campo rival. El esfuerzo de los locales despertó fervor en las graderías. Pero nada sacó de su tranco inmutable, de su sólido accionar, al puntero. Berly y Soto terminaron por imponerse por presencia luego de ganar cada enfrentamiento individual. Y a Naval sólo le quedó el recurso del tiro de distancia, que sólo sirvió para que Vallejos no contara después que estuvo un partido entero sin atajar ningún tiro. **(Carlos Vergara.)**

DEPORTES SANHUEZA

FABRICA DE ARTICULOS DEPORTIVOS

Fernando Sanhueza Ramirez

10 CAMISETAS POPELINA CON NUMEROS:
1/2 manga
manga larga
Pantalones Selección
medias elásticas

Zapatos de fútbol acolchados
Pelotas fútbol oficial 32/c.
Buzos stretch
Colchonetas
Sacos de dormir en lana

Con un 10% de descuento.

Envíe su valor por Giro o Vale Vista para recibir su pedido por encomienda simple. DESCUENTO ESPECIAL A COMERCIANTES.

ESPERANZA Nº 5 - FONO 93166 - ALAMEDA 2879 - FONO 94516

DESPACHOS A TODO EL PAIS
Pida lista completa de precios.

LA FECHA

RESULTADOS DE LA 14.ª FECHA - 2.ª RUEDA

Viernes 19 de diciembre.

MAGALLANES 1
E. Arias (89').

HUACHIPATO 2
Cáceres (39') y Neira (77').
EXPULSADOS: Navarro (75') y Astudillo (85') de Magallanes.
Estadio Nacional.
PUBLICO: 1.390 personas.
RECAUDACION: $ 3.847,00.
ARBITRO: Patricio Andrade.

MAGALLANES: D. Díaz; Navarro, Astudillo, R. Díaz, Aguilar; Suazo, J. Herrera, F. Pérez; J. F. Espinoza, Fdo. Espinoza y M. A. Herrera (E. Arias). "E": DONATO HERNANDEZ.

HUACHIPATO: Mendy (Kusmanic); F. Silva, Riveros, Azócar, D. Díaz; Neira, Urrizola, Salinas; Cáceres (Iturra), Sintas y Godoy. "E": ARMANDO TOBAR.

O'HIGGINS 1
Fco. Cuevas (71').

DEP. CONCEPCION 2
Distéfano (39') y Estay (89').

Estadio El Teniente de Rancagua.
PUBLICO: 7.470 personas.
RECAUDACION: $ 23.577,00.
ARBITRO: Mario Lira.

O'HIGGINS: Ramonda; Cruchaga, Campodónico, Landeros, Gálvez, Aswell, Martínez (Miranda), Salas; Vargas, Cuevas y González. "E": JORGE ARETIO.

DEP. CONCEPCION: Osbén; Rodríguez, Isla, Valenzuela, León, L. Días, Acevedo, Distéfano; Estay, Cavallieri y Briones. "E": GUILLERMO BAEZ.

DEP. LA SERENA 1
Guerrero (52').

DEP. AVIACION 1
Chávez (37').

EXPULSADOS: Ulloa (AV) y Gile (DLS) a los 89'.
Estadio La Portada de La Serena.
PUBLICO: 1.691 personas.
RECAUDACION: $ 7.777,00.
ARBITRO: Juan Carvajal.

DEP. LA SERENA: Olivares; Maluenda, Benavente. Etcheverry, Rojas; Chirinos, Guerrero, Gile; Escobar (W. Barrera), J. Barrera y Toro. "E": DANTE PESCE.

DEP. AVIACION: Fournier; Gerbier (Galaz), Muñoz, Ulloa, Osorio; Rojas, Illescas, Valenzuela; Chávez, Peredo y Orellana. "E": CARLOS CONTRERAS.

LOTA SCHWAGER 2
Ponce (47') y Jara (59').

UNIV. DE CHILE 1
Cortázar (38').
Estadio Fco. Schwager, de Coronel.
PUBLICO: 3.185 personas.
RECAUDACION: $ 15.898,00.
ARBITRO: Lorenzo Cantillana.

LOTA SCHWAGER: Cartes; P. Rojas, Azócar, López, Jiménez; Sepúlveda, Jara, Merello (Ahumada); Melo, Ponce y Fontora. "E": ALICEL BELMAR.

UNIV. DE CHILE: Carballo; Suárez, Pizarro, Pellegrini, Bigorra; Cortázar, J. Zelada, H. Pinto; J. Socías, V. Zelada y Salah. "E": LUIS IBARRA.

DEP. NAVAL 0

U. ESPAÑOLA 1
Lobos (N), autogol (54').

Estadio El Morro, Talcahuano.
PUBLICO: 5.662 personas.
RECAUDACION: $ 18.777,00.
ARBITRO: Juan Silvagno.

DEP. NAVAL: Anabalón; Pérez, Lobos, Valdivia, Aravena; Eriz, Núñez, Román, Escalona (I. Lara), Sánchez (Flores) y J. Lara. "E": ISAAC CARRASCO.
UNION ESPAÑOLA: Vallejos; Machuca, Soto, Berly, A. Arias; Inostroza, Miranda, Palacios; Spedaletti, Gaete y Véliz (Trujillo). "E": LUIS SANTIBAÑEZ.

GREEN CROSS 2
V. M. González (7') y Graf (11').

REG. ANTOFAGASTA 2
Tapia (37') y Vildósola (84').

Estadio Municipal de Temuco.
PUBLICO: 4.235 personas.
RECAUDACION: $ 14.231,00.
ARBITRO: Néstor Mondria.

GREEN CROSS: Bratti; Droguett, Magna, Cerda, Núñez; J. Rojas, Silva (Burgos), V. M. González; Romero, Graf y Travesani (Linaris). "E": GASTON GUEVARA.
REG. ANTOFAGASTA: R. Díaz; García, Rivera, Cepeda, H. Pérez, (Vildósola); Coffone, Tapia (Araya), Delgado; Vásquez, R. Rojas y Solar. "E": HERNAN CARRASCO.

Domingo 21 de diciembre.

PALESTINO 2
Hidalgo (37' y 89'), el último de penal.

RANGERS 3
Abatte (25'), Landeros (62') y Bastías (73').
Estadio Nacional, preliminar.
PUBLICO: 9.615 personas.
RECAUDACION: $ 56.433,00.
ARBITRO: Pedro Araya.

PALESTINO: Araya; Araneda, Páez, M. Herrera (Caneo), Parra; Coppa, Gallegos, Dubó; Hidalgo, Lueiza, Messen. "E": CAUPOLICAN PEÑA.

RANGERS: Drago; Spicto, Ulloa, Azócar, Puchi; V. M. Arias Rodríguez; Bastías; Landeros, Abatte, y Aravena, "E": ADOLFO RODRIGUEZ.

COLO COLO 0

STGO. MORNING 1
Pizarro (48').

Estadio Nacional, partido de fondo.
ARBITRO: Julio Rubio.
Colo Colo: Nef; Galindo, L. Herrera, González, Espinoza; Ormeño, Lara (R. García), Pontigo (Mena); Araneda, Crisosto y J. C. Orellana. "E": ORLANDO ARAVENA.
STGO. MORNING: Godoy; Rubilar, Retamales, Vidal, Martínez; Vega, Venegas, Quiroz; Cubilla, Pizarro y Beiruth (Arratia). "E": ENRIQUE HORMAZABAL.

EVERTON 1
S. González (22'), de penal.

S. WANDERERS 1
Osorio (78'), de penal.

Estadio Sausalito de Viña del Mar.
PUBLICO: 12.892 personas.
RECAUDACION: $ 51.164,00.
ARBITRO: Carlos Robles.

EVERTON: Werlinger; Zúñiga, Arriagada, Berrio, Olmos; Escudero, Martínez, López (Aballay); Sergio González, Fredes (Navarrete) y Benzi. "E": MARTIN GARCIA.
S. WANDERERS: Tapia; Raúl González, Gatica, Posenatto, Riveros, Mena, Cordero (Solís), Osorio; Santibáñez, Patricio González (Alvarez) y Villar. "E": JOSE PEREZ.

ASI VAN

Lugar	Equipos	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PL	PV	Tot.
1.º	U. ESPAÑOLA	31	18	10	3	64	32	25	21	46
1.º	D. CONCEPCION	31	19	8	4	54	26	25	21	46
3.º	HUACHIPATO	31	17	6	8	53	34	22	18	40
3.º	GREEN CROSS	31	14	12	5	46	31	22	18	40
5.º	COLO COLO	31	14	7	10	54	42	22	13	35
5.º	L. SCHWAGER	31	13	9	9	40	41	23	12	35
5.º	PALESTINO	31	11	13	7	60	47	17	18	35
8.º	STGO. MORNING	31	11	7	13	54	60	17	12	29
9.º	R. ANTOFAGASTA	31	8	12	11	54	52	18	10	28
9.º	S. WANDERERS	31	8	12	11	29	38	19	9	28
11.º	U. DE CHILE	31	9	9	13	45	51	16	11	27
11.º	EVERTON	31	7	13	11	48	50	17	10	27
11.º	D. LA SERENA	31	10	7	14	43	51	19	8	27
14.º	RANGERS	31	8	9	14	49	62	15	10	25
14.º	DEP. NAVAL	31	7	11	13	27	42	18	7	25
16.º	DEP. AVIACION	31	6	10	15	32	56	14	8	22
16.º	MAGALLANES	31	7	8	16	36	58	15	7	22
18.º	O'HIGGINS	31	6	9	16	39	54	13	8	21

MAXIMOS GOLEADORES:

24: VICTOR PIZARRO (SM).
18: Alberto Hidalgo (P).
17: Sergio González (EV); Julio Crisosto (CC); Fco. Cuevas (O'H).
15: Ricardo Rojas (RA).
14: Miguel Neira (H); Juan C. Orellana (CC).
13: Enrique Graf (GC); Jaime Barrera (DLS).
11: Carlos Rivas (RA); Patricio Romero (GC); Javier Santibáñez (SW); Juan C. Abatte (R); Raúl Briones (DC).

A Magallanes lo perdieron los nervios, la tabla y Huachipato. Y de tanto querer vivir...

TERMINO POR SUICIDARSE

SI, seguramente el descanso esta vez no pudo ser aprovechado en plenitud. De seguro una torturante radio a transistores trajo noticias del norte para contar de la paridad entre La Serena y Aviación, para tornar tensos los músculos que anhelaban una tregua, y, en lugar de echar a volar el pensamiento para que el retorno al campo lo encuentre fresco y despejado, comenzar a repasar mentalmente lo que ha sido este campeonato, los puntos que se han ido, lo poco que resta, e imaginar esa lucha desesperada y sorda por escapar de los dos últimos lugares. Para concluir en que es difícil decir con convencimiento: "Sí, nosotros nos salvamos"; porque cada fecha es un martirio que tiñe de negro lo que el domingo anterior fuera blanco, porque trastroca con una ligereza increíble alegrías por penas, transformando el porvenir en un caos de posibilidades, donde hasta el futurólogo más competente se vería desorientado.

Eso fue este descanso para Magallanes. Quince minutos transitando por un laberinto de probabilidades. Un cuarto de hora para pensar en la tabla, en el calendario, en los partidos que faltan y en lo que deben recorrer también aquellos compañeros de sufrimiento si quieren salvarse. Y todo agravado por ese gol de Carlos Cáceres en el minuto 39. Y todo oscurecido, porque el rival es Huachipato, equipo frío, calculador, que se basta con un gol para asegurar un triunfo y cuya defensa es un muro sólido y casi infranqueable cuando se trata de preservar un resultado favorable.

ERROR DE DIAZ, GOL DE CACERES

¿Cómo llegó a eso Magallanes? Producto de un error, porque ofensivamente Huachipato era muy poco, y todo su mérito se reducía a trabajar bien hasta tres cuartos de cancha, ase-

FALLA DE RUBEN DIAZ, gol de Cáceres. Minuto 39 del primer tiempo. Díaz pretende entregar a Juan Herrera, se equivoca y el pase lo intercepta Neira. Este mete de primera hacia el puntero, que se va en velocidad, y elude a Daniel Díaz con un sutil toque cruzado.

gurando la pelota, impidiendo que el rival trabajara la posibilidad del contragolpe, con el oficio que sus hombres tienen para moverse en bloques. Cierto, Huachipato no llegaba, no inquietaba a Daniel Díaz más que con centros que buscaban la cabeza de Sintas y uno que otro disparo de distancia; pero tampoco en su área había zozobras, porque en cuanto Magallanes intentaba la salida, a los cuatro del fondo se agregaban Neira, Cáceres, Salinas y Urrizola. Por eso el equipo albiceleste no podía acercarse a Mendy con posibilidades. Porque en espacios reducidos se pierde mucho de la eficacia goleadora de Fernando Pérez, porque de esa forma Juan Herrera está impedido de intentar el pelotazo profundo que explote la evidente velocidad de su hermano Miguel Angel, y porque José Francisco Espinoza puede ganar en el mano a mano cuando cuenta con los metros que le posibiliten emplear sus carrerones sorpresivos, pero acaba diluyéndose y chocando ante una disposición defensiva como la que diagramó Huachipato.

Así se explica que Magallanes no inquietara casi. Que no ofreciera —co-

HUACHIPATO se asegura el triunfo. Minuto 75, foul contra Cáceres. Amaga Salinas, dispara de chanfle Neira y deja parado a Daniel Díaz. Y Magallanes ya había quedado con diez, por expulsión de Navarro.

EL DESCUENTO: Tiro libre de laboratorio, Kuzmanic no atrapa y el rebote lo empalmará Enrique Arias para el dos-uno, que permanece inalterable. Magallanes a esas alturas jugaba con nueve hombres, contra el tiempo y los nervios.

mo en noches anteriores, frente a distintos rivales— la impresión de que en cualquier momento podía encontrarse con el callejón que mantuviera siempre vigente la posibilidad del gol. Frente a Huachipato tuvo que salir a otra cosa. Esta vez debió cambiar el libreto sobre la marcha, aprender otras materias si quería ser aprobado en este nuevo examen. Y conforme corrían los minutos, fallando una y otra vez en sus intentos, se hacía evidente que Magallanes estaba para quedar repitiendo o —a lo sumo— tener "otra oportunidad en marzo", mediante un empate a cero, que le permitiera seguir aguardando. Apenas "Polilla" Espinoza, como solitaria esperanza para encontrar ese gol que alterara el tranco de Huachipato, que detuviera ese circuito interminable de pases, que ampliara esa franja de terreno entre los zagueros y unos medios ahora obligados a adelantarse más, a arriesgar más si pretendían el empate. Y eso, sin embargo, no fue suficiente. Porque toda la producción de Fernando Espinoza se limitó a un zurdazo violento después de buscar el área en diagonal, en el minuto 11, y un centro que superó a la defensa, siendo empalmado en una especie de tijera por Fernando Pérez, elevando sobre el travesaño. Poco, muy poco para inquietar a un Huachipato cuyo oficio le asegura el triunfo mientras no pase nada en su propio arco. Y eso está casi asegurado. Porque Magallanes está maniatado. Porque no tiene espacios para los pelotazos y la franja entre Neira-Salinas-Cáceres-Urrizola y Silva-Azócar-Rivero-Díaz sigue siendo lo suficientemente reducida como para ratificar a cada instante que el toque de Suazo, la fuerza de Rubén Díaz y los pases de Juan Herrera podrán superar la primera barrera, pero todo intento acabará invariablemente en el segundo obstáculo. Por eso Huachipato sigue en su tranco. ¿Toque sin intención a ratos? ¿Hacia el costado? ¿Una y otra vez el circuito casi interminable? ¡No importa! Que así han llegado siempre los triunfos. Y estos dos puntos de ahora pueden venir en un disparo de distancia de Neira, en un tiro libre de Salinas, en el cabezazo de Sintas o en el error de esa defensa albiceleste que no puede permanecer impasible ante el reiterado fracaso de la delantera.

Y en el minuto 39 el vaticinio se cumple, el gol llega. Rubén Díaz se equivoca en el pase a Juan Herrera, intercepta Sintas y de primera abre para el escape de Cáceres. La defensa no alcanza a recuperarse, Daniel Díaz sale a jugársela, pero pierde frente al toque sutil con que lo elude el delantero. Y ahí, con la desventaja, quedó la impresión de que Magallanes perdía, de que ese gol bastaba para esos dos puntos que necesitaba Huachipato. Porque el equipo acerero se reafirmaba en lo que sabe, en tanto que Magallanes tenía que entrar a desarrollar lo que nunca ha dominado: el ataque, la ofensiva franca.

LA TABLA, LOS NERVIOS Y... HUACHIPATO

Lo demás es presente. Magallanes emerge de los vestuarios con toda la carga emocional que implica la desventaja, con todos los nervios que produce saber que la paridad de Aviación en el norte significa estar de nuevo igualados en el puntaje. Por eso entra decidido a jugársela con todo lo que tiene. Metiendo firme la pierna, a manos crispadas y dientes que rechinan. Porque siente retornar su agonía y es un enamorado de la vida.

A los 65 minutos, la primera de las dos oportunidades claras que tuvo Magallanes para emparejar el partido. Centro combado de Juan Herrera, con ese efecto que le imprime siempre al balón al pegarle con el borde externo de su pie derecho. Azócar falla en la intercepción y de atrás entra "Polilla" Espinoza para bajarla de pecho, quedar solo frente a Mendy y titubear ese momento justo como para permitir la zambullida suicida del arquero, que se juega la cabeza evitando el empate. A los 70, la segunda. Centro desde la izquierda, Mendy pierde al chocar en el aire con José Francisco Espinoza y el "Polilla" desecha el disparo de primera para evitar la posibilidad del rebote. Engancha hacia adentro, eludiendo la recuperación de Rivero, y dispara de izquierda. El grito de gol de Magallanes se estrangula en el rechazo postrero de Guillermo Azócar, parado sobre la línea de valla.

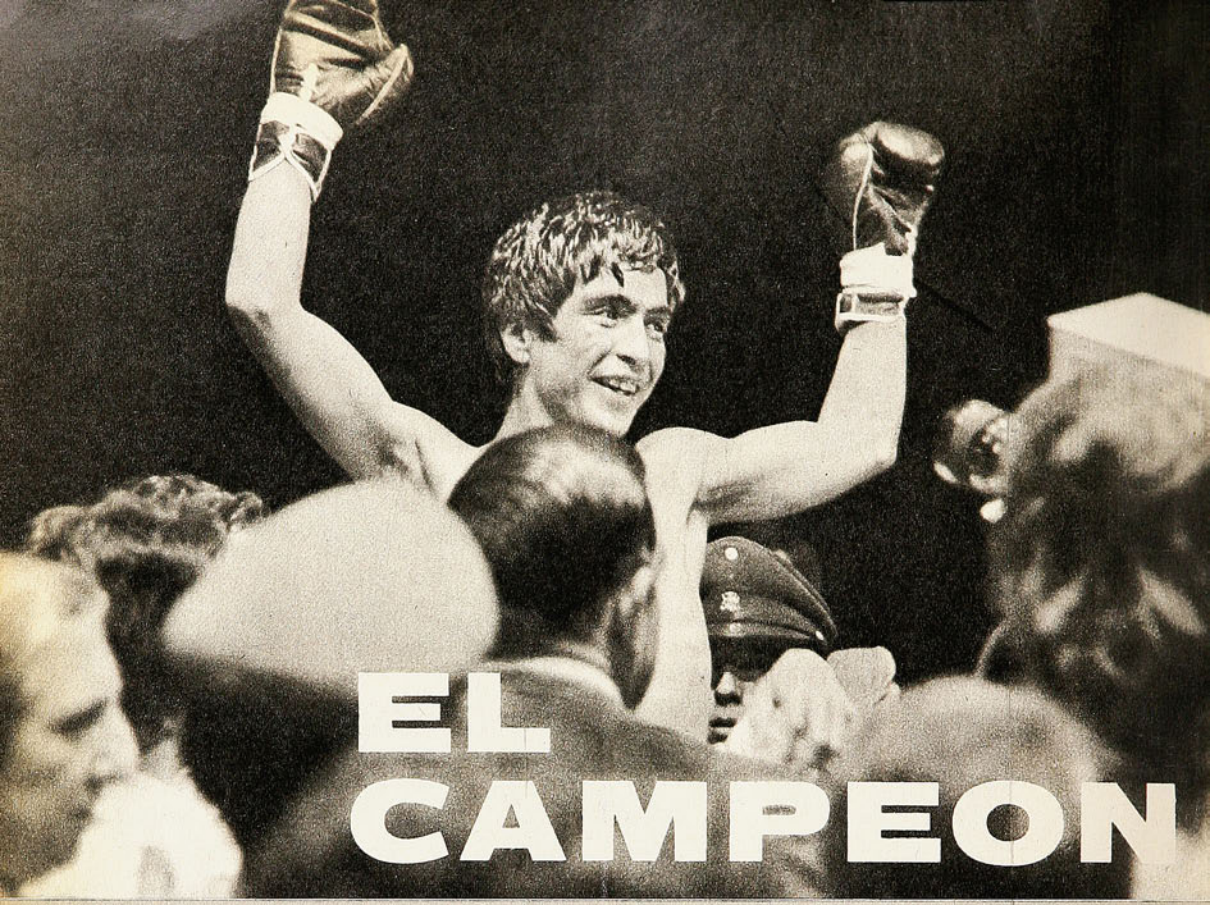
Entonces es cuando Magallanes comienza a perder la calma. Influye lo que ocurre en el norte, la desventaja que significa quizás retornar al fondo después de una semana de esperanza. Y también influye Huachipato. Porque su solidez no se resquebraja, a pesar de que Mendy salió lesionado, a pesar de que Magallanes se le ha venido con todo. Sigue tocando y calculando. Dejando correr el tiempo. Girando a cuenta de esos dos puntos que le acercan más la liguilla. Y Magallanes, que en la cancha ha demostrado querer tanto la vida como para no morir sin pelearla, agobiado por la frustración de ese empate que quizás no llegue, enardecido por ese tranco y ese toque calculador de Huachipato, insensatamente opta por suicidarse. Que se consuma en apenas un minuto en una jugada que al cabo resulta clave. Minuto 75. Vuelve a equivocarse Rubén Díaz

COMIENZAN los nervios a hacer su efecto. La falta de Rubén Díaz fue demasiado evidente, pero de todos modos hay forcejeos y reclamos airados. Amarilla para el zaguero argentino, roja para el lateral René Navarro. Y el tiro libre de Neira pondrá el 2-0 que liquida a Magallanes.

en la entrega, intercepta Cáceres y, eludiendo gente, se va en busca del área. A dos metros es derribado por el mismo Díaz, que durante todo el partido ha sido un león defendiendo. El argentino discute el cobro y se gana la tarjeta amarilla. Navarro le dice algo al árbitro y se va expulsado. Se sirve el tiro libre, amaga Salinas, dispara Neira y el zurdazo en chanfle deja parado a Daniel Díaz.

Ahí es cuando Magallanes opta por apurar el desenlace al sentirse desahuciado. Francisco Espinoza corre 25 metros para levantar a "Bigote" Godoy de una patada. Tarjeta amarilla. Donato evita la expulsión sustituyéndolo por Enrique Arias, en circunstancias de que lo que necesita es ataque. No tiene más remedio. Su banca no muestra ningún delantero neto. A los 87, Fernando Astudillo le entra con todo a Sintas y también se va expulsado Magallanes queda con nueve. Frente a un equipo canchero, calculador y frío, que toca más atrás, más hacia el costado, ahora que tiene dos goles en el haber y dos hombres que estarán siempre libres para recibir la pelota.

El descuento de Magallanes vale sólo para la estadística. Llegó demasiado encima del plazo como para hacerse ilusiones. Peor aún: para que se produjera tuvo que sumarse una buena jugada de laboratorio, al servir un tiro libre, la falla de Kuzmanic y la consiguiente dosis de fortuna y oportunismo para que Enrique Arias capturara el rebote. La suerte de Magallanes estaba echada. Se había decidido en el minuto 75. Cuando optó por el suicidio, cuando vio que se le escapaba irremediablemente la vida. **(Eduardo Bruna. Fotos de Oscar Lagos y Leopoldo Canales.)**



EL CAMPEON

AHI está la trayectoria profesional de Martín Vargas, el peso mosca chileno que es el nuevo Campeón Sudamericano de la categoría. Ha hecho 33 combates en el campo rentado. Ganó 21 por K.O., 7 por puntos, empató 3 y perdió 2.

Desde aquel estreno del 23 de marzo de 1973 frente a Nelson Muñoz hasta esa culminación del 20 de diciembre de 1975, hay dos años y 9 meses de dedicación, de sacrificios, de privaciones y, por sobre todo, de aprendizaje. Porque el vehemente aficionado que confiaba fundamentalmente en el peso de sus puños se transformó en un profesional versátil y reflexivo, en un sólido pugilista que igual puede ganar a los puntos que por fuera de combate, que igual puede noquear con un recto o un gancho de derecha como de un uppercut o un cross de izquierda.

Sobrio, disciplinado, laborioso, Martín Vargas está construyendo el futuro de su vida con el boxeo y con su trabajo. La noche del sábado alcanzó una de las metas que se habían fijado para él sus orientadores. Y como Martín es ambicioso, quiere llegar más lejos. Este cinturón sudamericano es sólo el segundo —el primero fue el de los Campeones de Chile— de una colección en que se ha propuesto esté el de los Campeones del Mundo.

FECHA	RIVAL	ESCENARIO	RESULTADO
1973			
23 marzo	Nelson Muñoz	Santiago	GPP
29 abril	Miguel Torres	Puerto Varas	GKO 1er.
13 mayo	Ramón Geldres	Puerto Varas	GPP
9 junio	Rolando Trujillo	Osorno	GPP
23 junio	Luis Vásquez	Osorno	GKO 2.º
21 julio	Rolando Trujillo	Osorno	GPP
27 julio	Tito A. Pereira	Bariloche (Arg.)	GKO 3.º
10 noviembre	Julio Cofré	Osorno	GKO 1er.
13 diciembre	Nelson Muñoz	Osorno	GKO 8.º
	Alfredo Alcayaga (gana título de Chile)	Santiago	GPP
1974			
8 febrero	Joaquín Cubillos	Osorno	GKO 1er.
22 febrero	Juan Carlos Ríos	Osorno	Empate
22 marzo	Alfredo Alcayaga	Osorno	PKO 7.º
31 mayo	Juan C. Cheppi	Osorno	GKO 4.º
21 junio	Félix Lito González	Bariloche (Arg.)	Empate
19 julio	Carlos Escalante	Bariloche (Arg.)	PPP
27 septiembre	Alfredo Alcayaga (retuvo título de Chile)	Santiago	GKO 7.º
8 noviembre	Carlos Laciar	Bariloche (Arg.)	GKO 4.º
7 diciembre	Carlos Escalante	Buenos Aires	Empate
19 diciembre	Carlos Leyes	Bariloche (Arg.)	GKO 9.º
1975			
7 febrero	Mario Rebollo	Osorno	GKO 5.º
7 marzo	Diego Vega	Osorno	GKO 7.º
25 marzo	Raúl Pérez	Puerto Montt	GKO 5.º
18 abril	Carlos Leyes	Santiago	GKO 6.º
2 mayo	Gilberto López	Santiago	GKO 3.º
28 junio	Félix Lito González	Osorno	GKO 3.º
18 julio	Juan Carlos Ríos	Santiago	GPP
11 agosto	Enrique "Papi" Torres	Santiago	GKO 6.º
29 agosto	Guillermo Velásquez	Santiago	GKO 7.º
26 septiembre	René Valiente	Santiago	GKO 1er.
25 octubre	Héctor Velásquez	Puerto Montt	GKO 3.º
14 noviembre	Félix Lito González	Santiago	GPP
20 diciembre	Gonzalo Cruz (gana título sudamericano)	Santiago	GKO 1er.

HAY ALGO EN ELLOS QUE CONTAGIA

... es su eterna juventud.

La juventud, brillo, sedosidad y vida que pone Shampoo Glossy en sus cabellos

Y después del lavado, coloque Bálsamo Glossy, el toque de suavidad.

Sienta usted también ese algo que contagia.

Shampoo y Bálsamo

GLOSSY

Para cabello seco, normal y grasoso.

San Pedro
un vino
para cada ocasión
gran vino
banquete
VIÑA SAN PEDRO
VINO FINO
gran vino
VIÑA SAN PEDRO

N.º 1.690.
Precio: $ 5. Recargo Aéreo 0,20.

estadio

RUBEN PALACIOS

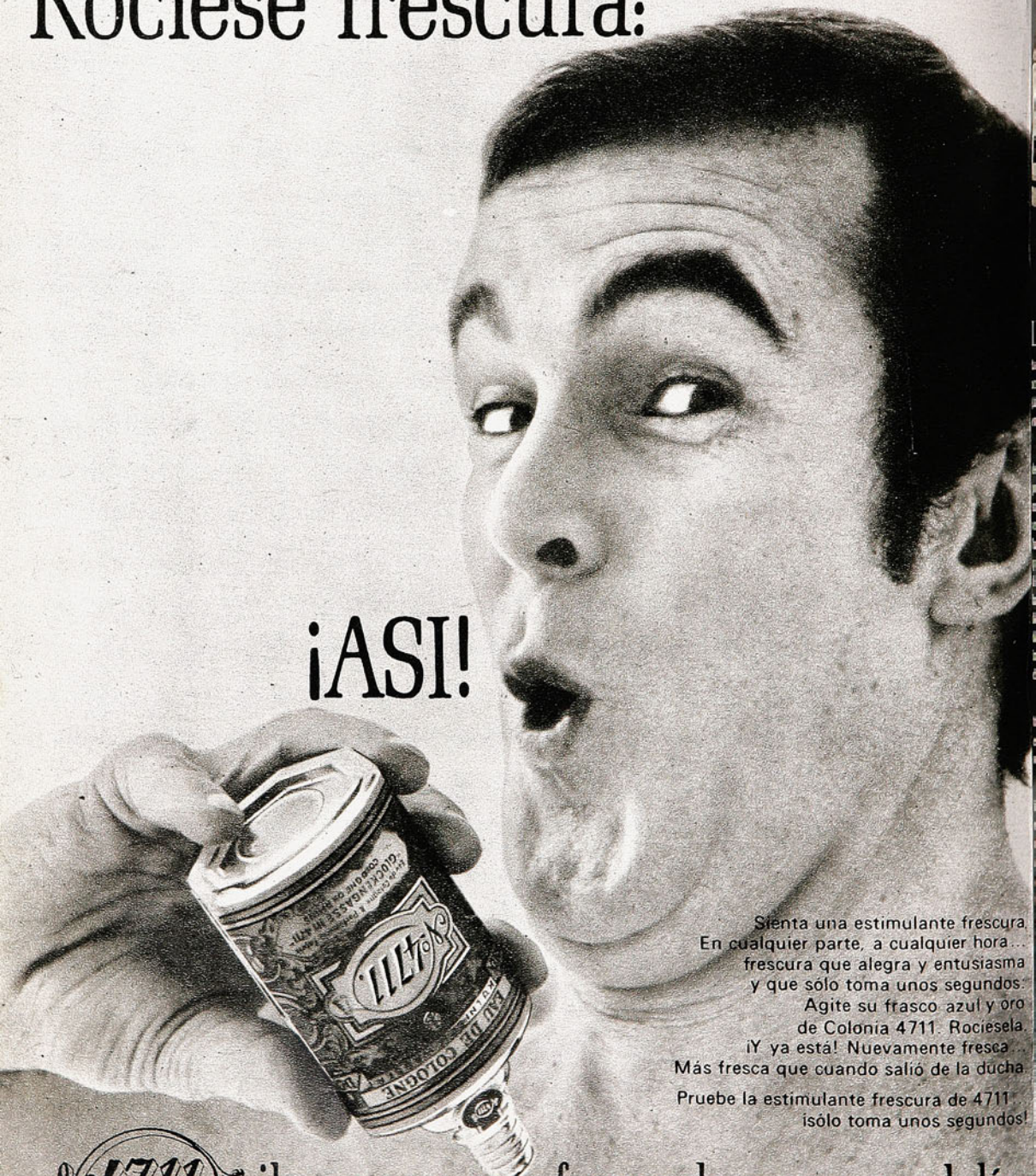
UNION:
a un paso del título

COLO COLO:
la esperanza renació en Collao

O'HIGGINS:
con un pie en el Ascenso

Después de la ducha...
Rocíese frescura:

¡ASI!



Sienta una estimulante frescura.
En cualquier parte, a cualquier hora...
frescura que alegra y entusiasma
y que sólo toma unos segundos:
Agite su frasco azul y oro
de Colonia 4711. Rociésela.
¡Y ya está! Nuevamente fresca...
Más fresca que cuando salió de la ducha.

Pruebe la estimulante frescura de 4711...
¡sólo toma unos segundos!

Nº 4711 ¡la manera más fresca de empezar el día

estadio

LO TRASCENDENTAL ocurrió en la sala de Consejo de la Asociación Central. Veinticinco clubes (cinco no se hicieron representar) determinaron la modificación substancial de la libertad de acción del futbolista profesional, vigente desde hacía cuatro años (tres instituciones se pronunciaron en contra y una se abstuvo) y con efecto inmediato.

Se había hecho evidente que la libertad de acción al término del contrato dañaba al fútbol. El alejamiento del espectador bien podía relacionarse con los efectos producidos por aquel procedimiento. La desintegración de los equipos, el peregrinaje de los favoritos de club en club, la vía abierta para el tráfico comercial del futbolista —que puede corresponder a un sentido de empresa, pero que no gusta al aficionado— fue desilusionando al hincha y haciéndolo desentenderse del fútbol. Creada la ley, además, se lucubró la manera de violarla. Y así fue como sólo se cumplió una parte del mecanismo de libertad; la otra, que consignaba la eliminación de la prima por firma de compromiso, se vulneró desde el primer instante, contribuyendo al endeudamiento y la bancarrota de los clubes.

Era de imperiosa necesidad reglamentar nuevamente lo contractual. En ello estaban de acuerdo la mayoría de los dirigentes. Y eso es lo que se ha hecho en este fin de año entre campanadas de Navidad y estruendo de Año Nuevo.

Sin embargo, no nos parece que sea del todo ético el cambio inmediato, que viene a darle efecto retroactivo a la ley. No era procedente a nuestro juicio aplicar las nuevas disposiciones a contar de este mismo momento, unos días antes no más que un considerable número de jugadores quedaba libre y tenía ya dispuesto su destino. Cuando se aprobó la libertad de acción se estipuló que entraría en vigencia al término de la temporada, para no afectar los intereses de los clubes. Eso es, nos parece, lo que debió disponerse ahora. La aplicación del nuevo sistema de contrataciones debió entrar en vigencia al término de 1976, cautelando los intereses de los futbolistas que quedaban libres y que habían dispuesto ya de esa libertad.

Había que reglamentar, había que innovar de acuerdo a las circunstancias actuales. Era menester modificar el sistema de contrataciones. A través de él era necesario devolver la tranquilidad a los clubes para la producción de sus propios valores —que no tenía sentido con el sistema anterior—. Pero un mínimo de sentido común y un formal respeto a la ética indicaban que no se podía legislar con efecto inmediato.

Las cosas se dispusieron de otra manera.

HOY

(Martes 30/12/1975. Ed. 1.690)

EVENTOS

La Unión por las puntas (5-2 a O'Higgins) 4-7
Paren a Peredo (Aviación 4, Everton 2) 8-10
Lota no creyó ni en las matemáticas (1-2 con S. Morning) 60-61
Tarde de arqueros ("U" 2, Green Cross 0) 62-65

PERSONAJES

La dura vida de "Don Quinta", Avendaño (Oscar Avendaño) 20-22
Porque no nació para rendirse (Alfonso Lara) 34-37
Los polacos (Los Rodríguez, familia de equitadores) 46-47

TEMAS

¡Salió la Polla! (Enfoques del Director de Deportes) 12-13
De Manuel Sánchez a Martín Vargas (Chilenos campeones S.A.) 26-29
La tradición no hace goles (Naval en Primera División) 40-43
Avanza con paso seguro (Ciclismo 1975) 52-55
La división sigue latente (ACF, reuniones de reforma) 56-58

PANORAMA

Adiós en Sausalito (Carlos Robles) 14
Nuevo estilo en el CRA (Planes en Regional Antofagasta) 14
Rivalidad costera (Nueva directiva de Wanderers) 14-15
Un trofeo hecho para Vera (Ganador en los 50 kilómetros) 16
"Quisiera tener un millón de amigos" (Proyectos de Everton) 17
La figura del mes (Martín Vargas) 17

INTERNACIONAL

48 grandes pruebas (Ciclismo europeo) 49
Nadie podrá cerrar la boca (Natación en Montreal) 50

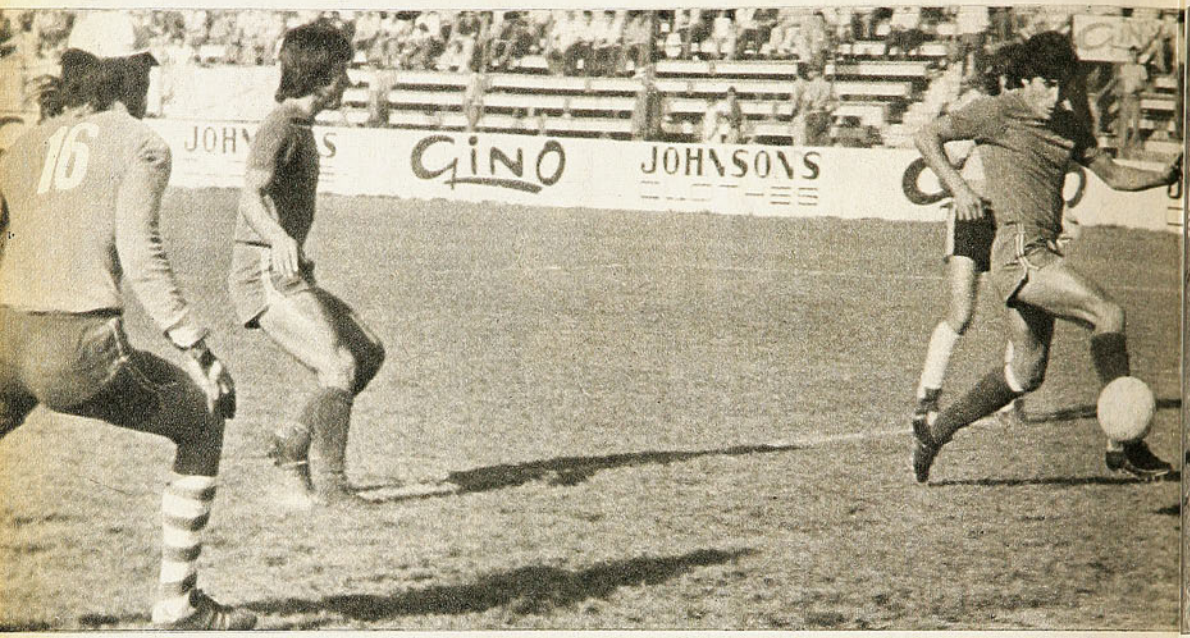
SINTESIS

La fecha 18

SECCIONES

Aquí Jumar 19
Ocurre 23
Futuro 25
Yo lo vi 31
Díganos 32-33
Entretiempo 38-39
Pretérito 45
Migajas 48
Gente 59

LA UNION, POR



CINCO GOLES -Y OPORTUNIDADES PARA OTROS CINCO- QUE SE GENERARON EN EL ACIERTO DE LEONARDO VELIZ Y LUIS MIRANDA, EN UNO CON LA COLABORACION DE ARIAS Y CARREGADO. O'HIGGINS DESCONTO DOS VECES CUANDO EL PARTIDO ESTABA DECIDIDO HACIA RATO.

EL PRIMERO DE MIRANDA: Ahora sí hizo puntería el puntero derecho hispano y sobre la presencia de Campodónico dispara para derrotar a Quiroz y dejar la cuenta 2-0.

LAS PUNTAS

APERTURA DE LA CUENTA: A espaldas de los zagueros celestes entra Gaete para rectificar un remate desviado de Miranda. Temprano, a los 5 minutos, la Unión ya decidió el partido.

CARREGADO: Centro de Arias —que alcanza a verse al fondo—, obstaculización entre Campodónico y Quiroz para el rechazo y el balón que le cae manso al trasandino para el tercer gol.

BAJO la tribuna que ocupaban los socios visitantes estaba desplegado el lienzo con la inscripción: "O'Higgins, vivir con honor o morir con gloria". La célebre arenga del Prócer, cuyo nombre lleva la institución de Rancagua, no correspondía ser invocada en esta ocasión. Si debe "morir"; el equipo celeste no podrá hacerlo con gloria, a lo sumo podrá aspirar a "morir con honor".

Honorablemente cayó ante el puntero absoluto del campeonato. El cuadro que ocupa el último lugar de la tabla y por quien parecen estar sonando las campanas hizo lo que tenía que hacer: un poco lo de aquel loro del cuento que se plantó en la línea cuando venía el tren y sacó pecho... No le valían al conjunto rancagüino las especulaciones, nada ganaba con parapetarse en su trinchera "para perder por poco" ante el encumbrado adversario. Además, no está en el temperamento de los celestes la jugada alevosa que pueda disminuir al contrario. Sencillamente O'Higgins salió a jugar con lo que tiene, con lo que sabe, con lo que puede. Quizás si el **fixture** le hubiese sido más favorable, habría podido obtener premio por su hidalguía a esa actitud consecuente con lo que es. Porque, al igual que en muchas de estas últimas jornadas, los rancagüinos jugaron un buen fútbol, bien tramado, con el excelente toque de pelota de Cuevas, con la criteriosa conducción de Salas, con la peligrosidad de Vargas, con el apoyo generoso de Ashwell, con la elevada moral de todos. Pero ocurre que en su partido número 32 del campeonato le correspondió venir a enfrentar a Unión Española...

LA JUSTA DIFERENCIA

Y es claro, estaban en el campo el puntero y el colista. Con un agregado importante, que Unión Española no puede aún cantar victoria, por mucho que en esta jornada se haya despegado de ese obstinado acompañante que ha sido Concepción. Los rojos no podían andar con flojeras ni con contemplaciones.

Aunque no fuera una máquina perfecta, como ha parecido en otras oportunidades, aunque se advirtiera cierto desequilibrio en el medio campo, aunque hubiera una abismante diferencia en el ataque entre el ritmo de Leonardo Véliz y los otros integrantes, la Unión era una fuerza sólida, un equipo compacto que podía darse el lujo de tener esas flaquezas sin que ellas influyeran grandemente en el partido. Por mucho que O'Higgins desplazara armónicamente sus líneas, por mucho que los cambios de juego de Cuevas y la intención de penetración de Salas y Vargas llegaran a crear un espejismo de equilibrio, era nítida la diferencia de capacidad entre los dos equipos.

Hemos dicho muchas veces que Unión Española rompe su frialdad, su lentitud de determinados momentos, su espíritu especulativo, cuando entra en acción Véliz, nominal puntero izquierdo, porque igual transita por la derecha o por el centro. Ocurrió otra vez. Fue el "Flaco" quien señaló la ruta del triunfo con sus piques cortadores, cortos o largos, según convenga. Ya a los 5 minutos, de uno de esos carrerones, con enganche hacia adentro para dejar a contrapié al marcador, salió la apertura de la cuenta. Dio el balón a Miranda, que lo acompañaba en la jugada y el puntero derecho en posición de entreala tiró al arco; el remate era desviado, muy desviado, lo que tal vez desaplicara a la defensa celeste que no advirtió que a sus espaldas entraba Gaete para derro-

tar al inexperto Juan Carlos Quiroz (20 minutos en Primera División hasta este partido).

No creemos que con su disposición táctica, que no contemplaba nada especial para la ocasión, O'Higgins pretendiera equilibrar su lucha con el líder. Con un gol podía bastar, porque el déficit ofensivo de los celestes tenía que agudizarse frente a una defense tan ducha, tan experta como la de Unión Española. Siguió O'Higgins atacando con seis —y agregando los descuelgues de los laterales Cruchaga y Gálvez—, pero no llegó a inquietar seriamente a Vallejos. En cambio cada pelota en los pies de los rojos y especialmente de los punteros era un peligro vivo para la valla visitante.

Unión Española ganó este partido por las puntas —como muchos—. A los 35 minutos otra vez Véliz, por la derecha, peleó y ganó una pelota, otra vez el enganche hacia adentro hizo pasar de largo a Gálvez y otra vez, como en la jugada del primer gol, hizo el pase a Miranda, exactamente en la misma posición anterior, sólo que esta vez el puntero derecho no pifió el disparo, la pelota no necesitó encontrar a nadie en su trayectoria para incrustarse en el arco de Quiroz. Y dos a cero, sin que cupiera la menor objeción que hacer a la proyección de la cuenta.

De que el líder obtuvo la victoria por las puntas queda rotundamente verificado en la gestación de todos sus goles. En el tercero, el que ofició de puntero para hacer el centro fue Antonio Arias. Se estorbó Quiroz con sus zagueros y la pelota le cayó blandamente a Carregado para que dejara la cuenta en tres a cero. Y para el cuatro a cero parcial del primer tiempo, vino ese servicio libre próximo al área o'higginista, en el que Palacios tocó el balón hacia la derecha, donde irrumpió Miranda para cerrarse sobre el arco y rematar con gran violencia, cuando la defensa creía en el centro.

La fórmula se repitió muchas veces en el segundo tiempo y si la cuenta sólo llegó a 5 por parte de Unión Española, fue porque Luis María Carregado es un tipo raro de jugador, puede hacer un gol inverosímil, pero irremediablemente falla en el más fácil. Cuatro, exactamente cuatro oportunidades tuvo el delantero transandino para derrotar a Quiroz, desde el área chica o más cerca, y en las cuatro fracasó.

Pero para eso tiene sus alas voladoras el cuadro hispano. Spedaletti —que había reemplazado a Gaete— llevó el balón desde atrás y abrió para Véliz, una vez más desbordó éste a Gálvez e hizo el centro que cabeceó Miranda, cerrado sobre el área y sin custodia en la emergencia. Cinco goles generados por las puntas y oportunidades de varios más, que tuvieron su nacimiento también en el desborde los aleros.

Si el haber de O'Higgins llegó a 2, fue por esa reacción natural que se produce en los equipos nuestros cuando pierden la motivación de la lucha. Fue también porque, como decíamos al comienzo, los celestes están dispuestos, si es que "van a morir", a morir con honor. Y no bajaron nunca la guardia, no renunciaron nunca a sus principios de buen fútbol, de conducta hidalga, de luchar con lo que tienen, lo que pueden y lo que saben. Relajado Unión Española con el 5-0 estructurado a los 20 minutos del segundo tiempo, pudo la visita hacer valer sus atributos con dos goles, productos de un puntazo de Pino y de un lanzamiento penal a cargo de Cuevas (sanción rigurosa, nos pareció, para una acción de Inostroza cuya intencionalidad nos mereció muchas dudas).

Inapelable el 5-2. Tal vez pudiera haberse reducido el marcador si está Ramonda en el arco de O'Higgins —hubo diferentes interpretaciones de su ausencia—, pero eso entra en lo hipotético. Como se jugó, con el buen aprovechamiento por Unión Española de la lentitud de la extrema defensa rival, con la abundante producción de oportunidades que tuvo el ataque rojo, aun considerando la debilidad del arquero el score resulta la solución más lógica y justa **(ANTONINO VERA. Fotos de Miguel Rubio y Oscar Lagos).**

EL QUINTO: Miranda cabecea con mucha comodidad el centro desde la derecha (Véliz) y cierra su excelente producción personal (3 goles) y la de su equipo (5).

CUATRO OPORTUNIDADES de gol como ésta, en que quedó solo frente al arquero, malogró Luis María Carregado. La Unión pudo hacer, pues, más expresiva su victoria.

DECISIVO VELIZ: Como tantas veces el puntero izquierdo de la Unión, que fue indistintamente derecho o atacante central, exige la forzada acción de Cruchaga y la salida del arquero Quiroz.

EL DELANTERO rancagüino que más trabajo dio a la retaguardia de la Unión fue Luis Pino, con su dominio de pelota. En el grabado, se ve cercado por tres defensas.

PRIMERA LLEGADA de Aviación y primer gol rojo, cuando todos los méritos y la ventaja eran de Everton. Ganó Peredo en su carrera con Espinoza —siempre ganó—, se acercó a Werlinger, lo eludió y anotó en el arco vacío.

"¡PAREN A PEREDO!"

LA VELOCIDAD DEL ATACANTE DE AVIACION CAUSO ESTRAGOS EN LA LENTA DEFENSA EVERTONIANA. EL DESBORDE DE "CHAROLA" FUE CONTRARRESTADO EN LA SEGUNDA ETAPA. ESO EXPLICA EL 4x2.

MINUTOS FINALES: Eduardo Díaz y Peredo contra Arriagada y Escudero. Se jugó con vehemencia.

EL afligido —ya se sabe— era Aviación. Pero comenzando el partido quedaba la impresión de que era Everton —a salvo ya de cualquier susto— el que necesitaba imperiosamente los puntos. Con un medio campo armónico y un ataque penetrante, los viñamarinos se crearon ocasiones de gol muy temprano, y a los seis minutos ya estaban en ventaja.

Y hasta el cuarto de hora el asunto no tuvo muchas variaciones. Mientras cada carga auriazul significaba, al menos preocupación para Fournier y mucho esfuerzo para el cuarteto de-

RACIMO EN EL AREA: González, Fredes, Valenzuela, Fournier tras la pelota; Navarrete y Muñoz a la espera. No prosperaron los centros viñamarinos.

fensivo de Aviación, el ataque rojo no lograba enhebrar nada sólido. Y no se trataba de falta de ataque. Carlos Contreras había dispuesto la alineación más ofensiva presentada por Aviación en mucho tiempo. De partida, estaba Javier Méndez en la conducción. Illescas tenía instrucciones de sumarse al ataque. Valenzuela —el enlace— es de los que gusta pisar el área. Ese trío de mediocampistas debería, teóricamente, producir buenas oportunidades para un terceto de ataque integrado por elementos veloces y diestros: Chávez, Orellana y Peredo.

Everton no es equipo que especule o que amarre. Sus mediocampistas, especialmente López y Martínez, lucen con la pelota en los pies, pero no son muy sacrificados en la marca. No la sienten ni la practican. Y pese a todo eso, Aviación no encontraba la senda. Sus avances morían en el individualismo exagerado de Orellana (no hace nada sin demostrar antes que es bueno para la pelota). Así, el asunto no parecía tener vuelta. Esa superioridad de Everton en el ataque tendría que reflejarse muy pronto en nuevas cifras. Por lo menos tenía una llave muy importante para abrir el candado defensivo rojo: Sergio González. Veloz y hábil, el puntero derecho superaba continuamente a su marcador (Osorio) y el central que se abría (generalmente Muñoz) no siempre lograba desbaratar el avance.

Pero bastó una sola maniobra simple en la delantera de Aviación para que el partido experimentara un vuelco. Méndez buscó por primera vez el pase en profundidad y las consecuencias quedaron a la vista. Peredo llevaba todas las de perder frente a Espinoza. El zaguero tenía protegida la pelota y la dejaba correr para que se

→

EL COMIENZO DE EVERTON: Con llegada fácil y con gol. Ahí está Fredes rematando de derecha y culminando una gran jugada de Berrio. Apertura de la cuenta a los 6 minutos.

fuera al "out". Pero el ex chillanejo la peleó hasta el final. Y la ganó cerca de la línea de fondo. Retrocedió un poco, eludió a Werlinger y convirtió.

Ahí se vislumbró que era tarde para Aviación. Sin haber mostrado nada, había igualado. Era cosa de mejorar un poco para pasar adelante. Y eso se confirmó en los minutos siguientes. "Charola" siguió creando oportunidades para él y para sus compañeros. Hubo tres muy claras: un disparo suyo que se perdió muy cerca del travesaño, un penal que le cometió Muñoz y que Alberto Martínez —en su primer gran desacierto— cobró afuera, y un balazo de Benzi que azotó un poste. Después de salvarse tres veces, Aviación llegó por segunda vez. Y fue para anotar su segundo gol.

Hasta el final del primer lapso, el dominio y las situaciones de gol siguieron siendo propiedad exclusiva de los viñamarinos. La buena faena de Fournier, deficiencias técnicas en los atacantes auriazules y los propios yerros referiles impidieron que esa superioridad se reflejara en cifras. Everton tenía la llegada fácil que se procuraba con la fuerza de Escudero, el manejo de López, la visión de Guillermo Martínez y la habilidad innata de González. Pero fallaban reiteradamente los encargados de finiquitar. Fredes —autor del gol de apertura— falló en situaciones muy fáciles y ya no pudo más con el arco. Y Benzi, después de ese disparo que dio en el travesaño, no pudo hacer puntería de nuevo.

No era justo el resultado al irse al descanso. No correspondía a los méritos. La proporción de llegadas era de cuatro a uno en favor de los visitantes.

Pero en la segunda etapa sí que hizo méritos Aviación para quedarse con los puntos. De partida, corrigió su falla principal haciendo ingresar a Gerbier en el puesto de Osorio. Rústico y todo, el nuevo lateral le opuso mucho mayor resistencia a "Charola" González, que tuvo que buscar otros sectores para lucir sus esquives y sus escapas. El otro factor decisivo fue la simplificación en su juego. Se terminaron las madejas inofensivas. La orden fue enviar pelotazos para explotar la velocidad de Peredo y Chávez. Y por esa vía antes de los cinco minutos Aviación se había procurado tantas ocasiones como todo el primer tiempo y se había puesto en ventaja de dos goles (Orellana, apareciendo muy descuidado —igual que en el anterior—, en un centro de Chávez). Y por esa vía siguió preocupando a la defensa evertoniana: la velocidad de Peredo —complementada con su habilidad— dejó siempre mal parados a los centrales.

Con una ventaja de 3x1, Aviación cedió terreno. Tentó a Everton para que se fuera encima. Con eso ganaba en dos aspectos: le quitaba espacio a las escapadas de "Charola" y, a la vez, ganaba espacio para meterles pelotazos a sus arietes.

Y el dominio de Everton fue haciéndose monótono. Martínez se fue a enquistar junto a sus delanteros, prácticamente como puntero izquierdo, pero todo terminó siempre con un centro blando. Aballay, que ingresó por lesión de Zúñiga, empujó con denuedo, pero sin orden. Benzi y Fredes (después Navarrete), fueron perdiendo fuerza y confianza. Así y todo, llegó el descuento en un soberbio tiro libre de Sergio González. Y con veinte minutos por delante, Everton intentó el vuelco. Pero con ideas y recursos sólo tenía a "Charola". Muy poco para los seis rojos que estaban desde hacía rato cuidando el área.

Y vuelta a lo mismo: centro y centro. Y si alguien intentaba el lesborde, foul. Y el consiguiente tiro libre desde lugares donde sólo era posible otro centro. El partido sólo fue ganando en dureza. Y Alberto Martínez se fue confundiendo. Por momentos, su arbitraje fue una chacota: cobraba exactamente lo contrario de lo que correspondía. Y eso exasperó a los dos rivales. A Everton, porque lo estaba perjudicando desde el comienzo. A Aviación, porque ahora le estaba cargando la mano. Un penal a Eduardo Díaz —reemplazante de Chávez— fue pasado por alto. Un avance de Orellana fue interrumpido por el cobro de un off-side que no correspondía y que no había sido señalado (en la jugada previa el *linesman* había levantado la bandera y Martínez la hizo bajar).

EL BALAZO DE "CHAROLA": Se esperaba el tiro libre de Martínez, pero fue González el del servicio. Arrastrado, potentísimo. Ahí quedaron 2x3 y renació el suspenso.

Los desaciertos de Martínez y el penal de Berrio a Orellana, convertido por Illescas, fueron los únicos elementos destacados en la parte final. Aviación hacía rato que se conformaba con el 3x2. Everton no tenía cómo lograr el empate.

Había ganado el que lo necesitaba más. Y en el balance final había ganado bien. Pero debió despedirse en silencio: al estadio sólo llegaron 1.300 personas. Y había sólo 125 socios de Aviación. (*Julio Salviat. Fotos de Leopoldo Canales y Pedro González.*)

MANEJE LA

La Economía toma la forma de su vehículo cuando Ud. es socio del AUTOMOVIL CLUB DE CHILE, porque el respaldo que le damos a Ud. y a su vehículo a lo largo del país representa un ahorro permanente.

HAGASE SOCIO Y CUENTE CON ESTAS FACILIDADES:

● Primera patente y padrón ● Inscripción del vehículo ● Renovación de Patente ● Documentos internacionales ● Servicio de grúas en todo el territorio ● Asesoría legal ● Resarcimiento (daños a tercero) ● Escuela de conductores y cursos de mecánica ● Choferes a domicilio ● Y más, mucho más.

Vaya hoy mismo a Pedro de Valdivia 195. Solicite la visita de una promotora a los teléfonos 749516 y 749793 o acérquese a su Delegación más cercana.

AUTOMOVIL CLUB DE CHILE

Alfombra de confianza su camino

AUTOMOVIL CLUB DE CHILE

Yelmo

¿SABIA USTED QUE ESTOS CAMPEONES USAN LENTES DE CONTACTO?

¡Pues sí..., efectivamente! Patricio Cornejo, tenista y campeón de Chile, usa LENTES DE CONTACTO. Su médico oculista se los recomendó y Andrés Hammersley, con los últimos adelantos de la tecnología moderna, se los adaptó de acuerdo a su necesidad. Hoy Patricio Cornejo sigue ganando prestigio y galardones.

OPTICA Y LENTES DE CONTACTO
ANDRES HAMMERSLEY
(Optico titulado en Berlín
Contactólogo)

Bandera 183 - Local 19
(Subterráneo) - teléfono 88243

Se atiende según prescripción médica.
Solicite su crédito.

¡Salió la

"NO ES SOLO LA MEJOR noticia del año, sino la mejor de toda la historia del deporte chileno", expresó Jorge Ehlers Trostel, Director General de Deportes y Recreación, con el entusiasmo lógico, que predominaba en la reunión de prensa para dar a conocer la promulgación de la ley apodada "La Polla del Fútbol".

"Me preguntan: ¿Qué ha sido lo más notable del deporte chileno en 1975? No puede caer otra respuesta: la firma de esta Ley, que los miembros de la H. Junta de Gobierno han estampado como gobernantes realizadores y de devoción deportiva, digo yo, porque la poseen.

"El año 75 ha sido para nosotros de afanes empeñosos, de preparación y proyección, de puertas adentro, como quienes están en un laboratorio o en una base de lanzamientos. Nos preparábamos, precisamente, para que la Ley no nos pillara desprevenidos.

"También es pensamiento del Gobierno que la ciudadanía participe en el deporte y la recreación, que su práctica llegue hasta los rincones más apartados del territorio, y nuestra responsabilidad será y es entregarle los medios necesarios: infraestructura, implementación y asesoría técnica.

"La importancia y los efectos de esta Ley la comprendemos y aceptamos en toda su extensión.

"CONVENDRIA REPETIR LO DICHO en otras oportunidades: no basta con los fondos. Indispensable es el factor humano: dirigentes, técnicos y profesionales capacitados e imbuidos de la auténtica vocación. Es sabido que en los menesteres que exigen las experiencias actuales no basta sólo con la voluntad. Ahora hay que agregar eficiencia. La DIGEDER se ha preocupado de esta necesidad y ha iniciado una serie de cursos para dirigentes y técnicos, que se difundirán a través de las regiones del país. Es un desafío al cual deberán responder todos los que asuman las responsabilidades. Tengo fe en que sabrán cumplir y buscar el enriquecimiento de sus facultades siempre en busca de la mayor capacitación. Si un núcleo numeroso ha triunfado, dentro de los medios escasos de que han dispuesto, mayores serán los resultados positivos del futuro.

"Tengo fe de que a través de nuestros coordinadores regionales y de los siete canales deportivos, como se ha planificado, se iniciará el despegue anhelado.

"1975 fue año de preparativos, 1976 marcará el comienzo de las realizaciones. En los resultados del deporte competitivo se ha cumplido dentro de lo que ha estado a nuestro alcance, que no podía ser mucho. No hay más que comparar los avances de los países que disponen del fuerte respaldo económico, que es básico, para no sentirse decepcionados si el asunto se enfoca en forma objetiva. Algunos triunfos de repercusión internacional han servido para que se mantenga la visión de la calidad innata de nuestros valores, que consiguen destacar en cuanto disponen de lo mínimo para una mejor preparación. Son ejemplos de considerar.

"En la cruzada para apoyar lo que surge y se proyecta, un hecho sobresaliente en 1975 fue el Campeonato Nacional Escolar de Atletismo que auspició el diario "El Mercurio", y que tuvo el respaldo organizativo de la DIGEDER y del Departamento de Educación Física del Ministerio de Educación, y de la Federación Atlética. Chile entero fue testigo de sus efectos. Enmarcado en el constreñido aporte económico no hemos descuidado los programas de apoyo a todo movimiento que tiende a la nueva estructura, especialmente la puesta en marcha del "Area Metropolitana".

"Ha sido reconfortante en el año que termina la asociación de propósitos logrados, que ha convertido en una verdadera sociedad a tres organismos vitales en la campaña pro deporte y recreación: el Comité Olímpico Chileno y el Departamento de Educación Física de la Universidad de Chile con sus dirigentes rectores, Armando Gellona y Dr. Antonio Losada, y la Dirección General de Deportes y Recreación.

"Conformes con lo realizado en 1975, repito, aguardamos el año que empieza con sentimientos y afanes renovados".

Polla!

EL SUEÑO DE SIEMPRE, YA ES REALIDAD PARA EL DEPORTE CHILENO. "SE ENTRA EN LA ETAPA DE LAS REALIZACIONES", HA SEÑALADO EL DIRECTOR DE DEPORTES.

EN EL DEPORTE hay mucho que hacer y las inquietudes de dirigentes y gobernantes se han reflejado en los variados planes y programas estudiados y aprobados, pero que al llevarlos a la práctica han flaqueado o se han detenido por la razón de siempre: no están los dineros. Viejos y viajados especialistas en el asunto sostienen que en Chile es donde mejor se proyectan estas actividades, sin poder concretar los objetivos.

Es la causa de la conmoción producida en el ámbito nacional con la noticia de que la Ley firmada por el Presidente de la República y la Junta de Gobierno es el mejor regalo de Pascua que se recuerde. Ha sido tanto tiempo esperada que se justifica el júbilo.

El "Sistema Nacional de Pronósticos Deportivos" es Decreto-Ley desde el mediodía del martes 23 de diciembre de 1975, cuando lo firmaron, en su gabinete, Augusto Pinochet Ugarte, general de Ejército y Presidente de la Junta de Gobierno; José T. Merino Castro, almirante, Comandante en Jefe de la Armada; Gustavo Leigh Guzmán, general del Aire, Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea; César Mendoza Durán, General Director de Carabineros; Jorge Cauas Lama, Ministro de Hacienda, y Herman Brady Roche, general de División y Ministro de Defensa.

El objetivo, bien definido, resume todas las ansias de la ciudadanía con respecto a estas funciones de la vida nacional y que, de una manera u otra, preocupan a los habitantes de todas las edades. Aun a aquellos más escépticos que sólo vibran en cuanto saben de un triunfo de percusión internacional que hace decir o leer la palabra Chile en todos los idiomas. Los mismos que observan indiferentes el desarrollo del deporte como fuerza viva, edificante y fortalecedora, especialmente en las generaciones que vienen y que crecen.

EL TEXTO DE LEY es preciso: Está en los considerandos: "a) que forma parte de la política de desarrollo del país el fomento de las actividades de deporte y recreación; b) que se hace necesario arbitrar los medios para generar los recursos que permitan elevar el nivel de desarrollo deportivo y que éste llegue a todos los sectores de la población en forma adecuada y suficiente, y c) que tomando como base la organización y experiencia de la Polla Chilena de Beneficencia se ha estimado conveniente implantar un 'Sistema de Pronósticos y Apuestas', relacionado con competencias deportivas a través del cual puedan obtenerse los recursos necesarios para fomentar el desarrollo masivo del deporte en todo el país, la Honorable Junta de Gobierno de la República de Chile ha acordado dictar el siguiente Decreto-Ley."

Indica el texto el sistema a usarse, la administración de ese sistema, disposiciones generales y transitorias: en estas últimas se señala que los pronósticos y apuestas se harán sobre la competencia del fútbol de Primera y Segunda División, correspondiente al año 76. En las generales, se indican las sanciones que recaerán sobre el deporte y las instituciones que tengan la responsabilidad de la competencia base para el sistema, en este caso el fútbol, con el fin de garantizar la secuencia garantizada de las fechas a considerarse.

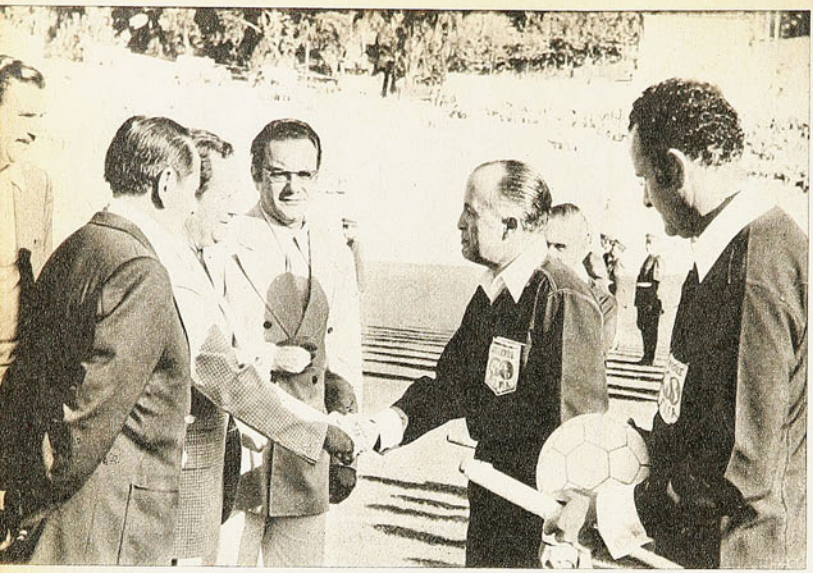
De las entradas brutas que produzca la Polla del Fútbol se destinarán los siguientes porcentajes: 35% para los premios del concurso; 10% gastos de administración; 8% comisiones para los agentes oficiales; 3% para la Federación rectora del deporte que sirva de base; 2% para los clubes que sean protagonistas de los encuentros incluidos en el sistema, suma que se repartirá por partes iguales. El producto líquido será entregado en el plazo de treinta días a la Dirección General de Deportes y Recreación, con el objeto de financiar exclusivamente el fomento, desarrollo y actividades relacionadas con el deporte y la recreación, otorgándose especial prioridad a aquellas que tengan atingencia CON LA NIÑEZ Y LA JUVENTUD.

EL DEPORTE es eterna veta de esperanzas y por ello está vigente aquella copla de hace un siglo que es su consigna: "Si caes, pues a luchar. Si luchas, pues a vencer. Si vences, pues a pensar en no volver a caer". Si en nuestro país ha conseguido subsistir y mantenerse dignamente en diversos niveles, con un mínimum de recursos y el empuje de los ánimos personales, es justo el revuelo por esta ventana abierta al optimismo, que significa la Ley que se entrega a la Nación. Ahora que, como en todo embate raudo y apasionado, es oportuno el freno de la sensatez. La Ley es de trascendente gravitación sobre el desarrollo, expansión y perfeccionamiento de las actividades, pero no será un "abracadabra" que lo remediará todo. El deporte lleva miles de problemas desde la base de su formación, y los fondos de la nueva Ley, aunque sean cuantiosos —si encuentra el asidero que se supone—, no alcanzarán a cubrir las necesidades de este país, largo como un florete. No podrá dar para todo, pero se supone que el lógico crecimiento y saturación atraerá aportes particulares de empresas, industrias u otros sectores. Es lo que se espera en el horizonte abierto al optimismo.

¿CUANTO PRODUCIRA? Aunque es aventurado indicar sumas, los técnicos de la Digeder indican que, luego de dos años de incubación, puede pensarse en una cantidad de diez veces el presupuesto actual de los deportes y la recreación, o sea, diez veces ochocientos mil dólares: ocho millones de dólares.

QUE EL RENDIMIENTO del Sistema de Pronósticos y Apuestas será halagüeño y podrá llegar a cantidades superiores a toda anticipación, es lógico, de acuerdo a las experiencias de los países que lo pusieron en práctica. Es sistema llamado a imponerse por su penetración popular, especialmente por el precio módico de los boletos que los pone al alcance de las gentes de menores ingresos. El reglamento que deberá ser aprobado en fecha próxima señalará el precio posible de dos pesos por unidad. En Italia, España y otros países europeos, y en Brasil y Argentina, en Sudamérica, ha proporcionado caudalosas ganancias.

Entre los dirigentes, autoridades y aficionados, en actividad o en retiro, todos, sin excepción, han recibido el golpe del optimismo producido por la noticia. ¡Por fin!, es como si una avalancha de energías imperceptibles insuflaran tantos anhelos y afanes lucubrados y sostenidos. **(Carlos Guerrero.)**



EL ULTIMO PARTIDO:
Al final, antorchas
para Carlos Robles.

Carlos Robles

Adiós en Sausalito

EMOTIVA resultó para Carlos Robles la despedida del referato que se le brindó en el encuentro Everton-Wanderers en Sausalito.

Los linesmen que lo secundaron fueron Rafael Hormazábal y Alberto Martínez, dos Fifos que quisieron compartir estos noventa minutos finales en una cancha con Robles, el que antes de iniciar el cotejo declaró:

"Es mi último encuentro oficial y la verdad es que estoy emocionado. No es que me sienta viejo y decida retirarme. Lo que ocurre es que FIFA exige que cumplidos los cincuenta años, uno debe retirarse de la vida activa y yo he llegado a ese límite. Como soldado disciplinado, estoy cumpliendo, aunque me siento capacitado para seguir. Creo que hay que tener presente que en la vida hay jóvenes viejos y viejos jóvenes. Pienso que estoy en este último grupo".

Luego, en la parte oficial, los equipos entraron encabezados por el Orfeón de Carabineros y, al formar en el centro de la cancha, comenzaron los homenajes. De los árbitros de Viña; de los clubes Everton y Wanderers, con sendos obsequios; y finalmente de la Asociación Central, por intermedio de Jorge Lafrentz, que leyó un discurso de reconocimiento a su labor.

Al final, Carlos Robles fue obligado por el público a dar la vuelta olímpica para recibir el aplauso y muchas lágrimas corrieron por sus mejillas cuando de diversos sectores de las tribunas comenzaron a aparecer antorchas para la despedida.

Terminando las declaraciones iniciadas antes de empezar el cotejo, agregó: "Le debo mucho a mi condición de réferi. He conocido mucho mundo arbitrando. Creo que de otra forma no habría podido hacerlo de ninguna manera. Por ello me voy muy agradecido de mi profesión. El deporte me lo ha dado todo". (Rubén Henríquez).

Orden y planes para el 76

Nuevo estilo en el "CRA"

EL Club Regional Antofagasta (CRA) afrontará en forma distinta, a como lo había hecho tradicionalmente, la finalización de la temporada y el inicio del torneo profesional de fútbol 1976. Era clásico que terminara la justa y el club quedara sin equipo y sin entrenador, para iniciar una carrera contra el tiempo en busca de un coach y, luego, de jugadores.

La experiencia, especialmente la de 1975 en lo referente al entrenador, ha hecho posible una enmienda que hasta ahora es promisoria, y que de materializarse, es evidente que redundará en positivos alcances para el instituto de la divisa "albiceleste".

Hernán Carrasco fue confirmado como entrenador del club. Faltan detalles, pero se asegura, y ojalá sea así, que serán superados. La capacidad del técnico ha sido valorada como es debido, además de otras condiciones, como su trato con jugadores, dirigentes y socios, sus ideas claras respecto a lo que desea para el equipo y, en fin, una serie de bondades que para los que conocen a este entrenador-profesor, no deben extrañar.

RIVAS REMATA, "PISTOLA" A LA EXPECTATIVA:
El primero sigue, Vásquez en conversaciones.

Un primer paso muy valioso y que debe redundar en saldo positivo para la próxima temporada, porque el técnico está preocupado de un deseo largamente sostenido en el sentido de buscar en casa y en la región lo que hasta ahora hay que traer de otros lares. Hernán Carrasco ha dicho que todo es cosa de buscar, de trabajar y de abrir el horizonte a la gran masa futbolística que existe en el norte. Sin duda que se trata de una razón de peso y poderosa para esperar que fructifique, ya que de esta manera se llenaría un hueco muy notorio y costoso.

En cuanto al plantel, si bien algunos terminan contrato, hay muchos que siguen en el CRA hasta fines de 1976. O sea, se tendrá la base para el team que deberá formar Hernán Carrasco. Como éste ya conoce la "materia prima", se espera que lo que se buscará vendrá a llenar vacíos advertidos a través del torneo próximo a expirar. Una garantía que antes no se tuvo y de la que debe sacarse una ventaja apreciable.

Carlos Rivas, Víctor Solar, el argentino Rodolfo Coffone, el zaguero Freddy Rivera, Jaime Vildósola, Héctor Pérez, argentino; Juan Acevedo, Carlos Cademas, Jaime Carreño, Guillermo Miranda, Luis Parraguez, Carlos Araya, Juan Alvarez y el joven arquero José T. Vergara, tienen contrato

Wanderers - Everton

Rivalidad costera

NO SOLAMENTE Everton pretende la supremacía en el fútbol de la V Región. Ahora le ha salido al paso Wanderers, que recientemente hizo un reajuste en su mesa directiva.

La semana recién pasada asumió el nuevo equipo caturro, que sintéticamente quedó formado por cinco oficiales de Carabineros y cuatro civiles. Entre estos últimos —son todos "reincidentes"— está Renzo Arata Canesa, que toma la presidencia de la institución, tal como lo hizo hace nueve años cuando los principales directivos caturros viajaron a Europa para presenciar el Mundial de Inglaterra.

En esa oportunidad, Renzo Arata tuvo una brillante gestión y la vuelta de los titulares les significó encontrar un club con superávit.

CAMBIOS EN EQUIPO DIRECTIVO: Renzo Arata en la presidencia wanderina.

La nueva directiva quedó formada por Renzo Arata, presidente; 1er. vicepresidente, Gral. de Carabineros Lautaro Recabarren; 2.º vice, Marco Antonio Ponce; secretario, Fernando Manresa; pro, Capitán de Carabineros Manuel Ugarte; tesorero, Cap. de Carabineros Carlos Castillo; pro, Cap. José Cortés, y directores, Coronel de Carabineros Manuel Humeres, y Abdala Chaín.

En síntesis, el nuevo presidente manifestó que Wanderers cambiará totalmente en su política frente a los jugadores y sus compromisos. A nadie se le deberá dinero de sueldos o premios, pero la diferencia radicará en que a cada cuál se le exigirá que cumpla con sus obligaciones. Nada de cracks difíciles que creen que todo son derechos. También habrá obligaciones que tendrán que cumplirse.

Se pretende formar equipos que defiendan no solamente el aspecto económico sin importar lo deportivo. De preferencia serán jugadores porteños, que algo sientan por la camiseta.

La política de Wanderers será no disminuir los gastos que demande el equipo, sino incrementar los ingresos.

Aunque no se dijo, se pudo entender que si los directivos de Wanderers creen que Everton logrará éxito en su campaña de tener un cuadro de primera línea, ellos no lo harán mal y que al final de cuentas el que se llevará el público será el elenco caturro, que también se hará respetar en la cancha.

La pelea por la supremacía está iniciada y falta esperar quién la ganará. (Rubén Henríquez).

---

hasta diciembre de 1976, y serán la base del elenco para la temporada próxima.

Entre los que terminan su contrato están Julio F. García, el pequeño y excelente lateral derecho; Ricardo Rojas, el goleador; "Pistola" Vásquez, argentino; el arquero Ricardo Díaz; Julio Tapia, Iván Delgado, zaguero; Juan Cepeda, lateral, y el atacante Hugo Cisternas.

La directiva del CRA está en conversaciones con varios de estos elementos que, sin duda, son de valor y el club desea continúen defendiendo su casaquilla. El CRA tiene un excelente antecedente entre sus jugadores: sus planillas han sido cubiertas oportunamente y todo el plantel está al día. Y esto durante toda la temporada. En este sentido se ha caminado como "reloj" y esto, sin duda, que es de valor y resulta un buen aval para las renovaciones. (Homero Avila.)

Espere la primavera
como si esperara a un rey
peinado
brillantemente
con fijador
FIXAPEL.

PELUQUERIA
GUILLERMO DIAZ
Centro Integral
de la Estética
Capilar Masculina.
Agustinas 869 Local E-2
Galería Imperio Entrepiso
Fono 391359
y en Valdivieso 426

CON BROCHE DE ORO
Y Vera se llevó el trofeo.

tando en buenas condiciones y sin mediar algún imprevisto, el grincrosino sigue siendo el mejor elemento nacional para este tipo de pruebas de esfuerzo sostenido. Lo ratificó con su tercer triunfo consecutivo en esta carrera, lo que le permitió —de acuerdo a las bases— llevarse definitivamente el hermoso trofeo "Guillermo Viejo".

Pero no sólo ese hecho dio tinte de gran rendimiento a esta victoria del corredor de Green Cross. Su cometido en la cinta asfaltada fue esta vez de gran categoría, lo que le permitió bajar su mejor marca para la distancia. Tenía una hora siete minutos y 29 segundos, anotados en 1973, y ahora las agujas marcaron 1.06.33. Un progreso evidente, y con ello un registro al que por el momento sólo el mismo Vera podría intentar hacerle mella.

Detrás de los tres primeros se ubicaron tres hombres de la escuadra de Bata: Claudio Tapia, Alejandro Astorga y Alberto Poblete. Nadie podrá decir que el equipo que dirige Andrés Moraga no puso un buen broche a su excelente campaña de la temporada. La contra reloj no fue una excepción en un cometido que fue remarcable.

Y mezclados con los valores consagrados, dos corredores jóvenes supieron ganarse un lugar en la tabla de los primeros, para ratificar el empuje de las series inferiores. Jorge Moraga, de Cóndor, logró un meritorio octavo lugar, que tiene mayor relieve si se toma en cuenta que es de Cuarta Categoría. Y Ricardo Bretti fue el mejor de Tercera, logrando la undécima posición general. Dos rendimientos que fueron realmente promisorios y que aumentaron el buen saldo conseguido en la última prueba ciclística de 1975. (Juan Carlos Douzet).

Gran Premio "Guillermo Viejo"

UN TROFEO HECHO PARA VERA

OFICIALMENTE la temporada 1975 del ciclismo en rutas concluyó con el Nacional de Rancagua. Sin embargo, estaba debiendo una prueba que va para tradicional: los 50 kilómetros contra reloj individual. Y la Federación decidió hacerla el último domingo del año. La respuesta de los corredores fue buena, ya que cerca de sesenta —incluyendo por primera vez a los de Cuarta Categoría— afrontaron el desafío de una lucha contra el implacable cronómetro, en un trayecto casi plano en la Panamericana Sur.

"El trofeo me lo llevaré para la casa", había dicho antes de largar Fernanda Vera. Y tenía razón, pues es-

Pero esta lucha individual contra el cronómetro no fue puro Fernando Vera. También hubo otros hombres que cumplieron un cometido destacable. Es el caso de Jaime Bretti, quien ratificando que vive un gran momento de su carrera se alzó con un segundo puesto, que es sumamente meritorio para el joven corredor de Carteros. Es cierto que entre Vera y Bretti mediaron 1'37", pero también hay que hacer notar que entre este y el tercero, Rafael Aravena, hubo una diferencia de 1'10". También sorprendió gratamente el buen cometido de Aravena, que es uno de los valores experimentados que siguen prestando un valioso aporte al interés de las pruebas.

LOS DIEZ PRIMEROS

1.— Fernando Vera, Green Cross, 1.06.33;

2.— Jaime Bretti, Carteros, 1.08.10;

3.— Rafael Aravena, Green Cross, 1.09.29;

4.— Claudio Tapia, Bata, 1.10.06;

5.— Alejandro Astorga, Bata, 1.10.26;

6.— Luis Sepúlveda, Bata, 1.10.34;

7.— Carlos Kuschel, San Bernardo, 1.10.38;

8.— Jorge Moraga, Cóndor, 1.11.49;

9.— Alberto Poblete, Bata, 1.12.08;

10.— Mario Bretti, Carteros, 1.12.18.

DEPORTES SANHUEZA
FABRICA DE ARTICULOS DEPORTIVOS
Fernando Sanhueza Ramirez

10 CAMISETAS POPELINA CON NUMEROS:
1/2 manga
manga larga
Pantalones Selección
medias elásticas

Zapatos de fútbol acolchados
Pelotas fútbol oficial 32/c.
Buzos stretch
Colchonetas
Sacos de dormir en lana

Con un 10% de descuento.
Envíe su valor por Giro o Vale Vista para recibir su pedido por encomienda simple. DESCUENTO ESPECIAL A COMERCIANTES.
ESPERANZA Nº 5 - FONO 93166 - ALAMEDA 2879 - FONO 94516

DESPACHOS A TODO EL PAIS
Pida lista completa de precios.

EVERTON 76.

"QUISIERA TENER UN MILLON DE AMIGOS"

EXITO sin precedente tuvo el club Everton, de Viña del Mar —y personalmente su nuevo presidente, Antonio Martínez—, con la convocatoria a una conferencia de prensa para exponer, con carácter oficial, el nuevo rumbo del club viñamarino, la incorporación de nuevas personalidades a su conducción y sus proyectos. El amplio hall central de la sede de la calle Viana se hizo estrecho para acomodar a 70 periodistas de Valparaíso y Santiago que escucharon una clara exposición sobre la generación del giro que se ha dado, de los procedimientos seguidos, de la base y orientación de la iniciativa, y de lo que se pretende para el futuro.

Explicó Antonio Martínez —para que no haya equívocos— que Everton no pasa a ser "propiedad" de nadie, sino que sigue siendo de los evertonianos y de la ciudad: "No es patrimonio personal de nadie; nadie es dueño del club", puntualizó enfáticamente. Aclaró que no se trataba —como se estaba diciendo— de que "el Casino se haga cargo del club", sino de que "personas incorporadas recientemente a la concesión del establecimiento, deseando hacer más amplia, profunda y activa su incorporación a la comunidad viñamarina, vieron en el fútbol el medio más directo y efectivo de hacerlo". Contando con su experiencia personal a nivel de fútbol y de empresa, y con los deseos de la directiva en ejercicio de darle un impulso fuerte al club, más allá de sus propias fuerzas, convinieron en integrar esa directiva y hacerse cargo de la marcha de la institución. "Para hacer de Everton un club grande que compita con los grandes", enfatizó el nuevo presidente.

"Nos hemos propuesto un plazo de tres años para lograr todos los objetivos perseguidos —expuso Martínez—. Entre ellos está el de dejar al club con pasivo de cero, respetando integralmente su patrimonio; nada de lo que tiene Everton podrá tocarse." Dejó constancia de que se habían encontrado con un club que, en relación a la situación actual, estaba bastante bien, con un pasivo bajo, lo que hace honor a sus ex dirigentes.

Everton no será sólo un equipo de fútbol-empresa. Entre los proyectos de sus nuevos dirigentes está robustecer la rama de básquetbol con probabilidades de que el club compita en los torneos de Viña del Mar y de Valparaíso. Reactivar el hockey en patines, rama tradicional en la entidad. Aprovechar el excelente gimnasio de que dispone para crear la de vóleibol.

Respecto al fútbol mismo, mirarán con especial cuidado la producción de valores propios, con la debida atención a las divisiones inferiores. El primer equipo profesional tendrá que ser una atracción para la ciudad y para el país, y desbordar incluso el marco nacional a través de torneos internacionales en Sausalito y giras al exterior, para lo que cuenta con la experiencia de Alfredo Asfura.

Finalmente, Antonio Martínez dijo que uno de sus anhelos y de la gente que lo acompaña es llegar a hacer realidad lo de la canción de Roberto Carlos: "Que Everton tenga un millón de amigos".

Con habilidad consumada, el presidente evertoniano sorteó las consultas de la audiencia en todos los tópicos, incluso el de contrataciones, de entrenador, de política directiva, etc. (A. V. R.)

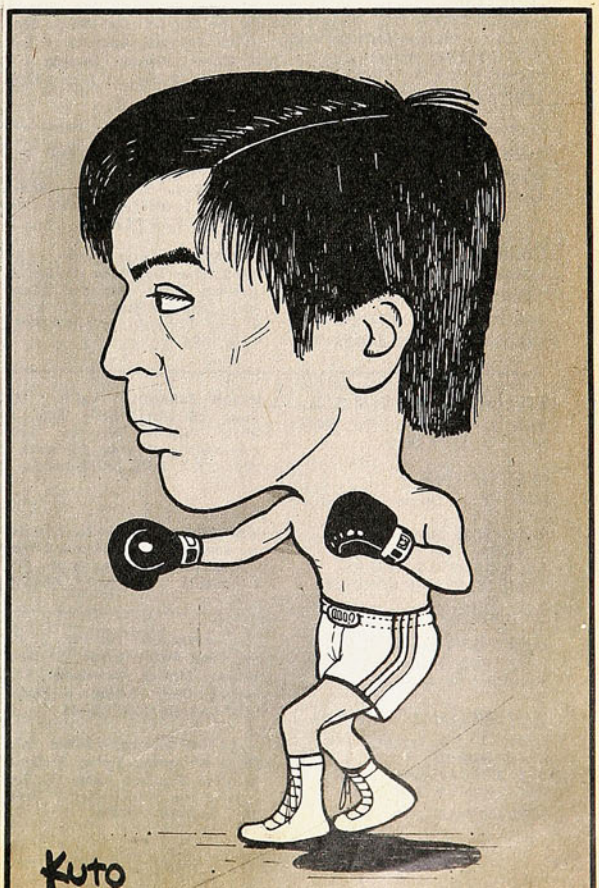
DE VIÑA PARA TODO EL MUNDO: Martínez: Everton, equipo internacional.

La Figura del Mes

Martín Vargas

TODO el año fue para él un encadenamiento de acontecimientos espectaculares que lo fueron llevando, en rápida sucesión, a figura máxima del pugilismo nacional, a grata revelación en el máximo escenario argentino, al ranking mundial y, por último, a la obtención del título Sudamericano.

Este último —ganado al ecuatoriano Gonzalo Cruz en la noche del sábado 20 en el Estadio Nacional— es el que motiva para MARTIN VARGAS la distinción de Figura del Mes de diciembre.



LA FECHA

Resultados de la 15ª Fecha 2ª Rueda

Viernes 26 de diciembre.

STGO. MORNING 2
Pizarro (10') y Vidal (14').

LOTA SCHWAGER 1
Fontora (47'), de penal.
Estadio Nacional.
PUBLICO: 864 personas.
RECAUDACION: $ 1.481,00.
ARBITRO: MANUEL ALFERO.

STGO. MORNING: Godoy; Rubilar, Villalobos, Retamales, Martínez; Vega, Vidal, Quiroz; Venegas, Pizarro y Beiruth. "E": ENRIQUE HORMAZABAL.

LOTA SCHWAGER: Cartes; Rojas, Azócar, Durán, Jara; Merello, Sepúlveda (González), Ponce; Jiménez, Melo (Gallina) y Fontora. "E": ALICEL BELMAR.

Sábado 27 de diciembre.

UNIV. DE CHILE 2
Socías (37') y Montenegro (82').

GREEN CROSS 0
Estadio Santa Laura.
PUBLICO: 2.746 personas.
RECAUDACION: $ 9.545,00.
ARBITRO: MARIO LIRA.

UNIVERSIDAD DE CHILE: Urzúa; Vergara, Pizarro, Pellegrini, Bigorra; J. Zelada (Suárez), Pinto, Cortázar; V. Zelada (Montenegro), Socías y Muñoz. "E": LUIS IBARRA.

GREEN CROSS: Bratti; Cornejo, Magna, Cerda, Núñez; Travesani, J. Rojas, F. Silva (P. Silva); Burgos, Graf y Daller (De la Barra). "E": GASTON GUEVARA.

HUACHIPATO 4
Benavente (DLS) (5'), autogol; Cáceres (14'), Salinas (2C') y Neira (74').

DEP. LA SERENA 0
EXPULSADOS: Guerrero y Chirinos (DLS), (63' y 77').
Estadio Las Higueras de Talcahuano.
PUBLICO: 1.681 personas.
RECAUDACION: $ 4.776,00.
ARBITRO: GASTON CASTRO.

HUACHIPATO: Kusmanic; F. Silva, Azócar, Rivero, D. Díaz; Urrizola, Salinas (M. Silva), Neira; Cáceres, Sintas (Elissetche) y Godoy. "E": ARMANDO TOBAR.

DEP. LA SERENA: Helo; Maluenda, W. Barrera, Etcheberry, Benavente; Chirinos, Guerrero y Gile; J. Barrera, García (Coopmann) y Escobar (Núñez). "E": DANTE PESCE.

Domingo 28 de diciembre.

STGO. WANDERERS 2
Santibáñez (50' y 80')

PALESTINO 0
Estadio Playa Ancha de Valparaíso.
PUBLICO: 2.465 personas.
RECAUDACION: $ 10.721,00.
ARBITRO: PATRICIO ANDRADE.

STGO. WANDERERS: Tapia; González, Posenatto, Gatica, Riveros; Solís, Mena (Rodríguez), Osorio (Riffo); Santibáñez, Alvarez y Villar. "E": JOSE PEREZ.

PALESTINO: Fairlie; Parra (S. Ramírez) Pecoraro, Dubó, Ibáñez; M. Herrera, Mario Espinoza (Gallegos), Coppa; Hidalgo, J. C. Lueiza y Luis Carvajal. "E": CAUPOLICAN PEÑA.

UNION ESPAÑOLA 5
Gaete (4'), Miranda (35', 42' y 64') y Carregado (40').

O'HIGGINS 2
Pino (67') y Cuevas (72'), de penal.
Estadio Santa Laura.
PUBLICO: 4.534 personas.
RECAUDACION: $ 3.155,00.
ARBITRO: NESTOR MONDRIA.

UNION ESPAÑOLA: Vallejos; Machuca (Escobar), Berly, Soto, A. Arias; Palacios, Inostroza, Gaete (Spedaletti); Miranda, Carregado y Véliz. "E": LUIS SANTIBAÑEZ.

O'HIGGINS: J. C. Quiroz; Cruchaga, Landeros, Campodónico, Gálvez; Cuevas, Ashwell, Salas; Vargas, Pino y González. "E" JORGE ARETIO.

DEP. AVIACION 4
Peredo (13), Orellana (27' y 48') e Illescas (87), de penal.

EVERTON 2
Fredes (7') y S. González (78').
Estadio Nacional.
PUBLICO: 1.291 personas.
RECAUDACION: $ 3.155,00.
ARBITRO: ALBERTO MARTINEZ.

DEP. AVIACION: Fournier; L. Rojas, Ulloa, Muñoz, Osorio (Gerbier); Illescas, Méndez, Valenzuela; Chávez (E. Díaz), Orellana y Peredo. "E": CARLOS CONTRERAS.

EVERTON: Werlinger; Zúñiga (Aballay), Arriagada, Berrio, Espinoza; Martínez, Escudero, López; S. González, Fredes (Navarrete) y Benzi. "E": MARTIN GARCIA.

REG. ANTOFAGASTA 1
Rivera (11).

MAGALLANES 3
Fdo. Espinoza (9' y 79') y Fdo. Pérez (81').
Estadio Regional de Antofagasta.
PUBLICO: 5.040 personas.
RECAUDACION: $ 16.553,00.
ARBITRO: JUAN SILVAGNO.

REGIONAL ANTOFAGASTA: R. Díaz; García, Rivera, Pérez, Cepeda; Vildósola, Cadena (Acevedo), Rivas; Tapia, R. Rojas y Solar. "E": HERNAN CARRASCO.

MAGALLANES: D. Díaz; Navarro, J. Díaz, R. Díaz, Aguilar; Suazo, J. Herrera, Fdo. Pérez; Fco. Espinoza (Arias), Fdo. Espinoza y M. A. Herrera. "E": DONATO HERNANDEZ.

RANGERS 0

DEP. NAVAL 1
Lobos (32').
Estadio Fiscal de Talca.
PUBLICO: 3.746 personas.
RECAUDACION: $ 16.051,00.
ARBITRO: RAFAEL HORMAZABAL.

RANGERS: Drago (Gerly); Spicto, Ulloa, Azócar, Puchi; H. Díaz, Rodríguez, Bastías (Caltieri); Landeros, Abatte y Aravena. "E": ADOLFO RODRIGUEZ.

DEP. NAVAL: Anabalón; Pérez, Lobos, Valdivia, Aravena; Eriz, Núñez, Román; Vargas, Flores (Sepúlveda) y Sánchez (Lara). "E": ISAAC CARRASCO.

DEP. CONCEPCION 0

COLO COLO 1
Araneda (32').
Estadio Regional de Concepción.
PUBLICO: 24.043 personas.
RECAUDACION: $ 84.349,00.
ARBITRO: LORENZO CANTILLANA.

DEP. CONCEPCION: Osbén; Rodríguez, Isla, Valenzuela, León; L. Díaz (Urrunaga), Acevedo, Cavallieri; Distéfano, Estay y Briones. "E": GUILLERMO BAEZ.

COLO COLO: Nef; Galindo, González, L. Herrera, Edo. Herrera; Lara, Ormeño, Reyes; Araneda, Crisosto y Dubanced (Mena). "E": ORLANDO ARAVENA.

ASI VAN

Lugar	Equipos	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PL	PV	Tot.
1.º	U. ESPAÑOLA	32	19	10	3	69	34	27	21	48
2.º	D. CONCEPCION	32	19	8	5	54	27	25	21	46
3.º	HUACHIPATO	32	18	6	8	57	34	24	18	42
4.º	GREEN CROSS	32	14	12	6	46	33	22	18	40
5.º	COLO COLO	32	15	7	10	55	42	22	15	37
6.º	LOTA SCHWAGER	32	13	9	10	41	43	23	12	35
6.º	PALESTINO	32	11	13	8	60	49	17	18	35
8.º	STGO. MORNING	32	12	7	13	56	61	19	12	31
9.º	S. WANDERERS	32	9	12	11	31	38	21	9	30
10.º	U. DE CHILE	32	10	9	13	47	51	18	11	29
11.º	R. ANTOFAGASTA	32	8	12	12	55	55	18	10	28
12.º	D. LA SERENA	32	10	7	15	43	55	19	8	27
12.º	D. NAVAL	32	8	11	13	28	42	18	9	27
12.º	EVERTON	32	7	13	12	50	54	17	10	27
15.º	RANGERS	32	8	9	15	49	63	15	10	25
16.º	MAGALLANES	32	8	8	16	39	59	15	9	24
16.º	D. AVIACION	32	7	10	15	36	58	16	8	24
18.º	O'HIGGINS	32	6	9	17	41	59	13	8	21

MAXIMOS GOLEADORES:

25: VICTOR PIZARRO (SM).
19: Alberto Hidalgo (P).
18: Sergio González (EV) y Francisco Cuevas (O'H).
17: Julio Crisosto (CC).
15: Miguel Neira (H) y Ricardo Rojas (RA).
14: Juan C. Orellana (CC).
13: Jaime Barrera (DLS) y Enrique Graf (GC).
12: Luis Miranda (UE), Fernando Espinoza (M), Javier Santibáñez (SW) y Carlos Rivas (RA).
11: Raúl Briones (DC) y Patricio Romero (GC).

AQUI JUMAR

LA CONSULTA es tradicional.

Por favor, envíen antes de tal fecha los cinco mejores jugadores del año. Confieso que para el número uno no tuve el menor inconveniente. Lo tenía en la mente hace tiempo. Mario Soto —para quienes le hemos visto regularmente— fue lejos el mejor futbolista de 1975. El problema, o los problemas, vinieron después...

Comprensible la reacción de algunos lectores provincianos que se "espantaron", cuando el amigo Julio Salviat anticipó este juicio —como una opinión personal—, hace ya largas semanas. ¿Cuántas veces han visto a Unión este año en Temuco, en Valparaíso, en Viña, en Antofagasta, en La Serena, en los distintos reductos penquistas? En la mayoría de los casos, UNA SOLA VEZ. Imposible entonces formarse una opinión cabal en torno a determinado jugador o determinada figura. El mismo inconveniente tenemos en la capital para juzgar a los elementos que destacan en provincias. Con una diferencia importante. Vienen a Santiago en siete ocasiones oficiales, sin contar la Copa Chile, o las oportunidades en que uno pueda verlos en su propia salsa. Existe en suma una apreciable distancia analística al respecto.

Mario Soto es un caso notable de progreso.

Cuando Unión lo trajo del Magallanes lo hizo después que fracasaron las gestiones por Pizarro. Era este último quien estaba en la mira de los rojos. Y a falta de pan..., se quedaron con Soto. Sin pensar que se iba a convertir en el mejor zaguero del país. Progresó en todo. En técnica, en desplante, en personalidad, en fútbol. Y lo que es más importante, confirmó todo eso a nivel internacional.

Su actuación en la Copa Libertadores fue excelente.

Quienes criticaban al colega Salviat porque había anticipado una opinión en estas páginas, olvidaban un aspecto fundamental como es el señalado. Hasta cierto punto es lógico que los de Talcahuano crean que el jugador del año fue Daniel Díaz, que los de Temuco se inclinen por Víctor Manuel González, los de Antofagasta por Rivas, y los de Concepción por uno de los suyos. Pero, en el ámbito internacional no hay paralelo posible entre lo que hizo Mario Soto y lo que otros no pudieron hacer por falta de oportunidad o de méritos. Soto fue un valor auténtico en una campaña que sólo puede ser comparada con la de Colo Colo el 73. Y eso lo dice todo.

Es la razón por la cual me inclino por Rubén Palacios, para proseguir la lista. Unión tiene un plantel muy cotizado, pero dentro de ese plantel hay hombres vitales, importantes, casi diría insustituibles. Uno de ésos es Palacios. El ex boquense gravita considerablemente en el engranaje hispano. Y en las jornadas de la Copa hubo noches en que ¡se pasó! Por eso lo ubico en el casillero número dos.

Y aquí comienzan los problemas.

La carilla se llena de nombres con credenciales similares. Rendidores, parejos, eficientes, destacados. Es el caso de Osbén, Rodríguez, y Cavallieri, en Concepción. Es el caso de Bratti, Víctor Manuel González y Juan Rojas, en Green Cross de Temuco. Es el caso de Daniel Díaz, Urrizola y Salinas en Huachipato. Es el caso de Sergio Messen, Pinto y varios otros en Palestino. EQUIPOS REGULARES QUE NO JUEGAN PARA UN ASTRO NI DEPENDEN DE UN APELLIDO. En Concepción la fuerza la hacen todos. En Huachipato también. Los mismo reza para Green y el propio Palestino. Sería interesante preguntarles a los amigos penquistas quién ha sido el mejor jugador de Concepción. Estoy cierto que lejos de producirse un asomo de unanimidad las opiniones se repartirían entre los tres señalados y varios más. Porque no se puede olvidar a Estay, a León, a los volantes, a esa revelación magnífica que ha sido Isla. Por eso, mi voto es para Osben. Un arquero injustamente olvidado y de quien Rudy Gutendorf dijo que era el mejor dotado que había en Chile. Un arquero de campaña sobresaliente que exhibe la valla menos batida del torneo. Es suficiente. Y más atrás me quedo con Sergio Messen, que ha puesto sapiencia, calidad y oficio en Palestino, cuya gira por España tampoco puede desconocerse.

No hay que olvidar que Messen formó en aquel ataque con Caszely, Valdés, Ahumada y Véliz, que ahora se añora no sólo en Colo Colo. Pasará mucho tiempo antes que otro club pueda reunir un quinteto de tantos quilates. Lo que no quita que Cavallieri y Juan Rojas, estén a su altura, como también lo pueden estar Daniel Díaz y Urrizola o el chico Rivas de Antofagasta. Lo malo es que hay que decidirse por uno. Y lo natural es que uno se incline por el que ha visto más.

Ahora bien. En estas nóminas siempre figura el scorer. Es inevitable.

El delantero que llega más veces a la red queda en la historia de los campeonatos y la historia del fútbol. El año pasado fue Julio Crisosto. Ahora,

DANIEL DIAZ

JUAN ROJAS

Víctor Pizarro. Y el atacante bohemio es por tal razón el quinto de la lista.

Goleador nato, con vacíos evidentes en muchos aspectos del juego, es el muchacho pícaro y veloz, que siempre está al acecho. Para explotar un centro, para aprovechar una cortada, para liquidar un entrevero, para valerse de un error. Como todos los futbolistas chilenos, pierde goles cantados y convierte goles difíciles. No hay duda que Cubilla y Quiroz han tenido mucho que ver en su producción. Siempre ocurre así. Los goleadores necesitan de auxiliares que les sirvan y les nutran, que les faciliten la ruta, que les abran el camino.

Crisosto es hombre-gol por naturaleza y además cabecea muy bien. Su levantada en la segunda rueda fue notoria, pero la primera parte del torneo resultó muy infortunada para el iquiqueño, que no pudo sustraerse al mal momento de Colo Colo.

El otro es Hidalgo. Un alero que no desborda, que no impresiona, pero que hace goles. Ha sido su característica desde que salió del ascenso. Frente al arco no perdona.

Soto, Palacios, Osben, Messen y Pizarro.

Mi respuesta para los colegas de "La Tercera". Y estas líneas para fundamentar el voto.

FERNANDO CAVALLIERI

RUBEN PALACIOS

"DON QUINTA" en acción. Fue un vigoroso y astuto peleador en media distancia.

LA ESTAMPA de "Don Quinta" en sus años de Campeón de Chile y de Sudamérica. Fue un responsable representante chileno a las competencias internacionales entre los años 30 y 40.

UN NIÑO QUE DORMIA EN UN BANCO O JUNTO A UNA PUERTA SE HIZO HOMBRE EN EL SUFRIMIENTO Y EN EL BOXEO.

LA DURA VIDA DE "DON QUINTA"

CUESTA SEGUIRLE el hilo a la charla cuando un hombre se asoma a su pasado. Van pasando las horas y todavía queda mucho que contar y los recuerdos se enredan, por ahí salta nítida una escena de la infancia, sus primeras peleas, su vida azarosa, su dura vida.

—A los ocho años me arranqué de la casa. Me pegó mi papá y la paliza era injusta. Agarré mi ropita y me largué a casa de mi madrina, que era una mujer maravillosamente buena. Pero yo quería algo más y me iba a la Vega a ayudar a las señoras que venían de compras. Las acompañaba hasta la garita de los carros, en la estación Mapocho, y solían darme un diez, un veinte, un par de chauchas. Así me fueron conociendo, yo era atento y cuidaba sus paquetes, así es que me hice de una clientela que no me fallaba. Un día mi madrina me habló claro: "Si no tuvieras a tus padres yo te tendría en mi casa para toda la vida, porque para eso soy tu madrina. Pero ahora tienes que volver con ellos, chiquillo. Tienes que vivir junto a tus padres". "Está bien, me iré". Y me fui, pero no a mi casa. Me fui a la calle, libre y solo. Acarreando paquetes en la Vega me ganaba unos cobres, a veces me alcanzaba para dormir en una cama, a veces, con un amigo de entonces, tenía que dormir en un banco o pegado a una puerta, como fuera. Y los inviernos eran bravos y el frío mordía las carnes, sobre todo que nunca tuve mucha ropa.

SUPO desde chico que la vida es dura y desde chico le gustó el boxeo. Solía irse a la Casa del Pueblo, en Salas con Andrés Bello, o a la Manuel Montt, de los choferes, en Vivaceta "y hacía mis peleítas. En las noches de los sábados me iba al Hipódromo Circo y les pedía a los caballeros que me hicieran entrar. Algunos lo hacían, me escondían debajo del abrigo y era una fiesta para mí ver a los ñatos que entonces eran los astros del ring".

Oscar Avendaño, dos veces campeón latinoamericano, seis veces campeón de Chile y uno de los aficionados bravos de esos años lejanos (ahora tiene ya 58 de edad, y ya estaba peleando cuando no tenía ni catorce).

¿Y de dónde salió eso de "Don Quinta" Avendaño? "Don Quinta", no entiendo por qué lo llamaban así.

—Fue cosa de don Julio Lecaros, que escribía de boxeo en "La Nación". Me vio pelear y dijo que yo me parecía a un tal Quintas, un viejo púgil que él había visto en sus años mozos. Y me quedó lo de "Don Quinta" para toda la vida.

LA PRIMERA vez que fue campeón sudamericano viajó a Guayaquil en barco.

AVENDAÑO

EL OSCAR Avendaño de hoy, siempre vigoroso, siempre optimista, buen charlador y dicharachero, aunque el recuerdo de tanta pellejería que pasó nuble a veces su alegría.

La alegría, los cantos, el bullicio lo ponían los uruguayos. Sobre todo Basilio Alves, un negrito harto bueno que cantaba muy rebién. Pero en los largos viajes por mar siempre hay horas de tristeza y de añoranzas. Alberto Serrano Ortiz presidía la delegación y estaba permanentemente preocupado de sus muchachos. "¿Qué te pasa, Oscar, por qué estás triste? ¿Tienes algún problema que yo te pueda solucionar?" "Don Quinta" estaba enamorado y había dejado en Santiago a su amada. Le habría gustado escribirle, pero escribía mal y acaso entonces ni siquiera sabía escribir. ¿Cómo hacerlo? Y el dirigente escribió esas cartas para la amada lejana.

—Oiga, yo he aprendido a leer y un poco a escribir viendo los diarios, los carteles de las peleas. ¿No ve que nunca fui a la escuela? No tuve tiempo, necesitaba ganarme los garbanzos en esos años en que los cabros van al colegio. Y no sabe usted cómo me ha hecho falta saber algo. Por eso a mis hijos les digo siempre que estudien, que le saquen el jugo al colegio, que aprendan cada día más, que se eduquen para que no sufran lo que tuvo que sufrir su padre. Don Alberto Serrano escribía las cartas para mi amor, que se había quedado esperándome en Santiago. Ese amor que más tarde fue mi señora, mi compañera de toda la vida, la madre de mis hijos.

POCAS veces me ha tocado escuchar a un deportista hablar como lo hace "Don Quinta", que sólo tiene recuerdos amables para los dirigentes y los entrenadores que le tocó conocer. Y habla de Fernando Fantini, de Patricio Burgos, de Serrano Ortiz. Y de Alfredo Rioja Ruiz, especialmente.

—Don Alfredo me dejó una herencia muy valiosa. Fue él quien me llevó a la ETC, y ya llevo como 25 años trabajando allí de chofer. Sin un solo accidente, siempre al pie del cañón.

Desde 1967 Avendaño trabaja en la ETC de Valparaíso. Fuerte, animoso, con unos veinte kilos más de sus tiempos de boxeador, pero con su recia estampa guerrera. El año 36 se efectuó una selección especial para ir a los Juegos Olímpicos de Berlín, y "Don Quinta" triunfó en mediopesado. Y lo dejaron anclado en Santiago. Fueron Guillermo López, José Vergara, Carlos Lillo, Enrique Giaverini y Jimmy Rasmussen. Le quedó doliendo la injusticia, pero no reclamó y siguió en la brecha. Ya era, desde el año anterior, campeón de Santiago, y el 39 se ganó el título de campeón nacional. El 41 le tocó la final con Luis Cañete, que era bueno a las derechas. Lo dieron perdedor, y él pensó que había ganado. Sus amigos lo consolaban, y fue entonces cuando le dijo a Víctor Gambi, presidente del Bádminton, que era su club de entonces: "Don Víctor, me voy a entrenar todo el año y a este Cañete lo

→

EN ESTE primer plano de hace casi 40 años parece reflejarse la bonhomía del hombre que encontró en el boxeo una escuela de disciplina para toda la vida.

CON EL peruano Quiroz, en 1945. Tuvo Oscar Avendaño una larga campaña en el pugilismo aficionado.

voy a ganar por paliza en el campeonato que vendrá". "Don Quinta" volvió a ganarse la corona, que supo defender cinco años seguidos. Siempre estaban diciéndole lo mismo. Que se retirara, que le diera paso a la juventud.

—Usted sabe, a mí me costó mucho ganar el título. ¿Por qué lo iba a entregar sin defenderlo?

El 39 fue a Guayaquil un equipo que formaban José Castro, "Bolita" Aguirre, "Pancho" Bahamondes, Nicolás Taiba, Segundo Meza, Rolando Schiaffino, Oscar Avendaño y Valentín Camus. La primera noche pelearon tres, y los tres perdieron. Entonces recibieron un cable del presidente de la Federación, contundente: "Exijo cuatro triunfos...". Los muchachos les pidieron a los dirigentes que subiera "Don Quinta" al rincón y ganaron los cuatro esa noche. A la postre, Avendaño fue campeón invicto, mientras Taiba y Bahamondes fueron campeones en empate. Y conste que el representante argentino, al que le ganó "Don Quinta", era nada menos que Mauro Cía, subcampeón olímpico. En la última pelea se enfrentó Camus con Rafael Iglesias, campeón olímpico de pesados, y perdió. El equipo chileno fue subcampeón. Argentina lo derrotó por un punto.

—MI ESCUELA fue la Asociación Santiago. Mi liceo, la Federación de Box de Chile. A ellas les debo ser respetuoso; comportarme como se debe. Los viajes, los roces —hasta con embajadores— me enseñaron. "Tienes que portarte así, tienes que dar la mano si te la ofrecen, tienes que comer de tal modo." En fin, ésa fue mi educación, el boxeo me enseñó todo lo que sé y don Alfredo Rioja me dejó como herencia mi trabajo.

Se acuerda de los rivales que tuvo. El 38 perdió la final de Chile con Ramón López, de Antofagasta.

—¿Sabe? Yo peleé con Mario Catalán una vez. El de las cuecas, ¿lo ubica? Con "Popeye" Aguila nos vimos las caras tres veces. Empatamos las dos primeras, pero en la tercera, peleando en la Vega Central, que era mi club, lo gané bien. También peleé con Aronowski, que boxeaba muy bien, y creo que empatamos. En una de las giras que hacía el equipo de la Federación, me lo encontré en Puerto Montt. Nos dimos un gran abrazo y nos atendió con mucho cariño. Es que en el boxeo es así. Aunque nos rompamos en el ring, todos somos amigos. Con Arturo Riveros también me encontré. Fue en el Girardi, que quedaba en el "Barrio Chino", y él allá era ídolo. Lo gané, pero las pasé duras. Porque los hinchas, indignados porque lo había ganado, me siguieron a piedrazos por la calle, y yo corriendo a todo lo que daba para llegar a Vicuña Mackenna. Tuve que esconderme en un boliche que encontré en el camino. Después volvimos a pelear y volví a ganarlo, pero se habían tomado precauciones y no pasó nada. Con Juan Rubio, del Ferroviarios, aquello parecía una serial. Aquí y allá, en mi club y en el suyo: "Quinta" Avendaño con Juan Rubio. Juan Rubio con "Quinta" Avendaño, y seguía la serie. Ganaba uno, ganaba el otro, empatábamos, pero a la semana siguiente ya estábamos peleando de nuevo. Yo pienso en los pesados de ahora y me acuerdo de Rubio. Se habría paseado con ellos.

VALPARAISO tenía muy buenos aficionados en aquellos años. Una vez vino un equipo de allá a pelear con el Vega Central y Avendaño peleó con Angel Bravo, que era muy ducho.

—El entrenador me dijo que tenía que boxearlo, y en el primer round me tenía loco. Hasta que subió a mi rincón Salinas y me retó: "¿Quién te dijo que tú eras boxeador, tonto? Anda a pelearlo, búscalo, llévatelo por delante". Lo tiré dos veces a la lona, y fui el único de la capital que ganó.

Dionisio Peña, "Chago" López, "Pavlova" Rebolledo, Lucho Hernández, "Jajá" Rodríguez, Santiago Arancibia, Oscar Giaverini.

—Todos me enseñaron algo, me corrigieron, me dieron consejos. Aprendí mucho de ellos. Una vez vino a los campeonatos un mediopesado marinero, Lucas Ochoa. Alto, delgado, de brazos largos. Los de la galería ligerito lo bautizaron: "Cordel con orejas". Rebolledo me dio instrucciones. "Haz esto y lo otro. Amaga de izquierda, metes la derecha y vuelves con la izquierda abajo." Así lo hice, y lo corté con el hook. Cuando iba cayendo, lo iba a rematar con la derecha cuando don Elzo Pertuisset, el árbitro, me agarró de un hombro y me lo quitó. Yo estaba enojado, para qué lo voy a negar, pero el doctor Bórquez me explicó que, si le hubiera metido la derecha, hasta podría haberlo muerto. Fíjese que cuando llegaron los marinos, "Polito" Merchan me aseguró que traía un acorazado que me iba a hundir. "Eso está por verse", le contesté. Y se vio, pues.

CUANDO fue al Perú, perdió una sola pelea. Con uno de los hermanos Quiroz. Claro, ganó el de la casa... Y en Buenos Aires, al pelear con Marchione, éste le rompió una ceja de un cabezazo, pararon la pelea y dieron ganador al de casa. Me asegura Avendaño que en el puerto hay mucha materia prima, pero no hay gimnasios. Deben ser dos o tres, y están en el plano. Los cabros de los cerros, que son pobres, no tienen ni para la micro, y dejan el boxeo.

Si el boxeo amateur se ha venido abajo, piensa "Don Quinta", es porque faltan dos cosas: profesores y gimnasios.

—He visto boxeadores que intervienen en los campeonatos nacionales y no saben ni pararse, ni caminar, ni tirar un golpe. Nadie les enseña, y no hay tampoco dónde enseñarles. En mis tiempos estaban hombres como "Chago" López, Héctor Rodríguez, Rebolledo, Lucho Hernández. Y había más clubes de boxeo. Y dirigentes que eran verdaderos mecenas. Como don Vicente Salazar, que tenía un club en la calle Ibáñez, en Independencia, y lo financiaba él. Como don Víctor Gambi, en el "Barrio Chino". Si los cabros no habían almorzado, él los llevaba a almorzar a su casa. O a tomar desayuno. Y si no tenían para la micro, metía la mano al bolsillo, y todo arreglado.

"ES DIFICIL que salga otro peso pesado como Arturo Godoy. Pasarán muchos años antes de que aparezca un púgil como Fernandito. Y también eran muy buenos el "Chico" Reyes, Simón Guerra, un liviano extraordinario; Raúl Carabantes. Y ahora este Martín Vargas; como pega tiene media carrera ganada.

"Don Quinta" se casó y se fue a Quintero a pasar su luna de miel, a casa de un tío. A los cinco días lo mandaron buscar y se fue en gira por todo Chile. Estuvo ciento veinte días fuera. Y después hubo más giras, más salidas. Ella siempre esperando su regreso, él siempre pensando en ella.

Un niño que dormía pegado a las puertas, a la orilla del Mapocho, que se había escapado de la casa a los ocho años, trabajando en lo que fuera, un tiempo en el Matadero, de nuevo en la Vega, su barrio, su panorama de niñez. Sin tiempo para ir a la escuela, permanentemente azotado por la pobreza y la incomprensión. Un niño que se hizo hombre a fuerza de sufrimientos, pero que se sobrepuso a todo. "Mi escuela fue la Asociación Santiago; mi liceo, la Federación de Box de Chile."

La vida es dura, muchacho. (Renato González.)

OCURRE...

Hoy día me salió todo... ¡incluso dos autogoles!...

la mejor manera de "escuchar" la felicidad.

Chispa... amenidad... talento... imaginación... dinamismo... todo eso con la musicalidad insuperable de una programación hecha para que Ud. sepa **cómo suena la felicidad.**

NUEVO MUNDO... musicalmente la primera, con las voces inconfundiblemente amigas de **JUAN CARLOS GIL** ("El hombre del Disco"), **AGUSTIN INOSTROZA** y **GABRIEL MUÑOZ** ("Los Chicos Malos"), **LUIS HERNANDEZ** ("Los Pegaditos del Mediodía"), **PEPE ABAD** y **GUILLERMO PARADA** (Ayer, Hoy y Mañana"), **DANIEL BRAVO** (Disco Expo '75"), **EDMUNDO SOTO** ("Escala Musical" y "Medianoche"), **PEDRO PIZARRO** ("Los Ocho Cuartos"), **NICANOR MOLINARE** ("La Revista Deportiva") y **FERNANDO VALENZUELA** ("Gente en la Noche"), entregan lo mejor de sí al auditor y **EMISORAS NUEVO MUNDO**, con ellos, es el canal creativo, agresivo y vendedor que su empresa, su negocio o sus servicios requieren para alcanzar el éxito pleno.

EMISORAS NUEVO MUNDO CB 93

Musicalmente la Primera.

©Yelmo

CON LINAJE CESTERO

Pero sus propios méritos han llevado a Daniel Araya a la preselección nacional

UNIVERSIDAD DE CHILE fue el "boom" del Torneo Erasmo López y de la temporada, con un básquetbol que recordó sus mejores equipos del pasado. Ganó el torneo metropolitano en forma invicta y en los restantes eventos lució un juego de calidad, agradable, alegre, y, principalmente, con garra y mística.

Su básquetbol, moderno y espectacular —para nuestro medio—, llamó la atención. Una de sus principales figuras, integrante del quinteto titular, fue DANIEL ARAYA PIZARRO. Un apellido de tradición en el baloncesto nacional. Su nombre ya estaba sonando hace un par de años, pero no había logrado repercusión. Le faltaba una vitrina de importancia para exhibirse.

El Erasmo López fue el escaparate que le dio notoriedad, pese a que llegó a esa competencia con dos importantes antecedentes a su haber. En junio de este año estuvo en Brasil, en la ciudad de Araraquara, vistiendo la camiseta de la selección nacional en el campeonato Sudamericano Juvenil. Fue uno de los titulares, junto a Laurido, Toro, Miranda y Skoknic, y cumplió destacada y sorpresiva actuación. Jugando por el equipo de su escuela, Ingeniería, se clasificó campeón del torneo oficial de la "U" y goleador, con 21 puntos de promedio.

Sólo cinco años había durado su incursión en este deporte para ubicarlo en el primer plano. Su padre le tenía un cesto en la casa para que se entusiasmara con el básquetbol. En 1966 lo llevó a presenciar el Mundial Extraordinario que se jugó en el Estadio Nacional. Pero el muchacho recién vino a interesarse por los cestos en 1969. Y mostró de inmediato facilidad y vocación. Al año siguiente ya integraba, con edad infantil, la selección escolar de categoría intermedia de Santiago, que se clasificó campeona en el Nacional de Puerto Montt.

Su ascenso fue vertiginoso. En 1971 y 72 volvió a ser nominado para la selección escolar de Santiago, que jugó en los Nacionales escolares de San Fernando y Mulchén. En este último resultaron campeones.

El 73 ya estaba en la "U", y de inmediato formó parte de su selección juvenil. El año pasado, en el Nacional Juvenil de San Bernardo, dejó vislumbrar su futuro. Su equipo ocupó el segundo lugar, en excelente campaña, y "Coco" Araya fue uno de los mejores, y figuró entre los goleadores del torneo. Después, al Sudamericano, y su paso definitivo al cuadro adulto de la "U".

Su presencia en la selección juvenil impidió verlo en el Nacional adulto de Huachipato, que se realizó en la misma época. El Erasmo López fue su consagración. Uno de los goleadores del torneo, con 91 puntos en seis encuentros. También fue una de las mejores manos en el Nacional Universitario, jugado en Concepción en el mes pasado, y en el torneo de la Liga Nacional.

La herencia ha tenido que ver en su trayectoria... Su padre, Pedro Araya, fue titular inamovible en la época gloriosa de FAMAE, seleccionado de Santiago, de Chile, participando en competencias sudamericanas, olímpicas y mundiales. Su tío, Hernán, jugador de la Chile y la Católica, también destacó en el plano nacional. Ambos sobresalieron principalmente por una especial cualidad: certera puntería, acompañada de excelente técnica en el lanzamiento.

El hijo tiene características parecidas a las de su padre. Incluso da la impresión de que el lanzamiento es una copia fiel, con la diferencia —por el cambio de época— que Daniel lo hace con retención, mientras que su progenitor lo hacía sin saltar. La misma calma y tranquilidad, esperando el momento preciso para disparar al cesto. Lo increíble es que nunca vio jugar a su padre...

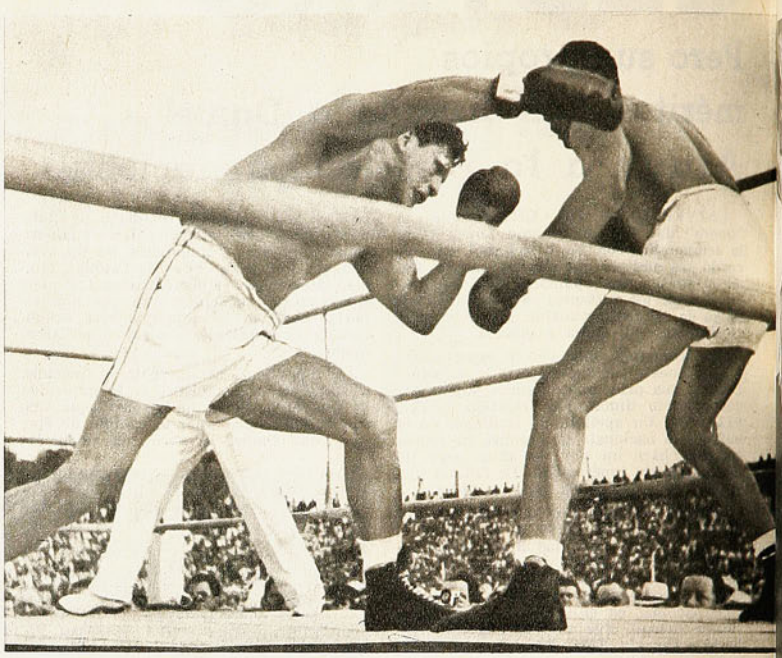
No puede soslayarse un paralelo entre ambos. Parecido en estatura —1,80 m. los dos— y físico, pero el primogénito con más agilidad y velocidad, y mejor en los rebotes. En marcación está alcanzando el excelente nivel que tenía su padre y muestra igual sentido colectivo de juego. Inferior en fuerza y personalidad. La misma disciplina y corrección...

Sus méritos, y no el símil con su padre, fue lo que concitó la unanimidad de los entrenadores nacionales y de la Federación para llamarlo a integrar la preselección nacional adulta, que se preparará a partir de la próxima semana con miras al S. A. de Medellín. Esos mismos méritos y el cariño por el básquetbol son los que permiten confiar en que alcanzará la nombradía y los títulos del padre, pese al escollo que puede significar el peso de esa tradición.

Pero ha llegado a edad más temprana al primer plano. Recién cumplió 19 años —nació en Santiago el 16 de diciembre de 1956—, edad en que muy pocos pueden tener la satisfacción y orgullo de ser llamados a una selección nacional (JAK).

DE MANUEL SANCHE

Boxeadores chilenos que ganaron el ci



ARTURO GODOY: Le ganó la corona de todos los pesos a Alberto Lowell, la perdió con Eduardo Primo y la reconquistó, en el Estadio de Carabineros, ante Lowell otra vez, en 1943.

MANUEL SANCHEZ: El primer chileno Campeón de Sudamérica. En 1914 ganó en Montevideo el título de los pesos livianos.

MANUEL SANCHEZ era un boxeador de puro instinto, acaso el más chileno de todos los boxeadores chilenos que he conocido. Con una enorme velocidad de brazos, con rápidos desplazamientos y ataques furibundos. Eran famosas sus "tupidas", y ellas fueron siempre su mejor arma. Cuando Domingo Ramírez, que era campeón de Chile de peso pluma, abandonó el boxeo, le entregó el cinturón a Manuel Sánchez. En 1914, al no haber un campeón sudamericano de peso liviano reconocido, Manuel Sánchez fue a Montevideo y allá se ganó el cinturón derrotando a Armando Usher y a Willie William, los dos que pretendían tener derecho a la corona.

Sánchez fue el primer campeón sudamericano de peso liviano y el primer boxeador chileno que consiguió un cinturón continental. Con el título en sus manos, Sánchez se fue a París, pero allá lo sorprendió la Primera Guerra Mundial, y debió regresar sin haber podido combatir.

HERIBERTO ROJAS era, allá por los años trece, catorce y quince, el mejor peso pesado sudamericano. La Federación chilena reclamó para él el cinturón de campeón de Sudamérica, pero, cosa curiosa, la Confederación sólo vino a reconocerlo como tal en 1918, cuando ya Heriberto Rojas no boxeaba. Al año siguiente se organizó una eliminatoria para designar adversario al campeón, pero éste no defendió su corona, pues estaba retirado hacía tiempo. Entonces se efectuó un combate entre Dave Mills, un boxeador californiano residente en Chile, y Luis Angel Firpo, que estaba iniciando su carrera bajo la sabia dirección de don Felipe Zúñiga. Ganó Mills, pero la Federación chilena no quiso reconocerlo como campeón porque aún no había conseguido la nacionalidad chilena, que estaba en trámites. Cuando se la dieron, Firpo lo puso nocaut en el primer round.

EN ABRIL de 1923, en Buenos Aires, Humberto Guzmán derrotó al uruguayo José Lagomarsino, y en julio de ese año, el Congreso de la Federación lo reconoció como campeón sudamericano de peso mosca. El primero de la historia de esa división. Guzmán, que defendió su corona frente al "Indio" Lencinas, un formidable peleador argentino, al que venció por puntos en 15 asaltos, retuvo su título por diez años, sin que nadie osara desafiarlo.

El reinado de Manuel Sánchez duró ocho años, y en 1922, Luis Vicentini lo puso nocaut en un emotivo encuentro. El más criollo de nuestros campeones ya no era el de sus buenos tiempos, y el noqueador chillanejo no tuvo mayor trabajo para arrebatarle el cinturón.

MANUEL SANCHEZ, el año que ganó la corona de livianos, reclamó también la de plumas, pero abandonó sus pretensiones al excederse de peso, y fue así como por primera vez se disputó en Sudamérica el cetro de los 57 kilos en 1926, y se presentaron a discutirlo el uruguayo Manuel Cárdenas, el argentino Julio Mocoroa, el peruano Manuel Giménez (Kid Capitán), y el chileno Carlos Uzabeaga. Mocoroa retiró su inscripción, y poco

Z A MARTIN VARGAS

urón de los Campeones Sudamericanos

DOMINGO RUBIO: Campeón de los Mediomedianos en gran combate con el brasileño Juárez de Lima. Más tarde en el Caupolicán lo dieron perdedor de Chirino en un combate por la corona de los Medianos Juniors.

HUMBERTO GUZMAN: El primer Campeón Sudamericano de peso Mosca que tuvo Chile. En el grabado (a la derecha) está con Guillermo Orrego.

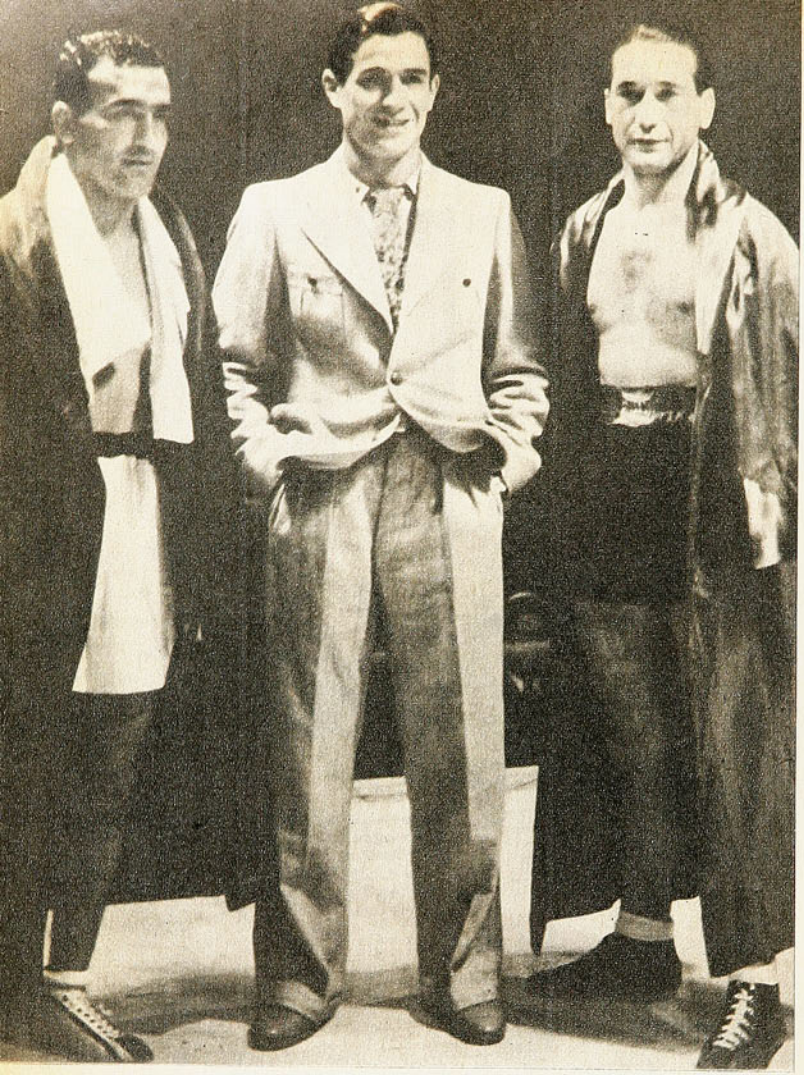
antes de hacerse el sorteo, el uruguayo también renunció a su derecho. Kid Capitán y Uzabeaga se enfrentaron entonces en Buenos Aires, y al chileno no le resultó gran trabajo el vencerlo. Dos años retuvo Uzabeaga su título y lo perdió, en fallo harto dudoso, con el peruano Melitón Aragón, en Lima. En la revancha, Aragón no quiso poner en juego el cinturón sabiendo que, de hacerlo, lo perdería. Uzabeaga lo venció de manera inobjetable.

Después de estos títulos pasaron varios años sin ganar ni uno. Y no es esto extraño, ya que en esa época se le daba poquísima importancia a las coronas del boxeo profesional. Una vez se cotejaron los dos mejores plumas del subcontinente, Osvaldo Sánchez y Jacobo Stern, de la Argentina. Recuerdo que Andrés Lasalvia donó un trofeo, explicando que, prácticamente, se trataba del campeonato sudamericano de la categoría. Claro que ganó "El Cabro", por nocaut.

DEBE HABER sido a fines de la década de los treinta cuando Raúl Carabantes se ganó el cinturón sudamericano de peso welter, pero nadie le dio importancia. Derrotó al argentino Manuel Martínez, que era un nudo ciego en el ring, y luego lo volvió a superar en la revancha, en Buenos Aires.

Pero no olvidemos que en 1939, Arturo Godoy, en Buenos Aires, al vencer por puntos a Alberto Lowell, se tituló campeón de peso máximo. Pero ese mismo año defendió la corona peleando con otro argentino, Eduardo Primo, y fue vencido por descalificación a mitad de camino. Pero en el año 43, el 28 de febrero, el promotor Enrique Kotliarenco organizó un match entre Alberto Lowell, campeón sudamericano, y Arturo Godoy. El match se efectuó en el Estadio de Carabineros, y Godoy impuso su recio accionar y recuperó la corona sudamericana de todos los pesos.

ARTURO ROJAS, que era compañero de cuadra con Alberto Reyes —ambos los entrenaba Sabino Villarroel—, destronó a su compañero arrebatándole la corona de Chile en peso gallo. El título sudamericano estaba vacante por retiro del uruguayo Jacinto Caballero, que fue campeón —sin defender jamás su cetro— durante 17 años, porque así solía acontecer entonces. La Confederación acordó que los campeones Roberto Castro, de Argentina, y Arturo Rojas, de Chile, disputaran el cinturón sin dueño. Rojas, en una brillante exhibición en el ring del



GUERRA-CARABANTES-FERNANDEZ: Tres glorias del pugilismo nacional. Raúl Carabantes fue campeón oficial y los otros dos, campeones extraoficiales.

Caupolicán, venció por nocaut al octavo asalto al trasandino.

Al año siguiente tuvimos un nuevo campeón sudamericano, esta vez en la clásica división de los livianos. Alfredo Prada fue el primer campeón sudamericano de livianos después de un vacío enorme, puesto que Juan Carlos Casalá, campeón sudamericano, dejó el boxeo en 1926 y treinta años más tarde se ganó el puesto Alfredo Prada. Digamos eso sí, que Prada, por el título, se cotejó con el chileno Andrés Osorio en el Luna Park, de Buenos Aires, y nuestro compatriota fue despojado de una legítima victoria. Prada, luego de ese combate, abandonó la corona. Se llamó al argentino Jaime Giné, al brasileño Pedro Galasso y al chileno Sergio Salvia. A la postre, Salvia disputó con Galasso la corona en el Caupolicán y lo venció por nocaut.

DOMINGO RUBIO, un estupendo estilista, aunque frágil, le quitó al brasileño Juárez de Lima el cetro de los welters cuando, dando una exhibición de buen boxeo, lo venció en 1966 en el Caupolicán. Pero hay algo que le da mayor importancia a este triunfo que le dio a Rubio el cetro de los welters: Juárez de Lima, años después, se entreveró con los mejores medianos del mundo y fue así como derrotó dos veces al francés Jean-Claude Bouttier en París, a Benny Briscoe en Nueva York, a Juan Carlos Durán en Roma y se enfrentó a campeones como Don Fullmer, Tom Bogs, en Dinamarca, y a Tony Mundine, en Australia.

Rubio perdió a manos de Ramón La Cruz su cinturón de welters, y en 1969, en el Caupolicán, se produjo algo verdaderamente insólito: peleó por el título con el campeón sudamericano de mediano junior, el argentino Roberto Chirino. Ganó Rubio y todos vimos que había ganado. Pero el jurado, íntegramente chileno, dio como vencedor, por dos votos contra uno, al campeón argentino.

EL ULTIMO campeonato sudamericano que se ganó el pugilismo chileno —antes de éste estupendo de Martín Vargas— fue el que conquistó Godfrey Stevens en el Caupolicán en 1967. Había llegado a la final de una eliminatoria especial y debió disputarla con el argentino "Cucusa" Ramos. Godfrey lo venció ampliamente por puntos y luego defendió su reinado seis veces con buen éxito. Hasta que, para dedicarse sin trabas a la conquista de una oportunidad por el título mundial, lo abandonó en 1969.

Y ahora Martín Vargas. El que ha despertado más expectación y ha hecho renacer las ilusiones en todos los aficionados al boxeo, que tanto necesitaban de una victoria así, tan contundente, como la conseguida por el osornino en el Estadio Nacional.

¿ALGO MAS? Sí, algo más. Me había dejado atrás a otro campeón chileno que tuvo en sus frentes la corona sudamericana del peso máximo. Claro que estos triunfos, "ganados en secretaría", no entusiasman tanto. Porque sucede que en 1924 Luis Angel Firpo, "El Toro Salvaje de las Pampas", era aún campeón de Sudamérica y Quintín Romero, campeón chileno, lo desafió por el título. Firpo andaba por los Estados Unidos y no respondió al reto. La Confederación lo despojó del cetro y se lo dio al chileno Quintín Romero Rojas.

GODFREY STEVENS: Campeón de peso Pluma, ganándole al argentino Cucusa Ramos. Posteriormente abandonó el título continental.

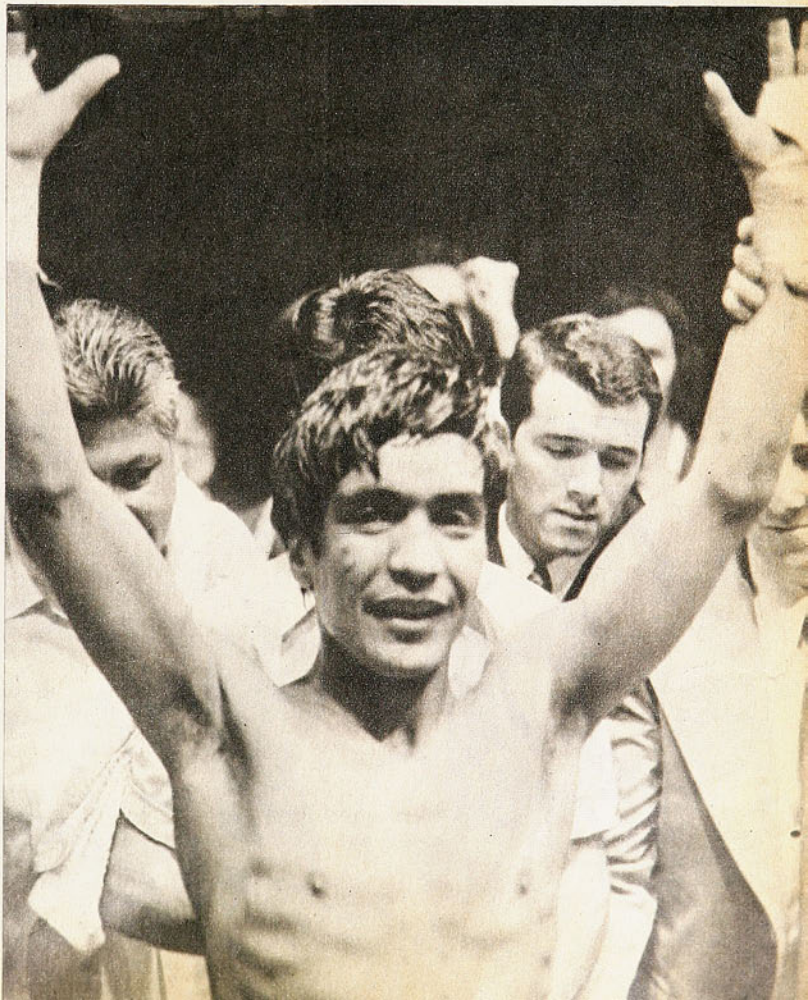
SERGIO SALVIA: Ganó el título de los Livianos en final de selección sudamericana con el brasileño Pedro Galasso.

MARTIN VARGAS: 52 años pasaron antes que Chile volviera a reinar en la categoría Mosca en Sudamérica. Aquí está el nuevo Campeón, cuando le ponen el cinturón en el ring del Nacional.

Todavía algo más. Cuando Fernandito y Simón Guerra estuvieron actuando en Buenos Aires, se efectuó allá una competencia de livianos y welters que se llamó "El Cinturón Luna Park". Ya les digo que por entonces se le daba poca beligerancia a los títulos subcontinentales, pero esa competencia, organizada por José Lectoure, era, en la práctica la disputa extraoficial de los cinturones de liviano y welter. Simón Guerra fue campeón de livianos venciendo en la final a Alfredo Bilanzone y Fernandito fue campeón de peso welter al derrotar, en la final, en un combate de la más pura técnica boxística, al famoso argentino Raúl Landini.

ALLA POR el año 1926, en Buenos Aires, la Confederación acordó designar campeones sudamericanos de los pesos welter y mediano. Vicente Ostuni, de Argentina; Víctor Contreras, de Chile; Humberto Quiñones, de Uruguay, y Alberto Icochea del Perú fueron los designados. Ostuni, en las semifinales, venció por puntos a Víctor Contreras, y Humberto Quiñones a Icochea por W.O. El peruano no pudo dar la categoría en la balanza. Al no presentarse Ostuni en la final, Quiñones fue proclamado campeón.

En peso welter intervenían K.O. Brisset, del Perú; Víctor Druda, de Argentina; Abelardo Hevia, de Chile, y Domingo Arregui del Uruguay. Druda derrotó a Hevia por puntos en las semifinales, pero no pudo actuar en la final por haberse lesionado seriamente una mano. Brisset noqueó a Domingo Arregui en el tercer round y fue proclamado campeón.



grandes del deporte

32 grandes del deporte chileno en este compendio de los exponentes mejor recordados de todas las épocas. Las grandes figuras nacionales que han llegado a situarse en el ámbito mundial. Sus lucidos desempeños les ha valido lograr niveles internacionales desde el grado sudamericano al olímpico.

Excelente libro de Carlos Guerrero (Don Pampa) de la Colección NOSOTROS LOS CHILENOS editada por

GABRIELA MISTRAL

En venta en todas las librerías.

YO LO VI...

MARIA GALLARDO

PUEDE que la haya visto jugar poco y que me haya entusiasmado con sus dobles de pura clase. Pero como no soy un asiduo al básquetbol femenino no puedo decir, como lo pueden los técnicos, que María Gallardo era una jugadora extraordinaria. Pero, eso sí, puedo decir que ha sido una mujer extraordinaria y guardo un recuerdo muy especial de ella. Hace ya largos años, cuando un malvadillo de poca monta quiso ensuciar mi trayectoria periodística con mentiras y calumnias, recibí de Osorno un aliento inesperado, acaso la primera mano cordial que me envió su adhesión. Era de María Gallardo. Nada había que nos uniera, jamás había cruzado con ella ni siquiera unas cuantas palabras insubstanciales. pero María es una mujer de espíritu escogido, de un fondo de nobleza fundamental. Ella también sufrió injusticias y comprendió que debía estar a mi lado en la distancia.

Años más tarde me la encontré y viajé en el mismo tren que nos traía de Temuco a Santiago, con ocasión de un Mundial de Básquetbol Masculino al que asistí a la eliminatoria que se disputó en el Gimnasio La Salle de la capital de La Frontera. Venía con su hijita y pude charlar con ella mientras el tren molía kilómetros y pasaban junto a nosotros los postes del telégrafo.

MARIA es de una familia deportiva, educada en las directas lecciones del juego físico bien entendido. Fueron siete los hermanos Gallardo Arismendi, cinco varones y dos niñas, las dos jugadoras de básquetbol. De los hombres, tres fueron basquetbolistas y uno atleta. Y su padre, don Cecilio, fue durante largos años presidente del club Rangers de Osorno. Como si desde la cuna, María estuviera destinada a ser estrella del deporte chileno. Belia, la mayor de las dos, era centro del equipo del Ben Hur, y María, de niñita, la acompañaba a sus entrenamientos. Y de repente don Antonio Ortega la empujó a la cancha.

María no tenía estatura para brillar en el baloncesto, pero lo que le faltó de estatura le sobró de coraje, de vivacidad, de rapidez física y mental, de inteligencia despierta y atenta. Fue goleadora desde niñita, pero no de esas goleadoras que, cómodamente y sin marcación, disparan de distancia y embocan. No, porque los dobles de María nunca fueron fáciles. Los buscó siempre allí donde hay que poner toda la carne en el asador, como quien dice, "en el área chica", marcada, hostigada por sus adversarias, metida debajo del anillo. Con coraje, con técnica, con vivísima visión del juego. Intervino en unos seis torneos nacionales. Por Osorno, por Temuco y por Valdivia. Y desde su primer campeonato llamó la atención.

Fue goleadora en el primer campeonato nacional en que intervino. En Santiago la conocieron en abril del 44, cuando vino reforzando el team Juventud de Temuco. Un grupo de muchachitas aún novicias que acá asombró y que formaban Eliana Lorca, Lucy González, Catalina Meyer, Ginette Ansuarena y María Gallardo. Ese equipo ganó el Cuadrangular de Concepción derrotando, entre otros, al aguerrido y canchero quinteto del Cabrera Gana. Y, como siempre, fue María Gallardo la que más dobles le dio a su team.

ACTUO en seis nacionales por tres diversas ciudades: Osorno, Temuco y Valdivia. En 1945, junto a Katty Meyer y Ginette Ansuarena, María integró la selección nacional. El 46 ya figuraba en la constelación de estrellas del básquet nuestro junto a Zulema Lizana, las Penelli e Iris Buendía.

Tres campeonatos sudamericanos, uno de ellos con el team chileno campeón invicto. Pero el sudamericano de su despedida fue quizá el momento cumbre de su carrera. Aquel que los aficionados limeños todavía deben recordar. Aquel en que María, la pequeña osornina, fue la reina del doble. Su audacia, su velocidad, su sabiduría en las fintas, su coraje bajo los cestos de veras deslumbraron. No había cómo detenerla: ella, todo fuego e inteligencia, perforaba las mejores defensas con maniobras que no siempre son capaces de realizar ni los astros del básquetbol masculino. Así como se dijo de la gran Zulema Lizana que jugaba como hombre, a María también le pertenecían esos concentos.

Humilde, sin poses, modesta y amable, si valía como gran deportista, como estrella sudamericana del baloncesto, quizá si vale más como mujer cabal, como espíritu refinado y noble. Yo supe de su nobleza y nunca podré olvidar su mano amiga que me llegó de Osorno a través de la distancia.

SUGERENCIAS
AL AUTOMOVILISTA

LALUZ
PUBLICIDAD
567553

SILENCIADORES Y
TUBOS de ESCAPE
MAS DE UN CUARTO DE SIGLO
ABASTECIENDO AL PAIS CON
SUS PRODUCTOS DE CALIDAD
Y NORMAS ORIGINALES
Productos: MO-FO-RO
SANTA ROSA 6670-6740-CASILLA 5221-FONO: 581920

RECTIFICACION
DE MOTORES
DIESEL Y BENCINA
Manuel Serrano L.
SANTA ELVIRA 21
TELEFONO: 567436
POR Avda. VICUÑA MACKENNA. ALTURA 1200
A UNA CUADRA DE LA Avda. MATTA.

TAPICERIA
para AUTOMOVILES
Alhumada
TODO PARA EL INTERIOR DE SU COCHE
TAPICERIAS COMPLETAS CON SELLADO ELECTRONICO
BUTACAS — CIELOS — CABECERAS
FUNDAS EN GENERO ESCOCES ARREGLO DE CREMALLERAS
ASIENTO CITRONETA ASIENTO FRESCO
TAMBIEN CIELO INTERIOR PARA SU: FIAT 600.
ATIENDE EN LAS DOS DIRECCIONES
Avda. MATTA 334.- Fono 50854
Teniente PONCE 2064.- Fono 377328
INDEPENDENCIA ALTURA 3.700.

NEUMATICOS
PATONES
ACCESORIOS DEPORTIVOS
IMPORTADORA ROYAL LTDA.
DOMINGO DIAZ PEREZ
ARTURO PRAT 32
TELEFONOS: 382065 - 33149

DIGANOS

No se trató de una broma de inocentes —faltaba todavía para el día 28. Fue simplemente una de esas trasposiciones de números que se meten en la cabeza y que pasan directamente a la máquina de escribir y a las tituleras. En nuestra edición última, en las páginas 20 a 22, Renato González le da un vistazo al movimiento del boxeo mundial en 1975, y señala el hecho que para las DOCE CATEGORIAS (de minimosca a pesado) hay en la actualidad VEINTITRES CAMPEONES. Pues bien, el título invierte las cifras y hace aparecer el absurdo: doce campeones para veintitrés categorías...

Nos imaginamos la confusión del lector, y como desde ya presentimos el aluvión de cartas señalándonos esta anomalía, nos apresuramos a pedir disculpas por el error.

MARIO SOTO: 132 puntos.

LA SUMA DE LOS DETALLES

SEÑOR Director:

Me dirijo a usted para hacerle notar un error de la revista N.º 1.686 en "la suma de los detalles" —los 5 mejores defensas centrales chilenos de los últimos 15 años—. En ella se otorgan a Mario Soto 125 puntos y sumando da 132 puntos. Saluda atte. a usted.

Antonio Sarratia.
Carnet 8.040.306-2, Santiago.

*****Correcta la observación del lector. Hubo un error de suma.**

SUGERENCIAS Y EQUIPO IDEAL

SEÑOR Director:

El motivo de la presente es hacer llegar a ustedes algunas opiniones y sugerencias que podrían ser útiles. Estas son: a) El Sportgrama debería tener más deportes, ya que se están repitiendo demasiado palabras como "se dirige", "parte de Aviación", "existe", etc. b) Hay en provincias muchos jugadores que merecen ser entrevistados. Hay tres, especialmente, que este año han cumplido excelente campaña y sin embargo no se les ha dado mucha figuración. Me refiero a Sergio "Charola" González, Ricardo Rojas y Raúl Briones. ¿No los tienen en carpeta para futuras entrevistas?

AÑO XXXV - NUMERO 1.689.
28 de diciembre de 1975.
DIRECTOR:
Antonino Vera.
SUBDIRECTOR:
Edgardo Marín.
JEFE DE INFORMACIONES:
Julio Salviat.
REDACTORES:
Renato González, Carlos Guerrero, Eduardo Bruna, Julio Martínez.
COLABORADORES:
Cecil Vargas,
Sergio Díaz,
Juan Aguad,
Edmundo Gómez,
Sergio Jerez,
Fco. Herreros.
Juan Carlos Douzet
CORRESPONSALES:
Carlos Vergara y
Carlos Alarcón (Concepción).
Homero Avila (Antofagasta).
Rubén Henríquez (Valparaíso).
Servicio Internacional:
AGENCIA ANSA.

Finalmente quiero exponerle mi equipo ideal segun el campeonato de 1975 y que es: Osben; Machuca, Isla, Soto, Arias; Rivas, Inostroza, Palacios; Hidalgo, Pizarro, Orellana.

Lo saluda atte.

Waldo Alex Guzmán Pérez.
Libertad 260, Rengo.

*****Se transcribieron sus observaciones al autor del Sportgrama. Estamos de acuerdo en los merecimientos de las figuras que señala; ya les llegará su día.**

WANDERINO INDIGNADO

SEÑOR Director:

Está circulando en este Puerto, con demasiada insistencia, el rumor de que nuestro club, Wanderers, sería "vendido". Porque no se le puede llamar de otra manera a esa intención que parecen tener algunos dirigentes, de entregarlo —al igual que Everton— al casino de Viña, para su explotación.

Señor Director: el decano del fútbol chileno no puede ser entregado como una mercadería cualquiera a gente sin ninguna vinculación ni con Valparaíso ni con el club. Todo el mundo sabe que sus aflicciones actuales provienen de sus pésimos dirigentes, los mismos que ahora quieren deshacerse de él de la manera más cómoda, pero menos digna. Lo que debieran hacer es convocar a asamblea, confesar que no son capaces y renunciar. Hay gente en Valparaíso —especialmente en sindicatos e industrias— que estarían dispuestos a ponerle el hombro y darse a la tarea de sacar a Wanderers del pozo en que lo han metido estos malos dirigentes que se han peleado los puestos por figuración y después no han hecho nada.

Valparaíso, señor Director, defenderá a Wanderers, estoy seguro, y no dejará que se le entregue a nadie que no sea del Puerto y que no tenga algún antecedente wanderino.

Ruego a usted publicar esta carta en su sección Díganos para conocimiento de los hinchas de Wanderers y para que todos se comprometan a defender el club.

Manuel Guerrero S.
Cerro Placeres.

*****Satisfecho su pedido.**

DATOS DE CONCEPCION

SEÑOR Director:

Soy fanático del "Conce" —este es el año del equipo penquista— y quiero hacerle algunas consultas relacionadas con él: ¿En qué año ingresó Deportes Concepción a primera división? ¿El equipo lila ha ganado más puntos jugando de local o de visitante?

Por si algún lector de ESTADIO se interesa, les hago saber que tengo a disposición varios posters de ESTADIO, los que vendería en $ 1,50 cada uno. (Números: 1, 8, 20, 25, 29, 30, 31, 32, 35, 36, 40, 41, 43, 44, 46, 47, 48, 49, 50.)

Atte.

Gustavo Fuentes Lobos.
Rafael Sotomayor 352. Penco (provincia de Concepción).

*****Precisamente en el número 1.689 (semana pasada) están todos los datos referentes a las campañas de Deportes Concepción que usted necesita.**

Por razones de espacio quedó sin respuesta en nuestra edición anterior la pregunta del lector MARIO PAREJA CONTRERAS, de Santiago (C. Id. 7.060.115-K), respecto a las finales disputadas por la Copa Chile. El detalle de ellas las podrá encontrar en ESTADIO N.° 1.685, del 25 de noviembre último, página 65. Adelantámosle que esas finales se jugaron el 20 de diciembre de 1958, el 22 de diciembre de 1959, el 29 de junio de 1959, el 25 de agosto de 1974 y el 19 de noviembre de 1975.

DIAGRAMADOR:
César Boasi.
SECRETARIA:
Andrea Varas.
HISTORIETAS:
Renato Andrade,
Alejandro Dreckman.
FOTOGRAFIA:
Miguel Rubio,
Oscar Lagos, Pedro González,
René Chávez Ch.,
Leopoldo Canales.
Editada e impresa por
EDITORA NACIONAL
GABRIELA MISTRAL.
VICEPRESIDENTE EJECUTIVO Y
REPRESENTANTE LEGAL:
Juan Naveillan Fernández.
GERENTE GENERAL:
José Harrison de la Barra.
Avenida Santa María 0108.
Casilla 69-D, Santiago.
Teléfono 776114.
Precio ejemplar: $ 5.
Recargo aéreo: $ 0,20.

SUGERENCIAS AL AUTOMOVILISTA
LALUZ PUBLICIDAD 567553
BRITISH LEYLAND
VIAC AUTOS
REPUESTOS LEGITIMOS
AUSTIN MINI - MG.
BRITISH LEYLAND - UNIPART - FENSACO
Accesorios en General - Pernos Abrasaderas - Encendido - Gomas
Correderas para Vidrios.
APROVECHE NUESTROS DESCUENTOS
Avda. MATTA 376 - Fono: 568648 - Stgo.

DELE CACHE A SU COCHE
RUEDAS DEPORTIVAS
ALEACION LIVIANA DISEÑOS EXCLUSIVOS
RESISTENCIA MAX POR ROTURA EN KLGS. M/M2-30. RESISTENCIA EN KLGS. M/M2 POR CARGA -25 BUJES DE ACERO Y PERNOS ESPECIALES UN NUEVO PRODUCTO CHILENO CON CALIDAD DE EXPORTACION
FIAT 125 $ 192
FIAT TIPO IAVA $ 192
MINI $ 144
BALANCEO RUEDA LIVIANA $4.

RUEDAS CHILENAS LTDA.
LIBERTAD 40

...NO SE LA PIERDA...
...ANTES de PASCUA...
SANTIAGO CONTARA CON LA SUPER Y MODERNA
MARISQUERIA
el Picoroco
BAR - CERVECERIA
21 DE MAYO
FRENTE A SAN PABLO

Alfonso Lara sigue creyendo en Colo Colo:

PORQUE NO NACIÓ PARA RENDIRSE

EL LARA HOGAREÑO. Allá en su casa del barrio Cerrillos. Con las pequeñas Carola y Claudia.

HAY que hablar de Colo Colo. De este Colo Colo de campaña deslavada, de las catorce victorias, diez derrotas y siete empates. De este que fiel a su generosa costumbre está lejos de contar con una de las defensas más solventes, pero que ya ni siquiera tiene el consuelo de tener el más contundente y goleador de los ataques. De un Colo Colo a tientas, desprovisto de línea, indefinido, opaco. Desorientado de frustraciones, ausente de luces, enfermo de fracasos. De este equipo que nació para ser siempre el primero y el mejor y que en cambio ahora, a la vuelta de dos años —de apenas dos años—, sólo es movido por la pueril ilusión de una ubicación secundaria. Que mantiene no obstante su vigencia más por tradición que por presente, más por instinto que por capacidad. Que conserva aún esa fuerza interior, que lo impulsa a seguir luchando contra los rivales y sus propias limitaciones, acaso por esa poderosa influencia que ejerce su historia. O, tal vez, porque hasta en los peores momentos de esa historia siempre contó con jugadores que disimularon con derroche de temperamento lo que al equipo le falta en fútbol e ideas. Como Alfonso Lara, por ejemplo, que no será nunca el talentoso que acapara los aplausos, el toque sutil o la finta elegante, pero sí el jugador funcional, útil, que tan pronto hace zona como está encargado de una marcación individual implacable, que corre y quita en el medio de la cancha, aliviando la tarea de los centrales, que nunca baja los brazos mientras quede algo de aliento para luchar hasta el último minuto de juego.

Hay que hablar de Colo Colo. Aunque de por medio esté la Navidad con todo su místico recogimiento. Aunque sea casi un equipo sin esperanzas. Aunque la débil ilusión de seguir pensando en la liguilla haya muerto quizás este domingo, después de agonizar una semana con el gol del "Pelusa" Pizarro.

EL PROGRESIVO DETERIORO

Vísperas de Pascua. Todo el calor de las 15 horas azotando esas calles resecas del barrio cercano a Los Cerrillos. Frente a una plaza de aspecto casi provinciano, el hogar de Alfonso Lara, que de afuera parece adusto y serio, pero que cobra vida en cuanto se traspone la puerta en los juegos y risas de las pequeñas Carola y Claudia. Día martes 23. Por la mañana, Colo Colo había reanudado su trabajo, se había analizado la derrota frente a Santiago, se había tornado casi quimérica lo que ya antes era una posibilidad remota. A pesar de eso, Lara mantenía la fe en Colo Colo.

—Las matemáticas no mienten. Nuestra

A mediados de la semana pasada, con la liguilla transformada casi en una quimera, Lara analizó lo que fue el año para su equipo y contó que piensa renovar por otros dos años en la esperanza de que Colo Colo volverá a ser el primer actor que ha sido siempre.

ASI TERMINAN los que se la juegan hasta el último. La fractura es del Minimundial de Brasil, donde fue considerado el mejor de la serie en su puesto.

desventaja es de cinco puntos y quedan seis por disputar. Ya sé que es difícil, casi imposible, pero mientras exista una débil esperanza, hay que seguir peleando.

—Alfonso, ¿qué ambiente había en Colo Colo después de la derrota del domingo pasado?

—Muy triste. En el camarín nadie alzaba la voz, pocos querían hablar. Todas nuestras ilusiones de componer un año más que mediocre estaban puestas en la liguilla. Económicamente era la salvación para el club y para nosotros. Lamentablemente ese 1-0 nos dejó a las puertas de ser descartados.

—¿Qué les dijo Aravena?

—Orlando no dijo nada. Estaba más amargado que nosotros. En el primer entrenamiento de la semana sí que nos habló. Nos dijo que había que seguir entrenando duro, que matemáticamente teníamos una posibilidad y que, de no concretarse ésta, de todos modos teníamos que enfrentar a Concepción, Unión Española y Rangers con lo mejor de que disponemos. Es lo que corresponde, porque para nuestros rivales los puntos son importantes y hay que jugar honestamente, como lo haríamos de estar peleando todavía algo importante.

—Usted llegó al Colo Colo que alcanzó la cúspide en cuanto a resultados y rendimientos. Al equipo que, habiendo sido campeón de 1972, hizo una excelente campaña internacional y estuvo a punto de ganar la Copa Libertadores de América. ¿Cómo explica usted el deterioro de Colo Colo en los dos últimos años?

—Muy simple. Colo Colo vendió o dejó ir a extraordinarios jugadores y compró buenos jugadores. Nadie puede discutir la calidad de un Crisosto o de un Orellana, por ejemplo, pero hecha la comparación en este momento, es evidente que no le alcanza para hacer olvidar una delantera formada por Caszely, Ahumada, Messen y Leonardo Véliz. Ahora, si usted me pregunta por la razón de este deterioro, no sabría contestarle con seguridad. No creo que haya sido por falta de criterio directivo o por imprevisión. Pienso que ha sido fundamental el factor económico. Lo ideal hubiese sido comprar un sustituto para cada uno de los que partieron, pero en ese caso habría que preguntarse por qué razón el club no retuvo a los que ya tenía en el club y que eran elementos probados. Sí, creo que ha sido determinante la escasez de dinero.

—Ese equipo campeón de 1972, vicecampeón de la Copa Libertadores de América, tenía además a Francisco Valdés, quizás si en la mejor producción de su carrera...

—También eso ha sido fundamental. Si Ahumada, Messen, Caszely y Véliz llegaron a jugar casi de memoria y dejaban en ridículo a las defensas más pintadas, se debió a que tenían un "Chamaco" en óptimas condiciones físicas y en plena madurez futbolística. Con ese mismo "Chamaco" a lo mejor Crisosto habría hecho muchos más goles de los que hasta aquí ha anotado, y Juan Carlos Orellana no se habría demorado un año en ganarse el puesto de titular.

DEL SUEÑO DE LA COPA A UN AÑO NEGRO

—Para Alfonso Lara, ¿dónde se encuentra la mejor prueba de que este equipo de Colo Colo va por la pendiente?

—En el recuento de las colocaciones. Ya le dije: llegué al Colo Colo campeón, qu se preparaba para la Libertadores. Ahi fuimos vicecampeones. El año 73, en el torneo oficial, jugando tres partidos por semana, resultamos segundos. Participamos nuevamente en la Copa Libertadores y perdimos todos nuestros partidos al enfrentar a Unión Española, Huracán y Rosario Central. El año 74 ganamos la Copa Chile, pero ya en el torneo sólo llegamos terceros. Y ahora, en 1975, somos eliminados tempranamente de la Copa Chile por Palestino y en la tabla del Torneo Official estamos mucho más cerca de los del medio que de los que aspiran a ser campeones o jugar la liguilla. Estos últimos tres años de Colo Colo se pueden resumir con tres palabras: bueno, regular y malo. Para frustración mía, porque si yo me vine a Colo Colo fue porque siempre fui hincha del equipo y porque tenía la secreta esperanza de ser campeón.

—¿Y la razón fundamental de que este año 1975 haya sido malo?

—No hay una. Para mí son varias. Primero, se empobreció el plantel en relación al que Colo Colo tuvo en anteriores temporadas. Segundo, una verdadera epidemia de lesiones, que hicieron que nunca disputáramos más de tres partidos seguidos con la misma alineación. Tercero, la enfermedad de don "Lucho", que provocó una relajación del plantel, que, hay que reconocerlo, durante un tiempo no trabajó con la misma fe y responsabilidad de antes. Si a eso le agregamos que los refuerzos no dieron los resultados esperados, que "Chamaco" ha tenido un año malo, entonces es fácil explicarse el por qué estamos metidos en el medio de la tabla.

—Se dijo durante todo el año que Colo Colo fue en este torneo un equipo que perdió la línea de juego, que la mayoría de sus triunfos no fueron producto de un rendimiento colectivo, sino más bien gracias a la calidad u oportunismo de alguna de sus individualidades.

—Sí, pienso que tienen razón los que opinan así. Y eso es explicable: no siempre estuvo "Chamaco", y ocurre que el equipo, mal o bien, juega al ritmo que él impone. Crisosto, Araneda, Orellana saben que con "Chamaco" la cuestión es picar para recibir y enfrentar al arquero con ventaja. Cuando él no está, no saben realmente a qué jugar. Cuando jugó Fernando Gómez, el juego se hacía quizás más vistoso, más bonito, pero se perdía la sorpresa del pase profundo. Con Ormeño se puede picar con la esperanza de recibir una pelota bien jugada, pero no con la seguridad absoluta con que pica el delantero cuando sabe que el que lo sirve es "Chamaco". Ormeño es un gran

NO ANOTARA goles, pero al menos lo intenta. Copa Chile 1975. Aquí está rematando frente a Wirth. Cuando se da una tregua en la marca, también hay fuerzas para pasar al ataque.

jugador, con sus 18 años tiene un ancho futuro, pero lógicamente no puede reemplazar de buenas a primeras a un jugador que, como Valdés, ha creado toda una escuela. Si usted recuerda, hasta yo jugué algunos partidos en el papel de creador de juego. Imagínese lo que sería eso, cuando yo soy un destructor de juego por excelencia y técnicamente no doy para meter buenos pases... Por eso el equipo se vio indefinido. Porque además de ser cada fecha un cuadro con hombres distintos, careció del conductor que le otorgara un sello característico. Lo peor es que "Chamaco" parece haber perdido la ilusión, no tener el menor interés por seguir en esto. Y yo sigo creyendo que podría jugar perfectamente dos o tres años. No importa que lo hiciera parado en el círculo central. Estando yo y otro que me ayude a corretear gente... Con la calidad que tiene le basta para seguir siendo un crack.

—Algo se arregló el equipo con Orlando Aravena. Los resultados al respecto son claros.

—Sí, es que Orlando puso orden. Se dio cuenta de que había que adaptar el esquema de juego a las características de los jugadores de que disponía, y no al revés. Si no estaba Valdés, ¿a qué seguir los delanteros picando a ciegas, cuando lo más seguro era que el pase no llegara? Por eso hasta hubo partidos que planteamos defensivamente o, por lo menos, con providencias, que Colo Colo nunca tomó en sus buenos tiempos. A O'Higgins lo ganamos sin atacarlo francamente. A Lota Schwager lo superamos esperando que ellos se nos vinieran encima.

"NOS PERDIERON EL RESPETO"

—El Colo Colo de los buenos tiempos —se decía— nunca iba perdiendo; en cambio, el de ahora ya no ofrece esa sensación de que de todas maneras va a ganar, a pesar de ir en desventaja. ¿Ustedes los jugadores lo notan?

—Sí, uno mejor que nadie. ¿Sabe qué pienso yo? Que eso se debe a que los rivales nos perdieron el respeto. Antes en el camarín, frente a cualquiera, todos estábamos seguros de que el resultado nos iba a ser favorable. Y cuando entrábamos a la cancha, ya no nos quedaban dudas. "A éstos los ganamos", decíamos. Y se daba, porque al frente a varios les temblaban un poco las piernas. Ahora no. Cualquiera viene a Santiago a guapearnos. Antes los equipos se nos metían atrás en cuando sonaba el pito; ahora hasta se animan a atacarnos. Y eso duele, porque es la mejor prueba de que el equipo está perdiendo lo que ha sido siempre.

—Usted habló de que los refuerzos no resultaron...

—Sí. Gómez es de una calidad extraordinaria, un malabarista con el balón, pero nunca pudo adaptarse al fútbol de Colo Colo, ni los delanteros se acostumbraron nunca al estilo de su juego. Dubanced ha tenido el año negro que tiene prácticamente todo jugador que llega a Colo Colo. Recuerde no más lo que fue el primer año de Ahumada, el de Messen, el de Juan Carlos Orellana. Y Pianetti, excelente persona y buen jugador, indudablemente, sólo ocupaba una parcela en el medio campo, en circunstancias de que Colo Colo necesitaba ahí un jugador que ayudara a los del medio y fuera arriba a buscar el gol. Lo que hacía el "Loco" Miguel Angel Gamboa. Ya ve usted, muchos lo criticaron, pero en cuanto se fue, todos comenzaron a valorar lo extraordinario que era. Corría, hostigaba, y pasando al ataque era una fiera. ¡Tenía una potencia! Gozaba dejando cinco gallos como postes. Para peor se fueron a préstamo a Wanderers, Solís y Santibáñez, dos jugadores que ya habían demostrado hasta la saciedad ser muy útiles a Colo Colo.

—¿Y qué espera Lara ahora que la liguilla ya es un sueño y que Colo Colo tiene que seguir jugando por cumplir con el calendario?

—Yo termino contrato, pero conversé con los dirigentes y ya llegamos a un arreglo verbal para renovar. Quiero seguir acá porque, ya le dije, soy colocolino y porque tengo la esperanza de que las cosas mejoren el próximo año.

—¿Y qué tiene que hacer Colo Colo para que esa mejoría se produzca, para detener este evidente deterioro?

—Pienso que sólo tiene dos alternativas. Comenzar a probar cabros de las divisiones inferiores para conformar un plantel numeroso o sencillamente entrar a la competencia con Unión Española y dejar las ganas comprando buenos jugadores. Cualquiera de las dos es problemática. La primera, porque la hinchada de Colo Colo no admite experimentos, no acepta esperas. Y la camiseta de Colo Colo pesa. Usted ve a Pontigo, a Ormeño, y de seguro no queda conforme, pero si los viera en los entrenamientos se daría cuenta de que los dos son excelentes jugadores. El mismo Ricardo Mena. En Everton era sensación, y una vez que jugó contra nosotros, el año pasado, cuando nos estábamos preparando para esa liguilla con Unión, Palestino y Wanderers, nos dio un baile a todos los del fondo. Y no crea que tuvimos contemplaciones. Le entramos con todo, simplemente que nunca lo pudimos pescar. La segunda, comprar jugadores, es más difícil aún si consideramos que el club no anda muy bien de platas y no es fácil competir contra Unión Española. Pero para mí no tiene otro camino. Colo Colo tiene que volver a ser lo que fue siempre. Aspirante a campeón y el que saca la cara en los partidos internacionales. Yo tengo fe en el próximo año. En lo que pueda hacer la institución por arreglarle a la gente que tiene y adquirir jugadores. En que Orlando Aravena cuente con un buen plantel para desarrollar las ideas que tiene. Los rivales tienen que volver a respetar a Colo Colo.

Frente a Santiago Morning, Lara fue sustituido por Rolando García al promediar el segundo tiempo. Se le vio salir de la cancha y encaminarse hacia el túnel cabeza gacha. En el camarín era uno de los más tristes en un equipo de desesperanzados. Pero ya el martes estaba temprano en Pedreros, dispuesto a seguir luchando. Creyendo aún en esa quimérica posibilidad que le negaba la lógica y que, sin embargo, le otorgaban las matemáticas. Lo que haya pasado anteayer domingo no importa. No lo puede cambiar en su indomable convicción de seguir corriendo y marcando como si se jugara el campeonato. Es que Alfonso Lara no nació para rendirse y bajar los brazos. (Eduardo Bruna. Fotos de Pedro González y archivo.)

LA COPA LIBERTADORES. Cuando Colo Colo alcanzó la cúspide de su rendimiento. Aquí está Lara rematando frente a dos defensas ecuatorianos del equipo Nacional. La noche del 5-1.

ENTRETIEMPO

P	A	S	E	R	R	O	T	A
E	N	U	L	S	I	J	O	N
I	T	R	I	O	D	E	C	S
P	E	N	I	L	O	R	O	T
A	G	U	E	L	L	A	F	O
R	E	M	P	I	T	O	R	I
E	L	A	I	B	L	U	E	S
Z	U	R	C	U	Y	A	G	A
O	M	A	L	C	U	R	V	O

LABERINTO

EN el laberinto de letras figuran los apellidos de CINCO rivales de Martín Vargas que fueron noqueados por éste al primer round. Pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba hacia abajo, de abajo hacia arriba y en diagonal. Procure localizarlos.

sportgrama

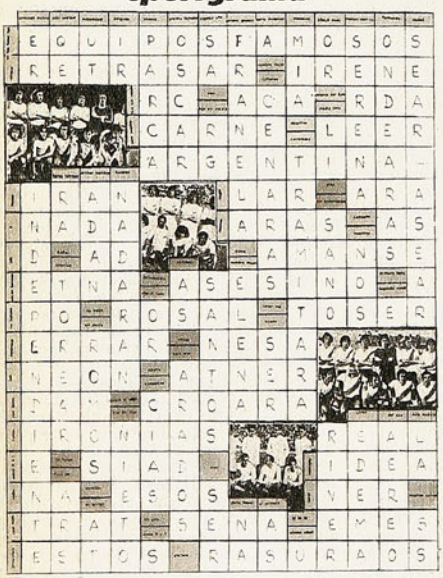


FOTO-TEST

P	L	A	A	H	R	E	L	S
L	U	A	Z	O	D	N	E	M
U	C	M	A	R	L	E	V	E
C	A	E	L	A	I	H	A	T
A	L	N	P	H	B	A	N	O
S	U	D	R	R	E	R	T	T
I	C	I	I	E	R	G	A	O
C	A	Z	I	N	O	A	O	L
O	N	A	U	S	N	I	R	P

SOLUCIONES DEL NUMERO ANTERIOR

1.— Atenas (1896)
2.— Londres (1948)
3.— México (1968)
4.— Roma (1960)
5.— Michael Killanin
6.— 7 medallas de oro
7.— Montreal

VIERNES 5 de enero de 1962. Las Universidades se enfrentan por tercera vez en pocos días en el Estadio Nacional. Están definiendo el título de campeón 1961. En el primer partido (Clásico, el 30 de diciembre) igualaron a cero, en el segundo (primer partido de definición, con alargue de 30 minutos, el 2 de enero) empataron a uno. Transcurren 42 minutos del segundo tiempo y están a dos. Y hay un penal para la UC, por falta de Pacheco a Nackwaki. Fouilloux sirve y convierte. Y estalla el "ceatolei" porque el equipo cruzado ha ganado una estrella más.

1.— Los otros goles cruzados los anotaron:
a) Fouilloux y Pesce
b) Fouilloux y Nackwaki
c) Fouilloux e Ibáñez

2.— Los tantos azules fueron convertidos por:
a) Campos (2)
b) Alvarez (2)
c) Campos y Alvarez

3.— El árbitro fue:
a) Luis Ventre
b) Alberto Tejada
c) José Armental

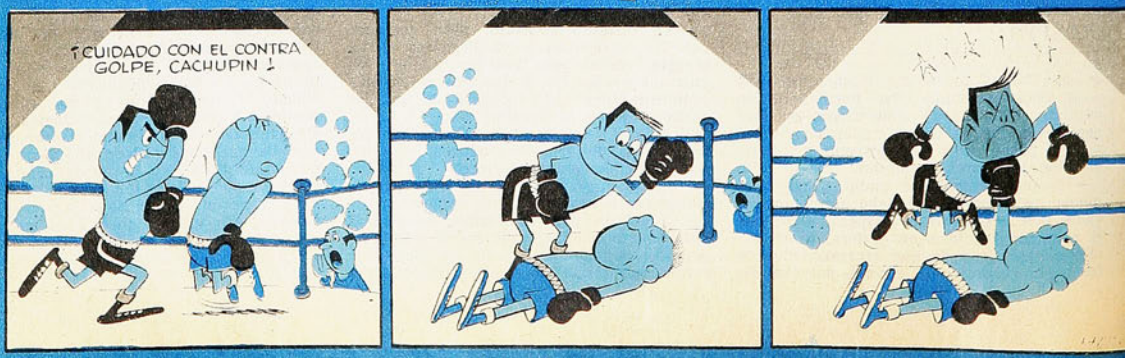
4.— El tercero en este torneo fue:
a) Wanderers
b) Colo Colo
c) U. Española

5.— En caso de empate el gol-average favorecía a:
a) U. de Chile
b) U. Católica
c) Ninguno

6.— Después Universidad Católica fue campeón en:
a) 1965
b) 1966
c) 1968

7.— El arquero de la UC —gran figura— era:
a) Walter Behrends
b) Sergio Litvak
c) Pancho Fernández

cachupín



sportgrama

	dios egipcio	existe	media yema	don sin vocal	3 letras	atará	[illegible]	[illegible]	1 000	[illegible]	Soto sin vocales	atractivas	atacarán	limpio
afirmara Martín Vargas es el														
									avanza / superficie					
											armonía / René sin vocales			
					gastar / 100					muchas flores / para botones				
		media lima		limpias										Aviación parte 2 veces
espíritu								[illegible] / Asistencia Pública			letra griega / [illegible]			
posesivo							primera vocal		ventila / emplearas					
segunda vocal		nota musical / del verbo ser			ere	reclamarán	se escucho							nota musical
reprenderas								parte Serena / papá			para salar / primera letra			
nombre					sustancia química / limpia pisos							sodio		
perro				comer / fruta						Sergio Ahumada				
campeón			para jugar / con mucha sal											
tontera							oreja / hace masa				antes de Cristo	conducen		valle nortino
parte Araneda		roturará / estabas												
género					antes de 12 / cultive									
rabia				nombre mujer / regala				el mejor	te	Concepción	aquí / sodio			
flotar						para peinarse / ere								
para asados									bote					

de mucha estatura

LA TRADICION NO

PARA pocos clubes el ingreso a Primera División ha sido un acontecimiento tan celebrado. Porque para Naval, más que un estreno o una aspiración lograda, se trataba de llegar a un plano en el que siempre debió estar.

Porque los "choreros", símbolos de una región cuna del fútbol chileno, íntimamente ligados a la historia futbolística nacional, no podían estar ausentes del campeonato de los grandes. Sin embargo, la forma voluntariosa y espontánea en que se fue dando la organización del fútbol profesional chileno —experimental y centralizada en sus comienzos— significó que muchos pioneros quedaran en el camino. Ni siquiera el muy poderoso y tradicional Wanderers de Valparaíso pudo resistir el impacto y tras un doloroso ensayo, en 1937, debió volver a sus cerros y recién incorporarse definitivamente al torneo de Honor a partir de 1944. Otros linajudos institutos de la época heroica, los más alejados de la capital, ni siquiera podían entrar en los cálculos de los primeros organizadores del profesionalismo.

De manera que Naval —uno de los institutos con más historia, "el equipo que fue Chile" cuando acudió en representación nacional a las Olimpíadas de Helsinki— debió seguir librando sus siempre duras luchas en el bravo y legendario Regional.

La inquietud navalina por ingresar al fútbol grande nació casi junto con el profesionalismo. Eran tres décadas de espera, de ilusión y desencanto las que se apretujaban ansiosas en el corazón de su hinchada aquella tarde de diciembre de 1971 en Linares. La cancha linarense había sido —desde el Regional— un recinto siempre difícil para los "choreros" y ahora la situación era más conflictiva que nunca. Se jugaba la última fecha y Naval llegaba al pleito decisivo con un punto de ventaja sobre el eterno escolta de los campeones de Ascenso, Ñublense. De modo que no había alternativa: sólo valía la victoria.

CON LOS "LILAS" Primer clásico en Collao (mayo 1972), y cuenta en blanco. Un triunfo tiene Naval en campo penquista.

El 2-0 de aquella calurosa tarde sureña abrió las puertas a un carnaval. Juan Inostroza, Mario Petinelli, Fernando Gómez, Haroldo Peña, Germán Elissetche, estuvieron entre los héroes de la jornada.

Pasada la euforia, llegaba el momento de los planes. Había que pensar en grande, porque el club siempre fue grande. Sus dirigentes, entusiasmados, buscan y rebuscan en las vitrinas del fútbol, estudian a los posibles entrenadores —el elegido resulta ser Rolando Torino—, hacen ofertas por jugadores —Carlos Pacheco, José Novo y Carlos Díaz están entre los más destacados— y conforman un cuadro que tendrá la misión de reverdecer en Primera División los laureles de tiempos lejanos.

Y la otra gran preocupación —la primera, en realidad— es el viejo y querido estadio. El Morro. El reducto inexpugnable de la época amateur. Cancha brava, donde siempre cayeron los más bravos, que ahora debe crecer: se dispone la entrega de dos millones de escudos para ampliarlo y dar capacidad —en primera instancia— para el público, que se supone será habitual en el recinto: veinticinco mil personas.

Y para hacer más feliz el acontecimiento y más promisorios los vaticinios, el equipo gana un cuadrangular en Valdivia, ganándole al mismísimo Colo Colo.

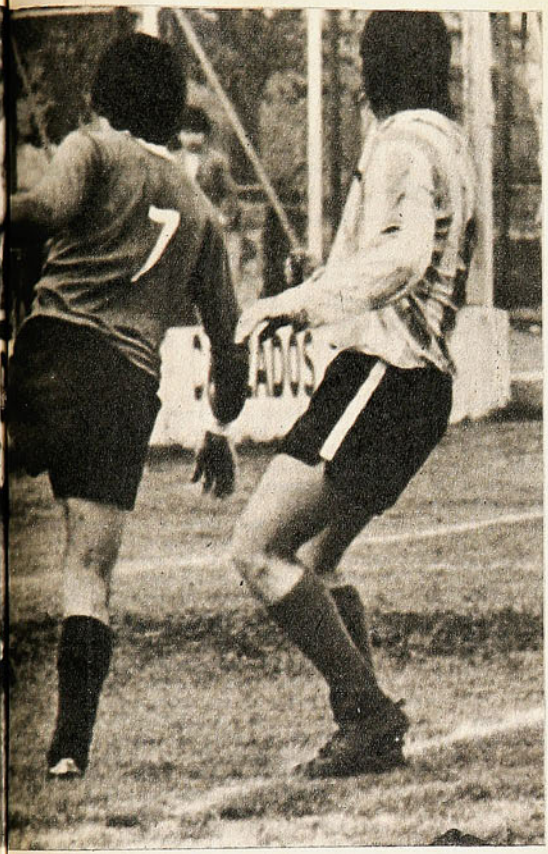
El Morro sería grande. Y el equipo ganaba afuera.

Desde entonces se han jugado cuatro campeonatos. En ese lapso, El Morro no ha necesitado más capacidad que la de los tiempos del Regional ni el equipo ha ganado afuera.

Quizás si para Naval la espera para ingresar al fútbol grande fue demasiado larga y cuando llegó a él sólo le quedaban amarillos pergaminos y antiguos trofeos. Y el

HACE GOLES

ACONTECIMIENTO FELIZ Y PROMISORIO HACE CUATRO AÑOS, EL INGRESO A PRIMERA DIVISION HA SIGNIFICADO PARA NAVAL, SIN EMBARGO, UN DURO CHOQUE ENTRE LA GLORIA DE AYER Y SU DEBILIDAD DE HOY.



CON MAGALLANES:
Primer triunfo en Santa Laura. Gol de Negrete para el 3-2 en la primera rueda de 1972.

golpe entre la gloriosa tradición y el fútbol de nuestros días resultó muy duro.

No han podido los "choreros" armar un cuadro con pretensiones. Ni pensar siquiera en un plantel que le devuelva al club el brillo de otros tiempos. De equipo al más puro corte amateur, debió enfrentarse a la realidad de un medio ultraprofesionalizado, cayendo víctima —cuando recién ingresaba a él— del régimen de libertad de acción de los jugadores, lo cual le impediría absolutamente la posibilidad de sostener la base de un plantel, que es uno de los mayores escollos para los cuadros que no están dirigidos por gente de fortuna y que resulta en la actualidad una valla para las aspiraciones de los equipos chicos y para el progreso técnico y del espectáculo.

Los mejores jugadores de Naval han emigrado entre una y otra temporada a clubes más poderosas de la zona o a la capital. La falta de un conjunto base y la consecuente campaña magra del cuadro en todos los torneos han derivado fatalmente en un atractivo escaso y en asistencias pequeñas, cerrándose el círculo vicioso en que fatalmente se desenvuelve todo el campeonato profesional.

CUANDO VIAJAR ES MALO

SE ENTIENDE que viajar es siempre una experiencia saludable. Se gana —aunque a algunos muy viajados no se les note— "experiencia y cultura". Para los más amistosos es importante "porque se conoce gente" y para los menos ingeniosos es positivo "porque se conocen otros lugares". Sin embargo, hay excepciones. Unos por excesivamente nostálgicos y otros por temor al avión o a las carreteras, prefieren no viajar.

La gente de Naval está entre las excepciones. A los "choreros", paradojalmente, no les gusta viajar. Y la razón es muy atendible: donde van, pierden.

Todos sus rivales —jugando en casa— saben que cuando llegue Naval ya tienen, por lo menos, un punto asegurado. De las quince canchas en que ha jugado el equipo de Talcahuano, sólo en cuatro ha conseguido puntos.

Los que deben avergonzarse por este hecho son O'Higgins (que perdió 2-4), Everton y Rangers (0-2), todos vencidos en 1972, Concepción (0-1 en 1974) y los metropolitanos Magallanes (0-2 en 1972) y Universidad Católica (0-2 en 1973), derrotados en Santa Laura. De manera que tres de sus cinco escasas victorias fuera de casa las obtuvo Naval en 1972. En consecuencia, en casi tres años (a la UC le ganó en abril) ha ganado un solo partido fuera de El Morro...

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.
ANTOFAGASTA	4	0	1	3	2	6	1
LA CALERA	3	0	1	2	1	5	1
COLLAO	5	1	1	3	2	9	3
CORONEL	4	0	2	2	3	7	2
LA PORTADA	4	0	1	3	3	7	1
LAS HIGUERAS	4	0	2	2	5	7	2
MAESTRANZA	1	0	1	0	2	2	1
NACIONAL	13	0	4	9	13	27	4
PLAYA ANCHA	4	0	3	1	4	6	3
RANCAGUA	4	1	2	1	6	6	4
SAN FELIPE	3	0	2	1	1	5	2
SANTA LAURA	8	2	2	4	10	16	6
SAUSALITO	2	1	0	1	4	3	2
TALCA	3	1	0	2	3	5	2
TEMUCO	4	0	2	2	2	5	2

NAVAL PILLANDO AL "CRA"

DEPORTES Concepción sigue siendo el mejor equipo y Antofagasta la mejor plaza de los equipos cuyo historial en Primera División estamos presentando. Se agrega ahora Naval, deficitario, naturalmente, en producción futbolística y en afición respecto a sus dos adversarios analizados en la estadística, aunque supera a Antofagasta en su rendimiento como visitante y casi lo empareja en el rendimiento total.

LOCAL

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.	Rend.
CONCEPCION (1969-75)	120	62	42	16	198	106	166	68%
ANTOFAGASTA (1969-75)	119	48	42	29	168	135	138	58%
NAVAL (1972-75)	66	29	16	21	79	72	74	56%

VISITANTE

CONCEPCION	125	42	26	57	145	172	113	41%
ANTOFAGASTA	118	19	29	70	132	247	67	28%
NAVAL	67	8	24	35	66	118	40	29%

TOTAL

CONCEPCION	245	104	68	73	343	278	281	57%
ANTOFAGASTA	237	67	71	99	300	382	205	43%
NAVAL	133	37	40	56	145	190	114	42%

CON ANTOFAGASTA
Un duelo parejo, que van ganando levemente los nortinos. La foto: gol de García a Jaime Berly. Pero gana Antofagasta en el Morro 3-1. Primera rueda de 1972.

EL PUBLICO SE ALEJA

COMO HA sucedido en todas las canchas del país, la supremacía en arrastre ha correspondido en El Morro a Colo Colo, desplazado este año por Unión Española. La más alta asistencia la produjeron los albos en día laboral (el miércoles 24 de octubre de 1972) con 15.834 personas. Repitió su arrastre, aunque con cifras menores, en 1973 y 1974. Este año (en el partido del viernes 19 de diciembre) lo desplazó Unión, que produjo la asistencia más alta del año: 5.562.

Las asistencias, como en la mayoría de las canchas, vienen en marcado descenso en los últimos dos años, aunque en el caso de Naval ya se había producido un deterioro considerable en 1973.

	MAS ALTA	MAS BAJA	TOTAL	PJ	PROMEDIO
1972	15.834	3.451	126.910	16	7.931
1973	11.794	800	73.860	17	4.344
1974	10.837	769	55.990	17	3.293
1975	5.562	952	38.102	16	2.380

1972-75: EN DESCENSO

NATURALMENTE, por dondequiera que se miren, las estadísticas dirán siempre lo mismo: que las campañas de Naval son muy pobres y que con los puntos que gana en casa puede estar tranquilo en cuanto al descenso.

Sin embargo, es interesante observar que su producción como visitante no empezó siendo todo lo mala que es ahora. Aunque un 35% de producción en canchas ajenas no es nada extraordinario, le sirvió en 1972 para entonar el año del estreno, en el que ganó cuatro, empató cinco y perdió nueve encuentros como visitante, obteniendo resultado positivo en la mitad de los disputados.

Sin embargo, a partir de 1973 inició una declinación demasiado notoria. Ese año ganó sólo un partido como visita, en 1974 también uno y en este 1975 —quedándole por jugar un sólo encuentro en El Morro— no ha conseguido ninguna victoria.

No obstante las severas medidas defensivas que adopta habitualmente, su producción en goles y puntos no logra superar el 25% de rendimiento.

		PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.	Rend.
1972	L.	16	8	2	6	20	19	18	56%
	V.	18	4	5	9	25	33	13	35%
	Total	34	12	7	15	45	52	31	42%
1973	L.	17	6	6	5	18	18	18	52%
	V.	17	1	5	11	12	35	7	20%
	Total	34	7	11	16	30	53	25	36%
1974	L.	17	10	3	4	29	21	23	67%
	V.	17	1	8	8	14	22	10	29%
	Total	34	11	11	12	43	43	33	45%
1975	L.	16	7	4	5	14	13	18	56%
	V.	15	0	7	8	13	29	7	23%
	Total	31	7	11	13	27	42	25	40%
	SUMAS	133	37	40	56	145	190	144	

En el caso de Naval, además, la falta de atractivo y la escasa asistencia tienen un trasfondo sentimental. La gente de Talcahuano —que además tiene a Huachipato en Primera— tiene una imagen triunfal del equipo "chorero". No puede desentenderse de su pasado y —aunque no se diga— se siente dolida por el papel de segundón que ahora le ha correspondido. De manera que el desencanto es mayor que en otros institutos de menos historia y cuyos vaivenes tienen sin cuidado a la ciudadanía.

Isaac Carrasco —el actual técnico y el más identificado con el club— se refirió a esta situación en entrevista concedida a ESTADIO el año pasado, reconociendo aquella ansiedad en los seguidores de Naval, pero concediéndoles, al mismo tiempo, una gran comprensión hacia el trabajo técnico. "Se trabaja tranquilo y sin presiones —dijo el técnico— porque la gente comprende las limitaciones".

Aquella entrevista fue concedida por Carrasco a propósito de lo que a la prensa le parece un estilo ultradefensivo de su cuadro, respondiendo el entrenador que, en realidad, lo que Naval hace es "adecuar su trabajo a las características del rival", lo que no siempre resulta ultradefensivo.

Sin embargo, del recuento estadístico surge la comprobación de una constante que en nada se asemeja a lo agresivo. Su producción ofensiva en cuatro años apenas se empina sobre un gol por partido. Es raro que haga dos en noventa minutos y sumamente extraño que marque tres. De sus 133 partidos, sólo en trece ha convertido más de dos goles y la gracia sólo ha podido verse en tres estadios del país: en El Morro (en diez oportunidades), en Santa Laura (en dos) y en Rancagua (4-2 a O'Higgins en 1972).

Es un equipo defensivo, sin duda. Las razones que tenga para serlo pueden ser variadas y atendibles, pero lo es.

Y eso tiene necesariamente que traducirse en las asistencias en cancha propia y, con mayor razón, en las ajenas.

De modo que Naval sigue ahí, en la zona oscura de la tabla, esperando aún dar el salto que les permita reencontrarse con las glorias del tiempo heroico. (Edgardo Marín. Fotos, archivo.)

SUS TRIUNFOS: LA UC Y LOTA

UNO SOLO de los grandes del fútbol chileno se cuenta entre los derrotados de Naval en su actuación en División de Honor. Es Universidad Católica, a la que sorprendió en su peor momento (1972-73), sacándole sólo triunfos y empates.

Sin embargo, su gran vencido —por la rivalidad tradicional— es Lota Schwager. Se han enfrentado en ocho oportunidades, sacando Naval tres victorias y tres empates.

Los otros derrotados por los "choreros" son Aviación, Everton, Rangers y San Felipe. Tiene empates con Green Cross (¡!), Palestino y Unión Calera. Y pierde con todos los demás, siendo sus derrotas más abultadas con Colo Colo y Unión Española, frente a los cuales sólo ha conseguido el 18% de los puntos en juego.

CON LA UC
Los "choreros" ganan el duelo a los cruzados. En la foto, segundo y último triunfo en Santa Laura: abril de 1973.

RIVAL		PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.	Rend.
AVIACION	L.	2	1	1	0	1	0	3	75%
	V.	1	0	1	0	2	2	1	50%
	Total	3	1	2	0	3	2	4	66%
ANTOFAGASTA	L.	4	3	0	1	8	4	6	75%
	V.	4	0	1	3	2	6	1	12%
	Total	8	3	1	4	10	10	7	43%
COLO COLO	L.	4	1	1	2	3	4	3	37%
	V.	4	0	0	4	5	11	0	0%
	Total	8	1	1	6	8	15	3	18%
CONCEPCION	L.	3	1	0	2	1	3	2	33%
	V.	5	1	1	3	2	9	3	30%
	Total	8	2	1	5	3	12	5	31%
EVERTON	L.	2	1	1	0	1	0	3	75%
	V.	2	1	0	1	4	3	2	50%
	Total	4	2	1	1	5	3	5	62%
GREEN CROSS	L.	4	3	0	1	8	4	6	75%
	V.	4	0	0	2	2	5	2	50%
	Total	8	3	2	3	10	9	8	50%
HUACHIPATO	L.	4	0	2	2	2	5	2	25%
	V.	4	0	2	2	5	7	2	25%
	Total	8	0	4	4	7	12	4	25%
LA SERENA	L.	4	2	1	1	5	5	5	62%
	V.	4	0	1	3	3	7	1	25%
	Total	8	2	2	4	8	12	6	43%
LOTA SCHWAGER	L.	4	3	1	0	6	3	7	87%
	V.	4	0	2	2	3	7	2	25%
	Total	8	3	3	2	9	10	9	56%
MAGALLANES	L.	4	0	2	2	3	9	2	25%
	V.	4	1	1	2	5	8	3	37%
	Total	8	1	3	4	8	17	5	31%
O'HIGGINS	L.	4	0	2	2	4	9	2	25%
	V.	4	2	1	1	7	6	5	62%
	Total	8	2	3	3	11	15	7	43%
PALESTINO	L.	3	1	2	0	2	0	4	66%
	V.	3	0	2	1	1	4	2	33%
	Total	6	1	4	1	3	4	6	50%
RANGERS	L.	4	3	1	0	6	3	7	87%
	V.	3	1	0	2	3	5	2	33%
	Total	7	4	1	2	9	8	9	64%
STGO. MORNING	L.	1	0	0	1	1	2	0	0%
	V.	1	0	1	0	1	1	1	50%
	Total	2	0	1	1	2	3	1	25%
U. LA CALERA	L.	3	2	0	1	6	3	4	66%
	V.	3	0	1	2	1	5	1	33%
	Total	6	2	1	3	7	8	5	50%
U. ESPAÑOLA	L.	4	1	0	3	2	4	2	25%
	V.	4	0	1	3	4	9	1	12%
	Total	8	1	1	6	6	13	3	18%
U. SAN FELIPE	L.	3	3	0	0	6	1	6	100%
	V.	3	0	2	1	1	5	2	33%
	Total	6	3	2	1	7	6	8	66%
U. CATOLICA	L.	2	1	1	0	4	3	3	75%
	V.	2	1	1	0	2	0	3	75%
	Total	4	2	2	0	6	3	6	75%
U. DE CHILE	L.	4	2	0	2	5	5	4	50%
	V.	4	1	1	2	9	12	3	37%
	Total	8	3	1	4	14	17	7	43%
WANDERERS	L.	3	1	1	1	5	5	3	50%
	V.	4	0	3	1	4	6	3	37%
	Total	7	1	4	2	9	11	6	42%
1972-1975	L.	66	29	16	21	79	72	74	56%
	V.	67	8	24	35	66	118	40	29%
	Total	133	37	40	56	145	190	114	42%

HOY

REVISTA

CONTIGO

- 1976: EL AMOR Y OTRAS PREDICCIONES DEL HOROSCOPO CHINO

  Todo lo que le espera el próximo año, según el más antiguo y famoso de los horóscopos.

- ¿SERES DE OTROS PLANETAS EN NUESTRA PREHISTORIA?

  ¿Qué hay de verdad sobre esto? Interesante reportaje de ciencia-ficción.

- APRENDA LA TECNICA DEL TEÑIDO EN DEGRADE

  CONTIGO le dá el secreto de una técnica de moda, que además le aportará entretención.

- LA MUJER CHILENA EN LOS MEDIOS DE COMUNICACION

  Entrevista a seis destacadas mujeres que se desempeñan en diferentes medios de comunicación.

- MODA ASTRAL: SU MODELO, SU COLOR Y SU JOYA

  Vístase de acuerdo con su signo, para conseguir el éxito.

- CONCURSO

  MUJER-CONTIGO 1976.

contigo mujer

Diciembre de 1957; La Serena en Primera División:

Chile y Perú, preparándose para el Sudamericano, disputan por segunda vez la copa Presidente Manuel Prado con sus selecciones de básquetbol. Al ganar dos de los tres partidos, los peruanos se quedan con el trofeo. (Chile presenta un quinteto joven, con Garafulic, Zitko, Thompson, Silva y Torres.)

...Por primera vez se juega un Clásico Universitario con barra única; las universidades en conjunto rinden homenaje a la industria chilena (en fútbol gana la "U" 3 a 1).

...Estaba en Santiago el Dínamo de Moscú y aún no se sabía cuál sería su rival; se optó a última hora por un combinado que formaron Chirinos; Yori, Torres, Escobar; Vera, Rodríguez; Martínez, Meléndez, Soto y Ramírez. (Ganó el combinado por 1 a 0, gol de Juan Soto a los 26 minutos del primer tiempo.)

...Audax Italiano, el Campeón del fútbol profesional, y Peñaflor, el Campeón Nacional amateur.

SANTIAGO MORNING buscaba desesperadamente el empate; Fuenzalida tuvo esta oportunidad de gol, cuando Fernández estaba en tierra. Pero la defensa serenense resistió hasta el final con el 1-0 a favor.

EL SUEÑO SE REALIZO EN QUILLOTA

EN EL Estadio Municipal de Quillota se va decidir cuál es el equipo que asciende a Primera División. Deportes La Serena y Santiago Morning han empatado en el campeonato en 36 puntos y tienen que definir. La tranquilidad quillotana se altera; 8.427 personas llegan hasta el pequeño estadio en ardiente tarde de fines de diciembre. Va a arbitrar Claudio Vicuña, y los equipos forman de la siguiente manera: LA SERENA: Fernández; Velásquez, Rodríguez, Véliz; Henríquez, Suárez; Escalona, Lopez, Verdejo, Ossandón y Durán. SANTIAGO MORNING: Troteli; Goyti, Wirth, Armijo; Arias, Ríos; Rodríguez, Menadier, Fuenzalida, Beltrán y Díaz.

Se inicia el partido en medio de extrema tensión, tanto en la cancha como en las tribunas. El ambiente sofocante, la trascendencia del partido, encienden temprano los ánimos. La Serena, bajo la conducción del insider argentino López, se desplaza más armónicamente, pero no encuentra entrada entre la firme defensa bohemia. Las asperezas de ésta originan sucesivos tiros libres que, a la postre, vienen a dar a los nortinos las únicas posibilidades de abrir la cuenta. Adolfo Rodríguez es un especialista en estos servicios y pone en apuros al arquero Troteli.

A los pocos minutos de juego se produce un fiero encontrón entre el serenense Durán y el santiaguino Menadier y ambos quedan conmocionados, tendidos en el pasto. Al recuperarse, aunque mostrando aún signos de aturdimiento, se resiente más el cuadro de La Serena, por cuanto Durán es el mejor auxiliar que tiene López en su labor de armado.

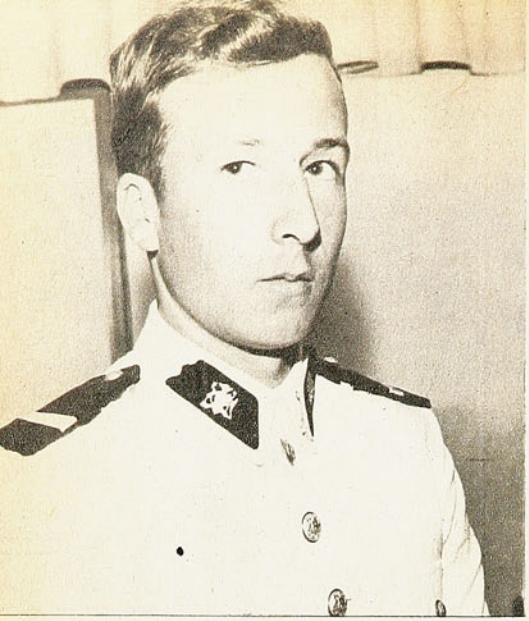
Cero a cero el primer tiempo como consecuencia no sólo de la decidida actuación de las defensas, sino principalmente del nerviosismo e inseguridad de los atacantes de ambos equipos, traducida en un récord de pases al contrario.

Con dominio de La Serena se inició la segunda etapa; el juego se hizo más veloz y por primera vez en el partido se advirtieron esbozos de profundidad en el ataque. Corrían los 6 minutos cuando Ossandón se llevó el balón por la banda izquierda, cerrándose sobre el área, amagó el disparo cuando le salía Wirth, pero dio el pase al centro, para la resuelta entrada de Carlos Verdejo. El remate violento del serenense derrotó a Troteli.

Era uno de esos partidos que los gana "el que haga el gol". Y lo había hecho el conjunto del norte chico, mereciéndolo además por su mejor fútbol y su mayor dominio. Pero Santiago no se entregó así no más. Tenía por entonces el equipo bohemio un atacante que no sabía de renunciamientos, para quien el partido no estaba perdido mientras el árbitro no hiciera sonar el último pitazo. Este era el "huaso" Fuenzalida. Se entregó el vigoroso centrodelantero a un duelo terrible con Adolfo Rodríguez; en los bravos encontrones que tuvieron salió perdiendo el experimentado zaguero. Copó Santiago Morning campo adversario, estrechó a la retaguardia nortina contra sus últimas posiciones, obligando a los hombres de apoyo a refugiarse también allá atrás, en ayuda de los defensas. En esos momentos el puntero derecho Escalona se retrasó para cubrir las subidas del hábil Guillermo Díaz, que era uno de los que estaban armando el juego bohemio. Y la medida dio resultados. Quedó aislado Fuenzalida; el otro puntero, Rodríguez, y el interior izquierdo, Beltrán, no aportaban mucho esa tarde.

Fueron largos minutos de angustia para las huestes serenenses. El empate se veía venir y en tal caso tendría que haber prórroga y el físico ya no acampañaba a los nortinos. Su única carta estaba en conservar ese 1-0 hasta el final, resistiendo la cada vez más agobiante presión de los de la "V". Y consiguió el objetivo. Los últimos 30 minutos fueron, sin variaciones, una defensa heroica de La Serena y un ataque desesperado de Santiago Morning. Con 20 hombres en el área que defendían el arquero Pancho Fernández y sus compañeros de retaguardia, medio campo y algunos delanteros —sólo Verdejo y Durán habían quedado allá adelante, por la hipotética posibilidad del contraataque— sorprendió el pitazo del árbitro Vicuña indicando el final del partido.

Quillota hizo de la suerte de La Serena una causa provinciana y se desbordó en el júbilo por la conquista. Después de dos años en el fútbol profesional, Deportes La Serena conseguía llegar a Primera División.



EL CORONEL Manuel Rodríguez Véliz, padre de Pablo, el mismo día ganaba el Champion en un concurso en Valdivia. Es una familia de rica tradición ecuestre. Jinete de vasta actuación internacional, ha sido Campeón Sudamericano.

MONTA bien el cadete Rodríguez y los técnicos le auguran un porvenir halagüeño. Por tradición, vocación y por temperamento se le ve un equitador bien dotado.

LOS "POLACOS"

POR PRIMERA VEZ en la presente temporada se ha puesto en práctica la división de jinetes por categorías. Los "B" forman el grupo de la reserva joven que viene empinándose para ubicarse entre los consagrados, entre los que por experiencias, perfeccionamiento y mejores cabalgaduras están en la serie privilegiada. Se acaba de realizar el Campeonato Nacional de Jinetes "B" y el título le ha correspondido al cadete de la Escuela Militar, Pablo Rodríguez Baraona (19 años de edad).

De interés y jerarquía el Campeonato, porque entre la juventud que ha venido distinguiéndose en 3 ó 4 temporadas hay postulantes para pensar en el buen futuro de la equitación chilena. Impresión ratificada en el Nacional-75, por la disputa capacitada en tres pruebas que obligan a una extremada conducción, en recorridos de exigencias diferentes. A la hora de las decisiones descollaron quienes estaban señalados como los más posibles campeones. Lo sabía el aficionado porque los había visto lucir ante adversarios superiores de la Serie "A" y de galones internacionales.

Gustavo Rosselot, del San Cristóbal, en "Negado", y Eduardo Meschi, de la UC., en "Pillería", portan prestigios, dotados de aptitudes y sólido aprendizaje. Después de "Velocidad y Conducción", en el primer día, el título no podía escapársele a alguno de ellos, mas en la jornada siguiente —la más brava—, surgió de atrás un jinete para decirles: "No tienen por qué olvidarme". Era Pablo Rodríguez, que en "El Canelo" ganó Potencia a metro 80 y terminó imponiéndose en el Doble Recorrido, con obstáculo de metro 40. Igualaron puntaje en el Doble Recorrido con Gustavo Rosselot en "Negado", con 8 puntos en contra, y fueron a la definición. 1.º Rodríguez, 8 puntos, y 2.º Rosselot, 12. Por puntaje en las tres pruebas, Campeón Pablo Rodríguez Baraona, de la Escuela Militar.

Espectacular victoria para desalojar a los rivales a quienes se les concedía mayores atributos. Más revestido de méritos el desempeño del cadete porque estaba en maniobras por el norte con el plantel de su Escuela y hubo de viajar toda la noche para competir al día siguiente. No había montado su caballo en esos días y quedó un tanto rezagado, quinto en "Velocidad y Conducción", pero en las dos pruebas finales no permitió que nadie lo adelantara.

POR TALES ANTECEDENTES es que la figuración mereció laudables comentarios en el deporte ecuestre. Sobre todo entre la gente que se sitúa a la vera de las canchas.

—Pero si Pablito es el hijo de "Polaco" —decían las damas que lo habían visto crecer arriba del caballo.

—¿Saben que la misma tarde que ganaba el cadete en Santiago, su padre, el Coronel Manuel Rodríguez Véliz, ganaba el Champion en Valdivia? Además, su regimiento el "Húsares" de Angol, triunfaba en la prueba por equipos y el Coronel hacía la fuerza conduciendo dos caballos.

—Esto me recuerda un hecho que muchos no saben o han olvidado. Es la razón por que al Coronel todos lo llaman "Polaco": porque nacía en Santiago el mismo día que su padre, el Coronel Benjamín Rodríguez Artigas, ganaba el Gran Premio de Polonia, en Europa.

—Admirable, ¡una familia de grandes equitadores!

TEMA CAUTIVANTE IMPULSO al cronista a hurgar antecedentes en su propio

UN POCO DE HISTORIA

ALFONSO XII, REY DE ESPAÑA, invita a la equitación chilena a participar en el Concurso Internacional, con motivo de la Exposición de Sevilla, año 1927.

Los oficiales del Ejército: Mayor Amaro Pérez, capitán Julio Silva y capitán Benjamín Rodríguez, son enviados a Europa, con anticipación, a adquirir caballos de saltos. Llevarlos de Chile era caro y riesgoso. Compran diez en el norte de Italia y el sur de Francia. Caballos con escaso entrenamiento, pues los mejores eran carísimos. El único de categoría que pudo adquirirse, "Cambridge", muere de pulmonía al llegar a España.

En Madrid se agregan el capitán José Luis Gálvez y el mayor Benito Contreras (jefe de equipo).

Se suspende la Exposición de Sevilla y el equipo de Chile decide participar en concursos hípicos europeos para foguearse y adquirir enseñanzas.

La equitación europea está en pleno auge, luego del cese que motivó la Primera Guerra Mundial. Riqueza de las naciones y existencia de numerosos regimientos de caballería. Competían permanentemente Bélgica, Checoslovaquia, España, Francia, Italia, Polonia, Portugal y Rumania. Esporádicamente: Holanda, Inglaterra, Alemania, Irlanda, Noruega, Suiza y Suecia. De América no concurrían equipos.

Los chilenos fueron recibidos con curiosidad y simpatía. Desconocidos ("¿También montan por allá?"), no se les concedía ninguna opción frente a los ases de Europa.

En Chile, por esa época, se montaba con estribo largo, y las pruebas no se hacían contra el tiempo; además se podía recorrer la cancha antes de la prueba. En Europa las canchas eran más difíciles, con saltos variados, y se estribaba corto.

EL RECORD DEL CORONEL Manuel Rodríguez Véliz, hijo de don Benjamín, señala una campaña nutrida de éxitos como oficial en los Regimientos Coraceros, Cazadores y Escuela de Caballería; formó como integrante titular de los equipos de saltos. La que prosigue en forma espaciada actualmente en el Húsares de Angol.

En caballos "Pelusa", "Rumba", "Diablito" y "Narcótico" obtuvo repetidos triunfos. Por un grave accidente sucedido en Viña del Mar, concurso del VPC-1957, luego de haber ganado primera categoría en "Cueca", debió ausentarse por largos meses con una fractura a la pelvis.

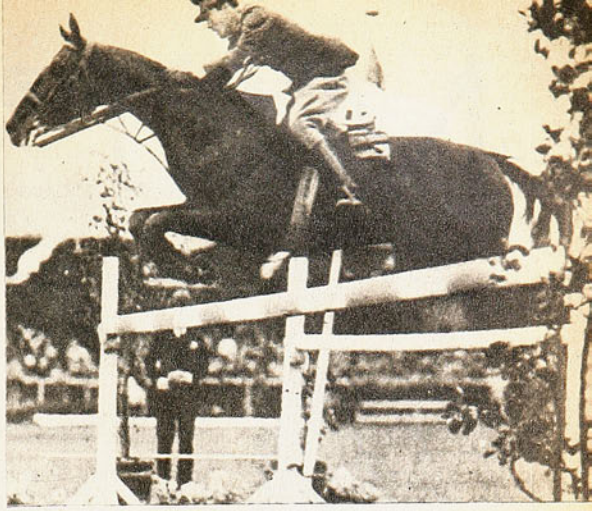
En 1963, en el Sudamericano de Caracas fue tercero, después de Gastón Zúñiga, segundo. En el Sudamericano de Viña, 1964, se clasifica segundo, después de Américo Simonetti, que fue campeón, y en el Sudamericano de Río-1965 se clasifica campeón sudamericano.

Junto con Simonetti representa a Chile en el Campeonato Mundial de Buenos Aires-66, en el cual no logra clasificación ningún binomio sudamericano. Venció D'Oriola, de Francia.

LA PARTICIPACION OFICIAL DEL CADETE Pablo Rodríguez Baraona comenzó a la edad de 12 años; ganó una prueba de Novicios, en "Manhattan", en la Escuela de Carabineros. A los 14 años es vicecampeón de Chile Juvenil en "Montañez", y el año pasado vicecampeón de Chile Juvenil en "La Colonia"; representa al Húsares de Angol. En 1975, campeón de Chile jinetes "B" en "El Canelo". Este caballo se lo obsequió el señor Enrique Mostadt, de Temuco.

A los 11 años, también saltaba en Punta Arenas, donde su papá, fervoroso impulsor de la equitación, organizó un club, hizo una cancha donde se competía cuando lo permitían el frío, el viento o la nieve.

Actualmente en la Escuela Militar su maestro en equitación es el teniente Arturo Carrasco.



EL CORONEL Benjamín Rodríguez Artigas, fallecido hace algunos años, en una gira por Europa conquistó siete Grandes Premios, años 28 y 29. En esas giras es cuando la equitación chilena acortó el estribo y se amoldó a la escuela italiana de Caprilli. Es el abuelo que recuerda el cadete Pablo Rodríguez.

archivo y en el de la familia.

Verídico: tres generaciones de equitadores del Ejército, tres que son cuatro porque también debe contarse al General Manuel E. Véliz, padre de la esposa de don Benjamín y que le escogía los caballos a su yerno. Al Coronel Benjamín Rodríguez Artigas, se le señaló como "El Centauro Olvidado", un año antes de su muerte cuando ya no se recordaba su campaña gloriosa por Europa. La han seguido el Coronel Manuel Rodríguez Véliz, actual Comandante del Regimiento Húsares de Angol e Intendente de Malleco; sus obligaciones no le permiten montar diariamente, mas cada rato libre, son contados, se va a la cancha de saltos. Mantiene su físico y energías para lucir la técnica ecuestre de tantas jornadas. Y al coronel le sigue su hijo, hoy cadete en la Escuela Militar. Cuatro generaciones, todos de Caballería.

Imponente manifestación de vocación militar y deportiva transmitida de generación en generación, con exponentes que han sabido darle prestigio y honor a su arma, su uniforme y su deporte. Con una disposición ejemplar de entrega y de pundonor, como consecuencia de una y otra disciplina, empeñados en constante superación y en el área donde nada se asume como sacrificio, sino que la alegre disposición de cumplir lo que se debe.

EN ESENCIA SE TRASUNTA todo el bagaje en las palabras fluidas y sencillas del cadete rubio, de nariz aguileña, que hasta no hace mucho era un niño y, hoy, con su uniforme se nota más hombre y más recio.

"En realidad no podría decir con certeza desde cuándo comencé a montar. Se me pierde la fecha, diría que de cuando tuve un caballo a mano y me lo permitieron. Parece que fue en Viña del Mar, en el Regimiento Coraceros, donde mi padre era capitán. Pienso que lo hice como una función normal, como el chico que se sube en una bicicleta de tres ruedas o en un monopatín.

"Calcule. Desde siempre he estado escuchando hablar de equitación, de saltos. Escuché a mi abuelo, a mi abuelita, a mi madre, a mis tíos. He visto siempre entrenar y competir a mi papá y he oído también lo grande que era como jinete mi abuelo Benjamín. Todo ha sido tan natural que aprendí a montar, como a caminar. Y el día que me dijeron que podía competir fue una alegría, pero no emoción. Está dicho como si fuera lo natural.

"No, no crea que trato de imitar a mi papá. Lo he visto saltar mucho, pero no pretendo ser una copia, pero sí él ha sido mi maestro de siempre y le obedezco hasta en el menor detalle en esta tarea de conducir, de entenderse con el caballo, afrontar los obstáculos y medir las distancias. Lo demás viene solo de acuerdo con el temperamento de los cuadrúpedos. Pienso que en la equitación nunca se deja de ser alumno, por muchos años de recorrido, porque en cada concurso aparece un detalle.

"Eso de que la equitación me viene en la sangre es un linda frase. Mas profunda es la influencia de la familia, del hogar, de las costumbres, aparte en este caso de la formación en la vida militar.

"La tarde que obtuve el título de campeón me sentí conmovido en el momento del premio, la escarapela. Me acordé de los míos y creo que lo dije, pensándolo y sin palabras: '¡Por ti, papá! ¡Por ti, abuelo'."

El tiempo dirá si sigue en la ruta de sus mayores, mientras tanto dicen los viejos maestros que miran desde afuera: "Su manera de conducir, su fibra competitiva y sobre todo la afición auténtica y que le viene por herencia, es innegable. Salió 'buenò el cadete'."

Don Pampa.

Los chilenos adoptaron la monta italiana de la Escuela de Caprilli, con el estribo corto, y al regreso introdujeron estas características, que se llevan hasta la fecha actual.

AL CAPITAN BENJAMIN RODRIGUEZ ARTIGAS, el más joven del equipo, le correspondió por sorteo el caballo "Chile", que había sido especialista en "steeplechase", carrera de obstáculos. Alazán de gran alzada, potente pero difícil y rehusador. El capitán Rodríguez logró ponerlo pronto "a la mano", con lo cual le cupo una actuación descollante.

De junio a septiembre de 1929, participante en diez concursos internacionales, consiguió siete primeros premios. 2 en Barcelona, 1 en Madrid, 1 en Niza (el Gran Premio del Ejército Polaco), 2 en Lisboa y 1 en Madrid, aparte de numerosas figuraciones secundarias. En esos concursos y otros efectuados en Biarritz, Ginebra, Nápoles y Touquet.

De octubre 29 a julio 30, los jinetes chilenos permanecen en Europa, siguiendo cursos de equitación: el capitán Rodríguez en Saumur. Lo mismo hacen los oficiales Pérez, Silva y Gálvez en regimientos franceses.

Concurre en abril 30 a Niza y logra el primer premio del Comité Técnico para caballos ganadores, venciendo por un quinto de segundo al famoso capitán francés, monsieur Clavé. El equitador chileno fue invitado a formar en la selección francesa, honor que no pudo aceptar. También es invitado, en junio de 1930, al Olimpia Hall, de Londres, estadio cubierto en cancha estrecha, donde sólo logra figuraciones secundarias.

El equipo chileno, en esa campaña por Europa, participó en 17 concursos internacionales, consiguiendo 14 primeros premios.

MIGAJAS

POR JUMAR

SOLIA ocurrirle a Lucho Ayala en su época de esplendor.

Cuando era eliminado en los grandes torneos, su ven-

LUIS AYALA: Cuando perdía, el ganador fijo que era campeón.

cedor terminaba ganando el título. Le sucedió con Olmedo y Laver en Wimbledon. Y Lucho podía decir entonces que perdió con el campeón...

Ahora ocurrió lo mismo con el tenis chilenc en la Copa Davis. Suecia se quedó con la ensaladera de plata y tuvo muy pocos problemas con Checoslovaquia. De modo que Fillol y Cornejo pueden repetir lo de Ayala. Perdimos con los campeones...

ESTE ASUNTO de la Copa Davis se presta a confusiones.

No había terminado la versión de 1975 y ya se jugaba en diversos escenarios por la del 76. Algo que todavía no se les ha ocurrido a los dirigentes de nuestro fútbol...

POR DE PRONTO ya está eliminado Estados Unidos.

Otra vez cayó el gigante del norte a manos de las raquetas mexicanas. Raúl Ramírez no le había ganado nunca a Connors, de modo que éste se corría una fija. Bueno, alguna vez tenía que ser la primera... Lo peor es que el norteamericano perdió gran parte de sus energías en discutir con el público. Las mismas que le faltaron después para asegurar los remaches...

BANCO DEL ESTADO — en representación de Santiago— ganó otra vez el título de la Liga Nacional del Básquetbol. Buena campaña de los muchachos de Lucho Valenzuela, que como se sabe es una suerte de Dorian Grey de los cestos. Se conserva estupendamente pese a los años. Además, es un hombre pulcro y muy elegante. En un diario apareció la fotografía de "Caluga" a raíz del título de sus dirigidos. Lo curioso es que debajo de la foto podía leerse una información titulada, "Juventud, divino tesoro..."

"Caluga" todavía no sabe si fue broma o simple coincidencia...

ARGENTINA vive una crisis aguda y desde luego inquietante.

La semana pasada llegaron noticias muy serias del país hermano. Una situación tensa y delicada. Pero vino el domingo y la cancha de Vélez se hizo estrecha para el match de River y Estudiantes. Quedaron quince mil personas fuera del reducto de Liniers. No hay caso. En Buenos Aires los conflictos terminan el sábado a la noche. Primero, el fútbol...

ESTUDIANTES puede llegar otra vez a la Copa Libertadores. ¡Qué lástima! Habían sido tan tranquilas las últimas versiones...

CARLOS ROBLES recibió el homenaje deseado en Sausalito con ocasión del partido de Everton y Wanderers. Como una adhesión de sus colegas —muy significativa por cierto—, Rafael Hormazábal y Alberto Martínez actuaron de guardalíneas. Hermoso gesto. En Rancagua los hinchas de O'Higgins se lamentaban: "Esa terna debíamos haberla tenido nosotros para el partido con Concepción..."

EL CLASICO porteño no pierde su embrujo y al bullicio en las graderías se unió el fragor en la cancha. Hubo un instante en que a Robles se le complicó el panorama y debió recurrir a las tarjetas amarillas y los gestos más enérgicos de su repertorio. En la despedida hubiese sido muy fea una tarjeta roja. Ultimo día nadie se enoja...

OTRA de Donato Hernández.

El encuentro de Magallanes y Huachipato fue bravo y al amigo Patricio Andrade se le escaparon las riendas en el segundo tiempo. Los magallánicos se sintieron perjudicados y protestaron a viva voz. Desde la banca, Donato aludía a las dos expulsiones:

"Esto no estaba en mi contrato... Así no se puede ganar... Somos nueve contra doce..."

PANCHO HORMAZABAL, campeón en Colombia con Santa Fe de Bogotá.

Andrés Prieto, subcampeón en Montevideo con Liverpool.

Monterrey invicto en México con Fernando Riera.

Internacional campeón de Brasil con gol de Elías Figueroa.

Hace algunos años estas noticias podían haberse publicado perfectamente un 28 de diciembre... Ahora son una realidad. No es tan malo el fútbol nuestro como parece...

SE QUEJABA un colocolino en la galería, la tarde del clásico con Santiago: "¡Te dai cuenta... Llegaron una vez al arco y nos ganan...!"

"Menos mal, replicó el vecino. Si llegan más nos golean..."

LA TARDE que Palestino perdió con Rangers prosiguió el ciclo de descanso en el cuadro de colonia. Lo más sorprendente es que tampoco fue la barra. De lo que se deduce que también estaba de vacaciones...

CUANDO se haga el ranking de 1975 habrá unanimi-

LUIS VALENZUELA: Donde el tiempo se detuvo...

dad absoluta en una cosa. El de Martín Vargas fue el puñete del año...

EUFORIA con el triunfo del osornino. El público celebró la victoria con vítores y antorchas. Nadie quería moverse de su asiento. El único triste era el que auspició la pelea por televisión...

EL ECUATORIANO dijo que la cuenta había sido demasiado rápida. Y el puñete también...

48 GRANDES PRUEBAS EN EL CICLISMO EUROPEO 1976

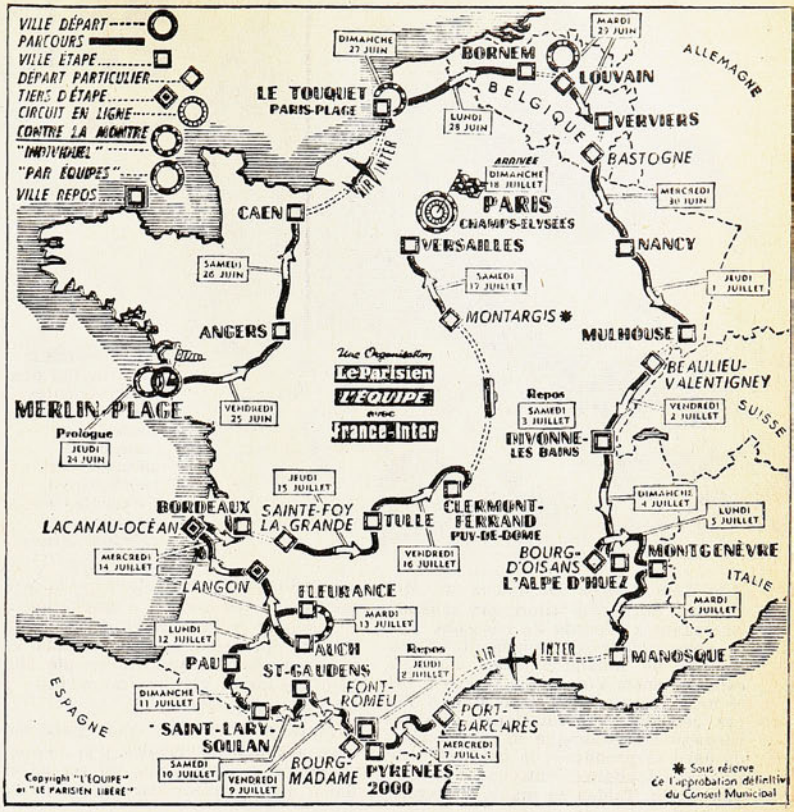
NO VUELVA usted a preguntarse por qué hay tan monstruosa diferencia entre el ciclismo europeo y el sudamericano. Simplemente vea este programa de carreras preparado por la Unión Ciclista Internacional, con sede en Ginebra, para 1976. El plan consulta 48 grandes pruebas para profesionales y 20 para aficionados.

Como siempre, destacan en el programa el Giro de Italia y el Tour de Francia, dándoseles especial categoría esta vez a las Vueltas de España y de Suiza:

FEBRERO: 15 al 21, Vuelta de Andalucía (con prólogo el 14); 26 al 2 de marzo, Vuelta a Cerdeña. MARZO: 2 al 6, Vuelta a Levante (prólogo el 1.º); 4, Sassari-Cagliari; 6, Het Volk; 6-7, Génova-Niza; 8-14, París-Niza (prólogo el 7); 19, Milán-San Remo; 21, Criterium Nacional de Carreteras (Francia); 22-26, Semana catalana; 27, Amstel Gold Race (Holanda); 28 al 1.º de abril, Vuelta a Bélgica; 28, Vuelta a Reggio Calabria. ABRIL: 1.º, Vuelta a Campaña; 4, Vuelta a Flandes; 5-9, Vuelta al País vasco; 6, Gante-Wevelgen; 11, París-Robaix; 15, Flecha Valona; 18, Lieja-Bastone-Lieja; 20, París-Camenbert; 28 al 16 de mayo, Vuelta a España (prólogo el 27). MAYO: 2, Campeonato Suizo en Zurich; 5-9, Cuatro días de Dunkerke y Tour de Romanía (prólogo el 4); 21-13 de junio, Giro de Italia; 23, París-Burdeos; 25-31, Circuito del Progress-Dauphine (prólogo el 24).

Entre el 16 y el 18, la Unión Internacional programó la carrera Nueva York-Washington.

JUNIO: 10-18, Vuelta a Suiza (prólogo el 9); 10-13, Midi Libre (Francia); 11-14, Vuelta a Luxemburgo (prólogo el 10); 25-28, Tour de Francia. JULIO: 27, Gran Premio Escalda. AGOSTO: 4-8, Vuelta a Cantabria (España); 21, Los Tres Valles varseinos (Italia); 25-29, Vuelta a Holanda (prólogo el 24). SEPTIEMBRE: 5, Campeonato del Mundo en carretera; 9-15, Vuelta a Cataluña; 12, Gran Premio Formies (Francia); 19, Milán-Turín (Vuelta al Piamonte); 22, París-Bruselas; 26, Tours-Versalles; 28-2 de octubre, Estrellas de Promesas.



EL TOUR DE FRANCIA 1976

EL TOUR DE FRANCIA

La prueba reina del ciclismo rutero mundial se correrá, como se ha visto, entre el 24 de junio y el 18 de julio, conforme al movimiento de los punteros del reloj (es decir, pasando antes por los Alpes que por los Pirineos). Tendrá 22 etapas, empezando en Saint Jean-de-Monts (Bélgica), con un prólogo contra reloj, y terminando, al igual que el año pasado, en los Campos Elíseos, donde, después de haber corrido 6 kilómetros contra reloj, los corredores disputarán una prueba en línea de 120 kilómetros. Participarán 140 ciclistas pertenecientes a 14 equipos, de 10 cada uno, con 6 corredores de la misma nacionalidad. Al Tour 1976 se le ha llamado ya "de la Igualdad", pues las exigencias estarán bien equilibradas: habrá 12 etapas al alcance de los velocistas, 5 a la medida de los escaladores y 2 para los especialistas de fondo. No habrá bonificaciones. Cinco etapas terminarán en cumbres.

El futuro de Urtain

UNOS DICEN QUE SI...

TRAS LA soberana paliza que le dio el godito Bepi Ros, las voces se han levantado para insinuarle a Urtain, el porfiado vasco del pugilismo español, que abandone el ring, donde no le queda ya por cosechar sino peligros. Fred Galiana, ex campeón de livianos, ha dicho redondamente que Urtain "está acabado y le aconsejo que se retire". Tony Ortiz —otro ex campeón— ha sido más cauteloso al declarar: "¿Qué debe hacer? A esa pregunta sólo puede responder el propio Urtain..." José Durán, ex campeón español y europeo, ha dicho: "¿Su futuro? A mí me parece que es bastante difícil, aunque tiene la ventaja de que en Europa no hay grandes valores en su categoría. En todo caso hay que pedirle un favor a Urtain: que en vez de sufrir en el cuadrilátero, lo haga en el gimnasio. Y si no..."

Kid Tunero, en cambio, opina que "El único que tiene que decidir sobre su destino es el propio Urtain. Sólo él podrá saber cómo se encuentra y lo que aún puede dar de sí".

Pero la Federación española está revisando el expediente del "morrosco", sus exámenes médicos, sus cardiogramas y encefalogramas, para tomar una decisión. Por ahora, José Miguel Ibar, Urtain, reinició sus entrenamientos y anuncia pelea para los próximos días de febrero.

MARK SPITZ. Uno de los dos sobrevivientes en la tabla de récords mundiales; desaparecerá en Montreal, pronostica un técnico estadounidense.

Natación en Montreal:

NADIE PODRA CERRAR LA BOCA

EN LOS Juegos Olímpicos de Munich no quedó "títere con cabeza" en cuanto a récords de natación. Fue la espectacular Olimpíada de Mark Spitz y de Roland Matthes. Pero ya estamos encima de otros juegos y los técnicos empiezan a especular, a hacer cálculos y predicciones. Resulta sorprendente —aunque en natación nada debe sorprender— la predicción de Richard Jochums, entrenador norteamericano. Tablas en mano, el técnico ha estudiado concienzudamente la progresión de las marcas, desde Munich en adelante y ha llegado a la conclusión de que en Montreal, Canadá, el próximo año, no quedará en pie ninguno de los registros mundiales y olímpicos en vigencia.

Tanto para varones como para damas, Jochums pronostica una fabulosa explosión de récords; tal vez en el único que se quede corto sea en los 1.500 metros libres. El australiano Steve Holland, uno de los aspirantes a ganar la medalla de oro en esta prueba, acaba de decir que para ganar a Tim Shaw habrá que rebajar de los 15 minutos, y Jochums sólo le da una mejoría de 10"91 con respecto al actual récord del mundo del norteamericano.

El asalto a los récords ha sido prodigioso en la natación este último tiempo, al punto que sólo Spitz y Matthes se mantienen en la tabla con sus marcas de 1972, y uno, John Hencken, con la suya de 1974.

También entre las damas la evolución ha sido arrolladora. Rose Marie Kother, Renate Vogel, Ulrike Richter y la fantástica Kornelia Ender, todas de Alemania Oriental, mantienen sus primados de 1973-74, pero el técnico estadounidense también pronostica su necesaria superación en Montreal o su desaparecimiento del escalafón. En Canadá, el próximo año, "nadie respetará a nadie", es el rotundo pronóstico de Richard Jochums, que agrega: "Si en Munich la natación dejó a todo el mundo con la boca abierta, en Montreal nadie podrá cerrarla".

Esta es una tabla con los vaticinios de Jochums en confrontación con los actuales récords mundiales y olímpicos:

HOMBRES

PRUEBAS	PRONOSTICO	R. MUNDIAL	TITULAR	PAIS	R. OLIMPICO	TITULAR	PAIS
100 m. Libre	0.50.00	0.50.59	J. Montgomery	USA	0.51.22	M. Spitz	USA
200 m. Libre	1.49.00	1.50.32	B. Furniss	USA	1.52.78	M. Spitz	USA
400 m. Libre	3.50.00	3.53.31	T. Shaw	USA	4.00.27	B. Cooper	AUS
1.500 m. Libre	15.10.00	15.20.91	T. Shaw	USA	15.52.58	M. Burton	USA
100 m. Pecho	1.03.50	1.03.88	J. Hencken	USA	1.04.94	N. Taguchi	JAP
200 m. Pecho	2.17.00	2.18.21	J. Hencken	USA	2.21.55	J. Hencken	USA
100 m. Mariposa	0.54.05	0.54.27	M. Spitz	USA	0.54.27	M. Spitz	USA
200 m. Mariposa	1.59.80	2.00.70	M. Spitz	USA	2.00.70	M. Spitz	USA
100 m. Espalda	0.56.80	0.56.30	R. Matthes	RDA	0.56.30	R. Matthes	RDA
200 m. Espalda	2.00.00	2.01.87	R. Matthes	RDA	2.02.82	R. Matthes	RDA
400 m. Est. Ind.	4.25.00	4.28.89	A. Hargitay	HUN	4.31.98	G. Larsson	SUE

MUJERES

100 m. Libre	0.55.50	0.56.22	K. Ender	RDA	0.58.59	S. Neilson	USA
200 m. Libre	2.01.00	2.02.27	K. Ender	RDA	2.03.56	S. Gould	AUS
400 m. Libre	4.12.00	4.14.76	S. Babashoff	USA	4.19.04	S. Gould	AUS
800 m. Libre	8.37.00	8.43.48	J. Turrall	AUS	8.53.68	K. Rothammer	USA
100 m. Pecho	1.12.00	1.12.28	R. Vogel	RDA	1.13.58	C. Carr	USA
200 m. Pecho	2.34.50	2.34.99	K. Linke	RDA	2.41.71	B. Whitfield	AUS
100 m. Mariposa	1.00.50	1.01.24	K. Ender	RDA	1.03.34	M. Aoki	JAP
200 m. Mariposa	2.12.50	2.13.76	R. M. Kother	RDA	2.15.57	K. Moe	USA
100 m. Espalda	1.03.00	1.02.98	U. Richter	RDA	1.05.78	M. Belote	USA
200 m. Espalda	2.14.00	2.15.46	B. Treiber	RDA	2.19.19	M. Belote	USA
400 m. Est. Ind.	4.49.00	4.52.20	U. Tauber	RDA	5.02.97	G. Neal	AUS

Alpaca

Para ciertas personas que solo aceptan lo mejor.

Sólo hay que verla para darse cuenta de que ALPACA es una tela resistente y lujosa. Su belleza y colorido lo dicen todo. Pero su atractivo llega mucho más allá...

Por ejemplo, su elegancia y presentación la hacen adecuada para cualquier ocasión, ya sea de mañana en la oficina o de tarde en una reunión, quien use Alpaca sentirá la seguridad de vestir en forma sobria y a la moda.

Todavía más. Alpaca es el producto textil chileno de la más alta calidad técnica, un factor muy importante que contribuye a su durabilidad, resistencia al roce e inalterable colorido.

Esto se debe al urdido de filamento continuo, de 1.050 torsiones, y a la trama —con Trevira Lana— que le permite una caída desprovista absolutamente de arrugas.

Otra cosa: insistiendo en el color, Alpaca permite siempre lograr la combinación deseada.

Sus alegres colores pastel o sus sobrios tonos oscuros satisfacen la imaginación más fértil.

En otras palabras, Alpaca reúne lujo y los atributos de una tela de gran funcionalidad: Todo chileno exigente solo acepta ahora lo mejor de ambas cosas.

Visite al distribuidor más cercano de Sedamar, y quede convencido con una demostración.

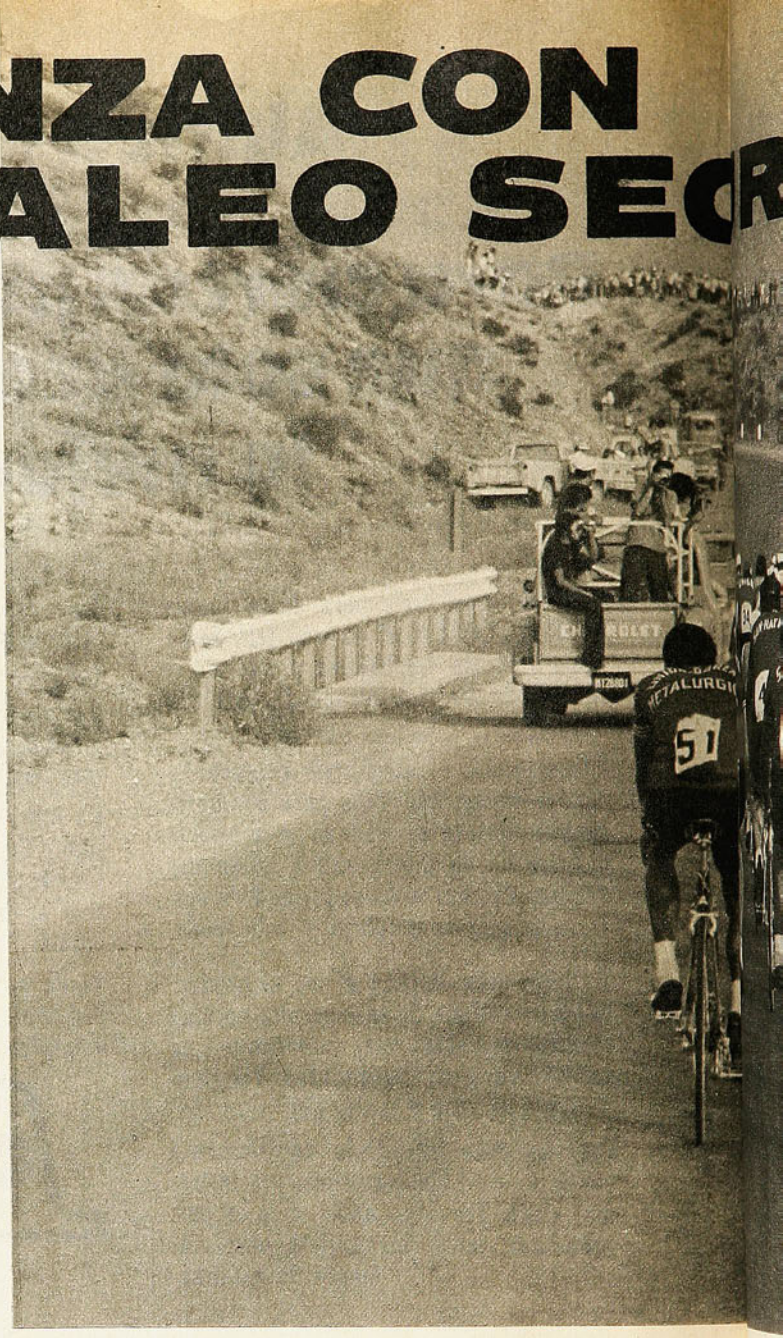
Sedamar
es mucho mejor

viña del mar ..
valparaíso / etchevers y 14 norte 757
santiago .
vicuña mackena 846
rancagua .
san martin 431
antofagasta .
orella 759

...y en las mejores tiendas de confecciones del país

MERCADOTECNIA

AVANZA CON PEDALEO SEC



EL balance 1975 del ciclismo nacional, no puede efectuarse mirando solamente lo acontecido en la programación a nivel local; por el contrario, el indicador principal son las actuaciones cumplidas por los mejores elementos nacionales en el extranjero. Estos últimos años, el deporte pedalero chileno despegó de la realidad meramente casera para transformarse en una disciplina de proyecciones internacionales. Por eso es que para analizar lo acontecido en el año hay que mirar fundamentalmente hacia afuera. Revisar lo acontecido en rutas y pistas de Argentina, Ecuador, Uruguay, Italia, Bélgica y otros países. Y al hacerlo, se puede concluir que el balance para la temporada que finaliza tiene que ser con signo positivo: se mantuvo el buen nivel que se viene exhibiendo últimamente en el exterior y se reafirmó el prestigio internacional ganado con bastante esfuerzo.

VERA Y TORMEN AL TOPE

Al hablar de figuras, aparecen con claros caracteres al tope de la tabla Fernando Vera y Richard Tormen, quienes confirmaron ser actualmente los valores de mayores proyecciones. Vera, mostrando gran versatilidad para actuar en pista y ruta, fue varias veces el mejor de los elementos nacionales en competencias en el exterior. Así ocurrió en el "Cruce de los Andes", en la actuación en Europa y en Montevideo, a modo de ejemplo. Y coronó toda esa exitosa campaña con su máxima conquista: la medalla de bronce de los Panamericanos. Se pensó, y con bases reales, que Vera era el primer aspirante al oro en persecución individual, pero el hecho de tener que aclimatarse primero en Chile al regreso de Europa y luego en México, todo esto en muy pocos días, conspiró contra sus posibilidades. Y él se vio mayormente afectado, por tratarse de una prueba de esfuerzo prolongado. De todas maneras, Vera confirmó a través de su actuación en 1975 que es el principal valor nacional. Tal vez solamente dejó como inquietud el hecho de que necesita un conductor, incluso para sus incursiones en Europa, para que lo guíe técnicamente hacia lo que más le conviene, habiendo demostrado con sus marcas del Panamericano de Cali, en 1974, que es un valor de proyección mundial.

Tormen fue la otra gran figura de la temporada. Con un calendario menos nutrido y espectacular que el de Vera, consiguió algunos triunfos valiosos en Italia y, al contrario del anterior, mejoró en México sus anteriores registros. Casi dos segundos de diferencia mostraron un evidente progreso. Sólo que el hecho de toparse con otros grandes corredores en la especialidad del kilómetro le impidió conquistar una medalla.

OTRAS FIGURAS

Pero hablar de Vera y Tormen es hablar sólo del tope. Más abajo la pirámide, afortunadamente, es muy ancha, como quedó demostrado a través de las actuaciones de 1975. Entre los ruteros netos habría que destacar a dos hombres como Pedro Aguilera y Leandro Contreras, dotados del temple necesario para sobresalir en las pruebas más duras, como ocurrió con el primero en la "Vuelta a Ecuador", o con el segundo en el "Cruce", por ejemplo. Y junto a ellos se colocó un elemento nuevo, como es Alejandro Astorga, quien cumplió destacadas actuaciones en la temporada local y se ganó su primera salida al exterior compitiendo en España. Habría que ubicarlo en el terreno de las revelaciones del año conjuntamente con el flamante campeón nacional de Gran Fondo, Luis Alberto

EURO

El balance del año ciclístico 1975 demuestra que el deporte pedalero mantuvo su buen nivel internacional de los últimos años. Vera y Tormen, las principales figuras. Y detrás de ellos, una base sólida.

Ortega. Dos ciclistas que ensanchan las esperanzas de un buen futuro para el deporte pedalero.

También hubo otros hombres que ratificaron tener condiciones tanto para la pista como en rutas. Así ocurrió con Manuel Aravena —aunque este año se reveló más como rutero— y Ramón Martínez, que también fueron a Europa, o con Jaime Bretti, Roberto Muñoz o Ramón Díaz. El curicano Muñoz, por ejemplo, fue la figura principal en el nacional pistero —ausentes los de Europa—, y hacia fin de año se mostró también como un valor de grandes posibilidades para las pruebas por etapas con su actuación en Montevideo. El caso de Bretti es similar. Y ambos son corredores que están recién incursionando en Todo Competidor, por lo que se les puede señalar claramente como pedaleros de grandes posibilidades.

A nivel nacional hubo también otros elementos que supieron disputar palmo a palmo con estas principales figuras los triunfos dominicales. Habría que señalar entre ellos a Claudio Tapia, Arturo León, Carlos Kuschel, Rafael Aravena, Javier Vallejos y Hernán Cardenas, entre otros. Ellos ayudaron a provocar el fenómeno de que rara vez se repitiera un vencedor, aunque a nivel del calendario metropolitano hubo una potencia colectiva que dominó: Bata.

Otro aspecto importante es que detrás de este grupo de valores destacados quedó ratificado que viene otro de tanta o mayor calidad. Los nombres de elementos como Sergio Aliste, René Orellana, Nelson Cruz, Manuel Maulén, Ricardo Bretti y varios otros deben estar pronto sonando junto a los mejores. El observar las actuaciones de los corredores de las series bajas fue algo que siempre alentó la esperanza. Y es bueno que así sea.

para que haya continuidad en el tiraje y no se produzca un vacío en el futuro.

LOS PUNTOS NEGROS

Pero todo no fue brillante en la temporada. Para comenzar, la actuación en el "Cruce de los Andes" se produjo luego de que echara pie atrás la directiva de la Federación en el acuerdo de no participar. El escándalo que se vivió nuevamente en la prueba demostró, más tarde, que la decisión postrera fue errónea.

Casi conjuntamente con este hecho cobró auge el problema de las dependencias del velódromo, agregado al de la construcción de una multicancha. Aunque las dificultades finalmente se superaron, esto provocó que el ciclismo santiaguino se quedara sin temporada de pista. Justamente cuando Vera y Tormen, los valores de mayor proyección internacional, destacan por sus posibilidades en pruebas pisteras y ambos son de la capital. A esta falta de una temporada pistera hay que sumar la ausencia de grandes ruteras por etapas en el calendario nacional.

A todo esto habría que agregar como aspectos negativos la ácida polémica que se desató entre Alejandro

VERA, EL MEJOR EN EL EXTRANJERO

VARIAS participaciones en el extranjero fueron nuevamente la característica del año ciclístico. Prosiguiendo con un roce internacional que ha sido uno de los factores primordiales que han incidido en el avance del deporte pedalero, los ciclistas chilenos se pasearon con éxito por pistas y rutas de América y Europa. Las principales actuaciones a ese nivel a través de los doce meses del año fueron las siguientes:

ENERO: Preparándose para emprender nuevamente la aventura del "Cruce de los Andes", algunos seleccionados nacionales fueron a competir a San Juan (Argentina), a la "Doble Calingasta". En esa ocasión, Fernando Vera obtuvo el cuarto lugar en la clasificación final, y Rafael Aravena fue sexto.

Después vino la participación en el "Cruce", que nuevamente se tiñó de escándalo. Pero en lo meramente deportivo, Vera fue otra vez el mejor de los nacionales, ocupando el cuarto lugar, detrás de los colombianos, que con Gonzalo Marín a la cabeza dominaron la carrera. Leandro Contreras (octavo) y Ramón Díaz (noveno) también quedaron entre los diez primeros. El resto terminó más atrás: Rafael Aravena fue decimotercero; Alejandro Astorga, decimoquinto; Carlos Kuschel, decimosexto, y Claudio Tapia, vigésimo primero. Por equipos, Chile "A" fue tercero.

FEBRERO: No hubo actuación en el exterior.

MARZO: Tampoco hubo participación en el extranjero, pero a nivel nacional se efectuaron los Campeonato de Chile de Pista, en Curicó. Al mismo tiempo, Fernando Vera y Richard Tormen se dirigieron a Europa, siendo los primeros en viajar del grupo de ciclistas chilenos que fue al Viejo Continente.

ABRIL: Leandro Contreras regresó de San Juan, donde cumplió una positiva temporada.

MAYO: Los representantes de la categoría Junior compitieron en el Sudamericano de Buenos Aires. Sergio Aliste (subcampeón en 50 vueltas) y René Orellana (tercero en Velocidad) fueron los valores más destacados.

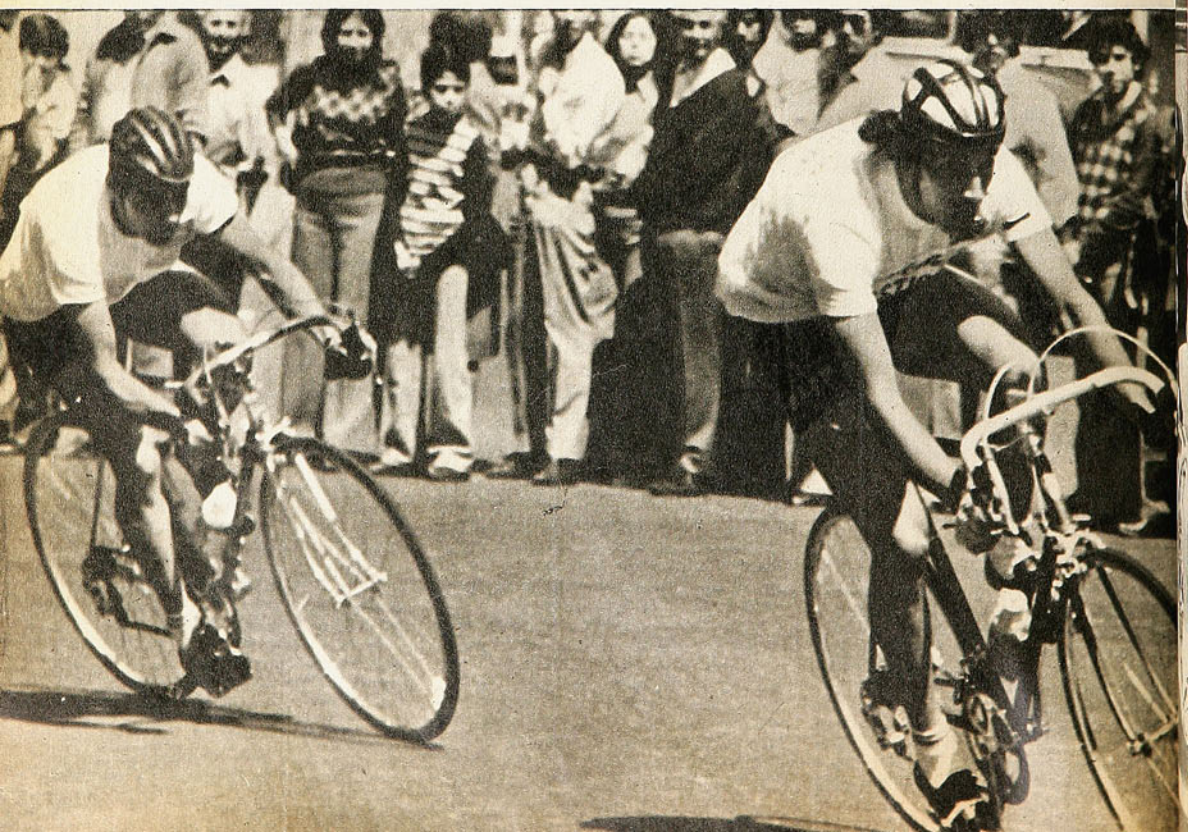
JUNIO: El grupo chileno en Europa se había engrosado con la llegada de Manuel Aravena, Ramón Martínez y Ricardo Bretti, mientras Vera comenzaba a figurar con un tercer lugar en Bélgica, y Tormen ganaba dos carreras de pista en Italia.

JULIO: Los corredores nacionales afinaron su preparación para actuar en el Mundial de Bélgica.

AGOSTO: Richard Tormen consiguió su éxito más resonante en la etapa preparatoria al vencer al ex campeón mundial de velocidad, el italiano Borghetti. Sin embargo, la actuación de los chilenos en el Mundial no fue afortunada: Tormen quedó eliminado en el kilómetro por una partida falsa y no pasó adelante en las rondas de velocidad, en tanto que Vera tampoco pudo clasificarse en persecución individual, a pesar de ganar en su serie al francés Jean-Marcel Bronzé. En gran fondo y 4x100 tampoco hubo suerte.

Pero en la "Vuelta de Ecuador", el equi

FERNANDO VERA mantuvo su condición del mejor valor del ciclismo nacional a través de su actuación en la temporada 1975.



Urrutia y el presidente de la Federación, y la determinación del corredor de abandonar definitivamente el ciclismo. Con el alejamiento de Urrutia y de Luis Alberto Ramírez el ciclismo nacional perdió a dos de sus figuras.

Pero hacia fin de año un hecho pareció marcar un rumbo para la solución de las dificultades directivas; al menos hubo consenso para ratificar a Jorge Hidalgo en el timón de la Federación para que cumpla su tercer período consecutivo.

El desfile del año ciclístico 1975 nos mostró de este modo aspectos positivos y otros negativos, pero es evidente que en el balance final los primeros predominaron por sobre los segundos. Y por eso es que al mirar hacia el año que se avecina es lógico que hay que hacerlo en una perspectiva que resulta alentadora para el ciclismo nacional. (Juan Carlos Douzet).

po de San Bernardo reforzado obtuvo un éxito rutero, colocando a Pedro Aguilera en el cuarto lugar final, mientras que en la clasificación colectiva, Chile fue tercero.

SEPTIEMBRE: Regresaron de Europa los hombres que cumplieron una temporada allá. Vera fue nuevamente el mejor en las pruebas ruteras de Bélgica, trayendo en su balance un triunfo y varias ubicaciones entre los diez primeros. Comenzó la preparación específica para los Panamericanos.

OCTUBRE: Rodrigo Fita se impuso sorpresivamente en la prueba para Juniors, organizada por Carteros, con la participación de corredores de San Juan.

Fernando Vera consiguió una de las dos únicas medallas de bronce de Chile en los Panamericanos, con su tercer lugar en persecución individual. Tormen, a pesar de mejorar su marca, fue quinto en el kilómetro, mientras que el equipo de 4x100 salió octavo. En la gran fondo, Manuel Aravena (noveno) y Fernando Vera (decimooctavo) fueron grandes animadores. En persecución olímpica y velocidad no hubo mayor fortuna.

En España, un equipo nacional intervino en la "Vuelta de la Hispanidad", logrando sólo lugares secundarios: Alejandro Astorga fue vigésimo sexto; Leandro Contreras, vigésimo noveno, y Jaime Bretti, trigésimo segundo. Pero la revancha vino después, porque Contreras (primero), Astorga (segundo) y Bretti (sexto) dominaron en un circuito efectuado en Madrid. Pocos días después, Bretti vivió su jornada de gloria al triunfar en las cuatro pruebas que se hicieron en una reunión pistera en el Palacio de los Deportes en Madrid.

NOVIEMBRE: No hubo actuación internacional.

DICIEMBRE: El año culminó oficialmente con el Nacional de Rutas y la actuación simultánea en la rutera de Uruguay. Vera fue nuevamente el mejor chileno en esta última, con un sexto puesto. Roberto Muñoz consiguió un meritorio octavo lugar y Manuel Aravena fue noveno. Rafael Aravena ocupó la vigésimo sexta ubicación. Por equipos, Chile fue tercero tras un cerrado duelo con Colombia.

A ello habría que agregar que Pedro Aguilera, quien partió a cumplir una temporada en Mendoza, consiguió su primer triunfo en la vecina ciudad trasandina.

LUIS ALBERTO ORTEGA, campeón nacional en Gran Fondo, fue una de las revelaciones. Junto a él, Hernán Cárdenas, que fue buen animador en sus esporádicas actuaciones.

RICHARD TORMEN mejoró su marca en México y ratificó su proyección internacional en su especialidad: el kilómetro contra reloj. Fue otro de los grandes valores del año.

MOTIN en el "Cruce" nuevamente. La actitud cambiante de los directivos nacionales en torno a esta prueba y el posterior escándalo anotados entre los puntos negros del balance.

Lucha por el mando del fútbol. Nuevos estatutos. Rige nuevo organigrama directivo.

MUCHO tema proporcionó el proyecto de Reestructuración del Fútbol desde que el comienzo de su discusión, hace ya más de un año, significó, en la práctica, mostrar a la luz pública la clara división del fútbol profesional chileno.

COMITE EJECUTIVO

EL Comité Ejecutivo estará conformado —además del presidente y vicepresidente elegidos por el Consejo— por otros cuatro directores ejecutivos, todos los cuales se elegirán por el directorio a proposición del presidente y permanecerán en el cargo por el mismo período del directorio.

Integrarán el Comité Ejecutivo a partir de los primeros días del 76, Eduardo Gordon, presidente; Carlos Pilassi, vicepresidente; directores: Jorge Lafrenz (W), Waldo Crovari (AI), Rafael Blanco (SM) y Gabriel Morgan (DS).

Las facultades y deberes del Comité Ejecutivo en sus partes más importantes son las de dirigir la Asociación Central y administrar sus bienes; hacer cumplir y cumplir los acuerdos y resoluciones que adopte el directorio y, lógicamente, los estatutos y reglamentos de la Central. En general las mismas obligaciones que tiene el actual directorio.

Los cargos del Comité son incompatibles con cualquier cargo directivo en las instituciones afiliadas a la Asociación. En cambio, el cargo en el directorio es compatible con ella.

El Comité sesionará cada quince días o cuando el presidente lo estime conveniente.

Con esto, gran parte del trabajo de la Central quedará en manos de la gerencia, que será, en la práctica, el organismo que regirá la marcha diaria del fútbol.

Más aún, este proyecto fue, en el fondo, el causante directo de la derrota de la corriente de Francisco Fluxá, en las elecciones que tuvieron lugar posteriormente a la aprobación de un nuevo organigrama directivo de la Central en la sesión del Consejo del pasado 22 de febrero.

Luego de esa reunión las fuerzas opositoras a Fluxá levantaron como bandera el nombre de Eduardo Gordon y con él alcanzaron la victoria.

En el curso del año, la directiva se dedicó al estudio de los nuevos estatutos y reglamentos que regirán los destinos del fútbol, y en la sesión de vísperas de Navidad fueron aprobados en una reunión que mostró en un comienzo una promisora unidad del fútbol para quebrarse abruptamente en la discusión de un artículo transitorio que posteriormente fue retirado por la mesa.

Con estos nuevos estatutos el fútbol cree tener en sus manos las herramientas y las armas para enfrentar con éxito el desafío que significa la Polla del Deporte y una administración acorde con el ritmo vivaz y las decisiones inmediatas que deben tener lugar en la época en que se vive.

24 artículos consideran los nuevos estatutos de la Central, y los más importantes guardan relación con los nuevos organismos que se crean y que entran en vigencia en los primeros días de 1976.

La estructura orgánica incluye las siguientes autoridades: a) Presidente; b) Comité Ejecutivo; c) Directorio, y d) Consejo de presidentes de clubes o simplemente Consejo.

Las nuevas autoridades durarán cuatro años en sus funciones.

LUCHA POR EL MANDO

En los últimos siete días, aun cuando los dirigentes busquen desmentirlo, quedó demostrado que la división sigue latente. En la primera citación, el proyecto primitivo debió ver postergada su aprobación, ya que la mesa se encontró sorpresivamente con nueve clubes en posición contraria, los que avalaron su determinación mediante un oficio firmado por todos ellos.

Recabaron de parte de la directiva la formación de comisiones para "afinar" el proyecto de estatutos integrando a algunos de sus representantes en el directorio junto con modificar algunos articulados.

Todo ello fue aceptado, en aras de la unidad.

De esta manera, los "disidentes" consiguieron los nombramientos de Abel Alonso y Vitorio Yaconi en el directorio, al que se agregó Aldo Caimi, como representante de Everton, quedando por designarse al dirigente de Segunda División, que también representará a este grupo.

EL CONSEJO: Amplia mayoría para modificar la libertad de acción.

ON SIGUE LATENTE

Luego consiguieron que una facultad entregada al directorio, como la de fijar el número de clubes que formarán las divisiones Primera y Segunda, y calificar, aprobar o rechazar el ingreso de nuevos clubes a Segunda, pasara a manos del Consejo. Esto, lógicamente, favorece a Concepción ante la posible postulación de Fernández Vial.

Finalmente el acuerdo de "caballeros" para un artículo transitorio que señalaba taxativamente que en caso de alejamiento del cargo en forma definitiva por el presidente de la Central, su puesto no podría ser llenado por el vicepresidente si no que por elección directa del Consejo.

Esto no fue aceptado por la "U", suscitándose una discusión bochornosa que terminó con el retiro del articulado por parte de la mesa directiva y la ruptura de todas las conversaciones iniciadas para encontrar una "détente" entre las partes.

¿QUE MOTIVO TODO ESTO?

Muy simple.

Todo el fútbol está acorde con la gestión Gordon, pero la corriente Fluxá no le perdona a la "U" la jugada que significó la no reelección del ex presidente de la Central.

Ahora bien, si el general Gordon no pudiera, por causas ajenas al fútbol, terminar con su período —es sabido que la actual directiva fue elegida en torno a su nombre—, sería muy difícil predecir un ganador, en caso de irse a elección para llenar el cargo, ya

→

EL DIRECTORIO: Presidido esta vez por Carlos Pilassi.

EL DIRECTORIO

EL Directorio estará conformado por el presidente de la Asociación —actualmente Eduardo Gordon— y nueve directores, de los cuales seis son representantes de Primera División y tres de Segunda.

Junto a Gordon están elegidos en estos momentos Abel Alonso (UE), Vitorio Yaconi (DC), Eduardo Zúñiga (LSCH), coronel Moya (RA), Aldo Caimi (E) y Eduardo Herrero (GC). Ellos representan a la Primera División, mientras que por la Segunda están Luis Zúñiga (T) y Joaquín Dueñas (F), restando un tercero por nombrar.

Las atribuciones del Directorio:

1) Aprobar los balances; 2) Confeccionar proyectos de presupuestos para conocimiento del Consejo; 3) Conocer, aprobar o modificar las pautas de trabajo y políticas seguida por el Comité Ejecutivo en la confección del plan de actividades; 4) Actuar como Tribunal de Alzada; 5) Resolver todas las cuestiones que en los estatutos o reglamentos no estén expresamente sometidas a otras autoridades; 6) Conceder indultos de acuerdo al reglamento; 7) Nombrar al Tribunal Autónomo de Disciplina y Penalidades, y 8) Designar a tres de sus miembros para integrar el Consejo Directivo de la Federación; el representante en el Tribunal de la Federación y la formación de una quina para elegir presidente de la Federación cuando ello corresponda.

El Directorio sesionará ordinariamente una vez al mes, siendo su quórum la mayoría absoluta de sus miembros.

El Directorio, en conjunto con el Comité Ejecutivo, sesionará ordinariamente una vez al año en fecha que será determinada por el presidente.

En estas reuniones sólo el presidente de la "ACF" tendrá derecho a voto y los integrantes del Comité Ejecutivo sólo a voz. A su vez el presidente de la Central podrá citar a sesiones extraordinarias cuando lo estime conveniente con sólo 72 horas de anticipación.

En caso de fallecimiento, renuncia, ausencia o imposibilidad de un director para el desempeño de su cargo, el Consejo designará su reemplazante según el origen de la designación del titular, hasta completar el período señalado.

que Pilassi no es hombre de muchas simpatías en el ambiente directivo, si bien todos reconocen su capacidad de trabajo. La corriente que tiene ahora como cabeza visible a Antonio Martínez, considera que la subrogancia automática es una ventaja demasiado grande, junto con no representar el sentir general del fútbol, y de ahí que aceptando a Gordon no ocurre lo mismo con el resto de la directiva.

Por eso es que cedieron en parte para incorporar a varios de los suyos al directorio, pero sin pensar en que el pacto de caballeros no sería respetado. Hasta este momento sus fuerzas están basadas en ocho equipos de Primera División y tres de Segunda.

Y así sigue la marcha del fútbol...

AL PRESIDENTE de Colo Colo no parece interesarle mucho el debate... (Es claro que ya llevaban 6 horas de sesión.)

EL CONSEJO

El Consejo estará formado por los presidentes de las ramas de fútbol de los clubes de Primera y Segunda División o en quienes sean delegadas estas funciones.

Para los efectos de las votaciones tendrán derecho a dos votos los de Primera y a uno los de Segunda.

Las atribuciones más importantes del Consejo son las que se indican:

1) Elegir al presidente, vicepresidente y directorio de la ACF, los que durarán cuatro años en sus funciones y que se renovarán al año siguiente a aquel en que se dispute el Campeonato Mundial de FIFA.

2) Conocer la Memoria y Balance del año anterior, plan de actividades y presupuesto del período que sigue.

3) Nombrar la Comisión Revisora de Cuentas.

4) Determinar los clubes que pueden ingresar a la Central.

5) Reforma de Estatutos y Reglamentos.

6) Autorizar adquisición, enajenación o gravámenes de bienes raíces, para lo cual será necesario un quórum de los tres cuartos de los votos de los consejeros.

7) El Consejo podrá censurar al Directorio, a un director en la forma y procedimiento que disponga el reglamento. Aprobada la censura, el afectado deberá hacer abandono inmediato del cargo.

SESIONES

Habrá una sesión ordinaria dentro de los 30 días siguientes a la terminación de las competencias oficiales. Posteriormente el Comité Ejecutivo podrá convocar a sesión cuando lo estime conveniente, y el presidente deberá hacerlo obligatoriamente a solicitud de los dos tercios del Consejo en ejercicio.

"SEÑORES, LA LIBERTAD DE ACCION SE TERMINA..."

TRAS LARGAS reuniones decidieron la suerte de la llamada "mayor conquista social de los futbolistas profesionales": su libertad de acción al término de los contratos, la que resultó, si no en la letra de la nueva reglamentación, sí en su espíritu, derogada.

En la última sesión, realizada el sábado pasado, la mesa directiva dio a conocer a los representantes de los clubes sus ponencias respecto al sistema de contratos, prórroga de los mismos y la situación de aquellos jugadores que terminaban el 31 de diciembre próximo o a fines del torneo de Primera División. Luego de algunos debates, en que Everton, Palestino, Aviación y Universidad Católica mostraron su disconformidad por el virtual término inmediato de la libertad de acción, la directiva —presidida esta vez por Carlos Pilassi, por encontrarse el titular, general Eduardo Gordon Cañas, en Punta Arenas— procedió a realizar una votación respecto a los artículos 136 y 142, en los cuales se legisla sobre las materias mencionadas. Efectuada ésta, la unanimidad de las entidades se pronunció por la aprobación en general del proyecto, sometiendo luego a nuevas votaciones algunos detalles del articulado.

El nuevo pie en que se encuentran los futbolistas profesionales es el siguiente: aquellos que vencen contrato a fin de año o al término del campeonato y que quedaban con el pase en su poder pierden tal privilegio. Si desea cambiar de tienda, el club adquirente deberá cancelar un "derecho de pase interno" a la institución en que actualmente se encuentra. El mismo es de 30 mil pesos por los jugadores que no provengan de divisiones inferiores de la entidad y 60 mil pesos por los que sean ex cadetes o que hayan debutado profesionalmente por el club que dejan. En caso que no se llegue a acuerdo entre las instituciones, el club poseedor del pase puede extenderle contrato por dos años en la suma que estime conveniente.

En relación a los nuevos contratos que se extiendan desde el 1.º de enero de 1976 en adelante, tendrán una duración de dos años, con pago de prima y sueldo sujeto a acuerdo entre las partes. A su término, el club podrá prorrogarlo por otras dos temporadas, sin pago de prima y con el sueldo reajustado; o si lo desea, finiquitarlo. Si lo prorroga, el jugador quedará con el pase en su poder al cabo de los segundos dos años.

Los elementos que provengan de divisiones inferiores firmarán su primer contrato a los veinte años, con duración de tres, y sueldo no inferior a un ingreso mínimo. La entidad que lo haya formado podrá luego finiquitarlo, firmar un nuevo contrato profesional por dos temporadas o, si no hay acuerdo, obligarlo a firmar otro compromiso por dos años más, en que el sueldo no será menor a dos ingresos mínimos, y al término del cual el jugador quedará libre.

En el hecho, las modificaciones permitirán a los clubes mantener en su plantel a los ex cadetes hasta los 25 años, pudiendo cancelarles dos ingresos mínimos. Además, los profesionales firmarán, virtualmente, por cuatro temporadas.

Con la aprobación de los nuevos reglamentos, la Asociación Central terminó con el principal logro de los futbolistas profesionales, pues, según expresión de algunos de los delegados, "tenemos derecho a fijar las relaciones entre las instituciones que la componen".

Seis horas del día sábado, algunas discusiones y el Consejo de Delegados del organismo rector del fútbol nacional entregó la "última novedad del año" diciendo: "Y colorín, colorado, la libertad de acción se ha terminado..." (Orlando Escárate.)

RECORDANDO TIEMPOS MEJORES

FUE campeón mundial de ajedrez hasta 1968, cuando perdió el título a manos de su compatriota Boris Spassky. Desde entonces, el gran maestro soviético TIGRAN PETROSIAN había estado alejado de las primeras figuraciones. Hasta ahora, en que acaba de ganar por cuarta vez el campeonato de ajedrez de la URSS. Terminó el torneo con 10 puntos sobre un total de 15 posibles y jugó de manera "eficiente y contundente" al decir de los especialistas. El único reparo que se le hace a su victoria es que en el campeonato no tomaron parte dos de los más firmes candidatos: su viejo rival Boris Spassky y el actual campeón mundial de ajedrez Anatoly Karpov.

PETROSIAN: Como en los viejos tiempos.

LA MEJOR VICTORIA DE SU VIDA

NUNCA había podido derrotarlo y el punto, para su país, no podía ser más importante. Por la final de la Zona Norteamericana de la Copa Davis, restando sólo el último single, México y Estados Unidos estaban igualados a dos. Así salió RAUL RAMIREZ, mexicano de la Baja California, 22 años, a enfrentar a Jimmy Connors, el número uno del tenis estadounidense y para muchos la mejor raqueta del mundo, y jugando como nunca lo hiciera en su vida, con el aliento incesante de su público, lo derrotó claramente por 2-6, 6-3, 6-3 y 6-4. Entonces, el estadio Rafael Osuna vivió momentos de locura. Ramírez fue paseado en hombros mientras aproximadamente cuatro mil espectadores avivaban su nombre y el temperamental Connors se escabullía hacia los vestuarios sin hacer declaraciones. No era para menos. Por tercera vez desde 1928 México eliminaba a Estados Unidos y eso significaba pasar a la ronda siguiente frente a Sudáfrica.

UNA NIÑA PARA UN RECORD

SE ACABO el récord sudamericano de la nadadora brasileña María Elisa Guimaraes. Lo pulverizó su compatriota FLAVIA NADA CUTTI, 14 años, de los registros del Club Fluminense de Río de Janeiro al establecer el tiempo de 2.29.08 para los 200 metros cuatro estilos. El récord de la Guimaraes, con el tiempo de 2.29.20, pasa a la historia.

NUEVA DEFENSA DEL TITULO

SE CREYO que, después de derrotar por segunda vez a Joe Frazier, MUHAMMAD ALI sólo volvería a pisar un ring para enfrentar a George Foreman en una revancha que todos esperan desde que, en 1974, le quitara el título mundial en Zaire. Porque la ocasión le serviría para demostrarle al mundo que su victoria por K.O. no fue una casualidad y porque, al mismo tiempo, aprovecharía de recibir una jugosa bolsa calculada en 7 millones de dólares. Todo eso, sin embargo, ha quedado en el campo de las especulaciones con la llegada de un cable proveniente desde Bruselas, Bélgica, en que se afirma que Ali defenderá su título contra el boxeador local Jean-Pierre Coopman, el 20 de febrero. Hasta está fijada la sede del combate que permita escaparles a los impuestos implacables que ambos púgiles tendrían que pagar de pelear en los Estados Unidos: Puerto Rico.

CURICO DE DUELO

EN vísperas de Navidad el accidente carretero cercano a Lontué pareció doblemente brutal. Entre las víctimas, tres jugadores de fútbol: FRANCISCO SILVA, mediocampista de Green Cross; PATRICIO BONHOMME, goleador de Curicó Unido. y RAUL CORNEJO ZUÑIGA, de los registros del mismo club y el único caso fatal. Tenía 23 años y estaba hace dos temporadas en el club. No jugó durante el torneo pasado y no parecía predestinado a constituirse en un crack, pero igual él seguía jugando de mediocampista, sin importarle ser suplente. Tal vez porque había nacido y se había criado en Curicó.

OTRO CHILENO A SU LISTA

HACE POCO estuvo en Chile. Peleando contra Ricardo Molina en el Caupolicán brindó una exhibición de brillante boxeo y lo derrotó inapelablemente por K.O.T. al noveno round. Ahora, CARLOS MARIA GIMENEZ, campeón argentino de los medio mediano ligeros, aspirante al título mundial, ha agregado otro chileno a su récord. Peleando contra Alejandro Garrido en el Salón de los Deportes de Bahía Blanca, Argentina, lo venció por nocaut técnico al cuarto round en una acertada decisión del árbitro, que detuvo el combate luego de que el chileno no mostrara reacción alguna después de experimentar una caída a la lona.

A USA A ESTUDIAR Y JUGAR

ENTREVISTADA por ESTADIO, en octubre de 1974, manifestó su deseo de estudiar Educación Física o Periodismo luego de egresar del Grange School. Ahora que finaliza 1975, que ha completado exitosamente la enseñanza media, a XIMENA BERNALES se le presenta la oportunidad de hacer realidad uno de sus sueños, porque la Universidad de Miami acaba de otorgarle una beca por cuatro años para estudiar Educación Física mientras refuerza con su juego el equipo de golf. Indudablemente, ambas partes saldrán ganando. Porque así Ximena podrá encontrar en Estados Unidos toda la experiencia y aprendizaje que le niega nuestro reducido ámbito nacional, en tanto que la Universidad de Miami se hace de una jugadora que, con sus 18 años, su handicap 3 ó 4 y su cuarta colocación en el último mundial juvenil realizado en San Diego, California, tiene un futuro muy amplio. Su club de siempre, La Dehesa, la siente. Por el bien de Ximena todos se alegran de esa partida que se concretará pasado mañana jueves.

XIMENA: Por cuatro años a Miami.

OTRA VEZ CAMPEON

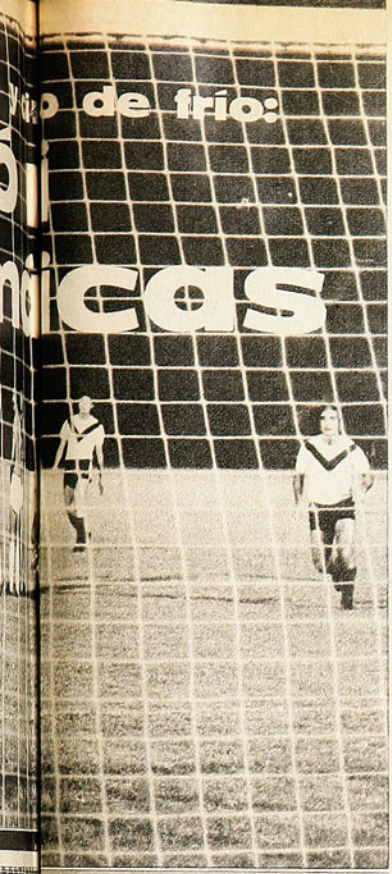
ASI COMO su especialidad dentro de Chile pareció ser siempre salir campeón con un cuadro que aspiraba a llegar a Primera División, así también en Colombia su nombre parece estar ligado férreamente al título de campeón. Esta vez, FRANCISCO HORMAZABAL ha saludado a la tradición al obtener la corona del fútbol colombiano dirigiendo al Independiente de Santa Fe, de la ciudad de Bogotá, que con éste completa su sexto título desde que se implantó el profesionalismo. El partido final significó un triunfo estrecho y dramático de 2 a 1 contra el Independiente de Medellín y la consiguiente representación de su país, junto con Millonarios, en la Copa Libertadores de América. Por estos días Hormazábal se encuentra en Chile pasando las fiestas de fin de año en compañía de su familia.

Quince minutos de fiblezá, setenta y ci

Lota no creyó en las matemá

ENTONCES, al regresar los equipos de los vestuarios, comienzan las conjeturas y las dudas. Porque Lota Schwager, este mismo Lota Schwager que al cabo de 45 minutos bajó al descanso perdiendo dos a cero, que transitó la cancha con escaso ánimo y mucha menos fe, que encaró el partido apenas como una obligación del calendario, aparece con dos sustituciones que denuncian la intención de jugársela y trocar esa derrota opaca por una victoria que, por unas horas al menos, alimenten sus ilusiones de entrar a la liguilla. Hugo González por Gabriel Sepúlveda, Pedro Gallina por Oscar Melo. Y es inevitable hacerse las preguntas. ¿Por qué ingresan recién ahora dos jugadores que serán siempre fundamentales en todo esquema ganador? ¿Por qué después de 45 minutos en que Lota chocó reiteradamente contra la doble cortina de cuatro que dispuso Santiago Morning para cerrar el paso hacia Adán Godoy? ¿Por qué regaló desaprensivamente un tiempo si las matemáticas aún le asignan posibilidades? Para hundirse en especulaciones sin obtener respuestas coherentes. No hay tiempo para descartar posibles argumentos. Como si de repente Lota Schwager se hubiera recordado de revisar los números y sacar cuentas, todo el equipo se lanza a un ataque que mezquinó durante todo un tiempo.

Así es como el cómodo 2-0 de Santiago Morning se transforma a los dos minutos de reanudado el partido en un inquietante 2-1 que abre las puertas a la posibilidad del empate. Asediado por Fontora, Rubilar retrasa hacia Villalobos, éste resbala e instintivamente intercepta con la mano. Penal que no admite discusiones. Zurdazo violento de Fontora que se transforma en descuento de Lota Schwager. Y ahí, durante quince minutos, el cuadro visitante es una tromba que se acerca repetidamente al gol. Porque Gallina mantiene el nivel de peligrosidad de Oscar Melo, jugando a ras de piso, pero además complica en cada centro que cae al área. Porque Hugo González, constituido en el desahogo de su defensa, en la salida de su cuadro, transforma el toque lateral y sin trascendencia de Sepúlveda por un fútbol mucho más profundo, mucho más directo. Y las cosas para Santiago comienzan poco a poco a complicarse. Jiménez buscando reoetidamente a Merello comienza a ganarle a Martínez, Fontora se asocia a Hugo González y a despecho de su carencia de aptitudes para jugar de puntero gana algunos desbordes. Ponce busca con una entrega que mezquinó durante el primer tiempo; Gallina tocando y elevándose hace que Villalobos y Retamales ya no parezcan tan invulnerables en los centros altos y mucho más permeables en el mano a mano. Entonces la defensa de Santiago durante un largo y angustioso cuarto de hora semeja un frontón que, perdida la aparente solidez del primer tiempo, amenaza con resquebrajarse. A los 6 falta contra Ponce que sirve Hugo González, obligando a Adán Godoy a desviar al corner ese balón que se colaba por un ángulo. A los 13 remata Jara de distancia, el balón da en Rubilar y pegado a un vertical escapa por la línea de fondo. A los 14, Jiménez le gana primero a Martínez, luego a Vega y al último cierre de Retamales y el gol se pierde en la instintiva tapada de Godoy que vuelve a desviar al corner. A los 16, el último arresto ofensivo de Lota Schwager. Ponce se le escapa a Villalobos, remata y Godoy ca-



ANTIAGO ABRE la cuenta. iro libre de Retamales, artes no atrapa y ahí está el empre oportuno Pizarro para apturar el rebote.

EL DESCUENTO: Al comenzar el segundo tiempo. Cuando Lota se acordó por breves minutos que matemáticamente aún tenía posibilidades. Mano de Villalobos, penal y zurdazo violento de Fontora.

EL 2-0: Centro de Vega, Cartes vuelve a fallar y se queda a medio camino entre la intercepción y el manotazo. Vidal mete el cabezazo resuelto para anotar el segundo gol de Santiago.

si la manda adentro después de manotear en su estilo característico. Después, el ventarrón se calma. Lota Schwager vuelve a ser la brisa suave de todo el primer tiempo. Sigue volcado sobre campo enemigo, pero sin obligar, sin abrirse paso ni encontrar nunca más una brecha que haga pensar en el empate.

Es que Santiago Morning —sin hacer sustituciones— también modifica algunas piezas. Vidal va sobre Ponce, Vega le quita metros a Merello y Beiruth, en una posición mucho más táctica, oscurece la salida de Hugo González. Y Waldo Quiroz, transitando libre la cancha, cumple bien la labor de descongestionar cuando su equipo se hace de la pelota. Y eso le basta a Santiago Morning para apagar las escasas ideas de Lota, para enfriar unos deseos que sólo durante un corto cuarto de hora han estado tibios. Aunque igual le cuesta pasar de la mitad de la cancha. Aunque nunca pueda armar un contragolpe medianamente eficaz. Aunque apenas una sola vez consiga sacar a Guillermo Cartes de su papel de espectador pasivo. Minuto 83. Pizarro busca a Quiroz, recibe la devolución, le gana en el pique corto a Azócar y estrella el balón en el oportuno achique del arquero.

Y con eso le bastó a Santiago para sumar dos puntos. Que el equipo, al igual como contra Colo Colo, disimulara la debilidad de su defensa sumando cuatro medios a los cuatro habituales del fondo. Que Pizarro aprovechara la falla de Cartes al no atrapar un tiro libre de Retamales. Que Vidal le ganara a la indecisión de Cartes que salió temeroso a atrapar un centro alto. Porque al frente tuvo un rival sin fe, sin ideas, sin ánimo. Que apenas se la jugó durante quince minutos después de regalar desaprensivamente un tiempo. Que no creyó en sus posibilidades. Por más que las matemáticas le aseguraran que a estas alturas del campeonato aún le estaba permitido seguir soñando con la liguilla (**Eduardo Bruna. Fotos de Leopoldo Canales y Oscar Lagos**).

TARDE DE ARC

URZUA FRUSTRO LAS POSIBILIDADES TEMUQUENSES. BRATTI HIZO DIFICIL EL TRIUNFO DE LA "U". 2-0 EN MUY BUEN PARTIDO.

LA VIVEZA DE SOCIAS. Estaba encerrado entre dos defensores, Cerda y Núñez, y los superó; luego, frente a la salida de Bratti, tocó suavemente la pelota por un lado y se fue por el otro. Y caminando la echó adentro. En esos momentos era Green Cross el que hacía méritos para abrir la cuenta. Minuto 37 del primer tiempo.

UEROS

EL BALAZO DE MONTENEGRO: Socías y Pinto complicaron una vez más a los centrales temuquenses y el mediocampista aprovechó un rebote en Magna para entrar desde atrás y empalmar una soberbia volea. Minuto 37 del segundo tiempo.

FUE netamente una tarde de arqueros la del sábado en Santa Laura. Y, como escribió Cervantes, el que dijera lo contrario miente.

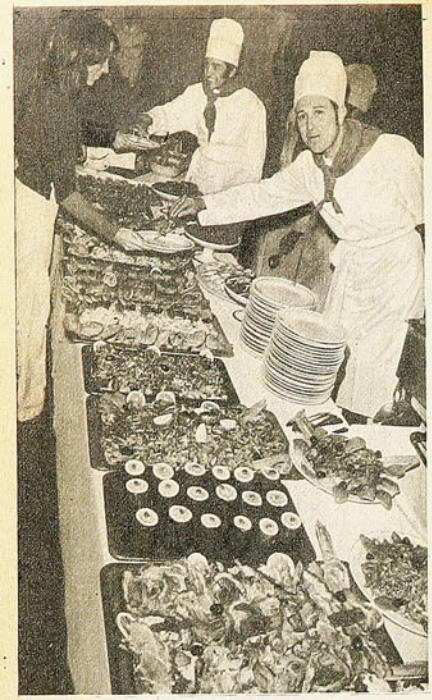
Habrá que decir también que es muy grato ver un match de fútbol en el que ninguno de los rivales tiene miedo de perder. Es curioso esto. Los equipos que ya están asegurados para intervenir en la Liguilla, pero que no pueden ser campeones, y también los que se ubicaron con tiempo en la mitad de la tabla —aurea mediocritas— suelen jugar en las últimas fechas con un muy visible desgano, y ya hemos visto en esta temporada algunos de ellos. Sucede que Green Cross, aunque no era verdad matemática en la tarde del sábado, parecía ser un seguro integrante del cuarteto aquél, y que la "U", con sus 27 puntos (que ahora son 29), nada tenía que temer y nada podía perder, salvo la pícara honrilla. Claro que los azules sentían las punzadas de sus cuatro derrotas seguidas y eso tendría que picarles el amor propio.

Había algunas ausencias en el team sureño, que bien podrían ser fundamentales, pero que no lo fueron. Patricio Romero, José Linaris y Víctor Manuel González son importantes. En la "U" no había prácticamente novedades, pero por encima de todo esto se pensaba en que era un encuentro sin importancia, al que no se le podría pedir gran cosa. Y resultó que tanto los sureños como los azules jugaron a ganar, arriesgaron, atacaron sin temores y sin mezquindades. Uno piensa que así debiera ser el fútbol, pero a veces está el imperativo de no perder y esto frena el ansia de ganar y le quita al espectáculo lo mejor de él. El dos a cero con que finalizó podría ser engañoso, y no me refiero al que hizo más o menos méritos para obtener la victoria. Me refiero a que hubo riesgo en las áreas y, como dije al comienzo, la tarde fue de arqueros.

LA "U" BUSCO el gol tempranero y se fue arriba con todo y, más que con todo, con la habilidad, la velocidad de pique de Socías, atacante que sabe ser un factor de peso en cualquier ofensiva. Con Cortázar dirigiendo desde atrás y con la fórmula Socías-Pinto, los azules estuvieron en el primer cuarto de hora muy cerca de abrir la cuenta. Pero la retaguardia sureña respondió bien y muy pronto el panorama cambió. Fue Green Cross el que agarró la batuta, el que se fue encima con avances muy bien hilvanados, de mucho fútbol asociado y siempre hacia adelante. Entonces surgió en la defensa estudiantil una figura que fue preponderante: el arquero Urzúa. Los de Temuco tuvieron en esos momentos sus mejores ocasiones. Burgos se escapó por su orilla y Graf fue un constante dolor de cabeza para sus adversarios. Comenzó el bombardeo y Urzúa debió esforzarse. Burgos lo obligó a tapadas vistosas que arrancaron aplausos. Con voleas exactas pudo sacar concediendo tiro de esquina un par de tiros del puntero, y más adelante, luego de una hábil maniobra colectiva, Burgos disparó con violencia y de muy cerca. El balón dio en un vertical y se salvó la ciudadela azul. Los sureños dispararon desde cualquier distancia y se incorporó a los cañoneros el mediocampista Francisco Silva y también Travesani. Se veía venir el gol de Green Cross y —esto sucede a menudo— el gol se produjo al otro lado: Socías con una maniobra endiablada se sacó de encima a un zaguero y luego eludió a Bratti, que salió muy a tiempo, punteando suavemente el balón y luego recibiéndolo él mismo para entrar a la portería elegantemente.

El uno a cero del primer tiempo pareció demasiado castigo para los visitantes porque, en realidad, ellos estuvieron mejor y además de que fallaron en algunas circunstancias favora-

→



pero todos coinciden

... coinciden en el agrado que produce Restaurant Lo Curro. Es algo que no se compara. Con la mejor atención y el más refinado gusto prepara los más exquisitos y variados platos y manjares. Compruébelo usted mismo!
... siempre encontrará la ocasión para volver.
TODOS LOS DOMINGOS: ALMUERZO A LA AMERICANA.
MENU NIÑOS Y UNA GRATA PRIMICIA DESDE LAS 17.00 HRS.:
ONCES COMIDAS A LA AMERICANA PARA TODA LA FAMILIA.
RICA PASTELERIA FINA Y GLOBOS PARA LOS NIÑOS.
TODOS LOS JUEVES:
CENA A LA AMERICANA
Todas las noches Gran Carta Internacional amenizada con la orquesta de Los Rocket.

LO CURRO
Drive in Restaurant
Costanera Norte 7850
Fono 202697

SALVADA DE URZUA: De La Barra, que ingresó en el segundo tiempo, abr brechas en la defensa azul con su esquive y velocidad. Después de eludir a I zarro y superar a Vergara, encontró el principal escollo de Green Cross: Urzú Y tampoco pudo convertir.

bles, fue más la labor de Urzúa —y también la de Pellegrini— la que impidió un marcador diferente.

FUE UN hermoso primer tiempo y, en puridad de fútbol, hasta el resultado parcial importaba poco. Causó, eso sí, extrañeza que, después del gol, la "U" buscara el segundo y dominara, ya sobre el final del round inicial.

Ahora que nadie podía pedir que la segunda parte fuera tan buena como la primera. A ratos el juego se hizo confuso y hay que señalar dos hechos que influyeron bastante: Bigorra apretó la marca de Burgos, ayudado por Pellegrini, y el puntero ya no pudo triunfar frente a la barrera que encontró ante él. Dejó, pues, de ser peligro Burgos, y a esto hay que agregar que Graf, por el centro, encontró otra muralla: no le dieron espacio ni para probar puntería de distancia. Ya no tuvo tanto trabajo Urzúa, pero hay que convenir en que todavía, por la izquierda, Green Cross se acercó a la meta y tuvo ocasiones muy claras que se desperdiciaron. De la Barra, que había reemplazado al juvenil Daller, encontró la manera de incursionar por su ala, pero malogró las mejores oportunidades.

En la otra cara de la medalla nos encontramos otra vez con la individualidad de Socías, que dos veces tuvo el gol en sus pies. Y no es que haya malogrado el avance, es que Bratti respondió magníficamente a los requerimientos del atacante azul y salvó la caída. Green Cross buscando la igualdad y Universidad de Chile tomando ahora mayores providencias defensivas los contragolpes azules r sultaban peligrosos justamente por velocidad de Socías y la buena exp dición de Pinto. Ya Muñoz había vidado por completo su condición puntero y era un defensor más. Bru co a ratos, abusando de la jugada pr hibida, pero incansable. Uno se ason bra justamente de la velocidad q imprime Socías a sus avances. Don reciba el balón se proyecta rumbo la portería y, a pura carrera, de atrás a los defensas del otro lado.

GANO EL QUE supo aprovechar m jor sus oportunidades. Algo así fue que dijo Gastón Guevara termina el match. Y, si nos basamos en el r sultado, tendremos que pensar en q Green Cross ha perdido su capacida de gol. Pero yo diría que, en este c so, no fue así. Dejemos a un lado l ocasiones que pudieron ser y que fueron y pensemos mejor en la fae magnífica del arquero Urzúa. Quie decir, entonces, que no fue tanto poca capacidad de gol del ataque s reño en este cero como la expedici del portero contrario.

A la "U" le hacía falta este triun del sábado. No por su posición en tabla, ya que está a salvo de cua quier imprevisto, sino porque sus cu tro derrotas seguidas le exigían u rehabilitación frente a los suyos.

GREEN CROSS jugó con ganas, d la cara y a ratos hizo cosas muy bu nas. Justamente cuando estaba esp rándose la ventaja vino el gol de e fuerzo individual de Socías. Y cuand luchaba con ahínco por la paridad e

OTRA DE URZUA: Estaba adelantado el guardián azul y el tiro de Francisco Silva iba de emboquillada hacia la red. Pero el arquero reaccionó bien y echó al córner. Pizarro esperaba en el arco.

las cifras, luego de un entrevero frente a la portería de Bratti, surgió el disparo violento de Montenegro —que había reemplazado a Víctor Zelada—, frente al que nada podía hacer Bratti. Un tiro a quemarropa, a mansalva, ya que el half estudiantil no encontró marcación adecuada y disparó con entera libertad.

Un match de agrado, jugado con velocidad y con fútbol, con emoción y voluntad, como si los puntos en disputa fueran fundamentales. Ojalá que todas las semanas tuviéramos encuentros así, donde los rivales dan la cara y no se enfrascan en un juego negativo que a ningún espectador imparcial puede interesar. **(Renato González, Fotos de Miguel Rubio y Pedro González).**

DUELO CONSTANTE: Bratti y Socías solitarios. El atacante anotó un gol y perdió varios. El guardavallas fue batidos dos veces, pero salvó a su arco de muchas otras caídas.

CON EL PIE despeja Urzúa y se frustra otro ataque de Green Cross, esta vez comandado por Graff. Impecable estuvo el arquero en todos los aspectos.

en estos días...

ENTRE cánticos de Navidad y anuncio de nuevo año transcurrió la semana. Al conjuro del mensaje de paz y de amor entre los hombres de buena voluntad y de la ilusión y la esperanza de días mejores, latió el corazón de la humanidad. En nuestra redacción lucen hermosas y alentadoras las tarjetas llegadas de todos los rincones, del país y del mundo, saludándonos en estos días de tan hondas sugerencias. El amigo cercano, el ex jugador que echó anclas en Australia, el lector que con conmovedora fidelidad nos sigue desde Estados Unidos, desde Europa y aún desde Africa del Sur, tanta gente que sólo nos conoce a través de estas páginas, nos brinda la expresión de sus anhelos de ventura y de progreso.

También nosotros queremos enviar nuestro propio mensaje de fraternidad a quienes a través de 34 años nos siguieron, creyendo en la importancia del aporte que ESTADIO hace a la comunidad deportiva, en la seriedad, la idoneidad y la independencia de sus juicios. En estos días que son de paz, de amor y de esperanzas, enviamos un estrecho abrazo a quienes viven la inquietud del deporte de alguna manera. Tenemos también para ellos el íntimo anhelo de ventura y de progreso, de la realización de sus ilusiones y sus ideales.

En estos días formulamos los votos más sentidos por el mejor encauzamiento del deporte chileno. Como presente navideño llegó la creación de la Polla del fútbol —que justamente reclamábamos en nuestra última edición—, que ha de ser el instrumento que impulse una evolución que va muy lenta por limitación de recursos. Damos gracias por aquella iniciativa y alentamos la esperanza de que sea la panacea que el deporte nuestro necesita para su despegue.

Gracias, amigos, por vuestros mensajes y sigamos juntos la ruta pensando y creyendo en días venturosos para el deporte.

HAY ALGO EN ELLOS QUE CONTAGIA

... es su eterna juventud.

La juventud, brillo, sedosidad y vida que pone Shampoo Glossy en sus cabellos

Y después del lavado, coloque Bálsamo Glossy, el toque de suavidad.

Sienta usted también ese algo que contagia.

Shampoo y Bálsamo

GLOSSY

Para cabello seco, normal y grasoso.

San Pedro
un vino para cada ocasión